

## بسم الله الرحمن الرحيم،

(١) كتب البنا ابو القاسم على بن الامام ابي الفرج عبد الرحمن بن علي  
ابن محمد بن الجوزي وابو (٢) ..... اسمعيل بن علي بن (٣) باتكين الجوهري  
وابو عبد الله محمد بن عبد الواحد بن احمد بن المتوكل على الله وابو  
(٤) المنجا عبد الله بن عمر بن علي بن زيد بن (٥) اللبثي وغيرهم من بغداد  
وكتب البنا أم الفضل كريمة ابنة عبد الوهاب بن علي بن الخضر القرشي  
من دمشق كلهم عن ابي الوقت عبد الاول بن عيسى بن شعيب بن اسحق  
السجزي الصوفي المروى الماليني قال اما ابو نصر احمد بن ابي نصر  
الكوفاني قراءة عليه في شهر سنة خمس وستين واربعماية قال اما ابو محمد  
الحسن بن محمد الخبوشاني قراءة عليه قال اما ابو نصر عبد الله بن علي  
الطوسي السراج قال الحمد لله الذي خلق الخلق بقدرته (٦) ودلهم علي  
معرفته بانار صنعته وشواهد ربوبيته واختار منهم صفوة من عباد وخيرة  
من خلقه خص منهم (٧) من شاء بما شاء (٨) كيف شاء وقسم لهم من العلم به  
والفهم عنه بما قسم وحكم لهم في ذلك بما حكم وجعلهم فيما منح لهم من الهداية  
والتوفيق متفاوتين كنفاتهم في الاخلاق والارزاق والاجال والاعمال فلا علم  
١٥ معلوم ولا شيء لا مفهوم الا وذلك موجود في كتاب الله عز وجل (٩) او ما نور

(١) This passage down to the words الذي خلق الخلق بقدرته (l. ١٠) is wanting in B. (٢) Space left blank in A. (٣) باتكين (٤) Perhaps الهيجا. (٥) اللبثي. (٦) The text of B begins here (f. 3a). (٧) B ما. (٨) A om. كيف شاء. (٩) وما نور.

عن رسول الله <sup>(١)</sup> صلعم او فيما فُتح على قلوب اولياء <sup>(٢)</sup> الله ليهلك من هلك  
<sup>(٣)</sup> عن بيته ويحيى من حيى عن بيته وان الله لسميع عليم <sup>(٤)</sup> والصلاة على  
المنتم المعظم <sup>(٥)</sup> [النبي] المكرم من انبيائه شمس الاولياء وقر الاصفياء محمد  
عبد ورسوله وعلى آله وسلم كثيرًا، اما بعد فاني قد استخرت الله تعالى  
و جمعت ابوابًا في معنى ما ذهب اليه اهل التصوف وتكم مشايخهم المتقدمون  
في معاني علومهم وعمدة أصولهم وأساس مذهبهم وأخبارهم وأشعارهم ومسائلهم  
وأجوبتهم ومقاماتهم وأحوالهم وما انفردوا بها من الاشارات اللطيفة والعبارات  
A f. 1b النصيحة والالفاظ المشككة الصحيحة على اصولهم وحقايقهم ومواجيدهم وفصولهم  
وذكرت من كل فصل طرفًا ومن كل اصل طرفًا وتتفًا ومن كل باب لمعًا  
١٠ على حسب ما سخر به الحال ومكن منه الوقت وجاد به الحق جل ذكره  
مقتديًا بالأسوة والقدوة والبيان والحجة فينظر الناظر فيه عند تليظ وتبته  
وحضور قلب وفراغ نفس بحسن التوقف والتفكر والتأمل والتدبر بخلوص  
النية وطهارة القلب وصحة القصد متفردًا الى الله تعالى ذكره وشاكرًا له على  
ما منحه من تسديده ونوفيقه وهدايته الى موالاة هذه العصابة ومناواة من  
١٥ بسط لسانه فيها بالوقعة فيهم والإبتكار عليهم وعلى سلفهم الماضين رحمة الله  
ورضوانه عليهم اجمعين لانهم العصابة القليلة عددها العظيمة عند الله قدرها  
وخطرها وينبغي للعاقل في عصرنا هذا ان يعرف شيئًا من اصول هذه العصابة  
وقصودهم وطريقه <sup>(٦)</sup> اهل الصحة والفضل منهم حتى يميز بينهم وبين المنسبيين  
بهم والمتلبسين بلبسهم والمنسبيين باسمهم حتى لا يغلط ولا يأنم لان هذه العصابة

صلى الله عليه وعلى آله وصحبه وسلم and so always in A. B has صلى الله عليه وسلم.

(٢) The words من حيى عن بيته ويحيى من حيى are obliterated in B. الله تعالى B.

(٤) Here the text of B breaks off, the remainder of the page (f. 3a) having been torn away. Several folios are missing here. Fol. 3b begins with the words وشرح ذلك يطول غير اني ايتن من كل شيء طرفًا which occur in A on f. 5b, l. 7 = p. 11, l. 3 in this edition. (٥) Suppl. in marg.

(٦) So in marg. Text: اهل الصدق والصحة.

اعنى الصوفية هم أُمَمَاءُ الله جَلَّ وعَزَّ في ارضه وخَزَنَةُ اسراره وَعِلْمُهُ وصِفَتُهُ  
 من خَلَقَهُ فهم عباده الْمُخْلِصُونَ وأَوْلِيَاءَهُ الْمُتَّقُونَ <sup>(١)</sup> وَأَحِبَّاءُهُ الصَّادِقُونَ  
 الصَّالِحُونَ منهم الاخيار والسابقون والابرار والمُتَّقُونَ والبِدَلَاءُ والصَّادِقُونَ هم  
 الذين احبى الله بمعرفته قلوبهم <sup>(٢)</sup> [وزين] بخدمته جوارحهم وأَبْجَ بِذِكْرِهِ  
<sup>(٣)</sup> أَلْسِنَتَهُم وطَهَّرَ بِمِرَاقِبَتِهِ اسرارهم سبق لهم منه الْحُسْنَى بِحَسَنِ الرِّعَايَةِ ودَوَامِ  
 العناية فتَوَجَّهَ بِتَاجِ الْوَلَايَةِ وَالْبِسْمِ حُلَّالَ الْهَدَايَةِ وَأَقْبَلَ بِقُلُوبِهِمْ عَلَيْهِ نِعْطًا  
 وجمعهم بين يديه نَطْفًا فاستغنوا به عما سواه وآثروه على <sup>(٤)</sup> ما دونه  
 وانقطعوا اليه ونوكلوا عليه وعكفوا ببابه ورضوا بقضائه وصبروا على بلائه  
 وفارقوا فيه الاوطان وهجروا له الاخوان وتركوا من أَجْلِهِ الْأَنْسَابَ  
<sup>(٥)</sup> [وَالْأَسْبَابَ] <sup>A f. 2a</sup> وقطعوا فيه العلايق وهربوا من المخاليق مستأنسين به  
 مستوحشين مما سواه <sup>(٦)</sup> ذَلِكَ فَضْلُ اللَّهِ يُؤْتِيهِ مَنْ يَشَاءُ وَاللَّهُ ذُو الْفَضْلِ  
 الْعَظِيمِ، <sup>(٧)</sup> قَبْنُهُمْ ظَالِمٌ لِنَفْسِهِ <sup>(٨)</sup> الْآيَةُ، قُلِ الْحَمْدُ لِلَّهِ وَسَلَامٌ عَلَى عِبَادِهِ  
 الَّذِينَ اصْطَفَى الْآيَةُ، وإعلم ان في زماننا هذا قد كثر الخايضون في علوم  
 هذه الطائفة وقد كثر ايضا المتشبهون بأهل التصوف والشيوخ اليها  
<sup>١٥</sup> والمجيبون عنها وعن مسايلها وكل واحد منهم يضيف الى نفسه كتابا قد  
 زخرفه وكلاما <sup>(٩)</sup> [قد لئه وجوابا قد] ألفه وليس بمستحسن منهم ذلك لان  
 الأوائل والمشايخ الذين تكلموا في هذه المسائل وأشاروا الى هذه الاشارات  
 ونطقوا بهذه الحكم انما تكلموا بعد قطع العلايق وإماتة النفوس بالمجاهدات  
 والرياضات والمنارات والوجد والاحتراق والمبادرة <sup>(١٠)</sup> والاستيقاق الى قطع  
<sup>٢٠</sup> كل علاقة قطعهم عن الله عز وجل طُرْفَةً عين وقاموا بشرط العلم ثم عملوا

(١) So in marg. Text: ونجايوه.

(٢) Suppl. in marg.

(٣) So above.

text: لسانهم.

(٤) in marg. من

(٥) Kor. 57, 21.

(٦) Kor. 35, 29.

(٧) The words are added in marg. ومنهم مقتصد ومنهم سابق بالخيرات باذن الله

يُتَدَبَّرُ.

(٨) Kor. 27, 60.

(٩) والاستيقاق.

به ثم تحقّقوا في العمل فجمعوا بين العلم والحقيقة والعمل، قال ابو نصر رحمه الله وقد حذف الاسانيد عن كثير ممّا ذكرت في هذا الكتاب واقتصرت على متون الاخبار والحكايات والآثار للاختصار فما أصبّت من ذلك فبعناية الله عزّ وجلّ والحمد لله على ذلك وما أخطأت في ذلك ووقع فيه شيء من الزيادة والنقصان فهو لازم لي وأنا استغفر الله من ذلك وأنا ذكرت في كتابي هذا اجوبة هؤلاء المتقدمين والناظم لأنّ فيها غنيّة عن تكلفي كنتكف المتأخّرين في زماننا هذا اذا تكلموا في هذه المعاني بكلام او اجابوا عنها بجواب او اضافوا ذلك الى انفسهم وهم <sup>(١)</sup> منعرون عن حقايقهم واحوالهم وكلّ <sup>(٢)</sup> من اخذ من كلام المتقدمين الذين وصفناهم <sup>(٣)</sup> معنّى من معانيهم التي ١٠ هي احوالهم ووجدهم ومستبطاتهم وحلاها من عنده بحيلة غير ذلك او كساها A f. 2b عبارة أخرى او اضافها الى نفسه حتى يشار اليه بذلك او <sup>(٤)</sup> يطلب بذلك جاهاً عند العامة او يريد ان يصرف بذلك وجوه الناس اليه لجزّ منفعة او لدفع مضرة فانه عزّ وجلّ خصّه في ذلك وهو حسبه لانه قد ترك الامانة وعمل بالخيانة وهذه اعظم <sup>(٥)</sup> [وأكبر من] الخيانة التي في اسباب ١٥ الدنيا <sup>(٦)</sup> وَاللّٰهُ لَا يَهْدِي الْقَوْمَ الْفَاسِقِينَ وبالله التوفيق،

## باب البيان عن علم التّصوّف ومذهب الصّوفية ومنزلتهم من أولى العلم القايمين بالقسط،

قال الشيخ ابو نصر سألني سائل عن البيان عن علم التّصوّف ومذهب الصّوفية وزعم انّ الناس اختلفوا في ذلك فتم من يغلو في تنزيله ورفعه ٢٠ فوق مرتبته ومنهم من يُخرجه عن حدّ المعقول والتحصيل ومنهم من يرى انّ

مُعَنَّى <sup>(٦)</sup> ما. <sup>(٧)</sup> So in marg. Text: منعديون. <sup>(٨)</sup> So in marg. Text: يتخذ. <sup>(٩)</sup> Suppl. in marg. <sup>(١٠)</sup> Kor. 12, 52. <sup>(١١)</sup> عن معانيهم. <sup>(١٢)</sup> Var. in marg. <sup>(١٣)</sup> Kor. has وَإِنَّ اللَّهَ أَلَمَّ.



ذلك ضرب من اللهو واللعب وقلة المبالاة بالجهل ومنهم من ينسب ذلك الى التقوى والتفتت وليس الصوف والتكلف في تنوق الكلام واللباس وغير ذلك ومنهم من يُسرف في الطعن وقُبْح المقال فيهم حتى ينسبهم الى الزندقة والضلالة فسألني ان اشرح له من ذلك ما صحّ عندي من أصول مذهبهم المؤيد المنوط بمتابعة كتاب الله عز وجل والاقتداء برسول الله صلعم والتخلق بأخلاق الصحابة والتابعين والتأديب بأداب عباد الله الصالحين وأقيد ذلك بالكتاب والآثر بالحجة ليحق الحق ويبطل الباطل ويُعرف المجد من الهزل والصحيح من السقيم ويرتب كل نوع منه في <sup>(١)</sup> موضعه اذ كان ذلك <sup>(٢)</sup> علماً من علوم الدين، فأقول وبالله التوفيق ان الله تبارك وتعالى احكم ١٠ اساس الدين وأزال الشبهة عن قلوب المؤمنين بما امرهم به من الاعتصام بكتابه والتمسك بما وصل اليهم من خطابة اذ يقول جلّ جلاله <sup>(٣)</sup> وَأَعْتَصِمُوا بِحَبْلِ اللَّهِ جَمِيعًا وَلَا تَفَرَّقُوا فِيهِ قَالَ عَزَّ وَجَلَّ <sup>(٤)</sup> وَتَعَاوَنُوا عَلَى الْبِرِّ A f. 3a وَالْتَفَتُوا، ثم ذكر الله تعالى افضل المؤمنين عنده درجة وأعلام في الدين رتبة فذكرهم بعد ملايكته وشهد على شهادتهم له بالوحدانية بعد ما بدأ ١٥ بنفسه ونهى ملايكته فقال عز وجل <sup>(٥)</sup> شَهِدَ اللَّهُ أَنَّهُ لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ وَالْهَلَاكَةُ وَأُولُوا الْعِلْمِ قَائِمًا بِالْقِسْطِ، وروى عن النبي صلعم انه قال العلماء ورثة الأنبياء. وعندي والله اعلم ان أولى العلم القايين بالنسب الذين هم ورثة الانبياء هم المعتصمون بكتاب الله تعالى المجتهدون في متابعة رسول الله صلعم المقتدون بالصحابة والتابعين السالكون سبيل اوليائه المتقين وعباده الصالحين ٢٠ هم ثلاثة اصناف اصحاب الحديث والفقهاء والصوفية فهؤلاء الثلاثة الاصناف من أولى العلم القايين بالنسب الذين هم ورثة الانبياء، وكذلك انواع العلوم كثيرة فعلم الدين من ذلك <sup>(٦)</sup> ثلاثة علوم علم القرآن وعلم السنن والبيان

(١) In marg. منزله ومراتبه. (٢) علم. (٣) Kor. 3, 98. The remainder of the verse is added in marg. (٤) Kor. 5, 3. الآية has been supplied above after التفتوا. (٥) Kor. 3, 16. (٦) So in marg. Text: علم. ثلاث.

وعلم حقائق الايمان وهي العلوم المتداولة بين هؤلاء الاصناف الثلاثة وجملة علوم الدين لا تخرج من ثلث ابيد من كتاب الله عز وجل او خبر عن رسول الله صلعم او حكمة مستنبطة خطرت على قلب ولي من اولياء الله تعالى، وأصل ذلك حديث الايمان حيث سأل جبريل عليه السلم النبي صلعم عن اصول ثلث عن الاسلام والايمان والاحسان الظاهر والباطن والحقيقة فالاسلام ظاهر والايمان ظاهر وباطن والاحسان حقيقة الظاهر والباطن وهو قول النبي صلعم الاحسان ان تعبد الله كأنك تراه فان لم تكن تراه فإنه يراك وصدقه على ذلك جبريل، والعلم مقرون بالعمل والعمل مقرون بالاخلاص والاخلاص ان يريد العبد بعلمه وعمله وجهه الله تعالى وهؤلاء الثلاثة الاصناف في العلم والعمل متفاوتون وفي مقاصدهم ودرجاتهم متفاضلون وقد ذكر الله تعالى تفاضلهم ودرجاتهم فقال عز وجل <sup>(١)</sup> وَالَّذِينَ أُوتُوا الْعِلْمَ دَرَجَاتٍ وَقَالَ <sup>(٢)</sup> وَلِكُلِّ دَرَجَاتٍ مِمَّا عَمِلُوا وَقَالَ <sup>(٣)</sup> أَنْظَرُ كَيْفَ فَضَّلْنَا بَعْضَهُمْ عَلَى بَعْضٍ، وقال النبي صلعم الناس أكفأ منساوون كما شأن المشط لا فضل لأحد على أحد إلا بالعلم والثقي فكل من اشكل عليه أصل <sup>١٥</sup> من اصول الدين وفروعه وحقوقه وحقايقه وحدوده وأحكامه ظاهراً وباطناً فلا بد له من الرجوع الى هؤلاء الاصناف الثلاثة اصحاب الحديث والفقهاء والصوفية وكل صنف من هؤلاء <sup>(٤)</sup> مترسم بنوع من العلم والعمل والحقيقة والحال ولكل صنف منهم في معناه علم وعمل ومقام ومقال وفهم ومكان وفقه وبيان علمه من علمه وجهله من جهله ولا يبلغ احد الى كمال بحرى <sup>٢٠</sup> جميع العلوم والاعمال والاحوال وكل واحد فقامه حيث اوقفه الله تعالى ومحلّه حيث حبسه الله عز وجل، وأنا ابين لك من ذلك ان شاء الله تعالى على حسب الطاقة أن كل صنف من هؤلاء باى نوع من العلم

(١) Kor. 58, 12.

(٢) Kor. 46, 18.

(٣) Kor. 17, 22.

(٤) So in marg.

والعمل ترسبوا وبأى حال تفاضلوا وإيهم أعلى طبقة بما لا يدفعه عقلك ويحيط به فهمك ان شاء الله تعالى.

## باب في نعت طبقات اصحاب الحديث ورسمهم في النقل ومعرفة الحديث وتخصيصهم بعلمه،

قال الشيخ رحمه الله فاما اصحاب الحديث فانهم تعلّقوا بظاهر حديث رسول الله صلعم وقالوا هذا اساس الدين لان الله تعالى يقول <sup>(١)</sup> وَمَا آتَاكُمُ الرَّسُولُ فَخُذُوهُ وَمَا نَهَاكُمْ عَنْهُ فَانْتَهُوا، فلما خوطبوا بذلك جؤلوا البلاد وطلبوا رُواة الحديث فلزمهم حتى نقلوا عنهم اخبار رسول الله صلعم وجمعوا ما روى عن الصحابة والتابعين وضبطوا ما وصل اليهم من سيرهم واثارهم ومذاهبهم واختلافهم في احكامهم واقوالهم وافعالهم واخلاقهم واحوالهم وصحّحوا <sup>١٠</sup> رواياتهم بسامع الأذن وحفظ القلب والضبط من أصول الثقات عن الثقات العدول عن العدول فانتقوا ذلك وعرفوا اماكن الرواة في النقل والضبط ودوّنوا اسماءهم وكُتِبَهم وموالدهم ووفاتهم وورّخوا ذلك حتى عرفوا ان كلّ رجل من هؤلاء كم من حديث رواه وعنّ <sup>(٢)</sup> رواه وعنّ نقل <sup>(٣)</sup> اليه ومن <sup>١٥</sup> اخطأ منهم في النقل ومن غلط منهم في زيادة حرف او نقصان لفظة ومن تعيّد منهم في ذلك ومن سوّج له بغلطة او هفوة حتى عرفوا اسماء المتهمين منهم بالكذب على رسول الله صلعم وعرفوا من صحّ عنه الرواية ومن لا تصحّ ومن انفرد منهم بحديث لا يرويه غيره او انفرد بلفظة <sup>(٤)</sup> ليست عند غيره فحفظوا ان كلّ حديث من ذلك كم من نفس رواه وما العلة في <sup>٢٠</sup> نقله حتى جمعوا الابواب وبوّبوا السنن وميزوا ما بدخل في الصحيح وما يُختلف في صحته وما كان في روايته رجل ضعيف ووقفوا على رواية المقلّين

(١) Kor. 59, 7.

(٢) رواه ذلك.

(٣) suppl. above after the.

(٤) ليس suppl. above.

(٥) نقله suppl. above as variant of كلها.

والكثيرين وفهموا احاديث آية الامصار وطبقات الرواة التابع من المتبوع والكبير من الصغير وأحاط عليهم بعلم اختلاف الرواة وزياداتهم ونقصانهم وأما كمهم في رواية السنن والآثار اذ كان ذلك اساس الدين وهم في ذلك متفاضلون حتى يستحق احدهم بزيادة علمه واتقانه وحفظه قبول الشهادة على العلماء في العدل والتجريح والرد والقبول وتكون شهادته مقبولة على رسول الله صلعم فيما قال وفعل وامر ونهى وندب ودعا، قال الله تعالى (١) وَكَذَلِكَ جَعَلْنَاكُمْ أُمَّةً وَسَطًا اى عدلاً لَتَكُونُوا شُهَدَاءَ عَلَى النَّاسِ وَيَكُونَ الرَّسُولُ عَلَيْكُمْ شَهِيدًا، يقال انهم اصحاب الحديث يشهدون على رسول الله صلعم وعلى الصحابة والتابعين فيما قالوا وفعلوا وَيَكُونُ الرَّسُولُ عَلَيْكُمْ شَهِيدًا ١٠ فيما شهدوا عليه من افعاله واقواله واحواله واخلاقه، قال النبي صلعم من كذب على متعمداً فليتبوأ مقعده من النار وقال النبي صلعم نضر الله وجه امرئ سمع مني حديثاً فبأنه (٢) الحديث يقال الله لا يكون واحد من اصحاب الحديث الا وفي وجهه نضرة لموضع دعاء رسول الله صلعم، ولاصحاب الحديث في معاني علومهم ورسومهم مصنفات ولم آية مشهورون (٣) [كل منهم] ١٥ قد اجمع اهل عصره على امامته لفضل علمه وزيادة عقله وفهمه ودينه وأمانته وشرح ذلك بطول وفيما ذكرت كفاية لمن علم وبالله التوفيق،

## باب ذكر طبقات الفقهاء وتخصيصهم بما ترسموا به من انواع العلوم،

قال الشيخ ابو نصر رحمه الله وأما طبقات الفقهاء (٤) فانهم فضلوا على اصحاب الحديث (٥) [بقبول علوم اصحاب الحديث] والاتفاق معهم في معاني

الحديث written above the line, between الى آخره (٢) Kor. 2, 137.

فهم. (٤) So in marg. Text: (٥) Suppl. in marg. يقال.

علومهم ورسومهم ثم خُصّصوا بالفهم والاستنباط في فقه الحديث والتعقّب بدقيق النظر في ترتيب الاحكام وحدود الدين وأصول الشرع فينبئنا ذلك وميزوا النسخ من المنسوخ والاصول من الفروع والخصوص من العموم بالكتاب والسنة والإجماع والقياس وينبئنا للخلق في احكام دينهم من القرآن والآثر ما نسخ حكمه وبقي كتابته وما نسخ كتابته وبقي حكمه وما كان لفظه <sup>(١)</sup> عامّاً المراد به خاصّ او كان لفظه <sup>(٢)</sup> خاصّاً المراد به عامّ او كان خطاب جماعة المراد به واحد او خطاب واحد المراد به جماعة وتكلموا بالاحتياجات العقلية على المخالفين واستدلوا بالبراهين اليقينية على اهل الضلالة نصرة <sup>(٣)</sup> للدين وتمسكوا بنص الكتاب او نص السنة او <sup>(٤)</sup> قياس على النص او اجماع الامة وناظروا من خالفهم برسم النظر وجادلوا من جادلهم بأدب الجدل وعارضوا خصمهم بالمعارضات واعترضوا عليهم <sup>(٥)</sup> برّد الاعتراضات وأطراد العاقل في المعلومات فوضعوا كلّ شيء في موضعه ورتبوا كلّ <sup>(٦)</sup> حدّ A f. 5a في مراتبه وفرقوا بين المفاسدة والمشاكلة والمجانسة والمقارنة وميزوا في الاوامر والنواهي ما كان منه حتماً وما كان منه ندباً وما كان منه ترغيباً وترهيباً <sup>(٧)</sup> وما كان <sup>(٨)</sup> [منه] مخنوئاً عليه ومدعوّاً اليه فينبئنا المشكل وحلّوا العقد وأوضحوا الطرُق وأزالوا الشبهات وفرّغوا على الاصول وشرحوا الجُمَل وبسطوا المجموع وأخذوا حدود الدين بالاحتياط حتى لا يفلت العالم عالماً ولا الجاهل جاهلاً ولا الخاصّ خاصّاً ولا العامّ عامّاً في ظاهر الاحكام وحدود الشريعة بهم يُحفظ على المسلمين حدودهم ، وقد ذكرهم الله تعالى في كتابه <sup>(٩)</sup> فقال عز وجل <sup>(١٠)</sup> فَلَوْلَا نَفَرَ مِن كُلِّ فِرْقَةٍ مِّنْهُمْ طَائِفَةٌ لِّيَتَفَقَّهُوا فِي الدِّينِ <sup>(١١)</sup> [والآية ، <sup>(١٢)</sup> وقال النبي صلى الله عليه وسلم من يُرد الله به خيراً يفقهه في الدين] ، وللفقهاء في معاني علومهم ورسومهم ايضاً مصنفات ولم اية مشهورون

(١) عام . (٢) خاص . (٣) الدين . (٤) قياساً . (٥) In

arg. بضروب . (٦) In marg. شيء . (٧) Suppl. in marg. (٨) Kor. 9, 123.

(٩) Suppl. above.

قد اجمع اهل عصرهم على امامتهم لزيادة علمهم<sup>(١)</sup> وفهمهم ودينهم وامانتهم  
وشرح ذلك بطول والعامل يستدل بالقليل على الكثير وبالله التوفيق،

## باب ذكر الصوفية وطبقاتهم وما ترسموا به من العلم والعمل وما خُصوا به من الفضائل وحسن الشايل،

قال الشيخ ابو نصر رحمه الله ثم ان طبقات الصوفية ايضا اتفقوا مع  
الفقهاء واصحاب الحديث في معتقداتهم<sup>(٢)</sup> وقبلوا علومهم ولم يخالفوه في معانيهم  
ورسومهم اذ كان ذلك مجانباً من البدع واتباع الهوى ومنوطاً بالأسوة  
والافتداء وشاركوه بالقبول والموافقة في جميع علومهم<sup>(٣)</sup> [ولم يخالفوه] ومن  
لم يبلغ من الصوفية مراتب الفقهاء واصحاب الحديث في الدراية والفهم ولم  
يُحِط بما احاطوا به علماً فانهم راجعون اليهم في الوقت الذي يُشكل عليهم  
حكم من الاحكام الشرعية او حد من حدود الدين، فاذا اجتمعوا فهم في  
جماعتهم فيما اجتمعوا عليه فاذا اختلفوا فاستجاب الصوفية في مذهبيهم الأخذ  
بالأحسن والأولى والأتم احتياطاً للدين وتعظيماً لما امر الله به عباده  
واجتناباً<sup>(٤)</sup> لما نهى الله عنه وليس من مذهبيهم النزول على الرخص وطلب  
التأويلات<sup>(٥)</sup> [والميل الى] الترفه<sup>(٦)</sup> والسعات وركوب الشبهات لان ذلك  
تهاون بالدين<sup>(٧)</sup> وتخلف عن الاحتياط واتما مذهبيهم التمسك بالأولى والأتم  
في امر الدين، فهذا الذي عرفنا من مذاهب الصوفية ورسومهم في استعمال  
العلوم الظاهرة المبدولة المتداولة بين طبقات الفقهاء واصحاب الحديث، ثم  
انهم<sup>(٨)</sup> [من] بعد ذلك ارتقوا الى درجات عالية وتعلقوا بأحوال شريفة

(١) In marg. وفهمهم. (٢) Sc in marg. Text: وتقبلوا. (٣) Suppl. in

marg. (٤) Text has الترفهات, but the word

has been altered. The original reading appears to have been السعات.

ومنازل ربيعة من انواع العبادات وحفايق الطاعات والاخلاق الجميلة ولهم في معاني ذلك <sup>(١)</sup> تخصيص ليس لغيرهم من العلماء والفقهاء واصحاب الحديث <sup>(٢)</sup> وشرح ذلك بطول غير اني ايتن لك من كل شيء طرفا حتى نستدل بما اذكره على ما <sup>(٣)</sup> لا اذكره ان شاء الله تعالى،

• باب <sup>(٤)</sup> ذكر تخصيص الصوفية بالمعاني <sup>(٥)</sup> التي <sup>(٦)</sup> قد ترسموا بها من الآداب والاحوال <sup>(٧)</sup> والعلوم <sup>(٨)</sup> التي تفردوا بها من جملة العلماء،

قال <sup>(٩)</sup> الشيخ ابو نصر رحمه الله فاول شيء من <sup>(١٠)</sup> التخصيصات للصوفية وما تفردوا بها عن جملة هؤلاء الذين ذكرتهم من بعد اداء الفرائض واجتناب المحارم ترك ما لا يعنيههم وقطع كل علاقة نحول بينهم وبين مطلوبهم ومنصودهم اذ ليس <sup>(١١)</sup> لهم مطلوب ولا منصود غير الله <sup>(١٢)</sup> تعالى، ثم <sup>(١٣)</sup> لهم آداب واحوال شتى فمن ذلك الفناعة بقليل الدنيا عن كثيرها والاكتفاء بالقوت الذي لا بد منه <sup>(١٤)</sup> والاختصار على ما لا بد منه من مهنة الدنيا من الملبوس <sup>(١٥)</sup> والمفروش والمأكول وغير ذلك واختيار الفقر على الغنا <sup>(١٦)</sup> اختيارا ومعانقة الفلة ومجانبة الكثرة وايتار الجوع على الشبع والقليل <sup>(١٧)</sup> على الكثير وترك العلو والترفع وبذل الحياء والشفقة على الخلق والتواضع <sup>(١٨)</sup> للصغير والكبير والايثار في وقت الحاجة اليه وأن لا يبالى من أكل الدنيا وحسن الظن بالله <sup>(١٩)</sup> والاخلاص في المسابقة الى الطاعات والمسارة الى

لم B. <sup>(٢)</sup> Here B resumes (fol. 3b, l. 1). <sup>(٣)</sup> B. <sup>(٤)</sup> B. <sup>(٥)</sup> B. <sup>(٦)</sup> B. <sup>(٧)</sup> B. <sup>(٨)</sup> B. <sup>(٩)</sup> B. <sup>(١٠)</sup> B. <sup>(١١)</sup> B. <sup>(١٢)</sup> B. <sup>(١٣)</sup> B. <sup>(١٤)</sup> B. <sup>(١٥)</sup> B. <sup>(١٦)</sup> B. <sup>(١٧)</sup> B. <sup>(١٨)</sup> B. <sup>(١٩)</sup> B. <sup>(٢٠)</sup> B. <sup>(٢١)</sup> B. <sup>(٢٢)</sup> B. <sup>(٢٣)</sup> B. <sup>(٢٤)</sup> B. <sup>(٢٥)</sup> B. <sup>(٢٦)</sup> B. <sup>(٢٧)</sup> B. <sup>(٢٨)</sup> B. <sup>(٢٩)</sup> B. <sup>(٣٠)</sup> B. <sup>(٣١)</sup> B. <sup>(٣٢)</sup> B. <sup>(٣٣)</sup> B. <sup>(٣٤)</sup> B. <sup>(٣٥)</sup> B. <sup>(٣٦)</sup> B. <sup>(٣٧)</sup> B. <sup>(٣٨)</sup> B. <sup>(٣٩)</sup> B. <sup>(٤٠)</sup> B. <sup>(٤١)</sup> B. <sup>(٤٢)</sup> B. <sup>(٤٣)</sup> B. <sup>(٤٤)</sup> B. <sup>(٤٥)</sup> B. <sup>(٤٦)</sup> B. <sup>(٤٧)</sup> B. <sup>(٤٨)</sup> B. <sup>(٤٩)</sup> B. <sup>(٥٠)</sup> B. <sup>(٥١)</sup> B. <sup>(٥٢)</sup> B. <sup>(٥٣)</sup> B. <sup>(٥٤)</sup> B. <sup>(٥٥)</sup> B. <sup>(٥٦)</sup> B. <sup>(٥٧)</sup> B. <sup>(٥٨)</sup> B. <sup>(٥٩)</sup> B. <sup>(٦٠)</sup> B. <sup>(٦١)</sup> B. <sup>(٦٢)</sup> B. <sup>(٦٣)</sup> B. <sup>(٦٤)</sup> B. <sup>(٦٥)</sup> B. <sup>(٦٦)</sup> B. <sup>(٦٧)</sup> B. <sup>(٦٨)</sup> B. <sup>(٦٩)</sup> B. <sup>(٧٠)</sup> B. <sup>(٧١)</sup> B. <sup>(٧٢)</sup> B. <sup>(٧٣)</sup> B. <sup>(٧٤)</sup> B. <sup>(٧٥)</sup> B. <sup>(٧٦)</sup> B. <sup>(٧٧)</sup> B. <sup>(٧٨)</sup> B. <sup>(٧٩)</sup> B. <sup>(٨٠)</sup> B. <sup>(٨١)</sup> B. <sup>(٨٢)</sup> B. <sup>(٨٣)</sup> B. <sup>(٨٤)</sup> B. <sup>(٨٥)</sup> B. <sup>(٨٦)</sup> B. <sup>(٨٧)</sup> B. <sup>(٨٨)</sup> B. <sup>(٨٩)</sup> B. <sup>(٩٠)</sup> B. <sup>(٩١)</sup> B. <sup>(٩٢)</sup> B. <sup>(٩٣)</sup> B. <sup>(٩٤)</sup> B. <sup>(٩٥)</sup> B. <sup>(٩٦)</sup> B. <sup>(٩٧)</sup> B. <sup>(٩٨)</sup> B. <sup>(٩٩)</sup> B. <sup>(١٠٠)</sup> B. <sup>(١٠١)</sup> B. <sup>(١٠٢)</sup> B. <sup>(١٠٣)</sup> B. <sup>(١٠٤)</sup> B. <sup>(١٠٥)</sup> B. <sup>(١٠٦)</sup> B. <sup>(١٠٧)</sup> B. <sup>(١٠٨)</sup> B. <sup>(١٠٩)</sup> B. <sup>(١١٠)</sup> B. <sup>(١١١)</sup> B. <sup>(١١٢)</sup> B. <sup>(١١٣)</sup> B. <sup>(١١٤)</sup> B. <sup>(١١٥)</sup> B. <sup>(١١٦)</sup> B. <sup>(١١٧)</sup> B. <sup>(١١٨)</sup> B. <sup>(١١٩)</sup> B. <sup>(١٢٠)</sup> B. <sup>(١٢١)</sup> B. <sup>(١٢٢)</sup> B. <sup>(١٢٣)</sup> B. <sup>(١٢٤)</sup> B. <sup>(١٢٥)</sup> B. <sup>(١٢٦)</sup> B. <sup>(١٢٧)</sup> B. <sup>(١٢٨)</sup> B. <sup>(١٢٩)</sup> B. <sup>(١٣٠)</sup> B. <sup>(١٣١)</sup> B. <sup>(١٣٢)</sup> B. <sup>(١٣٣)</sup> B. <sup>(١٣٤)</sup> B. <sup>(١٣٥)</sup> B. <sup>(١٣٦)</sup> B. <sup>(١٣٧)</sup> B. <sup>(١٣٨)</sup> B. <sup>(١٣٩)</sup> B. <sup>(١٤٠)</sup> B. <sup>(١٤١)</sup> B. <sup>(١٤٢)</sup> B. <sup>(١٤٣)</sup> B. <sup>(١٤٤)</sup> B. <sup>(١٤٥)</sup> B. <sup>(١٤٦)</sup> B. <sup>(١٤٧)</sup> B. <sup>(١٤٨)</sup> B. <sup>(١٤٩)</sup> B. <sup>(١٥٠)</sup> B. <sup>(١٥١)</sup> B. <sup>(١٥٢)</sup> B. <sup>(١٥٣)</sup> B. <sup>(١٥٤)</sup> B. <sup>(١٥٥)</sup> B. <sup>(١٥٦)</sup> B. <sup>(١٥٧)</sup> B. <sup>(١٥٨)</sup> B. <sup>(١٥٩)</sup> B. <sup>(١٦٠)</sup> B. <sup>(١٦١)</sup> B. <sup>(١٦٢)</sup> B. <sup>(١٦٣)</sup> B. <sup>(١٦٤)</sup> B. <sup>(١٦٥)</sup> B. <sup>(١٦٦)</sup> B. <sup>(١٦٧)</sup> B. <sup>(١٦٨)</sup> B. <sup>(١٦٩)</sup> B. <sup>(١٧٠)</sup> B. <sup>(١٧١)</sup> B. <sup>(١٧٢)</sup> B. <sup>(١٧٣)</sup> B. <sup>(١٧٤)</sup> B. <sup>(١٧٥)</sup> B. <sup>(١٧٦)</sup> B. <sup>(١٧٧)</sup> B. <sup>(١٧٨)</sup> B. <sup>(١٧٩)</sup> B. <sup>(١٨٠)</sup> B. <sup>(١٨١)</sup> B. <sup>(١٨٢)</sup> B. <sup>(١٨٣)</sup> B. <sup>(١٨٤)</sup> B. <sup>(١٨٥)</sup> B. <sup>(١٨٦)</sup> B. <sup>(١٨٧)</sup> B. <sup>(١٨٨)</sup> B. <sup>(١٨٩)</sup> B. <sup>(١٩٠)</sup> B. <sup>(١٩١)</sup> B. <sup>(١٩٢)</sup> B. <sup>(١٩٣)</sup> B. <sup>(١٩٤)</sup> B. <sup>(١٩٥)</sup> B. <sup>(١٩٦)</sup> B. <sup>(١٩٧)</sup> B. <sup>(١٩٨)</sup> B. <sup>(١٩٩)</sup> B. <sup>(٢٠٠)</sup> B. <sup>(٢٠١)</sup> B. <sup>(٢٠٢)</sup> B. <sup>(٢٠٣)</sup> B. <sup>(٢٠٤)</sup> B. <sup>(٢٠٥)</sup> B. <sup>(٢٠٦)</sup> B. <sup>(٢٠٧)</sup> B. <sup>(٢٠٨)</sup> B. <sup>(٢٠٩)</sup> B. <sup>(٢١٠)</sup> B. <sup>(٢١١)</sup> B. <sup>(٢١٢)</sup> B. <sup>(٢١٣)</sup> B. <sup>(٢١٤)</sup> B. <sup>(٢١٥)</sup> B. <sup>(٢١٦)</sup> B. <sup>(٢١٧)</sup> B. <sup>(٢١٨)</sup> B. <sup>(٢١٩)</sup> B. <sup>(٢٢٠)</sup> B. <sup>(٢٢١)</sup> B. <sup>(٢٢٢)</sup> B. <sup>(٢٢٣)</sup> B. <sup>(٢٢٤)</sup> B. <sup>(٢٢٥)</sup> B. <sup>(٢٢٦)</sup> B. <sup>(٢٢٧)</sup> B. <sup>(٢٢٨)</sup> B. <sup>(٢٢٩)</sup> B. <sup>(٢٣٠)</sup> B. <sup>(٢٣١)</sup> B. <sup>(٢٣٢)</sup> B. <sup>(٢٣٣)</sup> B. <sup>(٢٣٤)</sup> B. <sup>(٢٣٥)</sup> B. <sup>(٢٣٦)</sup> B. <sup>(٢٣٧)</sup> B. <sup>(٢٣٨)</sup> B. <sup>(٢٣٩)</sup> B. <sup>(٢٤٠)</sup> B. <sup>(٢٤١)</sup> B. <sup>(٢٤٢)</sup> B. <sup>(٢٤٣)</sup> B. <sup>(٢٤٤)</sup> B. <sup>(٢٤٥)</sup> B. <sup>(٢٤٦)</sup> B. <sup>(٢٤٧)</sup> B. <sup>(٢٤٨)</sup> B. <sup>(٢٤٩)</sup> B. <sup>(٢٥٠)</sup> B. <sup>(٢٥١)</sup> B. <sup>(٢٥٢)</sup> B. <sup>(٢٥٣)</sup> B. <sup>(٢٥٤)</sup> B. <sup>(٢٥٥)</sup> B. <sup>(٢٥٦)</sup> B. <sup>(٢٥٧)</sup> B. <sup>(٢٥٨)</sup> B. <sup>(٢٥٩)</sup> B. <sup>(٢٦٠)</sup> B. <sup>(٢٦١)</sup> B. <sup>(٢٦٢)</sup> B. <sup>(٢٦٣)</sup> B. <sup>(٢٦٤)</sup> B. <sup>(٢٦٥)</sup> B. <sup>(٢٦٦)</sup> B. <sup>(٢٦٧)</sup> B. <sup>(٢٦٨)</sup> B. <sup>(٢٦٩)</sup> B. <sup>(٢٧٠)</sup> B. <sup>(٢٧١)</sup> B. <sup>(٢٧٢)</sup> B. <sup>(٢٧٣)</sup> B. <sup>(٢٧٤)</sup> B. <sup>(٢٧٥)</sup> B. <sup>(٢٧٦)</sup> B. <sup>(٢٧٧)</sup> B. <sup>(٢٧٨)</sup> B. <sup>(٢٧٩)</sup> B. <sup>(٢٨٠)</sup> B. <sup>(٢٨١)</sup> B. <sup>(٢٨٢)</sup> B. <sup>(٢٨٣)</sup> B. <sup>(٢٨٤)</sup> B. <sup>(٢٨٥)</sup> B. <sup>(٢٨٦)</sup> B. <sup>(٢٨٧)</sup> B. <sup>(٢٨٨)</sup> B. <sup>(٢٨٩)</sup> B. <sup>(٢٩٠)</sup> B. <sup>(٢٩١)</sup> B. <sup>(٢٩٢)</sup> B. <sup>(٢٩٣)</sup> B. <sup>(٢٩٤)</sup> B. <sup>(٢٩٥)</sup> B. <sup>(٢٩٦)</sup> B. <sup>(٢٩٧)</sup> B. <sup>(٢٩٨)</sup> B. <sup>(٢٩٩)</sup> B. <sup>(٣٠٠)</sup> B. <sup>(٣٠١)</sup> B. <sup>(٣٠٢)</sup> B. <sup>(٣٠٣)</sup> B. <sup>(٣٠٤)</sup> B. <sup>(٣٠٥)</sup> B. <sup>(٣٠٦)</sup> B. <sup>(٣٠٧)</sup> B. <sup>(٣٠٨)</sup> B. <sup>(٣٠٩)</sup> B. <sup>(٣١٠)</sup> B. <sup>(٣١١)</sup> B. <sup>(٣١٢)</sup> B. <sup>(٣١٣)</sup> B. <sup>(٣١٤)</sup> B. <sup>(٣١٥)</sup> B. <sup>(٣١٦)</sup> B. <sup>(٣١٧)</sup> B. <sup>(٣١٨)</sup> B. <sup>(٣١٩)</sup> B. <sup>(٣٢٠)</sup> B. <sup>(٣٢١)</sup> B. <sup>(٣٢٢)</sup> B. <sup>(٣٢٣)</sup> B. <sup>(٣٢٤)</sup> B. <sup>(٣٢٥)</sup> B. <sup>(٣٢٦)</sup> B. <sup>(٣٢٧)</sup> B. <sup>(٣٢٨)</sup> B. <sup>(٣٢٩)</sup> B. <sup>(٣٣٠)</sup> B. <sup>(٣٣١)</sup> B. <sup>(٣٣٢)</sup> B. <sup>(٣٣٣)</sup> B. <sup>(٣٣٤)</sup> B. <sup>(٣٣٥)</sup> B. <sup>(٣٣٦)</sup> B. <sup>(٣٣٧)</sup> B. <sup>(٣٣٨)</sup> B. <sup>(٣٣٩)</sup> B. <sup>(٣٤٠)</sup> B. <sup>(٣٤١)</sup> B. <sup>(٣٤٢)</sup> B. <sup>(٣٤٣)</sup> B. <sup>(٣٤٤)</sup> B. <sup>(٣٤٥)</sup> B. <sup>(٣٤٦)</sup> B. <sup>(٣٤٧)</sup> B. <sup>(٣٤٨)</sup> B. <sup>(٣٤٩)</sup> B. <sup>(٣٥٠)</sup> B. <sup>(٣٥١)</sup> B. <sup>(٣٥٢)</sup> B. <sup>(٣٥٣)</sup> B. <sup>(٣٥٤)</sup> B. <sup>(٣٥٥)</sup> B. <sup>(٣٥٦)</sup> B. <sup>(٣٥٧)</sup> B. <sup>(٣٥٨)</sup> B. <sup>(٣٥٩)</sup> B. <sup>(٣٦٠)</sup> B. <sup>(٣٦١)</sup> B. <sup>(٣٦٢)</sup> B. <sup>(٣٦٣)</sup> B. <sup>(٣٦٤)</sup> B. <sup>(٣٦٥)</sup> B. <sup>(٣٦٦)</sup> B. <sup>(٣٦٧)</sup> B. <sup>(٣٦٨)</sup> B. <sup>(٣٦٩)</sup> B. <sup>(٣٧٠)</sup> B. <sup>(٣٧١)</sup> B. <sup>(٣٧٢)</sup> B. <sup>(٣٧٣)</sup> B. <sup>(٣٧٤)</sup> B. <sup>(٣٧٥)</sup> B. <sup>(٣٧٦)</sup> B. <sup>(٣٧٧)</sup> B. <sup>(٣٧٨)</sup> B. <sup>(٣٧٩)</sup> B. <sup>(٣٨٠)</sup> B. <sup>(٣٨١)</sup> B. <sup>(٣٨٢)</sup> B. <sup>(٣٨٣)</sup> B. <sup>(٣٨٤)</sup> B. <sup>(٣٨٥)</sup> B. <sup>(٣٨٦)</sup> B. <sup>(٣٨٧)</sup> B. <sup>(٣٨٨)</sup> B. <sup>(٣٨٩)</sup> B. <sup>(٣٩٠)</sup> B. <sup>(٣٩١)</sup> B. <sup>(٣٩٢)</sup> B. <sup>(٣٩٣)</sup> B. <sup>(٣٩٤)</sup> B. <sup>(٣٩٥)</sup> B. <sup>(٣٩٦)</sup> B. <sup>(٣٩٧)</sup> B. <sup>(٣٩٨)</sup> B. <sup>(٣٩٩)</sup> B. <sup>(٤٠٠)</sup> B. <sup>(٤٠١)</sup> B. <sup>(٤٠٢)</sup> B. <sup>(٤٠٣)</sup> B. <sup>(٤٠٤)</sup> B. <sup>(٤٠٥)</sup> B. <sup>(٤٠٦)</sup> B. <sup>(٤٠٧)</sup> B. <sup>(٤٠٨)</sup> B. <sup>(٤٠٩)</sup> B. <sup>(٤١٠)</sup> B. <sup>(٤١١)</sup> B. <sup>(٤١٢)</sup> B. <sup>(٤١٣)</sup> B. <sup>(٤١٤)</sup> B. <sup>(٤١٥)</sup> B. <sup>(٤١٦)</sup> B. <sup>(٤١٧)</sup> B. <sup>(٤١٨)</sup> B. <sup>(٤١٩)</sup> B. <sup>(٤٢٠)</sup> B. <sup>(٤٢١)</sup> B. <sup>(٤٢٢)</sup> B. <sup>(٤٢٣)</sup> B. <sup>(٤٢٤)</sup> B. <sup>(٤٢٥)</sup> B. <sup>(٤٢٦)</sup> B. <sup>(٤٢٧)</sup> B. <sup>(٤٢٨)</sup> B. <sup>(٤٢٩)</sup> B. <sup>(٤٣٠)</sup> B. <sup>(٤٣١)</sup> B. <sup>(٤٣٢)</sup> B. <sup>(٤٣٣)</sup> B. <sup>(٤٣٤)</sup> B. <sup>(٤٣٥)</sup> B. <sup>(٤٣٦)</sup> B. <sup>(٤٣٧)</sup> B. <sup>(٤٣٨)</sup> B. <sup>(٤٣٩)</sup> B. <sup>(٤٤٠)</sup> B. <sup>(٤٤١)</sup> B. <sup>(٤٤٢)</sup> B. <sup>(٤٤٣)</sup> B. <sup>(٤٤٤)</sup> B. <sup>(٤٤٥)</sup> B. <sup>(٤٤٦)</sup> B. <sup>(٤٤٧)</sup> B. <sup>(٤٤٨)</sup> B. <sup>(٤٤٩)</sup> B. <sup>(٤٥٠)</sup> B. <sup>(٤٥١)</sup> B. <sup>(٤٥٢)</sup> B. <sup>(٤٥٣)</sup> B. <sup>(٤٥٤)</sup> B. <sup>(٤٥٥)</sup> B. <sup>(٤٥٦)</sup> B. <sup>(٤٥٧)</sup> B. <sup>(٤٥٨)</sup> B. <sup>(٤٥٩)</sup> B. <sup>(٤٦٠)</sup> B. <sup>(٤٦١)</sup> B. <sup>(٤٦٢)</sup> B. <sup>(٤٦٣)</sup> B. <sup>(٤٦٤)</sup> B. <sup>(٤٦٥)</sup> B. <sup>(٤٦٦)</sup> B. <sup>(٤٦٧)</sup> B. <sup>(٤٦٨)</sup> B. <sup>(٤٦٩)</sup> B. <sup>(٤٧٠)</sup> B. <sup>(٤٧١)</sup> B. <sup>(٤٧٢)</sup> B. <sup>(٤٧٣)</sup> B. <sup>(٤٧٤)</sup> B. <sup>(٤٧٥)</sup> B. <sup>(٤٧٦)</sup> B. <sup>(٤٧٧)</sup> B. <sup>(٤٧٨)</sup> B. <sup>(٤٧٩)</sup> B. <sup>(٤٨٠)</sup> B. <sup>(٤٨١)</sup> B. <sup>(٤٨٢)</sup> B. <sup>(٤٨٣)</sup> B. <sup>(٤٨٤)</sup> B. <sup>(٤٨٥)</sup> B. <sup>(٤٨٦)</sup> B. <sup>(٤٨٧)</sup> B. <sup>(٤٨٨)</sup> B. <sup>(٤٨٩)</sup> B. <sup>(٤٩٠)</sup> B. <sup>(٤٩١)</sup> B. <sup>(٤٩٢)</sup> B. <sup>(٤٩٣)</sup> B. <sup>(٤٩٤)</sup> B. <sup>(٤٩٥)</sup> B. <sup>(٤٩٦)</sup> B. <sup>(٤٩٧)</sup> B. <sup>(٤٩٨)</sup> B. <sup>(٤٩٩)</sup> B. <sup>(٥٠٠)</sup> B. <sup>(٥٠١)</sup> B. <sup>(٥٠٢)</sup> B. <sup>(٥٠٣)</sup> B. <sup>(٥٠٤)</sup> B. <sup>(٥٠٥)</sup> B. <sup>(٥٠٦)</sup> B. <sup>(٥٠٧)</sup> B. <sup>(٥٠٨)</sup> B. <sup>(٥٠٩)</sup> B. <sup>(٥١٠)</sup> B. <sup>(٥١١)</sup> B. <sup>(٥١٢)</sup> B. <sup>(٥١٣)</sup> B. <sup>(٥١٤)</sup> B. <sup>(٥١٥)</sup> B. <sup>(٥١٦)</sup> B. <sup>(٥١٧)</sup> B. <sup>(٥١٨)</sup> B. <sup>(٥١٩)</sup> B. <sup>(٥٢٠)</sup> B. <sup>(٥٢١)</sup> B. <sup>(٥٢٢)</sup> B. <sup>(٥٢٣)</sup> B. <sup>(٥٢٤)</sup> B. <sup>(٥٢٥)</sup> B. <sup>(٥٢٦)</sup> B. <sup>(٥٢٧)</sup> B. <sup>(٥٢٨)</sup> B. <sup>(٥٢٩)</sup> B. <sup>(٥٣٠)</sup> B. <sup>(٥٣١)</sup> B. <sup>(٥٣٢)</sup> B. <sup>(٥٣٣)</sup> B. <sup>(٥٣٤)</sup> B. <sup>(٥٣٥)</sup> B. <sup>(٥٣٦)</sup> B. <sup>(٥٣٧)</sup> B. <sup>(٥٣٨)</sup> B. <sup>(٥٣٩)</sup> B. <sup>(٥٤٠)</sup> B. <sup>(٥٤١)</sup> B. <sup>(٥٤٢)</sup> B. <sup>(٥٤٣)</sup> B. <sup>(٥٤٤)</sup> B. <sup>(٥٤٥)</sup> B. <sup>(٥٤٦)</sup> B. <sup>(٥٤٧)</sup> B. <sup>(٥٤٨)</sup> B. <sup>(٥٤٩)</sup> B. <sup>(٥٥٠)</sup> B. <sup>(٥٥١)</sup> B. <sup>(٥٥٢)</sup> B. <sup>(٥٥٣)</sup> B. <sup>(٥٥٤)</sup> B. <sup>(٥٥٥)</sup> B. <sup>(٥٥٦)</sup> B. <sup>(٥٥٧)</sup> B. <sup>(٥٥٨)</sup> B. <sup>(٥٥٩)</sup> B. <sup>(٥٦٠)</sup> B. <sup>(٥٦١)</sup> B. <sup>(٥٦٢)</sup> B. <sup>(٥٦٣)</sup> B. <sup>(٥٦٤)</sup> B. <sup>(٥٦٥)</sup> B. <sup>(٥٦٦)</sup> B. <sup>(٥٦٧)</sup> B. <sup>(٥٦٨)</sup> B. <sup>(٥٦٩)</sup> B. <sup>(٥٧٠)</sup> B. <sup>(٥٧١)</sup> B. <sup>(٥٧٢)</sup> B. <sup>(٥٧٣)</sup> B. <sup>(٥٧٤)</sup> B. <sup>(٥٧٥)</sup> B. <sup>(٥٧٦)</sup> B. <sup>(٥٧٧)</sup> B. <sup>(٥٧٨)</sup> B. <sup>(٥٧٩)</sup> B. <sup>(٥٨٠)</sup> B. <sup>(٥٨١)</sup> B. <sup>(٥٨٢)</sup> B. <sup>(٥٨٣)</sup> B. <sup>(٥٨٤)</sup> B. <sup>(٥٨٥)</sup> B. <sup>(٥٨٦)</sup> B. <sup>(٥٨٧)</sup> B. <sup>(٥٨٨)</sup> B. <sup>(٥٨٩)</sup> B. <sup>(٥٩٠)</sup> B. <sup>(٥٩١)</sup> B. <sup>(٥٩٢)</sup> B. <sup>(٥٩٣)</sup> B. <sup>(٥٩٤)</sup> B. <sup>(٥٩٥)</sup> B. <sup>(٥٩٦)</sup> B. <sup>(٥٩٧)</sup> B. <sup>(٥٩٨)</sup> B. <sup>(٥٩٩)</sup> B. <sup>(٦٠٠)</sup> B. <sup>(٦٠١)</sup> B. <sup>(٦٠٢)</sup> B. <sup>(٦٠٣)</sup> B. <sup>(٦٠٤)</sup> B. <sup>(٦٠٥)</sup> B. <sup>(٦٠٦)</sup> B. <sup>(٦٠٧)</sup> B. <sup>(٦٠٨)</sup> B. <sup>(٦٠٩)</sup> B. <sup>(٦١٠)</sup> B. <sup>(٦١١)</sup> B. <sup>(٦١٢)</sup> B. <sup>(٦١٣)</sup> B. <sup>(٦١٤)</sup> B. <sup>(٦١٥)</sup> B. <sup>(٦١٦)</sup> B. <sup>(٦١٧)</sup> B. <sup>(٦١٨)</sup> B. <sup>(٦١٩)</sup> B. <sup>(٦٢٠)</sup> B. <sup>(٦٢١)</sup> B. <sup>(٦٢٢)</sup> B. <sup>(٦٢٣)</sup> B. <sup>(٦٢٤)</sup> B. <sup>(٦٢٥)</sup> B. <sup>(٦٢٦)</sup> B. <sup>(٦٢٧)</sup> B. <sup>(٦٢٨)</sup> B. <sup>(٦٢٩)</sup> B. <sup>(٦٣٠)</sup> B. <sup>(٦٣١)</sup> B. <sup>(٦٣٢)</sup> B. <sup>(٦٣٣)</sup> B. <sup>(٦٣٤)</sup> B. <sup>(٦٣٥)</sup> B. <sup>(٦٣٦)</sup> B. <sup>(٦٣٧)</sup> B. <sup>(٦٣٨)</sup> B. <sup>(٦٣٩)</sup> B. <sup>(٦٤٠)</sup> B. <sup>(٦٤١)</sup> B. <sup>(٦٤٢)</sup> B. <sup>(٦٤٣)</sup> B. <sup>(٦٤٤)</sup> B. <sup>(٦٤٥)</sup> B. <sup>(٦٤٦)</sup> B. <sup>(٦٤٧)</sup> B. <sup>(٦٤٨)</sup> B. <sup>(٦٤٩)</sup> B. <sup>(٦٥٠)</sup> B. <sup>(٦٥١)</sup> B. <sup>(٦٥٢)</sup> B. <sup>(٦٥٣)</sup> B. <sup>(٦٥٤)</sup> B. <sup>(٦٥٥)</sup> B. <sup>(٦٥٦)</sup> B. <sup>(٦٥٧)</sup> B. <sup>(٦٥٨)</sup> B. <sup>(٦٥٩)</sup> B. <sup>(٦٦٠)</sup> B. <sup>(٦٦١)</sup> B. <sup>(٦٦٢)</sup> B. <sup>(٦٦٣)</sup> B. <sup>(٦٦٤)</sup> B. <sup>(٦٦٥)</sup> B. <sup>(٦٦٦)</sup> B. <sup>(٦٦٧)</sup> B. <sup>(٦٦٨)</sup> B. <sup>(٦٦٩)</sup> B. <sup>(٦٧٠)</sup> B. <sup>(٦٧١)</sup> B. <sup>(٦٧٢)</sup> B. <sup>(٦٧٣)</sup> B. <sup>(٦٧٤)</sup> B. <sup>(٦٧٥)</sup> B. <sup>(٦٧٦)</sup> B. <sup>(٦٧٧)</sup> B. <sup>(٦٧٨)</sup> B. <sup>(٦٧٩)</sup> B. <sup>(٦٨٠)</sup> B. <sup>(٦٨١)</sup> B. <sup>(٦٨٢)</sup> B. <sup>(٦٨٣)</sup> B. <sup>(٦٨٤)</sup> B. <sup>(٦٨٥)</sup> B. <sup>(٦٨٦)</sup> B. <sup>(٦٨٧)</sup> B. <sup>(٦٨٨)</sup> B. <sup>(٦٨٩)</sup> B. <sup>(٦٩٠)</sup> B. <sup>(٦٩١)</sup> B. <sup>(٦٩٢)</sup> B. <sup>(٦٩٣)</sup> B. <sup>(٦٩٤)</sup> B. <sup>(٦٩٥)</sup> B. <sup>(٦٩٦)</sup> B. <sup>(٦٩٧)</sup> B. <sup>(٦٩٨)</sup> B. <sup>(٦٩٩)</sup> B. <sup>(٧٠٠)</sup> B. <sup>(٧٠١)</sup> B. <sup>(٧٠٢)</sup> B. <sup>(٧٠٣)</sup> B. <sup>(٧٠٤)</sup> B. <sup>(٧٠٥)</sup> B. <sup>(٧٠٦)</sup> B. <sup>(٧٠٧)</sup> B. <sup>(٧٠٨)</sup> B. <sup>(٧٠٩)</sup> B. <sup>(٧١٠)</sup> B. <sup>(٧١١)</sup> B. <sup>(٧١٢)</sup> B. <sup>(٧١٣)</sup> B. <sup>(٧١٤)</sup> B. <sup>(٧١٥)</sup> B. <sup>(٧١٦)</sup> B. <sup>(٧١٧)</sup> B. <sup>(٧١٨)</sup> B. <sup>(٧١٩)</sup> B. <sup>(٧٢٠)</sup> B. <sup>(٧٢١)</sup> B. <sup>(٧٢٢)</sup> B. <sup>(٧٢٣)</sup> B. <sup>(٧٢٤)</sup> B. <sup>(٧٢٥)</sup> B. <sup>(٧٢٦)</sup> B. <sup>(٧٢٧)</sup> B. <sup>(٧٢٨)</sup> B. <sup>(٧٢٩)</sup> B. <sup>(٧٣٠)</sup> B. <sup>(٧٣١)</sup> B. <sup>(٧٣٢)</sup> B. <sup>(٧٣٣)</sup> B. <sup>(٧٣٤)</sup> B. <sup>(٧٣٥)</sup> B. <sup>(٧٣٦)</sup> B. <sup>(٧٣٧)</sup> B. <sup>(٧٣٨)</sup> B. <sup>(٧٣٩)</sup> B. <sup>(٧٤٠)</sup> B. <sup>(٧٤١)</sup> B. <sup>(٧٤٢)</sup> B. <sup>(٧٤٣)</sup> B. <sup>(٧٤٤)</sup> B. <sup>(٧٤٥)</sup> B. <sup>(٧٤٦)</sup> B. <sup>(٧٤٧)</sup> B. <sup>(٧٤٨)</sup> B. <sup>(٧٤٩)</sup> B. <sup>(٧٥٠)</sup> B. <sup>(٧٥١)</sup> B. <sup>(٧٥٢)</sup> B. <sup>(٧٥٣)</sup> B. <sup>(٧٥٤)</sup> B. <sup>(٧٥٥)</sup> B. <sup>(٧٥٦)</sup> B. <sup>(٧٥٧)</sup> B. <sup>(٧٥٨)</sup> B. <sup>(٧٥٩)</sup> B. <sup>(٧٦٠)</sup> B. <sup>(٧٦١)</sup> B. <sup>(٧٦٢)</sup> B. <sup>(٧٦٣)</sup> B. <sup>(٧٦٤)</sup> B. <sup>(٧٦٥)</sup> B. <sup>(٧٦٦)</sup> B. <sup>(٧٦٧)</sup> B. <sup>(٧٦٨)</sup> B. <sup>(٧٦٩)</sup> B. <sup>(٧٧٠)</sup> B. <sup>(٧٧١)</sup> B. <sup>(٧٧٢)</sup> B. <sup>(٧٧٣)</sup> B. <sup>(٧٧٤)</sup> B. <sup>(٧٧٥)</sup> B. <sup>(٧٧٦)</sup> B. <sup>(٧٧٧)</sup> B. <sup>(٧٧٨)</sup> B. <sup>(٧٧٩)</sup> B. <sup>(٧٨٠)</sup> B. <sup>(٧٨١)</sup> B. <sup>(٧٨٢)</sup> B. <sup>(٧٨٣)</sup> B. <sup>(٧٨٤)</sup> B. <sup>(٧٨٥)</sup> B. <sup>(٧٨٦)</sup> B. <sup>(٧٨٧)</sup> B. <sup>(٧٨٨)</sup> B. <sup>(٧٨٩)</sup> B. <sup>(٧٩٠)</sup> B. <sup>(٧٩١)</sup> B. <sup>(٧٩٢)</sup> B. <sup>(٧٩٣)</sup> B. <sup>(٧٩٤)</sup> B. <sup>(٧٩٥)</sup> B. <sup>(٧٩٦)</sup> B. <sup>(٧٩٧)</sup> B. <sup>(٧٩٨)</sup> B. <sup>(٧٩٩)</sup> B. <sup>(٨٠٠)</sup> B. <sup>(٨٠١)</sup> B. <sup>(٨٠٢)</sup> B. <sup>(٨٠٣)</sup> B. <sup>(٨٠٤)</sup> B. <sup>(٨٠٥)</sup> B. <sup>(٨٠٦)</sup> B. <sup>(٨٠٧)</sup> B. <sup>(٨٠٨)</sup> B. <sup>(٨٠٩)</sup> B. <sup>(٨١٠)</sup> B. <sup>(٨١١)</sup> B. <sup>(٨١٢)</sup> B. <sup>(٨١٣)</sup> B. <sup>(٨١٤)</sup> B. <sup>(٨١٥)</sup> B. <sup>(٨١٦)</sup> B. <sup>(٨١٧)</sup> B. <sup>(٨١٨)</sup> B. <sup>(٨١٩)</sup> B. <sup>(٨٢٠)</sup> B. <sup>(٨٢١)</sup> B. <sup>(٨٢٢)</sup> B. <sup>(٨٢٣)</sup> B. <sup>(٨٢٤)</sup> B. <sup>(٨٢٥)</sup> B. <sup>(٨٢٦)</sup> B. <sup>(٨٢٧)</sup> B. <sup>(٨٢٨)</sup> B. <sup>(٨٢٩)</sup> B. <sup>(٨٣٠)</sup> B. <sup>(٨٣١)</sup> B. <sup>(٨٣٢)</sup> B. <sup>(٨٣٣)</sup> B. <sup>(٨٣٤)</sup> B. <sup>(٨٣٥)</sup> B. <sup>(٨٣٦)</sup> B. <sup>(٨٣٧)</sup> B. <sup>(٨٣٨)</sup> B. <sup>(٨٣٩)</sup> B. <sup>(٨٤٠)</sup> B. <sup>(٨٤١)</sup> B. <sup>(٨٤٢)</sup> B. <sup>(٨٤٣)</sup> B. <sup>(٨٤٤)</sup> B. <sup>(٨٤٥)</sup> B. <sup>(٨٤٦)</sup> B. <sup>(٨٤٧)</sup> B. <sup>(٨٤٨)</sup> B. <sup>(٨٤٩)</sup> B. <sup>(٨٥٠)</sup>

جميع الخيرات والتوجه الى الله تعالى والانقطاع اليه <sup>(١)</sup> والعكوف على بلائه  
والرضا عن <sup>(٢)</sup> قضائه والصبر على دوام المجاهدة ومخالفة الهوى ومجانبة حظوظ  
النفس والمخالفة لما اذ وصفها الله تعالى <sup>(٣)</sup> امارة بالسوء والنظر اليها <sup>(٤)</sup> بانها  
أعدى عدوك التي بين جنتيك كما روى <sup>(٥)</sup> عن رسول الله صلعم،

### فصل آخر،

ثم <sup>(٦)</sup> ان من آدابهم وشايلهم ايضاً مراعاة الاسرار ومراقبة الملك الجبار  
<sup>(٧)</sup> ومداومة المحافظة على القلوب بنفى الخواطر المذمومة ومساكنة الافكار  
<sup>(٨)</sup> الشاغلة التي لا يعلمها غير الله عز وجل حتى يعبدوا الله تعالى بقلوب  
حاضرة وهموم <sup>(٩)</sup> جامعة ونيات <sup>(١٠)</sup> صادقة وقصود خالصة لان الله عز وجل  
لا يقبل من عباده من اعمالهم الا ما كان لوجهه خالصاً قال الله عز وجل  
<sup>(١١)</sup> اَلَا لِلّٰهِ الدِّينُ اَلْخَالِصُ،

### <sup>(١٢)</sup> [فصل آخر]،

ومن آدابهم وشايلهم وتخصيصهم ايضاً الاعتراض لسلوك سبل اوليائه  
والتزول في منازل اصفياه ومباشرة حقيقة الحق ببدل الروح وتلف  
النفس واختيار الموت على الحياة وإثارة اللذائ على العز واستحباب الشدة على  
الرخاء طمعاً في الوصول الى المراد وأن لا يريد الا ما يريد وهذا في اول  
<sup>(١٣)</sup> بادئ من بوادي الحقائق وحقيقة الحقوق أما ترى ان النبي صلعم حيث

ودوام الاقبال عليه والعكوف على بابه والصبر على بلايه والرضا بهر قضائه والصبر <sup>(١)</sup> B

انها امارة <sup>(٢)</sup> B but corr. in marg. <sup>(٣)</sup> A القضاء <sup>(٤)</sup> B

انها <sup>(٥)</sup> B om. <sup>(٦)</sup> A ودوام <sup>(٧)</sup> B but corr. in marg.

<sup>(٨)</sup> A المشغلة <sup>(٩)</sup> B الله تعالى <sup>(١٠)</sup> A in marg.

فلما انسوا Here B has a considerable lacuna extending to the words مجموعة

صافية <sup>(١٠)</sup> written above. (A fol. 10b, l. 1). الى الصحبة التي اجل الاحوال

بادئ <sup>(١٣)</sup> Kor. 39, 3. <sup>(١٢)</sup> Suppl. in marg.



سأل حارثة <sup>(١)</sup> [فقال] لكلٍ حق حَقِيقَةٌ فَا حَقِيقَةُ اِيْمَانِكَ <sup>(٢)</sup> [بأي شيء اجابه]  
فقال عزفت نفسي عن الدنيا فاستهت ليلى وأظلماتُ نهاري وكأني انظر الى  
عرش ربي بارزاً وكأني انظر الى اهل الجنة كيف يتزاوون وإلى اهل النار  
في النار كيف يتعاوون فقال له النبي صلعم عرفت فألزم او كما روي في  
الحديث والله اعلم،

## باب في تخصيص الصوفية من طبقات اهل العلم في معاني أخر من العلم،

A f. 6b

قال الشيخ <sup>(١)</sup> [ابو نصر] رحمه الله وللصوفية <sup>(٢)</sup> ايضاً تخصيص من  
طبقات اهل العلم باستعمال آيات من كتاب الله تعالى <sup>(٣)</sup> متلوة وإخبار عن  
١٠ رسول الله صلعم مروية ما نستحبها آية وما رفع حكمها خبر ولا أثر يدعو  
ذلك الى مكارم الاخلاق ويحث على معالي الاحوال وفضائل الاعمال وينهي  
عن مقامات عالية في الدين ومنازل رقيقة خُصَّ بذلك طائفة من المؤمنين  
ونعَلَى بذلك جماعة من الصحابة والتابعين وذلك آداب من آداب الرسول  
صلعم وخلق من اخلاقه اذ يقول صلعم ان الله أدبني فأحسن أدبي واذ يقول  
١٠ الله عز وجل <sup>(٤)</sup> وَإِنَّكَ لَعَلَى خُلُقِي عَظِيمٌ، وذلك موجود في دواوين العلماء  
والفقهاء وليس لهم في ذلك تنفّه <sup>(٥)</sup> واستنباط كنفهم في ساير العلوم وليس  
لغير الصوفية من أولى العلم القايين بالنفس في ذلك نصب غير الإقرار  
به والايان بأنه حق، وذلك مثل حقايق التوبة <sup>(٦)</sup> وصفاتها ودرجات التائبين  
وحقايقهم ودقايق الورع واحوال الورعين وطبقات المتوكلين ومقامات

(١) Suppl. in marg. (٢) So in marg. Text: erased. فاشت اجابه. (٣) معاني.

(٤) Kor. 68, 4. (٥) in marg. مينة. (٦) ايضاً inserted before فيه.

(٧) So in marg. Text: ومستنبطات. (٨) So in marg. Text: ومقامها.

الراضين ودرجات الصابرين وكذلك في باب الخشية والخشوع والمحبة والخوف والرجاء والشوق والمشاهدة<sup>(١)</sup> [والانابة] والطمأنينة واليقين والفناعة وهذه احوال أكثر من أن يُحصَى عددها ولكلّ حال من ذلك اهل وطبقات ولم في ذلك حقايق<sup>(٢)</sup> [ومشاهدات واحوال ومراقبات وإسرار واجتهادات ومقامات ودرجات متباينات] وارادات متفاوتة وتفاضل في قوة الارادة واعتراض الفترة وغلبات الوجد ولكلّ احد من ذلك حدّ ومقام وعلم وبيان على مقدار ما قُسم له من الله عزّ وجلّ،

(١) [فصل]

و للصوفية ايضاً تخصيص في معرفة المحرص والامل ودقايقها ومعرفة النفس وأماراتها وخواطرها ودقايق الرياء والشهوة الخفية والشرك الخفي A. f. 7a وكيف الخلاص من ذلك وكيف وجه الانابة الى الله عزّ وجلّ وصدق الالتجاء ودوام الافتقار والتسليم والتفويض والتبرئ من الحول والقوة،

### فصل آخر

و للصوفية ايضاً مستنبطات في علوم مُشكلة على فهم الفقهاء والعلماء ١٠ لأن ذلك لطايف مُودعة في اشارات لهم<sup>(٢)</sup> تخفي في العبارة من دقتها ولطافتها وذلك في معنى العوارض والعوايق والعلايق والحجب<sup>(٣)</sup> وخبايا السر ومقامات الاخلاص واحوال المعارف وحقايق الأذكار ودرجات القرب وتجريد التوحيد ومنازل التفريد وحقايق العبودية ومحو الكون بالازل وتلاشي المُحدث اذا قورن بالقديم وفناء رؤية الأعواض وبقاء رؤية المُعطى<sup>(١)</sup> [بفناء رؤية العطاء] وعبور الاحوال والمقامات وجمع<sup>(١)</sup> [الاشخاص] المتفرقات وفناء رؤية الفصد ببقاء رؤية المقصود<sup>(١)</sup> [والإعراض عن رؤية الأعواض] وترك الاعتراض والهجوم على سلوك سُبل منطسة وعبور مفاوز

(١) Suppl. in marg.

(٢) So in marg. Text: تخفوا.

(٣) خبايات.

مهلكة، فالصوفية مخصوصون من أولى العلم القايين بالقسط بحل هذه العقدة والوقوف على البُشْكَل من ذلك والممارسة لها بالمنازلة والمباشرة والعجوم عليها ببذل المهج<sup>(١)</sup> حتى<sup>(٢)</sup> يخبرون عن طعمها وذوقها ونفصاتها وزياتها وبطالبيون من يدعى حالاً منها بدلائلها ويتكلمون في صحيحها وسقيمها، وهذا أكثر من أن ينهياً لأحد أن يذكر قليله اذ لا سبيل الى كثيره، وجميع ذلك موجود<sup>(٣)</sup> علمه في كتاب الله عز وجل وفي اخبار رسول الله صلعم مفهوم عند اهله ولا ينكره العلماء اذا استبحثوا عن ذلك وإنما أنكر علم التصوف جماعة من المترسبين بعلم الظاهر لأنهم لم يعرفوا من كتاب الله تعالى ولا من اخبار رسول الله صلعم إلا ما كان في الأحكام الظاهرة وما يصلح للاحتجاج على المخالفين، والناس في زماننا هذا الى مثل ذلك أميل لأنه أقرب الى طلب الرياسة واتخاذ الحجة عند العامة والوصول الى الدنيا وقل من تراه يشغل بهذا العلم الذي ذكرنا لأن هذا علم المخصوص مزوج بالمرارة واخصص وسامعه يضعف الركبتين ويحزن القلب ويُدْمَع العين ويصغر العظيم ويعظم الصغير فكيف استعماله ومباشرته وذوقه ومنازلته وليس<sup>(٤)</sup> للنفس في<sup>١٥</sup> منازلته حظ لأنه منوط بامانة النفوس وفقد الحسوس ومجانبة المراد فمن أجل ذلك ترك العلماء هذا العلم واشتغلوا باستعمال علم يُخَفِّت عليهم المؤن ويخففهم على التوسيع والرخص والتأويلات ويكون أقرب الى حُظوظ البشرية واخف<sup>(٥)</sup> تحملاً على النفوس التي جُبِلت على متابعة المحظوظ والمنافرة عن المحنوق، والله تعالى اعلم،

(١) حتى suppl. in marg. after أنهم. (٢) Corr. to يخبرون by later hand.

(٣) Suppl. above. (٤) In marg. للنفس. (٥) Text: منازلها حظ لانها.

(٦) So in marg. Text: يحمله. (٧) added by later hand. بالاصواب.

## باب الردّ على من زعم أنّ الصوفية قوم جهلة وليس لعلم التصوّف دلالة من الكتاب والآثر،

قال الشيخ <sup>(١)</sup> [الامام ابو نصر] رحمه الله لا خلاف بين الامة أنّ الله تبارك وتعالى ذكر في كتابه الصادقين والصادقات والقائمين والقائمات والمخاشعين والموقنين والمخلصين <sup>(٢)</sup> والمحسنين والخائفين والراجين والوجلين والعابدين والساجدين والصابرين والراضين والمتوكلين والمجتبين والاولياء والمتقين والمصطفين <sup>(٣)</sup> [والمجتبين] والابرار والمقرّين، وقد ذكر الله تعالى المشاهدين فقال <sup>(٤)</sup> [أَوَلَمْ يَلْقَ السَّحَابَ] وَهُوَ شَيْدٌ، وذكر <sup>(٥)</sup> الله المطهّنين فقال <sup>(٥)</sup> [أَلَا يَذْكُرُ اللَّهُ تَطْمِئِنُّ الْقُلُوبُ]، وذكر الله تعالى السابقين والمقتصدين ١٠ والمسارعين الى الخيرات، وقال النبي صلعم إنّ من أمّتي مكلّمون ومحدّثون وإنّ عمّر منهم، وقال النبي صلعم ربّ أشعث أغبر ذي طمرين لو اقم على الله لأبرّه وإنّ البراء منهم، وقال لوابصة أسفنت قلبك ولم يقل لأحد غيره ذلك، وقال النبي صلعم يدخل بشفاعة رجل من أمّتي الجنة مثل ربّيعه ومُضر يقال له أُويس القرني، وفي الحديث أنّ في أمّتي من اذا قرأ <sup>(٦)</sup> أُرِيت أنه يخشى الله تعالى وإن طلق بن حبيب منهم، وقول النبي صلعم يدخل من أمّتي الجنة سبعون ألفاً بلا حساب قيل من هم يرسل الله قال هم الذين لا يكتوون ولا يسترقون وعلى ربهم بتوكلون، <sup>(٧)</sup> والآثار والاخبار في مثل هذا تكثر ولا خلاف أنّ هؤلاء كلّهم في أمة محمد صلعم ولو لم يكونوا في الامة موجودين واستحال كونهم في كلّ وقت لم يذكرهم الله تعالى في كتابه ٢٠ ولم يصنم رسول الله صلعم، ولما رأينا أنّ اسم الايمان قد شمل جميع المؤمنين

(١) Suppl. in marg.

(٢) So in marg. Text: والمجبن.

(٣) Suppl. in

marg. Kor. 50, 36.

(٤) Suppl. above.

(٥) Kor. 13, 28.

(٦) In marg.

رايت.

(٧) In marg. والآيات.

وأفردوا هؤلاء بأسماء مختصة من ذلك دل ذلك على تخصيصهم من عامة المؤمنين الذين شملهم اسم الايمان ولا يختلف احد من الائمة ان الانبياء عليهم السلم الذين هم أعلى درجة من هؤلاء<sup>(١)</sup> وأقرب منزلة عند الله تعالى منهم انهم كانوا بشرًا يجري عليهم ما يجري على سائر البشر من الأكل والنوم والحوادث، وانما وقع التخصيص للانبياء صلوات الله عليهم اجمعين ولسائر هؤلاء الذين ذكرتهم لسر بينهم وبين معبودهم ولزيادة يقينهم وإيمانهم بما خاطبهم الله تعالى<sup>(٢)</sup> به وندبهم اليه الا الانبياء عليهم السلم فانهم ينفردون عن هؤلاء بتخصيص الوحى والرسالة ودلائل النبوة فلا يجوز لأحدان بزاحمهم في ذلك والله<sup>(٣)</sup> اعلم،

## ١٠ باب في ذكر اعتراض الصوفية على المتفقه وبيان الفقه

في الدين ووجه ذلك بالحجة،

قال الشيخ<sup>(٤)</sup> [ابو نصر] رحمه الله روى عن النبي صلعم أنه قال من يرد الله به خيراً يفقهه في الدين، وبلغنى عن الحسن البصرى رحمه الله أنه قيل له فلان فقيه فقال الحسن وهل رأيت فقيهاً قط انما الفقيه الزاهد في الدنيا الراغب في الآخرة البصير بأمر دينه، وقول الله تعالى<sup>(٥)</sup> لِيَتَفَقَّهُوا فِي الدِّينِ، فالدين اسم يشتمل على جميع الاحكام ظاهراً وباطناً وليس التفقه في احكام هذه الاحوال ومعاني<sup>(٦)</sup> هذه المقامات التى تقدم ذكرها بأقل فائدة من التفقه في احكام الطلاق والعناق والظهار والفصاح والفسمامة والحدود لان<sup>(٧)</sup> تلك احكام ربما لا تنفع في العمر حادثة تحتاج الى علم ذلك فاذا وقعت تلك الحادثة فمن سأل عنها<sup>(٨)</sup> قلّد في ذلك وأخذ بقول بعض

(١) Inserted below.

(٢) Suppl. above.

(٣) added by later hand.

(٤) Suppl. in marg.

(٥) Kor. 9, 123.

(٦) ذلك corr. above.

(٧) قيل.

النتهاء فقد سقط عنه فرض ذلك الى أن تقع به حادثة أخرسه، وهذه الاحوال والمقامات والمجاهدات التي ينتهون فيها الصوفية ويتكلمون في حقايقها فالأؤمنون<sup>(١)</sup> مفتقرون الى ذلك ومعرفة ذلك واجب عليهم وليس لذلك وقت مخصوص دون وقت<sup>(٢)</sup> وذلك مثل الصدق والاخلاص والذكر ومجانبة الغفلة وغير ذلك ليس لها وقت معلوم بل يجب على العبد في كل لحظة وخطرة ان يعلم<sup>(٣)</sup> ايش قصده وارادته وخاطره فان كان حقاً من المحقوق فواجب عليه ان يلزمه وان كان خطأ من المحظوظ فواجب عليه مجانبته، قال الله تعالى لنبية وصفيه محمد صلعم<sup>(٤)</sup> وَلَا تُطِيعْ مَنْ أَغْفَلْنَا قَلْبَهُ عَنْ ذِكْرِنَا وَاتَّبَعَ هَوَاهُ وَكَانَ أَمْرُهُ فُرُطًا، فمن ترك حالاً من هذه الاحوال ما تركها الا من غلبة الغفلة على قلبه، واعلم ان مستنبطات الصوفية في معاني هذه العلوم ومعرفة دقائقها وحقايقها ينبغي ان تكون أكثر من مستنبطات الفقهاء في معاني احكام الظاهر لان هذا العلم ليس له نهاية لانه اشارات<sup>(٥)</sup> وبوادي وخواطر وعطايا وهبات يغرفها اهلها من بحر العطاء وساير العلوم لها حد محدود وجميع العلوم يؤدى الى علم التصوف<sup>(٦)</sup> [وعلم التصوف لا يؤدى الا الى نوع من علم التصوف] وليس له نهاية لان المقصود ليس له غاية وهو علم الفتوح يفتح الله تعالى على قلوب اوليائه في فهم كلامه ومستنبطات<sup>(٧)</sup> خطابه ما شاء كيف شاء، قال الله عز وجل<sup>(٨)</sup> قُلْ لَوْ كَانَ الْبَحْرُ مِدَادًا لِكَلِمَاتِ رَبِّي لَنَفِدَ الْبَحْرُ قَبْلَ أَنْ تَنفَدَ كَلِمَاتُ رَبِّي وَلَوْ جِئْنَا بِمِثْلِهِ مَدَدًا، وقال<sup>(٩)</sup> لَيْنَ شَكَرْتُمْ لَأَزِيدَنَّكُمْ وَالزِّيَادَةُ مِنَ اللَّهِ تَعَالَى لَا نِهَآيَةَ لَهَا وَالشُّكْرُ نِعْمَةٌ تَسْتَوْجِبُ شُكْرًا<sup>(١٠)</sup> مستوجباً لمزيد لا نهاية له وبالله<sup>(١١)</sup> التوفيق،

(١) So in marg. Text: مندوبون.

(٢) Suppl. above.

(٣) In marg.

اي شي

(٤) Kor. 18, 27.

(٥) وبوادی.

(٦) Suppl. in marg.

(٧) So in marg. Text: احكامه.

(٨) Kor. 18, 109.

(٩) Kor. 14, 7.

(١٠) added. والله اعلم.

باب ذكر جواز التخصيص في علوم الدين وتخصيص كل علم بأهله والرد على من انكر علماً برأيه ولم يدفع ذلك الى اهله والى من يكون <sup>(١)</sup> ذلك من شأنه،

قال الشيخ رحمه الله انكرت جماعة من العلماء ان يكون في علم الشريعة تخصيص، ولا خلاف بين <sup>(٢)</sup> [هذه] الامة ان الله تعالى امر رسوله صلعم بإبلاغ ما أنزل عليه فقال <sup>(٣)</sup> يَا أَيُّهَا الرَّسُولُ بَلِّغْ مَا أُنْزِلَ إِلَيْكَ <sup>(٤)</sup> [مِنْ رَبِّكَ]، وَرَوَى عن النبي صلعم انه قال لو تعلمون ما أعلم لضحكتم قليلاً ولبكيتم كثيراً، فلو كان الذي علم ممّا لا يعلمون من العلوم التي امره <sup>(٥)</sup> بالإبلاغ لأبْلَغَ ولو جاز لأصحابه ان يسألوه عن ذلك العلم لسألوه ولا خلاف بين اهل العلم ان في اصحاب رسول الله صلعم من كان مخصوصاً بنوع من العلم كما كان حذيفة مخصوصاً بعلم اسماء المنافقين كان قد أسره اليه رسول الله صلعم حتى كان يسأله عمر رضي الله عنه <sup>(٦)</sup> فيقول هل انا منهم، ورؤى عن علي بن ابي طالب رضي الله عنه انه قال علمني رسول الله صلعم سبعين باباً من العلم لم يعلم ذلك احداً غيري، وقد ذكر هذا الباب بتمامه في آخر الكتاب والمراد من تكراره هاهنا ان العلم <sup>(٧)</sup> المتيقن بين اصحاب الحديث والفقه والصوفية هو علم الدين ولكل صنف من اهل العلم في علمه دواوين ومصنفات <sup>(٨)</sup> [وكتب] واقاويل ولكل <sup>(٩)</sup> صنف منهم اية مشهورون قد اجمع اهل عصرهم على امامتهم لزيادة علمهم وفهمهم ولا خلاف ان اصحاب الحديث اذا اشكل عليهم علم من علوم الحديث وعمل الاخبار ومعرفة الرجال لا

(١) Suppl. above. (٢) Suppl. in marg. (٣) Kor. 5, 71. (٤) Suppl. above. (٥) So in marg. Text: بالإبلاغ. (٦) So in marg. Text: فقال. (٧) المتيقن. (٨) So in marg. Text: طبقة. (٩) امامتهم.

A f. 96 يرجعون في ذلك الى الفقهاء كما ان الفقهاء لو اشكل عليهم مسألة في الحديث  
والثبوت والدور والوصايا لا يرجعون في ذلك الى اصحاب الحديث وكذلك  
من اشكل عليه علم من علوم هؤلاء الذين تكلموا في مواجيد القلوب  
ومواريت الاسرار ومعاملات القلوب و وصفوا<sup>(١)</sup> العلوم واستنبطوا في ذلك  
بإشارات لطيفة<sup>(٢)</sup> ومعاني جلية فليس له أن يرجع في ذلك الا الى عالم من  
يكون هذا شأنه ويكون ممن قد مارس هذه الاحوال ونازلها واستبجث عن  
علومها<sup>(٣)</sup> ودقائقها فمن فعل غير ذلك فقد اخطأ وليس لأحد ان يبسط  
لسانه بالوقعة في قوم لا يعرف حالهم ولم يعلم علمهم<sup>(٤)</sup> ولم يقف على مقاصدهم  
ومراتبهم فيهلك ويظن أنه من الناصحين، اعاذنا الله تعالى وإياكم،

### باب الكشف عن اسم الصوفية ولم نسو بهذا الاسم ولم نسبو الى<sup>(٥)</sup> [هذه] اللبسة،

قال الشيخ رحمه الله ان<sup>(٦)</sup> سأل سائل فقال قد نسبت اصحاب الحديث  
الى الحديث ونسبت الفقهاء الى الفقه فلم قلت الصوفية<sup>(٧)</sup> ولم تنسبهم الى حال  
ولا الى علم ولم تضيف اليهم حالاً كما اضيفت الزهد الى الزهاد والتوكل الى  
المتوكلين والصبر الى الصابرين فيقال له لأن الصوفية لم ينفردوا بنوع من  
العلم دون نوع ولم يترسوا برسم من الاحوال والمقامات دون رسم وذلك  
لانهم معدن جميع العلوم ومحل جميع الاحوال المحموده والاخلاق الشريفة  
سالكاً ومستأنفاً وهم مع الله تعالى في الانتقال من حال الى حال مستجيبين  
للزيادة فلما كانوا في الحقيقة كذلك لم يكونوا مستحقين<sup>(٨)</sup> اسماً دون اسم  
٢. فلأجل ذلك ما اضيفت اليهم حالاً دون حال ولا اضيفت الى علم دون علم

(١) معاني (٢) In marg. الخواطر، which appears to be a variant of العلوم.

(٣) In marg. وحقايقها. (٤) So in marg. Text: ولا. (٥) Suppl. in marg.

(٦) سأل. (٧) suppl. below. (٨) باسم corr. by later hand.



لأنّ لو اضمئت اليهم في كلّ وقت حالاً ما وجدتُ الأغلب عليهم من الاحوال  
والاخلاق والعلوم والاعمال وسببهم بذلك لكان يلزم أن استقيم في كلّ  
وقت باسم آخر وكنت اضيف اليهم في كلّ وقت حالاً دون حال على حسب  
A. f. 10a ما يكون الاغلب عليهم، فلما لم يكن ذلك نسبتهم الى ظاهر اللبسة لأن  
لبسة الصوف دأب الانبياء عليهم السلم وشعار الاولياء والاصفياء ويكثر في  
ذلك (١) الروايات والاخبار فلما اضمفتم الى ظاهر اللبسة كان ذلك اسماً  
مُجَمَّلاً عامّاً مُخْفِراً عن جميع العلوم والاعمال والاخلاق والاحوال الشريفة  
المحمودة، ألا ترى أن الله تعالى ذكر طائفة من خواص اصحاب عيسى عليه  
السلم فنسبهم الى ظاهر اللبسة فقال عز وجل (٢) وَإِذْ قَالَ أَنحَارِيُونُ (٣) [الآية]  
وكانوا قومًا يلبسون البياض فنسبهم الله تعالى الى ذلك ولم ينسبهم الى نوع  
من العلوم والاعمال والاحوال التي كانوا بها مترسمين، فكذلك الصوفية  
عندى والله اعلم نسبو الى ظاهر (٤) اللباس ولم ينسبو الى نوع من انواع  
العلوم والاحوال التي هم بها مترسمون لأن لبس الصوف كان دأب الانبياء  
عليهم السلم والصدّيقين وشعار (٥) [المساكين] المتنسكين،

## باب الرد على من قال لم نسمع (٦) بذكر الصوفية في القدم وهو اسم مُحدث، ١٥

ان سأل سائل فقال لم (٧) نسمع بذكر الصوفية في اصحاب رسول الله  
صلعم ورضي الله عنهم اجمعين ولا فيمن كان بعدهم ولا نعرف الا العباد  
والزهاد والسيّاحين والفقراء وما قيل لأحد من اصحاب رسول الله صلعم  
٢. صوفي فنقول وبالله التوفيق الصّحبة مع رسول الله صلعم لها حرمة وتخصيص  
(٨) صوفي

(١) الاخبار والروايات (٢) Kor. 5, 112. Kor. has. إذْ. (٣) Suppl.  
in marg. (٤) written above. اللبسة (٥) In marg. باسم. (٦) نسمع  
(٧) صوفي suppl. in marg. before فلان (٨)

من شَمَّاهُ ذلك فلا يجوز ان يعلّق عليه اسم على أنّه اشرف من الصّحبة وذلك لشرف رسول الله صلعم وحرمة، ألا ترى أنّهم ائمة الزهاد والعباد والمتوكّلين والفقراء والراضين والصّابرين والمختبئين وغير ذلك وما نالوا جميع ما نالوا الا ببركة الصّحبة مع رسول الله صلعم <sup>(١)</sup> فلما تُسبوا الى الصّحبة التي هي اجلّ الاحوال استحال ان ينضّلوا بنضيلة غير الصّحبة التي هي اجلّ الاحوال <sup>(٢)</sup> وبالله التوفيق، وأما قول القائل أنّه اسم مُحدث أحدثه البغداديون فمحالّ لأنّ في وقت المحسن البصري <sup>(٣)</sup> رحمه الله كان يُعرف هذا <sup>(٤)</sup> الاسم وكان المحسن قد ادرك جماعة من اصحاب رسول الله صلعم <sup>(٥)</sup> ورضى عنهم وقد روى عنه أنّه قال رأيت صوفيّاً في الطواف فأعطيته شيئاً فلم <sup>(٦)</sup> يأخذه وقال ١٠. معي اربعة دوايق فيكفيني ما معي، <sup>(٧)</sup> وروى عن سفينة الثوري <sup>(٨)</sup> رحمه الله أنّه قال لولا ابو هاشم الصوفي ما عرفت دقيق الرّياء، وقد ذُكر في الكتاب الذي جُمع فيه اخبار مَكّة عن محمد بن اسحق بن <sup>(٩)</sup> يسار <sup>(١٠)</sup> وعن غيره يذكر فيه حديثاً ان قبل الاسلام قد <sup>(١١)</sup> خلت مَكّة في وقت من الاوقات حتى كان لا يطوف بالبيت احد وكان يحىء من بلد بعيد ١٥. <sup>(١٢)</sup> رجل صوفيّ فيطوف بالبيت <sup>(١٣)</sup> وينصرف، فان صحّ ذلك يدلّ على ان قبل الاسلام <sup>(١٤)</sup> كان يعرف هذا الاسم وكان يُنسب اليه اهل الفضل والصّلاح، <sup>(١٥)</sup> والله اعلم،

(١) Here B resumes (fol. 4b, l. 1). (٢) B والله اعلم وأما قوله اسم محدث B

(٣) B om. المحسن. (٤) B رحمه الله. (٥) B om. أحدثها البغداديون الخ

رحمه الله. (٦) B om. روى. (٧) B يأخذ. (٨) B ورضى عنهم.

(٩) B خلا. (١٠) B عن. (١١) A يشار. (١٢) Suppl. in marg. A.

(١٣) B كان هذا الاسم يعرف B (١٤) ثم ينصرف B (١٥) رجل معه رجل صوفي A

(١٦) B om. والله اعلم.

## باب اثبات علم الباطن والبيان عن صحة ذلك بالحجة،

(١) قال الشيخ رحمه الله انكرت (٢) طائفة من اهل الظاهر وقالوا لا نعرف الا علم الشريعة الظاهرة التي جاء (٣) بها الكتاب والسنة (٤) وقالوا لا معنى لقولكم علم الباطن وعلم التصوف، (٥) فنقول وبالله التوفيق ان علم الشريعة علم واحد (٦) وهو اسم واحد يجمع معنيين الرواية (٧) والدراية فاذا جمعتما فهو علم الشريعة الداعية الى الاعمال الظاهرة والباطنة ولا يجوز ان يجرد القول في العلم انه ظاهر او باطن لان العلم متى (٨) ما كان في القلب فهو باطن فيه الى ان (٩) يجرى ويظهر على اللسان (١٠) فاذا جرى على اللسان فهو ظاهر غير اننا نقول ان العلم (١١) ظاهر وباطن وهو علم الشريعة (١٢) الذي يدل ويدعو الى الاعمال الظاهرة والباطنة (١٣) والاعمال الظاهرة كأعمال المجوارح الظاهرة وهي العبادات والاحكام مثل الطهارة والصلاة والزكاة والصوم والحج (١٤) والمجاهد وغير ذلك فهذه العبادات، وأما الاحكام فالمحدود والطلاق والعناق والبيع والفرايض (١٥) والقصاص وغيرها فهذا كله على المجوارح الظاهرة التي هي الاعضاء (١٥) وهي المجوارح، وأما (١٦) الاعمال الباطنة فكأعمال القلوب وهي المقامات والاحوال مثل التصديق والايمان واليقين والصدق والاخلاص والمعرفة والتوكل والمحبة والرضا والذكر والشكر والانابة والخشية والتقوى والمراقبة والفكرة والاعتبار والخوف والرجاء والصبر والفناعة والتسليم والتفويض والقرب والشوق (١٧) والوجد والوجل والمحزن

(١) B om. قال الشيخ رحمه الله. (٢) جماعة. (٣) به. (٤) B om. والهداية. (٥) وهذا. (٦) يقال ان علم الشريعة علم واحد. (٧) B om. قالوا. (٨) B om. يظهر على اللسان. (٩) وإذا. (١٠) B om. (١١) B om. (١٢) B om. (١٣) B om. (١٤) B om. (١٥) B om. (١٦) B om. (١٧) B om.

والندم والحياة والخجل والتعظيم والاجلال والهيبة ولكل<sup>(١)</sup> عمل من هذه الاعمال الظاهرة والباطنة علم وفه وبيان<sup>(٢)</sup> وفهم وحقيقة ووجد<sup>(٣)</sup> ويدل على صحّة كل<sup>(٤)</sup> عمل منها من الظاهر والباطن آيات من القرآن واخبار عن الرسول صلعم علمه من علمه وجهله من جهله، فاذا قلنا علم الباطن اردنا بذلك علم اعمال الباطن التي هي على الجارحة الباطنة وهي القلب كما انا اذا قلنا علم الظاهر اشرنا الى علم الاعمال الظاهرة التي هي على الجوارح الظاهرة وهي الاعضاء، وقد قال الله تعالى<sup>(٥)</sup> وَأَسْبَغَ عَلَيْكُمْ نِعْمَهُ ظَاهِرَةً وَبَاطِنَةً<sup>(٦)</sup> فالنعمه الظاهرة ما انعم الله تعالى بها على الجوارح الظاهرة من فعل الطاعات والنعمه الباطنة ما انعم الله تعالى بها على القلب من هذه الحالات ولا يستغنى الظاهر عن الباطن ولا الباطن عن الظاهر، وقد قال الله عز وجل<sup>(٧)</sup> وَلَوْ رَدُّوهُ إِلَى الرَّسُولِ وَإِلَى أُولِي الْأَمْرِ مِنْهُمْ لَعَلِمَهُ الَّذِينَ يَسْتَنْبِطُونَهُ مِنْهُمْ فالعلم المستنبط هو العلم الباطن وهو علم اهل A f. 11b التّصوّف لانّ لهم مستنبطات من القرآن والحديث وغير ذلك ونحن نذكر ان شاء الله طرقاً من ذلك، فالعلم ظاهر وباطن والقران ظاهر وباطن<sup>(٨)</sup> وحديث رسول الله صلعم ظاهر وباطن والاسلام ظاهر وباطن ولاصحاحنا في معنى ذلك استدلالات واحتجاجات من الكتاب والسنة والعقل وشرحه بطول ويخرج عن حد الاختصار الى حد الإكثار وفيما قلنا كفاية، وبالله التوفيق،

### باب التّصوّف ما هو ونعته وماهيته<sup>(٩)</sup>

٢٠ قال الشيخ رحمه الله فاما التّصوّف ونعته<sup>(١٠)</sup> وماهيته فقد سبل محمد

(١) B علم. (٢) B om. (٣) B يدل. (٤) A corrector has written in marg. A علم. (٥) B الاعمال. (٦) B ذكره. (٧) Kor. 31, 19. (٨) B النعمه. (٩) B تبارك وتعالى. (١٠) Kor. 4, 85. (١١) B علم. (١٢) B والعلم. (١٣) B proceeds: فاما التّصوف المح.

ابن علي القصاب وهو استاذ المجنّد رحمه الله عن التصوّف ما <sup>(١)</sup> هو <sup>(٢)</sup> قال اخلاق <sup>(٣)</sup> كريمة ظهرت في <sup>(٤)</sup> زمان كرم من رجل كرم مع قوم كرام، وسُئل المجنّد <sup>(٥)</sup> رحمه الله عن التصوّف فقال ان تكون مع الله تعالى بلا علاقة، وسُئل رُوّمْ بن احمد <sup>(٥)</sup> رحمه الله عن التصوّف فقال استرسال النفس مع الله <sup>(٦)</sup> تعالى على ما يريد، وسُئل سُمْنون <sup>(٦)</sup> رحمه الله عن التصوّف فقال ان لا <sup>(٧)</sup> تملك شيئاً ولا <sup>(٨)</sup> يملكك شيء، وسُئل ابو محمد الجربري <sup>(٧)</sup> رحمه الله عن التصوّف فقال الدخول في كلّ خلق سبيّ والخروج من كلّ خلق دنيّ، وسُئل عمرو بن عثمان المكي <sup>(٧)</sup> رحمه الله عن التصوّف فقال ان يكون العبد في كلّ وقت بما هو أولى في الوقت، وسُئل علي بن سبد <sup>(٩)</sup> الرحيم القناد <sup>(٧)</sup> رحمه الله عن التصوّف فقال نشر مقام واتصال بدوام،

### باب <sup>(١٠)</sup> صفة الصوفية ومن هم،

قال الشيخ رحمه الله وأما صفة الصوفية ومن هم فقد قيل لعبد الواحد ابن زَيْد كما بلغني وكان <sup>(١١)</sup> ممن يصحب الحسن رحمه الله وكان من اجلة اصحابه من الصوفية عندك فقال القاينون بعقولهم على <sup>(١٢)</sup> همومهم والعاكفون عليها بقلوبهم المعتصمون بسيدهم من شرّ نفوسهم هم الصوفية، وسُئل <sup>(١٣)</sup> ذو النون المصري <sup>(٧)</sup> رحمه الله عن الصوفي فقال هو الذي لا يتعبه طلب ولا يُزعجه سلب، وقال ايضا هم قوم آثروا الله <sup>(١٤)</sup> تعالى على كلّ شيء <sup>(١٥)</sup> فأثّرهم <sup>(١٦)</sup> الله على كلّ شيء، وقيل لبعضهم من اصحب فقال اصحب الصوفية فانّ للقيح عندهم وجوهاً من المعانير وليس <sup>(١٧)</sup> للكثير عندهم موقع

(١) B om. (٢) نقاب. B app. (٣) B كرم. (٤) فقال B. (٥) هي B. (٦) الرحمن B. (٧) يملكه B. (٨) املك B. (٩) رحمه الله. (١٠) B proceeds: وأما صفة الصوفية ومن هم فقد قيل لعبد الواحد بن زيد الخ. (١١) B. (١٢) A هموم but corr. in marg. (١٣) من اصحاب الحسن من اجلة اصحابه. (١٤) B. (١٥) A. (١٦) الله عز وجل B. (١٧) الكبير B app.

(١) فبرفعوك به فتعجب نفسك، وسئل المجتهد بن محمد (٢) رحمه الله عن الصوفية من هم فقال أثره الله (٣) في خلقه يخفيها إذا أحب وبُظهِرها إذا أحب، وقيل لأبي الحسين أحمد بن محمد النوري (٢) رحمه الله من الصوفي فقال من سمع السماع وأثر (٤) بالاسباب، وأهل الشام يستون الصوفية فقراء ويقولون قد سماهم الله (٢) تعالى فقراء فقال (٥) للفقراء المهاجرين الَّذِينَ أُخْرِجُوا (٦) مِنْ دِيَارِهِمْ آيَةً (٧) وقوله (٨) تعالى (٩) للفقراء الَّذِينَ أُخْصِرُوا فِي سَبِيلِ اللَّهِ آيَةً، وقيل لأبي عبد الله (١٠) أحمد بن محمد بن يحيى الجلاء (٢) رحمه الله ما معنى الصوفي قال ليس نعرفه في شرط العلم ولكن نعرف فقيراً مجرباً من الاسباب كان مع الله (١١) عز وجل بلا مكان ولا يمنعه الحق من علم كل مكان (١٢) سعى صوفياً، وقد قيل كان في الاصل صوفى فاستثقل ذلك فقيل صوفي، وسئل ابو الحسن الفتاد (٢) رحمه الله عن معنى (١٣) الصوفي فقال مأخوذ من الصفاء وهو القيام لله (٢) عز وجل في (١٤) كل وقت بشرط الوفاء، وقال بعضهم (١٥) من اذا استقبله (١٦) حالان او (١٧) خلقان حسنان فيكون مع الاحسن والاعلى، وسئل آخر عن معنى (١٨) الصوفي فقال معناه ان العبد اذا تحقق بالعبودية (١٩) وصافاه الحق حتى صفا من كدر البشرية (١٩) نازل (٢٠) منازل الحقيقة (٢١) وقارن احكام الشريعة فاذا فعل ذلك فهو صوفي لانه قد صوفي، قال الشيخ رحمه الله (٢٢) فاذا قيل لك الصوفية من هم في الحقيقة صنفهم لنا فقل هم العلماء بالله وباحكام الله العاملون بما علمهم الله تعالى المتحققون بما استعلمهم الله (٢) عز وجل الواجدون

(١) B رفعوك. (٢) B om. (٣) A من but corr. in marg. (٤) AB الاسباب.  
 (٥) Kor. 59, 8. (٦) B om. من ديارهم. (٧) B omits this quotation.  
 (٨) Suppl. above. (٩) Kor. 2, 274. (١٠) B om. أحمد بن محمد. (١١) B om.  
 كل وقت بشرط الوفاء. (١٢) B صوفى. (١٣) B فسى. (١٤) B عز وجل.  
 B has كلته and A in marg. خلقه. (١٥) In A الصوفي has been written  
 above. (١٦) B حالين. (١٧) B حالان. (١٨) B صافا. (١٩) B ونازل.  
 فاذا B (٢٢) قال الشيخ رحمه الله B om. (٢٣) B وفادته. (٢٤) B منازل. (٢٥) B واذا.

بما تحقّقوا <sup>(١)</sup> القانون بما وجدوا لأنّ كلّ واحد قد فنى بما وجد، وقال القنّاد <sup>(٢)</sup> رحمه الله التّصوّف اسم قد <sup>(٣)</sup> وقع على ظاهر اللبسة وهم متناوون في معانيهم وأحوالهم، وسُيِّل السَّبِيلُ <sup>(٤)</sup> رحمه الله لِمَ سُمِّيَت الصّوفيّة بهذا الاسم فقال <sup>(٥)</sup> لِيُقَيِّمًا بقيت عليهم من نفوسهم ولولا ذلك لما لاقت بهم الاسماء ولا تعلّقت <sup>(٦)</sup> بهم، وقد قيل <sup>(٧)</sup> ايضاً إنّ <sup>(٨)</sup> الصّوفيّة هم بقية من بقايا اهل الصّنعة، <sup>(٩)</sup> وأما من قال <sup>(١٠)</sup> أنّه اسم واقع على ظاهر اللبسة فقد رُوي في ذلك اخبار في ذكر من لبس الصّوف واختار لبسه من الانبياء والصّالحين وذكره يطول، وقد اجاب <sup>(١١)</sup> عن التّصوّف ما هو جماعة بأجوبة مختلفة منهم ابراهيم بن المولّد الرّقّي قد اجاب عنها بأكثر من مائة جواب <sup>(١٢)</sup> وفيما ذكرنا كناية، <sup>(١٣)</sup> وقد قال علي بن عبد الرحيم القنّاد <sup>(١٤)</sup> رحمه الله في التّصوّف واندراست اهلّه <sup>(١٥)</sup> شعراً،

أَهْلُ النَّصُوفِ قَدْ مَضَوْا صَارَ النَّصُوفُ مَخْرُقَةً

صَارَ النَّصُوفُ صَبْحَةً <sup>(١٠)</sup> وَتَوَاجُدًا وَمُطَبَّقَةً

مَضَّتِ الْعُلُومُ فَلَا عُلُومَ وَلَا قُلُوبَ مُشْرِقَهُ

كَذَّبْتَكَ نَفْسُكَ لَيْسَ ذِي سَنَنِ الطَّرِيقِ <sup>(11)</sup> الْبَخْلَةُ

حَتَّى تَكُونَ بَعِيْنٌ <sup>(١٢)</sup> مِنْ عِنْدِ الْعُيُونِ <sup>(١٣)</sup> الْحَقْدَةُ

تَجْرَى عَلَيْكَ صُرُوفُهُ وَهُمْ مُسِرَّكٌ (١٤) مُطْرَقَةٌ،

ولبعض المشايخ في التصوّف ثلاثة أجوبة جواب بشرط العلم وهي نصيحة  
القلوب من الأكدار وإسعمال الخلق مع الخليفة وأتباع الرسول في الشريعة  
٢٠. وجواب بلسان الحقيقة وهو <sup>(١٧)</sup> علم الأملاك والخروج من رِقِّ <sup>(١٨)</sup> الصفات

(<sup>1</sup>) B القانون. (<sup>2</sup>) B om. (<sup>3</sup>) B وقعت. (<sup>4</sup>) A in marg. لبقايا.

(<sup>6</sup>) A has الصفة بقايا من الصونية but هم بقية is suppl. in marg. (<sup>7</sup>) B فاما

ونولجند B (١٠). قال الفناد B (١١). وفيما ذكرنا كهاية A om. (A). في B (٧).

(11) B الحق. (12) A in marg. ما. (13) A in marg. محدث. (14) A in

marg. نفسك. (١٥) A in marg. منقته. (١٦) A in marg. عدم الامر الى

الاول. (١٧) B app. تمتع.

والاستغناء بخالق السموات وجواب بلسان الحق اصفاهم بالصفاء عن صفاتهم  
 ١٣a. f. 13a (١) وصفهم عن صفاتهم فسموا صوفية، وقلتُ (٢) للمُحْضَرى (٣) رحمه الله من  
 الصوفي عندك (٤) قال الذى لا تُقَلِّه الارض ولا تُظَلِّه السماء معناه انه  
 (٥) وان كان على الارض وتمت (٦) السماء فانه (٧) عز وجل الذى يقَلِّه  
 بالارض ويظَلِّه بالسماء (٨) لا السماء ولا الارض، (٩) وعن ابي بكر الصديق  
 رضى الله عنه انه كان يقول اى ارض تُقَلِّى واى سماء يُظَلِّى (١٠) اذا قلت  
 فى كتاب الله عز وجل برأى،

### باب (١١) التوحيد وصفة الموحّد وحقيقته وكلامهم فى معنى ذلك،

(١٢) قال الشيخ رحمه الله بلغنى عن يوسف بن الحسين الرازى (١٣) رحمه  
 الله انه قال قام رجل بين يدي (١٤) ذى النون المصرى (١٥) رحمه الله فقال  
 خبّرني عن التوحيد ما هو قال هو أن نعلم أن قدرة الله (١٦) تعالى فى الاشياء  
 بلا مزاج (١٧) وصنعه للاشياء بلا علاج وعلة كل شيء صنعه ولا علة لصنعه  
 وليس فى السموات العلى ولا فى الارضين السفلى مدبر غير الله (١٨) تعالى  
 ومهما تصوّر فى (١٩) وهمك فالله (٢٠) تعالى بخلاف ذلك (٢١) او قال غير  
 ١٥ ذلك، وقال المجتهد (٢٢) رحمه الله (٢٣) وقد سئل عن التوحيد فقال إفراد  
 الموحّد بتحقيق وحدانيته بكمال احديته انه الواحد الذى لم يلد ولم يولد بنى  
 الاضداد والانداد والاشباه وما عبّد من دونه بلا تشبيه ولا تكيف ولا

(١) B om. وصفهم عن صفاتهم. (٢) B المحضرى. (٣) B om. (٤) B فقال.  
 لا السماء ولا. (٥) B om. (٦) B ظل السماء. (٧) B ظهر الارض. (٨) B ان. (٩) B  
 فى B (١٠) but corr. in marg. A (١١) وروى عن B (١٢) الارض. (١٣) B  
 وصنعه A (١٤) ذا. (١٥) A (١٦) حكي عن يوسف بن الحسين الخ B (١٧) التوحيد  
 B om. (١٨) عز وجل B (١٩) وهمك شئ A adds (٢٠) but orig. وصنعه. (٢١) B  
 او قال غير ذلك. (٢٢) B وسئل. (٢٣) B



نصوير ولا تمثيل الهاً واحداً صمداً فرداً ليس كمثل شئ وهو السميع البصير،  
وسُئِلَ جَنِيْدٌ <sup>(١)</sup> رحمه الله <sup>(٢)</sup> عن التوحيد مرةً أُخْرَى فقال معنى تفهمحل فيه  
الرسوم وتدرج فيه العلوم ويكون الله <sup>(٣)</sup> تعالى كما لم يزل، <sup>(٤)</sup> قال ابو نصر  
رحمه الله فالجوابان الذان <sup>(٥)</sup> لذى النون والجنيْد <sup>(٦)</sup> رحمها الله في التوحيد  
ها ظاهراً <sup>(٧)</sup> اجاباً عن توحيد العالم وهذا <sup>(٨)</sup> الجواب الذى ذكرنا اشار  
الى <sup>(٩)</sup> توحيد الخاص، وقد <sup>(١٠)</sup> سُئِلَ <sup>(١١)</sup> الجنيْد <sup>(١٢)</sup> رحمه الله عن توحيد  
الخاص فقال أن يكون العبد شيئاً بين يدي <sup>(١٣)</sup> الله عز وجل تجري عليه  
نصاريف تديره في مجارى احكام قدرته في لجج مجار توحيد بالفناء عن  
A f. 13b نفسه وعن دعوة الخلق له وعن استجابته <sup>(١٤)</sup> بحفايق وجود وحدانيته في  
١. حقيقة قرّبه بذهاب <sup>(١٥)</sup> حسّه وحركته <sup>(١٦)</sup> لقيام الحق <sup>(١٧)</sup> له فيما اراد منه وهو  
أن يرجع آخر العبد الى اوله فيكون كما كان قبل ان يكون، وقال ايضاً  
التوحيد هو الخروج من ضيق رسوم <sup>(١٨)</sup> الزمانية الى سعة <sup>(١٩)</sup> فناء السردية،  
فان قال قائل ما معنى قوله يرجع آخر العبد الى اوله فيكون كما كان قبل  
ان يكون فنقول بيان ذلك <sup>(٢٠)</sup> فيما قال الله عز وجل <sup>(٢١)</sup> وَإِذْ أَخَذَ رَبُّكَ  
١٥ مِنْ بَنِي آدَمَ <sup>(٢٢)</sup> مِنْ ظُهُورِهِمْ <sup>(٢٣)</sup> ذُرِّيَّتَهُمُ الْآبَةَ، قال الجنيْد <sup>(٢٤)</sup> رحمه الله  
في <sup>(٢٥)</sup> معنى ذلك فمن كان وكيف كان قبل ان يكون وهل اجابت الآ  
الارواح <sup>(٢٦)</sup> الظاهرة باقامة القدرة <sup>(٢٧)</sup> وإنفاذ المشيئة فهو الآن في الحقيقة كما

(١) B om. (٢) B عن التوحيد مرةً أُخْرَى. (٣) B عز وجل. (٤) B proceeds:  
الجوابان الذان المخ. (٥) A لذا. (٦) B اجابة. (٧) After الجواب in  
marg. A الآخر الذى للجنيْد. (٨) B قد ذكرنا. (٩) B التوحيد. (١٠) B سئل.  
حملته B (١١) B الجنيْد. (١٢) A رحمه الله تعالى. (١٣) B جنيْد. (١٤) B ايضاً.  
B (١٥) B فضاء. (١٦) B and so A in marg. (١٧) B فناء. (١٨) B في  
قوله تعالى. (١٩) Kor. 7, 171. (٢٠) B om. من ظهورهم ذريتهم.  
(٢١) A ذريتهم. The words على انفسهم الست بربكم قالوا بلى are added in  
marg. A. (٢٢) B معناه. (٢٣) A الظاهرة. (٢٤) B وإنفاذ.

كان قبل ان يكون، وهذا غاية حفيظة التوحيد الواحد ان يكون العبد كما لم يكن وبقى الله <sup>(١)</sup> تعالى كما لم يزل، <sup>(٢)</sup> قال رجل للشبلي <sup>(١)</sup> رحمه الله واسمه دَأْف بن جَعْدَر <sup>(٣)</sup> يَا بَا بَكَر اخبرني عن توحيد مجرد بلسان حق مفرد فقال ويحك من اجاب عن التوحيد بالعبارة فهو ملحد ومن اشار اليه فهو تنوي <sup>(٤)</sup> ومن سكت عنه فهو جاهل ومن <sup>(٥)</sup> وهم انه واصل فليس له حاصل ومن اوى اليه فهو عابد وتين ومن نطق فيه فهو غافل <sup>(٦)</sup> ومن <sup>(٧)</sup> ظن انه قريب فهو بعيد ومن تواجد فهو فاقد وكلها ميزنوه بأوهامكم وأدركتموه بعقولكم في آتَم معانيكم فهو مصروف مردود اليكم مُحَدَّث مصنوع مثلكم، وإن اخذنا في شرح ما قال الشبلي <sup>(١)</sup> رحمه الله كما يجب <sup>(٨)</sup> فيطول ذلك ولكن على الانحياز والاختصار كانه يريد بما اجاب عن التوحيد افراد القدم <sup>(٩)</sup> عن المُحَدَّث <sup>(١٠)</sup> وأن ليس للخلق طريق <sup>(١١)</sup> إلا الى ذكره وصفه ونعنه على مقدار ما <sup>(١٢)</sup> أَبْدَى اليهم ورسم لهم، <sup>(١٣)</sup> قال الشيخ رحمه الله <sup>(١٤)</sup> وجدت <sup>(١٥)</sup> ليوسف بن الحسين في التوحيد ثلاثة اجوبة جواب منها في توحيد العامة وهو الانفراد بالوحدانية بذهاب رؤية الاضداد والانداد والاشياء والاشكال مع السكون الى معارضة الرغبة والرغبة بذهاب حقيقة التصديق <sup>(١٦)</sup> بقاء <sup>(١٧)</sup> الاقرار، والمعنى في قوله بذهاب حقيقة التصديق لان <sup>(١٨)</sup> بقاء حقيقة التصديق لا يسكن الى معارضة الرغبة والرغبة، والجواب الثاني توحيد اهل الحقائق <sup>(١)</sup> على الظاهر وهو الاقرار بالوحدانية بذهاب رؤية <sup>(١٩)</sup> الاسباب

(١) B om. (٢) B وقال. (٣) B om. يَا بَا بَكَر. (٤) B proceeds:

ومن سكت عنه فهو جاهل ومن وهم انه واصل فليس له حاصل ومن ظن انه قريب الخ. So Qushayrī, 161, 17. (٥) A أو هم. (٦) Here B proceeds:

ومن سكت عنه فهو جاهل ومن وهم انه واصل فليس له حاصل ومن ظن انه قريب الخ. من (٦) B. (٧) A رأى but ظن in marg.

(٨) A بطول. (٩) B عن. (١٠) B em. (١١) A أبدا. (١٢) B om. وجدت. (١٣) B و.

(١٤) B ليوسف. (١٥) A بقاء. (١٦) B و. (١٧) A written below: سعى. (١٨) A but corr. in marg. (١٩) B لا.

(١) B app. لا. (٢) A but corr. in marg. (٣) B app. لا.

والاشباه<sup>(١)</sup> باقامة الامر والنهي في الظاهر والباطن بإزالة معارضة<sup>(٢)</sup> الرهبة  
والرغبة مما سواه بقيام شواهد الحق مع قيام<sup>(٣)</sup> شواهد الدعوة والاستجابة،  
فان قيل ما معنى قوله ازالة معارضة<sup>(٢)</sup> الرهبة والرغبة وهما حقان<sup>(٤)</sup> فيقال  
هما حقان وهما في موضعهما كما هما ولكن قهرهما سلطان الوجدانية كما قهر  
سلطان ضوء الشمس ضوء الكواكب وهي في مواضعها، والجواب الثالث  
توحيد الخاصة وهو ان يكون العبد بسرّه ووجهه وقلبه كأنه قائم بين يدي  
الله<sup>(٥)</sup> عز وجل تجرى عليه نصايرف تديره وتجري عليه احكام<sup>(٦)</sup> قدرته  
في بحار توحيد بالفتاء عن نفسه وذهاب حسّه<sup>(٧)</sup> بقيام الحق له في مراده  
<sup>(٨)</sup> منه فيكون كما كان قبل ان يكون يعني في جريان احكام الله عليه وانفاذ  
مشيئته فيه، وبيان ذلك كما قال؟ الحنيد<sup>(٩)</sup> رحمه الله في قوله<sup>(٥)</sup> عز  
وجل<sup>(١١)</sup> وَإِذْ أَخَذَ رَبُّكَ مِنْ بَنِي آدَمَ الْآيَةَ وَقَدْ ذَكَّرْنَاهُ، قال الشيخ  
رحمه الله ولهم في حقيقة التوحيد لسان آخر وهو لسان الواجدين وإشارتهم  
في ذلك تبعد عن النهم ونحن نذكر من ذلك طرقات كما يمكن شرحه وهذا  
العلم<sup>(١٢)</sup> أكثره إشارة لا تخفى على من يكون من اهله<sup>(١٣)</sup> فإذا صار الى  
الشرح والعبارة يخفى ويذهب رونقه<sup>(١٤)</sup> وإنما دعاني الى شرحه، لأن<sup>(١٥)</sup> وضعته  
في الكتاب والكتاب ربما ينظر فيه من ينهم ومن لا يفهم<sup>(١٦)</sup> فيهلك وهو  
مثل قول رؤيم بن احمد<sup>(١٧)</sup> بن يزيد البغدادى<sup>(١٨)</sup> رحمه الله حين سئل  
عن التوحيد فقال محو آثار البشرية وتجرّد الالهية، وإنما يريد بقوله محو  
آثار البشرية<sup>(١٩)</sup> تبديل اخلاق النفس لأنها تدعى الربوبية بنظرها الى

فنقول B (٤). شاهد A (٢). الرغبة والرهبة B (٢). واقامة B (١).  
In B the first letter is obliterated. Qushayrî (161, 22) has قيام (٧). قضاه وقدره B (٦). تعالى B (٥).  
A adds in marg. فيها (٨). قال الشيخ رحمه الله B om. (١٤). ذريتهم (٩).  
من ظهورهم B adds (١٢). Kor. 7, 171. (١١). B om. (١٠). جنيد A (٩).  
وإذا B (١٥). أكثر B (١٤). و B om. (١٦). وضعته B (١٧). و B om. (١٥).  
ببديل A (٢٠). بن يزيد B om. (١٦).

(١) أفعالها كقول العبد أنا (٢) وأنا لا يقول إلا الله إذ الإنيّة لله عز وجل  
فهذا معنى محو (٣) آثار البشرية ومعنى قوله تجرد الألوهية يعنى إفراد القديم  
عن (٤) المحدثات، (٥) وقال آخر التوحيد نسيان ما سوى التوحيد بالتوحيد  
يعنى فيما يوجب حكم الحقيقة، وقال الوجدانية بقاء الحق (٦) بقاء كل ما  
دونه يعنى فناً يوجب حكم الحقيقة، (٧) وقيل الوجدانية بقاء الحق وفناء كل  
ما دونه (٨) يعنى فناً العبد عن ذكر نفسه وقلبه بدوام ذكر الله (٩) تعالى  
وتعظيمه، وقال آخر ليس فى التوحيد (١٠) خلق وما وحد الله غير الله والتوحيد  
A.f.146 الحق والخلق (١١) طفلى، (١٢) قلنا وبيان ذلك وما اشار اليه هؤلاء والله اعلم  
فى قول الله (١٣) شَهِدَ اللَّهُ أَنَّهُ لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ وَالْمَلَائِكَةُ وَأُولُو الْعِلْمِ  
قَائِمًا بِالْقِسْطِ لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ الْعَزِيزُ الْحَكِيمُ فقد شهد لنفسه بالوجدانية قبل  
الخلق فحقيقة التوحيد من حيث الحق ما شهد (١٤) الله لنفسه بالوجدانية قبل  
الخلق ومن حيث الخلق فقد وحدوه حقيقة (١٥) ووجداً على مقدار ما قسم  
لهم وأرادهم (١٦) بذلك وهو قوله تعالى وَالْمَلَائِكَةُ وَأُولُو الْعِلْمِ، وإما من  
طريق الاقرار فأهل القبلة (١٧) منساوون فيها والمعول على ما فى (١٨) القلب  
لا على ما فى اللسان، وقد قال الشبلى (١٩) رحمه الله ما شئ رواج التوحيد  
من تصور عند التوحيد وشاهد المعانى (٢٠) وأثبت الاسامى وإضاف الصفات  
وألزم النعوت ومن اثبت هذا كله ونفى (٢١) هذا كله فهو موحد حكماً ورسماً  
لا حقيقة ووجداً، (٢٢) قال الشيخ رحمه الله معناه والله اعلم أنه يثبت الصفات

(١) A adds in marg. أنا أنا. (٢) In A the words أنا أنا لا يقول إلا الله. (٣) B om.  
have been erased and written in marg. (٤) B om. (٥) The passage beginning ذكر and ending بدوام  
بداوم (٦) B om. (٧) B om. (٨) B om. (٩) B om. (١٠) B om. (١١) B om. (١٢) B om.  
(١٣) B om. (١٤) B om. (١٥) B om. (١٦) B om. (١٧) B om. (١٨) B om. (١٩) B om.  
(٢٠) B om. (٢١) B om. (٢٢) B om.

والنعوت على رسم ما رسم له من ذلك ولا يُثبتها من حيث الادراك  
والاحاطة <sup>(١)</sup> والتوهم، وقال غيره من <sup>(٢)</sup> العارفين اما التوحيد <sup>(٣)</sup> فهو الذي  
يُعنى البصير ويحير العاقل ويدهش الثابت، <sup>(٤)</sup> قلت لانه من تحقق بذلك  
<sup>(٥)</sup> وجد في قلبه من عظمة الله <sup>(٦)</sup> تعالى وهيبته ما يدهشه ويحير عقله الا من  
يُثبت الله <sup>(٧)</sup> تعالى، وقال ابو سعيد احمد بن عيسى الخزاز <sup>(٨)</sup> رحمه الله  
اول مقام لمن وجد علم التوحيد وتحقق بذلك فناء ذكر <sup>(٩)</sup> الاشياء عن  
قلبه وانفراده بالله عز وجل، وقال ايضا اول علامة التوحيد خروج  
العبد عن كل شيء ورد جميع الاشياء الى متولّيها حتى يكون المتولّي بالمتولّي  
ناظرًا الى الاشياء قابلاً <sup>(١٠)</sup> بها متمكناً فيها ثم يُخفيهم في انفسهم من انفسهم  
١٠. ويُسبب انفسهم في انفسهم ويصطنعهم لنفسه فهذا اول دخول في التوحيد  
A.f.15a من حيث ظهور التوحيد بالديمومية، <sup>(١١)</sup> قال ويبان ذلك <sup>(١٢)</sup> والله اعلم فناء  
ذكر الاشياء عن قلبه وأن يغلب على قلبه ذكر الله <sup>(١٣)</sup> تعالى فيذهب عن  
قلبه ذكر الاشياء بذكر الله <sup>(١٤)</sup> تعالى، ومعنى خروجه <sup>(١٥)</sup> عن كل شيء يعني  
لا يضيف الى نفسه واستطاعته شيئاً ويرى قوام الاشياء بالله في الحقيقة  
١٥ (١) لا هم، ومعنى قوله حتى يكون المتولّي بالمتولّي ناظرًا الى الاشياء قابلاً  
<sup>(١٦)</sup> بها يشير الى تولية الحق <sup>(١٧)</sup> له وما يستولى عليه من حقائق التوحيد حتى  
يرى قوام الاشياء بالله <sup>(١٨)</sup> عز وجل لا بدواً لها الا ترى الى قول القائل،  
وفي كل شيء له <sup>(١٩)</sup> شاهد <sup>(٢٠)</sup> يدل على أنه واحد،  
واما قوله متمكناً فيها يريد بذلك ان <sup>(٢١)</sup> التلوين لا يجري عليه في نظره  
٢. الى الاشياء فان قوامها بالله عز وجل، ثم قال يخفيهم في انفسهم <sup>(٢٢)</sup> من

(١) B وهو. (٢) B العارفين but corr. in marg. (٣) B والمعنى. (٤) B لان من تحقق  
الاشياء ايضا B (٥) B om. (٦) B وجد. (٧) B الله. (٨) B الله. (٩) B الله. (١٠) B الله.  
(١١) B الله. (١٢) B الله. (١٣) B الله. (١٤) B الله. (١٥) B الله. (١٦) B الله. (١٧) B الله.  
(١٨) B الله. (١٩) B الله. (٢٠) B الله. (٢١) B الله. (٢٢) B الله.

انفسهم وبُييت انفسهم في انفسهم يعني لا يحسّون حسّاً ولا يلاحظون حركة من حركاتهم الظاهرة والباطنة بُوِيَ اليها في الحقيقة ألا وهي منطوقة تحت سلطان القدرة وإنفاذ المشيئة وإن اضيفت الى المضاف اليه، وقال الشبلي <sup>(١)</sup> رحمه الله لرجل تدرى لِمَ لا يصح لك <sup>(٢)</sup> التوحيد قال لا قال لأنك نطلبه بآياك، وقال ايضاً لا يصحّ التوحيد إلا لمن كان جَعْدُهُ إثباته، فسُئِلَ عن الاثبات فقال إسقاط الياءات، معناه <sup>(٣)</sup> والله اعلم انّ <sup>(٤)</sup> الموحد في الحقيقة يمجّد اثباته آياه يعني اثبات نفسه في جميع الاشياء بسرّه كقوله بي ولي ومني <sup>(٥)</sup> واليَّ وعلىَّ وفيَّ وعنيّ فيسقط هذه الياءات ويمجدها بسرّه وإن كانت جارية من حيث الرسم على لسانه، وقال الشبلي <sup>(٦)</sup> رحمه الله لرجل ايضاً <sup>(٧)</sup> توحيد البشرية او توحيد الالهية فقال بينهما فرق فقال نعمّ توحيد البشرية خوف العقوبات وتوحيد <sup>(٨)</sup> الالهية توحيد التعظيم، قال الشيخ رحمه الله قلت انّ معناه انّ من صفة البشرية طلب <sup>(٩)</sup> العوض وروية <sup>(١٠)</sup> الفعل والطبع في غير الله <sup>(١١)</sup> عزّ وجلّ وليس من وحد الله <sup>(١٢)</sup> تعالى اجلاً لله كمن <sup>(١٣)</sup> وحده خوفاً من عقوبته وإن كان الخوف <sup>(١٤)</sup> من <sup>(١٥)</sup> عذاب الله <sup>(١٦)</sup> عزّ وجلّ <sup>(١٧)</sup> حالة شريفة، وقال الشبلي <sup>(١٨)</sup> رحمه الله من اطلع على ذرّة من علم التوحيد <sup>(١٩)</sup> ضعف عن حمل <sup>(٢٠)</sup> بقّة لثقل ما حمل، وقال مرة أخرى من اطلع على ذرّة من علم التوحيد حمل السموات والارض على شعرة من جن عينيّه، <sup>(٢١)</sup> قال معناه والله اعلم انّ السموات والارض وجميع ما خلق الله <sup>(٢٢)</sup> عزّ وجلّ يتصاغرف عينه <sup>(٢٣)</sup> عند ما يشاهد بقلبه بأنوار التوحيد من عظمة الله <sup>(٢٤)</sup> عزّ وجلّ؟ وقد روى انّ لجبريل عليه السّلم ستمائة جناح <sup>(٢٥)</sup> جناحان منها اذا نشرها غطّي

توحيدك توحيد البشرية B (٤). التوحيد B (٢). توحيد B (٣). B om. (١).  
 الغرض B (٧). ومعناه ان من صفة الخ B proceeds: (٦). الالهية B (٩).  
 حال A om. but (١١). عقوبة B (١٠). وحده الله R (٩). القصص B (٨).  
 B (١٤). لله B (١٣). (تعب؟) منعت B app. (١٢). written above.  
 جناحين AB (١٦). تعالى B (١٥). ومعناه

بهما المشرق والمغرب، وقد رُوي أيضاً في الحديث عن <sup>(١)</sup> ابن عباس <sup>(٢)</sup> رضى الله عنه أن صورة جبريل <sup>(٣)</sup> عليه السلام في قاية الكرسي مثل الزردة في الجوشن، ويقال أن جبريلاً <sup>(٤)</sup> عليه السلام والعرش والكرسي كل هذا <sup>(٥)</sup> مع الملكوت الذي ظهر لأهل العلم بالله عز وجل <sup>(٦)</sup> فأنها هي كرملة فيما وراء الملكوت <sup>(٧)</sup> بل أقل من ذلك، وقال أبو العباس <sup>(٨)</sup> أحمد بن عطاء <sup>(٩)</sup> البغدادى رحمه الله في بعض كلامه <sup>(١٠)</sup> علامة حقيقة التوحيد نسيان التوحيد وصدق التوحيد أن يكون الفاعل به واحداً، يريد بذلك أن ينسى العبد رؤية توحيد في توحيد برؤية قيام الله <sup>(١١)</sup> عز وجل له بذلك قبل خلقه لأنه لو لم يُرَدهم بذلك ما أرادوه ولا وحدوه، ولمشاجنا <sup>(١٢)</sup> في التوحيد مصنفات وقد قصدنا إلى القليل <sup>(١٣)</sup> المشكل من الفاظهم <sup>(١٤)</sup> ليستدرك <sup>(١٥)</sup> به ما لم اذكره ان شاء الله،

باب ما قالوا في المعرفة وصفة العارف وحقيقة ذلك <sup>(١٦)</sup> ببيانها،

سُئل أبو <sup>(١٧)</sup> سعيد الخزاز رحمه الله عن المعرفة فقال المعرفة تأتي <sup>(١٨)</sup> من وجهين من عين الجود وبذل المجهود، وسُئل أبو ثراب النخشي <sup>(١٩)</sup> رحمه الله عن صفة العارف فقال هو الذي لا <sup>(٢٠)</sup> يكدره شيء ويصفو <sup>(٢١)</sup> به كل شيء، وقال <sup>(٢٢)</sup> أحمد بن عطاء رحمه الله المعوفة معرفتان معرفة <sup>(٢٣)</sup> حق ومعرفة حقيقة فمعرفة الحق <sup>(٢٤)</sup> معرفة وحدانيته على ما ابرز للخلق من <sup>(٢٥)</sup> الاساس والصفات ومعرفة الحقيقة <sup>(٢٦)</sup> على أن لا سبيل اليها لامتناع الصدية

(١) B ين. (٢) B om. (٣) B أيضاً. (٤) B او. (٥) A om. but suppl. above. (٦) B له. (٧) A ليستدرك corr. to (٨) A بذلك، after which على has been supplied by a later hand.

(٩) B يذكره. (١٠) B عبد الله. (١١) B om. من وجهين. (١٢) B وبیانها.

(١٣) A om. from here to وتتحقق الربوبية but the passage in supplied in marg. in two slightly different versions. (١٤) B لان لا سبيل اليها.

وتخفى الربوبية لقوله <sup>(١)</sup> عز وجل <sup>(٢)</sup> وَلَا يُحِيطُونَ بِهِ عِلْمًا، قال ابو نصر رحمه الله معنى قوله لا سبيل اليها يعنى الى المعرفة على الحقيقة لان الله <sup>(٣)</sup> تعالى ابرز مخلقه <sup>(٤)</sup> من اسمائه وصفاته ما علم انهم <sup>(٥)</sup> يطبقونه ذلك لان حقيقة معرفته لا <sup>(٦)</sup> يطبقها المخلوق ولا ذرة <sup>(٧)</sup> منها لان الكون <sup>(٨)</sup> بما فيها يتلشى عند ذرة من اول <sup>(٩)</sup> باي يبدو من بوادي سطوات عظمته فمن يطبق معرفة من يكون هذا صفة من صفاته، فلذلك قال القابل ما عرفة غيره ولا <sup>(١٠)</sup> احبه سواء لان الصدية منعمة عن الاحاطة والادراك قال الله <sup>(١١)</sup> عز وجل <sup>(١٢)</sup> وَلَا يُحِيطُونَ <sup>(١٣)</sup> بِشَيْءٍ مِنْ عِلْمِهِ، وقد حكى <sup>(١٤)</sup> في هذا المعنى عن ابي بكر الصديق رضى الله عنه انه قال سبحان من لم يجعل للمخلوق طريقا الى معرفته الا بالعجز عن معرفته، وسئل النبي متى يكون العارف بمشهد من الحق قال اذا بدا الشاهد وفى الشواهد وذهب المحاسن واضهل الاحساس، وسئل ايضا ما بدؤ هذا الشأن وما انتهائ قال بدؤ معرفته وانتهائوه نوحه، وقال من علامة المعرفة ان يرى نفسه فى قبضة العزة <sup>(١٥)</sup> ويجرى عليه نصارى القدرة ومن علامة المعرفة المحبة <sup>(١٦)</sup> لانه من عرفه احبه، وبلغنى عن ابي يزيد <sup>(١٧)</sup> طيفور بن عيسى البسطامي <sup>(١٨)</sup> رحمه الله انه سئل عن صفة العارف فقال لون الماء <sup>(١٩)</sup> لون انايه ان صببته فى اناء ابيض خلته ابيض وان صببته فى اناء اسود خلته اسود وكذلك <sup>(٢٠)</sup> الاصفر والاحمر وغير ذلك يتناول الاحوال وولى الاحوال وليه، قال الشيخ رحمه الله معناه <sup>(٢١)</sup> والله اعلم ان الماء على قدر صفائه

قال ابو نصر رحمه الله. (١) B om. (٢) Kor. 20, 109. (٣) B om. يطبقون A (٤) من صفاته واسمائه B (٥) عز وجل B (٦) اجله B (٧) بادي AB (٨) فيها B (٩) من ذلك B (١٠) يطبق B (١١) Kor. 2, 256. (١٢) Instead of من عليه B (١٣) جل ذكره B (١٤) لان B (١٥) بجري B (١٦) فى هذا المعنى B om. (١٧) باسمه طيفور B (١٨) فى انايه B (١٩) B om. (٢٠) قال الشيخ رحمه الله B om. (٢١) in marg. والاحمر



(١) بصفة لون انابه ولا يغيره لون (٢) انابه عن (٣) صفاته وحاله ويخال  
 الناظر اليه ابيض (٤) او اسود وهو في الاناء بمعنى واحد وكذلك العارف  
 وصفته مع الله (٥) عز وجل فيما يتداوله (٦) الاحوال يكون سره مع الله (٧) تعالى  
 A f. 166 بمعنى واحد، وسئل المجتهد (٨) رحمه الله عن معقول العارفين (٩) فقال ذهبوا  
 عن وصف الواصلين، وسئل بعضهم عن المعرفة فقال مطالعة القلوب  
 لافراده على لطايف تعريفه، وسئل المجتهد رحمه الله فقيل له يا أبا القاسم ما  
 حاجة العارفين (١٠) [الى الله تعالى] قال حاجتهم اليه كلابته ورعايته لهم، وقال  
 محمد بن الفضل السمرقندي رحمه الله بل لا حاجة لهم ولا اختيار اذ بغير  
 الحاجة والاختيار نالوا ما نالوا لان قيام العارفين بواجدهم وبقاوم بواجدهم  
 ١. وفتاؤهم بواجدهم، وقيل لمحمد بن الفضل رحمه الله حاجة العارفين الى ما  
 دى قال حاجتهم الى الخصلة التي كملت بها المحاسن كلها وبفقدتها فبعت  
 (١٠) المفاتيح كلها (١١) وهي الاستقامة، وسئل يحيى بن معاذ رحمه الله عن صفة  
 العارف فقال داخل معهم باين منهم، وسئل مرة اخرى عن العارف فقال  
 عبد كان فبان، وقيل لابي الحسين النوري رحمه الله كيف لا تدركه  
 ١٥ العقول ولا يعرف الا بالعقول فقال كيف يدرك ذو امد من لا امد له  
 (١٢) ام كيف يدرك ذو عاهة من لا عاهة له ولا آفة ام كيف يكون مكيفا  
 من كيف الكيف ام كيف يكون محييا من حيث الحيث فسماء جينا وكذلك  
 اول الاول واخر الاخر فسماء اول واخر فلولا انه اول الاول واخر  
 الاخر ما عرف ما الاولية وما الآخرة، ثم قال وما الازلية في الحقيقة الا  
 ٢٠ الابدية ليس بينهما حاجز كما ان الاولية هي الآخرة والآخرة هي الاولية  
 وكذلك الظاهرية والباطنية الا انه يفقد وقتا ويشهدك وقتا لتجدد اللذة

(١) B نص. (٢) B انا. (٣) B صفاته. (٤) B و. (٥) B om.

(٦) B تعالى. (٧) B تبارك وتعالى. (٨) Here B has a lacuna extending to (p. ٢٨, l. ٦).

(٩) Suppl. above. (١٠) A المفاتيح. (١١) A وهي. (١٢) Suppl. in marg.

ورؤية العبودية لأن من عرفه بالخلقة لم يعرفه بالمباشرة لأن الخلقة على معنى قوله كنّ والمباشرة اظهار حرمة لا استهانة فيه، قلت معنى قوله مباشرة A.f. يعنى مباشرة يقين ومشاهدة القلب بخفايق الايمان بالغيب، قال الشيخ رحمه الله والمعنى فيما اشار اليه والله اعلم ان التوقيت والتغيير لا يجوز على الله تعالى فهو فيما كان كهو فيما يكون وهو فيما قال كهو فيما يقول والأدنى عنه كالأقصى والأقصى عنه كالأدنى وإنما يقع <sup>(١)</sup> التعارف للخلق من حيث الخلق <sup>(٢)</sup> والتلوين في القرب والبعد والسطح والرضا صفة للخلق وليس <sup>(٣)</sup> ذلك من صفات الحق <sup>(٤)</sup> والله اعلم، وقال احمد بن عطاء <sup>(٥)</sup> رحمه الله في كلام له في معنى المعرفة ويحكى <sup>(٦)</sup> ايضاً عن ابي بكر الواسطي <sup>(٧)</sup> رحمه الله والصحيح لابن عطاء <sup>(٨)</sup> رحمه الله <sup>(٩)</sup> قال انما قبحت المستقبجات <sup>(١٠)</sup> باستناره وحسنت المستحسنات بتجليه <sup>(١١)</sup> فانهما نعتان يجريان على <sup>(١٢)</sup> الابد بما جريا في الازل يُظهر الوسمين على المقبولين والمنطرودين فقد بان شواهد تجليه على المقبولين <sup>(١٣)</sup> بضياها كما بان شواهد استناره على المنطرودين <sup>(١٤)</sup> بظلمتها فا ينفع بعد ذلك الالوان المصفرة ولا <sup>(١٥)</sup> الأكام المنصورة ولا <sup>(١٦)</sup> التدرج بالمطبقة والمرقعة، <sup>(١٧)</sup> قلت وهذا الذي قال ابن عطاء <sup>(١٨)</sup> رحمه الله معناه <sup>(١٩)</sup> قريب من قول ابي سليمان عبد الرحمن بن احمد الداراني <sup>(٢٠)</sup> رحمه الله حيث يقول ليس اعمال الخلق بالذى يُسخطه ولا بالذى يُرضيه انما رضى عن قوم فاستعلمهم بعمل اهل الرضا وسخط على قوم فاستعلمهم بعمل اهل السخط، ومعنى قول ابن عطاء <sup>(٢١)</sup> رحمه الله قبحت المستقبجات باستناره <sup>(٢٢)</sup> يعنى <sup>(٢٣)</sup> باعراضه عنها <sup>(٢٤)</sup> وحسنت المستحسنات بتجليه يعنى باقباله عليها

(١) A in marg. التفات. (٢) B النكبين. (٣) A كذلك. (٤) B om.

(٥) B has ايضاً instead of رحمه الله. (٦) B om. قال انما. (٧) استنار.

(٨) B بضياها. (٩) B om. from الابد to الوسمين على. (١٠) B واناها.

(١١) B om. A بظلمتها. (١٢) B الأكام المنصر. (١٣) B الدروع المطبقة.

(١٤) B باقباله عليها. (١٥) B اعراضه. (١٦) B om. from وحسنت. (١٧) B قريباً.

وقوله لها ومعنى ذلك <sup>(١)</sup> كما جاء في <sup>(٢)</sup> الحديث <sup>(٣)</sup> خرج رسول الله صلعم  
وبيد كتابان كتاب بيينه وكتاب بشاله فقال هذا كتاب اهل الجنة  
بأسمايم واسماء آبايم وهذا كتاب اهل النار بأسمايم واسماء آبايم  
الحديث، وقال ابو بكر الواسطي <sup>(٤)</sup> رحمه الله لهما تعرف بنفسه الى خاصته  
امتخت نفوسهم عن نفوسهم فلم يشهدوا وحشة بشواهد الاول مما يدولم  
من شواهد المخطوط وكذلك كل من أعقب بمعنى <sup>(٥)</sup> وهذا معناه <sup>(٦)</sup> والله  
اعلم ان من شاهد الاولى فيما عرف <sup>(٧)</sup> بما تعرف اليه معبوده لم يشهد  
وحشة مع معرفته بذلك فيما سواه ولا أنسايم،

### باب في صفة العارف وما قالوا فيه،

١. قال يحيى بن معاذ الرازي <sup>(٨)</sup> رحمه الله ما دام العبد يتعرف فيقال لا  
تختار شيئا ولا تكن مع اختيارك حتى تعرف فاذا عرف وصار عارفا فيقال  
له ان شئت اختر وان شئت لا تختار <sup>(٩)</sup> لأنك ان اخترت فبأختيارنا اخترت  
وان تركت الاختيار فبأختيارنا تركت الاختيار فانك بنا في الاختيار وفي  
ترك الاختيار، وقال يحيى <sup>(١٠)</sup> بن معاذ رحمه الله الدنيا عروس ومن يطلبها  
ماشطتها والزاهد فيها يسقم وجهها وينتف شعرها ويحرق ثوبها والعارف بالله  
مشتغل بربه لا يلتفت اليها، وقال اذا ترك العارف اديه عند <sup>(١١)</sup> معرفته  
فقد هلك مع الهالكين، وقال <sup>(١٢)</sup> ذو النون <sup>(١٣)</sup> رحمه الله علامة العارف ثلاثة  
لا يطفى نور معرفته نور ورعه ولا يعتقد باطنا من العلم <sup>(١٤)</sup> ما ينقض عليه  
ظاهرا من الحكم ولا يحمله كثرة نعم الله <sup>(١٥)</sup> تعالى عليه وكرامته على هتك

(١) B. حديث رسول الله صلى الله عليه وسلم (٢) B. كما جاء. (٣) B. om.

(٤) B. om. لما خرج وفي يد البيه كتاب وفي يد اليسرى كتاب فقال الخ  
بن معاذ (٥) B. om. فانك (٦) B. قالوه في ذلك (٧) B. لا (٨) B. معروفا (٩) B. رحمه الله  
(١٠) B. يطف (١١) B. ذا (١٢) B. معروفه (١٣) B. رحمه الله (١٤) B. ما ينقض عليه (١٥) B. رحمه الله

(١) استار محارم الله (٢) تعالى، وقال بعضهم ليس بعارف من وصف المعرفة عند أبناء الآخرة فكيف عند أبناء الدنيا، وقال إن التفت العارف الى الخلق عن معرفته بغير إذنه فهو مخذول بين خلقه، وقال كيف تعرفه وليس في قلبك سلطان هيئته وكيف تذكره وتحمّيه وليس في قلبك وجود الطافه وأنت غافل عما ذكرك به قبل خلقه، سمعت محمد بن احمد بن حمدون (٣) الفراء يقول سمعت عبد الرحمن (٤) الفارسي وقد سئل عن (٥) كمال المعرفة فقال اذا اجتمعت المتفرقات واستوت الاحوال والاماكن (٦) وسقطت رؤية التمييز، (٧) وقال ابو نصر رحمه الله معنى ذلك ان يكون وقت العبد وقتاً واحداً بلا (٨) تغيير ويكون العبد في جميع احواله بالله ١٠. والله (٩) مأخوذاً عما سوى الله فعند ذلك يكون هذا (١٠) حاله،

## باب في قول القائل يمّ عرفت الله والفرق بين المؤمن والعارف،

قبل لأبي الحسين النوري (١) رحمه الله يمّ عرفت الله (٢) تعالى (٣) فقال بالله قيل فإلّا العقل قال العقل عاجز لا يدلّ إلّا على عاجز مثله لما خلق الله العقل قال (٤) له من انا فسكت فكحلّه بنور الوجدانية فقال انت الله فلم يكن للعقل أن يعرف الله إلّا بالله، وسئل عن أول فرض افترض الله (٥) تعالى على عباده ما هو (٦) فقال المعرفة لقوله (٧) تعالى (٨) وَمَا خَلَقْتُ الْجِنَّ وَالْإِنْسَ إِلَّا لِيَعْبُدُونِ (٩) وقال (١٠) ابن عباس (١١) رضى الله عنه ليعرفون، وسئل بعضهم ما المعرفة (١٢) فقال تحقيق (١٣) القلب بإثبات وحدانيته بكمال صفاته واسمايه (١٤) فأنه المنفرد بالعرز والقدرة والسلطان والعظمة المحي

وسقط. (٤) B يقول. (٥) B om. (٦) استار. (٧) A.

حاله والله أعلم. (٨) B وماخوذ. (٩) وقال ابو نصر رحمه الله. (١٠) B om.

بن. (١١) B. (١٢) Kor. 51, 56. (١٣) B قال. (١٤) A but corr. in marg. المؤمن.

والله. (١٥) B. (١٦) للقلب. B.

الدائم الذي ليس كمنزله شيء وهو السميع البصير بلا كيف ولا شبه ولا مثل  
 ينفي الاضداد والانداد والاسباب عن القلوب، وقد قيل ايضاً ان اصل  
 المعرفة <sup>(١)</sup> موهبة والمعرفة نار والايمان نور والمعرفة وجد والايمان عطاء،  
 والفرق بين المؤمن والعارف المؤمن ينظر بنور الله والعارف ينظر بالله  
 ° عز وجل وللمؤمن قلب وليس للعارف قلب وقلب المؤمن يطمئن بالذكر  
 ولا يطمئن للعارف بسواه، والمعرفة على ثلاثة اوجه معرفة إقرار ومعرفة  
<sup>(٢)</sup> حقيقة ومعرفة <sup>(٣)</sup> مشاهدة وفي معرفة المشاهدة <sup>(٤)</sup> بدرجة الفهم والعلم والعبارة  
 والكلام، والمعارف في المعرفة <sup>(٥)</sup> ووصفها كثير وفي القليل <sup>(٦)</sup> كفاية وغنية  
 للمستند والمسترشد وبالله التوفيق، وعن <sup>(٧)</sup> الحسن بن علي <sup>(٨)</sup> بن حبه  
 ١. الدامغانى قال سبل ابو بكر <sup>(٩)</sup> الزاهرا باذى عن المعرفة فقال المعرفة اسم  
 A f. 18b ومعناه <sup>(١٠)</sup> وجود تعظيم في القلب يمنعك عن <sup>(١١)</sup> التشبيه والتعطيل،

## كتاب الاحوال والمقامات،

### باب في المقامات وحقايقها،

<sup>(١٢)</sup> قال الشيخ رحمه الله فان قيل ما معنى المقامات يقال <sup>(١٣)</sup> معناه مقام  
 ١٥ العبد بين يدي الله عز وجل فيما يقام فيه من العبادات والمجاهدات  
 والرياضات والانقطاع الى الله عز وجل، وقال الله <sup>(١٤)</sup> تعالى <sup>(١٥)</sup> ذَلِكَ لِمَنْ

. بدرجة فيها B <sup>(١)</sup>. المشاهدة B <sup>(٢)</sup>. الحقيقة B <sup>(٣)</sup>. B om. <sup>(٤)</sup>. ووجه B <sup>(٥)</sup>.  
 حبه A <sup>(٦)</sup>. الحسن بن علي <sup>(٧)</sup> Qushayrī, 4, 25, has. <sup>(٨)</sup> غنية وكفاية B <sup>(٩)</sup>. ووضعها A <sup>(١٠)</sup>.  
 B adds أنه رحمه الله <sup>(١١)</sup>. الزاهر أباذى with الزاهد A <sup>(١٢)</sup>. B <sup>(١٣)</sup> حبه B  
 but the edition of the commentary of Zakariyyā Anṣārī (Cairo, 1290 A. H.), I, 45, 11  
 Qushayrī (4, 25) الرودبارى and in marg. الزاهد انادى  
 B. وجود suppl. in A before ثبوت <sup>(١٤)</sup>. الزاهر اباذى. marg. has  
 B om. <sup>(١٥)</sup>. قال الشيخ رحمه الله <sup>(١٦)</sup>. والتشبيه ان شاء الله  
 B <sup>(١٧)</sup>. تبرك وتعالى B <sup>(١٨)</sup>. Kor. 14, 17. <sup>(١٩)</sup> تبرك وتعالى B <sup>(٢٠)</sup>.

خَافَ مَقَائِي (١) وَخَافَ وَعِيدِي، وقال (٢) وَمَا مِنَّا إِلَّا أَنَّهُ مَقَامٌ مَّعْلُومٌ، (٣) وقال  
سُيْلُ ابْنِ بَكْرِ الْوَاسِطِيِّ (٤) رَحِمَهُ اللَّهُ عَنْ قَوْلِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الْأَرْوَاحُ جُنُودُ  
مُجَنَّدَةٌ قَالَ مُجَنَّدَةٌ عَلَى قَدَرِ (٥) الْمَقَامَاتِ وَالْمَقَامَاتِ مِثْلُ التَّوْبَةِ وَالْوَرَعِ وَالزَّهْدِ  
وَالْفَقْرِ وَالصَّبْرِ وَالرِّضَا وَالتَّوَكُّلِ وَغَيْرِ ذَلِكَ،

(٥) باب في معنى الاحوال،

قال الشيخ رحمه الله وأما معنى الاحوال فهو ما يحلّ بالقلوب او تحلّ  
به القلوب من صفاء (٦) الأذكار، وقد حكى عن المجتهد (٧) رحمه الله أنه قال  
(٨) الحال نازلة تنزل بالقلوب فلا (٩) تدوم، وقد قيل ايضاً انّ الحال هو  
الذكر الخفي، وقد روى عن النبي صلى الله عليه وسلم (١٠) أنه قال خير الذكر الخفي، وليس  
الحال من طريق المجاهدات والعبادات والرياضات كالمقامات التي ذكرناها  
وهي مثل المراقبة والقرب والمحبة والخوف والرجاء والشوق والأنس والاطمئينة  
والمشاهدة واليقين وغير ذلك، وقد حكى عن أبي سليمان الداراني (١١) رحمه  
الله أنه قال اذا صارت المعاملة الى القلوب استراحت الجوارح، وهذا الذي  
قال أبو سليمان (١٢) بمقتضى معنيين احدهما أنه اراد بذلك استراحت الجوارح  
١٥ من المجاهدات والمكابدات من الاعمال اذا اشتغل بحفظ قلبه ومراعاة سره  
A f. 19a من المخاطر المشغلة والعوارض المذمومة التي تشغل قلبه عن ذكر الله  
(١٣) تعالى وبمقتضى ايضاً أنه اراد بذلك ان يتمكن من المجاهدة والاعمال  
(١٤) والعبادات وتصبير وطنه حتى يستلذها بقلبه ويجد حلاوتها ويسقط

(١) B om. وخاف وعيد وقال. (٢) Kor. 37, 164. (٣) B om. (٤) A adds  
in marg. والفرق بين المقام والحال ان الحال ينزل بالقلوب فلا بدوم والمقام مقام الرجل.  
بظاهره وباطنه في حقايق الطاعات. (٥) B om. this heading and proceeds  
والاعمال. (٦) B اذكار. (٧) A تدبّر but corr. in marg.  
بمحل على معنيين. (٨) A بمقتضى معاني احدهما، but in marg. (٩) B om. أنه قال. (١٠)  
احدها. (١١) B العبادة. (١٢) B العبادة.

عنه التعب ووجود الالم الذي كان يجد قبل ذلك كما قال بعضهم <sup>(١)</sup> وأظنه  
 محمد بن واسع <sup>(٢)</sup> رحمه الله <sup>(٣)</sup> قال كابدت الليل عشرين سنة <sup>(٤)</sup> فتنعمت  
<sup>(٥)</sup> به عشرين سنة، وقال آخر وأظنه ملك بن دينار <sup>(٦)</sup> رحمه الله مضغت  
 القرآن عشرين سنة ثم تنعمت <sup>(٧)</sup> بتلاوته عشرين سنة، وقال المجيب <sup>(٨)</sup> رحمه  
 الله لا يوصل الى رعاية الحقوق إلا بحراسة القلوب ومن لم يكن له سر فهو  
 مُصَرَّ والمُصَرَّ لا تصفو له حسنة، وأجوبة الشيوخ في المقامات تكثر وكذلك  
 في الاحوال وقد ذكرته على الاختصار <sup>(٩)</sup> والله الموفق،

### باب مقام التوبة،

قال ابو يعقوب يوسف بن حمدان السوسي رحمه الله اول مقام من  
 ١. مقامات المتطعين الى الله <sup>(١٠)</sup> تعالى التوبة، وسئل السوسي عن التوبة فقال  
 التوبة الرجوع من كل <sup>(١١)</sup> شيء ذمه العلم الى ما مدحه العلم، وسئل سهل  
 ابن عبد الله عن التوبة فقال أن لا تنسى ذنبك، وسئل <sup>(١٢)</sup> المجيب <sup>(١٣)</sup> رحمه  
 الله عن التوبة <sup>(١٤)</sup> فقال هي نسيان ذنبك، قال الشيخ رحمه الله فالذي اجاب  
 السوسي رحمه الله عن التوبة اجاب عن توبة المرئيين <sup>(١٥)</sup> والمتعرضين والطلابين  
 ١٥. والقاصدين وهم الذين تارة لهم وثارة عليهم، والذي قال سهل <sup>(١٦)</sup> بن عبد  
 الله ايضاً <sup>(١٧)</sup> فكذلك، وأما ما اجاب المجيب <sup>(١٨)</sup> رحمه الله عن التوبة ان  
 ينسى ذنبه اجاب عن توبة المتحققين لا يذكر ذنوبهم <sup>(١٩)</sup> إنما غلب على  
 قلوبهم من عظمة الله <sup>(٢٠)</sup> تعالى ودولم ذكره، وهو مثل ما سئل رُويم <sup>(٢١)</sup> بن  
 احمد رحمه الله عن التوبة فقال التوبة من التوبة، وكذلك سئل <sup>(٢٢)</sup> ذو

بتلاوتها <sup>(٥)</sup> . بها B <sup>(٤)</sup> . تنعمت B <sup>(٣)</sup> . B om. <sup>(٢)</sup> . أظنه B <sup>(١)</sup> .  
 فقال B om. <sup>(١)</sup> . جيب B <sup>(٨)</sup> . تبارك وتعالى B <sup>(٧)</sup> . احمد B <sup>(٦)</sup> .  
 كذلك A <sup>(١٢)</sup> . بن عبد الله B om. <sup>(١١)</sup> . والمتعرضين B <sup>(١٠)</sup> . عن التوبة to  
 corr. by later hand. <sup>(١٤)</sup> B ما. <sup>(١٣)</sup> . بن احمد رحمه الله B om. <sup>(١٢)</sup> .  
 ذا A <sup>(١٥)</sup> .

A f.196 النون (١) رحمه الله عن التوبة فقال توبة العوام من الذنوب وتوبة (٢) الخواص من الغفلة، (٣) فامّا لسان اهل المعرفة والواجدين وخصوص الخصوص في معنى التوبة فهو ما قاله (٤) ابو الحسين النورى (١) رحمه الله (٥) حين سئل عن التوبة (٦) فقال التوبة ان تتوب (٧) من كلّ شيء سوى الله (١) تعالى، وإلى هذا اشار الذى اشار بقوله ذنوب المقرّين حسنات الأبرار وهو (٨) ذو النون والذى قال ايضاً ربّاء العارفين إخلاص المرّدين لأنّ الذم كان يتقرّب به العارف الى الله (١) عزّ وجلّ في وقت قصده وابتدأ به ونعّضه من القربات والطاعات فلما تمكّن وتحقّق بذلك وشملته انوار الهداية وأنته العناية وحوّته الرعاية وشاهد ما شاهد بقلبه من عظمة سيّد والتفكر في صنع صانعه وقديم إحسانه تاب عن الملاحظة والسكون والالتفات الى ما كان من طاعاته وأعماله وقرباته في حين ارادته وبتدياته فشتان بين تائب وتائب (١٠) فتائب يتوب من (١١) الذنوب والسيئات (١٠) وتائب يتوب من الزلل والغفلات وتائب يتوب من رؤية الحسنات والطاعات، والتوبة تقتضى الورع،

### باب مقام الورع،

١٥ (١٢) قال الشيخ رحمه الله ومقام الورع مقام شريف، قال النبي صلعم ملاك دينكم الورع، وأهل الورع على تلك طبقات فمنهم من تورّع عن الشبهات (١٢) التي اشتبهت عليه (١٤) وهي ما بين المحرم البين والحلال البين، وما لا يقع عليه اسم حلال مطلق ولا اسم حرام مطلق فيكون بين ذلك فيتورّع (١٦) عنهما، وهو كما قال (١٧) ابن سيرين (١) رحمه الله ليس شيء

ابو الحسين (٤) B om. (٥) B ما. (٦) A الخواص. (٧) B om.

ذ. (٨) AB (٩) عن A. (١٠) فقال التوبة. (١١) B om. (١٢) حيث B.

B om. (١٣) الذنب B. (١٤) وتائب B. (١٥) المصرى B adds.

الحلال B (١٥). وهو B (١٤). الذى اشتبه B (١٢). قال الشيخ رحمه الله

ين B (١٧). عنها B (١٦). والمحرم البين.



أَهْوَنُ عَلَى مِنَ الْوَرَعِ إِذَا رَأَى شَيْءَ تَرَكَّهُ، وَمِنْهُمْ مَنْ يَتَوَرَّعُ عَمَّا <sup>(١)</sup> يَقِفُ  
عنه قلبه ويحبك في صدره عند تناولها وهذا لا يعرفه إلا أرباب القلوب  
<sup>(٢)</sup> والمحققون وهو كما روى عن النبي صلى الله عليه وآله وسلم أنه قال الإثم ما حاك في صدرك،  
وقال أبو سعيد الخزاز <sup>(٣)</sup> رحمه الله الورع أن <sup>(٤)</sup> تنبأ من مظالم الخلق من  
مناقيل الذر حتى لا يكون <sup>(٥)</sup> لأحدهم قبلك مظلمة ولا دعوى ولا طلب،  
<sup>(٦)</sup> وكما حكى عن <sup>(٧)</sup> الحارث المحاسبى <sup>(٨)</sup> رحمه الله أنه كان لا يمد يده إلى طعام  
فيه شبهة، وقال جعفر الخلدی <sup>(٩)</sup> رحمه الله كان على طرف أصبعه <sup>(١٠)</sup> الوسخ  
عزق إذا مده يده إلى طعام فيه شبهة ضرب عليه ذلك العرق، وكما حكى  
عن بشر الحافي <sup>(١١)</sup> رحمه الله أنه <sup>(١٢)</sup> حبل إلى دعوة فوضع بين يديه طعام  
فجهد أن يمد يده إليه <sup>(١٣)</sup> فلم تمتد ثم جهد فلم تمتد تلك مراراً فقال رجل  
ممن كان يعرفه أن يده لا تمتد إلى طعام حرام أو فيه شبهة <sup>(١٤)</sup> ما كان أغنى  
صاحب هذه الدعوة أن يدعو هذا الرجل إلى بيته، وتقوى هذا حكاية سهل  
ابن عبد الله <sup>(١٥)</sup> سمعتُ أحمد بن محمد بن سالم بالبصرة يقول سئل سهل  
ابن عبد الله عن الحلال فقال الحلال الذي لا يمضي الله فيه، <sup>(١٦)</sup> قال  
أبو نصر رحمه الله والذي لا يمضي الله فيه لا يمتد لأحد الوقوف عليه  
إلا بإشارة القلب، فان <sup>(١٧)</sup> قال قائل هل تجد لذلك أصلاً يتعلق به من  
العلم <sup>(١٨)</sup> فيقال نعم قول النبي صلى الله عليه وآله وسلم لو أبصرت قلبك وإن آفتاك المبتنون  
والذي قال أيضاً الإثم ما حاك في صدرك، ألا ترى أنه قد رده إلى ما  
يشير به عليه قلبه، وأما الطبقة الثالثة في الورع فهم العارفون والواجدون  
٢. وهو كما قال أبو سليمان الداراني <sup>(١٩)</sup> رحمه الله كل ما شغلك عن الله فهو  
مشغوم <sup>(٢٠)</sup> عليك، وكما قال سهل بن عبد الله حين سئل عن الحلال الصافي

(١) B om. (٢) المحققين B والمحققون A (٣) يقف أرباب القلوب ويحبك الخ B (٤) دعى A (٥) حارث A (٦) كما B (٧) لا فربهم B (٨) متورع B (٩) ما أغنى B (١٠) تلك مراراً فلم تمتد فقال رجل الخ B (١١) قال سمعت A (١٢) قيل هل B (١٣) قال أبو نصر رحمه الله B om. (١٤) فقال B (١٥) (١٦) (١٧) (١٨) (١٩) (٢٠)

فقال الحلال الذي لا يُعصى الله فيه والحلال الصافي الذي لا يُنسى الله فيه، <sup>(١)</sup> فالورع فيما لا ينسى الله فيه هو الورع الذي سُبِّلَ عنه الشبلي <sup>(٢)</sup> رحمه الله فقيل له <sup>(٣)</sup> يا أبا بكر ما الورع فقال ان تتورّع ان لا ينشئت قلبك عن الله <sup>(٤)</sup> عز وجلّ طرفه عين، فالأول ورع العموم والثاني ورع الخصوص. والثالث ورع خصوص الخصوص، والورع يقتضى الزهد،

A f. 20b

## باب مقام الزهد،

<sup>(٥)</sup> قال الشيخ رحمه الله والزهد مقام شريف وهو اساس الاحوال <sup>(٦)</sup> الرضية والمراتب السنية وهو اول قدم القاصدين الى الله عز وجلّ والمنقطعين الى الله والراضين عن الله والمتوكلين على الله تعالى فمن لم يحكم اساسه في الزهد لم يصح له شيء مما بعده لان حب الدنيا رأس كل خطية والزهد في الدنيا رأس كل خير وطاعة ويقال ان من <sup>(٧)</sup> سُمِّيَ <sup>(٨)</sup> باسم <sup>(٩)</sup> الزهد في الدنيا فقد سُمِّيَ بألف اسم <sup>(١٠)</sup> محمود ومن سُمِّيَ باسم الرغبة في الدنيا فقد سُمِّيَ بألف اسم <sup>(١١)</sup> مذموم، وهو ما اختار رسول الله صلعم لنفسه <sup>(١٢)</sup> باختيار الله له، والزهد في الحلال الموجود وأما المحرام والشبهة فتزكّه واجب، والزهاد <sup>(١٣)</sup> على ثلاث طبقات فمنهم <sup>(١٤)</sup> المبتدئون وهم الذين خلت ايديهم <sup>(١٥)</sup> من الاملاك وخلت قلوبهم مما <sup>(١٦)</sup> خلت منه ايديهم <sup>(١٧)</sup> كما سُبِّلَ الجنيّد <sup>(١٨)</sup> رحمه الله عن الزهد فقال نخلى <sup>(١٩)</sup> الايدي من الاملاك ونخلى القلوب من الطمع، وسبّل سرى السقّطى <sup>(٢٠)</sup> رحمه الله عن الزهد فقال ان يملو قلبه مما خلت منه يده، وفرقة منهم متحققون <sup>(٢١)</sup> في الزهد ووَصَّهم ما اجاب رُويم بن احمد

(١) B om. (٢) B om. (٣) om. in A, but suppl. in marg. (٤) B om. (٥) A الرضية. (٦) B يسمى. (٧) باسم. (٨) B om. (٩) قال الشيخ رحمه الله. (١٠) B om. (١١) B om. (١٢) A. (١٣) B. (١٤) B. (١٥) B. (١٦) B. (١٧) B. (١٨) B. (١٩) B. (٢٠) B. (٢١) B.

(١) رحمه الله حين سُبِلَ عن الزهد فقال تَرَكُ حَظوظ (٢) النفس من جميع ما في الدنيا، فهذا زهد المتخفين لأنَّ في الزهد في الدنيا حظٌ (٣) للنفس لها في الزهد من الراحة والنَّاء والمحبة واتِّخاذ الحِجاء عند الناس فمن زهد بقلبه في هذه المحظوظ فهو متحقِّق في زهده، والفرقة الثالثة علموا ويتقنوا أن لو كانت الدنيا كلها لهم (٤) ملكًا حلالًا ولا (٥) يحاسبون عليها في الآخرة ولا ينقص ذلك مما لهم عند الله شيئًا ثم زهدوا فيها (٦) لله عزَّ وجلَّ (٧) لكان زُهدُهم في شيء منذ خلقها الله (٨) تعالى ما نظر إليها ولو كانت (٩) الدنيا تَرِينُ عند الله جناح بعوضة ما (١٠) سقى الكافر منها شربة (١١) من ماء فعند ذلك زهدوا في زهدهم وتابوا (١٢) من زهدهم كما سُبِلَ الشَّيْبِلُ (١٣) رحمه الله ١٠ عن الزهد فقال الزهد غفلة لأنَّ الدنيا لا شيء والزهد في لا شيء غفلة، وقال بجي بن مُعَاذ (١٤) رحمه الله الدنيا كالعروس ومن يطلبها ماشطتها والزاهد فيها يستمَّ وجهها ويتف شعرها ويحرق ثوبها والعارف مشتغل بالله لا يلتفت إليها، والزهد يقتضي معانقة الفقر واختياره،

### باب مقام الفقر (١١) وصفة الفقراء،

١٥ (١٢) قال الشيخ رحمه الله والفقر مقام شريف وقد وصف الله (١٣) تعالى الفقراء وذكرهم في كتابه (١٤) فقال (١٥) لِلْفُقَرَاءِ الَّذِينَ أُحْصِرُوا فِي سَبِيلِ اللَّهِ (١٦) الآية، وقال صلعم الفقر آزِنُ بالعبد المؤمن من العذار المجبَّد على خَدِّ الفرس، وقال ابرهيم بن احمد الخواص (١٧) رحمه الله الفقر رداء الشرف

(١) B om. (٢) B النفس. (٣) B النفس. (٤) B حلال. (٥) B altered to يحاسبون by a later hand. (٦) B قاله. (٧) B كان. (٨) B سقى. (٩) B لكان زهدهم A in marg. has زهدوا عن زهدهم. (١٠) B في. (١١) These words are suppl. in A. (١٢) B om. قال الشيخ رحمه الله. (١٣) B فقال عز وجل. (١٤) B Kor. 2, 274.

ولباس المرسلين وجلباب الصالحين ونتاج المتقين وزين المؤمنين وغنمة  
 العارفين ومثية المرئيين وحسن المطيعين وسجن المذنبين ومكفر للسيئات  
 ومُعظم للحسنات <sup>(١)</sup> ورافع للدرجات ومُبَلِّغ الى الغابات ورضا الجبار وكرامة  
<sup>(٢)</sup> لأهل ولايته من الأبرار والفقر هو شعار الصالحين ودأب المتقين، والفقراء  
 على تلك طبقات فمنهم من لا يملك شيئاً ولا يطلب بظاهره ولا بباطنه من  
 احد شيئاً ولا ينتظر <sup>(٣)</sup> من احد شيئاً وإن أُعطي شيئاً لم <sup>(٤)</sup> يأخذ فهذا مقامه  
 مقام المقرين كما حكى عن <sup>(٥)</sup> سهل بن علي بن سهل الاصمهاني أنه كان يقول  
 حرامٌ علي كل من يسمى <sup>(٦)</sup> اصحابنا الفقراء لانهم أغنى خلق الله عز وجل،  
 وكما سئل ابو عبد الله بن الحلاء عن حفيقه الفقر فقال أَضْرِبْ بِكَفِّكَ عَلَى  
 الحائط وقل ربّي الله، وكما قال ابو علي الروذباري سألتني ابو بكر <sup>(٧)</sup> الرزق  
 فقال يَا أَبَا عَلِيٍّ لِمَ <sup>(٨)</sup> ترك الفقراء أَخَذَ الْبُلْغَةَ فِي وَقْتِ الْحَاجَةِ قَالَ فَقُلْتُ  
 لانهم مستغنون بِالْمُعْطَى عَنِ الْعَطَاءِ فقال نعم ولكن وقع لي شيء آخر  
 A f. 216 قلت هات <sup>(٩)</sup> آفِدْنِي مَا وَقَعَ لَكَ فَقَالَ لَانْتُمْ قَوْمٌ لَا يَنْفَعُهُمُ الْوُجُودُ إِذَا اللَّهُ  
 فَاقْتَهُمْ وَلَا تَضُرُّهُمْ الْفَاقَةُ إِذَا اللَّهُ وَجُودُهُمْ، وسمعت ابا بكر الوجيجي يقول  
 ١٥ سمعت ابا علي يقول هذا، وسمعت ابا بكر الطوسي <sup>(١٠)</sup> يقول كنت مدةً  
 طويلةً أسأل عن معنى اختيار اصحابنا لهذا الفقر على سائر الاشياء فلم يُجِبْنِي  
 احد بجواب يُقْنِعُنِي حَتَّى سَأَلْتُ نَصْرَ بْنَ الْحَمَّامِ فَقَالَ لِي لِأَنَّهُ أَوَّلُ مَنْزِلَةٍ  
 مِنْ مَنَازِلِ التَّوْحِيدِ فَفَنَعْتُ بِذَلِكَ، وَمَتَّعَهُمْ مِنْ لَا يَمْلِكُ شَيْئاً وَلَا يَسْأَلُ أَحَدًا  
<sup>(١١)</sup> وَلَا يَطْلُبُ وَلَا يَعْزُضُ وَإِنْ أُعْطِيَ شَيْئاً مِنْ غَيْرِ <sup>(١٢)</sup> مُسْئِلَةً أَخَذَ، وَقَدْ  
 ٢٠ حَكَى عَنِ الْمُجَنِّدِ <sup>(١٣)</sup> رَحِمَهُ اللَّهُ أَنَّهُ قَالَ عَلَامَةُ الْفَقِيرِ الصَّادِقِ أَنْ لَا يَسْأَلَ وَلَا  
 يِعَارِضُ وَإِنْ عَوِضَ سَكَتَ، وَكَمَا حَكَى عَنْ سَهْلِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ <sup>(١٤)</sup> رَحِمَهُ اللَّهُ

من احد. B om. <sup>(٢)</sup> لا وليا به من الأبرار. B <sup>(٣)</sup> ومرفع الدرجات B <sup>(٤)</sup>  
 لا اصحابنا B <sup>(٥)</sup> سهل بن. B om. <sup>(٦)</sup> ياخذها B <sup>(٧)</sup> شيئاً. B app.  
 ولا B <sup>(٨)</sup> أغنى بما وقع B <sup>(٩)</sup> تركوا B <sup>(١٠)</sup> الدفاق. B <sup>(١١)</sup>  
 طلب. A in marg. <sup>(١٢)</sup> يعارض ولا يطلب.

أَنَّهُ سُبُلٌ عَنِ الْفَقِيرِ الصَّادِقِ فَقَالَ لَا يَسْأَلُ وَلَا يَرُدُّ وَلَا يَجْبِسُ، وَكَمَا سُبُلُ  
(١) أَبُو عَبْدِ اللَّهِ بْنِ الْجَلَاءِ رَحِمَهُ اللَّهُ عَنْ حَقِيقَةِ الْفَقْرِ فَقَالَ هُوَ أَنْ لَا يَكُونَ  
لَكَ (٢) فَإِذَا كَانَ لَكَ لَا يَكُونَ لَكَ (٣) وَمَنْ حَيْثُ لَمْ يَكُنْ لَكَ لَمْ يَكُنْ لَكَ،  
وَكَمَا سُبُلُ إِبْرَاهِيمَ الْخَوَاصِّ رَحِمَهُ اللَّهُ عَنْ عَلَامَةِ الْفَقِيرِ الصَّادِقِ فَقَالَ تَرَكُ  
(٤) الشُّكُورَى (٥) وَإِخْفَاءَ أَثَرِ الْبُلُورَى، وَهَذَا قَدْ قِيلَ أَنَّ هَذَا مَقَامُهُ مَقَامُ الصَّادِقِينَ،  
وَمِنْهُمْ مَنْ لَا يَمْلِكُ ثَبَاتًا وَإِذَا أَحْتَاجَ انْبَسَطَ إِلَى بَعْضِ إِخْوَانِهِ مَنْ يَعْلَمُ أَنَّهُ  
يَفْرَحُ بِإِنْبِسَاطِهِ (٦) إِلَيْهِ فَكَفَّارَةٌ لِمَسْئَلَتِهِ صَدَقَةً، وَهَذَا كَمَا سُبُلُ (٧) الْحَجَرِ  
(٨) رَحِمَهُ اللَّهُ عَنْ حَقِيقَةِ الْفَقْرِ فَقَالَ لَا يَطْلُبُ الْمَعْدُومَ حَتَّى يَفْقِدَ الْمَوْجُودَ،  
وَكَمَا سُبُلُ رُؤُوسِهِمْ رَحِمَهُ اللَّهُ عَنْ الْفَقْرِ فَقَالَ عَدَمُ كُلِّ مَوْجُودٍ وَيَكُونُ دَخُولُهُ  
١٠ فِي الْأَشْيَاءِ لِغَيْرِهِ لَا لَهُ وَهَذَا مَقَامُهُ مَقَامُ (٩) الصَّادِقِينَ فِي الْفَقْرِ، وَالْفَقْرُ يَقْتَضِي  
(١٠) مَقَامَ الصَّبْرِ،

## باب مقام الصبر،

(١٠) قَالَ الشَّيْخُ رَحِمَهُ اللَّهُ وَالصَّبْرُ مَقَامٌ شَرِيفٌ وَقَدْ مَدَحَ اللَّهُ (١١) تَعَالَى  
الصَّابِرِينَ وَذَكَرَهُمْ فِي كِتَابِهِ فَقَالَ (١٢) إِنَّمَا يُؤْتِي الصَّابِرُونَ أَجْرَهُمْ بِغَيْرِ  
حِسَابٍ، وَقَدْ سُبُلُ الْحَجَّيْدِ عَنِ الصَّبْرِ فَقَالَ حَمَلُ الْمُؤْنِ لَكَ (١٣) تَعَالَى  
A f. 22a حَتَّى تَنْفُضَ أَوْفَاتَ الْمَكْرُوهِ، وَقَالَ إِبْرَاهِيمُ الْخَوَاصِّ رَحِمَهُ اللَّهُ هَرَبَ أَكْثَرَ  
الْخَلْقِ مِنْ حَمَلِ أَثْقَالِ الصَّبْرِ (١٤) فَالْتَجَأُوا إِلَى الطَّلَبِ وَالْإِسْبَابِ وَعَاطَمُوا  
عَلَيْهَا كَانَتْهُمْ لَمْ أَرَبَابَ، (١٥) قَالَ وَوَقَفَ رَجُلٌ عَلَى الشِّبْلَى رَحِمَهُ اللَّهُ فَقَالَ

من B (١). وإذا B (٢). B om. (٣). أبو عبد الله (٤).

الحجرى B (٥). Suppl. in A. B اليهم (٦). واختنا B (٧). السكون B (٨).

قال الشيخ رحمه الله (٩). B om. (١٠). الصادقين A but corr. in marg.

وقد ذكرهم الله عز وجل في غير موضع من كتابه (١١). B adds: (١٢). Kor. 39, 13.

وقال وقف B (١٥). والتجوا B corr. in marg. (١٤). A فالتجوا (١٥). عز وجل B (١٦).

له ائى صبر اشدّ على الصابرين فقال الصبر فى الله <sup>(١)</sup> تعالى فقال لا <sup>(٢)</sup> فقال الصبر لله ا فقال الرجل <sup>(٣)</sup> لا فقال الصبر مع الله فقال لا قال فغضب الشّبلّى <sup>(٤)</sup> رحمه الله وقال وَنَحْكَ فَأَيْشَ فقال الرجل الصبر عن الله <sup>(٥)</sup> عزّ وجلّ قال فصرخ الشّبلّى <sup>(٦)</sup> رحمه الله صرخة كاد ان يثلف روحه، وسألت <sup>(٧)</sup> ابن سالم بالبصرة عن الصبر فقال على ثلثة أوجه متصبر وصابر وصبار فالمتصبر <sup>(٨)</sup> من صبر فى الله <sup>(٩)</sup> تعالى فترة يصبر على المكاره ومرة يعجز، وهذا كما سئل القتاد <sup>(١٠)</sup> رحمه الله عن الصبر فقال ملازمة <sup>(١١)</sup> الواجب فى الإعراض عن المنهى عنه والمواظبة على المأمور به، والصابر من يصبر فى الله والله ولا يجزع <sup>(١٢)</sup> ولا يتمكّن منه المجزع ويُتوقع منه الشكوى، كما حكى عن <sup>(١٣)</sup> ذى النون <sup>(١٤)</sup> رحمه الله أنّه قال دخلت على مريض اعوده فينما <sup>(١٥)</sup> كان يكلمنى أنّ أنّة فقلت له ليس بصادق فى حبه من <sup>(١٦)</sup> لم يصبر على ضربه قال فقال <sup>(١٧)</sup> بل ليس بصادق فى حبه من لم يتلذذ بضربه، وكما قال الشّبلّى <sup>(١٨)</sup> رحمه الله لما أُدخل المارستان وقيد فدخل عليه <sup>(١٩)</sup> بعض اصدقائه فقال لم أيشّ انتم فقالوا نحن قوم نحبك فأخذ يرميم <sup>(٢٠)</sup> بالاجر فهربوا فقال يا كذابين تدعون محبّتى ولم تصبروا على ضربى، وأما الصبار <sup>(٢١)</sup> فذلك الذى صبره فى الله والله وبالله فهذا لو وقع عليه جميع البلايا لا يعجز ولا يتغير من جهة <sup>(٢٢)</sup> الوجوب والحقيقة لا من جهة الرسم والخلفه، وكان يتمثل <sup>(٢٣)</sup> الشّبلّى رحمه الله <sup>(٢٤)</sup> بهذه الايات اذا سئل عن الصبر،

عَبَرَاتُ خَطَطُنَ فى المَخَدِ سَطْرًا \* قَدْ قَرَأَهَا مِنْ لَيْسَ يُحْسِنُ يَقْرَأُ

هو الصبر <sup>(٤)</sup> لا فقال B om. <sup>(٥)</sup> قال فقال B <sup>(٦)</sup> B om. <sup>(٧)</sup> B om. <sup>(٨)</sup> B om. <sup>(٩)</sup> B om. <sup>(١٠)</sup> B om. <sup>(١١)</sup> B om. <sup>(١٢)</sup> B om. <sup>(١٣)</sup> B om. <sup>(١٤)</sup> B om. <sup>(١٥)</sup> B om. <sup>(١٦)</sup> B om. <sup>(١٧)</sup> B om. <sup>(١٨)</sup> B om. <sup>(١٩)</sup> B om. <sup>(٢٠)</sup> B om. <sup>(٢١)</sup> B om. <sup>(٢٢)</sup> B om. <sup>(٢٣)</sup> B om. <sup>(٢٤)</sup> B om.

(١) إِنَّ صَوْتَ الْحَبِيبِ مِنْ أَلَمِ الشَّوْءِ قِي (٢) وَخَوْفِ الْفِرَاقِ يُورِثُ (٤) ضُرًّا  
صَابِرَ الصَّبْرِ فَاسْتَفَاتَ بِهِ الصَّبْرُ فَصَاحَ الْحَبِيبُ (٥) بِالصَّبْرِ صَبْرًا،  
وَحِجَّةٌ هَذَا (٦) فِي الْعِلْمِ مَا رُوي فِي الْخَبَرِ أَنَّ زَكَرِيَّا عَلَيْهِ السَّلَامُ لَمَّا وَضَعَ عَلَى  
رَأْسِهِ الْمُنْشَارَ أَنَّ أَنَّهُ وَاحِدَةٌ فَأَوْحَى إِلَيْهِ (٧) تَعَالَى إِلَيْهِ أَنْ صَعِدْتَ (٨) مِنْكَ إِلَى  
أَنَّهُ أُخْرَى لِأَفْطِنَ السَّمَوَاتِ (٩) وَالْأَرْضِينَ بَعْضَهَا عَلَى بَعْضٍ، وَالصَّبْرُ  
يَقْنِضِي التَّوَكُّلَ،

### باب مقام التوكل،

(١٠) قَالَ الشَّيْخُ رَحِمَهُ اللَّهُ وَالتَّوَكُّلُ مَقَامٌ شَرِيفٌ وَقَدْ أَمَرَ اللَّهُ (١١) تَعَالَى  
بِالتَّوَكُّلِ وَجَعَلَهُ مَقْرُونًا بِالْإِيمَانِ لِقَوْلِهِ (١٢) تَعَالَى (١٣) وَعَلَى اللَّهِ فَتَوَكَّلُوا إِنْ كُنْتُمْ  
مُؤْمِنِينَ، وَقَالَ (١٤) (١٥) وَعَلَى اللَّهِ فَلْيَتَوَكَّلِ الْمُتَوَكِّلُونَ، وَقَالَ فِي مَوْضِعٍ آخَرَ  
(١٥) وَعَلَى اللَّهِ فَلْيَتَوَكَّلِ الْمُؤْمِنُونَ، فَخَصَّ تَوَكُّلَ الْمُتَوَكِّلِينَ مِنْ تَوَكُّلِ الْمُؤْمِنِينَ ثُمَّ  
ذَكَرَ تَوَكُّلَ خُصُوصِ الْخُصُوصِ فَقَالَ (١٦) وَمَنْ يَتَوَكَّلْ عَلَى اللَّهِ فَهُوَ حَسْبُهُ،  
لَمْ يَرُدَّهُ إِلَى شَيْءٍ سِوَاهُ كَمَا قَالَ لِسَيِّدِ الْمُرْسَلِينَ وَإِمَامِ الْمُتَوَكِّلِينَ (١٧) وَتَوَكَّلْ عَلَى  
الْحَيِّ الَّذِي لَا يَمُوتُ وَكَفَى بِهِ (١٨) وَتَوَكَّلْ عَلَى الْعَزِيزِ الرَّحِيمِ الَّذِي بَرَكَ  
إِذَا حِينَ تَقُومُ (١٩) الْآيَةُ، فَهِيَ عَلَى ثَلَاثِ طَبَقَاتٍ فَأَمَّا تَوَكُّلُ الْمُؤْمِنِينَ فَشَرْطُهُ مَا  
قَالَ أَبُو تَرَابٍ النَّخَشَبِيُّ رَحِمَهُ اللَّهُ حِينَ سُئِلَ عَنِ التَّوَكُّلِ فَقَالَ التَّوَكُّلُ

(١) A corrector of A has indicated that this verse should follow the next one. (٢) B موت and so A in marg. (٣) A in marg. وحين العزاء.

This hemistich in B runs: وطول الاحزان والوجد يورث غمرا. (٤) In marg.

A صبرا. (٥) A بالصبر but corr. in marg. (٦) B من. (٧) B om.

(٨) B منك. (٩) B الارض. (١٠) B om. قال الشيخ رحمه الله.

(١١) B عز وجل. (١٢) Kor. 5, 26. (١٣) Kor. 14, 15. (١٤) B om.

from المؤمنون to وقال. (١٥) Kor. 14, 14. (١٦) Kor. 65, 3. (١٧) Kor.

25, 60. (١٨) Kor. 26, 217—218. (١٩) B وم and so corr. in A.

طَرَحُ الْبَدَنِ فِي الْعِبَادَةِ وَتَعَلُّقُ الْقَلْبِ <sup>(١)</sup> بِالرَّبُّوبِيَّةِ وَالْإِطْمِئْنَانُ إِلَى الْكَمَالَةِ  
<sup>(٢)</sup> فَإِنْ أُعْطِيَ شُكْرٌ وَإِنْ مُنِعَ صَبْرٌ <sup>(٣)</sup> رَاضِيًا مُوَافِقًا <sup>(٤)</sup> لِلْقَدَرِ، وَكَمَا سُئِلَ <sup>(٥)</sup> ذُو  
النُّونِ <sup>(٦)</sup> رَحِمَهُ اللَّهُ عَنِ التَّوَكُّلِ فَقَالَ <sup>(٧)</sup> التَّوَكُّلُ تَرْكُ تَدْبِيرِ النَّفْسِ وَالْإِنْخِلَاعُ  
مِنْ الْحَوْلِ وَالْقُوَّةِ، وَكَمَا قَالَ أَبُو بَكْرٍ <sup>(٨)</sup> الزُّزْفَانُ <sup>(٩)</sup> رَحِمَهُ اللَّهُ التَّوَكُّلُ رَدُّ  
الْعَيْشِ إِلَى يَوْمٍ وَاحِدٍ وَإِسْفَاطُ هَمٍّ <sup>(١٠)</sup> غَدٍّ، وَسُئِلَ رُوَيْمٌ <sup>(١١)</sup> رَحِمَهُ اللَّهُ عَنِ  
التَّوَكُّلِ فَقَالَ الثِّقَةُ بِالْوَعْدِ، وَسُئِلَ سَهْلُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ <sup>(١٢)</sup> رَحِمَهُ اللَّهُ عَنِ التَّوَكُّلِ  
فَقَالَ <sup>(١٣)</sup> الْإِسْتِرْسَالُ مَعَ اللَّهِ تَعَالَى عَلَى مَا يَرِيدُ، وَأَمَّا تَوَكُّلُ أَهْلِ الْخَصُوصِ  
فَمَا قَالَ <sup>(١٤)</sup> أَبُو الْعَبَّاسِ بْنُ عَطَاءٍ <sup>(١٥)</sup> رَحِمَهُ اللَّهُ مِنْ تَوَكُّلٍ عَلَى اللَّهِ لَغَيْرِ اللَّهِ  
لَمْ يَتَوَكَّلْ عَلَى اللَّهِ <sup>(١٦)</sup> فِي تَوَكُّلِهِ حَتَّى يَتَوَكَّلَ عَلَى اللَّهِ بِاللَّهِ <sup>(١٧)</sup> وَيَكُونَ مَتَوَكِّلًا  
أ. عَلَى اللَّهِ فِي تَوَكُّلِهِ لَا لِسَبَبٍ آخَرَ، <sup>(١٨)</sup> أَوْ كَمَا قَالَ أَبُو يَعْقُوبَ النَّهْرَجُورِيُّ  
<sup>(١٩)</sup> رَحِمَهُ اللَّهُ وَقَدْ سُئِلَ عَنِ التَّوَكُّلِ فَقَالَ مَوْتُ <sup>(٢٠)</sup> النَّفْسِ عِنْدَ ذَهَابِ  
حَظِّهَا <sup>(٢١)</sup> مِنْ أَسْبَابِ الدُّنْيَا وَالْآخِرَةِ، وَقَدْ قَالَ أَيْضًا أَبُو بَكْرٍ <sup>(٢٢)</sup> الْوَاسِطِيُّ  
أَصْلُ التَّوَكُّلِ <sup>(٢٣)</sup> الْفَاقَةُ وَالْإِفْتِقَارُ وَأَنْ لَا يَفَارِقَ التَّوَكُّلُ فِي أَمَانِيهِ وَلَا يَلْتَفِتَ  
<sup>(٢٤)</sup> بَسْرَهُ إِلَى تَوَكُّلِهِ لِحِظَةٍ فِي عَمَرِهِ، وَسُئِلَ سَهْلُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ <sup>(٢٥)</sup> رَحِمَهُ اللَّهُ  
<sup>(٢٦)</sup> أَيْضًا عَنِ التَّوَكُّلِ فَقَالَ التَّوَكُّلُ وَجْهٌ كُلُّهُ وَلَيْسَ لَهُ قَفَا وَلَا يَصُحُّ إِلَّا لِأَهْلِ  
<sup>(٢٧)</sup> الْمَقَابِرِ، فَهَوْلَاءُ أَشَارُوا إِلَى حَقِيقَةِ تَوَكُّلِ الْمُتَوَكِّلِينَ وَمِنْ الْخَصُوصِ، وَأَمَّا تَوَكُّلُ  
الْخَصُوصِ الْخَصُوصِ فَعَلَى مَا قَالَ الشَّيْلِيُّ <sup>(٢٨)</sup> رَحِمَهُ اللَّهُ حِينَ سُئِلَ عَنِ التَّوَكُّلِ  
فَقَالَ إِنْ تَكُنْ لِلَّهِ كَمَا لَمْ تَكُنْ وَيَكُنْ لِلَّهِ <sup>(٢٩)</sup> تَعَالَى لَكَ كَمَا لَمْ يَزَلْ، وَكَمَا  
قَالَ بَعْضُهُمْ حَقِيقَةُ التَّوَكُّلِ لَا يَقُومُ لَهُ أَحَدٌ مِنْ خَلْقِهِ عَلَى الْكَمَالِ لِأَنَّ الْكَمَالَ

AB <sup>(٢)</sup> . وَإِنْ B <sup>(٣)</sup> . A adds in marg. بِالْكَلِيَّةِ <sup>(١)</sup> .  
<sup>(٥)</sup> B app. <sup>(٦)</sup> B om. <sup>(٧)</sup> ذَا A <sup>(٨)</sup> . لِلْقَدَرِ B <sup>(٩)</sup> . رَاضٍ مُوَافِقٌ  
أَبُو الْعَبَّاسِ <sup>(١٠)</sup> B om. <sup>(١١)</sup> . اسْتِرْسَالُ B <sup>(١٢)</sup> . إِلَى غَدٍ B <sup>(١٣)</sup> . الدَّفَاقُ  
النُّونِ A <sup>(١٤)</sup> . وَكَمَا B <sup>(١٥)</sup> . اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ B <sup>(١٦)</sup> . فِي تَوَكُّلِهِ B om. <sup>(١٧)</sup>  
<sup>(١٨)</sup> The passage beginning and ending in suppl. in marg. A. <sup>(١٩)</sup> صدق الفاقة A <sup>(٢٠)</sup> . لِسِرَّةٍ B <sup>(٢١)</sup> .  
<sup>(٢٢)</sup> عَزَّ وَجَلَّ B <sup>(٢٣)</sup> . corr. by a later hand.



بالكمال لا يكون الا الله <sup>(١)</sup> جلّ جلاله، وسُيِّل ابو عبد الله بن المجلّة عن التوكّل فقال <sup>(٢)</sup> الا يوّاء الى الله وحده، وسُيِّل المجنّد <sup>(٣)</sup> رحمه الله عن التوكّل فقال اعتماد القلب على الله <sup>(٤)</sup> تعالى في جميع الاحوال، وقد حكى عن ابي سليمان الداراني <sup>(٥)</sup> رحمه الله انه قال لأحمد بن ابي المحوارى <sup>(٦)</sup> رحمه الله يا أحمد ان طُرُق الآخرة كثيرة وشيخك عارفٌ بكثير منها الا هذا التوكّل المبارك فاني ما شممت منه راحة <sup>(٧)</sup> وليس لي <sup>(٨)</sup> منه مشامّ الریح، وقال بعضهم من اراد ان يقوم <sup>(٩)</sup> بحق التوكّل فليغفر لنفسه قبرا ويدفنها فيه وينسى الدنيا وأهلها لان حفيقة التوكّل لا يقوم له احد من الخلق على كماله، والتوكّل يقتضى الرضا،

## باب مقام الرضا وصفة اهله،

١٠

<sup>(١٠)</sup> قال الشيخ رحمه الله <sup>(١١)</sup> الرضا مقام شريف وقد ذكر الله عز وجل الرضا في كتابه فقال <sup>(١٢)</sup> رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ وَرَضُوا عَنْهُ، وقال <sup>(١٣)</sup> وَرَضَوَانِ مِنْ اللَّهِ أَكْبَرُ فَذَكَرَ أَنَّ رِضَا اللَّهِ عز وجل عن عباده أكبر وأقدم من رضاهم عنه، *A.f. 236* والرضا باب الله الأعظم وجنة <sup>(١٤)</sup> الدنيا وهو ان يكون قلب العبد ساكنا تحت حكم الله عز وجل، وسُيِّل المجنّد <sup>(١٥)</sup> رحمه الله عن الرضا فقال الرضا رفع الاختيار، <sup>(١٦)</sup> وسُيِّل القناد رحمه الله عن الرضا فقال <sup>(١٧)</sup> سكون القلب ببرّ الفضاء، <sup>(١٨)</sup> وسُيِّل ذو النون عن الرضا فقال سرور القلب ببرّ الفضاء، وقال <sup>(١٩)</sup> ابن عطاء رحمه الله الرضا نظار

وفال B <sup>(٢٠)</sup> B om. <sup>(٢١)</sup> ان لا يكون الا الله وحده B <sup>(٢٢)</sup> عز وجل B <sup>(٢٣)</sup> ليس. <sup>(٢٤)</sup> منى B <sup>(٢٥)</sup> الحق B <sup>(٢٦)</sup> B om. <sup>(٢٧)</sup> قال الشيخ رحمه الله. <sup>(٢٨)</sup> Kor. 9, 73. A has <sup>(٢٩)</sup> Kor. 5, 119. <sup>(٣٠)</sup> تعلى B <sup>(٣١)</sup> والرضا B <sup>(٣٢)</sup> A but النورى <sup>(٣٣)</sup> B om. <sup>(٣٤)</sup> from وسيل to <sup>(٣٥)</sup> رضى. <sup>(٣٦)</sup> written above. <sup>(٣٧)</sup> A سرور but corr. in marg. <sup>(٣٨)</sup> وسيل - ببرّ الفضاء <sup>(٣٩)</sup> B <sup>(٤٠)</sup> is suppl. in marg. A.

القلب الى قديم اختيار الله <sup>(١)</sup> تعالى للعبد لانه يعلم انه <sup>(٢)</sup> اختاره له الافضل  
فيرضى به ويترك السخط، <sup>(٣)</sup> وقال ابو بكر الواسطي <sup>(٤)</sup> رحمه الله استعيل  
الرضا جهذك ولا تدع الرضا يستملك فتكون مجبواً بلذته ورؤية حقيقته،  
غير ان اهل الرضا في الرضا على ثلاثة <sup>(٥)</sup> احوال فمنهم من عمل في إسقاط  
الجزع حتى يكون قلبه <sup>(٦)</sup> مستوياً لله عز وجل فيما يجري عليه من حكم  
<sup>(٧)</sup> الله من المكارة والشدايد والراحات والمنع والعطاء، ومنهم من ذهب عن  
رؤية <sup>(٨)</sup> رضاه عن الله عز وجل برؤية رضا الله عنه لقوله <sup>(٩)</sup> تعالى <sup>(١٠)</sup> رَضِيَ  
الله عَنْهُمْ <sup>(١١)</sup> وَرَضُوا عَنْهُ <sup>(١٢)</sup> فلا يشبث لنفسه قدم في الرضا <sup>(١٣)</sup> وان استوى  
عنده الشدة والرخاء والمنع والعطاء، ومنهم من جاوز هذا وذهب عن رؤية  
رضا الله عنه ورضاه عن الله لما سبق من الله <sup>(١٤)</sup> تعالى لحلقه من الرضا كما  
قال ابو سليمان الداراني <sup>(١٥)</sup> رحمه الله ليس اعمال الخلق بالذي <sup>(١٦)</sup> يرضيه ولا  
بالذي <sup>(١٧)</sup> يُسخطه ولكنه رضى <sup>(١٨)</sup> عن قوم فاستعلمهم بعمل اهل الرضا وسخط  
<sup>(١٩)</sup> على قوم فاستعلمهم بعمل اهل السخط، والرضا آخر المقامات ثم يقتضى من  
بعد ذلك احوال ارباب القلوب ومطالعة الغيوب وتهذيب الاسرار لصفاء  
<sup>(٢٠)</sup> الأذكار وحقائق الاحوال، فأول حال من احوال ارباب القلوب  
<sup>(٢١)</sup> حال <sup>(٢٢)</sup> المراقبة،

### (١٦) باب مراقبة الاحوال وحقايقها وصفة اهله،

(١٧) قال الشيخ رحمه الله <sup>(١٨)</sup> والمراقبة حال شريف قال الله تعالى

(١) B om. (٢) B له. (٣) Here B has the saying of القنَاد given above: (with بمروور القنَاد عن الرضا فقال سكنون القلب بمروور القضاء النفس والمكارة (٤) A. يسنوى B. (٥) B. اوجه. (٦) B. وقال for قال B. (٧) but النفس erased and الله written in marg. (٨) B. رضاء. (٩) Kor. 5, 119. (١٠) B om. عنه. (١١) B. ولا. (١٢) B. فان. (١٣) A. ترضيه. (١٤) B. المراقبة الاحوال وحقايقها B. (١٥) B. الادكار. (١٦) A. تسخطه. (١٧) B. باب. (١٨) B. قال الشيخ رحمه الله. (١٩) B om. حال المراقبة وصفة اهله. (٢٠) B. المراقبة.

(١) <sup>A.f. 24a</sup> وَكَانَ اللَّهُ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ رَاقِبًا، وقال (٢) عَزَّ وَجَلَّ (٣) مَا يَلْفِظُ مِنْ قَوْلٍ إِلَّا لَدَيْهِ رَقِيبٌ عَتِيدٌ، وقال (٤) يَعْلَمُ سِرَّكُمْ وَنَجْوَيْكُمْ (٥) وَيَعْلَمُ مَا تُسْرُونَ وَمَا تُعْلِنُونَ، ومثله في القرآن كثير، ورؤى عن النبي صلعم أنه قال أَعْبُدُ الله كأنك تراه فان (٦) لم تكن تراه فإنه يراك، (٧) والمراقبة لعبود قد علم وتيقن. إن الله (٨) تعالى مطلع على ما في قلبه وضميره (٩) وعالم بذلك فهو يراقب المخاطر المذمومة المشغلة للقلب عن ذكر (١٠) سيده كما قال ابو سليمان الداراني (١١) رحمه الله كيف يخفى عليه ما في القلوب ولا يكون في القلوب إلا ما يُلقى (١٢) فيها افخفى عليه ما هو (١٣) منه، (١٤) وقال الحنيد (١٥) رحمه الله قال (١٦) لى ابراهيم الآجرى (١٧) رحمه الله يا غلام لأن تزد من هبك الى الله (١٨) تعالى ذرة خير لك مما طلعت عليه الشمس، وقال (١٩) الحسن بن علي الدماغي (٢٠) رحمه الله عليكم بحفظ السراير (٢١) فإنه مطلع على الضامير، وأهل المراقبة على ثلاثة احوال في مراقبتهم فاما ما قال (٢٢) الحسن بن علي فهذا حال الابتداء في المراقبة، واما الحال الثاني في المراقبة (٢٣) فكما حكى عن احمد بن عطاء (٢٤) رحمه الله أنه قال خيركم من راقب الحق بالحق في فناء ما دون الحق وتابع المصطفى (٢٥) صلعم في افعاله واخلاقه وآدابه، واما (٢٦) الحال الثالث فحال الكبراء من اهل المراقبة فانهم يراقبون الله (٢٧) تعالى ويسألونه ان يرعاهم فيها لان الله (٢٨) عَزَّ وَجَلَّ قد خص نبياءه وخاصته بأن لا يكلمهم في جميع احوالهم الى نفوسهم ولا الى احد وهو الذي يتولى امرهم فقال عَزَّ وَجَلَّ (٢٩) وَهُوَ يَتَوَلَّى الصَّالِحِينَ، وقال (٣٠) ابن عطاء (٣١) رحمه

(١) Kor. 33, 52. (٢) B om. (٣) Kor. 50, 17. (٤) Kor. 9, 79. Kor. (٥) B om. (٦) لم تكن. (٧) B om. (٨) الله سيده (٩) B. (١٠) In A a later hand has supplied ابو before الحسن. (١١) B. (١٢) B. (١٣) B. (١٤) B. (١٥) B. (١٦) B. (١٧) B. (١٨) B. (١٩) B. (٢٠) B. (٢١) B. (٢٢) B. (٢٣) B. (٢٤) B. (٢٥) B. (٢٦) B. (٢٧) B. (٢٨) B. (٢٩) B. (٣٠) B. (٣١) B.

الله لبعض حكماء خراسان ممن قد ولع بالجهل وقارن التثقف<sup>(١)</sup> أو ما علمت أنّ ما تقارن بيدك<sup>(٢)</sup> اقدار في جنب ما تطالع بقلبك وما<sup>(٣)</sup> تطالعه بقلبك هباء في جنب ما ترأقب في سرك<sup>(٤)</sup> فراقب الله<sup>(٥)</sup> تعالى في سرك وعلايتك<sup>(٦)</sup> فانه<sup>(٧)</sup> خير مما تقارن من عملك وعبادتك، والمراقبة تقتضى  
 ° حال القرب،

### باب حال القرب،

٥٤: قال الشيخ رحمه الله قال الله تعالى<sup>(٨)</sup> وَإِذَا سَأَلَكَ عِبَادِي عَنِّي فَأَنِّي أَنَا قَرِيبٌ، وقال<sup>(٩)</sup> وَتَحَنُّنٌ أَقْرَبُ إِلَيْهِ مِنْ حَبْلِ الْوَرِيدِ، وقال<sup>(١٠)</sup> وَتَحَنُّنٌ أَقْرَبُ إِلَيْهِ مِنْكُمْ وَلَكِنْ لَا تُبْصِرُونَ، ثم قال في صفة ملايكته<sup>(١١)</sup> ١. وَأُولَٰئِكَ الَّذِينَ يَدْعُونَ يَبْتَغُونَ إِلَىٰ رَبِّهِمُ الْوَسِيلَةَ أَيُّهُمْ أَقْرَبُ،<sup>(١٢)</sup> الوسيلة يعني القرب، وقال وَتَحَنُّنٌ أَقْرَبُ إِلَيْهِ مِنْكُمْ وَلَكِنْ لَا تُبْصِرُونَ، فذكر الله تعالى قُرْبَهُمْ مِنْهُ<sup>(١٣)</sup> ثم ذكر قُرْبَهُمْ بمعنى توسلهم الى الله تعالى بالقرب أيهم أَقْرَبُ، وحال القرب لعبده شاهد بقلبه قرب الله منه فتقرب الى الله<sup>(١٤)</sup> تعالى بطاعته وجمع همه بين يدي الله<sup>(١٥)</sup> تعالى بدوام ذكره في علانيته وسره، وهم على ١٥ ثلثة احوال فمنهم المتقربون اليه<sup>(١٦)</sup> بأنواع الطاعات لعلمهم بعلم الله<sup>(١٧)</sup> تعالى بهم وقربه منهم وقدرته عليهم، ومنهم من تحقق بذلك كما قال عامر بن عبد<sup>(١٨)</sup> القيس<sup>(١٩)</sup> رحمه الله ما نظرت الى شيء إلا<sup>(٢٠)</sup> رأيت الله<sup>(٢١)</sup> تعالى<sup>(٢٢)</sup> أَقْرَبُ اليه مني، وهو كما قال القائل،

(١) B om. (٢) B om. (٣) B om. (٤) B om. (٥) B om. (٦) B om. (٧) B om. (٨) B om. (٩) B om. (١٠) B om. (١١) B om. (١٢) B om. (١٣) B om. (١٤) B om. (١٥) B om. (١٦) B om. (١٧) B om. (١٨) B om. (١٩) B om. (٢٠) B om. (٢١) B om. (٢٢) B om.  
 (١) B اما. (٢) B امراراً. (٣) B تطالع. (٤) B فراقبة. (٥) B om. (٦) B Kor. (٧) B نعلى ذكره. (٨) B قال الشيخ رحمه الله. (٩) B om. (١٠) B خيرا. (١١) B Kor. 2, 182. (١٢) B om. from قال. (١٣) B Kor. 50, 15. (١٤) B الوريد. (١٥) B om. (١٦) B Kor. 17, 59. (١٧) B om. from الوسيلة. (١٨) B Kor. 56, 84. (١٩) B عز وجل. (٢٠) B The words ثم ذكر قُرْبَهُمْ are suppl. in marg. A. (٢١) B اقرب منه. (٢٢) B ورايت. (٢٣) B فيس. (٢٤) B باحوال. (٢٥) B In marg. A اليه منه is written over الى مني.

وَحَقَّقْتِكَ فِي السِّرِّ <sup>(١)</sup> فَجَاكَ لِسَانِي \* فَأَجْمَعْنَا لِمَعَانِي وَأَفْتَرَقْنَا لِمَعَانِي  
 إِنْ يَكُنْ غَيْبُكَ التَّعْظِيمُ عَنْ لَحْظِ عَيَانِي \* فَلَقَدْ صَبَّرَكَ الْوَجْدُ مِنَ الْأَحْشَاءِ دَانِي،  
 وَقَالَ الْمُجَبِّدُ <sup>(٢)</sup> رَحِمَهُ اللَّهُ وَاعْلَمْ أَنَّهُ <sup>(٣)</sup> يَقْرُبُ مِنْ قُلُوبِ عِبَادِهِ عَلَى حَسَبِ مَا  
 يَرَى مِنْ قَرَبِ قُلُوبِ عِبَادِهِ مِنْهُ فَانْظُرْ <sup>(٤)</sup> مَاذَا يَقْرُبُ مِنْ قَلْبِكَ، وَقَالَ  
 آخَرُ أَنَّ اللَّهَ <sup>(٥)</sup> تَعَالَى عِبَادًا قَرِيبَهُمُ <sup>(٦)</sup> اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ بِمَا هُوَ <sup>(٧)</sup> بِهِ قَرِيبٌ مِنْهُمْ  
<sup>(٨)</sup> وَكَانُوا قَرِيبِينَ مِنْهُ بِمَا هُوَ <sup>(٩)</sup> بِهِ قَرِيبٌ إِلَيْهِمْ، <sup>(١٠)</sup> وَهَذِهِ الدَّرَجَةُ الثَّانِيَّةُ  
 مِنْ حَالِ الْقَرَبِ، فَمَاذَا حَالُ الْكِبَرَاءِ وَأَهْلِ النِّهَايَاتِ فَهُوَ عَلَى مَا قَالَ أَبُو  
 الْحُسَيْنِ النَّوْرِيُّ <sup>(١١)</sup> رَحِمَهُ اللَّهُ لِرَجُلٍ دَخَلَ عَلَيْهِ فَقَالَ مِنْ أَيْنَ أَنْتَ <sup>(١٢)</sup> قَالَ  
 مِنْ بَغْدَادِ قَالَ مَنْ صَحَبْتَ بِهَا قَالَ <sup>(١٣)</sup> أَبَا حَمْزَةَ قَالَ إِذَا رَجَعْتَ إِلَى بَغْدَادِ  
 ١. فَقُلْ لِأَبِي حَمْزَةَ قُرْبُ الْقُرْبِ فِي مَعْنَى مَا نَحْنُ نَشِيرُ إِلَيْهِ بَعْدَ الْبُعْدِ، وَكَمَا قَالَ  
 أَبُو يَعْقُوبَ السُّوسِيُّ <sup>(١٤)</sup> رَحِمَهُ اللَّهُ مَا دَامَ الْعَبْدُ يَكُونُ بِالْقَرَبِ لَمْ يَكُنْ قَرِيبًا  
 حَتَّى يَغِيبَ عَنِ الْقَرَبِ بِالْقَرَبِ فَإِذَا ذَهَبَ عَنْ رُؤْيَا الْقَرَبِ بِالْقَرَبِ  
<sup>(١٥)</sup> فَذَلِكَ قَرِيبٌ يَعْنِي عَنْ رُؤْيَا قَرِيبِهِ مِنَ اللَّهِ <sup>(١٦)</sup> عَزَّ وَجَلَّ يَقْرُبُ اللَّهُ مِنْهُ،  
<sup>(١٧)</sup> وَحَالُ الْقَرَبِ يَقْتَضِي <sup>(١٨)</sup> حَالُ الْمَحَبَّةِ وَحَالُ الْخَوْفِ،

## باب حال المحبة،

١٥٠

<sup>(١٩)</sup> قَالَ الشَّيْخُ رَحِمَهُ اللَّهُ <sup>(٢٠)</sup> فَمَاذَا حَالُ الْمَحَبَّةِ فَقَدْ ذَكَرَ اللَّهُ <sup>(٢١)</sup> تَعَالَى  
<sup>(٢٢)</sup> الْمَحَبَّةَ فِي مَوَاضِعَ مِنْ كِتَابِهِ فَقَالَ <sup>(٢٣)</sup> فَسَوْفَ <sup>(٢٤)</sup> يَأْتِي اللَّهُ بِقَوْمٍ يُحِبُّهُمْ

(١) B غيرك. (٢) فاجتمعنا لمعاني وأفترقنا لمعاني B (٣) فخطبك B (٤) سرى B (٥) B om. (٦) B om. (٧) بما ذا يقربك B (٨) B om. (٩) فكانوا B (١٠) AB om. (١١) A has إليه as a variant. (١٢) B (١٣) but suppl. in A. (١٤) وهذا درجة الثانية B (١٥) B (١٦) فقال B (١٧) وأما B (١٨) قال الشيخ رحمه الله B om. (١٩) فقال B (٢٠) فقال B (٢١) تعالى ذكره B (٢٢) Kor. 5, 59. (٢٣) المحبة فقال في موضع من كتابه B (٢٤) بات B (٢٥) بات B

وَيُحِبُّونَهُ، وقال <sup>(١)</sup> قُلْ إِنْ كُنْتُمْ تُحِبُّونَ اللَّهَ فَاتَّبِعُونِي يُحْبِبْكُمُ اللَّهُ وقال في موضع آخر <sup>(٢)</sup> يُحِبُّونَهُمْ كَحُبِّ اللَّهِ وَالَّذِينَ آمَنُوا أَشَدُّ حُبًّا لِلَّهِ، <sup>(٣)</sup> فذكر في الآية الأولى محبته قبل محبتهم وفي <sup>(٤)</sup> الآية الثانية ذكر محبتهم له ومحبته لهم وفي الآية الثالثة ذكر محبتهم له، وحال المحبة لعبد نظر بعينه الى ما انعم الله به <sup>(٥)</sup> به عليه ونظر بقلبه الى قُرب الله تعالى منه وعنايته <sup>(٦)</sup> به وحفظه وكلايته له <sup>(٧)</sup> فنظر بايمانه وحقيقة يقينه الى ما سبق له من الله تعالى من العناية والهداية وقديم حب الله له فأحبَّ الله <sup>(٨)</sup> عزَّ وجلَّ، وأهل المحبة على ثلاثة احوال فالحال الاول من المحبة محبة العامة يتولد ذلك من احسان الله <sup>(٩)</sup> تعالى اليهم وعطفه عليهم، وقد روى عن النبي صلعم أنه قال جُبِلَتْ ١٠ القلوب على حب من أحسن اليها وبغض من أساء اليها الحديث، وهنا الحال من المحبة شَرَطُهَا ما سُئِلَ سُئِنُونَ <sup>(١٠)</sup> رحمه الله عن المحبة فقال صفاء الودَّ مع دوام الذكر لأن من أحب شيئاً أكثر <sup>(١١)</sup> من ذكره، وكما سُئِلَ سَهْل ابن عبد الله <sup>(١٢)</sup> رحمه الله عن المحبة فقال موافقة القلوب لله والتزام الموافقة لله واتباع الرسول صلعم مع دوام الاستهتار بذكر الله <sup>(١٣)</sup> تعالى ووجود حلاوة ١٥ المناجاة لله عزَّ وجلَّ، وسُئِلَ الحسين بن <sup>(١٤)</sup> على <sup>(١٥)</sup> رضي الله عنه عن المحبة فقال بَذَلُ المجهود والحبيب يفعل ما يشاء، وكما سُئِلَ بعض المشايخ عن المحبة فقال استهتار القلوب بالثناء على المحبوب <sup>(١٦)</sup> وإيثار طاعته والموافقة له كما قال القائل،

<sup>(١٧)</sup> لَوْ كَانَ حُبُّكَ صَادِقًا لَا طَعَنَ \* إِنَّ الْمَحَبَّ لِمَنْ يُحِبُّ مُطِيعٌ،

٢٠ والحال الثاني من المحبة وهو يتولد من نظر القلب الى غناء الله <sup>(١٨)</sup> وجلاله وعظمته وعلمه وقدرته وهو حب <sup>(١٩)</sup> الصادقين والمتقين وشَرَطُهَا ووصفها

(١) Kor. 3, 29. B om. (٢) Kor. 2, 160. (٣) B ذكر. (٤) B om.

(٥) A om. (٦) B ونظر. (٧) B وعلا. (٨) added in marg. A. الدامغاني.

(٩) B واتباع. (١٠) A in marg. حب. لو كنت تذكر حبه B (١١) لو كنت موير (توثر) حبه. (١٢) B ووصفها.

(١٣) B جل جلاله. (١٤) A الصديقين but corr. in marg. (١٥) B جل جلاله.

كما حكي عن ابي الحسين النوري<sup>(١)</sup> رحمه الله أنه سُئِلَ عن المحبة فقال  
هَتَكُ الْأَسْتَارُ وَكُشِفُ الْأَسْرَارِ، وَسُئِلَ<sup>(٢)</sup> اَيْضًا ابرهيم الخوَّاص عن المحبة  
فقال نَحْوُ الْارَادَاتِ وَاحْتِرَاقِ جَمِيعِ الصِّفَاتِ وَالْحَاجَاتِ، وَقَدْ سُئِلَ ابو  
سعيد<sup>(٣)</sup> الخزاز رحمه الله عن المحبة فقال طوبى لمن شرب كأسًا من محبته  
وذاق نعيمًا من مناجاة الجليل وَقُرْبِهِ<sup>(٤)</sup> بما وجد من اللذات بحبه فعُلِيَ قلبه  
حبًا وطار بالله<sup>(٥)</sup> طربًا وهام اليه اشتياقًا فيا له من وامني أَسْفِ بِرَبِّهِ كَلْفٍ  
دَنِيفٍ لَيْسَ لَهُ سَكْنٌ غَيْرُهُ وَلَا مَأْلُوفٌ سِوَاهُ، وَأَمَّا الْحَالُ الثَّالِثُ مِنَ الْمَحَبَّةِ  
فهو محبة الصديقين والعارفين تولدت من نظرهم ومعرفتهم بقدم حب الله  
<sup>(٦)</sup> تعالى بلا علة فكَذَلِكَ أَحَبُّهُ بِلَا عِلَّةٍ، وَصِفَةُ هَذِهِ الْمَحَبَّةِ مَا سُئِلَ<sup>(٧)</sup> ذُو  
النون<sup>(٨)</sup> المصري فَقِيلَ لَهُ مَا الْمَحَبَّةُ<sup>(٩)</sup> الصَّافِيَةُ الَّتِي لَا<sup>(١٠)</sup> كُدْرَةَ فِيهَا قَالَ  
حَبُّ اللَّهِ الصَّافِي الَّذِي لَا كُدْرَةَ فِيهِ سَقُوطُ الْمَحَبَّةِ عَنِ الْقَلْبِ وَالْمَجَورِ حَتَّى  
لَا يَكُونَ فِيهَا الْمَحَبَّةُ وَتَكُونُ الْأَشْيَاءُ<sup>(١١)</sup> بِاللَّهِ وَهُوَ فَذَلِكَ الْحَبُّ<sup>(١٢)</sup> اللَّهُ، وَقَالَ  
ابو يعقوب السوسي<sup>(١٣)</sup> رحمه الله لَا تَصِحُّ الْمَحَبَّةُ حَتَّى<sup>(١٤)</sup> يُخْرَجَ مِنْ رُؤْيَا  
الْمَحَبَّةِ إِلَى رُؤْيَا الْمَحُوبِ<sup>(١٥)</sup> بِنَاءً عَلِمَ الْمَحَبَّةُ مِنْ حَيْثُ كَانَ لَهُ الْمَحُوبُ فِي  
الغيب ولم يكن هو بالمحبة فاذا خرج المحب إلى هذه النسبة كان<sup>(١٦)</sup> محبًا  
من غير محبة، وَسُئِلَ<sup>(١٧)</sup> الْحَمِيدُ<sup>(١٨)</sup> رحمه الله عَنِ الْمَحَبَّةِ فَقَالَ دَخُولُ صِفَاتِ  
الْمَحُوبِ عَلَى الْبَدَلِ مِنْ صِفَاتِ الْحَبِّ، فَهَذَا عَلَى مَعْنَى قَوْلِهِ حَتَّى أُحِبَّهُ فَاذَا  
أَحْبَبْتُهُ كُنْتُ عَيْنَهُ الَّذِي يُبْصِرُ<sup>(١٩)</sup> بِهِ وَسَمِعَهُ الَّذِي يَسْمَعُ بِهِ وَبَدَأَ الَّذِي

يَبْطِشُ بِهِ،

(١) B om. (٢) In B اَيْضًا follows الخوَّاص. (٣) B om. رحمه الله.

(٤) B لا. (٥) A ذَا. (٦) B الَّذِي. (٧) Altered in A to

كُدْرَةَ. (٨) B وَبِاللَّهِ. (٩) B لَهُ عَزَّ وَجَلَّ. (١٠) B لَيْسَ لَهُ سَكْنٌ غَيْرُهُ. (١١) B كُدْرَةَ.

marg. A after يُخْرَجُ. (١٢) B عَلَى الْمَحَبَّةِ. (١٣) B محب.

(١٤) Altered in A to بها.

## باب حال الخوف،

(١) قال الشيخ رحمه الله (٢) فاما (٣) حال الخوف فانما ذكرنا الخوف والحبّة لأن حال القرب يقتضي حالين فمنهم من يغلب على قلبه الخوف من نظيره الى قرب الله منه ومنهم من يغلب على قلبه الحبّة (٤) وذلك على حسب ما قسم (٥) الله للقلوب من التصديق وحقيقة اليقين والخشية وذلك من كشف الغيوب فان شاهد قلبه في قرب من سيّد عظمته وهيبته وقدرته فيؤدبه ذلك الى الخوف والحيا. والوجل وان شاهد قلبه في (٦) قرب لطف سيده وقدم عطفه وإحسانه (٧) له ومحبتة آذاه (٨) ذلك الى الحبّة والشوق والقلق والحرق والتبرم بالبقاء وذلك بعلمه ومشيئته (٩) وقدرته ذلك تقدير العزيز العليم، والخوف على ثلاثة اوجه وقد ذكر الله تعالى الخوف وقربه بالايان بقوله (١٠) فَلَا تَخَافُوهُمْ وَخَافُوا إِن كُنتُمْ مُؤْمِنِينَ فهذا خوف الآجلة، وقوله (١١) وَلِمَن خَافَ مَقَامَ رَبِّهِ جَنَّاتٍ فِيهَا خُوفُ الْأَوْسَاطِ، وقال (١٢) يَخَافُونَ يَوْمًا تَتَقَلَّبُ فِيهِ الْقُلُوبُ وَالْأَبْصَارُ فهذا خوف العامة، فمنهم من خاف من سخطه وعقابه كما ذكر الله (١٣) تعالى يَخَافُونَ يَوْمًا تَتَقَلَّبُ فِيهِ الْقُلُوبُ وَالْأَبْصَارُ ١٥ وهم العامة فخوفهم اضطراب قلوبهم مما علموا من سطوة معبودهم، واما الاوساط فخوفهم من القطيعة واعتراض الكدورة في صفاء المعرفة، وسبل الشبلي (١٤) رحمه الله عن الخوف فقال تخاف ان لا يسلمك اليك كما قال ابو سعيد الخزاز (١٥) رحمه الله في (١٦) كلام له قال شكوت الى بعض العارفين الخوف فقال لي ايتني اشتهى ان ارى رجلاً يدرى ايتنى الخوف من الله ثم قال ان اكثر الخائفين خافوا على انفسهم من الله شفقة منهم على انفسهم وعملاً

١. حال الخوف فانما B om. (٢) واما B. (٣) قال الشيخ رحمه الله B om. (٤)

وتقديره B (٥) قرب من سيّد B (٦) ذلك B (٧) ذلك B (٨)

كلامه B (٩) Kor. 3, 169. (١٠) Kor. 55, 46. (١١) Kor. 24, 37. (١٢)

كلام له for



في خلاصها من أمر الله <sup>(١)</sup> عز وجل، وقال ابن خيِّق <sup>(٢)</sup> رحمه الله المخايف  
 عدى أن يكون بحكم الوقت فوقت يخافه <sup>(٣)</sup> المخلوق ووقت يأمنه، وقال  
 A.f. 286 الفناد <sup>(٤)</sup> رحمه الله علامة الخوف أن لا يعالج نفسه بعسى وسوف، وقال  
 بعضهم علامة خوف الله <sup>(٥)</sup> تعالى هيجان القلوب وشدة الذعر من الترهيب،  
 وقال <sup>(٦)</sup> ابن خيِّق <sup>(٧)</sup> رحمه الله المخايف عدى من <sup>(٨)</sup> يخاف من نفسه أكثر  
 مما يخاف من <sup>(٩)</sup> الشيطان، <sup>(١٠)</sup> وأما أهل الخصوص من المخايفين فنقوم على  
 ما قال سهل بن عبد الله <sup>(١١)</sup> رحمه الله لو قسم <sup>(١٢)</sup> ذرة من خوف المخايفين  
 على أهل الأرض لسمدوا بذلك اجمعين، فليل له فكم يكون مع المخايفين  
 من هذا الخوف قال مثل الجبل، وقال <sup>(١٣)</sup> ابن الجلاء المخايف عنده  
 الذي لا يخاف غير الله <sup>(١٤)</sup> تعالى، وقال الواسطي <sup>(١٥)</sup> رحمه الله الأكابر يخافون  
 القطع والأصاغر يخافون العقوبة وخوف الأكابر أقطع لأن ما دام <sup>(١٦)</sup> للنفس  
 في النفس من رعوناتها <sup>(١٧)</sup> بقية <sup>(١٨)</sup> فليس بمحسن وإن أتى بكل تنويض  
 ونسليم، <sup>(١٩)</sup> قال الشيخ رحمه الله معنى <sup>(٢٠)</sup> رعوناتها تديرها ودعواها ونظرها  
 إلى طاعتها، والرجاء مفرون بالخوف،

باب <sup>(٢١)</sup> الرجاء،

١٥

<sup>(٢٢)</sup> قال الشيخ رحمه الله والرجاء حال شريف، قال الله <sup>(٢٣)</sup> تعالى <sup>(٢٤)</sup> لَقَدْ  
 كَانَ لَكُمْ فِي رَسُولِ اللَّهِ أُسْوَةٌ حَسَنَةٌ لِمَن كَانَ يَرْجُوا اللَّهَ وَالْيَوْمَ الْآخِرَ،  
 وقال في آية أخرى <sup>(٢٥)</sup> يَرْجُونَ رَحْمَتَهُ وَيَخَافُونَ عَذَابَهُ، وقال في آية أخرى  
<sup>(٢٦)</sup> فَمَن كَانَ يَرْجُوا لِقَاءَ رَبِّهِ فَلْيَعْمَلْ عَمَلًا <sup>(٢٧)</sup> صَاحِحًا قَالُوا في التفسير ثواب

(١) B om. (٢) AB المخاوف. A in marg. المخلوق. (٣) B بن. (٤) B om.  
 النفس. (٥) B السلطان. (٦) B فاما. (٧) B ذرة. (٨) B يخاف من.  
 رعوناتها وليس B (٩). قال الشيخ رحمه الله B om. (١٠) وليس B.  
 Kor. 17, 59. (١١) Kor. 33, 21. (١٢) B ذكره. (١٣) B حال الرجاء. (١٤)  
 Kor. 18, 110. (١٥) B adds the remainder of the verse: ولا يشرك بعبادة ربّه أحدًا.

رَبِّهِ، وَقَالَ صَلِّمْ لَوْ وُزِنَ خَوْفُ الْمُؤْمِنِ <sup>(١)</sup> وَرَجَاؤُهُ لَاعْتَدَلَا، وَقَالَ بَعْضُهُم  
الْخَوْفُ وَالرَّجَاءُ جَنَاحَا <sup>(٢)</sup> الْعَمَلُ لَا يَطْبُرُ إِلَّا بِهِمَا، وَقَالَ أَبُو بَكْرٍ الْوَرَّاقُ  
الرَّجَاءُ تَرْوِجُ مِنْ اللَّهِ <sup>(٣)</sup> تَعَالَى لِقُلُوبِ الْخَائِفِينَ <sup>(٤)</sup> وَلَوْلَا ذَلِكَ لَتَلَفَّتْ نَفْسُهُمْ  
وَذَهَلَتْ عَقُولُهُمْ، وَالرَّجَاءُ عَلَى ثَلَاثَةِ أَقْسَامٍ رَجَاءٌ فِي اللَّهِ وَرَجَاءٌ فِي سَعَةِ رَحْمَةِ  
اللَّهِ وَرَجَاءٌ فِي ثَوَابِ اللَّهِ، <sup>(٥)</sup> فَالرَّجَاءُ فِي ثَوَابِ اللَّهِ وَفِي سَعَةِ <sup>(٦)</sup> رَحْمَتِهِ لِعَبْدٍ  
مَرِيدٍ <sup>A.f. 27a</sup> قَدْ سَمِعَ مِنَ اللَّهِ ذِكْرَ الْمَنِّ فَرَجَاهُ وَعَلِمَ <sup>(٧)</sup> أَنَّ الْكِرْمَ وَالْفَضْلَ وَالْمَجُودَ  
مِنْ صِفَاتِ اللَّهِ فَارْتَنَحَ قَلْبُهُ إِلَى الْمَرْجُوِّ مِنْ كَرَمِهِ وَفَضْلِهِ كَمَا حَكَّى عَنْ <sup>(٨)</sup> ذِي  
النُّونِ الْمَصْرِيِّ <sup>(٩)</sup> رَحِمَهُ اللَّهُ أَنَّهُ كَانَ يَدْعُو وَيَقُولُ اللَّهُمَّ إِنْ سَعَى رَحْمَتُكَ  
أَرْجَأَ لَنَا مِنْ أَعْمَالِنَا عِنْدَنَا وَإِعْتِمَادُنَا عَلَى عَفْوِكَ أَرْجَأُ <sup>(١٠)</sup> عِنْدَنَا مِنْ عِقَابِكَ  
إِلَيْنَا، وَكَمَا قَالَ بَعْضُهُمُ اللَّهُي أَنْتَ لَطِيفٌ لِمَنْ قَصَدَكَ فِي إِرَادَتِهِ وَرَجَاكَ <sup>(١١)</sup> فِي  
مُلْكَاتِهِ فَيَا مُنْتَهَى آمَالِ الرَّاجِينَ <sup>(١٢)</sup> أَرْجِنَا رَاحَةً عَاجِلَةً تُورِدُنَا مِنْهَا هَلْ مَسْرَتِكَ  
وَتُوَدِّيْنَا إِلَى قَرْبِكَ، وَالرَّاحِي فِي اللَّهِ تَعَالَى هُوَ عَبْدٌ تَحَقَّقَ <sup>(١٣)</sup> فِي الرَّجَاءِ <sup>(١٤)</sup> فَلَا  
يَرْجُو مِنْ اللَّهِ شَيْئًا سِوَى اللَّهِ كَمَا سُبُلُ الشَّيْطَانِ <sup>(١٥)</sup> رَحِمَهُ اللَّهُ عَنِ الرَّجَاءِ فَقَالَ  
الرَّجَاءُ أَنْ تَرْجُوهُ أَنْ لَا يَقْطَعَ بِكَ دُونَهُ، وَقَالَ <sup>(١٦)</sup> ذُو النُّونِ <sup>(١٧)</sup> رَحِمَهُ اللَّهُ بَيْنَا  
إِنَّا أَسِيرٌ فِي بَعْضِ الْبَوَادِي إِذْ لَقِيتُنِي امْرَأَةً فَقَالَتْ لِي مِنْ <sup>(١٨)</sup> أَنْتِ قُلْتَ  
رَجُلٌ غَرِيبٌ فَقَالَتْ وَهَلْ <sup>(١٩)</sup> يُوجَدُ مَعَ اللَّهِ تَعَالَى أَحْزَانٌ <sup>(٢٠)</sup> الْغَرِيبَ،

فصل في معنى الخوف والرجاء،

(١٧) قال الشيخ رحمه الله وإما لسان أهل النهايات والمتخفين في الخوف والرجاء فالذى يقول أحمد بن عطاء<sup>(١٨)</sup> رحمه الله حين سُئل عن الخوف

(١) AB. فلولا B (٢) B om. العلم B (٣) ورجاه B (٤) لنا A (٥) ذا AB (٦) بان B (٧) رحمة الله B (٨) فالراجي but written above. (٩) من B (١٠) للمائة B (١١) أين A (١٢) ذا A (١٣) In marg. A (١٤) برجى B (١٥) الغريب من يكون عنه غريباً (١٦) قال الشيخ رحمه الله B om. (١٧)

والرجاء فقال ان الخلق <sup>(١)</sup> بالرجاء والخوف <sup>(٢)</sup> مؤذنون وما دام لم <sup>(٣)</sup> يترقَّ العبد في طَرَفها ولم <sup>(٤)</sup> يترقَّ من بينها لم يصل الى حقيقة حقها ويكون مرتبطًا بما لا حاصل له فيها عند الحقيقة، قيل فاما معنى الخوف والرجاء قال زمامان <sup>(٥)</sup> للنفس حتى لا تخرج الى رعوانتها من الإدلال والأمن والإياس والقطع، <sup>(٦)</sup> وقال ابو بكر الاسباطي <sup>(٧)</sup> رحمه الله الخوف له ظلم يتغير صاحبه تحته يطلب ابدًا المخرج منه فاذا جاء الرجاء بضياءه خرج الى مواضع الراحة <sup>(٨)</sup> فقلب عليه التمتي ولا <sup>(٩)</sup> ينفع حسن النهار الا <sup>(١٠)</sup> بظلمة الليل <sup>(١١)</sup> وفيها صلاح الكون فكذلك القلب مرة في ظلم الخوف امير <sup>(١٢)</sup> فاذا طرَّق طوارق الرجاء فهو امير، والمحبة والخوف والرجاء <sup>(١٣)</sup> مفروغ بعضها ببعض قال بعضهم كل محبة لا خوف معها فهي مأووفة وكل خوف لا رجاء معه فهو مأووف وكل رجاء لا خوف معه كذلك، والرجاء والمحبة يقتضيان <sup>(١٤)</sup> الشوق،

(١٥) باب حال الشوق،

قال الشيخ رحمه الله تعالى <sup>(١٧)</sup> وحال الشوق حال شريف، رُوي عن النبي صلعم أنه قال <sup>(١٨)</sup> ألا هل مشتاق إلى الجنة <sup>(١٩)</sup> هي ورب الكعبة ربحانة ١٥ تهتد ونهر مُطرد وزوجة <sup>(٢٠)</sup> حسناء، ورُوي عنه عليه السلم أنه كان يقول في دعائه <sup>(٢١)</sup> أَسْأَلُكَ <sup>(٢٢)</sup> لذة النظر إلى وجهك والشوق إلى لقاءك، ولذة النظر إلى وجهه الله <sup>(٢٣)</sup> تعالى في الآخرة والشوق إلى لقائه في الدنيا، وقد

(١) يترقا B. (٢) موديين B. app. مودنين A. (٣) بالخوف والرجا B. (٤) فقلت B. (٥) B. om. (٦) قال B. (٧) للنفوس B. (٨) برق B. (٩) مقرونة A. (١٠) واذا B. (١١) وفيها B. (١٢) بظلم B. (١٣) يقع B. (١٤) but these words have been stroked out, وحال الشوق حال شريف A adds (١٥) B. om. from باب رحمه الله تعالى to (١٦) in marg. A. وحال أحم (١٧) A in marg. (١٨) Suppl. in marg. B. (١٩) الأهل مستأقرون B. (٢٠) ولم يتشرف النبي صلعم الى الجنة فلة B. (٢١) عن النبي صلى الله عليه وسلم B. (٢٢)

رُوى ايضا من اشتاق الى الجنة<sup>(١)</sup> سارع<sup>(٢)</sup> الى الخيرات، وقد رُوى ايضا<sup>(٣)</sup> اشتاقت الجنة الى<sup>(٤)</sup> ثلثة الى عليّ وعَمَارَ وَسَلْمَانَ رضى الله عنهم<sup>(٥)</sup> اجمعين، والشوق<sup>(٦)</sup> هو لعبد قد تبرّم ببقائه شوقاً الى لقاء محبوبه، وسُئل بعضهم عن الشوق فقال<sup>(٧)</sup> هيمان القلب عند ذكر المحبوب، وقال آخر الشوق نار الله<sup>(٨)</sup> تعالى أشعلها في قلوب اوليائه حتى يُحرق بها ما في قلوبهم من الخواطر والارادات والعوارض والمحاجات، وقال<sup>(٩)</sup> المجربى رحمه الله تعالى لولا أن في الشوق منعة ما حِيلَ<sup>(١٠)</sup> الضرّ، وقال ابو سعيد الخزاز<sup>(١١)</sup> رحمه الله مَلِكْتُ<sup>(١٢)</sup> قلوبهم من المحبة فطاروا بالله<sup>(١٣)</sup> عزّ وجلّ طرباً وهاموا اليه اشتياقاً فيا لَهُمْ من<sup>(١٤)</sup> قلبي مشتاقٍ أَسِفٍ برّبه كَلَفٍ دَنِفٍ ليس لهم سَكَنٌ غيره ولا مألوفٌ سواه، وأهل الشوق في الشوق على ثلثة احوال فمنهم من اشتاق الى ما وعد الله<sup>(١٥)</sup> تعالى لأوليائه من الثواب والكرامة والفضل والرضوان ومنهم من اشتاق الى محبوبه من شدة محبته وتبرّمه ببقائه شوقاً الى لقاءه ومنهم من<sup>A.f.28a</sup> شاهد قُربَ سيده<sup>(١٦)</sup> أنّه حاضرٌ لا يغيب فتغنم قلبه بذكره وقال انما يُشتاق الى غائب وهو حاضرٌ لا يغيب فذهب بالشوق عن رؤية الشوق فهو مشتاق بلا شوق<sup>(١٧)</sup> ودلائله تصفه عند اهله بالشوق وهو لا يصف نفسه بالشوق،<sup>١٥</sup> والشوق يقتضى الأنس،

### باب حال الأنس،

<sup>(١٨)</sup> قال الشيخ رحمه الله تعالى ومعنى الأنس بالله<sup>(١٩)</sup> تعالى الاعتماد عليه والسكون اليه<sup>(٢٠)</sup> والاستعانة به ولا ينهياً أن يُعبّر عنه بأكثر من هذا، وقد

هيمان A (٥) B om. ثلث B (٦) اشتاق B (٧) تسارع B (٨) رحمه الله تعالى B om. المجربى B (٩) written above هيمان but. الصبر B (١٠) After قلوبهم B has a word which is partly obliterated: (١١) In A is suppl. before أنّه. (١٢) قلوب B (١٣) بله (١٤) والشوق and a corrector has restored this reading in A. (١٥) B om. (١٦) الشيخ رحمه الله تعالى. (١٧) والاستعانة B (١٨)

رُوى في الخبر أن مُطَرَف بن عبد الله بن السَّخِير<sup>(١)</sup> رحمه الله كتب الى عمر بن عبد العزيز<sup>(٢)</sup> رضى الله عنه ليكنْ أُنْسُك بالله وإنقطاعك اليه فإن الله<sup>(٣)</sup> تعالى عِبَادًا اسْتَأْسَلُوا بالله فكانوا في وحدتهم اشدَّ استيناسًا من الناس في كثيرهم وَأَوْحَشُ ما يكون الناس آنسُ ما يكونون وأنسُ ما يكون الناس أَوْحَشُ ما يكونون، ومُطَرَف بن عبد الله من كبار التابعين وكذلك عمر بن عبد العزيز<sup>(٤)</sup> رضى الله عنه من الائمة الراشدين، وذكر عن بعض العارفين أنه قال إن الله<sup>(٥)</sup> عز وجل عِبَادًا ارادهم بحق حقائق الأُنس به<sup>(٦)</sup> فأخذهم به عن وجد طعم الخوف<sup>(٧)</sup> مما سواه، والأُنس بالله لعبيد قد كملت طهارته وصفاء ذكره واستوحش من كل ما يشغله عن الله تعالى فعند ذلك آتَسَهُ الله<sup>(٨)</sup> تعالى به، وأهل الأُنس في الأُنس على ثلاثة احوال فهم من أنس بالذِّكْر واستوحش من الغفلة وأنس بالطاعة واستوحش من<sup>(٩)</sup> الذنب كما<sup>(١٠)</sup> حكى عن سهل بن عبد الله<sup>(١١)</sup> رحمه الله أنه قال أوّل الأُنس من العبد أن تأنس النفس والجوارح<sup>(١٢)</sup> بالعقل ويأنس العقل والنفس بعلم الشرع ويأنس العقل والنفس والجوارح<sup>(١٣)</sup> بالعمل لله خالصًا فيأنس العبد بالله اى يسكن اليه، والحوال الثاني من الأُنس فهو لعبيد قد استأنس بالله واستوحش مما سواه من العوارض والخواطر المشغلة كما<sup>(١٤)</sup> ذكر عن ذى النون<sup>(١٥)</sup> رحمه الله أنه قيل له<sup>(١٦)</sup> ما علامة الأُنس بالله قال اذا<sup>(١٧)</sup> رأيته يؤنسك بخلقه<sup>(١٨)</sup> فإنه هو ذا يؤحشك من نفسه واذا رأيته يؤحشك من خلقه فهو<sup>(١٩)</sup> ذا يؤنسك<sup>(٢٠)</sup> بنفسه، وسُئل الجُنَيْد<sup>(٢١)</sup> رحمه الله عن الأُنس

(١) B om. (٢) B عباد. (٣) B يكون الناس for يكونون. (٤) B ما. (٥) B لا which also appears in A as a variant. (٦) A المعصية but الذنب written above. (٧) A ذكر but حكى written above. (٨) B om. from بالعقل to والجوارح. (٩) AB بالعمل. In A العمل is written above as a variant. (١٠) B حكى. (١١) B المصرى. (١٢) A had orig. رأيت but ان has been stroked out. رحمه الله. (١٣) B ذى. (١٤) AB نفسه. (١٥) B ذى. (١٦) B ذى. (١٧) B ذى. (١٨) B ذى. (١٩) B ذى. (٢٠) B ذى.

بالله فقال ارتفاع الحشمة مع وجود الهيبة، وقال ابرهيم المارستاني <sup>(١)</sup> رحمه الله وسُيِّل عن الانس <sup>(٢)</sup> قال فرحُ القلب بالمحبوب، والحال الثالث من الانس هو الذهاب عن رؤية الانس بوجود الهيبة والقُربِ والتعظيم مع الانس كما ذكر عن بعض اهل المعرفة أنه قال ان لله عِبَادًا اوجدَهم من الهيبة له ما اخذهم به عن الانس بغيره، وهذا كما ذكر عن <sup>(٣)</sup> ذى النون <sup>(٤)</sup> رحمه الله ان رجلاً كتب اليه اَنَسَكَ الله بقرْبِه فكُتِب اليه <sup>(٥)</sup> ذو النون اَوْحَشَكَ الله من قُرْبِه فانه اذا اَنَسَكَ بقرْبِه فهو قَدْرُكَ واذا اَوْحَشَكَ من قُرْبِه فهو قَدْرُهُ <sup>(٦)</sup> معنى قوله اَوْحَشَكَ من قُرْبِه <sup>(٧)</sup> بَأَنَّ يُوْجِدَكَ هيبة قُرْبِه، وسُيِّل الثبلى رحمه الله عن الانس فقال وَحَشْتُكَ مِنْكَ وَمِنْ نَفْسِكَ وَمِنْ <sup>(٨)</sup> الكون، والانس <sup>(٩)</sup> بالله يقتضى الاطمئنة،

### باب حال الاطمئنة،

<sup>(١)</sup> قال الشيخ رحمه الله وقد قال الله <sup>(١٠)</sup> تعالى <sup>(١١)</sup> يَا أَيُّهَا النَّفْسُ الْمُطْمَئِنَّةُ وفي التفسير المطننة بالايامن، وقال عز وجل <sup>(١٢)</sup> الَّذِينَ آمَنُوا وَتَطْمَئِنُّ قُلُوبُهُمْ بِذِكْرِ اللَّهِ أَلَا بِذِكْرِ اللَّهِ تَطْمَئِنُّ الْقُلُوبُ، وقال في قصة ابرهيم عليه السلام <sup>(١٣)</sup> وَلَكِنْ لِيَطْمَئِنَّ قُلُوبِي، وقال سهل بن عبد الله <sup>(١٤)</sup> رحمه الله اذا سكن قلب العبد الى مولاه واطمأن اليه قَوِيَتْ حال العبد فاذا قَوِيَتْ اَنَسَ بالعبد

فاذا B (٥). ذا A (٤). ذا AB (٣). فقال B (٢). B om. (١).

انك. (٦) B. (٧) Here both A and B add the passage beginning من معرفة احسان الله ولطفه وسُيِّل الحسن بن علي الدامغانى and ending evidently belongs to the next chapter. It has been supplied in marg. A in its proper place by a corrector (see the following page, l. ١ to l. ٥). Here the corrector has written in marg. A مكمل موضعه في الباب بعد A. بالله B (٨).

عز وجل B (١٠). قال الشيخ رحمه الله B om. (١١). عز وجل.

(١٢) Kor. 2, 202. (١٣) Kor. 13, 28. (١٤) Kor. 89, 27.

كل شيء،<sup>(١)</sup> وسُيِّلَ الحسن بن علي الدامغانى<sup>(٢)</sup> رحمه الله عن قوله<sup>(٣)</sup> عز وجل<sup>(٤)</sup> الَّذِينَ آمَنُوا وَتَطْمَئِنُّ قُلُوبُهُمْ بِذِكْرِ اللَّهِ أَلَا بِهَذَا فَتَالُوا أَنِ الْقُلُوبُ هَشَتْ وَبَشَتْ وَسَكَتْ وَاسْتَأْنَسَتْ ثُمَّ كَشَفَ عَنْهُ،<sup>(٥)</sup> قال هَشَّتْ<sup>(٦)</sup> من معرفة اجلال الله<sup>(٧)</sup> تعالى وعظمته وبَشَتْ<sup>(٨)</sup> من معرفة<sup>(٩)</sup> رحمة الله وفضله وسَكَتْ<sup>(١٠)</sup> من معرفة كفاية الله وصدقه واستأنست من معرفة<sup>(١١)</sup> احسان الله ولطفه، قال وسُيِّلَ الشَّيْلَى<sup>(١٢)</sup> رحمه الله عن معنى قول ابى سليمان الداراني<sup>(١٣)</sup> رحمه الله النفس اذا احرزت قوتها اطمانت<sup>(١٤)</sup> فقال اذا عرفت من بقوتها اطمانت، والاطمانينة حال رفيع<sup>(١٥)</sup> وهى لعبد رجح عقله وقوى ايمانه ورسخ علمه وصفا ذكره وثبتت حقيقته<sup>(١٦)</sup> وهى على ثلاثة ضروب فضرِبَ منها للعامة لأنهم اذا ذكروه اطمانوا الى ذكرهم له فحُظِّمَ منه الاجابة للدعوات باتساع الرزق ودفع الآفات، وهو ما قال الله عز وجل<sup>(١٧)</sup> النَّفْسُ الْبَطْنِيَّةُ يَعْنِي بِالْإِيمَانِ بِأَنَّ لَا دَافِعَ وَلَا مَانِعَ إِلَّا اللَّهُ،<sup>(١٨)</sup> قال والضرب الثانى للخصوص لأنهم رضوا بفضاياه وصبروا<sup>(١٩)</sup> على بلاياه واخلصوا<sup>(٢٠)</sup> واتقوا وسكنوا واطمانوا<sup>(٢١)</sup> الى قوله<sup>(٢٢)</sup> عز وجل<sup>(٢٣)</sup> إِنَّ اللَّهَ مَعَ الَّذِينَ اتَّقَوْا وَالَّذِينَ هُمْ مُحْسِنُونَ<sup>(٢٤)</sup> وَإِنَّ اللَّهَ مَعَ الصَّابِرِينَ، فاطمانوا وسكنوا الى قوله<sup>(٢٥)</sup> مع فكانت اطمانينتهم مزوجة بروية طاعتهم، والضرب الثالث<sup>(٢٦)</sup> للخصوص المخصوص علموا ان سرايرهم لا تقدر ان تطمئن اليه ولا تسكن معه هيبة وتعظيما لانه ليس له غاية تدرك

(١) This passage occurs in AB above (see note Y on p. ٦٦) and is also written on the margin of A in this place. I give the text according to A.

(٢) B om. (٣) Kor. ١٣, ٢٨. (٤) B فقال. (٥) عن A. (٦) A om.

from رحمة to معرفة من وسَكَتْ. The marginal version in A has كفاية for رحمة.

(٧) B app. اختيار. (٨) A om. from فقال to اطمانت. (٩) B وهو.

(١٠) B om. على بلاياه. (١١) A but واتقوا written above. (١٢) B وسكنوا الى.

(١٣) B om. from عز وجل. (١٤) Kor. ١٦, ١٢٨.

(١٥) Kor. ٢, ١٤٨. B ان. (١٦) B قوله عز وجل. (١٧) In marg. A مع

الصابرين. (١٨) B خصوص.

باب حال المشاهدة،

is written in A as a variant. (٢٠) B فقال. (٢١) B العبرة.



وقال عمرو المكي<sup>(١)</sup> رحمه الله المشاهدة<sup>(٢)</sup> يعني المحاضرة يعني المداناة كما ذكر الله عز وجل<sup>(٣)</sup> وَسَلَّمُ عَنْ الْقَرْيَةِ الَّتِي كَانَتْ حَاضِرَةَ الْبَحْرِ يعني قريبة<sup>(٤)</sup> من البحر شاهدة البحر، وقال عمرو المكي<sup>(٥)</sup> رحمه الله المشاهدة زوايد اليقين سطعت بكواشف المحصور غير خارجة من تغطية القلب، وقال ايضاً المشاهدة حضور<sup>(٦)</sup> بمعنى قُرْب مقرون<sup>(٧)</sup> بعلم اليقين وحفايقها، وأهل المشاهدة على ثلاثة احوال<sup>(٨)</sup> فالأول منها الأصاغر وهم المریدون<sup>(٩)</sup> وهو ما قال ابو بكر الواسطي<sup>(١٠)</sup> رحمه الله يشاهدون الاشياء بعين<sup>(١١)</sup> العبر ويشاهدونها بأعين الفكر، والحال الثاني من المشاهدة<sup>(١٢)</sup> الأوساط وهو الذي اشار اليه ابو سعيد الخزاز<sup>(١٣)</sup> رحمه الله حيث يقول المخلق في قبضة<sup>(١٤)</sup> الحق وفي ملكه ١. فاذا وقعت المشاهدة فيما بين الله وبين العبد لا يبقى في ستره<sup>(١٥)</sup> ولا في وجهه غير الله<sup>(١٦)</sup> تعالى، والحال الثالث من المشاهدة ما اشار اليه عمرو بن عثمان المكي<sup>(١٧)</sup> رحمه الله في كتاب المشاهدة فقال ان قلوب العارفين<sup>(١٨)</sup> شاهدت الله<sup>(١٩)</sup> A f. 30a مشاهدة تثبت فشاهدوه بكل شيء وشاهدوا كل<sup>(٢٠)</sup> الكليات به فكانت مشاهدتهم لديه ولم به فكانوا غايين حاضرين وحاضرين غايين ١٥ على انفراد الحق في الغيبة والمحصور فشاهدوه ظاهراً وباطناً<sup>(٢١)</sup> وظاهراً وآخراً أولاً وأولاً آخر كما قال عز وجل<sup>(٢٢)</sup> هُوَ الْأَوَّلُ وَالْآخِرُ وَالظَّاهِرُ وَالْبَاطِنُ وَهُوَ بِكُلِّ شَيْءٍ عَلِيمٌ، والمشاهدة حال رفيع وهي من لوازم زيادات حفايق اليقين،<sup>(٢٣)</sup> وتنقضي<sup>(٢٤)</sup> حال اليقين،

(١) B om. (٢) B om. from وسلمهم to يعني. (٣) Kor. 7, 163. (٤) B من. (٥) B المعنى. (٦) A يعمل. (٧) A om. فالاولى suppl. (٨) B om. (٩) B وهم كما. (١٠) A الغير. The reading of B is doubtful. (١١) B هو الاوساط. (١٢) B الله. (١٣) B ولا هم. (١٤) B عز وجل. (١٥) B الكليات. (١٦) B app. مشاهدة تثبت. (١٧) B شاهدوا. (١٨) B om. (١٩) Kor. 57, 3. (٢٠) A in marg. بانفراد. (٢١) B has been suppl. in A. (٢٢) B حال المشاهدة. (٢٣) A adds in marg. حفايق. (٢٤) B

## باب حال اليقين،

(١) قال الشيخ رحمه الله وقد ذكر الله تعالى اليقين في مواضع من كتابه على ثلاثة أوجه علم اليقين وعين اليقين وحق اليقين، وقال النبي صلعم سَلُوا الله (٢) تعالى العفو والعافية واليقين في الدنيا والآخرة، وقال (٣) صلعم رحم الله اخي عيسى (٤) عليه السلم لو ازداد يقيناً لمشي في (٥) الهوى، وقال عامر بن عبد قيس (٦) رحمه الله لو كشف الغطاء ما ازددت يقيناً يعني عند معابتي لما آمنت به من الغيب، وهذا كلام غلبات ووجد وتحقق، وقد روى عن النبي صلعم أنه قال المخلوق يُعْتَن على ما يموتون عليه، ولا يكون الخبر كالمعاينة في جميع معانيها ويجوز ان يكون له وجه آخر وهو (٧) أن يعني ما ازددت علم يقين، وقال ابو يعقوب التهرجوري (٨) رحمه الله اذا استكمل العبد حقائق اليقين صار البلاء عنه نعمة والرخاء مصيبة، واليقين هو المكاشفة والمكاشفة على ثلاثة أوجه مكاشفة العباد بالابصار يوم القيامة ومكاشفة (٩) القلوب بحقائق الايمان بمباشرة اليقين بلا كيف ولا حد (١٠) والحالة الثالثة مكاشفة الآيات باظهار القدرة (١١) للأنبياء عليهم السلم بالمعجزات ١٥ ولغيرهم (١٢) بالكرامات والإجابات، واليقين حال رفيع وأهل اليقين على ثلاثة (١٣) احوال فالأول الاصاغر وهم المريدون (١٤) والعموم وهو (١٥) كما قال بعضهم A.f.306 أول مقام (١٦) اليقين الثقة بما في يد الله (١٧) تعالى والإيثار (١٨) ممّا في ايدي الناس، وهو ما قال الحنيد (١٩) رحمه الله حيث سئل عن اليقين فقال اليقين ارتفاع الشك، وقال ابو يعقوب اذا وجد العبد الرضا بما قسم الله له فقد ٢٠ تكامل فيه اليقين، وسئل رؤيتم بن احمد (٢٠) رحمه الله عن اليقين فقال

(١) B om. قال الشيخ رحمه الله. (٢) B om. (٣) الهوى. (٤) B انه. (٥) A om. but الثالث has been supplied by a later hand. (٦) B بالكرامات. (٧) B بالعموم. (٨) B ما. (٩) B العوام. (١٠) B عني به. (١١) B من اليقين. (١٢) A ممّا. (١٣) B عني به. (١٤) B بالعموم. (١٥) B ما. (١٦) B عني به. (١٧) B بالعموم. (١٨) B عني به. (١٩) B من اليقين. (٢٠) B عني به.

تحقيق القلب بالمعنى على ما هو به، والثاني الاوساط وهم المخصوص وهو ما  
سُئِلَ (١) ابن عطاء عن اليقين فقال ما زالت فيه (٢) المعارضات على دوام  
الافاق، وكما قال ابو يعقوب (٣) النهرجورى رحمه الله العبد اذا تحقق  
باليقين (٤) ترحل من يقين الى يقين حتى يصير اليقين له وطقنا، وسُئِلَ ابو  
الحسين النورى (٥) رحمه الله عن اليقين فقال اليقين المشاهدة، ومعنى المشاهدة  
قد ذكرناه، والثالث الاكابر وهم خصوص المخصوص وهو ما قال عمرو بن  
عثنم المكي (٦) رحمه الله اليقين فى جملة (٧) تحقيق الاثبات لله عز وجل بكل  
صفاته، وقال (٨) حد اليقين دوام انتصاب القلوب لله عز وجل بما أورد  
عليها اليقين من حركات ما لاقى به الإلهام، وقال ابو يعقوب لا يستحق  
العبد اليقين حتى يقطع (٩) كل سبب بينه وبين الله (١٠) تعالى من العرش الى  
الترى حتى (١١) يكون مراد الله لا غير (١٢) ويؤثر الله (١٣) تعالى على كل شيء  
سواه، وليس لزيادات اليقين نهاية كلها (١٤) تفهموا وتفقهوا فى الدين ازدادوا  
يقيناً على يقين، واليقين اصل جميع الاحوال (١٥) واليه تنهى جميع الاحوال  
وهو (١٦) آخر الاحوال وباطن جميع الاحوال وجميع الاحوال ظاهر اليقين  
ونهاية اليقين تحقيق التصديق بالغيب بازالة كل شك ورَبِّ ونهاية اليقين  
الاستبشار وحلاوة المناجاة وصفاء النظر الى الله تعالى بمشاهدة القلوب بحفايق  
اليقين بازالة العلل ومعارضة النهم، قال الله (١٧) تعالى (١٨) إِنَّ فِي ذَلِكَ لَآيَاتٍ  
لِّلْمُتَوَسِّبِينَ (١٩) وَفِي الْأَرْضِ آيَاتٌ لِّلْمُؤْمِنِينَ، وقال الواسطى (٢٠) رحمه  
الله (٢١) اذا ايقن بالمعنى وقع له مشاهدة (٢٢) الاحوال واذا انكشف له حفايق

احمد B (٥) . فدخل B (٦) . B om. (٧) . المعارضة B (٨) . بن B (٩) .  
عن كل B (١٠) . but written above as a variant صار A (١١) .  
فيؤثر B (١٢) . Kor. 15, 75. تبارك وتعالى B (١٣) .  
B om. from الىه to واليه B (١٤) . تفهموا فى الدين وتفقهوا B (١٥) .  
In marg. A اجل. (١٦) . Kor. 51, 20. آيات للمؤمنين B om. (١٧) .  
A with الاحوال الاضداد (١٨) .

المعنى خرج من <sup>(١)</sup> أَتْجَانِ الْمَخْلُقِ، خاطبهم بالتقريب وهو الكشف من الصِّدِّيقِيَّةِ، وخاطبهم <sup>(٢)</sup> تعالى بالمشاهدة فقال <sup>(٣)</sup> الصِّدِّيقِينَ وَالشُّهَدَاءَ وَالصَّالِحِينَ، الشُّهَدَاءَ باعوه نفوسهم <sup>(٤)</sup> والصالحون الذين هم لأماناتهم وعهدهم راعون،

## <sup>(٥)</sup> كتاب اهل الصفوة في الفهم والاتباع لكتاب الله عزَّ وجلَّ،

### باب الموافقة لكتاب الله تعالى،

قال الشيخ رحمه الله قال الله عزَّ وجلَّ <sup>(٦)</sup> هُوَ الَّذِي أَنْزَلَ عَلَيْكَ الْكِتَابَ مِنْهُ آيَاتٌ مُحْكَمَاتٌ هُنَّ أُمُّ الْكِتَابِ وَأُخَرُ مُتَشَابِهَاتٌ، وقال <sup>(٧)</sup> وَنَزَّلَ مِنَ الْقُرْآنِ مَا هُوَ شِفَاءٌ وَرَحْمَةٌ لِلْمُؤْمِنِينَ، وقال <sup>(٨)</sup> يَسَّ وَالْقُرْآنَ اتَّحْكِمُ، وقال <sup>(٩)</sup> حِكْمَةً بَالِغَةً، وقال <sup>(١٠)</sup> النبي صلعم القرآن حبل الله المتين لا <sup>(١١)</sup> تنفصى عجايبه ولا <sup>(١٢)</sup> يخلق عن كثرة الرد من قال به صدق ومن عمل به رشد ومن حكم به عدل ومن اعتصم به هدى، ورؤى عن عبد الله بن مسعود <sup>(١٣)</sup> رضى الله عنه أنه قال من اراد العلم فليثور القرآن فان فيه علم الأولين <sup>(١٤)</sup> والآخرين، وقد قال الله <sup>(١٥)</sup> تعالى أَلَمْ ذَلِكَ الْكِتَابُ لَا رَيْبَ فِيهِ هُدًى لِّلْمُتَّقِينَ الَّذِينَ يُؤْمِنُونَ <sup>(١٦)</sup> بِالْغَيْبِ، فعلم أهل العلم بهذا الخطاب ان في كتاب الله الذى أنزل على رسوله <sup>(١٧)</sup> صلعم وهو القرآن الذى لا شك فيه

الصِّدِّيقِينَ for الصادقين <sup>(١)</sup> Kor. 4, 71. B has. (٢) B om. (٣) اسجان AB. (٤)

كتاب الفهم والاتباع لكتاب الله عز وجل باب هذهب B <sup>(٥)</sup>. والصالحين A. <sup>(٦)</sup>

اهل الصفوة في الفهم والاتباع والموافقة لكتاب الله عز وجل قال الله تبارك وتعالى هو الذى

انزل الخ. (٨) Kor. 36, 1. (٩) Kor. 17, 84. (١٠) Kor. 3, 5. (١١) انزل الخ.

وعلم الاخرين B <sup>(١٢)</sup>. يخلق AB <sup>(١٣)</sup>. ينقصى B <sup>(١٤)</sup>. Kor. 54, 5. (١٥) عز وجل في كتابه B <sup>(١٦)</sup>

ويقومون الصلاة B adds <sup>(١٧)</sup>. Kor. 2, 1. (١٨) عز وجل في كتابه B <sup>(١٩)</sup>

لأحد من المؤمنين أنه من عند الله أن فيه هدى<sup>(١)</sup> وبياناً لهم في جميع ما أشكل عليهم من أحكام الدين بعد إيمانهم بالغيب وهو التصديق بما أخبرهم الله به عما غاب عن<sup>(٢)</sup> أعينهم، ثم قال في آية أخرى<sup>(٣)</sup> وَزَلَّلْنَا عَلَيْكَ الْكِتَابَ زَيْلَانَا لِكُلِّ شَيْءٍ وَهْدًى وَرَحْمَةً وَبُشْرَى لِلْمُسْلِمِينَ،<sup>(٤)</sup> فأفادت هذه الآية A f. 31b لأهل الفهم من أهل العلم بعد إيمانهم بالغيب أيضاً أن تحت كل حرف من كتاب الله<sup>(٥)</sup> تعالى<sup>(٦)</sup> كثيراً من الفهم مذخوراً لأهله على مقدار ما قسم لهم من ذلك واستدلوا على ذلك بآيات من القرآن مثل قوله عز وجل<sup>(٧)</sup> مَا قَرَأْنَا فِي الْكِتَابِ مِنْ شَيْءٍ وَقوله<sup>(٨)</sup> وَكُلُّ شَيْءٍ أَحْصَيْنَاهُ فِي إِمَامٍ مُبِينٍ وقوله<sup>(٩)</sup> وَإِنْ مِنْ شَيْءٍ إِلَّا عِنْدَنَا خَزَائِنُهُ وَمَا نُنَزِّلُهُ إِلَّا بِقَدَرٍ مَعْلُومٍ،<sup>(١٠)</sup> وقالوا في معنى قوله<sup>(١١)</sup> عز وجل<sup>(١٢)</sup> مِنْ شَيْءٍ أَنْ معناه من شيء من علم الدين وعلم الأحوال التي بين الخلق وبين الله<sup>(١٣)</sup> تعالى وغير ذلك،<sup>(١٤)</sup> وقال<sup>(١٥)</sup> عز وجل<sup>(١٦)</sup> في آية أخرى<sup>(١٧)</sup> إِنَّ هَذَا الْقُرْآنَ يَهْدِي لِلَّتِي هِيَ أَقْوَمُ يعنى يدل إلى الذي هو أصوب، فعلم أهل الفهم من أهل العلم أن لا سبيل إلى التعلق بالأصوب مما يهدي إليه القرآن إلا بالتدبر والتفكير والتيقظ<sup>(١٨)</sup> والتذكر<sup>(١٩)</sup> وحضور القلب عند تلاوته وعلوها ذلك أيضاً<sup>(٢٠)</sup> بقوله<sup>(٢١)</sup> كِتَابٌ أَنْزَلْنَاهُ إِلَيْكَ مُبَارَكٌ لِيَدَّبَّرُوا آيَاتِهِ وَلِيَتَذَكَّرَ أُولُوا الْأَلْبَابِ، ثم استفاد أهل الفهم من هذه الآية أيضاً أن التدبر والتفكير<sup>(٢٢)</sup> والتذكر لا وصول إليه إلا بحضور<sup>(٢٣)</sup> القلب<sup>(٢٤)</sup> لقول الله عز وجل<sup>(٢٥)</sup> إِنَّ فِي ذَلِكَ لَذِكْرَى لِمَنْ كَانَ لَهُ قَلْبٌ أَوْ أَلْقَى السَّمْعَ وَهُوَ شَهِيدٌ يعنى حاضر القلب، ثم لم يترك على ذلك حتى

وإفاد B<sup>(٤)</sup>. Kor. 16, 91. (٥) أعين رؤسهم. In marg. A. (٦) بيان A<sup>(١)</sup>.

جل ذكره B<sup>(٥)</sup>. (٦) أكبر B. In A the final *ahf* has been supplied.

Kor. 6, 38. (٧) Kor. 36, 11. (٨) Kor. 15, 21. (٩) قالوا B<sup>(١٠)</sup>.

B om. (١١) عز وجل B<sup>(١٢)</sup>. في هذه الآيات من علم الدين أجمع B<sup>(١٣)</sup>.

بقوله B<sup>(١٧)</sup>. والتفكير في آياته B<sup>(١٦)</sup>. Kor. 17, 9. (١٥) ثم قال B<sup>(١٤)</sup>.

لقوله أن في ذلك أجمع B<sup>(٢٥)</sup>. القلوب B<sup>(٢٦)</sup>. Kor. 38, 28. (١٨) تعالى.

Kor. 50, 38. (٢١)

ذكر القلب في آية أخرى فقال <sup>(١)</sup> يَوْمَ لَا يَنْفَعُ مَالٌ وَلَا بَنُونَ إِلَّا مَنْ آتَى اللَّهَ بِقَلْبٍ سَلِيمٍ <sup>(٢)</sup> ثم لم يترك على ذلك حتى أقام إماماً للخلق في القلب السليم فقال عز وجل <sup>(٣)</sup> وَإِنَّ مِنْ شِيعَتِهِ لَإِبْرَاهِيمَ إِذْ جَاءَ رَبَّهُ بِقَلْبٍ سَلِيمٍ قال أهل النهم القلب السليم الذي ليس فيه غير الله عز وجل، وقال سهل بن عبد الله <sup>(٤)</sup> رحمه الله لو أُعْطِيَ الْعَبْدُ لِكُلِّ حَرْفٍ مِنَ الْقُرْآنِ أَلْفَ فَهَمٍّ لَمَا بَلَغَ نَهَايَةَ مَا جَعَلَ اللَّهُ <sup>(٥)</sup> تَعَالَى فِي آيَةٍ مِنْ <sup>(٦)</sup> كِتَابِ اللَّهِ تَعَالَى مِنَ النِّهَمِ <sup>(٧)</sup> لَأَنَّهُ كَلَامُ اللَّهِ تَعَالَى وَكَلَامُهُ صِفَتُهُ وَكَأَنَّهُ لَيْسَ <sup>(٨)</sup> اللَّهُ نَهَايَةَ فَكَذَلِكَ لَا نَهَايَةَ لِنَهَمٍ كَلَامُهُ وَإِنَّمَا يَفْهَمُونَ عَلَى مَقْدَارٍ مَا يَفْهَمُ اللَّهُ <sup>(٩)</sup> تَعَالَى عَلَى قُلُوبِ أَوْلِيَائِهِ مِنْ فَهَمٍ كَلَامُهُ وَكَلَامُ اللَّهِ غَيْرُ مَخْلُوقٍ فَلَا تَبْلُغُ إِلَى نَهَايَةِ النِّهَمِ فِيهِ <sup>(١٠)</sup> فَهَوْمُ الْخَلْقِ <sup>(١١)</sup> لِأَنَّهَا ١٠ مُحَدَّثَةٌ مَخْلُوقَةٌ، وَقَدْ ذَكَرَ اللَّهُ تَعَالَى الْهَدَايَةَ فِي الْقُرْآنِ <sup>(١٢)</sup> يَقُولُهُ <sup>(١٣)</sup> هُدًى لِلْمُتَّقِينَ،

### باب في تخصيص الدعوة <sup>(١٤)</sup> ووجه الاصطفاء،

قال سهل بن عبد الله <sup>(١٥)</sup> رحمه الله الدعوة عامة والهداية خاصة <sup>(١٦)</sup> وأشار إلى قوله تعالى <sup>(١٧)</sup> وَاللَّهُ يَدْعُو إِلَى دَارِ السَّلَامِ وَيَهْدِي مَنْ يَشَاءُ <sup>(١٨)</sup> إِلَى صِرَاطٍ مُسْتَقِيمٍ لِأَنَّ الدَّعْوَةَ عَامَّةٌ وَالْهَدَايَةَ <sup>(١٩)</sup> مُخْتَصَّةٌ عَلَى تَفَاضُلِهَا لِأَنَّهُ رَدُّ الْمَشْيَةِ فِي ١٥ بَابِ الْهَدَايَةِ إِلَيْهِ فَكَانَ <sup>(٢٠)</sup> الَّذِينَ اخْتَارَهُمْ وَاحِبَهُمْ وَاصْطَفَاهُمْ <sup>(٢١)</sup> دُونَ مَنْ دَعَاهُمْ، وَقَدْ ذَكَرَ اللَّهُ تَعَالَى الْاصْطِفَاءَ أَيْضًا فِي <sup>(٢٢)</sup> مَوَاضِعٍ مِنْ كِتَابِهِ فَقَالَ فِي

(١) Kor. 26, 88—89. (٢) B om. from ثم إلى قلب سليم. (٣) Kor.

37, 81—82. (٤) B om. (٥) B كتابه من النهم الخ. (٦) B app. أنه.

(٧) B الله عز وجل. (٨) Suppl. in marg. A. B فيه من المخلق. (٩) A proceeds:

لأن فهم المخلق محدثة مخلوقة فلا يجوز أن يفهم. In marg. A وقد ذكر الله تعالى الخ

Text as in B. (١٠) B لقوله. (١١) Kor. 2, 1.

إلى (١٢) B om. (١٣) Kor. 10, 26. (١٤) فأنشأ. (١٥) B ووجوه.

(١٦) B روى. (١٧) AB الذي. (١٨) خاصة. (١٩) صراط مستقيم.

وخرج عن الاشتغال وفرغ (٢٠) is the last word in B, fol. 43a. Fol. 43b begins

موضع<sup>(١)</sup> قُلْ أَتَحْمَدُ لِلَّهِ وَسَلَامٌ عَلَى عِبَادِهِ الَّذِينَ اصْطَفَى اللَّهُ خَيْرٌ أَمَّا يُشْرِكُونَ فأشار بالسلم الى عباد قد اصطفاهم واجتباهم ولم يبين من هم وكيف هم، ثم لم يترك على ذلك<sup>(٢)</sup> وقال في آية أخرى<sup>(٣)</sup> اللَّهُ يَصْطَفِي مِنَ الْمَلَائِكَةِ رُسُلًا وَمِنَ النَّاسِ،<sup>(٤)</sup> قال المفسرون وَمِنَ النَّاسِ يعنى<sup>(٥)</sup> به الأنبياء. فلو ترك على هذا ايضاً<sup>(٦)</sup> لكان للفايل اب يقول ان الاصطفاة لا يجوز<sup>(٧)</sup> الا للأنبياء. فقال<sup>(٨)</sup> ثُمَّ أَوْرَثْنَا الْكِتَابَ الَّذِينَ اصْطَفَيْنَا مِنْ عِبَادِنَا<sup>(٩)</sup> فَمِنْهُمْ ظَالِمٌ لِنَفْسِهِ وَمِنْهُمْ مُقْتَصِدٌ وَمِنْهُمْ سَابِقٌ بِالْخَيْرَاتِ،<sup>(١٠)</sup> ففرق بين الاصطفاة الذى ذكر للرسل عليهم السلام<sup>(١١)</sup> والاصطفاة الذى ذكر لعباده الذين اورثهم الكتاب وهم المؤمنون، ثم بين انهم متفاوتون ايضاً في احوالهم<sup>(١٢)</sup> التى بينهم وبين الله<sup>(١٣)</sup> تعالى<sup>(١٤)</sup> فَمِنْهُمْ ظَالِمٌ لِنَفْسِهِ<sup>(١٥)</sup> الآية<sup>(١٦)</sup> فوقع الاصطفاة على وجهين اصطفاة الأنبياء<sup>(١٧)</sup> عليهم السلام<sup>(١٨)</sup> بالعصمة والتأييد والوحي وتبليغ الرسالة ولسايرهم من المؤمنين الاصطفاة بصفاء المعاملة وحسن المجاهدة والتعلق بالحقائق والمنازلة، ثم قال عز وجل<sup>(١٩)</sup> لِكُلِّ جَعَلْنَا مِنْكُمْ شِرْعَةً وَمِنْهَاجًا، وقال تعالى<sup>(٢٠)</sup> وَلَوْ شَاءَ اللَّهُ لَجَعَلَكُمْ أُمَّةً وَاحِدَةً وَلَكِنْ لِيَبْلُوَكُمْ فِيهَا أَنَاكُمْ فَاسْتَبِقُوا الْخَيْرَاتِ، فأمرهم الله تعالى بالاستباق والمسارة<sup>(٢١)</sup> والمبادرة الى الخيرات مجتملاً ولم يبين أينش الخيرات التى أمرهم بالاستباق اليها، ثم فصل<sup>(٢٢)</sup> وبين في مواضع<sup>(٢٣)</sup> كثيرة<sup>(٢٤)</sup> كقوله<sup>(٢٥)</sup> هُدًى لِلْمُتَّقِينَ،<sup>(٢٦)</sup> وَمَوْعِظَةٌ لِلْمُتَّقِينَ،

باب آدابهم في الوضوء والطهارات which occur in the chapter entitled (A fol. 63b, last line). The text of B resumes, without any lacuna, on fol. 69b, l. 1.

- (١) Kor. 27, 60. (٢) B فقال. (٣) Kor. 22, 74. (٤) B وقال. (٥) B om.  
 (٦) B كان. (٧) B ان يكون الا. (٨) Kor. 35, 29. (٩) B om. the rest of the verse. (١٠) B سرق. (١١) A اصطفا. (١٢) B عز وجل. (١٣) B (١٤) Kor. 5, 52. (١٥) B العظمه. (١٦) B ثم وقعت. (١٧) B بالخيرات باذن الله. (١٨) Kor. 5, 53. (١٩) B and, and has been suppl. in A. (٢٠) B فصل. (٢١) Here A inserts in marg. يتعلق بها العام. (٢٢) B وفى مثل.

(١) وَإِيَّايَ فَاتَّقُونَ، (٢) وَإِيَّايَ فَارْهَبُونَ، (٣) فَلَا تَخَافُونَهُمْ وَخَافُونَ، (٤) فَلَا تَخْشَوْهُمْ  
وَأَخْشَوْنَ، (٥) فَادْكُرُونِي أذكُرْكُمْ، (٦) وَعَلَى اللَّهِ فَتَوَكَّلُوا، (٧) وَأَطِيعُوا اللَّهَ وَأَطِيعُوا  
الرَّسُولَ، (٨) وَالَّذِينَ جَاهَدُوا فِينَا، (٩) وَمَنْ شَكَرْ فَإِنَّمَا يَشْكُرُ لِنَفْسِهِ، (١٠)  
(١١) إِنَّ اللَّهَ يُحِبُّ الصَّابِرِينَ، (١٢) وَمَا أُمِرُوا إِلَّا لِيَعْبُدُوا اللَّهَ مُخْلِصِينَ لَهُ الدِّينَ،  
(١٣) وَقَالَ (١٤) رِجَالٌ صَدَقُوا مَا عَاهَدُوا اللَّهَ (١٥) عَلَيْهِ، ثُمَّ ذَكَرَ الْفَاتِنِينَ وَالْفَاتِنَاتِ  
وَالصَّادِقِينَ وَالصَّادِقَاتِ وَالصَّابِرِينَ وَالصَّابِرَاتِ وَالْخَاشِعِينَ وَالْخَاشِعَاتِ وَذَكَرَ  
فِي آيَاتٍ مِنَ الْقُرْآنِ (١٦) ذَكَرَ (١٧) التَّوْبَةَ وَالْإِنَابَةَ وَالْتِفَاطَ وَالرِّضَا وَالنَّسِيمَ  
وَالْفَنَاءَ وَتَرْكَ الْاِخْتِيَارِ ثُمَّ قَالَ (١٨) قُلْ مَتَاعُ الدُّنْيَا قَلِيلٌ وَالْآخِرَةُ (١٩) خَيْرٌ  
لِمَنْ آتَى، وَقَالَ (٢٠) ذَلِكَ مَتَاعُ الْحَيَاةِ الدُّنْيَا وَاللَّهُ عِنْدَهُ حُسْنُ (٢١) الْمَالِ،  
(٢٢) وَمَا الْحَيَاةُ الدُّنْيَا إِلَّا لَعِبٌ وَلَهْوٌ (٢٣) وَمَا حَيَاةُ الدُّنْيَا إِلَّا مَتَاعُ الْغُرُورِ، ثُمَّ  
قَالَ (٢٤) مَنْ كَانَ يُرِيدْ حَرْثَ الْآخِرَةِ نَزِدْ لَهُ فِي حَرْثِهِ وَمَنْ كَانَ يُرِيدْ حَرْثَ  
الدُّنْيَا نُؤْتِهِ مِنْهَا وَمَا لَهُ فِي الْآخِرَةِ مِنْ نَصِيبٍ، ثُمَّ ذَكَرَ الشَّيْطَانَ فَقَالَ  
(٢٥) إِنَّ الشَّيْطَانَ لَكُمْ عَدُوٌّ فَاتَّخِذُوهُ عَدُوًّا، وَقَالَ (٢٦) أَفَرَأَيْتَ مَنِ اتَّخَذَ إِلَهَهُ  
هَوَاهُ وَأَصْلَهُ اللَّهُ عَلَى عِلْمٍ (٢٧) وَخَتَمَ عَلَى سَمْعِهِ وَقَلْبِهِ وَجَعَلَ عَلَى بَصَرِهِ  
عِشْقًا، وَقَالَ (٢٨) فَأَمَّا مَنْ طَغَى وَآثَرَ الْحَيَاةَ الدُّنْيَا (٢٩) الْآيَةُ، وَمَا يُشَبِّهُ ذَلِكَ

(٢٢) A قوله. (٢٣) Kor. 2, 1. (٢٤) Kor. 2, 62.

(١) Kor. 2, 38. (٢) Kor. 2, 38. (٣) Kor. 3, 169. (٤) Kor. 2, 145.

(٥) Kor. 2, 147. B وادْكُرُونِي. (٦) Kor. 5, 26. (٧) Kor. 5, 93. (٨) Kor.

29, 69. (٩) B adds الآية. (١٠) Kor. 27, 40. (١١) A adds in marg.

(Kor. 8, 73). ان الذين امنوا وهاجروا وجاهدوا باموالهم وانفسهم في سبيل الله.

(١٢) Kor. 3, 140. Kor. has وَاللَّهُ. (١٣) Kor. 98, 4. (١٤) B om.

وقوله يا ايها الذين امنوا استجبوا لله (١٥) Kor. 33, 23. (١٦) A adds in marg.

(١٧) B adds. (١٨) Kor. 8, 24). والرسول اذا دعاكم لما ينجيكم الآية

ذلك. (٢٠) Kor. 3, 12. B om. (٢١) Kor. 4, 79. B om. (٢٢) Kor. 3, 12. B om.

(٢٣) Kor. 42, 19. (٢٤) Kor. 3, 182. (٢٥) Kor. 6, 32. (٢٦) Kor. 6, 32. (٢٧) Kor. 42, 19.

(٢٨) Kor. 35, 6. (٢٩) Kor. 45, 22. (٣٠) B om. the rest of the verse.

(٣١) Kor. 79, 37—38. (٣٢) B وهي (٣٣) Kor. 79, 39—41). النفس عن الهوى فان الجنة هي المأوى



من الآيات التي ندب الله <sup>(١)</sup> تعالى الخلق <sup>(٢)</sup> الى المسارعة والاستباق الى <sup>(٣)</sup> التعلق والتخلق بها والصدق والاخلاص فيها كثرة المؤمنين في قبول ذلك متساوون <sup>(٤)</sup> وفي منازلها وركوب حافئها متفاوتون، والجميع مخاطبون وهم على تلك درجات،

## باب ذكر تفاوت المستمعين خطاب الله <sup>(٥)</sup> تعالى <sup>(٦)</sup> ودرجاتهم في قبول الخطاب،

<sup>(٧)</sup> قال الشيخ رحمه الله فهم من <sup>(٨)</sup> سمع الخطاب <sup>(٩)</sup> وقبله واقتربه A f. 33a  
<sup>(١٠)</sup> ونعترض <sup>(١١)</sup> لما خوطب <sup>(١٢)</sup> به من هذه الآيات البينات التي <sup>(١٣)</sup> ذكرناها  
والتي لم <sup>(١٤)</sup> نذكرها <sup>(١٥)</sup> فيما يشبه ذلك، وحال <sup>(١٦)</sup> بينه وبين العمل <sup>(١٧)</sup> بها  
١٠ والانتفاع بما وعدهم الله <sup>(١٨)</sup> تعالى من الثواب <sup>(١٩)</sup> عليها <sup>(٢٠)</sup> الاشتغال بالدنيا  
والغفلة ومتابعة <sup>(٢١)</sup> النفس واختيار <sup>(٢٢)</sup> المحظوظ على المحذور والاجابة لدواعي  
العدو <sup>(٢٣)</sup> واليأس الى آمارات الهوى والشهوات، وهم الذين وصنم الله  
<sup>(٢٤)</sup> تعالى في كتابه وزجرهم ووتهم حيث يقول <sup>(٢٥)</sup> أَفَرَأَيْتَ مَنِ اتَّخَذَ إِلَهَهُ  
هَوَاهُ وَأَصْلَهُ اللَّهُ عَلَى عِلْمٍ، وقال <sup>(٢٦)</sup> وَلَا تُطِيعْ مَنْ أَغْفَلْنَا قَلْبَهُ عَنْ ذِكْرِنَا  
١٥ وَأَتَّبَعَ <sup>(٢٧)</sup> هَوَاهُ، وقال <sup>(٢٨)</sup> خُذِ الْعَفْوَ وَأْمُرْ بِالْعُرْفِ، وقال <sup>(٢٩)</sup> زَيْنَ لِلنَّاسِ  
حُبَّ الشَّهَوَاتِ مِنَ النِّسَاءِ وَالْبَنِينَ <sup>(٣٠)</sup> الى قوله حُسْنُ الْمَأْوَ، ثم قال

تعالى ذكره B <sup>(٤)</sup>. السابق B <sup>(٥)</sup>. في B <sup>(٦)</sup>. عز وجل B <sup>(٧)</sup>.  
وقبلها B <sup>(٨)</sup>. يستمع B <sup>(٩)</sup>. قال الشيخ رحمه الله om. B <sup>(١٠)</sup>. درجاتهم B <sup>(١١)</sup>.  
اذكرها B <sup>(١٢)</sup>. ذكرها B <sup>(١٣)</sup>. بها B <sup>(١٤)</sup>. om. B <sup>(١٥)</sup>. واقترها  
النفس B <sup>(١٦)</sup>. بالاشتغال B <sup>(١٧)</sup>. عليها B <sup>(١٨)</sup>. بينه B <sup>(١٩)</sup>. ما B <sup>(٢٠)</sup>.  
Kor. 45, 22. عز وجل B <sup>(٢١)</sup>. والسير B <sup>(٢٢)</sup>. المحضوض B <sup>(٢٣)</sup>.  
وكان امره فرطاً B <sup>(٢٤)</sup>. Kor. 18, 27. وفيها قال B <sup>(٢٥)</sup>.  
واعرض عن الجاهلين B <sup>(٢٦)</sup>. Kor. 7, 198. <sup>(٢٧)</sup>.  
Kor. 3, 12. <sup>(٢٨)</sup>. الامة ثم قال الخ B <sup>(٢٩)</sup>.

(١) عز وجل (٢) قل أُوْبِيْعُكُمْ بِخَيْرٍ مِنْ ذٰلِكُمْ لِلَّذِيْنَ اٰتَقُوْا (٣) الى قوله بِصِيْرٍ بِالْعِبَادِ، ومنهم من سمع الخطاب (٤) فأجاب وتاب وأتاب وعمل في الطاعات وتحقق في الاحوال والمنازلات وصدق في المعاملات وأخلص في المقامات وهم الذين ذكرهم الله (١) تعالى في كتابه وذكر ما أعد (١) الله لهم فقال (٥) الَّذِينَ يُبْسُوْنَ الصَّلَاةَ وَيُوْثِقُوْنَ الزَّكَاةَ (٦) وَهُمْ بِالْآخِرَةِ هُمْ يُوقِنُوْنَ اُولَٰئِكَ عَلٰى هُدٰى مِنْ رَبِّهِمْ، وقال (٧) اِنَّ الَّذِيْنَ اٰمَنُوا وَعَمِلُوا الصَّٰلِحٰتِ كَانَتْ لَهُمْ جَنَّٰتُ الْفِرْدَوْسِ نُزْلًا، وقال (٨) مَنْ عَمِلَ صَالِحًا مِنْ ذَكَرٍ اَوْ اُنْشَىٰ وَهُوَ مُؤْمِنٌ فَلَنُحْيِيَنَّهٗ حَيٰةً طَيِّبَةً (٩) وَلَنَجْزِيَنَّهُمْ، قالوا الحياة الطيبة هي الرضا والنعمة (١٠) بالله عز وجل، ثم قال (١١) قَدْ اَفْلَحَ الْمُؤْمِنُوْنَ (١٢) الَّذِيْنَ هُمْ فِيْ صَلَاتِهِمْ خَاشِعُونَ وَالَّذِيْنَ هُمْ عَنِ اللَّغْوِ مُعْرِضُونَ (١٣) الْآيَةِ، وقال عمرو المكي (١٤) رحمه الله فكل شيء غير الله مما (١٥) وقع في القلوب فهو لغو فأخبر ان الموحدين (١٦) عن كل شيء غير الله معرضون، ثم قال (١٧) اُولَٰئِكَ هُمُ الْوَارِثُونَ الَّذِيْنَ يَرِثُوْنَ الْفِرْدَوْسَ هُمْ فِيْهَا خَالِدُونَ، (١٨) وذكّرهم في القرآن كثير وقد (١٩) فضّلهم (٢٠) على غيرهم بذكره لهم ووعد اياهم بالثواب الجزيل، والطبقة (٢١) الثالثة من ١٥ المخاطبين هم الذين ذكرهم الله (٢٢) تعالى وشرفهم بذكره لهم ونسبهم الى العلم والحنفية فقال (٢٣) اِنَّمَا يَخْشَى اللَّهَ مِنْ عِبَادِهِ الْعُلَمَاءُ، وقال (٢٤) وَاُولُوا الْعِلْمِ قَابًا مِّنْ هَوْلًا (٢٥) هَلْ يَسْتَوِي الَّذِيْنَ يَعْلَمُونَ وَالَّذِيْنَ لَا يَعْلَمُونَ، ثم (٢٦) خصّ من هؤلاء (٢٧) قوماً ايضاً فقال (٢٨) وَالرَّٰسِخُونَ فِي الْعِلْمِ زَادَ فِي

(١) B om. (٢) Kor. 3, 13. (٣) B الآية (٤) عند ربهم جنات الآية (٥) B واجاب.

(٦) Kor. 31, 3—4. (٧) A has راكمون (in which case the citation is from Kor. 5, 60) but راكمون has been stroked out by a later hand and the words بِالْآخِرَةِ added in marg. Text as in B. (٨) Kor. 18, 107.

(٩) Kor. 16, 99. (١٠) B الآية. (١١) B om. بالله عز وجل. (١٢) Kor. 23, 1—3.

(١٣) B om. عن كل شيء. وقعت B (١٤) ووصفهم فقال الذين هم الخ B (١٥) Kor. 23, 10—11. (١٦) نحو هؤلاء B (١٧) فضّلهم الله B (١٨) عن A.

(١٩) Kor. 23, 10—11. (٢٠) نحو هؤلاء B (٢١) الثانية A. (٢٢) Kor. 3, 16.

(٢٣) Kor. 3, 16. (٢٤) Kor. 3, 25. (٢٥) B om. (٢٦) A الثانية.

(٢٧) Kor. 3, 5. (٢٨) B اقواما (٢٩) Kor. 39, 12. (٣٠) الراسخون B.

وجنهم <sup>(١)</sup> الذي شرفهم به، معنى آخر <sup>(٢)</sup> قال ابو بكر الواسطي <sup>(٣)</sup> رحمه الله  
الراسخون في العلم هم الذين رسخوا بأرواحهم في غيب الغيب وفي سر السر  
فعرّفهم ما عرّفهم وأراد منهم من مُقْتَضَى الآيات ما لم يُرَد من غيرهم <sup>(٤)</sup> وخاضوا  
<sup>(٥)</sup> بحر العلم بأنهم لطلب الزيادات فانكشف لهم من مذخور الخزائن والمخزون  
تحت كل حرف وآية من النعم وعجائب <sup>(٦)</sup> النص فاستخرجوا الدرّ والجواهر  
ونطقوا بالحكم ومنهم من كانت البحار عند <sup>(٧)</sup> كنفه فيما شاهد من المستنارات  
يعنى مستنارات العلم الذي استأثر الله <sup>(٨)</sup> تعالى به انبياءه وخصّ بذلك  
اوليائه واصفياءه ففاص <sup>(٩)</sup> بسرّه عند صفاء ذكره وحضور قلبه في بحار  
النعم فوق على الجوهر العظيم وهو الذي <sup>(١٠)</sup> علّم مصادر الكلام من آئين  
١. <sup>(١١)</sup> توفع على العين فأغناهم عن البحث والطلب والتفتيش، وهذا <sup>(١٢)</sup> شرح  
من كلام الواسطي فيما <sup>(١٣)</sup> ذكر، وبيان ما قال الواسطي في كلام ذكر  
<sup>(١٤)</sup> ذلك عن ابي سعيد الخزاز في معنى ذلك، <sup>(١٥)</sup> قال ابو سعيد <sup>(١٦)</sup> رحمه  
الله اول النعم <sup>(١٧)</sup> لكتاب الله عز وجل العمل به لان فيه العلم والنعم  
والاستنباط واول النعم إلقاء السمع والمشاهدة لقول الله عز وجل <sup>(١٨)</sup> إِنَّ فِي  
ذَلِكَ لَذِكْرَى لِمَنْ كَانَ لَهُ قَلْبٌ أَوْ أَلْقَى السَّمْعَ وَهُوَ شَهِيدٌ، وقال <sup>(١٩)</sup> تعالى  
<sup>(٢٠)</sup> الَّذِينَ يَسْتَمِعُونَ الْقَوْلَ فَيَتَّبِعُونَ أَحْسَنَهُ، والقرآن كله حسن ومعنى اتباع  
الاحسن ما يُكشَفُ <sup>(٢١)</sup> للقلوب من العجائب عند الاستماع وإلقاء السمع من  
طريق النعم <sup>(٢٢)</sup> والاستنباط،

والخاضوا A <sup>(٤)</sup>. B om. <sup>(٥)</sup>. وقال B <sup>(٦)</sup>. الذين B <sup>(٧)</sup>.

سرّه B <sup>(٨)</sup>. كنفه AB <sup>(٩)</sup>. الدهر B <sup>(١٠)</sup>. البحر altered in A to <sup>(١١)</sup>.

قد B <sup>(١٢)</sup>. مستخرج altered in A to <sup>(١٣)</sup>. علم B <sup>(١٤)</sup>. توفع B <sup>(١٥)</sup>.

ذلك A corrector of A has drawn his pen through <sup>(١٦)</sup>. اختصرته <sup>(١٧)</sup>.

قال B <sup>(١٨)</sup>. لكلام B <sup>(١٩)</sup>. Kor. 50, 30. <sup>(٢٠)</sup> جل ذكره B <sup>(٢١)</sup>.

القلوب A <sup>(٢٢)</sup>. Kor. 39, 19. <sup>(٢٣)</sup>.

Δ f. 34a (١) باب (٢) في شرح استنباط إلقاء السمع والمحضور بالتدبر عند

التلاوة وفهم الخطاب بما خوطب به العبد،

(٣) قال الشيخ رحمه الله (٤) وأعلم أن إلقاء السمع والمحضور عند الاستماع على (٥) ثلاثة أوجه، قال أبو سعيد الخزاز (٦) رحمه الله فيما بلغني عنه أول إلقاء السمع لاستماع القرآن هو أن تسمعه كأن النبي صلعم يقرأه (٧) عليك ثم (٨) ترتقي عن ذلك فكانت تسمعه من جبريل عليه السلم وقرأته على النبي صلعم لقول الله عز وجل (٩) وَإِنَّهُ لَنَنْزِيلُ رَبِّ الْعَالَمِينَ نَزَلَ بِهِ الرُّوحُ الْأَمِينُ عَلَى قَلْبِكَ (١٠) الآية، ثم ترتقي عن ذلك (١١) فكانت تسمعه من الحق وذلك (١٢) قول الله عز وجل (١٣) وَنَزَّلُ مِنَ الْقُرْآنِ مَا هُوَ شِفَاءٌ وَرَحْمَةٌ لِّلْمُؤْمِنِينَ وقوله (١٤) نَزَّلُ الْكِتَابَ مِنَ اللَّهِ الْعَزِيزِ الْحَكِيمِ، فكانت تسمعه من الله تعالى وكذلك (١٥) حم نَزَّلُ الْكِتَابَ مِنَ اللَّهِ الْعَزِيزِ الْعَلِيمِ، (١٦) ومخرج الفهم في استماعك من الله (١٧) تعالى عند حضور قلبك وغيبتك عن أشغال الدنيا وعن نفسك (١٨) بقوة المشاهدة وصفاء الذكر وجمع الهم وحسن الأدب وطهارة السرّ وصدق التحقيق وقوة (١٩) دعاء التصديق ١٥ والمخرج إلى السعة من الضيق وحضور المشاهدة (٢٠) لنفاذ الغيب بالغيب

(١) B باب الاستنباط. (٢) B om. from شرح. The words from شرح to في شرح العبد بما خوطب به are suppl. in marg. A. (٣) B om قال. (٤) B om. (٥) B والقاء. (٦) B أوجه تلك. (٧) B om. (٨) B عليه. (٩) B ترتقا. (١٠) A جل وعز. (١١) B تكون من المفسرين بلسان عربي مبين. (١٢) Kor. 26, 192—194. (١٣) B قوله حم نزل الكتاب من الله. (١٤) B قوله عز وجل. (١٥) Kor. 40, 1. (١٦) B حم نزل الكتاب من الله. (١٧) B حم نزل الكتاب من الله. (١٨) B حم نزل الكتاب من الله. (١٩) B حم نزل الكتاب من الله. (٢٠) B حم نزل الكتاب من الله.

وسرعة الوصول الى المذكور بالغيب بكلام اللطيف الخبير، وشرح هذا كله مفهوم ومستند<sup>(١)</sup> من قوله تعالى<sup>(٢)</sup> الَّذِينَ يُؤْمِنُونَ بِالْغَيْبِ، قال ابو سعيد<sup>(٣)</sup> ابن الأعرابي هم في غيبه مغيبون فبالغيب آمنوا بالغيب وهو<sup>(٤)</sup> وإن كان<sup>(٥)</sup> غيباً فإنه لا يلجهم في ذلك شك ولا ريب، وقال تعالى<sup>(٦)</sup> قُلِ اللَّهُ بِهِدِي لِلْحَقِّ أَفَمَنْ يَهْدِي إِلَى الْحَقِّ أَحَقُّ أَنْ يُتَّبَعَ أَمْ لَا يَهْدِي إِلَّا أَنْ يَهْدَى، وقال<sup>(٧)</sup> قَمَّا ذَا بَعْدَ الْحَقِّ إِلَّا الضَّلَالُ فَأَنَّى تُصْرَفُونَ، وقال ابو سعيد الخزاز<sup>(٨)</sup> رحمه الله كلما ادرك الخلق من<sup>(٩)</sup> الله فأنما<sup>(١٠)</sup> ادركوا غيباً خارجاً عن نعوت المخافين وهو قوله<sup>(١١)</sup> الَّذِينَ يُؤْمِنُونَ بِالْغَيْبِ والغيب هو ما أشهد الله<sup>(١٢)</sup> تعالى القلوب من اثبات صفات الله وأسمائه وما وصف به نفسه وما أدى<sup>(١٣)</sup> اليهم<sup>(١٤)</sup> الخبر فأتبعوا الصفات ولم يدعوا إدراكها على نهاية ألا نسمع الى قوله تعالى<sup>(١٥)</sup> وَلَوْ أَنَّ مَا فِي الْأَرْضِ مِنْ شَجَرَةٍ أَفْلَاحٌ وَالْبَحْرُ يَدُّهُ مِنْ بَعْدِهِ سَبْعَةَ آبْحَارٍ مَا نَفِدَتْ كَلِمَاتُ اللَّهِ، فإذا كان وصف كلامه لا يدرك ولا يوصل الى نهاية فهمه فكيف يدرك حقيقة وصفه وهويته وكنهه فلذلك قرر عند اهل الفهم من اهل العلم ان كل شيء اشار اليه المتحققون والواجدون والعارفون والموحدون وما عبروا عنه وما لم تسعه العبارة ولا يوصي<sup>(١٦)</sup> اليه بالدلالة ولا يشار اليه بالاشارة من اختلاف المعارف وتباين الاحوال والمقامات والاماكن وغير ذلك مما شاهدوه ظاهراً وباطناً هو الغيب الذي<sup>(١٧)</sup> وصفه الله تعالى بقوله<sup>(١٨)</sup> الَّذِينَ يُؤْمِنُونَ بِالْغَيْبِ،

ان B (٥). بن B (٤). Kor. 2, 2 (٦). عز وجل B (٧). في B (٨).

Kor. 10, 30 (٩). الله جل ذكره B (١٠). يلهم B (١١). الغيب B (١٢).

ادركوه B (١٣). الله عز وجل B (١٤). B om. (١٥). Kor. 10, 33. (١٦).

الخبر A (١٧). Obliterated in B. (١٨). أدى الله B (١٩). Kor. 2, 2. (٢٠).

The word is partly obliterated in B. (٢١). Kor. 31, 26. (٢٢) AB اليها.

وصف B (٢٣).

باب (١) وصف ارباب القلوب في فهم القرآن،

(٢) قال الشيخ رحمه الله وقد ذكر الله تعالى ووصف جميع ارباب القلوب وأهل المحافق من المريدن والعارفين والمتحققين والواجدن وأهل المجاهدات والرياضات والمتفرقين اليه بانواع الطاعات ظاهراً وباطناً (٣) كما في كتابه (٤) وهو قوله (٥) عز وجل فيما (٦) يصف به ملائكته (٧) أولئك الَّذِينَ يَدْعُونَ يَبْتَغُونَ إِلَىٰ رَبِّهِمُ الْوَسِيلَةَ أَيُّهُمْ أَقْرَبُ، وقال للمؤمنين (٨) يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا اتَّقُوا اللَّهَ وَابْتَغُوا إِلَيْهِ الْوَسِيلَةَ، (٩) فكان في هذه الآية (١٠) شرح وبيان في صفة الذين يؤمنون بالغيب بابتغاء الوسيلة، ثم زاد في البيان والتفصيل في آية أخرى يبحث به المؤمنين على المسارعة الى الخيرات فقال عز وجل (١١) آمِنُوا نِدْمُهُمْ يَوْمَ ذَٰلِكَ مِنْ مَّالٍ وَبَيْنَ نُسَارَعُ لَهُمْ فِي الْخَيْرَاتِ بَلْ لَا يَشْعُرُونَ، (١٢) واستفاد اهل (١٣) الفهم من هذه الآية ان أول المسارعة الى الخيرات هو التقلل من الدنيا وترك الاهتمام للرزق والتباعد والفرار من الجمع والمناجعة باختيار القلة على الكثرة والزهد في الدنيا على الرغبة فيها، ثم ذكر الذين يسارع لهم في الخيرات ووصفهم (١٤) فقال (١٥) الَّذِينَ هُمْ مِنْ خَشْيَةِ رَبِّهِمْ مُشْفِقُونَ فوصفهم بالاشفاق من الخشية، والخشية والاشفاق اسمان باطنان وهما إعلان من اعمال القلب (١٦) فالخشية سر في القلب خفي والاشفاق من الخشية أخفى من الخشية وهو الذي ذكر الله (١٧) تعالى فقال (١٨) يَعْلَمُ السِّرَّ وَأَخْفَى، وقد قيل ان الخشية انكسار القلب من دوام الانتصاب بين يدي الله (١٩) تعالى، ثم (٢٠) من بعد هذه المرتبة الشريفة والحال (٢١) الرفيعة (٢٢) التي

وفي B app. (٤) B om. (٥) قال الشيخ رحمه الله B om. (٦) في وصف B (١) وكان B (٢) Kor. 5, 39. (٣) Kor. 17, 59. (٤) وصف B (٥) Kor. 23, 57—58. (٦) B fastafad. (٧) B om. (٨) Kor. 23, 59. (٩) والخشية B (١٠) Kor. 20, 6. (١١) عز وجل B (١٢) الرفيع B (١٣) الذي B (١٤) الفهم B (١٥) Kor. 23, 59. (١٦) من خشيته B (١٧) Kor. 23, 59. (١٨) Kor. 20, 6. (١٩) الذي B (٢٠) الرفيع B (٢١) الذي B (٢٢) الذي B

وصفهم الله <sup>(١)</sup> تعالى <sup>(٢)</sup> بها من الخشية والاشفاق وغير ذلك فقال <sup>(٣)</sup> وَالَّذِينَ هُمْ بِآيَاتِ رَبِّهِمْ يُؤْمِنُونَ، وكانوا قَبْلَ الخشية والاشفاق مؤمنين بآيات الله <sup>(٤)</sup> يَعْلَمُ أَنَّهُ اراد بذلك زيادة الايمان ألا ترى أَنَّهُ يصف <sup>(٥)</sup> رسوله صلعم بالايمان به بعد الرسالة والنبوّة وذلك قوله <sup>(٦)</sup> عَزَّ وَجَلَّ <sup>(٧)</sup> فَأَمِنُوا بِاللهِ وَرَسُولِهِ النَّبِيِّ الْأَخِيِّ الَّذِي يُوْمِنُ بِاللهِ وَكَلِمَاتِهِ، <sup>(٨)</sup> فاستنبط اهل الفهم واستفادوا من هذه الآية أَنَّ زيادة الايمان لا نهاية له وان جميع ما وصل اليه اهل الحقائق من بدايتهم الى نهايتهم أَنَّ ذلك من حقائق الايمان وزيادته وبراهينه وانواره <sup>(٩)</sup> وَأَنَّ لا نهاية لذلك، ثم قال <sup>(١٠)</sup> عَزَّ وَجَلَّ <sup>(١١)</sup> وَالَّذِينَ هُمْ بِرَبِّهِمْ لَا يُشْرِكُونَ <sup>(١٢)</sup> فذكر أَنَّهُمْ لا يشركون ربهم بعد ما وصفهم بالخشية والاشفاق ١. والايمان، <sup>(١٣)</sup> فاستفاد اهل الفهم ايضاً من ذلك وَعَلِمَ أَنَّ مُسْتَبْطَ هذه الآية وَذَكَرَ الشرك هاهنا أَنَّهُ من الشرك الخَفِيُّ الذي يعارض القلوب من رؤية الطاعات وطلب الأَعْوَاض بعد ما شهد <sup>(١٤)</sup> شاهدٌ صريح الايمان ان لا ضار ولا نافع ولا مُعْطَى ولا مانع إِلَّا <sup>(١٥)</sup> الله فعند ذلك شَبَّروا وَجَدُوا وتَضَرَّعُوا الى الله <sup>(١٦)</sup> تعالى وطلبوا منه الخلاص لقلوبهم بصدق الاخلاص في الاخلاص A. f. 35b ١٥. وعلو انهم على قدر اخلاصهم في ايمانهم ينظرون الى دقائق شِرْكِهِم وربابهم الذي هو أَخْفَى من ديب النمل على الحجر الأسود في <sup>(١٧)</sup> الليلة الظلماء، وقد ذُكِرَ عن سهل بن عبد الله <sup>(١)</sup> رحمه الله أَنَّهُ كَانَ يقول أَهْلُ لا إِلَهَ إِلَّا اللهُ كَثِيرٌ <sup>(١٨)</sup> وَالْمُخْلِصُونَ <sup>(١٩)</sup> مِنْهُمْ قَلِيلٌ، وقال سهل ايضاً الدنيا كلها جَهْلٌ إِلَّا مَا كَانَ مِنَ الْعِلْمِ وَالْعِلْمُ كُلُّهُ حُجَّةٌ إِلَّا مَا كَانَ الْعَمَلُ بِهِ وَالْعَمَلُ كُلُّهُ هَبَاءٌ إِلَّا مَوْضِعُ الْإِخْلَاصِ فِيهِ وَأَهْلُ الْإِخْلَاصِ عَلَى خَطَرٍ عَظِيمٍ، ثم قال

رسول الله B <sup>(٥)</sup>. فعلم B <sup>(٤)</sup>. Kor. 23, 60. <sup>(٢)</sup> به AB <sup>(٢)</sup>. B om. <sup>(١)</sup>.  
وانه B <sup>(٩)</sup>. واستنبط B <sup>(٨)</sup>. وامنوا B Kor. 7, 158. <sup>(٧)</sup> تعالى B <sup>(٦)</sup>.  
واستفاد B <sup>(١٣)</sup>. فذكروا B <sup>(١٢)</sup>. Kor. 23, 61. <sup>(١١)</sup> جل ذكره B <sup>(١٠)</sup>.  
ليلة ظلماء B <sup>(١٧)</sup>. عز وجل B <sup>(١٦)</sup>. عز وجل B adds <sup>(١٥)</sup>. هم B <sup>(١٤)</sup>.  
منه B <sup>(١٩)</sup>. والمخلص B <sup>(١٨)</sup>.

(١) عَزَّ وَجَلَّ (٢) وَالَّذِينَ يُؤْتُونَ مَا آتَوْا وَقُلُوبُهُمْ وَجِلَةٌ أَنَّهُمْ إِلَى رَبِّهِمْ رَاجِعُونَ (٣) فاستنبط اهل الفهم (٤) من هذه الآية ايضاً أَنَّ وَجَلَ قُلُوبِهِمْ مع ما آتَوْا من المسارعة والاستنباط الى هذه الاحوال (٥) التي ذكرنا أَنَّ ذلك الوجل هو الوجل الذي لا سبيل (٦) الى الكشف عن (٧) علم ذلك ولا وقوف عليه لأحد من خلقه وهو علم الخاتمة وما سبق لهم من الله (٨) تعالى في علم الغيب من (٩) الشقاوة والسعادة فعند ذلك تقطع رِيبات قلوبهم وذهلت (١٠) عقولهم وذهبت علومهم وغابت فهمهم واقبلوا (١١) على الله (١٢) تعالى بصدق اللجأ وإظهار الفاقة ودوام الافتقار، ونصدق ذلك ما قد رُوي في ذلك عن عابشة رضى الله عنها انها سألت رسول الله صلعم (١٣) فقالت يرسل الله الَّذِينَ يُؤْتُونَ مَا آتَوْا وَقُلُوبُهُمْ وَجِلَةٌ هو الذي يزني ويسرق ويشرب فقال النبي صلعم لا ولكن هو الذي يصلي ويصوم وينصدق ويحاف ان لا يقبل منه ثم (١٤) قال (١٥) أُولَئِكَ يُسَارِعُونَ فِي الْخَيْرَاتِ وَهُمْ لَهَا سَابِقُونَ، فدل ذلك على أن بالمسارعة الى هذه الخيرات بنال درجة السابقين وينبغي منزلتهم،

A f. 36a باب ذكر السابقين والمقربين والأبرار من طريق الفهم والاستنباط،

١٥ (١٥) قال الشيخ رحمه الله (١٦) قال الله تعالى (١٧) وَالسَّابِقُونَ السَّابِقُونَ أُولَئِكَ الْمُقَرَّبُونَ، ثم بين فضل المقربين على من دونهم من الأبرار والسابقين بعد ذلك فقال (١٨) كَلَّا إِنَّ كِتَابَ الْأَبْرَارِ لَفِي عِلِّيَّينَ وَمَا أَدْرَاكَ مَا عِلِّيُّونَ، ثم قال (١٩) إِنَّ الْأَبْرَارَ لَفِي نَعِيمٍ عَلَى الْأَرَائِكِ يَنْظُرُونَ، ووصف الكرامات

(١) B om. (٢) Kor. 23, 82. (٣) B استنبط. (٤) B om. (٥) B om. (٦) B الذي ذكرناه. (٧) B om. (٨) B من هذه الآية. (٩) B om. (١٠) B عقولهم. (١١) B الى. (١٢) B السعادة والشقاوة. (١٣) B Instead of Kor. (١٤) B الله جل جلاله. (١٥) B adds جلاله. (١٦) B قول الله عز وجل B has فقالت يرسل الله 23, 83. (١٧) B om. (١٨) B قال الشيخ رحمه الله. (١٩) B قول. (٢٠) B Kor. 83, 18—19, (٢١) Kor. 83, 22—23. (٢٢) B but corr. above.



التي (١) أَكْرَمَ بها الابرار وما خصهم به من النعم والدرجات في عليين فقال (٢) تَعْرِفُ فِي وُجُوهِهِمْ (٣) نَضْرَةَ النَّعِيمِ. يعني ان اهل الجنة يُعَرَفُونَ بالنضارة (٤) التي (٥) في وُجُوهِهِمْ يعني في وجوه الابرار من النعم الذي (٦) خُصُّوا به من (٥) بين اهل الجنة، ثم قال (٧) يُسْقَوْنَ مِنْ رَحِيْقٍ (٨) ولم يصف لاهل الجنة انهم يسقون من الرحيق المختوم الى قوله (٩) وَمِزَاجُهُ مِنْ تَسْنِيمٍ عَيْنًا يَشْرَبُ بِهَا الْمُقَرَّبُونَ (١٠) فمُخَصَّصَ الابرار في الجنة من بين اهل الجنة بالرحيق المختوم، ثم فَضِّلَ شراب الابرار وهو الرحيق المختوم على شراب اهل الجنة بمزاجه لان مزاجه من التسنيم والتسنييم هو العين (١١) التي يشرب بها المقربون (١٢) فصار شراب الابرار الذي فَضِّلُوا به (١٣) على اهل الجنة معلولاً بمزاجه عند شراب المقربين الذي ليس بمزوج، (١٤) فانظر الى هذه الاشارة ما أَلْفَظَهَا في معنى المقربين لان الابرار الذين خُصُّوا من اهل (١٥) عليين بالرحيق المختوم (١٦) ونضرة النعيم والارايك بُزْجَ لهم في شرايهم (١٧) مزاجاً من شراب المقربين الذي يشرب (١٨) به المقربون على الدولم، (١٩) واستنبط اهل النعم فيها (٢٠) معنيين (٢١) احدهما ان شراب الابرار مزوج وشراب المقربين صرف غير مزوج كما قال الله (٢٢) عَزَّ وَجَلَّ في آية أخرى، (٢٣) إِنَّ الْأَبْرَارَ يَشْرَبُونَ مِنْ كَأْسٍ كَانَ مِزَاجُهَا كَافُورًا، ثم وصف ما أَعَدَّ (٢٤) الله لهم ثم قال (٢٥) وَيُسْقَوْنَ فِيهَا كَأْسًا كَانَ مِزَاجُهَا زَنْجَبِيلًا عَيْنًا فِيهَا تُسَمَّى سَلْسَبِيلًا، ثم اخذ في صفة أخرى من نعم اهل الجنة فقال (٢٦) وَإِذَا

الى B (٤). نظره B (٥). (٦) Kor. 83, 24. الله B adds (١). مختوم ختامه B adds (٨). (٩) Kor. 83, 25. خص B (٦). B om. (٥). من الرحيق المختوم to ولم يصف (٦). B om. (١). مسك. (١٠) Kor. 83, 27—28. الذي B (١١). فكان B (١٢). على شراب اهل الجنة B (١٣). مزاج B (١٧). ونظره B (١٦). العليين B (١٥). وانظر B (١٤). تفسيراً B app. (٢٠). فاستنبط B (١٩). and so app. B. (١٨) A بها. (٢١) B (١٢). فقال ان B (٢٢). Kor. 76, 5. احدم B (٢١). Kor. 76, 17—18. (٢٣) Kor. 76, 20. (٢٤)

رَأَيْتَ ثُمَّ رَأَيْتَ نَعِيمًا <sup>(١)</sup> وَمُلْكًا كَبِيرًا اِشَارَ اِلَى نَعِيمٍ لَا صِفَةَ لَهُ بِقَوْلِهِ ثُمَّ رَأَيْتَ نَعِيمًا <sup>(٢)</sup> وَلَمْ يَصِفِ النِّعِيمَ، فَلَمَّا بَلَغَ اِلَى آخِرِ الْقِصَّةِ قَالَ <sup>(٣)</sup> وَسَقَاهُمْ رَبُّهُمْ شَرَابًا طَهُورًا، فَكَلَّمَا ذَكَرَ شُرْبَهُمْ <sup>(٤)</sup> وَوَصَفَ فِي ذَلِكَ فَعَلَهُمْ <sup>(٥)</sup> بِقَوْلِهِ يَشْرَبُونَ بِذِكْرِ الْمَزَاجِ فِي شُرْبِهِمْ فَلَمَّا قَالَ وَسَقَاهُمْ رَبُّهُمْ <sup>(٦)</sup> شَرَابًا طَهُورًا لَمْ يَذْكُرِ الْمَزَاجَ <sup>(٧)</sup> فِي شُرْبِهِمْ، وَالْمَعْنَى الْآخَرَانِ الْعَيْنِ <sup>(٨)</sup> الَّتِي هِيَ شَرَابُ الْمُقَرَّبِينَ يُمَزَّجُ مِنْهُ بِالْعَيْنِ <sup>(٩)</sup> الَّتِي هِيَ شَرَابُ الْاَبْرَارِ فَفُضِّلُوا عَلَى اَهْلِ الْجَنَّةِ بِمَزَاجٍ مُزَجَّتْ شَرَابُهُمْ مِنَ التَّسْنِيمِ وَهُوَ الْعَيْنُ الَّتِي يَشْرَبُ بِهَا الْمُقَرَّبُونَ، فَهَذَا فَرْقٌ بَيْنَ الْاَبْرَارِ وَالْمُقَرَّبِينَ وَاللَّهِ اَعْلَمُ، ثُمَّ قَالَ <sup>(١٠)</sup> جَلَّ ذِكْرُهُ <sup>(١١)</sup> وَلَا نَكَلَّفُ نَفْسًا اِلَّا وُسْعَهَا <sup>(١٢)</sup> فَيَتَنَبَّهَنَّ اَنَّ الْمُؤْمِنِينَ <sup>(١٣)</sup> اَنَّمَا أُعْطُوا الْاِسْتِطَاعَةَ عَلَى قَدْرِ الطَّاقَةِ فِي رُكُوبِ هَذِهِ الْحَقَائِقِ وَمَنَازِلَةِ هَذِهِ الْاَحْوَالِ لِأَنَّ جَمِيعَ مَا أُوتُوا بِهِ الْاَنْبِيَاءُ عَلَيْهِمُ السَّلَامُ مِنْهُمْ مِنْ الْحَقَائِقِ هُوَ دَاخِلٌ فِي قَوْلِهِ <sup>(١٤)</sup> عَزَّ وَجَلَّ <sup>(١٥)</sup> اَتَقُوا اللَّهَ مَا اسْتَطَعْتُمْ لَمْ يُخْرِجْ أَحَدًا <sup>(١٦)</sup> مِنْ ذَلِكَ،

### باب بيان التشديد في القرآن ووجوه ذلك،

<sup>(١٧)</sup> قَالَ الشَّيْخُ رَحِمَهُ اللَّهُ اَعْلَمُ اَنَّ اللَّهَ تَعَالَى قَدْ اَوْجَبَ عَلَى عِبَادِهِ <sup>(١٨)</sup> بِقَوْلِهِ <sup>(١٩)</sup> فَاَتَقُوا اللَّهَ مَا اسْتَطَعْتُمْ فَرَضًا لَوْ اَنَّهُمْ اَتَوْا بِجَمِيعِ اَعْمَالِ الْمَلَائِكَةِ وَالْاَنْبِيَاءِ وَالصَّادِقِينَ ثُمَّ يَطَالِبُهُمْ بِحَقِيقَةِ ذَلِكَ كَانَ الَّذِي عَلَيْهِمْ فِي ذَلِكَ مِنْ اثْبَاتِ الْحُجَّةِ أَكْثَرَ مِنَ الَّذِي لَهُمْ، أَلَا نَرَى اَنَّ الْمَلَائِكَةَ مَعَ مَا جَبَلَهُمُ اللَّهُ <sup>(٢٠)</sup> تَعَالَى عَلَيْهِ مِنْ اَنْوَاعِ الْعِبَادَاتِ يَقُولُونَ سُبْحَانَكَ رَبَّنَا مَا عَبْدُكَ حَقَّ عِبَادَتِكَ

(١) AB om. from نعيمًا to ملكًا. The words are suppl. in marg. A. (٢) A om.  
(٣) B om. (٤) B وصف. (٥) B يقول. (٦) B om. (٧) B om. (٨) B الذي هو. (٩) B om. (١٠) B om. (١١) B وجن. (١٢) B om. (١٣) B ان المؤمنين. (١٤) B عَزَّ وَجَلَّ. (١٥) B اَتَقُوا. (١٦) B من ذلك. (١٧) B قال الشيخ رحمه الله. (١٨) B قوله. (١٩) B اَتَقُوا. (٢٠) B om.

ويقولون <sup>(١)</sup> سُبْحَانَكَ لَا عِلْمَ لَنَا إِلَّا مَا عَلَّمْتَنَا، فقد تبرؤوا من علمهم وعبادتهم عند مشاهدة الحقيقة، ومعنى قوله عز وجل <sup>(٢)</sup> أَتَقُوا اللَّهَ حَقَّ تَقَاتِهِ <sup>(٣)</sup> راجع الى قوله <sup>(٤)</sup> فَاتَّقُوا اللَّهَ مَا اسْتَطَعْتُمْ لَانَّ التَّقْوَى اصل جميع الاحوال في البداية والنهاية وليس للتقوى غايه لان المتقى ليس له نهاية، لأجل ذلك قلنا ان معنى قوله <sup>(٥)</sup> أَتَقُوا اللَّهَ حَقَّ تَقَاتِهِ راجع الى قوله <sup>(٦)</sup> فَاتَّقُوا اللَّهَ مَا اسْتَطَعْتُمْ والتشديد في قوله أَتَقُوا اللَّهَ مَا اسْتَطَعْتُمْ لَانَّكَ لو صليت ألف ركعة واستطعت ان تصلي ركعة أخرى فأخرت ذلك الى وقت آخر فقد تركت استطاعتك ولو ذكرت الله <sup>(٧)</sup> تعالى ألف مرة واستطعت ان تذكره مرة أخرى فتؤخر ذلك الى وقت <sup>(٨)</sup> ثانٍ فقد تركت استطاعتك وكذلك لو صدقت على سائل بدرهم واستطعت ان تعطيه درهماً آخر او حبة أخرى فلم تفعل ذلك فقد تركت استطاعتك، فمن أجل ذلك قلنا التشديد في <sup>(٩)</sup> قوله مَا اسْتَطَعْتُمْ، ومن الآيات <sup>(١٠)</sup> التي فيها التشديد ايضاً قوله <sup>(١١)</sup> تعالى فَلَا وَرَيْكَ لَا يُؤْمِنُونَ حَتَّى يُجِزُّوكَ فِيهَا شَجَرٌ بَيْنَهُمْ ثُمَّ لَا يَجِدُوا فِي <sup>(١٢)</sup> أَنْفُسِهِمْ حَرَجًا مِمَّا قَضَيْتَ وَيُسَلِّوْا تَسْلِيمًا، وموضع التشديد في هذه الآية ان الله <sup>(١٣)</sup> تعالى ذكر القسم أنهم لا يؤمنون حتى يجزؤكم رسول الله صلعم فيما شجر <sup>(١٤)</sup> بينهم ثم <sup>(١٥)</sup> إن وجدوا <sup>(١٦)</sup> في انفسهم حرجاً يعني في قلوبهم واسرارهم <sup>(١٧)</sup> وباطنهم ضيقاً او كراهة في حكمه <sup>(١٨)</sup> لو انه حكم عليهم بالقتل فقد خرجوا من الايمان <sup>(١٩)</sup> وقد ذكر الله القسم على خروجهم من الايمان، فلو قسمنا على ذلك ما أمرنا الله <sup>(٢٠)</sup> تعالى به من الصبر على احكام

(١) Kor. 2, 30. (٢) Kor. 3, 97. (٣) رجعوا. (٤) B. (٥) B om. (٦) B om. (٧) AB ثاني. (٨) B. (٩) B. (١٠) B adds عز وجل. (١١) B. (١٢) Kor. 4, 68. (١٣) B adds. (١٤) B. (١٥) B. (١٦) B. (١٧) B. (١٨) B. (١٩) B. (٢٠) A om. من الايمان to وقد from.

الله <sup>(١)</sup> عز وجل والرضا بما قسم الله لنا من الاخلاق والارزاق <sup>(٢)</sup> والآجال والاعمال <sup>(٣)</sup> لم نجد معاً ومع كثير من الناس ذرة من الايمان ولولا رجاء المخلق في سعة رحمة الله تعالى لهلكوا بذلك،

### باب ما قيل في فهم الحروف والاسماء،

<sup>(٤)</sup> قال الشيخ رحمه الله يقال ان جميع ما <sup>(٥)</sup> ادركته العلوم <sup>(٦)</sup> ومحفته النجوم <sup>(٧)</sup> ما عبر عنه وما اثير اليه فهو مستنبط من حرفين من اول كتاب الله <sup>(٨)</sup> تعالى وهو قوله بِسْمِ اللَّهِ وَاتَّخَذَ اللَّهُ لَنَا مَعْنَاهُ بِاللَّهِ وَالْإِشَارَةُ فِي ذَلِكَ أَنَّ جَمِيعَ مَا أَحَاطَ بِهِ عِلْمُ الْخَلْقِ وَادْرَكَتْهُ فُهُومُهُمْ فَلَبِستُ فِي قَائِمَةِ بَدَوَاتِهَا أَنَّمَا هِيَ بِاللَّهِ وَاللَّهِ، وَقِيلَ لِلشَّيْءِ <sup>(٩)</sup> رَحْمَةُ اللَّهِ كَمَا بَلَغَنِي أَتَشَأُ الْإِشَارَةُ فِي الْبَيِّنَاتِ مِنْ بَسْمِ اللَّهِ فَقَالَ أَيْ بِاللَّهِ قَامَتِ الْأَرْوَاحُ وَالْأَجْسَادُ وَالْحَرَكَاتُ لَا بَدَوَاتِهَا، وَقِيلَ لِأَبِي الْعَبَّاسِ بْنِ عَطَاءٍ <sup>(١٠)</sup> رَحْمَةُ اللَّهِ إِلَى مَا ذَا سَكُنَتْ قُلُوبُ الْعَارِفِينَ فَقَالَ إِلَى أَوَّلِ حَرْفٍ مِنْ كِتَابِهِ وَهُوَ الْبَيِّنَاتِ مِنْ بَسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ <sup>(١١)</sup> فَإِنَّ مَعْنَاهُ <sup>(١٢)</sup> أَنَّ بِاللَّهِ ظَهَرَتْ الْأَشْيَاءُ وَبِهِ فَنَبَتْ وَبِقَائِهِ حَسُنَتْ وَبِاسْتِنَارِهِ فَجَعَتْ وَسَجَتْ لِأَنَّ فِي اسْمِهِ اللَّهُ هَيْبَتُهُ <sup>(١٣)</sup> وَكِبَرِيَّاهُ وَفِي اسْمِهِ الرَّحْمَنِ مَحَبَّتُهُ وَمُودَتُهُ وَفِي اسْمِهِ الرَّحِيمِ عَوْنُهُ وَنَصْرَتُهُ فَسَجَانُ مِنْ <sup>(١٤)</sup> فَرَقَ بَيْنَ هَذِهِ الْمَعَانِي فِي لَطَائِفِهَا بِهَذِهِ الْأَسْمَاءِ فِي غَوَامِضِهَا، <sup>(١٥)</sup> قَالَ الشَّيْخُ رَحِمَهُ اللَّهُ <sup>(١٦)</sup> مَعْنَى قَوْلِهِ بِقَائِهِ حَسُنَتْ يَعْنِي بِقَوْلِهِ لَهَا وَبِذَا سُمِّيَتْ الْحَسَنَةُ حَسَنَةً لِأَنَّهُ قَبْلُهَا وَلَوْ لَمْ يَقْبَلْهَا مَا سُمِّيَتْ الْحَسَنَةُ <sup>(١٧)</sup> حَسَنَةً وَمَعْنَى قَوْلِهِ بِاسْتِنَارِهِ فَجَعَتْ وَسَجَتْ يَعْنِي بَرَدَهُ لَهَا وَإِعْرَاضَهُ عَنْهَا <sup>(١٨)</sup> وَبِذَلِكَ سُمِّيَتْ السَّيِّئَةُ سَيِّئَةً وَلَوْلَا ذَلِكَ لَمَا سُمِّيَتْ السَّيِّئَةُ سَيِّئَةً، وَقَالَ أَبُو بَكْرٍ الْوَاسِطِيُّ <sup>(١٩)</sup> رَحِمَهُ اللَّهُ كُلُّ اسْمٍ

قال B om. (٤) فلم B (٥) والاحوال B (٦) تعلى ذكره B (٧) وما B om. (٨) وما B (٩) ادركه B (١٠) ادركه B (١١) وكبرياه A (١٢) اي B (١٣) لان B (١٤) ولذلك B (١٥) ومعنى B (١٦) وبذلك B (١٧) وبذلك B (١٨) وبذلك B (١٩)

من اسماء الله <sup>(١)</sup> تعالى يُتَخَلَّقُ <sup>(٢)</sup> به الآ اسم الله الرحمن لانها للتعليق دون  
التخليق وكذلك الصمدية ممتنعة عن الادراك والاحاطة، قال الله تعالى <sup>(٣)</sup> وَلَا  
يُحِيطُونَ بِهِ عِلْمًا، وقد قيل ايضا <sup>(٤)</sup> اَنَّ اسم الله الأعظم هو الله لانه اذا  
ذهب عنه الألف يبقى لله <sup>(٥)</sup> وان ذهب عنه اللام يبقى له فلم تذهب الاشارة  
وان ذهب عنه اللام الآخر فيبقى <sup>(٦)</sup> هاء <sup>(٧)</sup> وجميع الاسرار في الهاء لان معناه  
هو وجميع <sup>(٨)</sup> اسماء الله <sup>(٩)</sup> تعالى اذا ذهب عنه حرف واحد يذهب المعنى  
ولم يبق فيه موضع الاشارة <sup>(١٠)</sup> ولا تُعْتَمَلُ العبارة فمن اجل ذلك لا يُسَمَّى  
به غير الله تعالى، وعن سهل بن عبد الله <sup>(١١)</sup> رحمه الله <sup>(١٢)</sup> انه قال الألف  
أول الحروف وأعظم الحروف وهو الاشارة في الألف <sup>(١٣)</sup> اى الله الذى أَلَفَ  
بين الاشياء وانفرد عن الاشياء، وقال ابو سعيد الخزاز <sup>(١٤)</sup> رحمه الله اذا  
كان العبد مجموعاً على الله <sup>(١٥)</sup> تعالى لا ينصرف منه جارية الى غير الله عزَّ  
وجلَّ فعندها تنفع له حقايق النعم عند تلاوة كتاب الله عزَّ وجلَّ الذى  
ليس مع الخلق، وقال ابو سعيد <sup>(١٦)</sup> رحمه الله كلها بدا حرف من الأخر  
من كتاب الله عزَّ وجلَّ على قدر قرئك وحضورك <sup>(١٧)</sup> عنده <sup>(١٨)</sup> فله  
١٠ مشرب وفهم غير مخرج النعم الآخر، اذا سمعت بقوله <sup>(١٩)</sup> اَلَمْ ذَلِكَ <sup>(٢٠)</sup> فَلألف  
علم يظهر في النعم غير ما يظهر اللام وعلى قدر المحبة وصفاء الذكر ووجود  
القرب يقع التفاوت في النعم، قال ابو سليمان الناراني رُبِمَا أَبْقَى فِي الآبَةِ  
خمس ليالٍ <sup>(٢١)</sup> فلو لا أَنَّى أَتَرَكْتُ الفكر فيها ما جَزَتْهَا ابداً وربما جاءت الآبة  
من القران فيطير معها العقل فسبحان الذى يردّه بعد ذلك، وقال وهيب  
٢٠ بن الورد <sup>(٢٢)</sup> رحمه الله نظرنا في هذه الاحاديث والآداب فلم نجد شيئاً  
ارقّ لهنّ القلوب ولا اشدَّ استجلاًباً للحنن من تلاوة القران وتدبره،

(١) B om. (٢) Kor. 20, 109. (٣) B بها. (٤) B وعلا. (٥) B جميع. (٦) In A هو is written above as a variant. (٧) فان B. (٨) له B. (٩) عندهما B. (١٠) ولم B. (١١) اسم AB. A in marg. (١٢) A (١٣) Kor. 2, 1. (١٤) B (١٥) B (١٦) B (١٧) B (١٨) B (١٩) B (٢٠) B (٢١) B (٢٢) B

باب في وصف من اصاب في الاستنباط والاشارة والفهم في  
القرآن ووصف من غلط وأخطأ في ذلك،

(١) قال الشيخ رحمه الله (٢) وإما ما قال الناس من طريق الاستنباط والفهم  
فالصحيح من ذلك أن (٣) لا تُقدّم (٤) ما أخرّ الله (٥) تعالى ولا تؤخر ما قدّم  
الله ولا تُنازع الربوبية ولا تخرج عن العبودية ولا يكون فيه تحريف (٦) الكلم،  
وهذا كما حكى عن بعضهم أنه سئل عن قوله (٧) عز وجل (٨) وَأَبُوبَ إِذْ نَادَى  
رَبَّهُ أَلَيْسَ لِي مَسْنَى الضُّرِّ فَقَالَ (٩) معناه ما (١٠) ساءني الضُّرُّ، وبلغني عن بعضهم  
ايضاً أنه سئل عن قوله (١١) أَلَمْ يَجِدْكَ يَتِيمًا فَآوَى فقال معنى اليتيم مأخوذ  
من (١٢) الدُّرّة اليتيمة التي لا يوجد مثلاً، وكما سئل (١٣) آخر عن معنى قوله  
١. عز وجل (١٤) قُلْ إِنَّمَا أَنَا بَشَرٌ مِّثْلُكُمْ فقال معناه انا بشر مثلكم (١٥) عندهم،  
فهذا أشباه ذلك خطأ وجهتان وخسارة على الله (١٦) تعالى وجهل وقلة المبالاة  
وهو تحريف الكلم عن مواضعه فهذا هو (١٧) السقيم، وإما الصحيح (١٨) من ذلك  
(١٩) فكما سئل ابو بكر (٢٠) الكتاني رحمه الله عن قوله (٢١) تعالى (٢٢) إِلَّا مَنْ  
أَتَى اللَّهَ بِقَلْبٍ سَلِيمٍ فقال القلب السليم على ثلاثة اوجه من طريق النهم أحدها  
هو الذي يلقي الله (٢٣) عز وجل وليس في قلبه مع الله شريك، والثاني هو  
الذي (٢٤) يلقي الله تعالى وليس في قلبه شغل مع الله (٢٥) عز وجل ولا يريد  
غير الله (٢٦) تعالى، والثالث الذي يلقي الله عز وجل ولا يقوم به غير الله

A f. 38b

(١) B om. قال الشيخ رحمه الله. (٢) B لا. (٣) B om. (٤) AB الكلم.  
(٥) B تعالى. (٦) Kor. 21, 83. (٧) B ساءني. (٨) Kor. 93, 6. (٩) E دره.  
(١٠) Kor. 18, 110. (١١) B عز وجل. (١٢) In A  
is written above as a variant. (١٣) B om. من ذلك. (١٤) B كما.  
(١٥) Kor. 26, 89. (١٦) B الكتاني. (١٧) The words from يلقي to  
الثالث are written in marg. B.

(١) عز وجل فَنِيَّ عن الاشياء بالله ثم فني عن الله بالله، ومعنى قوله فني عن الله بالله يعني يذهب عن رؤية طاعة الله (١) عز وجل ورؤية ذكر الله ورؤية محبة الله بذكر الله له ومحبة قبل المخلوق لان المخلوق بذكره لم ذكره ومحبة لم احبوه ويقدم عنايته بهم اطاعوه، وكما سئل شاء الكرمانى (١) رحمه الله عن معنى قوله (١) عز وجل (٢) الَّذِي خَلَقَنِي فَهُوَ (٣) يَهْدِينِ وَالَّذِي هُوَ (٤) يُطْعِمُنِي وَيَسْقِينِ وَإِذَا مَرِضْتُ فَهُوَ يَشْفِينِ فقال الذي خلقني فهو يهدينى اليه لا غيره وهو الذي يطعمنى الرضا ويسقنى المحبة (٥) وإذا مرضت بمشاهدته نفسى فهو يشفينى بمشاهدته والذي يبعثنى (٦) عن نفسى ويحيينى به فأقوم به لا بنفسى والذي أطعم ان لا ينجلى يوم ألقاه بنظرى الى طاعته وأعمالى ثم ١. أَتَقَرُّ اِلَيْهِ (٧) بِكُلِّيَّتِي، لما علم انه لم يزل ما نال الا به (٨) ولا ينال ما يأمل الا به فقال (٩) رَبِّ هَبْ لِي (١٠) حُكْمًا وَانْحِنِي بِالصَّالِحِينَ، وكما سئل ابو بكر الواسطى (١) رحمه الله عن قوله (١١) تعالى (١٢) الَّذِينَ آمَنُوا وَتَطْمَئِنُّ قُلُوبُهُمْ بِذِكْرِ اللَّهِ (١٣) فقال قلب المؤمن (١٤) قلب يطمئن بذكر الله (١) تعالى وقلب العارف لا يطمئن بسواه، وكما سئل الشبلى (١) رحمه الله عن قوله (١٥) قُلْ لِلْمُؤْمِنِينَ بَعْضُهُمْ مِنْ أَبْصَارِهِمْ فَقَالَ أَبْصَارُ (١٦) الرُّعُوسِ عَنْ مَحَارِمِ اللَّهِ (١) تعالى ١٥. وَأَبْصَارُ الْقُلُوبِ عَمَّا سِوَى اللَّهِ تَعَالَى، وكما سئل الشبلى رحمه الله عن (١٨) قوله (١٩) إِنَّ فِي ذَلِكَ لَذِكْرَى لِمَنْ كَانَ لَهُ قَلْبٌ أَوْ أَلْقَى السَّمْعَ وَهُوَ شَهِيدٌ فقال لمن كان الله تعالى قلبه ثم انشد،  
لَيْسَ مِنِّي إِلَيْكَ قَلْبٌ مَعْنَى . كُلُّ غُضُوٍّ مِنِّي إِلَيْكَ قُلُوبٌ،  
٢. فهذا من طريق النهم، وأما طريق الاشارة فعلى ما قال ابو العباس بن

(١) B om. (٢) Kor. 26, 78—80. (٣) B يهدينى. (٤) B om. from

عن نفسى. (٥) B وإن. (٦) A om. اليه لا غيره وهو الذى يطعمنى.

عز وجل B (١١). ملكا A (١٠). Kor. 26, 83. (٩) وما A (٨). بكلية B (٧).

A om. (١٤). الا بذكر الله تطمئن القلوب B adds (١٣). Kor. 13, 28.

الشبلى رحمه الله B om. (١٧). الروس B (١٦). Kor. 24, 30.

شهد to او التى B om. from (٢٠). Kor. 50, 36. (١٩) قوله تعالى B (١٨).

عطاءً رحمه الله الحق لا يوجد مع <sup>(١)</sup> الزلل وأشار الى <sup>(٢)</sup> قوله <sup>(٣)</sup> فَإِنْ زَلَلْتُمْ مِنْ بَعْدِ مَا جَاءَتْكُمْ الْبَيِّنَاتُ فَأَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ عَزِيزٌ حَكِيمٌ، <sup>(٤)</sup> وكما كان يقول المحب يسقط عنه التعذيب ووجود الألم بصفات البشرية، وكان يستدل بقوله <sup>(٥)</sup> تعالى <sup>(٦)</sup> وَقَالَتِ الْيَهُودُ وَالنَّصَارَى نَحْنُ أَبْنَاءُ اللَّهِ وَأَحِبَّاؤُهُ قُلْ فَلِمَ يُعَذِّبُكُمْ بِذُنُوبِكُمْ بَلْ أَنْتُمْ بَشَرٌ مِمَّنْ <sup>(٧)</sup> خَلَقَ، وكما اشار ابو يزيد البسطامي <sup>(٨)</sup> رحمه الله حين سئل عن المعرفة فقال <sup>(٩)</sup> إِنَّ الْمَلُوكَ إِذَا دَخَلُوا قَرْيَةً أَفْسَدُوهَا وَجَعَلُوا أَعِزَّةَ أَهْلِهَا أَذِلَّةً وكذلك يفعلون، اراد بذلك ان عادة الملوك اذا نزلوا قرية أن يستعبدوا اهلها ويجعلوهم اذلة لهم ولا <sup>(١٠)</sup> يقدرون أن يعملوا شيئاً إلا بأمر الملك وكذلك المعرفة اذا دخلت القلب لا تترك فيه شيئاً إلا اخرجته ولا تحرك <sup>(١١)</sup> فيه شيء إلا احرقته، وكما كان يشير المجتهد <sup>(١٢)</sup> رحمه الله اذا سئل عن <sup>(١٣)</sup> سكونه وقلة اضطراب جوارحه عند السماع الى قوله <sup>(١٤)</sup> وَزَيَّ الْجِبَالِ تَحْسِبُهَا جَامِدَةً وَهِيَ تَمُرُّ مَرَّ السَّحَابِ صُغَّ اللَّهُ الَّذِي أَنْفَنَ كُلَّ شَيْءٍ، وكما كان يشير ابو على الروذباري <sup>(١٥)</sup> رحمه الله اذا رأى اصحابه مجتمعين فيقرأ <sup>(١٦)</sup> وَهُوَ عَلَى جَمْعِهِمْ إِذَا يَشَاءُ قَدِيرٌ، واحتج <sup>(١٧)</sup> ابو بكر الزقاق <sup>(١٨)</sup> رحمه الله على ما قيل للزهري في تعريف الانسان فقال <sup>(١٩)</sup> إن <sup>(٢٠)</sup> تَكَلَّمَ فِي سَاعَةٍ وَإِنْ سَكَتَ فِي يَوْمٍ <sup>(٢١)</sup> يقول الله <sup>(٢٢)</sup> تعالى <sup>(٢٣)</sup> وَلَوْ نَشَاءُ لَأَرَيْنَاكُمْ فَلَعَرَفْتُمُوهُمْ وَسَيِّمَاهُمْ وَلَتَعَرَفْتُمُوهُمْ فِي لَحْنِ الْقَوْلِ، فهذا وأشباه ذلك صحيح والله اعلم، فقس على ما بينت لك ما نسمع من اشارات القوم <sup>(٢٤)</sup> Af. 396 ومستنبطاتهم حتى نميز بين الصحيح والسقيم والعافل يستغنى بالقليل عن <sup>(٢٥)</sup> الكثير ويستدل بالشاهد على الغائب، وبالله التوفيق،

(١) B زلل. (٢) قوله تعالى B. (٣) Kor. 2, 205. (٤) B وكان يقول. (٥) B om. (٦) B adds يشاء. (٧) Kor. 5, 21. (٨) عز وجل B. (٩) Kor. 27, 34. (١٠) A يقدروا corr. by later hand. (١١) B فيها. (١٢) B الانسان. (١٣) Kor. 27, 90. (١٤) Kor. 42, 28. (١٥) B تكلم الانسان. (١٦) B سكونه. (١٧) Kor. 47, 32. (١٨) هذا B. (١٩) AB لقول. (٢٠) (٢١) (٢٢) (٢٣) (٢٤) (٢٥)



## كتاب الأسوة والافتداء برسول الله صلعم،

باب <sup>(١)</sup> وصف اهل الصنوة في الفهم <sup>(٢)</sup> والموافقة

والاتباع <sup>(٣)</sup> للنبي صلعم،

<sup>(٤)</sup> قال الشيخ رحمه الله قال الله <sup>(٥)</sup> تعالى <sup>(٦)</sup> لنبيه صلعم <sup>(٧)</sup> قُلْ يَا أَيُّهَا النَّاسُ  
إِنِّي رَسُولُ اللَّهِ إِلَيْكُمْ جَمِيعًا فَأَعْلَمْنَا بِذَلِكَ أَنَّهُ بُعِثَ <sup>(٨)</sup> لِلخَلْقِ كَافَّةً، ثُمَّ  
<sup>(٩)</sup> قَالَ <sup>(١٠)</sup> وَإِنَّكَ لَتَهْدِي إِلَى صِرَاطٍ مُسْتَقِيمٍ صِرَاطِ اللَّهِ الَّذِي لَهُ مَا فِي  
السَّمَوَاتِ وَمَا فِي الْأَرْضِ، فقد شهد الله <sup>(١١)</sup> تعالى له بآته يَهْدِي إِلَى صِرَاطِ  
مُسْتَقِيمٍ ثُمَّ أَوْجِبَ عَلَيْنَا نَفْيَ الْهَوَى عَنْ نُطْقِهِ لِقَوْلِهِ عَزَّ وَجَلَّ <sup>(١٢)</sup> وَمَا يَنْطِقُ  
عَنِ الْهَوَى ثُمَّ وَصَفَهُ اللَّهُ تَعَالَى فَقَالَ <sup>(١٣)</sup> هُوَ الَّذِي بَعَثَ فِي الْأُمِّيِّينَ رَسُولًا  
مِنْهُمْ يَتْلُو عَلَيْهِمْ آيَاتِهِ وَيُزَكِّيهِمْ وَيُعَلِّمُهُمُ الْكِتَابَ وَالْحِكْمَةَ، فَأَعْلَمْنَا أَنَّهُ يَتْلُو  
عَلَيْنَا آيَاتِهِ وَيُعَلِّمُنَا <sup>(١٤)</sup> الْكِتَابَ وَهُوَ الْفَرَّانُ وَالْحَكِيمُ <sup>(١٥)</sup> وَهُوَ الْإِصَابَةُ وَالْإِصَابَةُ  
سُنَّتُهُ وَأَدَابُهُ وَأَخْلَاقُهُ وَأَفْعَالُهُ <sup>(١٦)</sup> وَأَحْوَالُهُ وَحَقَائِقُهُ، ثُمَّ بَلَغَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّي  
مَا أَنْزَلَ إِلَيْهِ مِنْ رَبِّهِ وَمَا أَمَرَ بِإِبْلَاغِهِ لِقَوْلِهِ عَزَّ وَجَلَّ <sup>(١٧)</sup> يَا أَيُّهَا الرَّسُولُ  
بَلِّغْ مَا أُنْزِلَ إِلَيْكَ مِنْ رَبِّكَ، ثُمَّ أَمَرَ <sup>(١٨)</sup> اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ الْخَلْقَ كَافَّةً بِطَاعَةِ  
رَسُولِ اللَّهِ صَلَّي كَمَا أَمَرَهُمْ بِطَاعَتِهِ لِقَوْلِهِ <sup>(١٩)</sup> عَزَّ وَجَلَّ <sup>(٢٠)</sup> أَطِيعُوا اللَّهَ

قال B om. (٤) لرسول الله B (٥) B om. (٦) في وصف B (٧) In A للخلق (٨) Kor. 7, 157. (٩) جل ذكره B (١٠) النسخ رحمه الله has been altered to الخلق and الى suppl. in marg. before it. B om. الى but (١١) Kor. 53, 3. (١٢) Kor. 42, 52—53. (١٣) قال تعالى (١٤) B om. from (١٥) Kor. 62, 2. (١٦) B om. (١٧) Kor. 5, 71. (١٨) احواله B (١٩) الله عز وجل B om. (٢٠) رسول الله B om. (٢١) Kor. 24, 53. (٢٢) تعالى B (٢٣) رسول الله for

وَأَطِيعُوا<sup>(١)</sup> الرَّسُولَ وقوله<sup>(٢)</sup> وَمَنْ يُطِيعِ الرَّسُولَ فَقَدْ أَطَاعَ اللَّهَ وأمرهم  
بالقبول منه بقوله<sup>(٣)</sup> عَزَّ وَجَلَّ مَا آتَاكُمْ الرَّسُولُ فَخُذُوهُ، وأمرهم بالانتهاء  
<sup>(٤)</sup> عما نهى عنه بقوله<sup>(٥)</sup> عَزَّ وَجَلَّ وَمَا نَهَاكُمْ عَنْهُ فَانْتَهُوا ودلهم على  
الاهتداء بالاتباع<sup>(٦)</sup> بقوله<sup>(٧)</sup> نَعَالَى<sup>(٨)</sup> وَاتَّبِعُوا لَعَلَّكُمْ تَهْتَدُونَ، ووعدهم الهداية  
بطاعته بقوله<sup>(٩)</sup> عَزَّ وَجَلَّ وَإِنْ تُطِيعُوا تَهْتَدُوا، وحذّره من الفتنة والعذاب  
A.F. 40a  
الآلِمَ إِنْ خَالَفُوا أَمْرَهُ فَقَالَ<sup>(١٠)</sup> فَلْيَحْذَرِ الَّذِينَ يُخَالِفُونَ عَنْ أَمْرِهِ أَنْ تُصِيبَهُمْ  
فِتْنَةٌ أَوْ يُصِيبَهُمْ عَذَابٌ أَلِيمٌ، ثم عرّفنا الله<sup>(١١)</sup> نَعَالَى إِنْ حَبَبَ اللَّهُ<sup>(١٢)</sup> لِلْمُؤْمِنِينَ  
وَمَحَبَّةَ الْمُؤْمِنِينَ<sup>(١٣)</sup> الله في اتباع<sup>(١٤)</sup> رسوله<sup>(١٥)</sup> بقوله<sup>(١٦)</sup> عَزَّ وَجَلَّ قُلْ إِنْ  
كُنْتُمْ تُحِبُّونَ اللَّهَ<sup>(١٧)</sup> فَاتَّبِعُونِي يُحْبِبْكُمُ اللَّهُ، ثم ندب الله المؤمنين الى الأسوة  
الحسنة<sup>(١٨)</sup> برسوله صلعم<sup>(١٩)</sup> فقال<sup>(٢٠)</sup> لَقَدْ كَانَ لَكُمْ فِي رَسُولِ اللَّهِ أُسْوَةٌ حَسَنَةٌ،  
ثم روى عن رسول الله صلعم أخبار فكلّ خبر ورد عن رسول الله صلعم  
بنقل الثقة عن الثقة حتى انتهى إلينا فالأخذ به لازم لجميع المسلمين<sup>(٢١)</sup> لقوله  
عَزَّ وَجَلَّ<sup>(٢٢)</sup> أَفِئُّوا الصَّلَاةَ وَآتُوا الزَّكَاةَ وَأَطِيعُوا الرَّسُولَ وقوله<sup>(٢٣)</sup> إِنَّكَ  
عَلَى صِرَاطٍ مُسْتَقِيمٍ، فصار الأسوة به والاتباع له والطاعة لأمره<sup>(٢٤)</sup> واجباً  
١٥ على جميع خلقه ممن شهد أو غاب الى يوم القيمة غير الثلاثة<sup>(٢٥)</sup> الذين رُفِعَ  
القلم عنهم، فمن وافق القرآن ولم يتبع سنن رسول الله<sup>(٢٦)</sup> صلعم فهو مخالف  
للقرآن غير متبع له والمتابعة والافتداء<sup>(٢٧)</sup> هي الأسوة الحسنة برسول الله صلعم  
في جميع ما صح عنه من اخلاقه وافعاله واحواله<sup>(٢٨)</sup> وأوامره ونواهيه وندبه

(١) B adds صلى الله عليه. (٢) Kor. 59, 7. B من. (٣) B om. (٤) B adds

لِقَوْلِهِ. (٥) Kor 59, 7. نهى عنه for نهاهم B. وما نهاكم عنه فانتهوا

نَعَالَى ذكره B (١١) وليحذر A. (١٢) Kor. 24, 63. (١٣) Kor. 24, 53. (١٤) Kor. 7, 158.

رسول الله صلى الله عليه وسلم B (١٥) الله B (١٦) المؤمنين B (١٧)

Kor. 33, 21. برسول الله B (١٨) فاتبعون B (١٩) Kor. 3, 29. (٢٠)

Kor. 24, 55. (٢١) Kor. 43, 42. (٢٢) B واجب (٢٣) بقوله B (٢٤)

وامره B (٢٥) هو B (٢٦) عليه السلام B (٢٧) الذي B (٢٨)

وترغيبه وترهيبه إلا ما قام الدليل <sup>(١)</sup> على خلافه كقوله <sup>(٢)</sup> عز وجل <sup>(٣)</sup> خَالَصَ لَكَ مِنْ دُونِ الْمُؤْمِنِينَ <sup>(٤)</sup> وقول النبي صلعم <sup>(٥)</sup> في الوصال لست كأحدكم وقوله صلعم في حديث <sup>(٦)</sup> الأضحية <sup>(٧)</sup> لأبي بردة ينار أذبح ولا <sup>(٨)</sup> تجزى عن أحد بعدك وما <sup>(٩)</sup> يشبه ذلك مما <sup>(١٠)</sup> يقوم الدليل من نص الكتاب والآثار ، فاما ما روى عن رسول الله صلعم في الحدود والاحكام والعبادات من <sup>(١١)</sup> الفرائض والسنن والامر والنهي والاستحباب والرخص والتوسيع فذلك من اصول الدين وهو مدون عند العلماء والفقهاء ومستعمل فيما بينهم <sup>(١٢)</sup> ومشهور عندهم لانهم الائمة المحافظون لحدود الله المتمسكون بسنن رسول الله صلعم A.f. 406 الناصرون لدين الله <sup>(١٣)</sup> عز وجل <sup>(١٤)</sup> يحفظون على الخلق دينهم ويبينون لهم ١. الحلال من المحرام والحق والباطل فهم حجج الله <sup>(١٥)</sup> تعالى على خلقه والدعاة <sup>(١٦)</sup> له في دينه فهؤلاء هم الخاصة من العامة ، فاما الخاصة من هؤلاء الخاصة <sup>(١٧)</sup> لما احكموا الاصول وحفظوا الحدود وتمسكوا بهذه السنن ولم يبق عليهم من ذلك بقية استبحنوا اخبار رسول الله صلعم <sup>(١٨)</sup> التي وردت في انواع الطاعات والآداب والعبادات والاخلاق الشريفة والاحوال الرضية <sup>(١٩)</sup> وطالبوا ١٥ انفسهم بتابعة رسول الله صلعم والاسوة به <sup>(٢٠)</sup> واقتفاء أثره بما بلغهم من آدابه واخلاقه وافعاله واحواله فعظموا ما عظم وصغروا ما صغر وقللوا ما قلل وكثروا ما كثر وكرهوا ما كره واختاروا ما اختار وتركوا ما ترك وصبروا على ما صبر وعادوا من عادى ووالوا من والى وفضلوا من فضل ورغبوا فيما رغب وحذروا ما حذر <sup>(٢١)</sup> لان عائشة رضى الله عنها سئلت عن خلق رسول الله صلعم فقالت كان خلقه القرآن تعنى موافقة القرآن ، <sup>(٢٢)</sup> وروى عن النبي صلعم انه قال بُعِثْتُ <sup>(٢٣)</sup> بمكارم الاخلاق ،

وكقول B <sup>(٤)</sup> Kor. 33, 49. <sup>(٢)</sup> جل ذكره B <sup>(٢)</sup> على خلافه B om. <sup>(١)</sup> في حديث الحجج في الوصال B <sup>(٥)</sup> الحجج B <sup>(٦)</sup> om. <sup>(٧)</sup> لأبي بردة ينار B <sup>(٨)</sup> يجزى B <sup>(٩)</sup> يشبه B <sup>(١٠)</sup> يقوم B <sup>(١١)</sup> In A به is suppl. after يقوم B <sup>(١٢)</sup> ومشهور B app. <sup>(١٣)</sup> الفرائض الى B <sup>(١٤)</sup> المحافظون B <sup>(١٥)</sup> B om. <sup>(١٦)</sup> وبمكارم الاخلاق B <sup>(١٧)</sup>

باب ما رُوى عن رسول الله صلعم<sup>(١)</sup> في اخلاقه  
وافعاله واحواله<sup>(٢)</sup> التي اختارها الله تعالى له،

<sup>(٤)</sup> قال الشيخ رحمه الله <sup>(٥)</sup> رُوى عن النبي صلعم أنه قال ان الله تعالى  
آدبني فأحسن آدبي، <sup>(٥)</sup> وقد رُوى عنه صلعم أنه قال أنا أعلمكم بالله وأخشاكم  
به <sup>(٦)</sup> الله، وصح عن رسول الله صلعم أنه قال خُيِّرْتُ بين أن أكون نبيًّا ملكًا  
أو <sup>(٧)</sup> أكون نبيًّا عبدًا فاختار إلى جبريل عليه السلم أن تواضع فقلت <sup>(٨)</sup> بل  
أكون نبيًّا عبدًا أشبع يومًا وأجوع <sup>(٩)</sup> يومًا، <sup>(١٠)</sup> ورُوى عنه <sup>(١١)</sup> صلعم أنه قال  
عُرِضَ عَلَى الدُّنْيَا فَأَيَّتُهَا، وقال صلعم لو كان لي أَحَدُ ذَهَبًا لَأَنْفَقْتُهُ فِي سَبِيلِ  
A.f.41a الله إِلَّا شَيْءً أُرْصَدُهُ <sup>(١٢)</sup> لِلدِّينِ، ورُوى عنه صلعم أنه لم <sup>(١٣)</sup> يَدْخُرْ شَيْئًا لِعَدُوِّهِ  
١. وَلَئِنْ أَنَا أَدَخَرْتُ مَرَّةً قُوتَ سَنَةٍ لِعِيَالِهِ وَلَمْ يَرِدْ عَلَيْهِ مِنَ الْوُفُودِ، وقد رُوى  
عنه صلعم أنه لم يكن له قَبِيصَانِ وَلَمْ يُنْخَلْ لَهُ طَعَامٌ وَأَنَّهُ خَرَجَ صَلْعَمٌ مِنَ  
الدُّنْيَا وَلَمْ يَشْبَعْ <sup>(١٤)</sup> مِنْ خُبْزٍ بَرٍّ قَطٍّ اخْتِيَارًا لَا اضْطِرَارًا لِأَنَّهُ لَوْ سَأَلَ اللَّهَ  
عَزَّ وَجَلَّ أَنْ يَجْعَلَ لَهُ الْجِبَالَ ذَهَبًا وَلَمْ يَحْسَبْ عَلَيْهِ لَقَعَلَ ذَلِكَ وَقَدْ رُوى  
شَبِيهًا <sup>(١٥)</sup> بِذَلِكَ <sup>(١٦)</sup> فِي الْأَخْبَارِ وَالرَّوَايَاتِ، ورُوى عنه صلعم أنه قال لِيَلَالٍ  
١٥ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَنْفَقَ بِلَالٌ وَلَا تَخْشَى مِنْ ذِي الْعَرْشِ إِفْلَاقًا، وَوَضَعَتْ  
بَرِيرَةُ بَيْنَ يَدَيْهِ صَلْعَمَ طَعَامًا فَأَكَلَ مِنْهُ فَرَدَّتْهُ إِلَيْهِ <sup>(١٧)</sup> اللَّيْلَةَ الثَّانِيَةَ فَقَالَ

واقفا B <sup>(١٦)</sup>. طالبوا A <sup>(١٨)</sup>. الذي ورد B <sup>(١٧)</sup>. حكموا B <sup>(١٦)</sup>. دينه.  
ملكهم B <sup>(٢٢)</sup>. روى B <sup>(٢١)</sup>. A <sup>(٢٠)</sup> with أن. <sup>(٢٠)</sup> لا ترى in marg. <sup>(٢١)</sup> الذي اختاره الله عز وجل B <sup>(٢)</sup>. من B <sup>(١)</sup>.  
B om. <sup>(٤)</sup> A. <sup>(٥)</sup> ha suppl. in A. <sup>(٦)</sup> الذي اختاره الله عز وجل B <sup>(٢)</sup>. من B <sup>(١)</sup>.  
بل عبدًا B <sup>(٨)</sup>. B om. <sup>(٧)</sup> له B <sup>(٦)</sup>. وروى B <sup>(٥)</sup>. قال الشيخ رحمه الله  
A. <sup>(١٠)</sup> The words from روى to الدين are suppl. in marg. ثلثا B <sup>(٩)</sup>.  
من برًا B <sup>(١٤)</sup>. يذخر B <sup>(١٣)</sup>. الدين على A <sup>(١٢)</sup>. A om. <sup>(١١)</sup>.  
من ذلك B <sup>(١٥)</sup>. The words from برٍّ قط are suppl. in marg. خبز برٍّ قط.  
ليلة B <sup>(١٧)</sup>. والأخبار B <sup>(١٦)</sup>.

باب ما روى عن رسول الله صلعم في اخلاقه وافعاله واحواله ، ٩٧

لها <sup>(١)</sup> أما <sup>(٢)</sup> خشيت ان يكون <sup>(٣)</sup> له <sup>(٤)</sup> بخار يوم القيمة لا تدخرى شيئاً لغد فان الله <sup>(٥)</sup> تعالى يأتي برزق كل <sup>(٦)</sup> غداً او قال <sup>(٧)</sup> يوم ، وروى عنه صلعم انه لم يعب طعاماً قط ان اشتهاه اكله وان لم <sup>(٨)</sup> يشتهه تركه ولا خبير بين امرين الا اختار ايسرهما ، ولم يكن رسول الله صلعم زراعاً ولا تاجراً ولا حرثاً وكان من تواضعه صلعم بلبس الصوف ويتعل الخوص ويركب الحمار ويحلب الشاة ويخصف نعله ويرقع ثوبه وكان لا يأنف ان يركب الحمار ويرد خلفه ، وقد روى في الخبر <sup>(٩)</sup> انه صلعم كان يكره الغنا ولا يخشى <sup>(١٠)</sup> من الفقر وكان يمر به وبأزواجه الشهر والشهران فلا يوقد في بيته ناراً للخبز وانه كان طعامهم الأسودين التمر والماء ، وروى عنه صلعم انه <sup>(١١)</sup> خير نساءه فأخترن الله <sup>(١٢)</sup> ورسوله وفيهن نزل <sup>(١٣)</sup> يا أيها النبي قل لأزواجك إن كنن نردن الحياة الدنيا <sup>(١٤)</sup> وزينتهن الآيتين جميعاً ، وكان من دعائه <sup>(١٥)</sup> عليه السلم اللهم <sup>(١٦)</sup> آحيني مسكيناً <sup>(١٧)</sup> وأمتني مسكيناً واحشرنى في زمرة المساكين ، ومن دعائه <sup>(١٨)</sup> صلعم ايضاً اللهم ارزق آل محمد قوت يوم بيوم ، وكان ابو سعيد الخدري <sup>(١٩)</sup> رضى الله عنه يصف رسول الله صلعم كما روى عنه <sup>(٢٠)</sup> كان رسول الله صلعم Af.41b يعقل البعير ويعلف الناضح ويقم البيت ويخصف النعل ويرقع الثوب ويحلب الشاة ويأكل مع الخادم ويطن معها اذا هي <sup>(٢١)</sup> أعيت وكان لا يمنعه الحياء ان يحمل <sup>(٢٢)</sup> بضاعته من السوق الى اهله وكان يصالح <sup>(٢٣)</sup> الغنى والفقير ويسلم مبتدئاً وكان لا يرد من دعاه ولا يجفر ما دعى اليه ولو الى حشف التمر وكان لين الخلق كريم الطبع جميل المعاشرة طلق الوجه بساماً من غير ضحك محزوناً من غير <sup>(٢٤)</sup> عبوس متواضعاً من غير <sup>(٢٥)</sup> ذلة جواداً من غير

من جهنم A adds بحاه B <sup>(٤)</sup> . B om. <sup>(٣)</sup> . حسب B <sup>(٢)</sup> . ما B <sup>(١)</sup> .  
يشتهيه B <sup>(٨)</sup> . غد B <sup>(٧)</sup> . يوم B <sup>(٦)</sup> . عز وجل B <sup>(٥)</sup> . in marg.  
صلى B <sup>(١٢)</sup> . Kor. 33, 28. <sup>(١١)</sup> . So pointed in A. <sup>(١٠)</sup> . عنه A <sup>(٩)</sup> .  
عيت B <sup>(١٦)</sup> . وكان B <sup>(١٥)</sup> . وأمتني B <sup>(١٤)</sup> . آحيني B <sup>(١٣)</sup> . الله عليه وسلم  
مذلة B <sup>(٢٠)</sup> . عبوسه B <sup>(١٩)</sup> . الفقير والغنى B <sup>(١٨)</sup> . بضاعه A <sup>(١٧)</sup> .

سَرَف رَفِيقِ الْقَلْبِ (١) دَامَ الْإِطْرَاقَ رَحِيماً بِكُلِّ مُسْلِمٍ لَمْ يَجْنَأْ قَطُّ مِنْ (٢) شَيْعٍ وَلَا (٣) مَدِّ يَدٍ إِلَى (٤) طَمَعٍ، وَقَالَتْ عَائِشَةُ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّعَ أَجْوَدَ مِنَ الرِّيحِ الْمُرْسَلَةِ، وَوَهَبَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّعَ مَا بَيْنَ جَبَلَيْنِ مِنَ الْغَنَمِ لِرَجُلٍ وَاحِدٍ فَرَجَعَ ذَلِكَ الرَّجُلُ إِلَى (٥) قَبِيلَتِهِ وَقَالَ إِنَّ مُحَمَّدًا (٦) صَلَّعَ يُعْطَى عَطَاءً (٧) مِنْ لَا (٨) يَخْشَى الْفَقْرَ، وَلَمْ يَكُنْ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّعَ سَحَابًا وَلَا فُحَّاشًا وَلَا مُتَفَحِّشًا، وَكَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّعَ يَأْكُلُ عَلَى الْأَرْضِ وَيَجْلِسُ عَلَى الْأَرْضِ وَيَلِيسُ الْعِبَاءَ وَيَجَالِسُ الْمَسَاكِينَ وَيَمْشِي فِي الْأَسْوَاقِ وَيَتَوَسَّدُ بِهِ وَيَقْصُصُ مِنْ نَفْسِهِ وَلَمْ يَرْ ضَاحِكًا (٩) مِلًّا فِيهِ وَلَمْ يَأْكُلْ وَحْدَهُ قَطُّ وَلَا ضَرَبَ عَبْدَهُ قَطُّ وَلَا ضَرَبَ أَحَدًا يَدَهُ إِلَّا فِي سَبِيلِ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ (١٠) وَكَانَ لَا يَجْلِسُ مُتَرَبِّعًا وَلَا يَأْكُلُ مُتَكَيِّمًا وَيَقُولُ أَكُلُّ كَمَا يَأْكُلُ الْعَبْدُ وَأَجْلِسُ كَمَا يَجْلِسُ الْعَبْدُ، وَرَوَى عَنْهُ صَلَّعَ أَنَّهُ شَدَّ الْحَجَرَ عَلَى بَطْنِهِ مِنَ الْجَمُوعِ وَلَوْ سَأَلَ رَبَّهُ أَنْ يَجْعَلَ لَهُ (١١) أَبَا قُبَيْسٍ ذَهَبًا لَأَجَابَهُ، وَحَمَلَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّعَ أَصْحَابَهُ إِلَى بَيْتِ أَبِي الْهَيْثَمِ بْنِ الْتَيْهَانِ مِنْ غَيْرِ أَنْ دَعَاهُ وَأَكَلَ فِي بَيْتِهِ مِنْ طَعَامِهِ وَشَرِبَ مِنْ شَرَابِهِ وَقَالَ هَذَا مِنَ النِّعَمِ الَّذِي تَسْأَلُونَ عَنْهُ، وَدَعَاهُ صَلَّعَ رَجُلٌ آخَرَ إِلَى A.f. 42a بَيْتِهِ مَعَ خَمْسَةِ مِنْ أَصْحَابِهِ فَلَمْ يَدْخُلْ مَعَهُ السَّادِسُ إِلَّا بِأَذْنِهِ، وَرَوَى فِي الْحَدِيثِ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّعَ لَيْسَ مِنْدِيلًا لَهُ عِلْمٌ ثُمَّ رَمَى بِهِ وَقَالَ كَادَ أَنْ تُلْهِنِي أَعْلَامُهُ وَقَالَ آتُونِي بِأَنْبِجَانِيَّةٍ أَبِي جَهْمٍ، وَسُئِلَ عَنِ الصَّلَاةِ فِي ثَوْبٍ وَاحِدٍ فَقَالَ أَوْكُثُّكُمْ يُحَدِّثُونِي، وَقَالَ أَنَا ابْنُ امْرَأَةٍ كَانَتْ تَأْكُلُ الْقَدِيدَ، وَقَالَ لَا تَنْضَلُونِي عَلَى بُونَسِ بْنِ مَتَّى عَلَيْهِ السَّلَامُ، وَقَالَ (١٢) [مَرَّةً] أَنَا سَيِّدُ

أهله B (٥). الطعم B (٤). من B (٣). سبع AB (٢). دايب B (١).

ملو B (٩). يامن B app. (٨). AB om. Suppl. in A. (٧). B om. (٦).

(10) Here ends in B the كتاب الاسوة والافتداء برسول الله (B fol. 87b, l. 7).

The words عز وجل are followed immediately by the title of the next book, viz., كتاب آداب الصوفية. The omitted portion extends from A fol. 41b, l. 15

to A fol. 62a, last line. (11) أبو corr. in marg. (12) Suppl. in marg.

وَلَدَ آدَمَ وَلَا فَخْرَ، وَقَالَ صَلَعَمُ أَنِّي أُعْطِيَ اقْوَامًا وَأَمْنَعَ آخِرِينَ وَلَيْسَ الَّذِي  
أُعْطِيهِ بِأَحَبَّ إِلَيَّ مِنَ الَّذِي أَمْنَعُهُ، وَقَالَ أَوَّلُ مَنْ يَدْخُلُ الْجَنَّةَ فَقَرَاءَ  
الْأَنْصَارِ الشَّعْثَةَ رَمَوْسُهُمُ الدَّنَسَةَ نِيَابَهُمُ الَّذِينَ لَا يَنْكُحُونَ الْمُتَنَعِمَاتِ وَلَا تُفْتَحُ  
لَهُمُ السُّدَدُ، وَقَالَ صَلَعَمُ مَا لِي وَلِلدُّنْيَا، وَقَالَ لَيْكُنْ بُلْغَةُ أَحَدِكُمْ كِرَادَ الرَّاكِبِ،  
وَقَالَ يَدْخُلُ فَقَرَاءَ أُمَّتِي الْجَنَّةَ قَبْلَ اغْنِيَائِهِمْ بِنِصْفِ يَوْمٍ وَهُوَ خَمْسَائَةِ عَامٍ،  
وَقَالَ نَحْنُ مَعَاشِرُ الْأَنْبِيَاءِ أَشَدُّ النَّاسِ بَلَاءً ثُمَّ الْأَمْثَلُ فَلَا أَمْثَلُ وَيُتَبَلَى الرَّجُلُ  
عَلَى <sup>(١)</sup> قَدَرِ دِينِهِ فَإِنْ كَانَ فِي دِينِهِ صَلَابَةٌ فَهُوَ أَشَدُّ بَلَاءً، وَقَالَ رَجُلٌ لِلنَّبِيِّ  
<sup>(٢)</sup> صَلَعَمُ أَنِّي أُحِبُّكَ قَالَ أَسْتَعِدَّ لِلْبَلَاءِ جَلْبَابًا، وَرَوَى عَنِ النَّبِيِّ صَلَعَمُ قَالَ  
حُبِّبَ إِلَيَّ مِنْ دُنْيَاكُمْ ثَلَاثٌ، وَقَالَ أَنْتُمْ أَعْلَمُ بِدُنْيَاكُمْ فَأَضَافَ الدُّنْيَا إِلَيْهِمْ  
وَأَخْرَجَ نَفْسَهُ مِنْهَا، وَلَمْ يَضَعْ رَسُولُ اللَّهِ صَلَعَمَ لَبَنَةً عَلَى لَبَنَةٍ إِلَى أَنْ خَرَجَ مِنَ  
الدُّنْيَا، وَخَرَجَ عَلَيْهِ السَّلَامُ مِنَ الدُّنْيَا وَدِرْعُهُ مَرْهُونَةٌ عِنْدَ يَهُودِيٍّ عَلَى <sup>(٣)</sup> صَاعٍ  
مِنْ شَعِيرٍ وَلَمْ يَتْرِكْ دِينَارًا وَلَا دِرْهَمًا وَلَمْ يَقْسَمْ لَهُ مِيرَاثٌ وَلَمْ يُوْجَدْ فِي بَيْتِهِ  
أَتَاثٌ، وَقَالَ نَحْنُ مَعَاشِرُ الْأَنْبِيَاءِ لَا نُورِثُ مَا تَرَكْنَا صَدَقَةً، وَكَانَ يَقْبَلُ  
الْهَدْيَةَ وَالْكَرَامَةَ وَالْعَطِيَّةَ وَكَانَ لَا يَأْكُلُ مِنَ الصَّدَقَةِ وَيَأْخُذُهَا مِنْهُمْ، وَرَوَى  
عَنْهُ صَلَعَمُ أَنَّهُ قَالَ مَا أَوْحَى اللَّهُ نَعَالِي أَنْ أَجْمَعَ الْمَالَ وَأَكُونَ تَاجِرًا وَلَكِنْ  
أَوْحَى إِلَيَّ أَنْ <sup>(٤)</sup> سَيِّحَ بِحَمْدِ رَبِّكَ وَكُنْ مِنَ السَّاجِدِينَ وَأَعْبُدْ رَبَّكَ حَتَّى  
يَأْتِيَكَ الْيَقِينُ، وَرَوَى عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا <sup>(٥)</sup> أَنَّهَا قَالَتْ ذُبْنَا شَاةً  
فَنَصَدَّقْنَا بِهَا حَتَّى لَمْ يَبْقَ إِلَّا كَنْفُهَا <sup>(٦)</sup> [قَالَتْ] فَقُلْتُ يُرْسِلُ اللَّهُ ذَهَبَ كُلِّهَا  
أَف. 426  
إِلَّا كَنْفُهَا فَقَالَ النَّبِيُّ صَلَعَمُ بَقِيَتْ كُلُّهَا إِلَّا كَنْفُهَا، قَالَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ <sup>(٧)</sup> نَ  
وَالْقَلَمَ وَمَا يَسْطُرُونَ مَا أَنْتَ بِنِعْمَةِ رَبِّكَ بِمُعْتَذِرٍ وَإِنَّ لَكَ لَأَجْرًا غَيْرَ  
مَمْنُونٍ وَإِنَّكَ لَعَلَى خُلْفَى عَظِيمٍ، وَقَالَ النَّبِيُّ صَلَعَمُ إِنَّ اللَّهَ يُحِبُّ مَكَارِمَ الْأَخْلَاقِ  
وَيَكْرَهُ سَفَافَهَا، وَقَالَ صَلَعَمُ بُعِثْتُ لِأَتَى بِمَكَارِمِ الْأَخْلَاقِ، وَكَانَ مِنْ خَلْفِهِ

أَصَحُّ. (٢) After صلعم in marg. دل الله. (٣) In marg. حسب. (٤) Kor. 15, 98-99. (٥) أنه. (٦) Suppl. above. (٧) Kor. 68, 1-4.

١٠٠ كتاب اللّمع، باب ما رُوى عن رسول الله صلّعم في اخلاقه،

صلعم الحياء والسخاء والتوكل والرضا والذكر والشكر والحلم والصبر والعفو والصم والرافة والرحمة والمدارة والنصيحة والسكينة والوفار والتواضع والافتقار والجود والسماحة والخضوع والفتوة والشجاعة والرفق والاخلاص والصدق والزهد والفناغة والخشوع والخشية والتعظيم والهيبة والدعاء والبكاء والخوف والرجاء واللباظة واللبا والتجهد والعبادة والمجاهدة والمجاهدة،<sup>(١)</sup> وكما رُوى عنه صلعم انه كان متواصل الاحزان دائم الفكرة وكان لصدره أزيز كأزيز المرجل<sup>(٢)</sup> وانه صلعم صلى حتى تورمت قدماه فقبل له برسول الله أليس قد غفر لك ما تقدم من ذنبك وما تأخر قال أفلا أكون عبداً شكوراً، وكان صلعم يعطى من حرمة ويصل من قطعة ويعفو عن ظلمه وما انتقم رسول الله صلعم لنفسه قط ولا غضب لنفسه قط إلا أن تُنتهك محارم الله<sup>(٣)</sup> فيغضب<sup>(٤)</sup> [لله]<sup>(٥)</sup> وكان للأرملة كالزّوج الشفيق واللينيم كالآب الرحيم، وقال<sup>(٦)</sup> [صلعم] من ترك مالا فلورثته ومن ترك كلاً أو ضياعاً فالى، وقال اللهم ائني بشر اغضب كما يغضب البشر فأبها أمرى سبته أو لعنته فأجعل ذلك كفارة<sup>(٧)</sup> له أو كما قال، وقال أنس بن مالك خدمت رسول الله صلعم عشرين سنة A f. 43a فا ضربني ولا كهرني ولا قال لي لشيء فعلته لم<sup>(٨)</sup> فعلت ولا لشيء لم افعله لم<sup>(٩)</sup> لم تفعله، ولو لم يكن من كرمه وعفوه وحلمه إلا ما كان منه يوم فتح مكة لكان من كمال الكمال وذلك انه دخل مكة صلحاً وقد قتلوا أعمامه وأولياءه بعد ان حصروه في الشعاب وعذبوا اصحابه بانواع العذاب واخرجوه وأدموه وطرحوا عليه الرّوث وآذوه في نفسه وفي اصحابه وسفهاوا عليه واجتمعوا على كينه، فلما دخلها بغير حدم وظهر عليهم على صغر منهم قام خطيباً فحمد الله وأثنى عليه ثم قال اقول كما قال اخي يوسف عليه السّلم لا تريب

ذلك الذي The words الذي المغضب. (٢) Orig. ذلك الذي مغضب. (١) In marg. وكان كما.

have been stroked through and المغضب has been altered to فيغضب.

(٣) Suppl. above.

(٤) Here is a marginal variant, which has been partially destroyed by worms: it appears to be دونه. (٥) كذا written above.



باب ما رُوي عن رسول الله صلّم في اخلاقه وافعاله واحواله، ١.١

عليكم اليوم فغفر الله لكم وقال من دخل دار ابي سفيان فهو آمن، وما يُنبه ذلك ممّا يردّ من الاخبار الصحيحة في هذا المعنى أكثر ممّا يتهيأ ذكره وأنما ذكرنا طرقاً ليستدلّ به على ما لم نذكره، والله اعلم بالصواب،

باب بيان ما رُوي عن النبي صلّم في الرخص  
والتوسيع على الأمة فيما اباح الله تعالى لهم ووجه ذلك في حال  
الخصوص والعموم في الاقتداء برسول الله صلّم،

فأما ما رُوي عن رسول الله صلّم ممّا جمع الله عليه من اموال بني قُرَيْظَةَ والنضير وقدك<sup>(١)</sup> وخيبر وأشياء ذلك والحلّة التي أُهديت اليه والجمع والسيف الذي في قرابه فضة والستور التي كانت في البيت والرأية التي كانت له<sup>(٢)</sup> [والفرس]<sup>(٣)</sup> والبلغل والناقّة والحمار والبُرْدَة والعامة والحفّ الذي أهدى اليه النجاشي وغير ذلك ممّا يكثر ذكره<sup>(٤)</sup> وأنه كان يحبّ الحلو البارد وأنه أكل الخبيص والذي قال لأصحابه كُلُوا واشبعوا وما<sup>(٥)</sup> جانس ذلك من الاخبار المروية عنه صلّم فإنّ جميع ذلك في الرخصة والتوسيع على الأمة والإباحة لها لانه<sup>(٦)</sup> [كان صلّم] امام الخلق الى يوم القيمة<sup>A f. 43b</sup> وأنه قال صلّم بُعثت بالحنيفية السّجّة وقال صلّم انما أنسا لاسنّ ولو لم يوسع الله تعالى على المخلوق التعلّق بالرخص والأخذ بما اباح الله تعالى لهم في الطلب والجمع والامساك والمكاسب بشرط العلم هللكوا لأنّ الله تعالى لم يدع المخلوق الى جمع الاموال والصناعات والتجارات ولكن اباح لهم ذلك لعلهم يضعفهم وقد دعاهم الله تعالى الى طاعته وعبادته وندب كافة المؤمنين الى ذكره وشكره والتوكّل عليه والانقطاع اليه بقوله تعالى<sup>(٧)</sup> أَيُّهَا الَّذِينَ

ذكرهم<sup>(٧)</sup> Suppl. in marg. written above as variant. وحين<sup>(١)</sup>

اشبه ذلك وما<sup>(٤)</sup> In marg. Kor. 33, 41.

١٠٢ كتاب التَّوْحِيدِ، باب بيان ما رُوي عن النبي صلعم في الرِّخْصِ،

أَمَّنُوا أَذْكُرُوا اللَّهَ ذِكْرًا كَثِيرًا وَقَوْلُهُ تَعَالَى <sup>(١)</sup> وَعَلَى اللَّهِ فَتَوَكَّلُوا إِنْ كُنْتُمْ مُؤْمِنِينَ وَقَالَ تَعَالَى <sup>(٢)</sup> وَأَنَا رَبُّكُمْ فَاعْبُدُونِ <sup>(٣)</sup> وَإِيَّايَ فَارْهَبُونَ <sup>(٤)</sup> وَإِيَّايَ فَاتَّقَوْنَ وَأَشْبَاهَهُ، وليس حال الناس في هذه المباحات والرِّخْصِ كحال الأنبياء عليهم السَّلام لأنَّ تعلق الناس أكثرهم بالرِّخْصِ والمباحات من ضعف إيمانهم وميل نفوسهم إلى المحظوظ وعجزهم عن حمل انتقال مرارة الصبر والقناعة بما لا بدَّ لهم منها وربَّما يؤدِّبهم ذلك إلى اتباع الشهوات واكتساب السيئات أن تخلُّوا عن أداء حقوقها ولم يقوموا بشرائط العلم في تناولها، فأما الأنبياء عليهم السَّلام قد هُذبوا بتأيد النبوة وقوة الرسالة وإنوار الوحي حتى لا تأخذ منهم الأشياء ويكون كونهم فيها لغيرهم وقيامهم فيها لحقوقهم لا لحظوظهم، ألا نرى إلى قوله تَعَالَى <sup>(٥)</sup> مَا آفَاءَ اللَّهُ عَلَى رَسُولِهِ مِنْ أَهْلِ الْقُرَى فَلِلَّهِ وَلِلرَّسُولِ وَلِلَّذِي الْقُرَى وَالْبَنَاتِ وَالْمَسَاكِينِ وَابْنِ السَّبِيلِ، فقد أخبر بأنَّ ما آفَاءَ الله عليه فهو لله وللرسول <sup>(٦)</sup> [ولذي القربى واليتامى، قالوا ومعنى فهو لله وللرسول] يعني وللرسول أن يضعه في موضعه والذي قال خُمُسُ الخُمُسِ فإنَّ ذلك كان يضعه حيث يشاء، والناس في موافقة كتاب الله تعالى واتباع رسول الله صلعم على ثلاثة أقسام فمنهم من تعلق بالرِّخْصِ والمباحات والتأويل والسعة، <sup>A f. 44a</sup> ومنهم من تعلق بعلم الفرائض والسُنَنِ والمُحَدِّدِ والاحكام، ومنهم من أحكم ذلك وعلم من احكام الدين ما لا يسعه الجهل به ثم تعلق بالاحوال السنية والاعمال الرضية ومكارم الاخلاق ومعالى الامور وحقايق الحقوق والتحقق والصدق كما رُوي في الحديث انَّ النبي صلعم قال لحارثة لكلِّ حقٍّ حقيقةٌ فإِحْقِيقْهُ إِيمانَكَ قال عرفتُ نفسي عن الدنيا فَاسْهَرْتُ ليلي وَأَظْمَأْتُ نهارِي وكأَنِّي كما جَاءَ في الحديث فقال النبي صلعم عرفتُ فالزَّمْ أو قال عبدُ نَوَّرَ الله قَلْبَهُ، ويقال انَّ اصل جميع ما تكلموا فيه من علم الباطن اربعة احاديث حديث جبريل عليه السَّلام حيث سأل رسول الله

(١) Kor. 5, 26.

(٢) Kor. 21, 92.

(٣) Kor. 2, 38.

(٤) Kor. 59, 7.

(٥) Suppl. in marg.

صلعم عن الايمان والاحسان فقال الاحسان أن تعبد الله كأنك تراه الحديث، وحديث عبد الله بن عباس رضى الله عنه أنه قال أخذ رسول الله صلعم يدي وقال لي يا غلام احفظ الله يحفظك، <sup>(١)</sup> وحديث وابصة الإثم ما حاك في صدرك والبر ما اطمأن اليه نفسك، وحديث النعمان بن بشير عن النبي صلعم الحلال بين والحرام بين، وقول النبي صلعم <sup>(٢)</sup> لا ضرر ولا ضرار في الاسلام،

### باب <sup>(٣)</sup> [ما] ذكر <sup>(٤)</sup> [عن] المشايخ في اتباعهم رسول الله صلعم <sup>(٥)</sup> وتخصيصهم في ذلك،

قال الشيخ رحمه الله سمعت <sup>(٦)</sup> [أبا عمرو] عبد الواحد بن علوان رحمه الله قال سمعت المجيد رحمه الله يقول علمنا هذا مشنك بحديث رسول الله صلعم، وسمعت أبا عمرو اسمعيل بن يحيى يقول سمعت أبا عثمان سعيد بن عثمان الحيرى يقول من أمر السنة على نفسه قولاً وفعلاً نطق بالحكمة ومن أمر الهوى على نفسه قولاً وفعلاً نطق بالبدعة قال الله تعالى <sup>(٧)</sup> وَإِنْ تُطِيعُوا أَف. ٤٤٦ تَهْتَدُوا، وسمعت <sup>(٨)</sup> طيفور البسطاى يقول <sup>(٩)</sup> [سمعت موسى بن عيسى المعروف ١٥ بعمى يقول] سمعت أبى يقول سمعت أبا يزيد البسطاى رحمه الله يقول قم بنا حتى ننظر الى هذا الرجل الذى قد شهر نفسه بالولاية وكان الرجل فى ناحيته مقصوداً مشهوراً بالزهد والعبادة وقد سمّاه لنا طيفور ونسبته قال فمضينا قال فلما خرج من بيته ودخل المسجد رى بيزاقه تجاة القبلة فقال ابو يزيد قم بنا ننصرف قال فانصرف ولم يسلم عليه وقال هذا رجل ليس ٢٠ بمؤمن على آدب من آداب رسول الله صلعم فكيف يكون مأموناً على ما

لا ضرورة ولا اضرار في الاسلام. <sup>(٦)</sup> In marg. حديث جاء به وقرأ <sup>(٧)</sup> In marg. <sup>(٨)</sup> Suppl. in marg. <sup>(٩)</sup> وتخصيصهم. <sup>(٥)</sup> Kor. 24, 53. <sup>(٦)</sup> Suppl. above,

بدّعيه من مقامات الاولياء والصدّيقين، وسمعت طيفور يقول سمعت موسى  
ابن عيسى يقول سمعت أبي يقول سمعت أبا يزيد رحمه الله يقول لقد هممت  
ان اسأل الله تعالى ان يكفيني مؤنة الأكل ومؤنة النساء ثم قلت كيف  
يجوز لي ان اسأل الله عز وجل هذا ولم يسأله رسول الله صلّم فلم أسأله  
° وكفاني الله تعالى مؤنة النساء حتى لا أبالي استغفرتني امرأة او حابط أو  
كما قال، وسمعت أبا الطيّب أحمد بن مقاتل العكّي البغدادى يقول كنت  
عند جعفر الخلدّى رحمه الله <sup>(١)</sup> [يوم مات الشبلى] فدخل عليه بُندار الدينورى  
وكان خادم الشبلى رحمه <sup>(٢)</sup> الله وكان قد حضر مؤنة فسأله جعفر أيش رأيت  
منه فى وقت مؤنة فقال لها أمسك لسانه وعرق جبينه اشار الى وضعتنى  
١. للصلاة فوضعتنى فنسبت تخليل لحيته فقبض على يدى وأدخل اصابعى فى  
لحيته بخلها قال فبكى جعفر وقال أيش نبياً ان يقال فى رجل لم يذهب  
عليه تخليل لحيته فى الوضوء عند نزع روحه وامسك لسانه وعرق جبينه او  
كما قال، وسمعت أحمد بن على الوجيى يقول سمعت أبا على الروذبارى  
يقول كان أستاذى فى علم النصوّف المجنّد وكان استاذى فى الفقه ابو  
A.f.45a العباس بن سريج وكان استاذى فى النحو واللغة تعلّب وكان استاذى فى  
حديث رسول الله صلّم ابراهيم الحرّى، وسئل <sup>(٣)</sup> ذو النون رحمه الله بما ذا  
عرفت الله تعالى فقال عرفت الله بالله وعرفت ما سوى <sup>(٤)</sup> الله برسول الله  
صلّم، وقال سهل بن عبد الله رحمه الله كلّ وجد لا يشهد له الكتاب  
والسنّة <sup>(٥)</sup> فباطل، وقال ابو سليمان الداراني رحمه الله ربّما <sup>(٦)</sup> تنكّت الحقيقة  
٢. قلبى اربعين يوماً فلا آذن <sup>(٧)</sup> لها أن تدخل قلبى الا بشاهدين من الكتاب  
والسنّة، فهذا ما حضرنى فى الوقت ممّا ذهب اليه الصوفية فى اتباعهم رسول  
الله صلّم وكرهت <sup>(٨)</sup> الثقيل واقتصرت على ما ذكرت للتخفيف، وبالله التوفيق،

(١) Suppl. in marg.

(٢) After الله the words مات الشبلى have been

stroked out. (٣) ذا. (٤) ذلك written above as variant. (٥) In marg.

الطويل. (٨) In marg. طرق. (٦) In marg. فهو باطل.

(١) [كتاب المستنبطات]

باب مذهب اهل الصفوة في المستنبطات الصحيحة في فهم القرآن والحديث وغير ذلك وشرحها،

قال الشيخ رحمه الله (١) [إذا] قالوا ما معنى المستنبطات (٢) فيقال  
 المستنبطات ما استنبط اهل الفهم من المتحققين بالموافقة لكتاب الله عز وجل  
 ظاهراً وباطناً والمتابعة لرسول الله صلعم ظاهراً وباطناً والعمل بها بظواهرهم  
 وبواطنهم، فلما (٣) [عملوا بما] علموا من ذلك ورزقهم الله تعالى علم ما لم يعلموا  
 وهو علم الاشارة وعلم مواريث الاعمال التي يكشف الله تعالى لقلوب اصفيائه  
 من المعاني المذخورة وللطائيف والاسرار المخزونة وغرائب العلوم وطرايف  
 الحكم في معاني القرآن ومعاني (٤) اخبار رسول الله صلعم من حيث احوالهم  
 وارقاعهم وصفاء اذكارهم قال الله تعالى (٥) أَفَلَا يَتَذَكَّرُونَ الْقُرْآنَ أَمْ عَلَى قُلُوبٍ  
 أَقْفَالُهَا، وقال النبي صلعم من عمل بما علم ورثه الله تعالى علم ما لم يعلم،  
 وهو العلم الذي ليس لغيرهم ذلك من اهل العلم وأقفال القلوب ما (٦) يقع  
 على القلوب من (٧) الصدا لكثرة الذنوب وإتباع الهوى ومحبة الدنيا وطول  
 الغفلة وشدة الحرص وحب الراحة وحب النماء والمحمدة وغير ذلك من  
 الغفلات والزلات والخالفات والخيانات، فاذا كشف الله تعالى (٨) [ذلك عن]  
 القلوب (٩) بصدق التوبة والندم على الحوة فقد فتح الاقفال عن القلوب  
 وآتته الزوايد والفوائد من الغيوب فيعبر عن زوايد وفوايد بترجمانه وهو

(١) Suppl. in marg. (٢) Orig. فقال but corr. by later hand. (٣) In marg.

تصدق (٧) الصدى (٦) تقع (٥) Kor. 47, 26. (٤) حديث.

اللسان الذي ينطق بغرائب الحِكَمِ وغرائب العلم، فإذا شرحوا هذه <sup>(١)</sup> التلَفُظَ المرِيدون والفاصدون والطالبون من تلك الجواهر بأذاتٍ واسعة وقلوب حاضرة فعاشوا وانتفعوا بذلك وأنعموا، وقد قال الله عزَّ وجلَّ <sup>(٢)</sup> أَفَلَا يَتَذَكَّرُونَ الْقُرْآنَ وَلَوْ كَانَ مِنْ عِنْدِ غَيْرِ اللَّهِ لَوَجَدُوا فِيهِ اخْتِلَافًا كَثِيرًا، فدلَّ على أن <sup>(٣)</sup> يتدبرهم في القرآن يستنبطون إذ لو كان القرآن من عند غير الله لوجدوا فيه اختلافاً كثيراً، ثم قال <sup>(٤)</sup> وَإِذَا جَاءَهُمْ أَمْرٌ مِنَ الْأَمْنِ أَوْ أَلْتَحَوْفٍ أَدَّعَوْا بِهٖ وَلَوْ رَدُّهُ إِلَى الرَّسُولِ وَإِلَى أُولَى الْأَمْرِ مِنْهُمْ لَعَلِمَ الَّذِينَ يَسْتَنْبِطُونَهُ مِنْهُمْ بِعُنَى مِنَ أَهْلِ الْعِلْمِ وَقَالُوا أُولَئِكَ الْأَمْرُ هَاهُنَا أَهْلُ الْعِلْمِ فَقَدْ بَيَّنَّ هَاهُنَا خُصُوصِيَّةَ لِأَهْلِ الْعِلْمِ وَخُصُوصِيَّةَ لِأَهْلِ الْاِسْتِنْبَاطِ مِنْ أَهْلِ الْعِلْمِ، وقد رَوَى في الخبر أن رجلاً جَاءَ إِلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ يَا رَسُولَ اللَّهِ عَلَّمَنِي مِنْ غُرَابِ الْعِلْمِ فَقَالَ وَمَا عَلَّمْتَ فِي أَوَّلِ الْعِلْمِ أَحْكَمُ أَوَّلِ الْعِلْمِ ثُمَّ تَعَالَى حَتَّى أُعَلِّمَكَ غُرَابِ الْعِلْمِ أَوْ كَمَا قَالَ، وَلِنَقْهَاءِ الْأَمْصَارِ وَعِلْمِهَا فِي كُلِّ وَقْتٍ مُسْتَنْبَطَاتٌ مَشْهُورَةٌ فِي آيَاتِ الْقُرْآنِ وَالْإِخْبَارِ الظَّاهِرَةِ مُسْتَعِدَّةٌ لِلْإِحْتِجَاجِ بِهَا بَعْضُهُمْ عَلَى بَعْضٍ فِي الْمَسَائِلِ الْخِلَافِيَّةِ بَيْنَهُمْ، وقد قال بعضهم <sup>١٥</sup> أن في هذا الحديث الذي قال رسول الله صلى الله عليه وسلم الأعمال بالنيات ولكل أمرئ ما نوى فمن كانت هجرته إلى الله ورسوله على ما جاء في الحديث إنه يدخل في ثلثين باباً من أبواب العلم، وهذا لا يكون إلا من طريق الاستنباط وكذلك أهل الكلام والنظر احتجاجاتهم العقلية كلها مستنبطات وكل ذلك <sup>Δ f. 46a</sup> حسن عند أهله ومقبول إذ المقصود من ذلك النصرة للحق والرد للباطل، <sup>٢٠</sup> وأحسن من ذلك مستنبطات أهل العلم بالعلم والتحقيق والإخلاص في العمل من المجاهدات والرياضات والمعاملات <sup>(٦)</sup> والمتفرجين إلى الله تعالى بأنواع الطاعات وأهل الحقائق،

(١) فاللفظ.

(٢) Kor. 4, 84.

(٣) تدبرهم.

(٤) Kor. 4, 85.

(٥) In marg. الصفة.

(٦) والمتفرجون.

## باب في كيفية الاختلاف في مستنبطات اهل الحقيقة في معاني علومهم واحوالهم،

قال الشيخ رحمه الله اعلم أيديكم الله <sup>(١)</sup> بالفهم وأزال عنك الهم ان  
ابناء الاحوال وأرباب <sup>(٢)</sup> القلوب فإن لم ايضاً مستنبطات في معاني احوالهم  
وعلومهم وحقايقهم وقد استنبطوا من ظاهر القرآن وظاهر الاخبار معاني  
لطيفة باطنة وحكماً مستطرفة <sup>(٣)</sup> وأسراراً مذكورة ونحن نذكر طرقاً من  
ذلك ان شاء الله تعالى، وهم ايضاً في مستنبطاتهم يختلفون كاختلاف اهل  
الظاهر غير ان اختلاف اهل الظاهر يؤدى الى <sup>(٤)</sup> [حكم] الغلط والخطأ  
والاختلاف في علم الباطن لا يؤدى الى ذلك لأنها فضائل ومحاسن ومكارم  
١٠ واحوال واخلاق ومقامات ودرجات، وقد قيل ان اختلاف العلماء  
<sup>(٥)</sup> [رحمة وهذا له معنى اما الاختلاف بين العلماء] في علم الظاهر رحمة من  
الله تعالى لان المصيب يرد على المخطئ ويبين للناس غلط المخالف وخلافة  
للمصيب في الدين حتى تجنبوا منه ولو لا ذلك لهلك الناس بذهاب دينهم،  
واما الاختلاف بين اهل الحقايق <sup>(٥)</sup> ايضاً <sup>(٦)</sup> رحمة <sup>(٧)</sup> [من] الله لأن كل  
١٥ واحد يتكلم من حيث وقته ويجيب من حيث حاله ويشير من حيث وجهه  
فتكون فيهم لكل واحد من اهل الطاعات وأرباب القلوب والمريدين  
والمتحققين فائدة من كلامهم وذلك ايضاً على قدر تفاوتهم واختصاصهم  
ودرجاتهم وبيان ما قلنا في <sup>(٨)</sup> اختلافهم ما حكى عن <sup>(٩)</sup> ذي النون رحمه الله  
انه سئل عن الفقير الصادق فقال <sup>(٩)</sup> [هو الذي لا يسكن الى شيء، وإليه

١. واسرار. ٢. العلوم. ٣. In marg. ٤. بالفهم، but corr. by later hand.

٥. Suppl. in marg. ٦. Suppl. above. ٧. The words رحمه الله have been altered to رحمه الله and رحمه has been added in marg. after الله.

٨. Text om. ٩. اختلافهم suppl. above after منه. ١٠. ذا.

يسكن كل شيء، وسئل ابو عبد الله المغربي عن الفقير الصادق<sup>(١)</sup> فقال  
 الفقير الصادق الذي يملك كل شيء ولا يملكه شيء، وسئل ابو الحرث  
 الأولاسي<sup>A f. 46b</sup> عن الفقير الصادق فقال هو الذي لا يأنس بشيء ويأنس به كل  
 شيء، وسئل يوسف بن الحسين عن الفقير الصادق فقال من آثر وقته  
 فان كان فيه نطخ الى وقت ثان لم يستحق اسم الفقير، وسئل الحسين بن  
 منصور رحمه الله عن الفقير الصادق فقال الفقير الصادق الذي لا يختار  
 بصحة الرضا ما يرد عليه من الاسباب، وسئل النوري رحمه الله عن الفقير  
 الصادق فقال الفقير الصادق الذي لا يتهم الله تعالى في الاسباب ويسكن  
 اليه في كل حال، وسئل سئون رحمه الله عن الفقير الصادق فقال الذي  
 ١٠ يأنس<sup>(٢)</sup> بالمفقود كما يأنس الجاهل بالموجود ويستوحش بالموجود كما يستوحش  
 الجاهل بالنقد، وسئل ابو حفص النيسابوري رحمه الله عن الفقير الصادق  
<sup>(٣)</sup> فقال الذي يكون مع كل وقت بحكمه فاذا ورد عليه وارء يخرج عن  
 حكم وقته ويستوحش منه، وسئل الجنيدي رحمه الله عن الفقير الصادق فقال  
 هو ان<sup>(١)</sup> [لا] يستغنى بشيء ويستغنى به كل شيء، وكما سئل المرتعش  
 ١٥ النيسابوري رحمه الله عن الفقير فقال الذي يأكله القمل ولا يكون له ظفر  
 يملك به نفسه، وقد اختلف هؤلاء في اجوبتهم كاختلافهم في اوقائهم واحوالهم  
 وكل ذلك حسن ولكل جواب من اجوبتهم اهل يلقى بهم ما اجابوا وهي  
 فائدة ونعمة وزيادة لهم ورحمة،

(١) Suppl. above.

(٢) In marg. بالنقد.

(٣) Suppl. in marg.



باب في مستنبطات اهل الصفة <sup>(١)</sup> في تخصيص النبي صلعم وشرفه  
وفضله على اخوانه عليه السلام من كتاب الله عز  
وجل من طريق الفهم،

قال الشيخ رحمه الله فاما المستنبطات التي في كتاب الله عز وجل فقد  
ذكرنا طرقا من ذلك في باب مذهب اهل الصفة في موافقة كتاب الله  
عز وجل وهذا <sup>(٢)</sup> [الذي نذكره] انما نذكره في <sup>(٣)</sup> [معنى] خصوصية رسول  
الله صلعم، <sup>(٤)</sup> وفيما استنبطوا فيما نطق القرآن بشرفه وما خص به <sup>(٥)</sup> من  
ساير الرسل عليهم السلام قوله عز وجل <sup>(٦)</sup> قُلْ هَذِهِ سَبِيلِي اَدْعُوا إِلَى اللَّهِ عَلَى  
بَصِيرَةٍ اَنَا وَمَنِ اتَّبَعَنِي وَسُبْحَانَ اللَّهِ وَمَا اَنَا مِنَ الْمُشْرِكِينَ، قال ابو بكر  
الواسطي رحمه الله اَدْعُوا إِلَى اللَّهِ عَلَى بَصِيرَةٍ يعني ان لا اشهد لنفسي يعني  
ان لا ارى نفسي فاستفطهم بشواهدى، ومعنى آخر على بَصِيرَةٍ <sup>(٧)</sup> [ايقن]  
انه ليس <sup>(٨)</sup> الى شيء فيكون الى نفسي من الهداية شيء، ومعنى آخر على بَصِيرَةٍ  
انه لا انك ضرا ولا نفعا الا ان يتولى الله تعالى <sup>(٩)</sup> [تقريبها]، ومعنى قوله اَنَا  
وَمَنِ اتَّبَعَنِي على ذلك دعوتهم سبحانه الله <sup>(١٠)</sup> [ان يكون] احدا بلحق ما بهمه  
ويقصه الا به، وَمَا اَنَا مِنَ الْمُشْرِكِينَ ان ارى الهداية من نفسي او منه  
بدعوتى، قوله <sup>(١١)</sup> [نعالي] <sup>(١٢)</sup> قُلْ اَمَرَ رَبِّي بِالْقِسْطِ وَأَقِيمُوا وُجُوهَكُمْ عِندَ كُلِّ  
مَسْجِدٍ وَادْعُوهُ مُخْلِصِينَ لَهُ الدِّينَ كَمَا بَدَأَكُمْ تَعُودُونَ، قالوا معناه من طريق  
الفهم والاستنباط قُلْ اَمَرَ رَبِّي بِالْقِسْطِ فيما بيني وبين الخلق وبينى وبين الله  
نعالي وَأَقِيمُوا وُجُوهَكُمْ عِندَ كُلِّ مَسْجِدٍ يعني عند كل قصد تقصدونه

<sup>(١)</sup> و، but corr. in marg.

<sup>(٢)</sup> Suppl. in marg.

<sup>(٣)</sup> Suppl. above.

<sup>(٤)</sup> In marg. وما.

<sup>(٥)</sup> بين written above as variant.

<sup>(٦)</sup> Kor. 12, 108.

قُلْ suppl. above.

<sup>(٧)</sup> اليه.

<sup>(٨)</sup> تفريهم.

<sup>(٩)</sup> Kor. 7, 28.

١١. كتاب التَّوْبَةِ، باب في مستنبطات اهل الصَّوْفَةِ في تَخْصِصِ النَّبِيِّ،

وَأَدْعُوهُ مُخْلِصِينَ لَهُ الدِّينَ يَعْنِي ادْعُوهُ بِلا رِبَاءٍ وَلَا عُجْبٍ ثُمَّ لَا تَعْتَدُوا عَلَى هَذَا لِأَنَّهُ كَمَا بَدَأَكُمْ تَعُودُونَ عِنْدَ الْعَوَاقِبِ، وَفِي مَعْنَى قَوْلِهِ تَعَالَى <sup>(١)</sup> سَتَرِيهِمْ أَبَاتِنَا فِي الْأَفَاقِ وَفِي أَنْفُسِهِمْ حَتَّى يَتَبَيَّنَ لَهُمْ أَنَّهُ الْحَقُّ مَعْنَاهُ سَتَرِيهِمْ نَعَوْتَنَا وَصَنَاتَنَا فِي الْمَلَكُوتِ حَتَّى يَتَبَيَّنَ لِمَنْ نَبِيْنٌ لَهُمْ أَنَّهُ الْحَقُّ وَمَا سِوَاهُ بَاطِلٌ لَا جَرَمَ، فَلِذَلِكَ قَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَصْدَقُ كَلِمَةٍ قَالَتْ الْعَرَبُ <sup>(٢)</sup> [مَا قَالَ لَيْدٍ]،

أَلَا كُلُّ شَيْءٍ مَا خَلَا اللَّهَ بَاطِلٌ،

وَمِمَّا اسْتَنْبَطُوا مِنْ خُصُوصِيَةِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ سَأَلَ رَبُّهُ عَزَّ وَجَلَّ فَقَالَ <sup>(٣)</sup> رَبِّ أَسْرِحْ لِي صَدْرِي وَيَسِّرْ لِي أَمْرِي <sup>(٤)</sup> [وَنُودِيَ مُحَمَّدٌ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِلا سؤال <sup>(٥)</sup> أَلَمْ تَشْرَحْ لَكَ صَدْرَكَ إِلَى آخِرِ <sup>(٦)</sup> السُّورَةِ]، وَكَذَلِكَ سَأَلَ إِبْرَاهِيمَ عَلَيْهِ السَّلَامُ <sup>(٧)</sup> وَلَا تُخْزِنِي يَوْمَ يُبْعَثُونَ <sup>(٨)</sup> [فَضَّلَ الْحَبِيبُ عَلَى الْخَلِيلِ] وَقَالَ لِنَبِيِّنَا صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مِنْ غَيْرِ سَأَلٍ <sup>(٩)</sup> يَوْمَ لَا يُخْزِي اللَّهُ النَّبِيَّ وَالَّذِينَ آمَنُوا مَعَهُ، وَقِيلَ لَهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ تَشْرَحْ لَكَ صَدْرَكَ وَوَضَعْنَا عَنكَ وَزَرَكَ إِلَى قَوْلِهِ <sup>(١٠)</sup> إِنَّ مَعَ الْعُسْرِ يُسْرًا، وَمِمَّا قِيلَ فِي هَذَا الْمَعْنَى أَيْضًا أَنَّ اللَّهَ عَزَّ وَجَلَّ خَاطَبَ جَمِيعَ الْخَلْقِ وَدَعَاهُمْ إِلَيْهِ وَدَلَّاهُمْ عَلَيْهِ بِذِكْرِ الْمَلِكِ وَالْمَلَكُوتِ فَقَالَ <sup>(١١)</sup> وَكَذَلِكَ نَرَى إِبْرَاهِيمَ مَلَكُوتَ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ وَقَوْلُهُ <sup>(١٢)</sup> أَفَلَمْ يَنْظُرُوا إِلَى مَا خَلَقَ اللَّهُ وَقَوْلُهُ تَعَالَى <sup>(١٣)</sup> أَفَلَمْ يَتَفَكَّرُوا فِي أَنْفُسِهِمْ، وَقَوْلُهُ <sup>(١٤)</sup> أَفَلَا يَنْظُرُونَ إِلَى الْآيَاتِ كَيْفَ خُلِقَتْ إِلَى آخِرِ آيَةٍ، فَلَمَّا خَاطَبَ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ <sup>(١٥)</sup> أَلَمْ تَرَ إِلَى رَبِّكَ يَا مُحَمَّدٌ كَيْفَ مَدَّ الظِّلَّ، فَلَمَّا كَانَ الْخُطَابُ مَعَ الْحَبِيبِ بَدَأَ بِذِكْرِهِ فَقَالَ أَلَمْ تَرَ إِلَى رَبِّكَ، وَفِي [مَعْنَى] قَوْلِهِ <sup>(١٦)</sup> وَأَتَّخَذَ اللَّهُ

(١) Kor. 41, 53. (٢) Suppl. in marg. (٣) Kor. 20, 26—27. (٤) Kor. 94, 1.

(٥) The marginal note ends with two words which appear to be وَنَظِيرُ هَذَا.

(٦) Kor. 26, 87. (٧) Kor. 66, 8. (٨) Kor. 94, 6. (٩) Kor. 6, 75.

(١٠) Kor. 7, 184 (quoted incorrectly). (١١) Kor. 30, 7. Kor. has وَأَلَمْ.

(١٢) Kor. 88, 17. (١٣) Kor. 25, 47. (١٤) Kor. 4, 124.

إِبْرَاهِيمَ خَلِيلًا قَالُوا إِنَّ الْخَلَّةَ مَا يَحْتَلُّ القلب والحبّة ما يكون في حبّة القلب  
يعنى سُوْدَاءَ القلب وسُئى الحبة محبة لانها نحو بها <sup>(١)</sup> ما سواها من القلب  
فلذلك فضل المحيب على الخليل <sup>(٢)</sup> [وقال <sup>(٣)</sup> أَفَعَلَ مَا تُوْمَرُ وقال لنيّنا  
صلعم <sup>(٤)</sup> وَلَسَوْفَ يُعْطِيكَ رَبُّكَ فَتَرْضَى فدلّ بذلك فَضْلَ المحيب على الخليل] ،  
وما قالوا في هذا المعنى ايضاً ان آدم صلوات الله عليه لما ذكر الله تعالى  
توبته فقال <sup>(٥)</sup> وَعَصَى آدَمُ رَبَّهُ فَغَوَى فذكر جنايته قبل توبته <sup>(٦)</sup> ثُمَّ أَجْتَبَاهُ  
رَبُّهُ فَتَابَ عَلَيْهِ وَهَدَى ، وذكر ايضاً خطيئة داود عليه السلم ثم قال <sup>(٧)</sup> فَغَفَرْنَا  
لَهُ ، وكذلك خبر عن سليمان عليه السلم بقوله <sup>(٨)</sup> وَلَقَدْ فَتَنَّا سُلَيْمَانَ وَالْقَيْنَا  
عَلَى كُرْسِيِّهِ جَسَداً ثُمَّ أَنَابَ قَالَ رَبِّ اغْفِرْ لِي ، وقال للنبي صلعم <sup>(٩)</sup> عَفَا اللَّهُ  
عَنْكَ لِمَ أَذْنَتْ لَهُمْ ، قال بعضهم انسه بذكر العفو حتى لا يوحشه ذكر  
العقاب ، وقال ايضاً <sup>(١٠)</sup> لِيُغْفِرَ لَكَ اللَّهُ مَا تَقَلَّمَ مِنْ ذَنْبِكَ وَمَا تَأَخَّرَ ، فابتدأ  
بذكر الغفران قبل الذنب وغفر له الذنب قبل ان يذنب <sup>(١١)</sup> [وقبل العتاب] ،  
<sup>(١١)</sup> وقالوا ايضاً معنى آخر ان جميع ما أعطى الانبياء عليهم السلم من الكرامات  
قد اعطى مثله محمداً صلعم وزاد له <sup>(١٢)</sup> [عليهم] مثل انشقاق القمر ونبع الماء  
<sup>١٥</sup> من الاصابع والمعراج وغير ذلك ، ثم ذكر الانبياء وذكر ما استخصهم <sup>(١٣)</sup> [به]  
وأضاف الى ابراهيم عليه السلم الخلة والى موسى عليه السلم الكلام والى سليمان  
عليه السلم الملك والى ايوب عليه السلم الصبر ولم يصف الى محمد صلعم  
شيئاً مما اعطاه من الكرامات فقال لعمرك يا محمد <sup>(١٤)</sup> فَلَا وَرَبِّكَ لَا يُؤْمِنُونَ  
حَتَّى يَحْكُمَكَ فِيمَا شَجَرَ بَيْنَهُمُ الْآيَةَ ، ثم قال <sup>(١٥)</sup> إِنَّ الَّذِينَ يُبَايِعُونَكَ إِنَّمَا  
يُبَايِعُونَ اللَّهَ الْآيَةَ ، وقال <sup>(١٥)</sup> فَلَمْ تَقْتُلُوهُمْ وَلَكِنَّ اللَّهَ قَتَلَهُمْ وَمَا رَمَيْتَ إِذْ رَمَيْتَ  
وَلَكِنَّ اللَّهَ رَمَى ، ولم يذكر <sup>(١٦)</sup> لنيّه صلعم شيئاً غيره ، فلما أدبه بذلك قال

(١) but corr. above. من

(٢) Suppl. in marg.

(٣) Kor. 37, 102.

(٤) Kor. 93, 5.

(٥) Kor. 20, 119.

(٦) Kor. 20, 120.

(٧) Kor. 28, 24.

Text has فغفر.

(٨) Kor. 38, 33.

(٩) Kor. 9, 43.

(١٠) Kor. 48, 2.

(١١) وقال but corr. by later hand.

(١٢) Suppl. above.

(١٣) Kor. 4, 68.

(١٤) Kor. 48, 10.

(١٥) Kor. 8, 17.

(١٦) لنيّه suppl. in marg. after محمد.

اللهم بك أصول وبك أجول وبك أقاتل وبك أحاول، وسُئِلَ الشَّيْطَانُ رَحِمَهُ  
 اللَّهُ عَنْ مَعْنَى قَوْلِهِ <sup>(١)</sup> [تعالى] لَوِ أَطَّلَعْتَ عَلَيْهِمْ لَوَلَّيْتَهُمْ مِنْهُمْ فِرَارًا وَلَمَلَّيْتَهُمْ  
 مِنْهُمْ رُعْبًا، قَالَ لَوِ أَطَّلَعْتَ عَلَى الْكَلِّ مِمَّا <sup>(٢)</sup> سَوَانَا لَوَلَّيْتَهُمْ مِنْهُمْ فِرَارًا أَيْ  
 يَا مُحَمَّد، وَقَالُوا فِي مَعْنَى قَوْلِهِ <sup>(٣)</sup> سُبْحَانَ الَّذِي أَسْرَسَ بِعَبْدِهِ لَيْلًا مِنْ  
 الْمَسْجِدِ الْحَرَامِ إِلَى الْمَسْجِدِ الْأَقْصَى الَّذِي بَارَكْنَا حَوْلَهُ أَنَّهُ لَوْ أَسْرَى بِرُوحِهِ  
 كَمَا قَالَ الْخَالِفُونَ لَمْ يَقُلْ أَسْرَى بِعَبْدِهِ لِأَنَّ اسْمَ الْعَبْدِ لَا يَقَعُ إِلَّا عَلَى الرُّوحِ  
 وَالْجَسَدِ، وَقِيلَ أَيْضًا فِي مَعْنَى قَوْلِهِ <sup>(٤)</sup> وَكَانَ فَضْلُ اللَّهِ عَلَيْكَ عَظِيمًا بِمَعْنَى  
 بَاجْتِبَائِكَ وَإِصْطِفَائِكَ لِأَنَّ النَّبِيَّةَ وَالرَّسَالَهَ لَمْ تُقَسَّمْ عَلَى الْحِزَاءِ وَالِاسْتِغْفَاقِ  
 وَلَوْ كَانَتْ مِنْ جِهَةِ الْحِزَاءِ وَالِاسْتِغْفَاقِ لَمَا فَضَّلَ <sup>(٥)</sup> نَبِيَّنَا صَلَّعَ عَلَى سَائِرِ  
 الْأَنْبِيَاءِ عَلَيْهِمُ السَّلَامُ لِأَنَّهُمْ أَكْثَرُ أَعْمَالًا وَأَطْوَلُ أَعْمَارًا، وَقَالُوا فِي مَعْنَى قَوْلِهِ  
 عَزَّوَجَلَّ <sup>(٦)</sup> وَأَصْبِرْ لِحُكْمِ رَبِّكَ فَإِنَّكَ بِأَعْيُنِنَا أَنَّهُ خَاطَبَهُ بِأَتَمِّ الْخُطَابِ وَأَخْصَرَ  
 النَّصِيْلَةَ إِذْ قَالَ وَأَصْبِرْ لِحُكْمِ رَبِّكَ فَإِنَّكَ بِأَعْيُنِنَا وَقَالَ لِغَيْرِهِ <sup>(٧)</sup> أَصْبِرُوا  
 وَصَابِرُوا وَقَالَ <sup>(٨)</sup> إِنَّمَا يُؤْتِي الصَّابِرُونَ أَجْرَهُمْ بِغَيْرِ حِسَابٍ، طَالِبُهُمُ بِالصَّبْرِ  
 عَلَى الْمَعَاوِضَةِ <sup>(٩)</sup> وَطَالِبُ الْمُصْطَفَى صَلَّعَ بِالصَّبْرِ مَعَ الْمُرَاقَبَةِ، وَقَالَ فِي مَوْضِعٍ  
 آخَرَ <sup>(١٠)</sup> وَأَصْبِرْ وَمَا صَبْرُكَ إِلَّا بِاللَّهِ لَأَنَّهُ صَلَّعَ أَجَلَ عِنْدَهُ مِنْ أَنْ يَطَالِبَهُ  
 بِمَعَامَلَةٍ يُقَضَى عَلَيْهَا مَعَاوِضَةٌ لِأَنَّ مَحَلَّهُ صَلَّعَ مَحَلَّ الْإِخْتِنَاصِ، فَهَذَا <sup>(١١)</sup> طَرَفٌ  
 مِنَ الْمُسْتَنْبَطَاتِ الَّتِي لِلْقَوْمِ مِنَ الْقُرْآنِ <sup>(١٢)</sup> فِي مَعْنَى خُصُوصِيَّةِ النَّبِيِّ صَلَّعَ،

(١) Suppl. above. (٢) Kor. 18, 17. (٣) Orig. سَوَاءَ but corr. by later

hand. (٤) Kor. 17, 1. (٥) Kor. 4, 113. (٦) Suppl. above محمدًا

after نَبِيَّنَا. (٧) Kor. 52, 48. (٨) Kor. 3, 200. (٩) Kor. 39, 13.

وَمَعْنَى (١٢) طرق (١١) Kor. 16, 128. (١٠) طلب corr. in marg.

باب في مستنبطاتهم في خصوصية النبي صلعم وفضله على اخوانه  
عليهم السلام من الاخبار المروية عن رسول الله صلعم،

A f. 48b

قال الشيخ رحمه الله فاما مستنبطاتهم في اخبار رسول الله صلعم فكما قيل في معنى قول النبي صلعم انه كان يقول في سجوده اَعُوذُ بِرِضَاكَ مِنْ سَخَطِكَ ° وَاَعُوذُ بِمَعَاذِكَ مِنْ عِقَابِكَ وَاَعُوذُ بِكَ مِنْكَ لَا أُحْصِي ثَنَاءً عَلَيْكَ أَنْتَ كَمَا أَثْنَيْتَ عَلَى نَفْسِكَ ، قالوا يقول الله (١) وَاسْجُدْ وَاقْتَرِبْ فوجد رسول الله صلعم في سجوده معنى من القُرب فقال اعوذ برضاك من سخطك واعوذ بمعاذك من عقوبتك فاستعاذ بصفاته (٢) من صفاته ، ثم شاهد معنى آخر من القرب ما اندرج فيه القرب الذي شاهد (٣) [به] الصفات والنعوت ١٠ فقال اعوذ بك منك (٤) وكان قد استعاذ بصفاته من صفاته فلما استعاذ به لم يكن المستعاذ به الا منه ثم (٥) زيد في قُربه ووجد من المشاهدة معنى افناه عن الاستعاذة به فقال لا احصى ثناء عليك فاحتشم من الاستعاذة به في محل القرب فالجأ الى الثناء عليه ومن لم يطبق الاستعاذة التي هي (٦) حد العبودية فكيف يطبق الثناء وهو صفة الربوبية فلذلك قال لا احصى ١٥ ثناء عليك ثم احتشم ايضا من الثناء عليه في محل القرب فأخرج نفسه من الثناء عليه بما أثنى الله تعالى (٧) [به] على نفسه قبل الخلق وحمد نفسه قبل حمدهم له وشهد لنفسه بالوحدانية قبل شهادتهم له فقال انت كما أثنت على نفسك ، وهذا حقيقة نهاية التقريب وحقيقة التجريد ان (٧) يتلاشى العبد كما لم يكن ويكون الله تعالى كما لم يزل ، فلو جمع جميع (٧) [اشارات] الواجدين ٢٠ والعارفين والمحققين في التوحيد لم يبلغ عُشر معشار ما اشار اليه رسول الله

(١) Kor. 96, 19.

(٢) corr. in marg. عن

(٣) Suppl. in marg.

(٤) و. written above instead of لانه

(٥) In marg. زاد.

(٦) In marg.

(٧) In marg. يذهب.

صلعم في هذا المعنى، وقيل أيضاً في معنى قول النبي صلعم لو تعلمون ما  
 أعلم<sup>A f. 49a</sup> لضحكم قليلاً ولبيكنم كثيراً ومخرجتم إلى الصُّعَدَاتِ ولما تدارعن على  
 الفُرشِ، قالوا لو أن الذي علم رسول الله صلعم<sup>(١)</sup> كان من العلوم التي  
 أنزل الله تعالى عليه وأمر بإبلاغه لبلغهم ذلك، ولو علموا<sup>(٢)</sup> ذلك لم يقل  
 لو تعلمون ما أعلم، ولو علم أنهم يطبقون ذلك لعلمهم كساير العلوم، ولو  
 كان من العلوم المتعارفة بين الخلق أيضاً لقالوا علَّمتنا بعد ما قال لو تعلمون  
 ما أعلم لأن حقائق رسالته وما خصه الله تعالى به من العلم لو وُضعت على  
 الجبال لذابت إلا أنه كان يُظهرها لهم على مقاديرهم لأن الله تعالى قال  
<sup>(٣)</sup> فَأَعْلَمَ أَنَّهُ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وقال<sup>(٤)</sup> وَقُلْ رَبِّ زِدْنِي عِلْمًا، وقال صلعم أنا  
 أعلمكم بالله ولو تعلمون ما أعلم وقد أشار رسول الله صلعم إلى معنى من  
 معاني تخصيصه إشارة لا تدركها العقول ولا تصل إليها النجوم ونعجز عنها علوم  
 جميع الخلق وهو قول النبي صلعم لست كأحدكم إني أظلل عند ربي يُطمعني  
 ويسقيني، فلا ينبغي لأحد أن يُخبر عن الذي اطعمه وسقاه لأن النبي صلعم  
 في علو مرتبته وما خص به من العلم بالله لم يُخبر عنه ولم يصنه، وقيل في  
 ١٥ معنى قول النبي صلعم في دعواته اللهم اكملني كفالة الوليد لا تكملني إلى نفسي  
 طرفة عين وجهت وجهي إليك وألجأت ظهري إليك لا ملجأ ولا منجى  
 منك إلا إليك وما يشبه ذلك من دعواته أنه صلعم أظهر من نفسه صدق  
 اللجأ وأظهر الفاقة إليه والاستكانة بين يديه بلا مشاهدة حركة من حركانه  
 ولا إضافة فعل إلى نفسه، قال أبو بكر الواسطي رحمه الله وصدق اللجأ  
 ٢. وأظهار الفقر وصدق الفاقة تزييت السراير، وقيل في معنى قول النبي صلعم  
 عند موته وإكرامه قالوا يسرت المنية عليه لمبادرته إلى ما لاحظ عند الموت  
 من المراتب الرفيعة فقال وإكرامه من البقاء فيما بينكم شوقاً مني إلى اللقاء،  
 A f. 49b

<sup>(١)</sup> corr. in marg. كانت

ذلك suppl. in marg. after اصحابه<sup>(٢)</sup>

<sup>(٣)</sup> Kor. 47. 21.

<sup>(٤)</sup> Kor. 20, 113.

وسمعتُ محمد بن داود الدينوري المعروف بالدقي يقول سمعتُ الجريري يقول  
 قيل للجنيّد رحمه الله ما معنى قول النبي صلعم انا سيّد ولد آدم ولا فخر  
 فقال لي هاتِ آيَشَ وقع لك في ذلك فقلتُ معنى قوله انا سيّد ولد آدم  
 ولا فخر وهذا عطاؤه وأنا لا أفخرُ بالعطاء لانّ فخرى بالمُعطى فقال لي  
 احسنت يا أبا محمد او كما قال، وسُئِلَ <sup>(١)</sup> [الجنيّد] عن معنى قول النبي صلعم  
<sup>(٢)</sup> في زَيْنَب امرأة زَيْد وجهه الحكمة في ذلك فقال الجنيّد رحمه الله كان  
 زَيْدُ بُدَيْعِ ابن النبي صلعم وكان ابن الدعاية لا ابن الولادة فأراد الله عزّ  
 وجلّ ان يتزوج بحليلة حتى يكون فرقا بين ابناء الولادة وابناء الدعاية،  
 وقال الجنيّد رحمه الله في معنى قول النبي صلعم استغفروا الله وتوبوا اليه  
 ١. فأتى استغفر الله وأتوب اليه في اليوم مائة مرّة او كما قال، قالوا كان حال  
 النبي صلعم مع الله تعالى <sup>(٣)</sup> [زيادة] في كلّ نفس وطرفة عين فكان اذا رُفِيَ  
 به الى زيادة حالٍ أشرَفَ من زيادته على حالته في النفس الماضي استغفر الله  
 من ذلك وتاب اليه، وسُئِلَ الجنيّد رحمه الله ايضاً كما بلغني عن معنى قول  
 النبي صلعم رحم الله اخي عيسى عليه السّلم لو ازداد يقيناً لمشي في الهوَاءِ،  
 ١٥ فقال معناه والله اعلم انّ عيسى عليه السّلم مشى على الماء يقينه والنبي صلعم  
 مشى في الهوَاءِ ليلة المعراج بزيادة يقينه على يقين عيسى عليه السّلم فقال لو  
 ازداد يقيناً يعني لو أُعْطِيَ من زيادة اليقين مثل ما أُعْطِيتُ لمشي في الهوَاءِ،  
 يُخبر رسول الله صلعم عن حالته، وسمعتُ الحصري رحمه الله يقول في معنى  
 قول النبي صلعم لي مع الله وقتٌ لا يَسَعُنِي فيه شيءٌ غير الله عزّ وجلّ  
 ٢٠ فقال ان صحّ ذلك عن النبي صلعم أنّه قال ذلك او لم يصحّ فانّ جميع  
 اوقات رسول الله صلعم كانت وقتاً لا يسعه فيه <sup>(٤)</sup> [معه] غير الله بسره  
 وقلبه ولكن كان يُردُّ بصفاته الى الخلق حتى يؤدّبهم ويعلمهم ويُجرّيهم على  
 صفاته <sup>(٥)</sup> تلوين الاحكام لينتفع به الخلق فاذا بدا على صفاته من انوار سرّه

(١) Suppl. in marg.

(٢) In marg. لزَيْنَب

(٣) Suppl. above.

(٤) In marg. تكون

أخذه عن المخلوق كما قالت عائشة رضي الله عنها انتهت ليلة فلم أجد رسول الله صلّم في فراشه ففقت أطلبه فوقع يدي على قدميه وها منتصبان (١) ساجداً لله عزّ وجلّ (٢) [وسمعتُهُ] وهو يقول اعوذ برضاك من سخطك الحديث، فهذا هو الوقت الذي كان يبدو على سرّه والانوار على صفاته وإذا رُدّت الانوار (٣) الى سرّه رُدّ بصفاته الى المخلوق ليتنفعوا به ويفقدوا به، معنى صفاته اى ظاهره ومعنى سرّه اى باطنه،

### باب في مستنبطاتهم في معاني اخبار مروية عن رسول الله صلّم من طريق الاستنباط والفهم،

قال الشيخ رحمه الله سمعتُ ابا الحسن احمد بن محمد بن سالم بالبصرة ١. وقد سُئل عن معنى قول النبي صلّم أَطِيبُ ما أَكَلَ الرجل من كَسْبٍ به فقال له السائل نحن مستعبدون بالاكتساب اذا فقال (٤) الشيخ رحمه الله الكسب سنّة الرسول صلّم والتوكّل حال الرسول صلّم وانما استنّ لم الكسب لعلّهم بضعمهم حتى اذا عجزوا عن التوكّل الذي هو حاله وسقطوا عن مرتبته في التوكّل ودرجته وقعوا في الاكتساب التي هي سنّته ولو لا ذلك هللكوا، (٥) [وقيل في معنى ذلك إن رفع العبد به الى الله تعالى فيدعو الله تعالى فيجيبه فيكون ذلك كسب به]، وسُئل الشّيلى رحمه الله عن معنى قول النبي صلّم جعل رزقي تحت ظلّ سيفي فقال كان سيفه (٦) [التوكّل على] الله تعالى وانما ذو الفقار فهو قطعة من حديد، ومثل ذلك في مستنبطاتهم كثير إن (٧) ذكرنا بطول الكتاب، وانما ما كان من مستنبطاتهم في غير هذا المعنى Af. 506 من الحديث فهو كما سمعتُ ابا عمرو عبد (٨) الواحد بن علوان برحمة ملك

(١) In marg. (٢) Suppl. in marg. ساجداً. suppl. in marg. after يذكر (٣) In

حكيما. (٤) In marg. (٥) added in marg. ابن سالم (٦) عن. marg. (٧) written above as variant. الله (٨)



ابن طَوَّق قال سأل رجل المجنيد رحمه الله وأنا عنده جالس عن معنى قول النبي صلعم لو نوكلتم على الله حقَّ نوكله لغذاكم كما يغذو الطير تغذو خيصاصاً وتروح بطاناً وهو ذا ترى ان الطير يطير في طلب الرزق من موضع الى موضع ويتحرك ويطلب <sup>(١)</sup> ويتبعث، فقال المجنيد رحمه الله قال الله تعالى <sup>(٢)</sup> إِنْ أَرَادْنَا جَعْلًا مَّا عَلَى الْآرْضِ زِينَةً لَهَا وَآتَيْنَا طَيْرَانَ الطير وحركته من موضع الى موضع ونقلته من مكان الى مكان من أجل الزينة التي ذكر الله تعالى فقد جعل الله تعالى طيرانهم للزينة التي ذكر الله تعالى لا لطلب الرزق، ووجدت في كتاب عمرو بن عثمان المكي رحمه الله في معنى قول النبي صلعم لعبد الله بن عمر رضى الله عنه يا عبد الله بن عمر أعبد الله كأنك تراه فان لم تكن تراه فإنه يراك، وكذلك اجابة جبريل عليه السلم حين سألته عن الاحسان فقال أن تعبد الله كأنك تراه فان لم تكن تراه فإنه يراك، فقال عمرو بن عثمان رحمه الله <sup>(٣)</sup> [معنى قوله] كأنك تراه شيء بين شيئين بين رؤية وبين فلم يخرجها صلعم الى رؤية عيان ولم يردّها الى صفة يقين وأتينا مثل له <sup>(٤)</sup> مثل يدل على نهاية من نهايات حقايق الايمان وبذلك طالب <sup>(٥)</sup> حارثة إن صح الخبر، وما كان كأن بمعنى أن وليس هو أن ولكنه قد قرب من معنى الرؤية <sup>(٦)</sup> في تغليب المشاهدة عند حضور القلب ومداناتها الى ما وارته <sup>(٧)</sup> الغيوب فهذا أصل الحجة على مشاهدة القلوب، وسئل ابو بكر الواسطي رحمه الله عن معنى قول النبي صلعم <sup>(٨)</sup> جِبِلٌّ وَلَّى اللهُ تعالى على السما وحسن الخلق فقال اما السخاوة من ولَّى الله تعالى أن يهب نفسه وقلبه لله عز وجل وحسن خلقه أن يوافق خلقه <sup>(٩)</sup> اختلاف تدير الله عز وجل، وسئل الشبلي رحمه الله عن معنى ما روى في الحديث ان النفس اذا

(١) The original reading seems to have been ويتبعث.

(٢) Kor. 18, 6.

(٣) Suppl. in marg.

(٤) In marg. مثلاً.

(٥) added in marg. الحديث.

(٦) وفى.

(٧) In marg. الغيوب.

(٨) Orig. ما جِبِلٌّ، but ما has been

stroked through.

(٩) In marg. اخلاق corr.

أَحْرَزْتُ قُوَّتَهَا اطْمَأْنَنْتُ فَقَالَ إِذَا عَرَفْتَ مِنْ يَقُوَّتِهَا اطْمَأْنَنْتَ ثُمَّ قَرَأَ قَوْلَهُ  
عَزَّ وَجَلَّ <sup>(١)</sup> وَكَانَ اللَّهُ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ مُّقِيتًا، وَسُئِلَ الْحَبِيدُ رَحِمَهُ اللَّهُ عَنْ  
مَعْنَى قَوْلِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ حُبُّكَ <sup>(٢)</sup> لِلشَّيْءِ يُعْمَى وَيُصَمُّ فَقَالَ حُبُّكَ لِلدُّنْيَا يُعْمَى  
وَيُصَمُّ عَنِ الْآخِرَةِ، وَسُئِلَ الشُّبْلِيُّ رَحِمَهُ اللَّهُ عَنْ مَعْنَى مَا رُوِيَ عَنِ النَّبِيِّ  
صَلَّمَ أَنَّهُ قَالَ إِذَا رَأَيْتُمْ أَهْلَ الْبَلَاءِ فَسَلِّمُوا لَهُمْ رَحِمَهُمُ الْعَافِيَةُ فَقَالَ أَهْلُ الْبَلَاءِ  
أَهْلُ الْغَفْلَةِ عَنِ اللَّهِ تَعَالَى، وَسُئِلَ ابْنُ أَبِي شَيْبَةَ عَنْ مَعْنَى حَدِيثِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
رُوي عَنْهُ أَنَّهُ قَالَ حَرَامٌ عَلَى قَلْبٍ عَلَيْهِ <sup>(٣)</sup> زَبَانِيَّةٌ <sup>(٤)</sup> [مَنْ الدُّنْيَا أَنْ يَجِدَ  
حَلَاوَةَ الْآخِرَةِ فَقَالَ صَدَقَ صَلَّيَّمُ أَنْ قَالَ ذَلِكَ وَأَنَا ذَا أَقُولُ حَرَامٌ عَلَى قَلْبٍ  
عَلَيْهِ <sup>(٥)</sup> رِبَانِيَّةٌ] مَنْ الْآخِرَةِ أَنْ يَجِدَ حَلَاوَةَ التَّوْحِيدِ، وَسُئِلَ مُحَمَّدُ بْنُ مُوسَى  
الْفَرَّغَانِيُّ رَحِمَهُ اللَّهُ عَنْ مَعْنَى قَوْلِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لِأَبِي حُبَيْبَةَ يَا أَبَا حُبَيْبَةَ سَأَلْتُ  
الْعُلَمَاءَ <sup>(٦)</sup> [وَالْحُلُمَاءَ] وَجَالِسَ الْكِبَرَاءَ فَقَالَ سَأَلْتُ الْعُلَمَاءَ [بِالْحُلُمَاءِ  
وَالْحَرَامِ] وَجَالِسَ الْكِبَرَاءَ الَّذِينَ يَسْلُكُونَ بِهَا عَلَى طَرِيقِ الصَّدَقِ وَالصَّفَاءِ  
<sup>(٧)</sup> [وَالْإِخْلَاصِ] وَجَالِسَ الْكِبَرَاءَ الَّذِينَ عَنِ اللَّهِ يَنْطِقُونَ إِلَى رَبُّوبِيَّتِهِ بِشِيرُونَ  
وَيُنَوِّرُونَ <sup>(٨)</sup> قُرْبَهُ يَنْظُرُونَ، وَسُئِلَ سَهْلُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ رَحِمَهُ اللَّهُ عَنْ <sup>(٩)</sup> [مَعْنَى]  
١٥ قَوْلِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الْمُؤْمِنُ مَنْ تَسَرَّهَ حَسَنَتُهُ وَتَسَوَّاهُ سَيِّئَتُهُ قَالَ حَسَنَتُهُ نِعَمُ اللَّهِ  
وَفَضْلُهُ وَسَيِّئَتُهُ نَفْسُهُ إِنْ وَكَلَّ إِلَيْهَا، وَسُئِلَ سَهْلُ ابْنُ أَبِي شَيْبَةَ عَنْ مَعْنَى قَوْلِهِ  
<sup>(١٠)</sup> [صَلَّمَ] الدُّنْيَا مُلْعُونَةٌ مُلْعُونَةٌ مَا فِيهَا إِلَّا ذِكْرُ اللَّهِ تَعَالَى، قَالَ ذَكَرَ اللَّهُ فِي  
هَذَا الْمَوْضِعِ الزُّهْدَ <sup>(١١)</sup> فِي الْحَرَامِ وَهُوَ أَنْ يَكُونَ إِذَا اسْتَقْبَلَ حَرَامًا بِذِكْرِ اللَّهِ  
تَعَالَى وَيَعْلَمُ أَنَّ اللَّهَ مُطَّلِعٌ عَلَيْهِ فَيَجْتَنِبُ ذَلِكَ الْحَرَامَ، وَمِثْلُ هَذَا كَثِيرٌ مِنْ  
٢٠ مُسْتَنْبَطَاتِهِمْ فِي مَعْنَى حَدِيثِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَذَكَرْنَا طَرِيقًا مِنْهُ وَفِيهِ كِفَايَةٌ  
إِنْ شَاءَ اللَّهُ تَعَالَى، فَإِنْ قَالَ قَائِلٌ هَلْ تَجِدُ لِلْإِسْتِنْبَاطِ فِي الْقُرْآنِ وَالْحَدِيثِ  
وغير ذلك أَصْلًا فِي الْعِلْمِ فَيَقَالُ نَعَمْ قَوْلُ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لِأَصْحَابِهِ وَهُمْ <sup>(١٢)</sup> [عَنْهُ]  
مَجْتَمِعُونَ وَفِيهِمْ عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ وَهُوَ أَحَدُهُمْ سَبَّاقًا فَقَالَ النَّبِيُّ

(١) Kor. 4, 87. (٢) الشئ. (٣) ربابية. (٤) Suppl. in marg.

(٥) ربابية. (٦) In marg. قدرته. (٧) Suppl. above. (٨) corr. in marg.

صلعم أيها شجرة تُشبه ابن آدم قال فوقع الناس في اشجار البادية ووقع في فلي أنها النخلة واستحييت ان أجيب رسول الله صلعم فسكت حتى قال رسول الله صلعم هي النخلة قال ابن عمر رضي الله عنه فقلت لعمر رضي الله عنه لقد كدت ان اقول أنها النخلة فقال عمر رضي الله عنه لئن قلت ذلك كان أحب الي من حمير النعم او كما في الخبر، والحجة في ذلك أن احدا لم يستنبط من اصحاب رسول الله صلعم معنى ما سألهم عنه رسول الله صلعم ألا عبد الله بن عمر رضي الله عنه وهو أصغرهم سناً وكذلك الاستنباط في هذه المعاني على مقدار ما يفتح الله تعالى للقلوب من غيبه، وبالله التوفيق،

### (١) كتاب الصحابة رضوان الله عليهم،

١٠. باب في ذكر اصحاب رسول الله صلعم ومعانيمهم رضي الله عنهم،

قال الله تعالى (١) وَالسَّابِقُونَ السَّابِقُونَ مِنَ الْمُهَاجِرِينَ وَالْأَنْصَارِ الَّذِينَ اتَّبَعُوهُم بِإِحْسَانٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ وَرَضُوا عَنْهُ، فقد وقع اسم السابقين على الجميع بظاهر الآية مع رضا الله تعالى عنهم وشهد لهم بأنهم (٢) راضون عنه، والسابقون هم المقربون بنص (٣) الآية، وقد ذكرنا تخصيص المقرين من الأبرار وتخصيص الأبرار من اهل الجنة في باب الموافقة لكتاب الله عز وجل، فاما قوله تعالى رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ وَرَضُوا عَنْهُ فقد قال الله تعالى في آية أخرى (٤) وَرِضْوَانٌ مِنَ اللَّهِ أَكْبَرُ، قال (٥) ذو النون رحمه الله (٦) [يعني] أَكْبَرُ وإقدم حين قال رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ وَرَضُوا عَنْهُ في سابق عليه فلذلك

(١) Suppl. in marg. (٢) Kor. 9, 101. (٣) corr. by later hand. (٤) راضين.

(٥) Kor. 56, 10—11. (٦) Kor. 9, 73. (٧) ذا. (٨) Suppl. above.

(٩) The penultimate letter of أَكْبَرُ is pointed in the text both as ب and ث.

١٢. كتاب اللّمع، باب في ذكر اصحاب رسول الله صلعم ومعانيم،

استرضاه له وأرضاه حتى رضوا عنه، وقال النبي صلعم أصحابي كالنجوم بأيهم اقتديتم اهتديتم، وقد ذكر الله تعالى القسم بالنجوم من الكواكب والنجوم ما يَهْتَدَى به في البر والبحر ليُكَبَّره وكثرة ضوؤه ونوره فلذلك شبههم بالنجوم ولم يشبههم بالكواكب لأن الكواكب هي الصغار الذي لا يهتدى به ثم دل على الاهتداء بالافتداء بهم ولم يخصّ الافتداء بمعنى دون الآخر فعلنا ان الاهتداء بهم في الافتداء<sup>(١)</sup> [بهم] في جميع معانيم الظاهرة والباطنة، فاما<sup>(٢)</sup> الظاهر فمشهور عند العلماء والفقهاء في علم الحدود والاحكام والحلال والحرام، وقد روى عن النبي صلعم انه قال اَرْحَمُ أُمَّتِي بِأُمْتِي ابو بكر الصديق رضي الله عنه وأقوام في دين الله عُمرُ رضي الله عنه وأصدقهم<sup>(٣)</sup> حياءَ عثمان رضي الله عنه وأفرضهم زيد رضي الله عنه وأعلمهم بالحلال والحرام معاذ بن جبل رضي الله عنه وأقرأهم أبي بن كعب رضي الله عنه وأفضاهم علي رضي الله عنه، وما اظلت الخضرَاء ولا اقلت العبراء على ذي لهجة أصدق من ابي ذر رضي الله عنه، واما الباطن فنبأ بما بدأ به رسول الله صلعم بقوله اقتدوا بالذين من بعدي ابي بكر وعمر رضي الله عنهما، فنبأ بأبي بكر ثم من بعد ابي بكر بعمر، وبلغني عن ابي عتبة<sup>(٤)</sup> الحلواني رحمه الله انه قال ألا أخبركم عن حال كان عليها اصحاب رسول الله صلعم اولها لقاء الله تعالى كان احب<sup>(٥)</sup> [اليهم] من الحياة والثانية كانوا لا يخافون عدواً قلوباً او كثرة والثالثة لم يكونوا يخافون عوزاً من الدنيا وكانوا واثنين برزق الله تعالى والرابعة إن بدأ بهم الطاعون لم يبرحوا حتى يفضى الله فيهم وكانوا أخوف ما يكونون من الموت أصح ما يكونون، ويحكى عن محمد بن علي الكتاني رحمه الله انه قال كان الناس في ابتداء الاسلام

(١) Suppl. in marg.

(٢) Altered to الظاهره by a later hand.

(٣) حمّا.

(٤) I cannot ascertain the correct form of this *nisba*: it

might be either حَلَوَانِي or حَلَوَانِي.

يتعاملون بالدين حتى رِقَّ الدين ثم تعامل القرن الثاني بالوفاء حتى ذهب  
الوفاء <sup>A f. 52b</sup> ثم تعامل القرن الثالث بالمرق حتى ذهبت المرق ثم تعامل القرن  
الرابع بالحياء حتى ذهب الحياء ثم صار الناس يتعاملون بالرغبة والرغبة،

باب ذكر ابي بكر الصديق رضى الله عنه وتخصيصه من بين  
رسول الله صلعم بالاحوال التي تعلق بها اهل الصفة  
من هذه الأمة وتخلق بذلك واقتدى به،

رؤى عن مطرف بن عبد الله رحمه الله انه قال قال ابو بكر الصديق  
رضى الله عنه لو نادى <sup>(١)</sup> مناد من السماء انه لن يبلغ الجنة الا رجل واحد  
ارجوت ان اكون انا <sup>(٢)</sup> [هو] ولو نادى مناد من السماء انه لا يدخل النار  
الا رجل واحد <sup>(٣)</sup> لحفت ان اكون انا هو، قال مطرف رحمه الله هذا والله  
<sup>(٤)</sup> أعظم الخوف <sup>(٥)</sup> وأعظم الرجاء، وحكى عن ابي العباس بن عطاء رحمه  
الله انه سئل عن قوله تعالى <sup>(٦)</sup> كُونُوا رَبَّانِيِّينَ الآية قال معناه كونوا كأبي  
بكر الصديق رضى الله عنه فانه لما مات رسول الله صلعم اضطربت اسرار  
المؤمنين كلها لموته ولم يؤثر ذلك في سر ابي بكر رضى الله عنه شيئاً وخرج  
<sup>(٧)</sup> وقال للناس [يا ايها الناس] من كان يعبد محمداً صلعم فان محمداً صلعم  
قد مات ومن كان يعبد الله تعالى فان الله حي لا يموت، فتحكم الرباني ان  
يكون بهذه <sup>(٨)</sup> الصفة لا تؤثر المحوادث في سره شيئاً ولو كان فيه انقلاب  
الخافقين، وقال ابو بكر الواسطي رحمه الله اول لسان <sup>(٩)</sup> الصوفية ظهرت في  
هذه الأمة على لسان ابي بكر رضى الله عنه اشارة <sup>(١٠)</sup> فاستخرج منها اهل النهم

(١) منادى. (٢) Suppl. in marg. (٣) In marg. لحشيت. (٤) Orig. عظم  
but corrected. (٥) Kor. 3, 73. (٦) added in marg. الى (٧) النصف  
corr. in marg. (٨) Orig. فاستخرج but corrected.

لطائف تَوْسُوسَ<sup>(١)</sup> فيها العفلاء، قال الشيخ رحمه الله وهذا الذى اشار اليه  
الواسطى فى قوله اَوَّل لسان الصّوفيّة ظهرت على لسان ابي بكر رضى الله  
A f. 53a عنه فذلك قول ابي بكر رضى الله عنه لانه حين خرج من جميع ملكه قال  
له النبيّ صلعم أَيَسَّ خَلَفْتَ لِعِبَالِكَ قال الله ورسوله فقال الله ثم قال ورسوله  
وَلَعَمْرِي أَنِّهَا اِشَارَةٌ جَلِيلَةٌ لِأَهْلِ التَّوْحِيدِ فى حقايق التّوحيد غير ان لأبي بكر  
الصّدّيقى رضى الله عنه<sup>(٢)</sup> اشارات غيرها مستقرجة<sup>(٣)</sup> منها لطائف غير  
ذلك وهى معلومة عند اهل الحقايق ومفهومة للتعلّق والتخلّق بها<sup>(٤)</sup> منها قوله  
حين صعد البَيْتَ بعد ما مات رسول الله صلعم واضطرب قلوب اصحاب  
رسول الله صلعم وخشوا على ذهاب الاسلام بموته صلعم وخروجه من بين  
١. ظرائبهم فقال من كان يعبد منكم محمدًا صلعم فانّ محمدًا صلعم قد مات  
ومن كان يعبد الله فانّ الله حيّ لا يموت، واللطفية فى ذلك ثباته فى التوحيد  
وما ثبت به قلوب الجماعة من الصحابة رضى الله عنهم، ومنها قوله يوم بدر  
لنبيّ صلعم حيث<sup>(٥)</sup> [كان] يقول اللهم إن نهلك هذه العصابة لم تُعبدْ فى  
الارض<sup>(٦)</sup> [من بعد ذلك]، فقال ابو بكر رضى الله عنه<sup>(٧)</sup> دَعُ مَنَاشِدَتَكَ  
١٠ رَبِّكَ فَانَّهُ وَاللهُ مُنْجِزٌ لِّكَ مَا وَعَدَكَ او كما قال، وهو قول الله تعالى<sup>(٨)</sup> إِذْ  
يُوحِي رَبُّكَ إِلَى الْمَلَائِكَةِ أَنِّي مَعَكُمْ فَثَبَّتُوا الَّذِينَ آمَنُوا سَأُلْقِي فِي قُلُوبِ الَّذِينَ  
كَفَرُوا الرُّعْبَ، فَخَصَّ بحقيقة التّصديق لما وعدهم الله تعالى من النصر من  
جميع الصحابة<sup>(٩)</sup> [عند اضطراب قلوبهم] فدلّ على حقيقة ايمانه وخصوصيته،  
فان قال قائلٌ فامعنى تغيّر النبيّ صلعم وثبات ابي بكر رضى الله عنه وهو  
٢. اثم من ابي بكر رضى الله عنه فى جميع الاحوال فيقال لأنّ النبيّ صلعم اعلم  
بالله من ابي بكر رضى الله عنه وأبو بكر رضى الله عنه اقوى ايمانًا من اصحاب

منها ذلك ولطائف (٢) added in marg. اخرى (١) In marg. منها.

A corrector has stroked out the words ذلك منها and has written منه above.

(٤) Altered to منها by later hand. (٥) Suppl. above. (٦) Suppl. in

marg. (٧) بعض in marg. (٨) Kor. 8, 12.

رسول الله صلعم فنبات أبي بكر رضي الله عنه من حقيقة إيمانه بما وعد الله  
 تعالى وتغيّر النبي صلعم من زيادة عليه بالله تعالى لأنه يعلم من الله ما لا يعلم  
 أبو بكر رضي الله عنه ولا غيره ألا ترى أنه صلعم <sup>(١)</sup> [كان] إذا اشتد هبوب  
 الريح تغيّر لونه <sup>(٢)</sup> [ولم يتغيّر لون واحد من أصحابه]، وقال لو تعلمون ما  
 أعلم لضحكتم قليلاً ولبكيتم كثيراً ولخرجتم إلى الصعدات تجأرون إلى الله  
 تعالى ولما توارعتم على فرشكم، ولأبي بكر الصديق رضي الله عنه <sup>(٣)</sup> [أيضاً]  
 خصوصية في الإلهام والفراسة <sup>(٤)</sup> [من بين أصحاب رسول الله صلعم] في ثلاثة  
 مواضع أحدها حين اتفق رأي الجميع من أصحاب رسول الله صلعم على ترك  
 مقاتلة أهل الردّة على منع الزكاة وثبت أبو بكر رضي الله عنه على قتالهم  
 ١٠ وقال والله لو منعوني عقلاً ممّا كانوا يؤدّون إلى رسول الله صلعم لفاتنهم  
 عليه <sup>(٥)</sup> [بالسيف] فأصاب رأيه <sup>(٦)</sup> [وقالوا إن الإصابة في رأيه مع خلافه لم  
 فيها اشاروا عليه] ورجع الجميع إلى رأيه حيث رأوا الصواب معه، والثاني  
 عند <sup>(٧)</sup> خلافه رأى جمهور الصحابة فيها رأوا من ردّ جيش أسامة وقوله  
 والله لا أحلّ عهداً عنده رسول الله صلعم، والثالث قول أبي بكر رضي الله  
 ١٥ عنه لعائشة رضي الله عنها أنّي كنت نخلتك نخلًا وإنما هو أخواك وأختاك  
 وما عرفت <sup>(٨)</sup> [عائشة] إلا أخوين وأختًا، وكانت لأبي بكر رضي الله عنه  
 جارية حبلى فقال لقد أُلقي في روعي أنها أنثى فولدت أنثى فهذا أمّ ما كان  
 في النراسة والإلهام، وقال النبي صلعم اتقوا فراسة المؤمن فإنه ينظر بنور  
 الله تعالى، ولأبي بكر رضي الله عنه <sup>(٩)</sup> معاني أخر ممّا تعلّق بها أهل الحفايق  
 ٢٠ وأرباب القلوب وإن ذكرنا جميع ذلك طال الكتاب، وقد حكى عن بكر  
 ابن عبد الله المزني أنه قال ما فاق أبو بكر رضي الله عنه جميع أصحاب  
 رسول الله صلعم بكثرة الصوم والصلاة ولكن بشيء <sup>(١٠)</sup> كان في قلبه قال بعضهم

(١) Suppl. in marg.

(٢) Suppl. above.

(٣) خلافه.

(٤) معاني.

(٥) In marg. وفر.

الذى كان في قلبه الحب لله عز وجل والنصيحة له، ويقال ان ابا بكر رضى الله عنه <sup>Δ f. 54a</sup> كان اذا دخل وقت الصلاة يقول يا بنى آدم قوموا الى تارككم التي اوقدتموها فاطفئوها، وروى <sup>(١)</sup> [عنه] انه اكل طعاماً من شبهة فلما علم به تقياً وقال والله لو لم تخرج الّا مع روحى لأخرجتها سمعت رسول الله صلعم يقول بئس غذى بحرام فالنار أولى به، <sup>(٢)</sup> [وكان يقول وددت ان اكون خضراء نأكلنى الدواب ولم أخلق مخافة العذاب وهول يوم الحساب، وروى عن ابي بكر الصديق انه قال تلك آيات من كتاب الله عز وجل اشتغلت بها عما سواها <sup>(٣)</sup> احداها قوله <sup>(٤)</sup> وَإِنْ يَمَسُّكَ اللَّهُ بِضُرٍّ فَلَا كَاشِفَ لَهُ إِلَّا هُوَ وَإِنْ يُرِدْكَ بِخَيْرٍ فَلَا رَادَّ لِنَصْلِهِ فَعِلْتُ أَنَّهُ ان ارادنى بخير لم يقدر احد ان يرفع عني غيره وان ارادنى بشر لم يقدر احد ان يصرف غيره، والثانية قوله <sup>(٥)</sup> أَذْكُرُونِي أَذْكُرْكُمْ فاشتغلت بذكر الله تعالى عن كل مذكور سوى الله، والثالثة قوله <sup>(٦)</sup> وَمَا مِنْ دَابَّةٍ فِي الْأَرْضِ إِلَّا عَلَى اللَّهِ رِزْقُهَا فوالله ما هممت برزقي منذ قرأت هذه الآية، ويقال ان هذه الايات <sup>(٧)</sup> لا يلى بكر الصديق رضى الله عنه،

<sup>(٨)</sup> يا مَنْ تَرَفَّعَ بِالدُّنْيَا وَزِينَتِهَا . لَيْسَ <sup>(٩)</sup> التَّرَفُّعُ <sup>(١٠)</sup> رَفَعَ الطِّينَ بِالطِّينِ إِذَا أَرَدْتَ شَرِيفَ النَّاسِ كُلَّهُمْ . فَأَنْظِرْ إِلَى مَلِكٍ فِي زِيٍّ مَسْكِينٍ ذَاكَ الَّذِي عَظُمَتْ فِي النَّاسِ رَأْفَتُهُ <sup>(١١)</sup> . وَذَاكَ يَصْلُحُ لِلدُّنْيَا وَلِلدِّينِ، <sup>(١٢)</sup> [وحكى عن المجيّد انه قال اشرف كلمة في التوحيد قول ابي بكر سبحان من لم يجعل للخلق طريقاً الى معرفته الا الهجر عن معرفته]،

(١) Suppl. in marg. (٢) احداها. (٣) Kor. 10, 107. (٤) Kor. 2, 147.

(٥) Kor. 11, 8. (٦) but ولا يلى has been erased. (٧) These verses

occur in the *Divān* of Abu 'l-'Atāhiya (Beyront, 1886), p. 274, 9—11.

(٨) حرّمته، *Divān*, (٩) رفيع. (١٠) الرفيع.



## باب في ذكر عمر بن الخطاب رضى الله عنه،

قال الشيخ رحمه الله وأما عمر بن الخطاب رضى الله عنه فإنه قد روى عن النبي صلى الله عليه وآله أنه قال قد كان في الأمم محدثون ومكلمون فإن بك في هذه الأمة فمر رضى الله عنه، سئل بعض أهل الفهم عن الحديث فقال أعلیٰ درجة من درجات الصديقين، ودلائل ذلك ظهرت عليه وهو ما ذكر عنه أنه كان يخطب فصاح فقال في وسط خطبته يا سارية الجبل وسارية في عسكر على باب نهاوند فسمع صوت عمر رضى الله عنه وأخذ نحو الجبل وظفر بالعدو، وقيل لسارية كيف علمت ذلك فقال سمعت صوت عمر رضى الله عنه يقول يا سارية الجبل الجبل، وروى عن أبي عثمان النهدي أنه قال رأيت على عمر رضى الله عنه قبضا فيه اثنا عشر رقة وهو يخطب، وروى عن عمر رضى الله عنه أنه قال رحم الله امرأ أهدى إلى عيوي، وقد روى عن النبي صلى الله عليه وآله أنه قال الشيطان يفرق من ظل عمر رضى الله عنه، وقال عمر رضى الله عنه من خاف الله تعالى لم يشف غبطة ومن اتقى الله لم يفعل كل ما يريد ولو لا القيمة لكان غير ما ترؤن، ويقال أنه أخذ رتبة من الأرض فقال يا ليتني لم تلدني أمي يا ليتني كنت هذه التينة يا ليتني لم ألك شيئا، وقد روى عن عمر رضى الله عنه أنه قال ما أبليت ببليّة إلا كان لله <sup>(١)</sup> [على فيها] أربع نعم إذ لم تكن في ديني وإذ لم تكن أعظم منها وإذ <sup>(٢)</sup> لم أحرم الرضا فيها وإن أرجو الثواب عليها، وقال عمر رضى الله عنه لو كان الصبر والشكر بعيرين لم أبال أيهما ركبت، وجاء رجل إلى عمر رضى الله عنه فشكا إليه الفقر فقال عندك عشاء ليلتك قال نعم قال لست بفقر، وروى عن علي رضى الله عنه أنه قال ما على وجه الأرض

(١) Suppl. in marg. (٢) لم يكن أحرم but لم يكن has been stroked through by a later hand.

أَحَدٌ أَحَبَّ إِلَيَّ أَنْ أَلْقَى اللَّهَ تَعَالَى بِمِثْلِ صَحِيفَتِهِ إِلَّا هَذَا <sup>(١)</sup> الْمَسْجُوعِ عَمْرٍو رَضِيَ  
 اللَّهُ عَنْهُ، قَالَ وَرَأَى عَلِيٌّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ يَوْمًا عَمْرٍو رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ وَهُوَ يَعْدُو  
 فِي وَقْتِ الْمَاجِرَةِ فَسَأَلَهُ عَنْ عَدُوِّهِ فَقَالَ <sup>(٢)</sup> [قَدْ] أُغْبِرَ عَلَى إِبْلِ الصَّدَقَةِ  
 فَرُحْتُ أَعْدُو فِي طَلَبِهَا قَالَ فَقَالَ عَلِيٌّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ لَقَدْ أَتَعَيْتُ الْخُلَفَاءَ  
 بِعَدِّكَ يَا أَمِيرَ الْمُؤْمِنِينَ، قَالَ الشَّيْخُ رَحِمَهُ اللَّهُ وَلَأَهْلُ الْحَفَاقِ أَسْوَةٌ وَنَعَائِقُ  
 بِعَمْرِو رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ بِمَعْنَى خُصِّ بِذَلِكَ عَمْرٍو رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ مِنْ اخْتِيَارِهِ لِبَسِ  
 الْمِرْقَةِ وَالْحُشُونَةِ وَتَرْكِ الشَّهَوَاتِ وَاجْتِنَابِ <sup>(٣)</sup> الشَّيْئَاتِ وَإِظْهَارِ الْكَرَامَاتِ  
 وَقِلَّةِ الْمِبَالَاةِ مِنَ لَائِمَةِ الْخُلُقِ عِنْدَ انْتِصَابِ الْحَقِّ <sup>(٤)</sup> وَمَحْضِ الْبَاطِلِ وَمَسَاوَاةِ  
 الْأَقَارِبِ وَالْأَبَاعِدِ فِي الْحَقُوقِ وَالتَّمَسُّكِ بِالْأَشَدِّ مِنَ الطَّاعَاتِ وَاجْتِنَابِ  
 ذَلِكَ مِمَّا رُوي عَنْهُ وَبَيَانُهُ بِطُولٍ، وَأَمَّا مَا رُوي عَنْ عَمْرِو رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ  
 أَنَّهُ رَأَى جَمَاعَةً جُلُوسًا فِي الْمَسْجِدِ فَأَمَرَهُمْ بِطَلَبِ الْكَسْبِ وَالَّذِي كَتَبَ بِهِ إِلَى  
 سَلْمَانَ فَلَعَلَّهُ عَرَفَهُمْ عَجْزًا فِي جُلُوسِهِمْ <sup>(٥)</sup> وَطَمَعِهِمْ فِي النَّاسِ أَوْ غَيْرَ ذَلِكَ  
<sup>(٦)</sup> [فَلِذَلِكَ] أَمَرَهُمْ بِطَلَبِ الْكَسْبِ لِأَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَأَبَا بَكْرٍ وَعَمْرٍو رَضِيَ اللَّهُ  
 عَنْهُمْ قَدْ رَأَوْا أَصْحَابَ الصُّفَّةِ وَهُمْ نِيفٌ وَثَلَاثِيَّةٌ وَلَمْ يَكْرَهُوا ذَلِكَ وَلَمْ يَوْمَرُوا  
 بِالْخُرُوجِ مِنَ الْمَسْجِدِ وَطَلَبِ الْمَعَاشِ، وَرُوي عَنْ عَمْرِو رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَنَّهُ قَالَ  
 لِأَخِيهِ زَيْدِ بْنِ الْخَطَّابِ يَوْمَ أُحُدٍ إِنْ شِئْتَ نَزَعْتُ دِرْعِي هَذِهِ حَتَّى تَلْبِسَهَا  
 فَقَالَ لَهُ زَيْدٌ أَنَا أَيْضًا أَحِبُّ الشَّهَادَةَ كَمَا أَنَّكَ تُحِبُّ الشَّهَادَةَ، وَهَذِهِ إِشَارَةٌ  
 عَظِيمَةٌ مِنْهَا تَدُلُّ عَلَى حَقِيقَةِ التَّوَكُّلِ، وَأَشْبَاهُ ذَلِكَ كَثِيرَةٌ وَفِي الْقَلِيلِ كِفَايَةٌ،  
 وَقَدْ رُوي عَنْ عَمْرِو رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَنَّهُ قَالَ وَجَدْتُ الْعِبَادَةَ فِي أَرْبَعَةِ أَشْيَاءَ  
 ٢٠ أَوَّلُهَا أَدَاءُ فَرَائِضِ اللَّهِ تَعَالَى وَالثَّانِي اجْتِنَابُ مَحَارِمِ اللَّهِ تَعَالَى وَالثَّلَاثُ الْأَمْرُ  
 بِالْمَعْرُوفِ ابْتِغَاءً ثَوَابِ اللَّهِ تَعَالَى وَالرَّابِعُ النُّهْيُ عَنِ الْمُنْكَرِ اتَّقَاءً غَضَبِ اللَّهِ تَعَالَى،

بهذا التوب وذلك ان عمر لما طعن سجي بتوب فقال على <sup>(١)</sup> After the margin. <sup>(٢)</sup> Suppl. above. <sup>(٣)</sup> In marg. الملاذ. <sup>(٤)</sup> In  
 عند ذلك هذا التول. <sup>(٥)</sup> Altered to وطعاً. <sup>(٦)</sup> Suppl. in marg. <sup>(٧)</sup> وابو. <sup>(٨)</sup> وقع.

## باب في ذكر عثمن رضي الله عنه

قال الشيخ رحمه الله <sup>(١)</sup> أما عثمن بن عفان رضي الله عنه فقد خُصَّ بالتمكين والتمكين من أعلى مراتب المتحققين، ومما يتعلق به أهل الحقائق من أهل التصوف بعثمن بن عفان رضي الله عنه ما روى عن بعض المتقدمين <sup>(٢)</sup> [أنه سئل] عن الدخول في الساعات فقال لا يصح إلا للأنبياء والصدّيقين، والدخول في السعة التي هي من أحوال الصدّيقين أن يكون داخلًا في الأشياء <sup>(٣)</sup> [خارجًا منها وأن يكون مع الأشياء] بآيها عنها كما سئل يحيى بن معاذ رضي الله عنه عن صفة العارف فقال رجل <sup>(٤)</sup> كأي <sup>(٥)</sup> [معهم] باين <sup>(٦)</sup> عنهم، وسئل ابن الجلاء رحمه الله عن الفقيه الصادق فقال يكون دخوله في الأشياء لغيره لا لنفسه، وهذا وصف حال عثمن رضي الله عنه لأنه قد روى عنه أنه قال لو لا أنني خشيت أن يكون في الإسلام ثلثة أسدّها بهذا المال ما جمعتها، وعلامة من يكون هذا حاله أن يكون الإتيان أحب إليه من الإمساك والخروج <sup>(٧)</sup> عنه أثر من الدخول كعثمن رضي الله عنه في تجهيز جيش العسرة <sup>(٨)</sup> وشيرى يثر رومة حتى قال رسول الله صلعم ما ضرَّ عثمن رضي الله عنه ما فعل بعد هذا، وروى عنه أنه بعث إلى أبي ذر رضي الله عنه بكيس فيها ألف درهم ودفعها إلى عبد له وقال ابن سفيان فأنث حرّ لوجه الله تعالى، فدل ذلك على أن أمواله كانت <sup>(٩)</sup> مستعدة لمثل هذه الجهات ولا يصح هذا الحال إلا لعبد كامل المعرفة، سمعت ابن سالم رحمه الله يقول قال سهل بن عبد الله رحمه الله لا يصح الدخول في السعة إلا لعبد يعرف الإذن إذا أذن الله له أن ينفق أنفق على مقدار ما يأذن الله تعالى له وإن

(١) Altered to فاما. (٢) Suppl. in marg. (٣) Text om. but cf. Qushayri, 169, 8. (٤) منهم written above. (٥) A corrector has indicated that the reading should be عنه. (٦) See Tabari I, 3006, 1 foll. (٧) In marg. معناه

امسكها امسك على حسب ما يأذن الله تعالى له ويكون قيامه فيها يجمع الله عليه من الاموال للتحقوق ولا للخطوط فيكون مثله كمثل الوكيل ينصرف في مال صاحبه تصرف المالكين بأذن رب المال وهو مكان صعب وقد غلط في ذلك خلق كثير بدعواهم هذا الحال وهم عبيد الدنيا وعندهم أنهم من هؤلاء، وقد حكى عن سهل بن عبد الله رحمه الله أنه قال ربها يملك العبد الدنيا ويكون أزهد المخلوق في زمانه فقيل له مثل من قال مثل عمر بن عبد العزيز وكان<sup>(١)</sup> [رضى الله عنه أعنى عمر بن عبد العزيز] في خلافته يُمَيِّز بين الزيت الذى يُسْرَج لنفسه والزيت الذى يسرج للعامة وكان يضع سراجهم على تلك قصبات وفي يد خراين الارض، فمن هاهنا غلط من غلط في تشریف الغنا على الفقر وذهب عليه أن هؤلاء لم يكونوا اغنياء بأعراض الدنيا ولا فقراء بما يعدمون من الدنيا لأن غناهم بالله وفقيرهم<sup>(٢)</sup> اليه، ومما يتعلق به اهل الحقائق بعثمن رضى الله عنه ما روى عنه أنه حمل حزمة حطب من بعض بساتينه وكان له عدة ممالك فقيل له لو دفعتها الى بعض عبيدك فقال إني قد استطعت ان افعل ذلك ولكن أردت ان اجرب نفسى هل تعجز عن ذلك او هل تكره ذلك او كما قال، فدل ذلك Af.56a ايضاً<sup>(٣)</sup> [على] أنه كان لا يدع افتقاد نفسه وكان يفتقد رياضة نفسه لئلا يسكن الى ما جُمع اليه من الاموال لأنه ليس في ذلك كعبه، وروى عنه أنه كان يقرأ بالسبع الطول في ركعة واحدة خلف المقام وهو مقنع رأسه بالليل، وروى عنه أنه قال ما تمنيت ولا نعتيت ولا مسست ذكرى يميني<sup>(٤)</sup> منذ بايعت رسول الله صلعم، و[مما]<sup>(٥)</sup> [بدل على] تخصيصه بالتمكين والتبات والاستقامة ما روى عنه أنه يوم قُتل لم يبرح من موضعه ولم يأذن لأحد بالقتال ولا وضع المصحف من حجره الى أن قُتل رضى الله عنه وسال الدم على المصحف وتلطخ بالدم ووقع الدم على موضع هذه الآية<sup>(٦)</sup> فسبككم

(١) Suppl. in marg.

(٢) In marg. بالله.

(٣) Suppl. above

(٤) Kor. 2, 131.

اللَّهُ وَهُوَ السَّيِّعُ<sup>(١)</sup> الْعَلِيمُ، والتمكين حال رفيع، سمعت ابا عمرو بن علوان يقول سمعت الجنيّد رحمه الله ليلة من الليالي وهو<sup>(٢)</sup> [يقول] في مناجاته الهى أتريد أن نخدعنى<sup>(٣)</sup> [عنك] بقربك أم تريد أن تقطعنى عنك بوصلك هيهات هيهات، قلت لأبي عمرو ما معنى قوله هيهات هيهات قال التمكين، ورؤى عن عثمان رضى الله عنه أنه قال وجدت الخير مجموعاً في أربعة أوّلها التحبب الى الله تعالى<sup>(٤)</sup> [بالنوافل] والثاني الصبر على احكام الله تعالى والثالث الرضا بتقدير الله عز وجل والرابع الحياء من نظر الله عز وجل،

### باب في ذكر علي بن ابي طالب رضى الله عنه،

قال الشيخ رحمه الله وإما علي رضى الله عنه فأتى سمعت احمد بن علي الوجبى يقول سمعت ابا على الروذبارى يقول سمعت جنيّدًا رحمه الله يقول رضوان الله على امير المؤمنين علي رضى الله عنه لولا أنه اشتغل بالمحروب لأفادنا من علمنا هذا<sup>(٥)</sup> معاني كثيرة ذاك امرؤ أعطي علم اللدنى، والعلم اللدنى هو العلم الذى خص به الخضر عليه السلم قال الله تعالى<sup>(٦)</sup> وَعَلَّمَاهُ A f. 56b مِنْ لَدُنَّا عِلْمًا، وقد سمعت بقصة الخضر وموسى عليهما السلم وقوله<sup>(٧)</sup> إِنَّكَ ١٥ لَنْ تَسْتَطِيعَ مَعِيَ صَبْرًا، فمن هاهنا غلط من غلط في تفضيل الولاية على النبوة وسنذكر ذلك في باب الرد علي من قال ذلك إن شاء الله، ولأمير المؤمنين<sup>(٨)</sup> [علي] رضى الله عنه خصوصية من بين جميع اصحاب رسول الله صلعم، معاني جليلة وإشارات لطيفة والفاظ مفردة وعبارة وبيان للتوحيد والمعرفة والإيمان<sup>(٩)</sup> [والعلم] وغير ذلك وخصال شريفة تعلق وتخلق به اهل الحقايق من

ان قلت ما مشار هذه الآية ووقع الدم عليها قلت مشارها الورد  
 (١) Marginal note: مشارها الورد  
 (٢) Suppl. in marg. (٣) Suppl. above. (٤) معاني.  
 (٥) Kor. 18, 64. (٦) Kor. 18, 66. (٧) Suppl. above. (٨) Suppl.  
 in marg.

الصوفية وإن ذكرنا ذلك كلّهُ <sup>(١)</sup> طال به الكتاب ولكن نذكر من ذلك  
 طرقاً نكتفى به عن التطويل إن شاء الله، فمنها ما سُئل أمير المؤمنين رضى  
 الله عنه وقيل له بما عرفت ربك فقال بما عرفتى نفسى لا تشبهه صورة ولا  
 يُدرك بالحواس ولا يقاس بالناس قريب فى بُعد بعيد فى قُرب فوق كل  
 شىء ولا يقال شىء نحتة ونحت كل شىء ولا يقال شىء فوقه أمام كل  
 شىء ولا يقال شىء أمامه داخل فى الاشياء لا كشيء <sup>(٢)</sup> ولا من شىء ولا  
 فى شىء ولا بنى سجان من هو هكذى ولا هكذى غيره، وكان أمير  
 المؤمنين رضى الله عنه يقول فى خطبته خلق الاشياء لا من شىء كان معه  
 ولا عن شىء احذاه ولا عن شىء امثله فكل صانع فمن شىء صنع وكل  
 عالم فمن بعد جهل عليم والله تعالى عالم لا من بعد جهل، وقوله فى الايمان  
 كما ذكر عنه عمرو بن هند قال سمعتُ عليّاً رضى الله عنه يقول الايمان  
 يبدو <sup>(٣)</sup> لَهْطَةً بيضاء فى القلب فكلما ازداد الايمان ازداد القلب بياضاً  
 فاذا استكمل الايمان ابيض القلب وإن النفاق يبدو <sup>(٤)</sup> لَهْطَةً سوداء فى القلب  
 فكلما ازداد النفاق ازداد القلب سواداً فاذا استكمل النفاق اسود القلب،  
 ١٥ وقام رجل الى عليّ بن ابي طالب رضى الله عنه فسأله عن الايمان فقال  
 A.F. 57a الايمان على اربع دعائم على الصبر واليقين والعدل والجهد ثم وصف الصبر  
 على عشر مقامات وكذلك اليقين والعدل والجهد فوصف كل واحد منها  
 على عشر مقامات، فان صح ذلك عنه فهو اول من تكلم فى الاحوال  
 والمقامات، وقيل لأمر المؤمنين رضى الله عنه من أسلم الناس من سائر  
 العيوب قال من جعل عقله أميره وحذره وزيره والموعظة زمامه والصبر  
 فائدة والاعتصام بالتنوى ظهيره وخوف الله تعالى جليسه وذكر الموت  
 واليلى أنيسه، وقال عليّ رضى الله عنه فى حديث كميل بن زياد ها إن  
 هاهنا علم لو وجدت له حيلة وأشار الى قلبه، فكان تخصيصه من بين

(١) In marg. لم تسمه الاجزاء الكثيرة.

(٢) Text om.

(٣) In marg. لمعة.

الصحابة بالبيان والعبارة عن التوحيد والمعرفة، والبيان من أتم المعاني <sup>(١)</sup> وأعلى الاحوال قال الله تعالى <sup>(٢)</sup> وَإِذْ أَخَذَ اللَّهُ مِيثَاقَ الَّذِينَ أُوتُوا الْكِتَابَ لَتُبَيِّنُنَّهُ لِلنَّاسِ، وقال تعالى <sup>(٣)</sup> هَذَا بَيَانٌ لِلنَّاسِ، ولا يبلغ العبد كمال الشرف الا بالبيان لانه ليس كل من عقل <sup>(٤)</sup> يعلم ولا كل من علم يحسن أن يبين فاذا أُعْطِيَ العبد العقل والعلم والبيان فقد بلغ الى الكمال، والمشهور عن اصحاب رسول الله صلعم أنهم كانوا اذا أشكل عليهم شيء من أمور الدين سألوا علياً رضى الله عنه فكان يبين لهم الذي يُشكَل <sup>(٥)</sup> عليهم، وروى عن علي رضى الله عنه أنه كان يقول أَحِبِّ حَبِيبَكَ هَوَاتَا مَا كَيْبَا يَكُونُ بَغِيضُكَ يَوْمًا مَا وَأَبْغَضَ بَغِيضُكَ هَوَاتَا مَا كَيْبَا يَكُونُ حَبِيبُكَ يَوْمًا مَا، وذكر عنه ايضا أنه ١٠ وقف على باب الخزانة خزانة الاموال وقال يا صفراء ويا بيضاء غُزِي غُزِي، وذكر عنه ايضا أنه ليس قبصاً شِراه ثلثة دراهم <sup>(٦)</sup> ففقطعه من رأس أصابعه، وذكر عنه أنه عمل بأجرة فأخذ أجرته مُدًّا من ثمر وحمل ذلك الى رسول الله صلعم حتى تَوَوَّت به، وروى عنه أنه قال لعمر بن الخطاب رضى الله عنه إن أردت أن تُلْقَى صاحبك فَرِّقْ قَبِصُكَ وَأَخْصِفْ نَعْلَكَ ١٥ وَقَصِّرْ أَمْلَكَ وَكُلْ دُونَ الشَّيْعِ، وروى عن عمر رضى الله عنه أنه قال لولا علي رضى الله عنه هلك عمر، ويقال أنه لما قُتِل رضى الله عنه صعد الحسن رضى الله عنه منبر الكوفة وقال يا اهل الكوفة لقد قُتِل بين ظهرانيكم امير المؤمنين رضى الله عنه والله إنه ما خَلَفَ من الدنيا شيئاً الا اربعماية درهم وكان قد عزها لبشترى بها خادماً بخدمه، ويقال ان علياً رضى الله عنه r. كان اذا جَاء وقت الصلاة بتزلزل ويتغير لونه فيقال له ما لك يا امير المؤمنين فيقول جَاء وقت أمانه عرضها الله تعالى <sup>(٧)</sup> عَلَى السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ وَالْجِبَالِ فَآيِينَ أَنْ يَحْمِلَهَا وَأَشْفَقَنَ مِنْهَا وَحَمَلَهَا الْإِنْسَانُ فَلَا أَدْرَى أَحْسَنُ

(١) علم. (٢) Kor. 3, 184. (٣) Kor. 3, 132. (٤) وارفع. (٥) In marg.

(٦) حتى روى عن عمر رضى الله عنه أنه كان يقول لولا علي هلك عمر. (٧) In marg.

(٨) فقطعها. (٩) Kor. 33, 72.

أدَاء ما احتملت أم لا، وقال علي رضي الله عنه ما أنا ونفسي إلا كراعي غَنَمٍ كُلِّمَا ضَمَّهَا من جانب انتشرت من جانب، ولعلي رضي الله عنه أشياء ذلك كثير من الأحوال والأخلاق والأفعال<sup>(١)</sup> التي يتعلّق بها أرباب القلوب وأهل الاشارات وأهل المواجيد من الصوفية، فمن تَرَكَ الدنيا كُلِّهَا وخرج من جميع ما يملك وجلس على بساط الفقر والتجريد بلا علاقة. فإمامه فيه أبو بكر الصديق رضي الله عنه، ومن أخرج بعضها وترك البعض لعياله ولصلة الرحم وأدَاء المحنوق فإمامه<sup>(٢)</sup> [فيها] عمر بن الخطاب رضي الله عنه، ومن جمع لله ومنع لله وأعطى لله وأتقى لله فإمامه<sup>(٣)</sup> [فيها] عثمان ابن عفان رضي الله عنه، ومن لا يحوم حول الدنيا وإن جُمِعَتْ عليه مِنْ غير طلبٍ رفضها وهرب منها فإمامه في ذلك علي بن أبي طالب رضي الله عنه، وروى عن علي رضي الله عنه أنه قال الخير كله مجموع في أربعة الصُّمْتُ والنُّطْقُ والنَّظَرُ والحركة فكلُّ نطق لا يكون في ذكر الله تعالى فهو لغو وكلُّ صمت لا يكون في فكر فهو سهو وكلُّ نظر لا يكون في عبادة فهو غفلة وكلُّ حركة لا تكون في تعبد لله فهي فترة فرحم الله عبداً جعل نطقه ذكراً وصمته فكراً ونظره عبادة وحركته تعبدًا وبسّم الله الناس من لسانه وبك،

### باب<sup>(٢)</sup> صفة أهل الصفة رضوان الله عليهم أجمعين،

قال الشيخ رحمه الله ثم إن أهل الصفة كانوا كما جاء في الخبر نيف وثلاثية لا يرجعون إلى زرع ولا إلى ضرع ولا إلى تجارة وكان أكملهم في المسجد ونومهم في المسجد وكان رسول الله صلعم يؤانسهم ويجلس معهم ويأكل معهم ويحث الناس على إكرامهم<sup>(٤)</sup> و[معرفة] فضلهم، وقد ذكرهم الله تعالى في

(١) الذي.

(٢) Suppl. above.

(٣) written above. في ذكر أصحابه.

(٤) Suppl. in marg.



مواضع من القرآن منها قوله عز وجل<sup>(١)</sup> لِلْفَقَرَاء الَّذِينَ أُخْصِرُوا فِي سَبِيلِ  
 اللَّهِ الْآيَةَ وَقوله<sup>(٢)</sup> وَلَا تَطْرُدِ الَّذِينَ يَدْعُونَ رَبَّهُمْ الْآيَةَ وَقوله<sup>(٣)</sup> قَاتِلُوا  
 نَفْسَكَ مَعَ الَّذِينَ يَدْعُونَ رَبَّهُمْ الْآيَةَ، وقد عاتب الله تعالى نبيه صلعم فيهم قال  
 الله عز وجل<sup>(٤)</sup> عَمَسَ وَتَوَلَّى أَنْ جَاءَهُ الْأَعْمَى، قيل نزلت في شأن ابن أم  
 مكتوم رضى الله عنه وكان من اهل الصفة فكان اذا رآه رسول الله صلعم  
 بعد ذلك يقول<sup>(٥)</sup> يا من عاتبنى فيه ربى عز وجل، ويقال ان رسول الله  
 صلعم كان لا يقوم من مجلسه اذا<sup>(٦)</sup> جلس اهل الصفة حوله حتى يقومون  
 وكان اذا صالحهم لم يترع به من ايديهم قبلهم وربما كان يفرقهم على اهل  
 الحداد والسعة على كل واحد على مقداره يبعث بهم مع واحد ثلثة ومع  
 الآخر الاربعة والخمسة، قال فربما كان ينقلب سعد بن معاذ رضى الله  
 عنه بثمانين منهم الى بيته فيطعمهم، وقال ابو هريرة رضى الله عنه رأيت  
 A.E.586 سبعين من اهل الصفة يصلون في ثوب منهم من لا يبلغ ركبته فاذا ركع  
 احدهم قبض يديه مخافة أن تبدو عورته، وقال ابو موسى الأشعري رضى  
 الله عنه كان يشبه رايجتنا رايحة الشاة من لبس العباء، وقال عبد الله بن  
 ١٥<sup>(٨)</sup> طلحة صحبنا جماعة اهل الصفة يوما فقلنا يرسول الله<sup>(٩)</sup> أَحْرَقَ بَطُونَا التَّمْرَ  
 وَحَرَمَتَ عَلَيْنَا الْجِنْفَةَ فسمع ذلك رسول الله صلعم فصعد المنبر ثم قال ما  
 بَالُ أَقْوَامٍ يُضْحَكُونَ وَيَقُولُونَ أَحْرَقْتَ بَطُونَا<sup>(١٠)</sup> التَّمْرَ أَمَا عَلِمْتُمْ أَنَّ هَذَا التَّمْرَ  
<sup>(١١)</sup> [أَنَّهُ] هو طعام اهل المدينة فقد واسونا به فواسيناكم مما واسونا به  
 والذي نفس محمد بيده أن منذ شهر او شهرين لم ترتفع من<sup>(١٢)</sup> [بيت رسول  
 ٢٠ الله دُخان للحَبَرِ وليس لهم غير الْأَسْوَدَيْنِ التَّمْرِ وَالْمَاءِ، والمعنى في ذلك أن  
 رسول الله صلعم اعتذر<sup>(١٣)</sup> [في ذلك] اليهم ولم<sup>(١٤)</sup> يرد عليهم شكايهم ولم

بالغداة (١) Kor. 2, 274. (٢) Kor. 6, 52. (٣) After رَبَّهُمْ in marg. بالعناء  
 (٤) Kor. 18, 27. (٥) Kor. 80, 1-2. (٦) In  
 marg. مرحبا بمن عاتبنى الله من اجله. (٧) Orig. جلسوا. (٨) Orig. طمخه،  
 but corr. by later hand. (٩) Altered to يرسول. (١٠) التمر. (١١) Suppl.  
 in marg. (١٢) Written above. (١٣) written above. بنكر (١٤)

يأمرهم بطلب المعاش<sup>(١)</sup> [من الأكتساب والتجارات]، وقد رُوى في الخبر أن النبي صلعم وقف على جماعة من اهل الصُّفَّة وقد استتر بعضهم ببعض من العُرَى وقارىء بقرأ عليهم القرآن وهم يبيكون، فأما غير اهل الصُّفَّة فقد رُوى عن كل واحد منهم ما انفردوا به وخصّوا به من الاحوال الرضيّة والاعمال الزكيّة ومكارم الاخلاق ما تعلق بها اهل الحقائق من المتصوّفة وطلب الاهتداء في الاقتداء بهم، ويكثر ذكر ذلك ولكن نذكر طرقاً لئستدلّ بذلك على ما لم نذكره إن شاء الله تعالى،

### باب في ذكر ساير الصحابة في هذا المعنى،

قال الشيخ رحمه الله وأما طلحة بن عبيد الله رضى الله عنه فقد رُوى  
١٠ عن زياد بن حدير أنّه قال رأيتُ طلحة بن عبيد الله رضى الله عنه فوق مائة الف في مجلس وإنّه ليخبط طرف إزاره<sup>(٢)</sup> يده، وأما معاذ بن جبل رضى الله عنه فقد روى عنه الحرث بن عبيدة قال أتى لجالس عند معاذ بن جبل رضى الله عنه وهو يجود بنفسه ويقول آخِئْ خَيْفَكَ فَوْعِدْكَ أَتَى لِأَحْبِكَ، وأما  
عمران بن حصين رضى الله عنه قال وددتُ أنّى كنتُ نُرَابًا تذرُونى الرياح  
١٥ ولم أُخْلَقْ مخافة العذاب، وقال ثابت البناني رحمه الله أنّه يعنى عمران بن حصين رضى الله عنه اشتكى بطنه ثلثة وثلاثين سنة فدخل عليه اصحابه يعودونه فقالوا يمنعنا من الدخول عليك طول شكابتك فقال لا تنعلوا<sup>(٣)</sup> [ذلك] فإنّ أحبّه الى ربّى أحبّه الىّ، وأما سلمان الفارسي رضى الله عنه فقد قيل أنّه لمّا نزلت هذه الآية<sup>(٤)</sup> وَإِنَّ جَهَنَّمَ لَمَوْعِدُهُمْ أَجْمَعِينَ صاح  
٢٠ صيحةً ووضع<sup>(٥)</sup> [يده] على رأسه ثم خرج هارباً ثلثة أيام، وفي الخبر ان سلمان

(١) Suppl. in marg.

(٢) In marg. كان روى عن انه كان

يطوى سبعة ايام

(٣) Kor. 15, 43.

(٤) Suppl. above.

رضي الله عنه زار ابا الدرداء رضي الله عنه من العراق الى الشام راجلاً<sup>(١)</sup> وعليه كساء غليظ مضموم الرأس شاحباً فقيل له شهرت نفسك فقال الخَيْرُ خَيْرُ الآخِرَةِ وإِنَّمَا أَنَا عَبْدٌ أَلْبَسُ كَمَا يَلْبَسُ الْعَبِيدُ فَإِذَا أُعْتِقْتُ لَبِسْتُ جُبَّةً لَا بِلَاءَ<sup>(٢)</sup> محاسنها، وإِنَّمَا أَبُو الدَّرْدَاءِ رضي الله عنه فَإِنَّهُ قَالَ كُنْتُ أَمْرًا تَاجِرًا ه. فِي الْجَاهِلِيَّةِ فَلَمَّا أَسْلَمْتُ<sup>(٣)</sup> أَرَدْتُ أَنْ أَجْمَعَ بَيْنَ التَّجَارَةِ وَالْعِبَادَةِ فَلَمْ تَجْتَمِعَا لِي فَأَثَرْتُ الْعِبَادَةَ عَلَى التَّجَارَةِ، قَالَ وَسُئِلْتُ أُمُّ الدَّرْدَاءِ رضي الله عنها عَنْ أَفْضَلِ عِبَادَةِ أَبِي الدَّرْدَاءِ رضي الله عنه فَقَالَتْ التَّفَكُّرُ وَالْإِعْتِبَارُ، وَإِنَّمَا أَبُو ذَرٍّ رضي الله عنه فَإِنَّهُ رَوَى عَنْهُ أَنَّهُ قَالَ إِنْ قَامِيَ بِالْحَقِّ لِلَّهِ تَعَالَى لَمْ يَتْرَكْ لِي صَدِيقًا وَإِنْ خَوَفِي مِنْ يَوْمِ الْحِسَابِ مَا تَرَكَ عَلَى بَدَنِي لَحْمًا وَإِنْ<sup>(٤)</sup> يَقِينِي ١٠. بِثَوَابِ اللَّهِ تَعَالَى مَا تَرَكَ فِي بَيْتِي شَيْئًا، وَتُرَوَّى عَنْهُ أَنَّهُ قَالَ قَتَلَنِي هُمُ يَوْمَ لَمْ أُدْرِكْهُ فَقِيلَ لَهُ وَمَا ذَاكَ قَالَ إِنْ أَمَلْتُ جَاوِزَ<sup>(٥)</sup> أَجَلِي وَدِدْتُ أَنْ اللَّهَ تَعَالَى خَلَقَنِي شَجَرَةً تُعْضِدُ، وَدُعِيَ أَبُو ذَرٍّ رضي الله عنه إِلَى وَلِيْمَةٍ فَسَمِعَ صَوْتًا فَانْصَرَفَ وَهُوَ يَقُولُ مِنْ أَكْثَرِ سَوَادٍ قَوْمٌ هُوَ مِنْهُمْ وَمَنْ رَضِيَ عَمَلٍ قَوْمٌ هُوَ شَرِيكُهُمْ، وَحَمَلُ حَبِيبِ بْنِ مُسَلَمَةَ إِلَى أَبِي ذَرٍّ رضي الله عنه أَلْفَ دِرْهَمٍ فَرَدَّ عَلَيْهِ وَقَالَ ١٥. عِنْدَنَا عِزٌّ نَحْلِبُهَا وَمَرْكُوبٌ يُسَارِعُ<sup>(٦)</sup> عَلَى ظَهَرِهَا<sup>(٧)</sup> فَلَا حَاجَةَ لَنَا فِي غَيْرِ ذَلِكَ، وَإِنَّمَا أَبُو عُبَيْدَةَ بْنُ الْجَرَّاحِ رضي الله عنه فَإِنَّهُ رَوَى عَنْهُ أَنَّهُ خَرَجَتْ فِي كَفِّهِ طَعْنَةٌ فِي أَيَّامِ الطَّاعُونَ فَعَظُمَ ذَلِكَ عَلَى أَصْحَابِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَفَرَقُوا مِنْهَا فَأَقْسَمَ لَهُمْ أَبُو عُبَيْدَةَ رضي الله عنه مَا<sup>(٨)</sup> يَحِبُّ أَنْ لَهُ مَكَانُهَا حُمْرُ النَّعَمِ، وَجَاءَ رَجُلٌ إِلَى أَبِي عُبَيْدَةَ رضي الله عنه فَبَسَّأَهُ فَرَدَّهُ ثُمَّ جَاءَ ه. ٢٠. فَسَّأَلَهُ فَأَعْطَاهُ فَقَالَ الَّذِي أَعْطَاكَ وَالَّذِي رَدَّكَ اللَّهُ عِزًّا وَجَلًّا،<sup>(٩)</sup> [وَقَالَ أَبُو عُبَيْدَةَ وَدِدْتُ أَنْ أَكُونَ كَبِشًا<sup>(١٠)</sup> لِأَهْدَى فَيُنْعَرِقَ لِحْمِي<sup>(١١)</sup> وَيَبْعَثَنِي فِرْقِي وَلَمْ

(١) suppl. below. (٢) added in marg. (٣) corr. in marg. (٤) So above. The orig. reading seems to have been أَعْلَى. (٥) Ibn Sa'd, IV (1), 173, 20. (٦) and (٧) altered to have been. (٨) نفس. In marg. (٩) راولت. (١٠) has. (١١) وأخيرة نختل عليها. (١٢) لا. (١٣) Suppl. in marg. (١٤) يبعث. (١٥) corr. to يبعث.

أَخْلَقُوا، وَأَمَّا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مَسْعُودٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ فَاتَّهَ رُؤْي عَنْهُ أَنَّهُ كَانَ يَقُولُ يَا حَبِذَا الْمَكْرُوهَانِ الْمَوْتُ وَالْفَقْرُ فَمَا أَبَالَى بِأَيِّهِمَا ابْتَدَأْتُ، وَرُؤْي عَنْهُ أَنَّ فِي بَيْتِهِ كَانَتْ <sup>(١)</sup> عَشَاشُ الْخَطَاطِيفِ وَكَانَ لَهُ <sup>(٢)</sup> بَنُونَ فَقِيلَ لَهُ لَوْ نَقَضْتَ هَذِهِ <sup>(٣)</sup> الْعَشَاشَ فَقَالَ وَاللَّهِ لَيَنْ نَقَضْتُ يَدِي مِنْ تَرَابِ قُبُورِهِمْ يَعْنِي أَوْلَادَهُ ؕ أَحَبُّ إِلَيَّ مِنْ أَنْ أَكْسَرَ مِنْ <sup>(٤)</sup> عَشَاشِ هَذِهِ الْخَطَاطِيفِ بَيِّضَةً وَاحِدَةً، وَأَمَّا الْبَرَاءُ بْنُ مَلِّكٍ فَقَدْ رُؤْي عَنْ أَنَسِ بْنِ مَلِّكٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا أَنَّهُ قَالَ دَخَلْتُ عَلَى الْبَرَاءِ بْنِ مَلِّكٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ وَقَدْ مَالَ بِرَجَائِهِ <sup>(٥)</sup> عَلَى الْحَايِطِ وَهُوَ يَتَرَنَّمُ بِالشَّعْرِ فَقُلْتُ يَا أَخِي أَبْعَدَ الْإِسْلَامَ وَالْقُرْآنَ فَقَالَ يَا أَخِي دِيْوَانَ الْعَرَبِ ثُمَّ قَالَ أَتَرَانِي أَمُوتُ عَلَى فِرَاشِي وَقَدْ قَتَلْتُ نِسْعَةً وَتَسْعِينَ مَبَارِزًا ١٠ يَبِينُ يَدِي رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَا أَشْرَكْتُ <sup>(٦)</sup> [فِيهِ]، فَلَمَّا كَانَ يَوْمَ <sup>(٧)</sup> شَهْرِكِ مَلِكٍ نُسْتَرَ قَالَ أَبُو مُوسَى الْأَشْعَرِيُّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ كَمْ مِنْ ذِي طَمَهِرَيْنِ لَا <sup>(٨)</sup> يُؤْتِيَهُ لَهُ لَوْ أَقْسَمَ عَلَى اللَّهِ لَا بَرَّةَ مِنْهُمْ الْبَرَاءُ ابْنُ مَلِّكٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ، فَقَالَ الْبَرَاءُ اللَّهُمَّ فَإِنِّي أُقْسِمُ عَلَيْكَ لَمَّا رَزَقْتَنِي الشَّهَادَةَ وَرَزَقْتَ أَصْحَابِي الْفَتْحَ، قَالَ فَاسْتَشْهَدَ الْبَرَاءُ وَفَخَّ اللَّهُ عَلَيْهِمْ، وَأَمَّا ١٥ عَبْدُ اللَّهِ بْنُ الْعَبَّاسِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ فَاتَّهَ رُؤْي عَنْهُ أَنَّهُ كَانَ يَقُولُ أَفْضَلُ الْمَجَالِسِ <sup>(٩)</sup> مَجْلِسٌ فِي قَعْرِ بَيْتِكَ حَتَّى لَا تَرَى وَلَا تُرَى، وَرُؤْي عَنْهُ أَنَّهُ كَانَ يَقُولُ إِنَّ اللَّهَ نَعَالِي لَيَسْتَلِي الْعَبْدَ بِالْفَقْرِ شَوْقًا إِلَى دَعَائِهِ، وَيُقَالُ إِنَّ هَذَا <sup>(١٠)</sup> الْمَوْضِعَ <sup>(١١)</sup> يَعْنِي <sup>(١٢)</sup> حُذْنَهُ <sup>(١٣)</sup> [كَانَ] مِثْلَ شِرَاكِ النَّعْلِ مِنْ كَثَرَةِ الدَّمْعِ يَعْنِي ابْنَ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ، <sup>(١٤)</sup> [وَرُؤْي] عَنْهُ أَنَّهُ قَالَ لِأَنْ أَرْفَعَ ثَوْبًا فَأَلْبِسَهُ ٢٠ فَيَرْفَعَنِي عِنْدَ الْخَالِقِ أَحَبُّ إِلَيَّ مِنْ أَنْ أَلْبَسَ ثِيَابًا تَضَعُنِي عِنْدَ الْخَالِقِ وَتَرْفَعُنِي عِنْدَ الْمَخْلُوقِينَ، وَأَمَّا كَعْبُ الْأَخْبَارِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ فَقَدْ رُؤْي عَنْهُ

(١) عَشَاش. (٢) بَنِينَ. (٣) In marg. الى. (٤) Suppl. in marg.

(٥) The last letter has been erased. (٦) يُقِيلُ بِهِ. (٧) مجلسا. (٨) In marg.

(٩) Suppl. above. (١٠) حُذْنَهُ. (١١) رُؤْيُ suppl. above.

أنه قال لن ينالوا شرف الآخرة حتى يكرهوا المدحة والثناء. وإن ينالوا  
 الملامة في الله تعالى، وقال كعب رضى الله عنه لن يستكمل العبد أجر الحج  
 والجهاد حتى يصبر على الآذى، وأما حارثة رضى الله عنه فقد روى عن  
 النبي صلى الله عليه وسلم أنه قال من أراد أن ينظر إلى عبد نور الله تعالى الإيمان في  
 قلبه فلينظر إلى حارثة رضى الله عنه، وأما أبو هريرة رضى الله عنه فإن ثعلبة  
 ابن أبي مَلِك قال رأيت أبا هريرة رضى الله عنه وهو يحمل حزمة حطب  
 وهو يومئذ خليفة مروان بن الحكم فقال أوسع الطريق للأمير يابن أبي  
 مالك فقلت أصلحك الله تكفى هذا فقال أوسع الطريق للأمير يابن أبي  
 مَلِك، وروى عنه أنه بكى لما حضرته الوفاة فقيل له ما يبكيك قال بعد  
 ١٠. المفازة وقلة الزاد وضعف اليقين وعقبة كؤود والمهبط منها إلى الجنة أو إلى  
 النار، وقال أبو هريرة رضى الله عنه جرأت الليل ثلثة أجزاء ثلثا أصلى  
 وثلثا أنام وثلثا استذكر<sup>(١)</sup> [فيه] حديث رسول الله صلى الله عليه وسلم، وأما أنس بن  
 مَلِك رضى الله عنه فروى عنه أنه قال إن أول من يرد الحوض يوم القيامة  
 النابلون<sup>(٢)</sup> الناحلون الذين إذا جثم الليل استقبلوه بحزن، وأما عبد الله  
 ١٥ ابن عمر رضى الله عنه فروى عنه أنه كان يقول ما كنا ننام ونحن عُرَاب في  
 أيام رسول الله صلى الله عليه وسلم إلا في المسجد ولم يكن لنا مسكن ولا مأوى، وروى  
 عنه أنه قال لا<sup>(٣)</sup> نُحِيبُ<sup>(٤)</sup> أبداً إلا من ثقب بدنه، وكان يقول لا تُطعموا  
 طعامكم إلا كل نقي<sup>(١)</sup> [نقي] ولا تأكلوا إلا من طعام نقي نقي، وعن ابن عمر  
 رضى الله عنه أنه قال أنها سُلط على ابن آدم من يخافه ولو لم يخف ابن  
 ٢٠ آدم إلا الله لم يُسلط الله تعالى عليه شيئاً، وأما حذيفة بن اليمان رضى الله  
 عنه فروى عنه أنه قال إن أقرَّ يومٍ لعيني ليوم إذا رجعت إلى أهلي  
 فيشكون إلى الحاجة، وقال حذيفة رضى الله عنه كم من شهوة ساعة أورثت  
 صاحبها حزناً طويلاً، ودعى حذيفة إلى مائدة فرأى عليها زى العجم فانصرف

(١) Suppl. above.  
 (٢) In marg. الساجون.  
 (٣) In  
 marg. احداً.

(٤) In marg. الساجون.

(٥) يجب.

(٦) In

وهو يقول من تشبه بقوم فهو منهم، وأما عبد الله بن جحش رضى الله عنه فروى سعيد بن المسيب رحمه الله قال قال عبد الله بن جحش رضى الله عنه يوم أُحُدِ اللَّهُمَّ إِنِّي أَقْسَمُ عَلَيْكَ أَنْ أَلْقَى الْعَدُوَّ وَإِذَا لَقِيتَ الْعَدُوَّ أَنْ تَقْتُلُونِي ثُمَّ يَبْغُرُوا بَطْنِي ثُمَّ يَمْلُؤُوا بِي فَإِذَا لَقِيتُكَ قُلْتَ <sup>(١)</sup> فِيمَ قُلْتَ فَأَقُولُ فَيْكَ هـ قَالَ فَلَقِيَ الْعَدُوَّ فَقُتِلَ وَفُعِلَ بِهِ ذَلِكَ، وَأَمَّا صَوْنَانُ بْنُ مُحَرَّرِ الْمَازَنِ فَإِنَّهُ كَانَ يَقُولُ إِذَا أُوتِيَ إِلَى أَهْلِي وَأَصْبَتَ رَغِيظًا أَكَلْتُهُ فَجَزَّيْتُ <sup>(٢)</sup> [اللَّهُ] الدُّنْيَا عَنْ أَهْلِهَا شَرًّا وَمَا زَادَ عَلَى ذَلِكَ إِلَى أَنْ خَرَجَ مِنَ الدُّنْيَا، وَأَمَّا أَبُو فَرَوَةَ فَإِنَّهُ رَجُلٌ مِنْ أَصْحَابِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ مَوْلَى لَبْنَى سَلَمَةَ سَارِ مَبْلَأًا لَمْ يَذْكُرْ اللَّهُ تَعَالَى فِيهِ فَرَجٌ حَتَّى <sup>(٣)</sup> [سَارَ فِيهِ] ذَاكِرًا لِلَّهِ تَعَالَى فَلَمَّا بَلَغَ مِنْهَا قَالِ اللَّهُمَّ لَا تَنْسَ أَبَا فَرَوَةَ <sup>(٤)</sup> [فَارَقَ أَبَا فَرَوَةَ] <sup>(٥)</sup> [لَيْسَ يَنْسَاكَ]، وَأَمَّا أَبُو بَكْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ فَإِنَّهُ أُغْمِيَ عَلَيْهِ عِنْدَ <sup>(٦)</sup> قَبْرِ فَصْرَخُوا عَلَيْهِ فَلَمَّا أَفَاقَ قَالَ مَا مِنْ نَفْسٍ تَخْرُجُ وَلَا نَفْسٍ <sup>(٧)</sup> دَابَّةٍ <sup>(٨)</sup> [أَلَا وَهِيَ] أَحَبُّ إِلَيَّ مِنْ نَفْسِي <sup>(٩)</sup> قِيلَ لَهُ وَلِمَ قَالَ إِنِّي أَخَافُ أَنْ أَتَى إِلَى زَمَانٍ لَا أَمُرُّ فِيهِ بِالْمَعْرُوفِ وَلَا أَنْهَى عَنِ الْمُنْكَرِ، وَأَمَّا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ رَوَاحَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ فَذَكَرَ عَنْهُ أَنَّهُ بَكَى فَبَكَتْ أَمْرَأَتُهُ فَقَالَ لَهَا مَا يُبْكِيكَ قَالَتْ إِنَّكَ بَكَيتَ فَبَكَيتُ قَالَ إِنِّي أُتِيتُ إِلَى وَارِدِ النَّارِ وَلَمْ أُتَبَأْ إِلَى صَادِرٍ، وَأَمَّا تَيْمُ الدَّارِي فَذَكَرَ عَنْهُ أَنَّهُ قَامَ لَيْلَةً إِلَى الصَّبَاحِ يَبْكِي وَيَقْرَأُ هَذِهِ الْآيَةَ <sup>(١٠)</sup> أَمْ حَسِبَ الَّذِينَ اجْتَرَحُوا السَّيِّئَاتِ الْآيَةَ، وَأَمَّا عَدِيُّ بْنُ حَاتِمٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ فَروى عنه أَنَّهُ رُبَّمَا كَانَ يَفْتَحُ الْخُبْرَ لِلنَّمْلِ <sup>A.f. 61a</sup> تَرْحَمًا عَلَيْهِمْ، وَأَمَّا أَبُو رَافِعٍ مَوْلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَفَقَدَ رُويَ عَنْ ابْنِ عَمْرِو رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَنَّهُ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ إِذَا النَّاسُ أَفْضَلُ قَالَ كُلُّ مَخْمُومٍ الْقَلْبِ صَدُوقُ اللِّسَانِ قِيلَ يَرْسُولُ اللَّهُ وَمَا مَخْمُومُ الْقَلْبِ

لم. In marg. (٤) Suppl. in marg. (٥) corr. in marg.

(٦) I have (٧) Apparently altered to دَابَّةٍ. (٨) موته. In marg.

supplied these words which the sense of the passage seems to require.

(٩) Orig. ووفيل, but و has been stroked through. (١٠) Kor. 45, 20.

قال النقي النقي الذي لا كدر فيه <sup>(١)</sup> [ولا بغى] ولا حسد الذئ <sup>(٢)</sup> يشأ الدنيا ويحب الآخرة قالوا فما نعرف فيها <sup>(٣)</sup> [مثل] ذلك غير ابي رافع مولى رسول الله صلعم ورضى الله عنه، وأما محمد بن كعب رضى الله عنه فإنه ذكر عنه أنه قال اذا اراد الله بعبد خيراً <sup>(٤)</sup> [جعل فيه ثلث خلال] فقّه في الدين وزهّد في الدنيا وبصره عيوب نفسه، وأما زرارة بن أوفى رضى الله عنه فإنه روى عنه أنه أمّ في مسجد بنى قشير فقراً <sup>(٥)</sup> فإذا نُقِرَ في الناقور فذلك يومئذ يوم عسير فخر مبتأ، وأما حنظلة الكاتب رضى الله عنه فإنه روى عنه أنه قال كنا عند رسول الله صلعم فذكرنا الجنة والنار حتى كأنها رأى العين فعدت الى اهلى فضحكك ولقيت الناس فقلت نأفق حنظلة فقال ابو بكر رضى الله عنه ما لك فأخبرته فقال انا لنفعله ايضاً فذهب حنظلة الى النبي صلعم فذكر له ذلك فقال يا حنظلة لو كنتم في بيوتكم كما تكونون عندي لصالحكم الملائكة على فرشكم او كما قال يا حنظلة ساعة وساعة، وأما اللجلاج قال الشيخ وكنته ابو كثير هكدي في كتاب ابي داود السجستاني صاحب رسول الله صلعم فإنه روى عنه أنه قال أسلمت مع النبي صلعم وأنا ابن خمسين سنة ومات اللجلاج وهو ابن عشرين ومائة سنة وقال ما ملأت بطنى من طعام منذ أسلمت مع رسول الله صلعم آكل حسبي وأشرب ما ملأت بطني، وأما ابو جحيفة رضى الله عنه فإنه روى عنه ان امرأته استخبات ثلثين درهماً فنسيتها حتى مضت لها سنة ثم انها ذكرتها فقال لها يا أخت هذيل أعندى بيش حشوة البيت أنت لو مت لعددت عند الله من الكنازين ان نبي الله صلعم مات وعهده بين أعيننا جديد لم يترك ديناراً ولا درهماً ولا فلساً ولا برّاً ولا شعيراً، وأما حكيم بن حزام رضى الله عنه فإنه روى عنه أنه قال ما أصبحت ذا صباح قط لم أر عندى طالب حاجة

(١) Suppl. in marg. (٢) بنى (probably a misreading of يشأ).

(٣) Suppl. above. (٤) Kor. 74, 8-9.

ولا مستعيناً على أمرٍ إلا عدته من المصائب التي أسأل الله تعالى الأجر عليها، وأما أسامة رضي الله عنه فإنه روى عنه أنه اشترى فرساً الى شهرين فقال النبي صلعم لما بلغه ذلك ان أسامة أطول الأمل، وأما بلال وصهيب رضي الله عنهما فإنه روى عنهما انهما أتيا قبيلة من العرب فخطبا اليهم فقيل لهما من أنتما فقالا بلال وصهيب كنا ضالين فهدانا الله تعالى وكنا مملوكين فأعتقنا الله تعالى وكنا عابدين فأعتقنا الله تعالى فان تزوجونا فحمد الله وان تزودنا فسبحان الله فقالوا تزوجون والحمد لله فقال صهيب لبلال هلا ذكرت مشاهدنا وسوابقنا مع رسول الله صلعم فقال بلال اسكت فقد صدقت فأحككت الصدق، وأما عبد الله بن ربيعة ومصعب بن عمر رضي الله عنهما فكانا متواخيين قال عبد الله كنت أنظر الى مصعب فتدمع عيني رقة عليه وكنت رأيتُه بمكة في الرفاهية وكان على رأسه ثلة من الشعر قال فكنت أمرُّ الى بعض حيطان المدينة فأعمل في السواني الى الأدنى على مد من التمر فأحمله الى مصعب بن عمر ومرّ مصعب يوماً الى رسول الله صلعم فلم يجد عند رسول الله صلعم إلا قطعة خيس فأكل بعضها وحمل النصف الآخر الى عبد الله بن ربيعة، وروى ان رسول الله صلعم آخى بين عبد الرحمن بن عوف وبين سعد بن الربيع رضي الله عنهما وكان لسعد امرأتان فقال سعد أقاسمك مالي وأنزل عن إحدى امرأتى حتى تزوج بها فلم يفعل ذلك عبد الرحمن وقال دلوني على السوق فدخل السوق وكسب حتى جمع شيئاً من التمر<sup>(٢)</sup> والسمن والأقط، وروى عنه أنه نزل برسول الله صلعم ضيف فلم يجد عند اهله شيئاً فدخل عليه رجل من الأنصار فذهب الى اهله ووضع بين يديه الطعام وقال لامرأته أطفئي السراج وجعل يده كأنه يأكل حتى أكل الضيف الطعام فلما أصبح قال له رسول الله صلعم لقد عجب الله تعالى من صنعكم الى ضيفكم ونزلت هذه

(١) امرأتين.

(٢) In marg. والبسر.



الآية <sup>(١)</sup> وَيُؤْثِرُونَ عَلَىٰ أَنْفُسِهِمْ وَلَوْ كَانَ بِهِمْ خَصَاصَةٌ، ورؤى عن <sup>(٢)</sup> [ابن] عمر رضى الله عنه انه <sup>(٣)</sup> [قال] أَهْدَىٰ لِرَجُلٍ مِنْ أَصْحَابِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ رَأْسُ شَاةٍ قَالَ إِنَّ أَخِي كَانَ أَحْوَجَ إِلَيْهِ مِنِّي فَبِعِثَ إِلَيْهِ فَلَمْ يَزَلْ يَبِيعُ الْوَاحِدَ إِلَى الْآخِرِ حَتَّى تَنَاوَلَهُ سَبْعَةُ آيَاتٍ فَرَجَعَتْ إِلَى الْأَوَّلِ، قَالَ وَنَزَلَتْ فِيهِمْ هَذِهِ الْآيَةُ وَيُؤْثِرُونَ عَلَىٰ أَنْفُسِهِمْ وَلَوْ كَانَ بِهِمْ خَصَاصَةٌ، قال الشيخ رحمه الله ومثل هذا كثير في الأخبار عن الصحابة وما منهم أحد إلا وله تخصيص في معاني من هذا النوع الذي ذكرنا والمؤمنون مندوبون إلى التعلق بمثل هذه الأفعال والتخلق بأخلاقهم فيما أنوا به من أنواع الطاعات ونطقوا به من <sup>(٤)</sup> [أنواع] الحكم، وقد ذكرنا القليل من الكثير والمراد من ذلك وقوف المسترشدين على المقصود والمراد، وفي كل خبر من هذه الأخبار التي ذكرناها عن هؤلاء الصحابة إشارة ولطافة <sup>(٥)</sup> تخصيصاً لأهلها وله بيان وشرح كترج من تقدم ذكره في أول الباب <sup>(٦)</sup> باب الأئمة الأربعة <sup>(٧)</sup> أبي بكر وعمر وعثمان وعلي رضى الله عنهم أجمعين، ولا يخفى على المتأمل والمتدبر بالنظر فيه بيان ذلك إن شاء الله تعالى،

### (٧) كتاب آداب <sup>(٨)</sup> المتصوفة،

A f. 62b

### (١) باب في ذكر الآداب،

قال الشيخ رحمه الله قال الله <sup>(١٠)</sup> تعالى <sup>(١١)</sup> يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا قُوا أَنْفُسَكُمْ وَأَهْلِكُمْ نَارًا، ورؤى عن <sup>(١٢)</sup> ابن عباس <sup>(١٣)</sup> رضى الله عنه أنه قال في تفسيره

(١) Kor. 59, 9. (٢) Suppl. above. (٣) Suppl. in marg. (٤) وتخصيصاً.  
 (٥) with من (٦) أبو. (٧) Here B resumes on written above. باب (٨) الصوفية. (٩) B om. from باب to. قال الشيخ رحمه الله. fol. 87b, 1. 8. (١٠) B عز وجل. (١١) Kor. 66, 6. (١٢) B بن. (١٣) B om.

يعنى أدبهم وعلّومهم تقوم بذلك من النار، ورؤى عن النبي صلعم أنه قال ما تجلّ والدّ ولدًا أفضل من أدب حسن، ورؤى عن النبي صلعم أنه قال ان<sup>(١)</sup> الله أدبني فأحسن أدبي، قال<sup>(٢)</sup> الشيخ رحمه الله موضع تخصيصه بالأدب من جملة الأنبياء<sup>(٣)</sup> عليهم السّلم<sup>(٤)</sup> بقوله فأحسن أدبي والآ فجميع الأنبياء عليهم السّلم كانوا ممّن<sup>(٥)</sup> أدبهم الله<sup>(٦)</sup> تعالى، ورؤى عن محمد بن سيرين أنه سئل أيّ<sup>(٧)</sup> الآداب أقرب إلى الله تعالى وأزلف للعبد عنده قال معرفة برويته وعمل بطاعته والمحمد لله على السراء<sup>(٨)</sup> والصبر على الضراء، وقيل للحسن بن أبي المحسن البصري رحمه الله قد أكثر الناس تعلّم<sup>(٩)</sup> الآداب فما أنفعها عاجلاً وأوصلها أجلاً قال النفقة في الدين فانه يصرف اليه قلوب المتعلّمين والزهد في الدنيا فانه يقربك من رب العالمين والمعرفة بما لله عليك يحوبها كمال الايمان، وقال سعيد بن المسيّب<sup>(١٠)</sup> رحمه الله عليه من لم يعرف ما لله<sup>(١١)</sup> تعالى عليه<sup>(١٢)</sup> في نفسه ولم يتأدّب بأمره ونهيّه كان من الأدب في عزلة، وقال كلثوم<sup>(١٣)</sup> الغساني الأدب أدبان ادب قول وأدب فعل فمن<sup>(١٤)</sup> رفق لنفسه في ادبه بقوله عدم ثواب العمل ومن تقرب إلى الله تعالى بأدب فعله منحه محبة القلوب<sup>(١٥)</sup> وصرف عنه العيوب<sup>(١٦)</sup> وجعله شريكاً في ثواب المتعلّمين، ورؤى عن<sup>(١٧)</sup> ابن المبارك<sup>(١٨)</sup> رحمه الله أنه قال نحن إلى قليل من الادب أحوج<sup>(١٩)</sup> منّا إلى كثير من العلم، وقال<sup>(٢٠)</sup> ابن المبارك<sup>(٢١)</sup> رحمه الله ايضاً الادب للعارف بمنزلة التوبة للمستأنف، قال الشيخ رحمه الله والادب<sup>(٢٢)</sup> سند<sup>(٢٣)</sup> للفقراء وزين<sup>(٢٤)</sup> للاغنياء، والناس في الادب متفاوتون وهم على ثلاث طبقات اهل الدنيا وأهل الدين وأهل الخصوصية من اهل الدين، فاما اهل الدنيا فان أكثر آدابهم في الفصاحة والبلاغة

قوله B (٤). B om. (٥). الشيخ رحمه الله for بعضهم B (٦). الله عز وجل B (١).

عز وجل B (٨). الصبر على B om. (٧). الادب B (٦). قد أدبهم B (٥).

B om. (١٢). B (١٢). وضرب B (١١). وفق B (١٠). من B (٩).

الفرا B (١٥). A سنة with سند in marg. as variant. (١٤). قال الشيخ رحمه الله.

الاغنيا B (١٦).

وحفظ العلوم وأسفار الملوك وأشعار العرب ومعرفة الصنائع، وأما اهل الدين فإن أكثر آدابهم في رياضة النفوس وتأديب الجوارح وطهارة الأسرار وحفظ الحدود وترك الشهوات واجتناب الشبهات وتجرید الطاعات والمصارعة الى الخيرات، وقد حكى عن سهل بن عبد الله <sup>(١)</sup> رحمه الله أنه قال من قهر نفسه بالادب فهو يعبد الله <sup>(٢)</sup> تعالى بالاخلاص، وقال سهل ايضاً <sup>(٣)</sup> رحمه الله <sup>(٤)</sup> استعانوا بالله على أمر الله فصبروا على ادب الله <sup>(٥)</sup> تعالى، ويقال إن افضل <sup>(٦)</sup> الآداب التوبة ومنع النفوس عن الشهوات، وسئل بعضهم عن ادب <sup>(٧)</sup> النفس فقال أن تُعرفها الخير فتحثها عليه وتُعرفها الشر فتزجرها عنه، ويقال إن الادب كمال الاشياء لا يصنو الا للانبيا والصدّيقين، <sup>(٨)</sup> قال الشيخ رحمه الله فاما ادب اهل الخصوصية من اهل الدين فإن أكثر آدابهم في طهارة القلوب ومراعاة الأسرار والوفاء بالعقود بعد العهد وحفظ الوقت وقلة الالتفات الى المخاطر والعوارض والبوادي والطوارق <sup>(٩)</sup> واستواء السر مع الإعلان وحسن الادب في مواقف الطلب ومقامات القرب وإوقات المحصور والقربة والدنو والوصلة، سمعتُ احمد بن محمد البصري <sup>(١٠)</sup> رحمه الله يقول سمعتُ الجلاجلي البصري يقول التوحيد موجب <sup>(١١)</sup> يوجب الايمان فمن لا ايمان له لا توحيد له والايمان موجب يوجب الشريعة فمن لا شريعة له لا ايمان <sup>(١٢)</sup> له ولا توحيد له والشريعة موجب يوجب الادب فمن لا ادب له لا شريعة له ولا ايمان ولا توحيد، وسئل ابو الهيثم بن عطاء <sup>(١٣)</sup> رحمه الله ما الادب في ذاته فقال الوقوف مع المستحسنات <sup>(١٤)</sup> قيل <sup>(١٥)</sup> وما الوقوف مع المستحسنات فقال أن تُعامل الله <sup>(١٦)</sup> تعالى بالادب مهراً وإعلاناً فاذا كنت كذلك كنت أديباً وإن كنت أعجمياً، ثم <sup>(١٧)</sup> انشد <sup>(١٨)</sup> ابن عطاء في هذا المعنى، إذا نطقت جأشت بكلّ ملاحه . وإن سكنت جأشت بكلّ جميل،

(١) B om. (٢) B استعانوا. (٣) In A orig. الادب. The word is partially

obliterated in B, (٤) B النفوس. (٥) B om. الله. قال الشيخ رحمه الله.

(٦) B فاستوا. (٧) B فقيل. (٨) B ما. (٩) B انشأ. (١٠) B بن.

(١) قال الشيخ رحمه الله فالصوفية لم آداب في سفرهم وحضرهم وآداب في أوقاتهم وأخلاقهم وآداب في سكوتهم وحركاتهم وهم مختصون بها من غيرهم ومعروفون بها عند أشكالم وعند أبناء جنسهم يُعرفُ بذلك تفاضلُ بعضهم على بعض وهذه الآداب (٢) تميز بين الصادقين والكاذبين والمدعين (٣) والمحققين، وقد بينّا طرفاً من آدابهم في كل باب من هذه الأبواب التي ذكرنا على الاختصار لينظر الناظر فيه ويقف على ذلك إن شاء الله (٤) تعالى،

### باب آدابهم في الوضوء والطهارات،

(١) قال الشيخ رحمه الله فأولُ أدبٍ يُحتاج إليه في باب الوضوء والطهارات ١. طَلَبُ العلم (٢) وتعلُّمه ومعرفة الفرائض والسُنن وما (٣) يُستحب وما يكره من ذلك وما أُمِرَ به وما نُدِبَ إليه وما رُغِبَ فيه للفضيلة، وتفصيل ذلك لا يُوفى عليه إلا (٤) بالتعلم والسؤال والبحث (٥) عليه والاهتمام له حتى تأتي به على موافقة الكتاب والسنة بالاحتياط وإتباع الأحسن والأتم ورفع الملامة وترك الإنكار بالقلب على من لم يأخذ بالاحتياط والأشدّ لأن الله (٦) تعالى ١٥. يُحبُّ أن يؤخذ برُخصه كما يُحبُّ أن (٧) يؤخذ بعزائمه، وسائر الناس لهم أشغال وأسباب (٨) لا بدّ لهم من السعي فيها والاهتمام بها فان أخذوا بالرُخص وما فيه السعة (٩) فهم معذورون، وأما المتصوفة (١٠) ومن ترك (١١) الأسباب (١٢) وخرج عن (١٣) الاشتغال وفرغ نفسه للعبادة والزهد فلا

والمحققين B (٥). تميز B app. (٦) A. قال الشيخ رحمه الله B om. (١)

به A adds (٧). ومعرفة وتعلّمه B (٨). ذكرها B (٩).

يوتا B (١٢). يختار B (١١). عز وجل B (١٠). عنه B (٩). بالتعلم B (٨).

من B (١٥). معك B has a word which looks like فهم B (١٤) After. ولا B (١٣).

فدخل Here B breaks off on the last line of fol. 90a. The next words

كتاب آداب المتصوفة (fol. 90b, l. 1) occur near the end of the

A f. 64n عذر له في ترك التوقي والتنقي والاهتمام بإسباغ الوضوء والتمسك بالاحتياط  
والآتم في ابواب الطهارة والنظافة فمن ليس له شغل غير ذلك فعليه أن  
يبدل مجهوده على قدر استطاعته <sup>(١)</sup> في ذلك لقول الله تعالى <sup>(٢)</sup> فَأَتَقُوا  
اللَّهَ مَا اسْتَطَعْتُمْ، وقد رأيت جماعة كانوا يجددون الوضوء لكل صلاة  
فيقومون الى الوضوء قبل دخول وقت الصلاة حتى اذا فرغوا من وضوءهم  
يكون قيامهم الى الصلاة متصلاً بفراغهم من الوضوء، ومن آدابهم في ذلك  
ايضاً أن يكونوا <sup>(٣)</sup> دهرهم على الطهارة في سفرهم وحضرهم، وأصلهم في ذلك  
أنهم لا يدرون متى تأتيهم المنية لقول الله تعالى <sup>(٤)</sup> فَإِذَا جَاءَ أَجَلُهُمْ لَا  
يَسْتَأْخِرُونَ سَاعَةً وَلَا يَسْتَقْدِمُونَ يريدون بذلك إن جاءهم الموت بغتة  
يخرجون من الدنيا على الطهارة، سمعت الحصري <sup>(٥)</sup> رحمه الله يقول ربما  
أتيت <sup>(٦)</sup> بالليل فلا يجعلني النوم إلا بعد ما اقوم وأجدد الوضوء، <sup>(٧)</sup> قال  
الشيخ رحمه الله تعالى <sup>(٨)</sup> وذلك أنه كان ينام على الطهارة فاذا أتته وقد  
نقضت طهارته جدد أدب نفسه بذلك أن لا يجعله النوم وهو على غير  
طهارة، وكان شيخ من المشايخ الاجلة به وسوسة في الوضوء وكان يكثر صب  
الماء فسمعه يقول كنت ليلة من الليالي أجدد الوضوء لصلاة العشاء وكنت  
أصب الماء على نفسي حتى مضى شطر من الليل فلم يطب قلبي ولم يذهب  
عني الوسوسة فيكيت <sup>(٩)</sup> فقلت يا رب العفو فسمعت هاتفا يقول يا فلان  
العفو في العلم يعني في استعمال العلم، وقال ابو نصر <sup>(١٠)</sup> وهو ابو عبد الله  
الروذباري <sup>(١١)</sup> رحمه الله، ويقال ان الشيطان يجتهد في أن يأخذ <sup>(١٢)</sup> نصيبه  
من جميع اعمال بني آدم فلا يبالي أن يأخذ <sup>(١٣)</sup> نصيبه بأن يزدادوا فيما أمروا

(A fol. 95b, l. 8).

(١٧) The following text begins in B on fol. 43b, l. 1.

(١٨) B الاشتغال.

(١) B وذلك.

(٢) B عز وجل.

(٣) Kor. 64, 16.

(٤) A ايضاً.

(٥) B تبارك وتعالى.

(٦) Kor. 7, 32.

(٧) B فلا.

(٨) B om.

(٩) B الليل.

(١٠) B om. تعالى رحمه الله تعالى.

(١١) B في ذلك.

(١٢) B وقلت.

(١٣) B هو.

(١٤) B نفسه.

به أو ينقصوا منه، وذكر عن ابن الكُزَينى وكان استناد المجتهد رحمه الله  
أنّه أصابته الحجابة ليلة من الليالي <sup>(١)</sup> وكانت عليه مرقعة ثخينة <sup>(٢)</sup> غليظة  
كانت فرد كُفّه <sup>(٣)</sup> ونخاريزه عند جعفر المخلدى وكان فيه أرطال قال A f. 64b  
فجاء الى الشط <sup>(٤)</sup> ليلة وكان برد شديد <sup>(٥)</sup> فحرنت نفسه عن الدخول في  
الماء لشدة البرد قال فطرح نفسه في الماء مع المرقعة ولم يزل <sup>(٦)</sup> يغوص في  
الماء مع مرقعته <sup>(٧)</sup> ثم خرج من الماء وقال اعتدت ان لا أنزعها من بدنى  
حتى تجف على قال فلم تجف عليه شهراً كاملاً وأراد بذلك تأديباً لنفسه  
لأنّها <sup>(٨)</sup> حرنت عند الايمار لما أمره الله <sup>(٩)</sup> تعالى به من غسل الحجابة،  
وكان سهل بن عبد الله <sup>(١٠)</sup> رحمه الله يبحث اصحابه على كثرة شرب الماء  
وقلة صب الماء على الارض وكان يقول <sup>(١١)</sup> ان الماء له حياة وموته أن  
نصبه على الارض وكان يرعى ان في <sup>(١٢)</sup> كثرة شرب الماء ضعف النفس  
وإمالة الشهوات <sup>(١٣)</sup> وكسر القوة، وأقام <sup>(١٤)</sup> ابو عمرو الزجاجى <sup>(١٥)</sup> رحمه الله  
بمكة سنين كثيرة وهو مجاور بها <sup>(١٦)</sup> وكان اذا اراد أن يقضى حاجته يخرج  
من الحرم وهو مقدار فرسخ وكان لا يتغوط في الحرم كما بلغنى ثلاثين سنة،  
وكان ابراهيم الخواص <sup>(١٧)</sup> رحمه الله اذا دخل البادية لا يحمل معه الا ركوة  
من الماء وربما كان لا يشرب منها الا القليل وكان يحتفظ بذلك للوضوء  
ويؤثر وضوءه بالماء على الشرب عند العطش، <sup>(١٨)</sup> قال الشيخ رحمه الله تعالى  
ورأيت جماعة يمشون على شطوط الأنهار ولا يفارقهم الماء في <sup>(١٩)</sup> ركوتهم  
او في كوز وذلك أنّه ربما كان يشتدّ بهم البول ولا يمكّنهم الجلوس على  
شط النهر وكثفت العورة من أجل الناس <sup>(٢٠)</sup> فاذا كان معهم ركوة <sup>(٢١)</sup> او كوز

(١) B كان. (٢) B عظيمة. (٣) This passage (which I must leave as it stands) occurs again in A fol. 84b, l. 6, where the text runs: فكان مرد كفه ونخاريزه. (٤) A في نخاريزه، B ونخاريزه. (٥) A in marg. فجئت، B جئت. (٦) B adds الدجلة. (٧) A in marg. يغزعت. (٨) B يقوم. (٩) B حتى. (١٠) A in marg. جئت، B جئت. (١١) B om. (١٢) B وكسره. (١٣) B وكسره. (١٤) B وكسره. (١٥) B وكسره. (١٦) B وكسره. (١٧) B وكسره. (١٨) B وكسره. (١٩) B وكسره. (٢٠) B وكسره. (٢١) B وكسره.

عدلوا الى خلوة فيكون أصون لأنفسهم، وكانوا يكرهون <sup>(١)</sup> كثرة الدلك عند البول لأنه ربما يسترخي <sup>(٢)</sup> العروق فلا يسك البول ويتولد منه التقطير المفرط؛ وكذلك نُكِرُهُ الشدة إلا عند عوز الماء والاضطرار، ولبس السراويل <sup>(٣)</sup> أحب [إلى] من الإزار بعد الطهارة والإزار أخف لنزعه عند التهيئ، ويُجْتَنَبُ لبسُ جميع ما <sup>(٤)</sup> يجزّز بشعر الخنزير قل أو كثر رطباً كان أو يابساً، ولذلك اختاروا لبس النعال ويقال <sup>(٥)</sup> إن الصوفي إذا رأته وليس معه ركوة أو كوز فأعلم أنه قد عزم على ترك الصلاة وكشف العورة شاء أو أبى، <sup>(٦)</sup> ورأيت من أقام بين ظهرائي جماعة من النساك وهم مجتمعون في دار فما <sup>(٧)</sup> رآه <sup>(٨)</sup> واحد منهم أنه دخل الخلاء أو خرج من الخلاء وذلك أنه كان قد أدب نفسه وعودها القيام الى الحاجة في وقت واحد اذا خلا الموضع حتى لا يراه احد اذا دخل الخلاء أو خرج منه، ورأيت أيضاً من كان قد <sup>(٩)</sup> عود نفسه <sup>(١٠)</sup> وأدبها حتى كان لا يخرج منه ريج إلا في وقت البراز <sup>(١١)</sup> وهو في البادية وفي مواضع الخلوة، وكان ابراهيم الخواص <sup>(١٢)</sup> رحمه الله تعالى يخرج من مكة وحده فيجيئ الى الكوفة <sup>(١٣)</sup> فلا يحتاج <sup>(١٤)</sup> ان يتيمم <sup>(١٥)</sup> بالتراب وكان يحفظ الماء الذي يجعل لشربه حتى يتوضأ به، <sup>(١٦)</sup> وكان جماعة من الشيوخ يكرهون دخول الحمام إلا في اوقات الضرورة فاذا اضطروا الى ذلك لم يدخلوا إلا في <sup>(١٧)</sup> حمام <sup>(١٨)</sup> خال فاذا <sup>(١٩)</sup> دخلوها لم يجلّوا ازارهم الى ان <sup>(٢٠)</sup> يخرجوا ولم يتركوا ان يسّم القوام ويعطوهم <sup>(٢١)</sup> طمّهم

او كوز. B om. (١٨) واذا. B (١٧) ركام. B (١٦) ابو نصر ورأيت الخ.

AB (٤) العرق. B (٣) للاستبراء. A adds in marg. (٢) B om. (١) B om.

om. Suppl. in marg. A. (٥) Written in A with *tashdid*. (٦) رأيت. B

تعود. B (١٠) واحد. A (٩) رأى. B (٨) سجين. A in marg. adds

ولا. B (١٤) وهي. B (١٢) البراري. B (١١) أدبه. A (١٠) وأدب نفسه.

خال. A (١٨) الحمام الخالي. B (١٧) وكانوا. A (١٦) الى تيمم. B

فان كانوا يعرفونهم اصحاب الحمام ويكرمونهم. A in marg. (٢٠) دخلوا. B (١٩)

but there is no indication of the place where these words should be inserted. Probably they are intended to follow يخرجوا, in which case we

من غير ان يذنبوا منهم حتى يوسعوا عليهم الماء، <sup>(١)</sup> فان كانوا جماعة <sup>(٢)</sup> دلکوا بعضهم بعضاً فان كان في الحمام غيرهم استقبلوا بوجوههم <sup>(٣)</sup> المحايط حتى لا تقع أعينهم على عورات الناس، <sup>(٤)</sup> وكان جماعة من المتصوفة اذا دخلوا الحمام لا يتركون <sup>(٥)</sup> احداً يدخل معهم <sup>(٦)</sup> الا بازار، والاستحباب تنف الابط وحلق العانة فمن لم يحسن <sup>(٧)</sup> الحلق <sup>(٨)</sup> فليتنور بيده في الخلوة، <sup>(٩)</sup> وكان اصحاب سهل بن عبد الله <sup>(١٠)</sup> رحمه الله تعالى يجلفون <sup>(١١)</sup> رؤوسهم بعضهم <sup>(١٢)</sup> لبعض <sup>(١٣)</sup> كما بلغني عنهم، وسمعت عيسى القصار الدينوري <sup>(١٤)</sup> رحمه الله تعالى يقول <sup>(١٥)</sup> اول من فص <sup>(١٦)</sup> شاربي بيده الشبلى <sup>(١٧)</sup> رحمه الله تعالى وكنت أخدمه، <sup>(١٨)</sup> قال الشيخ رحمه الله تعالى وفرق الرأس <sup>(١٩)</sup> اختاروا جماعة للسنة ويكره ذلك للشباب ويحسن بالمشايخ ان ارادوا بذلك استعمال السنة، وكان يقول بعض المشايخ هب أن الفقر من الله <sup>(٢٠)</sup> تعالى فابال الوسخ، وأحب الأشياء الى المتصوفة النظافة والطهارة وغسل الثوب والمداومة على السواك والتزول عند المياه <sup>(٢١)</sup> الحجازية <sup>(٢٢)</sup> والفضاء الواسعة والمساجد التي في الأطراف والخلوة والاعتسال في كل <sup>(٢٣)</sup> يوم جمعة في الشتاء والصيف <sup>(٢٤)</sup> والرايحة الطيبة وأطيب الطيب الماء الجاري والمداومة على الاعتسال وتجديد الوضوء <sup>(٢٥)</sup> وإسباغ <sup>(٢٦)</sup> الوضوء، وليس من الوسوسة <sup>(٢٧)</sup> ما يستقصي الانسان في طهارته من التباعد وطلب الماء الجاري وترك المياه المتغيرة والنفثيش على المواضع الطاهرة <sup>(٢٨)</sup> والاستقصاء على ذلك <sup>(٢٩)</sup> اعضاء الظاهرة واقتفاد

must read لم يتركوا instead of لم يتركوا. (٢١) B اطعمهم.  
 وكانوا A (٢٢) الى المحايط A (٢٣) بذلك B، يدلكوا A (٢٤) فاذا B (٢٥)  
 استعمال A in marg. (٢٦) من ينزر. A adds in marg. (٢٧) لا حدان B (٢٨)  
 بعضا B (٢٩) روس B (٣٠) B om. (٣١) تنور B (٣٢) السنة.  
 B om. (٣٣) شاربه B (٣٤) أقل B (٣٥) كما بلغني عنهم. B om. (٣٦)  
 اختاره by a later hand. A altered in A to (٣٧) قال الشيخ رحمه الله تعالى.  
 In marg. A (٣٨) وإسباغ الوضوء. B om. (٣٩) الفضاء A (٤٠) الفضاء B.  
 فيها B (٤١) الطهارة. B (٤٢) الطهارة. B (٤٣) اعطاه الطهارة B (٤٤)



(١) أعضاء الباطنة ومواضع التشنج (٢) والانضمام وإبلاغ الماء (٣) الخياشيم وإمرار الماء على الأعضاء (٤) وجميع (٥) البشر في الغسل والوضوء وغير (٦) ذلك، وليس التوقى والتقى من الوسواس المنهى عنه (٧) أيضاً لأن جميع ذلك داخل في قوله (٨) أَتَقُوا اللَّهَ مَا اسْتَطَعْتُمْ، وإنما الوسوسة المنهية عنه ما (٩) يُخرجك عن حد العلم وهو أن تشغلك الفضائل عن الفرائض وأن تخالف العلم (١٠) وتبطل صلاة من يتوضأ بالبدن ويغتسل بالصاع، والصواب (١١) في ذلك أن يكون العبد في كل وقت بما هو أولى بالوقت إذا وجد الماء فبُسُج وضوءه على الاحتياط حتى يطيب قلبه وإذا لم يجد الماء الواسع فيحسن أن يجدد الوضوء أو ينظف بقليل من الماء كما روى في الخبر أن أصحاب رسول الله صلعم كانوا يتوضؤون وضوءاً لا (١٢) يُلْث منه التراب؛ قال (١٣) الشيخ رحمه الله ورأيت من كان على وجهه (١٤) قرحة لم تندمل (١٥) اثني عشر سنة وذلك أن الماء كان يضره (١٦) وكان لا يدع تجديد الوضوء عند كل صلاة، ورأيت من نزل الماء في عينيه (١٧) فحملوا إليه المداوى وبذلوا له دنائير كثيرة على أن يداويه فقال المداوى يحتاج أن لا يمس الماء إماماً ويكون مستلقياً على قفاه فلم يفعل ذلك واختار ذهاب بصره على ترك الوضوء والطهارة (١٨) وكان هذا أبو عبد الله (١٩) الرازي (٢٠) المقرئ،

(١) In marg. A. على الخياشيم B (٢) الانضمام B (٣) الأعضاء B (٤) الخياشيم وإمرار الماء على الأعضاء B (٥) البشر B (٦) A adds in marg. ادخال جميع الماء من غير اسراف وتكلف حضور النية والمداومة عليها في الغسل والوضوء وغير ذلك . (٧) B om. (٨) Kor. 64, 16. (٩) يخرج B (١٠) وتبطل B (١١) في ذلك. (١٢) B om. (١٣) B om. (١٤) Kor. 64, 16. (١٥) B (١٦) B (١٧) B (١٨) B (١٩) B (٢٠) A adds in marg. وحكى عن الشبلي لما اخذ في النزاع اشار الى خادمه ان يجدد وضوءه ففسى تخليل لحيته وكان قد أهك لسان الشبلي فقبض على يد الخادم وادخلها في لحيته.

وحكى عن ابراهيم <sup>(١)</sup> بن آدم <sup>(٢)</sup> رحمه الله أنه كان به قيامٌ فقام في ليلة واحدة نيف وسبعين مرة كل مرة <sup>(٣)</sup> يجدد وضوءه. ويصلي ركعتين، ومات ابراهيم الخواص <sup>(٤)</sup> رحمه الله في جامع الرّئي <sup>(٥)</sup> في وسط الماء. وذلك أنه كان به علة البطن فكان اذا قام <sup>(٦)</sup> يجلساً يدخل الماء ويغسل نفسه فدخل مرة <sup>(٧)</sup> في الماء ليغسل نفسه فخرجت نفسه وهو في وسط الماء، فهذا ما حضرني في الوقت من آداب اهل الصفة من الصوفية في الوضوء والطهارة، <sup>(٨)</sup> وبالله التوفيق،

### باب في ذكر آدابهم في الصلاة،

<sup>(٩)</sup> قال الشيخ رحمه الله وأما آدابهم في الصلاة فأقول ذلك <sup>(١٠)</sup> تعلم علم الصلاة ومعرفة <sup>(١١)</sup> فرائضها وسُننها وآدابها وفضائلها ونوافلها وكثرة مسائلة العلماء والبحث عما يحتاج اليه في ذلك مما لا يسعه الجهل <sup>(١٢)</sup> به لأن الصلاة عماد الدين وقرة عين العارفين وزينة الصديقين وناج المفرّين ومقام الصلاة مقام الوصلة والدنو والهيبة والخشوع والخنيسة والتعظيم والوفار والمشاركة والمراقبة والأسرار والمناجاة مع الله <sup>(١٣)</sup> تعالى والوقوف بين يدي الله <sup>(١٤)</sup> تعالى والاقبال على الله تعالى والاعراض عما سوى الله <sup>(١٥)</sup> تعالى، فأمّا العامة فلم أن يقلّدوا علماءهم ويسألوا فقهاءهم ويعتمدوا على أقاويلهم من الرخص والساعات والفتوى والتأويلات التي أوسع الله <sup>(١٦)</sup> تعالى للخلق، فأمّا المتصوّفة وأهل الخصوص الذين يابنوا الناس وانجازوا عن جملة الناس بتزك المكاسب <sup>(١٧)</sup> وقطع العلائق وانقطعوا الى الله <sup>(١٨)</sup> عز وجل وعرفوا

(١) A corrector has stroked out the words بن آدم in A and has written

فرائضه وسننه وإدابه. فضائله ونوافله B (٧). تعلّم B (٦). قال الشيخ رحمه الله

تعلّى B (١٠). عز وجل B (٨). وترك A (٩).

بالله أعلم B (٤). جدد A (٥).

بالله وتُسبَل إلى الله فلا يَسْعَهُم الخَفُّ عن استعمال الآداب والاهتمام  
 والتكَلُّف لأحكام الصلاة <sup>(١)</sup> ونجويتها وأحكام فرايضها وسُنَّها وفضايلها ونوافلها  
<sup>(٢)</sup> وآدابها <sup>(٣)</sup> لأنهم ليس لهم شُغْل غير ذلك ولا ينبغي أن يَهْمَهُمْ <sup>(٤)</sup> أَمْرٌ أَكْثَرُ  
 من اهتمامهم بأمر الصلاة، <sup>(٥)</sup> فأول أدبهم <sup>(٦)</sup> من ذلك أن يكون تأهُّبهم للصلاة  
 قبل دخول <sup>(٧)</sup> وقت الصلاة حتى لا يفوتهم الوقت الأول الذي هو المختار  
 ولا يُنْكِبَهُم ذلك إلا بمعرفة <sup>(٨)</sup> الوقت الأول لكل صلاة ولا يَقْدِرُ على ذلك  
 إلا بمعرفة وعلم مع الوقوف على علم الزوال ومقدار ظِلِّ الزوال في كل وقت  
 وأوان في كل أَفْطَار وأن يعلم على كم تزول الشمس من قَسَم في كل وقت  
 وكل يزداد <sup>(٩)</sup> وينقص ويعتبر ذلك بمقدار قامته إذا لم يكن معه مِقْيَاس  
 لذلك ويعلم ذلك في أي <sup>(١٠)</sup> موضع كان يظِلُّ شخصه <sup>(١١)</sup> ويعتبره بقدمه  
 وكذلك يحتاج إلى معرفة شيء من النجوم ومنازل القمر وطلوعها وغروبها  
 ونُوبَة طلوع كل نجم من منازل القمر حتى إذا نظر <sup>(١٢)</sup> بالليل إلى النجوم لا  
 يخفى عليه ما مضى من الليل وما بقي إلى الصُّبْح، ويحتاج أيضاً إلى معرفة  
 القُطْب والكواكب <sup>(١٣)</sup> التي يُسْتَدَلُّ <sup>(١٤)</sup> بها على القبلة ولا يصحُّ له ذلك إلا  
<sup>(١٥)</sup> بالاجتهاد ومعرفة <sup>(١٦)</sup> سَمَت كلِّ بلدة حتى أين تقع من الكعبة ولا يقف  
 على صحَّة ذلك إلا بعد افتقاده ذلك بمَكَّة ورجوعه إلى البلدة التي قد عرف  
 أين يقع سَمَتها من الكعبة وأين كان ذلك في وقت معلوم من محاذاة  
 القُطْب والمجدى والفرقدَيْن، <sup>(١٧)</sup> وإمَّا النجوم <sup>(١٨)</sup> السَّيَّارات فينبغي أيضاً أن  
 يعلم ذلك <sup>(١٩)</sup> للاستدلال والاهتداء بالليل فإنه ربَّما يقع في المفاوز ويركب

(١) A adds and with تحديدها and with تجويدها A (٢) B adds أحكامها and so A in marg. (٣) B لأنه. (٤) B أمراً. (٥) B لأن ذلك الخ. (٦) In A في is given as a variant. (٧) B وقت الصلاة حتى for الوقت لأن (٨) B om. from الوقت to علم مع الوقوف على علم. (٩) B app. فينقص. (١٠) B مواضع. (١١) B بالاجتهاد. (١٢) B om. (١٣) B الذي. (١٤) B بذلك. (١٥) B سَمَت. (١٦) B سَمَت. (١٧) B فاما. (١٨) B السَّيَّارات. (١٩) AB للاستدلال but A in marg. gives للاستدلال as a variant.

الجور فيحتاج الى معرفة ذلك، وكان سهل بن عبد الله <sup>(١)</sup> رحمه الله يقول علامة الصادق ان يكون له <sup>(٢)</sup> نايغ من الحنن اذا دخل وقت الصلاة يجتهد على ذلك وان كان نايماً ينبهه، ومنهم من يكون له اوراد بالليل والنهار من العبادة والذكر وتلاوة القرآن على ممر أيامه وتصير عادته حتى لا يغلط في ذلك ليله ونهاره حيث ما كان، وإما <sup>(٣)</sup> آداب الدخول في الصلاة بعد ما تأهب اذا دخل أول الوقت وأراد الدخول في الصلاة <sup>(٤)</sup> فغريماً بالتكبير المرفوعة بتكبير الاحرام مع النية من حيث لا تسبق النية <sup>(٥)</sup> التكبير ولا <sup>(٦)</sup> التكبير النية ويكوناً معاً، وقد حكى عن الجنب <sup>(١)</sup> رحمه الله انه قال لكل شيء صفوة وصفوة الصلاة تكبير الاولى والمعنى في ذلك ان التكبير الاولى هي مرفوعة بالنية التي لا تجوز الصلاة الا بها وهو عقدك بان صلاتك لله عز وجل فاذا صح العقد فا دخل بعد ذلك في صلاتك من الآفات الباطنة لم يفسد الصلاة بل ينقص من فضائلها ويبقى للمصلّي عقدها ونيتها، سمعت <sup>(٧)</sup> ابن سالم <sup>(١)</sup> رحمه الله تعالى يقول النية بالله <sup>(٧)</sup> والله ومن الله <sup>(٨)</sup> والآفات التي تدخل في صلاة العبد بعد النية <sup>(٩)</sup> من العدو وهو نصيب العدو <sup>(١٠)</sup> وان نصيب العدو وان كثر لا يوازن بالنية التي هي بالله والله <sup>(١١)</sup> ومن الله وان قلّ، وسئل ابو سعيد الخزاز <sup>(١)</sup> رحمه الله كيف الدخول في الصلاة <sup>(١٢)</sup> فقال هو ان تقبل على الله <sup>(١)</sup> تعالى كاقبالك عليه يوم القيمة ووقوفك بين يدي الله <sup>(١)</sup> تعالى ليس بينك وبينه ترجمان وهو مقبل عليك وأنت تُناجيه وتعلم بين يدي من انت واقف فانه الملك العظيم، وقيل لبعض العارفين كيف تكبر تكبير الاولى <sup>(١٢)</sup> فقال <sup>(١٣)</sup> ينبغي اذا قلت الله

(١) B om. (٢) A تابعي. B ماضي. (٣) ادب B. (٤) In B this

passage runs thus: فغريماً بالتكبير ومع النية يكونان معاً والمعرفة بتكبير الاحرام مع النية من حيث الح. (٥) التكبير B. (٦) بين B. (٧) الله A. (٨) B. (٩) من العدو B. (١٠) من العدو B. (١١) ومن الله A. (١٢) B. (١٣) B.

added in marg. A. لك (١٤)

أكبر أن يكون مصحوب قولك الله التعظيم مع الألف والمبينة مع اللام والمرافقة والقرب مع الهاء، وقال آخر إذا كثرت<sup>(١)</sup> التكبيرة الأولى فاعلم أنه ناظر إلى شخصك وعالم بما في ضميرك ومثل في صلاتك الحجة عن يمينك والنار عن<sup>(٢)</sup> شمالك، ومن<sup>(٣)</sup> ادب الصلاة أن العبد إذا دخل في الصلاة فلا يكون في قلبه شيء غير الله الذي هو بين يديه حتى يعرف كلامه ويأخذ من كل آية ذوقها وفهمها لأنه ليس له من صلاته إلا ما عقل،<sup>(٤)</sup> وقال أبو سعيد الخزاز<sup>(٥)</sup> رحمه الله في كتاب له يصف ادب الصلاة فقال إذا رفعت<sup>(٦)</sup> يديك في التكبير فلا يكن في قلبك إلا الكبرياء ولا<sup>(٧)</sup> يكن عندك في وقت التكبير شيء أكبر من الله<sup>(٨)</sup> تعالى حتى تنسى الدنيا والآخرة في كبريائه،<sup>(٩)</sup> قال الشيخ رحمه الله والمعنى<sup>(١٠)</sup> في ما قال أبو سعيد<sup>(١١)</sup> الخزاز رحمه الله أن العبد إذا قال الله أكبر<sup>(١٢)</sup> ويكون في قلبه شيء غير الله فلا يكون صادقاً في قوله الله أكبر ثم أنه إذا أخذ في التلاوة فالادب في ذلك أن يشاهد بسمع قلبه كأنه يسمع من الله<sup>(١٣)</sup> تعالى أو كأنه يقرأ على الله<sup>(١٤)</sup> تعالى، قال أبو سعيد<sup>(١٥)</sup> الخزاز رحمه الله وفيه العلم الجليل لأهل النعم،<sup>(١٦)</sup> وإذا ركع فالادب في ركوعه أن<sup>(١٧)</sup> ينصب ويدنو<sup>(١٨)</sup> ويتدلى حتى لا يبقى<sup>(١٩)</sup> فيه منصل إلا وهو منتصب نحو العرش ثم يعظم الله تعالى<sup>(٢٠)</sup> حتى لا يكون في قلبه شيء أعظم من الله عز وجل ويصغر<sup>(٢١)</sup> نفسه حتى يكون أقل من الهباء فإذا رفع رأسه وحمد الله يعلم أنه هو<sup>(٢٢)</sup> ذي يسمع ذلك، وإذا سجد فالادب في سجوده أن لا يكون في قلبه عند السجود شيء أقرب إليه من الله<sup>(٢٣)</sup> تعالى لأن أقرب ما يكون

(١) B om. تكبيرة. (٢) B يسارك. (٣) اداب B. (٤) قال B. (٥) B om. قال الشيخ. (٦) B om. عز وجل B. (٧) يكون A. (٨) يدك B. (٩) B om. في ما for كما. (١٠) Suppl. in A by a later hand. رحمه الله. (١١) B om. (١٢) B om. from ويكون. (١٣) الخزاز رحمه الله. (١٤) B (١٥) In marg. A. (١٦) A orig. ينصب، altered to نصت. B ينصب. (١٧) منه B. (١٨) B om. from حتى. (١٩) عز وجل حتى. (٢٠) B (٢١) في نفسه A. (٢٢) B (٢٣) B om.

العبد من ربّه عند السجود فيجب أن ينزهه عن الاضداد بلسانه ولا يكون في قلبه اجلّ منه ولا اعزّ منه ويُتمّ صلاته على هذا ويكون معه من الخشبة والهيبة ما يكاد أن <sup>(١)</sup> يذوب ولا يكون له في صلاته شغلّ أكثر من شغله بصلاته حتى لا <sup>(٢)</sup> يشغل بشيء غير الذي هو <sup>(٣)</sup> واقف بين يديه في صلاته وكذلك اذا تنهّد ودعا وسلم كلّ ذلك بعقل ما يقول وما يخاطب <sup>(٤)</sup> ولن <sup>(٥)</sup> يخاطب حتى يخرج من الصلاة بالعقد الذي قد دخل <sup>(٦)</sup> في الصلاة، <sup>(٧)</sup> فهذا ما وجدت في كتاب ابي سعيد الخزاز <sup>(٨)</sup> رحمه الله ورأيت جماعة كانوا يكرهون تطويل الصلاة ويحبّون التحفيف لمبادرة الوسواس حتى يخرج من <sup>(٩)</sup> صلاته <sup>(١٠)</sup> على النية والعقد الذي دخل <sup>(١١)</sup> به فيها،

### فصل آخر في <sup>(١٢)</sup> آداب <sup>(١٣)</sup> الصلاة،

<sup>(١٤)</sup> قال الشيخ رحمه الله تعالى وذلك ان العبد اذا كان متادّباً بأدب الصلاة قبل دخول <sup>(١٥)</sup> وقت الصلاة فكانه في الصلاة ويكون قيامه الى الصلاة من حال لا يُستغنى عنه في الصلاة وذلك ان من آدابهم قبل الصلاة المراقبة ومراعاة القلب من الخواطر والعوارض وذكر كلّ شيء غير <sup>(١٦)</sup> ذكر الله <sup>(١٧)</sup> تعالى فاذا قاموا الى الصلاة بحضور القلب فكانهم قاموا من الصلاة الى الصلاة فينبغون مع النية والعقد الذي دخلوا في الصلاة واذا خرجوا من الصلاة رجعوا الى حالهم من حضور القلب والمراعاة والمراقبة

(١) B app. مكروب or مكروب but the middle letters are almost obliterated.

(٢) B ولم. (٣) B بين يديه واقف. (٤) B added in marg. A. سرّه (٥) A adds

in marg. يخاطب. (٦) B بالصلاة. (٧) B هنا. (٨) B om. ومع من هو ذى يخاطب

(٩) B الصلاة. (١٠) B added في الصلاة. (١١) Suppl. above. بالعقد الذي قد دخل

قال الشيخ. (١٢) B om. قبل دخول الصلاة (١٣) B adds آداب. (١٤) B

عز وجل. (١٥) B رحمه الله تعالى.

فكانهم في الصلاة وإن كانوا خارجين من الصلاة،<sup>(١)</sup> فهذا هو آداب الصلاة وقد روى عن النبي صلى الله عليه وسلم أنه قال العبد في الصلاة ما دام ينتظر الصلاة، فهذا هو الآداب الذي يحتاج إليه المصلّي في<sup>(٢)</sup> صلاته وفي انتظار الصلاة قبل الصلاة كما وصفت<sup>(٣)</sup> لك أن فهمت ذلك<sup>(٤)</sup> إن شاء الله تعالى، وقد رأيت من إذا قام إلى الصلاة كان يحمرّ ويصفرّ وجهه عند<sup>(٥)</sup> تكبيرة الأولى من هبة الله<sup>(٦)</sup> تعالى ورأيت من كان لا ينهيّ له أن يحفظ العدد فكان يجلس واحدًا من أصحابه وبعدّ عليه كم ركعة صلى لانه كان يراعى قلبه على<sup>(٧)</sup> ثبات العقد الذي دخل به في الصلاة<sup>(٨)</sup> فكان يخاف الغلط على نفسه<sup>(٩)</sup> لانه<sup>(١٠)</sup> كان لا يدري كم ركعة صلاها فلذلك كان يستعين بمن بعدّ عليه حتى يتيقن كم ركعة صلاها، وذكر عن سهل بن عبد الله أنه كان يضعف حتى لا يكاد يقوم من موضعه حتى إذا دخل وقت الصلاة تردّ إليه قوته فيقوم في المحراب مثل الوند فاذا فرغ من صلاته يرجع إلى حالة ضعفه ولا يقدر أن يقوم من موضعه، ورأيت من كان يسافر في البادية على الوحدة ولا يترك وزده من التطوّع وصلاة الليل والفضائل والسنن والآداب<sup>(١١)</sup> التي<sup>(١٢)</sup> كان يستعمل في المحضر<sup>(١٣)</sup> فكان يقول أحوال هذه الطائفة ينبغي أن تكون في السفر والمحضر واحدة، وكان أخ من أخواني يصطحب في مكان واحد فكانت عادته أنه إذا أكل شيئًا يقوم<sup>(١٤)</sup> ويصلي ركعتين<sup>(١٥)</sup> وإذا شرب الماء يقوم ويصلي ركعتين وإذا لبس ثوبًا يقوم ويصلي ركعتين وإذا دخل المسجد يصلي ركعتين وإذا أراد الخروج من المسجد يصلي ركعتين وكذلك إذا فرج أو اغتمّ أو<sup>(١٦)</sup> غضب يقوم<sup>(١٧)</sup> ويصلي ركعتين،<sup>(١٨)</sup> وكان جماعة من

١. إن شاء الله تعالى. (٤) B om. (٥) B om. (٦) B الصلاة. (٧) هذا B.

٢. (١١) A الذي. (١٢) B ركعتين. (١٣) B ركعتين. (١٤) B ركعتين. (١٥) B ركعتين. (١٦) B ركعتين. (١٧) B ركعتين. (١٨) B ركعتين.

٣. (١٩) B ركعتين. (٢٠) B ركعتين. (٢١) B ركعتين. (٢٢) B ركعتين. (٢٣) B ركعتين. (٢٤) B ركعتين. (٢٥) B ركعتين.

٤. (٢٦) B ركعتين. (٢٧) B ركعتين. (٢٨) B ركعتين. (٢٩) B ركعتين. (٣٠) B ركعتين. (٣١) B ركعتين.

٥. (٣٢) B ركعتين. (٣٣) B ركعتين. (٣٤) B ركعتين. (٣٥) B ركعتين. (٣٦) B ركعتين. (٣٧) B ركعتين.

٦. (٣٨) B ركعتين. (٣٩) B ركعتين. (٤٠) B ركعتين. (٤١) B ركعتين. (٤٢) B ركعتين. (٤٣) B ركعتين.

٧. (٤٤) B ركعتين. (٤٥) B ركعتين. (٤٦) B ركعتين. (٤٧) B ركعتين. (٤٨) B ركعتين. (٤٩) B ركعتين.

٨. (٥٠) B ركعتين. (٥١) B ركعتين. (٥٢) B ركعتين. (٥٣) B ركعتين. (٥٤) B ركعتين. (٥٥) B ركعتين.

٩. (٥٦) B ركعتين. (٥٧) B ركعتين. (٥٨) B ركعتين. (٥٩) B ركعتين. (٦٠) B ركعتين. (٦١) B ركعتين.

١٠. (٦٢) B ركعتين. (٦٣) B ركعتين. (٦٤) B ركعتين. (٦٥) B ركعتين. (٦٦) B ركعتين. (٦٧) B ركعتين.

١١. (٦٨) B ركعتين. (٦٩) B ركعتين. (٧٠) B ركعتين. (٧١) B ركعتين. (٧٢) B ركعتين. (٧٣) B ركعتين.

١٢. (٧٤) B ركعتين. (٧٥) B ركعتين. (٧٦) B ركعتين. (٧٧) B ركعتين. (٧٨) B ركعتين. (٧٩) B ركعتين.

١٣. (٨٠) B ركعتين. (٨١) B ركعتين. (٨٢) B ركعتين. (٨٣) B ركعتين. (٨٤) B ركعتين. (٨٥) B ركعتين.

(١) اصحابنا يسافرون مع ابي عبد الله بن جابان (٢) رحمه الله تعالى (٣) فحدثوني عنه انه كان اذا بلغ (٤) الى الميل في البادية وأراد (٥) التعقب لا يجلس حتى يصلي ركعتين، ومن آدابهم ايضا انهم يكرهون الامامة والصلاة في (٦) الصف الاول بمكة وغيرها ويكرهون (٧) التطويل، (٨) وأما الامامة فلو ان احدهم يحفظ القرآن فانهم يختارون الصلاة خلف من يحسن ان يقرأ الحمد وسورة أخرى لان النبي صلى الله عليه وسلم قال الامام ضامن، وأما ترك الصلاة في الصف الاول فانهم يريدون بذلك ان لا يزاحموا الناس (٩) ويضيقوا عليهم لان الناس يزدحمون (١٠) ويطلبون الصف الاول لما جاء في الخبر من الفضيلة فيه يريدون بذلك اثبارهم (١١) واذا كان الموضع خالياً يفتنون ذلك الفضل الذي جاء في الصف الاول، وأما التطويل في الصلاة فكذلك طالبت الصلاة A f. 68a كثرت (١٢) الهفوات والوسواس والاشتغال بتصحيح الاعمال أولى من الاشتغال (١٣) بكثرته وتطويله، ورؤي عن رسول الله صلى الله عليه وسلم انه كان اخف الناس صلاة في تمام، سمعت (١٤) ابن علوان رحمه الله يقول كان الجنيذ (١٥) رحمه الله لا يترك اوراده من الصلاة على كبر سنه وضعفه فقيل له في ذلك فقال ١٥ حال وصلت به الى الله تعالى في بدايتي كيف ينهيا لي أن اتركه في نهايتي، ومن آدابهم في الصلاة ايضا ان (١٦) للصلاة اربع شعب حضور القلب في المحراب وشهود العقل عند الوقاب وخشوع القلب بلا ارتياب وخضوع الاركان بلا ارتقاب لان عند حضور القلب رفع الحجاب وعند شهود العقل

with the verse which occurs in A on fol. 114a, l. 8. The text of B ending on fol. 52a, last line, is continued without any lacuna on fol. 68b, l. 1. (١٦) A وكانوا corr. above.

- (١) اصحابه. (٢) B om. (٣) حدثوني. (٤) A adds in marg.  
 (٥) ان يعقب باصحابه. (٦) الصف. (٧) A adds in marg. في الصلاة. (٨) أما B.  
 (٩) ولا يضيقوا B. (١٠) يطلبون B. (١١) فاذا B. (١٢) A in marg.  
 (١٣) رحمهما B. (١٤) بن B. (١٥) بكثره B. (١٦) الوسواس B. (١٧) اللطحات.  
 (١٨) الصلاة B.



رفع العتاب وعند<sup>(١)</sup> خشوع القلب فتح الابواب وعند خضوع الاركان وجود الثواب، فمن اتى بالصلاة بلا حضور القلب فهو<sup>(٢)</sup> مصلّ لا ومن اناها بلا شهود العقل فهو<sup>(٣)</sup> مصلّ ساء<sup>(٤)</sup> ومن اناها بلا خشوع القلب فهو<sup>(٥)</sup> مصلّ خاطئ ومن اناها بلا خضوع الاركان فهو<sup>(٦)</sup> مصلّ جاف ومن انتها فهو<sup>(٧)</sup> مصلّ واف، فهذا ما حضرني في الوقت من آدابهم في الصلاة وبالله<sup>(٨)</sup> التوفيق،

### باب ذكر آدابهم في الزكوات والصدقات،

قال الشيخ رحمه الله تعالى اما آدابهم في الزكاة فان الله تعالى جدّه لم يفرض عليهم الزكاة لانه<sup>(١)</sup> سبحانه قد زوى عنهم من اموال الدنيا ما يجب عليهم فيه الزكاة والصدقة، وقد حكى عن مطرف بن عبد الله بن الشخير رحمه الله انه قال نعمة الله تعالى<sup>(١٠)</sup> [على] فيما زوى عني من الدنيا اعظم من نعمة الله تعالى علي فيما اعطاني، وكذلك اهل التصوف نعمة الله تعالى عليهم فيما زوى عنهم من الدنيا<sup>(١١)</sup> [اعظم من نعمته عليهم] فيما اعطاهم ان لو اعطاهم من الدنيا شيئاً كثيراً، وقد قال في ذلك بعضهم وهو من اهل الدنيا،

وَمَا وَجَّيْتُ عَلَى زَكَاةٍ مَالٍ . وَهَلْ تَجِبُ الزَّكَاةُ عَلَى كَرِيمٍ،

(١) B om. . مصلّى ساءى AB (٢) . مصلّى لافى AB (٣) . حضور النفس B (٤) . مصلّى جافى AB (٥) . مصلّى خاطئ to ومن اناها from (٦) AB مصلّى . Here the text of B breaks off (fol. 69a, last line). The following words (fol. 69b, l. 1) occur in A fol. 32a, l. 7, near the beginning of the chapter entitled باب في تخصيص الدعوة ووجه الاصطفا . The portion of B corresponding to A fol. 69a, l. 12—fol. 95b, l. 8 is wanting. (٧) (٨) In marg. وهذا فصل بين كلام بعض المتقدمين . (٩) Suppl. above. (١٠) Suppl. in marg.

١٥٨٦ f. 69b يفخر بذلك ويقول لم نجب على زكاة قط يريد انه لم يترك حتى يجمع عنه مال يجب عليه فيه الزكاة، وبلغني عن ابرهيم بن شيبان رحمه الله انه لقي الشبلي رحمه الله وكان ابرهيم ينهى عن الذهاب اليه والوقوف عليه واستماع كلامه فقال للشبلي رحمه الله وأراد <sup>(١)</sup> [بذلك] ان يتخذه كم في خمس من الابل قال شاة في واجب الامر وفيما يلزمنا نحن كلها يعني فيما ندعيه من مذهبنا فقال له ابرهيم ألك في هذا إمام قال نعم ابو بكر الصديق رضي الله عنه حيث خرج من ماله كله فقال له النبي صلعم ما خلفت لبعالك فقال الله ورسوله فقام ولم يته الناس بعد ذلك عنه، فاما آداب جماعة من المتصوفة في الزكاة انهم لا يأكلون منها ولا يطلونها ولا يأخذونها وقد اباح الله تعالى لهم أخذها وان أكلوا منها أكلوا حلالاً طيباً الا انهم يريدون بترك ذلك ايثار الفقراء وترك المزاحمة للضعفاء وأهل الحاجات، ويقال ان محمد بن منصور صاحب ابى يعقوب السوسى رحمة الله عليهما كان اذا أعطوه شيئاً او حمل اليه شيء من الزكاة والصدقة وكفارة اليمين وعلم انها من هذه الجهات لم يأخذها ولم يفرقها على اصحابه من الفقراء <sup>(٢)</sup> ويقول ١٥ <sup>(٣)</sup> شيء لا ارضاه لنفسى لا ارضاه لأصحابى واذا حمل اليه ولم يعلم انه من الزكاة والصدقة اخذها وأكل منها، واما الباقيون فكانوا لا يرون الانبساط في مثل ذلك ولا يمدون ايديهم الى الطمع وإلى السؤال وإلى ما يرون فيه المنة وان جاءهم من غير مسئلة فكانوا يتعففون عن ذلك، ولقد بلغني عن بعض اخواننا من الصوفية انه كان يُنفق على اخوانه من الفقراء فقراء الصوفية في كل سنة كما زعموا الف دينار وكان يحلف انه ما انفق عليهم ولا دفع اليهم درهماً قط من زكاته وقد رأيت، وحكى عن ابى على <sup>(٤)</sup> المشنولى ٢٠٨٦ f. 70a انه كان يُنفق على الصوفية ما يتعجبون منه تجار مصر ويقولون <sup>(٥)</sup> مالنا لا يفي بنفقتة ويقال انه لم نجب عليه زكاة قط، وسمعت بعض الاجلة من مشايخ

(١) Suppl. in marg.

(٢) ويقال.

(٣) شيئا.

(٤) المشنولى.

(٥) In marg. امالنا.

الصوفية وهو يقول <sup>(١)</sup> [كان] يكون بيني وبين رجل من الاغنياء مودة مؤكدة ويكون له في قلبي محبة وحرمة فيذكرني عند إخراج زكاته وتفرقة صدقته فيذهب <sup>(٢)</sup> [ذلك] جميع ما يكون له في قلبي من المودة، ورأيت في رقعة امام من الائمة من المعروفين كتبها الى رجل فقير من الصوفية وكان فيها يا اخي قد انتذت اليك شيئا ليس من الزكاة ولا من الصدقة ولا لأحد غير الله تعالى عليك فيه منة فأسألك ان تدخل علي السرور بقبوله، فاما ما جاءهم من غير مسئلة <sup>(٣)</sup> [ولا طمع] ولا استشراف نفس من اقوام لا يعرفون <sup>(٤)</sup> الصوفية ولا يدعون احوالهم ولا يداخلونهم بالمجانسة ولا يعرفون اصولهم فلا ينبغي ان يرد ذلك للخبر الذي قال النبي صلعم لعمر بن الخطاب رضي الله عنه ما آتاك الله من هذا المال من غير مسئلة ولا استشراف نفس فخذ ولا ترد فأتاك هو ذا ترد على الله عز وجل فاذا لم يرد وأخذ فهو بالخيار إن أكل منه أكل حلالا طيبا وإن دفعه الى من يعلم أنه أحق بذلك منه فهو جميل، سمعت ابا بكر محمد بن داود الدينوري الدقي رحمه الله يقول كان ابو بكر الفرغاني يكتب اسمه في جملة من يأخذ <sup>(٥)</sup> الحجري في شهر رمضان من المساكين كان يأخذ كل ليلة الوظيفة ويحملها الى امرأة عجوز في جواره لم يكتبوا اسمها في جملة من كان يأخذ الوظيفة <sup>(٦)</sup> [من الحجري] التي [كانت] تنرق في رمضان، وقال بعضهم من اخذ من الله تعالى اخذ بئر ومن اخذ لغير الله تعالى اخذ بذل ومن ترك الله عز وجل ترك بعز ومن ترك لغير الله تعالى ترك بذل فمن بنى <sup>(٧)</sup> أمره على غير هذا في الاخذ والاعطاء فهو على خطر عظيم والله تعالى يعلم المخطئ من المصيب ولا يخفى على الله شيء، وتصدق من يأخذ الله ويعطي الله ويترك الله <sup>(٨)</sup> A f. 70b هو ان يستوى عند المنع والعطاء والشدة <sup>(٩)</sup> والنعماء، وطبقة اخرى اختاروا الزكوات والصدقات على الهدايا والهبات والاثار والمواساة فقالوا

(١) Suppl. in marg. (٢) Suppl. above. (٣) written above. (٤) الحجريه.

(٥) written above. (٦) والرخا written above. (٧) but corr. above. (٨) written above. (٩) written above.

قد جعل الله تعالى للفقراء جُزْءًا في أموال الأغنياء فإذا اخذنا اخذنا حقوقنا التي جعل الله تعالى لنا فلا معنى لتركه وقالوا لا نختار على ما اختار الله تعالى لنا ورسوله وقالوا الامتناع من اخذ الزكاة والصدقة ضربٌ من تعزُّز النفوس وكراهية الفقر، وقد حكى في معنى ذلك عن ابي محمد المرتضى أنه كان في محفل من اصحابه من الأغنياء والتجار فنظر الى رجل ومعه خبزٌ يتصدق به على المساكين والسؤال وقد ازدحموا عليه قال فقام المرتضى من بين اصحابه وقصد هناك وأخذ من ذلك الخبز رغيفًا وجاء وجلس فسئل عن فعله ذلك فقال خشيْتُ ان لم اُقم وأخذ معهم من ذلك الخبز أن يُحَيَّي اسمي من ديوان الفقراء، وقد روى عن النبي صلعم أنه قال لا تحل الصدقة لغني ولا لذي مِرَّةٍ سوى، فالذي كرهه للمصوفة اخذ الزكاة والصدقة <sup>(١)</sup> [كره] لذلك لأن النبي صلعم قال ليس <sup>(٢)</sup> الغني عن كثرة العرض انما الغني غني النفس او القلب، فهؤلاء وان كانوا فقراء من أعراض الدنيا فانهم أغنى من الأغنياء لأن غناهم بالله عز وجل، وقد حكى في معنى ما قلنا ان علي بن سهل الاصبهاني قال حرام على من يدفع الى اصحابنا شيئًا من اجل أنهم فقراء لانهم اغني خلق الله تعالى يعني ان غناهم بالله عز وجل، وقالوا يُحتمل ايضا ان معنى قول النبي صلعم لا تحل الصدقة لغني ولا لذي مِرَّةٍ سوى أنها كانت صدقة <sup>(٣)</sup> بعينها مجعولة للزَّمان والمرضى ومن به عاهة لأن قول الله تعالى <sup>(٤)</sup> إِنَّمَا الصَّدَقَاتُ لِلْفُقَرَاءِ وَالْمَسْكِينِ لم يتعلق عليها شرطٌ غير الفقير والفقير هو المُعْدِم في الاصل به ثم بعد ذلك له اخلاق واحوال وتفاضل واسرار، ويقال ان اشتقاق <sup>(٥)</sup> الفقر من فقار الظهر مأخوذ والفقار هو العظم الذي به قوام الظهر فاذا انكسر وضعف واحتاج الى غيره مما يقويه سُمي فقيرًا للضعف والحاجة الى ما يقويه والله اعلم، ومن

(١) Suppl. in marg.

(٢) الغنا.

(٣) بعينها. In marg. معنيه.

(٤) Kor. 9, 60.

(٥) الفقر and مكرر is suppl. in marg. after مأخوذ

written above it.

كره الصدقة من جهة ما قيل انها من اوساخ الناس فانما قيل ذلك على معنى ان الصدقة نَحْطُ من اوزار الناس وخطاياهم للذين يتصدقون<sup>(١)</sup> بها ولو كان نقصاً للفقراء أخذهم الصدقات والزكوات او وضعاً منهم من جهة أنها اوساخ الناس لَلَزِمَ ذلك ايضاً<sup>(٢)</sup> للعاملين عليها<sup>(٣)</sup> [وَالْمَوْلُفَةُ قُلُوبِهِمْ] والغارمين ° وفي سبيل الله وابن السبيل، ومن ليس له شيء في الدنيا وقد فاته فضل الصدقات التي يتصدق بها من الاموال<sup>(٤)</sup> [فَقَدْ جَعَلَ اللَّهُ لَهُ صَدَقَاتٍ مِنَ الْأَقْوَالِ] والافعال ممّا ليس فضلها بأقل من ذلك وهو ما روى عن النبي صلعم انه قال مداراة الناس صدقة<sup>(٥)</sup> [وَمَعَاوَنَتُكَ لِأَخِيكَ صَدَقَةٌ]، ومن الصدقة ان تلقى اخاك بوجه طلق وأن تُفرغ من أنالك في أناء اخيك ١٠ صدقة، وقد حكى عن بشر بن الحرث انه كان يقول يا اصحاب الحديث أدؤا زكاة الحديث قيل وما زكاة الحديث قال اعملوا من كلّ مايتى<sup>(٦)</sup> [حديث] بخمسة احاديث يعنى من كلّ مايتى حديث تكتبونها وتحفظونها، ومن وجب عليه الزكاة يحتاج الى اربعة اشياء حتى يكون مؤدياً للزكاة اوله ان يكون أخذ المال من حلال والثاني لا يكون جمعه للافتخار والتكبر ١٠ والترفع على من يكون دونه في المال والثالث ان يبدأ بحسن الخلق والسخاوة مع الاهل والعيال والرابع مجانية المن والاذى الى من يدفع اليه الزكاة، والزكاة حق الفقراء قد جعله الله عز وجل في مال الاغنياء فمن دفعها اليهم فكأنه قد رد اليهم ما لهم وقد جمع بذلك رضا الله عز وجل والخلاص من مناقشة الحساب والنجاة من الهم العذاب،

### باب في ذكر الصوم وآدابهم فيه،

قال الشيخ رحمه الله روى عن النبي صلعم انه قال يقول الله تبارك ونعالى الصوم لى وأنا أجزي به فان قال قائل ما معنى تخصيص الصوم

(١) به.

(٢) Cf. Kor. 9, 60.

(٣) Suppl. in marg.

(٤) Suppl. above.

من بين سائر العبادات وقد علمنا ان جميع الإعمال له وهو يجرى به فإ  
معنى قوله الصوم لى وأنا اجزى به فيقال له معنيان احدهما ان <sup>(١)</sup> للصوم  
تخصيص من بين سائر العبادات المفترضات لأن جميع المفترضات حركات  
جوارح بنهيًا للخلق ان ينظروا اليه الا الصوم <sup>(٢)</sup> [فانه عبادة بغير حركة  
الجوارح فمن اجل ذلك قال تعالى الصوم] لى، والمعنى الآخر فى قوله لى  
بمعنى ان الصّمدية لى لان الصمد هو الذى لا جوف له ولا يحتاج الى  
الطعام والشراب <sup>(٣)</sup> [فمن تخلّق بأخلاقى اجزبه ما لا يخطر على قلب بشر]،  
وأما معنى قوله وأنا اجزى به <sup>(٤)</sup> فان الله تعالى وعد على <sup>(٥)</sup> [جميع] فعل  
الحسنات الثواب المعدود من الواحدة الى عشر أمثالها <sup>(٦)</sup> [من العشرة] الى  
السبعماية الا الصائمين و <sup>(٧)</sup> [الصائمين] هم الصابرون <sup>(٨)</sup> [وقد] قال الله عز  
وجل <sup>(٩)</sup> [إِنَّمَا يُؤَتَّى الصَّابِرُونَ أَجْرَهُمْ بِغَيْرِ حِسَابٍ]، <sup>(١٠)</sup> فخرج الصوم من  
الحسنات المعدودة وثوابها لان الصوم هو صبر النفس عن مألوفاتها وإمساك  
الجوارح عن جميع <sup>(١١)</sup> شهواتها والصائمين هم الصابرون، وقد روى فى معنى  
ذلك عن النبى صلعم انه قال اذا صمت فليصم سمعك وبصرك ولسانك  
<sup>(١٢)</sup> ويدك، وقد روى عنه صلعم انه قال اذا صام احدكم فلا يرفث ولا ينسق  
فان شتمه انسان فليقل إلى صائم، وصحة الصوم وحسن ادب الصائم فى  
صومه صحة مقاصد ومباينة شهواته وحفظ جوارحه وصفاء مطعمه ورعاية قلبه  
ودوام ذكره وقلة اهتمامه بالمضمون من رزقه وقلة ملاحظته لصومه ووجله  
من تقصيره والاستعانة بالله <sup>(١٣)</sup> [تعالى] على تأديته فذلك ادب الصائم فى  
صومه، وحكى عن سهل بن عبد الله التستري رحمه الله انه كان يأكل فى  
<sup>(١٤)</sup> [كل] خمسة عشر يوماً مرة فاذا دخل رمضان لم يأكل فيها الا آكلة  
واحدة، فسألت بعض المشايخ عن ذلك فقال كان <sup>(١٥)</sup> يُفطر على الماء القراح

(١) الصوم. (٢) Suppl. in marg. (٣) لان. (٤) Suppl. above.

(٥) Kor. 39, 13. (٦) In marg. وليس as a variant. (٧) مألوفاتها corr.

in marg. (٨) كل ليلة added in marg.

وَحَدَّثَهُ كُلَّ لَيْلَةٍ، وَحُكِيَ عَنْ أَبِي عُبَيْدٍ الْبُسْرِيِّ رَحِمَهُ اللَّهُ أَنَّهُ كَانَ إِذَا دَخَلَ  
 رَمَضَانَ دَخَلَ الْبَيْتَ وَسَدَّ عَلَيْهِ الْبَابَ وَيَقُولُ لَامْرَأَتَهُ اطْرَحِي كُلَّ لَيْلَةٍ رَغِيْقًا  
 مِنْ كَوْنِ<sup>(١)</sup> [فِي] الْبَيْتِ وَلَا تَخْرُجْ مِنْهُ حَتَّى يَخْرُجَ رَمَضَانُ فَتَدْخُلِ امْرَأَتُهُ  
 الْبَيْتَ فَإِذَا<sup>(٢)</sup> الثَّلَاثُونَ<sup>(٣)</sup> رَغِيْقًا مَوْضُوعٌ فِي نَاحِيَةِ الْبَيْتِ، وَإِنَّمَا صُومَ النَّطْوَعُ  
 . فَإِنَّ جَمَاعَةً مِنَ الْمَشَاجِخِ كَانُوا يَصُومُونَ فِي السَّفَرِ وَالْحَضَرِ عَلَى الدَّوَامِ إِلَى أَنْ  
 لَحِقُوا بِاللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ وَكَانَ أَدْبُهُمْ فِي صَوْمِهِمْ مَا رَوَى عَنْ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنَّهُ  
 قَالَ الصَّوْمُ جُنَّةٌ وَلَمْ يَنْفَلْ جُنَّةٌ مِنْ شَيْءٍ فَقَالُوا مَعْنَاهُ أَنَّ الصَّوْمَ جُنَّةٌ فِي  
 الْآخِرَةِ مِنَ النَّارِ لِأَنَّ الصَّوْمَ<sup>(٤)</sup> [لِلصَّائِمِ] فِي الدُّنْيَا جُنَّةٌ مِنْ سَهَامِ الْأَعْدَاءِ  
 الَّذِينَ يَدْعُونَهُمْ إِلَى النَّارِ<sup>(٥)</sup> وَهُمْ الشَّيْطَانُ وَالنَّفْسُ وَالْهَوَى<sup>(٦)</sup> [وَالدُّنْيَا]  
 ١. وَالشَّهَوَاتِ، وَمَنْ اخْتَارَ الْمَدَامَةَ عَلَى الصَّيَامِ اخْتَارَ ذَلِكَ لِلْإِخْتِرَازِ بِالْجَنَّةِ  
 مِنْ مَكَائِدِ الْأَعْدَاءِ لِكَيْلَا يَجِدُوا فُرْصَةً فَيُظْفَرُوا<sup>(٧)</sup> بِهِ<sup>(٨)</sup> [وَيُطْرَحَوْهُ فِي النَّارِ]،  
 سَمِعْتُ أَحْمَدَ بْنَ مُحَمَّدَ بْنَ سُنَيْدٍ قَاضِي الدِّينُورِ يَقُولُ سَمِعْتُ<sup>(٩)</sup> رُوَيْثًا يَقُولُ  
 اجْتَرْتُ فِي الْهَاجِرَةِ بَعْضَ سِكَكِ بَغْدَادَ فَعَطِشْتُ فَتَقَدَّمْتُ إِلَى بَابِ دَارٍ  
 فَاسْتَسْقَيْتُ فَإِذَا بِجَارِيَةٍ وَقَدْ<sup>(١٠)</sup> [فَتَحَّتْ بَابَ الدَّارِ] وَخَرَجَتْ وَمَعَهَا كَوْزٌ جَدِيدٌ  
 ١٠. مَلَأَنَ مِنَ الْمَاءِ الْمَبْرَدَ فَلَمَّا أَرَدْتُ أَنْ أَتَاوَلَ مِنْ يَدِهَا قَالَتْ<sup>(١١)</sup> [لِي وَتُحَكِّ]ك  
 صَوْفِي يَشْرَبُ بِالنَّهَارِ وَضَرَبَتْ بِالْكَوْزِ عَلَى الْأَرْضِ وَانْصَرَفَتْ قَالَ رُوَيْثٌ فَلَقَدْ  
 اسْتَحْيَيْتُ مِنْهَا وَنَذَرْتُ أَنْ لَا أَطْعَمَ أَبَدًا،<sup>(١٢)</sup> [قَالَ صَاحِبُ الْكِتَابِ] وَجَمَاعَةٌ  
 أُخْرَى كَانُوا يَخْتَارُونَ صَوْمَ دَاوُدَ عَلَيْهِ السَّلَامُ لِمَا رَوَى فِي ذَلِكَ عَنْ النَّبِيِّ  
 صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنَّهُ قَالَ أَفْضَلُ الصَّيَامِ صِيَامُ أَخِي دَاوُدَ عَلَيْهِ السَّلَامُ كَانَ يَصُومُ يَوْمًا  
 ٢. وَيُطْعِمُ يَوْمًا، وَقَدْ قَالُوا فِي مَعْنَى قَوْلِهِ أَفْضَلُ الصَّيَامِ لِأَنَّهُ أَشَدُّ الصَّيَامِ وَزَعَمُوا  
 أَنَّ هَذَا الصَّوْمَ أَشَدُّ عَلَى النَّفْسِ مِنْ صَوْمِ الدَّهْرِ<sup>(١٣)</sup> [لِأَنَّ النَّفْسَ إِذَا الْفَتَ  
 الصَّوْمَ مَعَ الدَّوَامِ وَتَعَوَّدَتْ أَشَدَّ عَلَيْهَا الْإِفْطَارَ وَإِذَا الْفَتَ الْإِفْطَارَ وَتَعَوَّدَتْ  
 أَشَدَّ عَلَيْهَا الصَّوْمَ] وَهَذَا الصَّوْمُ صَوْمُ يَوْمٍ وَإِفْطَارُ يَوْمٍ لَا تَتَعَوَّدُ فِيهِ النَّفْسُ

(١) Suppl. in marg. (٢) رَغِيْقًا. (٣) الثَّلَاثِينَ. (٤) وهو. (٥) بها. (٦) رُوَيْثًا. (٧) Suppl. in marg. with بِطَرَحُوهُ for يَطْرَحُوهُ. (٨) رُوَيْثًا. (٩) رُوَيْثًا. (١٠) رُوَيْثًا. (١١) رُوَيْثًا. (١٢) رُوَيْثًا. (١٣) رُوَيْثًا.

الانقطاع ولا الصوم فلذلك قال من قال انه اشد الصيام، وقد حُكي في  
 [معنى] ذلك عن سهل بن عبد الله رحمه الله انه كان يقول اذا شبعتم<sup>(١)</sup> A f. 72b  
 فاطلبوا الجوع من ابلاكم بالشبع واذا جُعتم فاطلبوا الشبع من ابلاكم  
 بالمجوع والا تماديتم وطغيتم، وكان ابو عبد الله احمد بن جابر رحمه الله  
 قد صام نيف وخمسين سنة لا يُفطر في السفر ولا في الحضر وجهده به  
 اصحابه يوماً أن يُفطر فأفطر فاعتل من ذلك أياماً<sup>(٢)</sup> [من الايام] حتى كاد  
 ان يفوته الفرض، ومن كره المداومة على الصيام كره ذلك لان النفس  
 معنادة<sup>(٣)</sup> فاذا الفت شيئاً واعتادته يكون قيامها فيه بحفظها لا بحقوقها  
 فالادب في ذلك ان لا يُجمَع بينها وبين مألوفاتها وإن كانت عبادة أو طاعة  
 لان النفس مائلة الى الحفظ عاجزة عن المحقق مجبولة على المناصرة من  
 الطاعات فاذا الفت باباً من ابواب العبادات اتهمها اهل المعرفة بها وأهل  
 الخبرة والبصيرة بها وبمكايدها وخدعها، وحكى عن ابراهيم بن ادهم رحمه  
 الله انه قال كان بصحبتى رجل كثير الصوم والصلاة فجمعت من ذلك ثم  
 نظرت في مأكوله فكان من موضع غير طيب قال فأمرته بالخروج من مكانه  
 وأخرجته معى في سفر فكنيت أطمعه الحلال من<sup>(٤)</sup> موضع اعرفه وأرضاه قال  
 فلما صحبني مدة كنت احتاج ان اضربه بالدرّة حتى يقوم فيؤدّي الفرض،  
 فاما الصوفية والفقراء<sup>(٥)</sup> المجردون الذين قطعوا العلايق وتركوا المعلومات  
 وقنعوا بما قسم الله تعالى لهم من الارزاق ولا يدرون ائى وقت يسوق الله  
 تعالى اليهم ارزاقهم من الغيب وعلى يد من يبعث الله تعالى لهم ذلك  
 فافوات هؤلاء اثم من اوقات الصائم الذى يرجع الى معلوم ومعهود من  
 الطعام المستعد لإفطاره فان صاموا فلا يلحقهم احد من الصائمين في النضل،  
 وهؤلاء الفقراء الذين<sup>(٦)</sup> [قد] ذكرتهم ايضاً آداب في صومهم ان صاموا  
 فمن آدابهم أن لا يصوم واحد من بين الجماعة الا بإذن اصحابه لانه اذا

مواضع. (٢) added in marg. تعودت شيئاً و (٣) Suppl. in marg.

(٤) Suppl. above. (٥) added in marg. القوم (٦) المجردين.



صام شغل قلوب اصحابه بإفطاره وهم على غير معلوم وإن صام واحد من دون الجماعة برضا اصحابه وحضر المفطرين شيء من الطعام فليس يلزمهم ان ينتظروا وقت افطار الصائم لانه ربما يكون في الجماعة من يكون به حاجة الى الطعام وربما يُفْتَح به في وقت افطار الصائم منهم شيء آخر .  
 • بتزكه صومه الا أن يكون ضعيفاً <sup>(١)</sup> فينتظرون وقت افطاره لضعفه او يكون شيخاً فخرته وليس للصائم ايضاً ان يأخذ نصيباً لنفسه ويدخرها لوقت افطاره لان ذلك ضعف في حاله الا أن يكون ضعيفاً فيفعل ذلك لضعفه،  
 وإذا كانوا جماعة عادتهم الصوم وفيهم جماعة عادتهم الافطار فليس للصوام ان يدعوا هؤلاء المفطرين الى احوالهم الا أن احتوا هؤلاء مساعدتهم على الصوم ومساعدة الصائم المفطر على الافطار احسن من مساعدة المفطر للصائم بالصوم الى ان تقع الصحة فاذا وقعت الصحة فمساعدة المفطر للصائم بالصيام معهم احسن، حكى عن الجنيّد رحمه الله انه كان يصوم على الدوام فاذا دخل عليه اخوانه افطر معهم ويقول ليس فضل المساعدة مع الاخوان بأقل من فضل الصوم للصائم <sup>(٢)</sup> [إذا كان منطوقاً] او كلاماً نحو هذا، ويقال  
 ١٥ إذا رأيت الصوفي يصوم صوم النطوع فاتهمه فانه قد اجتمع معه شيء من الدنيا، وإن كانوا جماعة مترافقين متواخين <sup>(٣)</sup> أشكلاً وبينهم مُريدٌ مجتهدٌ على الصيام فإن لم يساعدهم بهتموا لافطاره ويتكلفوا له رفقاً ولا يحملون حاله على احوالهم وإن كانوا جماعة ومعهم شيخ يصومون بصومه ويفطرون بإفطاره الا ان يأمرهم الشيخ بغير ذلك فانهم لا يخالفون امره لان الشيخ يعلم ما يصلح لهم، وحكى عن بعض المشايخ الاجلة انه قال صمت كدى وكذى سنة لغير الله وذلك ان شاباً كان يصحبه فكان يصوم حتى ينظر اليه ذلك الشاب فيتأدب به ويصوم بصيامه، ورأيت ابا الحسن المكي بالبصرة رحمه الله A f. 73b فكان يصوم الدهر ولا يأكل الخبز الا كل ليلة جمعة وكان قوته كما

(١) The last two letters are suppl. above.

(٢) Suppl. in marg.

(٣) اشكال.

قبل في كل شهر أربعة دواينق يعمل بيده بفنل حبال الليف ويبيعها وكان قد هجره ابن سالم وكان يقول لا اسلم عليه إلا أن يُفطر ويأكل <sup>(١)</sup> [المخبز] لأنه كان قد اشتهر بترك الأكل، وبلغني عن بعضهم من اهل واسط انه صام سنين كثيرة فكان يفطر كل يوم قبل غروب الشمس إلا في رمضان وقوم أنكروا <sup>(٢)</sup> [عليه] هذا لمخالفته العلم وإن كان الصوم نطوعاً وقوم كانوا يستحسنون ذلك لأن صاحبه كان يريد بذلك أن يؤدب نفسه بالجموع ولا يتبع برؤية الصوم ورؤية الثواب الذي قد وعد الله تعالى للصائين ولا يسكن الى ذلك وعندي ان الذي انكر فقد اصاب لأنه اعتقد الصوم فقد لزمه الوفاء به وإن لم يعتقد الصوم فسيبيله سبيل <sup>(٣)</sup> المتفلسين فلا يقال له صائم وبالله التوفيق، وحكى عن الشبلي رحمه الله انه قال لرجل تحسن <sup>(٤)</sup> [ان] تصوم الأبدي قال فكيف الأبد قال تجعل ما بقي من غيرك يوماً ونصومه، فهذا ما حضرني في الوقت من آداب صوم المنصوفة <sup>(٥)</sup> [والله الموفق للصواب]،

## باب ذكر آدابهم في الحج،

١٥ قال الشيخ رحمه الله فأول آدابهم في الحج الاهتمام لحجة الاسلام والتوجه اليه بائق وجه يجد اليه السبيل والاستطاعة وببذل في ذلك مهجته ولا يركن الى سعة العلم وطلب الرخصة في الجلوس عن حجة الاسلام بإعدام الزاد والراحلة إلا أن يقعد عن ذلك فرض لازم لأن الله عز وجل يقول <sup>(٦)</sup> وَلِلَّهِ عَلَى النَّاسِ حَجُّ الْبَيْتِ مَنِ اسْتَطَاعَ إِلَيْهِ سَبِيلاً وقال <sup>(٧)</sup> وَأَذِّنْ فِي النَّاسِ بِالْحَجِّ يَأْتُوكَ رِجَالًا وَيَقَالُ فِي التفسير <sup>(٨)</sup> رِجَالًا وَعَلَى كُلِّ ضَامِرٍ يَأْتِينَ مِنْ كُلِّ فَجٍّ عَمِيقٍ فبدأ بذكر الرجال الذين يمضون، وروى عن

(١) Suppl. in marg.

(٢) Suppl. above.

(٣) In marg. المتفلسين as

variant.

(٤) Kor. 3, 91.

(٥) Kor. 22, 28.

(٦) added in marg. ثم قال

النبي صلعم انه قال من مات ولم يحج حجة الاسلام مات ان شاء بهودياً او نصرانياً، فمن أجل ذلك لم يسقط عنهم مطالبة الحج وان عدوا الزاد A f. 74a والراحلة لان من آدابهم أن يتمسكوا بالأحوط في الفرائض يأخذوا بالآتم من علم الشريعة لان التعلق بالرخص سبيل العامة والأخذ بالسعة والتأويلات حال الضعفاء. وذلك رحمة من الله تعالى لهم، فاما العامة فقصدهم الى الحج وشرط العلم الذي يعلمه الفقهاء، والعلماء والخاصة والعامة في ذلك سواء وهو علم المناسك فرائضه وسننه وأحكامه وحدوده، وانها فصدنا ان نذكر آداب من ليس سيّلم في الحج سبيل العامة وهم على ثلاثة اصناف، فصنفت منهم اذا حجوا حجة الاسلام جلسوا واشتغلوا بحفظ اوقاتهم ومراعاة احوالهم ١. فطلبوا السلامة ولم يتعرضوا للبلاء (١) مما يلحقهم من المشقة في ذلك ولصعوبة اداء فرض الحج وقضاء مناسكها وحفظ حدودها، سمعت ابن سالم يقول لم يحج سهل بن عبد الله الا حجة الاسلام حج وله ستة عشر سنة وكان زاده شيقاً من الكبد المشوى المدفوق فكان يستف منه اذا جاع قليلاً، وكذلك ابو يزيد البسطامي رحمه الله لم يحج الا حجة الاسلام وكذلك الجنيد ١٠ رحمه الله وجماعة من المشايخ الاجلة رحمهم الله لم يحجوا الا حجة الاسلام وحجتهم في اختيارهم في ذلك ان النبي صلعم لم يحج الا حجة واحدة، وطبقة اخرى من مشايخ الصوفية فانهم لما قطعوا العلايق وفارقوا الاوطان وهجروا الاخوان قصدوا بيت الله المحرام وزيارة قبر رسوله عليه السلم فقطعوا (٢) الجادى والبرارى والفنار بغير حمل نفقة ولا زاد ولا (٣) سلكوا على الطريق ٢. ولا تعلقوا بمصاحبة الرفيق ولا (٤) عدوا الأميال ولا البرد ولا طلبوا المنازل ولا المناهل ولا تعرجوا على سبب ولا القوا الى طلب ولا انقضى من الحج وظهرهم ولا انقطع عن تلك المشاهد أنزهم وذلك لان الله عز وجل يقول

(١) The orig. reading seems to have been فيها. (٢) added in marg. (٣) erased, and سلكوا على suppl. in marg. (٤) يعدوا.

وقوله الحق<sup>(١)</sup> وَإِذْ جَعَلْنَا آتِيَتَ مَثَابَةٍ لِّلنَّاسِ وَآمَنَّا قَالَ ابْنُ عَبَّاسٍ رَضِيَ  
 الله عنه يعني لا يفضون منه وطراً، ولا<sup>(٢)</sup> يمكن ذكر آداب هؤلاء في  
 معانيهم<sup>A.f.74b</sup> إلا بحكايات بلغنا عنهم يدل ذلك على آدابهم وصحة مقاصدهم وعلو  
 مراتبهم وأحوالهم وصفاتهم، سمعتُ أحمد بن عليّ الوجيبي يقول سمعت بعض  
 المشايخ يقول حجَّ حسن الفزاز الدبنوري رحمه الله<sup>(٣)</sup> اثني عشر حجة<sup>(٤)</sup> حافياً  
 مكشوف الرأس فكان اذا دخل في رجله شوك يمسح رجله بالارض ويمشي  
 ولا يبطئ رأسه الى الارض من صحة توكله، وحكى عن ابى ثراب التخشي  
 رحمه الله انه كان يأكل أكلة بالبصرة وأكلة<sup>(٥)</sup> بيناج وأكلة بالمدينة وكان  
 يدخل مكة وعلى بطنه عكك من السمن، وحكى عن ابراهيم بن شيبان انه  
 قال كان ابو عبد الله المغربي رحمه الله يدخل البادية وعليه ازار ورداء  
 ابيض وفي رجله نعل طاق كأنه يمشي في السوق فاذا دخل مكة وفرغ من  
 الحج احرم من تحت الميزاب ويخرج من مكة وهو محرم ويقف على إحرامه  
 الى ان يرجع الى مكة، وسمعتُ جعفر الخلدی رحمه الله يقول سلكت البادية  
 وعليّ قبض ابيض ويدي كوز ورأيت في<sup>(٦)</sup> البطانية التي في وسط الرمل  
 دكاكين<sup>(٧)</sup> وتجاراً<sup>(٨)</sup> [كانت] ترد عليهم القوافل من البصرة، وحكى عن  
 ابراهيم الخواص رحمه الله انه قال اعرف في البادية تسعة عشر طريقاً غير  
 الطريق الذي يسلكه الناس والقوافل<sup>(٩)</sup> طريقان<sup>(١٠)</sup> [منها] ينبت<sup>(١١)</sup> فيها  
 الذهب والفضة، وحكى جعفر عن ابراهيم الخواص رحمه الله انه قال كنت  
 في البادية في موضع منها<sup>(١٢)</sup> جالساً مستجمع الهمة وقد مضت عليّ اوقات لم  
 اتناول فيها الطعام فبينما انا كذلك اذا<sup>(١٣)</sup> [انا] بالخصر عليه السلم ماراً  
 في الهواء فلما رأيته طأطأت رأسي وغضبْتُ بصرى ولم انظر اليه فلما رآني  
 جاء فجلس الى جنبى فرفعت رأسي فقال لي يا ابراهيم لو<sup>(١٤)</sup> اعزني الطرف

حافى (٤) . أنا (٥) . In marg. ينبتا as variant. (٦) Kor. 2, 119. (٧)

طريقين (٩) . Suppl. in marg. (١٠) . وتجار (١١) . البطانية (١٢) . بيناج (١٣)

added عليه السلام (١٤) . Suppl. above. (١٥) . جالس (١٦) . ينبت (١٧)

ما جئت إليك، وحكى عن ابراهيم رحمه الله ايضاً انه قال خرجت في بعض  
السنين من مكة واعتقدت ان لا اتناول شيئاً الى ان ادخل القادسية فلما  
وافيت <sup>(١)</sup> الرنذة وخرجت منها فاذا انا بأعرابي <sup>(٢)</sup> [يصبح] من ورآي فلم  
اعطف عليه فلحنني واذا بيدك سيف مسلول وبيد الآخر قعب فيه لبن فقال  
ه. لي اشرب هذا والا ضربت رقبتك قال فقبيت <sup>(٣)</sup> [متحيراً] فتناولت منه  
وشربت وانصرف عني وما رأيت شيئاً آخر حتى دخلت <sup>(٤)</sup> القادسية،  
وحكايات هؤلاء أكثر من أن يتبهاً ذكرها <sup>(٥)</sup> [هاهنا] وفيما ذكرنا كفاية لمن  
علم المراد من ذلك ان شاء الله تعالى، و<sup>(٦)</sup> [أما] الطبقة الثالثة من المشايخ  
الصوفية فانهم اختاروا المقام بمكة والمجاورة بها وحسبوا انفسهم هناك لما  
خص الله تعالى به <sup>(٧)</sup> تلك البقاع والمشاهد <sup>(٨)</sup> من الفضيلة والشرف ولما  
وجدوا في انفسهم من التنافر والعجز عن المقام بها لانها <sup>(٩)</sup> وادي غير ذي زرع  
كما قال الله جل وعز وهو المحجاز <sup>(١٠)</sup> يحجز عن الشهوات واللذات ولا سيما  
لمن كان قوته في الغيب ورزقه مقسوم ورقفه معدوم والنفس مجبولة على  
الاضطراب عند عدم الوفاء بها والعبد مطالب بالسكون تحت الأحكام فعند  
ذلك تبين مقامات الرجال، ولم في المجاورة آداب يُذكر بعضها في حكاياتهم  
فيما بلغني، سمعت ابا بكر محمد بن داود <sup>(١١)</sup> [الدينوري] الثقي يقول اقام ابو  
عبد الله بن الجلاء بمكة ثمانية عشر سنة لم يأكل من طعام يُجبل اليها من  
مصر لان مصر <sup>(١٢)</sup> صوافي <sup>(١٣)</sup> كان المتقدمون يتوزعون عن أكل طعامها

in marg. (١٤) The text has لو أعزّرتني الطرّف (vocalised by a later hand).

The story is told in the *Tadh. al-Awliyā*, II, 149, 9 foll., where the Persian rendering is «اگر در من نگرستی»، «if you had looked at me».

(١) الرنذة.

(٢) Suppl. in marg.

(٣) Suppl. above.

(٤) Here is

added in marg. a passage beginning رأيت شيئاً من اهل المعرفة and ending قال الخواص رأيت شيئاً من اهل المعرفة، which occurs in the text on p. ١٧٢, 1. ١٤ (A fol. 77a, 1. 8).

(٥) تلك. erased before في.

(٦) Orig. بالفضيلة but corr.

(٧) وادي

(٨) مصر.

(٩) صوافي.

(١٠) صوافي. (١١) صوافي. (١٢) صوافي. (١٣) صوافي. (١٤) صوافي.

(١٥) صوافي. (١٦) صوافي. (١٧) صوافي. (١٨) صوافي.

وما يُجمل منها وكان لا يشرب إلا ماء زمزم يستقى بركوته وحبله من أجل  
 أن الدلو والحبل المعلق على زمزم <sup>(١)</sup> يكون من أموال السلاطين، وحكى  
 عن أبي بكر الكتاني رحمه الله أنه ختم <sup>(٢)</sup> اثني عشر ألف ختمه في الطواف،  
 وأقام أبو عمرو الزجاجي رحمه الله بمكة على ما بلغني ثلاثين سنة فإذا أراد  
 أن يقضى حاجته خرج عن الحرم ويعتمر في كل يوم ثلث عمره ويأكل في  
 كل ثلاثة أيام أكلة ومات عن نيف وسبعين وقفة، وسمعت الدق يقول  
 امت بمكة تسع سنين وكنت اعتقدت أن لا أصلي صلاتين في موضع واحد  
 فكان <sup>(٣)</sup> يهرّبني من الجوع ما إذا رأيت جنازة أقول لبنتي كنت مكان هذا  
 الميت قال وكان يقع في قلبي في الوقت يا هذا البيست هذه الفاقة التي بك  
 لا يعلم بها أحد غير الله <sup>(٤)</sup> فكنت اشتغل بذلك ويذهب عني ما أجِد من  
 الجوع، ويقال إن كل من يقدر أن يصبر بمكة على الجوع <sup>(٥)</sup> يوماً وليلة فهو  
 يقدر أن يصبر في سائر الدنيا ثلاثة أيام، وكانوا يقولون إن المقام بمكة  
 يغيّر الأخلاق ويكشف الأسرار ولا يصبر على المقام بها على الصحة إلا  
 الرجال، سمعت أحمد الطرسوسي يقول سمعت إبراهيم بن شيبان يقول سمعت  
 إبراهيم الخواص رحمه الله يقول أقام هاهنا بمكة فتى من الفقراء سنين فكنا  
 نتعجب من حسن جلسته وكثرة طوافه وعُمرته وصيانة فقره قال فحملت في  
 نفسي أن أحمل إليه شيئاً من الدراهم حتى إذا دخله بذلك قال فحملت إليه  
 دراهم كثيرة وصبيت على طرف خرقته قال فنظر إلي ثم أخذ الخرقه وصب  
 الدراهم على الأرض وخرج من المسجد فأرأيت قطاً اعزّ منه حين صبها  
 وأعرض عنها ولا أدلّ متى حين جلستُ أجمعها وألتقطها من بين الحصى،  
 فأما الطبقة الذين سافروا إليها وأفلوا ما يلحقهم من البلاء في القصد إليها  
 فلعنيت أحدها إن النبي صلعم قال لا تشدّ الرجال إلا إلى ثلاثة مساجد  
 مسجد الحرام ومسجدى هذا ومسجد إيلياء، والمعنى الآخر هو أن النفس تدعى

(١) In marg. جى.

(٢) اثنا.

(٣) يمرى.

(٤) The orig. reading

was فاشتغل.

(٥) يوم.

أحوالاً في الوطن وفي وسط المعارف والمألوفات من التوكل والرضا والسكون والتسليم والتفويض فإذا <sup>(١)</sup> فارقت الوطن والمعارف تغير أخلاقها ويبطل دعواها، ويقال سعى السفر سفرًا لأنه يسفر عن أخلاق الرجال، فإذا عرفوها وعلو عجزها وضعفها وشرها وعابوا المكنات التي في أنفسهم علوا في تبديل هذه الأخلاق ومخالفتها ولم يغتزلوا بدعائها ولم يأمنوا خُدعها وشرها، وبلغني أن جماعة أقاموا بمكة <sup>(٢)</sup> فكانوا إذا قام أحدهم إلى الطواف بالنهار يعبون عليه ذلك ويقولون هو ذى نمر وتستعدى وذلك أنه ربها A. f. 76a يتفق في الطواف من يكون يرفق الفقراء ويعطيهم شيئًا فكانوا يتفقدون بعضهم على بعض هذه الأحوال، ومن آدابهم أيضًا أنهم إذا اعتقدوا أن ١٠ يحجوا أن يوفوا بعهودهم وإن أحرصوا من دون الميقات في غير أشهر الحج أن يوفوا بذلك وإن تلفت في ذلك نفوسهم، وإذا قصدوا نحو الكعبة لم يعدلوا عن الطريق بعد ما توجهوا إليها ولا يقطعهم عن التوجه إليها قلة النفقة ولا شدة الحر والبرد، سمعتُ أحمد بن دلويع يقول كنت قد أوجبت على نفسي الرجوع إلى مكة من الشام وكان البرد شديدًا فتأولت نفسي ١٥ فسألت أبا عمران الطبرستاني عن الرخصة في ذلك واستعمال العلم فقال لي إذا خنت عليه <sup>(٣)</sup> فألقه في <sup>(٤)</sup> البحر <sup>(٥)</sup> فوقفتُ على إشارته فخرجتُ فأرأيت الأكل خير وحججت، ومن آدابهم أيضًا أنهم إذا دخلوا البادية أن يتموا الفريض ولا يقصرون الصلاة <sup>(٦)</sup> [ولا ينسبون] ولا يتركون شيئًا مما كانوا يعملون في أوطانهم ما أطاعوا ذلك وإن أباح لهم العلم ترك ذلك لأن السفر والحضر عندهم سواء وليس لأسفارهم مدة معلومة ولا يمشون بالأميال والبرد ٢٠ والمنازل فإذا <sup>(٧)</sup> أقامهم الحق <sup>(٨)</sup> أقاموا وإذا سارهم ساروا وإذا نزلهم نزلوا فإذا بلغوا الميقات غسلوا أبدانهم بالماء وغسلوا قلوبهم بالتوبة وإذا نزعوا

suppl. الم erased and البحر (٤). فآلقه (٣). فكان (٢). فارق (١).

in marg. (٥) In marg. فهتت as variant. (٦) Suppl. in marg.

(٧) أقاموا corr. in marg. المحبته (٨).

ثيابهم للإحرام ونجّردوا وحلّوا العَقْدَ <sup>(١)</sup> [واتّزروا] وارتنّوا فكذلك نزعوا  
عن اسرارهم الغلّ والحسد وحلّوا عن قلوبهم عَقْدَ الهوى ومحبة الدنيا ولم  
يعودوا الى ما خرجوا منه من ذلك، ومن آدابهم ايضاً انهم اذا قالوا  
لَيْلِكَ اللَّهُمَّ لَيْلِكَ لَيْلِكَ لا شريك لك أن لا يجيبوا بعد ذلك دواعي  
النفس والشيطان والهوى بعد ما اجابوا الحق بالتلبية واقروا انه لا شريك  
له في ملكه فاذا نظرنا الى البيت بأعين رؤسهم <sup>(٢)</sup> نظرنا بأعين قلوبهم الى  
الله من دعاهم الى البيت فاذا طافوا حول <sup>(٣)</sup> البيت بأبدانهم فمن <sup>(٤)</sup> آدابهم ان  
يذكروا قول الله عز وجل <sup>(٥)</sup> وَتَرَى الْمَلَائِكَةَ حَاقِّقِينَ مِنْ حَوْلِ الْعَرْشِ فَكَأَنَّهُمْ  
ينظرون الى طوافهم فاذا صلّوا خَلْفَ الْبَقَامِ يعلمون انه مقام عبد قد وفى لله  
تعالى بعهده فندب الله الاولين والآخرين الى متابعة قدمه واتخاذ صلواتهم  
خَلْفَ مقامه فاذا استلموا الحجر وقبلوه علموا انهم هو ذا يبايعون الله تعالى  
بأيمانهم <sup>(٦)</sup> فمن الادب ان لا يهدّوا بعد ذلك أيمانهم الى مراد وشهوة فاذا  
جاءوا الى الصفا فمن الادب ان لا يعترض بعد ذلك كدورة لصفاء  
قلوبهم فاذا هزّلوا بين الصفا والمروة وأسرعوا في مشيهم فمن الادب ان  
يسرعوا بالفرار من عدوهم <sup>(٧)</sup> ويهربوا من متابعة نفوسهم وهواهم وشيطانهم  
واذا وافوا الى <sup>(٨)</sup> متى فمن آدابهم في ذلك ان يتأهبوا للقاء فلعلهم يصلوا  
الى منامهم فاذا وافوا الى عرفات فأدبهم ان يتعرّفوا الى معروفهم ويذكروا  
نشرهم وحشرهم وبعثهم من قبورهم فاذا وقفوا فأدب الوقوف ان يكون وقوفهم  
بين يدي سيدهم فاذا وقفوا لا يُعرضوا عنه بعد وقوفهم فاذا دفعوا مع  
الإمام الى المزدلفة فأدبهم ان يكون في قلوبهم العظّة والاجلال لله تعالى  
فاذا دفعوا مع إمامهم جعلوا الدنيا والآخرة وراء ظهورهم فاذا كسروا  
الحجارة للرّمي كسروا مع الحجارة ارادات بواطنهم وشهوات اسرارهم وممكنات

الكلمة <sup>(٢)</sup> فمن الادب ان ينظروا <sup>(٢)</sup> In marg. <sup>(١)</sup> Suppl. in marg.  
<sup>(٦)</sup> Orig. <sup>(٥)</sup> Kor. 39, 75. <sup>(٤)</sup> written above. <sup>(٣)</sup> written above.  
<sup>(٨)</sup> منا. <sup>(٧)</sup> وهربوا. <sup>(٦)</sup> in marg. <sup>(٥)</sup> صدداً <sup>(٤)</sup> but corr. ومن



هو آيهم فاذا ذكروا الله تعالى عند المشعر الحرام فالادب عند ذلك ان يكون مصحوبهم تعظيم مشاعرهم وتشريف مشاهدتهم وإعظام حرمانها فاذا رمو الحجر رمو بحسن الادب بملاحظة اعمالهم ومشاهدة افعالهم فاذا حلقوا رؤوسهم فأديهم ان يحلقوا عن يواطئهم حُب الثناء والحمد مع حلق رؤوسهم فاذا ذبحوا فأديهم في الذبح ان يبدؤوا بذيح نفوسهم في نفوسهم قبل ذبح ذبيحتهم فاذا رجعوا الى طواف الزيارة وتعلقوا بأستار الكعبة فمن الادب ان لا يتعلقوا بغيره ولا يلوذوا بأحد من خلفه بعد اللياسة والتعلق به فاذا رجعوا الى (١) مِنًى واقاموا بها أيام التشريق وحلّ لهم كلّ شيء فمن الادب ان لا يجللوا ما حرّموا على نفوسهم من مخالفة سيدهم ومتابعة حظوظهم ولا يكثرُوا ما صفا من اوقانهم ولا يتكلموا الا على سعة رحمة الله تعالى بعد قضاء مناسكه لانهم (٢) لم يتيقنوا بقبول حجّهم ويستعينوا بالله على امورهم ويستغيثوا الى الله بأسرارهم وعلايتهم فانه قادر على كشف ضررهم وخلاصهم، (٣) وحكي عن ابراهيم الخواص رحمه الله انه قال رأيت شيخاً من اهل المعرفة في البادية ممن كان يشير الى التوكل عزّج على سبب بعد سبعة عشر يوماً ١٥ فنهاه شيخ آخر فلم يقبل فهجروه ولم يعدوه منهم، وسمعتُ الدُّقّي يقول دخلت مصر فقصدت الرقاق فسلمت عليه فقال لي من اين اقبلت فقلت من الحجاز فقال لي خذ حكاية في الحجاز نهت في تيه بني اسرائيل سبعة عشر يوماً لم آكل ولم اشرب فرأيت من بعيد (٤) خيالاً قطعت نفسى فلماً دنوت فاذا انا بعسكر مع امير لم مارين الى قلزم فلماً رأيت (٥) [انهم] من المجد ٢٠ آيسب نفسى منهم فعرضوا على الطعام فلم آكل والماء فلم اشرب فقال لي اميرهم انت في حال تحلّ لك البيّنة فلم تمتنع من طعامنا فقلت نحن اذا كنّا بين الناس بشرط العلم لا نرضى لانفسنا أن نتبسط اليكم فكيف نتبسط

(١) منا. (٢) In marg. ما وتقول. (٣) The passage beginning حكي and ending also occurs on the marg. of A fol. 75a. See note ٤ on p. ١٦٩. (٤) The marginal version has خيال الناس. (٥) Om. in text.

اليك في <sup>(١)</sup> [مثل] هذا الوقت والوقت كله حفيظة او كما <sup>(٢)</sup> قال، وحكى انه  
سُئل عن عينه <sup>(٣)</sup> وكانت احدى عينيه قد <sup>(٤)</sup> ذهب فقال كنت نهت في  
اليه كذى وكذى يوماً فكان علىَّ مَسْحٌ فهاجت عيني فكنت اسمعه بالمسح  
فسالت، وهو ان شاء الله في هذه السَّفَرَةِ التي حكاها من امير المجند، <sup>(٥)</sup> وهاتان  
الحكايتان A.f.776 وحكاية ابراهيم الخواص وحكاية الثَّقفي عن ابي بكر الزرقاق،

### باب في ذكر <sup>(١)</sup> [آداب] الفقراء بعضهم مع بعض وأحكامهم في المحضر والسفر،

قال الشيخ رحمه الله تعالى <sup>(١)</sup> [قال الجُنَيْد رحمه الله] الفقر بحر البلاء  
وبلائه كله <sup>(٢)</sup> عز، وقال الجُنَيْد رحمه الله تعالى علم الفقير اذا قوى <sup>(٣)</sup> ضعفت  
١. محبته واذا ضعف قويته محبته وحكم الفقير <sup>(٤)</sup> أن يكون فوق محبته، سمعت  
الثَّقفي رحمه الله تعالى بدمشق قال سمعت ابا بكر الزرقاق رحمه الله بمصر  
يقول منذ اربعين سنة اصحب هؤلاء الفقراء وأُعاسرهم فا رأيت قط رفقا  
لاصحابنا الا <sup>(٥)</sup> لبعضهم من بعض او من يجيهم ومن لم يصحبه النفقة والورع  
في هذا الامر اكل المحرام <sup>(٦)</sup> النص، وحكى عن ابي عبد الله بن الجلاء رحمه  
١٥. الله تعالى انه قال من لم يصحبه الورع في فقره اكل المحرام النص وهو لا  
يدري، وحكى عن سهل بن عبد الله رحمه الله تعالى انه قال ادب الفقير  
الصادق <sup>(٧)</sup> [في فقره] ثلاثة اشياء لا يسأل اذا احتاج ولا يرد اذا أُعطي ولا  
يجبس لوقت <sup>(٨)</sup> ثاني اذا اخذ، وقال غيره ادب الفقير <sup>(٩)</sup> [المصادق] في فقره

فريت (فشرت) لم شربة <sup>(١)</sup> Suppl. in marg. <sup>(٢)</sup> The marginal version adds: لم شربة.

وهاتين الحكايتين <sup>(٥)</sup> ذهب. <sup>(٤)</sup> وكان. <sup>(٣)</sup> من ماء ولم اكل شيئاً اخر.

<sup>(٦)</sup> علم, but see my translation of the *Kashf al-Mahjûb*, p. 27, where this saying is attributed to Shiblî. <sup>(٧)</sup> صغرت. <sup>(٨)</sup> Probably we should

read ثانی <sup>(١١)</sup> in marg. <sup>(١٠)</sup> بعضهم. <sup>(٩)</sup> ان لا يكون علمه فوق محبته.

ثلاثة لا يسأل ولا يعارض وإن عورض سكت، وحكى عن سهل بن عبد الله رحمه الله تعالى انه قال الفقير يلزمه ثلاثة أشياء حفظ سرّه وأداء فرضه وصيانة فقره، وقال المجتهد رحمه الله تعالى كل شيء بقدر الفقير ان<sup>(١)</sup> يعمله إلا صبره على وقته الى انقضاء مدته، وحكى عن ابراهيم الخواص رحمه الله تعالى انه قال اثنا عشر خصلة من خصال الفقراء بمعنى الصوفية في حضرهم وسفرهم أولها ان يكونوا بما وعدم الله تعالى مطمئنين والثانية ان يكونوا من الخلق آيسين والثالثة ان ينصبوا العداوة مع الشياطين والرابعة ان يكونوا لأمر الله<sup>(٢)</sup> مستمعين والخامسة ان يكونوا على جميع الخلق مشفقين والسادسة ان يكونوا لأذى الخلق محتملين والسابعة ان لا يدعوا النصيحة لجميع المسلمين ١. والثامنة ان يكونوا في<sup>(٣)</sup> مواطن الحق متواضعين والتاسعة ان يكونوا بمعرفة الله تعالى<sup>(٤)</sup> مشغولين والعاشرة ان يكونوا الدهر على الطهارة والحادي عشر ان يكون الفقير رأس مالم والثاني عشر ان يكونوا راضين فيما قلّ أو كثر وفيما أحبوا أو كرهوا عن الله تعالى شيئاً واحداً<sup>(٥)</sup> [راضين عنه] شاكرين له واثقين به، وقال بعضهم من طلب الفقر لثواب الفقر مات فقيراً، وقال بعض<sup>(٦)</sup> المتصوفة الفقير اذا كثر عقله ذهبت طيبته، قال الشيخ رحمه الله من آداب الفقراء الصوفية ان لا يقولوا فيما يسوق الله اليهم من غير سؤال ولا طمع هذا لي وهذا لك ولا يجرى في حديثهم كنت لك ولم تكن لي وأفعل كذا عسى ان يكون كذا ولا افعل كذا لعل يكون كذا، وحكى عن ابراهيم بن شيبان رحمه الله تعالى انه قال كنّا لا نصحب من يقول نعلي ٢. وركوتي، وقال ابو<sup>(٧)</sup> [عبد الله] احمد القلانسي رحمه الله<sup>(٨)</sup> [وكان استناد المجتهد] دخلت على قوم من الفقراء بالبصرة فأكرموني وتجلّوني فقلت لبعضهم<sup>(٩)</sup> [مرّة] ابن إزارى فسقطت عن أعينهم، وقال ابراهيم بن المولد الرقي دخلت

(١) In marg. يعلمه.

(٢) مستمعين corr. in marg.

(٣) مواضع corr.

in marg.

(٤) مستقلّين corr. in marg.

(٥) Suppl. in marg.

(٦) كنّا

written above.

طرّسوس فقيل لي أنّ هاهنا جماعة من اخوانك وهم <sup>(١)</sup>مجمعون في دار  
فدخلت عليهم فرأيت سبعة عشر من الفقراء كلّهم على قلب واحد، وقيل  
لأبي عبد الله أحمد القلانسي رحمه الله على أيّ شيء بنيت أصل مذهبك  
فقال على تلك خصال لا يطالب أحدًا <sup>(٢)</sup>[من الناس] بواجب حقًّا  
ويطالب انفسنا بحقوق الناس ونلزم انفسنا التفسير في جميع ما نأتى به،  
وقال غيره بنينا أصل مذهبنا على تلك متابعة الامر والنهي ومعانقة الفقر  
والشفقة على الخلق، وقال بعضهم اذا رأيت الفقير قد انحطّ من الحقيقة الى  
العلم فاعلم انه قد فسح عزمه وحلّ عقده، وقال ابراهيم الخواص رحمه الله  
ليس من آداب الفقراء يعني الصوفية ان يكون له سبب يرجع اليه متى  
<sup>(٣)</sup>احتاج او <sup>(٤)</sup>يدان يعمل بهما اذا اراد او لسان يطلب به اذا <sup>(٥)</sup>جاع  
او همة يطرق بها عند الشدايد الى الناس فهذه لهؤلاء أسباب وذخيرة  
لشدايدهم <sup>(٦)</sup>وأرياب، وقال الجنيد رحمه الله تعالى اذا لقيت الفقير فالقّه  
بالرفق ولا تلقه بالعلم فان الرفق يؤنسك والعلم يوحشه،

### باب ذكر آدابهم في الصحبة،

١٥ قال الشيخ <sup>(٧)</sup>[ابو نصر] رحمه الله حكى عن جماعة من المشايخ عن  
ابراهيم بن شيبان رحمه الله تعالى انه كان يقول كنّا لا نصحب من يقول  
نعلى <sup>(٨)</sup>[وركوئي]، وقال رجل لسهل بن عبد الله رحمه الله اني اريد ان  
اصحبك فقال له سهل اذا مات احدنا فمن يصحب الآخر فليصحبه الآن،  
وقال رجل لذي النون المصري رحمه الله تعالى من اصحب فقال من اذا  
مرضت عادك واذا اذنبت تاب عليك، وقال بعضهم كلّ صاحب تقول

corr. احتاج (٥). يدين (٤). يحتاج (٣). Suppl. in marg. (٢). مجمعين (١).  
مرض عادك وان اذنبت (٨). Suppl. above. (٧). وأرياب. (٦). in marg.  
corr. in marg. تاب عنك

ثُمَّ بنا يقول الى ابن فليس ذاك بصاحب، وعن <sup>(١)</sup> ذى النون رحمه الله انه قال لا نصحب مع الله الا بالموافقة ولا مع الخلق الا بالمناصحة ولا مع النفس الا بالخالفه ولا مع الشيطان الا بالعداوة <sup>(٢)</sup> [والحاربة]، وقال احمد ابن يوسف الزجاجي رحمه الله مثل المصطحبين مثل النورين اذا اجتماعا . ابصرا باجماعهما ما لم يكونا <sup>(٣)</sup> يبصرانه قبل ذلك، والخلاف اصل كل فرقة وهي لطيفة الشيطان في افتراق المتحايين <sup>(٤)</sup> في الله تعالى، وقال ابو سعيد الخزاز رحمه الله صحبتُ الصوفية خمسين سنة ما وقع بيني وبينهم خلاف فقبل له وكيف ذاك قال لاأني كنت معهم على نفسي، وقال المجتهد رحمه الله تعالى <sup>(٥)</sup> لأن يصحبنى رجل فاسق حسن الخلق احب الي من أن يصحبنى فارئ سيئ الخلق، وقال المجتهد رحمه الله رأيت مع ابي حفص النيسابوري رحمه الله تعالى انسانا اصلح كثير الصمت لا يتكلم فقلت لأصحابه من هذا فقيل لي هذا انسان يصحب ابا حفص ويخدمنا وقد انفق عليه مائة الف درهم كانت له واستدان مائة الف اخرى انفقها عليه ما يسوغه ابو حفص ان يتكلم بكلمة واحدة، وقال ابو يزيد البسطامي رحمه الله تعالى صحبت ابا علي السندي فكنت الفقه ما يقيم به فرضه وكان يعلمني التوحيد والخفايق صراحة، وقال ابو عثمان صحبت ابا حفص رحمه الله تعالى وأنا غلام حدث فطردني وقال لا تجلس عندي فلم اجعل مكافأتي له على كلامه ان اولي ظهري اليه فانصرفت امشي الى خلف ووجهي مقابل له حتى غبت عنه واعتقدت ان احفر لنفسي يئرا على بابه وأنزل وأقعد فيه ولا أخرج منه الا بإذنه فلما رأى ذلك مني قرّني وقبّلني وصيرني من خواص أصحابه الى ان مات، وسمعت ابن سالم يقول صحبت سهل بن عبد الله رحمه الله ستين سنة قال فقلت له يوما قد خدمتك ستين سنة ولم تُرني يوما واحدا من هؤلاء الذين يقصدونك يعني البدلاء والاولياء فقال <sup>(٦)</sup> [لي] الست هو

(١) ذا.

(٢) Suppl. in marg.

(٣) يبصره.

(٤) بالله corr. in marg.

(٥) لن.

ذی تُدخلهم علی کلّ يومَ أما رأيتَ صاحبَ القوطة والسواك الذی کان  
یکلمک بالامس کان منهم، وقال ابرهیم بن شیبان رحمه الله تعالى کنا نصحب  
ابا عبد الله المغربی رحمه الله ونحن شباب ویسافر بنا فی البراری والفلوات  
وکان معه شیخ اسمه حسنٌ و<sup>(١)</sup> [کان] قد صحبه سبعین سنة فکان اذا جرى  
من احدنا خطأً وتغیر علیه الشیخ تنشعق الیه بهذا الشیخ <sup>(٢)</sup> [الذی یسَمی  
حسنًا] حتی یرجع <sup>(٣)</sup> [لنا] الی ما کان، وذکر عن سهل بن عبد الله رحمه  
الله تعالى انه کان یقول لبعض اصحابه یومًا ان کنتَ ممن یخاف السباع فلا  
نصحبُنی، وقال یوسف بن الحسین <sup>(٤)</sup> [الرازی] قلت <sup>(٥)</sup> لذی النون رحمه الله  
تعالی من اصحبُ فقال من لا تکتمه شیئًا یعلمه الله منك، وکان ابرهیم بن  
ادم رحمه الله تعالى اذا صحبه انسان یشارطه علی ثلثة اشیاء ان یکون  
الخدمة والاذان له وأن یکون به فی جمیع ما یفتح الله <sup>(٦)</sup> علیهما من الدنیا  
کیدہ فقال له رجل من اصحابه انا لا اقدر علی ذلك فقال اعجبنی صدقک،  
وکان ابرهیم بن ادم رحمه الله تعالى ربما ینظر البساتین ویعمل فی الحصاد  
وینفی علی اصحابه، وقال ابو بکر الکتانی رحمه الله صحبنی رجل وکان علی  
قلبی <sup>(٧)</sup> ثقیلاً فوهبت له یومًا شیئًا کساءً او ثوبًا علی ان یزول ما <sup>(٨)</sup> فی قلبی  
فلم یزل فأخذت به یومًا الی البیت او الی مکان فقلت له ضع رجُلک علی  
خدی فأبی فقلت له لا بد من ذلك ففعل فزال ما کنت اجده فی قلبی  
علیه او کما قال، قال ابو نصر حکمی لی هذه الحکایة الذقی وقال فصدت  
من الشأم الی الحجاز حتی سألت <sup>(٩)</sup> [ابا بکر] الکتانی عن هذه الحکایة،  
قال ابو علی الرّباطی رحمه الله تعالى صحبت عبد الله المزورس رحمه الله  
وکان یدخل البادية قبل ان اصحبه بلا زاد فلما صحبته قال لی أیها احبُّ  
الیک تكون انت الامیر او انا فقلت لا بل انت الامیر فقال وعلیک  
الطاعة فقلت نعم فأخذ مِخْلَاةً ووضع فیها الزاد وجعل علی ظهره فاذا قلت

(١) Suppl. above.

(٢) Suppl. in marg.

(٣) لذا.

(٤) عليهم.

(٥) ثقیل. (٦) Om.

له أَعْطَى حتى أحمله يقول الستُ انا الامير بفعلك بالطاعة قال فأخذنا المطر ليلةً فوقف على رأسى <sup>(١)</sup> [ليلة] الى الصباح وعليه كساءً وأنا جالسٌ يمنع عني المطر فكنت اقول مع نفسى لئننى مثٌ ولم أقل له انت الامير ثم قال لى اذا صحبتك انسان فاصحبه كما رأيتنى صحبتك او كما قال، وقال سهل بن عبد الله رحمه الله تعالى اجتنب صحبة <sup>(٢)</sup> ثلاثة اصناف <sup>(٣)</sup> من الناس المجابرة <sup>(٤)</sup> الغافلين والقراء المداهين والمنصوفة الجاهلين، فهذا صفة بعضهم مع بعض يكون على هذا المعنى الذى ذكرت فى الحكايات وفى القليل كفاية للعاقل وبالله التوفيق،

### باب ذكر آدابهم عند مجاراة العلم،

قال الشيخ رحمه الله سمعتُ احمد بن على الوجيبي يقول سمعت ابا محمد الجبري رحمه الله يقول المجلس للمذاكرة غلق باب النايذة والمجلس المناصحة فتح باب النايذة، وقال ابو يزيد رحمه الله من لم ينتفع بسكوت المتكلم لم ينتفع بكلامه، وقال المجتهد رحمه الله كانوا يكرهون ان يتجاوز اللسان معتقداً للعلم، وحكى عن ابي محمد الجبري انه قال الانصاف <sup>١٥</sup> والادب ان لا يتكلم الرفيع فى هذا العلم حتى يُسأل، وقال ابو جعفر بن النرجي صاحب ابى ثراب الخشي رحمه الله مكثتُ عشرين سنة لا اسأل عن مسألة الا كانت منازلتى فيها قبل قولى، وقال ابو حفص رحمه الله تعالى لا يصح الكلام الا لرجل اذا سكت خاف العقوبة بسكوته، وقال جاء رجل الى ابي عبد الله احمد بن يحيى <sup>(٥)</sup> الجلاء رحمه الله تعالى وسأله عن مسألة فى التوكل وعنده جماعة فلم يُجبه ودخل البيت وأخرج اليهم صرةً فيها اربع دنانير وقال اشترى بها شيئاً ثم اجاب الرجل عن سؤاله فقيل له فى

(١) Suppl. in marg. (٢) added above. (٣) Erased by a later hand. (٤) والغافلين. (٥) added in marg.

ذلك فقال استغيت من الله تعالى ان أنكلم في التوكل<sup>(١)</sup> وعندى اربعة  
دوانيق، وحكى عن ابى عبد الله المحضرى انه قال قلت لابن يزداينار عند  
مجاراة العلم ما ارى مع المخلق كلهم الا خيرا عن<sup>(٢)</sup> الغيب فيمكنك ان  
تكون ذلك الغيب قال فقال لى أعد ما قلت قلت لا افعل، وقال ابراهيم  
الخواص رحمه الله تعالى لا يحسن هذا العلم الا لمن يعبر عن وجهه وينطق  
به عن فعله، وقال ابو جعفر الصيقلانى سأل رجل ابا سعيد الخزاز رحمه  
الله مسألة وكان يشير في سؤاله فقال له ابو سعيد نحن نبلغ<sup>(٣)</sup> مكانك  
وموافقتك فيما تريد بلا هذه الاشارة فان أكثر الناس اشارة الى الله سبحانه  
ابعدهم من الله تعالى، وقال الجنيّد رحمه الله تعالى لو علمت ان علما  
<sup>(٤)</sup> [تحت اديم السماء] اشرف من علمنا هذا لسعيت اليه وإلى اهله حتى  
A f. 80b اسمع منهم ذلك ولو علمت ان وقتا اشرف من وقتنا هذا مع اصحابنا ومشايخنا  
ومساييلنا ومجاراتنا هذا العلم لنهضت اليه، وقال الجنيّد رحمه الله ما عندى  
عصابة ولا قوم اجتمعوا على علم من العلوم اشرف من هذه العصابة ولا  
اشرف من علمهم ولولا ذلك ما جالستم ولكنهم كذى عندى<sup>(٥)</sup> [وايهنك  
١٥ الصورة، وقال ابو على الروذبارى رحمه الله تعالى علمنا هذا اشارة فاذا  
صار عبارة<sup>(٦)</sup> [صار] ختاً، وقال ابو سعيد الخزاز رحمه الله تعالى ذكر لى  
ابو حاتم العطار وفضله وكان بالبصرة فرحلت اليه من مصر حتى وافيت  
البصرة فدخلت جامع البصرة فاذا به<sup>(٧)</sup> جالسا وحوله جماعة من اصحابه  
وهو يتكلم عليهم فاؤل شئ سمعته منه يقول بعد ما نظر الى انه قال انها  
٢٠ جلست لواحد وأين ذلك الواحد ومن لى بذلك الواحد ثم اشار<sup>(٨)</sup> الى  
<sup>(٩)</sup> انه انت ثم قال أظهرهم الى<sup>(٦)</sup> [ما]<sup>(١٠)</sup> أهلهم واعانهم على ما ألزمهم وغيرهم  
عما احضرهم فهم به له عاملون ومنه اليه راجعون، وحكى عن الجنيّد رحمه

(١) In marg. وكون في بينى. (٢) added above. (٣) محالك. (٤) Suppl.

in marg. (٥) Suppl. below. (٦) Suppl. above. (٧) جالس. (٨) هو

added above. (٩) انهم. (١٠) أهلهم, vocalised by a later hand.



الله تعالى انه قال <sup>(١)</sup> [لو كان علمنا هذا مطروحاً على مزبلة لم يأخذ كل واحد منه الا حظّه على مقداره، وفيما حكى عن الشبلى انه قال] لأهل مجلسه يوماً انتم <sup>(٢)</sup> عَيْنُ الفلادة يُنْصَبُ لكم منابر من نور تغبطكم الملائكة فقال رجل على ائى شيء تغبطهم الملائكة قال يتحدثون بهذا العلم، سمعتُ جعفر الخَلْدِي يقول سمعتُ الحُجَيْدَ رحمه الله يقول قال لى سَرِي السَّقَطِي رحمه الله تعالى بلغني ان جماعةً يجلسون حولك في الجامع قلت نعم هم اخواني تذاكر العلم ونستفيد بعضهمنا من بعض فقال هيهات يا أبا القسم صرتَ مُنَاحاً للبطالين، وعن الحُجَيْدِ رحمه الله انه قال كان سَرِي رحمه الله تعالى اذا اراد ان يفيدني شيئاً سألتني <sup>(٣)</sup> [مسئلة] فقال لى يوماً ما الشكر <sup>(٤)</sup> [يا غلام] فقلت أن لا نعصى الله بنعم انعم <sup>(٥)</sup> [الله] بها عليك فاستحسن ذلك مني وكان يستعبد مني ويقول كيف قلت في الشكر أعدّها عليّ <sup>(٦)</sup> [فأعدها عليه]، قال ابو نصر ووجدتُ هذه المحكاة بخطّ ابي عليّ الروذباري عن الحُجَيْدِ، وذكر عن سهل بن عبد الله رحمه الله تعالى انه كان يُسأل عن مسائل من العلم فلا يتكلم فيها فلما كان بعد مدة تكلم فيها وأحسن الكلام فسُئل عن امتناعه <sup>(٧)</sup> قبل ذلك فقال كان <sup>(٨)</sup> ذو النون في الأحياء ما احببتُ ان اتكلم في العلم وهو في الأحياء إجلالاً له <sup>(٩)</sup> [وحرمة]، وقال ابو سليمان الداراني رحمه الله تعالى لو اعلم ان بمكة رجل يفيدني في هذا العلم كلمةً يعني في علم المعرفة لحضرتني فيه أن امشي على رجلي ولو الف فرسخ حتى اسمعها منه، وقال ابو بكر الزقاق سمعت من الحُجَيْدِ رحمه الله تعالى كلمةً في الفناء منذ اربعين سنة <sup>(١٠)</sup> هيجتني وأنا بعد في <sup>(١١)</sup> غمارها، سمعت الدُّقِّي يقول سمعت الزقاق يقول هذه المحكاة، سمعت الدُّقِّي يقول قيل لأبي عبد الله بن الجلاء رحمه الله تعالى لم سمي ابوك الجلاء فقال ما كان بجلاء يجلو الحديد ولكن

(١) The passage beginning لو كان and ending قال is suppl. in marg. (٢) عن. (٣) Suppl. in marg. (٤) Suppl. above. (٥) ذا. (٦) هيجتني ذلك. (٧) غمار in marg.

كان اذا تكلم على القلوب جلاها من <sup>(١)</sup> صدأ الذنوب، وكان حارث المحاسبي رحمه الله يقول اعزُّ الاشياء في دار الدنيا علم يعمل بعلمه وتارف ينطق عن حقيقته، وسمعت ابن علوان يقول كان السائل اذا وقف على المجنِّد رحمه الله تعالى <sup>(٢)</sup> وسأله عن المسئلة فلم يكن من حاله ذلك يقول المجنِّد لا حول ولا قوَّة الا بالله فاذا كرر عليه السؤال يقول <sup>(٣)</sup> حَسْبُنَا اللَّهُ وَنِعْمَ الْوَكِيلُ، وحكى عن ابي عمرو الزجاجي رحمه الله انه قال اذا جالست شيخاً وهو يتكلم في علم من العلوم واشتدَّ بك البول فلو بكت <sup>(٤)</sup> [في] مكانك <sup>(٥)</sup> خير لك من ان تقوم من موضعك لأنَّ البول يُفسل بالماء وما يفوتك من فائدتك في كلامه عند قيامك لا تدركه ابداً، وقال المجنِّد رحمه الله تعالى قلت ١٠. لابن الكركي رحمه الله الرجل يتكلم في العلم الذي لا يبلغ استعماله علمه <sup>(٦)</sup> فأحبُّ اليك اذا كان هذا وصفه أن يسكت او يتكلم فأطرق ثم رفع رأسه فقال <sup>(٧)</sup> [إلى] ان كنتَ هو فتكلم، وكان الشبلي رحمه الله يقول ما ظنك بعلمٍ علَّم العلماء فيه نهمةً، وقال سري السقطي رحمه الله تعالى من تزين بعلمه كانت حسناته سيئات، قال الشيخ رحمه الله لكلِّ حكاية من هذه ١٥ المحكايات شرح واسنباط وبيان لا يخفى على اهل النهم ان شاء الله تعالى،

## باب ما ذكر من آدابهم في وقت الطعام والاجتماعات والضيافات،

قال الشيخ رحمه الله تعالى حكى عن ابي القاسم المجنِّد رحمه الله انه قال تنزل الرحمة <sup>(٨)</sup> [من الله عز ذكره] <sup>(٩)</sup> على الفقراء يعني الصوفية في ثلاثة

(١) صدأ. (٢) وسأله. (٣) Kor. 3, 167. written above.

(٤) Suppl. above. (٥) كان in marg. before غير. (٦) Corr. to فأيما.

(٧) Suppl. in marg. (٨) هذه الطائفة added in marg. (٩) أحب.

(١) مواطن عند (٢) آكلهم الطعام فانهم لا يأكلون إلا عن فاقة وعند مجارة العلم فانهم لا يتكلمون إلا في احوال الصديقين (٣) والاولياء (٤) وعند السماع فانهم لا يسمعون إلا من (٥) حق ولا يقومون إلا بوجد، وقال ابو العباس احمد ابن محمد بن مسروق الطوسي قال لي محمد بن منصور الطوسي وقد نزل علينا ابا العباس أنتم عندنا ثلثا فان ردت على ثلثة فهو صدقة منك علينا، وذكر عن سري السقطي رحمه الله انه كان يقول (٦) آه على لمة ليس لله على فيها تبعه ولا مخلوق على فيها منه، وقال ابو علي النوري اطي اذا دخل عليكم فقير فقدموا اليه شيئا يأكل واذا دخل عليكم الفقهاء فسلوهم عن مسألة واذا دخل عليكم الفقراء فدلّوهم على المحراب، قال ابو بكر الكتاني قال ابو حمزة دخلت على سري رحمه الله فجاءني (٧) بفتيت فأخذ يجعل نصنه في قدح فقلت له أين هو ذا نعمل أنا اشرب هذا كله في مرة فضحك وقال هذا افضل لك من حجة، وكان ابو علي الروذباري رحمه الله اذا رأى الفقراء مجتمعين في مكان واحد يستشهد بهذه الآية (٨) وهو على جميعهم إذا يشاء Af.82a قدير وكان ابو علي يقول اذا اجتمع الفقراء في مكان واحد يكون ارفق بهم ١٥ ويفتح عليهم ويستشهد بهذه الآية (٩) قل الله يجمع بيننا ثم يفتح الآية، وقال جعفر الخلدی رحمه الله هذا الأكل بعد الأكل الذي (١٠) ترون أصحابنا يقال له المجمع (١١) المفطر، وقال جعفر رحمه الله اذا رأيت الفقير يأكل كثيرا فاعلم انه لا يخلو من احدى ثلث إما لوقت قد مضى (١٢) [عليه] او لوقت (١٣) [يريد ان] يستقبله او لوقت هو فيه، وقال الشبلي رحمه الله تعالى لو ان الدنيا لمة في فم طفل لرحمت ذلك الطفل، وقال (١٤) ايضا لو ان الدنيا

(١) In marg. اوقات. (٢) above. وقت. (٣) In marg. والمتربين. (٤) added above. وقت. (٥) added in marg. حيث ينالم. (٦) آه. (٧) In marg. بسوق. (٨) Kor. 42, 28. (٩) Kor. 34, 25. Kor. has يجمع بيننا ربنا. (١٠) corr. in marg. برق. (١١) corr. in marg. المفطر. (١٢) Suppl. above. (١٣) Suppl. in marg. (١٤) added in marg. اود.

بما فيها لقمة واحدة أكلتها وادّعُ المخلوق بلا واسطة مع الله تعالى، وقال  
 (١) بعضهم أكلُ الطعام على ثلثة مع الاخوان بالانبساط ومع ابناء الدنيا  
 بالادب ومع الفقراء بالانثار، قال الشيخ رحمه الله ليس هذا من آداب  
 الفقراء لان من آداب الفقراء الصوفية ان لا يكونوا عند أكل الطعام  
 مغتربين ولا مستوحشين ولا متكئين ولا يختارون الكثير الردي على القليل  
 النظيف الجيد ولا يكون لأكلهم وقت معلوم وإذا حضر الطعام فلا يلتزمون  
 بعضهم بعضاً وإن لقوهم فلا يردون ويكرهون الطعام الكثير الجاف وكلما  
 كانوا أشدّ جوعاً فيكون ادبهم في الأكل أحسن، سمعت شيئاً من الاجلة  
 رحمه الله تعالى يقول جُعْتُ عشرة ايام لم أكل شيئاً ثم قدّم الى الطعام  
 ١. فكنت أكل باصبعين فقال لي صاحب الطعام استعمل السنة (٢) [وأكل ثلثة  
 اصابع، وحكى عن ابراهيم بن شيبان رحمه الله تعالى انه قال منذ ثمانين  
 سنة ما أكلت شيئاً شهوتي، وكان ابو بكر الكنتاني الدينوري ببغداد ولم  
 يكن يأكل شيئاً يكون سبب اظهاره السؤال والمعارضة، وعن (٣) المجيد رحمه  
 الله تعالى انه قال من الذالة ان يأكل الرجل بدنيه، وقال ابو تراب  
 عرض على طعام فامتنعت من أكله فعوقبت بالجوع اربعة عشر يوماً فعلت  
 ٢. اتى عوقبت فاستغنيت الى الله تعالى ونبت، وكان المجيد رحمه الله تعالى  
 يقول بصفاء المطعم والملبس والمسكن يصلح الامر كله، وحكى عن سري  
 السقطي رحمه الله انه كان يقول أكلهم أكل المرضى ونومهم نوم الغرقى، وقال  
 ابو عبد الله المحضرى رحمه الله تعالى مكثت سنين لا يصلح لي ان اقول  
 لا اشهى ولا يصلح لي ان أكل، وحكى عن فتح البوصلى رحمه الله تعالى  
 انه دخل على بشر الحافي رحمه الله وجاءه زائراً من البوصل فأخرج بشر  
 درهماً وأعطاه لأحمد الجلاء وكان يخدمه فقال مرّ الى السوق اشترِ طعاماً  
 جيداً وأدماً طيباً قال فخرجت فاشتريت خبزاً نظيفاً وقلت لم يقل النبي صلّم

(١) written above. المجيد

(٢) Suppl. above.

(٣) In marg. الشبل.

لشئ من الطعام اللهم بارك لنا فيه وزدنا منه إلا اللبن فاشتريت اللبن واشتريت تمرًا جيدًا وقيمت إليه فأكل ما أكل وأخذ الباقي وخرج فلما خرج قال بشر لمن كان عنده هذا فتح الموصلي جاءني يزورني تدررون لم لم يقل لي كُف قال لأنه ليس للضيف ان يقول لصاحب الدار كُل تدررون لم قلت <sup>(١)</sup> اشتر طعامًا طيبًا لأن الطعام الطيب يستخرج خالص الشكر تدررون لم حمل ما بقي لأنه اذا صح التوكل لم يضر الحمل، وقيل لمعروف الكرخي رحمه الله تعالى كل من دعاك تَمَرُ اليه فقال انها انا ضيف أنزل حيث أنزلوني، وحكي عن ابي بكر الكتاني رحمه الله تعالى انه قال اجتمع سنة من السنين هاهنا يعني بمكة مقدار ثلثاية نفس من <sup>(٢)</sup> الفقراء والمشايخ فكانوا كلهم في موضع واحد وكان لا يجري فيما بينهم العلم والمذاكرة ويكون <sup>(٣)</sup> اخلاق بينهم ومكارم <sup>(٤)</sup> وإيثار بعضهم مع بعض، وكان ابو سليمان الداراني رحمه الله تعالى يقول اذا اردت حاجة من حوائج الدنيا والآخرة فلا تأكل حتى تقضيها فان الأكل يعميت القلب، وحكي عن رؤيم رحمه الله تعالى انه قال منذ عشرين سنة لم يخطر بقلبي ذكر الطعام حتى يحضر، وسمعت ١٥ احمد بن عطاء <sup>(٥)</sup> ابا عبد الله الروذباري يقول كان ابو علي الروذباري رحمه الله تعالى اشترى احمالاً من السكر الأبيض ودعا جماعة من المحلاويين فاتخذوا من ذلك السكر جداراً عليه شُرُفات وفي الجدار محاريب على أعينهم منقوشة كلها من السكر ثم دعا الصوفية حتى هدموها وكسروها وانتهبوها، وسمعت ابا عبد الله الروذباري انه كان يقول اتخذ رجل ضيافة فأوقد ٢٠ ألف سراج فقال له رجل قد اسرفت فقال له ادخل الدار فكل سراج اوقدته لغير الله تعالى فأطفئها فدخل الدار ليُطفئها فاقدرا ان يُطفى منها سراجاً واحداً وانقطع، وحكي عن ابي عبد الله المحضري رحمه الله انه قال سمعت احمد بن محمد السلمي يقول كنت بمكة وكان لي ثلثة أيام لم أكل

(١) اشترى. (٢) A corrector has indicated that the text should read: المشايخ والفقراء. (٣) اخلاقاً. (٤) ايثاراً. (٥) ابو.

شيئاً فوقع في نفسي ان اجمع النّسّاك ومن بالحرّم من الفقراء وأهل الفضل  
قال فاكثرتهُ احد عشر مضرباً وأقبلت الفتوح من كلّ جانب فلم يزل على  
ذلك احد عشر يوماً وهو في طول <sup>(١)</sup> تلك الايام لم يأكل شيئاً،

### باب في ذكر آدابهم في وقت السماع والوجود،

قال الشيخ رحمه الله حكى عن الجُنَيْد رحمه الله تعالى انه كان يقول  
السماع يحتاج الى ثلثة اشياء <sup>(٢)</sup> ولا فتزكّه اولى الاخوان والزمان والمكان،  
وحكى عن حارث المحاسبى رحمه الله تعالى انه كان يقول ثلث اذا وجدت  
<sup>(٣)</sup> مُنَعَّ بهن وقد فقدناهن حُسْن القول مع الديانة وحُسْن الوجه مع الصيانة  
وحُسْن الإخاء مع الوفاء، وقال احمد بن مُقاتل رحمه الله تعالى <sup>(٤)</sup> [لَمَّا]  
دَخَلَ ذُو النُّون رحمه الله تعالى بغداد اجتمع اليه جماعة من الصوفية ومعهم  
قَوَالٌ يقول فاستأذنيه بأن يقول شيئاً بين يديه فأذن لهم فابتدأ يقول،  
صَغِيرٌ هَوَاكَ عَذَّبَنِي • فَكَيْفَ يَوْمَ إِذَا أَحْتَنَكَا  
وَأَنْتَ جَمَعْتَ مِنْ قَلْبِي • هَوَى قَدْ كَانَ مُشْتَرَكَا  
أَمَا تَرَى لِمُكْتَسِبٍ • إِذَا صَحَّكَ الْحَلْطُ بَكَى،

١٥ فقام ذو النون وسقط على وجهه والدم يقطر من جبينه ولا يسقط على  
الارض قال ثم قام رجل من القوم يعنى بتواجد فقال له ذو النون رحمه  
الله تعالى <sup>(٥)</sup> الَّذِي بَرَّاكَ حِينَ تَقُومُ فجلّس ذلك الرجل، قال وسُئِلَ ابراهيم  
المارستاني رحمه الله عن الحركة عند السماع وتخريق الثياب فقال بلغني ان  
موسى عليه السلم قصّ في بني اسرائيل فمزّق واحدٌ فيصه فأوحى الله تعالى  
الى موسى عليه السلم قُلْ له مَزَقٌ لى قلبك ولا تَمَزَقْ ثيابك، قال الشيخ رحمه  
الله تعالى ويذكر في باب <sup>(٦)</sup> وصف السماع وبيان الوجد تمام هذا الباب ان

(١) ذلك. (٢) معنى به. (٣) Suppl. in marg. (٤) Kor. 26, 218.

(٥) نصره.

شاء الله تعالى، وقد حكى عن المجتهد انه قال لا يضمر نقصان الوجد مع فضل العلم وإنما يضمر فضل الوجد مع نقصان العلم، والمعنى في ذلك والله اعلم ان فضل العلم يوجب ضبط الجوارح عن المحركات عند السماع على قدر طاقة المستمع حتى يفيض على جوارحه بعد جهده وليس من الادب استدعاء المحال والتكلف للقيام، والنفراء المجردون يلين بهم القيام والمطايبة من غير نذاهب ولا تساكين الى (١) ذلك ونزكته اولى بهم وليس من الادب المداخلة والمزاحمة في السماع مع اهل السماع والسكون مع حضور القلب والوقوف على مرأى المستمعين ومعانيهم اولى من المداخلة معهم بالتكلف وربما يصير التكلف عادة فيكون ذلك (٢) اغلظها على القلوب وأظلمها للوقت وكل قلب ملوث بمحبة الدنيا فسماعه لهو وإن (٣) تلفت نفسه فيه وذهب روحه،

## باب في ذكر آدابهم في اللباس،

قال الشيخ رحمه الله حكى عن ابي سليمان الداراني رحمه الله تعالى انه ليس قميصاً ابيض يعني غيبلاً فقال له احمد لو لبست قميصاً أجود من هذا او كما قال فقال له يا احمد ليت قلبي في القلوب مثل قميصي في الثياب، وحكى عن ابي سليمان الداراني رحمه الله تعالى انه قال يلبس احدكم عباءة بثلاثة دراهم وشهوته في قلبه خمسة دراهم فما يستغنى ان تجاوز شهوته لباسه، ويلغى عنه انه كان يقول في قصر الثوب ثلث خصال محبودة استعمال السنة والنظافة وزيادة خرقه، قال ودخل جماعة على بشر بن الحرث رحمه الله تعالى وعليهم المرقعات فقال لهم بشر يا قوم اتقوا الله ولا تظهروا هذا الزئ فانكم تعرفون به وتكرمون له فسكتوا كلهم فقام شاب من بينهم فقال الحمد لله الذي جعلنا ممن يعرف به ويكرم له والله لنظهرن هذا الزئ حتى

١. يلبس. ٢. اغلظها. ٣. ذلك ولا ساكن.

يكون الدين كله لله فقال له بشر احسنت يا غلام مثلك من يلبس المرقعة،  
وسمعت الوجيبي يقول سمعت الجبري يقول كان في جامع بغداد فقير لا  
تكاد تجده الا في ثوب واحد في الشتاء والصيف فسئل عن ذلك فقال قد  
كنت ولعت بكثرة لبس الثياب فرأيت ليلة فيما يرسي النام كأني دخلت  
الجنة فرأيت جماعة من اصحابنا من الفقراء على مائدة فأردت ان اجلس  
معم فاذا بجماعة من الملائكة اخذوا بيدي وأقاموني وقالوا لي هؤلاء اصحاب  
ثوب واحد وأنت فلك قبضان فلا تجلس معم فانتهت فنذرت ان لا  
ألبس الا ثوباً واحداً الى ان ألقى الله عز وجل، وقال ابو حفص الحداد  
رحمه الله تعالى اذا رأيت ضوء الفقير في ثوبه فلا <sup>(١)</sup> ترج خيره، وحكى عن  
١. يحيى بن معاذ الرازي انه كان يلبس الصوف والخلفان في ابتداء امره ثم  
كان في آخر عمره يلبس الخز واللين فقليل ذلك لأبي يزيد رحمه الله تعالى  
فقال مسكين يحيى لم يصبر على الدون فكيف يصبر على <sup>(٢)</sup> البخت، وسمعت  
طيفور يقول مات ابو يزيد ولم يترك الا قميصه الذي مات فيه وكانت  
عارية عليه <sup>(٣)</sup> فردوه الى صاحبها، ومات ابن الكزني وكان استاد المجتهد  
١٥ رحمه الله وعليه مرقعته <sup>(٤)</sup> فكان فرد كتمه وتخاريزه عند جعفر الخلدی فيه  
ثلاثة عشر رطلاً كما بلغني، ويقال ان ابا حفص النيسابوري رحمه الله كان  
يلبس قميصاً خزاً وثياباً فاخرة وكان له بيت فرش فيه الرمل، قال الشيخ  
رحمه الله تعالى وآداب الفقراء في اللباس ان يكونوا مع الوقت اذا وجدوا  
الصوف او اللبد او المرقعة لبسوا واذا وجدوا غير ذلك لبسوا والفقير  
٢. الصادق أيش ما لبس يحسن عليه ويكون عليه في جميع ما يلبس المجلالة  
والمهابة ولا يتكلف ولا يختار واذا كان عليه فضل يؤاسى من ليس معه  
ويؤثر على نفسه اخوانه بإسقاط رؤية الاثار ويكون الخلفان احب اليه من  
المجدد ويتبرم بالثياب <sup>(٥)</sup> الكثيرة الجميلة ويضن بالخريفات الخلق القليلة

(١) ترجوا. (٢) البخت. (٣) فردوها الى صاحبه. (٤) Cf. p. ١٤٦, l. ٣

supra. (٥) الكثير المجيد.



ويتكأف للنظافة والطهارة وإن اخذت في ذكر ما يجب في هذا الباب  
يطول وفيما ذكرته كفاية،

### باب في ذكر آدابهم في اسفارهم،

قال الشيخ رحمه الله تعالى حكى عن ابي علي الروذباري رحمه الله تعالى  
انه جاء اليه رجل وكان عزيمته ان يسافر فقال يا ابا علي تقول شيئاً فقال  
يا فتى كانوا لا يجتمعون عن موعد ولا يفترون عن مشورة، <sup>(١)</sup> قيل وسئل  
روينهم رحمه الله تعالى عن ادب المسافر في سفره اذا اراد ان يسافر فقال  
لا يجاوز هبة قدمه وحيث ما وقف قلبه يكون منزله، سمعت هذه الحكاية  
عن عيسى الفصار الدينوري قال سألت زويناً، وحكى عن محمد بن اسمعيل  
انه قال كنا نسافر منذ عشرين سنة انا وأبو بكر الزقاق وأبو بكر الكتاني  
رحمة الله عليهم لا نخطط بأحد من الناس ولا نعاشر احداً فاذا قدمنا  
<sup>(٢)</sup> [الى] البلد ان كان فيه شيخ سلمنا عليه وجالسناه الى الليل فاذا جاء الليل  
رجعنا الى مسجد فيقدم الكتاني فيصلي من اول الليل الى ان يصبح ونجتم  
القرآن ويجلس الزقاق مستقبل القبلة وأنا متفكر الى ان نصبح ثم يصلي كنا  
١٥ صلاة الغداة بوضوء العتمة فاذا وقع معنا انسان <sup>(٣)</sup> بنام كنا نرى انه افضلنا،  
وقال ابو الحسن المزني رحمه الله تعالى حكم الفقير ان يكون كل يوم في  
منزل ولا يموت الا بين منزلين، وفيما حكى عن المزني الكبير رحمه الله انه  
قال كنت يوماً مع ابراهيم الخواص رحمه الله في بعض اسفاره فاذا عقرت  
يسعى على فخذه فحقت لأفتلها فنعني من ذلك وقال لي دعها كل شيء، متفكر  
٢٠ اليها ولسنا مفتقرين الى شيء، وكان الشبلي رحمه الله تعالى اذا نظر الى من  
يسافر من اصحابه ويرى تقطعهم في اسفارهم يقول ويلكم آبد ما ليس منه

(١) صل.

(٢) Suppl. above.

(٣) سام.

(٤) الحسين

بَدَّ، وحكى عن ابي عبد الله النصيبي رحمه الله تعالى قال سافرتُ ثلاثين سنة ما خِطْتُ قطْ خُرْقَةً على مِرْقَعَتِي ولا عدلت الى موضع علمت ان فيها رِقْفًا ولا تركت احداً يحمل معي شيئاً، قال الشيخ رحمه الله تعالى ليس من آدابهم ان يسافروا للدُّوران والنظر الى البلدان وطلب الأرزاق ولكن يسافرون الى الحج والجهاد ولفاء الشيوخ وصلة الرحم ورد المظالم وطلب العلم ولفاء من <sup>(١)</sup> يفيدون منهم شيئاً في علوم احوالهم او الى مكان له فضل وشرف ولا <sup>(٢)</sup> يتركون في اسفارهم شيئاً من اخلاقهم واورادهم التي كانوا يعملونها في الحضر ولا يغتنون قصر الصلاة وإفطار شهر رمضان وإذا كانوا جماعة بمشور <sup>A.L. 85b</sup> يمشي اضعفهم ويخدمهم الاشفق عليهم وإذا جلس واحد لقضاء حاجة وقبوا لفراغه وإن يخلف واحداً <sup>(٣)</sup> انتظروه وإن عجز احدهم عن المشي او اعتل أقاموا عليه وإذا دخل وقت الصلاة لم يبرحوا من موضعهم حتى يصلوا إلا أن يكون معهم ماء او يقرب منهم الماء وهذا حال الضعفاء، وأما حال الاقوياء فكما قال ابراهيم الخواص رحمه الله تعالى ما هابني شيء قط إلا رَكْبَتُهُ وكما سئل ابو عمران رحمه الله عن الحرج والعجز الذي يلحق المسافر في سفره فقال اذا خفت عليه <sup>(٤)</sup> فآلقه في اليم يعني لا تبال أينما ما تحنك بعد ما تكون متوجهاً الى الله تعالى وهو ابو عمران الطبرستاني، وقال ابو يعقوب السوسي رحمه الله تعالى يحتاج المسافر في سفره الى اربعة اشياء والآ فلا يسافر عِلْمٌ يسوسه وورعٌ يحجزه <sup>(٥)</sup> ووجدٌ يحمله وخلقٌ يصونه، وقال ابو بكر التكتاني رحمه الله اذا سافر الفقير الى اليم ثم رجع اليه مرةً اخرى هجروه وتأمروا بهجرانه، ويقال انها سُمي السفر سفراً لانه يُسفر عن اخلاق الرجال، فهذا ما حضرني من آدابهم في اسفارهم وبالله التوفيق،

corr. وجه (٥). فآلقه (٤). انتظروه (٣). يتركوا (٢). يفيدوه (١).

## باب في ذكر آدابهم في بذل الجاه والسؤال والحركة من أجل الاصحاب،

قال الشيخ رحمه الله تعالى سمعت جماعة من اصحاب الشيخ ابي عبد الله الصبيعي يقولون لا يصح الفقر للفقر حتى يخرج من الاملاك فاذا خرج من الاملاك يتولد له جاه من ذلك فينبغي ان يبذل جاهه حتى لا يبقى له جاه فاذا بذل جاهه بقي عليه قوة نفسه فيبذل ذلك يعني نفسه لأصحابه بالخدمة لهم والحركة في اسبابهم فعند ذلك يصح له الفقر، سمعت ابا عبد الله الروذباري يقول دخل المظفر القرميسيني الرملة ومعه السيد وكان لهما جاه عظيم عند اغنياء البلد فا زالوا يبذلون جاههم وينفقون على الفقراء حتى لم يبق لهم جاه عند احد وكان لا يعطيم احد شيئا بسؤال ولا بديت ولا برهن فعند ذلك كان يطيب وقتهم، وقيل لابرهم بن شيبان رحمه الله أبش حال مظفر القرميسيني <sup>(١)</sup> المحرقشان والسؤال والخدمة لأصحابه فقال قد رفع قدما في الفتوة لله فلا يريد ان يتأخر عن قدم رفعها لله تعالى، وكان بعض الصوفية يبغداد لا يكاد ان يأكل شيئا الا بذل السؤال فسيل عن ذلك فقال اخترت ذلك لشدة كراهية نفسي ذلك، ودخل شيخ من اجله الشيوخ بلدا فرأى فيها مريدا قد اجابته نفسه لكل شيء من الطاعات والعبادات والفقر والتقل وكان قد تولد له من ذلك قبول عبد العامة فقال له هذا الشيخ لا يصح لك جميع ما انت فيه الا أن تكسب الكسب من الابواب ولا تأكل شيئا غيرها فصعب ذلك على المريد وعجز عن ذلك فلما كبر سنه اضطر الى السؤال والحاجة فكان يرى ان ذلك عقوبة لمخالفته لذلك الشيخ في أيام ارادته، قال ابو نصر رحمه الله تعالى كان هذا الشيخ ابو عبد الله بن المقرئ والشيخ الذي امره بالسؤال ابو عبد الله السجزي

مخرقة. See Dozy, *Supplément aux dictionnaires arabes* under المحرقشان (١)

رحمه الله، وبلغني عن شيخ من الأئمة أنه كان يصوم ويطلب لإفطاره كِسْرًا من الأبواب ولا يأكل غيرها شيئًا إلى وقت إفطاره من الليلة الثانية ففطن به رجل فوضع بين يديه طعامًا فلم يأكل منه وفارق ذلك الموضع الذي عُرِف به ولم يرجع إليه بعد ذلك، وحكى عن مِمَّشاذ الدينوري أنه كان رُبَّمَا يقدم عليه جماعة من أخوانه من الفقراء فكان يدخل السوق ويجمع في حجره كِسْرًا من الدكاكين ويحمل إليهم، وحكى عن بنان الحمَّال أنه قال ما علمت قطُّ بآثي صَنْعَانٍ إِلَّا مَرَّةً وَاحِدَةً رأيت فقيرًا يصوم النهار ويخرج بعد المغرب إلى السوق يأخذ من كلِّ دكان لُقْمَةً فإذا سدَّ رمقه رجع إلى موضعه فأخذه معي ليلةً وكنت آخذ من الناس الخبز الكثير واللحم والحلواء والفواكه وأدفع إليه حتى اجتمع معه من ذلك <sup>(١)</sup> شيء كثير فلما أراد أن ينصرف قال لي يا شيخ انت صاحب شُرْطَة فقلت لا انا بُنَانُ الحمَّال فرى الجميع ما كان معه في وجهي وقال لي يا صَنْعَانُ هذا الذي تفعله انت انما يفعله عندنا صاحب الشرطة لا المشايخ كلٌّ من تقول له هات فيعطيك ما تريد، وحكى عن بعض المريدين <sup>(٢)</sup> وطلب شيئًا لأصحابه وأكل معهم فأنكر عليه جماعة من المشايخ أكله معهم وقالوا خذ عنك نفسك وطلبت لنفسك ولو كنت طلبت لأصحابك وبذلت جاهك لهم لم تأكل معهم، قال الشيخ رحمه الله تعالى وحُكِمَ من يفعل ذلك أن يترك ذلك اذا صارت عادته وسكنت إلى ذلك نفسه ومن سأل الضرورة ولم يأخذ إلا ما لا بدَّ له من ذلك فان اعطوه الكثير فيأخذ منه حاجته ويُخرج الباقي، والأكل بالسؤال اجمل من الأكل بالتقوى والفقير اذا اضطرَّ إلى السؤال فكفَّارته صدقته، ومرَّ على بعض المشايخ أيَّامٌ ولم يأكل شيئًا وكان في بلد <sup>(٣)</sup> غُرْبَة حتى كاد يئلف ولم يسأل فقيل له في ذلك فقال منعى عن السؤال قول النبي صلِّم لو صدق السائل ما افلح من ردّه وكرهتُ ان يردني مسلمٌ فلا يُفْلَح لقول النبي صلِّم،

(١) شيئًا كبيرًا. (٢) Some words seem to have been omitted here.

(٣) So pointed in MS.

## باب في ذكر آدابهم اذا فُتح عليهم شيء من الدنيا،

قال الشيخ رحمه الله قال ابو يعقوب النهرجوري رحمه الله تعالى سمعت ابا يعقوب السوسي رحمه الله تعالى يقول جاءنا فقير ونحن بأرجان وسهل ابن عبد الله رحمه الله تعالى يومئذ بها فقال انكم اهل العناية فقد نزلت بي محنة قال سهل بن عبد الله رحمه الله في ديوان العن وقعت منذ تعرضت لهذا الامر فاهي قال فُتح لي شيء من الدنيا فاستأثرت بها في غير ذي محرم ففقدت ايماني وحالي فقال سهل لأي يعقوب رحمهما الله تعالى أيش تقول في هذا قال فقلت محنته بجماله اعظم من محنته بايمانه فقال سهل مثلك يقول هذا، وحكي عن خير النساء رحمه الله تعالى قال دخلت بعض المساجد وإذا فيه فقير من الفقراء وكنت اعرفه فلما رأيته تعلق بي وبكى وقال لي ايها الشيخ تعطف علي فان محنتي عظيمة فقلت يا هذا وما محنتك قال لي فقدت البلاء وقورنت بالعافية وأنت تعلم ان هذه محنة عظيمة قال وكان قد فُتح عليه شيء من الدنيا، وقال ابو تراب النخشي رحمه الله تعالى اذا توافرت النعم على احدكم <sup>(١)</sup> فليبك على نفسه فانه سلك به غير طريق الصالحين، وسمعت الوجيبي رحمه الله تعالى يقول حمل الى بنان الحمل الف دينار وصوبوها بين يديه فقال للذي صبه ارجع وخذه ووالله لولا ما عليه من كتابة اسم الله تعالى لبئت عليها هو ذي يغرر بي بيرقه، قال وفتح لابن بنان رحمه الله تعالى اربعماية درهم وهو نايم فوضعوها عند رأسه فرأى في المنام كأن قايلاً يقول من اخذ من الدنيا فوق ما يكفيه أعى الله تعالى قلبه فانتبه فأخذ منها دانتين وترك الباقي، وسمعت ابن علوان رحمه الله تعالى يقول حمل الى ابي الحسين النوري رحمه الله ثلثماية دينار قد باعوا عقاراً له فجلس على فطرة الصراة وهو يحذف بواحد واحد منها الى

فليبي (١)

الماء ويقول سيدي تريد ان تخدعني عنك بهذا، وحكى جعفر الخلدی رحمه الله تعالى قال كان ابن زبیری من اصحاب المجنّد رحمهما الله تعالى وكان قد فُتح عليه شيء من الدنيا فانقطع من الفقراء فاستقبلنا يوماً وفي كُبه مندبل فيه دراهم كثيرة فلما رأنا من بعيد قال يا اصحابنا اذا كنتم منعزّين بالفقر ونحن<sup>(١)</sup> منعزّون بالغنى فتى نلتقى قال ثم رى الينا جميع ما كان في كُبه، وقال ابو سعيد بن الأعرابي كان فتى يصعب ابا احمد القلانسی رحمه الله ثم غاب عنه مدة ثم رجع من سفره وقد فُتح عليه شيء من الدنيا واجمع عنده مال فقلنا لأبي احمد تأذن لنا ان نزوره فقال لا فانه كان يصعبنا على الفقر ولو بقى على حاله كان ينبغي لنا ان نزوره فاذا رجع من سفره على هذه الحالة فيجب عليه ان يزورنا، وحكى ابو عبد الله المحضّر رحمه الله تعالى قال مكث ابو حفص الحدّاد رحمه الله بالرملة وعليه<sup>(٢)</sup> خرقتان وفي وسطه الف دينار وهو يمكث اليومين والثلاثة والاربعة وأبى ان يأكل منها وهو يؤاسى الفقراء منها الى ان فنى عن آخرها، وقال المحضرى رحمه الله تعالى خرجت مع الشبلى في أيام القحط نطلب شيئاً لصبيانه فدخل على انسان فأعطاه دراهم كثيرة قال فخرجنا من عنده وكُبه ملاً من الدراهم فكلمنا لدينا انساناً من الفقراء اعطاه منه حتى لم يبق الا القليل فقلت له يا سيدي الصبيان في البيت جياّع فقال لى آيش اعمل<sup>(٣)</sup> فبعد المجهد حتى اشتريت شيئاً من<sup>(٤)</sup> الكسب والجزر بما بقى من الدراهم وحملت الى صبيانه، وحكى عن ابي جعفر الدراج رحمه الله تعالى قال خرج استاذك يوماً ينظهر فاخذت<sup>٢٠</sup> كُبه ففتشته فوجدت فيه شيئاً من النضة مقدار اربعة دراهم فتخبرت في امره وكان لنا اوقات لم نأكل شيئاً فلما رجع قلت له كان في كنفك كدس ونحن جياّع قال هاه اخذته رُدّه ثم قال لى بعد ذلك خذه واشتر به شيئاً فقلت بحق معبودك ما أمرُ هذه النضة فقال لم يرزقنى الله تعالى شيئاً من

الكسب<sup>(٤)</sup> . بعد<sup>(٣)</sup> . حرمان<sup>(٢)</sup> . منعزّين<sup>(١)</sup> .

الدنيا<sup>(١)</sup> [لا] صفراء ولا بيضاء غيرها فأردت ان أوصي ان تدفن معي فاذا كان يوم القيمة أردتها الى الله تعالى اقول هذه الذي اعطيتني من الدنيا او كما Af.88a قال، قال ودفع وزير المعتضد مالا الى ابي الحسين النوري رحمه الله تعالى حتى يفرقه على المتصوفة فصبة في بيت وجمع صوفية بغداد فقال لهم كل من يحتاج منكم الى شيء فليدخل البيت وليأخذ حاجته منه فكان يأخذ الرجل مائة درهم والآخر أكثر والآخر أقل ومنهم من لا يأخذ شيئا فلما فئيت الدراهم ولم يبق شيء قال لهم بعدكم من الله تعالى على مقدار أخذكم من الدراهم وقرّبكم من الله تعالى على مقدار ترككم لها،

## باب في ذكر آداب من اشتغل بالملكاسب والتصرف في الاسباب، ١٠

قال الشيخ رحمه الله تعالى قال سهل بن عبد الله رحمه الله من طعن على الاكتساب فقد طعن على السنة ومن طعن على التوكل فقد طعن على الايمان، وسئل المجيد رحمه الله عن الكسب فقال يستقى الماء ويلقط النوى، وكتب اسحق المغازلي رحمه الله تعالى وكان من احد المشايخ الى بشر بن المحرث رحمه الله تعالى وكان يعمل المغازل فكان في كتابه بلغني عنك انك استغنيت عن امر معاشك بعمل هذه المغازل ارايت ان اخذ الله تعالى سمعك وبصرك المتجأ الى من قال فترك بشر ذلك العمل واشتغل بالعبادة، وسأل رجل ابن سالم بالبصرة رحمه الله تعالى وأنا حاضر في مجلسه وكان يتكلم في فضل الملكاسب فقال له ايها الشيخ نحن<sup>(٢)</sup> مستعملون بالكسب<sup>(٣)</sup> ام بالتوكل فقال ابن سالم التوكل حال الرسول والكسب سنة الرسول صلعم وانما<sup>(٤)</sup> استنهم الكسب لعله يضعفهم حتى اذا سقطوا عن درجة التوكل

(١) Text om.

(٢) مستعملين app. altered into مستعبدين.

او (٣)

استزهم (٤)

التي هي حاله لا يستطوع عن درجة طلب المعاش التي هي سنته ولولا ذلك  
 لهلكوا، وحكى عن عبد الله بن (١) المبارك انه كان يقول لا خير فيمن لا  
 يذوق ذل المكاسب، وكان عبد الله بن (٢) المبارك يقول مكاسبك لا  
 تمنعك عن التفويض والتوكّل اذا لم (٣) تضيّعهما في كسبك، ويقال ان ابا  
 سعيد الخزاز رحمه الله خرج سنة من السنين من الشام الى مكة مع القافلة  
 فجلس ليلة الى الصباح يخرجز نعالي اصحابه من الفقراء والصوفية، وقال ابو  
 حفص رحمه الله تعالى تركت الكسب مرة ثم عاودته ثم تركت الكسب فلم  
 اعاد اليه بعد ذلك، وحكى عن بعض الفقراء انه كان بدمشق رجل  
 اسود ويصحب الصوفية وكان يمر كل يوم بدق الحص بثلاثة دراهم ولا يأكلها  
 الا في ثلاثة ايام فاذا اخذ الاجرة يشتري به طعاما (٤) [ما] ويحيى الى اصحابه  
 ويأكل معهم اكلة ويرجع الى عمله، وحكى عن ابي القسم المنادى رحمه الله  
 تعالى انه كان يخرج من منزله فاذا كان وقع في يد مقدار دانقين يرجع  
 من الطريق الى منزله اى وقت كان، وحكى عن ابراهيم الخواص رحمه الله  
 تعالى (٥) انه كان يقول اذا عرج المريد على الاسباب بعد ثلثة ايام (٦) فالعمل  
 ١٠ في المكاسب ودخول السوق اولى به، وحكى عن ابراهيم بن ادم انه كان  
 يقول عليك بهل الأبطال الكسب من الحلال والنفقة على العيال، قال  
 ابو نصر رحمه الله تعالى ومن اشتغل بالمكاسب فأدبه ان لا يشتغل عن  
 اداء الفرائض في اوقاتها ولا يرى رزقه من ذلك وينوى بذلك معاونة  
 المسلمين ويُنصنهم فاذا فضل شيء من كسبه ونفقة عياله لا يجمع ولا يمنع  
 ٢٠ ويُنفق على اخوانه من الفقراء الذين ليس لهم معاش ولا معلوم ولا سؤال  
 لانه وإن امتحن بذلك فهو واحد منهم وكذلك هؤلاء الذين ليس لهم  
 علاقة اذا فتح عليهم شيء ساعدوه ويهتمون بأسبابه أكثر من اهتمامهم

(١) المبارك. (٢) المبارك. (٣) نصعها. (٤) Suppl. above. (٥) The

passage beginning بيقول انه كان and ending عن ابراهيم بن ادم is suppl.

in marg. (٦) والعمل.



بأنفسهم، وحكى عن ابي حفص الحداد رحمه الله تعالى انه كان أكثر من عشرين سنة يعمل في كل يوم بدنار وينفقه عليهم يعني الصوفية ولا يسأل عن مسئلة ويصوم ثم يخرج بين العشاءين فينصتق من الابواب، وقال الشبلي رحمه الله لرجل أبش حرقتك فقال <sup>(١)</sup> حرّاك فقال له نسيت الله تعالى بين <sup>(٢)</sup> المحرز والمحرز، وقال <sup>(٣)</sup> ذو النون رحمه الله تعالى اذا طلب العارف المعاش فهو في لا شيء، والله تعالى اعلم،

باب في آداب الأخذ والعطاء وإدخال الرفق على الفقراء ، A f. 89a

قال الشيخ رحمه الله تعالى اخبرني جعفر الخلدي رحمه الله قال سمعت المجيد رحمه الله تعالى يقول سمعت سري السقطي رحمه الله تعالى يقول ١٠ اعرف طريقا مختصرا الى الجنة لا تسأل احدا شيئا ولا تأخذ من احد شيئا ولا يكون معك شيء تعطى احدا، حكى عن المجيد رحمه الله تعالى انه قال لا يصح لأحد الأخذ حتى يكون الإخراج أحب اليه من الاخذ، وقال ابو بكر <sup>(٤)</sup> [احمد] بن حمويه صاحب الصيحي رحمه الله تعالى من أخذ لله اخذ بعز ومن ترك لله ترك بعز ومن اخذ لغير الله اخذ بذل ومن ترك لغير الله ترك بذل، سمعت احمد بن علي الوحيي يقول سمعت الزقاق يقول ١٥ استقبلني يوسف <sup>(٥)</sup> الصايغ بمصر ومعه كيس فيه دراهم فأراد ان يناولني فرددت به الى صدره فقال خذها مني ولا تردّها علي فلو علمت أنّي املك شيئا او أنّي أعطيت شيئا ما أعطيتك هذا، سمعت احمد بن علي يقول سمعت ابا علي الروذباري رحمه الله تعالى يقول ما رأيت احسن ادبا من ابن ربيع الدمشقي في إدخال الرفق على الفقراء وذلك أنّي بثت عنده ليلة فحكيت عن سهل بن عبد الله رحمه الله تعالى انه قال علامة الفقير الصادق

الصايغ. <sup>(٥)</sup> Suppl. above. <sup>(٤)</sup> ذا. <sup>(٣)</sup> المحرز والمحرز. <sup>(٢)</sup> حرار. <sup>(١)</sup>

ان لا يسأل ولا يرد ولا يجس فلما اردت ان افارقه حمل معه شيئاً من  
الدرهم ووقف على الجانب الذي حملت ركوتى وقال لى كيف حكيت عن  
سهل الحكاية فلما حكيت له الحكاية وقلت له لا تسأل ولا نرد فطرحها  
فى ركوتى وانصرف، وقال ابو بكر الزقاق رحمه الله تعالى ليس السخاء ان  
يعطى الواجد البعيد انما السخاء ان يعطى المعدم الواجد، وحكى عن ابى  
محمد المرزعي رحمه الله تعالى انه قال لا يصح الاخذ عندى حتى تنص  
من تأخذ منه فتأخذ له لا لك، وحكى عن جعفر الخلدى عن الجعيد رحمه  
الله تعالى انه قال ذهبت يوماً الى ابن الكزنى ومعى درهم <sup>(١)</sup> [اريد] ان  
ادفعها اليه وكان عندى انه لا يعرفنى وسألت ان ياخذ ذلك فقال انا  
١. عنه <sup>(٢)</sup> مستغنى وأبى ان ياخذ منى <sup>(٣)</sup> فقلت له ان كنت <sup>(٤)</sup> [انت] عنها <sup>(٥)</sup> مستغنياً  
فأنا رجل من المسلمين أسر بأخذك لها فتأخذها لإدخال السرور على فأخذها  
منى، وذكر عن ابى القاسم المنادى رحمه الله تعالى انه كان اذا رأى دخاناً  
يخرج من <sup>(٦)</sup> [بيت] بعض جيرانه فيقول لبعض من يكون عنده مرءى هؤلاء  
فقل لهم أعطونا من هذا الذى تطبخون فقال له قايل فعسى يستغنون الماء  
١٠ وقال مرءى اليهم لأشئ شئ <sup>(٧)</sup> يصلح هؤلاء الاغنياء غير أن يعطونا شيئاً وبشفعوا  
لنا فى الآخرة، وقال الجعيد رحمه الله تعالى حملت درهم الى حسين بن البصرى  
وكانت امرأته قد ولدت وهم فى الصحراء وليس لهم جاز فأبى أن يقبلها منى  
فأخذت الدرهم ورببت فى الحجرة التى كانت فيها المرأة وقلت آيتها المرأة  
هذه لك فلم يكن له حيلة فبما فعلت، وسئل يوسف بن الحسين رحمه الله  
٢. تعالى اذا واخيت رجلاً فى الله فخرجت اليه بكل مالى هل أكون قايماً بحقه  
فبما ملكنى الله تعالى قال آلى لك بما ألزمتك من ذل الاخذ واستدركت من  
عز الإعطاء اذا كان فى العطاء رفعة وفى الاخذ مذلة،

(١) Suppl. in marg. (٢) مستغنى. (٣) فقال. (٤) Suppl. above.

(٥) Text om. (٦) يصلحون.

## باب في آداب المتأهلين ومن له ولد،

قال الشيخ رحمه الله تعالى قال ابو سعيد بن الأعرابي كان سبب تزويج ابي احمد الفلاني واسمته مضعب بن احمد ان شاباً من اصحابه خطب ابنة لصديق لأبي احمد فلما حضر وقت عقد النكاح امتنع الشاب واستغيا من ذلك الرجل الذي كان يزوجه بابنته فلما رأى ذلك ابو احمد قال يا سبحان الله يزوج رجل بكرمته فتمتنع عليه فأعقدوا النكاح على ابي احمد وقيل رأس ابي احمد قال ما علمت ان لي عند الله تعالى من المقدر ان يكون لي مثلك ختن وما علمت ان لابتى عند الله تعالى من المقدر ان يكون لها مثلك زوج قال ابو سعيد بقيت عند ثلثين سنة وهي <sup>(١)</sup> بكر أو كما قال، وحكى عن محمد بن علي الفصاح رحمه الله تعالى انه كان له اهل وولد وكانت له بنية <sup>(٢)</sup> وكان جماعة من اصدقائه عند يوماً فصاحت الصبية يا رب السماء نريد العنب فضحك محمد بن علي وقال قد أدبتم بذلك حتى اذا احتاجوا الى شيء يطلبون من الله تعالى ولا يطلبون مني، وسمعت الوجيبي يقول كان لبنان الحمائل رحمه الله تعالى اولاد فربما كان يحيى ابنه ويقول يا ابي اريد خبزاً وكان يصفعه ويقول مَرَكَدٍ مثل ابيك وقال وجاء يوماً فقال يا ابي اريد <sup>(٣)</sup> مشمشاً قال فأخذ بيده وجاء به الى من يبيع المشمش وقال له ادفع اليه <sup>(٤)</sup> مشمشاً بغيراط حتى اصبح على مشمشك الى ان تبيعه فدفع اليه الرجل ووقف بنان. يصيح بأيتها الناس اشترؤا من هذا الصغير <sup>(٥)</sup> الغذاء الذي يفي ولا يبقى فالبث طويلاً حتى باع الرجل مشمشه كله، وحكى عن ابرهيم بن ادم رحمه الله تعالى انه قال اذا تزوج الفقير فثقله مثل رجل قد ركب السفينة فاذا وُلد له قد غرق،

(١) بكر. (٢) وكانوا. (٣) مشمش. (٤) المعرا.

وهذه الحكاية تُعرف لسفين التّوري رحمه الله تعالى، وحكى عن بشر بن  
الحريث رحمه الله تعالى انه قال لو دفعتُ الى الاهتمام بمؤنة وحاجة ما أمِنْتُ  
على نفسي أن أصبح شرطياً، وكان لأبي شعيب البرائي<sup>(١)</sup> كوخٌ ففرت به امرأة  
من أبناء الدنيا فقالت له أتى أريد ان اتزوج بك وأخدمك ففرجت من  
جميع ما كانت تملكه وتزوج بها ابو شعيب فلما ارادت ان تدخل الكوخ  
نظرت الى قطعة خُصاف فقالت ما انا بداخله حتى تُخرجها اليس سمعتك  
تقول تقول الارض لابن آدم تجعل<sup>(٢)</sup> [اليوم] بيني وبينك شيئاً وأنت غداً  
في بطنى فاكنت لأجعل بيني وبينك<sup>(٣)</sup> حجاباً فأخذ الخُصاف وأخرجها  
فروى بها ثم قال ادخلى فدخلت فمكنا يتعبدان في ذلك المكان سنين كثيرة  
١٠ حتى توفيا وهما على تلك الهيئة، قال الشيخ رحمه الله وليس من آداب من  
تزوج او كان له ولدٌ ان يكل أمر عياله الى الله تعالى ويجب عليه ان يقوم  
بفرضهم الا أن يكونوا مثله في الحال، وليس من آدابهم ان يتزوجوا ذوات  
البسار ويدخلوا في رفق نسائهم ومن ادب الفقير ان يتزوج بفقيرة مقلّة  
وأن يُنصفها وإن رغبت فيه امرأة غنيّة أن لا يرتفق منها، وحكى عن فتح  
١٥ الموصلي رحمه الله تعالى انه اخذ يوماً صبيّاً له فقبله قال فتح سمعت هاتفاً  
يقول يا فتح ألا تستحي ان تحبّ معنا غيرنا قال فاقبلتُ ولداً الى بعد ذلك،  
فان قال قائل قد كان لرسول الله صلعم اولاد وكان يقبلهم ويعانقهم ويضمهم  
الى صدره وقال الأفرع بن حابس لرسول الله صلعم يرسل الله الى عشرة  
من الولد ما قبلتُ واحداً منهم فقال عليه السلام من لا يرحم لا يُرحم يقال  
٢٠ لقابل هذا القول قد ابعدت القياس لأنّ النبي صلعم امام الخلق الى يوم  
القيامة ومصحوبه العصمة وقوة النبوة وأنوار الرسالة في جميع الاشياء لا تأخذ  
منه الاشياء ولا يكون في الاشياء بحظه لأنّ جميع حركاته<sup>(٤)</sup> تأديبٌ للغير  
من أمته وهؤلاء ليس لهم<sup>(٥)</sup> تلك القوة ولا ذلك التخصيص واذا لاحظهم  
بعنايته يغار عليهم ان يدعم ان يلتفتوا بخواطهم الى من سواه،

ذلك. (٥) تأديباً. (٤) حجاب. (٣) Suppl. in marg. (٢) كوخاً. (١)

## باب في ذكر آدابهم في الجلوس والمجالسة،

قال الشيخ رحمه الله تعالى حكي عن سري السقطي رحمه الله تعالى انه كان يقول الجلوس في المساجد حوانيت ليس لها ابواب، وسئل سري عن المروة فقال صيانة النفس عن الأدناس وإنصاف الناس في المجالسة فان زاد كان متفضلاً، وقال بعض المشايخ الفقير ينبغي له ان تكون سجادته على آليته يعني من كثرة الجلوس، وحكي عن ابي يزيد رحمه الله انه قال تمت ليلة أصلي فعبثت فجلست ومددت رجلي فسمعت هاتفاً يقول من يجالس الملوك ينبغي له ان يحسن الادب، وعن ابراهيم بن ادم رحمه الله تعالى انه قال تربعت مرة فهتف بي هاتفاً هكذا تجالس الملوك فا تربعت بعد ذلك ابداً، وقال ابراهيم الخواص رحمه الله تعالى رأيت فقيراً له جلسة حسنة فتقدمت اليه ومعى درهم فصبيتها في حجره فقال اشتريت هذه الجلسة بماية الف درهم تريد ان<sup>(١)</sup> ابيعها بهذا، وقال يحيى بن معاذ رحمه الله تعالى بمجالسة المخالفين<sup>(٢)</sup> تعمى الروح ورؤية الأضداد تمنع<sup>(٣)</sup> الذوق، وسمعت الوجيبي يقول رأيت ابن مملوطة العطار الدينوري وقد تبرم بجليس له فقلت تجالس مثل هذا فقال<sup>(٤)</sup> ابن مملوطة لا تمكن مفارقتة، ويقال اذا أشكل عليك امر أخيك فاعتبره بجليسه، قال وكان حسن القزاز رحمه الله تعالى له<sup>(٥)</sup> أخذ<sup>(٦)</sup> فكان يكثر الجلوس بالليل فسئل عن ذلك فقال بئى هذا الامر على ثلاثة اشياء أن لا تأكل إلا عن فافه ولا تتكلم إلا عن ضرورة ولا تنام إلا عن غلبة، وقال جعفر كان المجتهد رحمه الله تعالى يقول لو علمت ان صلاة ركعتين ٢٠ افضل من جلوسى عندكم ما جالستكم،

احر. (٥) Text om (٤) الرزق. (٣) حكي. (٢) ابيعته. (١) سنان. (٦)

## باب في ذكر آدابهم في المجوع،

قال الشيخ رحمه الله تعالى قال يحيى بن مُعَاذ رحمه الله تعالى لو علمت  
 أن المجوع يباع في السوق ما كان ينبغي لطلّاب الآخرة إذا دخلوا السوق  
 أن يشتروا غيره، وقال المجوع على أربعة أوجهٍ للمريدين رياضةً وللتائبين  
 تجربةً وللزهاد سياسةً وللعارفين مكرمةً، قال وكان سهل بن عبد الله رحمه  
 الله تعالى كلّما جاع قوى وإذا أكل شيئاً ضعف، وقال سهل رحمه الله تعالى  
 إذا شبعتم فاطلبوا المجوع ممّن ابتلاكُم بالشَّع وإذا جعتم فاطلبوا الشَّع ممّن  
 ابتلاكُم بالمجوع والآنماديتم وطغيتم، وقال أبو سليمان رحمه الله المجوع عنده  
 في خزائن مدخّرة لا يعطيه إلّا لمن يحبّه خاصّةً، وسمعت ابن سالم يقول كلاماً  
 ١٠ في معنى أدب المجوع أن لا تنقص من عادته إلّا مثل أذنّي السِنُور فقلت له  
 قد حكيت بالامس، وقيل ذلك عن سهل بن عبد الله رحمه الله تعالى أنه  
 كان لا يأكل الطعام نيف وعشرين يوماً فقال كان سهل رحمه الله تعالى لا  
 ١١ أترك الطعام ولكن كان الطعام يتركه أنه كان يردُّ على قلبه ما يأخذه ويشغله  
 عن أكل الطعام، وسمعت عيسى القصار رحمه الله يقول من أدب المجوع  
 أن يكون الفقير معانقاً للمجوع في وقت الشَّع حتى إذا جاع يكون المجوع  
 أنيسه، وسمع شيخ من المشايخ رجلاً من الصوفية يقول أنا جاع فقال له  
 كذبت فليل له لم قلت ذلك فقال لأنّ المجوع سِرٌّ من سِرِّ الله تعالى موضوع  
 في خزائن من خزائن الله تعالى لا يضعه عند من يُفشيّه، قال ودخل  
 ١٢ [رجلٌ] من الصوفية على شيخ فقدم إليه طعاماً فأكله فقال له مذ كم لم  
 تأكل الطعام قال مذ خمس فقال ليس بك جوع الفقر جوعك جوع بخل  
 عليك ثيابٌ وأنت تجوع أو كما قال،

(١) Text om.

## باب في ذكر آداب المَرَضَى في مرضهم،

قال الشيخ رحمه الله تعالى سمعت بعض اصحاب ممشاذ الدينوري يحكي عن ممشاذ رحمه الله تعالى انه اعتلَّ علَّةً شديدةً <sup>(١)</sup> فدخل عليه اصحابه عابدين له فقالوا كيف تجدك قال لا ادري ولكن سلوا العلة كيف تجدني فقالوا له كيف تجد قلبك فقال قد فقدت قلبي منذ ثلاثين سنة، وسمعت محمد ابن معبد البانياسي يقول رأيت الكردى الصوفي رحمه الله تعالى وقد اعتلَّ فعبدَ سنة اشهر وكان قد وقع الدود في موضع من بدنه فاذا وقع منها دودة ردها الى موضعها، ودخل <sup>(٢)</sup> ذو النون على مريض من اصحابه يعودہ فقال <sup>(٣)</sup> [له] ليس بصادق في حبه من لم يصبر على ضربه فقال المريض ليس بصادق في حبه من لم يتلذذ بضربه، وكان سهل بن عبد الله رحمه الله تعالى اذا مرض احد من اصحابه يقول له اذا اردت ان تشكي قلَّ اوه فانه اسم من اسماء الله تعالى يستروح اليه المريض ولا تنل له اوخ فانه اسم من اسماء الشيطان، وسمعت ابا بكر احمد بن جعفر الطوسي بدمشق يقول كان بأبي يعقوب التهرجوري رحمه الله تعالى وجع في بطنه <sup>A. f. 92a</sup> سنين وكانت <sup>(٤)</sup> محسه في جوفه وكان يقول اعرف دواءه بقيراط فضة يذهب بهذه العلة ولكن لا يداويه الى ان خرج من الدنيا فسألت عن ذلك بعض المشايخ فقال كان الكي فكان لا يداويه من أجل النهي، ومريض الثوري رحمه الله تعالى مرضه فتخلف عن عيادته رجل من اصحابه ثم اناه فجعل يعتذر اليه فقال له لا تعتذر قلَّ من اعتذر الا كذب، وكان بسهل ابن عبد الله رحمه الله تعالى البواسير <sup>(٥)</sup> الظاهرة فكان يحتاج ان يتوضأ لكل صلاة وكان يقول اعرف له دواء بقيراط ولم يداويه الى ان خرج من

(١) فدخلوا. (٢) ذا. (٣) Suppl. above. (٤) So the MS. Perhaps بجرة. (٥) الظاهر.

الدنيا <sup>(١)</sup> فسألت عن ذلك فقالوا كان لا بدوا بها حتى لا تنكشف عورته ولا ينظر الى عورته احد، ويقال ان <sup>(٢)</sup> يَشْرًا الحافي رحمه الله تعالى مرض مرضه فدخل عليه الطبيب فأخذ بشر يصف للطبيب ما به فقيل له يَا نصر أما نخشى ان تكون هذه شكايَةً فقال لا انما أخبره بقدرة القادر <sup>(٣)</sup> [عليّ]، ووجدت في كتاب اظنه بخط جعفر الخلدی رحمه الله قال اعتلَّ المجنَّب رحمه الله تعالى علَّةً شديدةً فكان يقول ليس إلا ما قال <sup>(٤)</sup> ذو النون رحمه الله تعالى يا من يشكر ما يهبُّ هبُّ لنا ما نشكر، وربما كان يقول هذا <sup>(٥)</sup> غذاؤهم من كلِّ شيءٍ يُحضره،

### باب في آداب المشايخ ورفقهم بالاصحاب وعظفهم عليهم،

١. قال الشيخ رحمه الله تعالى حكى عن المجنَّب رحمه الله تعالى انه كان يقول لأصحابه لو علمتُ ان صلاة ركعتين افضلُ من جلوسى معكم ما جلست عندكم، وحكى عن يَشْر الحافي رحمه الله تعالى انه قد كان نعرته في يوم شديد البرد وهو يتنفض قلنا له يَا نصر ما هذا فقال ذكرتُ الفقراء وأن ليس لهم شيء ولم يكن لى ما أواسيهم به فأحببتُ ان أواسيهم بنسئى،  
١٥ وسمعت الدثقي يقول كنت بمصر وكنا في المسجد جماعة من الفقراء جلوس فدخل الزقاق فقام عند اسطوانة بركع فقلنا بفرغ الشيخ من صلاته ونقوم <sup>A f. 92b</sup> ونسلم عليه فقام وجاء الينا وسلم علينا فقلنا نحن كنا اولى بهذا من الشيخ فقال ما عذب الله تعالى قلبي بهذا قط، وسمعت الوجيبي يقول سمعت الجريري يقول وافيت من الحج فابتدأتُ بالمجنَّب رحمه الله تعالى وسلمت عليه وقلت حتى لا ينعتني ثم اتيت منزلى فلما صليت الغداة التفت فاذا بالمجنَّب رحمه الله تعالى خلفي فقلت يا سيدي انما ابتدأت بالسلم عليك

(١) فساله. (٢) بشر. (٣) Suppl. above. (٤) ذا. (٥) غذاؤهم.



لكي لا تتعنى الى هاهنا فقال لي يا أبا محمد هذا حقك وذاك فضل لك،  
وقال ابو سعيد بن الأعرابي كان شاب يعرف بابرهم الصايغ وكان لأبيه  
نعمة فانقطع الى الصوفية وصحب ابا احمد القلانسي فربما كان يقع بيد ابي  
احمد شيء من الدراهم فكان يشتري له الدقاق والشوآء والحلواء ويؤثره  
عليه، وعن جعفر الخُلدي قال <sup>(١)</sup> [دخل] رجل الى المجنيد رحمه الله تعالى  
فأراد ان يخرج من ملكه كله ويجلس معهم على الفقر قال فسمعت المجنيد  
رحمه الله تعالى يقول له لا تُخرج كل ما معك احسن مقدار ما يكفيك  
وأخرج الفضل وتوث بما حبست واجتهد في طلب الحلال لا تُخرج كلما  
عندك فليست <sup>(٢)</sup> آمن عليك أن تطالبك نفسك والنبي صلعم كان اذا اراد  
ان يعمل عملاً أثبتته، سمعت الوجيبي يقول سمعت ابا علي الروذباري رحمه الله  
تعالى يقول كنا في البادية جماعة ومعنا ابو الحسن العطوف فربما <sup>(٣)</sup> كانت  
تلحقنا الناقة وتظلم علينا الطريق فكان ابو الحسن يصعد تلاً ويصيح صباح  
الذئاب حتى يُسمع كلاب الحمى فينبجون فيمر على صوتهم ويحمل البنا من  
عندهم معونة، وقال ابو سعيد الخزاز رحمه الله تعالى دخلت الرملة فذهبت  
الى ابي جعفر القصاب فبت عنده ثم خرجت من الرملة الى بيت المقدس  
فجاء الى بيت المقدس خلتي وقد حمل معه كسيرا وقال اجعلني في حل  
كانت هذه في البيت ولم أدر، A f. 93a

### باب في ذكر آداب المريدين والمبتدئين،

قال الشيخ رحمه الله تعالى وجدت في كتاب ابي نُرَاب النخعي رحمه  
الله الحكمة جند من جنود الله تعالى يقوى بها آداب المريدين، وحكى عن  
المجنيد رحمه الله تعالى انه قد سأله بعض الفقراء او بعض الشيوخ فقال

(١) Text om.

(٢) نامن.

(٣) كان.

له يا سيدي ما للمريدين في <sup>(١)</sup> مجارة الحكايات فقال الحكايات جند من جنود الله تعالى يقوى بها قلوب المريدين قال قلت هل في ذلك شاهد من كتاب الله تعالى فقال نعم قال <sup>(٢)</sup> وَكَلَّا نَقْصُ عَلَيْكَ مِنْ أَنْبَاءِ الرُّسُلِ مَا نُنَبِّئُ بِهِ قُلُودَكَ، وقال بجي الحكمة بِرَوْحَةٍ قُلُوبِ الْمُرِيدِينَ تَرَوْحُ عَنْهَا وَجَّ الدُّنْيَا، وحكى عن مشاذ الدينوري رحمه الله تعالى انه كان يقول ان عيني لتقر بالفقر <sup>(٣)</sup> [الصادق] وان قلبي ليفرح بالمريد المتحقق، وقال ابو ثراب رحمه الله تعالى رياء العارفين إخلاص المريدين، وقال ابو علي بن الكاتب رحمه الله تعالى اذا انقطع المريد الى الله تعالى بكلية اول ما يفيد الله تعالى الاستغناء به عن سواه، وسئل الشبلي رحمه الله عن المريد اذا وقعت به الحيرة فقال الحيرة من وجهين حيرة تقع من شدة خوف اقتراف الذنوب وحيرة <sup>(٤)</sup> [تقع من] كشف التعظيم للقلوب، وقال الشبلي رحمه الله تعالى كنت في اول بدايتي اذا غلبني النوم اكهل بالملح فاذا زاد علي الامر احميت الميل فاكهل به، وقال ابو سعيد الخزاز رحمه الله تعالى من ادب المريد وعلامة صدق ارادته أن يكون الغالب عليه الرقة والشفقة والتلطّف ١٥. والبذل واحتمال المكارة كلها عن عيبه وعن خلقه حتى يكون لعبده ارضا يسعون عليها ويكون للشيخ كالابن البار وللصبي كالاب الشفيق ويكون مع جميع الخلق على هذا ينشكى بشكواهم ويغتم لمصايهم ويصبر على اذاهم فان هذا مراد الله تعالى من المريدين الصادقين أن يعطفوا على الخلق من حيث عطف الله تعالى عليهم <sup>(٥)</sup> ويتأدبوا بآداب الانبياء والصدّيقين وآداب اوليائه وأحابيه حتى ترتفع الحجب التي بينه وبين الله تعالى فادام هو متمسكا بهذه الآداب ومختلقا بهذه الاخلاق ويكون مستعينا في ذلك بالله متوكلا على الله عز وجل راضيا عنه، وقال سهل بن عبد الله رحمه الله تعالى شغل المريد في قلبه اقامة الفرض والاستغفار من الذنب وطلب

(١) مجارات. (٢) Kor. 11, 121. (٣) Suppl. in marg. (٤) Text om.

(٥) وتأدبوا.

السلامة من الخلق، وسُيِّل يوسف بن الحسين رحمه الله تعالى ما علامة المريد فقال ترك كل خليط لا يريد مثل ما يريد وأن يسلم<sup>(١)</sup> منه عدوه كما يسلم<sup>(٢)</sup> منه صديقه وعلامة المريد وجدائه في القرآن كل ما يريد واستعمال ما يعلم ونعلم ما لا يعلم وترك الخوض فيما لا يعنيه وشدة المحرص على ارادة النجاة من الوعيد مع الرغبة في الوعد والتشاغل بنفسه عن غيره، وقال ابو بكر<sup>(٣)</sup> البارزي رحمه الله تعالى اذا سلك المريد الهول في اول قدم فلا يبالي فانه لن يلقاه بعد ذلك الا راحة،

### باب في ذكر آداب من يتفرد ويختار الخلوة،

قال الشيخ رحمه الله تعالى حكى عن بشر الحافي رحمه الله تعالى انه كان ١٠ يقول<sup>(٤)</sup> ليتني الله تعالى عند<sup>(٥)</sup> [خلواته] وليلزم بينه وليكن انيسه الله عز وجل وكلامه، سمعت الدقي يقول سمعت الدراج يقول كان ابو المسيب<sup>(٦)</sup> رجلاً كبيراً وكان يتفرد في المساجد الشعنة فصادفته ليلة في مسجد فقلت له من اين انت فقال لي انا من كل مكان فقلت من كان من كل مكان فأبش علامته قال لا يستوحش من شيء ولا يستوحش منه شيء قال فحملت ١٥ اليه الشبلي رحمه الله تعالى فنظر اليه وقال ليس هذا من دواب الاصطبل والا فأبش سبته قال فصاح الشبلي رحمه الله تعالى ولطم وجهه وهام وهو يقول صدق والله ان كان من دواب الاصطبل فأبش سمته، وسُيِّل الجنيدي رحمه الله تعالى عن الخلوة فقال ان السلامة مصاحبة لمن طلب السلامة فترك المخالفة وترك التطلع الى ما اوجب العلم مفارقتها، وحكى عن ابي ٢٠ يعقوب السوسي رحمه الله تعالى انه قال الانفراد لا يقوى عليه الا الاقوياء من الرجال ولأمثالنا الاجتماع انفع يعملون بعضهم برؤية بعض، وسمعت ابا

١٠. ليتني الله تعالى عند (٥) [خلواته] وليلزم بينه وليكن انيسه الله عز وجل وكلامه، سمعت الدقي يقول سمعت الدراج يقول كان ابو المسيب (٦) رجلاً كبيراً وكان يتفرد في المساجد الشعنة فصادفته ليلة في مسجد فقلت له من اين انت فقال لي انا من كل مكان فقلت من كان من كل مكان فأبش علامته قال لا يستوحش من شيء ولا يستوحش منه شيء قال فحملت ١٥ اليه الشبلي رحمه الله تعالى فنظر اليه وقال ليس هذا من دواب الاصطبل والا فأبش سبته قال فصاح الشبلي رحمه الله تعالى ولطم وجهه وهام وهو يقول صدق والله ان كان من دواب الاصطبل فأبش سمته، وسُيِّل الجنيدي رحمه الله تعالى عن الخلوة فقال ان السلامة مصاحبة لمن طلب السلامة فترك المخالفة وترك التطلع الى ما اوجب العلم مفارقتها، وحكى عن ابي ٢٠ يعقوب السوسي رحمه الله تعالى انه قال الانفراد لا يقوى عليه الا الاقوياء من الرجال ولأمثالنا الاجتماع انفع يعملون بعضهم برؤية بعض، وسمعت ابا

(١) عنه.

(٢) البارزي.

(٣) ليتني.

(٤) Suppl. in marg.

(٥) رجل كبير.

حفص عمر الجبّاط رحمه الله تعالى يقول رأيت ابا بكر بن المعلّم رحمه الله تعالى بأنطاكية <sup>(١)</sup> [يقول] طولبت شهادة أن لا اله الا الله بعد ستين سنة فُسيل عن ذلك فقال كنت ستين سنة ادعو الخلق الى الله تعالى فلمّا انفردتُ ودخلتُ اللّكّام اذا اردتُ ان اقوم الى أواردى التي كانت عادتى بين الناس لم يتهبأ لى فوقع فى قلبى أنّى ما آمنت بالله تعالى بعدُ فجددت ايمانى وأُقيمتُ هناك عشر سنين حتى صفا لى فى الخلوة اورادى كما <sup>(٢)</sup> كانت تصفو لى فى الاوقات التي كنت بين المعارف، وحكى عن ابرهيم الخوّاص رحمه الله تعالى انه رأى رجلاً فى البادية حسن الادب حاضر القلب فسأله فقال كنت اعمل بين الناس والمعارف فى التوكّل والرضا والتفويض فلمّا اُفارتُ المعارف لم يبق معى من ذلك ذرّة فجيئت حتى اطالب نفسى هاهنا بدعائها اذا انفردتُ عن المعلومات والمعارف،

### باب في ذكر آدابهم في الصداقة والمودة،

قال الشيخ رحمه الله تعالى قال <sup>(٣)</sup> ذو النون رحمه الله تعالى ما بعد الطريق الى صديق ولا ضاق مكان من حبيب، وسمعت ابا عمرو اسمعيل <sup>١٥</sup> ابن نُجَيْد يقول سمعت ابا عثمان يقول لا تتق بمودة من لا يحبّك الا معصوماً، وفيما حكى جعفر الخُلدي عن ابن السّمّاك رحمه الله تعالى انه قال له صديق المبعاد بينى وبينك غداً تنعائب فقال له ابن السّمّاك رحمه الله تعالى <sup>(٤)</sup> [بل] بينى وبينك غداً نتغافر، ويقال ان كلّ مودة يُرداد فيها <sup>A.f.94b</sup> <sup>(٤)</sup> باللقاء. فهى مدخولة فى المودّات، وسُبل عن حقيقة المودة فقال هى التي لا <sup>٢٠</sup> ترداد بالبر ولا تنقص بالجفاء، وهذه الحكاية عن يحيى بن مُعاذ الرازي رحمه الله تعالى، وقال بعضهم الاعراض عن الصديق إبقاء على المودة، قال

(١) Suppl. above.

(٢) كان.

(٣) ذا.

(٤) اللقا.

ابو العباس بن مسروق رحمه الله تعالى فيما بلغني وفي هذا سُنَّة عن الرسول  
 صلعم قوله لأبي هريرة رضي الله عنه زُرْ غَبًّا تَزِدُّ حُبًّا، وقيل ليعبي بن  
 معاذ رحمه الله تعالى كيف حالك فقال <sup>(١)</sup> كيف حال من يكون عدوه دأؤه  
 وصديقه بلاؤه، وقال المجتهد رحمه الله تعالى لقد كنت أرى أقوامًا تجزئني منهم  
 النظرة فهي زادی من الجُمعة الى الجُمعة، وقال بعض المشايخ اذا صحَّ لي  
 مودة اخٍ فلا أبالي متى لقيته، وعن النوري رحمه الله تعالى انه قال  
 الصديق لا يحاسب بشيء والعدو لا يحاسب له شيء، وقال المجتهد رحمه الله  
 تعالى اذا كان لك صديق فلا نسؤه فيك بما يكرهه، وعن جعفر الخلدی  
 قال سمعت ابا محمد المغازلي رحمه الله تعالى يقول من اراد ان تدوم له  
 المودة فليحفظ مودة اخوانه القدماء،

### باب في ذكر آدابهم عند الموت،

قال الشيخ رحمه الله تعالى بلغني عن ابي محمد الهروي رحمه الله تعالى  
 انه قال مكثت عند الشبلي رحمه الله تعالى ليلة غداة التي مات <sup>(٢)</sup> فيها  
 فكان يقول طول الليل هاتين البيتين،

كُلُّ بَيْتٍ أَنْتَ سَاكِنُهُ • غَيْرُ مُتَحَاجٍ إِلَى الشُّرْحِ  
 وَجْهَكَ الْمَأْمُولُ حُجَّتَنَا • يَوْمَ يَأْتِي النَّاسُ بِالْحُجَجِ، <sup>١٥</sup>

وحكى عن ابن <sup>(٣)</sup> الفرُّجى رحمه الله تعالى انه قال رأيت حول ابي تراب  
 النخعي رحمه الله تعالى اصحاب مائة وعشرين ركوة فا مات منهم على الفقر  
 الا نَفْسَيْنِ، قال بعضهم احدهما ابن الجلاء والآخر ابو عبيد البُسرى، وورد  
 A.f. 95a على قلب ابن بُنان المصري رحمه الله شيء فهام على وجهه فلحقوه في وسط  
 مناهة بني اسرائيل في الرمل ففتح عينيه ونظر الى اصحابه وقال ارتفع فهذا

(١) added in marg. يكون

(٢) فيه.

(٣) العري.

مَرَّعُ الْأَحْبَابِ وَخَرَجَتْ رُوحُهُ، هَذِهِ الْحِكَايَةُ عَنِ الْوَجِيهِ، وَسَمِعْتُ الْوَجِيهِ  
رَحِمَهُ اللَّهُ تَعَالَى يَقُولُ سَمِعْتُ أَبَا عَلِيٍّ الرُّوذِبَارِيَّ رَحِمَهُ اللَّهُ تَعَالَى يَقُولُ دَخَلْتُ  
مَصْرَ فَرَأَيْتُ النَّاسَ مُجْتَمِعِينَ فَقَالُوا كُنَّا فِي جَنَازَةِ فَتَى سَمِعَ قَائِلًا يَقُولُ،  
كَثُرَتْ هِمَّةُ عَمِيدٍ \* طَمِعْتُ فِي أَنْ (١) يَرَاكَ،

° فَشَقَّ شَهْقَةً فَاتٌ، وَسَمِعْتُ بَعْضَ أَصْحَابِنَا يَقُولُ قَالَ أَبُو بَرِيدٍ رَحِمَهُ اللَّهُ  
عِنْدَ مَوْتِهِ مَا ذَكَرْتُكَ إِلَّا عَنْ غَفْلَةٍ وَلَا قِبْضَتِي إِلَّا عَنْ فِتْرَةٍ، وَحُكِيَ عَنِ  
الْمُجَنَّبِ رَحِمَهُ اللَّهُ تَعَالَى أَنَّهُ قَالَ جَلَسْتُ عِنْدَ اسْتَاذِي ابْنِ الْكُرْتَبِيِّ رَحِمَهُ اللَّهُ  
تَعَالَى عِنْدَ مَوْتِهِ فَنَظَرُ إِلَى السَّمَاءِ فَقَالَ بَعْدَ فُطَاطَاتٍ رَأَيْتُ إِلَى الْأَرْضِ فَقَالَ  
بَعْدَ بِعْنَى أَنَّهُ أَقْرَبُ إِلَيْكَ مِنْ أَنْ تَنْظُرَ إِلَى السَّمَاءِ أَوْ إِلَى الْأَرْضِ وَنَشِيرُ  
إِلَيْهِ بِذَلِكَ، وَقَالَ الْحَجَرِيُّ رَحِمَهُ اللَّهُ تَعَالَى حَضَرْتُ وَفَاةَ أَبِي النَّسَمِ الْمُجَنَّبِ  
رَحِمَهُ اللَّهُ تَعَالَى فَلَمْ يَزَلْ سَاجِدًا فَقُلْتُ لَهُ يَا أَبَا النَّسَمِ لَيْسَ بِلَغَتِ هَذَا الْمَكَانِ  
وَبَلِغَ مِنْكَ مَا أَرَى مِنَ الْجَهْدِ لَوْ اسْتَرَحْتُ فَقَالَ لِي يَا أَبَا مُحَمَّدٍ أَحْوَجُ مَا  
كُنْتُ إِلَيْهِ هَذِهِ السَّاعَةَ فَلَمْ يَزَلْ سَاجِدًا حَتَّى فَارَقَ الدُّنْيَا وَأَنَا حَاضِرٌ، وَقَالَ  
بُكَرَانَ الدِّينُورِيُّ رَحِمَهُ اللَّهُ تَعَالَى حَضَرْتُ وَفَاةَ الشَّيْبِيِّ رَحِمَهُ اللَّهُ تَعَالَى فَقَالَ  
١٥ لِي عَلَى قَلْبِي دَرَهْمٌ مَظْلُمَةٌ نَصَدَقْتُ عَنْ صَاحِبِهِ بِالسُّوقِ فَأَعْلَى شُغْلٍ أَكْثَرَ  
مِنْ ذَلِكَ ثُمَّ قَالَ وَضَعْتُ لِلصَّلَاةِ فَنَعَلْتُ ذَلِكَ فَنَسِيتُ تَخْلِيلَ لِحْيَتِهِ وَقَدْ  
أُمِسَّكَ لِمَا نَهَى قَبِضَ عَلَى يَدَيْ فَادْخَلْتُهَا فِي لِحْيَتِهِ وَمَاتَ، وَكَانَ سَبَبُ وَفَاةِ  
أَبِي الْحُسَيْنِ النَّوْرِيِّ أَنَّهُ سَمِعَ بِهَذَا الْبَيْتِ،

لَا زِلْتُ أَنْزِلُ مِنْ وَدَادِكَ مَنَزِلًا \* تَتَعَبَّرُ الْأَلْبَابُ عِنْدَ نَزْوَالِهِ،  
٢٠ فَتَوَاجَدَ وَهَامَ فِي الصَّحْرَاءِ فَوَقَعَ فِي آجَةٍ قَصَبٍ قَدْ قُطِعَتْ وَبَقِيَ أَصُولُهَا  
A.F. 956 مِثْلُ السِّبْوَفِ فَكَانَ يَمْشِي عَلَيْهَا وَيَعِيدُ الْبَيْتَ إِلَى الْغَدَاةِ وَالْدَمَ بِسَبِيلِ مَنْ  
رَجَلَيْهِ ثُمَّ وَقَعَ مِثْلُ السُّكْرَانِ فَوَرَمَتْ قَدَمَاهُ وَمَاتَ رَحِمَهُ اللَّهُ تَعَالَى، سَمِعْتُ  
الدَّقْنِيَّ يَقُولُ كُنَّا عِنْدَ أَبِي بَكْرٍ الزَّرْقَاقِ رَحِمَهُ اللَّهُ تَعَالَى غَدَاةً فَكَانَ يَقُولُ اللَّهُمَّ

كم تُبقي هاهنا فما بلغ الأولى حتى مات، وكان سبب موت ابن عطاء رحمه الله تعالى انه أُدخل على الوزير فكتبه الوزير بكلام غليظ فقال ابن عطاء ارفق يا رجل فأمر بضرب خقه على رأسه فأت فيه، ومات ابراهيم الخواص رحمه الله تعالى في جامع الرقي وكانت به علة الجوف فكان اذا قام مجلساً يدخل الماء ويفسل نفسه <sup>(١)</sup> فدخل الماء مرة <sup>(٢)</sup> فخرج روحه وهو في وسط الماء، وقال ابو عمران الإصطخري <sup>(٣)</sup> رحمه الله تعالى رأيت ابا تراب النخشي رحمه الله تعالى في البادية <sup>(٤)</sup> قائماً ميتاً لا يسكه شيء، وسمعت ابا عبد الله احمد بن عطاء يقول سمعت بعض الفقهاء يقول لما مات يحيى الإصطخري رحمه الله تعالى جلسنا حوله فقال <sup>(٥)</sup> له رجل منّا <sup>(٦)</sup> قل اشهد ان لا اله الا الله فجلس جالساً ثم اخذ يد واحدٍ فقال قل اشهد ان لا اله الا الله <sup>(٧)</sup> وخلى به وأخذ <sup>(٨)</sup> بيد <sup>(٩)</sup> الآخر الذي يجنبه <sup>(١٠)</sup> وقال قل اشهد ان لا اله الا الله <sup>(١١)</sup> وخلى به وأخذ <sup>(١٢)</sup> بيد <sup>(١٣)</sup> الآخر الذي يجنبه حتى عرض الشهادة على كل واحد منّا ثم استلقى على فناه <sup>(١٤)</sup> وخرج روحه، وقيل للجنيّد كان ابو سعيد الخزاز رحمه الله تعالى كثيراً ما كان يتواجد عند الموت <sup>(١٥)</sup> فقال الجنيّد رحمه الله لم يكن يعجب ان تكون نظير روحه اليه اشتياقاً، <sup>(١٦)</sup> فهذا ما <sup>(١٧)</sup> حضرنى في الوقت من آدابهم والذي لم <sup>(١٨)</sup> نذكره أكثر، وبالله التوفيق،

## كتاب المسائل واختلاف اقاويلهم في الاجوبة،

<sup>(١٩)</sup> قال الشيخ رحمه الله تعالى <sup>(٢٠)</sup> أذكر طرقاً من اختلافهم في مسائل

(١) Here B resumes (fol. 90b, l. 1). (٢) B فخرجت. (٣) B om. (٤) A فقال B (٥) واحد آخر A. يد B (٦) فقال لمخلا به B (٧) قائم ميت. وخرجت B (٨) ثم خلا B (٩) فقال اشهد ان لا اله الا الله B adds (١٠) قال الشيخ (١١) B om. (١٢) نذكر B (١٣) حضر B (١٤) هنا B (١٥) رحمه الله تعالى. (١٦) B وأذكر.

تفردوا بها بأجوبة شتى بيان ما يُشكل من ذلك على العلماء والنفهاء وسائر

الناس من اهل الظاهر<sup>(١)</sup> الذين ليس هذا من شأنهم، مسألة في الجمع والتفرقة،  
(٢) قال الشيخ رحمه الله تعالى الجمع والتفرقة اسمان فالجمع جمع المتفرقات  
والتفرقة تفرقة المجموعات فاذا جمعت قلت الله ولا سواء واذا فزقت قلت  
الدنيا والآخرة والكون وهو قوله<sup>(٣)</sup> شَهِدَ اللَّهُ أَنَّهُ لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ فَقَدْ جَمَعَ  
ثم فرق فقال<sup>(٤)</sup> وَاللَّيْلُ يَكُونُ وَأَوَّلُوا الْعِلْمَ قَائِمًا<sup>(٥)</sup> بالفسط، كذلك<sup>(٦)</sup> قوله<sup>(٧)</sup>  
قُولُوا آمَنَّا بِاللَّهِ وقد جمع ثم فرق فقال وَمَا أُنزِلَ إِلَيْنَا وَمَا أُنزِلَ إِلَى  
إِبْرَاهِيمَ الْآبَةِ، فالجمع اصل والتفرقة فرع فلا تُعرف الاصول إلا بالفروع  
ولا<sup>(٨)</sup> تثبت الفروع إلا بالاصول وكل جمع بلا تفرقة فهو زندقه وكل تفرقة  
بلا جمع فهو تعطيل، وقد تكلم في معنى الجمع والتفرقة المشايخ المتقدمون  
فقال ابو بكر عبد الله بن طاهر الأبهري<sup>(٩)</sup> رحمه الله تعالى وسُئل عن ذلك  
(١٠) فقيل له الى ما ذا اشار القوم الى معنى الجمع والتفرقة فقال اشار قوم  
الى<sup>(١١)</sup> ان جمعهم في آدم<sup>(١٢)</sup> عليه السلام وفرقهم في ذريته<sup>(١٣)</sup> وأشار قوم الى  
ان جمعهم في المعرفة وفرقهم في الاحوال، وللجند<sup>(١٤)</sup> في معرفة الجمع والتفرقة،  
١٥ (١٤) فَتَحَقَّقْتُكَ فِي سِرِّي (١٥) فَنَاجَاكَ لِسَانِي \* فَاجْتَمَعْنَا لِبَعَانِ وَأَفْتَرَقْنَا لِبَعَانِي  
إِنْ يَكُنْ غَيْبُكَ التَّعْظِيمُ عَنْ لَحْظِ عِيَانِي \* فَلَقَدْ صَبَّرَكَ الْوَجْدُ مِنَ الْأَحْشَاءِ دَانِي،  
وقال اظنه النورى الجمع بالحق تفرقة عن غيره والتفرقة عن غيره<sup>(١٦)</sup> جمع  
به، وقال غيره الجمع اتصال لا يشهد الانابة متى<sup>(١٧)</sup> يشهد الانابة فواصل  
والتفرقة شهود لمن<sup>(١٨)</sup> شاهد<sup>(١٩)</sup> المباينة، وقال قوم لا مجموع بحق<sup>(٢٠)</sup> إلا

(١) الذى AB. (٢) قال الشيخ رحمه الله تعالى B om. (٣) Kor. 3, 16. (٤) B adds  
the remainder of the verse: قوله عز وجل B (٥) لا اله الا هو العزيز الحكيم  
(٦) Kor. 2, 130. (٧) A. In B the word is partly obliterated. (٨) B adds  
انه B (٩) فقال ما ذا اشار الخ B (١٠) B om. (١١) تكلموا AB  
(١٢) B om. from (١٣) في الاحوال to وأشار (١٤) B om. (١٥) تحققتك A  
(١٦) B (١٧) لمعاني AB (١٨) مخاطبك B (١٩) شاهد or شاهد B (٢٠) Obliterated in B. بالمباينة B (٢١) A ولا.



مفروق عن نعت ولا مجموع بنعت الا مفروق عن حق وها (١) متنافيان لان  
 الجمع (٢) بالحق خروج عن حُجَّتِه (٣) وتفرقتها والجمع (٤) بالحق حَجَبٌ بالحق  
 A f. 96b وتفرقة عنه، وقال قوم الجمع ما جمع البشرية في شهود البشرية والتفرقة ما  
 (٥) فرقتها عن تقسيم الرسوم، وقد ذهب الجنيّد (٦) رحمه الله تعالى الى ان قُرْبِه  
 بالوجد جمعٌ وغيبته في البشرية تفرقة، (٧) وقال ابو بكر الواسطي (٨) رحمه الله  
 اذا نظرت الى نفسك قررت واذا نظرت الى ربك جمعت واذا كنت قايما  
 بعيرك فانت ميت (٩) وهذه اَحْرَفٌ مختصرة في معنى الجمع والتفرقة ولن  
 يتدبر في فهمه ان شاء الله تعالى، مسألة في الفناء والبقاء، (١٠) قال الشيخ  
 رحمه الله تعالى سئل ابو يعقوب النهرجوري عن صحة الفناء والبقاء (١١) فقال  
 ١. هو فناء رؤية قيام العبد لله (١٢) عز وجل وبقاء رؤية قيام الله (١٣) تعالى في  
 احكام العبودية، وسئل ابو يعقوب (١٤) رحمه الله تعالى عن صحة علم الفناء  
 والبقاء (١٥) قال (١٦) يصحبه العبودية في الفناء والبقاء واستعمال علم الرضا  
 ومن لم يصحبه العبودية في الفناء والبقاء فهو مدّعي (١٧) قال (١٨) الشيخ رحمه  
 الله تعالى الفناء والبقاء اسمان وها نعمتان لعبيد (١٩) موحد يتعرض الارتقاء في  
 ١٥ توحيد من درجة العموم الى درجة الخصوص، ومعنى الفناء والبقاء في  
 اوايله فناء الجهل ببقاء العلم وفناء المعصية ببقاء الطاعة وفناء الغفلة ببقاء  
 الذكر وفناء رؤيا حركات العبد لبقاء رؤيا عناية الله (٢٠) تعالى في سابق  
 العلم، وقد (٢١) تكلم في ذلك المشايخ المتقدمون فقال سُنُونُ (٢٢) رحمه الله  
 تعالى العبد في حال الفناء محمول وفي حال (٢٣) الحمل مورود (٢٤) وهي نعوت  
 ٢ (٢٥) تؤدي الى نعوت، وقال اول مقامات الفناء الوجود والمجاهدات

الحق B (١). وتفرقتها B. وتفرقا A (٢). B om. (٣). يتنافيان B (٤).  
 ان شاء الله تعالى وهذه B om. (٥). قال B (٦). تفرقتها B (٧).  
 قال B om. (٨). قال B (٩). قال الشيخ رحمه الله تعالى B om. (١٠).  
 به B (١١). موجود A (١٢). مدعي AB (١٣). بعض A (١٤). والبقاء to  
 بودى B (١٥). وهو B (١٦). الجهل B (١٧). تكلموا A (١٨).

(١) للبَّاءُ، وقال ابو سعيد الخزاز (٢) رحمه الله تعالى في معنى قوله (٣) وَمَا يَكُمُ مِنْ نِعْمَةٍ فَمِنْ اللَّهِ قَالَ أَخْلَامٌ فِي أفعالهم من أفعالهم وهو أوَّل حال الفناء، وعن جعفر الخَلْدِي قال سمعت المجنِّد (٤) رحمه الله تعالى يقول وسُئِلَ عن (١) الفناء فقال اذا فنى الفناء (٥) عن اوصافه ادرك البقاء بتمامه، قال وسمعت المجنِّد (٦) رحمه الله تعالى يقول وقد سُئِلَ عن الفناء فقال (٥) استعجم كَلَمًا عن اوصافك واستعمال الكل منك بكليتك، وقال (٦) ابن عطاء من لم (٧) يفن عن شاهد نفسه بشاهد الحق ولم (٧) يفن عن الحق بالحق ولم يفن في حضوره عن حضوره لم يقع بشاهد الحق، وقال الشَّيْبِيُّ (٨) رحمه الله تعالى من فنى عن الحق بالحق لقيام الحق بالحق فنى عن الربوبية فضلاً عن العبودية، (٩) وقال اظنه رُوِيَ عَنْهُم (٨) رحمه الله تعالى وقد سُئِلَ عن الفناء والبقاء فقال أوَّل علم الفناء هو النزول في حقايق البقاء وهو الأثر لله (٩) تعالى على جميع ما دونه (٩) وتنفذ كل حال معه حتى يكون هو المحط وسقوط ما سواه حتى تنفى عبادتهم لله (٩) تعالى بأنفسهم ببقاء عبادتهم لله بالله وما بعد ذلك لا يُدركه (١١) المفعول بالعقول ولا تنطق به الألسن، وقد قال (١٢) الله تعالى كُلُّ مَنْ عَلَيْهَا فَإِنْ فَأَوَّل علامة الفانى ذهاب حظه من الدنيا والآخرة بورود ذكر الله (٩) تعالى ثم ذهاب حظه من ذكر الله (٩) تعالى عند حظه بذكر الله (٩) تعالى له ثم تنفى (٩) روية ذكر الله تعالى له حتى يبنى حظه بالله ثم ذهاب حظه من الله (٩) تعالى بروية حظه (١٤) ثم ذهاب حظه بروية حظه بقاء الفناء (١٥) وبقاء البقاء، والكلام في هذا (١٦) طويل وفيما

(١) A إذا. (٢) B في. (٣) Kor. 16, 55. (٤) B om. (٥) البقا. (٦) B om. (٧) استعجم for فنى الفناء. (٨) B اظنه. (٩) B يفنا. (١٠) B بن. (١١) B استعجم. (١٢) Kor. (١٣) B جل ثابره. (١٤) B العقول. (١٥) A om. but the words are suppl. بأنفسهم ببقاء عبادتهم. (١٦) B وطول. (١٧) B has روية حظه الح. (١٨) A om. from ثم بروية حظه to. (١٩) B has been stroked out. (٢٠) A وفنا. (٢١) B بطول.

ذكرناه كناية ان شاء الله <sup>(١)</sup> تعالى، مسألة في الحقائق، <sup>(٢)</sup> قال الشيخ رحمه الله تعالى اخبرني <sup>(٣)</sup> جعفر قال سمعت المجتهد <sup>(٤)</sup> رحمه الله تعالى قال سمعت <sup>(٥)</sup> سرّاً يقول وقد وصف اهل الحقائق فقال اكلهم اكل المرضى وتوهم نوم الغرقى، وسئل المجتهد <sup>(٦)</sup> رحمه الله تعالى عن الحقيقة فقال <sup>(٧)</sup> اذكره ثم ادع هذا وهذا، وقال ابو تراب <sup>(٨)</sup> رحمه الله تعالى علامة الحقيقة <sup>(٩)</sup> البلوى، وقال غيره علامة الحقيقة رفع <sup>(١٠)</sup> البلوى، وحكى عن رؤيم <sup>(١١)</sup> رحمه الله تعالى انه قال ان الحقائق ما <sup>(١٢)</sup> قارن العلم، سمعت الوجيبي يقول سمعت ابا جعفر <sup>(١٣)</sup> الصيدلاني <sup>(١٤)</sup> رحمه الله تعالى يقول الحقائق ثلث حقيقة <sup>(١٥)</sup> مع العلم وحقيقة <sup>(١٦)</sup> معها <sup>(١٧)</sup> العلم وحقيقة نشط عن العلم، وقال ابو بكر الزقاق <sup>(١٨)</sup> رحمه الله تعالى كنت في تيه بني اسرائيل فوقع في قلبي ان علم الحقيقة يخالف علم الشريعة فاذا <sup>(١٩)</sup> بشخص تحت شجرة أم غيلان <sup>(٢٠)</sup> صاح أبابا بكر كل حقيقة تخالف الشريعة <sup>(٢١)</sup> فهو كافر، وقيل لبعضهم واظنه رؤيم <sup>(٢٢)</sup> رحمه الله تعالى والله <sup>(٢٣)</sup> تعالى اعلم متى يتحقق العبد بالعبودية قال اذا سلم <sup>(٢٤)</sup> القياد من نفسه الى ربه وتبرأ من حوله وقوته وعلم ان الكل <sup>(٢٥)</sup> له وبه، وقال رؤيم <sup>(٢٦)</sup> رحمه الله تعالى اصح الحقائق ما قارن العلم، وقال المجتهد <sup>(٢٧)</sup> رحمه الله آبت الحقائق ان تدع في القلوب مقالة للتأويلات، وقال المزين الكبير <sup>(٢٨)</sup> رحمه الله تعالى الذي حصل عليه اهل الحقائق في حقايقهم ان الله <sup>(٢٩)</sup> تعالى غير منقود فيطلب ولا ذو غاية فيدرك فمن ادرك موجوداً فهو بالموجود <sup>(٣٠)</sup> مغرور وانما الموجود <sup>(٣١)</sup> عندنا معرفة حال وكشف علم بلا حال، وسمعت الحسين بن عبد الله الرازي <sup>(٣٢)</sup> رحمه الله تعالى يقول سئل

(١) B om. (٢) B om. قال الشيخ رحمه الله تعالى. (٣) B (٤) B (٥) B (٦) B (٧) B (٨) B (٩) B (١٠) B (١١) B (١٢) B (١٣) B (١٤) B (١٥) B (١٦) B (١٧) B (١٨) B (١٩) B (٢٠) B (٢١) B (٢٢) B (٢٣) B (٢٤) B (٢٥) B (٢٦) B (٢٧) B (٢٨) B (٢٩) B (٣٠) B (٣١) B (٣٢) B

عبد الله بن طاهر الأبهري<sup>(١)</sup> رحمه الله تعالى عن الحقيقة فقال الحقيقة كلّها علم فُسِّلَ عن العلم فقال العلم كلّ حقيقة، وعن الشَّيْبِلي<sup>(٢)</sup> رحمه الله تعالى أنّه قال الألسنة ثلث لسان علم ولسان حقيقة ولسان حقّ فلسان العلم ما نأدّى إلينا بالوسائط ولسان الحقيقة ما أوصل الله<sup>(٣)</sup> تعالى إلى الاسرار بلا واسطة ولسان الحقّ فليس<sup>(٤)</sup> له طريق، وحكى عن أبي جعفر<sup>(٥)</sup> الفروي رحمه الله تعالى أنّه قال حقيقة الانسانية ان لا يتأدّى منك انسان لأنّ حقيقة الاسم في نفسه أن<sup>(٦)</sup> يكون كلّ شيء بك<sup>(٧)</sup> مستأنساً، وسُئل بعض الصوفية عن حقيقة الوصول فقال ذهاب العقول، وقال المجنّد<sup>(٨)</sup> رحمه الله تعالى أنّ الحقائق اللازمة<sup>(٩)</sup> والقصود القويّة المحكّمة لم تُبق على اهلها<sup>(١٠)</sup> سبباً ١٠. ألا قطعته ولا معترضاً إلا منعه ولا تأويلًا<sup>(١١)</sup> مؤهّباً لصحة المراد ألا كشفته فالحقّ عندهم لصحة الحال مجرداً والمجدّ في دوام السبر محدّداً على براهين من العلم واضحة ودلائل من<sup>(١٢)</sup> الحقّ بينه، وقال الواسطي<sup>(١٣)</sup> رحمه الله تعالى الحقائق المختزنة اذا بدت حجب الحقائق<sup>(١٤)</sup> المستترة، مشثلة في الصدق،<sup>(١٥)</sup> قال الشيخ رحمه الله تعالى اخبرني جعفر الخلدی<sup>(١٦)</sup> رحمه الله تعالى قال سمعت المجنّد<sup>(١٧)</sup> رحمه الله تعالى يقول ما من احدٍ طلب أمراً بصدق وجدّ إلا ادركه وإن لم يدرك الكلّ ادرك البعض،<sup>(١٨)</sup> قال ابو سعيد الخزاز رحمه الله تعالى رأيت كأنّ ملكين نزلا<sup>(١٩)</sup> عليّ من السماء فقالا لي ما الصدق قلت الوفاء بالعهد فقالا<sup>(٢٠)</sup> لي صدقت فعرجا إلى السماء وأنا انظرُ اليهما يعني في النوم، وقال يوسف بن الحسين<sup>(٢١)</sup> رحمه الله تعالى الصدق عندي حبّ الانفراد ومناجاة الربّ<sup>(٢٢)</sup> جلّ وعلا وموافقة السرّ والعلانية مع<sup>(٢٣)</sup> صدق اللهجة والتشاغل بالنفس دون رؤية الخلق بعد همة النفس ونعلم

لا يكون لك B (٤). الفروي A app. (٥). إليه B (٦). B om (٧). شريك مستأنساً. (٨) B app. (٩). والقصود والعقود B (١٠). مستأنس A (١١). شريكاً. (١٢) B om. (١٣). المستترة B (١٤). المجنّد B (١٥). مؤهّباً B (١٦). قال الشيخ رحمه الله تعالى. (١٧) B adds الرازي. (١٨) B (١٩). وقال B (٢٠). قال الشيخ رحمه الله تعالى. (٢١) B (٢٢). (٢٣).

العلم والاتباع مع تصحيح المطعم والملبس وأخذ الفوت، وسبل حكيم ما علامة  
 الصادق قال كتمان الطاعة قبل ما أزوج الأشياء على قلوب الصادقين قال  
 (١) استنشق عفو الله (٢) تعالى وحسن الظن بالله (٣) تعالى، وقال (٤) ذو النون  
 (٥) رحمه الله تعالى الصدق سيف الله (٦) تعالى في أرضه ما (٧) وضع على شيء  
 إلا قطعته، وسبل حارث (٨) رحمه الله تعالى عن الصدق (٩) فقال (١٠) مصحوب  
 على جميع الاحوال، وقال الجنيّد رحمه الله تعالى حقيقة الصدق تجرى بموافقة  
 الله تعالى في كلّ حال، وقال ابو يعقوب رحمه الله الصدق موافقة الحق  
 في السرّ والعلانية وحقيقة صدق القول بالحق في مواطن الهلكة، وسبل آخر  
 عن الصدق فقال صحة (١١) التوجه في النصد، مسألة في (١٢) الاصول، يعني  
 ١. اصول مذهب القوم، حكى عن (١٣) الجنيّد (١٤) رحمه الله تعالى أنه قال اتفق  
 اهل العلم على ان اصولهم خمس خلال صيام النهار وقيام الليل وإخلاص  
 العمل والإشراف على الأعمال بطول الرقابة (١٥) والتوكل على الله في كلّ حال،  
 (١٦) وحكى عن ابي عثمان (١٧) رحمه الله تعالى أنه قال اصلنا (١٨) السكوت  
 والاكفاء، يعلم الله (١٩) عز وجل، وقال الجنيّد (٢٠) رحمه الله تعالى النقصان  
 ١٥ في الاحوال هي فروغ لا نقصر وانما يضرر الخلف مثقال ذرة في حال الاصول  
 فاذا احكمت الاصول لم يضرر (٢١) نقص في الفروع، وقال ابو احمد  
 الفلانى (٢٢) رحمه الله تعالى بُنيت اصل مذهبنا على ثلث خصال لا نطالب  
 احداً من الناس بواجب حقنا ونطالب أنفسنا بحقوق الناس ونلزم أنفسنا  
 التفسير في جميع ما نأثبه، وقال سهل بن عبد الله (٢٣) رحمه الله اصولنا  
 ٢. سبعة اشياء التمسك بكتاب الله (٢٤) تعالى والافتدأ برسول الله (٢٥) صلعم

(١) A استنشق with استنشق in marg. as variant. (٢) B om. (٣) A ذا.  
 (٤) B adds المصرى. (٥) A وضعها. (٦) B قال. (٧) B om. from مصحوب to  
 الفوجد. The word is partially  
 obliterated. (٨) B اصول مذهب القوم وهي مسألة الاصول. (٩) A جنيّد.  
 (١٠) AB om. التوكل الخ. The words are suppl. in marg. A. (١١) B السكون, but cf.  
 'Atfār, Tadhkiratu 'l-Awliyā, II, 60, 5. (١٢) B تولى. (١٣) B يضر.

وَأَكْلَ الْحَلَالِ وَكَثَّ الْأَذَى وَاجْتَنَابَ الْآثَامَ وَالتَّوْبَةَ وَإِدَاءَ الْحَقُوقِ، وَسَمِعْتُ  
 الْمُحَضَّرَ <sup>(١)</sup> رَحِمَهُ اللَّهُ تَعَالَى يَقُولُ أَصُولُنَا سِتَّةُ أَشْيَاءَ رَفَعَ الْحَدِيثَ وَإِفْرَادَ الْقِدَمِ  
 وَهَجَرَ الْأَخْيَانَ وَمَنَارَقَةَ الْأَوْطَانَ وَنَسِيَانَ مَا عُلِّمَ وَمَا جُهِلَ، وَقَالَ بَعْضُ  
 الْفُقَرَاءِ أَصُولُنَا سَبْعَةُ أَشْيَاءَ إِدَاءَ الْفَرَائِضِ وَاجْتِنَابَ الْحَارِمِ وَقَطْعَ الْعَلَائِقِ  
 وَمَعَانِفَةَ الْفَقْرِ وَتَرْكَ الطَّلَبِ وَتَرْكَ الْأَذْخَارِ لَوْ قَتَلَ <sup>(٢)</sup> ثَانِيًا وَالْإِنْقِطَاعَ إِلَى اللَّهِ  
<sup>(٣)</sup> تَعَالَى فِي جَمِيعِ الْأَوْقَاتِ، مَسْئَلَةٌ فِي الْإِخْلَاصِ، سُبُلُ الْجَنَّةِ <sup>(٤)</sup> رَحِمَهُ اللَّهُ  
 عَنِ الْإِخْلَاصِ فَقَالَ ارْتِنَاعَ رُؤْيَاكَ <sup>(٥)</sup> وَفَنَاءُكَ <sup>(٦)</sup> عَنِ النَّعْلِ، وَقَالَ <sup>(٧)</sup> ابْنُ  
 عَطَاءٍ الْإِخْلَاصُ مَا <sup>(٨)</sup> تَخَلَّصَ مِنَ <sup>(٩)</sup> الْآفَاتِ، وَقَالَ حَارِثُ الْحَاسِبِيِّ <sup>(١٠)</sup> رَحِمَهُ  
 اللَّهُ تَعَالَى الْإِخْلَاصُ إِخْرَاجُ الْخَلْقِ مِنْ مَعَامَلَةِ اللَّهِ تَعَالَى وَالنَّفْسِ أَوَّلُ الْخَلْقِ،  
 A f. 99u وَقَالَ <sup>(١١)</sup> ذُو النُّونِ <sup>(١٢)</sup> رَحِمَهُ اللَّهُ تَعَالَى الْإِخْلَاصُ مَا خَلَصَ مِنْ <sup>(١٣)</sup> الْعَدُوِّ  
 أَنْ يُفْسِدَهُ، وَقَالَ أَبُو يَعْقُوبَ السُّوسِيُّ <sup>(١٤)</sup> رَحِمَهُ اللَّهُ الْإِخْلَاصُ مَا لَمْ يَعْلَمْ بِهِ  
 مَلَكٌ فَيَكْتَبَهُ وَلَا عَدُوٌّ فَيُفْسِدَهُ وَلَا تُعْجَبُ النَّفْسُ بِهِ، وَحُكِيَ عَنْ سَهْلِ بْنِ  
 عَبْدِ اللَّهِ <sup>(١٥)</sup> رَحِمَهُ اللَّهُ تَعَالَى أَنَّهُ قَالَ <sup>(١٦)</sup> أَهْلُ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ كَثِيرٌ وَالْمُخْلِصُونَ  
<sup>(١٧)</sup> مِنْهُمْ قَلِيلٌ، وَقَالَ سَهْلُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ <sup>(١٨)</sup> رَحِمَهُ اللَّهُ تَعَالَى لَا يَعْرِفُ  
 ١٥ الرِّيَاءَ إِلَّا الْمَخْلَصُ، وَسَبُلُ الْجَنَّةِ <sup>(١٩)</sup> رَحِمَهُ اللَّهُ تَعَالَى مَرَّةً أُخْرَى عَنِ الْإِخْلَاصِ  
 فَقَالَ إِخْرَاجُ الْخَلْقِ مِنْ مَعَامَلَةِ اللَّهِ <sup>(٢٠)</sup> تَعَالَى وَالنَّفْسِ أَوَّلُ الْخَلْقِ، وَعَنْ بَعْضِ  
 الْمَشَائِخِ قَالَ إِذَا قَالَ لَكَ قَائِلٌ مَا الْإِخْلَاصُ <sup>(٢١)</sup> فَقُلْ إِفْرَادَ الْقَصْدِ إِلَى اللَّهِ  
<sup>(٢٢)</sup> تَعَالَى وَإِخْرَاجَ الْخَلْقِ مِنْ مَعَامَلَةِ اللَّهِ <sup>(٢٣)</sup> عِزٌّ وَجَلٌّ بِتَرْكِ الْحَوْلِ وَالْقُوَّةِ مَعَ  
 اللَّهِ <sup>(٢٤)</sup> عِزٌّ وَجَلٌّ، وَعَلَامَةُ الْخُلُوصِ <sup>(٢٥)</sup> مَحَبَّةُ الْخُلُوتِ لِمَنَاجَاةِ اللَّهِ تَعَالَى وَقَلَّةُ  
 ٢٠ التَّعَرُّفِ إِلَى الْخَلْقِ بِعِبُودِيَةِ اللَّهِ <sup>(٢٦)</sup> عِزٌّ وَجَلٌّ وَكَرَاهِيَةُ عِلْمِ الْخَلْقِ فِي مَعَامَلَةِ اللَّهِ  
<sup>(٢٧)</sup> تَعَالَى، وَسُبُلُ أَظْنَهُ <sup>(٢٨)</sup> أَبَا الْحَسَنِ النُّورِيِّ <sup>(٢٩)</sup> رَحِمَهُ اللَّهُ تَعَالَى عَنِ الْإِخْلَاصِ

(١) B om. (٢) B ياتي. (٣) B عز وجل. (٤) B وفناك. (٥) AB من. (٦) B بن. (٧) A تخلص. (٨) B الاوقات. (٩) A ذا. (١٠) B اعدا. (١١) A om. but suppl. in marg. (١٢) منه. (١٣) B عز وجل. (١٤) A عبد الله. (١٥) B تعالى. (١٦) صحبة. (١٧) B عز وجل. (١٨) B om. (١٩) ابا الحسين. (٢٠) عز وجل.

فقال ترك الموافقة للخلق، مسئلة في الذكر، <sup>(١)</sup> قال الشيخ رحمه الله تعالى سمعت <sup>(٢)</sup> ابن سالم يقول وسئل عن الذكر فقال الذكر على ثلث <sup>(٣)</sup> فذكر باللسان فذاك المحسنة بعشرة وذكر بالقلب <sup>(٤)</sup> فذاك <sup>(٥)</sup> المحسنة <sup>(٦)</sup> بسبعماية وذكر لا يوزن ثوابه ولا يُعَدُّ وهو الامتلاء من المحبة والحياء من قُرْبِهِ، قيل لابن عطاء <sup>(٧)</sup> رحمه الله تعالى ما يفعل الذكر بالسراير فقال ذكر الله <sup>(٨)</sup> تعالى اذا ورد على السراير <sup>(٩)</sup> بإشرافه <sup>(١٠)</sup> ازال البشرية <sup>(١١)</sup> في الحقيفة برعونانها، وقال سهل بن عبد الله <sup>(١٢)</sup> رحمه الله تعالى ليس كل من ادعى الذكر <sup>(١٣)</sup> فهو ذاكر، وسئل سهل <sup>(١٤)</sup> بن عبد الله رحمه الله تعالى عن الذكر فقال تحقيق العلم بأن الله <sup>(١٥)</sup> تعالى مُشَاهِدك فتراه بقلبك قريباً منك وتسبحي ١٠ منه ثم تؤثره على نفسك <sup>(١٦)</sup> وعلى احوالك كلها، قال <sup>(١٧)</sup> الشيخ <sup>(١٨)</sup> رحمه الله A f. 99b تعالى قال الله <sup>(١٩)</sup> عز وجل <sup>(٢٠)</sup> اذْكُرُوا اللَّهَ كَذِكْرِكُمْ آبَاءَكُمْ أَوْ أَشَدَّ ذِكْرًا ثم قال في آية اخرى <sup>(٢١)</sup> اذْكُرُوا اللَّهَ ذِكْرًا كَثِيرًا فهو <sup>(٢٢)</sup> أَخْصَرُ من الاول ثم قال في آية اخرى <sup>(٢٣)</sup> اذْكُرُونِي اذْكُرْكُمْ، <sup>(٢٤)</sup> فصار <sup>(٢٥)</sup> الذاكرون <sup>(٢٦)</sup> لله متفاوتين في ذكرهم <sup>(٢٧)</sup> كمتفاوتهم <sup>(٢٨)</sup> في المحاطبة لهم <sup>(٢٩)</sup> في الذكر، قال ١٥ وسئل بعض المشايخ عن الذكر فقال المذكور واحد والذكر مختلف ومحل قلوب الذاكرين <sup>(٣٠)</sup> متفاوت، وأصل الذكر اجابة الحق من حيث اللوازم والذكر على وجهين فوجه منها التهليل والتسيج وتلاوة القرآن ووجه <sup>(٣١)</sup> منها تنبيه القلوب على شرايط <sup>(٣٢)</sup> التذكير على أفراد الله <sup>(٣٣)</sup> تعالى وأسمائه وصفاته

(١) B om. قال الشيخ رحمه الله تعالى. (٢) B بن. (٣) B ذكر. (٤) B om. (٥) B om. (٦) B ما به. (٧) B باشرافا. (٨) A ازالته. (٩) B سمع ما به. (١٠) B فالحسنة. (١١) B عن. (١٢) A على. (١٣) B om. from بن. (١٤) B هو. (١٥) A عن. (١٦) Kor. 2, 196. (١٧) B في موضع من كتابه. (١٨) B أبو نصر. (١٩) Kor. 33, 41. A om. from اذْكُرُوا. (٢٠) B احصر. (٢١) Kor. 2, 147. (٢٢) B الذاكرين. (٢٣) B فصاروا. (٢٤) AB الذاكرين. (٢٥) B الله تعالى. (٢٦) B كفاوت. (٢٧) B بالذكر. (٢٨) B كما سئل. (٢٩) B متفاوتة. (٣٠) B التيقض. (٣١) B.

ونشر إحسانه ونفاذ تقديره على جميع خلفه فذكر الراجح على وعده وذكر  
 الخابنين على وعده وذكر المتوكلين على ما كشف لهم من كتابته وذكر المراقبين  
 على مقدار ما <sup>(١)</sup> طلع عليهم بإطلاع الله <sup>(٢)</sup> تعالى عليهم وذكر <sup>(٣)</sup> المحبين على  
 قدر نصيح النعماء، وسبل الشبلى <sup>(٤)</sup> رحمه الله تعالى عن حقيقه الذكر فقال  
 نسيان <sup>(٥)</sup> الذكر يعنى نسيان ذكرك <sup>(٦)</sup> الله <sup>(٧)</sup> تعالى ونسيان <sup>(٨)</sup> كل شيء سوى  
 الله عز وجل، مسئلة في الغنا، سئل المجيد <sup>(٩)</sup> رحمه الله تعالى أيما انتم  
 الاستغناء بالله <sup>(١٠)</sup> تعالى ام الافتقار الى الله عز وجل فقال الافتقار <sup>(١١)</sup> الى الله  
 عز وجل موجبة للغنا بالله <sup>(١٢)</sup> عز وجل فاذا صح الافتقار الى الله <sup>(١٣)</sup> عز وجل  
 كمل الغنا بالله <sup>(١٤)</sup> تعالى فلا يقال <sup>(١٥)</sup> أيها انتم لانتمها حالان لا يتم احدها  
 الا بتمام الآخر ومن صحح الافتقار صحح الغنا، <sup>(١٦)</sup> قال وسئل يوسف بن  
 الحسين <sup>(١٧)</sup> رحمه الله تعالى ما علامة الغنا قال الذى يكون غناه للدين لا  
 للدنيا <sup>(١٨)</sup> قيل ومتى يكون الغنى محموداً فى غناه غير مذموم قال اذا كان  
 هذا الغنى آخذ الشيء من <sup>(١٩)</sup> جهته غير مانع <sup>(٢٠)</sup> عن حقه <sup>(٢١)</sup> متعاوناً فى كسبه  
 على البر والتقوى لا متعاوناً فى تجارته على الإثم والعدوان <sup>(٢٢)</sup> ولم يتعلق قلبه  
 بما له دون الله <sup>(٢٣)</sup> عز وجل ولا استوحش لفقده ولا استأنس بملكه وكان فى  
 غناه مفتقراً الى الله عز وجل وفى فقره مستغنياً بالله <sup>(٢٤)</sup> تعالى ويكون خازناً  
 من خزان الله <sup>(٢٥)</sup> تعالى فكان غناه له لا عليه فاذا كان بهذه الصفة  
 كان من اهل النور والنجاه ودخل الجنة بعد الفقراء بخمسماية عام بخبر رسول  
 الله صلعم تدخل فقراء امتى <sup>(٢٦)</sup> الجنة قبل اغنيائهم بخمسماية عام، وسئل <sup>(٢٧)</sup> عمرو  
 ابن عثمان المكي <sup>(٢٨)</sup> رحمه الله عن <sup>(٢٩)</sup> الغنا الذى <sup>(٣٠)</sup> هو جامع للغنا <sup>(٣١)</sup> فقال

(١) B اطلع. (٢) B om. (٣) A المحبين with المحن in marg. as variant.

(٤) B om. الذكر يعنى نسيان. (٥) B الله. (٦) B ذكر كل. (٧) A بالله.

(٨) A ماها. (٩) B جهة. (١٠) AB متعاون. (١١) A ولا.

(١٢) B غنايه. (١٣) B وكان. (١٤) B عمر. (١٥) B الغنى. (١٦) A om.

B proceeds: الغنى الذى هو الغنى الذى هو للغنا الغنا عن الغنا.



الغنا عن الغنا لانتك اذا استغنييت بالغنا كنت محتاجا اليها من اجب  
 (١) استغنايك واذا كنت (٢) غنيا بالله عز وجل لا بالغنا تكون مستغنيا عن  
 الغنا وغير الغنا، وقال المجيد (٣) رحمه الله تعالى النفس التي فد اعزها  
 الحق بحقيقة الغنا يزول عنها موافقات النافات، مسئلة في الفقر، قال المجيد  
 (٤) رحمه الله تعالى (٥) الفقر بحر (٦) البلاء وبلاؤه كله عز، وسئل عن الفقير  
 الصادق متى يكون مستوجبا لدخول الجنة قبل الاغنياء بمخسامة علم (٧) فقال  
 اذا كان هذا الفقير معاملا لله عز وجل بقلبه موافقا لله فيما منع حتى يعد  
 (٨) الفقر من الله نعمة عليه يخاف على زوالها كما يخاف الغنى على زوال غناه  
 وكان صابرا محتسبا مسرورا باختيار الله له الفقر صائبا لديه كائنا للفقير  
 (٩) مظهرا للاباس من الناس مستغنيا بربه في فقره كما قال الله عز وجل  
 (١٠) لِلْفُقَرَاء الَّذِينَ أُحْصِرُوا فِي سَبِيلِ اللَّهِ آية، فاذا كان الفقير بهذه  
 الصفة يدخل الجنة قبل الاغنياء بمخسامة علم ويكفي يوم القيمة مؤنة الوقوف  
 والحساب ان شاء الله تعالى، وقال (١١) ابن الجلاء (١٢) رحمه الله تعالى من لم  
 يصحبه الورع في فقره أكل المحرام (١٣) النص (١٤) وهو لا يدري، وسئل المجيد  
 (١٥) رحمه الله تعالى عن اعز (١٦) الناس فقال الفقير الراضى، (١٧) وقال المزين  
 رحمه الله حد الفقر ان لا ينفك الفقير من الحاجة، وقال المزين (١٨) رحمه  
 الله تعالى اذا رجع الفقير الى الله عز وجل كان موصوفا مع العلوم  
 فيغير في وجوده، وقال المجيد (١٩) رحمه الله تعالى لا يتحقق الانسل بالفقر  
 حتى يتقرر عنه انه لا يرد القيمة أفقر منه، مسئلة في الروح وما (٢٠) قالوا فيه،  
 ٢. قال (٢١) الشبلي رحمه الله تعالى (٢٢) بالله قامت الارواح والاجساد والمخبرات

(١) استعانتك A. (٢) مستغنيا B. (٣) B om. (٤) الفقير B. (٥) بلاؤه B.

(٦) Kor. 2, 274. (٧) مظهر الاباس B. (٨) bis الفقير B. (٩) قال B.

(١٠) B adds لا يستطيعون ضربا في الارض. (١١) B بن. (١٢) البيض B.

(١٣) من الحاجة to وقال B om. (١٤) الاشياء B. (١٥) ولا يدري B.

(١٦) بالله جل وعلا B. (١٧) ابو بكر الشبلي B. (١٨) قالوا B. (١٩) وحده B.

لا بدواها، وقال <sup>(١)</sup> الشبلي رحمه الله تعالى الارواح تلطفت فتعلقت عند  
<sup>(٢)</sup> لدغات الحقيقة فلم <sup>(٣)</sup> تر معبوداً <sup>(٤)</sup> يستحق العبادة <sup>(٥)</sup> عن ان تنفرت الى  
ذلك الشاهد بغير ذلك المشاهد وأبغث ان المحدث لا يدرك القدم  
بصفته المعلولة، قال <sup>(٦)</sup> الشيخ رحمه الله تعالى ورأيت <sup>(٧)</sup> في كلام الواسطي  
رحمه الله تعالى في الروح فقال الروح روحان روح به حياة المخلوق وروح  
به ضياء <sup>(٨)</sup> القلب وهو الروح الذي قال الله <sup>(٩)</sup> عز وجل <sup>(١٠)</sup> وَكَذَلِكَ  
أَوْحَيْنَا إِلَيْكَ رُوحًا مِنْ أَمْرِنَا، <sup>(١١)</sup> وسُمي الروح روحًا لطافته وإذا ساءت  
المجاري في اوقاتها الأدب حجب الروح عن <sup>(١٢)</sup> ملاذات السبب، <sup>(١٣)</sup> قال  
<sup>(١٤)</sup> وكلما وقع للروح من الملاحظات <sup>(١٥)</sup> ذنب على الأيام والاوقات عرفت  
المخاطبات وأشارت الى <sup>(١٦)</sup> المعاملات، وقال <sup>(١٧)</sup> الواسطي <sup>(١٨)</sup> رحمه الله تعالى  
انها ما شيان الروح والعقل <sup>(١٩)</sup> فالروح لا <sup>(٢٠)</sup> تُسدى الى الروح محبوبة ولا  
العقل ينهي له ان يدفع عن العقل مكروهًا، وحكى عن ابي عبد الله  
النياجي <sup>(٢١)</sup> رحمه الله تعالى انه قال ان العارف اذا <sup>(٢٢)</sup> وصل فكان فيه  
روحان روح لا يجري عليه التغير <sup>(٢٣)</sup> والاختلاف وروح يجري عليه التغير  
<sup>(٢٤)</sup> والتلون، وقال <sup>(٢٥)</sup> بعضهم الروح روحان الروح القديمة والروح البشرية  
<sup>(٢٦)</sup> واحتج بقول النبي صلعم تمام عيناى ولا ينام قلبي، قال فظااهره بنام  
روح البشرية وباطنه يقظان لا يجري عليه التغير، وكذلك قوله انها  
<sup>(٢٧)</sup> انسى لاسن <sup>(٢٨)</sup> وقد اخبر انه لا ينسى وانما <sup>(٢٩)</sup> هو خبر عما هو فيه من  
الروح القديمة، وكذلك قوله لست كأحدكم إني أظل عند ربى، وهو صفة

تردد B <sup>(٢)</sup> . لدغات B <sup>(٣)</sup> . الشبلي رحمه الله تعالى instead of B <sup>(١)</sup> .  
لاي B <sup>(٧)</sup> . الشيخ رحمه الله تعالى B om. <sup>(٦)</sup> . ثم B app. <sup>(٥)</sup> . استحق B <sup>(٤)</sup> .  
Kor. <sup>(١٠)</sup> . تعالى B <sup>(٩)</sup> . المخلوق B <sup>(٨)</sup> . بكر الواسطي في كلامه في الروح الخ  
. وقال B <sup>(١٣)</sup> . ملاذات B . ملاذات A <sup>(١٢)</sup> . قال ويسمى B <sup>(١١)</sup> . 42, 52  
ابو B <sup>(١٧)</sup> . المعاملات B <sup>(١٦)</sup> . ذنب B app. . رقت A <sup>(١٥)</sup> . كلما B <sup>(١٤)</sup> .  
B om. <sup>(٢١)</sup> . رحل B <sup>(٢٠)</sup> . سوى A <sup>(١٩)</sup> . B om. <sup>(١٨)</sup> . بكر الواسطي  
. في ذلك B adds <sup>(٢٤)</sup> . والتكوين A <sup>(٢٣)</sup> . التغير to والاختلاف from  
. فقد B <sup>(٢٤)</sup> . اخبر عما B <sup>(٢٥)</sup> .

الروح القديمة لانه اخبر عنها بما ليس من <sup>(١)</sup> وصف الارواح، <sup>(٢)</sup> قال الشيخ رحمه الله تعالى <sup>(٣)</sup> وهذا الذي قال <sup>(٤)</sup> القائل في الروح لا يصح لان القدم لا ينصل من القدم والمخلوق غير متصل بالقدم <sup>(٥)</sup> وبالله التوفيق، سمعت <sup>(٦)</sup> ابن سالم وقد سئل عن الثواب والعقاب يكون للروح والجسد او للجسد وحده فقال الطاعة والمعصية لم تظهر من الجسد دون الروح ولا من الروح دون الجسد حتى يكون الثواب والعقاب على <sup>(٧)</sup> الجسد دون الروح او على الروح دون الجسد، ومن قال في الارواح بالتنازع والتنقل والقدم فقد ضلّ ضلالاً بعيداً وخسر خسراناً ميئاً، مسألة في الاشارة، <sup>(٨)</sup> قال الشيخ رحمه الله تعالى ان سأل سائلاً ما معنى الاشارة <sup>(٩)</sup> فيقال له قول الله عز وجل <sup>(١٠)</sup> تَبَارَكَ الَّذِي <sup>(١١)</sup> والذى كالكتابة <sup>(١٢)</sup> والكتابة كالاشارة في لطافتها والاشارة لا يدركها الا الاكابر من اهل العلم، <sup>(١٣)</sup> وقال الشبلي <sup>(١٤)</sup> رحمه الله تعالى كل اشارة اشار <sup>(١٥)</sup> المخلوق بها الى الحق فهي مردودة عليهم حتى يشيروا الى الحق بالحق ليس لهم الى ذلك طريق، <sup>(١٦)</sup> وقال ابو يزيد <sup>(١٧)</sup> رحمه الله تعالى ابعدهم من الله <sup>(١٨)</sup> تعالى اكثرهم اشارة اليه، قال ودخل رجل <sup>(١٩)</sup> الى الجنيد <sup>(٢٠)</sup> رحمه الله تعالى <sup>(٢١)</sup> فسأله عن مسألة فأشار الجنيد بعينه الى السماء فقال له الرجل يا أبا القاسم لا تشير اليه فإنه أقرب <sup>(٢٢)</sup> اليك من ذلك فقال الجنيد <sup>(٢٣)</sup> رحمه الله صدقت وضحك، <sup>(٢٤)</sup> حكى <sup>(٢٥)</sup> عن عمرو ابن عثمن المكي <sup>(٢٦)</sup> رحمه الله تعالى أنه قال اصحابنا حقيقهم توحيد وإشارتهم شرك، وقال بعضهم كل يريد ان <sup>(٢٧)</sup> يشير اليه <sup>(٢٨)</sup> ولكن لم يجعل لأحد ربه سبيلاً، وحكى عن الجنيد <sup>(٢٩)</sup> رحمه الله تعالى أنه قال لرجل <sup>(٣٠)</sup> هو ذا

هذا B (٤). وهو A (٥). قال الشيخ رحمه الله تعالى B om. (٦). صف B (١). الروح دون الجسد B (٧). بن B (٨). وبالله التوفيق B om. (٩). القول. Kor. 25, 1; 67, 1. (١٠). فقال لقول الله A (١١). او الجسد دون الروح B (١٢). قال B (١٣). B om. (١٤). بك الملك B adds (١٥). وعن B (١٦). يسأله B (١٧). على B (١٨). السطاطي B adds (١٩). المخلوق B om. (٢٠). هو ذا تشير B om. (٢١). ولكنه B (٢٢). يشير B (٢٣). A (٢٤).

أف. 101b تُشير يا هذا فكم<sup>(١)</sup> تُشير اليه دَعَهُ يُشير اليك، وقال ابو يزيد<sup>(٢)</sup> رحمه الله تعالى من اشار اليه يعلم فقد كثر لأنّ الاشارة يعلم لا تقع الا على معلوم ومن اشار اليه بمعرفة فقد اُتَحَدَ<sup>(٣)</sup> لأنّ الاشارة بالمعرفة لا تقع الا على محدود، سمعت الدقّي يقول سُبُل<sup>(٤)</sup> الرزاق<sup>(٥)</sup> رحمه الله عن المريد فقال حقيقة المريد ه ان يشير الى الله تعالى فيَجِدَ الله مع نفس الاشارة<sup>(٦)</sup> وقيل له فالذّى<sup>(٧)</sup> يَسْتَوْعِبُ حَالَهُ قال هو أن يجد الله تعالى بإسقاط الاشارة، وهذه المسئلة نَعْرِفُ لِلْجَنِّدِ رحمه الله تعالى وقال<sup>(٨)</sup> النورى<sup>(٩)</sup> رحمه الله تعالى قُرْبُ الْقُرْبِ<sup>(١٠)</sup> فيما أشرنا اليه بَعْدَ الْبُعْدِ، وقال يحيى بن<sup>(١١)</sup> مُعَاذٍ<sup>(١٢)</sup> رحمه الله تعالى اذا رأيت الرجل يشير الى العمل فطريقه طريق الورع واذا رأته ١. يشير الى العلم فطريقه طريق العبادة واذا رأته يشير الى الأمن في الرزق فطريقه طريق الزهد واذا رأته يشير الى الآيات فطريقه طريق الأبدال واذا رأته يشير الى الآلاء فطريقه طريق العارفين، وقال ابو على الروذبارى رحمه الله تعالى عَلِمْنَا هذا اشارة فاذا صار عبارة<sup>(١٣)</sup> خَفِيَ، وسأل رجل ابا يعقوب السوسى رحمه الله تعالى مسئلة وكان يشير في سؤاله فقال له ١٥ يا هذا نحن نَبْلُغُ<sup>(١٤)</sup> مُحَابِكَ<sup>(١٥)</sup> من غير هذه الاشارة<sup>(١٦)</sup> كأنه بكره ذلك منه، مسائل شتى، مسئلة في<sup>(١٧)</sup> الظرف، سُبُلُ الْمُجَنِّدِ رحمه الله تعالى عن<sup>(١٨)</sup> الظرف ما هو فقال اجتناب كلّ خلق دنى واستعمال كلّ خلق سنى وأن نعمل<sup>(١٩)</sup> الله ثم لا نرى أنك عملت، مسئلة في المروّة، سُبُلُ احمّد بن عطاء رحمه الله تعالى عن المروّة فقال ان لا تسكنك الله عملاً علمته وكلما عملت ٢. عملاً كأنك لم نعمل شيئاً ونريد أكثر من ذلك، مسئلة لِمَ سَمَّيْتَ هذه الطائفة

الدفان altered to الدقّي B (٤) أ. B (٣) B om. (٢) B سير. A (١)

في معنى ما B (٨) أبو المحسين النورى B (٩) يستوعب AB (٦) قيل B (٥)

محابك B. محابك A (١١) خفا B. جفا A (١٠) الرازى B adds (٦)

كأنه أجمع B om. (١٢) مكانك instead of مُحَابِكَ read supra, I. Y p. ١٨٠, Cf.

الله عز وجل B (١٥) الطرق B. الطرق A (١٤) الطرف B. الطرق A (١٣)

Af.102a بهذا الاسم، يعنى الصوفية، قال <sup>(١)</sup> ابن عطاء <sup>(٢)</sup> رحمه الله تعالى لصنائها من كدر الاغيار وخروجها من مراتب الاشرار، وقال النورى <sup>(٣)</sup> رحمه الله تعالى سميت بهذا الاسم <sup>(٤)</sup> لاشتغالها عن الخلق بظاهر العابدين وانقطاعها الى الحق بمراتب الواجدين، وقال الشبلى <sup>(٥)</sup> رحمه الله تعالى سميت بهذا الاسم لبقية <sup>(٦)</sup> بقيت عليهم من نفوسهم ولولا ذلك لما لاقى بهم الاسماء، وقال بعضهم <sup>(٧)</sup> سميت بهذا الاسم لتنسبها بروح الكناية وتظاهرها بوصف الانابة، مسئلة في الرزق، قال يحيى بن معاذ <sup>(٨)</sup> رحمه الله تعالى في وجود العبد الرزق من غير طلب دلالة على أن الرزق مأمور بطلب صاحبه، وقال بعضهم ان طلبت الرزق قبل وقته لم أجده وإن <sup>(٩)</sup> طلبت الرزق بعد وقته لم أجده وإن <sup>(١٠)</sup> طلبته في وقته كفته، وحكى عن ابي يعقوب <sup>(١١)</sup> رحمه الله تعالى انه قال اختلف <sup>(١٢)</sup> الناس في سبب الرزق فقال قوم سبب الرزق التكلف والعناية وهو قول القدرية وقال قوم سبب الرزق التقوى <sup>(١٣)</sup> وذهبا الى ظاهر القرآن <sup>(١٤)</sup> وَمَنْ يَتَّقِ اللَّهَ يَجْعَلْ لَهُ مَخْرَجًا وَيَرْزُقْهُ مِنْ حَيْثُ لَا يَحْتَسِبُ، وغلطوا في ذلك <sup>(١٥)</sup> والعلم عند الله <sup>(١٦)</sup> تعالى ان سبب الرزق <sup>(١٧)</sup> الخلق لقوله عز وجل <sup>(١٨)</sup> خَلَقَكُمْ ثُمَّ رَزَقَكُمْ فلم يخص مؤمنا دون كافر، وقال ابو يزيد <sup>(١٩)</sup> رحمه الله اثبت على <sup>(٢٠)</sup> رجل من المريدين عند بعض العلماء خيرا فقال العالم من اين معاشه فقلت لم اشك في خالفه حتى اسأله عن رازقه فنجعل العالم وانقطع، مسئلة، سئل المجتهد <sup>(٢١)</sup> رحمه الله تعالى اذا ذهب اسم العبد وثبت حكم الله <sup>(٢٢)</sup> تعالى قال أعلم رحمك الله <sup>(٢٣)</sup> تعالى انه اذا عظمت المعرفة بالله ذهب آثار العبد <sup>(٢٤)</sup> وانجحت رسومه فعند ذلك Af.102b يبدو علم الحق وثبت اسم حكم الله <sup>(٢٥)</sup> تعالى، مسئلة، سئل المجتهد <sup>(٢٦)</sup> رحمه

(١) B بن. (٢) B om. (٣) A لا اشتغالها. B appears to read لا اشتغالها، but the word is indistinct. (٤) B بقيه. (٥) B الصوفية سميت. (٦) B طلبته. (٧) B بعد وقته. (٨) Kor. (٩) B ذهبا. (١٠) B سبيل. (١١) B طلبت. (١٢) B و. (١٣) A 65, 2. (١٤) Kor. 30, 39. (١٥) B adds. (١٦) B وانجحت. (١٧) B البسطامى.

الله تعالى متى يستوى عند العبد حامده وذامه<sup>(١)</sup> فقال اذا علم انه مخلوق<sup>(٢)</sup> ويكون<sup>(٣)</sup> نهما، مسألة، سئل<sup>(٤)</sup> ابن عطاء<sup>(٥)</sup> رحمه الله تعالى متى يُنال سلامة الصدر او<sup>(٦)</sup> بما ينال سلامة<sup>(٧)</sup> الصدر قال بالوقوف على حق اليقين، وهو القرآن ثم يُعطى علم اليقين ثم يطالع بعد عَيْن اليقين فيسلم صدره عند ذلك وعلامة ذلك أن يرضى بفضايه وقدره هيبة ومحبة وبراء حنظلاً ووكيلاً من غير نهمة<sup>(٨)</sup> اعترضت، مسألة، سئل ابو عثمن<sup>(٩)</sup> رحمه الله تعالى عن الغم الذي يجده<sup>(١٠)</sup> الانسان ولا يدري من<sup>(١١)</sup> آيش هو فقال ابو<sup>(١٢)</sup> عثمن رحمه الله تعالى ان<sup>(١٣)</sup> الروح تحتفظ<sup>(١٤)</sup> الذنوب والجنايات على النفس وتنساها النفس فاذا وجدت الروح صحواً من النفس عرض عليها جناياتها<sup>(١٥)</sup> فيغشاها الانكسار والدوبان وهو الغم الذي يجده ولا يدري من أين دخل عليه، مسألة في الفراسة، سئل<sup>(١٦)</sup> يوسف بن الحسين<sup>(١٧)</sup> رحمه الله تعالى عن حديث النبي صلعم اتقوا فراسة المؤمن فإنه ينظر بنور الله<sup>(١٨)</sup> تعالى فقال هذا من رسول الله صلعم حق وخصوصية لأهل الايمان وزيادة<sup>(١٩)</sup> وكرامة لمن نور الله<sup>(٢٠)</sup> تعالى قلبه وشرح صدره وليس لأحد ان يحكم لنفسه بذلك وإن كثرت صوابه<sup>(٢١)</sup> وقل خطؤه ومن لم يحكم لنفسه بحقيقة الايمان والولاية والسعادة فكيف يحكم لنفسه بنفضل الكرامة وإنها ذلك فضله لأهل الايمان من غير اشارة الى احد بعينه، مسألة لابراهيم الخواص<sup>(٢٢)</sup> رحمه الله تعالى في الوم، سئل<sup>(٢٣)</sup> ابراهيم الخواص رحمه الله تعالى عن الوم فقال الوم هو قيام بين العقل والنهم لا منسوب الى العقل فيكون شيئاً من صفاته ولا منسوب الى النهم فيكون شيئاً من صفاته وهو قيام وهو

١. م. B written above. كما with A (٢) . يكون B (٣) . قال B (١)

أى شيء B (٨) . عرضت B (٧) . م. B (٦) . B om. (٥) . بن B (٤)

فغشاها A (١٢) . بالذنوب B (١١) . الروح الذي A (١٠) . المحمري B adds (٩)

وسئل B (١٦) . كل A (١٥) . كرامة B (١٤) . موسك B (١٣)

تعالى to ابراهيم from

شبيهه <sup>(١)</sup> Af.103a ينسب الى الشمس ولا ينسب الى الماء. <sup>(٢)</sup> يشبه بين شمس وماء. فلا يُنسَب الى الشمس ولا ينسب الى الماء. وشبيه بوسن بين النوم واليقظة فلا نائم ولا يقظان فيه <sup>(٣)</sup> صحوة وهو <sup>(٤)</sup> نفاذ العقل الى الفهم او الفهم الى العقل حتى <sup>(٥)</sup> لا يكون بينهما قيام والفهم صفوة العقل كما أن خالص الشيء لله، مسألة، سئل ابو يزيد <sup>(٦)</sup> رحمه الله تعالى عن معنى <sup>(٧)</sup> قوله <sup>(٨)</sup> ثُمَّ أَوْرَثْنَا الْكِتَابَ الَّذِينَ اصْطَفَيْنَا مِنْ عِبَادِنَا <sup>(٩)</sup> الآية، قال ابو يزيد <sup>(١٠)</sup> رحمه الله تعالى السابق مضروب بسوط المحبة مقتل بسيف الشوق مضطجع على باب الهيبة والمقتصد مضروب بسوط المحسرة مقتل بسيف الندامة مضطجع على باب الكرم والظالم مضروب بسوط الامل مقتل بسيف المحرص مضطجع على باب العقوبة، <sup>(١١)</sup> وقال غيره الظالم لنفسه. ١. معاقب بالحجاب والمقتصد والنج داخل الباب والسابق بالخيرات <sup>(١٢)</sup> ساجد على البساط للملك الوهاب، وقال غيره الظالم معاقب بالندامة على الافراط والمقتصد مشتمل بالكلاية والاحتياط والسابق بالخيرات <sup>(١٣)</sup> ساجد بقلبه للحق على البساط، الظالم لنفسه بتلويح <sup>(١٤)</sup> الاشارة محجوب والمقتصد بتصریح الاشارة مكشوف والسابق بالخيرات بتصحیح الاشارة محجوب، وقال غيره الظالم لنفسه د والمقتصد ب والسابق بالخيرات م، مسألة في التمتي، سئل رؤيم بن احمد <sup>(١٥)</sup> رحمه الله تعالى هل للمريد ان يتمنى فقال ليس له <sup>(١٦)</sup> ان يتمنى وله ان يأمل لأن في التمتي رؤية النفس وفي الآمال رؤية السبق <sup>(١٧)</sup> والتمتي من صفات النفس والتأمل صفة القلب <sup>(١٨)</sup> والله اعلم، مسألة في سر النفس، قال سهل بن عبد الله <sup>(١٩)</sup> رحمه الله وسئل عن سر النفس فقال للنفس سر ما ظهر ذلك السر على احد من خلقه الا على فرعون فقال أنا

(١) B om. (٢) B ضو. (٣) B محو. (٤) AB نفاذ. (٥) B adds  
البساط. (٦) B قوله عز وجل. (٧) Kor. 35, 29. (٨) Instead of الآية. (٩) A om.  
B has فمنهم ظالم لنفسه ومنهم مقتصد ومنهم سابق بالخيرات باذن الله. (١٠) B سأل. (١١) وقال غيره  
from. (١٢) B الاضاره. (١٣) B om. (١٤) B ان يتمنى for ذلك (١٥) B والله اعلم.

رَبُّكُمْ الْأَعْلَى وَلَهَا سَبْعُ حُجُبٍ سَمَاوِيَّةٍ وَسَبْعُ حُجُبٍ أَرْضِيَّةٍ فَكُلًّا يَدْفِنُ الْعَبْدُ  
نَفْسَهُ أَرْضًا أَرْضًا سَمَا قَلْبُهُ سَمَا سَمَا فَاذَا دَفَنْتَ النَّفْسَ تَحْتَ الثَّرَى  
(١) وَصَلْتَ بِالْقَلْبِ إِلَى الْعَرْشِ، مُسْئَلَةٌ، سُبُلُ الشَّيْئِلِ (٢) رَحِمَهُ اللَّهُ تَعَالَى عَنْ  
الْغِيَرَةِ فَقَالَ الْغِيَرَةُ غَيْرَتَانِ غِيَرَةُ الْبَشَرِيَّةِ وَغِيَرَةُ (٣) الْأَلْهِيَّةِ فَغِيَرَةُ الْبَشَرِيَّةِ عَلَى  
الْإِنْخِطَاصِ وَغِيَرَةُ (٤) الْأَلْهِيَّةِ عَلَى الْوَقْتِ أَنْ يَضِيعَ فِيمَا سِوَى اللَّهِ (٥) تَعَالَى،  
مُسْئَلَةٌ، قَالَ فَتَحَ بْنِ شَخْرَفَ (٦) رَحِمَهُ اللَّهُ تَعَالَى (٧) سَأَلْتُ إِسْرَافِيلَ اسْتَأْذَنُ  
ذِي (٨) النَّوْنِ رَحِمَهُمَا اللَّهُ تَعَالَى فَقُلْتُ لَهُ أَيُّهَا الشَّيْخُ هَلْ تُعَذِّبُ الْأَسْرَارَ  
قَبْلَ الزَّلْزَلِ فَلَمْ (٩) يُجِبْنِي (١٠) أَيَّامًا ثُمَّ قَالَ يَا فَتْحُ (١١) إِنْ نُوِيْتُ قَبْلَ الْعَمَلِ فَتُعَذِّبُ  
الْأَسْرَارَ قَبْلَ الزَّلْزَلِ قَالَ ثُمَّ صَرَخَ صَرْخَةً عَاشَ ثَلَاثَةَ أَيَّامٍ ثُمَّ مَاتَ، مُسْئَلَةٌ،  
١٠. سُبُلُ أَبُو بَكْرٍ (١٢) مُحَمَّدُ بْنُ مُوسَى الْفَرَّغَانِيُّ الْمَعْرُوفُ بِالْوَاسِطِيِّ (١٣) رَحِمَهُ اللَّهُ  
تَعَالَى عَنْ صِفَةِ الْقُلُوبِ فَقَالَ الْقُلُوبُ عَلَى ثَلَاثَةِ أَحْوَالٍ قُلُوبٌ مَمْتَحَنَةٌ وَأُخْرَى  
(١٤) مُصْطَلَكَةٌ وَأُخْرَى مُنْتَسَفَةٌ وَأَوَّلُ أَحْوَالِهَا الْإِتْسَافُ وَهُوَ الْمُتَحَقِّقُ بِأَوَائِلِهِ  
أَنَّهُ (١٥) لَمْ يَكُنْ قَبْلَ شَيْءٍ مَذْكُورًا فَاذَا حَضَرَتْ وَقَعَتْ إِلَى الْإِصْطِلَامِ وَهُوَ  
الْمَوْتُ ثُمَّ الطَّمْسُ وَهُوَ ذَهَابُ فَهَذَا (١٦) أَوَّلُكَ وَآخِرُكَ كَيْ لَا تَقُولَ أَنَا أَقْبَلْتُ  
١٥. وَأَدْبَرْتُ وَهَذِهِ الثَّلَاثَةُ أَخْرَسَتْ الْأَلْسُنَ عَنِ النُّطْقِ، مُسْئَلَةٌ، سُبُلُ الْحَجَرِي (١٧)  
(١٨) رَحِمَهُ اللَّهُ تَعَالَى عَنِ الْبَلَاءِ فَقَالَ الْبَلَاءُ عَلَى ثَلَاثَةِ أَوْجِهٍ عَلَى الْمُخْلِصِينَ نَقَمٌ  
وَعُقُوبَاتٌ وَعَلَى السَّابِقِينَ تَحْيِصٌ (١٩) وَكَفَارَاتٌ وَعَلَى الْإِنِّيَاءِ وَالصَّادِقِينَ مِنْ  
صِدْقٍ (٢٠) الْإِخْتِبَارَاتِ، مُسْئَلَةٌ فِي الْفَرْقِ بَيْنَ (٢١) الْحُبِّ وَالْوُدِّ، الْحُبُّ فِيهِ بُعْدٌ  
وَفِيهِ قُرْبٌ وَالْوُدُّ لَا فِيهِ قُطْعٌ وَلَا بُعْدٌ وَلَا قُرْبٌ أَنْ شَاهَدَ الْحُبُّ حَقُّ الْبَقِيَّةِ

عز وجل B (٤). الالهيه A (٣). B om. (٢). وصل القلب الى العرش B (١).  
B om. (٨). B adds المصوى (٧). ذو. B. ذا. A (٦). وسالت B (٥).  
أيام B (١٠). بخبر A (٩). A orig. رحمه but corr. by later hand.  
منطسة B (١٤). مظلله AB (١٣). A om. (١٢). أذ نودت A (١١).  
وحانات B (١٨). B المحبري (١٧). لذلك B (١٦). Cf. Kor. 76, 1. (١٥).  
الود والمحبة B (٢٠). الاحمارات. B. الاحترات A (١٩).



وشاهد الودَّ عَيْنَ اليقين وشاهد الصيانة عِلْمُ اليقين والودَّ وَصْلٌ بلا مواصلة  
لان الوصل ثابت والمواصلة تصرّفُ الاوقات، مسئلة في البكاء، سئل ابو  
سعيد الخزاز (١) رحمه الله تعالى عن البكاء فقال البكاء من الله وإلى الله  
وعلى الله، فالبكاء من الله لطول تعذيبه (٢) بالحنين عنه اذا ذكر طول المدة  
الى لقاءه والبكاء من خوف الانقطاع والبكاء من الفراق لما (٣) انواعه من  
المكافاة (٤) لمن قصر والبكاء من الفزع اذا قام الإشتاق من الحادثات التي  
تحرم الوصول اليه، والبكاء اليه وهو أن يتكفَّ سرُّه (٥) الهيجان اليه والبكاء  
من طيران الأرواح بالحنين (٦) اليه والبكاء من وَكَلَه العقل اليه والبكاء من  
التأقُّم والبكاء من الوقوف بين يديه والبكاء برقة الشكوى اليه والبكاء  
بالتمرغ على بساط الذلِّ طلباً للرُفَى لديه والبكاء عند المنافسة اذا نوه  
انه (٧) يُطَيَّ به عنه والبكاء خوفاً أن (٨) ينقطع الطريق فلا يصل اليه والبكاء  
خوفاً أن لا يصلح (٩) للقاءه والبكاء من الحياء منه بأى عين ينظر اليه، ثم  
البكاء عليه اذا (١٠) يُطَيَّ به عنه في بعض الاوقات ممّا عوّده والبكاء من  
الفرح في نفس وصوله اليه اذا اكتف به بصره كالصبي (١١) الرضيع (١٢) يرضع  
١٠ ثدى أمّه وهو يبكي (١٣) فهذا ثمانية عشر وجهاً، مسئلة في الشاهد، سئل  
الحجّيد (١) رحمه الله تعالى لم سعى الشاهد شاهداً فقال الشاهد (١٤) الحقُّ شاهدٌ  
في ضميرك وأسرارك مطّاعاً عليها (١٥) وشاهداً لجماله في خلقه وعباده فاذا نظر  
الناظر اليه شهد عليه بنظره اليه، وشاهد الصوفية هو أن يقطع منزلاً  
المريدن فيشهد (١٦) عموم العارفين (١٧) وحمله اسم الشاهد الحاضر في الغيب  
لا يخرج ولا (١٨) يفتقر ولا يتعافل فان غفل غفلة مريد فليس بشاهد، وكلّما  
يجرى فيه غير هذا في ظاهر الخليفة فهو باطل فليس هو طريق الصوفية،

(١) B om. (٢) A بالحسّر. (٣) B أنواع. (٤) A لما. (٥) B الهيجان.  
ينقطع (٦) B om. from نظر. (٧) A بالتصرع. B بالتمرغ. (٨) B عنه. (٩) B خوفاً ان  
المرضع B (١١) The word is partly obliterated. (١٢) B ... لدا. (١٣) B خوفاً ان  
وشاهد الحال في خلقه B (١٥) شاهد الحق B (١٤) فهذه B (١٦) يرضع B (١٧)  
بصر B (١٨) غير A (١٩) AB وحمله.

مسئلة في صفآ المعاملة والعبادة، قال اجتمع مشآخ حرم الله <sup>(١)</sup> تعالى على ابى <sup>(٢)</sup> الحسين على بن هند <sup>(٣)</sup> القرئى الفارسى <sup>(٤)</sup> رحمه الله تعالى <sup>(٥)</sup> فسألوه عن صفآ العبادة والمعاملة فقال <sup>(٦)</sup> انّ للعقل دلالة والحكمة اشارة والمعرفة شهادة فالعقل يدلّ <sup>(٧)</sup> والحكمة تُشير والمعرفة تشهد انّ صفآ العبادات لا ٥. يُنال الا بصفآ معرفة اربعة فاول ذلك معرفة <sup>(٨)</sup> الله تعالى والثانى معرفة النفس والثالث معرفة الموت والرابع معرفة ما بعد الموت من وعد الله ووعد من عرف الله <sup>(٩)</sup> تعالى قام بحقه ومن عرف النفس استعدّ لمخالفتها ومجاهدتها ومن عرف الموت استعدّ لوروده ومن شهد وعيد الله <sup>(١٠)</sup> تعالى يتزجر عن نهيه ويتدب لآمره فمراعاة حقّ الله <sup>(١١)</sup> تعالى على ثلاثة اوجه على ١٠. الوفاء والادب والمروة فاما الوفاء فانفراد القلب بفراديته والنيات على Af.104b مشاهدته وحدانيته بنور ازليته والعيش معه، واما الادب فمراعاة الاسرار من المخاطر وحفظ الاوقات والانقطاع عن الحسد والعداوات، واما المروة فالنيات على الذكر نطقاً وفعلاً وصيانة اللسان وحفظ النظر وحفظ المطعم والملبس وينال ذلك بالادب لانّ اصل كلّ خير في الدنيا والآخرة الادب ١٥. وبالله <sup>(١٢)</sup> التوفيق، مسئلة ما <sup>(١٣)</sup> الكرم، قال حارث <sup>(١٤)</sup> رحمه الله تعالى الكريم <sup>(١٥)</sup> الذى <sup>(١٦)</sup> لا يبالى لمن اَعْطى، وقال الجُنيد <sup>(١٧)</sup> رحمه الله الكريم <sup>(١٨)</sup> من لا بجوجل الى وسيلة، مسئلة في الكرامة، قال قوم الكرامة أن يُبلغ المراد قبل ظهور الارادة، وقال قوم الاعطاء <sup>(١٩)</sup> فوق المأمول، مسئلة في الفكر، سئل حارث المحاسبى <sup>(٢٠)</sup> رحمه الله تعالى عن الفكر فقال <sup>(٢١)</sup> الفكر فى قيام الاشياء ٢٠. بالحق، وقال قوم التفكير صحّة الاعتبار، وقال آخرون الفكر ما ملأ القلوب من حال التعظيم <sup>(٢٢)</sup> لله عزّ وجلّ، والفرق بين الفكر والتفكر أن التفكير جولان

وسالوه B (٥). B om. (٤). القرئى B (٣). الحسن B (٢). عز وجل B (١).

الكرم B (٩). بالتوفيق B (٨). الرب B (٧). والمعرفة تشهد والحكمة تشير B (٦).

لم B (١١). من لا بجوجل الى وسيلة وقال الحارث الكريم الذى الخ B (١٠).

لله تعالى B (٢٢). التفكير B (٢١). قول A (١٣). الذى B (١٢).

(١) القلب والفكر وقوف (١) القلب على ما عرف، مسألة في الاعتبار، (٢) قال  
 حارث المحاسبي ابو عبد الله بن أسد رحمه الله تعالى الاعتبار استدلال  
 الشيء على الشيء، وقال قوم الاعتبار ما وضع فيه الايمان واستوفته العقول،  
 وقال قوم الاعتبار ما (٣) نفذ في الغيب ولم يرده مانع، مسألة ما النبوة، قال  
 قوم النبوة العزم على الفعل، وقال قوم النبوة معرفة اسم العمل، وقال المجتهد  
 (٤) رحمه الله تعالى (٤) النبوة تصوير الافعال، وقال آخرون (٥) المؤمن الله  
 (٤) عز وجل، مسألة ما الصواب، قال قوم الصواب التوحيد فقط، وقال  
 المجتهد (٤) رحمه الله تعالى الصواب كل نطق عن إذن، مسألة، سئل المجتهد  
 Af.105a عن الشفقة على الخلق ما هو قال تُعطيهم من نفسك ما يطلبون ولا تُحرمهم  
 ما لا يطبقون ولا تخاطبهم بما لا يعلمون، مسألة في التقية، قال قوم استعمال  
 الأمر والنهي وقال قوم ترك الشبهات، وقال قوم التقية حرّم المؤمن كما ان  
 الكعبة حرّم مكة، وقال قوم التقية نور في القلب يفرق بها بين الحق  
 والباطل، وقال سهل والمجتهد (٦) والحارث وأبو سعيد (٤) رحمه الله تعالى عليهم  
 اجمعين التقية استواء السرّ (٦) والعلانية، مسألة في السرّ، قال بعضهم (٨) السرّ  
 ما لا يحسن به هاجس النفس السرّ ما (٦) غيبه (١٠) الحق وأشرف عليه به،  
 وقال قوم السرّ سرّ (١١) للحق وهو ما أشرف عليه بلا واسطة وسرّ  
 للخلق وهو ما أشرف عليه (٤) الحق بواسطة، (١٢) ويقال سرّ من السرّ للسرّ  
 وهو حق لا يظهر الا بحق وما ظهر بخلافه فليس بسرّ، وحكى عن الحسين بن  
 منصور الحلاج (٤) رحمه الله تعالى انه قال أسرارنا بكر لا يفتنّها وهمّ وإهمّ،

(١) B om. (٢) B نفذ. (٣) قال حارث الاعتبار المح B (٢). (٤) A القلب.

(٥) B للمؤمن. (٦) B app. وحارث. (٧) Here B inserts the concluding

words of this chapter from الخ نصف سؤال ونصف to فهذا ما حضري في الوقت الخ

السر ما عينه (٢) الحق وأشرف عليه به وقال بعضهم السر ما لا يحسن B (٨). جواب.

الخلق A (١٠). The reading of B is doubtful. عنه A (٩). به هاجس النفس.

وقال A (١٢). الحق A (١١).

وقال يوسف بن الحسين <sup>(١)</sup> رحمه الله تعالى قلوب الرجال قُبُور الاسرار،  
وعنه ايضاً انه قال لو اطلع زري على سري قلعة، <sup>(٢)</sup> شعر،

<sup>(٣)</sup> حاسٍ يسرٍ قد أسر جيبها \* <sup>(٤)</sup> وكلاهما في سريها مسرور  
ما <sup>(٥)</sup> سير مسرور <sup>(٦)</sup> يشير <sup>(٧)</sup> يسره \* منه اليه <sup>(٨)</sup> مساوياً مغرور

وقال آخر،

يا سري سري يدق حتى \* يخفي على وهم كل حي  
وظاهر باطن تجلي \* <sup>(٩)</sup> من كل شيء لكل شيء،

وقال النوري <sup>(١)</sup> رحمه الله تعالى،

لعمري ما استودعت سري <sup>(١٠)</sup> وسرها \* سوانا حذاراً ان تشيع السراير  
ولا لاحظنه <sup>(١١)</sup> مقلنا بلحظه \* فتشهد نجوانا العيون النواظر  
ولكن جعلت الوهم بيني وبينه \* رسولاً فادى ما تكن الضماير،

فهذا ما حضرني في الوقت من مسائلهم ومسائل هؤلاء أكثر من أن <sup>(١٢)</sup> Af.105b

ينها <sup>(١٣)</sup> ذكرها، <sup>(١٤)</sup> وقد حكى عن عمرو بن عثمان المكي <sup>(١)</sup> رحمه الله تعالى

انه قال العلم كله <sup>(١٥)</sup> نصنان <sup>(١٦)</sup> نصنه سؤال <sup>(١٧)</sup> ونصنه جواب، <sup>(١)</sup> وبالله

التوفيق،

<sup>(١٨)</sup> كتاب المكاتبات <sup>(١٩)</sup> والصدور والاشعار والدعوات والرسائل،

باب في مكاتبات بعضهم الى بعض،

سمعت احمد بن علي <sup>(٢٠)</sup> الكرخي <sup>(١)</sup> رحمه الله تعالى يقول كتب المجنيد

وكلاهما A <sup>(٤)</sup> . وسر B . حاسر A <sup>(٣)</sup> . وقال بعضهم <sup>(٢)</sup> . B om. <sup>(١)</sup>

مساوي B . مساوي A <sup>(٨)</sup> . سره A <sup>(٧)</sup> . يسر B . يسر A <sup>(٦)</sup> . سر B <sup>(٥)</sup>

عن B <sup>(٦)</sup> . This passage occurs <sup>(١٢)</sup> . AB <sup>(١١)</sup> . وسره B <sup>(١٠)</sup> . عن B <sup>(٩)</sup>

in B *supra*. See p. ٢٢١, note ٧. ذكره B <sup>(١٤)</sup> . وحكى B <sup>(١٤)</sup>

A om. from <sup>(١٨)</sup> . ونصف B <sup>(١٧)</sup> . نصف B <sup>(١٦)</sup> . نصين B <sup>(١٥)</sup>

الكرخي B <sup>(٢٠)</sup> . الصدور B <sup>(١٩)</sup> . والرسائل to كتاب

الى ميثاد الدينوري <sup>(١)</sup> رحمه الله <sup>(٢)</sup> تعالى كتاباً فلما وصل الكتاب اليه <sup>(٣)</sup> قلبه  
وكذب على ظهره ما كتب صحيح الى صحيح قط ولا افترقا في الحقيقة، وكتب  
ابو سعيد الخزاز الى ابي العباس <sup>(٤)</sup> احمد بن عطاء رحمهما الله بابا العباس  
عمرى لي رجلاً قد كملت طهارته وبرى من آثار نفسه عنه به له موقف  
مع الحق بالحق <sup>(٥)</sup> للحق من حيث أوقفه الحق حيث لا له ولا عليه فالحق  
يعلمه امتحان له وامتحان للخلق به فان عرفت لي هذا فدأني عليه حتى إن  
فبني كنت له خادماً، وكتب عمرو بن عثمان المكي <sup>(٦)</sup> رحمه الله كتاباً الى  
بغداد الى جماعة الصوفية بها فكان <sup>(٧)</sup> في كتابه وإنكم <sup>(٨)</sup> لن تصلوا الى  
حقيقة الحق حتى تجاوزوا تلك الطرقات المنطسة وتسلكوا تلك المناور  
المهلكة، فحضر عند قراءته المجيد والشبلي وأبو محمد الجبري <sup>(٩)</sup> رحمهم  
الله فقال المجيد <sup>(١٠)</sup> رحمه الله ليت شعري من الداخل فيها وقال الجبري  
ليت شعري من الخارج منها وقال الشبلي يا ليتني <sup>(١١)</sup> لم يكن لي منها مشام  
الريح، وفيما ذكر عن الشبلي <sup>(١٢)</sup> رحمه الله انه <sup>(١٣)</sup> كتب الى المجيد <sup>(١٤)</sup> رحمه الله  
كتاباً <sup>(١٥)</sup> فكذب فيه باباً القسم ما تقول في حال علا فظهر وظهر فظهر  
فيهر <sup>(١٦)</sup> فاستناخ واستقر فالشواهد منطسة والاهام خنسة والألسن <sup>(١٧)</sup> خرسة  
والعلوم مندرسة ولو <sup>(١٨)</sup> تكاثفت الخليفة على من هذا حاله لم يزد ذلك إلا  
<sup>(١٩)</sup> توحشاً <sup>(٢٠)</sup> ولو اقبلت الخليفة اليه تعطفاً لم يزد ذلك إلا تبعداً فالحاصل  
في <sup>(٢١)</sup> هذا الحال قد صند بالأغلال والأنكال <sup>(٢٢)</sup> وغلبه على عقله فحال وحاد  
الحق بالحق وصار الخلق <sup>(٢٣)</sup> عقلاً <sup>(٢٤)</sup> وكتب تحتها هذين البيتين،

للحق B (٥). A om. (٦) قلبه B (٦). B om. (٧) رحمهما الله B (١).

(٧) Here B (fol. 109b, l. 2) has احسن معانيا والطف من الكرامات الخ. These words occur near the end of the كتاب اثبات الآيات والكرامات (A fol. 147b, l. 2). The continuation of the present passage occurs in B on fol. 232a, l. 6. (٧) B أن.

واستناخ B (١١). فكذب B (١٠). قال كتب B (٩). لم يكن لو كان B (٨).

مخرسة B (١٧). A in marg. تكاثفت as a variant. (١٤) A توحشاً written above.

تبعداً to ولو A om. (٢٠) هذه B (١٦). وغلب B (١٧).

وعقلاً B (٢٣). عيالاً B (٢٤). وكتب B (١٩).

يا هلال السما <sup>(١)</sup> لطرّف كليل \* فاذا ما بدا أضأ طرّفه  
كنت أبني على منه فلما \* أن تولّى بكت منه عليه،

قال فترك الرفعة عنه من الاربعاء الى الاربعاء <sup>(٢)</sup> وكتب تحتها بأبا بكر  
الله في المخلق كنا نأخذ الكلمة <sup>(٣)</sup> فنشفها <sup>(٤)</sup> ونقرظها ونتكلم بها في  
السراديب <sup>(٥)</sup> وقد جيت انت فخلعت العذار بينك وبين <sup>(٦)</sup> اكابر المخلق  
ألف طبقة في أول طبقة يذهب ما وصفت، <sup>(٧)</sup> قال الشيخ رحمه الله وكنت  
بالرملة وكان بها انسان هاشمي وله جارية مشهورة بحسن الصوت والحذافه  
في القول فسألنا ابا <sup>(٨)</sup> على الروذباري ان يكتب اليه <sup>(٩)</sup> رقة <sup>(١٠)</sup> بسناذن  
لنا بالدخول عليها <sup>(١١)</sup> حتى نسمع منها شيئاً فكتب اليه على البدية بمحضرتي  
بسم الله الرحمن الرحيم <sup>(١٢)</sup> بلغني بلغك الله سؤلك، وأعطاك مأمولك، ان  
عندك من مناهل <sup>(١٣)</sup> الورد، منهلاً <sup>(١٤)</sup> يرد <sup>(١٥)</sup> عليه قلوب اهل الوجود،  
فيشربون منه بعقد الوفاء، شرباً يورثهم حفايق الصناء، فان أذن لنا  
بالدخول <sup>(١٦)</sup> عليه فلنا على رب المنهل أن يزین المجلس بفقد الأغيار، وبحجبه  
<sup>(١٧)</sup> عن نواظر الأبصار، <sup>(١٨)</sup> ومحيئنا <sup>(١٩)</sup> مقرون بإذذك والسلم، وسمعت ابا  
١٥ على بن ابي <sup>(٢٠)</sup> خلاد الصوري بصور يقول <sup>(٢١)</sup> كتبت الى ابي على الروذباري  
<sup>(٢٢)</sup> رحمه الله كتاباً <sup>(٢٣)</sup> وكتبت فيه هذين البيتين،

إن كنتي أبا على <sup>(٢٤)</sup> لحييتك <sup>(٢٥)</sup> فراراً من <sup>(٢٦)</sup> التشارك فيه  
حبنا روذبار ما ذى علينا \* لك حقاً <sup>(٢٧)</sup> وذاك منه <sup>(٢٨)</sup> بيتي،

١. ونقرظها A (٤). فنشفها A (٥). ثم كتبت الى B (٦). كطرف B (١).  
٢. قال الشيخ رحمه الله B om. (٨). الاكابر B (٧). A om. (٦). السر B (٥).  
٣. لنسمع B (١٢). بسناذنه B (١١). كتابا B (١٠). عبد الله احمد بن عطا B (٩).  
٤. عليها B (١٧). عليها B (١٦). ترد B (١٥). الورد A (١٤). بلغنا B (١٣).  
٥. كتب A (٢٢). خلاد B (٢١). مقرونا A (٢٠). ومحينا AB (١٩). لم B (١٨).  
٦. فرانا B (٢٦). لحي B app. (٢٥). وكتب A (٢٤). B om. (٢٢).  
٧. بيتي B. شبه A (٢٩). وذاك منه for منك B (٢٨). التشارك A (٢٧).

قال ثم استقبلني بعد ذلك بأيام وكان في يدي <sup>(١)</sup> جُزء <sup>(٢)</sup> وأخذ من يدي وكسب على <sup>(٣)</sup> ظهره،

أَغْرَاكَ بِالْحُبِّ <sup>(٤)</sup> حُبٌّ <sup>(٥)</sup> فِي <sup>(٦)</sup> تَحْيِيهِ \* لُطْفُ الْجَنَانِ <sup>(٧)</sup> وَعَظْفٌ فِي <sup>(٨)</sup> تَعْيِيهِ  
يَا بَنَ الصَّبَابَاتِ عَنْ وَرْدٍ بِلا صَدْرٍ \* نَجَعَتْ صَوُّو الهَوَى فِي غَيْرِ مَطْلَبِهِ  
هَفَفَتْ تَحْتِ <sup>(٩)</sup> صُنْئِهِ بِالْوُدِّ مِنْكَ <sup>(١٠)</sup> لَهْ \* مُسْتَهْتَرًا بِتَبَارِجِ الشُّجُونِ بِهِ،

AF.106b قال ومرض رجل من اصحاب <sup>(١٢)</sup> ذى النون فكسب اليه أن <sup>(١٣)</sup> ادْعُ الله  
لى فكسب <sup>(١٤)</sup> اليه <sup>(١٢)</sup> ذو النون <sup>(١٥)</sup> رحمه الله <sup>(١٦)</sup> يا اخى سألتنى ان ادعوا الله  
لك أن يزيل عنك النعم <sup>(١٥)</sup> واعلم <sup>(١٧)</sup> يا اخى ان المرض والعلّة بأنس <sup>(١٨)</sup> بها  
اهل الصفاء، واصحاب الهمم <sup>(١٩)</sup> والضناء، لانتها في حياتهم <sup>(٢٠)</sup> درك <sup>(٢١)</sup> للشفاء،  
ومن <sup>(٢٢)</sup> لم يعد البلاء نعمة فليس من الحكماء. ومن لم يأمن الشفيق على  
نفسه فقد آمن اهل التهمة على أمره فليكن معك يا اخى من الله حياء  
ينعك من الشكوى والسلم، وكسب رجل الى <sup>(١٢)</sup> ذى النون <sup>(١٥)</sup> رحمه الله  
انسك الله <sup>(١٥)</sup> تعالى بقربه فكسب اليه <sup>(١٢)</sup> ذو النون <sup>(١٥)</sup> رحمه الله او حشك  
الله من قربه فانه <sup>(٢٣)</sup> اذا آنسك بقربه فهو قدرك <sup>(٢٤)</sup> واذا او حشك من  
قربه فهو قدره ولا نهاية لقدره حتى <sup>(٢٥)</sup> يتركك ملهوقا اليه، وسمعت جعفر  
المخلدى <sup>(١٥)</sup> رحمه الله يقول سمعت المجنيد <sup>(١٥)</sup> رحمه الله تعالى يقول دفع الى  
سرى <sup>(١٥)</sup> السقطى رقعة <sup>(٢٦)</sup> قال هذا مكان قضائك لحاجتى ففتحت الرقعة  
فاذا فيها مكتوب سمعتُ حادياً في البادية يحذو ويقول،

حباً B <sup>(٤)</sup>. ظهورها هذه الايات B <sup>(٢)</sup>. واخذ B <sup>(٢)</sup>. جزوا B. جزأ A <sup>(١)</sup>.

تعييه B <sup>(٨)</sup>. عطف B <sup>(٧)</sup>. تحيه B. تحيه A <sup>(٦)</sup>. من A <sup>(٥)</sup>.

ادعوا AB <sup>(١٢)</sup>. ذا A <sup>(١٢)</sup>. om. A <sup>(١١)</sup>. ضئنه B app. <sup>(١٠)</sup>. فجعت B <sup>(٩)</sup>.

يا اخى سألتنى for كسبت الى B <sup>(١٦)</sup>. om. B <sup>(١٥)</sup>. الى B <sup>(١٤)</sup>.

لشفاء B <sup>(٢١)</sup>. دركا A <sup>(٢٠)</sup>. والصا B. والضأ A <sup>(١٩)</sup>. لها B <sup>(١٨)</sup>.

يترك B. يترك A <sup>(٢٥)</sup>. وان B <sup>(٢٤)</sup>. ان B <sup>(٢٣)</sup>. ليس B <sup>(٢٢)</sup>.

وقال B <sup>(٢٦)</sup>.

أَبِي (١) وَهَلْ تَدْرِينَ مَا يُبَكِّنِي  
أَبِي حِذَارًا أَنْ تُفَارِقَنِي  
وَتَقْطَعِي وَصْلِي وَتَهْجُرَنِي،

وقال الروذباري (٢) رحمه الله كتب الى بعض اصدقائي كتابي اليك (٣) كودتي  
لَكَ نُورٌ مِنْكَ دَلَّ عَيْنِي عَلَيْكَ وَحَجَّيْهَا عَنِ النَّظَرِ إِلَى الْبَيْتِ وَالسَّلَامِ، وَكَتَبَ  
ابو عبد الله ايضاً في كتاب (٤) الى بعض اصدقائه ما الذم أذاك الى  
الصبوة، (٥) بعد نمّتك من المخطوة، وما الذي حداك على قطع حبل  
الوصال، بعد المحافظة على (٦) الاتصال، أَوْ مَا عَلِمْتَ أَنْ لَوْرُودَ الْكُتُبِ فَرَحَةٌ  
تَعْدِلُ فَرَحَةَ الْقُرْبِ، وَكَتَبَ شَيْخٌ مِنَ الْأَجَلَةِ إِلَى بَعْضِ الْمَشَائِخِ وَجَدِي بِكَ  
١٠ حِمَايَ عَنِ الْإِشَارَةِ إِلَيْكَ وَمَا بَدَأَ مِنْ قُرْبِكَ غَيَّبَ عَنِّي مَوْثِقَ الذِّكْرِ لَكَ  
فَحَقِيقَتِكَ ظَاهِرَةٌ، وَأَعْلَامُكَ زَاهِرَةٌ، وَسُطُونُكَ فَاهِرَةٌ، ظَهَرَتْ سُطُونُكَ فَتَحَسَّنَتْ  
مَعْرِفَتِي عِنْدَ ظُهُورِهَا، وَذَهَلَ عَقْلِي عِنْدَ وَرُودِهَا، وَقَصَّرَ عَيْنِي عِنْدَ شَرْحِ  
Af.107a بيان ظُهورِهَا وَقَصَّصْتُ عِبَارَتِي (٧) عِنْدَ اسْتِبْلَاقِ حَقِيقَتِكَ وَالسَّلَامِ، (٨) سَمِعْتُ أَبَا  
الطَّيِّبِ أَحْمَدَ بْنِ مُقَاتِلِ الْعَتَكِيِّ يَقُولُ كَتَبَ أَبُو الْخَيْرِ التَّبَاتِي إِلَى جَعْفَرِ الْخَوْلَدِيِّ  
١٥ رَحِمَهُ اللَّهُ كِتَابًا فَكَانَ فِيهِ وَزَرُ جَهْلِ الْفُقَرَاءِ عَلَيْكُمْ لِأَنكُمْ رَكَبْتُمْ إِلَى أَبْنَاءِ  
الدُّنْيَا وَاشْتَغَلْتُمْ بِأُمُورِكُمْ فَبَقُوا جَهْلَةً، وَقَالَ يَوْسُفُ بْنُ الْحُسَيْنِ (٩) رَحِمَهُ اللَّهُ  
(١٠) كَتَبْتُ إِلَى بَعْضِ الْحُكَمَاءِ وَشَكَاوْتُ رُكُونِي إِلَى الدُّنْيَا وَمَا أَجِدُ فِي طَبْعِي مِنَ  
الْأَخْلَاقِ الَّتِي لَسْتُ أَرْضَاهَا مِنْ نَفْسِي لِنَفْسِي فَكَتَبْتُ إِلَى بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ  
الرَّحِيمِ وَصَلَ كِتَابُكَ وَفَهَّمْتُ مَا ذَكَرْتَ (١١) وَمُخَاطَبْتُكَ (١٢) أَكْرَمَكَ اللَّهُ شَرِيكَكَ  
٢٠ فِي شِكَاوِكَ، وَنَظِيرِكَ فِي بِلْوَاكَ، إِنْ رَأَيْتَ أَنْ تَنْدِمَ الدَّعَاءَ (١٣) وَقَرَعَ الْبَابَ  
(١٤) فَانْهَ عَنْ قَرَعِ الْبَابِ وَلَمْ يُعْجِزْ عَنِ الْفَرْعِ دَخَلَ وَإِنْ نَهَيْتَ لَكَ مَا (١٥) تَرِيدُ

(١) B ولا. (٢) B om. (٣) B كودي. (٤) A الافصال. B الاتصال.

(٥) B كعب. (٦) B رحمه الله الرازي. (٧) B سمعت. (٨) B عن.

(٩) B هذه الدنيا. (١٠) B ومخاطبتك. (١١) B ايدك. (١٢) B وقرع.

(١٣) B فان قروع الباب ولم يعجز الخ. (١٤) B تريه.



من الصفاء والطهارة فدفع ما <sup>(١)</sup> انت فيه من البلاء من اقتراف مساوي لا  
<sup>(٢)</sup> تجدى عليك منفعة في دينك ولا دنياك وتجنب قرب من لا تأمن على  
نفسك في <sup>(٣)</sup> مواصلة الغفلة والبطالة واستعن على ذلك كله بالفتاة والتجزي  
وسله ان يمن عليك بتوبة <sup>(٤)</sup> طهرى لا على والسلم، <sup>(٥)</sup> وقال يوسف بن  
الحسين <sup>(٦)</sup> رحمه الله كتب حكيم الى حكيم يسأله عما يؤدبه الى صلاح نفسه  
فكتب اليه ان فساد نفسى <sup>(٧)</sup> قد <sup>(٨)</sup> شغلنى عن صلاحك ولست أجد في  
نفسى فضلا لغيرها والسلم، <sup>(٩)</sup> وقال كتب ابو العباس احمد بن عطاء <sup>(١٠)</sup> رحمه  
الله الى ابى سعيد الخزاز <sup>(١١)</sup> رحمه الله <sup>(١٢)</sup> كتابا فقال فيه وأعطك ان الفقراء  
وأصحابنا بعدك صاروا يناقرون بعضهم لبعض، فكتب اليه ابو سعيد <sup>(١٣)</sup> رحمه  
الله وأما ما ذكرت <sup>(١٤)</sup> ان اصحابنا بعدى صاروا يناقرون بعضهم لبعض  
فاعلم ان ذلك غيرة من الحق عليهم حتى لا يسكن بعضهم الى بعض، وقال  
الروذبارى كتب بعض المحبين الى حبيبه يعاتبه ان المودة لم تزل موصولة  
فرز بلادى وأكثر ودادى واحذر عداة الحق أن يلقوك ولطفن العداة انك  
<sup>(١٥)</sup> جاف، وكتب بعض المشايخ كتابا فكان فيه هذا الفصل <sup>(١٦)</sup> وأنا وجدته  
بخط جعفر الخلدى، تفكرى في مرارة البين بمنعنى <sup>(١٧)</sup> من التمتع بحلاوة الوصل  
وتكره غيبي ان تفر بفرقك، مخافة أن نسحق ببعذك، فلى عند الاجتماع كبد  
نرجف، وعند التئامى مقلّة تكف، وأقول كما قال الشاعر،

وَمَا فِي الدَّهْرِ أَشَقُّ مِنْ مُحِبٍّ \* وَإِنْ وَجَدَ الْهَوَى حُلُوَ الْمَذَاقِ  
تَرَاهُ بَاكِيًا فِي كُلِّ حِينٍ \* مَخَافَةَ فُرُوقٍ أَوْ لِاشْتِيَاقِ  
فَيَبْكِي إِنْ نَأَوْا شَوْقًا إِلَيْهِمْ \* وَيَبْكِي إِنْ دَنَوْا خَوْفَ الْفِرَاقِ  
فَتَسْخُنُ عَيْنُهُ عِنْدَ التَّئَامِ \* وَتَسْخُنُ عَيْنُهُ عِنْدَ الْفِرَاقِ،

طهرى لا على B <sup>(٤)</sup> مواصلة A <sup>(٥)</sup> تجزى B <sup>(٦)</sup> كتب B <sup>(٧)</sup>

قال B om. <sup>(٩)</sup> قال B om. <sup>(١٠)</sup> شغلنى B <sup>(١١)</sup> من ان B <sup>(١٢)</sup> كتابا فقال

وأنا وجدته B om. from <sup>(١٣)</sup> جافى AB <sup>(١٤)</sup> عن B <sup>(١٥)</sup> الخلدى to

الالتئام AB <sup>(١٦)</sup> اشتياق B <sup>(١٧)</sup> عن B

وحكى عن حسين بن جبريل <sup>(١)</sup> الميرندي <sup>(٢)</sup> رحمه الله وكان من المشايخ  
الاجلة انه قال ورد على كتاب من مكة فقرأت على جماعة من اصحابنا  
وكان <sup>(٣)</sup> من بعض تلامذته فكان في الكتاب <sup>(٤)</sup> أعلمك يا شيعي ان اصحابك  
كلهم <sup>(٥)</sup> توافوا بعضهم مع بعض فبقيت بلا رفيق فرأيت يوماً في الطواف  
غزلاً يطوف فأعجبني ذلك فرافقه وكان لي <sup>(٦)</sup> قرصان <sup>(٧)</sup> شعير في كل ليلة  
فرص لي وفرص له فبقى معي اشهرًا ليلاً ونهارها فليلاً من الليالي لم انتزع  
للإفطار وتأخر ذلك فلما اردت ان افطر فإني قد أكل القرصين فقلت  
ونجك قد ظهر منك الخيانة فرأيت دموعه تسيل على خده فذهب حيًا  
مني فاستلكت ان تدعو الله <sup>(٨)</sup> تعالى انت واصحابك ان يرده عليّ، قال  
١٠ وكتب شاه الكرمانى <sup>(٩)</sup> رحمه الله الى ابي حنص <sup>(١٠)</sup> رحمه الله اذا رأيت أمرى  
كله مصيبة فكيف أكون في مصايبي، فكتب اليه ابو حنص <sup>(١١)</sup> رحمه الله  
ألف مصايبك ولا تكن مع إلفك لمصايبك، وفيما حكى <sup>(١٢)</sup> عن <sup>(١٣)</sup> ابن  
مسروق عن سري السقطي <sup>(١٤)</sup> رحمه الله انه قال كتب الى بعض اخواني  
فكتب اليه يا اخي أوصيك بتقوى الله الذى يسعد بطاعته من اطاعه  
١٥ ويتنقم بمعصيته من عصاه فلا تدعونك طاعته الى الأمن من عذابه ولا  
تدعونك معصيته الى الایاس من رحمته جعلنا الله وإياكم حذرين <sup>(١٥)</sup> من  
غير قنوط وله راجين <sup>(١٦)</sup> من غير اغترار والسلم، وكتب الجيّد <sup>(١٧)</sup> رحمه الله  
كتابًا الى علي بن سهل الإصبهاني وكان فيه <sup>(١٨)</sup> وأعلم يا اخي ان الحفائى  
اللازمة <sup>(١٩)</sup> والقصود القوية المحكّمة والعزائم الصحيحة المؤكّدة لم تُبق على  
٢٠ اهلها سببًا الا قطعته ولا معترضًا الا منعه ولا أثرًا فى خفى السراير الا  
اخرجته ولا تأويلًا مؤهبًا لصحة المراد الا كشفته فالحق عندم بصحة الحال  
<sup>(٢٠)</sup> مجردًا <sup>(٢١)</sup> والجّد في دوام السّر <sup>(٢٢)</sup> محدّدًا على براهين من العلم واضحو

(١) B om. (٢) الميرندي. (٣) A. (٤) قد توافوا B. (٥) A. (٦) قرصين.  
في A. (٧) ابو B. (٨) رحمه الله. (٩) شعير في كل ليلة. (١٠) A om.  
والله اعلم A. (١١) as variant. (١٢) العنود A. (١٣) مجرد B. (١٤) واحد A.  
محدد B. (١٥)

ودلائل من الحق يَبَيِّنُ، <sup>(١)</sup> قال الشيخ رحمه الله فاما مكاتباتهم <sup>(٢)</sup> ومراسلاتهم  
 أكثر من ان يتبها جميعها <sup>(٣)</sup> في الاجزاء الكثيرة وإنما ذكرنا <sup>(٤)</sup> هذا طرّفاً  
 على حسب ما امكن في الوقت لان المراسلات المَطْلُوعِ نحو رسالة <sup>(٥)</sup> النورى  
 الى المجنيد <sup>(٦)</sup> رحمهما الله في مسئلة البلاء ورسالة <sup>(٧)</sup> ابي سعيد الخزاز الى  
 النورى ورسالة المجنيد الى يحيى بن مُعَاذٍ وإلى يوسف بن الحسين  
<sup>(٨)</sup> ومجاوبتهما ورسالة عمرو المكي الى <sup>(٩)</sup> ابن عطاء وغير ذلك لم يتبها لنا  
 ذكره ولكن نذكر رسالة واحدة للمجنيد الى ابي بكر <sup>(١٠)</sup> الكسائي الدينوري  
<sup>(١١)</sup> رحمهما الله وهي مختصرة <sup>(١٢)</sup> إن شاء الله تعالى، رسالة المجنيد الى ابي بكر  
<sup>(١٣)</sup> الكسائي <sup>(١٤)</sup> رحمهما الله تعالى، اخي ابن محمّد عند <sup>(١٥)</sup> تعطيل العشار،  
 وأين دارك وقد خربت الديار، وأين منزلك والمنازل فاع صنف قفار،  
 وأين مكانك والأماكن <sup>(١٦)</sup> عواف دوارس الآثار، وما ذا خبرك عند ذهاب  
 جوامع الأخبار، وفيما نظرك عند اصطلام محاضر النظار، وفيما فكرك وليس  
 بحين نظير ولا افتكار، وكيف هدوك على مرّ <sup>(١٧)</sup> الليل والنهار، وكيف  
 حذرك عند وقوع فواجع <sup>(١٨)</sup> الأقدار وكيف صبرك ولا سبيل الى عزاء  
 ١٠ ولا اضطبار، فأبكِ الآن إن وجدت سبيلاً الى البكاء، بكاء الولهة الحزينة  
 الموجعة الفكل، بفند اعزة الآلاف، وفناء <sup>(١٩)</sup> اجلة الأخلاف، وابادة ما  
 مضى من <sup>(٢٠)</sup> الاكتناف، <sup>(٢١)</sup> وذهاب <sup>(٢٢)</sup> مشايخ الاعتطاف، وهدوء بداية  
 الاختطاف، <sup>(٢٣)</sup> وروادف عواصف الارتجاف، وتنازع قواصف الانتساف،  
 وبواهر قواهر الاعتكاف، وثواب ملاحج الاعتراف، فيلى ابن <sup>(٢٤)</sup> مؤلك،

في الأجزاء B om. (١) ومراسلاتهم A (٢) قال الشيخ رحمه الله B om. (٣) الكثيرة B om. (٤) النورى A (٥) ابي سعيد B om. (٦) الكسائي A (٧) بن B (٨) ومجاوبتهما B (٩) ومجاوبتهما A (١٠) الكسائي A (١١) عوافي A (١٢) Cf. Kor. 81, 4. تعطيل A (١٣) إن شاء الله تعالى B om. (١٤) الليل والنهار B (١٥) الاقدار A (١٦) خله A (١٧) اكيباب A (١٨) وروادف عواصف الارتجاف B (١٩) وهدوء بداية B (٢٠) وروادف عواصف الارتجاف B (٢١) وهدوء بداية B (٢٢) وهدوء بداية B (٢٣) وروادف عواصف الارتجاف B (٢٤) مؤلك B

وإلى ما يبلغ مَصْدَرِك، والأحلام متمزقة، والقلوب منصدعة، والعقول منخلعة،  
 (١) والأنبياء كلها (٢) مرتفعة، وأنت في أوابد (٣) مندمسة، ونجوم منطسة، وسُبُل  
 ملتبسة، قد أضلّك في (٤) اختلاف (٥) مناهجها ظلماً لها، وانطبقت (٦) عليك  
 أرضها (٧) وسماها، ثم افضى بك ذلك الى لجة اللّجج، والبحر الزاخر  
 (٨) الغامر المختلج، الذي كلّ بحرٍ دونه أو لجة، فهو فيه كتفلة أو حجة، فقد  
 قذف بك في كثيف امواجه، وتلاطم عليك (٩) بعظيم هوله وإرتجاجه،  
 (١٠) فمن مستنفذك من متلفات المهالك، (١١) أو تُخرجك ممّا هنالك، كتابي  
 اليك ابا بكر وأنا احمد الله حمداً كثيراً وأسأله العفو والعافية في الدنيا  
 والآخرة، وصل الى منك كُتِبَ فهمت ما ذكرت فيها ولم يمنعني من اجابتك  
 ١٠ عليها ما وقع في وهمك، وشقّ (١٢) على ما ذكرت من غمك وليس حالك  
 عندي حال (١٣) معنوب عليه بل حالك عندي حال معطوف عليه، وبحسبك  
 من بلايك ان اكون سبباً للزيادة في البلاء عليك وإني عليك لَشَقِي  
 وإسا منعني من مكاتبتك لأني حذرت ان يخرج ما في كتابي اليك الى غيرك  
 بغير علمك وذلك أنّي كتبت منذ مدة كتاباً الى (١٤) أقوام من اهل إصبيان  
 ١٥ ففُتِحَ (١٥) كتابي وأخذت نسخة استعجم بعض ما فيه على قوم فأتعني تخلفهم  
 (١٦) ولزمني من ذلك (١٧) مؤنة عليهم وبالمخلق حاجة الى (١٨) الفرق وليس من  
 الفرق بالمخلق ملاقاتهم بما لا يعرفون ولا مخاطبتهم بما لا يفهمون وربّما وقع  
 (١٩) ذلك من غير قصد اليه ولا نعهد له، جعل الله عليك واقيةً وجنةً

موتك (حق بك) حفيّة: (٢) Here B proceeds (fol. 238 b, 1). لانيّا B (١).

These words occur in the following chapter  
 A fol. 109a, 16). The present passage is continued on  
 fol. 239 b, 1. (٣) A مندمسة. (٤) A أطلقك. (٥) B om. (٦) B مناهجها. (٧) B عليها.

(٨) B app. الفاير. (٩) B وسماوها. (١٠) B بعظيم. (١١) B كُتِبَ. (١٢) B وشقّ. (١٣) AB معنوب. (١٤) B مؤنة.

كتابي وأخذت for كتاب واحد (١٦). (١٧) B ولزمني. (١٨) B مؤنة.

الدين A (١٩). (٢٠) B لك.

وسلمنا وإياك، فعلبك <sup>(١)</sup> رحمك الله بضبط لسانك، ومعرفة اهل زمانك،  
 وخاطب الناس بما يعرفون، ودعهم <sup>(٢)</sup> مما لا يعرفون، فقل من جهل شيئاً  
 إلا عاداه وإنا الناس كالإبل الماية ليس فيها راحلة وقد جعل الله <sup>(٣)</sup> تعالى  
 العلماء والحكماء رحمة من رحمته <sup>(٤)</sup> وبسطها على عباده فاعمل على ان تكون  
 رحمة على غيرك إن كان الله قد جعلك بلاءً على نفسك وأخرج إلى الخلق  
 من حالك بأحوالهم وخاطبهم من قلبك على حسب مواضعهم فذلك ابلغ <sup>(٥)</sup> Af.109a  
 لك ولم والسلام <sup>(٦)</sup> عليكم ورحمة الله <sup>(٧)</sup> وبركاته، قال <sup>(٨)</sup> الشيخ رحمه الله  
 وإنا وضعت في هذا الكتاب هذه المحكاة <sup>(٩)</sup> والرسالة حتى يتأمل من ينظر  
 فيه ويستفيد منها بما فيها من الاشارات الصحيحة والعبارات الفصيحة ويقف  
 على مقاصد القوم في مكاتباتهم لأن بين كل طائفة من الناس مكاتبات  
 ومراسلات على حسب ما يليق بهم <sup>(١٠)</sup> وبالله التوفيق،

## باب في صدور الكتب والرسائل،

صدره <sup>(١١)</sup> للجنيد رحمه الله، أترك الله يا اخي بالاصطفاء، وجمعك  
 بالاحتواء وخصك بعلم اهل النهى، وأطلعك <sup>(١٢)</sup> من المعرفة على ما هو أولى،  
 ونعم لك ما تريد منك له ثم أخلاك منك له ومنه له به ليفردك في قلبه  
 لك بما يشهدك من حيث لا يلحظك شاهد من الشواهد فيخرجك، فذلك  
 أول الأول الذي <sup>(١٣)</sup> يحا به <sup>(١٤)</sup> رسوم ما ترادف مما غيبه به عنك بعلم  
 ما استأثر به منه له ثم افردك منك لك في أول تفريد التجريد وحقيقة  
 كابين التفريد <sup>(١٥)</sup> فكذلك <sup>(١٦)</sup> اذا انفرد <sup>(١٧)</sup> بذلك <sup>(١٨)</sup> إباد <sup>(١٩)</sup> وأفنى الإباد

عن B <sup>(٥)</sup>. ببسطها B <sup>(٤)</sup>. B om. <sup>(٣)</sup>. بها B <sup>(٢)</sup>. .رحمك A <sup>(١)</sup>.  
 والسلام B <sup>(٦)</sup>. و. B om. <sup>(٨)</sup>. أبو نصر B <sup>(٧)</sup>. عليك B <sup>(٦)</sup>.  
 من المعرفة B om. <sup>(١٢)</sup>. لابي القم المجيد بن محمد B <sup>(١١)</sup>. صدر A <sup>(١٠)</sup>.  
 ان B <sup>(١٦)</sup>. فذلك B. فذلك A <sup>(١٥)</sup>. الرسوم A <sup>(١٤)</sup>. تبعاً A <sup>(١٣)</sup>.  
 وافنا B. وافنا A <sup>(١٩)</sup>. إبادك A <sup>(١٨)</sup>. كذلك B <sup>(١٧)</sup>.

ما سلف من الحق من الشاهد بعد إفاء محاضر الخلق فعند ذلك يقع حقيقته الحقيقية من الحق للحق ومن ذلك ما جرى بحقيقة علم الانتهاء إلى علم التوحيد على علم تفريد <sup>(١)</sup> التجريد فقد عزّره الله وحجبه عن كثير ممن يتخلّجه ويدّعيه ويتحقّقه وبصطفيه، صدر <sup>(٢)</sup> آخر، <sup>(٣)</sup> مؤنك حقيقة الاختصاص ° عن لوايح الانتفاص وأواك الحق في خفي من الملاحظة لحظك شغلاً بالإجلال له عن ذكر نفسك وحالك في أوان ذكره ثم أذكرك انه <sup>(٤)</sup> ذكرك في قديم الازل قبل حين البلوى وقبل حال البلوى إنه فعّالٌ لها يشاء وهو قدبر، صدر <sup>(٥)</sup> آخر، <sup>(٦)</sup> أكرمك بطاعته وخصّك بولايته وجلّلك بسره ووفقك لسنة نبيه صلعم وأطلعك على فهم كتابه وأنطقك بالحكمة وأنسك بالقرب Af.109b وخصّك بالفوائد ومخك الزيادات وألزمك بابه وكلّفك خدمته حتى تكون له موافقاً ولكأس محبته ذابقاً فيتصل العيش بالعيش والحياة بالحياة والروح بالروح فتمّ النعمة ونسلم من <sup>(٧)</sup> المعنة فتصحّ العافية وتكل السلامة، صدر <sup>(٨)</sup> آخر، بدت لك عجائب ما في الغيوب من أنبيائها، وكشفت لك <sup>(٩)</sup> عن حقايق ما تكن من أكنانها، وأوضعت لك عن <sup>(١٠)</sup> سرّ غرايب <sup>(١١)</sup> إخفايها، ° وخاطبتك بكلّ ما <sup>(١٢)</sup> كمن من عطاياها، بلسانه الذي ينطق به عن خفي مكانه، فأوضح منطقي بوضح عن حكم بيانه، ليس بما <sup>(١٣)</sup> صرح به <sup>(١٤)</sup> من النصّح من لسانه، لكن بما أوقفه الحق من مراد إعلانه، وذلك غير كاين قبل حينه وأوانه، والمراد بفهم ذلك هو المفرد الموجود من اهل دهره وزمانه، صدر آخر، خاطك الله بحياطنه التي يحوط بها المستخلصين من

(١) التّجديد. (٢) This is the last word on B fol. 241a. Fol. 241b be-

gins with the verse فيا حبّها زدنّ جوى كلّ ليلة which occurs in A at fol. 113b, 5.

(٣) Here begins B fol. 238b. A حق بك. (٤) إذا ذكرك. (٥) B adds له.

(٦) B adds الله. (٧) الفتنة. (٨) B om. from عن حقايق to عن حقايق لك.

(٩) سرّاير. (١٠) اخفاها. (١١) لم تكن. (١٢) B app. مزح.

(١٣) B om.

أحبابه وثبتك وإيانا على <sup>(١)</sup> سُبُل مرضانه وأوْج بك قِباب أنسه وأرقاك في رياض فنون كرامته وكلاك في الاحوال كلها كلابية المجين في بطن أمه ثم ادام لك الحياة المستخلصة من <sup>(٢)</sup> قيمية الحياة على دوام <sup>(٣)</sup> ديمومية ابديته وأفردك عما لك به وعما له <sup>(٤)</sup> بك حتى تكون فردا به في دوامها لا انت . ولا ما لك ولا العلم به ويكون الله وَحْدَهُ، هه الصدور كلها للجيد <sup>(٥)</sup> رحمه الله وفيها <sup>(٦)</sup> اشارات لطيفة ورموز خفية تعبر عن الحقائق المشككة <sup>(٧)</sup> وتنبئ عن السراير والخصوصية التي <sup>(٨)</sup> تفرد بها هه العصابة في تجريد التوحيد وحقيقة التفريد فمن نظر فيه فليتأمل فان فيه لأهل <sup>(٩)</sup> الفهم فوايد ولأهل العناية بهذا العلم زوايد <sup>(١٠)</sup> وعلى القلوب من المعرفة بذلك جميل عوايد،  
١. والله الموفق <sup>(١١)</sup> للصواب، ولغير الجيد صدور حسنة اذكر من ذلك طرقا ان شاء الله <sup>(١٢)</sup>، صدر لأبي علي الروذباري رحمه الله، آنسك الله في كمال الاحوال ونظامها، وبلوغ الغايات ونظامها، وأنس بك قلوب اهل Af.110a مصافناك <sup>(١٤)</sup> وموادناك في دوام فضلك ومعافناك، وجعل <sup>(١٥)</sup> لك ما <sup>(١٥)</sup> انضح لك موصولا بك في حيانتك، وبعد وفانتك، ومن علينا بما يفصر ١٥ عنه بلوغ الآمال، ونهاية الاحوال، وزادك من فضله الذي عودك من بزه وألطافه وإحسانه والله بين علينا في ذلك <sup>(١٦)</sup> بما <sup>(١٧)</sup> نرجوه، صدر لأبي سعيد <sup>(١٨)</sup> ابن الاعرابي، كلامك الله كلابية الوليد، <sup>(١٨)</sup> وأحفنا وإياكم بصالح

(١) B سبل. (٢) B قيمية. (٣) B ديمومية. Here the text of B breaks off (fol. 239a, last line). The following words (B fol. 239b, 1) are مرتقة وانت في اوايد مندمسة, which occur in A on fol. 108b, 2. The present passage is continued in B on fol. 62b, 1. (٤) B به. (٥) B om. على A (١٠). العلم A (٩). تفرد B (٨). وينى B (٧). اشارة B (٦). (١١) The words from ولغير to الله are suppl. in marg. A. A وايضا لغيره. (١٢) A adds تعالى. (١٣) A صدور. (١٤) B وموادناك. (١٥) B انضح. (١٦) B ما. (١٧) B adds (١٨) B app. واحفنا. ان شاء الله

العبيد، الذين كشف عن قناع قلوبهم فشاهدوا الوعد والوعيد، فمن كان منهم خائفاً فالرجاء منهم غير بعيد، ومن كان منهم راجياً فالخوف في قلبه عتيد، فهم <sup>(١)</sup> بمحبته <sup>(٢)</sup> صابلون، ولهيته خاضعون، سبطهم المحبة والرجاء ان يكونوا <sup>(٣)</sup> قانطين، وقبضهم الخوف ان يكونوا مخدوعين او آمنين، فهم بين الخوف والرجاء واقفون، <sup>(٤)</sup> فقد اقلتهم الشوق، وازعجهم الذوق، فحسّن الظنّ فايدهم، وخوف النوث ساقطهم، والتوفيق رايدهم، والمحبة مطيبتهم، طالبين مطلوبين، منورة لهم اعلام الطريق، معورة لهم المناهل <sup>(٥)</sup> تلوح لهم بالعوايد، <sup>(٦)</sup> منقلين بالطرف والنوايد، صدر <sup>(٧)</sup> آخر له، امانك الله عنك وأحياك به وأيدك بالفهم، وفرغ قلبك من كل هم، وأفناك بالقرب عن المسافة ١٠ وبالأنس عن الوحشة، صدر آخر <sup>(٨)</sup> له، كلاك الله كناية الوليد المرحوم، وحفظك حفظ الولي المعصوم، ووهب لك معرفة ما انعم به عليك واستخرج منك ما جبلك عليه وحجبك عن نفسك القاطعة دونه وكفالك عواقبها وبوابها <sup>(٩)</sup> ورؤية عملك وآثار سعيك وتركبة نفسك، وأعتنك من رفقها وكفالك عوارض تجربها وفضول تكلّفها، <sup>(١٠)</sup> واستخلصك لنفسه منها <sup>(١١)</sup> ليتحقق ١٥ فيك العبودية فيتزكو عملك وإن خفت وينمو سعيك وإن قلّ ونظيب حيانتك وإن متّ حتى يوصلك بالحياة التي لا <sup>(١٢)</sup> موت <sup>(١٣)</sup> فيها والبقاء الذي لا فناء بعدك ونولي أمرك بالحسنى في عواقبها كما كذاك التخيّر في اوابلها، انه Af.1106 وليّ التمام لها <sup>(١٤)</sup> ابتداءً، <sup>(١٥)</sup> صدر لأبي سعيد <sup>(١٦)</sup> الخراز، عصمك الله بذكره عن نفسك، وكاشفك بشكره عن <sup>(١٧)</sup> وصفك، وقسم لك من العلم به في ٢٠ فعلك حتى تكون ممن جمع له حبل الرشاد وأعلى في ذلك مكانك

(١) ملوح A. (٢) قد B. (٣) فايين B. (٤) صابلون B. (٥) لمحبه B. (٦) متقلون B. متقلون A. (٧) تلوح B. (٨) آخر له A om. (٩) A gives رؤية ووقاك as variant. (١٠) واستخلصك B. (١١) ليتحقق B. (١٢) موت B. (١٣) B om. (١٤) أن شاء الله B adds. (١٥) صدر آخر B. (١٦) أحمد بن عيسى الخراز B. (١٧) وضعك B.



وكوشفت في ذلك بالبيان، وأنا أسأل الله <sup>(١)</sup> تعالى ان يجمع لك من نفسك ما فرق <sup>(٢)</sup> ويبين عنك <sup>(٣)</sup> منها ما جمع أنه الولي لذلك والقادر عليه، صدر آخر <sup>(٤)</sup> له، حماك الله عن نفسك بذكركه <sup>(٥)</sup> وصرفك <sup>(٦)</sup> في ذلك بشكركه، ولا اخلاك في ذلك بأقباله، وقسم لك من جزيل <sup>(٧)</sup> نواله، وأعاذك من شديد محاله، أنه ولي ذلك والقادر عليه، صدر آخر <sup>(٨)</sup> وأظنه <sup>(٩)</sup> للخرّاز، قسم الله لك من العلم الرفيع، وأفردك في الذكر المنيع، ولا اخلاك من رعايته، وأفردك بولايته، وتولاك فيما استرعاك، وكان لك في ذلك وكفاك، وأقبل عليك وشفاك، وقسم لك من ذكره <sup>(١٠)</sup> ووالاك، وأنسك بطاعته وأعلاك، ولا وكلك الى نفسك وهواك، صدر للكردي الصوفي الأرموي، منحك الله بما به منحك وحماك عن طويات الصفات بالانابة <sup>(١١)</sup> لمن رتب الرويات، وحماك <sup>(١٢)</sup> عنك بشاهد ما فيه بدأك، وعظيم ما به ابتدأك، وأحلك في محل <sup>(١٣)</sup> التجلي لما اراد ولما به أريد، <sup>(١٤)</sup> وأظلم واقع <sup>(١٥)</sup> براه التسليم <sup>(١٦)</sup> بحوى اسرارهم لمن <sup>(١٧)</sup> يفاني، <sup>(١٨)</sup> ففسرى همومهم لمن يعانى، قد باشرنا منه ما له استبشروا، <sup>(١٩)</sup> وفي <sup>(٢٠)</sup> ميادين محبته انتشروا، <sup>(٢١)</sup> ألبأ بهم سواطع انوار التوحيد، ولوامع التجريد، بايين عما <sup>(٢٢)</sup> له وبه بانوا، فهم كالذى كانوا، صدر كتاب <sup>(٢٣)</sup> للدقي <sup>(٢٤)</sup> رحمه الله، هناك الله كرامته فأنت غيث لأهل مودته وكيف لأهل موافقته ودال على معرفته <sup>(٢٥)</sup> ومنسب <sup>(٢٦)</sup> الى وحدانيته ومخبر عنه به <sup>(٢٧)</sup> ومن اصطنعه لنفسه في قديم ازليته وأطلعه على مكنون سره وأشهد بحجاري قدرته وأنطق لسانك بحكمته وأقامك لدلالته <sup>(٢٨)</sup> وجعلك

(١) B om. (٢) A om. (٣) B. ومن. (٤) B. وصرك. (٥) B. والاك. (٦) لابي سعيد الخراز. (٧) B. أظنه. (٨) B. ثوابه. (٩) B. So both MSS. (١٠) B. وأظلم. (١١) A. الغلبة. (١٢) B. عنه. (١٣) B. عن. (١٤) B. بحوى. (١٥) A. يعانى. (١٦) B. بحوى. (١٧) A. نغوى. (١٨) B. في. (١٩) B. وسوى. (٢٠) B. ما به. (٢١) B. ألبأ بهم. (٢٢) B. for وما هم. (٢٣) B. ميادين. (٢٤) B. كالى. (٢٥) B. براه. (٢٦) B. براه. (٢٧) B. براه. (٢٨) B. براه. (٢٩) B. براه. (٣٠) B. براه. (٣١) B. براه. (٣٢) B. براه. (٣٣) B. براه. (٣٤) B. براه. (٣٥) B. براه. (٣٦) B. براه. (٣٧) B. براه. (٣٨) B. براه.

معبّاراً على المریدین <sup>(١)</sup> والمُحَقِّقِینَ البَالِغِینَ الْمُتَنَاهِیِّینَ بِحَسَنِ اسْتِنَابَتِهِ، أَنَّهُ وَلَّى ذَٰلِكَ وَلَا سَبِيلَ إِلَيْهِ إِلَّا بِهِ وَالسَّلَامُ، صَدَرَ آخِرُ <sup>(٢)</sup> اللَّذَقَى، أَكْرَمَكَ اللَّهُ وَأَعْلَاكَ، وَقَرَّبَكَ بَعْطَايِهِ وَأَدْنَاكَ، وَقَسَمَ لَكَ مِنْ نَوَالِهِ وَأَرْضَاكَ، وَأَعَاذَكَ مِنْ بَلَايِهِ وَشَفَاكَ، وَتَوَلَّاكَ فِيمَا الزَّمَكُ وَكَفَاكَ، أَنَّهُ وَلَّى قَدِيرٌ ذُو رَأْفَةٍ لِمَنْ <sup>(٣)</sup> الْحَاجُّ إِلَيْهِ وَمُؤَمِّمٌ عَلَى مَنْ اسْتَدَّ إِلَيْهِ، نَعُوذُ بِاللَّهِ لَنَا وَلَكَ مِنْ كُلِّ بَلِيَّةٍ <sup>(٤)</sup> وَنَسْتَغْفِرُكَ مِنْ كُلِّ خَطِيئَةٍ، صَدَرَ آخِرُ، تَوَدَّدَ اللَّهُ إِلَيْكَ بِعُفْفِهِ، وَلَا اخْلَاكَ مِنْ نَائِلِهِ وَاطْفَه، وَأَعَاذَكَ مِنْ بَلَايِهِ وَعُفْفِهِ، وَلَا حَجَبَكَ بِنَعْلِكَ عَنْ ذِكْرِهِ، وَلَا سَتَرَكَ بِعَمَلِكَ عَنْ شُكْرِهِ، أَنَّهُ وَلَّى قَدِيرٌ، <sup>(٥)</sup> صَدَرَ آخِرُ، عَصَمَكَ اللَّهُ بِمَا عَصَمَ بِهِ الْمُتَّقِينَ وَأَوْدَعَكَ مِنْ <sup>(٦)</sup> الْعَشْقِ السَّلِيمِ وَكَاشَفَكَ بِذِكْرِهِ الرِّفْعَ ١٠ وَأَنَسَكَ بِدَوَامِ اقْبَالِهِ عَلَيْكَ أَنَّهُ وَلَّى قَدِيرٌ، <sup>(٧)</sup> قَالَ الشَّيْخُ رَحِمَهُ اللَّهُ وَالَّذِي حَمَلْنَا عَلَى جَمْعِ هَذِهِ الرِّسَالِ وَالصُّدُورِ وَالْمَكَاتِبَاتِ فِي هَذَا الْكِتَابِ مَا أُودِعَ فِيهَا مِنَ الْمَعَانِي وَالْإِشَارَاتِ لِنَنْظُرِ النَّاضِرِ <sup>(٨)</sup> فِيهِ وَيَسْتَدِلَّ بِذَلِكَ عَلَى مَرَاتِبِ الْقَوْمِ وَلَطَائِفِ <sup>(٩)</sup> إِشَارَتِهِمْ وَطَهَارَةِ أَسْرَارِهِمْ وَخُصُوصِيَّتِهِمْ بِالْفَهْمِ وَالْعِلْمِ وَالْعَقْلِ وَالْأَدَبِ <sup>(١٠)</sup> لِأَنَّ مِنْ عَادَةِ أَهْلِ الْمَعْرِفَةِ وَالْأَدَبِ أَنْ يَعْرِفُوا أَشْكَالَهُمْ بِمَخَاطَبَاتِهِمْ ١٥ وَأَشْعَارَهُمْ وَمَكَاتِبَاتِهِمْ إِذَا فَاتَهُمُ الْمَجَالَسَةُ وَالْمَحَاطَلَةُ وَبِإِلَهِ التَّوْفِيقِ،

### باب في أشعارهم في معاني أحوالهم وإشاراتهم،

حُكِيَ عَنْ يُونُسَ بْنِ <sup>(١٢)</sup> الْحُسَيْنِ أَنَّهُ قَالَ سَمِعْتُ بَعْضَ الثَّقَاتِ يَحْكِي عَنْ <sup>(١٣)</sup> ذِي النُّونِ <sup>(١٤)</sup> الْمَصْرِيِّ رَحِمَهُ اللَّهُ أَنَّهُ <sup>(١٥)</sup> قَالَ،

(١) B المحققين. (٢) A om. (٣) B لما. (٤) B om. (٥) The passage beginning صدر آخر and ending وَلَّى قَدِيرٌ occurs in A at the end of the chapter after the words وبإله التوفيق. (٦) B العيش. (٧) B om. (٨) B om. from لأن. (٩) B إشاراتهم. (١٠) B فيها. (١١) قال الشيخ رحمه الله. (١٢) B adds الرازي. (١٣) A ذَا. (١٤) B om. (١٥) B adds هذه الايات. (١٦) B adds رحمه الله.

إذا أُنْزِلَ الْكَرَامُ <sup>(١)</sup> إِلَيْكَ يَوْمًا \* لِيَلْبَسُوكَ حَالًا بَعْدَ حَالٍ  
فَإِنَّ رَحَالَنَا حُطَّتْ رِضَاءً \* بِحُكْمِكَ عَنْ حُلُولٍ وَأَرْتَعَالٍ  
أَنْعَمْنَا فِي فِتْنَاكَ يَا إِلَهِي \* إِلَيْكَ مُؤَوِّضِينَ بِلَا أَعْتِلَالٍ  
<sup>(٢)</sup> فَسُسْنَا كَيْفَ شِئْتَ وَلَا تَكُنَّا \* إِلَى تَدِيرِنَا يَا ذَا <sup>(٣)</sup> الْهَمَالِ،  
وله <sup>(٤)</sup> ولدى النون رحمه الله أيضًا،

مَنْ <sup>(٥)</sup> لَازَى بِاللَّهِ نَجَا بِاللَّهِ \* وَسَرَّهُ مَرُّ قَضَاءِ اللَّهِ  
إِنْ أَمْ تَكُنْ نَفْسِي بِكَفِّ اللَّهِ \* فَكَيْفَ أَنْفَادُ <sup>(٦)</sup> لِحُكْمِ اللَّهِ  
<sup>(٧)</sup> اللَّهُ أَنْفَاسُ جَرَتْ لِلَّهِ \* لَا حَوْلَ لِي فِيهَا بِغَيْرِ اللَّهِ،

انشدني أبو عمرو بن علوان <sup>(٨)</sup> للجنيد رحمه الله هذه الايات،  
تَغَرَّبَ أَمْرِي عِنْدَ كُلِّ غَرِيبٍ \* فَصَرْتُ عَجِيبًا عِنْدَ كُلِّ عَجِيبٍ  
<sup>(٩)</sup> وَذَلِكَ لِأَنَّ الْعَارِفِينَ رَأَيْتُهُمْ \* عَلَى طَبَقَاتٍ فِي <sup>(١٠)</sup> الْهَوَاءِ <sup>(١١)</sup> رُتُوبُ  
فَاصْبَحَ أَمْرِي لَيْسَ بِذِكْرِكَ غَوْرَةً \* سِوَى أَنْبَى لِلْعَارِفِينَ خَطِيبُ،  
والجنيد <sup>(١٢)</sup> رحمه الله في الاحتراق والتعذيب،

بِأَمْوَقْدِ النَّارِ فِي قَلْبِي بِقُدْرَتِهِ \* لَوْ شِئْتَ أَطْفَيْتَ عَنْ قَلْبِي يَكُ <sup>(١٣)</sup> النَّارَا  
لَا عَارَ إِنْ مِثَّ مِنْ خَوْفٍ وَمِنْ حَذَرٍ \* عَلَى فَعَالِكَ بِي لَا عَارَ لَا <sup>(١٤)</sup> عَارَا،  
<sup>(١٥)</sup> وله أيضًا،

يَا مُسْعِرِي أَسْمَاءَ يَا مُنْثَلِي شَعْفَا \* لَوْ شِئْتَ أَنْزَلْتَ تَعَذِّبِي بِمِقْدَارِ  
حَاشَاكَ مِنْ إِسْتِغْنَائِي فَكَيْفَ وَقَدْ \* أَوْلَيْتَنِي نِعَمًا <sup>(١٦)</sup> طَاحَتْ بِأَذْكَارِ،  
سمعت أحمد بن علي الوجيبي <sup>(١٧)</sup> بالرملة يقول كتب أبو الحسين النوري كتابًا  
٢. إلى أبي سعيد الخزاز <sup>(١٨)</sup> رحمه الله فكذب فيه هذه الايات،

وله B <sup>(٤)</sup>. المجلد B <sup>(٥)</sup>. فشئنا A app. <sup>(٦)</sup>. يوما اليك A <sup>(١)</sup>.  
ولدى النون. B om. <sup>(٥)</sup>. لا B <sup>(٦)</sup>. بحكم A <sup>(٧)</sup>. In A <sup>(٨)</sup>.  
هذه الايات للجنيد B <sup>(٩)</sup>. لله انقاد بوجه الله. the first hemistich runs:  
وذلك A <sup>(١٠)</sup>. الهوى B <sup>(١١)</sup>. رتوب B <sup>(١٢)</sup>. النار A <sup>(١٣)</sup>. عار A <sup>(١٤)</sup>.  
حاطت A <sup>(١٥)</sup>. مسعدى B app. <sup>(١٦)</sup>. وله ايضا for اخر A <sup>(١٧)</sup>.  
رحمها B <sup>(١٨)</sup>.



يا بَابِي الْأَشْعَثُ الْغَرِيبُ فَتَى • لَيْسَ لَهُ دُونَ سُؤْلِهِ أَرَسُ  
يا بَابِي جِسْمُهُ الرِّكْبِيُّ وَإِنْ • كَانَتْ عَلَيْهِ خُلُقِي دَسُ،  
(١) قال (٢) وأنشدني (٣) أبو بكر الدُّقْنِيُّ (٤) بدمشق قال أنشدني (٥) أبو علي أحمد  
ابن محمد الروذباري (٦) رحمه الله لنفسه،

• حَدُّ الْقَنَاعَةِ تَحْوُ الْكُلِّ مِنْكَ إِذَا • لَاحَ الْمَرْيَدُ بِحَدِّهِ (٧) عَنْهُ مُطْلَعٌ  
فَإِنْ تَحَقَّقَ وَصَفُ الْوَجْدِ مُشْتَبِلًا • عَلَى الْإِشَارَاتِ أَمْ (٨) يَلْوِي عَلَى الطَّمَعِ،  
قال وأنشدني الوجيبي (٩) قال أنشدني أبو علي الروذباري لنفسه،  
كَتَبْتُ إِلَيْكُمْ بِهَاءَ الْمُجْنُونِ • وَقَلْبِي بِهَاءَ الْهَوَى مُشْرَبُ  
وَكُنِّي تَخَطُّ وَقَلْبِي بَهْلُ • وَعَيْنَايَ تَحْوُ الَّذِي تَكْتَبُ،

Al.112b

(١) قال وأنشدني (٢) أبو عبد الله أحمد بن عطاء الروذباري لحاله أبي علي  
(٣) رحمه الله،

تَأَمَّلْ مِنْ بَعْدِ تَأْمِيلِهِ • حُلُولَ فَنَائِكَ صَوُّ الْوَصَالِ  
مَوَارِجَ عَنْ إِحْتِوَاءِ الْوَصَالِ • إِلَيْكَ عَنِ الْوَصْلِ فِي كُلِّ حَالِ  
عَلَى أَنْ يَرُدَّ عَلَيْكَ الصِّفَاتِ • يَنْعَتِ التَّمَكُّنِ عِنْدَ الْكِبَالِ  
(٤) فافنع (٥) بفتح (٦) أَنْ تَرَاهُ (٧) فَتَتْ (٨) مَدَى لَحْظِهِ (٩) التَّوَالِ

(١٠) وله،

إِنِّي أُجَلِّكَ عَنْ رُوحِي (١٦) وَأَبْدِلُهَا • (١٧) فِدَاءَ (١٨) عَبْدِكَ (١٩) رُوحُ أَنْتَ وَاهِبُهَا  
(٢٠) وَكَيْفَ تَقْدِيرِكَ (٢١) رُوحُ أَنْتَ وَاهِبُهَا • وَقَدْ مَنَنْتَ عَلَى مَنْ يَفْتَدِيكَ جِهَا

(١) B om. (٢) B أنشدني. (٣) B om. أبو بكر. (٤) B om. أبو علي.  
قال أنشدني أبو علي. (٥) B منه. (٦) B يلقي. (٧) B om. (٨) B يلقى. (٩) B om. (١٠) B om. (١١) B om. (١٢) B om. (١٣) B om. (١٤) B om. (١٥) B om. (١٦) B om. (١٧) B om. (١٨) B om. (١٩) B om. (٢٠) B om. (٢١) B om.  
(١) A أبو علي الروذباري. (٢) Both the text and the meaning of this verse are uncertain. (٣) B بفتح. (٤) B ابن. (٥) B بفتح. (٦) B بفتح. (٧) B بفتح. (٨) B بفتح. (٩) B بفتح. (١٠) B بفتح. (١١) B بفتح. (١٢) B بفتح. (١٣) B بفتح. (١٤) B بفتح. (١٥) B بفتح. (١٦) B بفتح. (١٧) B بفتح. (١٨) B بفتح. (١٩) B بفتح. (٢٠) B بفتح. (٢١) B بفتح.  
(١٤) The original reading in A seems to have been السَّوَالِ. (١٥) B adds أيضًا. (١٦) Here the text of B breaks off and proceeds by يقوم بصلَّى ركنين (B fol. 68b, 1 = A fol. 68b, 10). The present verse occurs in B on fol. 54b, 1. (٢١) A روحًا.

(١) قال وانشدني ابو بكر احمد بن ابراهيم المؤدّب البيروقي بمصر (٢) للخواص  
(١) رحمه الله،

صَبَرْتُ عَلَى بَعْضِ الْأَذَى خَوْفَ كُلِّهِ . وَدَافَعْتُ عَنْ نَفْسِي لِنَفْسِي فَعَزَّتْ  
وَجَرَعَتْهَا الْمَكْرُوهَ حَتَّى تَدَرَبْتُ . وَلَوْ (٣) جَرَعَتْهُ جُمْلَةً لَأَشْبَارَتْ  
أَلَا رَبَّ ذُلِّ سَاقِ النَّفْسِ عِزَّةً . وَبَا رَبَّ نَفْسٍ بِالْتَعَزُّبِ ذَلَّتْ  
إِذَا مَا مَدَدْتُ الْكَفَّ الْتَبَسُ الْغِنَى . إِلَى غَيْرِ مَنْ قَالَ أَسْأَلُونِي فَشَلَّتْ  
سَاصِرُ نَفْسِي إِنْ فِي الصَّبْرِ عِزَّةً . وَأَرْضَى بِدُنْيَائِي وَإِنْ هِيَ قَلَّتْ

(٤) وانشدني ابو حفص عمر الشمشاطي بالزّملة للخواص رحمه الله،

لَقَدْ وَصَّحَ الطَّرِيقُ إِلَيْكَ قَصْدًا . فَمَا (٥) أَحَدٌ أَرَادَكَ بِسْتِئْلٍ  
فَإِنْ وَرَدَ الشِّتَاءُ (٦) فَهَيْكَ صَبَفْتُ . وَإِنْ وَرَدَ الْمَصِيفُ فَأَنْتَ ظِلٌّ

قال (١) عمر معناه من كتاب الله تعالى قال (٧) كَلَّا مَعِيَ رَبِّي (٨) سَيِّدِي،  
وَلَسْتُنُونَ وَكَانَ يُقَالُ لَهُ سَمْنُونَ الْمُحِبُّ بِصَفِّ (٩) الْوُجْدِ،

مَنْبَى وَجَدْتِكَ بِالْعُلُومِ (١٠) وَوَجِدِمَا . مَنْ ذَا يَحْدُكَ بِلَا وَجُودٍ يَظْهَرُ  
أَبْقَظَنِي بِالْعِلْمِ ثُمَّ نَزَكْتَنِي . حَبْرَانِ فَبِكَ (١١) مَلْدَا لَا أَبْصُرُ Af.113a  
بَا غَايِبًا وَالذَّهْرُ يُبْرِزُ عِزَّهُ . مَا لَاحَ مِنْكَ صَغِيرُهُ قَدْ يُبْهَرُ ١٥  
قَدْ كُنْتُ أَطْرَبَ لِلْوُجُودِ مَرُوعًا . طَوْرًا بَغِيْبِي وَطَوْرًا أُخْضِرُ  
أَفْنَى الْوُجُودِ بِشَاهِدٍ مَشْهُودُهُ . يُفْنِي الْوُجُودَ وَكُلَّ مَعْنَى (١٢) يَحْضُرُ  
وَطَرَحْتَنِي فِي بَحْرِ قُدْسِكَ سَاحِلًا . أَنْيَعُكَ مِنْكَ بِلَا وَجُودٍ يَظْهَرُ (١٣)  
(١٤) وَلَهُ،

٢. شَغَلْتُ قَلْبِي عَنِ الدُّنْيَا وَلَدَيْهَا . فَأَنْتَ (١٥) فِي الْقَلْبِ شَيْءٌ (١٦) غَيْرُ مُفْتَرِقٍ

(١) B om. (٢) B om. لا يبرهيم الخواص. (٣) A جرعتها. (٤) B ولا يبرهيم

(٥) B احدًا. (٦) B فانت. (٧) Kor. 26, 62. الخواص ايضا رحمه الله

(٨) B سيهدين. (٩) A التوحيد. (١٠) B وجدتها. (١١) A ملذا لا

(١٢) B يحضر. (١٣) B but in marg. ابصر and مبلدا. (١٤) B adds ايضا.

(١٥) B في القلب شيئا. (١٦) A ليس يفرق. (١٧) B طوحني.

وما تطابقت الأجنافُ عَنْ سِنَةٍ . إِلَّا وَجَدْتَنكَ بَيْنَ الْجَفْنِ وَالْحَقِّ  
 (١) اخبرني جعفر الكلدی رحمه الله فيها قرأتُ عليه قال سمعت الجنيّد رحمه  
 الله يقول كان ابو الحسن سَرى السَّقَطى رحمه الله كثيراً يُنشد هذه الايات،  
 وَلَمَّا أَدْعَيْتُ الْحُبَّ قَالَتْ كَذَّبَنِي . فَأَلَى أَرَى الْأَعْضَاءَ مِنْكَ كَوَاسِيَا  
 . فِي الْحُبِّ حَتَّى يَلْصَقَ الْجِلْدُ بِالْحَشَا . وَتَذُبِّلَ حَتَّى لَا تُجِيبَ الْمُنَادِيَا  
 وَتَحَلَّ حَتَّى لَا يَبْقَى لَكَ الْهَوَى . سِوَى مُقْلَعِ نَبِيٍّ (٢) بِهَا أَوْ تُنَارِجِيَا  
 قال الجنيّد رحمه الله (٣) دخلتُ (٤) عُزْرَتَهُ (٥) وهو (٦) يكسب بيته بخرقه ويقول،  
 وما رُمْتُ الدُّخُولَ عَلَيْهِ حَتَّى . حَلَلْتُ مَحَلَّةَ الْعَبْدِ الدَّلِيلِ  
 وَأَغْضَيْتُ الْجُفُونَ عَلَى قَذَاهَا . وَصُنْتُ النَّفْسَ عَنْ قَالٍ وَقِيلِ  
 ١٠ قال وكان (٧) يقول كثيراً هذا البيت،  
 مَا فِي النَّهَارِ وَلَا فِي اللَّيْلِ لِي (٨) فَرَجٌ . فَمَا أُبَالِي أَطَالَ اللَّيْلُ أَمْ قَصُرَا  
 انشدني ابو (٩) عمرو الزَّجَّاجِي (١٠) بتريز قال كان الشَّيْلِي (١١) رحمه الله يقول  
 عند (١٢) موته،

قَالَ سُلْطَانُ حَيٍّ . أَنَا لَا أَقْبِلُ الرَّشَا  
 فَسَلُوهُ قَدَيْتُهُ . لِمَ (١٣) قَفَلِي تَعَرَّشَا

(١٤) وله،

أَظَلَّتْ عَلَيْنَا مِنْكَ يَوْمًا غَمَامَةٌ  
 (١٥) أَضَاءَتْ (١٦) لَنَا بَرْقًا (١٧) وَأَبْهَى (١٨) رِشَاشَهَا

(١) انشدنا الكلدی عن الجنيّد عن سرى السَّقَطى قال كان كثيراً ما ينشد الخ B (١)  
 (٢) A به with written above as a variant. (٣) B ودخلت. (٤) The  
 reading of B is doubtful as the beginning of the word is obliterated: the  
 last three letters seem to be عُرْفَهُ. (٥) وهو ينشد هذين البيتين بخرقه ويقول B (٥)  
 (٦) يكسب. (٧) B ينشد. (٨) فرج. (٩) B عمر. (١٠) B om. (١١)  
 الحرش اصطلياد. (١٢) A قفلي. (١٣) B adds هذين البيتين. (١٤)  
 أضاءت B (١٤). انشدني في مجلسه يوماً B adds (١٥). الضبّ وايضا يعنى الخمش  
 رشيشتها A (١٧). ابطل AB (١٦). لما A (١٨).

٤٤.١١٣٦ فلا غَيْمُهَا <sup>(١)</sup> يَجْلُو فَيَأْسَ طَامِعٌ . ولا غَيْثُهَا بَأْنَى فَيَرْوَى عِطَاشُهَا  
ثم قال للنساج ابن موضعك من هذا قال <sup>(٢)</sup> بجيت الذل فقال <sup>(٣)</sup> آه تذكر  
الذل بحضرتي غيره منه على المكان <sup>(٤)</sup> ثم انشأ يقول،  
لَقَدْ فَضَّلْتُ لَيْلَى عَلَى النَّاسِ كَأَلْتِي . عَلَى أَلْفِ شَهْرٍ فَضَّلْتُ لَيْلَةَ الْقَدْسِ  
٥. <sup>(٥)</sup> فَيَا حَبِيبًا زِدْنِي جَوْى كُلِّ لَيْلَةٍ . وَيَا سَلَوَةَ الْأَيَّامِ مَوْعِدِكَ الْحَشْرِ،  
<sup>(٦)</sup> وقال الثبلي رحمه الله في مجلسه يوماً،  
وَعَيْنَانِ قَالَ اللَّهُ <sup>(٧)</sup> كُونَا فَكَأْتَا . فَعُولَانِ بِالْأَلْبَابِ مَا <sup>(٨)</sup> فَعَلَ الْحَمَرُ،  
ثم قال لست أعنى <sup>(٩)</sup> العيون الثجل ولكني اعنى عيون القلوب ذوات  
الصدور فطوبى لمن كان له عين في قلبه وأذن وإعية وألفاظ مرضية، فقال  
١٠. ابو الفرج <sup>(١٠)</sup> العكبري <sup>(١١)</sup> سألتُه عن الغيرة فقال غيره البشرية للأشخاص  
وغيره الالهية على الوقت أن يضع فيما سوى الله ثم <sup>(١٢)</sup> انشأ <sup>(١٣)</sup> وهو يقول،  
ذَابَ مِمَّا فِي فُؤَادِي بَدَلِي . وَفُؤَادِي ذَابَ مِمَّا فِي الْبَدَنِ  
فَاقْطَعُوا حَبْلِي وَإِنْ شِئْتُمْ صَلُّوا . كُلُّ شَيْءٍ مِنْكُمْ عِنْدِي حَسَنٌ  
صَحَّ عِنْدَ النَّاسِ أَنِّي عَاشِقٌ . غَيْرَ أَنَّ <sup>(١٤)</sup> لَمْ يَعْلَمُوا عِشْقِي لِمَنْ  
١٥. وجرى شيء من العلم فأنشأ يقول،  
وَشَغَلْتُ عَنْ فَهْمِ الْحَدِيثِ سَوَى . مَا كَانَ مِنْكَ <sup>(١٥)</sup> وَحِكْمُ شُغْلِي  
وَأَدِيمُ نَحْوِ مُحَدَّثِي <sup>(١٦)</sup> نَظَرِي . أَنْ قَدْ فَهِمْتُ وَعِنْدَكُمْ عَقْلِي  
وكان يُنشد هذين البيتين كثيراً <sup>(١٧)</sup> في مجلسه،  
رَأَى فَأَوْرَانِي عَجَائِبَ لُطْفِهِ . فَهِمْتُ وَقَلْبِي بِالْفِرَاقِ يَدُوبُ

١. B (٤). حب B (٥). طامعاً B (٦). بصحوا B. يحكي A (٧).  
أهابك أن أقول ملكك وجداً: (Here B proceeds fol. 56b, 1). وأنشأ B (٨).  
(A fol. 115b, 5). The present passage is continued in B on fol. 241b, 1.  
عيون B (٩). يغفل B (١٠). كوني B (١١). وقال الثبلي رحمه الله for وأنشدني B (١٢).  
الناس B (١٣). B om. (١٤). أنشأ B (١٥). يسأله A (١٦). لم يعلموا عشتي for لا يدروا  
كما أرى قد فهمت AB (١٧). وحكم A (١٨). في مجلسه B om. (١٩). but corr. in marg. A.



فلا (١) غايِبَ عَنِّي فَاسْأَلُوْا بِذِكْرِهٖ . وَلَا هُوَ عَنِّيْ (٢) مُعْرِضٌ فَاغِيْبُ

(٣) وَلِهٖ

جَرَى السَّيْلُ فَاسْتَبَكَالِي السَّيْلُ (٤) اِذْ جَرَى . فَاَضَتْ لَهٗ مِنْ مَقَلَّتِي غُرُوبُ  
يَكُوْنُ اُجَاجًا دُوْنَكُمْ فَاِذَا اَنْتَهَى . اِلَيْكُمْ تَلَقَّ طَيْبَكُمْ فَيَطِيْبُ ،

وَيَقَالُ اِنْ هَذِهِ الْاَيَاتُ لِسَهْلِ بْنِ عَبْدِ اللهِ (٥) رَحِمَهُ اللهُ فِي الصَّبْرِ (٦) عَلَى الْمَكَارِهِ ،

اَنْذَرُكَ سَاعَةً اُلْفَتَتْ فِيهَا . وَاَنْتَ (٧) وَلَيْدُهَا عَمَلًا وَصَبْرًا

لِنَعْلَمَ اَنَّ هَذَا الدَّهْرَ (٨) يُبْسِي . وَيُصْبِحُ طَعْمُهُ حُلُوًّا وَسُرًّا

فَلَا يَمْلَأُكَ مَحْبُوبٌ سُرُورًا . وَاِنْ وَاثَاكَ مَكْرُوهٌ فَصَبْرًا

وَاِنْ فَارَقْتَ فِي دُنْيَاكَ ذَنْبًا . فَقُلْ فِي اِثْرِهِ يَا رَبِّ غَفْرًا ،

١. وَلِيحْيِي بْنِ مُعَاذٍ الرَّازِي (٩) رَحْمَةُ اللهِ عَلَيْهِ ،

(١٠) اَمُوتُ يَدَاءَ لَا يُصَابُ دَوَابًا . وَلَا فَرَجٌ مِمَّا اَرَى (١١) فِي بَلَايَا

يَقُولُوْنَ يَجِيْ جُنَّ مِنْ بَعْدِ صَعْتِهِ . وَلَا يَعْلَمُ الْعَدَالُ مَا فِي حَشَابِيَا

اِذَا كَانَ (١٢) دَاءُ الْمَرْءِ حُبَّ مَلِيْكِهِ . فَمِنْ (١٣) غَيْرِهِ يَرْجُو طَيْبًا مُدَاوِيَا

مَعَ اللهِ (١٤) يَفْضِي دَهْرُهُ مَثَلْدَذَا . (١٥) تَرَاهُ مُطِيعًا كَانَ (١٦) اَوْ كَانَ عَاصِيَا

دُرُونِي وَشَأْنِي لَا تَزِيدُوْنَ كُرْبَتِي . وَخَلُّوْا عَنِّي نَحْوَ مَوْتِي الْبَوَالِيَا

اَلَا فَاَهْجُرُونِي وَاَرْغَبُوْا فِي قَطِيعَتِي . وَلَا (١٧) تَكْنُفُوْا عَمَّا يَجُنُّ فَوَادِيَا

كَلُوْنِي اِلَى الْمَوْتَى وَكُفُّوْا مَلَامَتِي . لَا نَسَ بِالْمَوْتَى عَلَى كُلِّ مَا يَبِيَا ،

لَا بِي الْعَبَّاسُ بْنُ عَطَاءٍ فِي الشُّكْرِ ،

وَكَمْ يَدَيْكَ عِنْدِي (١٨) مَا شَكَرْتُ لَهَا . حَمَلْتَهَا اَنْتَ عَنِّي مَعَ (١٩) بَوَادِيكَا

ضَعَنْتُ عَنْ حَمَلِهَا عَجْزًا لِنَحْمِلَهَا . لَكِنْ اَبَادِيكَ تَحْمِلُهَا (٢٠) اَبَا دِيكَا ،

(١) ان B . (٢) وللسبيل رحمه الله B . (٣) معرضا AB . (٤) غايًا AB .

(٥) This verse . (٦) بمسا B . (٧) وليها A . (٨) في A . (٩) B om .

is the beginning of B fol. 52b . (١٠) من B . (١١) ذا A . (١٢) دونه B .

وما A . (١٣) لمقتوا A . (١٤) ام B . (١٥) يراه B . (١٦) يفضي B .

(١٧) اباديك A . (١٨) بواديك A .

(١) وله،

(٢) كَيْفَ شُكْرِي لِمَنْ يَجْمَعُ الشُّكْرَ وَمِنْهُ شُكْرِي لَهُ فِي الْوَدَادِ  
إِنَّمَا بِشُكْرِ الْمَحْبُوبِ وَجَدًا \* وَصَفَاءٍ مِنْ خَاصَّةِ الْإِنْفِرَادِ،

(٣) وله،

١٠. حَقًّا أَقُولُ لَقَدْ كَلَّفَنِي شَطَطًا \* حَمَلِي هَوَاكَ وَصَبْرِي إِنَّ ذَا الْعَجِيبِ  
جَمَعَتْ شَيْئَيْنِ فِي قَلْبِي (٥) لَهُ خَطَرٌ \* نَوَّعَيْنِ ضِدَّيْنِ تَبَرُّدٌ وَتَلْهِيبٌ  
أَلْف. ١١٤٦ (٦) نَارٌ (٧) تَقْلُقُنِي وَالشَّوْقُ يُضَرِّمُهَا \* فَكَيْفَ يَجْمَعُ رَوْحٌ وَتَعْذِيبٌ  
لَا كُنْتُ إِنْ كُنْتُ أَدْرِي كَيْفَ يُسَلِّمُنِي \* صَبْرِي عَلَيْكَ وَصَبْرِي صَبْرٌ (٨) أَيُّوَسَا  
لَمَّا تَحَقَّقَ بِالْبَلْوَى أَفْشَعَرَ لَهَا \* فَظَلَّ مِنْ ثِقَلِهَا غُرْبَانٌ (٩) مَكْرُوبٌ  
١١. قَدْ مَسَّنِيَ الضَّرُّ وَالشَّيْطَانُ يَنْصُبُ لِي \* وَأَنْتَ ذُو قُوَّةٍ وَالْعَبْدُ مَكْرُوبٌ  
فَلَا تَكِلْنِي إِلَى نَفْسِي فَيُظْفَرَ بِي \* مَنْ كَانَ يَقْرَأُ (١٠) إِذْ كُنْتُ (١١) مَحْجُوبًا،  
وَلَأَبِي حَمْزَةُ الصَّوْفِي (١٢) رَحِمَهُ اللَّهُ، (١٣) يَقَالُ أَنَّهُ وَقَعَ فِي بَيْرٍ فَطَسُوا رَأْسَهَا فَجَاءَ  
سَبْعٌ فَفَتَحَ رَأْسَ الْبَيْرِ (١٤) وَنَزَلَ فَتَعَلَّقَ أَبُو حَمْزَةَ بِرِجْلِهِ فَأَخْرَجَهُ مِنَ الْبَيْرِ  
فَسَمِعَ هَاتِمًا يَقُولُ هَذَا حَسَنٌ يَا أَبَا حَمْزَةَ نَحْنُكَ مِنَ التَّلَفِ بِالتَّلَفِ مِنَ الْبَيْرِ  
١٥. بِالسَّبْعِ فَقَالَ (١٥) عِنْدَ ذَلِكَ،

نَهَانِي حَيَاتِي مِنْكَ أَنْ أَكْتُمَ الْهَوَى \* وَأَغْبَيْتَنِي بِاللَّهِمَّ عَنكَ مِنَ الْكَشْفِ  
تَلَطَّفْتُ فِي أَمْرِي فَأَبْدَأْتُ شَاهِدِي \* إِلَى (١٥) غَائِبِي وَاللُّطْفُ يُدْرِكُ بِاللُّطْفِ  
تَرَأَيْتَ لِي بِالْغَيْبِ حَتَّى كَأَنَّمَا \* تَنْشِيرُنِي بِالْغَيْبِ أَنَّكَ فِي الْكَفِّ  
أَرَاكَ وَبِي مِنْ هَيْبَتِي لَكَ وَحْشَةٌ \* (١٧) فَتَوَسَّلْنِي بِاللُّطْفِ مِنْكَ (١٨) وَبِالْعَطْفِ  
٢. (١٩) وَنَحْنِي مُحِبًّا أَنْتَ فِي الْحُبِّ حَفْنَةٌ \* وَذِي عَجَبٍ كَوْنُ الْحَيَاةِ مَعَ الْحَتَفِ،

(١) وله أيضًا B.

(٢) B om. this and the following verse.

(٣) B om.

(٤) So both MSS. (٥) B لما. (٦) Partly obliterated in B. (٧) B يغلبها.

(٨) AB أيوسا. (٩) AB مكروب. (١٠) B أن. (١١) AB محجوب.

(١٢) A تعالى. (١٣) B om. عند ذلك. (١٤) B وأغبتني. (١٥) B غائبي.

(١٦) B بسر. (١٧) A فتوسلني، vocalised by a later hand. (١٨) A وبالعطف.

(١٩) B ويحبها محب. (٢٠) B وذو.

ولأبي نصر يشر بن الحرث<sup>(١)</sup> رحمه الله عليه،  
 لَا نَعْبَجُ لِيُوَحِّدَنِي وَتَقَرَّدَسْ . وَمِنْ التَّفَرُّدِ فِي زَمَانِكَ فَازْدَدَ  
 ذَهَبَ الْإِخَاءَ فَلَيْسَ نَمَّ أُخُوَّةُ . إِلَّا التَّمَلُّقُ بِاللِّسَانِ وَبِالْيَدِ  
 فَإِذَا تَكَشَّفَتْ لِي بِهَا فِي قَلْبِهِ . عَابَيْتُ<sup>(٢)</sup> نَمَّ نَفِيعَ سَمِّ الْأَسْوَدِ،  
 . ولبوسف بن الحسين<sup>(٣)</sup> الرازي رحمه الله عليه،  
 أَحِبُّ مِنَ الْإِخْوَانِ كُلِّ مُؤَانِي . غِيَّيَا عَمَى الطَّرْفِ عَنْ عَنَرَاتِي  
 يُؤَفِّقُنِي فِي شُكْلِ أَمْرِ أَحِبُّهُ . وَيَحْفَظُنِي جَيًّا وَبَعْدَ وَقَالِي  
 فَمَنْ لِي يَهْدِيَ لَيْتَنِي قَدْ وَجَدْتُهُ . فَقَاسَمْتُهُ مَا لِي وَمِنْ حَسَنَاتِي،  
 . ولأبي عبد الله القرشي<sup>(٤)</sup> رحمه الله عليه،

١. وَأَنْتَ خَلِيطُ النَّفْسِ فِي كُلِّ شَأْنِهَا . وَلَكِنْ نَفْسَ النَّاتِ مِنْكَ مُبَايَنَةٌ  
 تُعَارِمُهَا حَتَّى كَأَنَّكَ<sup>(٥)</sup> أَنَّهَا . وَتَنَنِي قَوَاهَا فَالْقَوَى بِكَ فَازِيَةٌ  
 (٦) بُعَارِضُهَا الْوَائِشُونَ فِيكَ بِكُلِّ مَا . يَقْلُقُهَا فِي سِرِّهَا وَالْعَلَانِيَةِ  
 (٧) وَبَلَعَتْهَا مَا كُنْتَ أَنْتَ لَهَا بِهِ . فَتَعْدِرُهُمْ فِي كُلِّ مَا كَانَ كَائِنَةً  
 لَقَدْ قَرِحْتَ<sup>(٨)</sup> أَمَامَهَا فِيكَ مَرَّةً . وَقَدْ قَرِحْتَ مِنْهَا السُّوَيْدَاءَ ثَانِيَةً،  
 ١٥. (٩) وَكَبَّ أَبُو عَبْدِ اللَّهِ<sup>(١٠)</sup> الْهَيْكَلِي إِلَى أَبِي عَبْدِ اللَّهِ الْقُرَشِيِّ رَحِمَهُ اللَّهُ تَعَالَى،  
 ذَاتُ هَوِيَّتِهِ تَكُونُ مُذَكَّرَةً . مَعْرُوفَةٌ تَحْتَ الْخَوَاطِرِ مُنْكَرَةً  
 لَا تَجْتَلِي عَيْنُ الْعُقُولِ<sup>(١١)</sup> ضِيَاءَهَا . فَلَهَا بِهَا الْأَبْصَارُ عَنْهَا . يُبْصَرُ  
 وَأَعَزُّ مُنْتَعَجٍ مَكَانٍ تَنَاوَلُ . مِنْهَا عَلَى مَنْ لَا بُرَاهَا مُخْبِرَةٌ  
 سُبُلُ الْمَعَارِفِ كُلُّهَا إِلَّا بِهَا . مَسْدُودَةٌ عَنْهَا الْمَنَاهِبُ مُفْفَرَةٌ  
 فَإِذَا عَلِفَتْ بِهَا وَغَبَّتْ بِعَيْنِهَا . عَنْهَا تَجَلَّتْ لِلْعُقُولِ مَخْبِرَةٌ،

الرازي رحمه الله. B om. (٢) فيه. B (٣) رحمه الله عليه. instead of المحافى B (١) عليه. (٤) B om. as a variant. وكل غرض العارف. A in marg. غيبا. B (٥) أَنِّيَتَهَا or أَنِّيَتَهَا. B. أَنِّيَتَهَا. Cf. Massignon, *Tawdsin*, 182. أَنِّيَتَهَا. B. (٦) بَلَعَتْهَا. B. (٧) بُعَارِضُهَا. B. (٨) قَرِحْتَ. AB (٩) B om. from. (١٠) وَكَبَّ. B. (١١) عَيْنُ الْعُقُولِ. A. (١٢) مَسْدُودَةٌ. A. (١٣) مَخْبِرَةٌ. A. (١٤) الْهَيْكَلِي. A. (١٥) ضِيَاءَهَا. A. (١٦) مَسْدُودَةٌ. A. (١٧) مَخْبِرَةٌ. A.

ولأبي سعيد الخزاز<sup>(١)</sup> رحمه الله عليه،  
 قَلْبٌ يُحِبُّكَ لَا يُورِي إِلَى<sup>(٢)</sup> أَحَدٍ \* تَكَادُ هِمَّتُهُ<sup>(٣)</sup> تَلْفَاكَ بِالْخَبَرِ  
 فَوَادُهُ بِكَ مَشْغُوفٌ وَمُهْجَتُهُ \* تَدُوبُ مِنْ قَلْبِي<sup>(٤)</sup> التَّقَرُّيبِ وَالنَّظَرِ  
 قَلْبٌ يَبْهًا تَجْتَنِي الْأَذْهَانُ فِطْنَتُهُ \* إِذَا سَمَتْ بِكَ يَا عِزِّي وَمُنْتَحَرَةً  
 مَرْتَحَاتٍ مِنَ الشُّجُو<sup>(٥)</sup> الدَّفِينِ<sup>(٦)</sup> لَهَا \* كَوَامِلٌ جُمِعَتْ فِي السَّمْعِ وَالْبَصَرِ  
 سُجَّانٌ مِنْ<sup>(٧)</sup> لَوْ يَشَاءُ أَبَدَى عَجَائِبَهَا \* حَتَّى نَرَى سِرَّهَا فِي الْوَجْهِ كَالْقَمَرِ،  
 (٦) جواب أبي عبد الله القرشي للبيهقي وهو فيما قبل قول أبي سعيد الخزاز،  
 إِذَا أَلَيْسَ الْحَقُّ الْحَقُّ حَقِيقَةً \* مِنَ الْوَجْدِ بَأَنْتَ عَنْ نُعُوتِ السَّرَائِرِ  
 وَلَيْسَ لِأَنَّ السَّرَّ سَرٌّ<sup>(٨)</sup> بِهَا يَلِ \* عَلَيْهِ بِهِ لَكِنْ أَوْصَافَ قَادِرِ  
 وَلَا تَأْبَ عَنْ مَكْنُونِهَا لَفْظَ عَارِفٍ \* وَلَكِنْ يَتَشَبَّهِ الطُّفِيلَ الْمَأْتَرِ  
 إِذَا طَلَعَتْ شَمْسٌ عَلَيْهِمَا يُنُورُهَا \* فَأَنْتَ خَلِيطُ الشُّعَاعِ<sup>(٩)</sup> الْمُبَاشِرِ<sup>(١٠)</sup>  
 بَعِيدٍ مِنَ الذَّاتِ الْعَزِيزِ مَكَانَهَا \* وَلَمْ تَعَرَ مِنْ نَعْتٍ لِنَعْتِكَ قَاهِرِ،  
 ولأبي الحديد<sup>(١١)</sup> كتبها إلى القرشي،  
 (١٢) أَهَابُكَ أَنْ أَقُولَ هَلَكْتُ وَجَدًا \* عَلَيْكَ وَقَدْ هَلَكْتُ عَلَيْكَ وَجَدًا  
 (١٤) وَلَوْ أَنَّ الزُّفَادَ<sup>(١٥)</sup> دَنَا<sup>(١٦)</sup> لَطَرَفِي \* جَلَدْتُ جَفُونَهَا بِالذَّمْعِ<sup>(١٧)</sup> جَلَدًا،  
 جواب أبي عبد<sup>(١٨)</sup> الله،  
 وَلَكِنِّي أَقُولُ حَيْثُ حَقًّا \* إِذَا الْوَجْدُ الْمَبْرُحُ مِنْكَ يَهْدَا

(١) B om. (٢) B app. بشر. (٣) A بلفاك. B تلفا. (٤) A التقرب. B app. المعزب. (٥) A مرّجات. B مزيجات. Perhaps مرّجات. (٦) B الدقيق. (٧) A (٨) A لو. (٩) A بها. (١٠) A لنعتك قاهر to جواب from. (١١) B (١٢) B om. (١٣) A المباشرة. (١٤) A (١٥) A جلدًا. (١٦) A جلدًا. (١٧) A جلدًا. (١٨) B adds إليه. (١٩) B أن.

وكتب which occur in B on fol. 54a, last line, are followed by the verse (p. ٢٤٩, l. ١٨ supra). The remainder of B's text to the end of fol. 56a corresponds with the text of this edition from p. ٢٥٠, l. 1 to p. ٢٥٢, l. 4. (١٩) This is the beginning of fol. 56b in B.

وإن حلَّ الرِّفَادُ جَفَنِي عَيْفَى . رَقَدْتُ إِجَابَةً لَكَ لَا لِأَهْدَا،  
 (١) قال الشيخ رحمه الله وهذه الاشعار فيها ما هي مشككة وفيها ما هي جلية ولم  
 فيها اشارات لطيفة (٢) ومعانٍ دقيقة فمن نظر (٣) فيها فليتدبرها حتى يقف  
 على مقاصدهم ورموزهم حتى لا ينسب قائلها الى ما (٤) لا يليق بهم وإذا اشكل  
 عليه ولم يفهم (٥) فليستبحث بالسؤال عن من يفهم لأن لكل مقام (٦) مقالاً ولكل  
 علم (٧) اهلاً ولو اشتغلنا بشرحه لظال (٨) الكتاب،

### باب الدعوات التي كان يدعو بها المشايخ المتقدمون من اهل الصفوة،

دَعَاءٌ كَانَ يَدْعُو بِهِ (٩) ذُو النُونِ رَحِمَهُ اللهُ، (١٠) اَللّٰهُمَّ اَحْوِلْ حَوْلَكَ  
 ١٠ وَالطَّوْلَ طَوْلَكَ وَلَكَ فِي كُلِّ خَلْقِكَ مَدَدٌ قُوَّةٌ وَحَوْلٌ وَأَنْتَ الْفَعَالُ لِمَا  
 يَشَاءُ لَا الْعِزُّ وَلَا الْجَهْلُ بِعَارِضَاتِكَ وَلَا النِّفَاصُ وَالزِّيَادَةُ يُجِيلَانِكَ وَأَنْتَ  
 بِعَارِضَاتِكَ وَهِيَ مَا أَحْدَثْتَ أَوْ يَرُومَانِ إِحَالَتِكَ وَهِيَ مَا خَلَقْتَ وَكَيْفَ لَا  
 ١٥ يَكُونَانِ مِمَّا أَحْدَثْتَ وَمَا خَلَقْتَ وَأَنْتَ الْمَوْجُودُ بِالذَّلِيلِ عَلَيْكَ فَلَنْ يَخْلُقَ  
 خَلْقَكَ غَيْرَكَ أَنْتَ فَتَبَارَكْتَ يَا مَنْ كُلُّ مَدْرُوكٍ مِنْ خَلْقِهِ وَكُلُّ مَحْدُودٍ  
 ٢٠ الْمَدْرُوكَاتِ مِنْ صُنْعِهِ أَنْتَ الَّذِي لَا يُدْرِكُكَ فِي الدُّنْيَا الْعِيَانُ وَلَا يَسْتَعْنِي  
 عَنْكَ مَكَانٌ وَلَا يَعْرِفُكَ غَيْرُكَ إِلَّا بِإِقْرَارِهِ لَكَ بِالْوَحْدَانِيَّةِ وَلَا يَجْهَلُكَ مَنْ  
 خَلَقَكَ إِلَّا نَاقِصُ الْمَعْرِفَةِ وَلَا يُسَبِّحُكَ شَيْءٌ عَنْ شَيْءٍ وَلَا يُحَدِّثُ قَدْرَتَكَ أَحَدٌ  
 وَلَا يَخْلُو مِنْكَ مَكَانٌ وَلَا يَشْغَلُكَ شَأْنٌ عَنْ شَأْنٍ دَعَاءٌ آخَرُ (١١) الَّذِي لَذِي النُّونِ  
 رَحِمَهُ اللهُ اَللّٰهُمَّ اجْعَلِ الْعِيُونَ مِمَّا فَوَّارَتْ بِالْعِبَرَاتِ، وَالصُّدُورَ مِمَّا مَحْشُوَّةٌ

(١) B om. (٢) فيه B (٣) ومعاني AB (٤) قال أبو نصر هذه الاشعار الخ B (٥)  
 (٦) مقال B (٧) فلستبحث السؤال The original reading of A seems to have been (٨)  
 (٩) B om. from (١٠) ذَا A (١١) وبالله التوفيق B adds (١٢) اهل B  
 لَذَا A (١٣) يسبحك (١٤) دعاء آخر لذي النون رحمه الله to اللهم

بالعبّر والمحرفات، واجعل قلوبنا غوّاصةً في <sup>(١)</sup> موج <sup>(٢)</sup> قرع ابواب السموات،  
 نائمة من خوفك في <sup>(٣)</sup> البوادي والقلوات، افتح لأبصارنا باباً الى معرفتك  
 ولعرفتنا أفعالاً الى النظر في نور حكمتك يا حبيب قلوب الوالهيّن ومنتهى  
 رغبة الراغبيّن، <sup>(٤)</sup> ولذي النون رحمه الله اللّٰمَ أنت أنس المؤمنين لأوليائك  
<sup>(٥)</sup> وأقربهم بالكفاية من المتوكّليّن عليك لمشاهدتهم فضاً يبرق تطلّع على أسرارهم،  
 الهى سرى اليك مكشوف وأنا اليك ملهوف اذا اوحشني الذنب أنسى  
 ذكرك عالماً بأنّ أريّة الأمور بيدك وإن <sup>(٦)</sup> مصدرها عن قضائك الهى من  
 أولى بالذلّ والتقصير مني وقد خلقتني ضعيفاً ومن أولى بالعمو منك وعلمك  
<sup>(٧)</sup> بي سابق <sup>(٨)</sup> وأمرك <sup>(٩)</sup> بي مُحِيطُ أطعُك بإذنك وإنيّة لك على وعصيتك  
 ١٠. أعلمك والمُحِجة لك على، أسئلك بوجوب رحمتك وانقطاع حجّتي وتقرى  
 اليك وغناك عني أن تغفر لي <sup>(١٠)</sup> خطيئتي الظاهرة والباطنة، <sup>(١١)</sup> دعاء ليوسف  
 ابن الحسين <sup>(١٢)</sup> رحمه الله، اللّٰمَ أنا نبات نعيمك فلا تجعلنا حصائد نعيمك،  
<sup>(١٣)</sup> اللّٰمَ أعطنا ما تريد منا يا من أعطانا الايمان به من غير سؤال لا تمنعنا  
 عنوك مع السؤال فانّا اليك آبيون <sup>(١٤)</sup> ومن الاصرار على معصيتك <sup>(١٥)</sup> نايبون،  
 Af.116b <sup>(١٦)</sup> فانّا اليك ذاعنون نايبون، اللّٰمَ تقبل ما <sup>(١٧)</sup> مننت به علينا من الاسلام  
 والايان الذي به هديتنا وأعف عتاً، الهى <sup>(١٨)</sup> نعيمك محيط بنا وأنت  
 المذخور لشُكركا وعزّتك ما شكرك <sup>(١٩)</sup> احد الآبك، وقال يوسف <sup>(٢٠)</sup> رحمه  
 الله سمعت حكيماً يقول في دعاء به الحمد لله الذي شكر على ما به أنعم وضم  
 على ما لو شاء <sup>(٢١)</sup> منه عصم، شكر نفسه بنفسه عن خلقه لانه الله الذي لا  
 ر. اله الآ هو، قال سمعت بعض المشايخ يقول في مناجاته.

دعا اخر B. ولذا A <sup>(٤)</sup>. البرارى B <sup>(٥)</sup>. فرج B <sup>(٦)</sup>.

في B <sup>(٧)</sup>. مصدر B <sup>(٨)</sup>. وامرهم B. وامرهم A <sup>(٩)</sup>. له اللّٰم الخ

ومن اصر B <sup>(١١)</sup>. دعا اخر B <sup>(١٢)</sup>. الظاهر والباطن برحمتك B <sup>(١٣)</sup>. امر A <sup>(١٤)</sup>.

ثبت به منا A <sup>(١٥)</sup>. فانّا اليك ذاعنون نايبون. B om. <sup>(١٦)</sup>. A om. <sup>(١٧)</sup>.

عصم منه B <sup>(١٨)</sup>. عبد B <sup>(١٩)</sup>. نعيمك B <sup>(٢٠)</sup>. written above. مننت به علينا but

أيا جُودَ رَبِّي نَاجِ رَبِّي بِحَاجَتِي • قَالَ لِي إِلَى رَبِّي سِوَاكَ شَبِيحٌ،  
 دَعَاءٌ لِلجَنَّةِ <sup>(١)</sup> رَحْمَةُ اللَّهِ عَلَيْهِ <sup>(٢)</sup> مستخرج من كتاب المناجاة، اللهم إني أسئلك  
 يا خير السامعين ومجودك <sup>(٣)</sup> ومجودك يا أكرم الأكرمين <sup>(٤)</sup> وبكرمك وملكك  
 يا أَسْمَحَ السامعين وإحسانك وأنتك يا خير <sup>(٥)</sup> المُعْطِينَ أسئلك سؤال  
 خاضع خاشع متذل متواضع ضارع اشتدت اليك فاقته وأنزل بك على  
 قدر الضرورة حاجته <sup>(٦)</sup> وعظمت فيا عندك رغبته وعلم أن لا يكون شيء  
 إلا بمشيئتك ولا يشفع شافع اليك إلا من بعد إذنك، فكم من قبيح قد سترته  
 وكم من بلاء قد صرفته وكم من عثرة قد أفلتها وكم من زلة قد <sup>(٧)</sup> سهلت  
 بها <sup>(٨)</sup> وكم من مكروه <sup>(٩)</sup> قد رفعته وكم <sup>(١٠)</sup> من ثناء قد نشرته، أسئلك يا  
 ١٠ سامع الأصوات <sup>(١١)</sup> المستغيثين، وعالم خفي إضمار الصامتين، ومطلع في الخلوات  
 على أفعال المختركين، وناظر إلى ما دق وجل <sup>(١٢)</sup> من آثار الساعين،  
 أسئلك أن لا تحجب بسوء فعلى عنك صوتي، ولا تفضعنني بخفي ما اطلعت  
 عليه من سرى، ولا تعاجلني العنوبة على ما علمته من خلواتي وكن <sup>(١٣)</sup> بي  
 في <sup>(١٤)</sup> كل الأحوال رافقاً، وعلى في كل <sup>(١٥)</sup> الأحوال عاطفاً، الهى وسيدى  
 ١٥ وسندى أنا بك عايد لا بد مستغيث مستجير من <sup>(١٦)</sup> تكاثف <sup>(١٧)</sup> مخاوف عِلَلٍ  
 سرى، ومن لزوم ذلك ضميرى وقلبي، حتى يكاد ذلك أن يملأ صدرى،  
 Af.117a ويوقف على الانبساط إلى ذكرك غفلى ولسانى ويمنع من المحركة في الخدمة  
 جسمي، فأنا في حبس ما يعارضني من ذلك من النقص والتقصير، <sup>(١٨)</sup> أسئلك  
 أن تخرج ذلك عن <sup>(١٩)</sup> ذكرى وتمنعه من <sup>(٢٠)</sup> قلبي وأجعل أوقاتي من الليل

(١) B om.

(٢) A مستقرجه with كذا written above.

(٣) B وينضلك

(٤) A المطاعين with معطين as variant. B المطيعين. (٥) A وعظم

(٦) B به but corr. above.

(٧) A gives سمحت as a variant.

(٨) B .به

(٩) B om. قد رفعته وكم.

(١٠) B ومن.

(١١) It is doubtful whether B

reads المستغيثين or المستعينين.

(١٢) B في.

(١٣) B لى.

(١٤) B رافقاً.

(١٥) B الامور.

(١٦) B بك انتف.

(١٧) A مخاوف. B عارف.

(١٨) B قلبي.

(١٩) B ذكرى.

والنهار بذكرك معمورة وبخدمتك وعبادتك موصولة حتى يكون الورد وروداً  
واحداً وإجمالاً واحداً لا سامة فيه ولا فتور ولا مكل ولا تقصير حتى  
أسرع به اليك في حين المبادرة وأسرح بذلك اليك في مبادي المسابقة  
وأرزقني من طعم ذلك اللذائذ السايغة يا أكرم الأكرمين، سمعت أبا سعيد  
الدينوري بأطرابلس يدعو<sup>(١)</sup> هذا الدعاء في مجلسه، اللهم أني أسئلك بحقك  
عليك فلا حق أحق من حقك عليك بحقك على أهل الحق<sup>(٢)</sup> وبحق أهل  
الحق عليك وبحق كل ذي حق بأن لك يدهمك بعلمك بكل شيء. وملكت  
لكل شيء. وقدرتك على كل شيء<sup>(٣)</sup> صل على محمد وعلى<sup>(٤)</sup> آله وأن تفعل  
بي كذا وكذا، وحكي عن<sup>(٥)</sup> عمر بن بحر قال هذا دعاء حفظته عن  
الشيئلي أنه كان يدعو<sup>(٦)</sup> به، اللهم لك الحمد يا ضياء السموات والأرض  
ويا بهاء السموات والأرض ويا قيوم السموات والأرض ويا نور السموات  
والأرض بحق أسمائك عليك<sup>(٧)</sup> وبحقك عليك فلا حق أجلك منك عليك  
<sup>(٨)</sup> وبحق ما أنزلت وبحق من جعلت له فهماً فيما أنزلت يا الله ويا من لا  
يسوالك الله ويا من<sup>(٩)</sup> أنت الله صل على محمد وعلى آل محمد<sup>(١٠)</sup> واجمعهم  
ولا تشتتهم وأرحم ظواهرهم وأعمز بواطنهم<sup>(١١)</sup> وقم لهم بالكلاية والكمالية وكن  
لهم عريضاً من كل عوض وأرحمهم ولا نردهم اليهم طرفة عين ولا أقل من  
ذلك بحق كل حق أنت ذلك الحق واجعلهم أتقياء<sup>(١٢)</sup> وأجلاء في معانيك  
<sup>(١٣)</sup> اللدنية واجعلهم ممن إذا قال<sup>(١٤)</sup> قال على التحقيق وإذا سكت فلا يسوالك،  
ومن دعوات يحيى بن معاذ الرازي<sup>(١٥)</sup> رحمة الله عليه الهى وسيدى وأملى  
ومن به يتم عملى وكان يقول الهى ادعوك بلسان املى حين كل لسان على

ال محمد B (٤). صلى B (٥). وبحق أهل الحق B om. (٦). بهذا B (١).

دائماً B adds (٧). عمرو بن يحيى B (٨). كما قال B adds (٩).

هو B (١٠). بحق A (١١). وبحقك عليك A om. (١٢).

فالك B (١٣). اللدنية B (١٤). وأرحمهم B (١٥). وإم B (١٦).

B om. (١٧).



١١٧٦A (١) والهي ما أطلب وافعات الإلهام منك على خطرات القلوب وما الذ  
 مناجاة الأسرار اليك في وطنات الغيوب الهى اذا قلت لى فى القبة عدى  
 ما غرك لى فأقول سيدى برك لى وإن ادخلنى النار بين اعدائك (٢) لأخبرهم  
 بأنى كنت فى الدنيا احبك لأنك مولاي ومن جميع الاشياء مغناى، وكان  
 ٥ يقول اللهم إن نجيتى فنجيتى بعنوك وإن عذبتى عذبتى بعدلك رضىت ما  
 لى لأنك رقى وأنا عبدك الهى أنت تعلم أنى لا اقوى على النار (٣) وأنا اعلم  
 أنى لا اصلى للجنة فالحيلة الا عفوك، وقال الهى (٤) وسيدى وسرورى نكرمك  
 شغلنى عن قبيح عملى وإن كان فيه (٥) شفاى وسرورى بعتمك شغلنى عن  
 حسن عملى وإن كان فيه نجائى وسرورى بك أنسانى السرور (٦) بنفسى،  
 ١٠ وكان يقول اللهم أنى اتقرب اليك وبك أدل عليك وحجتى نعمك لا عملى  
 وما (٧) اظنك تحاسب غذا بعدلك من غشيتة اليوم بفضلك وعفوك (٨) يستغرق  
 الذنوب ورضوانك يستغرق الآمال (٩) ولولا أنك بالعفو لرد ما كان عبدك  
 (١٠) بالذنب يعود، وكان يقول الهى وسيدى ومولاي ومن جميع الاشياء  
 مغناى ضيعت نفسى بالذنوب فردها على بالتوبة (١١) أنت نعم أن الكرم  
 ١٥ من عبادك يعفو عن ظلمه وقد ظلمت نفسى وأنت أكرم الاكرمين فأعف  
 عنى (١٢) الهى أنت تعلم أن إبليس عدو لك ولى وليس شىء (١٣) أنكى  
 (١٤) لكم وأقطع لكم من غفرانك لى فأغفر لى يا ارحم الراحمين، سمعت  
 (١٥) عمر الملقى (١٦) بأنطاكية يقول قلت لبعض المشايخ ينبغى أن تدعو لى  
 (١٧) فقال يا فتى انا ادعوك ولكن ينبغى (١٨) لك ايضا ان تكون بالحضرة  
 ٢٠ فاذا (١٩) دعوت لك ولم تكن بالحضرة لم ينفع دعائى، وحكى عن ابراهيم بن

(١) B الهى. (٢) A لاخبرهم. (٣) B om. from وأنا وقال. (٤) B om.  
 وحجب عن الخلفه (الخليفة) انى بذلك (٥) B adds. (٦) B سمانى. (٧) B وسيدى وسرورى  
 (٨) B ولولا. (٩) B تستغرق. (١٠) B اظنك. (١١) B يا مولاي نفسى  
 (١٢) B انكم. (١٣) AB انكا. (١٤) B اللهم انك تعلم. (١٥) B ان. (١٦) B بالذنوب  
 (١٧) B لك انت. (١٨) B فقال لى. (١٩) B يقول بأنطاكية. (٢٠) B om.  
 (٢١) B دعوتك.

ادم<sup>(١)</sup> رحمه الله أنه كان في سفينة<sup>(٢)</sup> فاج البحر وأمروا الناس ان يرموا  
بأمتعتهم الى البحر فقبل له بأبا اسحق ادع الله لنا فقال ليس هذا وقت  
الدعاء Af.118a هذا وقت التسليم<sup>(٣)</sup> وقال بعضهم صدق الاجابة من ربك في  
صدق الدعاء من قلبك، قال وسمعت جعفرًا قال سمعت المجيد رحمه الله  
قال كان سرى السقطي رحمه الله اذا دعا يقول اللهم مهبا عذبتني بشيء  
فلا تعذبني بذلّ الحجاب، وعن ابي حمزة<sup>(٤)</sup> رحمه الله قال قلت لسرى  
السقطي رحمه الله ادع لي فقال جمع الله بيني وبينك تحت شجرة طوى  
فانه بلغني أنه أول ما يدخل الاولياء الجنة يستريحون تحت<sup>(٥)</sup> شجرة طوى،  
وفيما حكى عن ابي محمد الجبري<sup>(٦)</sup> قال سمعت ابراهيم المارستاني رحمه  
الله تعالى يقول رأيت الخضر<sup>(٧)</sup> رحمه الله في المنام فعلمني عشر كلمات  
وأحصاها عليّ بيدك اللهم إني أسألك حسن الاقبال عليك والاصفاء اليك  
والنهم عنك والبصيرة في أمرك والنفاذ في طاعتك والمواظبة على ارادتك  
والمبادرة في خدمتك وحسن الأدب في معاملتك وبرد التسليم اليك  
والنظر الى وجهك، وحكى عن ابي عبيد البصري<sup>(٨)</sup> رحمه الله تعالى قال  
رأيت عائشة<sup>(٩)</sup> رضي الله عنها في<sup>(١٠)</sup> المنام فقلت لها يا ابي علميني دعاء  
<sup>(١١)</sup> قال قالت بأبا عبيد قل اللهم أقل مؤنتي وأحسن معونتي وأعني على  
أمر دنياي وآخرتي قال قلت يا ابي زيدني<sup>(١٢)</sup> قالت بكفيك بأبا عبيد،  
وكان بعض المشايخ اذا دعا يقول<sup>(١٣)</sup> في دعايه الهى ادعوك في الملائكة  
<sup>(١٤)</sup> تدعى الارباب وأدعوك في الخلاء كما<sup>(١٥)</sup> تدعى الاحباب،<sup>(١٦)</sup> قال<sup>(١٧)</sup> الشيخ  
رحمه الله وسألت بعض المشايخ عن الدعاء ما وجهه لأهل التسليم والتفويض  
فقال يدعو الله<sup>(١٨)</sup> عز وجل على وجهين احدهما يزيد<sup>(١٩)</sup> بذلك<sup>(٢٠)</sup> ترين

(١) B om. (٢) B فهاج. (٣) وهذا B. (٤) B om. from وقال to  
والنظر B om. (٥) انه قال B. (٦) شطره B. (٧) المجيد رحمه الله قال  
في دعايه B om. (٨) فقالت B. (٩) اليوم B. (١٠) الى وجهك  
B om. (١١) الشيخ رحمه الله B om. (١٢) وقال B. (١٣) بدعوا B.  
ترين B. (١٤) لك B. (١٥) عز وجل.

المجوارح الظاهرة بالدعاء<sup>(١)</sup> لأنّ الدعاء ضرب من الخدمة<sup>(٢)</sup> يريد ان  
 يزين جوارحه بهذه الخدمة والوجه الثاني<sup>(٣)</sup> ان يدعو ابتئارا لما أمره الله  
 تعالى بالدعاء<sup>(٤)</sup>، دعاء للجنيد رحمه الله<sup>(٥)</sup> تعالى الهى وسيدى ومولاي  
 من احسن منك حكما لمن ايقن بك ومن اوسع منك رحمة لمن اتفك  
 وقصدك ومن اسرع منك عطفا ورافة لمن ارادك وأقبل على طاعتك  
 فكهم في نعمائك يتفلون ولك بفضلك عليهم يعبدون<sup>(٦)</sup> سرت همومك بك  
 اليك وانفردت ارادتهم لدبك وأقبلت قلوبهم بك عليك وفتيت حظوظهم  
 من دونك واجتمعت لك وحدك فهم اليك في الليل والنهار<sup>(٧)</sup> متوجهون  
 وعليك في كل الاحوال<sup>(٨)</sup> مقبلون ولك على<sup>(٩)</sup> الاحوال<sup>(١٠)</sup> مؤثرون فأنا  
 اسلك الهى وسيدى ومولاي ان تكون لى بفضلك كاليا كافيا عاصيا راحبا  
 فاني<sup>(١١)</sup> اليك<sup>(١٢)</sup> لاجر وبك مستغيث وإليك راغب ومنك راهب وعليك  
 في امور الدنيا والآخرة متوكل لا اله الا انت سبحانه اتي كنت من الظالمين،  
 فهذه طرف من<sup>(١٣)</sup> دعواتهم في معاني مقاصدهم واحوالهم<sup>(١٤)</sup> مختصر لمن اراد  
 ان ينظر<sup>(١٥)</sup> فيها ويتبرك بذلك<sup>(١٦)</sup> وبالله التوفيق،

باب في<sup>(١٨)</sup> وصاياهم التي اوصى بها بعض لبعض، ١٥

قال بعض المشايخ قلت لرؤيهم<sup>(١)</sup> رحمه الله أوصني بوصية فقال<sup>(٢)</sup> لى  
 يا بني ليس غير بذل الروح فان قدرت على ذلك والّا فلا تشتغل بتزاهات  
 الصوفية، واجتمع اصحاب يوسف بن الحسين، عند يوسف<sup>(٣)</sup> رحمه الله فقالوا

(١) B om. (٢) للجنيد B. (٣) ترين A. (٤) ترك A. (٥) أن B. (٦) B app. نشرت. (٧) دونهم B. (٨) متوجهين A. (٩) مقبلين A. (١٠) مؤثرين A. (١١) which is also given by A as a variant. (١٢) B الارواح. (١٣) محصية A. (١٤) دعواتهم B. (١٥) لاجى AB. (١٦) اسلك وانا اليك B. (١٧) فيه B. (١٨) وصام الذي اوصوا بها بعضهم الى B. (١٩) والله الموفق B. (٢٠) رحمه الله instead of الرازي B. (٢١) بعض.

(١) له أَوْصِنَا فقال اقتدوا بجميع ما رأيتم مني الْأَشْيَيْنِ (٢) فلا تستدينوا على الله (٣) تعالى ولا تصحبوا المردان، وقيل لَسَرَى السَّقَطِ (٤) رحمه الله اوصنا بشيء فقال لا تستدينوا على الله (٥) تعالى ولا تنظروا في وجوه المَرْدِ، (٦) وقال رجل لأبي بكر البارزي اوصني فقال أحذر أَلْتَنَك وعادتك والسكون إلى راحتك، وقال ابو العباس بن عطاء (٧) رحمه الله في (٨) بعض وصاياه لإخوانه احذروا ان يكون غُموكم من أجل ما يظهر لكم وعليكم بما (٩) شاء الله دون ما تشاءون، (١٠) وعن جعفر الخَلْدِي (١١) رحمه الله أنه قال كان (١٢) المجيد (١٣) رحمه الله يوصي لرجل ويقول قَدِمَ نَفْسُكَ وَأَخِرْ عِزْمَكَ (١٤) ولا تقدم عزمك وتؤخر نفسك فيكون (١٥) فيها إِنْطَاءٌ كثير، ووجدت في كتاب لأبي سعيد الخَرَّاز (١٦) رحمه الله يوصي مريدًا أو صديقًا له فيقول يا اخي (١٧) خالص اصحابك (١٨) مخالصةً وخالط اهل الدنيا مخالطةً شاهدهم بظاهرك وخالفهم بفعلك ودينك لا (١٩) تلب ان (٢٠) ضحكوا فأبك وإن فرحوا فأحزن وإن استراحوا فجد وإن شعوا فجوِّع وإن ذكروا الدنيا فأذكر الآخرة وأصبر على قلة الكلام والنظر والحركة والطعام والشراب واللباس حتى يُسْكِكَ الله (٢١) من الفردوس حيث يشاء برحمته، وقال ابو سعيد الخَرَّاز (٢٢) يوصي بوصية لبعض اصحابه أحفظ وصيتي أيها المريد وأرغب في ثواب الله (٢٣) تعالى وإنما هو ان ترجع الى نفسك الخبيثة (٢٤) فتذيبها بالطاعة وتُفَارِقْها وتُبَيِّنْها بالمخالفة وتذبجها بالاباس فيما سوى الله وتقتلها بالحياء من الله (٢٥) عز وجل ويكون الله حسبك وتُسارع في جميع الخيرات وتعمل في جميع المقامات وقُلِّبَكَ وَجَلَّ (٢٦) أن لا يقبل منك (٢٧) فهذا حقايق القبول والاخلاص

(١) B om. (٢) B لا. (٣) قال B. (٤) معنى A. (٥) B يشاء.

(٦) A adds وعليكم. (٧) B عن. (٨) B om. عزمك. (٩) (sic) B خالط. (١٠) B om.

(١١) B ضحكوا. (١٢) B تلب. (١٣) app. B. (١٤) A تلب. (١٥) B ضحكوا.

(١٦) B ضحكوا. (١٧) A مدلبها with مدلبها written above as a variant. (١٨) B يوصي بوصية.

(١٩) B app. فهذه but the latter half of the word is almost illegible.

والصدق حتى <sup>(١)</sup> تتخلص وتضرب الى الله <sup>(٢)</sup> تعالى والله يفعل ما يشاء ويجزم ما يريد، وصية أوصى بها <sup>(٣)</sup> ذو النون لبعض اخوانه فقال يا اخي اعلم انه لا شرف اعلى من الاسلام ولا كرم اعز من التقى ولا عقل احزر من الورع ولا شنيع اتجح من التوبة ولا لباس اجل من العافية ولا وقاية <sup>(٤)</sup> امنع من السلامة ولا كثر اغنى من القنوع ولا مال اذهب للفاقة من الرضا بالقوت ومن اقتصر على بلغة الكفاف فقد انتظم الراحة والرغبة مفتاح النعم ومطية النصب والمحرض داع الى التهجم في الذنوب والشر جامع لمساوي العيوب ورُب طمع <sup>(٥)</sup> كانيب وأمل خائب ورجاء يودى الى الحرمان وإرباج يثول الى الخسران، <sup>(٦)</sup> وقال المجيد <sup>(٧)</sup> رحمه الله في كلام له لبعض أصحابه <sup>(٨)</sup> أوصيك بقلة الالتفات الى المحال الماضية عند ورود <sup>(٩)</sup> المحال الكائنة، <sup>(١٠)</sup> قال وفلت لأبي عبد الله الخياط الدينوري <sup>(١١)</sup> رحمه الله أوصى بشيء فقال أوصيك بمصلحة ما أعلم أن يكون خصلة <sup>(١٢)</sup> لم نصحه آفة غيرها قلت وما هي <sup>(١٣)</sup> قال ذكرت لأخيك <sup>(١٤)</sup> بالمجمل في ظهر الغيب ودعاؤك له، وحكى عن ابي بكر الوراق <sup>(١٥)</sup> رحمه الله انه قال بعث العز من شهوة العز واشتربت الدل من خوف الدل <sup>(١٦)</sup> هذا جزاء من خالف <sup>(١٧)</sup> وصية الله <sup>(١٨)</sup> تعالى، وأتى رجل ذا النون المصري <sup>(١٩)</sup> رحمه الله فقال له اوصنى فقال له بما أوصيك إن كنت أيدت في علم الغيب بصدق التوحيد فقد سبق لك قبل أن تخلق من لدن آدم <sup>(٢٠)</sup> عليه السلم الى يومك هذا دعوة النبيين

(١) B om. (٢) B عز وجل. (٣) A ذا. (٤) A افنع. (٥) B om. from from كاذب to الخسران. The words ورُب طمع which are the last words in B fol. 62a are followed on fol. 62b by the words وفلت لأبي عبد الله which occur in A on fol. 109b, l. 13 = p. ٢٤٢, l. ٢ supra. (٦) The sentence المجيد وقال begins in B on the last line of fol. 131a. The passage beginning وأمل خائب and ending حال الكائنة عند ورود is repeated in B on fol. 242b, ll. 1-3. (٧) B om. (٨) B app. الى أوصيك. (٩) B حال الكافية. (١٠) B لمن. (١١) B فقال. (١٢) B بالمجيد. (١٣) B وهذا. (١٤) B وفل. (١٥) B عليه السلام. (١٦) B دعا. (١٧) B خالف. (١٨) B وصية. (١٩) B المصري. (٢٠) B آدم.

والمُرسلين فذلك خير لك وإن <sup>(١)</sup> تكن غير ذلك فأنتي يُنفذ النداء الغرقي،  
سمعتُ ابا محمد الملهب بن احمد بن مرزوق المصري يقول لهما <sup>(٢)</sup> حضرت  
ابا محمد المُرّيش <sup>(٣)</sup> رحمه الله الوفاة اوصى الى بأن اقضى دينه وكان عليه  
ثمانية عشر درهما فلما دفناه قُومت ثيابُ بدني بثمانية عشر درهما <sup>(٤)</sup> فبعتهما  
بثمانية عشر درهما فخرَجَ رأسًا برأسي وقضينا دينه واجمع المشايخ فأخذوا  
كنفه وكان فيه قماشٌ مثل ما يكون في الكنف فأخذ كل واحد منهم شيئًا  
وتفرقا، ودخل رجل على ابراهيم بن شيبان <sup>(٥)</sup> رحمه الله فقال له اوصني  
بشيء فقال له ابراهيم اذكر الله ولا <sup>(٦)</sup> تنسهُ فان لم تستطع ذلك فلا <sup>(٧)</sup> تنسَ  
الموت، وقيل لبعض المشايخ اوصني فقال <sup>(٨)</sup> آخِ اسمك من ديوان القراء،  
١٠ وقيل لأبي بكر الواسطي رحمه الله اوصنا فقال <sup>(٩)</sup> عُدُّوا انفسكم واوقانكم  
والسلم، وقيل لآخر اوصني فقال <sup>(١٠)</sup> القلة والذلة والحق بالله عز وجل،  
وقال <sup>(١١)</sup> ذو النون <sup>(١٢)</sup> رحمه الله بينا أنا اسيرُ في جبل <sup>(١٣)</sup> الينطم اذا  
أنا برجل على باب كهف فسمعتُه يقول سُبْحَانَ من عطل قلبي <sup>(١٤)</sup> من  
الإياس وعمره بالآمال فاليأسُ منه قد فارقتي والأمل فيه قد <sup>(١٥)</sup> أوصلني  
١٥ فنامتُه فاذا هو رجل قد أكدته العبادة وأقرحته الزهادة فدنوتُ منه  
فتركني ووَلَّى فقلت له <sup>(١٦)</sup> اوصني <sup>(١٧)</sup> قال <sup>(١٨)</sup> انظرُ أن لا تنقطع أملك عن  
الله <sup>(١٩)</sup> تعالى طُرْفَةَ عين وأجمع بين السراء والضراء <sup>(٢٠)</sup> وصل بينك وبين  
الله <sup>(٢١)</sup> تعالى ترى السرور في يوم <sup>(٢٢)</sup> يخسرُ <sup>(٢٣)</sup> فيه المبطلون قلت زدني قال  
حَسْبُكَ حَسْبُكَ، <sup>(٢٤)</sup> وقال رجل لذي <sup>(٢٥)</sup> النون <sup>(٢٦)</sup> رحمه الله زودني كلمة  
٢٠ فقال لا تُؤثِرَنَّ الشكَّ على اليقين ولا <sup>(٢٧)</sup> ترضَ من نفسك بغير التسكين

(١) A يكون. (٢) B حضر. (٣) B om. (٤) B فبعيت. (٥) AB تساه. (٦) B الذلة. (٧) B قيدوا. (٨) B اوصنا فقال آخِ to B om. (٩) B تنس. (١٠) B والقلة. (١١) A بالآياس. (١٢) AB الينطم. (١٣) B ساير. (١٤) A ذا. (١٥) B adds الله. (١٦) B فقال. (١٧) B om. (١٨) B وصل. (١٩) B انظر. (٢٠) B وحل. (٢١) A يخسر. Cf. Kor. 45, 26. (٢٢) B ترضى. (٢٣) B adds المصري. (٢٤) B قال. (٢٥) B الشك. (٢٦) B اليقين. (٢٧) B نفسك بغير التسكين.

وإن (١) تأتلك نايبة (٢) الدهر فتحملها بحسن الصبر وأزمر بأمالك نحو الدائم  
 الخير تجده بأمالك قابلاً واغتنم مواصلة الله (٣) تعالى فإن لله عبداً ألفوه  
 فاستأنسوا به وعرفوه فأملوه على معرفته وواصلوه على عين يقين فسَمَتْ  
 أبصارهم نحو عظيم جليل (٤) قُدْرَتُهُ فسقام من (٥) حلاوة (٤) مواصلته وألغفهم  
 من (٦) لذاته (٤) محالضته فليكنهم حَوْلَ العرش دوى ولُغَايَهم حين تنفع  
 أبواب السماء لسرعة تفتحها لإجابة دعايهم، (٧) ولتجند في بعض وصاياه  
 يقول يا أخى فاعمل ثم اعجل قَبْلَ أن يعجل الموت بك وبادر ثم بادر قبل  
 أن يُبادر إليك (٨) وقد وعظك الله (٩) تعالى في الماضين من اخوانك  
 والمتنولين من الدنيا من أقرانك (١٠) وأخذائك فذاك حظك الباقي عليك  
 ١٠ والنافع لك وكل ما سوى ذلك فعليك لا لك وهذه موعظتى (٢) لك  
 ووصيتى أياك فاقبلها تحمداً الأمر بقبولها وتفوز باستعمالها (١١) والسلام، فهذا  
 طرف من وصاياهم وتخصيص مقاصدهم في ذلك وبالله التوفيق،

## (١٢) كتاب السماع،

### باب في حسن الصوت (٢) والسمع ونداوت المستمعين،

١٥ (١٢) قال الشيخ رحمه الله قال الله عز وجل (١٤) يَزِيدُ فِي الْخَلْقِ مَا يَشَاءُ  
 قالوا في التفسير الخلق الطيب والصوت الحسن، وروى (١٥) في الحديث  
 عن النبي صلى الله عليه وآله ما بعث الله نبياً إلا حسن الصوت، (١٦) وعن النبي

(١) AB تأتلك. (٢) B om. (٣) عز وجل B. (٤) A om. (٥) حلاوته A. (٦) لذاته A. (٧) وتجند B. (٨) فقد B. (٩) جل ثناؤه B. (١٠) اخوانك B. (١١) A om. from to والسلام. (١٢) كتاب السماع. (١٣) B om. في الحديث. (١٤) Kor. 35, 1. (١٥) قال الشيخ رحمه الله. (١٦) B om. وعن النبي for وعنه B.

صلّم انه قال ما أذن الله <sup>(١)</sup> تعالى لشيء كآذنه لنبى حسن الصوت الحديث، وقال <sup>(٢)</sup> النبي صلّم الله أشدّ آذاناً <sup>(٣)</sup> بالرجل. المحسن الصوت بالقرآن من صاحب القينة بقيته، وفي الحديث ان داود عليه السلم <sup>(٤)</sup> قد أُعطي من حسن الصوت حتى كان يستمع لقراءته اذا قرأ الزبور المجن والانس والوحش <sup>Ar.1206</sup> والطير وكان بنو اسرائيل يجتمعون فيستمعون <sup>(٥)</sup> وكان يُجمل من مجلسه اربعاية جنازة من قد مات كما روى في الحديث، <sup>(٦)</sup> وروى عن النبي صلّم انه قال <sup>(٧)</sup> لقد أُعطي ابو موسى مزماراً من مزامير <sup>(٨)</sup> آل داود ليها أُعطي من حسن الصوت، وفي الحديث ان النبي صلّم قرأ يوم الفتح <sup>(٩)</sup> فهدّ مدّاً وأنه كان يرجع، وعن معاذ بن جبل انه قال لرسول الله صلّم لو علمت انك هو ذى نسمع لحبّزته <sup>(١٠)</sup> تحبيراً، وقد روى عن النبي صلّم انه قال زينوا القرآن بأصواتكم، <sup>(١١)</sup> قال الشيخ رحمه الله يحتمل هذا معنيين <sup>(١٢)</sup> والله اعلم احدهما انه اراد <sup>(١٣)</sup> بذلك ان يزين قراءته للقرآن وهو رفع صوته <sup>(١٤)</sup> بقراءة القرآن فيحسن الصوت عند قراءته ويطبّب النغمة لان القرآن كلام الله غير مخلوق فلا يزين ذلك بصوت مخلوق ونغمته مكنسية، <sup>(١٥)</sup> والمعنى الآخر يحتمل <sup>(١٦)</sup> انه اراد بذلك <sup>(١٧)</sup> اي زينوا اصواتكم بالقرآن فيكون <sup>(١٨)</sup> مقدّماً ومؤخراً <sup>(١٩)</sup> في المعنى <sup>(٢٠)</sup> كقوله <sup>(٢١)</sup> الحمد لله الذي أنزل على عبده الكتاب ولم يجعل له عوجاً قبيهاً معناه مقدّم ومؤخّر <sup>(٢٢)</sup> على معنى أنزل الكتاب على عبده قبيهاً ولم يجعل له عوجاً ومثل ذلك في القرآن كثير، وقد ذمّ الله <sup>(٢٣)</sup> تعالى الاصوات المنكرة بقوله <sup>(٢٤)</sup> عز وجل <sup>(٢٥)</sup> إِنَّ أَنْكَرَ الْأَصْوَاتِ

(١) B om. (٢) A لله. B لا الله with لا الله suppl. in marg. after لا.

(٣) A om. (٤) روى. (٥) فكان. (٦) كان قد. (٧) للرجل. (٨) B om.

(٩) قال الشيخ رحمه الله for قالوا B (١٠) لك تحبيراً B (١١) فهدّ B.

(١٢) B (١٣) بقراء. B (١٤) والله اعلم. B (١٥) B om. (١٦) ويحتمل B (١٧) أن.

(١٨) Kor. 18, 1-2. (١٩) B adds تعالى. (٢٠) والمعنى A (٢١) مقدّم ومؤخّر A (٢٢) عز وجل (٢٣) B om. from على معنى (٢٤) Kor. 31, 18.



لَصَوْتُ التَّحْمِيرِ<sup>(١)</sup> وفي ذمه الاصوات المنكرة محمودة<sup>(٢)</sup> للاصوات الطيبة، وقد تكلم الحكماء في معنى الاصوات المحسنة والنفقات الطيبة وأكثروا في ذلك فقال ذو<sup>(٣)</sup> النون<sup>(٤)</sup> رحمه الله وقد سئل عن الصوت الحسن فقال مخاطبات وإشارات الى الحق أودعها كل طيب وطيبة، وعن يحيى بن معاذ الرزى<sup>(٥)</sup> رحمه الله انه قال الصوت الحسن<sup>(٦)</sup> رَوْحَة من الله<sup>(٧)</sup> تعالى لقلب فيه حُبُّ الله<sup>(٨)</sup> تعالى، وقال آخر النغمة الطيبة رَوْحٌ من الله<sup>(٩)</sup> تعالى يروح بها قلوبًا محترقة بنار الله<sup>(١٠)</sup> تعالى، وسمعتُ احمد بن عليّ الوجيبي يقول سمعت ابا عليّ الروذباري<sup>(١١)</sup> رحمه الله<sup>(١٢)</sup> يقول ان ابا عبد الله المحرث بن أسد المحاسي<sup>(١٣)</sup> رحمه الله كان<sup>(١٤)</sup> يقول ثلث اذا وُجِدَ نَ<sup>(١٥)</sup> مُنَعَ بِهِنَ وقد أفقدناهن أجمع حسن<sup>(١٦)</sup> الصوت مع الديانة وحسن الوجه مع الصيانة وحسن الاخاء مع الوفاء، وعن بُنْدَارِ بْنِ الْحُسَيْنِ<sup>(١٧)</sup> رحمه الله انه كان يقول الصوت الطيب حكمة مجيبة وآلة سلمية بصوت رخيم ولسان لطيف<sup>(١٨)</sup> ذلك تَقْدِيرُ الْعَزِيزِ الْعَلِيمِ، ومن اللطيفة التي جعل الله في الاصوات<sup>(١٩)</sup> الطيبة ان الطفل في المهد يبكي لوجود ألم فيسمع الصوت الطيب فيسكت وينام، ومشهور<sup>(٢٠)</sup> ان الأولاد كانوا يعالجون من به العلة من السؤداء بالصوت الطيب فيرجع الى حال صحته،<sup>(٢١)</sup> قال الشيخ رحمه الله ومن السر الذي جعل الله في الاصوات الطيبة التي فيها إنداء ترى في البوادي اذا عيّت الجبال وقصرت عن السير يحدوها الحادى فتستع وتند أعناقهم ونصغي بأذانها نحو الحادى ونجود<sup>(٢٢)</sup> في السير حتى تنزع محاملها من شدة سيرها وربما تُلَفَّ نفسها اذا انقطع عنها حدو الحادى من ثقل

(١) The words from وفي to للاصوات الطيبة are suppl. in marg. A. (٢) A لهة. (٣) B om. (٤) B adds المصرى. (٥) A ذا. (٦) B لهة. (٧) B منع به. A gives منع به as a variant. (٨) A القول. (٩) Kor. 6, 96. (١٠) B في. (١١) B om. from في الى. (١٢) AB om.

٢٧. كتاب اللُّع، باب في حسن الصوت والسمع وتفاوت المستمعين،

حَنِمًا <sup>(١)</sup> وسرعة <sup>(٢)</sup> سيرها بعد ما <sup>(٣)</sup> كانت لا تُحسِرُ بذلك من إصغابها الى حدِّ وحادِها واستماعها الى حُسْن <sup>(٤)</sup> نغمته وطيب صوت حادِها، <sup>(٥)</sup> قال الشيخ رحمه الله وقد حكى <sup>(٦)</sup> لى في هذا المعنى <sup>(٧)</sup> الذُّقُّ بدمشق <sup>(٨)</sup> وقد كان سبيل عن ذلك فقال كنتُ في البادية فوافيت قبيلة من قبائل العرب فأضافني رجل منهم وأدخلني خبَاءه فرأيت في الخبَاء عبدًا اسود <sup>(٩)</sup> مقيدًا بقيد ورأيت جِمالًا قد ماتت بين يدي البيت ورأيت جِمالًا قد نحل وهو <sup>(١٠)</sup> ذابلٌ كأنه <sup>(١١)</sup> هو ذا يتزع روحه قال فقال لى الغلام المقيد انت الليلة ضيفٌ <sup>(١٢)</sup> لمولاي وأنت عنده كريم <sup>(١٣)</sup> فنشنع فيّ حتى يجعل عني هذا الفيد فانه لا يردك قال فلما قدّموا <sup>(١٤)</sup> الى الطعام آيئتُ ان آكل فاشتد ذلك على صاحبي فقال لى ما لك فقلت لا آكل طعامًا الا بعد ان تمب لى جناية هذا الغلام ونحل عنه قيد فقال يا هذا ان هذا الغلام قد افترنى وأهلك جميع مالى وأضرّ بى وبعمالى فقلت له ما فعل قال ان هذا الغلام له صوت طيب وكنت اعيش من ظهر هذه الجمال <sup>(١٥)</sup> فيجملهم أحمالًا <sup>(١٦)</sup> ثقيلة <sup>(١٧)</sup> Af.121b وحدا لم حتى قطعوا مسيرة <sup>(١٨)</sup> ثلثة <sup>(١٩)</sup> ايام في ليلة <sup>(٢٠)</sup> واحدة من <sup>(٢١)</sup> طيب نغمته فى <sup>(٢٢)</sup> حدوه لم فلما <sup>(٢٣)</sup> وافؤنا وحطوا أحمالهم <sup>(٢٤)</sup> ماتوا كلهم الا هذا الجمل الواحد <sup>(٢٥)</sup> وأنت ضيفى ولكرامتك قد <sup>(٢٦)</sup> وهبته لك قال فحل عنه قيد وأكلنا الطعام فلما اصبحنا احببنا ان اسمع صوته قال فسلتُه ان يُسمعى صوته قال فأمره ان يجدو على جمل كان <sup>(٢٧)</sup> يُسنى <sup>(٢٨)</sup> عليه الماء من يبرهناك قال فتقدّم هذا الغلام وجعل يسوق ذلك <sup>(٢٩)</sup> الجمل ويجدو وقال فلما رفع صوته هام ذلك الجمل وقطع حباله ووقع

(١) B om. (٢) B سيره. (٣) AB كان. (٤) B بعينها. (٥) B om.

وكان قد (٦) ابو بكر محمد بن داود الديبوري الدق B (٧) قال الشيخ رحمه الله

(٨) B مولاي. (٩) B om. هو ذا. (١٠) B داخل. (١١) B مقيد. (١٢) B ويجدوا

(١٣) B ثقيلا. (١٤) B فيجملهم. (١٥) A الى. (١٦) B فاشنع. (١٧) B ولكن

(١٨) B فافؤنا. (١٩) B ايام. (٢٠) A حدوته. (٢١) B ثلث. (٢٢) B يُسنى

على. (٢٣) A عليه. (٢٤) B يستقى. (٢٥) B اوهبته. (٢٦) B انت

انا على وجهي وما اظن اني <sup>(١)</sup> قط سمعت صوتا أطيب <sup>(٢)</sup> من <sup>(٣)</sup> صوته وكان مولاه يصيح ويقول يا رجل أين أنت تريد متى قد افسدت على جملي اذهب عني، حكاه الثقي على هذا المعنى او كما قال والله اعلم، سمعت احمد بن محمد <sup>(٤)</sup> الطلي بأنطاكية يقول سمعت ابي يقول سمعت <sup>(٥)</sup> بشرا يقول سألت احمق بن ابراهيم النوصلي من الحائق في القول يعني في الغناء فقال من تمكن من أنفاسه وتفرغ في إحباسه ولطف في اختلاسه،

### باب <sup>(٦)</sup> في السماع واختلاف اقوالهم في معناه،

<sup>(٧)</sup> قال الشيخ رحمه الله بلغني انه سئل <sup>(٨)</sup> ذو النون <sup>(٩)</sup> رحمه الله عن السماع فقال وارد حق يزعم القلوب الى الحق فمن أصغى اليه بحق يتحقق ١. ومن اصغى اليه بنفس تزدق، وعن احمد بن ابي الحواري <sup>(١٠)</sup> رحمه الله انه قال سألت ابا سليمان الداراني <sup>(١١)</sup> رحمه الله عن السماع <sup>(١٢)</sup> واستماع <sup>(١٣)</sup> القصايد التي تشد بالامكان فقال من اثنين أحب الي <sup>(١٤)</sup> منه من واحد، وسئل ابو يعقوب النرجوري <sup>(١٥)</sup> رحمه الله عن السماع فقال حال يبدى الرجوع الى الأسرار من حيث الاحتراق، <sup>(١٦)</sup> وقال بعضهم <sup>(١٧)</sup> السماع لطف ١٥. غذاء الارواح لأهل المعرفة لأنه وصف يدق ويرق عن سائر الاعمال ويدرك برقة الطبع لرقته ويدرك بصفاء السر لصفائه ولطفه عند اهله، وعن Af.122a ابي الحسين الدراج انه كان يقول جال بي السماع في ميدان من ميادين البهاء فأوجدني <sup>(١٨)</sup> في وجود الحق عند العطاء فأسفاني بكأس الصفاء فأدركت به منازل الرضا وأخرجني الى <sup>(١٩)</sup> رياض التزهة <sup>(٢٠)</sup> والفضاء، وسئل

(١) B om. A. (٢) B om. (٣) B om. (٤) B om. A. (٥) B om. A. (٦) B om. A. (٧) B om. A. (٨) B om. A. (٩) B om. A. (١٠) B om. A. (١١) B om. A. (١٢) B om. A. (١٣) B om. A. (١٤) B om. A. (١٥) B om. A. (١٦) B om. A. (١٧) B om. A. (١٨) B om. A. (١٩) B om. A. (٢٠) B om. A.

السبيل<sup>(١)</sup> رحمه الله كما بلغني عن السماع فقال السماع ظاهره فتنة وباطنه  
 عبرة فمن عرف الإشارة حلّ له استماع<sup>(٢)</sup> العبرة والآ فقد استدعى الفتنه  
 ونعترض للبلية، وحكى عن المجنّد<sup>(٣)</sup> رحمه الله انه<sup>(٤)</sup> كان يقول من سمع  
 السماع يحتاج الى ثلثة اشياء. والآ فلا يسمع قيل<sup>(٥)</sup> له وما<sup>(٦)</sup> تلك الثلثة. قال  
 الزمان والمكان والإخوان، ويقال ان كل من<sup>(٧)</sup> لا يحب السماع الطيب  
 من آدميين فلنقص فيه واشتغال قد ورد على خاطره فأذهله، وحكى عن  
 جعفر عن المجنّد<sup>(٨)</sup> رحمه الله انه قال تنزل الرحمة على الفقراء في ثلثة  
 مواطن عند السماع فانهم لا يسمعون الآ عن حق ولا يقومون الآ<sup>(٩)</sup> عن  
 وجد<sup>(١٠)</sup> وعند مجارة العلم فانهم لا يتكلمون الآ في احوال الصديقين والاولياء  
 وعند أكلهم الطعام فانهم لا يأكلون الآ عن فاقة، قال وسئل ابو على  
 الروذباري<sup>(١١)</sup> رحمه الله عن السماع فقال ليتنا<sup>(١٢)</sup> خلصنا منه رأساً برأس،  
 وسئل ابو الحسين النوري<sup>(١٣)</sup> رحمه الله عن الصوفي فقال الصوفي<sup>(١٤)</sup> الذي  
 سمع السماع وآثر<sup>(١٥)</sup> على الاسباب، وسمعت ابا الطيب احمد بن<sup>(١٦)</sup> مقال  
 العكي يقول قال جعفر كان ابو الحسين بن<sup>(١٧)</sup> زبرى من اصحاب المجنّد  
 وكان<sup>(١٨)</sup> شجّاً فاضلاً قريباً كان يحضر<sup>(١٩)</sup> في موضع يكون فيه السماع فان  
 استطابه فرش إزاره وجلس وقال الفقير مع قلبه ابن ما وجد<sup>(٢٠)</sup> قلبه جلس  
 وإن لم يستطع قال السماع لأرباب القلوب وأخذ نعله وانصرف، وسمعت  
 الحضري<sup>(٢١)</sup> رحمه الله يقول في بعض كلامه أيش عمل بالسماع ينقطع اذا  
 انقطع من يسمع منه ينبغي ان يكون سماعك<sup>(٢٢)</sup> متصلاً غير منقطع، وسئل  
 عن السماع فقال ينبغي ان يكون ظمأً دائماً وشراباً دائماً فكأنها ازداد  
 شرئاً ازداد ظمأً،

ذلك B (٤). كان يقول for قال B (٥). الغنا B. العبرة A (٦). B om. (٧).

الآ عن فاقة to وعند مجارة A om. (٨). يوجد A (٩). لم B (١٠).

شجّ A (١٢). زبرى B (١١). مقال AB (١٣). من B (١٤). ينقطع B (١٥).

سماعاً متصلاً B. متصل A (١٦). في مكان في موضع B (١٧). فاضل.

Af.122b باب في وصف سماع العامة وإباحة ذلك لهم اذا سمعوا ذِكْرَ  
الترغيب والترهيب بالاصوات الطيبة ويحثم<sup>(١)</sup> ذلك  
على طلب الآخرة،

قال بُنْدَار بن الحسين<sup>(٢)</sup> رحمه الله كل من لم يحب السماع الطيب من  
الآدميين فلنقص في حاسبه لأن كل منع يتنعم به الانسان فيه تكلف وان  
كانت من التباحات إلا السماع<sup>(٣)</sup> فإنه اذا خلص من المقاصد الفاسدة  
إباحة لا تحتاج الى التكلف وكل من سمع السماع من طريق<sup>(٤)</sup> الطيبة والتلذذ  
بالنغمة واستغسان الصوت فليس ذلك<sup>(٥)</sup> محرماً عليهم ولا محظوراً ان لم يكن  
قصدهم في ذلك الفساد والمخالفة واللغو وترك الحدود ان شاء الله<sup>(٦)</sup> تعالى،  
١٠ فصل،<sup>(٧)</sup> قال الشيخ رحمه الله ومما يستدل بذلك على إباحة السماع قوله  
تعالى<sup>(٨)</sup> وَفِي أَنْفُسِكُمْ أَفَلَا تُبْصِرُونَ وقوله تعالى<sup>(٩)</sup> سَنُرِيهِمْ آيَاتِنَا فِي الْآفَاقِ  
وَفِي أَنْفُسِهِمْ، وما أَرَانَا<sup>(١٠)</sup> الله في انفسنا<sup>(١١)</sup> وَأَبْصَرْنَا ذلك في المحاسن  
الخمس التي<sup>(١٢)</sup> قد يميز بها بين الشيء وضده<sup>(١٣)</sup> كالعين تميز بالنظر بين  
الحسن والفيح<sup>(١٤)</sup> والأنف يميز بين<sup>(١٥)</sup> الرائحة الطيبة والمثنة<sup>(١٦)</sup> واللم يميز  
١٥<sup>(١٧)</sup> بالذوق<sup>(١٨)</sup> بين المحلاوة والمرارة<sup>(١٩)</sup> واليد تميز باللمس بين اللين والخشن  
<sup>(٢٠)</sup> وكذلك الأذن تميز بين الاصوات الطيبة وغير الطيبة والمثكرة، قال  
الله تعالى<sup>(٢١)</sup> إِنَّ أَنْكَرَ الْأَصْوَاتِ لَصَوْتُ الْحَمِيرِ ففي مذممه<sup>(٢٢)</sup> للاصوات

(١) A محرم. (٢) B om. (٣) P فإباحة. (٤) B الطابع. (٥) A على ذلك. (٦) B om. (٧) Kor. 51, 21. (٨) Kor. 41, 53. (٩) B وما. (١٠) Kor. 51, 21. (١١) B om. (١٢) B om. (١٣) B om. (١٤) B om. (١٥) B om. (١٦) B om. (١٧) B om. (١٨) B om. (١٩) B om. (٢٠) B om. (٢١) B om. (٢٢) B om.

المنكرة محمودة للأصوات <sup>(١)</sup> المحسنة ولا يميز بينهما إلا بالسماع <sup>(٢)</sup> وهو الإصغاء <sup>(٣)</sup> والاستماع بحضور القلب وإدراك الفهم وإزالة النوم، فصل آخر، <sup>(٤)</sup> قال الشيخ رحمه الله وذلك أن الله تعالى وصف ما أعد لأهل الجنة من النعيم فذكر ما ذكر في كتابه من الصدر المنضود والطلع المنضود والفاكهة الكثيرة <sup>(٥)</sup> وذكر لحم الطير والخور <sup>(٦)</sup> العين والسندس والإستبرق والرحيق <sup>(٧)</sup> الخنوم والأرايك <sup>(٨)</sup> والفصور والغرف <sup>(٩)</sup> والأشجار والأنهار وغير ذلك وذكر أنهم <sup>(١٠)</sup> في <sup>(١١)</sup> رَوْضٍ مُّجَبَّرُونَ، قال مجاهد وهو السماع الذي يسمعون في الجنة <sup>(١٢)</sup> بأصوات شجيّة ونغمات شبيهة من <sup>(١٣)</sup> الجوارى الحسنان والخور العين بقلن بأصواتهن نحن الخالدات فلا نموت <sup>(١٤)</sup> ابداً ونحن الناعمات فلا نبؤس ابداً <sup>(١٥)</sup> كما جاء في الحديث، وقد ذكر الله <sup>(١٦)</sup> تعالى تحريم الخمر من جميع ذلك فقال النبي صلعم من شربها في الدنيا لم يشربها في الآخرة إلا أن يتوب فقد دخل السماع في جملة ما أباح الله <sup>(١٧)</sup> تعالى للمؤمنين في الدنيا من جميع ما ذكر من نعيم أهل الجنة وصار الخمر مخصوصاً من جميع ذلك بالتحريم بنص الكتاب والآثر وظاهر <sup>(١٨)</sup> الخبر، فصل آخر، وهو أن النبي صلعم دخل بيت عائشة رضي الله عنها فوجد فيه جاريّتين تغنيان وتضربان بالدُقْ فلم يَنْهَهما <sup>(١٩)</sup> عن ذلك وقال لعمر <sup>(٢٠)</sup> بن الخطاب رضي الله عنه حين <sup>(٢١)</sup> غضب وقال أَمَزَمَارُ الشَّيْطَانِ فِي بَيْتِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ <sup>(٢٢)</sup> فقال <sup>(٢٣)</sup> دَعَّهْمَا يَا عُمَرُ فَإِنَّ لِكُلِّ قَوْمٍ عَيْدٌ، ولو كان محظوراً لكان سواً في العيد وغير العيد، والأخبار في مثل ذلك نكث ومثل ما روى عن أبي بكر الصديق رضي الله عنه <sup>(٢٤)</sup> حين دخل على عائشة رضي الله عنها وقد وعك وكان يقول،

(١) B om. from الاستماع. (٢) B والصغا. (٣) B الطيبة. (٤) B om. قال الشيخ رحمه الله. (٥) B om. ولحم الطير. (٦) A والعين. (٧) B om. الجوارى B (١١). روض B (١٠). Kor. 30, 14. (٨) B om. والأشجار والأنهار. (٩) B om. وبالله التوفيق B adds (١٢). A om. (١٣) B om. from بن. (١٤) B om. دعهما B (١٧). فقال النبي صلى الله عليه B (١٦). غضب عليهم B (١٥). دخلت عائشة رضي الله عنها وقد وعكت فكانت تقول B (١٨).

كُلُّ أَمْرٍ مُصَبِّحٌ فِي أَهْلِهِ \* وَالنَّوْتُ أَدْنَى مِنْ شِرَاكِ نَعْلِهِ،  
ومثل يلال كان يرفع حججته إذا اشتد به الوعك ويقول،  
(١) أَلَا لَيْتَ شِعْرِي هَلْ آيَتَيْنِ لَيْلَةٍ \* (٢) بِوَادٍ وَحَوَّلِي (٣) إِذْ خَرَّ وَجَلِيلُ  
(٤) وَهَلْ أَرَدَنْ يَوْمًا مِيَاهَ مَجَنَّةٍ \* وَهَلْ يَبْدُونُ لِي (٥) شَامَةٌ وَطَفِيلُ،  
وكذلك عايشة رضى الله عنها كانت تقول شعر لبيد،  
ذَهَبَ الَّذِينَ بُعِشُوا فِي أَكْنَافِهِمْ \* وَبَقِيَتْ فِي خَلْفِ كَجَلْدِ الْأَجْرَبِ،  
ثم قالت (٦) رحمة الله على لبيد كيف لو أدرك زماننا هذا، وقد انشد  
الله المحسن بن خالويه النحوي قال انشدني (٧) ابن الأنباري بإنشاد رفعه  
١. قال (٨) انشد كعب بن زهير بين يدي رسول الله صلعم (٩) هذه الايات،  
بَأَنْتَ سَعَادُ فَقُلِي الْيَوْمَ مَتَبُولُ \* مَتَبٌ إِتْرَهَا لَمْ يُقَدِّ مَكْبُولُ  
وَمَا سَعَادُ غَدَةَ الْيَمِينِ إِذْ طَعَنُوا \* إِلَّا (١٠) آغَتْ غَضَبُ الطَّرْفِ مَكْبُولُ  
(١١) شَجَّتْ بِذِي شِمٍّ مِنْ مَاءٍ (١٢) الْحَنِينَةِ \* صَافٍ بِأَطْلَحِ أَضْعَى وَهُوَ مَشْبُولُ  
تَنَفَّى الزِّيَاحُ الْقَدَى عَنْهُ وَأَفْرَطَهُ \* مِنْ صَوْبِ سَارِبَةٍ بِيضٍ (١٣) بَعَالِيلُ  
أَكْرَمُ بِهَا خَلَّةٌ لَوْ أَنَّهَا صَدَقَتْ \* مَوْعُودَهَا أَوْ لَوْ أَنَّ النَّصْحَ مَقْبُولُ  
لَكُنَّهَا خَلَّةٌ قَدْ سَيطَرَ مِنْ دَرَمِهَا \* فَجَعَّ وَوَلَعٌ وَإِعْرَاضٌ وَتَبْدِيلُ  
كَانَتْ مَوَاعِيدُ غُرُفُوبٍ لَهَا مَثَلًا \* وَمَا مَوَاعِيدُهُ إِلَّا الْآبَاطِيلُ  
(١٤) أَرْجُو وَأَمَلُ أَنْ يَعْجَلَنِي فِي أَبَدٍ \* وَمَا لَهُنَّ إِخَالُ الدَّهْرِ تَعْجِيلُ

(١) Both verses are cited in *Lisn* 13, 127 penult., and the second verse *ibid.*, 429, 16. (٢) *Lisn* has بَنَج. (٣) B واخليل. (٤) This

hemistich is partly obliterated in B. (٥) B سامت. (٦) B ليذا. (٧) رحمة الله لبيدا.

(٨) B هذه. (٩) انشدني B (١٠). (١١) B وذكرهم. (١٢) B (يُجَنِّزُ) بخن B (١٣)

This verse is the seventh in A. (١٤) B (يُجَنِّزُ) بخن B (١٥) صافي A

صحبت B سمحت. (١٦) A صافى with ححنه written above. (١٧) A شط. (١٨) B بعليل

In B this and the following verse are transposed. (١٩) A بطوله. (٢٠) B بطول. (٢١) B بطول. (٢٢) A بطول.

طوال B طول. (٢٣) A بطول. (٢٤) B بطول. (٢٥) A بطول. (٢٦) B بطول.

وَلَا تُنْسِكُ بِالْوَصْلِ الَّذِي رَعِمَتْ . إِلَّا كَمَا يُنْسِكُ الْمَاءُ الْفَرَائِيلُ  
(١) فَلَا يَغْرِثُكَ مَا مَنَّتْ وَمَا وَعَدَتْ . إِنَّ الْأَمَانِيَّ وَالْأَحْلَامَ تَضْلِيلُ  
أَمْسَتْ سَعَادُ بِأَرْضٍ لَنْ يَبْلُغَهَا . إِلَّا الْعَنَاقُ التَّجِيبَاتُ الْبَرَّاسِيلُ  
وَلَنْ يَبْلُغَهَا إِلَّا (٢) عُدَا فِرَّةٌ . فِيهَا (٣) عَلَى الْأَبْنِ (٤) إِزْقَالٌ وَتَبْيِيلُ  
ضَخْمٌ مَقْلَدُهَا فَعَمَّ مَقِيدُهَا . فِي خَلْقِهَا عَنْ بَنَاتِ الْفَعْلِ تَفْضِيلُ  
حَرَفٌ أَخُوها أَبُوها مِنْ مُهَجَّةٍ . وَعَمَّهَا خَالُهَا قُودَاهُ شَمِيلُ

وقد روى عن النبي صلعم انه قال ان من الشعر (٥) حكمة وقد قيل ان  
الحكمة ضالة المؤمن، ولما صح جواز (٦) الإنشاد للشعر فسواء كان (٧) انشاده  
بالنغمة الطيبة والصوت الحسن او يكون انشاده (٨) بالحدو (٩) والحدو والنصب  
والرمل (١٠) والزجر اذا لم يكن لذلك مقاصد فاسدة وإرادة باطلة ومجاورة  
الحد Af.124a ومخالفة ومعاندة، (١١) والله اعلم، فصل آخر، (١٢) قال الشيخ رحمه الله وقد  
رخص في السماع (١٣) واستجازه جماعة من ائمة العلماء والفقهاء منهم ملك بن  
أنس (١٤) ذكر عنه انه سمع رجلاً في وقت الهاجرة مجتازاً بباب داره وهو  
يقنى (١٥) ويقول،

١٥ ما بال قومك يا رباب . (١٦) خُزراً كأنهم غَضَابُ،  
قال فقال له مالك لقد آسأت (١٧) النأدية ومنعت القايبة قال فسأله (١٨) ذلك  
الرجل عن تأديته فقال له تريد ان تقول أخذتها من مالك بن انس،  
والمشهور عنه وعن اهل المدينة انهم كانوا لا يكرهون ذلك وفي تجويز  
ذلك أخبار عن عبد الله بن (١٩) جعفر (٢٠) رضى الله عنه وعن عبد الله بن

من 4 (٢) . عُدْفَرَةٌ (٢) . B om. this and the next four verses. (١) .  
طحد B (٨) . انشاد B (٧) . الانجاد B (٦) . لحكمة B (٥) . والارقال تبغيل A (٤) .  
B om. (١٢) . والله اعلم . B om. (١١) . والوجل B (١) . والحدو B (٩) .  
أخذتها to ذكر عنه A om. (١٤) . واستجارها B (١٣) . قال الشيخ رحمه الله  
but the passage has been suppl. in marg. Cf. *Aghāni*, IV  
21 foll. . حدر فانهم A . جدرا B (١٦) . بهذا البيت A (١٥) .  
B om. (٢٠) . بن ابي طالب B adds (١٩) . A om. (١٨)



عمر<sup>(١)</sup> رضى الله عنه<sup>(٢)</sup> وعن غيرها من الصحابة والتابعين، وقد اجاز الشافعي<sup>(٣)</sup> رحمه الله عليه ايضاً السماع والترنم بالشعر ما لم يكن فيه إسقاط المروءة، وقد ذكر عن<sup>(٤)</sup> ابن جرير مع جلالته انه قال ما كان سبب قدوى من اليمن ومقاي بمكة الا يتبين من الشعر سمعتها يوماً وها،  
 ٩. بِاللّٰهِ قَوْلِيْ لَمْ يَنْ غَيْرِ مَعْتَبَةٍ \* مَا ذَا أَرَدْتَ بِطَوْلِ الْمَكِّ بِالْيَمَنِ  
 إِنْ كُنْتَ أَلَمْتَ ذَنْبًا أَوْ مَمَّتْ بِهِ \* فَمَا وَجَدْتَ بِتَرْكِ الْحَجِّ مِنْ نَعْنِ،  
 وقد ذكر عن<sup>(٤)</sup> ابن جرير ايضاً انه كان يرخص في السماع فقبل له اذا<sup>(٥)</sup> أتى بك يوم القيمة<sup>(٦)</sup> وتوتى بحسناتك وسيئاتك ففي أى الجنة<sup>(٧)</sup> يكون سماعك قال<sup>(٤)</sup> ابن جرير لا يكون في الحسنات ولا في السيئات لانه شبيهة  
 ١٠. بِاللّٰغَوْلِ لَا يَدْخُلُ فِي الْحَسَنَاتِ وَلَا فِي السَّيِّئَاتِ قَالَ اللَّهُ تَعَالَى (٧) لَا يُؤْخَذُكُمْ  
 اللَّهُ بِاللّٰغَوْلِ فِيْ أَيْمَانِكُمْ،<sup>(٨)</sup> قال الشيخ رحمه الله فهذه فصول مختصرة في  
 اباحة السماع للعامة اذا لم يصحهم في ذلك مقاصد فاسدة ودخول في نهى  
 رسول الله صلعم سماع الأوثار<sup>(٩)</sup> والمزامير والمعازف والكوبة والطبل لان ذلك  
 سماع اهل الباطل وهو المحذور المنهى عنه بالأخبار الصحاح المروية عن  
 ١٥. رسول الله صلعم،

## باب في وصف سماع الخاصة وتفاضلهم في ذلك،

سمعت ابا عمرو اسمعيل بن نجيد قال سمعت ابا عثمان سعيد بن  
 ١٢٤٦. عثمان الرازي<sup>(١)</sup> الواعظ يقول السماع على ثلاثة أوجه فوجه منها للمريد  
 والمبتدئين يستدعون بذلك الاحوال الشريفة<sup>(١٠)</sup> ويخشى عليهم في ذلك  
 ٢. الفتنة والمرايعة، والوجه الثانى<sup>(١١)</sup> للصدّيقين<sup>(١٢)</sup> يطلبون الزيادة في احوالهم

أوتى B (٥) . بن B (٤) . رحمه الله B (٣) . من B (٢) . B om. (١)

قال الشيخ رحمه الله B om. (٨) . Kor. 2, 225. (٧) . ويوتا B . ويوتى A (٩)

يطلبون بذلك B (١٢) . للصادقين B (١١) . ويحي B (١٠) . والمعازف والمزامير B (٩)

ويسمعون من ذلك ما يوافق احوالهم وأوقانهم، والوجه الثالث لأهل الاستقامة من العارفين فهم لا يعترضون ولا يتأثرون على الله فيما يردّ على قلوبهم في حين السماع من الحركة والسكون أو كما<sup>(١)</sup> قال، وحكى عن ابي يعقوب اسحق بن محمد<sup>(٢)</sup> بن أيوب النهرجورى انه قال اهل السماع على ثلاث طبقات فطبقة منهم<sup>(٣)</sup> مُطَرَّحٌ بحكم الوقت في سكونه وحركته وطبقة منهم<sup>(٤)</sup> صامتة ساكنة الصفة وطبقة منهم<sup>(٥)</sup> متخبط عند ذوقه فهو الضعيف منهم، وعن بُنْدَارِ بن الحسين انه قال السماع على ثلاثة اوجه ففهم من يسمع بالطبع ومنهم من يسمع بالحال ومنهم من يسمع بالحق،<sup>(٦)</sup> قال الشيخ رحمه الله فمن يسمع بطبعه اشترك فيه الخاصّ والعامّ وكلّ ذى رُوح يستطيع الصوت<sup>(٧)</sup> الطيب لانه من جنس الروح روحاني وقد تقدّم ذكر ذلك ومن يسمع بحاله فانه يتأمل اذا سمع حتى يردّ عليه معنى من ذكر عتاب او خطاب او ذكر وصل او هجر او قرب او بعد او تأسف على فابت او نعطي الى ما هو آت او ذكر طمع او بأس او بسط او استيناس<sup>(٨)</sup> او خوف الافتراق او وفاء بالعهد او تصديق بالوعد او نقض للعهد او ذكر فتن<sup>(٩)</sup> واشتياق او قرح الاتصال او ترجح الانفصال او التمسّ على ما لم ينل<sup>(١٠)</sup> او القنوط على الذى أمل او ذكر صفاء المحبة او التمكن من المودة او ذكر اعتراض الصبوة بعد تمكّنه من المحظورة او ذكر محافظة الرقيب عند ملاحظة الحبيب او<sup>(١١)</sup> تبارج الشجون<sup>(١٢)</sup> وفنون<sup>(١٣)</sup> الفنون وإهمال الجنون وسكوب العبرات وتردد الزّفّرات وتجدد الحسرات فاذا طرق سمعه من ذلك<sup>(١٤)</sup> حالّ منها<sup>(١٥)</sup> يوافق حاله فيكون<sup>(١٦)</sup> كالقادح يقدح في سرّه على قدر صفاء وقوّه وقوة

Alf.125a

مطرحة يعنى B. تطرح A. (١) B om. بن ايوب. (٢) B om. والله اعلم (٣) B adds. صامتة B. (٤) متخبطة عند ذوقها فهى الضعيفة B. (٥) ساكنة B. (٦) قال الشيخ رحمه الله. (٧) B om. (٨) B om. (٩) او خوف الافتراق. (١٠) او خوف الافتراق. (١١) B adds. (١٢) تبارج الشجون. (١٣) وفنون B. وفنون A. (١٤) تبارع B. (١٥) B. ذلك كالقادح B. (١٦) حالا A.

فادجِه فتشتعل نارٌ<sup>(١)</sup> تروى بشرّها فيبين ذلك على الجوارح ويظهر على ظاهر صفاته التغيير والحركة والاضطراب والتعيج فعلى قدر طاقته يضبط وعلى قدر قوة وارده يعجز عن الضبط فسبحان من يتولى سياستهم وحفظهم ولولا فضل الله<sup>(٢)</sup> عليهم ورحمته<sup>(٣)</sup> ورفقه بهم لطارت عقولهم وتلفت نفوسهم وذهبت ارواحهم ، ومن<sup>(٤)</sup> يسمع بالحق ومن الحق فانه لا<sup>(٥)</sup> يترسم بهذه الرسوم ولا يلتفت الى هذه الاحوال ولا يشهد هذه الافعال لانها وان كانت شريفة فهي ممزوجة بمحظوظ البشرية مرتبطة بمحدود الانسانية وهي مُنقاة مع العال ولا يؤمن عليها الزلل حتى يكون سماعه بالله وبالله ومن الله الى الله وهم الذين وصلوا الى الحقايق وعبروا الاحوال وقنوا عن الافعال والاقوال ١. ووصلوا الى محض الاخلاص وصفاء التوحيد فحمدت بشريتهم وفتبت حظوظهم وفتبت حقوقهم فشهدوا موارد الحق بالحق بلا علة ولا حظ للبشرية ولا تنعم الروح بالنعمة فشهدوا من موارد السماع على أسرارهم إظهار حكمته وإتقان قدرته وعجايب<sup>(٦)</sup> لطفه وغرائب علمه ،<sup>(٧)</sup> ذلك فضل الله يؤتيه من يشاء والله ذو الفضل العظيم ، وقال<sup>(٨)</sup> بعضهم اهل السماع في السماع على ١٥<sup>(٩)</sup> ثلاثة ضروب فضرِب<sup>(١٠)</sup> منهم ابناء الحقايق وهم الذين يرجعون<sup>(١١)</sup> في سماعهم الى مخاطبة<sup>(١٢)</sup> الحق لم فيما يسمعون وضرب منهم<sup>(١٣)</sup> يرجعون فيما يسمعون الى مخاطبات احوالهم واوقاتهم ومقاماتهم وهم مرتبطون بالعلم<sup>(١٤)</sup> ومطالبون بالصدق فيما يشيرون اليه من ذلك والضرب الثالث هم الفقراء<sup>(١٥)</sup> المجرّدون الذين قطعوا العلايق ولم تلوّث قلوبهم بحبة الدنيا ٢. والاشتغال بالجمع والمنع فهم يسمعون بطيبة قلوبهم ويليق بهم السماع وهم اقرب الناس الى السلامة وأسلمهم من الفتنة والله اعلم ،

١. ترعى B (١) . يرسم B (٢) . يستمع B (٣) . ورافقه B (٤) . B om. (٥) . ترعى B (٦) . منها B (٧) . ثلث B (٨) . بعض B (٩) . لطفه A (١٠) . المجردين A (١١) . بمرجعون الحق B (١٢) . فيها B (١٣) .

## باب في ذكر طبقات المستمعين،

(١) قال الشيخ رحمه الله اختلف المستمعون في السماع على طبقات فطبقة منهم اختاروا (٢) سماع القرآن ولم يروا غير ذلك واحتجوا بقوله تعالى (٣) وَرَبَّلَ الْقُرْآنَ تَرْجِيلاً (٤) وقوله (٥) أَلَا يَذْكُرُ اللَّهُ تَطْمِئِنُّ الْقُلُوبُ وقوله (٦) مَثَانِي نَقَشِعُرُ مِنْهُ جُلُودُ الَّذِينَ يَخْشَوْنَ رَبَّهُمْ ثُمَّ تَلِينُ جُلُودُهُمْ وَقُلُوبُهُمْ إِلَى ذِكْرِ اللَّهِ وقوله (٧) الَّذِينَ إِذَا ذُكِرَ اللَّهُ وَجِلَتْ قُلُوبُهُمْ (٨) وقوله (٩) لَوْ أَنزَلْنَا هَذَا الْقُرْآنَ عَلَى جَبَلٍ (١٠) الْآيَةَ وقوله (١١) وَنَزَّلُ مِنَ الْقُرْآنِ مَا هُوَ شِفَاءٌ وَقوله (١٢) الَّذِينَ يَسْتَمِعُونَ الْقَوْلَ فَيَتَّبِعُونَ أَحْسَنَهُ، (١٣) وَالآيَاتِ فِي ذَلِكَ (١٤) تكثّر، واحتجوا بقول النبي صلعم زينوا القرآن بأصواتكم وقول النبي صلعم لا ين مسعود (١٥) رضى الله عنه اقرأ فقال انا اقرأ عليك أنزل قال انا أحب ان اسمع من غيري، وقول البراء سمعت رسول الله صلعم يقرأ (١٦) بالتين والتزتون فا رأيت احسن من قرأته، وقوله عليه السلام شيبتي هود وأخوانها، وقوله لأبي موسى (١٧) لقد أوتي مزماراً من مزامير آل (١٨) داود، (١٩) وقوله حين سئل من احسن قراءة قال من اذا قرأ رأيت انه يخشى الله (٢٠) تعالى، (٢١) وأن النبي صلعم مرّ على عصاة من اهل الصفة يستر بعضهم بعضاً من العزى (٢٢) وقارى يقرأ لهم، وأن النبي صلعم قرأ (٢٣) فكيف اذا رجينا من

(١) B om. قال الشيخ رحمه الله. (٢) B لسمع. (٣) Kor. 73, 4. (٤) B نعلي. (٥) B نعلي.

(٦) Kor. 13, 28. (٧) Kor. 39, 24. (٨) Kor. 22, 36. (٩) A وقال.

(١٠) Kor. 59, 21. (١١) B خشيته الله. (١٢) Kor. 17, 84. (١٣) B كبر.

(١٤) B adds للومنين. (١٥) Kor. 39, 19. (١٦) B والى. (١٧) B كبرى.

(١٨) B om. (١٩) Kor. 95, 1. B التين. (٢٠) B om. (٢١) B داود.

(٢٢) B مر على. (٢٣) Here A proceeds. (٢٤) B وقار. (٢٥) B وقوله عليه السلام.

(٢٦) B عصابة من اهل الصفة يستر بعضهم بعضاً وانه عليه السلام وان النبي صلعم قرأ فكيف الخ.

(٢٧) Kor. 4, 45.

كُلِّ أُمَّةٍ يَشِيعِدُ فَصَعْقُ. <sup>(١)</sup> وَأَنَّهُ قَرَأَ <sup>(٢)</sup> إِنْ نَعَذِّبُهُمْ فَإِنَّهُمْ عِبَادُكَ فَبِكِي،  
وَأَنَّهُ عَلَيْهِ السَّلَامُ كَانَ إِذَا مَرَّ بِآيَةِ <sup>(٣)</sup> رَحْمَةِ دَعَا وَاسْتَبْشَرَ وَإِذَا مَرَّ بِآيَةِ عَذَابٍ  
دَعَا وَاسْتَعَاذَ، وَالْأَخْبَارُ فِي ذَلِكَ <sup>(٤)</sup> كَثِيرَةٌ فَمِنْ اخْتَارَ اسْتِمَاعَ الْقُرْآنِ فَقَدْ  
رَوَى عَنْ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنَّهُ قَالَ لَا خَيْرَ فِي قِرَاءَةِ لَيْسَ فِيهَا <sup>(٥)</sup> تَدْبِيرٌ، وَقَدْ ذَكَرَ  
اللهُ تَعَالَى الْمُسْتَمْعِينَ الْقُرْآنَ فِي مَوَاضِعَ مِنْ كِتَابِهِ عَلَى وَجْهَيْنِ فَوَجَّهَ <sup>(٦)</sup> مِنْهَا  
قَوْلَهُ <sup>(٧)</sup> عَزَّ وَجَلَّ وَمَنْهُمْ مَنْ يَسْتَمِعُ إِلَيْكَ حَتَّى إِذَا خَرَجُوا مِنْ عِنْدِكَ  
<sup>(٨)</sup> إِلَى قَوْمِهِمْ عَلَى قُلُوبِهِمْ، فَهَؤُلَاءِ كَانُوا يَسْتَمِعُونَ الْقُرْآنَ بِأَذَانِهِمْ وَلَمْ يَحْضُرُوا  
بِقُلُوبِهِمْ فَذَمَّهُمُ اللهُ <sup>(٩)</sup> عَزَّ وَجَلَّ بِذَلِكَ وَطَبَعَ عَلَى قُلُوبِهِمْ <sup>(١٠)</sup> وَفَمِنْ الَّذِينَ قَالَ  
اللهُ <sup>(١١)</sup> عَزَّ وَجَلَّ وَلَا تَكُونُوا كَالَّذِينَ قَالُوا سَمِعْنَا وَهُمْ لَا يَسْمَعُونَ، وَالْوَجْهُ  
الْثَانِي هُمُ الَّذِينَ وَصَفَهُمُ اللهُ <sup>(١٢)</sup> عَزَّ وَجَلَّ فَقَالَ <sup>(١٣)</sup> وَإِذَا سَمِعُوا مَا أُنْزِلَ إِلَى  
الرَّسُولِ <sup>(١٤)</sup> الْآيَةِ فَهَؤُلَاءِ <sup>(١٥)</sup> هُمُ الَّذِينَ سَمِعُوا الْقُرْآنَ لِأَنَّهُمْ حَضَرُوا بِقُلُوبِهِمْ  
عِنْدَ اسْتِمَاعِهِمُ الْقُرْآنَ فَذَمَّهُمُ اللهُ <sup>(١٦)</sup> تَعَالَى بِذَلِكَ وَمِثْلُ ذَلِكَ فِي الْقُرْآنِ  
كَثِيرٌ، وَلَوْ ذَكَرْتُ مَا يَدْخُلُ فِي هَذَا الْبَابِ مِنْ سَمْعِ الْقُرْآنِ فَصَعْقٌ وَبُكْيٌ  
وَمِنْ مَاتَ وَمِنْ انْفَصَلَ بَعْضُ أَعْضَائِهِ وَمِنْ غَشِيَ عَلَيْهِ مِنَ الصَّحَابَةِ وَالتَّابِعِينَ  
<sup>(١٧)</sup> وَبَعْدَ التَّابِعِينَ إِلَى وَقْتِنَا هَذَا لَطَالَ بِهِ الْكِتَابُ وَخَرَجَ عَنْ حُدُودِ الْإِخْتِصَارِ  
إِنْ لَوْ ذَكَرْنَا مِثْلَ زُرَّارَةَ بْنِ أَوْفَى مِنَ الصَّحَابَةِ أَمْ بِالنَّاسِ فَقَرَأَ آيَةً مِنْ  
كِتَابِ اللهِ <sup>(١٨)</sup> تَعَالَى فَصَعَقَ وَمَاتَ، <sup>(١٩)</sup> وَمِثْلُ <sup>(٢٠)</sup> أَبِي جَهْمٍ مِنَ التَّابِعِينَ قَرَأَ  
عَلَيْهِ صَاحِبُ الْمَرَى فَتَنَّهُ وَمَاتَ، <sup>(٢١)</sup> وَقَدْ حَكَى عَنِ الشَّيْبَلِيِّ <sup>(٢٢)</sup> رَحِمَهُ اللهُ أَنَّهُ  
<sup>(٢٣)</sup> سَأَلَهُ <sup>(٢٤)</sup> أَبُو عَلِيٍّ الْمَغَازِلِيُّ <sup>(٢٥)</sup> رَحِمَهُ اللهُ فَقَالَ رَبِّمَا تَطْرُقُ سَمْعِي آيَةً مِنْ

من آيات الرحمة B <sup>(٢)</sup> Kor. 5, 118. <sup>(٣)</sup> صلى الله عليه وسلم B adds <sup>(٤)</sup> من آيات الرحمة B <sup>(٥)</sup> منه B <sup>(٦)</sup> تدبير A <sup>(٧)</sup> كثير B <sup>(٨)</sup> مثل ذلك B <sup>(٩)</sup> Kor. 47, 18. <sup>(١٠)</sup> Instead of قوله إلى قوله B has ما إذا <sup>(١١)</sup> قال إنما أولئك الذين طبع الله <sup>(١٢)</sup> B om. <sup>(١٣)</sup> B om. <sup>(١٤)</sup> هم <sup>(١٥)</sup> Kor. 8, 21. <sup>(١٦)</sup> Kor. 5, 86. <sup>(١٧)</sup> B om. <sup>(١٨)</sup> إذا B adds <sup>(١٩)</sup> Illegible in B. <sup>(٢٠)</sup> B om. <sup>(٢١)</sup> من المحق <sup>(٢٢)</sup> from ومات to ومثل <sup>(٢٣)</sup> The name is doubtful. See JRAS. for 1901.

كتاب الله <sup>(١)</sup> تعالى فتُحذّرني على ترك الاشياء والاعراض عن الدنيا ثم ارجع الى احوالي وإلى الناس ثم لا أبقي على هذا <sup>(٢)</sup> وأدفع الى <sup>(٣)</sup> الوطن الأولى <sup>(٤)</sup> فقال ما طرق <sup>(٥)</sup> مَسَامِعَكَ من القرآن فاجتذبتك <sup>(٦)</sup> به اليه فذاك عطفت منه عليك ولطف منه بك وما رُئِدْتَ الى نفسك فهو شفقة منه عليك . لانه لم يصح لك التبرئ من الحول والقوة في التوجه اليه ، وقد حكى عن احمد بن ابي الحواري عن ابي سليمان الداراني <sup>(٧)</sup> رحمهما الله انه قال ربنا ابقي في الآية خمس ليالٍ ولولا أني انرك الفكر فيها ما جزئها ابداً وربها جاءت الآية من القرآن فيطير فيها العقل فسيحان الذي يرؤه بعد ذلك ، <sup>(٨)</sup> وقد حكى عن المجتهد <sup>(٩)</sup> رحمه الله انه قال دخلت على سري السقطي <sup>(١٠)</sup> رحمه الله فرأيت بين يديه رجلاً قد غشي عليه فقال <sup>(١١)</sup> لي هذا رجل سمع آية من كتاب الله <sup>(١٢)</sup> عز وجل فغشي عليه <sup>(١٣)</sup> فقلت اقرؤ عليه <sup>(١٤)</sup> هذه الآية التي قرئت عليه فقرأ فأفاق فقال لي من اين لك هذا فقلت رأيت يعقوب عليه السلام كان عمه من اجل مخلوق فيسخلق أبصر ولو كان عمه من اجل الحق <sup>(١٥)</sup> ما ابصر بمخلوق فاستغنى مني ذلك ، <sup>(١٦)</sup> وحكى عن بعض الصوفية انه قال كنت اقرأ ليلة هذه الآية <sup>(١٧)</sup> كُلُّ نَفْسٍ ذَائِقَةُ الْمَوْتِ فجعلت أرددها وإذا انا بهاتف يهتف اليّ كم تُردّد هذه الآية <sup>(١٨)</sup> وقد قلت اربعة من الحق لم يرفعوا رؤوسهم الى السماء منذ خلّفوا ، سمعت ابا الطيب احمد بن مقاتل العكي يقول كنت مع الشبلي <sup>(١٩)</sup> رحمه الله في مسجد ليلة <sup>(٢٠)</sup> في شهر رمضان وهو يصلي خلف إمام له وأنا بجانبه فقرأ الامام هذه الآية <sup>(٢١)</sup> وَلَئِنْ شِئْنَا لَنَذْهَبَنَّ بِالَّذِي أَوْحَيْنَا إِلَيْكَ آيَةً فزعت زعقة <sup>(٢٢)</sup> قلت <sup>(٢٣)</sup> قد طارت روحه <sup>(٢٤)</sup> ورأيت قد اخضر وهو برئعد وكان يقول يمثل هذا مخاطب الاحباب

فقال له B (٢٥) . ابا A (٢٤) . سال A (٢٣) . وحكى B (٢٢) . p. 735, note 1.

(١) B om. (٢) A gives الموت as a variant for الوطن. (٣) B وارجع. (٤) B om.

(٥) A om. (٦) B فقال. (٧) سمعك B (٥). (٨) فقال A (٤).

(٩) Kor. 3, 182. (١٠) B قد. (١١) من B. (١٢) Kor. 17, 88.

(١٣) B ورأيت وجهه. (١٤) B فقلت.

(١) يرد ذلك مراراً، فمن اختار سماع القرآن اختاره ليما ذكرنا من هذه الآيات (٢) والأخبار والمأول عند استماع القرآن حضور القلب (٣) والتدبر والتفكير والتذكر وعلى ما يصادف (٤) قلبه (٥) عليه من قرآنه (٦) فيكون الغالب على وقته في وقت استماعه القرآن فاذا لم يكن له حال ولم يكن في قلبه وجد يطرقه (٧) ما سمعه من القرآن ويوافقه ويبرحه فمثله (٨) كمثل الذي يتبع سباً لا يسمع (٩) الآية،

### باب (١٠) ذكر من اختار سماع القصايد والايات من الشعر،

(١١) قال الشيخ رحمه الله فاما الطبقة التي اختارت السماع سماع القصايد وهذه الايات من الشعر فمجتهم من الظاهر في ذلك قول النبي صلعم ان من الشعر (١٢) حكمة وقوله الحكمة ضالة المؤمن، وزعمت هذه الطائفة ان القرآن كلام الله (١٣) وكلامه صفة وهو حق لا (١٤) بطيفه البشر اذا بدا (١٥) لانه غير مخلوق لا تطيفه الصفات المخلوقة ولا يجوز ان يكون بعضه احسن من بعض ولا يزين باللغات المخلوقة بل به تزين الاشياء وهو احسن الاشياء ومع حسنه لا تستحسن المستحسنات، قال الله تعالى (١٦) وَلَقَدْ يَسْرْنَا الْقُرْآنَ لِلذِّكْرِ فَهَلْ مِنْ مُدْكِرٍ وقال (١٧) لَوْ اَنْزَلْنَاهُ هَذَا الْقُرْآنَ عَلَى جَبَلٍ (١٨) الآية، (١٩) فكذلك لو (٢٠) أنزله (٢١) الله تعالى على القلوب بحفاية (٢٢) وكشفت للقلوب

(١) B om. ذلك. (٢) A adds القرآن. (٣) والتدبر B. (٤) A om. (٥) B om. (٦) ويكون. (٧) ما سمعه. (٨) Kor. 2, 166. (٩) B om. (١٠) في ذكر B. (١١) لا دعا وبدا صم بكم عى فهم لا يعقلون B. (١٢) بطيفه البشرية B. (١٣) وكلام الله B. (١٤) الحكمة B. (١٥) قال الشيخ رحمه الله. (١٦) B om. (١٧) Kor. 54, 17. (١٨) جبل ذكره B. (١٩) ولانه A. (٢٠) لرأيه خاشعاً متصدعاً من خشية الله B. (٢١) Kor. 59, 21. (٢٢) فهل من مدكر. (٢٣) فكذلك B. (٢٤) الله تعالى B om. (٢٥) أنزل A. (٢٦) فكذلك A.

ذرة من التعظيم والهيبة عند تلاوته لتصدعت وذهلت <sup>(١)</sup> ودهشت وتحيّرت  
ولمّا رأوا في المعارف <sup>(٢)</sup> بين المخلوق ان احدهم ربّما يختم القرآن ختماتٍ  
<sup>(٣)</sup> ولا يجد رقّة في قلبه عند التلاوة فاذا كان مع القراءة صوت حسن او  
نغمة <sup>(٤)</sup> طيبة شجيّة وجد الرقّة وتلذذ بالاستماع ثمّ انه اذا كان ذلك الصوت  
الحسن والنغمة الطيبة على شيء غير القرآن ايضاً فوجد تلك الرقّة <sup>(٥)</sup> وذلك  
التلذذ <sup>(٦)</sup> والتنعّم علماً ان الذي هو ذا يظنون من الرقّة والصنّاء والتلذذ  
والوجد انه من القرآن لو كان كذلك <sup>(٧)</sup> لكان في حين التلاوة ووقت  
القراءة غير منقطع منهم على الدوام، والنغمات الطيبة موافقة للطبايع <sup>(٨)</sup> ونسبته  
نسبة المحفوظ لا نسبة المحفوق والقرآن كلام الله ونسبته نسبة المحفوق لا  
نسبة المحفوظ وهذه الايات <sup>(٩)</sup> والقصايد ايضاً <sup>(١٠)</sup> نسبتها نسبة المحفوظ لا  
نسبة المحفوق وهذا السماع وان كان اهله <sup>(١١)</sup> متفاوتين في درجاتهم وتخصيصهم  
فان فيه موافقة للطبع <sup>(١٢)</sup> وحظاً للنفس <sup>(١٣)</sup> وتنعماً للروح لتشاكله بذلك  
اللطيفة التي جعلت في الاصوات الحسنة والنغمات الطيبة وكذلك الاشعار  
فيها <sup>(١٤)</sup> معاني دقيقة ورقّة <sup>(١٥)</sup> وفصاحة ولطافة وإشارات فاذا عُلّقت  
هذه الاصوات والنغمات على هذه القصايد والايات يشاكل بعضها بعضاً  
بموافقتها وبجانستها ويكون اقرب الى المحفوظ واخفّ محملاً على السراير  
والقلوب واقلّ خطراً <sup>(١٦)</sup> لتشاكل المخلوق بالمخلوق، فمن اختار استماع القصايد  
على استماع القرآن اختار المحرّمة القرآن وتعظيم ما فيه من الخطر لانه حقّ  
<sup>(١٧)</sup> والنفس تخشع عندها وتموت عن حركاتها وتنفي عن حظوظها وتنعم بها  
اذا <sup>(١٨)</sup> اشرقت عليها انوار <sup>(١٩)</sup> المحفوق <sup>(٢٠)</sup> بتشعشعها وأبّنت بها عن معانيها،

وذلك B (٥). لا B (٦). من A (٧). وذهبت A (١).  
ونسبته The passage beginning (٨). كان كذلك B (٧). والتنعّم AB (٦).  
والقصايد A (٩). is suppl. in marg. A. فان فيه موافقة للطبع and ending  
معاني AB (١٢). وتنعم A (١٣). وحظ A (١١). متفاوتون B (١٠). والاشعار  
النفس B (١٧). لتشاكل B (١٦). غلبت A (١٥). فصاحة B (١٤).  
وتنعم بها B (٢٠). المحفّقة B (١٩). اشرقت A (١٨).



فقالوا ما دامت البشرية باقية ونحن بصفاتنا وحُطوظنا وأرواحنا متعلقة  
 بالنفحات الشجية والأصوات الطيبة فانبساطنا بمشاهدة بقاء هذه المحظوظ الى  
 النقايد أَوْلى من انبساطنا بذلك الى كلام الله <sup>(١)</sup> عز وجل الذي هو صفته  
 وكلامه الذي منه بدا واليه يعود، وقد كره جماعة من العلماء القراءة  
 ° بالنطرب ووضع الأثمان الموضوعة على القرآن غير جازع عندهم قال الله  
 تعالى <sup>(٢)</sup> رَتِّلِ الْقُرْآنَ تَرْتِيلاً وإنما فعل من فعل ذلك لأن الطبايع البشرية  
 متنافرة <sup>(٣)</sup> عن سماع القرآن وتلاوته لأنه حق <sup>(٤)</sup> فعلقوا على تلاوتهم هذه  
 الأصوات المصوغة لجذبوا بذلك <sup>(٥)</sup> طبايع العامة الى الاستماع ولو كانت  
 القلوب حاضرة والأوقات معمورة والأسرار طاهرة والنفوس مؤدبة وطبايع  
 ١. البشرية <sup>(٦)</sup> مختصة لما احتيج الى ذلك وبالله التوفيق،

### باب في وصف سماع المريدين والمبتدئين،

<sup>(٧)</sup> قال الشيخ رحمه الله سمعت ابا عمرو عبد الواحد بن علوان بالرحبة  
<sup>(٨)</sup> رَحْبَة مالك بن طوق قال كان شاب يصحب المجنيد <sup>(٩)</sup> رحمه الله فكان  
 اذا سمع شيئاً من الذكر يزعم فقال له المجنيد يوماً ان فعلت ذلك مرة  
 ١٥ أخرى لم نصحبني قال فربما كان بتكلم المجنيد <sup>(١٠)</sup> رحمه الله في شيء من  
 العلم فينفر ويضبط عند ذلك نفسه حتى يقطر عن كل شعرة من بدنه  
 قطرة من الماء، وحكى <sup>(١١)</sup> الى <sup>(١٢)</sup> ابو عمرو انه صاح يوماً من الأيام صيحة  
 فانشق وتلفت نفسه، ورأيت ابا الحسين السيراني صاحب الخولص <sup>(١٣)</sup> بدمياط  
 وكان يحكى عن المجنيد <sup>(١٤)</sup> رحمه الله انه قال رأيت رجلاً <sup>(١٥)</sup> قد سمع السماع  
 ٢٠ حتى تنسخ ورأيت رجلاً سمع الذكر حتى مات او كما قال، وسمعت اللقي

(١) تعالى. (٢) Kor. 73, 4. (٣) عند. (٤) فعللوا. (٥) الطبايع. (٦) رحية مالك بن.

رحبة مالك بن. (٧) قال الشيخ رحمه الله. (٨) بحسبه. (٩) طوق.

رجلاً. (١٠) B om. (١١) غير أبي. (١٢) B om. (١٣) من.

١٢٨٨a يقول (١) سمعت الدراج يقول كنت أنا (٢) وابن النوطي مارئين على الدجلة بين البصرة والأبلة وإذا بنصر حسن له مَنظَرٌ وعليه رجل بين يديه جارية نغنى ونقول،

(٣) كُلَّ يَوْمٍ نَتَلَوْنَ غَيْرَ هَذَا بِكَ أَجْمَلُ

في سبيل الله (٤) وَدَّ كَانَ (٥) مِنِّي لَكَ (٦) يُبْدَلُ،

قال وإذا شاب تحت المنظر بيك ركوة وعليه مرقعة (٧) يستمع فقال (٨) يا جارية بالله وبحياة مولاك ألا أعدت علي هذا البيت (٩) قال فأقبلت الجارية عليه وهي تقول هذا البيت،

كُلَّ يَوْمٍ نَتَلَوْنَ غَيْرَ هَذَا بِكَ أَجْمَلُ،

١. وكان الشاب يقول هذا والله تلووني مع (١٠) الحق في حالي، (١١) قال (١٢) فشهق شهقةً وحمد فتأملناه فإذا هو ميت قال (١٣) فقلنا قد استقبلنا فرض فوقنا فقال صاحب القصر للجارية انت حرّة لوجه الله (١٤) تعالى قال ثم خرج أهل البصرة وصلّوا عليه فلما فرغوا من دفنه قام صاحب القصر وقال اليس تعرفوني أنا فلان بن فلان أشهدكم ان كل شيء لي في سبيل الله (١٥) تعالى وكلّ جوارى أحرار وهذا القصر للسبيل، قال ثم رى بشيابه وأثر بازار وارندى (١٦) بالآخر ومز على وجهه والناس ينظرون اليه حتى غاب عين أعينهم وهم يبكون فا رآه احد بعد ذلك ولا سُمع له خبر وما رأيت يوماً احسن من ذلك اليوم او. كلاماً هذا (١٧) معناه والله اعلم، (١٨) قال وسمعت الوجيهي يقول سمعت (١٩) ابا علي الروذباري يقول دخلت مصر فرأيت الناس (٢٠) مجتمعين او منصرفين من الصحراء فسألهم فقالوا كنا في جنازة فتى سمع قايلاً يقول،

(١) In B these verses. (٢) وابن النوطي. (٣) سمعت الدراج يقول. B om. (٤) A gives لي منك. (٥) B ودأ. (٦) A مثل. (٧) يستمع. (٨) B يا جارية. (٩) B om. (١٠) A أجمال. (١١) B om. (١٢) B وشهق. (١٣) B om. (١٤) A أشهدكم. (١٥) B om. (١٦) B adds نحوه. (١٧) B مجتمعون. (١٨) B فقلنا. (١٩) B باخر. (٢٠) B فسمعتهم فقالوا كنا في.

كَبُرَتْ هِمَّةُ عَبْدٍ طَبَعَتْ فِي أَنْ تُرَاكَا،

(١) وزعق زعقة ومات، ومما حكى الذُّقِّي قال سمعت ابا عبد الله بن الجلاء يقول رأيت بالمغرب شبيئ عجبين رأيت في جامع قَبْرَوَان رجلاً يَحْطِي الصُّفوف ويسأل الناس ويقول ايها الناس نصدقوا علي فاني كنت رجلاً هـ دُوفِيَا فضعفت، والآخر آتَى رأيت شبيئ (٢) اسم احدها جبلة (٣) والآخر زُرْبَق (٤) وللكل واحد منها تلامذة ومريدون فزار يوماً من الايام جبلة (٤) زُرْبَق مع اصحابه فقرا رجل من اصحاب زُرْبَق شبيئاً من القرآن فصاح من اصحاب جبلة رجل صيحة فأت فلماً كان غداة يومئذ قال جبلة لزُرْبَق اين صاحبك الذي قرأ بالامس فدعاه وقال له اقرأ فقرأ شبيئاً فصاح جبلة صيحة فأت الفارسي في مكانه فقال واحدٌ بواحدٍ والبادئُ أَظْلَمُ (٥) او كلاماً هذا معناه، (٦) وحكى محمد بن يعقوب (٧) عن جعفر (٨) المبرقع وكان من الأجلة انه حضر في موضع فيه سماع فقام وتواجد وقال في قيامه (٩) ختم بنا (١٠) المريدين، قال (١١) الشيخ رحمه الله ولا يصح السماع للمريد حتى يعرف اسماء الله تعالى وصفاته حتى يضيف الى الله ما هو اولى به ولا يكون قلبه ملوثاً بحب الدنيا وحب الثناء والحمد ولا يكون في قلبه طمع في الناس ولا (١٢) تشوف الى المخلوقين مراعيّاً لقلبه حافظاً لحدوده متعاهداً لوقته فاذا كان كذلك يسمع ما يكون داخلياً في صفة (١٣) النابيين والقاصدين والطالين والمنيين (١٤) والخاشعين والخافين ويسمع ما يجئ على المعاملة والمجاهدة ولا يسمع على الجملة ولا يتكلف ولا يسمع للاستنابة والتلذذ لكيلا يصير عادته فيشغله عن عبادته ورعايته

واسم الآخر B (٢) .احدها اسمه B (٣) .وزعق زعقة ومات. B om. (١)

وحتى The passage beginning (٦) B om. و A (٥) .لزرْبَق B (٤)

ending المريدين is suppl. in marg. A but several words have been cut off in binding. (٧) A بن. (٨) B app. المبرقع. (٩) A ختم. The following word is almost entirely obliterated in A, and is written in B without di-

critical points. (١٠) A المريدون. (١١) B om. الشيخ رحمه الله. (١٢) A تشوف and so app. B. (١٣) A النابيين. (١٤) B الخاشعين والخافين.

قلبه، فان لم يكن كذلك يجب عليه ترك ذلك والاجتناب والتباعد عن  
(١) المواضع التي يحضر (٢) فيها ذلك ولا يحضر السماع الا في مواضع يجري  
ذكر ما يجتنبه على المعاملة ويجدد عليه ذكر الله (٣) تعالى والثناء على الله وما  
فيه رضا (٤) الله وان كان مبتدئاً لا يعلم شرائط السماع فيقصّد من يعلم  
ذلك من المشايخ حتى يتعلم منه ذلك حتى لا يكون سماعه لهواً ولعباً ولا  
يضيف الى الله (٥) تعالى ما هو منزّه عنه فيكفر ولا يدرى ولا تدعوه نفسه  
وهواه الى اتباع المحظوظ ويحيل اليه (٦) الهوى والشيطان انه من المحفوق  
فيهلك عند ذلك والله (٧) وليّ التوفيق،

### باب في وصف المشايخ في السماع وهم (٨) المتوسطون العارفون،

١. قال الشيخ رحمه الله سمعت الوجيبي يقول سمعت (٩) الطيالسي الرازي  
Af.129a يقول دخلت على إسماعيل استاذ (١٠) ذي النون (١١) رحمهما الله وهو جالس  
بينك بإصبعه على الارض ويترنم مع نفسه بشيء فلما رأي قال اتحسن  
(١٢) تقول شيئاً قلت لا قال انت بلا قلب، سمعت ابا الحسن عليّ بن محمد  
الصّيرفي قال سمعت رُوَيْنًا وقد سئل عن المشايخ الذين لقيهم كيف كان  
١٥ يجدهم في وقت السماع فقال مثل قطع الغنم اذا وقع في وسطه (١٣) الذباب،  
(١٤) قال وسمعت قيس بن عمر الحمصي يقول ورد علينا ابو القاسم بن (١٥) مروان  
(١٦) النهاوندي وكان قد صحب ابا سعيد الخزاز (١٧) رحمه الله وكان قد ترك  
المحضور عند السماع سنين كثيرة فحضر معنا في دعوة فيها انسان يقول اياتاً  
فيها هذا البيت،

اللهو. B. A. (٤) B. om. (٥) فيه. (٦) الموضوع الذي B. (٧)

قال الشيخ رحمه الله B. om. (٨) المتوسطون. (٩) الموافق للصواب B. (١٠)

ان قول B. (١١) ذا A. (١٢) الطيالسي. Cf. *Ansab*, 375, 17. (١٣) A. (١٤) A. (١٥) A. (١٦)

الذباب. (١٧) B. مردان and so A as a variant.

وَاقِفَتْ فِي الْمَاءِ عَطْشَانٌ وَلَكِنْ لَيْسَ يُسْقَى،

(١) قال فكان اصحابنا يقومون ويتواجدون فلما سئلوا سأل كل واحد منهم عن معنى ما وقع له في هذا البيت فكان أكثرهم (٢) يقولون على معنى العطش الى الاحوال وأن يكون العبد ممنوعاً عن الحال (٣) الذي يتعطش (٤) اليه فكان لا يُقنعه منهم ذلك فسألناه (٥) وقلنا هات ما عندك فقال يكون في وسط الاحوال ويكرّم بجميع الكرامات ولا (٦) يعطيه الله منه ذرة او كما قال كلاماً هذا معناه والله اعلم، وسمعت يحيى بن الرضا العلوي ببغداد يقول وكتب لي هذه الحكاية بخطه قال سمع ابو حُلَمان الصوفي رجلاً بطوف وينادي (٧) يَا سَعْتًا بَرَى فَنَسِطَ وَغُشِيَ عَلَيْهِ فَلَمَّا افاق (٨) سئل عن ذلك (٩) وقال سمعته يقول (١٠) اسعَ نَرَى يَرَى، (١١) قال الشيخ رحمه الله (١٢) فكذلك (١٣) قال المشايخ الذين هم العلماء بهذا الشأن وأهل النهم بهذه القصة ان السماع على حسب ما (١٤) يَقْرَأُ في القلوب من حيث شُغْلُهُ ووقته وحضوره ألا ترى ان صوت الصائت حيث (١٥) أُدْرِيَ الى ابي حلمان سَمِعَهُ من حيث وقته وشُغْلُهُ، (١٦) وما يُستدلّ بذلك على ما (١٧) قلناه والله اعلم حكايةً حُكيت (١٨) عن عتبة الغلام (١٩) رحمه الله انه سمع رجلاً يقول،

سُبْحَانَ جَبَّارِ السَّمَاءِ إِنَّ الْجِبَّ لَفِي عَذَى،

فقال عتبة (٢٠) رحمه الله صدقت (٢١) وسمعه رجل آخر فقال كذبت فقال بعض من هو عارف بهذا الشأن كلاهما اصابا اما عتبة (٢٢) رحمه الله صدقه لوجود نعبه في محبته واما الآخر فكذب لوجود راحته وأنسه في محبته، وعن احمد بن مقاتل ان ذا النون المصري (٢٣) رحمه الله دخل بغداد فاجتمع اليه قوم

وقلنا له B (٥). اليها B (٤). التي B (٥). يقول B (٢). B om. (١).

أعطيه الله A variant. (٦) يا سعترا in *Ihḡā*, II, 259 penult. A in marg. (٧).

أسعى. B and A in marg. (١٠). فقال B (٩). وسئل B (٨). من يشترى زعراً برى

قالوا B (١٤). وكذلك B. فذلك A (١٢). قال الشيخ رحمه الله B om. (١١).

يقر B. يضرم as a variant for يضرم القلوب A (١٥). اللسان B (١٤).

وسمع B (١٨). قلنا B (١٧). وما B (١٦). أدنى B (١٧). من القلوب

من الصوفية ومعهم قول فاستأذنوه في ان يقول شيئاً فأذن له في ذلك فأنشأ يقول،  
صَغِيرُ هَوَاكَ عَذْبِي . فَكَيْفَ بِي إِذَا أَحْتَبَكَا  
وَأَنْتَ جَمَعْتَ (٦) فِي قَلْبِي . هَوَى قَدْ كَانَ مُشْتَرَكَا  
أَمَا تَرْنَى لِمُكْتَسِبٍ . إِذَا ضَحِكَ الْخَلَى (٧) بَكِي،

قال فقام (٤) ذو النون (٥) رحمه الله ثم سقط على وجهه ثم قام رجل آخر فقال ذو النون (٥) رحمه الله (٦) الَّذِي يَرَاكَ حِينَ تَقُومُ قال فجلس ذلك الرجل، (٧) قال الشيخ رحمه الله والمعنى في قوله الَّذِي يَرَاكَ حِينَ تَقُومُ اشار الى قيامه ومزاحمته لغيره بالتكلف فعرّفه بأن الخصم في دعواك بقيامك ليس (٨) غير الله (٩) ولو كان الرجل صادقاً في قيامه لم يجلس، وذلك ان المشايخ ١٠ منهم مُشْرِفُونَ على احوال من هو دونهم بفضل معرفتهم ولا يجوز لهم ان يسامحهم اذا (١٠) جاوزوا حدودهم وأدعوا حال غيرهم، وعن ابي الحسين النوري (٥) رحمه الله انه حضر مجلساً فيه سماع فسمع هذا البيت،

مَا زِلْتُ أَنْزِلُ مِنْ وِدَادِكَ مَنَزَلًا . (١١) تَحْيِيرُ الْأَلْيَابِ عِنْدَ نَزُولِهِ،

قال فقام وتواجد وهام على وجهه فوقع في أجمة قَصَبٍ قَدْ (١٢) كُسِحت ١٥ وبقي (١٣) أصولها مثل السيوف فأقبل يمشي (١٤) عليها ويبعد البيت الى الغداة والدم يخرج من رجله ثم (١٥) ورمت قدماء وسافاه وعاش بعد ذلك أياماً قلائل (١٦) ومات، وحكى عن ابي سعيد الخزاز (٥) رحمه الله انه قال رأيت Af.130a علي بن الموفق وكان من اجلة المشايخ وقد حضر (٥) في وقت السماع وقد سمع شيئاً فقال اقبوني فاقاموه وتواجد ثم قال في تواجد انا الشيخ (١٧) الزرقان، ٢٠ قال (١٨) ابو نصر رحمه الله والمعنى في ذلك (١٩) والله اعلم انه يريد ان يغطى بذلك حاله على جلسائه وقرنائه يقول انا الشيخ (٢٠) الزرقان ومن حُسِنِ

(١) B om. (٢) A. (٣) B. (٤) B. (٥) B. (٦) B. (٧) B. (٨) B. (٩) B. (١٠) B. (١١) B. (١٢) B. (١٣) B. (١٤) B. (١٥) B. (١٦) B. (١٧) B. (١٨) B. (١٩) B. (٢٠) B.

(١) B. (٢) B. (٣) B. (٤) B. (٥) B. (٦) B. (٧) B. (٨) B. (٩) B. (١٠) B. (١١) B. (١٢) B. (١٣) B. (١٤) B. (١٥) B. (١٦) B. (١٧) B. (١٨) B. (١٩) B. (٢٠) B.

ادبه <sup>(١)</sup> انه يتكلم حتى يجنب بذلك عن التساكن والذهاب لانه من احوال المریدین والمبتدئين، حكى لي بعض اخواني عن ابي الحسين الدراج انه قال قصدت يوسف بن <sup>(٢)</sup> الحسين من بغداد للزيارة والسلام عليه قال فلما دخلت الرئي سألت عن منزله فكل من <sup>(٣)</sup> اسأل عنه يقول أبشّ نعل بذلك الزنديق فضيقوا صدى حتى عزمت على الانصراف فبت تلك الليلة في بعض المساجد فلما اصبحت قلت في نفسي قد جئت <sup>(٤)</sup> هذا الطريق كله لا أقل من ان أراه فلم ازل <sup>(٥)</sup> اسأل عنه حتى دفعت الى مسجد فدخلت عليه وهو قاعد في المحراب وبين يديه <sup>(٦)</sup> رجل وفي حجره مصحف <sup>(٧)</sup> وهو يقرأ وإذا شخ بهي حسن الوجه واللحية فدنوت <sup>(٨)</sup> اليه وسلمت عليه <sup>(٩)</sup> فرد علي السلام وقعدت بين يديه فأقبل علي وقال <sup>(١٠)</sup> لي من اين انت قلت من بغداد فقال وما الذي جاء بك فقلت قصدت الشيخ للسلام عليه فقال لي لو أن في بعض هذه البلدان قال لك انسان نقيم عندنا حتى اشترى لك داراً وجارية او كما قال كان يُقعدك عن هذا الهوى قال فقلت ما امتنعت الله بشئ من ذلك ولو امتنعتي ما كنت ادرى كيف اكون ثم قال تحسن <sup>(١١)</sup> ان تقول شيئاً فقلت نعم <sup>(١٢)</sup> قال لي هات فابتدأت اقول، <sup>(١٣)</sup> رَأَيْتَكَ تَبْنِي دَائِباً فِي قَطِيعَتِي \* وَلَوْ كُنْتَ ذَا حَزْمٍ لَهْدَمْتَ مَا تَبْنِي كَأَنِّي بِكُمْ وَاللَّيْتُ أَفْضَلُ قَوْلِكُمْ \* أَلَا لَيْتَنَا كُنَّا إِذِ اللَّيْتُ لَا <sup>(١٤)</sup> تَغْنَى، قال فأطبق المصحف ولم يزل يبكي حتى ابتل لحينه وثوبه حتى رحمته <sup>(١٥)</sup> مما يبكي ثم قال <sup>(١٦)</sup> لي يا بني تلوم اهل الرئي يقولون يوسف زنديق من صلاة الغداة هو <sup>(١٧)</sup> ذا اقرأ في المصحف لم تنظر من عيني فطرة وقد قامت علي

(١) B om. (٢) B adds الرازي. (٣) B سألته. (٤) B هذه. (٥) B اسأل. (٦) A om. (٧) A om. (٨) منه B. (٩) B om. (١٠) B om. (١١) فقال B. (١٢) قلت B. (١٣) علي السلام. (١٤) B ما. (١٥) B جرم A. (١٦) B ذي. (١٧) من كثرة ما B. (١٨) B يغني.

الفئة Af.130b بهذين البيتين، قال وكان الشبلي<sup>(١)</sup> رحمه الله<sup>(٢)</sup> يتواجد كثيراً اذا

سمع هذا البيت،

وَدَادُكُمْ هَجَرَ وَحُبُّكُمْ قَلَى \* وَوَضَلُّكُمْ صَرَمَ وَسَلَمُكُمْ حَرْبُ،

وقام الدقي ليلة الى شطر الليل وهو يتخبط ويسقط على رأسه ويقوم والخلق  
• سيكون<sup>(٣)</sup> والقوالون يقولون هذا البيت،

بِاللهِ فَأَرْدُدْ فَوَادَ مُكْتَسِبٍ \* لَيْسَ لَهُ مِنْ حَبِيبِهِ خَلْفُ،

وأشبه<sup>(٤)</sup> ذلك كثير ولا يخفى على العاقل اذا تأمل في مقاصدهم واختلاف  
شربهم وأماكهم في السماع اذا تأمل في هذا القليل الذي ذكرت وبيّفت على  
مرادى من ذلك ان شاء الله<sup>(٥)</sup> وبالله التوفيق،

## ١. باب في وصف خصوص الخصوص واهل الكمال في السماع،

<sup>(٦)</sup> قال الشيخ رحمه الله سمعت ابا الحسن محمد بن احمد بالبصرة قال  
سمعت ابي يقول خدمت سهل بن عبد الله ستين سنة فا رأيت نغير عند  
شيء كان<sup>(٧)</sup> يسمعه من الذكر والقرآن او غير ذلك فلما كان في آخر عمره  
قرأ رجل بين يديه هذه الآية<sup>(٨)</sup> فَأَلْيَوْمَ لَا يُؤْخَذُ مِنْكُمْ فِدْيَةُ الْآيَةِ فَرَأَيْتَهُ  
١٥ قد ارتعد وكاد ان يسقط<sup>(٩)</sup> فلما رجع الى<sup>(١٠)</sup> حال صحوه سألته عن ذلك  
<sup>(١١)</sup> فقال نعم يا حبيبي قد ضعفتنا، وحكى<sup>(١٢)</sup> ابن سالم ايضاً<sup>(١٣)</sup> عن ابيه  
انه قال<sup>(١٤)</sup> رأيت سهلاً مرةً اخرى وكنت<sup>(١٥)</sup> أصطلي بين يديه<sup>(١٦)</sup> بالنار  
فقرأ رجل من تلاذته سورة النور قال فلما بلغ الى قوله تعالى<sup>(١٧)</sup> أَلَمْ يَكُنْ

والقوال B. والقوالين A. (٣) كثيراً ما يتواجد B (٦) B om. (١) هذا B. (٤) قال الشيخ رحمه الله B om. (٧) وبالله التوفيق B om. (٥) سمعه B. (٨) Kor. 57, 14. (٩) The passage beginning فلما and ending وكاد ان يسقط (p. ٢٩٢, l. 1) is suppl. in marg. A. (١٠) A om. (١١) A om. (١٢) عن ابيه B om. (١٣) عن ابن سالم B (١٤) فقال لي A. (١٥) رأيت سهلاً (١٦) أصلي A (١٧) Kor. 25, 28.



يَوْمَئِذٍ أَحَقُّ لِلرَّحْمَنِ اضْطَرَبَ وكاد ان يسقط قال فسأته <sup>(١)</sup> عن ذلك لأنه لم يكن عهدى به ذلك فقال قد ضعفت، وسمعت <sup>(٢)</sup> ابن سالم يقول قلت لسهل بن عبد الله <sup>(٣)</sup> رحمه الله كلاماً <sup>(٤)</sup> هذا معناه والله أعلم ان الذي ذكرت انه ضعفت حالك <sup>(٥)</sup> تعني تغيرك واضطرابك فما الذي يوجب قوة الحال فقال لا يرد عليه وارداً ألا وهو يتلعه بقوة حاله فمن أجل ذلك لا تغيره الواردات وإن كانت قوية، قال <sup>(٦)</sup> الشيخ رحمه الله <sup>(٧)</sup> وكذلك اصل في العلم وهو قول ابي بكر الصديق رضي الله عنه: حين سمع رجلاً وهو يبكي عند قراءة القرآن فقال هكذا كنا حتى فسدت <sup>(٨)</sup> القلوب يعني اشتدت وثبتت، فلا يتغير اذا <sup>(٩)</sup> طرقة ضرب من السماع لأن حاله قبل السماع <sup>(١٠)</sup> وبعد سواها، ومعنى آخر وذلك ان سهل بن عبد الله <sup>(١١)</sup> رحمه الله قد حكى عنه انه قال حالي في الصلاة وقبل الدخول في الصلاة شيء واحد وذلك انه <sup>(١٢)</sup> يراعى قلبه ويراقب الله <sup>(١٣)</sup> تعالى بسره قبل دخوله في الصلاة ثم يقوم الى الصلاة بحضور قلبه وجميع همه فيدخل في الصلاة بالمعنى الذي كان به قبل الصلاة فيكون حاله في الصلاة وقبل الصلاة <sup>(١٤)</sup> واحداً وكذلك حاله قبل السماع وبعد بمعنى واحد فيكون سماعه متصلاً ووجه متصلاً وشربه دائماً وعطشه دائماً وكلما ازداد <sup>(١٥)</sup> شربه ازداد <sup>(١٦)</sup> عطشه وكلما ازداد <sup>(١٧)</sup> عطشه ازداد <sup>(١٨)</sup> شربه فلا ينقطع <sup>(١٩)</sup> ابداً، وسمعت احمد بن علي <sup>(٢٠)</sup> الكرخي المعروف بالوجيه يقول كان جماعة من الصوفية مستجمعين في بيت حسن الفزاز <sup>(٢١)</sup> وعندهم قوالون يقولون وهم يتواجدون فأشرف عليهم <sup>(٢٢)</sup> فمشاذ فلما نظروا اليه <sup>(٢٣)</sup> سكتوا جميعاً فقال لهم مشاذ <sup>(٢٤)</sup> ما لكم قد سكتتم

(١) A om. عن ذلك. (٢) B بن. (٣) B om. (٤) B هذا. (٥) B om. (٦) B om. (٧) A ولذلك. (٨) B قلوبنا. (٩) B يعني. (١٠) B يعني. (١١) B om. (١٢) B يعني. (١٣) B يعني. (١٤) B واحد. (١٥) A واحد. (١٦) B واحد. (١٧) B واحد. (١٨) B واحد. (١٩) B واحد. (٢٠) B واحد. (٢١) B واحد. (٢٢) B واحد. (٢٣) B واحد. (٢٤) B واحد.

ارجعوا الى ما كنتم فيه فلو <sup>(١)</sup> جُمِعَتْ ملاهى الدنيا في اُذنى ما <sup>(٢)</sup> شغلت  
هَمِّى ولا <sup>(٣)</sup> شفت بعض ما بي، قال <sup>(٤)</sup> الشيخ رحمه الله وهذا <sup>(٥)</sup> ايضاً من  
صفات اهل الكمال <sup>(٦)</sup> لا يكون فيهم فضلة لطارق بطرقهم ولوارد بَرْدُ عليهم  
ولم يبق من طبائعهم ونفوسهم وبشريتهم حاسة الا وهى مبدلة ومهذبة لا  
<sup>(٧)</sup> تأخذ <sup>(٨)</sup> من اللغات حظوظها ولا تلتذذ بالاصوات الطيبة ولا <sup>(٩)</sup> تنعم  
بها لان همومهم مفردة وأسرارهم <sup>(١٠)</sup> طاهرة وصفاتهم لا يعارضها كدورة المحسوس  
وظلمات النفوس وتغيير البشرية ومقارنة الانسانية <sup>(١١)</sup> ذَلِكَ فَضْلُ اللَّهِ يُؤْتِيهِ  
مَنْ يَشَاءُ، وبلغنى عن <sup>(١٢)</sup> ابي القاسم الجنيّد <sup>(١٣)</sup> رحمه الله انه قيل له كنت  
تسمع هذه النوايد وتحضر مع اصحابك في اوقات السماع وكنت تتحرك  
١. والآن فأنت هكذا ساكن الصفة فقرأ عليهم <sup>(١٤)</sup> الجنيّد هذه الآية <sup>(١٥)</sup> وَتَرَى  
الْجِبَالَ تَحْسِبُهَا جَمِيدَةً وَفِي تَرْثُ مَرَّ السَّحَابِ صُنْعَ اللَّهِ الَّذِي أَنْفَكَ كُلَّ شَيْءٍ  
فَكَانَهُ يَشِيرُ بِذَلِكَ وَالله اعلم يعنى انكم تنظرون الى سكون جوارحى وهُدُوّ  
٢. ظاهرى ولا تدرون اين انا بقلى، وهذه ايضاً صفة من صفات اهل الكمال  
في السماع، قال <sup>(١٦)</sup> الشيخ رحمه الله وهؤلاء ربّما يحضرون في هذه المواضع  
٣. التى فيها السماع لأحوال شتى وجهات مختلفة فربّما يجتمعون معهم من جهة  
مساعدة <sup>(١٧)</sup> اخ من إخوانهم وربّما يحضرون لعلمهم <sup>(١٨)</sup> وثباتهم وكبر عقولهم  
حتى يعرفونهم ما لهم وما عليهم من شرائط السماع وأدابه وربّما يجتمعون مع  
<sup>(١٩)</sup> غير أبناء جنسهم من سعة اخلاقهم وتحملهم فيكونون معهم <sup>(٢٠)</sup> باينين منهم  
<sup>(٢١)</sup> ومنفردين عنهم ببواطنهم وان كانوا مع جلسائهم <sup>(٢٢)</sup> بظواهرهم،

الشيخ رحمه الله. B om. (٤). اشفا. B (٢). اشغل. B (٢). جمع. B (١).  
ظاهرة. A (١). بنعم. B (٤). ياخذ. B (٧). ان لا. B (٦). B om. (٥).  
Kor. (١٢). ابي القاسم. B om. (١١). Kor. 57, 21. (١٠). طاهر طاهره. B  
ومنفردون. B (١٦). باينون. B (١٥). ونياتهم. A (١٤). الاخ. B (١٣). 27, 90.  
وبالله التوفيق. B adds (١٧).

باب في سماع الذِّكْر والمواعظ والحكمة وغير ذلك،

(١) قال سمعت ابا بكر محمد بن داود الدينوري الثُّقَي يقول (٢) سمعت ابا بكر الزقاق يقول سمعت من المجيد (١) رحمه الله تعالى كلمة في التوحيد (٢) هيئتي اربعين سنة وأنا بعد في غمار ذلك، وقال جعفر الخليلي (١) رحمه الله دخل رجل من اهل خراسان على المجيد (١) رحمه الله وعنه جماعة من المشايخ (٢) فقال يا أبا القاسم متى يستوى على العبد حامد وذامه فقال بعض أولئك المشايخ اذا (٣) أدخل المارستان وقيد بقيدين فقال (١) له المجيد (١) رحمه الله ليس هذا من شأنك ثم أقبل على الرجل فقال يا حبيبي اذا علم وتيقن انه مخلوق (٤) فشهق الرجل شهقة وخرج، وقال يحيى بن معاذ (٥) رحمه الله المحكمة جند من جنود الله (١) تعالى يقوى بها قلوب أوليائه، ويقال ان الكلام اذا خرج من القلب يقع على القلب واذا خرج من اللسان لم (٦) يجاوز الأذنين، قال (٧) الشيخ (١) رحمه الله ومثل هذا (١٠) في الاخبار كثير (١١) من ذكر من سمع كلمة او ذكراً او موعظة او حكمة حسنة (١٢) راقه ذلك وثار (١٣) من ذلك في سره وجداً او في قلبه احتراقاً، ويقال كل من (١٤) لا يزهّدك (١٥) *أف. 132a* لَعِظُهُ عن لَفِظِهِ لم (١٦) يُغْنِكَ وَعِظُهُ (١٥) عن لَفِظِهِ، وقال ابو عثمان: فعل من حكيم في ألف رجل أنفع من (١٧) موعظة ألف رجل في (١٨) رجل، وإنما هي مصادفات (١٩) للقلوب من حيث صفاء القلوب عند ما (٢٠) يطرقها من واردات الغيوب من المسموعات والمنظورات فاذا انتفتت قويت واذا اختلفت

فقالوا (٤) B. (٥) A. هيئتي. (٦) B om. from سمعت to يقول. (٧) B om. (٨) B. تجاوزه. (٩) A. دخل. (١٠) B. كثير في الاخبار والاثار. (١١) B. في. (١٢) B. راقه. (١٣) B. من ذلك. (١٤) B. لم. (١٥) AB. من. (١٦) B. يغنيك. (١٧) B. موعظه. (١٨) B. رجل واحد. (١٩) B. القلوب. (٢٠) B. بطرقه.

ونضادت ضعفت الّا لأهل الاستقامة والصدق والكمال فانهم قد جاوزوا ذلك <sup>(١)</sup> وسقطت عنهم رؤية التمييز فلا يتغيرون ولكن ربّما <sup>(٢)</sup> تجدد لهم أذكّارهم بما يسمعون ونصفو لهم المشاهدات وقتاً بعد وقت <sup>(٣)</sup> وذلك زيادات الصفاء <sup>(٤)</sup> تجدد لهم عند سماع الحكمة والإصغاء الى <sup>(٥)</sup> طرايف الحكمة، والمراد فيما ذكرْتُ ان مقصود القوم في السماع <sup>(٦)</sup> الذي يسمعون من القرآن والفصايد والذكر <sup>(٧)</sup> وغير ذلك من انواع الحكم ليس كلّه لحسن النعمة <sup>(٨)</sup> ولطيب الصوت والتنعم والتلذذ بذلك لأن الرقة والهيجان والوجد كامن <sup>(٩)</sup> فيهم ايضاً عند فقدان الاصوات واللغات والسكون والهدوء <sup>(١٠)</sup> كما من <sup>(١١)</sup> فيهم عند وجدان الاصوات واللغات، فعليّنا ان المقصود في جميع ما يسمعون ما تصادف قلوبهم من جنس ما في قلوبهم من المواجيد والأذكار فيقوى الوجد بما تصادفه <sup>(١٢)</sup> بمشاكلته،

## باب آخر في السماع،

<sup>(١٣)</sup> قال الشيخ رحمه الله قد ذكرنا ان المعول والمقصود في ذلك على مقاصد المستمعين فيما يسمعون وعلى حسب مصادفات اسرارهم من ذلك ومن حيث اوقاتهم وما يكون الغالب على قلوبهم فاذا سمعوا شيئاً يوافق ما هم به في الوقت تقوى <sup>(١٤)</sup> بذلك مكنّات سرايرهم وما <sup>(١٥)</sup> انضمت عليه ضمائرهم فينطقون من حيث وجدهم ويشيرون من حيث قصدهم وصدقهم وإلى ما يليق بحالهم ولا يخطر ببالهم قصد الشاعر <sup>(١٦)</sup> في شعره ومراد القائل بقوله وكذلك لا <sup>(١٧)</sup> تصطلمهم غفلة الفارئ عند قراءته اذا كانوا متنبهين ولا

(١) B om. (٢) طوارقه B. (٣) وذلك B. (٤) بحدد B. (٥) وسقط B.

(٦) منهم B. (٧) ولطيفة B. (٨) والحكم وغير ذلك ليس الخ B. (٩) الذين A.

قال الشيخ (١٢) B om. وبالله التوفيق B adds (١٣) كائن B. كان A (١٤)

وشعره B (١٥) انطوت B. انظمت A (١٦) ذلك B (١٧) رحمه الله

تصطلمهم A (١٨)

يُوحِشُهُم تَشْتَتِ الذَّاكِرَ عِنْدَ ذِكْرِهِ إِذَا كَانُوا مُسْتَجِيعِينَ وَرَبِّمَا تَنْفَى الْحَالَانَ<sup>1</sup> Af.132b  
 (١) وَتَشَاكِلُ الْوَقْتَانَ وَتَجَانِسُ الْأَرَادَتَانَ فَيَكُونُ<sup>(٢)</sup> الْقَادِحُ أَقْوَى وَالْوَقْتُ أَصْفَى  
 وَالْعَلَلُ أَخْفَى<sup>(٣)</sup> وَإِذَا شَمِلَتْهُمُ الْعَنَاءُ وَصَحِبَهُمُ التَّوْفِيقُ فَهَمُّ مَحْفُوظُونَ عَنِ الزَّلَلِ  
 وَمُبْتَرِّمُونَ مِنَ الْعَلَلِ فِي جَمِيعِ أَحْوَالِهِمْ، وَيَبَيِّنُ مَا ذَكَرْتُ فِي هَذِهِ<sup>(٤)</sup> الْحِكَايَاتِ  
 الَّتِي أَذْكُرُهَا إِنْ شَاءَ اللَّهُ، ذَكَرَ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ مَسْرُوقٍ الْبَغْدَادِيِّ أَنَّهُ قَالَ  
 خَرَجْتُ لَيْلَةً فِي أَيَّامِ جَاهِلِيَّتِي وَأَنَا نَشْوَانٌ وَكُنْتُ أُغْنِي<sup>(٥)</sup> بِهَذَا الْبَيْتِ،  
 (٦) يَطِيرُنَا بِأَذْكَرِّمَ مَا مَرَرْتُ بِهِ • إِلَّا تَعَجَّبْتُ مِمَّنْ يَشْرَبُ الْمَاءَ،  
 وَال<sup>(٧)</sup> فَسَمِعْتُ قَائِلًا<sup>(٨)</sup> يَقُولُ،

وَفِي جَهَنَّمَ<sup>(٩)</sup> مَا مَاءٌ مَا تَجَرَّعَهُ • خَلَقْتُ فَأَنْبَتِي لَهُ فِي الْمَجْرَفِ أَمْعَاءًا،  
 ١٠ (١٠) قَالَ فَكَانَ ذَلِكَ سَبَبَ تَوْبَتِي وَاسْتِغْفَالِي بِالْعِلْمِ وَالْعِبَادَةِ أَوْ كَمَا قَالَ، أَلَا  
 تَرَى أَنَّهُ حِينَ ادْرَكَتْهُ الْعَنَاءُ<sup>(١١)</sup> اِصْغَى<sup>(١٢)</sup> الْبَاطِلَ الَّذِي كَانَ فِيهِ<sup>(١٣)</sup> بِمَصَادِفَةٍ  
 الْحَقِّ لَهُ وَكَانَ بَاطِلُهُ سَبَبًا لِنَجَاتِهِ حِينَ صَحِبَهُ التَّوْفِيقُ وَشَمِلَتْهُ الرِّعَايَةُ، وَقَدْ  
 حُكِيَ أَيْضًا عَنْ أَبِي الْحَسَنِ بْنِ رِزْعَانَ أَنَّهُ قَالَ كُنْتُ أَمْشِي مَعَ رَجُلٍ مِنْ  
 أَصْحَابِنَا بَيْنَ بَسَائِنَ<sup>(١٤)</sup> بِالْبَصْرَةِ إِذْ سَمِعْنَا ضَارِبًا بِالطَّنْبُورِ وَهُوَ يَقُولُ،  
 ١٥ يَا صَبِيحَ الْوُجُوهِ مَا<sup>(١٥)</sup> تَنْصِفُونَا • طُولَ ذَا الدَّهْرِ كُلُّكُمْ تَظْلِمُونَا  
 كَانَ فِي وَاجِبِ الْحَقُّوقِ عَلَيْكُمْ • إِذْ<sup>(١٦)</sup> يُلِينَا بِحِكْمٍ تَنْصِفُونَا،  
 قَالَ فَشَقِي صَاحِبِي شَهَقَةً ثُمَّ قَالَ<sup>(١٧)</sup> وَمَاذَا عَلَيْكَ لَوْ قُلْتَ،  
 يَا صَبَاخَ الْوُجُوهِ سَوْفَ تَمُوتُونَ • نَ وَتَبَلَى خُدُودُكُمْ وَالْعَبُوسَا  
 وَتَصْبِرُونَ بَعْدَ ذَلِكَ رَسْمًا • فَأَعْلَمُوا ذَلِكَ إِنَّ ذَلِكَ يَقِينَا،  
 ٢٠ أَلَا تَرَى أَنَّهُ<sup>(١٨)</sup> أَجَابَهُ مِنْ حَيْثُ وَقَفَ<sup>(١٩)</sup> وَأَبَانَ عَمَّا فِي ضَمِيرِهِ وَلَمْ يَحْشِشْهُ

(١) B ونشاكل. (٢) A الفلاح. (٣) A إذا. (٤) A الحكاية with  
 as variant. (٥) B هذا. (٦) B واسط بطننا باز. See Yāqūt under  
 طيننا باز. Other readings in J.R.A.S. for 1901, p. 724, note 3. (٧) B سمعت.  
 (٨) B يقول لي. (٩) B نهر. (١٠) B om. (١١) A اصغى with as  
 variant. (١٢) A الباطل. (١٣) A بمصادفة. (١٤) B البصرة. (١٥) B تظلمونا.  
 (١٦) B سفيننا. (١٧) B ما. (١٨) B قد اجابه. (١٩) B فاناه.

Af.133a قُبِحَ مقصد القابل في قوله لاستيلاء الحفائيق عليه وإملاؤه بوجه، وقد حكى في هذا المعنى أيضاً عن الشَّيْبِيِّ (١) رحمه الله أنه سئل عن معنى قوله (٢) وَمَكَرُوا وَمَكَرَ اللَّهُ (٣) وَاللَّهُ خَيْرُ الْمَاكِرِينَ فقيل له قد علمت موضع مكرهم فما موضع مكر الله بهم فقال تركهم على ما هم فيه ولو شاء أن يغيّر لغيّر قال فشهد الشَّيْبِيُّ (١) رحمه الله في السائل أنه لم يُغْنِهِ جوابه فقال (٥) أما سمعت بفلانة الطَّنْبَرِيَّةَ في ذلك المجانب (٧) تقول،

وَيَقْبَحُ مِنْ سِوَاكَ الْفِعْلُ عِنْدِي \* وَتَفْعَلُهُ فَيَحْسُنُ مِنْكَ (٨) ذَاكَ، (١٠) قال الشيخ رحمه الله فانظر (١١) أين تقع اشارته من قصدها، وجميع ذلك داخل في الذي قيل أن الحكمة ضالة المؤمن وصاحب المسئلة (١٢) والسؤال ١. أبو (١٣) عبد الله بن (١٤) خفيف رحمه الله كما بلغني والله علم،

باب فَمِنْ كَرِهَ السَّمَاعِ وَالَّذِي كَرِهَ الْحَضُورَ فِي الْمَوَاضِعِ (١٥) الَّتِي يَقْرَأُونَ (١٦) فِيهَا الْقُرْآنَ بِالْأَلْحَانِ وَيَقُولُونَ الْقَصَائِدَ وَيَتَوَاجِدُونَ وَيَرْقُصُونَ،

فقد كره ذلك من جهات شتى (١٧) فتقوم كرهها ذلك لأخبار رُويت ١٥ عن بعض الأئمة المتقدمين والعلماء والتابعين أنهم كرهوا ذلك، فكره من كره ذلك اقتداءً بهم ومتابعةً لهم إذ كانوا هم الأئمة في أحكام الدين (١٨) والمقدمين في عصرهم على جماعة المسلمين، وقوم كرهوا ذلك للمريدين والقاصدين والتابعين لعظم ما فيه من الخطر إن استلذوا ذلك وتابعوا

(١) B om. (٢) Kor. 3, 47. (٣) وهو A. (٤) يغنيه AB. (٥) ما A.

ذاك B. (٦) تفعل وتقول B. (٧) الطَّنْبَرِيَّةُ B. (٨) تفعل B.

عبد الله بكر A (١٢) A. (١١) أن A. (١٣) قال الشيخ رحمه الله B om. (١٤) خفيف B.

(١٥) الذي B. (١٦) A om. (١٧) والله أعلم to رحمه B om. (١٨) والمقدمون AB.

ووفهم B (١٩).

حظوظهم فتخلّ عند ذلك عقودهم <sup>(١)</sup> ونفسخ عزيمتهم <sup>(٢)</sup> وبركوا الى <sup>(٣)</sup> شهواتهم <sup>(٤)</sup> ويتعرضوا للفتنة ويقعوا في البلية، وطائفة اخرى كرهت ذلك وزعمت ان الذي يتعرض لاستماع هذه الرباعيات لا يخلو من احد وجيئين اما هم قوم <sup>(٥)</sup> متلهون من اهل <sup>(٦)</sup> الدعاة والفتنة او هم قوم <sup>(٧)</sup> وصلوا الى الاخوال <sup>(٨)</sup> الشريفة وعانقوا المقامات الرضية وأمانوا نفوسهم بالرياضات والمجاهدات <sup>(٩)</sup> وطرحوا الدنيا وراء ظهورهم وانقطعوا الى الله <sup>(١٠)</sup> عز وجل في جميع معانيهم قالوا ولسنا نحن من هؤلاء ولا من هؤلاء فلا معنى لاشتغالنا بذلك وترك ذلك اولى بنا والاشتغال بالطاعات وإداء المقترضات واجتناب المحرمات يشغلنا عن ذلك، <sup>(١١)</sup> قال سمعت <sup>(١٢)</sup> احمد بن علي الوجيبي يقول سمعت ابا علي الروذباري <sup>(١٣)</sup> رحمه الله يقول <sup>(١٤)</sup> قد بلغنا في هذا الأمر الى مكان مثل حد السيف فان <sup>(١٥)</sup> ملنا <sup>(١٦)</sup> كذا في النار، <sup>(١٧)</sup> قال وأخبرني جعفر الخلدی فيا قرأت عليه قال سمعت المجيد <sup>(١٨)</sup> رحمه الله يقول جئت الى سري السقطي <sup>(١٩)</sup> رحمه الله يوماً فقال لي آيئ <sup>(٢٠)</sup> خبر اصحابك يقولون <sup>(٢١)</sup> فصادت قلت نعم قال يقولون عاشق دنت لو شئت ان اقول هذا الذي <sup>(٢٢)</sup> بي من <sup>(٢٣)</sup> هذا اللون لقلت قال المجيد <sup>(٢٤)</sup> رحمه الله وكان معه هذا <sup>(٢٥)</sup> كثيراً كان يستره وكان معوله الخوف، وكرهت طائفة اخرى ذلك من جهة ان العامة لا تعرف مقاصد القوم فيا يسمعون قريباً غلطوا في مقاصدهم وزلقوا فكرهوا ذلك شفقة على العامة وصيانة للخاصة وغيرة على الوقت الذي اذا فات لا يدرك، وطائفة اخرى كرهت ذلك لهما قد فقد من اخوانه وعدم من أشكاله وقرآبه ومن كان يصلح لذلك ولما قد بُلى من <sup>(٢٦)</sup> الاختلاط بغير ابناء جنسه ولما قد دُفع الى مجالسة الاضداد ومخالطة اهل العناد فقد ترك

(١) ويتعرضون B (٢) ويركعون B (٣) وشهواتهم B (٤) ويتعرضون B (٥) متلهين AB (٦) الدعاة A (٧) قد وصلوا B (٨) السنية A gives as a variant. (٩) عز وجل for تعلى B (١٠) B om. (١١) A على (١٢) قال و B (١٣) كذا B (١٤) ملنا AB (١٥) ابن احمد (١٦) فصادت B (١٧) في B (١٨) كبير AB (١٩) فسادت B (٢٠) الاختلاف B (٢١) في B (٢٢) كذا AB (٢٣) في B (٢٤) فصادت B (٢٥) حذر B (٢٦) في B

ذلك طلبًا للسلامة لا قبالة على شأنه ومعرفة بأهل زمانه، وطائفة أخرى كرهت ذلك لقول النبي صلى الله عليه وسلم فيما روى عنه أنه قال من حُسن إسلام المرء تركه ما لا يعنيه فقالوا هذا ما لا يعنينا لأننا ما أمرنا بذلك وليس هو من زاد (١) القبر ولا مِمَّا يُطلب به النجاة في الآخرة فكرهوا ذلك لهذا المعنى، وطائفة أخرى (٢) من أهل المعرفة والكمال كرهوا ذلك لأن أحوالهم مستقيمة وأوقاتهم معمورة وأذكابهم صافية وأسرارهم طاهرة وقلوبهم حاضرة وهمومهم مجتمعة لم يخطر ببالهم خاطر ولا يجري في أفكارهم عارض إلا وهم مشرفون (٣) عليه يعلمون من أين (٤) مَوْرَدُهُ وإلى أين (٥) مَصْدَرُهُ ليس فيهم فضلة لطوارق سمع الظاهر من معارضة طوارق سمع الباطن من دوام المناجاة ولطائف الاشارات وخفي المعانيات والمخاطبات (٦) والمجاوبات (٧) فينكره جلوسه (٨) ولا يعرفه انيسه فهم مع الله (٩) تعالى ببواطنهم وإن كانوا مع الخلق بظواهرهم (١٠) ذَلِكَ فَضْلُ اللَّهِ يُؤْتِيهِ مَنْ يَشَاءُ، (١١) فهذا مِمَّا (١٢) حضرني في هذا الوقت وبالله التوفيق،

## كتاب الوجد،

### باب في ذكر اختلافهم في ماهية الوجد، ١٥

(١٣) قال الشيخ رحمه الله اختلف أهل التصوّف في الوجد ما (١٤) هو فقال عمرو بن عثمان المكي (١) رحمه الله لا يقع على كيفية الوجد عبارة لأنها سرٌّ

موردها B (٤). عليها B (٣). من أهل المعرفة والكمال. B om. (٢). العبد B (١). ويعرفه B (٨). فيذكره B (٧). والمجاوبات A (٦). مصدرها B (٥). حضرنا B (١٢). وهذا B (١١). Kor. 57, 21. (١٠). B om. (٩). هي B (١٤). قال الشيخ رحمه الله B om. (١٣).



الله <sup>(١)</sup> تعالى عند المؤمنين الموقنين، وذكر عن المجيد <sup>(٢)</sup> رحمه الله أنه قال <sup>(٣)</sup> كما اظن ان الوجد هو المصادفة بقوله عز وجل <sup>(٤)</sup> وَوَجَدُوا مَا عَمِلُوا حَاضِرًا بمعنى صادفوا، وقال <sup>(٥)</sup> وَمَا تَقْدِرُوا لَآنَفْسِكُمْ مِنْ خَيْرٍ تَجِدُوهُ عِنْدَ اللَّهِ إِي تُصَادَفُوا، وقال <sup>(٦)</sup> حَتَّى إِذَا جَاءَهُ لَمْ يَجِدْهُ شَيْئًا بمعنى لم يصادفه، وكل ما صادف القلب من غم أو فرح فهو وجد <sup>(٧)</sup> وقد أخبر الله <sup>(٨)</sup> تعالى عن القلوب أنها تنظر وتبصر وهو وجد لها قال الله تعالى <sup>(٩)</sup> فَإِنَّهَا لَا تَعْمَى الْأَبْصَارُ وَلَكِنْ تَعْمَى الْقُلُوبُ الَّتِي فِي الصُّدُورِ إِي عن وجدها ففرق بين التي نجد <sup>(١٠)</sup> وبين التي لا نجد، وقد قيل أيضًا ان الوجد مكاشفات من الحق ألا ترى ان احدهم يكون ساكنًا فيتحرك ويظهر منه الزفير والشهيق ١. وقد يكون من هو <sup>(١١)</sup> أقوى منه <sup>(١٢)</sup> ساكنًا في وجد لا يظهر منه شيء من ذلك قال الله تعالى <sup>(١٣)</sup> الَّذِينَ إِذَا ذُكِرَ اللَّهُ وَجِلَتْ قُلُوبُهُمْ، قال بعض المشايخ من المتقدمين الوجد وجدان وجد ملوك ووجد لقاء لقول الله <sup>(١٤)</sup> عز وجل <sup>(١٥)</sup> فَمَنْ لَمْ يَجِدْهُ لَمْ يَلِكْ وقوله تعالى <sup>(١٦)</sup> وَوَجَدُوا مَا عَمِلُوا حَاضِرًا <sup>(١٧)</sup> بمعنى <sup>(١٨)</sup> لعلوا، وقال بعضهم كل وجد يجدك فيملكك فذاك وجد <sup>(١٩)</sup> ملك وكل وجد نجد فذاك وجد اللقاء <sup>(٢٠)</sup> تلقى بقلبك <sup>(٢١)</sup> شيئًا ولا يشبت، وسمعت <sup>(٢٢)</sup> أبا الحسن <sup>(٢٣)</sup> المحضري <sup>(٢٤)</sup> رحمه الله يقول الناس أربعة <sup>(٢٥)</sup> مدعى مكشوف ومعترض نارة <sup>(٢٦)</sup> له ونارة عليه ومختف قد اكتفى بحقيقته وواجد قد فني بما <sup>(٢٧)</sup> يجد، وحكي عن سهل بن عبد الله <sup>(٢٨)</sup> رحمه الله أنه قال كل وجد لا يشهد <sup>(٢٩)</sup> له الكتاب والسنة فهو باطل، وقال أبو سعيد أحمد بن

(١) B om. (٢) B طران الوجد الخ. (٣) Kor. 18, 47. (٤) Kor. 2, 104.  
 (٥) ووجد الله عند. (٦) Kor. 24, 39. (٧) B adds عند. (٨) A فعلوا من خير الخ.  
 (٩) B قد. (١٠) Kor. 22, 45. (١١) B om. (١٢) B ساكن. (١٣) Kor. 22, 36. (١٤) B جل ذكره. (١٥) Kor. 2, 192.  
 (١٦) B فم. (١٧) Kor. 18, 47. (١٨) B إي. (١٩) B ولعلوا. (٢٠) B لقاء.  
 (٢١) B شي. (٢٢) B البصري. (٢٣) AB مدعى. (٢٤) A om. (٢٥) B وجد.  
 (٢٦) B لك.

بشر بن زياد بن الاعرابي <sup>(١)</sup> رحمه الله أول الوجد رفع الحجاب ومشاهدة  
الرفيق وحضور الفهم وملاحظة الغيب ومحادثة السرّ وإنباس المفقود وهو  
فناؤك أنت من حيث أنت، <sup>(٢)</sup> قال أبو سعيد <sup>(٣)</sup> رحمه الله الوجد أول  
درجات الخصوص وهو ميراث التصديق بالغيت فلما ذاقوها وسطح في  
قلوبهم نورها زال عنهم كلّ شكّ ورّيب، وقال أيضاً الذي يجب عن  
الوجد رؤية آثار النفس والتعلّق بالعلائق والأسباب لأنّ النفس محجوبة  
بأسبابها فإذا انقطعت الأسباب وخلص الذكر وصحا القلب ورق وصفا  
<sup>(٤)</sup> ونجحت فيه الموعظة والذكر وحلّ من المناجاة في محلّ <sup>(٥)</sup> غريب وخطوب  
وسمع الخطاب بأذن وإعية وقلب شاهد وسرّ <sup>(٦)</sup> ظاهر <sup>(٧)</sup> فشاهد ما كان منه  
خالياً فذلك هو <sup>(٨)</sup> الوجد لأنّه وجد ما كان عنه <sup>(٩)</sup> عدماً معدوماً،

### باب في صفات الواجدین،

<sup>(١٠)</sup> قال الشيخ رحمه الله قال الله <sup>(١١)</sup> عزّ وجلّ <sup>(١٢)</sup> مَنَّا نَى تَشَعَّرُ مِنْهُ جُلُودُ  
الَّذِينَ يَخْشَوْنَ رَبَّهُمْ ثُمَّ تَلِينُ جُلُودُهُمْ وَقُلُوبُهُمْ إِلَى ذِكْرِ اللَّهِ هَذِهِ صِفَةُ مَنْ  
صفات الواجدین، وقوله <sup>(١٣)</sup> تعالى <sup>(١٤)</sup> وَجِلَّتْ قُلُوبُهُمْ فَالْوَجَلُ صِفَةُ مَنْ صفات  
الواجدین، وفي الحديث ان النبي صلعم قرأ <sup>(١٥)</sup> فَكَيْفَ إِذَا جِئْنَا مِنْ كُلِّ أُمَّةٍ  
بَشِيرًا وَنَذِيرًا <sup>(١٦)</sup> وَجِئْنَا بِكَ عَلَى هَؤُلَاءِ شَهِيدًا فصعق فالصعقة صفة من صفات  
الواجدین، والأخبار تكثر من مثل الزفير والشهيق والبكاء والغشبة والأنين  
والصعقة <sup>(١٧)</sup> والصراخ والصيحة فكلّ ذلك من صفات الواجدین، وهم على  
طيفتين واجدّ ومتواجد فأمّا الواجدون فهم على ثلاثة اصناف فصنّف منهم

(١) B om. (٢) B وقال. (٣) A ونجحت with written above. B

فشاهد. (٤) *Iḥyāʾ*, II, 269, 22, has غريب. (٥) *Iḥyāʾ*, ظاهر. (٦) B فشاهد.

نعلی B (١٠). قال الشيخ رحمه الله. (١١) B om. عدم معدوم AB (١٢). الوجود B (٧).

وجله B. (١٣) Kor. 22, 36. جل ذكره B. (١٤) Kor. 39, 24.

(١٥) Kor. 4, 45. (١٦) B والصراخ.

وَجَدُّهُمْ مَصْحُوبٌ إِلَّا أَنَّهُ يَعَارِضُهُمْ فِي الْأَحْيَانِ دَوَائِي النَّفْسِ وَالْأَخْلَاقِ  
 الْبَشَرِيَّةِ وَمَزَاجُ <sup>(١)</sup> الطَّبِيعِ <sup>(٢)</sup> فَيَكْدُرُ عَلَيْهِمُ الْوَقْتُ وَيَتَغَيَّرُ عَلَيْهِمُ الْحَالُ، وَالصَّنْفُ  
 الثَّانِي وَجَدُّهُمْ مَصْحُوبٌ إِلَّا أَنَّهُ إِذَا <sup>(٣)</sup> طَرَى عَلَيْهِمْ مَا يَشَاكُلُ وَجَدَّهُمْ مِنْ  
 طَوَارِقِ السَّمْعِ تَغَيَّرُوا بِذَلِكَ وَعَاشُوا وَاتَّعَشُوا ثُمَّ يَتَغَيَّرُ عَلَيْهِمُ الْوُجُدُ، وَالصَّنْفُ  
 ٥. الثَّالِثُ وَجَدُّهُمْ مَصْحُوبٌ عَلَى الدَّوَامِ وَقَدْ أَفْنَاهُمْ ذَلِكَ الْوُجُدُ لِأَنَّهُ كُلُّ وَاجِدٍ  
 قَدْ فَتِيَ بِمَا وَجَدَ <sup>(٤)</sup> فَلَيْسَتْ <sup>(٥)</sup> فِيهِمْ فَضْلَةٌ عَنْ مَوْجُودِهِمْ لِأَنَّهُ كُلُّ شَيْءٍ عِنْدَهُمْ  
 كَالْمُنْقُودِ عِنْدَ وَجَدِهِمْ بِمَوْجُودِهِمْ بِذَهَابِ رُؤْيَاهُمْ وَجَدَّهُمْ، <sup>(٦)</sup> فَأَمَّا الْمُتَوَاجِدُونَ  
 فِيهِمْ أَيْضًا عَلَى ثَلَاثَةِ أَصْنَافٍ فِي تَوَاجُدِهِمْ فَصَنَّفْتُ مِنْهُمْ الْمُتَكَلِّفُونَ وَالْمُتَشَبِّهُونَ  
 وَأَهْلُ الدَّعَابَةِ وَمَنْ لَا وَزْنَ لَهُ، وَصَنَّفْتُ مِنْهُمْ الَّذِينَ يَسْتَدْعُونَ الْأَحْوَالَ  
 ١٠. الشَّرِيفَةَ <sup>(٧)</sup> بِالْعَرَضِ بَعْدَ قَطْعِ الْعَلَائِقِ الْمَشْغَلَةِ وَالْأَسْبَابِ الْقَاطِعَةِ فَذَلِكَ  
 التَّوَاجِدُ يَجْمَلُ مِنْهُمْ وَإِنْ كَانَ غَيْرَ ذَلِكَ أَوَّلَى بِهِمْ لِأَنَّهُمْ يَنْبِذُوا الدُّنْيَا وَرَاءَهُ  
 ظُهُورَهُمْ فَتَوَاجُدُهُمْ مَطَابِقَةٌ <sup>(٨)</sup> وَنَسْلَبًا وَفَرَحًا وَسُرُورًا بِمَا قَدْ عَانَقُوا مِنْ خَلْقِ  
 الرَّاحَاتِ وَتَرَكَ الْمَعْلُومَاتِ، قَالَ <sup>(٩)</sup> الشَّيْخُ رَحِمَهُ اللَّهُ فَمَنْ أَنْكَرَ ذَلِكَ وَيَقُولُ  
<sup>(١٠)</sup> لَيْسَ هَذَا فِي الْعِلْمِ فَيَقَالُ لَهُ قَدْ رُوِيَ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنَّهُ قَالَ  
 ١٥. إِذَا دَخَلْتُمْ عَلَى هَؤُلَاءِ الْمَعْدِينِ فَأَبْكُوا فَإِنْ لَمْ تَبْكُوا فَتَبَاكُوا، فَالتَّوَاجِدُ مِنْ  
 الْوُجُدِ بِمِثْلَةِ التَّبَاكِي مِنَ الْبِكَاةِ وَاللَّهُ أَعْلَمُ، <sup>(١١)</sup> وَصَنَّفْتُ ثَالِثَ <sup>(١٢)</sup> أَهْلِ الضَّعْفِ  
 مِنْ أِبْنَاءِ الْأَحْوَالِ وَأَرْبَابِ الْقُلُوبِ وَالْمُتَحَقِّقِينَ بِالْأَرَادَاتِ فَإِذَا عَجَزُوا عَنْ  
 أَف. 135a ضَبْطِ جَوَارِحِهِمْ وَكُتْمَانِ مَا بِهِمْ تَوَاجَدُوا وَنَفَضُوا مَا لَا طَاقَةَ لَهُمْ بِجَهْلِهِ وَلَا  
 سَبِيلَ لَهُمْ إِلَى دَفْعِهِ عَنْهُمْ وَرَدِّهِ فَيَكُونُ تَوَاجُدُهُمْ طَلَبًا <sup>(١٣)</sup> لِلتَّنَزُّجِ وَالتَّنَسُّلِ فِيهِمْ  
 ٢٠. أَهْلُ الضَّعْفِ مِنَ أَهْلِ الْحَقَائِقِ، <sup>(١٤)</sup> قَالَ سَمِعْتُ عَيْسَى <sup>(١٥)</sup> الْقَصَارَ يَقُولُ  
 رَأَيْتُ الْحَسِينَ بْنَ مَنْصُورٍ حِينَ أُخْرِجَ مِنَ الْحَبْسِ لَيَقْتُلَ فَكَانَ آخِرَ <sup>(١٦)</sup> كَلَامِهِ

لَمْ B (٥). وَلَيْسَتْ B (٤). طَرَى A (٣). فَيَتَكَدَّرُ B (٢). طَبِيعِ A (١).  
 الشَّيْخُ for أَبُو نَصْرٍ B (٩). وَتَسْلَى A (٨). بِالْعَرَضِ B (٧). وَأَمَّا B (٦).  
 وَالصَّنْفُ الثَّالِثُ B (١٢). وَرَدَ B (١١). هَذَا لَيْسَ B (١٠). رَحِمَهُ اللَّهُ.  
 ابْنِ B (١٦). B om. (١٥). لِلتَّنَزُّجِ A (١٤). أَهْلُ الضَّعْفِ B om. (١٣).  
 الْقَصَارَ. كَلِمَةُ A (١٧).

ان قال حَسْبُ<sup>(١)</sup> الواجد إفراد الواحد قال وما سمع احد من المشايخ<sup>(٢)</sup> الذين كانوا ببغداد هذا الا استحسنوا منه<sup>(٣)</sup> هذه الكلمة، وسئل ابو يعقوب<sup>(٤)</sup> النهرجوري<sup>(٥)</sup> رحمه الله عن صحبة وجد<sup>(٦)</sup> الواجد وسفه فقال صحته قبول قلوب الواجدين له وكذلك سفه انكار قلوب الواجدين له وتبرم جلسائه<sup>(٧)</sup> اذ كانوا<sup>(٨)</sup> أشكالا غير أصداد وليس ذلك لغير أبناء جنسهم،

### باب<sup>(٩)</sup> في ذكر تواجِد المشايخ الصادقين،

<sup>(١٠)</sup> قال الشيخ رحمه الله حكى عن الشبلي<sup>(١١)</sup> رحمه الله انه تواجِد يوما في مجلسه فقال<sup>(١٢)</sup> آه ليس يدرى ما بقلبي سواء قيل له<sup>(١٣)</sup> آه من اى شيء فقال<sup>(١٤)</sup> من كل شيء، وذكر عنه ايضا انه تواجِد يوما فضرب يده على الحائط<sup>(١٥)</sup> حتى عمِلَتْ عليه يده قال فعدوا الى بعض الاطباء فلما اتاه<sup>(١٦)</sup> قال للطبيب وبلك بائى شاهد جيتنى قال جيتنى حتى اعالج يدك<sup>(١٧)</sup> فلطمه الشبلي<sup>(١٨)</sup> رحمه الله وطرده قال فعدوا الى طبيب آخر ألطَفَ منه فلما اتاه قال<sup>(١٩)</sup> له وبلك بائى شاهد جيتنى قال<sup>(٢٠)</sup> بشاهد قال فأعطاه يده<sup>(٢١)</sup> فبسطها وهو ساكت فلما اخرج الدواء يجعله عليها صاح وتواجد وترك<sup>(٢٢)</sup> اصابعه على موضع الداء<sup>(٢٣)</sup> وهو يقول،

أَنْبَتَتْ صَبَابَتُكُمْ . قَرْحَةً عَلَى كَيْدِ  
بَيْتٍ مِنْ تَفْجَعِكُمْ \* كَالْأَسِيرِ فِي الصَّنَدِ،

وذكر عن ابي الحسين النورى<sup>(٢٤)</sup> رحمه الله انه اجتمع مع جماعة من المشايخ

اسحق بن B<sup>(٤)</sup>. ذلك الكلام B<sup>(٥)</sup>. الذى B<sup>(٦)</sup>. المشايخ B<sup>(٧)</sup>.  
إذا B<sup>(٨)</sup>. الواجدين B<sup>(٩)</sup>. B om.<sup>(١٠)</sup>. محمد بن ايوب النهرجوري.  
أه B<sup>(١١)</sup>. قال الشيخ رحمه الله B om.<sup>(١٢)</sup>. A om.<sup>(١٣)</sup>. أشكال A<sup>(١٤)</sup>.  
قال فلطمه B<sup>(١٥)</sup>. فقال B<sup>(١٦)</sup>. فعلت B<sup>(١٧)</sup>. أه من B<sup>(١٨)</sup>.  
وانشأ وهو B<sup>(١٩)</sup>. فبسطها B<sup>(٢٠)</sup>. بشاهد B<sup>(٢١)</sup>. رحمه الله for لطمه B<sup>(٢٢)</sup>.

في دعوة فجرى بينهم مسألة في العلم وأبو الحسين النوري <sup>(١)</sup> رحمه الله ساكت قال ثم رفع رأسه فأنشدهم هذه الايات،

رُبَّ وَرَقَاءَ هَوَّيَ فِي الضَّحَى \* ذَاتِ نَجْوٍ <sup>(٢)</sup> صَدَحَتْ فِي فَنَنِ  
فُكَاكِي رُبَّمَا أَرْقَاهَا \* وَبُكَاهَا رُبَّمَا أَرْقَفِي  
<sup>(٣)</sup> هِيَ إِنْ تَشْكُو فَلَا أَفْهَمَهَا \* وَإِذَا أَشْكُو فَلَا تَفْهَمُنِي  
غَيْرَ آتَى بِالْجَوَى أَعْرِفَهَا \* وَفِي أَيْضًا بِالْجَوَى تَعْرِفُنِي،

Af.136a

قال فابقي في النعم احد الآ قام وتواجد لهما انشد النوري <sup>(٤)</sup> هذه الايات،  
<sup>(٥)</sup> وقال بعض الصوفية هو ذى <sup>(٦)</sup> اشتبه منذ سنين ان اسمع كلمة في المحبة  
من رجل واجد يتكلم بها عن وجهه، ويقال ان ابا سعيد الخزاز <sup>(٧)</sup> رحمه  
الله كان كثير التواجد عند ذكر الموت فسيل عن ذلك المجتهد <sup>(٨)</sup> رحمه الله  
فقال <sup>(٩)</sup> العارف قد ايقن ان <sup>(١٠)</sup> الله لم يفعل به شيئا من المكارة بغضا له  
ولا عقوبة ويشاهد في صنابع الله <sup>(١١)</sup> تعالى الحالة به من المكارة صفو المحبة  
بينه وبين الله <sup>(١٢)</sup> عز وجل وانما يُنزل به هذه النوازل <sup>(١٣)</sup> ليرد روحه اليه  
اصطفاء له واصطناعا <sup>(١٤)</sup> له فاذا كوشف العارف بهذا وما اشبهه لم يكن  
بموجب ان تطير روحه اليه اشتياقا وتقلب من وطنها <sup>(١٥)</sup> اشتياقا فلذلك ما  
رأيت من التواجد عند ذكر الموت وربما اتى ذلك على قرب <sup>(١٦)</sup> منيته  
والله يفعل بوليّه ما يشاء وما يُحبّ، وسيل بعض المشايخ عن الفرق بين  
الوجود والتواجد فقال الوجود بؤادى <sup>(١٧)</sup> الغيبة وإرسالات الحقيقة والتواجد  
داخل في الاكتساب راجع الى اوصاف العبد من حيث العبد والذي كره  
٢. <sup>(١٨)</sup> الوجد <sup>(١٩)</sup> المشاهدة <sup>(٢٠)</sup> علّق في الذي يتواجد عن ابي عثمان المحمري الواعظ.

هو A. <sup>(٢)</sup> B صدقت with لعله حتم written above. <sup>(١)</sup> B om.

<sup>(٤)</sup> A om. هذه الايات. <sup>(٥)</sup> The words from وقال كلمة are suppl. in marg. A. The copyist states that they were omitted in the original MS.

قال. <sup>(٧)</sup> A om. <sup>(٩)</sup> B العارف. <sup>(٨)</sup> B adds ذكره.

الوجد. <sup>(١٢)</sup> B. . الفتنه B <sup>(١٣)</sup>. منيته A <sup>(١٤)</sup>. ليرد A <sup>(١٥)</sup>.

علمه A <sup>(١٦)</sup>. بمشاهدة A <sup>(١٧)</sup>.

حكى عنه انه رأى رجلاً قد نواجد فقال <sup>(١)</sup> له ان كنت صادقاً فقد اظهرت كتمانك وان كنت كاذباً فقد اشركت، والله اعلم بمقصده من <sup>(٢)</sup> ذاك وبُشْبَة انه اراد بذلك شفقة عليه وحذراً من الفتنة والآفة والله اعلم،

### باب في قوّة سلطان الوجد وهيّجانه <sup>(٣)</sup> وغلبيّاته،

٥. قال اخبرني جعفر بن محمد الخُلدي <sup>(١)</sup> رحمه الله <sup>(٢)</sup> فيما قرأت عليه <sup>Al.136b</sup> قال سمعت المجنّد <sup>(١)</sup> رحمه الله يقول <sup>(١)</sup> قال ذكر يوماً عند سريّ السّقطي <sup>(١)</sup> رحمه الله تعالى المواجهيد <sup>(٥)</sup> المحاذة في الأذكار القويّة وما جانس هذا ممّا <sup>(٦)</sup> يقوى <sup>(١)</sup> على العبد فقال سريّ <sup>(١)</sup> رحمه الله وقد سألته فيه فقال نعم يُضْرَب وجهه بالسيف وهو لا يحسّه قال ابو القسّم <sup>(١)</sup> رحمه الله كان عندي ١٠ في ذلك الوقت ان هذا لا يكون فراجعته انا في ذلك الوقت فقلت <sup>(١)</sup> له يضرب بالسيف ولا يحسّ انكاراً منّي لذلك فقال نعم يضرب بالسيف <sup>(٧)</sup> ولا يحسّ وأقام على ذلك، وعن المجنّد <sup>(١)</sup> رحمه الله انه كان يقول اذا قوى <sup>(٨)</sup> الوجد يكون اتمّ ممّن يستأثر العلم، وذكر عنه ايضاً انه قال لا <sup>(٩)</sup> يضّر نقصان <sup>(١٠)</sup> الوجد مع <sup>(١)</sup> فضل العلم وفضل العلم اتمّ من فضل ١٥ الوجد، وقد ذكر <sup>(١١)</sup> عنه جعفر الخُلدي <sup>(١٢)</sup> رحمه الله انه قال المُحْمِلان في الوجد بعد الغلبة اتمّ من حال الغلبة في الوجد والغلبة في الوجد اتمّ من المحمول قبل الغلبة فقبل له كيف نزلت هذا التّزويل فقال المحمول عن حال غلبته بالمحمل بعد الفهر اتمّ <sup>(١٣)</sup> والمغلوب بعد حُمْلانه عن نفسه وشاهده اتمّ، <sup>(١٤)</sup> قال الشيخ رحمه الله وبيان ما قال والله اعلم ان من يكون

١. إيجاده B (٥). ما B (٤). وغلبيّاته B (٣). ذلك B (٢). B om. (١).

يضرب B (٩). بوجد B (٨). وهو لا B (٧). يقول B app. (٦).

رحمه الله for ايضاً B (١٢). عن A (١١). B om. الوجد A (١٠).

قال الشيخ رحمه الله B om. (١٤). والمغلوبات B (١٣).

محمولاً يعني ساكناً بعد غلبات الوجود وقوة الوارد يكون اتم في معناه ممن يغلبه حتى يظهر على ظاهر صفاته والعلبة لسلطان الوجد من قوة الوارد عليه والمصادفة لقلبه تكون اتم من حال الساكن الذي لا يقدح فيه القادح ولا <sup>(١)</sup> ينجع <sup>(٢)</sup> فيه الوارد، سمعت <sup>(٣)</sup> ابن سالم يقول عن ابيه ان سهل بن عبد الله كان يقوى <sup>(٤)</sup> عليه الوجد حتى يبقى خمسة وعشرين يوماً <sup>(٥)</sup> او اربعة وعشرين يوماً لا يأكل فيه طعاماً وكان يعرق عند البرد الشديد في الشتاء وعليه قبض واحد وكانوا اذا سألوه عن شيء من العلم يقول لا نسألكم فانكم لا <sup>(٦)</sup> تتفهمون في هذا الوقت بكلامي، <sup>(٧)</sup> سمعت ابا عمرو بن Af.137a علوان يقول سمعت الجنيّد <sup>(٨)</sup> رحمه الله يقول الشبلي <sup>(٩)</sup> رحمه الله سكران ولو افاق من سكره لجاء منه <sup>(١٠)</sup> امام يتفجع به، وحكي عن الجنيّد <sup>(١١)</sup> رحمه الله انه كان يقول ذكرت المحبة بين يدي سرى السقطي <sup>(١٢)</sup> رحمه الله فضرب يد على جلد ذراعه فدها ثم قال لو قلت انما جفت هذا على هذا من المحبة لصدقت قال ثم اغمى عليه حتى غاب ثم تورّد وجهه حتى صار مثل دارة القمر فما استطعنا ان ننظر اليه من حسنه حتى غطينا وجهه، وقال عمرو بن عثمان المكي <sup>(١٣)</sup> رحمه الله الذي يحمل بالقلوب من الامتلاء والوجد حتى لم <sup>(١٤)</sup> يبق فيه فضل لوجود حال كان <sup>(١٥)</sup> يعرفها قبل ذلك انما هي <sup>(١٦)</sup> زيادة <sup>(١٧)</sup> للنفس في معرفتها <sup>(١٨)</sup> لعظم قدر الحق وقدر ما يستحق حتى <sup>(١٩)</sup> يتبين لها عن المحال <sup>(٢٠)</sup> التي يكون هو <sup>(٢١)</sup> منفرداً بها عن كل شيء حتى لا تجد غيره فعند ذلك انقطع عنها <sup>(٢٢)</sup> حسن كل محسوس وانما أدركت انقطاعه <sup>(٢٣)</sup> عن المحسوسات بما اوقعه الحق عليه منه فلم يكن فيه فضل لغيره، وعن ابي

(١) AB ينجع but A gives ينجع as a variant. (٢) A om. فيه الوارد.

(٣) AB تتفهموا. (٤) B و. (٥) A على. (٦) ابا الحسين بن B.

(٧) B يفرقها. (٨) B يمكن. (٩) اما ما B. (١٠) B سمعت. (١١) B وسمعت.

(١٢) B يتبين. (١٣) B للنفس. (١٤) B لعظم. (١٥) B زيادة.

(١٦) A من. (١٧) B حسن. (١٨) B حر. (١٩) B منفرد. (٢٠) B الذي.

عثنم<sup>(١)</sup> المزيّن رحمه الله انه كان يقول،  
(٢) فَسَكَّرَ الْوَجِدَ فِي مَعْنَاهُ صَحَّوْهُ وَصَحَّوْهُ الْوَجِدَ سَكَّرَ فِي الْوَصَالِ،

### باب في الواجد الساكن والواجد المتحرّك<sup>(٣)</sup> أيهما اتم،

(٤) قال الشيخ رحمه الله قال ابو سعيد بن الأعرابي<sup>(٥)</sup> رحمه الله في كتابه في الوجد ان<sup>(٦)</sup> سائلاً سأله فقال أيهما افضل وأتم الحركة في الوجد ام السكون فيه وقد قال قوم ان السكون والتمكّن<sup>(٧)</sup> افضل وأعلى من الحركة والانتزاع، قال<sup>(٨)</sup> ابو سعيد فالجواب في ذلك والله اعلم ان الواردات من الأذكار منها ما يوجب السكون فالسكون فيها افضل من الحركة ومنها ما يوجب الحركة فالحركة<sup>(٩)</sup> فيها اتم اذ حكمها الفهر لأهلها فاذا لم يقم<sup>(١٠)</sup> بهذا الفهر كان الوارد ضعيفاً في وروده ولو ورد<sup>(١١)</sup> بحقيقته لأوجب ضرورة الحركة والواردات من العلوم والأذكار الكاين عنها الوجد والاستهتار على القلوب<sup>(١٢)</sup> فيشاهدها، ورأيت جماعة يفضلون اهل السكون لكبر عقولهم وقوتها وإشرافها على ما ورد عليها وتمكّنها<sup>(١٣)</sup> فيه وهذا لغمرى كذلك ولكن ربها<sup>(١٤)</sup> ورد ما لا يلاوم العقول المخلوقة فيكون نوره اقوى وبرهانه اقوى فيقوم شاهد منه ويعجز العقل عن إدراكه فيكون الوارد اقوى من العقل<sup>(١٥)</sup> فتحكم هذه الحركة<sup>(١٦)</sup> اتم، قال ابو سعيد ومن الواردات ما يكون للعقل<sup>(١٧)</sup> ملاوماً فيُدركه ويساكنه فلا يظهر مع ذلك حركة لتمكّن العقل

(١) B om. المزيّن رحمه الله. (٢) B سكر. (٣) B اتم. (٤) B om.  
(٥) قال الشيخ رحمه الله. (٦) B قال. (٧) A سائلاً. (٨) B قال. (٩) B سكر.  
(١٠) B يقم. (١١) B يورد. (١٢) B فيشاهدها. (١٣) A فيها. (١٤) In A عليها is suppl.  
(١٥) B العقل. (١٦) B om. هذه. (١٧) B ملاوماً. (١٨) B ملاوماً. (١٩) A ملاوماً.  
(٢٠) B ملاوماً. (٢١) B ملاوماً. (٢٢) A ملاوماً.



لأنه <sup>(١)</sup> يشير إليه بما قد عرفه فمن شرف أهل السكون أتمها شرفهم بفضل عقولهم وشدة تمكّنهم <sup>(٢)</sup> ومن فضل المتحرّكين فضّلهم بقوة الوارد من الذكر الذي <sup>(٣)</sup> يفتنّس دون فهم العقل فكان أفضل <sup>(٤)</sup> لفضل الوارد وإذا كان العقلان <sup>(٥)</sup> مستويين ليس أحدهما أفضل فالساكن اتم وهذا ما لا احسبه .  
 يكون ان يستوى رجلان او عقلان او واردان وقد أبى ذلك <sup>(٦)</sup> أهل العلم وإذا بطل التساوى رجعنا الى ما <sup>(٧)</sup> قلنا في أوّل المسئلة <sup>(٨)</sup> ان لا معنى لتفضيل الساكن على المتحرّك ولا المتحرّك على الساكن لاختلاف الحال الواردة التي توجب <sup>(٩)</sup> الحركة والحال التي توجب السكون <sup>(١٠)</sup> لأنّ الواجدين لا يستوون فيما كوشفوا به ولا ما شاهدوه من حالة الذكر الموجبة أحده الحالتين من الحركة والسكون <sup>(١١)</sup> وفي الواردات التي توجب السكون ما هو اعلى من الواردات التي توجب الحركة <sup>(١٢)</sup> وفي الواردات التي توجب الحركة ما هو افضل من الواردات التي توجب السكون فليس الفضل هاهنا بالحركة ولا بالسكون حتى نعلم الحال <sup>(١٣)</sup> الواردة على المتحرّكين وعلى الساكنين <sup>(١٤)</sup> فان كانت الحال توجب سكوتا فلم تُسكن صاحبها فهو ناقص عن غيره وان كانت توجب حركة فلم تُحرّك دلّ <sup>(١٥)</sup> ذلك على نقص وارده والمشاهدات Af.138a الواردة على قدر <sup>(١٥)</sup> صفاء القلوب وتخلّوها عن الحجب المانعة لإدراك الواردات فهذه صفة الأذكار لأهل الاحوال وقيامهم بها من حيث ما يوجبه العلم فانما أهل الغلبات والشكر فلا يجوز عليهم <sup>(١٦)</sup> شيء من هذا <sup>(١٧)</sup> الكلام ،

مستويين B <sup>(٥)</sup> . B om. <sup>(٤)</sup> . من B <sup>(٣)</sup> . ما B <sup>(٢)</sup> . يشير به B <sup>(١)</sup> .  
 B om. <sup>(٦)</sup> . لان B <sup>(٨)</sup> . قلناه B <sup>(٧)</sup> . أهل suppl. in A before أكثر <sup>(٦)</sup> .  
 وكذلك في B <sup>(١٢)</sup> . في B <sup>(١١)</sup> . ولان A <sup>(١٠)</sup> . توجب to الحركة from .  
 شيئا B <sup>(١٦)</sup> . الصفا B <sup>(١٥)</sup> . فاذا B <sup>(١٤)</sup> . الوارد B <sup>(١٣)</sup> .  
 والله اعلم B adds <sup>(١٧)</sup> .

باب جامع مختصر من كتاب الوجد الذي <sup>(١)</sup>ألفه ابو  
سعيد بن <sup>(٢)</sup>الاعرابي،

قال ابو سعيد <sup>(٣)</sup>بن الاعرابي الوجد ما يكون عند ذِكْرِ مُرْجِعٍ او  
خوفٍ <sup>(٤)</sup>مُتْلِيٍّ او نوحٍ على زَلَّةٍ او محادثة بلطفية او اشارة الى فائدة او شوق  
الى غائب او اسف على فائت او ندم على ماضٍ او استجلاب الى حال او  
<sup>(٥)</sup>داعٍ الى واجب او مناجاة بسرٍ وهي مقابلة الظاهر بالظاهر والباطن  
بالباطن والغيب بالغيب والسر بالسر واستخراج ما لك بما عليك مما سبق  
<sup>(٦)</sup>لك <sup>(٧)</sup>لنسى فيه فيكتب لك بعد <sup>(٨)</sup>كونه منك فيثبت لك قَلَمٌ بلا قدم  
وذكر بلا ذكر <sup>(٩)</sup>اذ كان هو المتدئ بالنعم والمتولى لها <sup>(١٠)</sup>وملهم الشكر عليها  
والمُضيف اليك كسبها فيثبت لك بها درجة عاجلة وإليه يرجع الأمر كله  
فهذا <sup>(١١)</sup>جُمْلَةُ ظاهِر علم الوجود، <sup>(١٢)</sup>قال ابو سعيد رحمه الله الوجد  
مباشرة رَوْح ومطالعة مَزِيد لا يُصْبِرُ عن قليله ولا يُقْدِرُ على كثيره <sup>(١٣)</sup>التخيل  
منه متدارك والاستخفاف منه اليه متواتر فلذلك يقع <sup>(١٤)</sup>اللهم وربها كان  
دونه التلف فاما البكاء والشهيق فليقرّبه ما يزداد <sup>(١٥)</sup>اذ كان لم يُعْرِفْ قَبْلَ  
<sup>(١٦)</sup>وروده ولا اُنْسَ به مع سرعة <sup>(١٧)</sup>تقضيه مع وقوعه حتى <sup>(١٨)</sup>كانها جميعاً  
معاً فلم يتم الاستبشار بوروده حتى لحق الأسف على تقضيه، والرعدة  
والغشيه وزوال الاعضاء والغلبة على العقل فليعظم قدر الوارد وقوة سطونه  
وكذلك كلّ وارد مستغرب او مُفزع مهول ففي سرعة وروده مع سرعة  
تقضيه حكمة بالغة <sup>(١٩)</sup>ونعمة ظاهرة ولولا انه امسك اوليائه وألقى على كلّ

مقتل B <sup>(٤)</sup>. بن الاعرابي B om. <sup>(٢)</sup>. رحمه الله B adds <sup>(٣)</sup>. لها B <sup>(١)</sup>.

كونك A <sup>(٨)</sup>. السعي B om. <sup>(٧)</sup>. <sup>(٩)</sup> Ihyá, II, 269, 28, has. داعي A <sup>(٥)</sup>.

ملهم B om. <sup>(٦)</sup>. ملهم B app. <sup>(١٠)</sup> AB. كونه B.

كانها B <sup>(١٥)</sup>. مضيه A <sup>(١٤)</sup>. التلف B <sup>(١٣)</sup>. التخيل A <sup>(١٢)</sup>. وقال B <sup>(١١)</sup>.

وحكمة B <sup>(١٦)</sup>.

قلب من ذلك ما اطافه لطاشت عقولهم وذهلت نفوسهم ولكن لا حال معلومة ومناهل مورودة وذلك لا يدوم لحظة او طرفة<sup>(١)</sup> عين رفقاً منه باوليآيه حتى<sup>(٢)</sup> يُنسيهم فيما اراد كما يريد، وقال الوجد في الدنيا فليس بكشف ولكن مشاهدة قلب وتوفيق حق وظن يقين فيشاهد من رُوح اليقين وصفاء الذكر لانه متببه فاذا افاق من غمرته فقد ما<sup>(٣)</sup> وجد وبقي عليه علمه فتمتع بذلك رُوحه مع ما زيد من اليقين بالمكشوفة وهذا من العبد على حسب قُربه ويُعده وعلى ما يُشهد من ذلك خالقه، ومنهم من<sup>(٤)</sup> ثبت في وجهه وشاهد من ذلك يتمكنه فوصف بعض ما شاهد فيكون ذلك حجة على غيرهم ولولا ذلك ما<sup>(٥)</sup> خبروا به توقياً عليه وصيانة<sup>(٦)</sup> له وإشفاقاً ان يضيعوه<sup>(٧)</sup> غير موضعه<sup>(٨)</sup> فيُسلكوه وربها وقع بهم الوجد من المسموع قبل تدبره ومن المنظور اليه قبل الفكر فيه ولا يأمنون ان يكون ذلك من الطبع واستحسان النفس مع ما يجدون فيه من الرقة ويشهدون بعد من الزيادة فيلبس عليهم تمييز الحق من الباطل<sup>(٩)</sup> ولا يجب لمن يدعى معرفة خالقه ان يسكن الى سواه<sup>(١٠)</sup> او يشغل خاطره بناقص او يقع وهمه على زائل وهذا<sup>١٠</sup> وان كان مشكلاً عليه لتشابهه فانه عند اهل النظر والتحصيل<sup>(١١)</sup> مميّز بالتمييز اذ ليس ما تلقته القلوب بمشاهدتها كما توهمته بظنونها ولا من كان متروكاً مهملًا كمن كان محفوظاً ولا<sup>(١٢)</sup> ما استُجلب كونه كما فاض عن معدنه ولا ما نتج عن الفكر كما<sup>(١٣)</sup> رشح عن الذكر وربها يختلط ذلك على اهل التمييز لعلوه وينكشف لهم بعد زوال العلة لان التمييز بالفكر ليس كالمستتر بالذكر ولا المختبر المختار كمن غلب عليه الوجد والاستهتار وليس هذا صفة كل واحد لاختلاف احوالهم فمنهم من وجد عن العلم ومنهم من وجد بالعلم Af.139a ومنهم من وجد علم، فاما الوجد الذي يكون لأهل الثبات<sup>(١٤)</sup> من السكون

(١) A om. (٢) B نسيهم. (٣) B وجه. (٤) B سب. (٥) B حرروا. (٦) B om. (٧) B فيليه. (٨) B لا. (٩) B و. (١٠) B مميّزاً. (١١) B روح. (١٢) B في.

عن الحركة<sup>(١)</sup> والمنعة بالخلوة لأنّ الأنس افنام عن الوحشة والقرب عن رؤية المسافة فربما بدا لهم<sup>(٢)</sup> بادي<sup>(٣)</sup> فيتعالون<sup>(٤)</sup> في وجودهم وربّما ردهم الى صفاتهم<sup>(٥)</sup> بقيا عليهم لما<sup>(٦)</sup> افنطروا عليه من الحاجة الى الغذاء والنساء فيحسبهم ذلك<sup>(٧)</sup> فيترعجون من رؤيتهم ذلك<sup>(٨)</sup> انزعاجا بظنونها لعلّهم وقد خافوه زمانا فيلحقهم عند ذلك الوله لطلب ما فقدوه فيحسبهم على الافحام على كلّ ما توهموه انه يوصلهم، غلبت<sup>(٩)</sup> رؤيتهم التمييز فبادروا مسرعين كلّها رأوا سرايا ظنّوه ماء وكلّها رأوا ماء ظنّوه سرايا لعلّهم الطمع فهم على وجوههم<sup>(١٠)</sup> ذاهبون في كلّ واد بهيمون ولكلّ بارق يتبعون، سبق سلّمهم مطّهرهم وذكرهم فكّرهم، الى كلّ سبب<sup>(١١)</sup> يسلمون وعليه لا يعولون والطمع يطع أبصارهم والياس يزجرهم فلا بأسهم يدوم<sup>(١٢)</sup> فينصرفوا ولا طعمهم يصح<sup>(١٣)</sup> فيأتلنوا أشبه شيء بالجهانين قد سمحت أنفسهم بتلف مهجّتهم عند ما يطلبون لو توهموه في نيه سلكوه او<sup>(١٤)</sup> ورا<sup>(١٥)</sup> بحر سجوه او<sup>(١٦)</sup> ورا<sup>(١٧)</sup> نار ناجح اقتحموها كالفرّاش اذا رأى ضوء النار لا يقصر عن تقمّحها أوّما رأيتهم مشرّدين مهيمين بالمناوز والممالك والقفار لا بأوون ولا<sup>(١٨)</sup> يؤوون إلا انهم في ذلك محفوظون<sup>(١٩)</sup> من الزلل بصدقهم في قصدهم فهم من العلم على سنن، وأما<sup>(٢٠)</sup> من فارق العلوم الظاهرة فغير مأمون عليه الزلل ومن سلك غير المحجّة كان من السلامة على خطر، وكلّما<sup>(٢١)</sup> ذكرنا من علوم الوجد ظاهرا وما لحفته العبارة<sup>(٢٢)</sup> او آوينا اليه بالاشارة او بدليل قام عليه او مثال<sup>(٢٣)</sup> قاربه، فأما ما كان غير ذلك فانه علمه منه وشاهدته فيه وحقيقته كونه<sup>(٢٤)</sup> ووصفه ذوقه لأنّ حجج الله<sup>(٢٥)</sup> تعالى على عباده<sup>(٢٦)</sup> باهرة وأهله غير محتاجين

لقيام B (٤). فيتعالون A (٥). بادي AB (٦). والمنعة بالخلوة B om. (٧). ذاهبين B (٨). ردهم B (٩). انزعاجا B (١٠). فطرورا B (١١). بقيا عليهم لما (١٢). فينصرفون AB (١٣). فيأتلنوا AB (١٤). بحر سجوه او (١٥). ورا (١٦). ورا B (١٧). يؤوون B. يؤوون A (١٨). من الزلل بصدقهم في قصدهم فهم من العلم على سنن، (١٩). وأما (٢٠). من فارق العلوم الظاهرة فغير مأمون عليه الزلل ومن سلك غير المحجّة كان من السلامة على خطر، وكلّما (٢١). ذكرنا من علوم الوجد ظاهرا وما لحفته العبارة (٢٢). او آوينا اليه بالاشارة او بدليل قام عليه او مثال (٢٣). قاربه، فأما ما كان غير ذلك فانه علمه منه وشاهدته فيه وحقيقته كونه (٢٤). ووصفه ذوقه لأنّ حجج الله (٢٥). تعالى على عباده (٢٦). باهرة وأهله غير محتاجين

الى (١) علمها لقيام الشاهد (٢) فيها وانتفاء كل وصف (٣) عنها (٤) لانها مما نولى  
 الله (٥) كونها وانفرد بعلم (٦) كنهها ومنع اهل الايمان (٧) بها لما كاشفهم (٨) فيها  
 فلم يحشوا عما وراء ذلك (٩) لغناهم (١٠) بها عن غيرها لان ما ابدى لهم منه  
 فهم له مشاهدون ظاهراً وفيه مغيبون باطناً وهو الغيب الذي وصف الله  
 (١١) المؤمنين (١٢) فقال (١٣) الَّذِينَ يُؤْمِنُونَ بِالْغَيْبِ هُمْ فِي غَيْبِهِ مُغَيَّبُونَ وَهُوَ  
 (١٤) وان (١٥) كان (١٦) غيباً لا يلحظهم في ذلك شك ولا ريب، فان سأل سائل  
 عن الزيادة في وصف الوجد فهيات دون ذلك فكيف يوصف من ليس  
 له صفة غيره ولا يقام عليه شاهد غيره فهو شاهد نفسه وحقيقته كونه بعرفه  
 من وجهه وينكره من لم بعرفه ويعجز الجميع (١٧) من عرفه ومن لم يعرفه  
 (١٨) فهو بالذوق (١٩) محسوس وصاحبه (٢٠) بالمراد مكاشف وهو (٢١) عزيز  
 موجود منبع مفقود محتجب بأنواره عن نوره وبصفاته عن إدراكه وبأسبابه  
 عن ذاته اعنى ذات الوجد واليقين والايمان والحقائق وكذلك المحبة والشوق  
 والقرب كل ذلك يدق وصفه ولا يدرك كنهه الا من ذاقه وتنצל عليه  
 باريه (٢٢) به (٢٣) فيجبلون فيه ولا يصفونه ولا يدركونه يلبسهم لباسا (٢٤) ويتذهب  
 عنهم الوحشة ايناساً فكلموا ازدادوا من صفته وصفاً (٢٥) كانوا من حقيقته اشد  
 بعداً فخرسهم فيه ابلغ من النطق فلن يعرف اهله منه الا ما عرفوه واعترفهم  
 بالتقصير فيها نهاية العلم بها فنطقهم عني وعيهم بلاغة ولكنهم فصاحة فالسائل  
 عن طعمه وذوقه يسأل عن محال لان الطعم والذوق لا يدرك بالوصف  
 دون التطعم والتذوق والسائل عن كنهه فسؤاله دليل على جهله به ولا  
 سبيل للعالم الى جواب كل سائل اذ كان بعضهم يسأل عما له وبعضهم

كونه B (٥). لانه B (٤). عنه B (٣). فيه B (٢). علمه B (١).  
 كنهه B (٦). به B (٧). A with لغناهم in marg. as variant (٨).  
 تعلى B adds (١١). للمؤمنين B (١٠). and so A in marg. به عن غيره B (٩).  
 من لم يعرفه B (١٥). غيب B (١٤). كانوا B (١٣). Kor. 2, 2. (١٢).  
 غريق B (١٩). B om. (١٨). منسوبون B (١٧). فهم B (١٦). ومن عرفه  
 كان B (٢٢). ويتذهب B (٢٤). فيجبلون B (٢٣).

يسأل عما عليه فقد اخذ <sup>(١)</sup> الله على العلماء <sup>(٢)</sup> ان لا يكسبوا العلم اهلهم كما اخذ <sup>(٣)</sup> الله على العلماء ان يصونوه عن غير اهلهم وقد قلنا ان اهلهم غير مرنايين <sup>(٤)</sup> فيسألوا ولا شاكين <sup>(٥)</sup> فيتعرفوا وبالله التوفيق، ولما كانت هذه الاحوال <sup>(٦)</sup> ليس لها نهاية كان الكلام فيها <sup>(٧)</sup> ليس له نهاية فقطعناه فلو وصلناه لاتصل الى ما لا نهاية <sup>(٨)</sup> له لانها <sup>(٩)</sup> ازديادات في المعارف <sup>(١٠)</sup> وليست من كسب الآدميين بل هي داخله في قوله <sup>(١١)</sup> عز وجل <sup>(١٢)</sup> وَلَدَبْنَا مَزِيدَ هَذَا بعض عطاياه <sup>(١٣)</sup> المعمومة لا نهاية لها ولا يبلغ وصفها فكيف باختصاصه اوليائه <sup>(١٤)</sup> بما يورد عليهم في كل وقت وزمان وطرفة عين <sup>(١٥)</sup> وأقل من ذلك من الاحوال التي هي مذكورة عندنا <sup>(١٦)</sup> علماء <sup>(١٧)</sup> بفضلهم معلومة <sup>(١٨)</sup> لا يعزب عنه مثقال ذرة، وهذه وان كانت ليست باكتساب الآدميين وانما هي خصوص وبعضها موارث الأعمال فالطالب من عند الله المزيد قد <sup>(١٩)</sup> احكم الأصل الذي يوجب المزيد فمن قرط فيه فليس بأمين عليه ان يسلب الأصل الذي معه <sup>(٢٠)</sup> اذ لم <sup>(٢١)</sup> يرعه <sup>(٢٢)</sup> حق رعايته لان التوقف مع النفس يقطع الهجوم والهجوم مع مفارقة العلوم خطأ بين فاذا قويت الرغبة <sup>(٢٣)</sup> عن التوقف فالهجوم ربما اوصل، فاما <sup>(٢٤)</sup> من كان مطالبا <sup>(٢٥)</sup> بأصل فخطأ <sup>(٢٦)</sup> عن التوقف الى الفرع قبل إحكام الأصل <sup>(٢٧)</sup> لا يؤمن عليه الزلل وبالله التوفيق، فهذا ما <sup>(٢٨)</sup> اختصرته من كتاب الوجد لابن الاعرابي <sup>(٢٩)</sup> وبالله التوفيق،

(١) B adds عز وجل. (٢) The words from ان to العلماء are suppl. in marg. A. (٣) A om. (٤) A فيسألون. B فيشكون. (٥) AB فيتعرفون. (٦) B om. (٧) B ليس. (٨) B ارديات. B ارادات. (٩) B وليست. (١٠) B افل. (١١) B لما. (١٢) B المغبوضة. (١٣) Kor. 50, 34. (١٤) B اقل. (١٥) AB يرعه. (١٦) A اذا. (١٧) B علم. (١٨) Kor. 34, 3. (١٩) B مفضله. (٢٠) A ما. (٢١) B om. (٢٢) B باصل فخطأ بخطبه. (٢٣) A محطه. (٢٤) A om. (٢٥) B رحمه الله. (٢٦) A اختصر. (٢٧) لا يؤمن عليه الزلل.

كتاب<sup>(١)</sup> اثبات الآيات والكرامات،باب في معاني الآيات والكرامات<sup>(٢)</sup> وذكر من كان

له شيء من ذلك،

(٣) قال الشيخ رحمه الله حكى عن سهل بن عبد الله<sup>(٤)</sup> رحمه الله انه قال الآيات<sup>(٥)</sup> لله والمُجَرَّات للأنبياء والكرامات للاولياء ولخير المسلمين، وحكى عن سهل بن عبد الله<sup>(٤)</sup> رحمه الله انه كان يقول من زهد في الدنيا اربعين يوماً<sup>(٦)</sup> صادقاً مُخلصاً في ذلك تظهر له الكرامات من الله عز وجل ومن لم يظهر له ذلك فلها عدم في زهد من الصدق والاخلاص او كلاماً نحو ذلك، وعن المجتهد<sup>(٤)</sup> رحمه الله انه قال من<sup>(٧)</sup> يتكلم في الكرامات ولا يكون له من ذلك شيء مثله مثل من يضغط التبن، قيل لسهل<sup>(٤)</sup> رحمه الله في الحكاية التي قبل هذه فبين زهد في الدنيا اربعين يوماً<sup>(٨)</sup> كيف يكون ذلك فقال يأخذ<sup>(٩)</sup> ما يشاء كما يشاء من حيث يشاء، وسمعت<sup>(١٠)</sup> ابن سالم يقول الايمان اربعة اركان ركن من الايمان بالقدر وركن من الايمان بالقدرة وركن من التبرئ من المحول والقوة وركن من الاستعانة بالله عز وجل في جميع الاشياء، وسمعت<sup>(١٠)</sup> ابن سالم<sup>(٤)</sup> رحمه الله وقيل له ما معنى قولك الايمان بالقدرة فقال هو ان تؤمن ولا ينكر قلبك بأن يكون له عبد<sup>(١١)</sup> بالمشرق<sup>(١٢)</sup> ويكون من كرامة الله<sup>(١٣)</sup> تعالى له ان يعطيه من القدرة

قال B om. (٣) وذكر من كان for ومن ذكر B (٢) .الاثبات B (١)

من قلبه B adds (٦) .عز وجل B adds (٥) . B om. (٤) .الشيخ رحمه الله

كالشرف B (١١) . B (١٠) . من A (٩) . وكيف B (٨) . تكلم B (٧)

عز وجل B (١٢) . يكون B (١٣)

وما يتقلب<sup>(١)</sup> من يمينه على يساره فيكون بالمغرب يعني تؤمن بجواز ذلك  
وكونه، والصحيح عن سهل بن عبد الله أنه كان يقول لشاب كان يصعبه  
أن كنت تخاف من السبع بعد ذلك فلا تصعبي،<sup>(٢)</sup> ودخلت<sup>(٣)</sup> مع جماعة  
<sup>(٥)</sup> يستتر<sup>(٧)</sup> قصر سهل بن عبد الله<sup>(٤)</sup> رحمه الله<sup>(٧)</sup> فدخلنا في القصر بيتاً  
كان الناس<sup>(٨)</sup> يستوثقون بيت السبع فسألناهم عن ذلك فقالوا كان نجى السباع  
إلى سهل بن عبد الله<sup>(٤)</sup> رحمه الله فكان<sup>(٩)</sup> يدخلها هذا البيت<sup>(١٠)</sup> ويضيقها  
ويطعمها اللحم ثم<sup>(١١)</sup> يخلطها والله أعلم بذلك وما رأيت أحداً من صالحى أهل  
تستر ينكر ذلك، وسمعت أبا<sup>(١٢)</sup> الحسين البصرى<sup>(٤)</sup> رحمه الله يقول كان  
بعبدان رجل أسود فقير يأوى الخرابات فحملت<sup>(١٣)</sup> معي ثبثاً وطلته فلما  
١. وقعت عينه على تبسم وأشار بيده إلى الأرض فرأيت معنى الأرض<sup>(١٤)</sup> كلها  
ذهباً<sup>(١٥)</sup> تلعب ثم قال لى هات ما معك فناولته ما كان معي وهربت منه  
وهالنى امرأة، وسمعت الحسين بن أحمد الرازى<sup>(٤)</sup> رحمه الله يقول سمعت أبا  
سليم الخواص<sup>(٤)</sup> رحمه الله يقول كنت راكباً حماراً<sup>(٤)</sup> لى يوماً وكان  
يؤذيه الذباب فبطأ على رأسه<sup>(١٦)</sup> فكنت اضرب رأسه بخشبة كانت فى  
١٥. يدى فرفع الحمار رأسه<sup>(١٨)</sup> إلى وقال اضرب فانك هو<sup>(١٩)</sup> ذا تضرب  
<sup>(٢٠)</sup> على رأسك<sup>(٢١)</sup> فقال أبو عبد الله فقلت لأبي سليمان بأبا سليمان وقع لك  
ذلك أو سمعته فقال سمعته يقول كما تسمعى، وسمعت أحمد بن عطاء  
الروذبارى يقول كان لى مذهب فى امر الطهارة<sup>(٢٢)</sup> فكنت ليلة من الليالى  
Asf.141a استنجى أو قال كنت<sup>(٢٣)</sup> اتوضأ إلى أن مضى من الليل رُبعة ولم يطب قلبى  
٢. فضجرت وبكيت وقلت يا رب العفو فسمعت صوتاً ولم<sup>(٢٤)</sup> أرا أحداً يقول

يعرف يستتر B (٥). B om. (٤). ودخلنا B (٦). عدت B (٧). عن B (١).  
ويضيقها B (١٠). يدخلها B (١١). يسموه B (٨). فرأيت B (٧). فى قصر B (٦).  
كله B (١٤). شئ B (١٣). الخبر B app. (١٢). يخلطها B (١١). ويطعمهم  
ذى B (١٩). إليه B (١٨). يد B (١٧). فكان تضرب B (١٦). يلعب B (١٥).  
أرا B (٢٤). اتوضأ B (٢٣). وكنت B (٢٢). قال B (٢١). A om. (٢٠).



يأبى عبد الله العنوف في العلم، وكان عند جعفر المخلدس<sup>(١)</sup> رحمه الله نص<sup>\*</sup> وكان يوماً من الأيام ركباً في سارية في الدجلة فأراد ان يعطى الملاح<sup>(٢)</sup> قطعته فحمل<sup>(٣)</sup> الشئكة وكان النص فيها فوق النص في الدجلة وكان عنده دعاؤه للضالة مجرب فكان يدعو<sup>(٤)</sup> به فوجد النص في وسط اوراقه. كان يصفيها والدعاء اللهم يا جامع الناس ليوم لا ريب فيه اجمع علي ضالتي، قال ثم أوراني ابو الطيب العنكي<sup>(٥)</sup> جزءه قد جمع فيه ذكر كل ضالة رد الله الي من دعا بهذا الدعاء في مدة قليلة فنظرت فيه<sup>(٦)</sup> وكان اوراقا كثيرة، وسمعت حمزة بن عبد الله العلوي يقول دخلت على ابي الخير التيناني وكنت قد اعتقدت في سري فيما بيني وبين الله<sup>(٧)</sup> تعالى ان اسلم عليه وأخرج ولا اتناول عنده طعاماً ثم دخلت فسلمت عليه وودعته وخرجت من عنده فلما تباعدت من القرية فاذا به وقد حمل<sup>(٨)</sup> معه طعاماً فقال لي يا فتى كل هذا فقد خرجت الساعة من اعتقادك او<sup>(٩)</sup> كلاماً هذا معناه، وهؤلاء القوم مشهورون بالصدق والديانة وكل واحد منهم امام مثار اليه في<sup>(١٠)</sup> باحته ومفتدى<sup>(١١)</sup> به في أحكام الدين فقد صدقهم المسلمون في احكام دينهم وقبلوا<sup>(١٢)</sup> شهادتهم على رسول الله صلعم فيما روي عنه وأسندوا اليه من الاخبار والآثار<sup>(١٣)</sup> ولا يجوز ان يكذبهم احد<sup>(١٤)</sup> ويتهمهم في هذه الحكايات وما يشبه ذلك وإذا كانوا صادقين في واحد ففي الجميع كذلك وبالله التوفيق،

جزوا B (٤). الشئكة B (٣). قطعه B (٢). B om. (١).

بهم في احكامهم في B (٨). ناحيه A (٧). كلام A (٦). وكان فيه B (٥).

او B (١٢). فلا B (١١). شهاداتهم B (١٠). وقد B (٩). الدين.

باب في حُجَّةٍ من أنكر<sup>(١)</sup> كون ذلك من اهل الظاهر والحُجَّة عليهم  
في جواز ذلك للأولياء والفرق بينهم وبين الانبياء<sup>(٢)</sup>  
عليهم السلم في ذلك،

(٣) قال الشيخ رحمه الله قال اهل الظاهر لا يجوز كون هذه الكرامات  
لغير الانبياء عليهم السلم لأن الانبياء مخصوصون بذلك والآيات<sup>(٤)</sup> والمعجزات  
Af.141b والكرامات<sup>(٥)</sup> واحدة وإنما<sup>(٦)</sup> سُمِّيت معجزات لإعجاز الخلق عن الاتيان بمثلاً  
فمن اثبت من ذلك شيئاً لغير الانبياء<sup>(٧)</sup> عليهم السلم فقد ساوى بينهم ولم  
يفرق بين الانبياء وبينهم، (٨) قال الشيخ رحمه الله (٩) من أنكر ذلك فأنما  
انكرها احترازاً من ان يقع وهنٌ (١٠) في معجزات الانبياء عليهم السلم وقد  
١٠ غلط قابل هذا القول لان بينهم وبين الانبياء عليهم السلم في ذلك (١١) فرقاً  
من جهات شتى فوجهٌ منها ان الانبياء<sup>(١٢)</sup> عليهم السلم مستعبدون باظهار  
ذلك للخلق والاحتجاج بها على (١٣) من يدعوهم الى الله (١٤) تعالى فتى ما كتموا  
ذلك فقد خالفوا الله (١٥) تعالى في كتمانها والاولياء<sup>(١٦)</sup> مستعبدون بكتمان  
ذلك عن الخلق وإذا اظهروا من ذلك شيئاً للخلق لاتخاذ (١٧) الجاه عندهم  
١٥ فقد خالفوا الله (١٨) تعالى وعصوه باظهار ذلك، والوجه الآخر في الفرق بينهم  
وبين الانبياء عليهم السلم ان (١٩) الانبياء<sup>(٢٠)</sup> عليهم السلم يحتجّون بمعجزاتهم على  
المشركين لان قلوبهم قاسية لا يؤمنون بالله (٢١) عزّ وجلّ والاولياء<sup>(٢٢)</sup> يحتجّون  
بذلك على نفوسهم حتى تطمئنّ وتوقن ولا تضطرب ولا (٢٣) تجزع عند فوت

(١) B om. (٢) B om. عليهم السلم. (٣) B om. قال الشيخ رحمه الله.  
فرق AB (٤) من A (٥) ومن B (٦) سمى A (٧) واحد B (٨) ما B (٩) في الجاه B (١٠) مستعبدين A (١١) عز وجل B (١٢) واولياء B (١٣) تخرج A (١٤) واولياء B (١٥) واولياء B (١٦) واولياء B (١٧) واولياء B (١٨) واولياء B (١٩) واولياء B (٢٠) واولياء B (٢١) واولياء B (٢٢) واولياء B (٢٣) واولياء B

الرزق لأنها أمارة بالسوء جاحدة مشركة مجبولة على الشك ليس عندها يقين بما ضمن لها خالفها من الرزق وذكر القسم عليها، وقد سألت<sup>(١)</sup> ابن سالم عن ذلك فقلت له ما معنى الكرامات وهم قد أكرموا حتى تركوا الدنيا اختياراً فكيف أكرموا بأن يجعل لهم الحجارة ذهباً فإِ وجه ذلك فقال لا يعطيم ذلك لقدرها ولكن يعطيم ذلك حتى يحتجوا بكون ذلك على انفسهم عند اضطرابها وجزعها من فوت الرزق الذي قسم الله لهم<sup>(٢)</sup> فيقولوا الذي يقدر على ان نصير<sup>(٣)</sup> تلك الحجارة ذهباً كما هو<sup>(٤)</sup> ذا ننظر اليه أليس بقادر ان يسوق<sup>(٥)</sup> رزقك اليك من حيث لا تحسبه فيحتجوا بذلك على<sup>(٦)</sup> الضبيح نفوسهم عند فوت الرزق ويقطعوا<sup>(٧)</sup> بذلك حُجج انفسهم فيكون ذلك سبباً لرياضة نفوسهم وتأديبها لها، وقد حكى لنا<sup>(٨)</sup> ابن سالم في معنى ذلك حكاية .  
 Af.1426 عن سهل بن عبد الله<sup>(٩)</sup> رحمه الله انه قال كان رجل بالبصرة يقال له اسحق بن احمد وكان من ابناء الدنيا فخرج من الدنيا اعنى من جميع ما كان له وناب وصحب سهلاً<sup>(١٠)</sup> رحمه الله فقال يوماً لسهل<sup>(١١)</sup> رحمه الله يا أبا محمد ان نفسي هذه<sup>(١٢)</sup> ليس تترك الضبيح والصراخ من خوف فوت القوت والقوام فقال<sup>(١٣)</sup> له سهل<sup>(١٤)</sup> رحمه الله خذ ذلك الحجر وسل ربك ان<sup>(١٥)</sup> يصيره لك طعاماً تأكله فقال له ومن إمامي في ذلك حتى<sup>(١٦)</sup> افعل<sup>(١٧)</sup> ذلك فقال سهل إمامك ابرهيم عليه السلم<sup>(١٨)</sup> حيث قال<sup>(١٩)</sup> رَبِّ ارِنِي كَيْفَ تُحْيِي الْمَوْتَى قَالَ أَوْ لَمْ تُؤْمِنْ قَالَ بَلَى وَلَكِنْ لِيَطْمَئِنَّ قَلْبِي ، فالمعنى في ذلك ان النفس لا تطمئن الا بروية العين لان من جبلتها الشك فقال ابرهيم عليه السلم ارِنِي كَيْفَ تُطْمِئِنُّ نَفْسِي فَأَنَّى مؤمن بذلك والنفس لا تطمئن الا بروية العين ، فكذلك الاولياء يُظهر الله<sup>(٢٠)</sup> تعالى لهم الكرامات تأديباً

ذى B (٤) . لك B (٥) . فيقولون B (٦) . أبا الحسن بن B (٧) .  
 adds B (A) . om. B (٧) . الضبيح B (٨) . اليك رزقك B (٩) .  
 يجعلها B (١٢) . ليست B (١١) . om. B (١٠) . بن B (٩) . على نفوسهم  
 رب. Kor. 2, 262, A om. (١٤) . افعله B (١٦) .

لنفوسهم وتهذيباً لها وزيادة<sup>(١)</sup> لهم ويكون في ذلك<sup>(٢)</sup> فرق بينهم وبين الانبياء<sup>(٣)</sup> عليهم السّلم لأنهم يُعطَوْنَ المعجزة للاحتجاج بها<sup>(٤)</sup> في الدعوة والدلالة على الله تعالى والافرار<sup>(٥)</sup> بوحدانيته تعالى، والوجه الثالث في الفرق بينهم وبين الانبياء عليهم السّلم لأن الانبياء كلّها زيدت معجزاتهم وكثرت يكون ائمّهم لمعانيهم وأثبتت لقلوبهم كما كان نبينا صلعم قد أعطى جميع ما أعطى الانبياء<sup>(٦)</sup> عليهم السّلم من المعجزات ثم زيادة أشياء<sup>(٧)</sup> لم<sup>(٨)</sup> يُعطَ<sup>(٩)</sup> احدٌ غيره مثل المعراج وانشقاق القمر ونبيع الماء من بين اصابعه، وشرح ذلك بطول ومقصودنا من ذلك ان الانبياء عليهم السّلم كلّها زيدت لهم من المعجزات يكون ائمّهم لمعانيهم وفضلهم وهؤلاء الذين لم الكرامات من الاولياء كلّها زيدت في اكراماتهم يكون وجّهم أكثر وخوفهم<sup>(١٠)</sup> أكثر<sup>(١١)</sup> حذراً ان يكون ذلك من المكر الخفي<sup>(١٢)</sup> لهم والاستدراج وأن يكون ذلك نصيبهم من الله عز وجل وسبباً لسقوط منزلهم عند الله عز وجل،

باب في الأدلة على اثبات الكرامات للاولياء وعلة قول من قال لا يكون ذلك الا للانبياء عليهم السّلم،

١٥ قال الشيخ رحمه الله والدليل على جواز ذلك الكتاب والأثر قال الله تعالى<sup>(١٤)</sup> وَهَزَيْ إِلَيْكَ مِجْدَعِ الْبَخْلَةِ نُسَاقِطُ عَلَيْكَ رَطْبًا جَنِيًّا وَمَرَبِمَ لم تكن نبيّة، وحديث النبي صلعم في قصّة جرّيج الراهب وكلام الصبي وجرّيج لم يكن نبياً، وقال النبي صلعم في قصّة الغار بينا ثلثة<sup>(١٦)</sup> يمشون اذ

(١) A له. (٢) AB فرقاً. (٣) B om. (٤) A ثم انهم. The passage beginning لانهم and ending عليهم السّلم is suppl. in marg. A. زاده B (٥) A om. (٦) بوحدانية الله B (٧) على B (٨) تعط B (٩) لاحد B (١٠) ازيد B (١١) حذاراً B (١٢) B om. (١٣) B adds ذكره. (١٤) Kor. 19, 25. (١٥) B يمشون. (١٦) قال الشيخ رحمه الله

أوامم الليل الى غار الحديث، وما روى <sup>(١)</sup> عنه صلعم بينا رجل يمشي ومعه بقرة فركبها فقالت <sup>(٢)</sup> يا عبد الله ما خلقتنا لهذا انما خلقتنا للحرث فقال القوم سبحان الله فقال النبي صلعم آمنت به <sup>(٣)</sup> أنا وأبو بكر وعمر <sup>(٤)</sup> رضى الله عنهما وليس هما في القوم ولم يذكر ان <sup>(٥)</sup> الراكب <sup>(٦)</sup> للبقرة كان نبيا، وكذلك حديث الذئب الذي كلف الراعى ولم يذكر انه كان نبيا، وقد روى عن النبي صلعم انه قال ان في أمتي مكلمون ومحدثون وإن عمر بن الخطاب رضى الله عنه منهم والمكلم والمحدث اثم في معناه من جميع الكرامات التي <sup>(٧)</sup> ذكر <sup>(٨)</sup> الله عز وجل <sup>(٩)</sup> على البُدلاء والآلوية والصالحين، وحديث عمر <sup>(١٠)</sup> رضى الله عنه انه قال <sup>(١١)</sup> في خطبته يا سارية الجبل فسمع صوته <sup>(١٢)</sup> بالعسكر على باب نهاوند، وقد روى في الحديث لعلي بن ابي طالب ولفاطمة رضى الله عنهما كرامات <sup>(١٣)</sup> وإجابات كثيرة، وقد روى عن جماعة من اصحاب رسول الله صلعم في مثل ذلك اشياء مثل حديث أسيد بن حضير <sup>(١٤)</sup> وعنتاب بن بشير انهما خرغا من عند رسول الله صلعم في ليلة مظلمة فاضاء لهما رأس عصا احدهما كالسراج على حسب ما روى في الخبر، وحديث ابي الدرداء وسلمان الفارسي <sup>(١٥)</sup> رضى الله عنهما انه كان بينهما قصعة فسيحت حتى سمعا نسيجهما، وقصة <sup>(١٦)</sup> العلاء بن الحضرمي حيث بعثه رسول الله صلعم في غزاة فحال بينهم وبين الموضع قطع من البحر فدعا الله <sup>(١٧)</sup> تعالى باسمه الاعظم ومشوا على الماء كما جاء في الخبر، وكذلك <sup>(١٨)</sup> دعاؤه لما استقبله السبع، وحديث عبد الله بن عمر <sup>(١٩)</sup> رضى الله عنه حين لقي الجماعة الذين وقفوا على الطريق <sup>(٢٠)</sup> من خوف السبع فطرد السبع من طريقهم ثم

الرجل B (٥). B om. (٤). وابا B (٢). عن النبي B (١).  
الله عز وجل B om. (٨). ذكرت B (٧). البقرة B (٦). الراكب.  
وابابات B (١٢). في المسكر B (١١). في خطبته B om. (١٠). عن B (٩).  
الحلي B (١٥). A gives عباد as a variant. (١٤). حصين B (١٣).  
من خوف السبع B om. (١٧). دعاه AB (١٦).

قال أنها يُسلَّط على <sup>(١)</sup> ابن آدم من يخافه ولو ان ابن آدم لم يخف شيئاً  
 Af.143a غير الله لم يسلَّط <sup>(٢)</sup> الله عليه شيئاً يخافه غيره، ومثله في الاخبار <sup>(٣)</sup> كثير،  
 والصحيح عن رسول الله صلعم ما قال رَبُّ أَشْعَثَ أَغْبَرَ <sup>(٤)</sup> ذِي طَهْرَيْنِ لو  
 أَقْسَمَ دَلَى الله لِأَبَرِّ قَسَمِهِ وَإِن البراءَ بن مُلْك منهم، ولا يكون في الكرامات  
 شيء. أتم من ان يُقسم <sup>(٥)</sup> العبد على الله <sup>(٦)</sup> تعالى فَيُبَرِّقَ قَسَمَهُ وقد قال الله <sup>(٧)</sup> عزَّ  
 وَجَلَّ <sup>(٨)</sup> أَذْعُونِي أَسْتَجِبْ لَكُمْ ولم يقل في شيء دون شيء، وقد روى أيضاً  
 الجماعة من التابعين بالاسانيد <sup>(٩)</sup> الصحيحة كرامات <sup>(١٠)</sup> وإجابات بطول ذكرها  
<sup>(١١)</sup> إن ذكرنا بعضها فكيف كلها، وقد صنف العلماء في ذكرها <sup>(١٢)</sup> وروايتها  
 عنهم مصنفاً، وقد روى أشباة في الحديث من الكرامات <sup>(١٣)</sup> كثيرة  
 ١٠ من ذلك لعامر بن عبد <sup>(١٤)</sup> القيس وللحسن بن ابى الحسن البصرى ولمسلم  
 ابن يسار ولثابت <sup>(١٥)</sup> البناني ولصالح المُرِّي ولبكر بن عبد الله المزني  
 ولأويس القرني ولهم بن حيَّان ولأبى مُسلم الخولاني ولصلة بن أَشْثَم وللربيع  
 ابن خنيم ولداود الطائي ولمُطَرِّف بن عبد الله بن الشَّخِير ولسعید بن  
 المسيَّب ولعطاء <sup>(١٦)</sup> السلمي وغيرهم من التابعين قد <sup>(١٧)</sup> روى عن كل واحد  
 ١٥ من هؤلاء وغير هؤلاء كرامات كثيرة <sup>(١٨)</sup> وإجابات وأشباة قد <sup>(١٩)</sup> ظهرت  
 لهم لا ينهياً لأحد ان يدفع ذلك <sup>(٢٠)</sup> لصحتها عند اهل الرواية، وكذلك لطبقة  
 اخرى بعدهم مثل مُلْك بن دينار وفرقد السنجي وعتبة الغلام وحبيب العجمي  
 ومحمد بن واسع ورابعة العدوية وعبد الواحد بن زَيْد وأيوب <sup>(٢١)</sup> السخيتاني  
 وغير ذلك ممن كان في عصرهم فاذا <sup>(٢٢)</sup> روى عنهم العلماء <sup>(٢٣)</sup> والائمة  
 ٢٠ الذين كانوا في عصرهم وقد صحَّ عنهم ذلك عندهم وقد حدَّثوا بها مثل

ذی طهرین. A. om. (٤). كثيره. B. om. (٥). بنی. AB. (١)  
 إجابات. B. (٦). الصحاح. (٧). Kor. 40, 62. (٨). جل ثناؤه. B. (٩)  
 قيس. B. (١٠). كثير. B. (١١). روى. B. (١٢). وروايتها. B. (١٣). وإن. B. (١٤)  
 إجابات. B. (١٥). روى. B. (١٦). السلمي. A. (١٧). بن السامي. B. (١٨)  
 روى. B. (١٩). السخيتاني. B. (٢٠). لصحته. B. (٢١). ظهر. B. (٢٢)  
 الذي. B. (٢٣). و. B. om. (٢٤)

أيوب<sup>(١)</sup> الشخبياني وحماد بن زيد وسُئِنُ الثَّوْرِي وغيرهم من الأبيّة والثقات ولم<sup>(٢)</sup> ينكر ذلك واحد منهم وهم ابيتنا في الدين وبرواياتهم صحّ عندنا علم الحدود والأحكام وعلم الحلال والمحرام فكيف يجوز ان نصدقهم في بعض ما يروون ولا نصدقهم في بعض ذلك ، وقد رأيت جماعة من اهل العلم<sup>(٣)</sup> جمعوا ما يشاكل هذا الذي ذكرنا من كرامات الآلبياء والاجابات والذي ظهر لهم في الوقت في هذا المعنى فذكروا انهم قد جمعوا في ذلك أكثر من ألف حكاية وألف خبر فكيف يجوز ان يقال<sup>(٤)</sup> ذلك كله كذب موضوع وان صحّ من الجميع واحد فقد صحّ الكلّ فانّ القليل والكثير في ذلك سواء ، والذي يحتجّ بأنّ الذي كان قبل النبي صلعم من ذلك كان إكراماً للنبي ١. ذلك الزمان الذي كان<sup>(٥)</sup> ذلك في وقته والذي كان لأصحاب رسول الله صلعم كان ذلك إكراماً للنبي صلعم فيقال له فالذي كان ايضاً للتابعين ولمن بعدهم وما يكون من مثل ذلك الى يوم القيامة<sup>(٦)</sup> من الكرامات فكلّ ذلك إكراماً للنبي صلعم لانه افضل الانبياء<sup>(٧)</sup> عليه السلم وأتمه خير الأمم وكما استحال ان يكون لنبي من الانبياء<sup>(٨)</sup> عليهم السلم شيء من المعجزات الا ١٠ وقد كان للنبي صلعم<sup>(٩)</sup> من مثل ذلك<sup>(١٠)</sup> او اتم من ذلك وأكثر<sup>(١١)</sup> فكذلك يستحيل ان يكون في الأمم السالفة لقوم منهم شيء من الكرامات إكراماً<sup>(١٢)</sup> لأنبيائهم الا ويكون في أمة محمد صلعم ايضاً لطايفة منهم أكثر من ذلك إكراماً لمحمد صلعم معاً ان في أمة محمد صلعم من لا يرى ذلك حالاً ولا مرتبة ولا كرامة ويرى ذلك اختباراً<sup>(١٣)</sup> ومحنة موضوعة الى طرق اصفياه ٢. والمخصوصين من اوليائه فهم يخشون من ذلك اذا ظهر لهم سقوط منزلتهم عند الله<sup>(١٤)</sup> تعالى ونكوصهم على عقبيه ونزولهم عن درجتهم ولا يعدّون<sup>(١٥)</sup> من

في A (٩). ان ذلك B (٤). النقل B (٣). يذكر B (٢). الشخبياني B (١).  
 من الكرامات B om. (٦). ذلك في وقته for ذلك الوقت B om. In A (٧).  
 وذلك A (١٠). و B (٩). عليه is written over (٨).  
 عز وجل B (١٣). او محنة A (١٢). لنبينهم B (١١).

ركن الى ذلك ورضى به حالاً أنه من اهل الخصوص، ونحن نذكر في ذلك باباً نيين فيه ذلك ان شاء الله وأنها أردنا بذكر ذلك جواز كونه وبطلان قول من زعم ان كون ذلك غير جازٍ في الأمة،

باب في ذكر<sup>(١)</sup> مقامات اهل الخصوص في الكرامات وذكر من ظهر له شيء من<sup>(٢)</sup> الكرامات<sup>(٣)</sup> فكهو ذلك وخشى من الفتنة،

<sup>(٤)</sup> قال الشيخ رحمه الله ذكر عند سهل بن عبد الله<sup>(٥)</sup> رحمه الله الكرامات فقال<sup>(٦)</sup> وما الآيات<sup>(٧)</sup> وما الكرامات شيء<sup>(٨)</sup> تنقضى لوقتها ولكن أكبر الكرامات أن تبدل خلُقاً مذموماً من اخلاق نفسك بخلق محمود، وعن<sup>١٠</sup> ابي يزيد البسطامي<sup>(٩)</sup> رحمه الله انه قال كان في<sup>(١٠)</sup> بدائي<sup>(١١)</sup> يرى الحق الآيات والكرامات فلا ألثفت اليها قلباً رآني كذلك جعل لي الى معرفته سبيلاً، وقيل لأبي<sup>(١١)</sup> يزيد<sup>(٥)</sup> رحمه الله فلان يقال<sup>(٥)</sup> انه يمر في ليلة الى مكة فقال الشيطان يمر في لحظة<sup>(٥)</sup> من المشرق الى المغرب وهو في لعنة الله، وقيل له<sup>(١٢)</sup> ان فلاناً<sup>(١٣)</sup> يمشي على الماء فقال الحيتان في الماء والطير في<sup>١٥</sup> الهواء اعجب من ذلك، سمعت طنبور بن عيسى يقول قال موسى بن عيسى قال ابي قال ابو يزيد<sup>(٥)</sup> رحمه الله لو ان رجلاً بسط مصلاه على الماء وترجع في<sup>(١٤)</sup> الهواء فلا تغتروا به حتى تنظروا كيف<sup>(١٥)</sup> تجددونه في الامر والنهي،<sup>(١٦)</sup> قال الجنيد<sup>(٥)</sup> رحمه الله حجاب قلوب الخاصة المختصة<sup>(١٧)</sup> برؤية

قال B om. (٤). فكرمه وخشى B (٥). ذلك B (٦). مقامات B (٧). بنفس B (٨). والآيات B (٩). ما B (١٠). بدائي B (١١). بدائي B (١٢). يقال ان B (١٣). يزيد B (١٤). لروية B (١٥). وقال B (١٦). تجسوه B (١٧). الهوى B (١٨).  
 بلفظ B (١٩). والآيات B (٢٠). ما B (٢١). بدائي B (٢٢). بدائي B (٢٣). لروية B (٢٤). وقال B (٢٥). تجسوه B (٢٦). الهوى B (٢٧).



النِّعَمَ والتَّلَذُّذَ بالعِطَاءِ والسُّكُونِ الى الكرامات، سمعت <sup>(١)</sup> ابن سالم يقول سمعت ابي يقول كان رجلٌ يصحب سهل بن عبد الله <sup>(٢)</sup> رحمه الله يقال له عبد الرحمن بن احمد فقال يوماً لسهل يا أبا محمد ربنا اتوضأ للصلاة فيسيل الماء من يدي فيصير قُضبان ذهب وفضة فقال له سهل يا حبيبي أما علمت ان الصبيان اذا بكوا يُنْزِلُونَ خَشْخَاشَةً حتى <sup>(٣)</sup> يشغلوا بها فانظر آيَشٌ هو <sup>(٤)</sup> ذا نعلٍ، وفيها حكاه جعفر الخَلْدِي <sup>(٥)</sup> رحمه الله قال حدثني ابو بكر الكتاني قال قال لي ابو الأَزهَر وغير واحد من إخواننا حكى عن ابي حمزة قال اجتمعوا على باب يفتحونه فلم يفتح لم <sup>(٦)</sup> قال ابو حمزة فتعوا فأخذ <sup>(٧)</sup> المغلق <sup>(٨)</sup> يده فحرَّكه فقال بكدي إِلَّا فَتَحَتْهُ فانفتح المغلق، <sup>(٩)</sup> وذكر عن النوري <sup>(١٠)</sup> رحمه الله انه وافي ليلة الى الدجلة قال فوجدتها وقد <sup>(١١)</sup> التزق الشط بالشط قال فقلت وعزتك لا <sup>(١٢)</sup> عبرتها إِلَّا في زُورِقٍ، <sup>(١٣)</sup> وحكى عن ابي يزيد البسطامي <sup>(١٤)</sup> رحمه الله انه قال دخل عليَّ ابو علي السِنْدِي <sup>(١٥)</sup> رحمه الله وكان أستاذَه وكان معه جِرَابٌ <sup>(١٦)</sup> فصَبَّه بين يدي فاذا هو <sup>(١٧)</sup> ألوان الجواهر فقلت له من اين لك هذا قال وافيٌ وإدياً هاهنا فاذا <sup>(١٨)</sup> هي تُصَيِّم كالسراج فحملتُ هذا منها قال <sup>(١٩)</sup> فقلت له كيف كان وقتك وقتَ ورودك الوادئ قال كان وقتي وقت فترة عن الحال الذي كنت فيه قبل ذلك وذكر الحكاية، والمعنى في ذلك ان في وقت فترته <sup>(٢٠)</sup> شغلوه بالجواهر، <sup>(٢١)</sup> قال أَمَلَى عَلَيْنَا احمد بن علي الوجيبي بالزُّمْلَةِ حكاية عن <sup>(٢٢)</sup> محمد بن يوسف البناء قال كان ابو نُرَاب النَّخَشِي <sup>(٢٣)</sup> رحمه الله صاحب كرامات فسافرتُ معه سنةً فاجتمع معنا اربعون رجلاً وكان يظهر لهم من الإرفاق ما <sup>(٢٤)</sup> شاء الله قال ثم دلَّهم ابو نُرَاب <sup>(٢٥)</sup> رحمه الله على الطريق

(١) B بن. (٢) B om. (٣) A يشغلوا. (٤) B ذى. (٥) B في.  
(٦) A المغلق. (٧) In A فحرَّكه is suppl. in marg. before يده. (٨) B حكى.  
(٩) النصق B. (١٠) عبرها B. (١١) B فصبا. (١٢) B هو بضي.  
(١٣) B قلت. (١٤) شغلوه B. (١٥) أحمد A. (١٦) B يشا.

وعدلنا فلم يبق معنا الا شاب نحيل فقال ابو تراب لبس فيهم اقوى ايماننا من هذا قال فسرنا اياما واحيننا الى طعام نأكله قال فعديل ابو تراب عن الطريق ساعة ثم جاء معه عذق من الموز فوضع بين ايدينا ونحن في وسط الرمال قال فجهد ابو تراب بهذا الفتى ان يأكل من ذلك <sup>(١)</sup> الموز فلم يأكل فقلنا له لِمَ لا تأكل فقال الحال الذي اعتقدت فيما بيني وبين الله <sup>(٢)</sup> تعالى ترك المعلومات وأنت قد صرت معلوم فلا اصحبك من بعد ذلك، قال محمد بن يوسف قلت لأبي تراب <sup>(٣)</sup> رحمه الله ان شئت أعزِم عليه وان شئت أتركه فقال له ابو تراب كُنْ مع ما وقع لك <sup>(٤)</sup> من ذلك او كما قال والله اعلم، سمعت <sup>(٥)</sup> ابن سالم يقول لما مات اسحق بن احمد دخل سهل بن عبد الله صومعته فوجد فيها سَطَطا فيه <sup>(٦)</sup> فارورثان في <sup>(٧)</sup> واحدة منها شيء احمر وفي <sup>(٨)</sup> الأخرى شيء اصفر ووجد <sup>(٩)</sup> شوشفة ذهب <sup>(١١)</sup> وشوشفة فضة قال فأمر <sup>(١٢)</sup> أبي حتى رى <sup>(١٣)</sup> بالشوشفتين في الدجلة وخط ما في الفارورثين <sup>(١٤)</sup> بالتراب وكان على اسحق بن احمد دين قال <sup>(١٥)</sup> ابن سالم قال ابي قلت لسهل <sup>(١٦)</sup> رحمه الله أبيض كان الذي في الفارورثين ١٥ قال اما الاحمر فلو طُرح وزن درهم منه على مثاقيل من النحاس لصار ذهباً واما <sup>(١٥)</sup> الاصفر فلو طُرح وزن درهم منه على مثاقيل من النحاس لصار فضة <sup>(١٦)</sup> Af.145a والشوشفتان كانت نجربة، قال فقلت له ابيض منه من ان يعمل ذلك ويؤدى دينه قال يا دوست خاف على ايمانه قلت انا لابن سالم فلو أدى من ذلك دينه سهل بن عبد الله <sup>(١٧)</sup> رحمه الله ألم يكن أولى من إفساده فقال <sup>(١٥)</sup> ابن سالم كان سهل <sup>(١٨)</sup> رحمه الله أخوف على ايمان نفسه منه ثم قال منعه

(١) A om. from الموز to لا تأكل. (٢) B عزوجل. (٣) B om.

(٤) B om. ذلك. (٥) B بن. (٦) B فارورثين. (٧) واحد.

(٨) B لابي. (٩) B شوشفة. (١٠) A شوشفة. (١١) B شوشفة. (١٢) B لابي.

(١٣) B بالشوشفتين. (١٤) B في التراب. (١٥) A بالشوشفتين. (١٦) A بالشوشفتين.

(١٧) A لم. (١٨) B بالشوشفتين.

من ذلك الورع لأن ذلك يتغير بعد سبعين سنة، وذكر عن ابي حفص  
او عن غيره انه كان جالساً وحوله اصحابه قال فنزل ظبي من الجبل وبرك  
عندهم قال فبكى ابو حفص <sup>(١)</sup> او الشيخ وسبب ذلك الظبي فسئل عن بكائه  
فقال كنتم حولي فوقع في قلبي ان لو كان لي شاة لذبحتم لكم فلها برك هذا  
الظبي عندنا <sup>(٢)</sup> شبهت نفسي بفرعون حين سأل الله <sup>(٣)</sup> تعالى ان يجري معه  
النيل <sup>(٤)</sup> فأجراه فبكيت وسألته الإقالة مما تمنيت وسببت الظبي، وقال بعض  
المشايخ لا تعجبوا من <sup>(٥)</sup> لم يضع في جيبه شيئاً فدخل يده فيخرج من جيبه  
ما يريد ولكن تعجبوا من وضع في جيبه شيئاً فدخل يده في جيبه فلا  
يجده فلا يتغير، <sup>(٦)</sup> قال <sup>(٧)</sup> ابن عطاء سمعت ابا الحسين النوري يقول كان  
في <sup>(٨)</sup> نفسي من هذه الكرامات شيء فأخذت قصبة من الصبيان وقمت بين  
زورقين ثم قلت وعزتك لئن لم تخرج لي سمكة فيها ثلاثة أرطال <sup>(٩)</sup> فلا أغرق  
نفسى قال <sup>(١٠)</sup> فخرج لي سمكة فيها ثلاثة أرطال قال فبلغ ذلك الخنيد <sup>(١١)</sup> رحمه  
الله فقال <sup>(١٢)</sup> كان حكمه ان يخرج له أفقى تلدغه يعنى انه لو <sup>(١٣)</sup> لدغته حية  
كان انفع له في دينه من ذلك لأن في ذلك فتنة وفي لدغ الحية تطهير  
وكفارة، <sup>(١٤)</sup> قال يحيى بن معاذ <sup>(١٥)</sup> رحمه الله اذا رأيت الرجل يشير الى الآيات  
والكرامات فطريقه طريق الأبدال واذا رأيت يشير الى الآلاء والنعماء فطريقه  
طريق <sup>(١٦)</sup> اهل المحبة وهو أعلى من الذى قيل واذا رأيت يشير الى الذكر  
ويكون معلقاً بالذكر الذى <sup>(١٧)</sup> ذكره فطريقه طريق العارفين وهو أعلى <sup>(١٨)</sup> درجة  
من جميع الاحوال،

فاجرى معه B (٤) . B om. (٥) . أو الشيخ B om. (٦) .  
B (٨) . وقال B (٧) . يجدهما B (٦) . لا B (٥) . النيل .  
A om. (١٧) . لدغه B (١١) . فاخرج B (١٠) . لاغرقن B (٩) .  
ذكر B (١٢) .

١٤١٤ (١) باب في ذكر من كان له شيء من هذه الكرامات فأظهرها لأصحابه لصدقه وطهارته وسلامة قلبه وصحته،

(٢) قال الشيخ رحمه الله أخبرني جعفر (٣) الخُلدي (٤) رحمه الله فيما قرأت عليه قال حدثني الجُنَيْد (٥) رحمه الله قال دخلتُ على سري (٦) السَّقَطِي (٧) رحمه الله يوماً فقال لي أُعْجِبُكَ من عَصَنُورٍ بَحِيٍّ. فيسقط على هذا الرِواقِ فَأَخْذُ (٨) لَقْمَةً فَأَقْتُبُهَا فِي كَفِّي فيسقط على أطرافِ أُنَامِي فيأكل فلَمَّا كَانَ (٩) فِي وَقْتٍ من الأوقات سقط على الرِواقِ ففنتُ الحُبْزُ فِي يَدِي فلم يسقط على يدي كما كان قبل ذلك ففكرتُ فِي سَبَبِ الْعَلَّةِ فِي وَحْشَتِهِ (١٠) عَنِّي فَذَكَرْتُ أَنِّي أَكَلْتُ مِلْحًا بِأَبْزَارٍ فَقُلْتُ (١١) بَسْرَى أَنَا تَائِبٌ مِنَ الْمَلْحِ (١٢) الْمَطْبَبُ فسقط على يَدِي فَأَكَلْتُ وَأَنْصَرَفْتُ، وَعَنْ أَبِي مُحَمَّدٍ الْمُزَنِّشِ قَالَ سَمِعْتُ إِبْرَاهِيمَ الْحَوَاصِ (١٣) رحمه الله يَقُولُ نَهَتْ فِي الْبَادِيَةِ (١٤) أَيَّامًا فَإِذَا (١٥) بِشَخْصٍ وَأَقَانِي فَقَالَ لِي السَّلَامُ عَلَيْكَ فَقُلْتُ وَعَلَيْكَ السَّلَامُ فَقَالَ نَهَتْ (١٦) فَقُلْتُ نَعَمْ فَقَالَ لِي أَلَا أَتْلُكَ عَلَى الطَّرِيقِ (١٧) فَقُلْتُ نَعَمْ (١٨) قَالَ فَنَشَى بَيْنَ يَدَيَّ خُطُوبَاتٍ وَغَابَ عَنْ عَيْنِي (١٩) فَإِذَا أَنَا عَلَى الْجَادَةِ وَمِنْهُ فَارَقْتُ الشَّخْصَ مَا نَهَتْ وَلَا أَصَابَنِي الْجُوعُ وَلَا الْعَطَشُ، وَفِي حِكَايَةِ جَعْفَرِ الْخُلْدِيِّ عَنِ الْجُنَيْدِ (٢٠) رحمه الله قَالَ جَاءَنِي أَبُو حَنْصِ النَّيْسَابُورِيِّ (٢١) رحمه الله مَرَّةً وَمَعَهُ عَبْدُ اللَّهِ الرَّبَاطِيُّ (٢٢) رحمه الله وَجَمَاعَةٌ وَكَانَ فِيهِمْ رَجُلٌ أَصْلَحَ قَلِيلَ الْكَلَامِ فَقَالَ يَوْمًا لِأَبِي حَنْصِ (٢٣) رحمه الله قَدْ كَانَ فِيهِمْ مَضَى لَهُمُ الْآيَاتُ الظَّاهِرَةُ يَعْنِي بِهِ (٢٤) الْكَرَامَاتُ (٢٥) وَلَيْسَ

(١) B adds لصدقه. (٢) B om. قال الشيخ رحمه الله. (٣) B om. (٤) B om. (٥) B om. (٦) A om. (٧) B منى. (٨) B نفسى. (٩) B نفسى. (١٠) B نفسى. (١١) B نفسى. (١٢) B نفسى. (١٣) B نفسى. (١٤) B نفسى. (١٥) B نفسى. (١٦) B نفسى. (١٧) B نفسى. (١٨) B نفسى. (١٩) B نفسى. (٢٠) B نفسى. (٢١) B نفسى. (٢٢) B نفسى. (٢٣) B نفسى. (٢٤) B نفسى. (٢٥) B نفسى.

لك شيء من ذلك فقال له ابو حنص<sup>(١)</sup> رحمه الله تعالى فجاء به الى سوق  
المحدادين الى كور عظيم محمي فيه حديد عظيمة فأدخل به في الكور فأخذ  
الحديد المجهة فأخرجها فبردت في به فقال له يجزيك هذا، فسئل بعضهم  
عن معنى إظهار ذلك من نفسه فقال كان مشرقاً على<sup>(٢)</sup> حاله فحشي على حاله  
ان يتغير عليه ان لم يظهر ذلك له فخصه بذلك شفقة عليه وصيانة لحاله  
وزيادة لايمانه، وحكي عن ابراهيم بن شيبان انه كان في حديثه يصحب ابا  
عبد الله المغربي قال فبعثني يوماً الى موضع احمل له الماء قال فوافيت  
الماء وإذا انا بالسبع قد قصد الماء قال فالتفتنا جميعاً في مضيق بيننا وبين  
الماء قال فكنت مرة ازاحمه ومرة يزاحمني حتى سبقته ووصلت الى الماء  
١٠ قبله، وعن احمد بن محمد السلمي قال دخلت على<sup>(٣)</sup> ذي النون المصري  
<sup>(١)</sup> رحمه الله فرأيت بين يديه<sup>(٤)</sup> طشتاً من ذهب وحوله الند والعنبر<sup>(٥)</sup> يسجّر  
فقال لي انت ممن يدخل على الملوك في اوقات بسطهم ثم اعطاني درهماً  
فأنفقت منه الى بلخ، وحكي عن<sup>(٦)</sup> ذي النون<sup>(١)</sup> رحمه الله انه<sup>(٧)</sup> كان ربها  
يقضم الشعير قضمًا مثل الدواب، وعن ابي سعيد الخزاز<sup>(١)</sup> رحمه الله انه  
١٥ قال كان حالي مع الله عز وجل ان يطعمني في كل ثلاثة أيام قال فدخلت  
البادية فضي على<sup>(٢)</sup> ثلث ما طعمت شيئاً فلما كان<sup>(٣)</sup> اليوم الرابع وجدت  
ضعفاً فجلست مكاني فاذا انا بهاتف<sup>(٤)</sup> يقول يا أبا سعيد أيها احب اليك  
سبب أو قوى قال فصمت وقلت لا<sup>(٥)</sup> إلا القوى فمتم من وقتي وقد  
استفقلت فمشيت بعد ذلك اثنا عشر يوماً ما طعمت شيئاً ولا وجدت ألماً  
٢٠ لذلك، وعن ابي عمر الأنماطي قال كنت مع استاذي في البادية فأخذنا  
المطر فدخلنا<sup>(٦)</sup> مسجداً نكن فيه من المطر وكان فيه خسف في سقفه فصعدت  
انا والشيخ لتصلحه وكانت معنا خشبة فذهبنا لنجعلها على الحائط فقصرت فقال

(١) B om. (٢) B حال. (٣) A ذا. (٤) B طشتاً. (٥) The

commentator on Qushayrī, 194, 18 gives به يسجّر as a variant. (٦) A قال.

(٧) B بله. (A) B يوم. (١) يقول لي B. (١٠) الى مسجد B.

لى الشيخ مَدَّ فَدَدُهَا فَرَكَبَتْ الْحَايِطَ مِنْ هَاهُنَا وَمِنْ هَاهُنَا، قَالَ عَمْرٍو كُنْتُ  
عِنْدَ خَيْرِ النَّسَاجِ <sup>(١)</sup> رَحِمَهُ اللَّهُ فَجَاءَهُ رَجُلٌ فَقَالَ إِنَّهَا <sup>(٢)</sup> الشَّيْخُ <sup>(٣)</sup> رَأَيْتُكَ يَوْمَ  
أَمْسٍ وَقَدْ بَعَثَ الْغَزَلَ بِدَرَاهِمَيْنِ فَجِئْتُ خَلْفَكَ <sup>(٤)</sup> فَحَلَلْتُهَا مِنْ طَرَفِ إِزَارِكَ  
وَقَدْ صَارَتْ بِيَدِي مُنْقِضَةً عَلَى كَتْفِي قَالَ فَضَحِكَ وَأَوَى يَدَهُ إِلَى <sup>(٥)</sup> بَدَنِهِ  
فَفَتَحَهَا ثُمَّ قَالَ أَمْضِ وَأَشْتَرِ بِهِ شَيْئًا لِعِبَالِكَ وَلَا تُعَدُّ لِمِثْلِ ذَلِكَ،

كتاب في ذكر المخصوص وأحوالهم التي لا تُعَدُّ مِنَ الْكَرَامَاتِ وَهِيَ  
فِي مَعَانِيهَا أَيْمٌ وَالْطُّفُّ مِنَ الْكَرَامَاتِ.

<sup>(١)</sup> قَالَ سَمِعْتُ طَلْحَةَ الْعَصَائِدِيَّ الْبَصْرِيَّ بِالْبَصْرَةِ يَقُولُ سَمِعْتُ <sup>(٢)</sup> الْمُتَّقِيَّ  
صَاحِبَ سَهْلِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ <sup>(٣)</sup> رَحِمَهُ اللَّهُ يَقُولُ كَانَ سَهْلُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ يُصْبِرُ  
عَنِ الطَّعَامِ سَبْعِينَ يَوْمًا وَكَانَ إِذَا أَكَلَ ضَعْفٌ وَإِذَا جَاعَ قَوِيٌّ، وَعَنْ <sup>(٤)</sup> أَبِي  
الْحُرْثِ الْأَوَّلَاسِيِّ <sup>(٥)</sup> رَحِمَهُ اللَّهُ أَنَّهُ قَالَ مَكُنْتُ ثَلَاثِينَ سَنَةً <sup>(٦)</sup> مَا <sup>(٧)</sup> سَمِعْتُ لِسَانِي  
أَلَّا مِنْ سَرَى <sup>(٨)</sup> ثُمَّ حَالَتْ الْحَالُ فَمَكُنْتُ بَعْدَ ذَلِكَ ثَلَاثِينَ سَنَةً لَا أَسْمَعُ سَرَى  
أَلَّا مِنْ لِسَانِي، وَعَنْ <sup>(٩)</sup> أَبِي الْحَسَنِ <sup>(١٠)</sup> الْمَزِينِ قَالَ كَانَ أَبُو عَبْدِ اللَّهِ الْبُسْرِيُّ  
<sup>(١١)</sup> رَحِمَهُ اللَّهُ إِذَا كَانَ أَوَّلَ يَوْمٍ مِنْ رَمَضَانَ يَدْخُلُ الْبَيْتَ وَيَقُولُ لَأَمْرَأَةٍ  
طِينِي عَلَى الْبَابِ وَأَلْقِي <sup>(١٢)</sup> لِي كُلَّ لَيْلَةٍ رَغِيقًا فِي الْكُوَّةِ فَإِذَا كَانَ يَوْمَ الْعِيدِ  
<sup>(١٣)</sup> رَفَسَ الْبَابَ وَدَخَلَتْ أَمْرَأَتُهُ الْبَيْتَ فَإِذَا بِالثَّلَاثِينَ رَغِيقًا <sup>(١٤)</sup> مَوْضُوعَةً فِي  
زَاوِيَةِ الْبَيْتِ فَلَا أَكَلَ وَلَا شَرَبَ وَلَا تَهَيَّأَ لِلصَّلَاةِ وَلَا <sup>(١٥)</sup> فَانَهُ رَكْعَةً مِنْ  
<sup>(١٦)</sup> صَلَاةٍ، <sup>(١٧)</sup> وَحُكِيَ عَنْ أَبِي بَكْرٍ مُحَمَّدَ بْنَ عَلِيٍّ الْكَتَّانِيَّ <sup>(١٨)</sup> رَحِمَهُ اللَّهُ قَالَ مَا

بَدَى AB <sup>(٥)</sup>. فَحَلَلْتُهَا B <sup>(٤)</sup>. رَأَيْتُ B <sup>(٢)</sup>. إِيْش B <sup>(٣)</sup>. om. B <sup>(١)</sup>.  
سَرَى B <sup>(٦)</sup>. أَسْمَعُ B <sup>(٧)</sup>. لا B <sup>(٨)</sup>. الْمُتَّقِيَّ Perhaps الْمُتَّقِيَّ B. الْمُحْسَنِي A <sup>(٩)</sup>.  
شهر رمضان B <sup>(١٠)</sup>. الْمَزِينِ B <sup>(١١)</sup>. لِسَانِي to ثم om. B <sup>(١٢)</sup>.  
مَوْضُوعَ B <sup>(١٦)</sup>. فَانَهُ B <sup>(١٧)</sup>. نَفَعَ B <sup>(١٤)</sup>. إِلَى B <sup>(١٥)</sup>.  
حُكِيَ om. B <sup>(١٨)</sup>.

استودعتُ قطباً قلبى شيئاً ففاننى، وعن ابى حمزة الصوفى قال دخل على رجل من اهل خراسان فسألنى عن الأمن قال فقلت له اعرف من لو كن على يمينه سبَّح وعلى يساره يسورة ما ميز على أيهما <sup>(١)</sup> يتكى قال فقال الرجل هذا علم هات حقيقه لجواب مسألتى قال فسكت قال فخذها يا <sup>(٢)</sup> بَذْبَحْتَ اعرف من لو خرج من المغرب يريد المشرق ما تغير عليه سيره بين ذلك قال ابو حمزة فبقيت اربعين يوماً وليلة لم آكل ولم اشرب ولم أنم حتى تبين لى علم ما قال، وسمعت ابا عمرو بن علوان يقول كان شاب يصحب المجنيد <sup>(٣)</sup> رحمه الله وكان له قلب <sup>(٤)</sup> فطن وربها يتكلم بخواطر الناس وما يعتقدون فى سرايرهم ففيل للمجنيد ذلك فدعاه وقال آتيت هذا الذى يبلغنى عنك ١. فقال لا ادرى ولكن اعتقد فى قلبك ما شئت قال المجنيد <sup>(٥)</sup> رحمه الله اعتقدت فقال الفتى اعتقدت <sup>(٥)</sup> كذا وكذا فقال المجنيد <sup>(٦)</sup> رحمه الله لا اتال اعتقد مرة اخرى فقال المجنيد <sup>(٧)</sup> رحمه الله اعتقدت فقال <sup>(٧)</sup> الشاب هو كذى وكذى فقال المجنيد <sup>(٨)</sup> رحمه الله لا قال <sup>(٨)</sup> فاعتقد ثالثاً فقال المجنيد <sup>(٩)</sup> رحمه الله اعتقدت فقال الشاب هو كذى <sup>(٩)</sup> وكذى فقال المجنيد <sup>(٩)</sup> رحمه الله لا فقال الشاب <sup>(١٠)</sup> هذا والله عجيب انت عندى صادق وأنا اعرف قلبى وأنت تقول لا قال فتبسم المجنيد <sup>(١١)</sup> رحمه الله ثم قال صدقت يا اخى فى الاول وفى الثانى <sup>(١١)</sup> وفى الثالث وإنها كنت امخئك هل تتغير عما انت عليه، وعن جعفر الخلدى <sup>(١٢)</sup> رحمه الله قال سمعت جنيداً <sup>(١٢)</sup> رحمه الله يقول دخل حارث المحاسبي <sup>(١٣)</sup> رحمه الله دارى فلم يكن عندى شيء طيب أطعمه ٢. قال فضيبت الى دار عمى فاخرجت منها <sup>(١٤)</sup> شيئاً <sup>(١٤)</sup> وحملت لقمة ففتح فيه فجعلت فى فيه فكان يحوله من جانب الى جانب ولا <sup>(١٥)</sup> يتلعه ثم قام وخرج

كذى B (٥). غير B (٤). B om. (٣). B (٢). انكا B (١).  
وكذا B (١). واعتقد B (٨). وهو B (٧). الفتى B (٦). وكذى  
وجعلته A (١٣). فى B (١١). B om. (١١). عجب B (١٠).  
يتلعه B (١٤).

فألقاه في الدهليز<sup>(١)</sup> فذهبت خلفه وقلت يا<sup>(٢)</sup> عمي رأيتك لم<sup>(٣)</sup> تبلع ثم  
 قمت وألقيته في الدهليز قال نعم بقي وذلك<sup>(٤)</sup> ان بيني وبين الله تعالى انه  
 اذا كان شيء من غير وجهه لا يتهمأ لي بلعه<sup>(٥)</sup> وكنت فحمت في لإدخال  
 السرور عليك ولم يتهمأ لي ان ابلعه فحمت فألقيته في الدهليز، وعن أبي  
 جعفر الحداد انه قال<sup>(٦)</sup> اشرف على<sup>(٧)</sup> أبو تراب<sup>(٨)</sup> رحمه الله في البادية  
 وأنا جالس على بركة ولى ستة عشر يوماً لم أكل ولم اشرب من البركة الماء  
<sup>(٩)</sup> وأنا جالس فقال لي<sup>(١٠)</sup> ما جلوسك هاهنا فقلت انا بين العلم واليقين  
 انتظر من يغلب فأكون معه قال سيكون لك شأن، قال أبو عبد الله  
 المحضرى<sup>(١١)</sup> رحمه الله رأيت انساناً يعنى من الصوفية مكث سبع سنين لم  
 يأكل الخبز ورأيت رجلاً مكث سبع سنين لم يشرب الماء ورأيت رجلاً  
 اذا مدَّ يده الى<sup>(١٢)</sup> طعام فيه شبهة جفت، وعن جعفر<sup>(١٣)</sup> المبرقع انه قال  
 منذ ثلاثين سنة ما عقدت مع الله عقداً مخافة ان يفسخ ذلك فيكذبني على  
 لساني، وقال أبو بكر<sup>(١٤)</sup> الرقاق<sup>(١٥)</sup> رحمه الله سافرنا مع اسمعيل السلمي  
 فوقع من رأس جبل<sup>(١٦)</sup> فكسرت<sup>(١٧)</sup> قصبه ساقه فبكينا فقال<sup>(١٨)</sup> ما لكم لا  
 ١٥ نغتموا انها هو ساق من قطعة طين فاذا جفت فركناه، ومثل ذلك<sup>(١٩)</sup> في  
 الحكايات كثير وما لم نذكره أكثر وجميع ذلك<sup>(٢٠)</sup> احسن معاني وألطف  
 من الكرامات التي ذكرناها وفي ذلك كفاية لمن عقل وأنصف<sup>(٢١)</sup> وفهم،

(١) B om. (٢) B تلغ. (٣) B عم. (٤) B قال فذهبت (٥) B om.

(٦) A om. (٧) B أبي. (٨) B اشرفت. (٩) B ابلعه to وكنت (١٠) A om. (١١) B المحضرى.

(١٢) B الدفاق. (١٣) B المترفع. (١٤) B الطعام. (١٥) B وما. (١٦) B وأنا جالس.

(١٧) B من. (١٨) B ما لكم. (١٩) B om. (٢٠) B عظه. (٢١) B فكسر.

قال أبو محمد (f. 191a l. 4) and proceeds (١٧) Here the text of B breaks off (f. 191a l. 4) and proceeds

The words احسن معاني الخ (A f. 153a, l. 18). The words

f. 109b, l. 2. (١٨) B adds والله اعلم.



## كتاب البيان عن المشكلات،

### باب في شرح الالفاظ المشككة المجارية في كلام الصوفية،

مثل قول القائل الحق بالحق للحق، ومنه به له، <sup>(١)</sup> والحال والمقام  
 والمكان والوقت والبادئ والبايد <sup>(٢)</sup> والوارد <sup>(٣)</sup> والمخاطر والواقع <sup>(٤)</sup> والقادح  
 والعارض والقبض والبسط والغيبة <sup>(٥)</sup> والحضور <sup>(٦)</sup> والصحو والسكر <sup>(٧)</sup> وصفو  
 الوجد والهجوم والغلبات والفناء والبقاء والمبتدئ والمريد والمبراد والوجد  
 والتواجد والتساكن والمأخوذ والمستلب والدهشة والمجرة والتغير والطوالع  
 والطوارق والكشف والمشاهدة واللوايح واللوامع والحق والحقوق والتحقيق  
 والتحقيق والتحقيقة والحقائق والخصوص وخصوص الخصوص والاشارة والابناء  
 ١٠ والرمز والصفاء وصفاء الصفاء والزوايد والفوايد والشاهد والمشهود والموجود  
 والمفقود، والمعدوم والجمع والتفرقة والشططع والصؤل والذهاب وذهاب  
 الذهاب والنفس والحس وتوحيد العامة وتوحيد الخاص والتجريد والتفريد  
<sup>(٨)</sup> وهم مفرد وسر مجرد والاسم والرسم والتوسم والمحادثة والمناجاة والمسامرة  
 Af.1486 ورؤية القلوب والروح والتروح والنعمة والصفة والذات والحجاب والدعوى  
 ١٥ <sup>(٩)</sup> والاختيار والبلاء واللسان <sup>(١٠)</sup> والسر <sup>(١١)</sup> والعقد <sup>(١٢)</sup> والهمم <sup>(١٣)</sup> واللحظ <sup>(١٤)</sup> والصحو  
 والحق والآخر <sup>(١٥)</sup> والكون واليؤن والوصل <sup>(١٦)</sup> والفصل والأصل والفرع  
 والطمس والرّمس <sup>(١٧)</sup> والذمس والسبب والنسبة وصاحب قلب ورب حال  
 وصاحب مقام وفلان بلا نفس وفلان صاحب إشارة وأنا بلا أنا ونحن

(١) B om. والمقام. (٢) B الحاضر. (٣) B om. (٤) A om.

(٥) AB ومهما مفردا وسرا مجردا. (٦) B. والاختيار. (٧) B. والصحو.

(٨) A العنه. The word is illegible in B. (٩) A والهم. B. والهم.

(١٠) A والصحو. (١١) B والكون. (١٢) A om. والفصل والأصل.

[illegible]

باب بیان هذه <sup>(۱)</sup> الالفاظ،

١٠ (١٠) قال الشيخ رحمه الله (١١) وأما معنى قولهم الحق بالحق للحق فالحق هو الله (١٢) عز وجل وفي التفسير (١٣) عن أبي صالح في قوله (١٤) عز وجل (١٥) وَلَوْ أَتَبَعَ الْحَقُّ أَهْوَاءَهُمْ قَالَ الْحَقُّ هُوَ اللَّهُ (١٦) تعالى، قال أبو سعيد الخزاز (١٧) رحمه الله في بعض كلامه عبد موقوف مع الحق بالحق للحق يعني موقوف مع الله بالله لله (١٨) وكذلك منه به له يعني من الله بالله لله، وربما يكون في مواضع يُعْنَى به ما يكون من اكتساب العبد بالعبد للعبد كما قال أبو يزيد (١٩) رحمه الله (٢٠) قال لي أبو علي السِّنْدِيُّ كُنْتُ فِي حَالٍ مِنْ بِي لَمْ أَفَ1480 ثُمَّ صَرْتُ فِي حَالٍ مِنْهُ بِهِ لَهْ، والمعنى في ذلك أَنَّ الْعَبْدَ يَكُونُ نَظَرًا إِلَى أَعْمَالِهِ وَيُضَيَّفُ إِلَى نَفْسِهِ أَعْمَالَهُ فَإِذَا غَلِبَ عَلَى قَلْبِهِ أَنْوَارُ الْمَعْرِفَةِ يَرَى جَمِيعَ الْأَشْيَاءِ مِنْ (٢١) اللَّهُ فَايَمَّةً بِاللَّهِ مَعْلُومَةً لِلَّهِ مُرَدُودَةً إِلَى إِلَهِهِ، وَالْحَالِ

(<sup>1</sup>) B om. وانت انت وإنا أنا.      (<sup>2</sup>) B om.      (<sup>3</sup>) A شيط corr. in marg.

والسمع AB (٦) . والنفوذ AB (٥) . مسيرين AB (٤) . . . سطر B

(٧) A والضم. (٨) B شاكل. (٩) B adds وشرحها. (١٠) B om.

على B (١٢). جل ذكره B (١٣). فاما B (١١). قال الشيخ رحمه الله

(14) B تعلی. (15) Kor. 23, 73. B om. ولو. (16) B عز وجل. (17) B om.

from **وذلك** to **الله**. (18) B **قال قال**. (19) A om. (20) B **الله تعالى**.

نازلة<sup>(١)</sup> تنزل بالعبد في<sup>(٢)</sup> المحين<sup>(٣)</sup> فيجلى بالقلب من وجود الرضا والتفويض وغير ذلك فيصفون له في الوقت في حاله ووقته ويزول، وهذا كما قال الحنيد<sup>(٤)</sup> رحمه الله وعند غيره الحال ما<sup>(٥)</sup> يجلى بالأسرار من صفاء الأذكار ولا يزول فاذا زال فلا يكون ذلك<sup>(٦)</sup> حالاً، والمقام هو الذي يقوم<sup>(٧)</sup> بالعبد في الاوقات مثل مقام الصابرين والمتوكلين وهو مقام العبد بظايره وباطنه في هذه المعاملات والمجاهدات والارادات فتى<sup>(٨)</sup> اقام العبد في شيء منه على التمام فهو مقامه حتى ينتقل منها الى مقام<sup>(٩)</sup> آخر كما<sup>(١٠)</sup> ذكرته في باب المقامات والاحوال، والمكان<sup>(١١)</sup> هو<sup>(١٢)</sup> لأهل الكمال والتمكين والنهاية فاذا كمل العبد في معانيه تمكّن له المكان لأنه قد عبر المقامات والاحوال فيكون صاحب مكان، قال بعضهم،

مَكَانَكَ مِنْ قَلْبِي هُوَ الْقَلْبُ كُلُّهُ \* فَلَيْسَ لِشَيْءٍ فِيهِ غَيْرُكَ مَوْضِعٌ،

والمشاهدة<sup>(١٣)</sup> بمعنى المداناة والمحاضرة، والمكاشفة والمشاهدة<sup>(١٤)</sup> بتقاربان في المعنى إلا ان الكشف اتم في المعنى، قال عمرو بن عثمان المكي<sup>(١٥)</sup> رحمه الله أول المشاهدة زوايد اليقين سطعت بكواشف المحضور غير<sup>(١٦)</sup> خارجة عن نغيط الغيب وهو التماس القلب دوام المحاضرة لما وارنه الغيوب، قال الله تعالى<sup>(١٧)</sup> إِنَّ فِي ذَلِكَ لَذِكْرَى لِمَنْ كَانَ لَهُ قَلْبٌ أَوْ أَلْقَى السَّمْعَ وَهُوَ شَهِيدٌ<sup>(١٨)</sup> بمعنى حاضر، واللوايح ما بلوح<sup>(١٩)</sup> للأسرار<sup>(٢٠)</sup> الظاهرة لزيادة السمو والانتقال من حال الى حال أعلى من ذلك، قال الحنيد<sup>(٢١)</sup> رحمه الله لقد فاز قوم دأبهم<sup>(٢٢)</sup> وليهم على مختصر الطريق فأوقفهم على<sup>(٢٣)</sup> محجة<sup>(٢٤)</sup> المناجاة ولوح لهم

(١) B om. (٢) B app. الخير. (٣) B om. (٤) B om.

(٥) A تحلى. The word is partly obliterated in B. (٦) AB حال. (٧) B العبد.

لا رمى B (١٢) فهو B (١١) ذكرنا B (١٠) أخرى B (٩) أقيم B (٨) جاحدة A (١٥) بتقاربان B app. بتقاربان A (١٤) معنى B (١٣) الكمال.

(١٦) So both MSS. (١٩) الأسرار B (١٨) Kor. 50, 30. (١٧) تبارك وتعالى B (١٦) Cf. p. ٢٢١, l. ١٦ seq. (٢٠) Perhaps دليلهم but the MSS read as above.

(٢١) The last two letters are obliterated in B. (٢٢) B المناجاة.

(١) على فهم الدعوة (٢) إلى المسارعة بالمناسبة إلى فهم الخطاب إذ يقول (٣) جلّ  
 Af.149a وعَزَّ (٤) وَسَارِعُوا إِلَى مَغْفِرَةٍ مِنْ رَبِّكُمْ فَنَهَضَتِ الْعُقُولُ مُسْتَجِيبَةً بِحُسْنِ (٥) التَّوَجُّهِ  
 لإقامة ما به يحظَّونَ عند، واللوامع معناه قريب من اللوايح وهو مأخوذ من  
 لوامع البرق إذا لمعت في السحاب طبع (٦) الصادى والعطشان في المطر،  
 قال عمرو بن عثمان المكي (٧) رحمه الله أن الله تعالى يُورِدُ في صفاء الأوهام  
 كمثل لوامع البرق بعضها في إثْر بعض ويُبدى ذلك لقلوب أوليائه بلا توقُّم  
 بأصل ما عقدت عليه القلوب من التصديق والإيمان بالغيب وما بدا للقلوب  
 لوامعُ من زيادة النور حتى لا يُمكن (٨) النفوس تَوْقُّمُ ذلك النور في صفاء  
 الأوهام ولو (٩) تَوَهَّمت انقطع ذلك، وقال القائل.

وَأَعْتَرَّ ذُو طَمَعٍ يَلْمَعُ (١١) سَرَابٌ.

١٠. والحق هو الله (١٢) عز وجل قال الله عز وجل (١٣) وَإِنَّ اللَّهَ هُوَ الْحَقُّ الْمُبِينُ،  
 والحق معناه الأحوال والمقامات والمعارف والآراء (١٤) والقصود  
 والمعاملات والعبادات قال (١٥) الطَّيَالِسي الرازي رحمه الله إذا ظهرت  
 الحقوق غابت المحظوظ وإذا ظهرت المحظوظ غابت الحقوق ومعنى المحظوظ  
 ١٥. حظوظ النفس والبشرية لا تجتمع مع الحقوق لأنهما ضدان لا يجتمعان،  
 والتحقيق تكلف العبد لاستدعاء الحقيقة جهده وطاقته، قال (١٦) ذو النون  
 (١٧) رحمه الله قلت لبعض الحكماء الذين لقبتم لم وقف سالك الطريق  
 في كيد فُجَّاج المضيق فقال من ضعف دعائم التصديق وأخثر القلوب بالتحقيق،  
 والتحقيق معناه معنى التحقيق وهو مثل (١٨) النعم والنعمان، والحقيقة اسم والحقايق  
 ٢٠. (١٩) جميع الحقيقة ومعناه وقوف القلب بدوام الانتصاب بين يدي من آمن

(١) B بحلى. (٢) B om. إلى المسارعة. (٣) B جل ثناؤه. (٤) Kor. 3, 127.

(٥) تبارك وتعالى B (٦) B om. (٧) للصادى B (٨) التوحيد A. (٩) النفوس B (١٠) توهمت B (١١) السراب B (١٢) Kor. 24, 25.

(١٣) Kor. 24, 25. (١٤) الطالاسى B. (١٥) الطالاسى A. (١٦) والنصول B. (١٧) أن الله Kor. has

(١٨) جميع B (١٩) التعليم والتعلم B (٢٠) المصرى B adds (٢١) ذا A (٢٢) Kor. has

به فلو داخل <sup>(١)</sup>القلوب شك أو محيلة فيما آمنت به حتى لا تكون به واقفة  
وبين يديه منتصباً لبطل الايمان وهو قول النبي صلعم لحارثة لِكُلِّ حَقِّ حَقِيقَةٍ  
فما حقيقة ايمانك فقال عَزَمْتُ نَفْسِي عن الدنيا فَأَسْهَرْتُ لَيْلِي وَأَطْمَأْتُ نَهَارِي  
وَكَأَنِّي انْظُرُ إِلَى عَرْشِ رَبِّي بَارِزًا <sup>(٢)</sup>وَكَأَنِّي وَكَأَنِّي يَعْبُرُ عَنْ مَشَاهِدَةِ قَلْبِهِ وَدَوَامِ  
وَقُوفِهِ وَإِنْتِصَابِهِ بَيْنَ يَدَيِ اللَّهِ <sup>(٣)</sup>تعالى <sup>(٤)</sup>لما آمن به حتى كأنه رأى العَيْنَ،  
قال المجيد <sup>(٥)</sup>رحمه الله آيَتُ الْحَقَائِقِ أَنْ تَدْعَ لِلْقُلُوبِ <sup>(٦)</sup>مَقَالَةً لِلتَّأْوِيلِ،  
وَالْمَخْصُوصِ أَهْلَ الْمَخْصُوصِ هُمُ الَّذِينَ خَصَّصَهُمُ اللَّهُ <sup>(٧)</sup>تعالى مِنْ عَامَّةِ الْمُؤْمِنِينَ  
بِالْحَقَائِقِ وَالْأَحْوَالِ وَالْمَقَامَاتِ، <sup>(٨)</sup>وَالْمَخْصُوصِ الْمَخْصُوصِ هُمُ أَهْلُ التَّفْرِيدِ  
وَتَجْرِيدِ التَّوْحِيدِ وَمِنْ عِبَرِ الْأَحْوَالِ وَالْمَقَامَاتِ وَسَلَكِهَا وَقَطَعَ مَفَاوِزَهَا،  
١. قال الله <sup>(٩)</sup>هَزَّ وَجَلَ <sup>(١٠)</sup>وَمِنْهُمْ مُقْنَصِدٌ وَمِنْهُمْ سَابِقٌ بِالْخَيْرَاتِ، فَاَلْمُقْنَصِدُ  
مَخْصُوصٌ <sup>(١١)</sup>وَالسَّابِقُ مَخْصُوصُ الْمَخْصُوصِ، حَكَى عَنِ الشَّيْبَلِيِّ <sup>(١٢)</sup>رحمه الله  
أَنَّهُ قَالَ قَالَ <sup>(١٣)</sup>لِي الْمَجِيدُ <sup>(١٤)</sup>رحمه الله يَا أَبَا بَكْرٍ مَا ظَنَنْتُ بِمَعْنَى مَخْصُوصِ  
الْمَخْصُوصِ فِيمَا <sup>(١٥)</sup>تَجَرَّى إِلَيْهِ <sup>(١٦)</sup>مِنْ الْقَوْلِ عَمُومٌ ثُمَّ قَالَ مَخْصُوصُ الْمَخْصُوصِ  
فِي نَعْتِ الْأَيَّامِ إِلَيْهِ عَمُومٌ، وَالْإِشَارَةُ مَا يَخْفَى عَنِ التَّكَلُّمِ كَشَفَعَهُ بِالْعِبَارَةِ  
١٥. <sup>(١٧)</sup>لِلطَّائِفَةِ مَعْنَاءٌ، قَالَ أَبُو عَلِيٍّ الرَّوْذِبَارِيُّ <sup>(١٨)</sup>رحمه الله عَلَيْنَا هَذَا إِشَارَةٌ فَإِذَا  
<sup>(١٩)</sup>صَارَ <sup>(٢٠)</sup>عِبَارَةً <sup>(٢١)</sup>خَفِيَ، وَالْأَيَّامُ إِشَارَةٌ بِحَرَكَةِ جَارِحَةٍ، قَالَ الْمَجِيدُ  
<sup>(٢٢)</sup>رحمه الله جَلَسْتُ عِنْدَ رَأْسِ <sup>(٢٣)</sup>ابْنِ الْكَرْبِيِّ فَأَوْمَيْتُ بِرَأْسِي إِلَى الْأَرْضِ  
فَقَالَ <sup>(٢٤)</sup>بُعْدٌ ثُمَّ أَوْمَيْتُ بِرَأْسِي إِلَى السَّمَاءِ فَقَالَ <sup>(٢٥)</sup>بُعْدٌ، وَقَالَ الشَّيْبَلِيُّ <sup>(٢٦)</sup>رحمه  
الله وَمِنْ أَوْفَى إِلَيْهِ هُوَ كَعَابِدٍ وَتَنَى لِأَنَّ الْأَيَّامَ لَا يَصْلُحُ إِلَّا إِلَى الْأَوْتَانِ،  
٢. وقال القائل،

حقيقة لما B <sup>(٤)</sup>. عز وجل B <sup>(٣)</sup>. فقد أخبر عن مشاهدة الحج B <sup>(٢)</sup>. القلب AB <sup>(١)</sup>.  
والمقامات to وخصوص المخصوص B om. <sup>(٧)</sup>. مثال B <sup>(٦)</sup>. B om. <sup>(٥)</sup>.  
١١. A om. <sup>(١١)</sup>. والسابق بالخبرات B <sup>(١٠)</sup>. Kor. 35, 29. <sup>(٩)</sup>. تعالى B <sup>(٨)</sup>.  
جاء A <sup>(١٦)</sup>. العبارة B <sup>(١٥)</sup>. صارت B <sup>(١٤)</sup>. للكافة B <sup>(١٣)</sup>. بحرى AB <sup>(١٢)</sup>.  
B بعد. B بعد. A بعد. <sup>(١٩)</sup>. B بعد. B بعد. <sup>(١٨)</sup>. B <sup>(١٧)</sup>. حقا B  
Nafahāt al-Uns, p. 98, l. 2 foll.

وَلِي عِنْدَ الْفَاءِ فِيهِ عَتَبٌ . بِأَيْمَاءِ الْمُجَنُّونِ إِلَى الْمُجَنُّونِ  
 (١) فَأُجِبْتُ خِيْفَةً وَأَذُوبٌ خَوْقًا . وَأُفْتِي عَنْ حَرَالِكٍ أَوْ سُكُونٍ،  
 وَالرَّمْزُ مَعْنَى (٢) بَاطِنٌ مُحْزُونٌ نَحَبْتُ كَلَامَ ظَاهِرٍ لَا يَنْظُرُ بِهِ إِلَّا أَهْلُهُ، قَالَ الْفَنَاءُ،  
 إِذَا نَطَقُوا أَعْجَزَكَ (٣) مَرَمَى رُمُوزِهِمْ . وَإِنْ سَكَنُوا هَيَمَاتٍ مِنْكَ (٤) اتَّصَالُهُ،  
 . وَقَالَ بَعْضُهُمْ مَنْ أَرَادَ أَنْ يَقِفَ عَلَى رُمُوزِ مُشَاجِنَا فَلْيَنْظُرْ فِي مَكَاتِبِهِمْ  
 وَمُرَاسِلَاتِهِمْ فَإِنَّ رُمُوزَهُمْ فِيهَا لَا فِي مُصَنَّفَاتِهِمْ،  
 وَالصَّفَاءُ مَا خَلَصَ مِنْ مَازِجَةِ الطَّبِيعِ وَرُؤْيَا النُّعْلِ مِنَ الْحَفَاقِيقِ فِي (٥) الْحَمَنِ،  
 قَالَ الْجَرِيرِيُّ (٦) رَحِمَهُ اللَّهُ مَلَا حِظْلَةً مَا صَفَا بِالصَّفَاءِ (٧) جَفَاءً لِأَنَّ مَعَهُ  
 مَازِجَةَ الطَّبِيعِ وَرُؤْيَا النُّعْلِ، (٨) قَالَ ابْنُ عَطَاءٍ (٩) رَحِمَهُ اللَّهُ لَا تَقْتَرُوا  
 ١٠ بِصَفَاءِ الْعِبُودِيَّةِ فَإِنَّ فِيهَا نَسْيَانَ الرَّبُوبِيَّةِ لِأَنَّهَا مَازِجَةُ الطَّبِيعِ وَرُؤْيَا النُّعْلِ  
 Af.150n وَاللَّهُ أَعْلَمُ، وَسَيَّلَ الْكَتَائِفَ (٦) رَحِمَهُ اللَّهُ عَنِ الصَّفَاءِ فَقَالَ مَزَالَةُ الْمَذْمُومَاتِ،  
 وَسَيَّلَ عَنْ صَفَاءِ الصَّفَاءِ فَقَالَ مَزَالَةُ الْأَحْوَالِ وَالْمَقَامَاتِ وَالِدُخُولِ إِلَى  
 النِّهَايَاتِ، وَصَفَاءُ الصَّفَاءِ أَبَانَةُ الْأَسْرَارِ عَنِ الْمُحَدَّثَاتِ (١٠) لِمُشَاهَدَةِ الْحَقِّ بِالْحَقِّ  
 عَلَى الْإِتِّصَالِ بِلَا عِلَّةٍ، قَالَ الْفَائِلُ،  
 ١٥ صَنَوُ الصَّفَا فِي صُنُوءِهِ إِذْطَانُ . وَصَفَاؤُهُ فِي كَوْنِهِ (١١) إِيْقَانُ  
 مَنْ بَانَ يَبِينَ مَا أَبَانَ بِهِ لَهُ . حَقُّ الْبَيَانِ بِوَاضِحِ (١٢) الْبَيَانِ  
 هَذَا حَقِيقَةُ وَجْدِهِ مِنْ وَجْدِهِ . وَلَوْ جَدَّهِ هَلْ قَوْقُ ذَلِكَ بَيَانُ،  
 وَالزُّوَايِدُ زِيَادَاتُ الْإِيمَانِ بِالْغَيْبِ (١٣) وَالْيَقِينُ كُلُّهَا (١٤) أَزْدَادَاتُ (١٥) الْإِيمَانِ  
 وَالْيَقِينُ زَادُ الصَّدْقِ وَالْإِخْلَاصِ فِي الْأَحْوَالِ وَالْمَقَامَاتِ وَالْأَزْدَادَاتِ  
 . وَالْمَعَامَلَاتِ، قَالَ عَمْرُو بْنُ عَثْمَانَ الْمَكِّيُّ (٦) رَحِمَهُ اللَّهُ زُوَايِدُ الْيَقِينِ إِذَا

(١) A om. this verse. It occurs in B after the words فَإِنَّ رُمُوزَهُمْ فِيهَا لَا فِي مُصَنَّفَاتِهِمْ  
 انصافه A (٤). ما في B. مرما A (٣). باطن خفي B (٢). (l. ٦). مصنفاتهم  
 with اتصاله in marg. (٥) A om. (٦) B om. (٧) A om. (٨) A om. (٩) A om. (١٠) A om. (١١) A om. (١٢) A om. (١٣) A om. (١٤) A om. (١٥) A om.  
 (١) B. وقال B (٢). (٣) B. (٤) B. (٥) B. (٦) B. (٧) B. (٨) B. (٩) B. (١٠) B. (١١) B. (١٢) B. (١٣) B. (١٤) B. (١٥) B.  
 (١) B. (٢) B. (٣) B. (٤) B. (٥) B. (٦) B. (٧) B. (٨) B. (٩) B. (١٠) B. (١١) B. (١٢) B. (١٣) B. (١٤) B. (١٥) B.

سطعت بكواشف المحصور عن نغطة القلوب لهما وارته الغيوب ، والفوايد  
تُحَفُّ الحق لاهل معاملته في وقت الخدمة بزيادة الفهم <sup>(١)</sup> للتنعم بها ، قال  
ابو سليمان الداراني <sup>(٢)</sup> رحمه الله رأيت الفوايد <sup>(٣)</sup> تَرِدُ في ظلم الليل ، والشاهد  
ما يشهدك <sup>(٤)</sup> بما غاب عنك يعني يحضر قلبك لوجوده ، قال القائل ،  
<sup>(٥)</sup> وفي كل شيء له شاهد . <sup>(٦)</sup> يدل على أنه واحد ،

والشاهد ايضا بمعنى الحاضر ، وسئل المجتهد <sup>(٧)</sup> رحمه الله عن الشاهد فقال  
الشاهد الحق <sup>(٨)</sup> شاهد في ضميرك واسرارك مطلع عليها ، والمشهود ما يشهد  
الشاهد ، قال ابو بكر الواسطي الشاهد الحق والمشهود الكون ، قال <sup>(٩)</sup> عز  
وجل <sup>(١٠)</sup> وشاهد ومشهود ، والموجود والمنفود اسان متضادان فالموجود ما  
١٠ خرج عن <sup>(١١)</sup> حيز العدم الى حيز الوجود والمنفود ما خرج من حيز الوجود  
الى حيز العدم ، قال <sup>(١٢)</sup> ذو <sup>(١٣)</sup> النون <sup>(١٤)</sup> رحمه الله لا <sup>(١٥)</sup> تحزن على مفقود  
ويكون ذكرا <sup>(١٦)</sup> لعباد موجود ، والمعدوم الذي لا يوجد ولا يمكن وجوده  
Al150b فاذا عدمت شيئا ويمكن وجوده فذاك <sup>(١٧)</sup> مفقود وليس بمعدوم ، قال بعض  
اهل المعرفة العالم <sup>(١٨)</sup> وجود <sup>(١٩)</sup> من بين طرفي <sup>(٢٠)</sup> عدم لأنه موجود كان  
١٥ عدما معدوماً ويصير عدما معدوماً ولا يشهد <sup>(٢١)</sup> المعارف الا بعدم معدوم  
فيجعل له عند رؤية عدمه معرفة وحدانية خالقه ، والمجمع لفظ <sup>(٢٢)</sup> مجمل  
<sup>(٢٣)</sup> يعبر عن اشارة من اشارة الى الحق بلا خلق <sup>(٢٤)</sup> قبل ولا كون كان اذ  
الكون والخلق <sup>(٢٥)</sup> مكوّنان لا قوام <sup>(٢٦)</sup> لهما بنفسهما لأنهما وجود بين طرفي  
عدم ، والفرقة ايضا لفظ مجمل <sup>(٢٧)</sup> يعبر عن اشارة من اشارة الى الكون

وفي نسخة أخرى. B in marg. (٤) B لا. (٥) B om. (٦) B للتنعم. (٧) B  
شاهدا. A (٨) B دليل. (٩) B في كل شيء له آية يدل على أنه واحد. (١٠) B  
جل ذكره. B (١١) Kor. 85, 3. (١٢) B adds المصرى. (١٣) B definition. (١٤) A ذا. (١٥) B  
عدم معدوم. B (١٦) B وجود. (١٧) B مفقود. (١٨) B لمبود. (١٩) B  
جميع. B (٢٠) A المعارف. (٢١) B app. B (٢٢) B قبل. A (٢٣) B app. B (٢٤) B  
لها بنفسها لانها. A (٢٥) B مكون. A (٢٦) B قبل. A (٢٧) B app. B

والخلق وما اعلان لا يستغنى احدهما عن الآخر فمن اشار الى تفرقة بلا جمع فقد جحد الباري ومن اشار الى جمع بلا تفرقة فقد انكر قدرة القادر فاذا جمع بينهما فقد وحد، وقال القائل،

جَمَعْتُ وَفَرَّقْتُ عَنِّي بِسْ . وَفَرَّدُ التَّوَاصِلِ مَثْنَى الْعَدَدِّ،

بمعنى جمعت به وفَرَّقْتُ عَنِّي وفرد التواصل في الجمع مثنى العدد في التفرقة، والغيبة غيبة القلب عن مشاهدة الخلق بحضوره ومشاهدته للخلق بلا تغيير ظاهر العبد، والغشبية<sup>(١)</sup> هي غيبة القلب بما يرد عليه ويظهر ذلك<sup>(٢)</sup> على ظاهر العبد، والمحضور حضور القلب لما غاب عن عيانه بصفاء اليقين فهو كالحاضر عندك وإن كان غائبا عنه، قال القائل،

أَنْتَ وَإِنْ غُيِّبَتْ عَنِّي سَبْدَى<sup>(٣)</sup> كَالْحَاضِرِ،

وقال<sup>(٤)</sup> النوري،

إِذَا تَغَيَّبْتُ بَدَا . وَإِنْ بَدَا غَيَّبَنِي،

وكذلك الصحو والسكر معناها قريب من معنى الغيبة والمحضور غير ان الصحو والسكر اقوى واتم واقهر من الغيبة والمحضور،<sup>(٦)</sup> وقد قال<sup>(٧)</sup> في ذلك بعضهم،

(٨) فَحَالَانِ لِي حَالَانِ صَحْوٌ وَسُكْرٌ . فَلَا زِلْتُ فِي<sup>(٩)</sup> حَالِي آصْحُو وَأَسْكُرُ كَفَاكَ بَأَنَّ الصَّحْوَ<sup>(١٠)</sup> أَوْجَدَ كَأَنِّي . فَكَيْفَ بِحَالِ السُّكْرِ وَالسُّكْرُ<sup>(١١)</sup> أَجْدَرُ جَحَلْتُ الْهَوَى إِنْ كُنْتُ مُذْ جَعَلَ الْهَوَى . عِيُونُكَ لِي عَيْنًا تُفَضُّ<sup>(١٢)</sup> وَتُبَصِّرُ نَظَرْتُ إِلَى شَيْءٍ سِوَاكَ وَإِنَّمَا<sup>(١٣)</sup> أَرَى<sup>(١٤)</sup> غَيْرَنَا أَحْلَامَ نَوْمٍ<sup>(١٥)</sup> بِقَدَرِ

والفرق بين<sup>(١٦)</sup> السكر والغشبية ان<sup>(١٧)</sup> السكر<sup>(١٨)</sup> ليس<sup>(١٩)</sup> نشئته من الطبع

ذو اللون المصري B<sup>(٤)</sup> . كالحاضر الصحو B<sup>(٣)</sup> . عن B<sup>(٢)</sup> . B om.<sup>(١)</sup>

فعلا B<sup>(٨)</sup> . في ذلك B om.<sup>(٧)</sup> . فقد B<sup>(٦)</sup> . تغيب A<sup>(٥)</sup>

أحدر AB<sup>(١١)</sup> . وحدك اني B . أوجدك اني A<sup>(١٠)</sup> . حالك B<sup>(٩)</sup>

ارتقي B<sup>(١٥)</sup> . سوانا B<sup>(١٤)</sup> . نطق A<sup>(١٣)</sup> . عيونك B . عيونك A<sup>(١٢)</sup>

ليست B<sup>(١٦)</sup> . السكر A<sup>(١٨)</sup> . تقدر B . بقدر A<sup>(١٧)</sup> . عيون B<sup>(١٥)</sup>

نشئته من الطبع . انشئت من الطبع . A<sup>(٢٠)</sup>



لا يتغير عند وروده الطبع والمحاسن والغشبية <sup>(١)</sup> نشئتها مزوجة بالطبع تتغير عند <sup>(٢)</sup> ورودها الطبع والمحاسن <sup>(٣)</sup> وتتفص <sup>(٤)</sup> منها الطهارة والغشبية لا تدوم والسكر يدوم ، والفرق بين <sup>(٥)</sup> المحصور والصحو ان الصحو حادث والمحصور على الدوام ، ومعنى صفو الوجد ان لا يعارضه في وجهه شيء غير <sup>(٦)</sup> وجوده . كما قال القائل ،

تَحَقَّقْ صَفْوُ الْوَجْدِ مَنَافَا لَنَا . عَلَيْنَا سِوَانَا مِنْ رَقِيبٍ يُخَيِّرُ ،

والهجوم والغلبات <sup>(٧)</sup> متقاربا المعنى الا ان الهجوم فعل صاحب الغلبات وذلك عند قوة الرغبة <sup>(٨)</sup> والانفلات من دواعي الهوى والنفس عند قوة رغبة الطالب اذا لاح له اعلام المزيد في حال طلبه <sup>(٩)</sup> المطلوب <sup>(١٠)</sup> فلو ظن ان مطلوبه وراء بحر سبجه او في نيه سلكه بالهجوم عند غلبات الارادة وقوة سلطان المطالبة عليه لو رأى ناراً افتحها بالهجوم بتلك الروح وبذل المهبة سواء اوصله ذلك الى مطلوبه او لم <sup>(١١)</sup> يوصله ، فذلك معنى الهجوم والغلبات ، والبقاء والبقاء قد <sup>(١٢)</sup> ذكرته في بابه ومعنى البقاء بقاء صفة النفس وبقاء المنع والاسترواح الى حال وقع ، والبقاء بقاء العبد على ذلك ، وايضا <sup>(١٣)</sup> بقاء هو بقاء رؤيا العبد <sup>(١٤)</sup> في أفعاله لأفعاله <sup>(١٥)</sup> بقيام الله له <sup>(١٦)</sup> في ذلك ، والبقاء بقاء رؤية العبد بقيام الله له في قيامه <sup>(١٧)</sup> الله قبل قيامه الله بالله ، والمتدنى هو الذى يتدنى بقوة العزم في سلوك طرقات المنقطعين الى الله <sup>(١٨)</sup> تعالى ويتكلف لآداب ذلك ويتأهب <sup>(١٩)</sup> للتأدب بالخدمة والقبول من الذى يعرف الحال الذى ابتدا به وأشرف عليه من بدايته الى نهايته ، والمريد <sup>(٢٠)</sup> الذى صح له الابتداء <sup>(٢١)</sup> وقد دخل في جملة المنقطعين الى الله

منه AB <sup>(٤)</sup> . ومنص B <sup>(٣)</sup> . وروده AB <sup>(٢)</sup> . أنشيت B . تشبه A <sup>(١)</sup> .

A <sup>(٨)</sup> متقاربين B . متقاربا A <sup>(٧)</sup> . وجد B <sup>(٦)</sup> . الصحو والمحصور B <sup>(٥)</sup> .

ذكر B <sup>(١٢)</sup> . يوصله B <sup>(١١)</sup> . فان B <sup>(١٠)</sup> . للمطلوب B <sup>(٩)</sup> . والالفاظ

B om. <sup>(١٦)</sup> . انقيام B <sup>(١٥)</sup> . في افعاله لأفعاله B om. <sup>(١٤)</sup> . B om. <sup>(١٣)</sup> .

المتأدب A <sup>(١٨)</sup> . الله عز وجل B <sup>(١٧)</sup> . بقيام الله له to في ذلك from

بالاسم to وقد B om. <sup>(٢١)</sup> . اذا A <sup>(١٩)</sup> .

تعالى بالاسم وشهد له قلوبُ الصادقين<sup>(١)</sup> بصحة ارادته ولم<sup>(٢)</sup> يترسم بعدُ بحال  
 Af151b ولا مقام فهو في السبر مع ارادته، والمراد العارف الذي لم يبن له ارادة  
 وقد وصل الى النهايات وعبر الاحوال والمقامات والمقاصد والارادات فهو  
 مراد<sup>(٣)</sup> أريد به ما أريد ولا يُريد إلا ما يُريد، والوجد مصادفة القلوب  
 لصفاء ذكر كان عنه<sup>(٤)</sup> مفقوداً، والتواجد<sup>(٥)</sup> والتساكر<sup>(٦)</sup> قريباً المعنى وهو ما  
 يمتزج من اكتساب العبد بالاستدعاء للوجد والسكر وتكفئه للنشبة بالصادقين  
 من اهل الوجد والسكر، والوقت ما بين الماضي والمستقبل، قال الجنيد<sup>(٧)</sup>  
 رحمه الله الوقت عزيز اذا فات لا يُدرك يعني<sup>(٨)</sup> نفسك ووقتك الذي  
 بين النفس الماضي والنفس المستقبل<sup>(٩)</sup> اذا فانك بالغفلة عن ذكر الله<sup>(١٠)</sup> تعالى  
 ١. فلا تلحقه ابداً، والبادى هو الذى يبدو على القلب فى<sup>(١١)</sup> المحين من  
 حيث حال العبد فاذا<sup>(١٢)</sup> بدا بادهى الحق يُبدي<sup>(١٣)</sup> كل<sup>(١٤)</sup> بادهى غير الحق،  
 قال ابراهيم الخواص<sup>(١٥)</sup> رحمه الله اذا بدا بادهى الحق أفنى كل<sup>(١٦)</sup> بادهى،  
 والوارد<sup>(١٧)</sup> ما يرد على القلوب بعد البادى فيستغرقها والوارد له فعل وليس  
 للبادى فعل لأن البوادى بدايات الواردات، قال<sup>(١٨)</sup> ذو<sup>(١٩)</sup> النون<sup>(٢٠)</sup> رحمه  
 ١٥. الله وارد حق جاء يزعم القلوب، والمخاطر تحريك السر لا بداية له واذا  
 خطر بالقلب فلا<sup>(٢١)</sup> يثبت فيزول<sup>(٢٢)</sup> بمخاطر آخر مثله، والواقع ما<sup>(٢٣)</sup> يثبت  
 ولا يزول بواقع آخر، سمعت بعض المشايخ وهو ابو الطيب الشيرازى رحمه  
 الله قال سألت شيخاً من مشايخي مسألة فقال لى أرجو ان يقع جوابي، قال  
 الجنيد<sup>(٢٤)</sup> رحمه الله لحير النساء رحمه الله حين خرج اليه هلاً خرجت مع  
 ٢. أول خاطرك وذلك انه خطر بقلبه بان الجنيد<sup>(٢٥)</sup> رحمه الله على باب داره

أريد بما أراد ولا يريد إلا ما يراد B (١). يتوسم A (٢). يصور B (٣).  
 وقتك B (٤). B om. (٥). قريب AB (٦). والتساكر A (٧). مفقود A (٨).  
 ونفسك. (٩) The words from اذا to العبد حال العبد are suppl. in marg.  
 لكل A (١٠). الجنيد B (١١). لا A in marg. (١٢). فاذا A in marg. (١٣).  
 الذى B (١٤). ذا A (١٥). بادهى A (١٦). بادهى AB (١٧).  
 ثبت A (١٨). خاطر A (١٩). يثبت A (٢٠). المصرى.

فكان يدفع خاطره مرارًا فلما خرج قال له الجنيّد ذلك ، ويقال إنّ الخاطر الصّحيح أوّل الخاطر اى أوّل ما يحظر ، <sup>(١)</sup> ومعنى الخاطر ايضًا ما لا يكون للعبد نسبة في ظهوره في الاسرار <sup>(٢)</sup> والخطاير ايضًا <sup>(٣)</sup> فهُرّ يستوعب الاسرار ، والقادح قريب من الخطاير الاّ أنّ الخطاير لقلوب اهل اليقظة والقادح لأهل الغفلة فاذا <sup>(٤)</sup> انتشع <sup>(٥)</sup> عن قلوبهم غُيِم الغفلة قدح فيها قادحُ التّرك وحي لفظه مأخوذة من قَدَحَ النارَ بالزّناد <sup>(٦)</sup> والقادح الذّى يستوقد النار ، قال القائل ،

يا قادحَ النارِ بالزّنادِ ،

وقال بعضهم ليس ما قدحته الخفيّة كما ساكنته البشريّة ، <sup>(٧)</sup> والمعارض ما <sup>(٨)</sup> يعرض للقلوب والاسرار من إلقاء العدو والنفس والهوى فكلّ ما يكون من إلقاء النفس والعدوّ والهوى فهو المعارض لانّ الله <sup>(٩)</sup> تعالى لم يجعل هؤلاء الأعداء طريقًا الى قلوب اوليائه الاّ بالمعارض دون الخطاير والقادح والبادى والوارد ، قال <sup>(١٠)</sup> انشد ،

يُعَارِضُنِي الْوَاشُونَ قَلْبِي يَكْلِمُونِي . يَقْلِقُونِي فِي سِرِّي وَالْعَلَانِيَةِ ،

<sup>(١١)</sup> والقبض والبسط حالان شريفان لأهل المعرفة <sup>(١٢)</sup> اذا قبضهم الحق احشيم عن تناول القوام والمباحات والأكل والشرب والكلام واذا بسطهم ردّم الى هذه الاشياء <sup>(١٣)</sup> وتولّى حفظهم في ذلك ، فالتقبض حال رجل عارف ليس فيه فضلٌ لشيء غير معرفته والبسط حال رجل عارف بسطه الحق وتولّى حفظه حتى يتأدّب الخلق به ، قال الله تعالى <sup>(١٤)</sup> وَاللّهُ يَقْبِضُ وَيَبْسُطُ وَإِلَيْهِ تُرْجَعُونَ ، وقال الجنيّد <sup>(١٥)</sup> رحمه الله في معنى القبض والبسط يعنى الخوف والرجاء .

ويقال ايضاً انه فهر B (٢) . ويقال ايضاً في معنى الخطاير ما لا يكون الخ B (١)

B om. . واذا قدحه القادح A (٦) . على B (٥) . انتشع B (٤) . فهو A (٣)

يعارض القلوب A (٨) . والمعارض A (٧) . بالزناد to والقادح from

تولى B (١٢) . فاذا B (١١) . وانشد B (١٠) . تبرك وتعالى B (٩)

B om. (١٥) . قال B (١٤) . Kor. 2, 248. (١٣)

فالرجاء ييسر الى الطاعة والخوف يقبض عن المعصية، وقد قال القائل في  
صفة حال العارف المنقبض وصفه حال العارف المبسط فقال،  
مَعَارِفُ الْحَقِّ تَحْوِيهَا إِذَا نُشِرَتْ \* ثَلَاثَةٌ بَعْدَهَا الْأَرْوَاحُ تُخْلَسُ  
فَعَارِفُ الْحَقِّ بِحُطُوطِ الْحَقِّ لَيْسَ لَهُ \* عَنْهُ سِوَاهُ وَلَا مِنْهُ لَهُ نَفْسُ  
وَعَارِفُ <sup>(١)</sup> بُولَا <sup>(٢)</sup> الْبَلِيكِ <sup>(٣)</sup> مُعْتَرِفٌ \* <sup>(٤)</sup> بَعْنُهُ الْوَجْدُ <sup>(٥)</sup> مَا وَلَّى لَهُ الْفَلَسُ  
وَعَارِفٌ غَابَ عَنْهُ الْعُرْفُ <sup>(٦)</sup> فَاعْتَسَفَتْ \* مِنْهُ السَّرَايِرُ مَطْوِيٌّ <sup>(٧)</sup> الدَّرَى شَرِيرُ  
<sup>(٨)</sup> حَتَّى آسَنَكَانَ وَغَابَ الْوَعْتُ فِي مَهْلٍ \* <sup>(٩)</sup> فَطَارَ شَيْثَانٌ عَنْهُ النُّطْقُ وَالْحَرَسُ  
أَغَانَهُ الْحَقُّ عَمَّا دُونَهُ قَلْبُهُ \* مِنْهُ <sup>(١٠)</sup> إِلَيْهِ سِرَارٌ <sup>(١١)</sup> وَحَبِهَا <sup>(١٢)</sup> خَنِسٌ،  
Af.152. يذكر ان العارفين على ثلاثة أصناف صنف منهم ليس لهم <sup>(١٣)</sup> منهم نفس وصف  
١. منهم <sup>(١٤)</sup> يحتمهم الوجد الى الحال الذي يتولاهم الحق بالكلاية فيها وصف منهم  
غاب عنهم العرف والعادة واستوى عندهم النطق والصمت وغير ذلك بعناية  
الحق لهم فان سكنوا فله يسكنون وان نطقوا فعن الله ينطقون، والغيبة  
والمحضور والصهو والسكر والوجد والهجوم والغلبات والفتاء والبقاء فاعلم ان  
ذلك من احوال القلوب المخففة بالذكر والتعظيم لله عز وجل، والمأخوذ  
١٥ <sup>(١٥)</sup> والمستلب بمعنى واحد الا ان المأخوذ اتم في المعنى <sup>(١٦)</sup> وهم العبيد الذين  
وصنهم في الحديث المروي عن النبي صلعم الذي قال يظن الناس انهم قد  
خولطوا وما خولطوا ولكن خالط قلوبهم من عظمة الله <sup>(١٧)</sup> تعالى ما أذق  
بعقولهم، وفي الحديث روى ايضا عن النبي صلعم انه قال لا يبلغ العبد  
حقيقة الايمان حتى يظن الناس انه مجنون، وقد روى <sup>(١٨)</sup> عن الحسن في  
الحبر كنت اذا رأيت مجاهدا كأنه خر يندج قد ضل حماره لما كان فيه  
من الوله، والاخبار تكثر في وصف المأخوذ والمستلب وقال القائل،

(١) B app. (٢) B مجته. (٣) B معترفا. (٤) A البليك. (٥) بولا (٦) B om. this verse. (٧) A الدرى. (٨) A فاعتسفت. (٩) A فطار. (١٠) B منه. (١١) B خلس. (١٢) A وحبها. (١٣) B خنس. (١٤) B وهو العبد الذي وصفه. (١٥) A والمستلوب. (١٦) B تخمهم. (١٧) B om. عن الحسن. (١٨) B om.

فَلَا تَلْمِزْنِي عَلَى مَا كَانَ مِنْ قَلْبِي \* إِنِّي بِحُبِّكَ مَا خُوذَ وَمُسْتَلَبُ ،  
والدهشة سطوة تصدّم عقل المحب من هبة محبوبه اذا لقيه عند الایاس لم  
يجد لها عاهة اذا انتفتت ، وقد <sup>(١)</sup> روى عن بعضهم انه قال اللهم انك لا  
تُرى في الدنيا فهب لي من عندك ما يسكن اليه قلبي قال فعشني عليه فلما  
افاق قال سُبْحَنَ الله قليل له يمّ سبّحت قال أَلْقَى الی <sup>(٢)</sup> سَكِيتُهُ بدلاً من  
النظر اليه وهل لذلك من بدلٍ فقلت يا رب <sup>(٣)</sup> دهشت من حبك فلم  
أتمالك أن قلت ما قلت ، ولبعضهم يقول ،  
إِنَّ مِنْ أَهْوَاءٍ قَدْ أَدهَشَنِي \* لَا خَلَوْتُ الدَّهْرَ مِنْ ذَاكَ الْآهَتَنِ ،  
وكان الشبلي <sup>(٤)</sup> رحمه الله يقول يا دهشاً كلّه معناه كل شيء مع الخلق منك  
<sup>Al.153a</sup> دهش كنه ، والمحيّة بديهة تردّ على قلوب العارفين عند تأملهم وحضورهم  
وتفكيرهم <sup>(٥)</sup> تفهمهم عن التأمل والفكرة ، قال الواسطي <sup>(٦)</sup> رحمه الله حيرة البديهة  
اجل من سكون التوّلّي عن المحيرة ، <sup>(٧)</sup> والمحيّة منازل <sup>(٨)</sup> تتوّلّي قلوب العارفين  
بين <sup>(٩)</sup> اليأس والطبع في الوصول الى مطلوبه ومنصوده لا تطعمهم في الوصول  
<sup>(١٠)</sup> فيرتجول ولا تؤسّمهم عن الطلب <sup>(١١)</sup> فيسترجول فعند ذلك يتغيّرون ، وقد  
<sup>١٥</sup> سئل بعضهم <sup>(١٢)</sup> عن المعرفة ما هي فقال التغيّر ثم الاتصال ثم الافتقار ثم  
المحيّة ، قال <sup>(١٣)</sup> القابل ،  
قَدْ تَغَيَّرْتُ فَبِكَ خُذْ يَدِي \* يَا دَلِيلًا لِمَنْ تَغَيَّرَ فَبِكَ ،  
والطوابع انوار التوحيد تطلع على قلوب اهل المعرفة بنشعشعها فيطمئنّ ما  
في القلوب من الانوار <sup>(١٤)</sup> بسلطان نورها كالشمس <sup>(١٥)</sup> الطالعة اذا طلعت بجفّي  
على <sup>(١٦)</sup> الناظر من سطوة نورها انوار الكواكب وهي في اماكنها ، قال الحسين  
ابن منصور في هذا المعنى ،

(١) B ذكر . (٢) تسله B ، تسليه A (٣) ذهت A . (٤) B om .

يقول B (٥) تتزل B (٦) والمحيرة B (٧) جحهم A (٨) دهشاً AB (٩)

عن المعرفة B om (١٠) فيسترجول AB (١١) فيرتجول AB (١٢) الناس B (١٣)

الناظرين B (١٤) الطالع B (١٥) سلطان B (١٦) القابل B (١٧)

قَدْ نَجَلْتُ طَوَائِعَ زَاهِرَاتٍ • بَنَشَعْنَ فِي كَوَامِعِ بَرْقٍ  
خَصَنِي وَاحِدِي بِتَوْحِيدٍ <sup>(١)</sup> صَنِيقٍ • مَا إِلَيْهَا مِنَ الْمَسَالِكِ طَرُقٍ،

والطوارق ما <sup>(٢)</sup> يطرق قلوب اهل الحفايق من طريق السمع فيجدهم  
حفايقهم، حكى عن بعض المشايخ انه قال يطرق سمعى علم من علوم اهل  
الحفايق فلا ادع ان يدخل قلبي الا بعد ان اعرضها على الكتاب والسنة،  
والطوارق في اللغة ما يطرق بالليل، <sup>(٣)</sup> ورؤى عن النبي صلعم انه كان  
<sup>(٤)</sup> يدعو واعوذ بك من شر طوارق الليل والنهار الا <sup>(٥)</sup> طارقاً يطرق بخير،  
والكشف بيان ما يستتر على الفهم فيكشف عنه للعبد كانه رأى <sup>(٦)</sup> عين،  
<sup>(٧)</sup> قال ابو محمد الجربري من لم يعمل فيما بينه وبين الله <sup>(٨)</sup> تعالى بالتقوى  
والمراقبة لم يصل الى الكشف والمشاهدة، وقال النورى <sup>(٩)</sup> رحمه الله مكاشفات  
العيون بالإبصار <sup>(١٠)</sup> ومكاشفات القلوب بالاتصال، والشطح كلام يترجمه  
اللسان عن وجد <sup>(١١)</sup> يفيض عن معدنه مقرون بالدعوى الا ان يكون  
صاحبه <sup>(١٢)</sup> مستتباً ومحموظاً، قال ابو حمزة سألني رجل خراساني عن الأمن  
فقلت اعرف من لو كان على يمينه سبع وعلى يساره سورة ما ميز على أيهما  
<sup>(١٣)</sup> اتكى فقال لي هذا شطح فبات <sup>(١٤)</sup> العلم، وكان بعضهم اذا سأل انسان  
مسئلة فيها دعوى يقول أعوذ بالله من شطح اللسان، وقد فسر المجتهد  
<sup>(١٥)</sup> رحمه الله شطحات ابي <sup>(١٦)</sup> يزيد <sup>(١٧)</sup> رحمه الله ولو كان ابو يزيد <sup>(١٨)</sup> رحمه  
الله في ذلك عند معلولاً ما فسرهما، وقد قال الفتاد،  
شَطْحُ الْحَقِيقَةِ <sup>(١٩)</sup> وَالْأَحْوَالِ بَيْنَهُمَا • شَطْحٌ <sup>(٢٠)</sup> لِذَا الْيَمِينِ يَزْهُوَيْنَ هَاتَيْنِ

(١) A صرف. B صرف. This verse is cited (unmetrically) in Massignon's edition of the *Kitāb al-Tawāsūt*, p. 138. (٢) A تطرق. (٣) B روى. (٤) B يقول.

إذا دعا. (٥) B طارق. (٦) العين B. (٧) Here B proceeds (fol. 122a, l. 10). These words occur in A on fol. 173a, last line. The text of the present passage is resumed in B on fol. 191a, l. 4.

مستتب (?) ومحموظ B. (١٠) A ينض. (١١) A مكاشفة. (١٢) B om. (١٣) B يتكى.

السطامي B adds. (١٤) B علم. (١٥) A والمحال. (١٦) B لدا.

فَالْحَالُ كَالْحَالِ فِي التَّلَوِينِ شَاطِعُهَا . وَالْعَيْنُ<sup>(١)</sup> تُدْنِي إِلَى شَطْحِ اللَّفَافِينَ ،  
وَالصَّوْلُ<sup>(٢)</sup> الاستطالة باللسان من المريدین والمتوسطين على ابناء جنسهم  
بأحوالهم وهو مذموم ، قال ابو علي الروذباري<sup>(٣)</sup> رحمه الله<sup>(٤)</sup> ان من أعظم  
الكباير أن تخون الله في نفسك وتتوهم أن الذي انالك لم يُبَلِّغْكَ ففعل  
دعواك صَوْلَكَ على<sup>(٥)</sup> من يسغي من الله<sup>(٦)</sup> تعالى<sup>(٧)</sup> أن يُخْبِرَكَ بحاله<sup>(٨)</sup> ، وتأنف<sup>(٩)</sup>  
من الصَّوْلُ لانه فحّة اذا كان على من فوقك وقلة معرفة اذا كان على  
من<sup>(١٠)</sup> هو دونك وسوء ادب اذا كان على من هو مثلك ، فاما<sup>(١١)</sup> الصادقون  
وأهل النهايات يصلون بالله<sup>(١٢)</sup> لقلة المساكنة الى ما سوى الله<sup>(١٣)</sup> ، وروى  
عن النبي صلعم انه كان يقول في دعايه اللهم<sup>(١٤)</sup> بك أصولُ بك أحولُ ، وقال  
ابراهيم الخواص<sup>(١٥)</sup> رحمه الله في كتاب له ثم إني أقول وبالله أصولُ ،  
<sup>(١٦)</sup> وقال القائل ،

وَكَيْفَ يَطِيبُ الْعَيْشُ مِنْ بَعْدِ مَنْ يَ . عَلَى نَائِبَاتِ الدَّفْرِ كُنْتُ أَصُولُ ،  
والذهاب بمعنى الغيبة إلا ان الذهاب اتم من الغيبة وهو ذهاب القلب عن  
حسن المحسوسات بمشاهدة ما شاهد ثم يذهب عن ذهابه والذهاب عن  
الذهاب هذا<sup>(١٧)</sup> ما لا نهاية له ، قال الجنيد<sup>(١٨)</sup> رحمه الله في تفسير قول ابي  
بزيك<sup>(١٩)</sup> رحمه الله في كلامه لَيْسَ يَلَيْسَ قال هو ذهاب ذلك كله عنه وذهابه  
عن ذهابه وهو معنى قوله لَيْسَ يَلَيْسَ يعني قد غابت<sup>(٢٠)</sup> المحاصِرُ ونلت  
الاشياء فليس يُوجدُ شيء ولا يُحسُّ وهو الذي يسميه قومُ الفناء والفناء عن  
الفناء وفقد الفقد في النقد فهو الذهاب عن الذهاب ، والنفس<sup>(٢١)</sup> تروُّجُ  
القلب عند الاحتراق ،<sup>(٢٢)</sup> قال بعض الشيوخ النفس تروُّجُ من ربح الله

(١) تدنى but تدنى in marg.

(٢) والاستطالة B.

(٣) B om.

(٤) الصادقين A (٥) وبالف B (٦) الخبيرك B (٧) من هو دونك اما تسغي الخ B (٨)

(٩) بقلة B (١٠) الله عز وجل B (١١) Lisan xiii, 200, 22 has أصول (١٢) بروح B (١٣) المحاصرة A (١٤) قال B (١٥) وبك احوال

(١٦) وقال B (١٧) للقلب B (١٨)

المسلطة على نار الله <sup>(١)</sup> تعالى وكذلك التننّس، قال <sup>(٢)</sup> ذو النون رحمه الله،  
 مَنْ لَازَ بِاللّهِ نَجَا بِاللّهِ \* وَسِرَّهُ مَسْرٌ قَضَاءُ اللَّهِ  
 لِلّهِ أَنْفَاسٌ جَرَتْ لِلّهِ \* لَا حَوْلَ لِي فِيهَا بِغَيْرِ اللَّهِ،  
 وَالنَّفْسُ ابْضَا نَفْسُ الْعَبْدِ، قال المجنّد <sup>(٣)</sup> رحمه الله أَخَذَ عَلَى الْعَبْدِ حِفْظَ  
 . أَنْفَاسِهِ عَلَى مَرَمَزِ أَوْقَاتِهِ، قال القائل،

وَمَا تَنَفَّسْتُ إِلَّا كُنْتُ مَعَ نَفْسِي \* تَجْرِي بِكَ الرُّوحُ مِنِّي فِي مَجَارِيهَا،  
 وَالْحَسَنَ رَسَمٌ مَا يَبْدُو مِنْ صِفَةِ النَّفْسِ، وقال عمرو المكي <sup>(٤)</sup> رحمه الله من  
 قال أَنِّي لَمْ أَجِدْ حَسًّا عِنْدَ غَلَبَاتِ الْوَجْدِ فَقَدْ غَلَطَ لِأَنَّهُ لَمْ يُدْرِكْ فَقَدْ الْحُسُوسُ  
 الْآبِحَ وَالْوَجْدَ <sup>(٥)</sup> وَالْفَقْدَ يُدْرِكُكَانَ بِجَاسَّةٍ وَهِيَ مَحْسُوسَانِ، وتوحيد العامة  
 ١٠ معناه توحيد الإقرار باللسان والتحقيق بالقلب <sup>(٦)</sup> لِمَا يَفْرِيهِ اللِّسَانُ بَاطِنَاتِ  
 الْمَوْحَدِ بِجَمِيعِ <sup>(٧)</sup> أَسْمَائِهِ وَصِفَاتِهِ بَاطِنَاتِ مَا أَثْبَتَ <sup>(٨)</sup> وَنَفَى مَا نَفَى بَاطِنَاتِ مَا  
 أَثْبَتَ اللَّهُ لِنَفْسِهِ وَنَفَى مَا نَفَى اللَّهُ عَنْ نَفْسِهِ، وتوحيد الخاصة قد ذكرنا في  
 باب التوحيد وهو وجودُ عظمة وحدانية الله <sup>(٩)</sup> تعالى وحقيقة قُزْبِهِ بِذَهَابِ  
 حَسَنِ الْعَبْدِ وَحَرَكَتِهِ لِقِيَامِ اللَّهِ <sup>(١٠)</sup> تعالى لَهُ فَمَا أَرَادَ مِنْهُ، وقد حكي عن الشبلي  
 ١٥ <sup>(١١)</sup> رحمه الله أَنَّهُ قَالَ لِرَجُلٍ وَقَدْ جَرَى ذِكْرُ التَّوْحِيدِ فَقَالَ هَذَا <sup>(١٢)</sup> تَوْحِيدُكَ  
 أَنْتَ قَالَ فَأَيْشَ <sup>(١٣)</sup> عِنْدِي غَيْرُ <sup>(١٤)</sup> ذَا فَقَالَ الشبلي <sup>(١٥)</sup> رحمه الله تَوْحِيدُ الْمَوْحَدِ  
 وَهُوَ أَنْ يُوَحِّدَكَ اللَّهُ بِهِ وَيُفْرِدَكَ لَهُ وَيُشْهَدَكَ ذَلِكَ <sup>(١٦)</sup> وَيُغَيِّبَكَ بِهِ عَمَّا  
 Af1546 يُشْهَدَكَ، وهذا صفة توحيد <sup>(١٧)</sup> الْخَاصِّ، والتفريد أفراد المُنْفَرِدِ بَرَفْعِ الْحَدِثِ  
<sup>(١٨)</sup> وَإِفْرَادِ الْقَدَمِ بِوُجُودِ حَقَائِقِ الْفِرْدَانِيَةِ، قال بعضهم الموحّدون لله من  
 ٢٠ الْمُؤْمِنِينَ كَثِيرٌ وَالْمُنْفَرِدُونَ مِنَ الْمَوْحِدِينَ قَلِيلٌ، قال الحسين بن منصور  
<sup>(١٩)</sup> رحمه الله فِي بَعْضِ مَا نَكَلَّمَ بِهِ عِنْدَ قِتْلِهِ حَسَبُ الْوَاجِدِ إِفْرَادِ الْوَاحِدِ،  
 وَالْتَجَرِيدِ مَا تَجَرَّدَ لِلْقُلُوبِ مِنْ شَوَاهِدِ الْإِلَوهِيَةِ إِذَا صَفَا مِنْ كُدُورَةِ الْبَشَرِيَةِ،

(١) B om. (٢) A ذَا. (٣) B وَالْفَقْدَ بِهِ. (٤) A بِمَا. The reading  
 of B is doubtful. (٥) A أَسْمَائِهِ. (٦) B وَأَيْقَا مَا أَيْقَا. (٧) A تَوْحِيدُكَ.  
 (٨) B ذِي. (٩) B وَيُغَيِّبَكَ. (١٠) A الْخَاصَّةُ. (١١) B وَالْأَفْرَادُ.



وقال بعض الشيوخ وقد سئل عن التجريد فقال إفراد الحق<sup>(١)</sup> من كل ما يُجرى وإسقاط العبد في كل ما يُبدى، والتجريد<sup>(٢)</sup> والتفريد والتوحيد اللفاظ مختلفة<sup>(٣)</sup> لمعانٍ متفقة وتنصليها على مقدار حقائق الواجدين وإشاراتهم، قال القائل،

حَقِيقَةُ الْحَقِّ حَقٌّ لَيْسَ بَعْرِفُهُ . إِلَّا الْمُجَرِّدُ فِيهِ حَقٌّ تَجَرِيدٍ،

والهم المجرّد والسّر المجرّد بمعنى واحد<sup>(٤)</sup> وهو م العبد وسره اذا تجرّد من جميع الأشغال وتفرّد بمراقبة ذك الجلال فلا تُعارضه خواطر فاطمة ولا عوارض مانعة عن<sup>(٥)</sup> التوجّه والإقبال والقرب والاتصال، قال المجتهد<sup>(٦)</sup> رحمه الله قال<sup>(٧)</sup> لى<sup>(٨)</sup> ابرهيم الأجرى يا غلام لأن نريدَ بهتك الى الله ١٠ طرفة عين خير لك ممّا طلعت عليه الشمس، وقال الشبلى<sup>(٩)</sup> رحمه الله<sup>(١٠)</sup> لرجل هبّان الهمم في فضاء العدم هبّك ثم<sup>(١١)</sup> هاج ومضى ثم هاج، والمحادثة وصفتُ لنهاية الصديقين، سئل ابو بكر الواسطى عن أعلى حال<sup>(١٢)</sup> لنهاية الصديقين فقال هو الطالع<sup>(١٣)</sup> والمحدث<sup>(١٤)</sup>، وقال النبي صلعم فيما روى عنه إن في أمتي مكلمون ومحدثون وإن عمّر<sup>(١٥)</sup> رضى الله عنه لهم، وقال ١٥ سهل بن عبد الله<sup>(١٦)</sup> رحمه الله خلق الله المخلوق ليُسارهم ويساروه<sup>(١٧)</sup> قال الله عز وجل خلقتكم لتساروني فان لم تفعلوا فكلموني وحدثوني فان لم تفعلوا<sup>(١٨)</sup> فناجوني فان لم تفعلوا فاسمعوا مني، والمناجاة<sup>(١٩)</sup> مخاطبة الأسرار عند صفاء الأذكار للملك المجتار، قال ابو عمرو<sup>(٢٠)</sup> بن علوان سمعت المجتهد<sup>(٢١)</sup> رحمه الله<sup>(٢٢)</sup> ليلة الى الصباح يقول في مناجاته الهى وسبدي تريد أن تقطعني عنك

with A (٤). المعاني AB (٥). والتوحيد والتفريد B (٦). في B (١).  
ابرهيم AB (٧). B om. (٨). التوحيد B (٩). وها B. written above. وهو (١٠).  
but cf. p. ٥٥, l. ٩ supra and the *Nafahāt al-Uns* of Jāmī, N° 22. قال AB om. from (١١). المحدث B (١٢). النهاية B (١٣). جانح A (١٤).  
فناجوني. The words are suppl. in marg. A. (١٥). فاحروني B (١٦).  
وقال B (١٧). مخاطبات B (١٨).

بوصلك<sup>١</sup> او تريد أن نخدعنى عنك بترك ههنا قلت لأبي عمرو ما معنى ههنا قال التمكن، والمسامرة عتاب الأسرار عند خفيّ التذكار، قال الروذباري،

سَامَرْتُ صَفْوَ صِبَايَ أَتَجَانُّهَا . حَرَّقُ الْهَوَىٰ وَغَلِيْهَا نِيرَانُهَا،

وسئل بعض<sup>(١)</sup> المشايخ عن المسامرة فقال استدانة طول العتاب مع صحّة الكتمان، ورؤية القلوب هو نظّر القلوب الى<sup>(٢)</sup> ما توارث<sup>(٣)</sup> في الغيوب بأنوار اليقين عند حقائق الايمان، وهو على معنى ما قال أمير المؤمنين على ابن ابي طالب<sup>(٤)</sup> رضى الله عنه حين سئل هل ترى ربنا فقال وكيف نعيد من لم نره ثم قال لم نره العيون يعنى في الدنيا بكشف العيان ولكن رأته القلوب بحقائق الايمان قال الله<sup>(٥)</sup> تعالى<sup>(٦)</sup> مَا كَذَبَ الْفُؤَادُ مَا رَأَى فاثبت الرؤية<sup>(٧)</sup> بالقلب في الدنيا، وقال النبي صلعم أعبد الله كأنك تراه فان لم تكن تراه فإنه يراك، والاسم حُرُوفُ جُعِلَتْ لاسْتِدْلَالِ الْمَسِيحِ بِالنَّمِيَةِ عَلَى<sup>(٨)</sup> إِبْتِثَاتِ الْمَسِيحِ فَإِذَا سَقَطَتِ الْحُرُوفُ مَعْنَاهُ لَا يَنْفَصِلُ عَنِ الْمَسِيحِ، حكى عن<sup>(٩)</sup> الشبلي<sup>(١٠)</sup> رحمه الله أنه كان يقول ليس مع الخلق منه إلا اسمه، وكان يقول هات من يقول الاسم باستخفافه قولاً، وكان ابو الحسين النوري<sup>(١١)</sup> رحمه الله يستشهد في اشارته<sup>(١٢)</sup> بهذا البيت،

إِذَا أُمِرْتُ بِطَنَلٍ مَسَّهَا جُوعٌ طَنَلَهَا  
غَذَّتْهُ بِاسْمِ<sup>(١٣)</sup> الطِّفْلِ<sup>(١٤)</sup> فَاسْتَعَصَمَ<sup>(١٥)</sup> الطِّفْلُ،

وكان الشبلي<sup>(١٦)</sup> رحمه الله يقول أريد من قال الاسم<sup>(١٧)</sup> وهو يتحقق<sup>(١٨)</sup> ما يقول، وكان يقول ناهت الخليفة<sup>(١٩)</sup> في العلم وناء العلم في الاسم وناء الاسم في الذات، والرسم ما رسم به ظاهر الخلق برسم العلم<sup>(٢٠)</sup> ورسم الخلق

عليه السلام. (٤) A om. (٥) B om. (٦) الشيوخ. (٧) B (٨) أنات. (٩) A (١٠) للقلب. (١١) Kor. 53, 11. (١٢) عز وجل. (١٣) B (١٤) النفل. (١٥) الى هذا AB (١٦) الى بكر الشبلي دلف بن نير. (١٧) B (١٨) ورسم B (١٩) بالعلم B (٢٠) بها B (٢١) فهو B (٢٢) واستعصم B

(١) فيمتحن بإظهار سلطان الحق عليه، سئل المجنبد عن رجل غاب اسمه وذهب  
وصفه (٢) وامتنى رسومه فلا رسم له قال نعم عند (٣) مشاهدته قيام الحق (٤) له  
Af.155b بنفسه لنفسه في ملكه، (٥) فيكون ذلك معنى قوله امتنى رسومه بمعنى علمه  
وفعله المضاف اليه امتنى، ينظره الى قيام الله له في قيامه، قال القائل،  
يُؤْصَمُ دَارِسَاتٍ وَطَلَّلَ،

وَالْوَسْمُ ما رسم الله به المخلوقين في سابق علمه بما شاء كيف شاء فلا يفتقر  
عن ذلك ابداً ولا يطلع على علم ذلك احدٌ، قال (٦) احمد بن عطاء  
(٧) رحمه الله يظهر (٨) الوسمان على المقبولين والمطرودين لانهما نعتان يجريان  
على الابد بما جريا في الازل، والروح والترح نسيم تنسم به قلوب اهل  
الحقايق فيتروح من تعب ثقل ما حمل من الرعاية بحسن العناية، قال مجي  
ابن (٩) معاذ (٧) رحمه الله الحكمة جند من جنود الله (١٠) يرسلها الى قلوب  
العارفين حتى تروح عنها وهج الدنيا، وقال روح ولي الله (١١) في القدس  
(١٢) تشغله بمولاه، وقال (١٣) سفين مجال قلوب العارفين بروضة سماوية من  
دونها حجب الرب معسكرها فيها ومجنى ثمارها بنعيم روح الانس بالله من  
القرب، والنعت إخبار (١٤) الناعتين عن أفعال المنعوت وأحكامه وأخلاقه  
ويُحتمل ان يكون النعت والوصف بمعنى واحد الا ان الوصف يكون مُجَمَّلاً  
والنعت يكون مبسوطاً فاذا وصف جميع واذا نعت فرق، والصفة ما لا  
(١٥) ينفصل عن الموصوف ولا يقال هو الموصوف ولا غير الموصوف، والذات  
(١٥) هي الشيء القائم بنفسه والاسم والنعت والصفة معالم (١٦) للذات فلا يكون  
الاسم والنعت والصفة الا لذى ذات ولا يكون ذو ذات الا مسمى

(١) فيمتحن AB. A in marg. فيمتحن.

(٢) فامتنى B.

(٣) مشاهدة A.

(٤) A om.

(٥) AB app. سكون.

(٦) بن عطاء احمد B.

(٧) B om.

(٨) A الوجهين.

(٩) B adds الرازي.

(١٠) يرسلها الله B.

(١١) تشغله B.

(١٢) B مجال.

(١٣) B الناعت.

(١٤) A تنفصل.

(١٥) AB هم.

(١٦) الذات B.

(١) منعوتاً<sup>(٢)</sup> موصوفاً وذلك أن القادر اسم من أسماء الله<sup>(٣)</sup> تعالى والقدرة صفة من صفات الله<sup>(٤)</sup> تعالى والتقدير نعت من نعوت الله<sup>(٥)</sup> تعالى والمتكلم اسم من أسماء الله<sup>(٦)</sup> عز وجل والكلام صفة من صفات الله<sup>(٧)</sup> تعالى والغفران نعت من نعوت الله<sup>(٨)</sup> تعالى، قال<sup>(٩)</sup> الواسطي ليس مع المخلوق منه إلا اسم . او نعت او صفة والمخلوق محجوبون بأسماءه عن نعوته<sup>(١٠)</sup> وبنعوته عن صفاته Af.156a وبصفاته عن ذاته فتى ما ذكر العبد تدبيره وتصويره وفضله وطوله ذكر نعوته ونعته بنعوته وإذا ذكر علمه وقدرته وكلامه ومشبته ذكر صفاته ووصفه بصناته وقال،

إِذَا طَلَعَتْ شَمْسٌ عَلَيْكَ بُنُورُهَا \* وَأَنْتَ خَلِيطٌ لِلشُّعَاعِ الْمُبَاشِرِ  
بَعِيدٌ مِنَ الذَّاتِ الْعَزِيزِ مَكَانُهَا \* وَلَمْ تَعْرِ مِنْ نَعْتٍ لِنَفْسِكَ فَاهِرٍ،  
والحجاب<sup>(١١)</sup> حائل يحول بين الشيء المطلوب المقصود وبين طالبيه وقاصده، كان سرى السقطي<sup>(١٢)</sup> رحمه الله يقول اللهم مهّما عذبتني بشئ . فلا تعذبني بذلّ الحجاب، وقال محمد بن علي الكتاني<sup>(١٣)</sup> رحمه الله رؤية الثواب حجاب<sup>(١٤)</sup> عن الحجاب ورؤية الحجاب حجاب عن الإعجاب، معناه والله اعلم ان رؤية العبد الثواب لعبادته وذكره حجاب له عن الحجاب المنهي عنه ورؤيته للحجاب حجاب له عن إعجابه بعلمه، والدعوى إضافة النفس إليها ما ليس لها، قال سهل بن عبد الله اغلظ حجاب بين العبد وبين الله الدعوى وقال، وَلَمَّا أَدْعَبْتُ الْحُبَّ<sup>(١٥)</sup> قَالَتْ كَذَّبْتَنِي \* فَمَا لِي أَرَى الْأَعْضَاءَ مِنْكَ كَوَاسِيَا، وكان ابو عمرو الزجاجي<sup>(١٦)</sup> رحمه الله يقول من لبس له دعوى فليس<sup>(١٧)</sup> فيه معنى وكان يعنى بذلك أن تُضيف النفس إليها من الطاعات التي ليست من اخلاقها وتكون<sup>(١٨)</sup> معها<sup>(١٩)</sup> يئنة<sup>(٢٠)</sup> لما تدعى، والاخبار اشارة الى

عز وجل B (٤) . B om. (٥) . موصوف A (٦) . منعوت A (٧) .  
عن A om. (٨) . حال A (٩) . بنعوته B (١٠) . ابو بكر الواسطي B (١١) .  
يئنة A (١٢) . لما B (١٣) . له فيه B (١٤) . قلت A (١٥) . الحجاب .  
سه B

ما يختار الله للعبد ويختار العبد ذلك بعناية الله له حتى يختار باختيار الله له لا باختيار نفسه، قال يحيى بن (١) معاذ (٢) رحمه الله ما دام العبد يعترف يقال له لا تختار فانك لست بأمين في اختيارك حتى تعرف فاذا عرف يقال له (٣) إن شئت اخترت وإن شئت لا تختار فانك إن اخترت فبنا اخترت وإن تركت اختيارك فباختيارنا تركت فأنتم بنا فيما (٤) تختار وفيما لا تختار. والاختبار امتحان الحق للصادقين ليعبر بذلك منازل المخصوصين (٥) ويستخرج بافخانه لهم (٦) منهم صدقهم إثباتاً لمجته على المؤمنين ليتأدب بهم (٧) المریدون، (٨) ورؤى عن النبي صلعم انه قال (٩) اخبرني ثقله يعني (١٠) اخبرني من شئت وامتنعني حتى (١١) تلقاه عند استغراجه (١٢) بالامتحان صدقه عن الحال الذي هو فيه، والبلاء ظهور امتحان الحق لعبد في حقيقه حاله بالابلاء وهو ما ينزل به من التعذيب، قال ابو محمد الحريري (١٣) رحمه الله الإنسان حيث ما كان بلاء، ورؤى عن النبي صلعم انه قال نحن معاشر الأنبياء اشد الناس بلاء الحديث، وقال بعضهم في البلاء،

دَائِرَاتُ الْبَلَاءِ عَلَى تَدَوُّرٍ \* وَإِلَى مَا تَرَى عَلَى نَشُورٍ (١٤)  
مَا أَرَى لِلْبَلَاءِ سِوَايَ \* وَبَلَاءِي عَلَى الْبَلَاءِ كُدُورٍ (١٥)  
فَأَنَا مَحْنَةُ الْبَلَاءِ وَبَلَاءِي \* حَاصِنٌ لِلْبَلَاءِ عَلَيْهِ غَيُورٌ (١٦)  
يَا بَلَاءِي عَلَى الْبَلَاءِ لَا تَعْدِي \* كُنْ بِمَالِكَا رَحِيمًا غُزُورٌ (١٧)  
يَا مُعِينَ الْبَلَاءِ عَلَى أَعْيَى \* فِي الْبَلَاءِ فَالْبَلَاءِ عَلَى سَعِيرٍ (١٨)  
واللسان معناه البيان عن علم الحقائق، كتب ابو الحسين النوري (١٩) رحمه

(١) B adds انرازی. (٢) B om. (٣) B مجاح. (٤) B ومخرج. (٥) B من.  
(٦) B المریدین. (٧) B وی. (٨) B اخبرني. This saying is explained in  
Lisam 5, 308, penult. Cf. Lane under خبر. (٩) B اخبرني. (١٠) B تلقاه.  
(١١) A كم. In (١٢) B الجلی. (١٣) B استغراجه. (١٤) A بالامتحان يظهر لك صدقه. (١٥) A منى.  
A ما has been written above the line by a later hand. (١٦) A حاصل. (١٧) A وبادی. The reading of B is doubtful. (١٨) A غزور. (١٩) A om. this verse.  
B حاصل. (٢٠) A تعدني. B تعدا. (٢١) B رجم. (٢٢) A om. this verse.

الله الى الجَنِيدِ كِتَابًا فَقَالَ فِيهِ يَا سَيِّدِي لَكَ فِي عِلْمِ الْبَلَاءِ لِسَانٌ <sup>(١)</sup> وَفِي عِلْمِ  
بَلَاءِ الْبَلَاءِ سِنَانٌ يَعْنِي بَيَانٌ عَنْ عِلْمِهِ، وَسَيَّلَ السَّيْلُ <sup>(٢)</sup> رَحِمَهُ اللهُ عَنِ الْفَرْقِ  
بَيْنَ لِسَانِ الْعِلْمِ وَلِسَانِ الْحَقِيقَةِ فَقَالَ لِسَانُ الْعِلْمِ مَا تَأَدَّى إِلَيْنَا بِوَاسِطَةِ  
وَلِسَانِ الْحَقِيقَةِ مَا تَأَدَّى إِلَيْنَا بِلَا وَاسِطَةِ، فَفِيلَ لَهُ وَلِسَانُ الْحَقِّ مَا هُوَ قَالَ  
• مَا لَيْسَ <sup>(٣)</sup> لِلْخَلْقِ إِلَيْهِ طَرِيقٌ يَرِيدُ بِهِ إِذَا قَالَ اللِّسَانُ يَعْنِي بَيَانٌ عِلْمِهِ  
وَالْكَشْفُ عَنْهُ بِالْعِبَارَةِ، وَالسِّرُّ خَفَاءٌ بَيْنَ الْعَدَمِ وَالْوُجُودِ مُوْجُودٌ فِي مَعْنَاهُ،  
وَقَدْ قِيلَ السِّرُّ مَا غَيَّبَهُ الْحَقُّ وَلَمْ يُشْرَفْ عَلَيْهِ <sup>(٤)</sup> الْخَلْقُ، فَسِرُّ <sup>(٥)</sup> الْخَلْقِ مَا  
أَشْرَفَ عَلَيْهِ الْحَقُّ بِلَا وَاسِطَةِ وَسِرُّ <sup>(٦)</sup> الْحَقِّ مَا لَا يَطَّلِعُ عَلَيْهِ <sup>(٧)</sup> إِلَّا الْحَقُّ،  
وَسِرُّ السِّرِّ مَا لَا يَحْصُنُ بِهِ السِّرُّ فَإِنْ <sup>(٨)</sup> أَحْصَى بِهِ فَلَا يَقَالُ لَهُ سِرٌّ، قَالَ سَهْلٌ  
١٠. ابْنُ عَبْدِ اللهِ <sup>(٩)</sup> رَحِمَهُ اللهُ لِلنَّفْسِ سِرٌّ مَا أَشَاعَهَا الْحَقُّ إِلَّا عَلَى <sup>(١٠)</sup> لِسَانِ فِرْعَوْنَ  
فَقَالَ أَنَا رَبُّكُمْ الْأَعْلَى، وَقَالَ الْفَائِلُ،

يَا سِرِّ سِرِّي بَيِّقٌ حَتَّى • يَغْفَى عَلَى وَهْمٍ كُلِّ حَيٍّ  
وِظَاهِرٌ بَاطِنٌ <sup>(١١)</sup> تَجَلَّى • <sup>(١٢)</sup> مِنْ كُلِّ شَيْءٍ لِكُلِّ شَيْءٍ

Af.157a

وَالْعَقْدُ <sup>(١٣)</sup> عَقْدٌ <sup>(١٤)</sup> السِّرِّ وَهُوَ مَا يَعْتَقَدُ <sup>(١٥)</sup> الْعَبْدُ بَقْلِهِ بَيْنَهُ وَبَيْنَ اللهِ <sup>(١٦)</sup> نَعَالَى  
١٥. إِنْ يَفْعَلْ كَذِبًا أَوْ لَا يَفْعَلْ <sup>(١٧)</sup> كَذِبًا، قَالَ اللهُ نَعَالَى <sup>(١٨)</sup> يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا  
أَوْفُوا بِالْعُقُودِ، وَقِيلَ لِلْحَكِيمِ <sup>(١٩)</sup> عَرَفْتَ اللهُ <sup>(٢٠)</sup> نَعَالَى <sup>(٢١)</sup> فَقَالَ بَجَلِ الْعُقُودِ  
وَفَسَخِ الْعَزَائِمِ، وَقَالَ مُحَمَّدُ بْنُ يَعْقُوبَ <sup>(٢٢)</sup> الْفَرَجِيُّ فِيمَا حَكَى عَنْهُ مِنْذُ ثَلَاثِينَ  
سَنَةً مَا عَقَدْتُ بَيْنِي وَبَيْنَ اللهِ <sup>(٢٣)</sup> عَزَّ وَجَلَّ عَقْدًا مُحَافَةً أَنْ يَفْسَخَ عَلَى ذَلِكَ  
فَيَكْذِبَنِي عَلَى لِسَانِي، وَيَقَالُ إِنْ الْفَرْقَ بَيْنَ الْخَاصِّ وَالْعَامِّ إِنْ الْعَامَّةُ مِنْ  
٢٠. الْمُؤْمِنِينَ قَدْ أَوْجَبَ اللهُ عَلَيْهِمُ الْوَفَاءَ <sup>(٢٤)</sup> إِذَا عَاهَدُوا بِالْأَسْنَمِ عَهْدًا وَالْخَاصَّ

خلق. B (٤). الى الحق B (٣). B om. (٢). سنان. to وفي B om. (١).

A om. (٩). حس B (٨). غير B (٧). الخلق B (٦). الحق B (٥).

النبي B (١٣). A عقد with عقد suppl. above. (١٢). عن B (١١). محكي A (١٠).

قال B (١٨). بما B (١٧). Kor. 5, 1. (١٦). كذا B (١٥). عز وجل B (١٤).

الوفاء. B om. from اذا to (٢٤). بن الفرجي B. الفرجي A (٢٣).

قد اوجب الله عليهم الوفاء اذا عقدوا بقلوبهم عقداً، ولهم اشارة الى جمع الهوم فيجعلها همّاً واحداً، قال ابو سعيد الخزاز<sup>(١)</sup> رحمه الله اجتمع<sup>(٢)</sup> همك بين بدى الله<sup>(٣)</sup> تعالى، وذكر عن بعضهم انه قال ينبغي<sup>(٤)</sup> للعبد ان يكون همه تحت قدمه يعنى لا يهتم بحال<sup>(٥)</sup> ماض ولا بحال مستقبل ويكون مع وقته في وقته، والملاحظ اشارة الى ملاحظة ابصار القلوب لما يلوح لها من

زوايد اليقين بما آمن به في الغيوب، قال<sup>(٦)</sup> الروذباري،

لَا حَظُّنُهُ قَرَأَنِي فِي مَلَا حَظَّتِي \* فَغَبْتُ عَنْ رُؤْيِي مِنِّي<sup>(٧)</sup> بِمَعْنَاهُ

<sup>(٨)</sup> وَصَادَفْتُ هِمَّتِي لُطْفَ الْحَقِّ بِمَا تَمَكَّنْتُ مِنْ<sup>(٩)</sup> تَكُنِّي دُونَ مَنْشَأِهِ

فَلَا إِلَيَّ أَحَدٌ<sup>(١٠)</sup> مَعِيَ وَلَا قَطْنِي \* وَلَا إِلَيَّ رَاحَةٌ أَسْأَلُو فَأَنْسَاءَهُ

اللَّهُ يَعْلَمُ أَنِّي لَسْتُ أَذْكُرُهُ \* وَكَيْفَ أَذْكُرُهُ<sup>(١١)</sup> إِذْ لَسْتُ أَنْسَاءَهُ،

والحو ذهاب الشيء اذا لم يبق له أثر<sup>(١٢)</sup> واذا بقى له اثر فيكون<sup>(١٣)</sup> طمساً، قال

النوري<sup>(١٤)</sup> رحمه الله الخاص والعام في قبض العبودية ألا<sup>(١٥)</sup> أن من يكون

منهم أرفع جذبهم<sup>(١٦)</sup> الحق ومحام عن نفوسهم<sup>(١٧)</sup> في حركاتهم وأثبتهم عند

نفسه، قال<sup>(١٨)</sup> الله تعالى<sup>(١٩)</sup> يَمْحُوا اللَّهُ مَا يَشَاءُ وَيُثَبِّتُ، معنى قوله جذبهم

<sup>١٥</sup> الحق يعنى جمعهم بين بدية ومحام عن نفوسهم يعنى عن رؤية نفوسهم في

حركاتهم وأثبتهم عند نفسه بنظرهم الى قيام الله لهم في أفعالهم وحركاتهم،

والحق<sup>(٢٠)</sup> بمعنى الحق ألا ان الحق انم لأنه اسرع ذهاباً من الحق، قال رجل

للشبلي<sup>(٢١)</sup> رحمه الله ما لي أراك قللاً<sup>(٢٢)</sup> أليس هو معك وأنت معه فقال

الشبلي<sup>(٢٣)</sup> رحمه الله لو كنت أنا معه<sup>(٢٤)</sup> فأننى ولكنى<sup>(٢٥)</sup> محو فيما هو يعنى

(١) B om. (٢) B همك. (٣) عز وجل. (٤) A om. (٥) ماضى A. (٦) B معناه.

(٧) B ملاحظته. (٨) هذه آليات B adds. (٩) وقال B. (١٠) B om. this verse.

(١١) A تكنى كمن منشأه. (١٢) B معنى. (١٣) B om. في حركاتهم.

(١٤) B om. AB طمس. (١٥) إلى الحق B. (١٦) طمس. (١٧) B om. فاذا B.

(١٨) The words from قال to عند نفسه are suppl. in marg. A. (١٩) Kor.

13, 39. (٢٠) B معنى. (٢١) ليس B. (٢٢) B لو كنت for لكنت.

(٢٣) B فأننى. (٢٤) A فأننى. (٢٥) So both MSS.

ليس مني شيء ولا بي شيء ولا عني شيء. والكل منه وبه وله كقول القائل،  
كُلُّ لَهْ وَيِهْ وَمِنُهُ فَأَيْنَ لِي . شَيْءٌ فَأَوْبَرُهُ فَطَاحَ لِسَانُهَا،  
 والأثر علامة لباقى <sup>(١)</sup> شيء. قد زال، قال بعضهم من منع من النظر استأنس  
 بالأثر ومن عديم الأثر <sup>(٢)</sup> تعقل بالذِّكر، قال القائل،  
 فَمَا عِنْدِي لَكُمْ أَثَرٌ \* وَلَمْ أَسْمَعْ لَكُمْ خَبَرٌ،

ويقال <sup>(٣)</sup> أنه وُجد على قصر لبعض الملوك مكتوب،  
 إِنَّ أَثَارَنَا تَدُلُّ عَلَيْنَا \* فَأَنْظُرُوا بَعْدَنَا إِلَى الْأَثَارِ،  
 وقال <sup>(٤)</sup> الخواص رحمه الله في معنى الأثر وسبل عن توحيد الخاص فقال  
 التفرّد لله <sup>(٥)</sup> عز وجل في كل الأشياء. بالأعراض عما يلحق نفوسهم من آثار  
 الأشياء <sup>(٦)</sup> وقال،

لَوْ أَنَّ دُونَكَ بَحْرَ الصِّينِ مُعْتَرِضًا . لَخَلَّتْ ذَاكَ سَرَابًا ذَاهِبَ الْأَثَرِ،  
 والكون اسم مجمل لجميع ما كونه المكون بين الكاف والنون، <sup>(٧)</sup> واليُون  
 معناه الينونة والكون واليُون معناها في علم التوحيد <sup>(٨)</sup> ما قال الحنيد <sup>(٩)</sup> رحمه  
 الله في <sup>(١٠)</sup> جواب مسألة <sup>(١١)</sup> في التوحيد يصف <sup>(١٢)</sup> الموحدين فقال كانوا بلا  
 كَوْنٍ وبانوا بلا يَوْنٍ معناه أن الموحدين يكونون في الأشياء كائهم لا يكونون  
 وبينون عن الأشياء كائهم لا <sup>(١٣)</sup> يبينون لأن كَوْنهم في الأشياء بأشخاصهم  
 ويونهم عن الأشياء بأسرارهم، فهذا معنى الكون واليُون قال،

لَقَدْ نَاهٍ فِي نَيْهِ التَّوْحِيدِ وَحْدَهُ \* وَغَابَ <sup>(١٤)</sup> بَعْدَ مِنْكَ <sup>(١٥)</sup> حِينَ طَلَبْتَهُ  
 ظَهَرَتْ لِمَنْ <sup>(١٦)</sup> أَثْبَتَهُ بَعْدَ بَوْنِهِ \* فَكَانَ بِلاَ كَوْنٍ كَأَنَّكَ كُنْتَهُ،  
 والوصل معناه لحق الغائب، قال يحيى بن معاذ <sup>(١٧)</sup> رحمه الله من لم <sup>(١٨)</sup> يعم  
 عينه عن النظر الى ما تحت العرش لم يصل الى ما فوق العرش يعني

Af.158

أبرهيم الخواص B (٤). أن B (٥). استأنس B (٦). الشيء الذي B (١).  
 التوحيد B (٦). كتاب A (٨). A om. (٧). قال القائل B (١). B om. (٥).  
 أثبتته B (١٦). حتى B (١٢). بعزم B (١١). شبنون A (١٠).  
 عنه B (١٥). B om. يعنى A (١٤).



لم يلحق <sup>(١)</sup> ما فاته من مراقبة الذى خلق العرش، وقال الشَّيْلى <sup>(٢)</sup> رحمه الله من زعم انه واصل فليس له حاصل، وقال بعضهم انما <sup>(٣)</sup> حرِّموا الوصول لتضييع الأصول، وقال،

<sup>(٤)</sup> وَوَصَلَكُمْ هَجْرٌ وَوَدَّكُمْ قِلَا . وَقُرْبَكُمْ بَعْدٌ وَسَلِّمُكُمْ <sup>(٥)</sup> حَرْبٌ،

والفصل فوت الشيء المرجو من المحبوب، ذكر عن بعض الشيوخ انه كان يقول من زعم او ظن انه <sup>(٦)</sup> قد وصل <sup>(٧)</sup> فليتيقن انه قد انفصل، وقال آخر فرح اتصالك ممزوج بترح الانفصال، <sup>(٨)</sup> وقال القائل،  
قَلَا وَصَلٌ وَلَا فَصْلٌ وَلَا بَأْسٌ وَلَا طَمَعٌ

والأصل هو الشيء الذى يكون له تزايد فأصل <sup>(٩)</sup> الأصول الهداية والأصول أصول الدين مثل التوحيد والمعرفة والإيمان واليقين <sup>(١٠)</sup> والصدق والإخلاص، والفرع ما تزايد من الأصل فاذا تزايد من الفرع <sup>(١١)</sup> زيادة نسبية باسم الأصل فالأصل حجة للزيادات التى هى الفروع <sup>(١٢)</sup> والزيادات التى هى الفروع مردودة الى الأصول <sup>(١٣)</sup> والأصل الهداية والتوحيد والمعرفة والإيمان والصدق والإخلاص زياداتها بزيادة الهداية والاحوال والمقامات والاعمال والطاعات زيادات هذه الأصول وفروعها وهى مسماة باسم <sup>(١٤)</sup> الأصول لتزايدها <sup>(١٥)</sup> وتزايد فروعها، قال عمرو بن عثمان المكي <sup>(١٦)</sup> رحمه الله إقرارنا <sup>(١٧)</sup> بالأصول لزوم المحجة علينا فى التفصيل ولزوم المحجة <sup>(١٨)</sup> بالانكار بعد الإيمان <sup>(١٩)</sup> والاقرار بالأصول، وقال بعض العلماء ما <sup>(٢٠)</sup> دعا اليه الرسول صلعم فهو الأصل وما تزايد عن ذلك الأصل فهو فرع مردود الى الأصل، والطمس محو البيان عن الشيء البين، <sup>(٢١)</sup> وقال الجنييد <sup>(٢٢)</sup> رحمه الله فى

(١) A الى ما. (٢) B om. (٣) B حرِّموا. (٤) B فوصلكم. (٥) A adds  
برايدها. (٦) B (٧) A الوصول. (٨) A قال. (٩) B فليتيقن. (١٠) B وعطفكم صرم.  
الى الفروع to والزيادات B om. (١١) B om. from  
بزيادة الهداية. (١٢) A الوصول. A adds (١٣) B وفروعها وهى مسماة باسم الوصول.  
وتزايدها A (١٤) A بالانكار. (١٥) A (١٦) B إقرارنا. (١٧) B دعا.  
دعى B (١٨) B

رسالته الى ابي بكر (٢) الكسائي وأنت في سُلّ ملتبسة ونجوم منطسمة قال  
الله تعالى (٣) وَإِذَا النُّجُومُ طُيَسَتْ يَعْنِي ذَهَبَ ضَوْؤُهَا، وقال (٤) عمرو المكي  
(٥) رحمه الله وإنك لا تصل إلى حقيقة الحق حتى تسلك تلك الطُرُقَات  
المنطسمة يعني تنازل تلك الاحوال التي لم يبارها احد غيرك (٦) وقد ذهب  
. أنزها، والرّمس (٧) والدّمس بمعنى الدفن ويقال للمقبرة الدّباس، قال الجيّد  
(٨) رحمه الله في (٩) رسالته الى يحيى بن معاذ (١٠) رحمه الله ثم آدمس شاهده في  
دّمس الاندماس وأرمس مرمسه في غيب (١١) غافر الارتماس وأخفى في إخفايه  
عن اخفايه ثم (١٢) قطع النسبة عن الاشارة اليه وعن الإيماء بما (١٣) تنرد له  
(١٤) منه (١٥) به، وهذه اشارة الى حقيقة التوحيد بذهاب المخلوق فيما كان كأنه  
. لم يكن، (١٦) وقال سهل (١٧) رحمه الله اذا دفنت نفسك تحت الثرى وصل  
قلبك فوق العرش يعني اذا خالفتها وفارقتها، والقصم الكسر، حكى عن ابي  
بكر (١٨) الرزاق (١٩) رحمه الله انه قال لو أن المعاصي (٢٠) كانت شيئاً اخترتُه  
لنفسى ما أختزنى ذلك لأن ذلك (٢١) يُشبهنى وأنها قُصِمَ (٢٢) طهرى حين  
سبق لى (٢٣) منه ذلك، وقال الواسطى ظهرت الأمور كلها في حفايتها على  
. الدهور فمن شاهدها بشاهد القلم انقص (٢٤) مقابلته لذلك، والسبب الواسطة  
والأسباب (٢٥) الوسايط التي بين المخلوق وبين الله (٢٦) تعالى، قال احمد بن  
عطاء (٢٧) رحمه الله من شهد صنّع المسبّب (٢٨) في السبب أوصله مشاهدة صنّع  
المسبّب الى السبب لأن من شهد السبب امتلأ قلبه من زينة الأسباب ومن  
عرف الاسباب الشاغلة عن الطاعات انقطع عنها واتصل بالاسباب الداعية

(١) B رساله. (٢) الكسائي A. Cf. p. ٢٢٩, l. ٨ *supra*. The following words occur  
on p. ٢٤٠, l. ٢. (٣) Kor. 77, 8. (٤) B عمرو بن عثمان. (٥) B om. (٦) B فقد.  
(٧) B رساله. (٨) B app. غاص. (٩) B أقطع. (١٠) A with مرد written above as a variant.  
(١١) Illegible in B. (١٢) B له. (١٣) B كما لم. (١٤) B قال. (١٥) B الدفاق. (١٦) B كان. (١٧) A يشبهنى. The reading  
of B is doubtful. (١٨) B طهر. (١٩) B بذلك. (٢٠) B ما قابلته. (٢١) B ما. (٢٢) B طهرى.  
(٢٣) A والوسايط. (٢٤) B om. from السبب to في السبب.

الى صالح الاعمال ، ولأبي علي الروذباري رحمه الله ،  
 مَنْ لَمْ<sup>(١)</sup> يَكُنْ بِكَ فَايًّا عَنْ حَبِيٍّ . وَعَنِ الْهَوَى وَالْأَنْسِ بِالْأَحْبَابِ  
 أَوْ نَيْمَتِهِ صَبَاةً جَمَعَتْ<sup>(٢)</sup> لَهُ \* مَا كَانَ مُفْتَرَقًا مِنَ الْأَسْبَابِ  
 فَكَأَنَّهُ يَبْتَغِي الْمَرَانِبَ وَاقِفٌ \* لِمَنَالٍ حَظٌّ أَوْ لِحُسْنِ مَأْوٍ ،

Af.159a

٥. والنسبة المحال الذي<sup>(٣)</sup> يتعرف به صاحبه<sup>(١)</sup> بمعنى انتسابه اليه ، قال جعفر  
 الطيالسي الرازي<sup>(٤)</sup> رحمه الله النسبة نسبتان نسبة المخطوط ونسبة المحقوق  
 اذا غابت الخليفة ظهرت الحقيقة واذا ظهرت الخليفة غابت الحقيقة ، وسئل  
 القنَاد عن الغريب فقال<sup>(٥)</sup> الذي ليس له في العالم نسب ، وقال النوري  
 رحمه الله كلها رآته العيون تُنسب الى العلم وكلها علمته القلوب تُنسب الى  
 ١٠. اليقين ، فلذلك قلنا معنى<sup>(٦)</sup> النسبة الاعتراف ، وقال عمرو بن<sup>(٧)</sup> عثمان  
 رحمه الله صفة الكُشوف للأسرار أن لا يكون قايما في رؤية ولا متجليا في  
 نسبة بمعنى في الاعتراف ، وقلان صاحب قلبه معناه<sup>(٨)</sup> أن ليس له عبارة  
 اللسان وفصاحة البيان عن العلم<sup>(٩)</sup> الذي قد اجتمع في قلبه ، حكى عن  
 الجنيْد رحمه الله انه كان يقول أهل خراسان اصحاب قلوب ، وربُّ حال  
 ١٥. معناه انه مربوط بحال من الاحوال التي ذكرنا من المحبة والخوف والرجاء  
 والشوق وغير ذلك فاذا كان الأغلب على العبد<sup>(١٠)</sup> حال من هذه الاحوال  
 يقال له ربُّ حال ، وصاحب مقام معناه أن يكون مقيما في مقام من مقامات  
 القاصدين والطلابين مثل التوبة والوزع والزهد والصبر وغير ذلك فاذا  
 عُرف بالمقام في شيء من ذلك يقال له صاحب مقام ، حكى عن الجنيْد  
 ٢٠. رحمه الله انه قال لا يبلغ العبد الى حقيقة المعرفة وصفاء التوحيد حتى  
 يعبر الاحوال والمقامات ، وذكر عن بعض المشايخ انه قال وقفت على  
 الثبلي رحمه الله غير مرة فا رأيتُه تكلم إلا في الاحوال والمقامات ، وقلان

الطلاش A (٥) . لم يتعرف B (٤) . والنسب B (٣) . به B (٢) . B om. (١)

المكي B adds (٤) . النسب B (٧) . الغريب الذي B (٦) . الظلامير B

(١٢) B om. from (١١) . حاله B (١٠) . فاذا اجتمع B (٩) . اي A (٨)

المقامات to وذكر

بلا نفسٍ معناه انه لا تظهر عليه اخلاق النفس لان من اخلاق النفس  
 الغضب والحدة والتكبر والشره والطبع والحسد فاذا كان عبد قد سلّم من  
 هذه الآفات وما شاكل ذلك يقال له بلا نفس<sup>(١)</sup> يعنى<sup>(٢)</sup> كأنه ليس له  
 نفس، قال ابو سعيد الخزاز<sup>(٣)</sup> رحمه الله عبد رجع الى الله<sup>(٤)</sup> عز وجل  
 فنتعلّق بالله وركد في قُرب الله فقد نسي نفسه وما سوى الله<sup>(٥)</sup> تعالى فلو  
 قلت له من انت والى أين لم يكن له جواب غير أن يقول الله لأته لا يعرف  
 سوى الله<sup>(٦)</sup> تعالى لهما قد<sup>(٧)</sup> وجد في قلبه من التعظيم لله عز وجل، وفلان  
 صاحبُ إشارةٍ معناه أن يكون كلامه مشتملاً على<sup>(٨)</sup> اللطائف والاشارات  
 وعلم المعارف، قال الروذباري،

١. فَإِنْ تَعَقَّقَ صَفْوَةَ الْوَجْدِ مُشْتَبِلاً \* عَلَى الْإِشَارَاتِ لَمْ<sup>(٩)</sup> يَلْوِ عَلَى أَحَدٍ،  
 وأما قول القائل أنا بلا أنا ونحن بلا نحنُ يعنى بذلك تخلّيه من أفعاله  
 في أفعاله يسئل ابو سعيد الخزاز<sup>(١٠)</sup> رحمه الله عن معنى قوله<sup>(١١)</sup> وَمَا يَكُمُ  
 مِنْ نَعَمٍ فَيَنْ أَلَّهِ قَالَ أَخْلَامُ مِنْ أَعْلَامِ<sup>(١٢)</sup> في افعاله، وأما قول القائل  
 اصاحبه أنا أنت وأنت أنا<sup>(١٣)</sup> فمعناه معنى الإشارة الى ما<sup>(١٤)</sup> اشار اليه  
 الشبلي<sup>(١٥)</sup> رحمه الله حيث قال في مجلسه يا قوم هذا مجنون<sup>(١٦)</sup> بنى عامر كان  
 اذا سُئل عن لَيْلَى فكان يقول أنا لَيْلَى فكان يغيب لَيْلَى عن لَيْلَى حتى ينفى  
 بِشَهْدِ لَيْلَى<sup>(١٧)</sup> وَيُغَيِّبُهُ عَنْ كُلِّ مَعْنَى سِوَى لَيْلَى وَيَشْهَدُ الْأَشْيَاءَ كُلَّهَا بِلَيْلَى  
 فكيف يدعى من يدعى محبته وهو صحيحٌ مُبَيَّنٌ يرجع الى معلوماته ومألوفاته  
 وحظوظه فبهيات أنى له ذلك ولم يزهد في ذرّة منه ولا زالت عنه صفة  
 ٢. من أوصافه معاً أنْ بَدَلَ المجهود للمعبود أدنى رُتبه عند القوم، قال الشبلي  
 رحمه الله<sup>(١٨)</sup> إِنَّ مَخَافَتَيْنِ رَكِبَا بَعْضَ الْجَارِ فَسَقَطَ أَحَدُهُمَا فِي الْبَحْرِ وَغَرِقَ

(١) B om. (٢) A كان. (٣) A وجد ذلك. (٤) B اللطيف.

(٥) B om. (٦) B يمكن على الطبع. (٧) Kor. 16, 55. (٨) B في علم.

(٩) B ويغيبه. (١٠) A om. (١١) B اشاره. (١٢) A معناه. (١٣) B في افعاله.

(١٤) B وبلغنا ان.

فَأَتَى<sup>(١)</sup> الْآخِرَ نَفْسَهُ إِلَى الْبَحْرِ فغاص الغواصون فأخرجوها سالمين فقال الأول  
لصاحبه أَمَا أَنَا<sup>(٢)</sup> فَقَدْ سَقَطْتُ فِي الْبَحْرِ أَنْتَ لِمَ رَمَيْتَ نَفْسَكَ فِي الْبَحْرِ فَقَالَ  
أَنَا غَايِبٌ بِكَ عَنْ نَفْسِي تَوَهَّيْتُ أَنِّي أَنْتَ، وَقَالَ بَعْضُهُمْ وَقَفْ غُلَامُ  
عَنِّي حَلْفَةَ الشَّيْطَانِ<sup>(٣)</sup> رَحِمَهُ اللَّهُ فَقَالَ يَا بَكْرُ<sup>(٤)</sup> أَخَذَنِي مِنِّي وَعَيَّنِي عَنِّي وَرَدَنِي  
إِلَى كَمَا أَنَا بَلَا أَنَا<sup>(٥)</sup> فَقَالَ لَهُ الشَّيْطَانُ<sup>(٦)</sup> رَحِمَهُ اللَّهُ وَيَا لَكَ مِنْ أَتَيْنَ لَكَ هَذَا  
أَعْيَاكَ اللَّهُ فَقَالَ<sup>(٧)</sup> الْغُلَامُ يَا بَكْرُ<sup>(٨)</sup> مِنْ أَتَيْنَ لِي أَنْ أَعْمَى فِيهِ ثُمَّ هَرَبَ  
مِنْ بَيْنَ يَدَيْهِ،<sup>(٩)</sup> وَقَالَ بَعْضُهُمْ،

ذَكَرْنَا وَمَا كُنَّا<sup>(١٠)</sup> نَسِينَا فَنَذَكَّرُ. وَلَكِنْ نَسِيتُ الْقُرْبَ يَبْدُو فِيهِمْ  
فَأَقْنِي بِوَ عَنِّي<sup>(١١)</sup> وَأَقْنِي بِوَ لَهُ. إِذَا الْحَقُّ عَنَّهُ<sup>(١٢)</sup> مُخَيَّرٌ وَمُعِيرٌ،

١٠. وَقَالَ بَعْضُهُمْ،

أَنَا مِنْ أَهْوَى وَمَنْ أَهْوَى أَنَا. فَإِذَا<sup>(١٣)</sup> أَبْصَرْتَنِي أَبْصَرْنَا  
نَحْنُ رُوحَانِ مَعًا فِي جَسَدٍ. أَلَيْسَ اللَّهُ عَلَيْنَا الْبَدَنُ،

<sup>(١٤)</sup> وَقَالَ غَيْرُهُ،

يَا مَنِيَّةَ الْمَتْنِيِّ. أَفْتَنَنِي بِكَ عَنِّي  
أَدْنَيْتَنِي مِنْكَ حَتَّى. ظَنَنْتُ أَنَّكَ أَنِّي،

١٥

وهذه مخاطبة مخلوق لمخلوق في هواء فكيف لمن<sup>(١٥)</sup> ادَّعَى محبة من هو اقرب  
اليه من حبل الوريد، وأما قول القائل هو بلا هو فهي اشارة الى تفريد  
التوحيد كأنه يقول هو<sup>(١٦)</sup> بلا قول القائل هو ولا كتابة الكاتب هو وهو  
بلا ظهور هذين الحرفين يعني الهاء والواو بمعنى هو،<sup>(١٧)</sup> قال المجتهد<sup>(١٨)</sup> رَحِمَهُ  
الله في وصف التوحيد فقال حَكَمُهَا عَلَى<sup>(١٩)</sup> مَا جَرَتْ عَلَيْهِ<sup>(٢٠)</sup> جَارٍ وَسُلْطَانُهَا

الغلام. B om. (١) قال. B (٢) فسقط. B (٣) خذني. B (٤) B om. (٥)

واحيا. B (٦) لنسا. B (٧) فقال. B (٨) ومن. B (٩) يايا بكر.

وقيل في B (١٠) أبصرته. B (١١) في الغيوب يعبر. B (١٢) إذا. A (١٣)

وهو هو بلا هذين الحرفين الح. A (١٤) ادَّعَى محبة. B om. (١٥) معنى هذا.

The missing words have been supplied in marg. but only part of them is legible. (١٦) B وقال. (١٧) A جارى.

على كلّ حقّ<sup>(١)</sup> عالٍ ظهرت فظهرت وخفيت فاستترت<sup>(٢)</sup> وصالت<sup>(٣)</sup> ففالت<sup>(٤)</sup> هي هي بلا هي<sup>(٥)</sup> تُبدى<sup>(٦)</sup> فتبيد<sup>(٧)</sup> ما بدت عليه<sup>(٨)</sup> وتنفى<sup>(٩)</sup> ما اشارت اليه قريبها بعيد<sup>(١٠)</sup> وبعيدها قريب<sup>(١١)</sup> وقريبها مُريب<sup>(١٢)</sup>، وقد اشار الجنيد<sup>(١٣)</sup> رحمه الله الى<sup>(١٤)</sup> معنى ما ذكرت<sup>(١٥)</sup> والله اعلم، وإما قطع العلايق فعنى العلايق الاسباب<sup>(١٦)</sup>.  
 ١٠. التي قد علّق على العبد<sup>(١٧)</sup> وشغله بذلك حتى قطعه عن الله<sup>(١٨)</sup> تعالى، قال ابو سعيد الخزاز<sup>(١٩)</sup> رحمه الله اهل التوحيد قطعوا<sup>(٢٠)</sup> منه العلايق<sup>(٢١)</sup> وهجروا فيه الخلايق<sup>(٢٢)</sup> وخلصوا<sup>(٢٣)</sup> الراحة<sup>(٢٤)</sup> وتوحشوا<sup>(٢٥)</sup> من كلّ<sup>(٢٦)</sup> مأنوس<sup>(٢٧)</sup> واستوحشوا من كلّ مألوف، وبأدى بلا بأدى<sup>(٢٨)</sup> يريد بذلك ما يبدو على قلوب اهل المعرفة من الاحوال والانوار وصفاء الأذكار فاذا قال البأدى اشار الى ذلك فاذا قال بلا بأدى اشار الى أن البأدى مُبدئ<sup>(٢٩)</sup> هو<sup>(٣٠)</sup> يُبدى<sup>(٣١)</sup> هذه البأدى على القلوب، قال الله تعالى<sup>(٣٢)</sup> إِنَّهُ هُوَ يُبْدِي وَيُعِيدُ، فاذا شاهد الحال الذي أبدأ به<sup>(٣٣)</sup> هو المبدئ فقال بأدى وأثبته واذا شاهد المبدئ الذي منه البأدى يقول بلا بأدى، قال<sup>(٣٤)</sup> الخواص<sup>(٣٥)</sup> رحمه الله في<sup>(٣٦)</sup> كتاب معرفة المعرفة الحقّ اذا بدا بلا بأدى ولا بأدى من حيث<sup>(٣٧)</sup> ١٥. لا بأدى لأنّ البأدى أفنى كلّ بأدى من حيث البأدى فلا بأدى وهو بأدى من حيث لا بأدى وأثما ذلك على<sup>(٣٨)</sup> قُرب مشاهدة الحقّ منهم، والتخلّى التلبس والتشبه بالصادقين<sup>(٣٩)</sup> بالأقوال وإظهار الأعمال، روى عن النبي صلعم انه قال ليس الايمان بالتخلّى ولا بالتبني ولكن<sup>(٤٠)</sup> ما وفر في<sup>(٤١)</sup> القلب<sup>(٤٢)</sup> وصدقته الأعمال، وقال بعضهم،

فالت<sup>(٤)</sup> B. فالت<sup>(٤)</sup> A. وصال<sup>(٢)</sup> B. وصال<sup>(٢)</sup> A. على<sup>(١)</sup> A.

وقريبها<sup>(٧)</sup> B om. ويفنى<sup>(٦)</sup> B. فيبدي<sup>(٥)</sup> B. فتبيد<sup>(٦)</sup> B. وتنفى<sup>(٩)</sup> B. ما أشارت اليه قريبها<sup>(١٠)</sup> B.

وشغله<sup>(١١)</sup> B. الذي<sup>(١٠)</sup> B. والله اعلم<sup>(٩)</sup> B om. (٨) B om. (٧) B. مريب<sup>(١٢)</sup> B.

وتوحشوا<sup>(٢٥)</sup> A. وجعلوها بمعنى الراحة<sup>(٢٤)</sup> B. فيه<sup>(٢٣)</sup> B. عز وجل<sup>(٢٢)</sup> B.

أبرهيم<sup>(١٦)</sup> B. (١٥) Kor. 85, 13. مبدئ<sup>(١٧)</sup> A. ما يؤنس<sup>(١٤)</sup> AB.

الخواص<sup>(٣٥)</sup> A. in marg. as variant with قدر<sup>(٣٦)</sup> A. om. (٣٤) A. om. (٣٣) B.

القلوب<sup>(٣١)</sup> B. بما<sup>(٣٠)</sup> B. بلا قول<sup>(٢٩)</sup> A. وصدقته<sup>(٣٢)</sup> A.

مَنْ تَعَلَّى بِغَيْرِ مَا هُوَ فِيهِ . فَضَحَّتْهُ شَوَاهِدُ الْإِمْتِحَانِ،  
والتَّعَلَّى إشراق أنوار إقبال الحق على قلوب المُقْبِلِينَ عليه <sup>(١)</sup> وقال <sup>(٢)</sup> النورى  
<sup>(٣)</sup> رحمه الله تَجَلَّى <sup>(٤)</sup> لخلقته بخلقته واستتر عن خلقه بخلقته، وقال الواسطى <sup>(٥)</sup> رحمه  
الله فى قوله <sup>(٦)</sup> تعالى <sup>(٧)</sup> ذَلِكَ يَوْمُ الْتَقَايَيْنِ قال تباين اهل الحق على منادير  
<sup>(٨)</sup> النقاء والرؤية والتجلى، وقال النورى <sup>(٩)</sup> رحمه الله بتجليه حسنت المحاسن

<sup>(١٠)</sup> وحملت وباستناره فبجعت وسجعت، <sup>(١١)</sup> وقال بعضهم،  
قَدْ تَجَلَّى لِقَلْبِهِ مِنْهُ نُورٌ . <sup>(١٢)</sup> فَاسْتَضَاءَتْ بِهِ مِنَ الظُّلُمَاتِ،  
والتَّجَلَّى هو الاعراض عن العوارض <sup>(١٣)</sup> المشغلة بالظاهر <sup>(١٤)</sup> والباطن وهو  
اختيار الخلوة وإثارة العزلة وملازمة الوحدة، قال الحنيد <sup>(١٥)</sup> رحمه الله القلوب  
المحفوظة لا يعرضها وليها <sup>(١٦)</sup> المجانية محادثة غيره <sup>(١٧)</sup> ضناً منه بها ونظراً منه  
لها وإبقاء عليها ليخلص لهم ما أصفاهم به وما جمعهم له وما عاد به عليهم،  
وهذه بعض صفات من اراده الله للخلوة به وجمعه <sup>(١٨)</sup> للأنس وحال بينه  
وبين ما يكرهه له، وعن يوسف بن الحسين <sup>(١٩)</sup> رحمه الله فى معنى التَّجَلَّى قال  
هو العزلة لأنه لم <sup>(٢٠)</sup> يَقَوْ عَلَى نفسه وضعف فاعتزل من نفسه الى ربه،  
١٥ وقال بعضهم،

إِنَّ قَلْبَ الْفَتَى وَلَوْ عَاشَ دَهْرًا . فى الْهَوَى لَا يَكَادُ أَنْ يَتَّخِلَى،  
<sup>(٢١)</sup> والعلة كناية عن بعض ما لم يكن فكان، حكى عن الشبلى <sup>(٢٢)</sup> رحمه الله  
أنه كان يقول فى صفة الخلق أن الدُّلَّ كَانَتْهُمْ والعلة كَوْنُهُمْ، وقال <sup>(٢٣)</sup> ذو  
النون المصرى <sup>(٢٤)</sup> رحمه الله <sup>(٢٥)</sup> علة كل شيء صُنْعُهُ ولا علة لصُنْعِهِ، معناه  
٢٠ والله اعلم أن وجود النقصان فى كل شيء مصنوع كائن لأنه لم يكن فكان  
وليس فى صُنْعِ الصانع <sup>(٢٦)</sup> لمصنوعاته علة، وقال <sup>(٢٧)</sup> بعضهم،

بخلقته لخلقته A <sup>(٤)</sup> B om. <sup>(٥)</sup> ابو الحسين النورى B <sup>(٦)</sup> قال B <sup>(٧)</sup>  
فاستضاء B <sup>(٨)</sup> تجلّت A <sup>(٩)</sup> الضيا altered to الضا A <sup>(١٠)</sup> Kor. 64, 9. <sup>(١١)</sup> قلبه من الظلمات.  
ظنا B <sup>(١٢)</sup> المجانية B <sup>(١٣)</sup> المشغلة B <sup>(١٤)</sup> الانس A <sup>(١٥)</sup> بقوا B <sup>(١٦)</sup> فاعلة B <sup>(١٧)</sup> ذا A <sup>(١٨)</sup> لمضيق غاية A <sup>(١٩)</sup>

يا شِفَائِي مِنَ السَّقَامِ وَإِنْ كُنْتُ عَلَيَّ،

والأزل معناه معنى (١) القِدَمَ لأنَّ القِدَمَ يسمَّى به (٢) غير الباري، ويقال  
شئٌ أَقْدَمُ من شئٍ، والأزل والأولية لله تعالى لا (٣) ينسبُ بالأزل شئٌ  
غير الله (٤) جلَّ جلاله والأزل اسم من أسماء (٥) الأولية فهو الله (٦) الأول  
القديم الذي لم يزل ولا يزال، والأولية صفة من صفاته، قال بعض المتقدمين  
المحقق فيما لم يزل كهو فيما لا يزال فقومٌ استحسنوا هذه المقالة لِنَقْيِ التعبير  
عن المحقِّ لأنه يجميع أَسْمَاءَهُ (٧) وفعاله لم يزل وقومٌ قالوا يَلْزَمُ القابلَ لهذا  
القولُ قِدَمَ الأشياءِ وفرقوا بين أسماء الفعل وإسماء الذات وصفات الفعل  
وصفات الذات والله اعلم، والابد والابدية نعت من نعوت الله تعالى والفرق  
١٠ بين الأزلية والابدية أن الأزلية لا بداية لها (٨) ولا أولية والابدية لا نهاية  
A. 161b لها ولا آخرة، وسئل الواسطي عن الابد فقال اشارة الى ترك انقطاع في  
العدد ومحو الاوقات في (٩) السَّرْمَدِ، وقال الوسم والرسم نعتان مجريان في  
الابد (١٠) بها جريا في الأزل، وقال آخر الأزل والقِدَمَ والابد (١١) غير  
مرتفعة في حقيفة الاحدية لأنها عبارات وإشارات تعرف بذلك الى خلقه  
١٥ (١٢) لخلقهِ، وحكى عن السبكي (٤) رحمه الله أنه قال سُبْحَان من كان ولا مكان  
ولا زمان ولا اوان ولا دهر ولا ابد ولا ازل ولا أول ولا آخر وهو في  
حال ما أَحْدَثَ الأشياءَ غيرُ مشغولٍ عنهم ولا مسنوعين بهم عدلٌ في جميع  
ما حكم عليهم، وقال عمرو بن عثمان (٤) المكي (٤) رحمه الله سبحانه الصِّدِّ  
القديم في ازل لم يزل في سَرْمَدِ الابد، (١٣) وَوَقْتِي مُسَرَّمَدٌ وَأَمَّا قول القابل  
٢٠ وقتي مسرمدٌ يعني بذلك أن الحال الذي بينه وبين الله لا يتغير في جميع  
اوقاته وهو كلام واحد (١٤) خبر عن نعت سره لا عن نعت صفاته لأن

الله الأولية B (٥). B om. (٤). يسمى B (٣). عن B (٢). القديم B (١).

والاولية B (٨). والله اعلم to وفعاله B om. (٧). القديم الاول B (٦).

It is uncertain (١٢). عنه A (١١). لا A (١٠). والسرد A (٩).

يخر B app. (١٤). وفي B (١٣). بخلقهِ or خلقه A has whether.



الصنات كابة التغير وهي متغيرة <sup>(١)</sup> اذا لم تتغير لانها اذا لم تتغير فقد تغير  
 عن الحال الذي جبلت <sup>(٢)</sup> عليه ، قال بعضهم <sup>(٣)</sup> وهو الشبلى ،  
 تسرمد وقتي ، فيك <sup>(٤)</sup> وهو مسرمد \* واقتنى عني فصرت <sup>(٥)</sup> مجردا ،  
<sup>(٦)</sup> بحرى بلا شاطى ، وقول القائل بحرى بلا شاطى معناه ايضا قريب  
 من المعنى <sup>(٧)</sup> الذي ذكرنا في الوقت المسرمد <sup>(٨)</sup> وهذه لفظة <sup>(٩)</sup> قد حكيت  
 عن الشبلى <sup>(١٠)</sup> رحمه الله تعالى انه قال يوما في مجلسه في <sup>(١١)</sup> غيب كلام  
 جرى له قال <sup>(١٢)</sup> انتم اوفانكم مقطوعة ووقتي ليس له <sup>(١٣)</sup> طرفان وبحرى  
 بلا شاطى يعنى بذلك ان الحال الذي خصنى الله <sup>(١٤)</sup> تعالى به من التعظيم  
 له وخالص الذكر له والانتطاع اليه لا نهاية <sup>(١٥)</sup> لها ولا انقطاع والشيء اذا  
 لم تكن <sup>(١٦)</sup> له نهاية ولا غاية فلا يعبر عنه <sup>(١٧)</sup> بأكثر من ذلك ، قال الله  
<sup>(١٨)</sup> عز وجل <sup>(١٩)</sup> قُلْ لَوْ كَانَ الْبَحْرُ مَدَادًا لَكَلِمَاتِ رَبِّي لَنَفَذَ الْبَحْرُ قَبْلَ أَنْ  
 تَنفَذَ كَلِمَاتِ رَبِّي وَلَوْ جِئْنَا بِمِثْلِهِ مَدَدًا لم يجعل لها غاية لان الموسوف بها  
<sup>(٢٠)</sup> ليس له نهاية ، وقال بعضهم من عرف الله احبه ومن احبه غرق في  
<sup>(٢١)</sup> بحر الهم ، وقال <sup>(٢٢)</sup> آخر ،  
 ١٥ لَوْ أَنَّ دُونَكَ بَحْرَ الصِّينِ مُعْتَرِضًا . تَحِلَّتْ ذَاكَ <sup>(٢٣)</sup> سَرَابًا <sup>(٢٤)</sup> ذَاهِبَ الْآثَرِ ،  
 وقول <sup>(٢٥)</sup> القائل نحن <sup>(٢٦)</sup> مسبرون يريد بذلك <sup>(٢٧)</sup> تسيير القلوب وسيرها عند  
 انتقالها من حال الى <sup>(٢٨)</sup> حال ومن مقام الى مقام ، وقال يحيى بن معاذ  
<sup>(٢٩)</sup> رحمه الله الزاهد سبار والعارف طبار يعنى في سرعة الانتقال في المقامات  
 والاحوال عند <sup>(٣٠)</sup> الزوايد وطرف النوايد ، قال بعضهم <sup>(٣١)</sup> وهو الشبلى ،

فهو <sup>(٤)</sup> B om. وهو الشبلى <sup>(٥)</sup> B om. عليها <sup>(٦)</sup> B om. اذا لم تتغير <sup>(١)</sup> A om.  
 فهذه <sup>(٨)</sup> B om. اذا <sup>(٧)</sup> B om. بحرى بلا شاطى <sup>(٩)</sup> B om. مجرد <sup>(٥)</sup> B om.  
 طرفين <sup>(١٢)</sup> AB <sup>(١٣)</sup> A انم <sup>(١٤)</sup> B غيب <sup>(١٥)</sup> B om. <sup>(١٦)</sup> B عن حكى <sup>(١٧)</sup> B om.  
 Kor. <sup>(١٨)</sup> B نعل <sup>(١٩)</sup> B اكتر <sup>(٢٠)</sup> A om. <sup>(٢١)</sup> So AB. <sup>(٢٢)</sup> B ليست <sup>(٢٣)</sup> B 18, 100.  
 هذا البيت <sup>(٢٤)</sup> B adds بحرى <sup>(٢٥)</sup> B 18, 100. <sup>(٢٦)</sup> B سبر <sup>(٢٧)</sup> B مسبرين <sup>(٢٨)</sup> B الفايلين <sup>(٢٩)</sup> B زابل <sup>(٣٠)</sup> B شرابا <sup>(٣١)</sup> B 18, 100.  
 الزايد <sup>(٣٢)</sup> B 18, 100. <sup>(٣٣)</sup> B الرزى <sup>(٣٤)</sup> B adds <sup>(٣٥)</sup> B 18, 100. <sup>(٣٦)</sup> B 18, 100.

(١) لَسْتُ مِنْ جُمْلَةِ الْمُحْيِينَ إِنْ لَمْ \* أَجْعَلِ الْقَلْبَ بَيِّنَةً وَالْمَقَامَا  
وَطَوَائِي (٢) إِخَالَهُ السَّيْرِ فِيهِ \* وَهُوَ رُكْنِي إِذَا أَرَدْتُ اسْتِئْلاَمًا،

يريد بذلك سير القلوب، والتلوين معناه (٣) تَلَوُّنُ الْعَبْدِ فِي أَحْوَالِهِ، (٤) قال قوم علامة الحقيقة التلوين لأن التلوين ظهور قدرة القادر وَيُكْتَسَبُ مِنْهُ (٥) الغيرة، ومعنى التلوين (٦) معنى (٧) التغيير (٨) فمن أشار الى تلوين الصفات وتغير الأحوال فقال علامة الحقيقة رَفَعَ التلوين، ومن أشار الى تلوين القلوب والاسرار الخالصة لله (٩) تعالى في مشاهدتها وما يَرِدُ عليها من التعظيم والهيبة وغير ذلك من تلوين الواردات (١٠) فقال علامة الحقيقة التلوين لأنهم في كل (١١) سِيرَ مع الله (١٢) تعالى في زيادة (١٣) من تلوين الواردات على اسرارهم، وأما ١. تلوين الصفات فهو كما قال القائل،

كُلُّ يَوْمٍ تَتَلَوَّنُ \* غَيْرَ هَذَا بِكَ أَجْمَلُ،

قال الواسطي (١٤) رحمه الله من تَخَلَّقَ بِخَلْقِهِ لَمْ تَقَعْ بِهِ طَوَارِقُ التَّلَوِينِ فِي طَبْعِهِ، ولبعضهم (١٥) هذان البيتان في صفة (١٦) المَسِيرِينَ،

رَجَرْتُ فُؤَادِي فَلَمْ يَنْزَجِرْ \* وَيَطْلُبُ شَيْئًا وَمِنْهُ يَفِرْ  
(١٧) يَسِيرُ إِلَى الْحَقِّ مُسْتَظْهِرًا \* وَإِنِّي عَلَيْهِ شَفِيقٌ حَذِرٌ، ١٥

وبذل البهجة معناه بذل مجهود (١٨) استطاعة العبد على (١٩) قدر طاقته في Af.1626 توجَّهَ الى الله (٢٠) تعالى وإيناره (٢١) الله عز وجل على جميع محابه، قال (٢٢) الخواص (٢٣) رحمه الله كل متوجه بتوجهه الى الله (٢٤) عز وجل (٢٥) ومواضع الاستراحة فيه فائمة فلا ينفذ في توجهه، قال القائل،

(١) B وقال. (٢) Here A has in marg. some words which have been partly cut away: [أ]تلوين يظهر. (٣) A نفس. (٤) B نفس. (٥) B om. from. (٦) B نفس. (٧) B نفس. (٨) B نفس. (٩) B نفس. (١٠) B نفس. (١١) B نفس. (١٢) B نفس. (١٣) B نفس. (١٤) B نفس. (١٥) B نفس. (١٦) B نفس. (١٧) B نفس. (١٨) B نفس. (١٩) B نفس. (٢٠) B نفس. (٢١) B نفس. (٢٢) B نفس. (٢٣) B نفس. (٢٤) B نفس. (٢٥) B نفس.

يا مَلِجَ <sup>(١)</sup> الدَّلَّ والغُنَجَ . لَكَ سُلْطَانٌ عَلَى الْبُهْجِ ،  
<sup>(٢)</sup> ومعنى البُهْجِ جميع المحبوبات اليك من النفس والمال والولد ، والتَّفْ معناه <sup>(٣)</sup> معنى الخُفِّ والخُفِّ <sup>(٤)</sup> والتلف ما يُنظر منه الهلاك في حينه ، وقد حكى عن ابي حمزة الصوفي انه قال وقعت في ير فطموا رأسها فأبست من نفسي وسلمت الأمر الى الله <sup>(٥)</sup> تعالى واستسلمت فاذا <sup>(٦)</sup> بسبع قد <sup>(٧)</sup> نزل الير فعلقته <sup>(٨)</sup> برجله فأخرجني من الير فسمعت هاتناً يقول ياأبا حمزة هذا حسن نجيتك من التلف بالتلف فقال ابياتاً وفيها هذين البيتين ،  
 أراك وبى من هبتي لك وخشة . فتوئسنى باللطف منك وبالعطف وتحيي محيأ أنت في الحب حفته . <sup>(٩)</sup> وذى عجب كون الحياة مع الخف ،  
 ١٠ قال الجبري <sup>(١٠)</sup> رحمه الله من لم يقف على علم التوحيد بشاهد من شواهد زل به قلّم <sup>(١١)</sup> الغرور في مهواة <sup>(١٢)</sup> من التلف ، واللجأ توجه القلوب الى الله <sup>(١٣)</sup> تعالى بصدق الناقة والرجاء ، قال <sup>(١٤)</sup> الواسطي رحمه الله من لم يكن في صدق الناقة واللجأ إلا عند الموت بقيت الذلة عليه على دوام الاوقات ، وقال بعض اهل الفهم في معنى <sup>(١٥)</sup> قوله <sup>(١٦)</sup> ادخلني مدخل صدق واخرجني مخرج صدق قال أظهر محمد صلعم من نفسه صدق اللجأ بصدق الناقة بين يدي الله <sup>(١٧)</sup> تعالى وبصدق اللجأ ترتبت السراير ، والانزعاج تحرك القلب للمراد باليقظة من سنة الغفلة ، ذكر عن المجتهد <sup>(١٨)</sup> رحمه الله انه قال في بعض كلامه كيف لا تسبو اليه السراير وتنزع بما فيها اليه الضامير وكيف لا تسرع اليه الأقدام بالطاعة وتنهض اليه بالجد <sup>(١٩)</sup> والمبادرة أنساً منها <sup>(٢٠)</sup> ببلاياه وسروراً  
 ٢٠ بعظيم عطاياه ، والانزعاج والازدجاج بمعنى <sup>(٢١)</sup> الانكساب والاكساب ، وقد قيل لبعض المشايخ اظنه ابراهيم الخواص <sup>(٢٢)</sup> رحمه الله اصحابك يقولون نحن

سبع . B (٥) . والتكلف A (٤) . معنى B (٢) . الدل A (١) .

عز وجل B (١) . المغرور B (A) . وذو B (٧) . - فغرو نزل B (٦) .

والمبالدة B (١٤) . Kor. 17, 82. (١٦) . قوله تعالى B (١١) . ابو بكر الواسطي B (١٠) .

الاكساب والاكساب AB (١٥) . ببداياه AB app. (١٤) .

نأخذ من الله <sup>(١)</sup> اذا أخذنا ولا نراهم إلا يأخذون من الناس فقال من <sup>(٢)</sup> ذا الذي يُرْعِج قلوب الناس حتى يُعْطَوْهُمْ من غير أن يطلبوا <sup>(٣)</sup> منهم شيئاً ويسألوهم، وجذب الأرواح، فاماً جذب الأرواح وسُوء <sup>(٤)</sup> القلوب ومشاهدة الأسرار والمناجاة والمحاطبة وما بشاكل ذلك فإن أَكْثَرَ <sup>(٥)</sup> ذلك عبارات تُعَبِّرُ عن التوفيق والعناية وما يبدو على القلوب من انوار الهداية على مقدار قُرْب الرجل وبعده وصدقه وصفائه في وجهه، قال ابو سعيد <sup>(٦)</sup> الخزاز ان الله <sup>(٧)</sup> تعالى جذب ارواح اوليائه اليه ولذذها بذكره والوصول الى قُرْبِهِ وعجل لأبدانهم التلذذ بكل شيء فعيش أبدانهم عيش المحبوبين وعيش أرواحهم عيش الربانيين، وقال <sup>(٨)</sup> الواسطي رحمه الله انما أَشْهَدُهم أَلْفَافُهُ <sup>(٩)</sup> التي بها جذب سرايرهم الى <sup>(١٠)</sup> نفسه، وقال اذا <sup>(١١)</sup> جذب الارواح عن الأشباح <sup>(١٢)</sup> ثبتت الاشباح مع العقول والصفات <sup>(١٣)</sup> لانه حجبتها بشرط العقول <sup>(١٤)</sup> ولا يسم أن يكون لهم شيء من غير سرايرهم بقوله <sup>(١٥)</sup> تعالى قُلْ يَفْضَلُ اللهُ، <sup>(١٦)</sup> والوَطَرُ مِثْلُهُ وتمتَّعَ محمودة خارجة عن نعمت البشرية وحظوظ النفسانية، ويقال فلان هو <sup>(١٧)</sup> المتمكن في وطنه والمُعَلَّى في وطنه، قال القائل،  
 ١٥ تَرَحَّلْتُ يَا لَيْلَى وَلَمْ أَفْضِ أَوْطَارِي \* وما زِلْتُ تَحْزُونًا أَحِينَ إِلَى دَارِي،  
 وقال <sup>(١٨)</sup> ذو النون رحمه الله،  
 أَمُوتْ \* وما مَانَتْ إِلَيْكَ صَبَابَتِي \* ولا قُضِيَتْ عَنْ وَرْدِ حَبِكَ أَوْطَارِي  
<sup>(١٩)</sup> مُنَايَ الْمَنَى كُلِّ الْمَنَى أَنْتَ لِي مَنَى \* وَأَنْتَ الْغِنَا كُلُّ الْغِنَا عِنْدَ إِفْتَارِي،  
 وقيل لحكيم اي المواطن احب للسكون <sup>(٢٠)</sup> والتوطن فيه فقال احب المواطن

القلب A <sup>(٤)</sup> منه B <sup>(٥)</sup> B om. <sup>(٦)</sup> الله عز وجل B <sup>(٧)</sup>

تبارك وتعالى B <sup>(٨)</sup> احمد بن عيسى الخزاز B <sup>(٩)</sup> B om. <sup>(١٠)</sup> غير A <sup>(١١)</sup>

جذبت B <sup>(١٢)</sup> قربه B <sup>(١٣)</sup> الذي B <sup>(١٤)</sup> ابو بكر الواسطي B <sup>(١٥)</sup> Kor. 10, 59.

اهم B <sup>(١٦)</sup> ثبتت B <sup>(١٧)</sup> لا B <sup>(١٨)</sup> A <sup>(١٩)</sup> المتمكن B <sup>(٢٠)</sup> ذا A <sup>(٢١)</sup> B adds المصرى

المصري B <sup>(٢٢)</sup> والوطن B <sup>(٢٣)</sup> منا AB <sup>(٢٤)</sup>

والتوطن B <sup>(٢٥)</sup>

أى (١) صاحبه (٢) موطن إذا دعا (٣) فيه اوطاره أجابته، والوطن وطن العبد حيث انتهى به الحال واستقر به الفرار، ويقال قد توطن في حال كذا ومقام كذا، قال المجتهد (٤) رحمه الله في كلام له ان لله عبداً على وطناً مطى (٥) حملانه يركبون وبالسعة والبدار اليه يستبقون، وقال النورس (٤) رحمه الله،

أما ترى هيمى \* شرذنى عن (٦) وطنى  
إذا تغيبت بدا \* وإن بدا غيبى  
(٧) يقول لا تشهد ما \* تشهد أو تشهدنى،

وقال ابو سليمان الداراني (٤) رحمه الله الايمان افضل من اليقين لان الايمان ١. وطنات واليقين خطرات وإنما وصف قدر ما شاهد من (٨) يقينه ووصف نفسه بذلك وأراد بذلك غرته عنه لان اليقين صفاء العلم في القلب واستقراره فيه والناس فيه متفاوتون، والشرود (٩) نقر الصفات من منازل الحقائق وملازمة (١٠) المحفوق، قال (١١) ابن الأعرابي (٤) رحمه الله (١٢) وما ترام مشردين في كل (١٣) وادى يهيمون وكل بارقي يتبعون، (١٤) قال الواسطى ١٥. غدام بتربية الاحوال ونعمهم بالملاحظة لم في الأعمال يجب على المرء أن يكون في صدق الفاقة واللبا في أيام حياته ليلاً يرد عليه ذلك الشرود (١٥) فيجس بذل الشرود (١٦) ويطلب من كل أحد (١٧) غوثاً بدعاً ويكلمه ولو كانت صحة الوجد في الاوقات مصحوبة ما أصابه ذلك الشرود، والفصود معناه الارادات والنيات الصادقة المقرونة بالتهوض اليه، حكى عن احمد ٢. ابن عطاء (٤) رحمه الله انه قال من قصد في قصوده غير الحق فقد (١٨) عظمت استهاته بالحق، وقال الواسطى (٤) رحمه الله خواطر الفصود جحود للمعبود

(١) صاحبه B. (٢) موطن AB. (٣) فيها B. (٤) B om. (٥) حملانه B. (٦) نفى B. (٧) وطنى A. (٨) نفسه A. (٩) نقر A om. this verse. (١٠) وقال B. (١١) وادى A. (١٢) وما A. (١٣) بن B. (١٤) المحفوق B. (١٥) فيجس B. (١٦) يطلب B. (١٧) غوثاً B. (١٨) عظم A.

وكيف يشهد القصود من هو في معاني المقصود، معناه أن من <sup>(١)</sup> يشاهد المقصود في قصده سبط عنه رؤية قصده في قصده، والاصطناع مرتبة حص بها الانبياء <sup>(٢)</sup> صلوات الله عليهم اجمعين <sup>(٣)</sup> والصدّيقون، وقال قوم الاصطناع <sup>Al.164</sup> حص به <sup>(٤)</sup> موسى من جميع الانبياء <sup>(٥)</sup> عليهم السلم لقوله <sup>(٦)</sup> وَاصْطَنَعْتُكَ لِنَفْسِي، وقال قوم هي مرتبة الانبياء <sup>(٥)</sup> عليهم السلم دون غيرهم، قال ابو سعيد الخزاز <sup>(٥)</sup> رحمه الله اول <sup>(٧)</sup> باد من الحق قد اخفاهم في انفسهم وامات انفسهم في انفسهم واصطنعهم لنفسه <sup>(٨)</sup> هذا اول دخول في التوحيد من حيث ظهور التوحيد بالديبومية، وسيل بعضهم عن قوله <sup>(٩)</sup> جلّ جلاله وَاصْطَنَعْتُكَ لِنَفْسِي <sup>(١٠)</sup> وَلِئِنْ صَنَعْتُ عَلَى عَيْنِي فَقَالَ مَا نَجَا نَبِيٌّ وَلَا وَلا من <sup>(١١)</sup> محبته ولا سلم احد في رتبته من رتبته، والاصطفاء معناه الاجتناء في سابق العلم وهو اسم مشترك، قال الله <sup>(١٢)</sup> تَعَالَى وَاجْتَنَيْنَاهُمْ وَهَدَيْنَاهُمْ، وقال الله <sup>(١٣)</sup> بَصُطْنِي مِنَ الْمَلَائِكَةِ رُسُلًا وَمِنَ النَّاسِ، وقال <sup>(١٤)</sup> الواسطي <sup>(٥)</sup> رحمه الله ابتداءك بنفسه واصطفاك لنفسه فمن استعظم ذلك حسنت إخطار نفسه فيما بدلت فان قابلته بنفس <sup>(١٥)</sup> العناية <sup>(١٦)</sup> فضلتك ما منه من الهداية، والمسخ <sup>١٥</sup> معناه مسخ التلويح وذلك للمطرودين من الباب كانت لهم قلوب متوجهة فمسخت بالإعراض عنها <sup>(١٧)</sup> وجعلت توجهها الى المحفوظ دون <sup>(١٨)</sup> الحق، فاذا قال القائل فلان قد مسخ به معناه <sup>(١٩)</sup> اي أعرض بقلبه، واللطفية اشارة <sup>(٢٠)</sup> تلوح في النهم وتلمع في الذهن <sup>(٢١)</sup> ولا تسعها العبارة لدقة معناها، قال ابو سعيد <sup>(٢٢)</sup> بن الاعرابي <sup>(٥)</sup> رحمه الله الحق <sup>(٢٣)</sup> يريدك بلطفية من لدنه <sup>٢٠</sup> تدرك بها ما يريد بك إدراكه، <sup>(٢٤)</sup> وقال ابو حمزة <sup>(٥)</sup> الصوفي <sup>(٢٥)</sup> رحمه الله،

موسى B (٤). والصدّيقين B (٣). عليهم السلام B (٢). شاهد B (١). وهذا B (٨). بادى AB (٧). Kor. 20, 43. (٦). B om. (٥). عليه السلام B (١٣). السعابة B (١٥). ابو بكر الواسطي B (١٤). Kor. 22, 74. (١٢). حتى تسعها B (١٩). الى تلوح A (١٨). وجعل B (١٧). فضلتك B (١٦). في معنى ذلك B om. B adds app. (٢٢). قال B (٢١). يريدك B (٢٣). B (٢٠).

تَلَطَّفَتْ فِي أَمْرِي فَأَبْدَأَتْ شَاهِدِي \* إِلَى (١) غَائِبِي وَاللَّطْفُ بُدْرُكُ بِاللُّطْفِ،  
وَالْإِمْتِحَانُ ابْتِلَاءٌ مِنَ الْحَقِّ يَجْلُ بِالْقُلُوبِ الْمُقْبِلَةَ عَلَى اللَّهِ (٢) نَعَالَى وَمَحْنَتُهَا  
انْقِسَامُهَا وَنَشْتَتُهَا، حُكِيَ عَنْ خَيْرِ النَّسَاجِ (٣) رَحِمَهُ اللَّهُ أَنَّهُ قَالَ دَخَلْتُ بَعْضَ  
الْمَسَاجِدِ فَتَعَلَّقَ بِي شَابٌّ مِنْ أَصْحَابِنَا فَقَالَ لِي يَا شَيْخُ نَعْطِفْ عَلَيَّ فَإِنَّ مَحْنَتِي  
عَظِيمَةٌ فَقُلْتُ وَمَا مَحْنَتُكَ فَقَالَ افْتَقَدْتُ الْبَلَاءَ وَقَوَّرَنْتُ بِالْعَافِيَةِ وَأَنْتَ نَعْلَمُ  
أَنَّ هَذِهِ مَحْنَةٌ عَظِيمَةٌ، وَالْإِمْتِحَانُ عَلَى (٤) ثَلَاثَةِ أَقْوَمٍ مِنْهُمْ عَقُوبَةٌ (٥) وَلِقَوْمٍ مِنْهُمْ  
أَفْئِدَةٌ وَكَفَّارَةٌ وَلِقَوْمٍ اسْتِدْعَاءٌ الزِّيَادَةِ وَارْتِفَاعُ دَرَجَةٍ، وَاحْدَثَ اسْمٌ لِمَا  
(٦) لَمْ يَكُنْ فَكَانَ، قَالَ (٧) بَعْضُهُمْ إِذَا أَرَادَ اللَّهُ (٨) نَعَالَى تَنْبِيهِ الْعَامَّةِ أَحْدَثَ  
فِي الْعَالَمِ آيَةً مِنْ آيَاتِهِ وَإِذَا أَرَادَ تَنْبِيهِ الْخَاصَّةِ أزالَ عَنْ قُلُوبِهِمْ ذِكْرَ حَدَثِ  
الْأَشْيَاءِ، وَالْكَلْبَةُ اسْمٌ لَجَمَاعِ الشَّيْءِ الَّذِي لَمْ يَبْقَ مِنْهُ بَقِيَّةٌ (٩) فَإِذَا قَالَ الْفَائِلُ  
الْكُلَّ يَرِيدُ بِذَلِكَ (١٠) أَنَّهُ لَمْ يَبْقَ مِنْهُ بَقِيَّةٌ إِلَّا بِمَعْنَاهُ، قَالَ بَعْضُهُمْ لَا يَكُونُ  
الْعَبْدُ عَبْدًا بِالْكَلْبَةِ (١١) وَيَكُونُ (١٢) مِنْهُ لَغِيْرُ اللَّهِ بَقِيَّةً، وَقَالَ آخَرُ إِنْ أَقْبَلَتْ  
(١٣) عَلَيْهِ (١٤) بِكَلْبَتِكَ أَقْبَلَ عَلَيْكَ بِكُلِّ الْكَلِّ، (١٥) وَقَالَ،  
(١٦) بَلْ كُلُّ مَا كُلُّ مِنْ كُلِّ عَلَيْكَ كَمَا \* يَكُلُّ كُلُّكَ كُلِّي كَانَ مَنَاشِئُهُ،  
وَالْتَلْيِيسُ تَحْلِي الشَّيْءِ \* بِنَعْتِ صِدِّهِ، حُكِيَ عَنِ الْوَاسِطِيِّ (١٧) رَحِمَهُ اللَّهُ أَنَّهُ قَالَ  
التَّلْيِيسُ (١٨) عَيْنُ الرُّبُوبِيَّةِ مَعْنَاهُ أَنَّ الْمُؤْمِنَ يُظْهِرُهُ فِي رَأْيِ الْكَافِرِ وَالْكَافِرُ فِي  
رَأْيِ الْمُؤْمِنِ، قَالَ اللَّهُ نَعَالَى (١٩) وَلَلْبَسْنَا عَلَيْهِمْ مَا يَلْبَسُونَ، وَقَالَ الْمُجَنِّدُ (٢٠) رَحِمَهُ  
اللَّهُ امْتَرِجْ بِالْإِتْبَاسِ (٢١) وَاخْتَلَطَ مَتَلَوْنَا فِي الْإِحْسَاسِ وَمَا يَنْغَيِّرُ عَنْهَا فِي  
الْإِتْبَاسِ يُؤْخَذُ عَنْهُ كَأَسْرَعِ مَأْخُوذٍ (٢٢) وَمُخْتَلَسٍ، وَلِلْفَنَادِ (٢٣) فِي هَذَا الْمَعْنَى،

ثَلَاثَ B (٤). B om. (٥) عز وجل B (٦). Cf. p. ٢٥٤, l. ١٧. AB غَائِبِي (١).

فِيكَوْنُ B (٨). أَيْ A (٧). وَإِذَا B (٩). وَلِقَوْمٍ مِنْهُمْ for آخَرُ B (١٠).

بِكَلْبَتِكَ B (١١). عَلَى اللَّهِ A (١٢). A has مِنْهُ written above. (١٣) قَالَ الْفَائِلُ B (١٤).

It is not clear how the following words should be pointed. B has كَمَا مِنْ كُلِّ عَلَيْكَ كَمَا (١٥). Kōr. ٥, ٦. (١٦) B om.

عن B (١٧). مختلس B، ومختلس A (١٨). المختلس B، واختلط to المختلس B (١٩).

مختلس B، ومختلس A (٢٠). المختلس B، واختلط to المختلس B (٢١).

شعر B. In marg. B. في هذا المعنى.

بِنَا يُكْشَفُ التَّلَيسُ فِي كُلِّ مَا كَسِرَ \* إِذَا طَلَحَ فِي الدَّعْوَى وَطَلَحَ اتَّجَالُهُ،  
وَالشَّرْبُ تَلَقَّى الْأَرْوَاحَ وَالْأَسْرَارَ<sup>(١)</sup> الظَّاهِرَةَ لَهَا يَرِدُ عَلَيْهَا مِنَ الْكَرَامَاتِ وَتَنْعَمُهَا  
بِذَلِكَ<sup>(٢)</sup> فَشَبَّهَ ذَلِكَ بِالشَّرْبِ لِتَهْنِئِهِ وَتَنْعَمِهِ بِمَا يَرِدُ عَلَى قَلْبِهِ مِنْ أَنْوَارِ  
مُشَاهَدَةِ قُرْبِ سَيِّدِهِ، قَالَ ذُو النُّونِ<sup>(٣)</sup> رَحِمَهُ اللَّهُ وَرَدَّتْ قُلُوبُهُمْ عَلَى بَحْرِ  
الْحُبَّةِ فَاعْتَرَفَتْ مِنْهُ رِيًّا مِنَ الشَّرَابِ فَشَرِبَتْ مِنْهُ بِخَاطِرَةِ الْقُلُوبِ فَسَهَّلَ عَلَيْهِمْ

كُلُّ عَارِضٍ عَرَضَ لَمْ دُونَ لِقَاءِ الْمَحْبُوبِ، وَقَالَ الْفَائِلُ فِي هَذَا الْمَعْنَى،  
شَرِبْتُ كَأَسَا عَلَى ذِكْرِكَ صَافِيَةً \* فَمَا<sup>(٤)</sup> يُعَلِّلُ فِيكَ الْقَلْبَ تَعْلِيلُ  
فَمَا وَجَدْتُ لِي شَيْءَ عَنكَ لِي شُغْلًا \* لَا عِشْتُ إِنْ قُلْتُ إِنِّي عَنكَ مَشْغُولُ،  
والذَّوْقُ ابْتِدَاءُ الشَّرْبِ، قَالَ ذُو النُّونِ<sup>(٥)</sup> رَحِمَهُ اللَّهُ لَمَّا ارَادَ أَنْ يَسْقِيَهُمْ  
١. مِنْ كَأَسٍ مَحَبَّتِهِ ذَوَّقَهُمْ مِنْ<sup>(٦)</sup> لِذَائِدِهِ وَالْعَقَمُ مِنْ حَلَاوَتِهِ، قَالَ الْفَائِلُ<sup>(٧)</sup> فِي  
هَذَا الْمَعْنَى،

يَقُولُونَ<sup>(٨)</sup> تَكَلَّى وَمَنْ لَمْ يَذُقْ \* فِرَاقَ الْأَحِبَّةِ لَمْ يَتَكَلَّ،

وَالْعَيْنُ إِشَارَةٌ إِلَى ذَاتِ الشَّيْءِ الَّذِي تَبْدُو مِنْهُ الْأَشْيَاءُ، قَالَ<sup>(٩)</sup> الْوَاسِطِيُّ  
رَحِمَهُ اللَّهُ<sup>(١٠)</sup> وَقَوْمٌ عَمِلُوا مَصَادِرَ الْكَلَامِ مِنْ آيِنٍ فَوْفَعُوا عَلَى الْعَيْنِ فَأَغْنَاهُمْ  
١٥ عَنْ الْجُحْثِ وَالطَّلَبِ، وَقَالَ الْجُنَيْدُ<sup>(١١)</sup> رَحِمَهُ اللَّهُ حِكَايَاتِ أَبِي يَزِيدَ الْبَسْطَائِيِّ  
رَحِمَهُ اللَّهُ تَدَلُّ أَنَّهُ<sup>(١٢)</sup> كَانَ قَدْ بَلَغَ إِلَى عَيْنِ الْجَمْعِ وَعَيْنِ الْجَمْعِ اسْمٌ مِنْ  
أَسْمَاءِ التَّوْحِيدِ لَهُ نَعَتْ وَوَصَفٌ يَعْرِفُهُ أَهْلُهُ<sup>(١٣)</sup>، وَقَالَ النُّورِيُّ،  
مَضَى الْجَمِيعُ فَلَا عَيْنَ وَلَا آثَرَ \* مَضَى عَادٍ وَفُقْدَانٍ<sup>(١٤)</sup> الْأَوَّلَى إِرَامَ،  
وَالْأَصْطِلَامُ نَعَتْ غَلَبَتْ تَرِدُ عَلَى الْعُقُولِ<sup>(١٥)</sup> فَيَسْتَلْبِهَا بِقُوَّةِ سُلْطَانِهِ وَقَهْرِهِ، قَالَ  
٢٠ بَعْضُهُمْ<sup>(١٦)</sup> قُلُوبٌ مَمْنَحَةٌ<sup>(١٧)</sup> وَقُلُوبٌ مَصْطَلِمَةٌ وَإِنْ وَقَعَ<sup>(١٨)</sup> الْأَصْطِلَامُ فَهُوَ ذَهَابُهُ

(١) Perhaps الظاهرة (cf. p. ٣٣٥, l. ١٧). (٢) A written with فشببه above. (٣) A ذَا. B adds المصرى. (٤) B om. (٥) A اعلى. B على من. (٦) B تكللا. (٧) في هذا المعنى. (٨) B تكللا. (٩) أبو بكر الواسطي. (١٠) B وقوما. (١١) B قال. (١٢) A transposes the two hemistichs of this verse. (١٣) B مضا. (١٤) AB الأولى. (١٥) B فيسلبها. (١٦) A وقلب. (١٧) B الى الاصطلام.



وطمسه،<sup>(١)</sup> قال،

(٢) إذا ما بليت لي تعاطفتها . فأضدُر في حالٍ من لم يرد  
فبُضْطَمَ الكُلُّ<sup>(٣)</sup> بئى بها . ويحبب عني بها ما أجد

والحرية إشارة الى نهاية<sup>(٤)</sup> التحقيق بالعبودية لله<sup>(٥)</sup> تعالى وهو أن لا يملك  
شيء من المكنونات<sup>(٦)</sup> وغيرها فتكون حرًا اذا كنت لله عبدًا كما قال<sup>(٧)</sup> بشرى  
يسرى<sup>(٨)</sup> رحمهما الله فيما حكى عنه انه قال ان الله<sup>(٩)</sup> تعالى خلقك حرًا  
فكن كما خلقك لا<sup>(١٠)</sup> ترأى أهلك في الحضر ولا<sup>(١١)</sup> رُفُتْكَ في السَّفرِ اعلم  
لله ودع الناس عنك،<sup>(١٢)</sup> قال المجيد<sup>(١٣)</sup> رحمه الله آخر مقام العارف الحرية،  
وقال بعضهم لا يكون العبد عبدًا حقًا ويكون لما سوى الله مُستترَفًا، والرَّين  
هو<sup>(١٤)</sup> الصَّدَا الذي يقع على القلوب، قال الله<sup>(١٥)</sup> تعالى<sup>(١٦)</sup> كَلَّا بَلْ رَانَ  
عَلَى قُلُوبِهِمْ مَا كَانُوا يَكْسِبُونَ، وقال بعض اهل العلم حُبُّ القلوب على  
أربعة<sup>(١٧)</sup> أوجه فيها اتخم والطبع وذلك لقلوب الكفار ومنها الرِّين والفسوة  
وذلك لقلوب المنافقين ومنها<sup>(١٨)</sup> الصَّدَا<sup>(١٩)</sup> والفساوة وذلك لقلوب المؤمنين،  
سئل<sup>(٢٠)</sup> ابن الجلاء لِمَ سَمِيَ<sup>(٢١)</sup> أبوك الجلاء فقال ما كان<sup>(٢٢)</sup> بجلاء  
الحديد ولكن كان اذا تكلم على القلوب جلاها من<sup>(٢٣)</sup> صدأ الذنوب،  
والغَيْن قد أكثروا في وصفه وهو خيرٌ ضعيف<sup>(٢٤)</sup> قد روى عن النبي صلعم  
<sup>(٢٥)</sup> أَنَّهُ قال إِنَّهُ لَيُغَانُ على قلبي فَأَسْتَغْفِرُ الله وَأَتُوبُ اليه في اليوم مائة مرَّة،  
فقالوا الغَيْن الذي كان يعارض قلب النبي صلعم وكان يتوب منه ممثلة مثل  
المرأة اذا تنبَّس فيها الناظر فينقص من<sup>(٢٦)</sup> ضوءها ثم تعود الى<sup>(٢٧)</sup> حاله  
ضوءها، وقال قوم هذا مُحَال لأنَّ قلب النبي صلعم لا يلغنه قهر<sup>(٢٨)</sup> من

(١) B adds القابل. (٢) B om. this verse. (٣) B عنى. (٤) B التحقيق.

(٥) B بشرى السرى. (٦) A وغيره. (٧) A يملك. (٨) عز وجل.

(٩) B الصدى. (١٠) B وقال. (١١) B رُفُتْكَ. (١٢) B ترأى. (١٣) B om.

(١٤) A والفساوة. (١٥) A om. (١٦) Kor. 83, 14. (١٧) B ذكره.

(١٨) A صدى. (١٩) B بجلاء. (٢٠) B قال. (٢١) B أبو. (٢٢) B بن.

(٢٣) B حال. (٢٤) B ضوء. (٢٥) A انه قال. (٢٦) B om. (٢٧) B فيها. (٢٨) B قهر.

المخلق لانه مخصوص بالرؤية، قال الله <sup>(١)</sup> تعالى <sup>(٢)</sup> مَا كَذَبَ الْفُؤَادُ مَا رَأَى، وليس لأحد ان يحكم على قلب النبي صلعم بوصف او نعت او يشبهه بشيء او يضرب له <sup>(٣)</sup> مثلاً او يعمله بعلة خفية او جليلة، وقال ابو علي الروذباري <sup>(٤)</sup> رحمه الله في معنى الاغانة،

الغَيْنُ يُجْبَسُ عَنْ تَحْصِيلِ لُبْسِهِ \* لِقَلْبٍ لَا يَسِ حَقِّ بَانَ عَنْ عِلَّةِ  
<sup>(٥)</sup> فَإِنْ تَرَأَتْ يَسْبِقِ الْحَقِّ رُؤْيَاهَا \* <sup>(٦)</sup> كَانَ التَّغْيُنُ فِي النَّصْرِيفِ عَنْ <sup>(٧)</sup> ثِقَلَةٍ  
<sup>(٨)</sup> لَكِنِّي قُلْتُ مَا لَاحَتْ طَوَالِعُهُ \* مِنَ الْبُؤْمَلِ تَنْبِيهِ إِلَى أَمَلَةٍ  
<sup>(٩)</sup> وَالنُّوبُ مِنْهُ عَلَى مَعْنَى الْوَفَاقِ وَمَا \* تُبْدِي سَرَايِرَهَا <sup>(١٠)</sup> غَيْبًا لِمُحْتَمِلَةٍ،

وهذه <sup>(١١)</sup> الالفاظ قد <sup>(١٢)</sup> شرحناها على حسب ما فتح الله <sup>(٤)</sup> به على قلبي في الوقت والذي بقي أكثر وان استقصيت في <sup>(١٣)</sup> شرحها يطول به الكتاب ويخرج عن الاختصار ونذكر بعد ذلك شرح <sup>(١٤)</sup> الشطحيات من كلامهم الذي يكون ظاهره <sup>(١٥)</sup> مستشعاً وباطنه <sup>(١٦)</sup> صحيحاً مستقيماً والله الموفق للصواب، والوسائط الاسباب التي بين الله <sup>(٤)</sup> تعالى وبين العبد من <sup>(٤)</sup> اسباب الدنيا والآخرة، سئل بعض المشايخ عن الوسائط فقال الوسائط على ثلاثة <sup>A.f.166a</sup> أوجه وسائط مواصلات ووسائط منصالات ووسائط منفصلات <sup>(١٧)</sup> فالمواصلات بؤادى الحق والمتصلات <sup>(١٨)</sup> العبادات والمنفصلات حظوظ النفس، وقال ابو علي الروذباري <sup>(٤)</sup> رحمه الله وهو الذي جعل الوسائط رحمة للعارفين ليؤثروه عليها،

(١) B om. (٢) مثل AB (٣) Kor. 53, 11. (٤) عز وجل.

(٥) In B the third verse precedes the second. (٦) B كانه عنه في النصريف.

(٧) B app. ثقله. (٨) لكن قلبي ما لاحت B (٩) والنور B (١٠) عسا A (١١) غيباً B.

(١٢) شرحها B (١٣) شرحها B (١٤) الشطحيات B (١٥) مستشعاً B (١٦) مستشعاً B (١٧) والمواصلات B.

(١٨) العبادات B (١٩) العبادات A.

## كتاب تفسير<sup>(١)</sup> الشطحيات والكلمات التي ظاهرها (٢) مستشنع وباطنها<sup>(٣)</sup> صحيح<sup>(٤)</sup> مستقيم،

### باب في معنى الشَّطْحِ والردّ على من انكر ذلك برأيه،

ان سأل سائل فقال ما معنى الشطح فيقال معناه عبارة<sup>(٥)</sup> مستغربة في وصف وجدي فاض بقوته وهاج بشدة غليانه وغلته، وبيان ذلك ان الشطح في لغة العرب هو الحركة يقال شَطَحَ يَشْطَحُ اذا تحرك ويقال للبيت الذي يجوزون فيه الدقيق الشطاح، قال الشاعر،

قَفَّ يَشْطَحُ الْفَرَاتُ مَشْرَعَةَ الْخَيْلِ<sup>(٦)</sup> فَيَلَّ الطَّرِيقَ بِالشَّطْحِ  
بِالطَّوَّاحِينَ مِنْ حِجَارَةٍ يَطْرِبُ بِدَيْرِ الْغَزَلَانِ دَيْرِ الْبِلَاحِ  
١٠ (٧) وَإِذَا لَاحَ بِالسُّنَاةِ ظَبْيٌ \* قَدْ كَسَاهُ الْإِشْرَاقُ ضَوْءَ الصَّبَاحِ  
فَأَقْرَبَ ذَاكَ الْغَزَالَ مَتَى سَلَامًا \* كُلُّمَا صَاحَ صَاحِبٌ يَفْلَاحِ،

وانما سمى ذلك البيت المشطاح من كثرة ما يحركون فيه الدقيق فوق ذلك الموضع الذي<sup>(٨)</sup> يغلونه به وربما يفيض من جانيه من كثرة ما يحركونه فالشطح<sup>(٩)</sup> لفظة مأخوذة من الحركة لانها حركة أسرار الواجدين  
١٥ اذا قوي وجدهم<sup>(١٠)</sup> فعبروا عن وجدهم ذلك بعبارة<sup>(١١)</sup> يستغرب<sup>(١٢)</sup> سامعها ففتنون هالك<sup>(١٣)</sup> بالانكار والطعن عليها اذا سمعها وسالم ناج برقع الانكار

صحيحة AB (٦) . مستشعنة B . مستشعنة A (٧) . الشطحيات B (٨)

om. B (٩) . هذا B . مل A (١٠) . مستغربة B (١١) . مستغربة A (١٢)

محركوه A (١٣) . يغلونه A (١٤) . لذلك A (١٥) . this and the following verse.

سامعها AB (١٦) . تستغرب B (١٧) . فيعبروا B (١٨) . لفظ A (١٩)

بالانكار عنها B (٢٠)

عنها والبحث عما<sup>(١)</sup> يشكّل عليه منها<sup>(٢)</sup> بالسؤال<sup>(٣)</sup> عمن يعلم علمها،  
ويكون ذلك من شأنها ألا ترى أن الماء الكثير اذا جرس في نهر ضيق  
فيفيض من<sup>(٤)</sup> حافته<sup>(٥)</sup> يقال شطّح الماء في النهر،<sup>(٦)</sup> فكذلك البريد الواحد  
اذا قوى وجده ولم يطق حمل ما يرد على قلبه من سطوة انوار حفايفه سطع<sup>Δf.168b</sup>  
ذلك على لسانه فيترجم عنها بعبارة مستغربة مشككة على فهم سامعها إلا  
من كان من أهلها ويكون متبحراً في علمها فسعى ذلك على لسان اهل  
الاصطلاح شطّحا، وبعد فان الله تعالى فتح قلوب اوليائه وأذن<sup>(٨)</sup> لهم  
بالإشراف على درجات متعالية وقد جاد الحق<sup>(٩)</sup> تعالى على اهل صفوته  
والمتحقّقين بالتوجه والانتطاع اليه بكشف ما كان مستترا عنهم قبل ذلك من  
مراتب صفوته ودرجات اهل الخصوص من<sup>(١٠)</sup> عباده فكل واحد منهم ينطق  
بحقيقة ما وجد ويصدق<sup>(١١)</sup> عن حاله ويصف ما ورد على سرّه<sup>(١٢)</sup> بنطقه  
ومقاله لانهم لا يرون حالا أعلى من حالهم حتى يحكموها فاذا احكموها فعند  
ذلك يسمون<sup>(١٣)</sup> بهمهم الى حالة أعلى من ذلك حتى تنتهي<sup>(١٤)</sup> الطرُق  
والاحوال والأماكن الى غاية ونهاية في أعلى النهايات وغاية الغايات، قال  
الله تعالى<sup>(١٥)</sup> وَفَوْقَ كُلِّ ذِي عِلْمٍ عَلِيمٌ<sup>(١٦)</sup> وقال<sup>(١٧)</sup> وَرَفَعْنَا بَعْضَهُمْ فَوْقَ  
بَعْضٍ دَرَجَاتٍ، وقال<sup>(١٨)</sup> أَنْظُرْ كَيْفَ فَضَّلْنَا بَعْضَهُمْ عَلَى بَعْضٍ، وليس لأحد  
أن يسطّر لسانه بالوقعة في اوليائه<sup>(١٩)</sup> ونفيس بفهمه ورأيه ما يسمع من الناظرين  
وما يشكّل على فهمه من كلامهم لانهم في اوقانهم متفاوتون وفي احوالهم  
متفاضلون<sup>(٢٠)</sup> ومتشاكلون ومتجانسون بعضهم لبعض ولم أشكّل ونظراء  
معروفون فمن بان شرفه وفضله على أشكاله بفضل علمه وسعة معرفته فله

حافته B (٤). عن من B (٥). السؤال B (٦). يشكّل B (١).

جل ذكره B (٩). لها B (٨). الصلاح B (٧). وكذلك B (٦). فيقال B (٥).

بهمهم A (١٣). لنطقه A (١٢). من A (١١). عباده وخطيقته B (١٠).

وفال جل ذكره B (١٦). Kor. 12, 76. (١٥). الطرف B (١٤).

وم B (٢٠). ويفسر A (١٩). Kor. 17, 22. (١٨). Kor. 43, 31. (١٧).

متشاكلون.

أَنْ يَتَكَلَّمَ فِي عِلْمِهِمْ وَإِصَابَتِهِمْ وَتَقْصَانِهِمْ وَزِيَادَتِهِمْ وَمَنْ لَمْ يَسْلُكْ سَبِيلَهُمْ وَلَمْ يَتَّبِعْ نَهَجَهُمْ وَلَا يَبْصُرْ مَقَاصِدَهُمْ فَالْإِسْلَامُ لَهُ فِي رَفْعِ الْإِنْكَارِ عَنْهُمْ وَأَنْ يَكُلَّ أُمُورَهُمْ إِلَى إِلَهِ تَعَالَى وَيَتِمَّ نَفْسَهُ بِالْغُلَاطِ فِيمَا يَنْسِبُهُمْ إِلَيْهِ مِنَ الْخَطَا، وَبِإِلَهِ التَّوْفِيقِ،

## باب تفسير العلوم وبيان ما يُشكل على فهم العلماء من علوم الخاصة وتصحيح ذلك بالحجة،

(٢) قَالَ الشَّيْخُ رَحِمَهُ اللَّهُ، أَعْلَمُ أَنَّ الْعِلْمَ أَكْثَرُ مِنْ أَنْ يَحِيطَ بِهِ فَهَيْمُ الْفَهْمَاءِ أَوْ يُدْرِكُهُ عَنُقُولُ الْعُقَلَاءِ وَكَهَآكَ بَقِصَةُ مُوسَى وَالتَّخَضُّرُ عَلَيْهَا السَّلْمُ مَعَ جَلَالَةِ مُوسَى (١) عَلَيْهِ السَّلَامُ وَمَا خَصَّهُ اللَّهُ بِهِ مِنَ الْكَلَامِ وَالنُّبُوَّةِ وَالْوَحْيِ وَالرِّسَالَةِ، وَقَدْ ذَكَرَ اللَّهُ (٢) تَعَالَى فِي الْمُحْكَمِ النَّاطِقِ عَلَى لِسَانِ (٣) نَبِيِّهِ الصَّادِقِ عَجَزَ مُوسَى (٤) عَلَيْهِ السَّلَامُ عَنْ إِدْرَاكِ عِلْمِ عَبْدٍ مِنْ عِبَادِهِ (٥) إِذْ قَالَ تَعَالَى (٦) عَبْدًا مِنْ عِبَادِنَا آتَيْنَاهُ رَحْمَةً مِنْ عِنْدِنَا (٧) الْآيَةَ حَتَّى (٨) سَأَلَهُ فَقَالَ (٩) هَلْ أَتَيْتُكَ الْآيَةَ مَعَ مَا يَدَّ مُوسَى (١٠) عَلَيْهِ السَّلَامُ (١١) وَشَرَفَهُ وَعَصَمَهُ مِنَ الْإِنْكَارِ (١٢) عَلَيْهِ عَلَى (١٣) أَنَّ التَّخَضُّرَ (١٤) عَلَيْهِ السَّلَامُ لَمْ يَلْحَقْ دَرَجَةَ مُوسَى (١٥) عَلَيْهِ السَّلَامُ فِي النُّبُوَّةِ وَالرِّسَالَةِ وَالتَّكْلِيمِ أَيْدًا، وَقَالَ النَّبِيُّ (١٦) صَلَّعَ لَوْ (١٧) تَعْلَمُونَ مَا أَعْلَمَ لَصَحَّحْتُمْ قَلِيلًا وَلَيَكُنَّ كَثِيرًا (١٨) وَلَكِنَّا نَلْذَنُّمُ (١٩) بِالنِّسَاءِ (٢٠) وَلَا تَقَارَرْتُمْ عَلَى فُرُشِكُمْ وَلَخَرَجْتُمْ إِلَى الصُّعَدَاتِ تَجَارُونَ إِلَى اللَّهِ (٢١) تَعَالَى وَإِنَّهُ لَوُدِدْتُ أَنِّي كُنْتُ شَجَرَةً (٢٢) تُعْصِدُ رَوَاهُ إِسْرَائِيلُ عَنْ إِبْرَاهِيمَ بْنِ مُهَاجِرٍ عَنْ (٢٣) مُجَاهِدٍ عَنْ مَوْزِقٍ عَنْ أَبِي ذَرٍّ عَنْ النَّبِيِّ صَلَّعَ، وَفِي هَذَا الْخَبَرِ دَلِيلٌ عَلَى أَنَّ (٢٤) قَوْلَهُ (٢٥) بِأَيُّهَا

(١) B om. (٢) B om. قال الشيخ رحمه الله. (٣) B ذكره. (٤) B النبي. (٥) B الرحمة. (٦) B عبد. (٧) Kor. 18, 65. (٨) B وقال جل ذكره. (٩) B adds عليه. (١٠) B وعصمته وشرفه. (١١) Kor. 18, 65. (١٢) B موسى عليه السلام. (١٣) B تحصد. (١٤) B وما. (١٥) B علمتم. (١٦) B السلام. (١٧) A om. (١٨) Kor. 5, 71. (١٩) B قوله تعالى. (٢٠) B مجاهد عن.

الرَّسُولُ يَلْغُ مَا أُنْزِلَ إِلَيْكَ مِنْ رَبِّكَ وَلَمْ يَقُلْ مَا نَعْرِفُنَا بِهِ إِلَيْكَ وَقَوْلُهُ  
 صلعم لو تعلمون ما <sup>(١)</sup> اعلم لو كان من العلوم <sup>(٢)</sup> التي أمر بالبلاغ لبلغهم ولو  
 صلح لم أن يعلموه لعلمهم لأن الله <sup>(٣)</sup> تعالى خص النبي صلعم بعلوم ثلاث، علم  
 بين للخاصة والعامة وهو علم الحدود والأمر والنهي، وعلم خص به <sup>(٤)</sup> قوم  
 من الصحابة دون غيرهم <sup>(٥)</sup> هو العلم الذي كان يعلم حذيفة بن اليمان  
<sup>(٦)</sup> رضي الله عنه حتى كان يسأله عمر بن الخطاب <sup>(٧)</sup> رضي الله عنه مع جلالة  
 وفضله ويقول يا حذيفة هل أنا من المنافقين، وكذلك روى عن علي بن  
 ابي طالب <sup>(٨)</sup> رضي الله عنه انه قال علمني رسول الله صلعم سبعين باباً من  
 العلم لم يعلم ذلك <sup>(٩)</sup> احدٌ غيري <sup>(١٠)</sup> قال وكان اصحاب رسول الله صلعم اذا  
 أشكل على <sup>(١١)</sup> احدهم شيء يلجئون في ذلك الى علي بن ابي طالب <sup>(١٢)</sup> رضي  
 الله عنه، وعلم <sup>(١٣)</sup> خص به رسول الله صلعم لم يشاركه فيه احدٌ من <sup>(١٤)</sup> اصحابه  
 وهو العلم الذي قال لو تعلمون ما اعلم، فمن أجل ذلك قلنا لا ينبغي لأحد  
 ان يظن انه <sup>(١٥)</sup> يحوي جميع العلوم حتى يخطئ برأيه كلام المخصوصين  
 ويكفرهم ويزندقهم وهو <sup>(١٦)</sup> منصرف من مارسة احوالهم ومنازلة حقايقهم واعمالهم،  
 ١٥ <sup>(١٧)</sup> وعلوم الشريعة على اربعة اقسام <sup>(١٨)</sup> فالقسم الاول منها علم الرواية والآثار  
 وال اخبار وهو العلم الذي <sup>(١٩)</sup> ينقله الثقات عن الثقات، والقسم الثاني علم  
 الدراية وهو علم الفقه والاحكام وهو العلم المتداول بين العلماء والفقهاء،  
 والقسم الثالث علم القياس والنظر والاحتجاج على المخالفين وهو علم الجدل  
 واثبات الحجّة على اهل البدع والضلالة نصرة للدين، والقسم الرابع <sup>(٢٠)</sup> هو  
 ٢٠ أعلاها وأشرفها وهو علم الحقايق والمنازلات وعلم المعاملة والمجاهدات  
 والاخلاص في الطاعات والتوجه الى الله <sup>(٢١)</sup> عز وجل من جميع الجهات

(١) B addo ليكنم. (٢) B الذي. (٣) B عز وجل. (٤) B قوما.  
 (٥) B احد. (٦) B لاحد. (٧) B عليه السلام. (٨) B om. (٩) B وهو.  
 (١٠) B منصرفي. (١١) B يحوي. (١٢) B الصحابة. (١٣) B خص به. (١٤) B خبره.  
 (١٥) B نقل. (١٦) B نقل. (١٧) B القسم الاولى. (١٨) B وعلم. (١٩) B

والانتطاع اليه في جميع الاوقات وصحة التصود والارادات ونصفية السراير  
من الآفات والاكتفاء بخالق السموات وإماتة النفوس بالمخالفات والصدق  
في منازلة الاحوال والمقامات وحسن الادب بين يده (١) الله في السر  
والعلانية في المحلوات والاكتفاء بأخذ البلغة عند غلبة الفاقات والإعراض  
عن الدنيا وترك ما (٢) فيها طلباً للرفعة في الدرجات والوصول الى الكرامات،  
فن غلط في علم الرواية غلطاً لم يسأل عن غلطه احداً من اهل (٣) الدراية  
ومن غلط في علم الدراية شيئاً لا يسأل عن غلطه احداً من اهل علم الرواية  
ومن غلط في شيء من علم القياس والنظر فلا يسأل عن غلطه احداً من  
اهل (٤) علم الرواية والدراية (٥) وكذلك من غلط في شيء من علم الحقائق  
والاحوال فلا يسأل عن غلطه الا عالماً منهم (٦) كاملاً في معناه، ويمكن  
ان توجد هذه العلوم كلها في اهل الحقائق ولا يمكن ان يوجد علم الحقائق  
في هؤلاء الا ما شاء الله لان علم الحقائق ثمره العلوم كلها (٧) ونهاية جميع  
العلوم، (٨) وغاية جميع العلوم الى علم الحقائق فاذا انتهى اليها وقع في بحر  
لا غاية له وهو علم القلوب وعلم المعارف (٩) وعلم الاسرار وعلم الباطن وعلم  
التصوف وعلم الاحوال وعلم المعاملات (١٠) ائى ذلك ثبت معناه واحداً،  
قال الله تعالى (١١) قُلْ لَوْ كَانُ الْبَحْرُ مِدَادًا لِكَلِمَاتِ رَبِّي لَنَفَذَ الْبَحْرُ قَبْلَ  
أَنْ نَفَذَ كَلِمَاتِ رَبِّي وَلَوْ جِئْنَا بِبِئْطِلِهِ مِدَادًا، (١٢) ألا ترى ان هؤلاء لا ينكرون  
شيئاً من علومهم وهم ينكرون علوم هؤلاء الا (١٣) ما شاء الله وكل صنف من  
هؤلاء اذا تبحر في علمه فصار متقناً في فهمه فهو السيد لأصحابه لا بد لهم من  
الرجوع اليه فيما يُشكل عليهم، فاذا اجتمعت هذه الاقسام الاربعة في واحد

العلم في الدراية ومن B (٢). على من فيها B adds (٣). الله عز وجل B (١).  
كلاماً B (٦). فكذلك B (٥). العلم في B (٤). غلط في شيء من علم القياس الخ  
وغايته B (٨). A om. العلوم but is suppl. in marg. ونهاية العلوم جميع العلوم (٧)  
اي B (١٠). وعلم التصوف to وعلم الاسرار B om. (٩). وغاية جميع العلوم for  
ألا ان ترى B (١٣). Kor. 18, 109. (١٢). جل ذكره B (١١). ذلك شيء  
من B (١٤).

فهو الامام الكامل وهو النقط والحنة والداعي الى <sup>(١)</sup> المنهج <sup>(٢)</sup> والحنة كما روى عن علي بن ابي طالب <sup>(٣)</sup> رضى الله عنه انه قال في <sup>(٤)</sup> كلام له لأكمل ابن زياد اللهم <sup>(٥)</sup> بلى لا تخلو الارض من قائم لله <sup>(٦)</sup> بحججه ليلاً تبطل آياته وتدحس حجة أولئك الاقلون عدداً الأعظمون عند الله <sup>(٧)</sup> تعالى قدرًا، وقد رجعت الى معنى الشطح وتفسير <sup>(٨)</sup> الشطحيات <sup>(٩)</sup> وأقل ما يوجد لأهل الكمال الشطح لانهم متمكنون في معانيهم وانما وقع <sup>(١٠)</sup> في الشطح من كان في بداية وكان مراداً بالوصول الى الكمال والغاية فتكون <sup>(١١)</sup> بدايته نهاية الارادات وهي <sup>(١٢)</sup> في معناها بداية الغايات والكمال والنهايات، والله اعلم <sup>(١٣)</sup> بالصواب،

١. <sup>(١٤)</sup> باب في كلمات شطحيات تحكى عن ابي يزيد <sup>(١٥)</sup> اقد فسر المجيداً طرقاتاً منه،

قال الشيخ رحمه الله قد فسر المجيد <sup>(١٦)</sup> رحمه الله شيئاً قليلاً من <sup>(١٧)</sup> الشطحات ابي يزيد <sup>(١٨)</sup> رحمه الله والعامل يستدل بالقليل على الكثير ومن الحال أن أجد للمجيد <sup>(١٩)</sup> رحمه الله تفسيراً لكلامه <sup>(٢٠)</sup> فأدع ذلك وأنكم من عدد من <sup>(٢١)</sup> له جواباً <sup>(٢٢)</sup> غيره، قال المجيد <sup>(٢٣)</sup> رحمه الله الحكايات عن ابي يزيد مختلفة والناقلون عنه فيما سمعوه <sup>(٢٤)</sup> متفرقون وذلك والله اعلم لاختلاف الاوقات والمجارية عليه فيها ولاختلاف المواطن <sup>(٢٥)</sup> المتداولة بما خص منها فكل تحكى عنه ما ضبط من قوله ويؤدى ما سمع من <sup>(٢٦)</sup> تفصيل مياطته، وقال المجيد

كلامه B (١). عليه السلام B (٢). والحنة B (٣). المنهج B (٤). الشطحات B (٥). B om. (٦). بحججه B (٧). روى B (٨). زيد B (٩). باب B (١٠). A om. (١١). بداية A (١٢). الى B (١٣). وقل B (١٤). تفسير كلمات شطحيات حكى عن ابي يزيد البسطامي رضى الله عنه طرف منه قد فسر المجيد الحج. متفرقون B (١٥). غيرهما B (١٦). ان ادع B (١٧). شطحات B (١٨). AB om. (١٩). تفصيل A (٢٠). In A المتداولة is written above. (٢١). AB (٢٢).



(١) رحمه الله وكان من كلام أبي يزيد (٢) رحمه الله لفتوته وغوره وانتهاه معانيه (٣) مُفْتَرَفٌ من بحر قد انفرد (٤) به وجعل ذلك البحر له وَحْدَهُ، (٥) قال المجيد (١) رحمه الله ثم أتى رأيت الغاية القصوى من (٦) حاله يعني من حال أبي يزيد رحمه الله حالاً قل من يفهمها عنه أو يعبر (٧) عنها عند استماعها لأنه لا يجتمعه إلا من عرف معناه وأدرك مُسْتَفَاهُ ومن لم تكن هذه هيئته عند استماعه فذلك كله عدا مردود، وقال المجيد (١) رحمه الله رأيت حكايات أبي يزيد (١) رحمه الله على ما تَعَنُّهُ يُنْبئ عنه أنه قد غرق (٨) فيما وجد منها وذهب عن حقيقة الحق (٩) إذا لم (١٠) يَرِدْ عليها وهي (١١) معاني (١٢) غرقته على نارات من الفرق كل واحد منها (١٣) غير صاحبها، وقال المجيد (١) رحمه الله أما ما وصف من بدايات حاله (١٤) فهو قوى مُحْكَم قد بلغ منه الغاية وقد وصف أشياء من علم التوحيد صحيحة إلا أنها بدايات فيما يُطلب منها المرادون لذلك، وهذه الكلمات التي أريد أن أذكرها ليست (١٥) هي مَنَّا (١٥) يُكْتَبُ في المصنفات لأنها ليست من العلوم المبنوثة عند العلماء ولكن رأيت الناس قد أكثروا الخوض في معانيها فواحد قد جعله حجة لباطله (١٥) وآخر قد اعتقد في قابليها الكثرة والجبيع قد غلطوا فيما ذهبوا إليه، والله (١٦) الموفق للصواب،

### باب في ذكر حكاية (١٧) حكيته عن أبي يزيد البسطامي

(١) رحمه الله تعالى،

وقد (١٨) شاع في كلام الناس أنه قال (١٩) ذلك ولا أدري بصح منه

(١) B om. (٢) B adds لفتوله. (٣) B مفترق. (٤) A بها. (٥) B وقال. (٦) A إذ. (٧) فيها B. (٨) A om. (٩) حال أبي يزيد حالاً الخ B. (١٠) عن B. (١١) عرفته B. عرفتها A. (١٢) معاني AB. (١٣) يزيد B. (١٤) حكي A. (١٥) الموفق للصواب for اعلم B. (١٦) تكذب A. (١٧) هو AB. (١٨) انه قال B om. from ذلك to. (١٩) اشاع A. حكيته عن B om.

ذلك ام لا، ذكر عن ابي يزيد انه قال <sup>(١)</sup> رفعني مرة فأقامني بين يديه وقال لي يا ابا يزيد ان خلقي يجيئون ان يروك فقلت زيتي بوجدانيتك وألبسني أنايتك وأرفعني الى أحديتك حتى اذا رآني خلقتك قالوا رأيناك Af.169n فتكون أنت ذاك ولا اكون انا هناك، فان صح عنه <sup>(٢)</sup> ذلك فقد قال ه. المجيد <sup>(٣)</sup> رحمه الله في كتاب تفسيره للكلام ابي يزيد <sup>(٤)</sup> رحمه الله هذا كلام <sup>(٥)</sup> من لم يلبسه حقائق وجد التفريد في كمال حق التوحيد فيكون <sup>(٦)</sup> مستغنيا بما ألبسه عن كون ما <sup>(٧)</sup> سألته، وسؤاله لذلك بدل على انه مقارب. لهما هناك وليس المقارب للمكان بكاين فيه على الإمكان والاستمكان، وقوله ألبسني وزيتي <sup>(٨)</sup> وأرفعني بدل على حقيقة ما وجده مما هذا مقدار ومكانه ١٠ ولم يزل المحطوة لا بقدر ما استبانته، قلت فهذا الذي <sup>(٩)</sup> فسر المجيد <sup>(١٠)</sup> رحمه الله فقد وصف حاله فيما قال وبين مكانه فيما اشار اليه ابو يزيد <sup>(١١)</sup> رحمه الله، فاما ما يجد المتعنت والمعاندة مقالا بالطن على من يقول مثل ذلك فلم يبين، وإلى ذلك <sup>(١٢)</sup> المعنى <sup>(١٣)</sup> والمقصود وبالله التوفيق قوله رفعني مرة فأقامني بين يديه يعني أشهدني ذلك وأحضرت قلبي لذلك لان الخلق كلهم ١٥ بين يدي الله <sup>(١٤)</sup> تعالى لا يذهب عليه منهم نفس ولا خاطر ولكن يتفاضلون في حضورهم لذلك ومشاهدتهم ويتفاوتون في صفاتهم من كدورة ما تعجب بينهم وبين ذلك من الأشغال القاطعة والحواطر المانعة، وقد روى في الحديث ان النبي صلعم كان اذا اراد ان يدخل في الصلاة يقول وقفت بين يدي الملك الجبار، واما قوله قال لي وقلت له فانه يشير بذلك الى ٢٠ مناجاة الأسرار وصفاء الذكر عند مشاهدة القلب لمراقبة الملك الجبار في آناء الليل والنهار فقس على ما <sup>(١٥)</sup> بينت لك فان الجميع يشبه بعضه بعضا واعلم

(١) B رفعني الله. (٢) A ذاك. (٣) B om. (٤) A om. (٥) B app. المعز A (٦) B فسره. (٧) AB في. (٨) B سألته. (٩) مستغنيا عز وجل B (١٠) او المقصود B (١١) written above as a variant. (١٢) B app. ينسب.

انَّ العبد اذا تيقن بقُرب سيِّده منه <sup>(١)</sup> ويكون حاضراً <sup>(٢)</sup> بقلبه مراقباً لخواطره فكلُّ خاطر يخطر بقلبه فكان الحقُّ يخاطبه بذلك وكلُّ شيء يتفكره <sup>(٣)</sup> يسره فكانه يخاطب الله <sup>(٤)</sup> تعالى به اذ الخواطر وحركات الاسرار وما يقع في القلوب بدوُّه من اياه وانتهاؤه الى الله فهذا على <sup>(٥)</sup> هذا المعنى والله اعلم <sup>(٦)</sup> بالصواب، وقد قال <sup>(٧)</sup> الفاي،

<sup>(٨)</sup> مَثَانِيهِ <sup>(٩)</sup> الْمُنَى فَظَلَّ نَدِيي . فَتَنَعَمْتُ فَاغْدَا لِلنَّعِيمِ

<sup>(١٠)</sup> مَثَلُهُ حَتَّى كَأَنِّي أَنَا جِهِي سِرِّي وَسِرِّي الْمَكْنُومِ،

ALIC96

<sup>(١١)</sup> وقال آخر،

فَالِى حِينَ رَمْتُهُ . كُلُّ ذَا قَدْ عَلِمْتُهُ

لَوْ بَكِي طُولَ عَمْرِهِ . يَدَمٍ مَا رَحِمْتُهُ،

١٠

يريد مناجاة الاسرار ومثُل ذلك كثير في الشعر وغيره، وأما قوله رَبَّنِي بوحداثيتك وَالْبَسْنِي أَنَانِيَّتِكَ وَارْفَعْنِي إِلَى أَحَدِيَّتِكَ يريد بذلك الزيادة والانتقال من حاله الى نهاية <sup>(١٢)</sup> احوال المحققين بتجريد التوحيد <sup>(١٣)</sup> والمُفْرَدِينَ <sup>(١٤)</sup> الله بحقيقة التفريد، وقد ذُكر عن رسول الله صلعم فيما رُوى عنه سَبَقَ <sup>(١٥)</sup> الْمُفْرَدُونَ قَبْلَ يُرْسُولِ <sup>(١٦)</sup> الله <sup>(١٧)</sup> وَمِنَ الْمُفْرَدُونَ قَالَ الْحَامِدُونَ الله فِي السَّرَّاءِ وَالضَّرَّاءِ، وأما قوله <sup>(١٨)</sup> أَلْبَسْنِي أَنَانِيَّتِكَ حتى اذا رَأَى خَلْقَكَ قَالُوا رَأَيْنَاكَ فَتَكُونُ أَنْتَ ذَاكَ وَلَا أَكُونُ أَنَا هُنَاكَ فِهَذَا وَأَشْبَاهُ ذَلِكَ نَصِفُ فَنَاءَهُ وَفَنَاءَهُ عَنْ فَنَائِهِ وَقيام الحقِّ عن نفسه بالوحدانية وَلَا خَلْقُ قَبْلُ وَلَا كَوْنُ كَانَ وَكُلُّ ذَلِكَ مستخرج من قوله صلعم يقول الله <sup>(١٩)</sup> تعالى مَا زَالَ عَبْدِي بِتَقَرُّبٍ إِلَى النَّوَافِلِ حَتَّى أُرْحِبَهُ فَاذَا أَحْبَبْتُهُ كُنْتُ عَيْنَهُ <sup>(٢٠)</sup> التي يبصر <sup>(٢١)</sup> بها

وصف B (٥). عز وجل B (٤). بسر B (٣). بقلبه B (٢). يكون B (١).

التي B (٩). مثله B (٨). في هذا المعنى B adds (٧). B om. (٦).

دمره B (١٣). رأيت A (١٢). قال A om. (١١). مثله B (١٠).

صلى B adds (١٧). فيه B (١٦). والمفردون AB (١٥). الاحوال B (١٤).

but in A (٢٠). والبسني B (١٩). من B (١٨). الله عليك

به B (٢١). is written above.

وسَمِعَهُ الَّذِي يَسْمَعُ بِهِ وَلِسَانَهُ الَّذِي يَنْطِقُ بِهِ وَبِهِ <sup>(١)</sup> الَّتِي يَبْطِشُ <sup>(٢)</sup> بِهَا كَمَا <sup>(٣)</sup> جَاءَ فِي الْحَدِيثِ، وَقَدْ قَالَ الْقَائِلُ فِي وَجْدهُ بِمَخْلُوقٍ مِثْلُهُ <sup>(٤)</sup> وَقَدْ وَصَفَ وَجْهَهُ بِمَحْبُوبِهِ حَتَّى <sup>(٥)</sup> قَالَ،

أَنَا مِنْ أَهْوَى وَمِنْ أَهْوَى أَنَا . فَاذَا <sup>(٦)</sup> أَبْصَرْتَنِي أَبْصَرْتَنَا  
نَحْنُ رُوحَانِ مَعًا فِي جَسَدٍ . أَلَيْسَ اللَّهُ عَلَيْنَا الْبَدَنُ،  
فَاذَا كَانَ مَخْلُوقٌ يَجِدُ <sup>(٧)</sup> بِمَخْلُوقٍ حَتَّى يَقُولَ مِثْلَ ذَلِكَ فَمَا ظَنُّكَ بِمَا وَرَاءَ  
ذَلِكَ، وَبَلَّغْنِي عَنْ بَعْضِ الْحُكَمَاءِ أَنَّهُ قَالَ لَا يَبْلُغُ <sup>(٨)</sup> الْمُتَخَابِرَانِ حَقِيقَةَ الْمَحَبَّةِ  
حَتَّى يَقُولَ الْوَاحِدُ لِلْآخَرِ يَا أَنَا، وَشَرَحَ ذَلِكَ بِطُولٍ <sup>(٩)</sup> إِنْ اسْتَفْصَيْتُ وَفِيهَا  
ذَكَرْتُ كَفَايَةً، وَبِاللَّهِ التَّوْفِيقُ،

١. باب <sup>(١٠)</sup> آخِرُ فِي <sup>(١١)</sup> تَفْسِيرِ حِكَايَةِ <sup>(١٢)</sup> ذَكَرْتُ عَنْ أَبِي

<sup>(١٣)</sup> يَزِيدَ <sup>(١٤)</sup> رَحِمَهُ اللَّهُ،

<sup>(١٥)</sup> قَالَ الشَّيْخُ رَحِمَهُ اللَّهُ فَلْتُ وَقَدْ حَكَى <sup>(١٦)</sup> اِبْصَاحًا عَنْهُ أَنَّهُ قَالَ أَوَّلُ مَا  
صُرْتُ إِلَى وَحْدَانِيَّتِهِ فَصُرْتُ طَيْرًا <sup>(١٧)</sup> جِسْمُهُ مِنَ الْأَحْدِيَةِ وَجَنَاحَاهُ مِنَ  
الدَّبْشُومِيَّةِ فَلَمْ أَزَلْ أَطِيرُ فِي هَوَاءِ الْكَفَيْفَةِ عَشْرَ سِنِينَ حَتَّى صُرْتُ إِلَى هَوَاءِ  
مِثْلِ ذَلِكَ مِائَةً أَلْفَ أَلْفِ مَرَّةٍ فَلَمْ أَزَلْ أَطِيرُ إِلَى أَنْ صُرْتُ فِي مِيدَانِ الْأَزَلِيَّةِ  
فَرَأَيْتُ <sup>(١٨)</sup> فِيهَا شَجَرَةَ الْأَحْدِيَةِ، ثُمَّ وَصَفَ أَرْضَهَا وَأَصْلَهَا وَقَرَعَهَا وَأَغْصَانَهَا  
وَنَبَارَهَا ثُمَّ قَالَ، فَفَظَرْتُ <sup>(١٩)</sup> فَعَلِمْتُ أَنَّ هَذَا كُلَّهُ خُدْعَةٌ، قَالَ الْمُجَنِّدُ <sup>(٢٠)</sup> رَحِمَهُ  
اللَّهُ أَمَّا قَوْلُهُ أَوَّلُ مَا صُرْتُ إِلَى وَحْدَانِيَّتِهِ فَذَاكَ أَوَّلُ لِحْظِهِ إِلَى التَّوْحِيدِ

وقت B <sup>(٤)</sup> A om. <sup>(٥)</sup> B به. <sup>(٦)</sup> written above. <sup>(٧)</sup> A الذي. <sup>(٨)</sup> هذه الايات B adds <sup>(٩)</sup> وجدته بمحبوبه.  
بمخلوق B <sup>(٧)</sup> . ابصرته B <sup>(٦)</sup> . اذا B <sup>(٩)</sup> . المتخابرون B <sup>(٨)</sup> A المتخابين. <sup>(١٠)</sup> B om. <sup>(١١)</sup> B ذكر.  
قال الشيخ رحمه الله B om. <sup>(١٤)</sup> البسطاى B adds <sup>(١٣)</sup> . ذكر ذلك B <sup>(١٢)</sup> .  
فقلت B <sup>(١٧)</sup> . حسنه B <sup>(١٦)</sup> . عنه ايضا B <sup>(١٥)</sup> .

فقد وصف ما <sup>(١)</sup> لاحظ من ذلك ووصف النهاية في حال بلوغه والمستقر في تهاى رُسوخه، وهذا كله طريق من <sup>(٢)</sup> طريق المطلوبين بالبلوغ الى حقيقة علم التوحيد بشواهد معانيها منظورا اليها <sup>(٣)</sup> متوها بأهلها فيها مُرسلين في حق ما لاحظوه مما <sup>(٤)</sup> شهدوه وليس لذلك اذا كان <sup>(٥)</sup> كذلك غاية <sup>(٦)</sup> كنه <sup>(٧)</sup> يقوى عليه المطلوب به ولا رُسوب في إزماس يصحون اليه بل <sup>(٨)</sup> ذلك على شاهد التأيد فيه وإثبات التخليد فيما وجدوا منه ، وقال المجيد <sup>(٩)</sup> رحمه الله وأما قول ابي يزيد ألف ألف مرة <sup>(١٠)</sup> فلا معنى له لأن نعتة اجل وأعظم ما وصفه وقاله وإنما نعت من ذلك على حسب ما أمكنه ، ثم وصف ما <sup>(١١)</sup> هناك وليس هذا بعد الحقيقة المطلوبة ولا الغاية المنشوعة وإنما هذا ١. بعض الطريق ، فهذا ما <sup>(١٢)</sup> فسره المجيد <sup>(١٣)</sup> رحمه الله وفيه بُلغة وكتابة لمن يفهم والله الموفق <sup>(١٤)</sup> للصواب ، قال الشيخ رحمه الله غير أن المجيد قد تكلم على حال ابي يزيد <sup>(١٥)</sup> رحمه الله <sup>(١٦)</sup> فيما شطح به <sup>(١٧)</sup> وما نطق <sup>(١٨)</sup> بذلك عن وجده فأما ما يبيد المتعنت مطعنا فيما <sup>(١٩)</sup> قال ابو يزيد فلم يذكره وهو <sup>(٢٠)</sup> قوله صرت طيرا ولم ازل اطيّر فكيف ينهأ للمرء أن يصير طيرا ١٥. ويطير ، والمعنى فيما اشار اليه سُبُو المهم وطيران القلوب وذلك موجود في لغة العرب أن يقول القابل كُنتُ أن اطيّر من الفرج وقد طار قلبي وكاد أن يطير عقلي ، وقال مجي بن معاذ <sup>(٢١)</sup> رحمه الله الزاهد سيار والعارف طيار <sup>(٢٢)</sup> يريد بذلك أن العارف في قصه الى مطلوبه أسرع من الزاهد ٢. وهذا جاز وقد قال <sup>(٢٣)</sup> الله <sup>(٢٤)</sup> تعالى <sup>(٢٥)</sup> وَكُلُّ إِنْسَانٍ أَلْزَمْنَاهُ طَائِرَهُ فِي عُنُقِهِ ، روى عن سعيد بن جبير <sup>(٢٦)</sup> رحمه الله عليه في معنى تفسيره أَلْزَمْنَاهُ

(١) لاحظه B. (٢) So AB. (٣) متوها B app. (٤) شاهدوه B. (٥) B om. (٦) B om. (٧) B om. (٨) B om. (٩) B om. (١٠) B om. (١١) B om. (١٢) B om. (١٣) B om. (١٤) B om. (١٥) B om. (١٦) B om. (١٧) B om. (١٨) B om. (١٩) B om. (٢٠) B om. (٢١) B om. (٢٢) B om. (٢٣) B om. (٢٤) B om. (٢٥) B om. (٢٦) B om.

به ما سبق له من السعادة والشفاعة، وقال الشاعر،  
 رَبِّ يَوْمٍ كَأَنَّهُ يَوْمَ بَانُوا \* مِنْ دُمُوعِ الْفِرَاقِ يَوْمَ مَطِيرُ  
 لَوْ تَرَانِي <sup>(١)</sup> رَأَيْتَ يَوْمَ <sup>(٢)</sup> تَوَلَّوْا \* جَسَدًا وَإِقْفًا <sup>(٣)</sup> وَقَلْبًا يَطِيرُ،  
 وإما قوله وما <sup>(٤)</sup> يُضِيف <sup>(٥)</sup> جناحيه وجسمه الى الأحذية والديمومية يريد  
 بذلك <sup>(٦)</sup> تَبَرُّه من حوله وقوته في طيرانه يعنى في قصده الى مطلوبه وأن  
 يضيف فعله وحركته في قصده الى الأحد الدائم بلفظة <sup>(٧)</sup> مستغربة، ومثل  
 ذلك موجود في كلام الواجدين والمستنيرين وإذا كان الغالب على سر الواجد  
 وقلبه ذكّر من يجده به يصف جميع أحواله بصفات محبوبه مثل مجنون بنى  
 عامر كان اذا نظر الى الوحش يقول لَيْلَى وإن نظر الى الجبال يقول لَيْلَى  
 وإن نظر الى الناس يقول لَيْلَى <sup>(٨)</sup> حتى اذا قيل له ما اسمك وما حالك  
 يقول لَيْلَى وفي ذلك قال،

أَمْرٌ عَلَى الدِّبَارِ دِيَارِ لَيْلَى \* أَقْبَلُ ذَا الْحِدَارِ وَذَا الْحِدَارِ  
 وَمَا حُبُّ الدِّبَارِ شَغَفَنَ قَلْبِي \* وَلَكِنْ حُبٌّ مِّنْ سَكَنِ الدِّبَارِ،

وقال غيره،

١٥ أَفَنَشِ سِرِّي عَنْ هَوَاكُمُ فَلَا أَرَى \* سِوَايَ <sup>(٩)</sup> وَأَنَّى <sup>(١٠)</sup> أَعْلَمُ وَالْكُنْهَ أَكْبَرُ  
 فَإِنْ وَجَدْتُ أَنَّى فَنَى الْوَجْدِ أَنَّهَا \* فَإِنْ عَبَّرْتُ عَنِّي فَعَنَّا نَعِيرُ،  
<sup>(١١)</sup> ومثل ذلك كثير ومستحسن من الفايدين في معنى ما قالوا في وصف  
 وجدهم بمخلوق وفي هوى باطل والاشارة في معنى المراد من ذكر ذلك نفى  
 عن العبارة وبالله التوفيق، وإما <sup>(١٢)</sup> معنى قوله عشر سنين وألف ألف مرة  
 ٢٠ وميدان الازلية وهواء الكيفية فذلك <sup>(١٣)</sup> قد قال المجيد رحمه الله أنه وصف  
 بعض الطريق وفيما قال المجيد رحمه الله كفاية عن كلامنا <sup>(١٤)</sup> وتكرارنا

بُصِفَ AB <sup>(٤)</sup> . قَلْبَ B <sup>(٢)</sup> . وَيَانُوا B adds <sup>(٢)</sup> . Suppl. in A. B om. <sup>(١)</sup>

مُسْتَعِين بِهِ B app. <sup>(٧)</sup> . تَبَرُّهُ B . مَرَّتَهُ A <sup>(٦)</sup> . لِحَنَاهِ B . لِحَنَاهِ A <sup>(٥)</sup>

عَلَيْكَ A with أنت <sup>(١٠)</sup> . دَالِي B <sup>(٩)</sup> . لَيْلَى to حتى B om. <sup>(٨)</sup>

قد written above. <sup>(١٤)</sup> B om. <sup>(١٣)</sup> . وَأَشْبَاهُ A <sup>(١١)</sup> . B om. <sup>(١٢)</sup>

فيما قال المجيد رحمه الله to قال

في هذا، وأما قوله فنظرتُ فعلتُ ان ذلك كله خدعةٌ معناه والله اعلم ان  
 الالنفات والاشتغال بالملاحظة الى الكون والمملكة خدعةٌ عند وجود  
 (١) حقايق التفريد وتنجريد التوحيد فمن اجل ذلك قال المجنيد (٢) رحمه الله  
 (٣) لو ان ابا يزيد (٤) رحمه الله على عظم اشارته خرج من (٥) البداية والتوسط  
 ولم اسمع له نطقاً يدل على المعنى الذي بُني عن الغاية وذلك (٦) ذكره للجسم  
 والجناح (٧) والهواء والميدان وقوله فعلتُ ان ذلك كله خدعة (٨) لأن عند  
 اهل النهاية أن الالنفات الى كل شيء سوى الله خدعة فمن انكر ذلك فقد  
 قال سيد الاولين والآخرين صلعم اصدق كلمة (٩) قالتها العرب قول لبيد،  
 ألا كل شيء ما خلا الله باطل،

## باب ايضاً في شرح كلام حكي عن ابي يزيد (١٠) رحمه الله تعالى،

(١١) قال الشيخ رحمه الله وقد (١٢) ذكر عن ابي يزيد ايضاً انه قال اشرفتُ  
 على ميدان اللبسة فا زلتُ اطيرو فيه عشر سنين حتى صرتُ من لبس في  
 ليس بليس ثم اشرفتُ على التضبيع وهو ميدان التوحيد فلم ازل اطيرو بليس  
 ١٥ في التضبيع حتى (١٣) ضعتُ في الضياع باعاً وضعتُ فِضعتُ عن التضبيع  
 بليس في لبس (١٤) في ضياعه التضبيع ثم اشرفتُ على التوحيد (١٥) في غيبوبة  
 الخلق (١٦) عن العارف (١٧) وغيبوبة العارف عن الخلق، قال المجنيد (١٨) رحمه  
 الله هذا كله وما (١٩) جانسه (٢٠) داخل في علم الشواهد على الغيبة عن استدراك

(١) A ذكره. (٢) B om. (٣) B البداية. (٤) B om. (٥) A دقايق corr. by later hand. (٦) B om. (٧) B om. from لأن to خدعة. (٨) B om. (٩) B adds. (١٠) B om. (١١) B om. (١٢) B om. (١٣) B om. (١٤) B om. (١٥) B om. (١٦) B om. (١٧) B om. (١٨) B om. (١٩) B om. (٢٠) B om.

الشاهد وفيها <sup>(١)</sup> معاني من النَّاء بتغييب النَّاء عن النَّاء، ومعنى قوله اشرفت على ميدان اللبسية حتى صرت من لَيْس في لَيْس بليس فذاك أول التزول في حقيقة النَّاء والذهاب عن كل ما يرى ولا يرى وفي أول وقوع النَّاء انطاس آثارها وقوله ليس بليس <sup>(٢)</sup> هو ذهاب ذلك كله عنه وذهابه عن ذهابه ومعنى <sup>(٣)</sup> ليس بليس أي ليس شيء يُحس ولا يوجد قد طيس على الرسوم وقطعت الاسماء وغابت <sup>(٤)</sup> المحاضر وبلغت الاشياء عن المشاهدة فليس شيء يوجد ولا يُحس <sup>(٥)</sup> بشيء يُفقد ولا اسم لشيء يُعهد ذهاب ذلك كله بـ <sup>(٦)</sup> الذهاب عنه، وهو الذي يسميه قوم النَّاء <sup>(٧)</sup> ثم غاب النَّاء في النَّاء فضاء <sup>(٨)</sup> في فناءه فهو التضييع الذي كان في لَيْس به وبه في لَيْس وذلك حقيقة فقد كل شيء وفقد النفس بعد ذلك وفقد النقد <sup>(٩)</sup> في النقد <sup>(١٠)</sup> والارتماس في الانطاس والذهاب عن الذهاب وهذا شيء ليس له أمد ولا وقت يُعهد، وقال المجيد <sup>(١١)</sup> رحمه الله ذكره لعشر سنين <sup>(١٢)</sup> هو <sup>(١٣)</sup> وقته ولا معنى له لأن الاوقات في هذا الحال <sup>(١٤)</sup> غايبة وإذا مضى الوقت وغاب بمعناه <sup>(١٥)</sup> عن غيب عنه فعشر سنين ومائة وأكثر من ذلك كله في معنى واحد، قال المجيد <sup>(١٦)</sup> رحمه الله <sup>(١٧)</sup> فيما بلغني ثم قال أبو يزيد <sup>(١٨)</sup> رحمه الله اشرفت على التوحيد في غيبوبة الخلق عن العارف وغيبوبة العارف عن الخلق، يقول عند إشرافي على التوحيد تحقق عندي غيبوبة الخلق كلهم عن الله تعالى وإفراد الله <sup>(١٩)</sup> عز وجل بكبريائه عن خليفته، ثم قال المجيد <sup>(٢٠)</sup> رحمه الله هذه الالفاظ التي قال أبو يزيد <sup>(٢١)</sup> رحمه الله معروفة في إدخال المراد فيما أُريد منها، فهذا ما بلغني عن المجيد <sup>(٢٢)</sup> رحمه الله في تفسير هذه الكلمات لأبي يزيد <sup>(٢٣)</sup> رحمه الله والذي فسّر المجيد <sup>(٢٤)</sup> رحمه الله <sup>(٢٥)</sup> أيضًا

المخاطر <sup>(٤)</sup> B. شيء to ليس A om. <sup>(٥)</sup> وهو B <sup>(٦)</sup> معاني AB <sup>(٧)</sup>

فناه B <sup>(٨)</sup> ثم غاب النَّاء A om. <sup>(٩)</sup> ذهاب B <sup>(١٠)</sup> لشيء A <sup>(١١)</sup>

نفته A <sup>(١٢)</sup> B om. <sup>(١٣)</sup> B om. <sup>(١٤)</sup> Illegible in B. <sup>(١٥)</sup> في النقد B om. <sup>(١٦)</sup>

فيما بلغني B om. <sup>(١٧)</sup> عن من B <sup>(١٨)</sup> غايه A <sup>(١٩)</sup>



(١) مشكل إلا عند اهله فانها يشكل ذلك (٢) وأشباهه على من (٣) لم يتجبر في العلم ولم ينظر في الروايات وما دُونَ في الكُتُب عند العلماء في وصف عظمة الله (٤) تعالى وكبريائه حتى يستدل بذلك على ما لم يدُونَ في الكُتُب مما (٥) انفرد وخص به قلوب اوليائه وخاصته وخالصته على ان النهاء من العلماء . بالله يعلمون ان كل من شاهد زيادته في حاله الذي خص به من احوال المنقطعين الى الله (٦) تعالى فهو في زيادة الحال مع الله (٧) عز وجل في كل نفس وطرفة عين من المزيد كابت (٨) في كل نفس فيما ربط به من الحال فهو (٩) في الانتقال في كل نفس من حال الى حال الى ما لا نهاية له حتى يبلغ وطنه في مكانه الى محله الذي هو مراد بذلك فكل حال هو منقول اليه فهو (١٠) فان به عن الحال الذي (١١) انتقل منه ، وهذا معنى (١٢) قوله النفاء Af.172a والفاء عن النفاء . والذهاب عن الذهاب وضعت وضعت عن التضييع ضياعاً وان كانت عباراته مختلفة فان معانيه متفقة وحقايقه متسقة ، وبيان ذلك فيما روى عن عبد الله بن عباس (١٣) رضي الله عنه في قوله تعالى (١٤) ثُمَّ أَسْرَوْنِي إِلَى السَّمَاءِ وَهِيَ دُخَانٌ فَقَالَ لَهَا وَلِلْأَرْضِ آئِنًا طَوْعًا أَوْ كَرْهًا قَالَتَا أَتَيْنَا طَائِعِينَ ، قال فقالت الملائكة يا رب فلو لم تأتكم ما كنت (١٥) صانعاً (١٦) بهما قال كنت أسلط (١٧) عليهما دابة من دولتي (١٨) تبتلعهما في أكمة قالت يا رب وأين تلك الدابة قال في مرج من مروجي قالت يا رب وأين ذلك المرج قال في غامض علمي ، ألا ترى (١٩) أن في الدابة واللقمة (٢٠) ذهاب السموات والارض وفي المرج ذهاب الذهاب ، وفي الذهاب تنبيه (٢١) قلوب العارفين فما شاهد بقلبه ذلك فكيف يشهد (٢٢) نفسه

(١) قد انفرد B (٢) B om. (٣) وأشباهه ذلك B (٤) B om.

(٥) فاني A (٦) من B (٧) جل شأوه B (٨) جل ذكره B

(٩) Kor (١٠) B قول (١١) The words انتقل منه are obliterated in B. (١٢) B

(١٣) B تصنع (١٤) بها A (١٥) عليها A (١٦) A om.

(١٧) Obliterated in B. (١٨) A om.

٢٩٠. كتاب اللّع، باب آخر في شرح الفاظ حكيت عن ابى يزيد،

والمَلِكُ <sup>(١)</sup> وجميع ما خلق الله <sup>(٢)</sup> تعالى، ويقال إنَّ في <sup>(٣)</sup> بعض الكتب أن الله أَوْحَى إلى جهنم إن لم <sup>(٤)</sup> تأتمرى ما أمرك به لأحرقنك بئرانى الكبرى فقيل لبعض العارفين ما معنى قوله لأحرقنك بئرانى الكبرى قال <sup>(٥)</sup> بطالع بذرة من حبه قدّمه فيكون مثل جهنم فيها كتور خباز في حريق الدنيا بل أقل من ذلك، ومعنى قوله ليسَ بليسَ في ليسَ فانه يشير الى ليسيته فيما هو فيه اذ الاشياء كلها في معانيها ووجودها أشباح فيما لله تعالى فهي وإن كانت <sup>(٦)</sup> بالابجاد مرسومة في حقايقها بالعدم والتلاشي مرسومة ولأهل الحقائق في مشاهدتها مراتب مفسومة <sup>(٧)</sup> والله بفيض ويبسط وإليو ترجعون،

باب آخر في شرح ألفاظ حكيت عن ابى يزيد

١٠. رحمه الله وكان يكفره في ذلك ابن سالم بالبصرة وذكر مناظرة

جرت بينى وبينه في معنى ذلك،

قال الشيخ رحمه الله سمعت ابن سالم يقول في مجلسه يوماً فرعون لم يقل ما قال ابو يزيد رحمه الله لأن فرعون قال أنا ربكم الأعلى والرب يسمى به المخلوق فيقال فلان رب دار ورب مال ورب بيت وقال ابو يزيد رحمه الله <sup>af.172</sup> سبحانى سبحانى وسبح وسبحان اسم من اسماء الله تعالى الذى لا يجوز ان يسمى به غير الله تعالى، فقلت له هذا الكلام قد صحّ عندك عن ابى يزيد رحمه الله وصحّ عندك أن اعتقاده في ذلك كان كاعتقاد فرعون في قوله أنا ربكم الأعلى فقال ابن سالم قد قال ذلك حتى بصحّ عنده أنه أئش اراد بذلك يلزمه الكفر فقلت اذا لم يتبها لك أن تشهد عليه بما

ويصفه بما to بعض الكتب (١) B om. (٢) B om. (٣) جميع B (٤) تأمرى A (٥) بطالعه A (٦) بالابجاد A (٧) Kor. 2, 248.  
are the (p. ٢٩١, l. ٦). The following words ما كما (٦). The following words are the beginning of B fol. 230b. (٤) تأمرى A (٥) بطالعه A (٦) بالابجاد A (٧) Kor. 2, 248.

اعتقد عند قوله ذلك فبطل أن تكفره لأنه يُحتمل أن يكون لهذا الكلام مقدمات فيقول <sup>(١)</sup> يعقبه سبحانه سبحانه يحكي عن الله تعالى يقول سبحانه سبحانه لأننا لو سمعنا رجلاً يقول <sup>(٢)</sup> لَا إِلَهَ إِلَّا أَنَا فَأَعْبُدُونِ مَا كَانَ يَخْلُجُ فِي قُلُوبِنَا شَيْءٌ غَيْرُ أَنْ نَعْلَمَ أَنَّهُ هُوَ ذَا بَرَأَ الْقُرْآنَ أَوْ هُوَ ذَا يَصِفُ اللَّهُ تَعَالَى بِمَا وَصَفَ بِهِ نَفْسَهُ وَكَذَلِكَ لَوْ سَمِعْنَا دَائِبًا أبا يزيد رحمه الله أو غيره وهو يقول سبحانه سبحانه لم نشك بأنه يسبح الله تعالى ويصفه بما وصف به نفسه وإذا كان الأمر <sup>(٣)</sup> هكذا وعلى ما قلناه فتكبرك لرجل مشهور بالزهد والعبادة والعلم والمعرفة من أعظم المحالات وقد قصدت بسطام وسألت جماعة من أهل بيت أبي يزيد <sup>(٤)</sup> رحمه الله عن هذه <sup>(٥)</sup> المحكاية فأنكروا ذلك ١. وقالوا لا نعرف شيئاً من ذلك ولولا أنه شاع في أفواه الناس <sup>(٦)</sup> ودونهم في الكتب ما اشتغلنا بذكر ذلك ، وسمعت ابن سالم أيضاً <sup>(٧)</sup> وهو يحكي في مجلسه عن أبي يزيد <sup>(٨)</sup> رحمه الله أنه قال ضربت خيبتى بإزاء العرش أو عند العرش <sup>(٩)</sup> وكان يقول هذه <sup>(١٠)</sup> الكلمة كُفِّرَ ولا يقول مثل هذا إلا كافراً ، وكان يقول أيضاً أن أبا يزيد <sup>(١١)</sup> رحمه الله اجتاز بمقبرة اليهود فقال ١٥ <sup>(١٢)</sup> معذورون ومز بمقبرة المسلمين فقال <sup>(١٣)</sup> مغرورون ، ومع جلاله <sup>(١٤)</sup> ابن سالم كان يسرف في الطعن على أبي يزيد <sup>(١٥)</sup> رحمه الله وكان يكفره من أجل أنه قال ذلك فقلت له عافاك <sup>(١٦)</sup> الله أن علماء نواحيننا يتبركون بتربة أبي يزيد <sup>(١٧)</sup> رحمه الله إلى يومنا هذا ويحكون عن المشايخ المتقدمين <sup>(١٨)</sup> أنهم كانوا يزورونه <sup>(١٩)</sup> وكانوا يتبركون بدعائه وهو عندهم من أجله <sup>(٢٠)</sup> العباد والزهاد وأهل المعرفة بالله ويذكرون <sup>(٢١)</sup> أنه فاق أهل عصره بالورع

(١) A يعقبه. (٢) Kor. 21, 25. (٣) B هاكذا. (٤) B om. (٥) B المحكايات. (٦) B ودون. (٧) B وهو يحكي. (٨) B ويقول. (٩) B الكلمة. (١٠) AB معذورين. (١١) B مغرورين. (١٢) B من. (١٣) The words from رحمه الله to أجل are obliterated in B. (١٤) The words from الله to نواحيننا are obliterated in B. (١٥) B ويتبركون. (١٦) B أجل. (١٧) A بانه. (١٨) B أنهم كانوا يزورونه. (١٩) B وكانوا يتبركون بدعائه. (٢٠) B العباد والزهاد. (٢١) B ويذكرون.

والاجتهاد ودوام الذكر<sup>(١)</sup> الله<sup>(٢)</sup> تعالى حتى<sup>(٣)</sup> حكي عنه جماعة انهم رأوه<sup>(٤)</sup> قد ذكر الله<sup>(٥)</sup> تعالى حتى بال الدم من خشية الله تعالى ودوام تعظيمه لله عز وجل وكيف يجوز ان نعتقد فيه الكفر بحكاية<sup>(٦)</sup> نُحَكِّي عنه<sup>(٧)</sup> ولم نعرف ارادته فيما قال ولا نطلع على حاله في الوقت الذي قال وهل يجوز لنا أن نحكم عليه فيما يبلغنا عنه إلا بعد أن يكون لنا حال مثل حاله ووقت مثل وقته ووجد مثل وجهه أوليس قد قال الله تعالى<sup>(٨)</sup> يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا اجْتَنِبُوا كَثِيرًا مِّنَ الظَّنِّ إِنَّ بَعْضَ الظَّنِّ إِثْمٌ<sup>(٩)</sup> فهذا كلام<sup>(١٠)</sup> جرى بيني وبين ابن سالم في مجلسه في الحكايات التي حكاها عن أبي يزيد<sup>(١١)</sup> رحمه الله او كلام هذا معناه<sup>(١٢)</sup> او قريب من معناه، فإما قوله ضربت خيبتى<sup>(١٣)</sup> بازاء العرش او عند العرش فان صح عنه أنه قال ذلك فهذا غير مجهول ان الخلق كلهم والكون وجميع ما خلق الله<sup>(١٤)</sup> تعالى نَحَتَ العرش وبازاء العرش ومعنى قوله ضربت خيبتى بازاء العرش بعنى وجهت<sup>(١٥)</sup> خيبتى نحو<sup>(١٦)</sup> مَلِكِ العرش<sup>(١٧)</sup> ولا يوجد في العالم موضع قدم إلا وهو بازاء العرش فلا سبيل للمنعنت في هذا بالطبع، وإما قوله عند اجتيازه بفترة اليهود وقوله<sup>(١٨)</sup> معذورون اى كانتهم<sup>(١٩)</sup> معذورون<sup>(٢٠)</sup> فكانته لما نظر الى ما سبق لهم من الله بالشفاعة واليهودية من غير فعل كان موجوداً في الأزل وأن الله تعالى جعل نصيبهم منه السخط عليهم فكيف ينهياً لهم أن يكونوا مستعملين إلا بعمل اهل السخط فقال كانتهم<sup>(٢١)</sup> معذورون وهم غير معذورين من حيث ما رسم<sup>(٢٢)</sup> العلم ونطق به الكتاب وما ضمنهم الله<sup>(٢٣)</sup> تعالى بقولهم<sup>(٢٤)</sup> عَزِيزُ أَمْرِ اللَّهِ<sup>(٢٥)</sup> وَنَحْنُ أَبْنَاءُ اللَّهِ وَأَحِبَّاؤُهُ، والله تعالى عدل في جميع

حكي. B. (١) وقد. B. (٢) حكي. AB. (٣) B. om. (٤) ذكر الله B. (٥) The (٦) الآية B adds. (٧) Kor. 49, 12. (٨) ولا يعلم ارادته B. (٩) are obliterated in B. (١٠) B. (١١) A. (١٢) B. (١٣) بازاء العرش to ولا يوجد. (١٤) A. om. (١٥) وجهى B. (١٦) معذورين. (١٧) B. (١٨) ذكره B adds. (١٩) وكانه B. (٢٠) Kor. 5, 21. (٢١) Kor. 9, 30. (٢٢) العلم B. (٢٣) (٢٤) عَزِيزُ أَمْرِ اللَّهِ (٢٥)

ما حكم حكيم في جميع ما رسم <sup>(١)</sup> لا يُسأل عما يفعل وهم يُسألون، وإنما قوله لما مر بمقدرة المسلمين فقال <sup>(٢)</sup> مغرورون ان صح <sup>(٣)</sup> عنه ذلك كأنه لما نظر الى <sup>(٤)</sup> المتعارف بين عامة المسلمين في نظرهم الى أعمالهم وطمعهم في النجاة <sup>(٥)</sup> اجتهدهم وقلة من <sup>(٦)</sup> تختص من ذلك فسبهم مغرورين لان اعمال الخلق كلها لو <sup>(٧)</sup> جعلت بازاء نعمة مما أنعم الله <sup>(٨)</sup> تعالى على الخلق بأن دلهم عليه وزين قلوبهم بالايان <sup>(٩)</sup> به والمعرفة بوحدانيته ليطلب واضحل ذلك وليس من جميع الخلق <sup>(١٠)</sup> حركة ولا نفس الا <sup>(١١)</sup> وبدوها من الله <sup>(١٢)</sup> سبحانه <sup>(١٣)</sup> وانتهوا الى الله <sup>(١٤)</sup> عز وجل فمن ظن ان احدا يجو الا بفضل الله وسعة رحمته فهو مغرور هالك، ألا ترى سيد الانبياء وامام الاقبياء صلعم يقول ليس منا احد يجبه عملة <sup>(١٥)</sup> قالوا ولا أنت يرسل الله <sup>(١٦)</sup> فقال ولا أنا الا ان يفضني الله منه برحمته، <sup>(١٧)</sup> فالتعننت <sup>(١٨)</sup> والجسارة بالطمع والوقعة <sup>(١٩)</sup> من العلماء فيكون جوارحه مضبوطة مفيدة بالعلم والادب بمكاتبه او بكلام لا يحيط به الفهم في الوقت زلة من العالم وهفوة من الحكيم وخطا بين من العاقل لانه ربما تصحف على الحكيم لان الحكمة ربما تجري <sup>(٢٠)</sup> ويخضرها من لا يقف على معانيها ولا يلحق فهمها مقاصد المتكلم بها فعند ذلك تجري على الألسنة بضد معناها <sup>(٢١)</sup> فيلحق الحكيم عند ذلك نقص عند من لا يقف على مراميها ويثكل عليه معانيه ولم يشرف على مكانه ولا <sup>(٢٢)</sup> يسأل عن بيانه لان الغامض من <sup>(٢٣)</sup> العلوم لا يدرك الا بالغامض من

(١) Kor. 21, 23. (٢) AB مغرورين. (٣) ذلك عنه B. (٤) Here B (fol. 232a, l. 6) proceeds: في كتابه وانكم ان تصلوا الى حقيقة الحق الخ. These words form part of the chapter entitled باب في مكاتبات بعضهم الى بعض and occur in A on fol. 105b, l. 12. The continuation of the present passage بين عامة المسلمين occurs in B on fol. 122a, l. 10. (٥) يحصل B. (٦) جعل B. (٧) فانتهاوها A. (٨) بدوها B. (٩) ولا حركة B. (١٠) B om. (١١) A om. (١٢) قال B. (١٣) قبل B. (١٤) فالتعننت B. (١٥) الجسارة A. (١٦) العلم B. (١٧) غلغلي B. (١٨) بسل B. (١٩) غلغلي B. (٢٠) بسل B. (٢١) غلغلي B. (٢٢) غلغلي B. (٢٣) غلغلي B.

(١) النهوم والتصحيف الذي يقع في الحكمة يقع من وجهين فوجه منها تصحيف  
الحروف وذلك آيسر<sup>(٢)</sup> والوجه الثاني تصحيف المعنى وهو أن يتكلم الحكم  
بكلمة من حيث وقته وحاله فلا<sup>(٣)</sup> يكون المستمع لذلك الحال والوقت  
فيصحف معناه<sup>(٤)</sup> فيعتبر عنها من حيث ما يليق بحاله ووقته ومقامه ووجه  
فيغلط في ذلك وبذلك، سمعت ابا عمرو بن علوان يقول سمعت الجيد  
(٥) رحمه الله يقول كنت اصحب هذه الطائفة وأنا حدثت فكنت اسمع منهم  
كلاماً<sup>(٦)</sup> لم<sup>(٧)</sup> أفهم عنهم ما يقولون الا أن قلبي قد سلم من الانكار عليهم  
فبذلك<sup>(٨)</sup> نلت ما<sup>(٩)</sup> نلت، ومما يقوى هذا الذي ذكرت أني كنت في مجلس  
(١٠) ابن سالم بالبصرة بعد هذا الخوض الذي جرى بيني وبينه في كلام ابي  
زيد<sup>af.174a</sup> رحمه الله فحكى يوماً<sup>(١٠)</sup> عن سهل بن عبد الله رحمه الله انه قال  
ذكر الله تعالى باللسان هذيان وذكر الله تعالى بالقلب وسوسة فسئل عن  
ذلك فقال كأنه اراد بذلك أن يكون قايماً بالمدكور لا بالذكر، ثم حكى في  
مجلس آخر عن سهل<sup>(١١)</sup> بن عبد الله رحمه الله ايضاً انه قال مؤلاً لا  
ينام وأنا<sup>(١٢)</sup> لا أنام فقلت لبعض اصحابه ممن كان بخصه لولا أن الشيخ أميل  
١٥ الى سهل بن عبد الله<sup>(١٣)</sup> رحمه الله منه الى ابي يزيد<sup>(١٤)</sup> رحمه الله لكان بخطئه  
ايضاً فيما قد حكى عنه<sup>(١٥)</sup> كما خطأ ابا يزيد<sup>(١٦)</sup> رحمه الله وكثره بين يديك  
في الكلام الذي حكى عنه لأن في هذا الذي<sup>(١٧)</sup> قد حكى عن سهل<sup>(١٨)</sup> رحمه  
الله وهو إمامه وأفضل الناس عنه بحج المنعنت<sup>(١٩)</sup> مقالاً إن قصد الى ذلك  
والذي يعلم ان لهذا الذي حكاه عن سهل بن عبد الله<sup>(٢٠)</sup> رحمه الله وجهاً  
٢٠ غير ما يجد المنعنت فيه مطعناً<sup>(٢١)</sup> فكذلك يجوز ان يكون لكلام ابي يزيد  
(٢٢) رحمه الله الذي حكاه عنه<sup>(٢٣)</sup> وجه غير الوجه الذي هو<sup>(٢٤)</sup> ذا بقره به

(١) B om. (٢) B (٣) B (٤) B (٥) B (٦) B (٧) B (٨) B (٩) B (١٠) B (١١) B (١٢) B (١٣) B (١٤) B (١٥) B (١٦) B (١٧) B (١٨) B (١٩) B (٢٠) B (٢١) B (٢٢) B (٢٣) B (٢٤) B

(١) B om. (٢) B (٣) B (٤) B (٥) B (٦) B (٧) B (٨) B (٩) B (١٠) B (١١) B (١٢) B (١٣) B (١٤) B (١٥) B (١٦) B (١٧) B (١٨) B (١٩) B (٢٠) B (٢١) B (٢٢) B (٢٣) B (٢٤) B

(١) B om. (٢) B (٣) B (٤) B (٥) B (٦) B (٧) B (٨) B (٩) B (١٠) B (١١) B (١٢) B (١٣) B (١٤) B (١٥) B (١٦) B (١٧) B (١٨) B (١٩) B (٢٠) B (٢١) B (٢٢) B (٢٣) B (٢٤) B

(١) B om. (٢) B (٣) B (٤) B (٥) B (٦) B (٧) B (٨) B (٩) B (١٠) B (١١) B (١٢) B (١٣) B (١٤) B (١٥) B (١٦) B (١٧) B (١٨) B (١٩) B (٢٠) B (٢١) B (٢٢) B (٢٣) B (٢٤) B

ويخطبه فيما قال فلم يكن له جواب عند ذلك <sup>(١)</sup> او كلام <sup>(٢)</sup> هذا قريب من معناه وبالله التوفيق، ويقال لولا ما خص الله <sup>(٣)</sup> تعالى <sup>(٤)</sup> موسى <sup>(٥)</sup> عليه السلام بالعصمة والتأييد وما <sup>(٦)</sup> شملته من انوار النبوة والكلام والرسالة حتى وفق وسدد من الانكار على <sup>(٧)</sup> المخضرمين ما كان يرى منه من قتل النفس التي حرم الله <sup>(٨)</sup> تعالى وفي من اعظم الكبار فما كان يرضى ان يقول له <sup>(٩)</sup> آفأنت نفساً زكيةً يغير نفسٍ لقد ربيبت شيئاً نكراً حتى كان يرد عليه <sup>(١٠)</sup> ألم أقل لك انك لن تستطيع معي صبراً فيقول <sup>(١١)</sup> إن سألتك عن شيء بعدها فلا تصاحبني قد بلغت من لدني عذراً بعد ما <sup>(١٢)</sup> عاين منه قتل النفس التي حرم الله تعالى وأمر فيه بالنصاص فكان يجيب على موسى <sup>(١٣)</sup> عليه السلام ان يطالبه بالعود <sup>(١٤)</sup> وبهجرة ولا يسفل مجالسته ومصاحبه غير ان عناية الله <sup>(١٥)</sup> تعالى وتخصيصه وتسديده وتوفيقه <sup>(١٦)</sup> الذي <sup>(١٧)</sup> كان مصحوبه حجب به وبين ذلك، فكذلك دأب كل ولي وصديق الى يوم القيمة ولا يجوز لواحد منهم أن <sup>(١٨)</sup> يبلغ درجة من درجات النبوة <sup>(١٩)</sup> والله الموفق للصواب، وحكى عن ابي <sup>(٢٠)</sup> يزيد <sup>(٢١)</sup> رحمه الله انه لم يستند قط الى جدار الا ان يكون جدار مسجد <sup>(٢٢)</sup> او رباط ويقال انه ما <sup>(٢٣)</sup> رأى مؤمناً قط الا ايلم العبد حتى لحق بالله عز وجل ويكثر في مثل هذا عنه الأخبار،

<sup>(٢٤)</sup> باب في ذكر كلام حكى عن الشبلي رحمه الله وشرحه عن ذلك،

<sup>(٢٥)</sup> قال الشيخ رحمه الله سمعت ابا عبد الله <sup>(٢٦)</sup> ابن جابان يقول دخلت

(١) B om. (٢) تبارك وتعالى B (٣) موسى بن عمران B (٤) شمله B (٥) B adds عليهم السلام. (٦) Kor. 18, 73. (٧) Kor. 18, 74. (٨) Kor. 18, 75. (٩) بر B (١٠) A om. (١١) التي B (١٢) كانت AB (١٣) باب في B (١٤) رأى A (١٥) B adds البسطامى. (١٦) رحمه الله B (١٧) قال الشيخ رحمه الله B om. (١٨) ذكر الشبلي في شرح كلام حكى عنه ذلك. (١٩) B om. (٢٠) احمد بن محمد المهداني B (٢١)

على الشبلي <sup>(١)</sup> رحمه الله في <sup>(٢)</sup> سنة القحط فسلمت عليه فلما قمتُ على ان أخرج من عنده فكان يقول لي ولن معي الى ان خرجنا من الدار مرورا أنا معكم حيث ما كنتم أنتم في رعائتي وفي كلابتي، قلتُ اراد بقوله ذلك <sup>(٣)</sup> ان الله <sup>(٤)</sup> تعالى معكم حيث ما كنتم وهو يرعاكم ويكلائكم <sup>(٥)</sup> وأنتم في رعابته وكلايته . والمعنى في ذلك <sup>(٦)</sup> انه يرى نفسه محققا فيما غلب على قلبه من تجريد التوحيد وحقيقة التفريد والواجد اذا كان وقتُه كذلك فاذا قال أنا بعبر عن وجدّه ويترجم <sup>(٧)</sup> عن الحال الذي قد استولى على سرّه فاذا قال انا يشير بذلك الى ما غلب عليه من حقيقة صفة <sup>(٨)</sup> مشاهدته قُرب سيّده، وسمعتُ مُحَضَّرِي <sup>(٩)</sup> رحمه الله <sup>(١٠)</sup> يحكي عنه انه كان يقول لو عرضتُ ذُلّي على ذُلّ اليهود والنصارى <sup>(١١)</sup> لكان ذُلّي أذلّ من ذُلّهم فان قال القائل <sup>(١٢)</sup> آئين تقع هذه المحكاية من ذلك فيقال <sup>(١٣)</sup> له <sup>(١٤)</sup> المحكايتان صحيحتان <sup>(١٥)</sup> والوقتان <sup>(١٦)</sup> مختلفتان <sup>(١٧)</sup> فوقتا <sup>(١٨)</sup> خصّ بصنّاء المشاهدة فنطق عن وجدّه وحقيقته بمحض الاخلاص وخالص التوحيد <sup>(١٩)</sup> ووقتا رُدّ الى صفته وعجزِ بشرته وذُلّ آدميته فنطق بما وجد من ذلك كما قال يحيى بن مُعَاذ الرازي <sup>(٢٠)</sup> رحمه الله العارف اذا ذكر ربّه افتخر واذا ذكر نفسه افتقر واحتقر، وهذا المعنى موجود في العلم، روى عن النبي صلعم انه قال <sup>(٢١)</sup> لي وقتٌ لا يسعني شيءٌ غير الله وأنا سيّد وَلَدِ آدَمَ ولا فخر، وروى عنه صلعم انه قال لا تفضلوني على يونس بن <sup>(٢٢)</sup> متى عليه السّلم أنا ابن امرأة كانت تأكل القديد، فكم بين الخبرين <sup>(٢٣)</sup> وتفاوت ما بين الوقتين والله اعلم، ومما <sup>(٢٤)</sup> يضاهي هذا الذي قلنا <sup>(٢٥)</sup>

(١) B om. (٢) A سنة and so app. B. سنة is a correction in A.  
 (٣) B أي. (٤) B أنتم. (٥) B على. (٦) A استدل. (٧) B مشاهد.  
 (٨) B يقول يحكي. (٩) B وكان. (١٠) A أن. (١١) B هذه.  
 (١٢) AB مختلفتين. (١٣) B والوقت. (١٤) A والمحكايتين صحيحتين AB (١٥)  
 (١٦) AB فوقت. (١٧) A يخص. (١٨) AB ووقت. (١٩) A om from  
 (٢٠) B بطايعي. (٢١) A وما. (٢٢) B منا. (٢٣) B وروى عنه صلعم انه قال to لي وقت  
 (٢٤) B قلناه. (٢٥)



ما حكى<sup>(١)</sup> عنه يعنى عن الشبلى رحمه الله انه اخذ من يد انسان كسرة خبز فأكلها ثم قال ان نفسى هذه تطلب منى كسرة خبز ولو التفت سرى الى العرش والكرسى لاحترقا كما قال يريد بذكر<sup>(٢)</sup> الالتفات بسره الى العرش والكرسى أن يجذله فى سره أنثرا فى<sup>(٣)</sup> الوحدة والقدم لان العرش والكرسى محدثان مخلوقان مما لم يكن فكان، وحكى عن الشبلى<sup>(٤)</sup> رحمه الله انه سئل عن ابي يزيد البسطامى<sup>(٥)</sup> رحمه الله وعرض عليه ما حكى عنه مما ذكرناه وغير ذلك فقال الشبلى<sup>(٦)</sup> رحمه الله لو كان ابو يزيد<sup>(٧)</sup> رحمه الله هاهنا لأسلم على<sup>(٨)</sup> يد<sup>(٩)</sup> بعض صبياننا وقال لو ان احدا يفهم ما اقول لشدت الزناير، قلت قد اشار الى ما قال المجيد<sup>(١٠)</sup> رحمه الله ان ابا يزيد<sup>(١١)</sup> رحمه الله مع<sup>(١٢)</sup> عظم حاله وعلو اشارته لم يخرج من<sup>(١٣)</sup> حال البداية ولم اسمع<sup>(١٤)</sup> منه كلمة تدل على الكمال والنهاية، والمعنى فى ذلك ان هؤلاء المخصوصين بهذا العلم فكأنهم قد اخذ عليهم ان كل واحد منهم يرى ان حاله أعلى الاحوال وذلك غير من الحق عليهم حتى لا يسكن بعضهم الى بعض ألا نرى ان ابا يزيد<sup>(١٥)</sup> رحمه الله<sup>(١٦)</sup> تكلم بأشياء عجز عن فهم ذلك فهماء زمانه وأهل عصره، ثم قال المجيد<sup>(١٧)</sup> رحمه الله انه لم يخرج من<sup>(١٨)</sup> حد البداية ولم اسمع له لفظا يدل على انه وصل الى النهاية، ثم يقول الشبلى<sup>(١٩)</sup> رحمه الله لو كان ابو يزيد<sup>(٢٠)</sup> رحمه الله عندنا لأسلم على<sup>(٢١)</sup> يد<sup>(٢٢)</sup> بعض صبياننا يعنى لاستفاد من المرئدين<sup>(٢٣)</sup> الذين<sup>(٢٤)</sup> هم فى وقتنا، وحكى عن بعض المشايخ انه قال وفتت على الشبلى عشرين سنة ما سمعت منه كلمة فى التوحيد كان كلامه كله فى الاحوال والمقامات، وهذا كله قليل فى عظام ما اشاروا اليه من الحقيقة لان حقيقة التوحيد لا غاية لها ولا نهاية وكل واحد منهم قد غرق فى بحر

(١) عن الشبلى انه اخذ الخ B.

(٢) التفات سره B.

(٣) التوحيد B.

(٤) B om.

(٥) يدى B.

(٦) A om.

(٧) حاله B.

(٨) له B.

(٩) يدى B.

(١٠) يدى B.

(١١) الذى B.

لا يوصفُ حدّه ولا يُدرَكُ<sup>(١)</sup> منتهاه<sup>(٢)</sup> وَذَلِكَ فَضْلُ اللَّهِ يُؤْتِيهِ مَنْ يَشَاءُ  
وَاللَّهُ ذُو الْفَضْلِ الْعَظِيمِ<sup>(٣)</sup>

### باب في معنى حكاية حُكيت عن الشبلى رحمه الله،

(٤) قال الشيخ رحمه الله قال بعضهم وقتُ علي الشبلى (٥) رحمه الله فسمعته  
يقول أَمَرَ الله (٥) تعالى الأرض أن تبتلعني إن كان فيَّ فضلٌ منذ شهر (٦) أو  
شهرينَ لِذِكْرِ جبريل (٧) وميكائيل (٥) عليهما السّلم، وسمعتُ المحضري يقول كان  
الشبلى (٥) رحمه الله يقول لي إن مرَّ بخاطرك ذِكْرُ جبريل وميكائيل (٥) عليهما  
السّلم أَشْرَكْتَ، فرأيتُ جماعةً قد أنكروا هذا مع تخصيص جبريل وميكائيل  
(٥) عليهما السّلم من الملائكة المقرّبين، وفي (٨) الخبر عن النّبي صلعم أنه قال  
رأيتُ جبريل (٥) عليه السّلم مثل (٩) المجلس الباكي فعلتُ (٥) به فضلٌ علّيه  
وخشيتهُ علي (١٠) أو كما قال فقالوا إذا كان رسول الله صلعم يفضله على نفسه  
فكيف (٥) يجوز لقابلي (٥) أن يقول مثل ذلك، فأقول وبالله التوفيق أن كلام  
الواجدين والمستنيرين بِذِكْرِ الله تعالى يكون (١١) مُجْمَلًا (١٢) وتقصيلاً وإنّما يجد  
المتعنّت فرصةً بالوقفة (١٣) والطعن في الكلام المُجْمَل دون المنفصل لأنّ  
المجمل ربما يكون له مقدّمات لم (١٤) تبلغ المستمع والمنفصل يكون مشروحاً مُبيناً  
محترزاً والمُجْمَل لا يكون كذلك وهذا الكلام الذي حكى عن الشبلى (٥) رحمه  
الله (١٥) كلام مجمل له مقدّمات فإذا سمع (١٦) العاقل مقدّماته لم يتشعّع عليه  
ما قال الشبلى (٥) رحمه الله وإذا لم يسمع (١٧) بالمقدّمات التي قد (١٨) تقدّمت  
قبل هذا الكلام فأحرى أن يتشعّع عليه ويُكرّ قلبه (١٩) ذلك، وبيان ما

(٤) B om. (٥) A المحكم. (٦) Kor. 57, 21; 62, 4. (٧) انتهاه. B app. (٨) قال الشيخ رحمه الله.  
(٩) B om. (١٠) B om. (١١) ولا. B (١٢) ولا ميكائيل B (١٣) مجملًا. B (١٤) أن. B (١٥) المجمل. B (١٦) الطعن. B (١٧) يبلّغه. B (١٨) منقلبه. A (١٩) لذلك. B (٢٠) تقدّم. B (٢١) المقدمات. B

ذكرت في حكاية حكاها ابو محمد النساج وهو الذي ذكر مقدمات هذه  
 (١) المحكاية بتمامها حتى أَوْضَحَ معناها وأزال الانكار عنها وذلك انه قال  
 وقف رجل على الشبلى (٢) رحمه الله فسأله عن صورة جبريل (٣) عليه السلام  
 Af.176a فقال الشبلى (٣) رحمه الله سمعت في الرواية ان لجبريل (٣) عليه السلم سبعاية  
 لغة وسبعاية جناح منها (٤) جناحان اذا (٤) نشر واحدا غطى به المشرق واذا  
 نشر الآخر غطى به المغرب فأَيْشَ نَسَأَلُ عن مَلَكٍ نَغِيْب الدنيا بين جناحيه  
 ثم قال الشبلى (٣) رحمه الله (٥) للرجل نَعَمْ وروى عن (٦) ابن عباس (٦) رضى  
 الله عنه ان صورة جبريل (٣) عليه السلم في قايمة الكرسي مثل الزردة في  
 الجوشن والكرسي وجبريل والعرش كل (٧) ذا مع الملكوت الذي ظهر لأهل  
 العلم مثل الرملة في أرض فلاة ثم قال ايها السائل هذه علوم أظهرها (٨) فهل  
 تحملا الأجساد (٩) او تطبقها (١٠) البنية او يحويها المعقول او تحدها الأبصار  
 او تحرق في (١١) الأسماع (١٢) يدل بها منه وعليه (١٣) وإليه استأثر الحق  
 بملك هو له غيب لا يسع سواه لو كشف منه ذرة ما وقف على الأرض  
 ديار ولا حملت الأشجار ولا جرت البحار ولا أظلم (١٤) الليل ولا (١٥) أشرق  
 ١٥ النهار ولكنه حكيم (١٦) علم أنهم لا يطبقون هذا، ثم قال ايها السائل انك  
 سألتني عن جبريل (٣) عليه السلم وأحواله فأمر الله (٣) تعالى الأرض ان  
 تبشرنى إن كان في فضل (١٨) منذ شهر ولا شهرين لذكر جبريل ولا ميكائيل  
 (٣) عليهما السلم فاذا كان كلاما يحتاج ان يكون له مثل هذه (١٩) المقدمات  
 التي ذكرنا حتى (٢٠) يتبين معناه (٢١) فيقصد المتعنت الى آخر الكلام منها

نشرها غطا B (٤). جناحين B (٣). B om. (٢). المحكايات B (١).  
 ذى B (٧). بن B (٦). للرجل B (٥). باحدها المشرق وغطا بالآخر المغرب  
 السماع A (١١). Unpointed in the MSS. (١٠). وتطبقها B (٩). مجهل B (٨).  
 واضأ B (١٥). الليل B (١٤). اليه B (١٣). بدل B. يدل A (١٢).  
 المقالات A (١٩). من AB (١٨). علم B (١٧). النهار B (١٦).  
 يتبين B (٢٠). فيقصد A (٢١).

٤٠٠. كتاب اللُّع، باب في معنى احوال كانوا يُنكرون على الشبلى،

وينقلها الى من لا يفهم ذلك حتى يبسط لسانه بالوقیعة والطمع في اولیاء الله <sup>(١)</sup> تعالى وأهل خاصته فيكون ذلك من أكبر الكبائر وأعظم الإثم <sup>(٢)</sup> وبالله التوفیق،

باب آخر في معنى احوال كانوا يُنكرون على الشبلى رحمه الله،

٥. <sup>(٣)</sup> قال الشيخ رحمه الله ومما يُنكرون على الشبلى <sup>(١)</sup> رحمه الله ايضاً انه كان ربّاً بليس ثياباً مُثَمِّنةً ثم يزرعها ويضعها فوق النار، وذكر عنه انه اخذ قطعة عير فوضعها على النار فكان يحرقها تحت ذنب حمارٍ وانه كان يقول لو كانت الدنيا لقمة في فم طئيلٍ لرحمنا ذلك الطفل، وقال بعضهم دخلتُ عليه فرأيت بين يديه اللوز والسكر وهو يحرقهما بالنار، وحكى عنه ١٠ ايضاً انه كان يقول وددتُ ان لو كانت الدنيا لقمة والآخرة لقمةً أجعلهما في في حتى أترك هذا المخلوق بلا واسطة، وحكى عنه <sup>(١)</sup> ايضاً انه باع <sup>(٢)</sup> عقاراً بمال كثير فاقام من موضعه حتى نثرها وفرقها على الناس وكان له عيال لم يدفع اليهم شيئاً من ذلك فقالوا هذا وأشباه <sup>(٥)</sup> هذا مخالفة للعلم وقد نهى رسول الله صلعم عن إضاعة المال ومن إمامه في الذي كان يدفع الى الناس ١٥ ولم يترك لعباله فيقال إمامه ابو بكر الصديق رضي الله عنه إنه خرج من جميع ما كان يملك فلما قال الرسول صلعم ما خلفت لعبالك قال الله ورسوله فلم يُنكر عليه رسول الله صلعم ذلك، وإضاعة المال أن يُنفقها في معصية الله <sup>(١)</sup> تعالى فلو انفق رجلٌ <sup>(٦)</sup> دانقاً في <sup>(٧)</sup> معصية يكون ذلك من إضاعة المال ولو انفق مائة ألف درهم في غير المعصية لم يكن ذلك من ٢٠ إضاعة المال، وأما الذي كان يحرقه بالنار فلأنه كان يشغل قلبه عن الله

قال الشيخ رحمه الله B om. <sup>(٣)</sup> وبالله التوفیق. B om. <sup>(٢)</sup> B om. <sup>(١)</sup>

الله B adds <sup>(٧)</sup> دانق A <sup>(٦)</sup> ذلك A <sup>(٥)</sup> عقار له B <sup>(٤)</sup>

نعالي وقد ذكر الله تعالى في قصة سليمان بن داود عليه السلام فقال <sup>(١)</sup> وَوَقَّيْنَا  
لِدَاوُدَ سُلَيْمَانَ نِعَمَ الْعَبْدِ إِنَّهُ أَوَّابٌ إِذْ عَرَضَ عَلَيْهِ بِالْعَنِيِّ الصَّاغَاتُ الْجِيَادُ  
فَقَالَ إِنِّي أَحْبَبْتُ حُبَّ الْخَيْرِ عَنْ ذِكْرِ رَبِّي حَتَّى تَوَارَتْ بِالْحِجَابِ رُدَّوْهَا  
عَلَيَّ فَطَفِقَ مَسْحًا بِالسُّوقِ وَالْأَعْنَاقِ، يقال انه كان <sup>(٢)</sup> له ثلثمائة فرس عربيات  
لم يكن لأحد من الملوك مثلها قبلة ولا بعده فكان يُعرضُ عليه <sup>(٣)</sup> ذلك  
فاشغل قلبه لذلك حتى فاتته صلاة العصر عن <sup>(٤)</sup> وقتها فعند ذلك قال  
رُدَّوْهَا عَلَيَّ فَطَفِقَ مَسْحًا بِالسُّوقِ وَالْأَعْنَاقِ <sup>(٥)</sup> فعرب الجميع وضرب اعناقهم  
AF,177a فشكر الله له ذلك ورد له الشمس الى <sup>(٦)</sup> موضعها الذي تكون فيه وقت  
العصر حتى صلاتها كما جاء في <sup>(٧)</sup> الخبر، وقد روى ايضا عن رسول الله  
صلعم في هذا المعنى انه لما فاتته صلاة العصر يوم الخندق وجد رسول الله  
صلعم لذلك وجدا شديدا حتى قال شغلونا عن <sup>(٨)</sup> الصلاة الوسطي صلاة  
العصر ملا الله <sup>(٩)</sup> قلوبهم وبيوتهم نارا وكانوا قد آذوه قبل ذلك آذى كثيرا  
وضربوه وطردوه وشتبوه وطرحوا عليه <sup>(١٠)</sup> الكرس والدم ولم يدع <sup>(١١)</sup> صلعم  
ولم يزد على ان قال <sup>(١٢)</sup> اَغْفِرْ لِقَوْمِي فَإِنَّهُمْ لَا يَعْلَمُونَ فلما اشتغل قلبه  
بما فاتته من الصلاة عن وقتها دعا عليهم من شدة وجده بذلك، وهذا انم  
في معناه مما <sup>(١٣)</sup> فعل سليمان عليه السلام، فان سأل سائل فقال أيش  
<sup>(١٤)</sup> المعنى في رد الشمس لسليمان الى موضعها ولم ترد للنبى صلعم فيقال لان  
النبى صلعم بعث بالحنيفية السمحة فسوح <sup>(١٥)</sup> له بذلك لان فرضا منعه عن  
الفرض لان حنر الخندق كان من <sup>(١٦)</sup> أمر الجهاد في سبيل الله فلما عيسه  
٢. فرض الجهاد عن فرض الصلاة سوح له بذلك <sup>(١٧)</sup> وسليمان عليه السلام  
لم يجبسه عن فرض الصلاة فرض ولا تطوع فمن أجل ذلك لم يسأخ له

(١) Kor. 38, 29—32. (٢) B om. (٣) B وقته. (٤) A فاعتب.  
(٥) B قبورهم. (٦) A صلاة. (٧) B adds والله أعلم. (٨) B الموضوع. (٩) A يغفر.  
(١٠) A الكرس. (١١) B يدع. (١٢) B الله. (١٣) B فضل.  
(١٤) B معنى رد الشمس. (١٥) B adds داود.

وَإِكْرَامُ نَبِيَّنَا صَلَّعَ بِالسَّامِعَةِ <sup>(١)</sup> لَهُ اَتَمَّ مِنْ رَدِّ الشَّمْسِ لِسُلَيْمَانَ <sup>(٢)</sup> عَلَيْهِ السَّلَامُ وَلَوْ <sup>(٣)</sup> سَامِعَهُ لَمْ تُرَدَّ عَلَيْهِ الشَّمْسُ، وَبَعْدُ فَاِنْ عِنْدَ أَهْلِ الْحَقَائِقِ اِنْ كُلِّ شَيْءٍ شَغْلُهُ عَنِ اللَّهِ <sup>(٤)</sup> تَعَالَى مِنَ الدُّنْيَا وَالْآخِرَةِ فَذَلِكَ عَدُوُّهُمْ يَطْلُبُونَ الْخُلَاصَ مِنْهُ بِجَمِيعِ مَا يُمَكِّنُهُمْ وَلَا يَنْبَغِي اِنْ يَكُونُ فِيهِمْ <sup>(٥)</sup> فَضْلٌ <sup>(٦)</sup> لِإِسْوَاءٍ فَهَذَا عَلَى هَذَا الْمَعْنَى <sup>(٧)</sup> وَبِاللَّهِ التَّوْفِيقُ، وَالَّذِي قَالَ وَدِدْتُ اِنْ الدُّنْيَا لَتَمَّةٌ أَجْعَلُهَا فِي فَمِ يَهُودِيٍّ <sup>(٨)</sup> فَذَلِكَ مِنْ هَوَانِهَا عِنْدَهُ، وَقَدْ رُوِيَ فِي هَوَانِ الدُّنْيَا عَنِ النَّبِيِّ صَلَّعَ أَكْثَرَ مِنْ ذَلِكَ وَرُوِيَ عَنْهُ <sup>(٩)</sup> صَلَّعَ اَنَّهُ قَالَ الدُّنْيَا <sup>(١٠)</sup> مَلْعُونَةٌ مَلْعُونٌ مَا فِيهَا، وَرُوِيَ عَنْهُ <sup>(١١)</sup> صَلَّعَ اَنَّهُ قَالَ لَوْ اَنَّ الدُّنْيَا تَرَيْنُ عِنْدَ اللَّهِ جَنَاحَ بَعُوضَةٍ مَا

سقى كافراً منها شرية من ماء الحديث، Af.177b

١٠. باب آخر في شرح كلام تكلم به الشبلي <sup>(١)</sup> رحمه الله وهو ممَّا يشكُلُ فِهمُهُ عَلَى قُلُوبِ الْعُلَمَاءِ وَالْفُقَهَاءِ وَالْفَافِظِ <sup>(٢)</sup> جَرَتْ بَيْنَهُ وَبَيْنَ الْحُجْنِيدِ <sup>(٣)</sup> رَحِمَهُ اللَّهُ،

<sup>(٤)</sup> قَالَ الشَّيْخُ رَحِمَهُ اللَّهُ حُكِيَ عَنِ الشَّبْلِيِّ <sup>(٥)</sup> رَحِمَهُ اللَّهُ اَنَّهُ قَالَ يَوْمًا لِأَصْحَابِهِ يَا قَوْمُ أَمُرُّ إِلَى مَا لَا وَرَاءَ <sup>(٦)</sup> فَلَا أَرَى الْآ وَرَاءَ <sup>(٧)</sup> وَأَمُرُّ بِمِثْلٍ ١٥ وَشِمَالًا إِلَى مَا لَا وَرَاءَ <sup>(٨)</sup> فَلَا أَرَى الْآ وَرَاءَ ثُمَّ أَرْجِعُ فَأَرَى هَذَا كُلَّهُ فِي شَعْرَةٍ مِنْ خَنْصَرِي، قَالَ فَأَشْكَلَ عَلَى جَمَاعَةٍ مِنْ أَصْحَابِهِ إِشَارَتُهُ فَبَا قَالَ، <sup>(٩)</sup> قَالَ الشَّيْخُ أَبُو نَصْرٍ [إِشَارَتُهُ] فَبَا قَالَ وَاللَّهِ اَعْلَمُ إِلَى الْكُونَ لِأَنَّ الْكَ [رِسَى] وَالْعَرْشَ

(١) B om. (٢) B adds بذلك. (٣) A فضلا. (٤) A سواء. (٥) B om.

رحمة الله عليهما B (٦) جرى A (٧) ملعون B (٨) فقال B (٩) وبالله التوفيق

وَأَمُرُّ from B om. (١٠) B om. قال الشيخ رحمه الله (١١) B om. (١٢) B om.

فلا أرى الآ وراء The words فلا أرى الآ وراء are suppl. in marg. A. (١٣)

The passage beginning قال الشيخ and ending له نهاية is omitted in B

and suppl. in marg. A. Several words have been mutilated by the binder.

محدث..... حد وليس في الدنيا وراءه ورآه ولا تحته تحت لا نهاية<sup>(١)</sup> له ولا يقدر احد<sup>(٢)</sup> من المخلوق ان يحده او يصفه الا بما وصفه الله<sup>(٣)</sup> تعالى به ولا يحيط بذلك علم المخلوق قد انفرد بعلم ذلك خالقه وصانعه، ثم قال<sup>(٤)</sup> أرجع فأرى هذا كله في شعرة من خنصرى يريد بذلك ان قدرة القادر في خلق هذا كله وفي خلق شعرة من خنصرى واحد وبجمل وجه آخر وهو ان يقول ان الكون وجميع ما خلق وان كانت مسافته بعيدة وطوله وعرضه عظيما<sup>(٥)</sup> في كبرياء خالقه وعظمة صانعه كشعرة من خنصرى بل اقل من ذلك، وحكى عنه انه قال ان قلت<sup>(٦)</sup> كدى فالله<sup>(٧)</sup> وان قلت كدى فالله<sup>(٨)</sup> وانما اتنى منه ذرة كانه يشير الى قوله<sup>(٩)</sup> وهو معهم أين ما كانوا وأنه حاضر لا يغيب وهو بكل مكان<sup>(١٠)</sup> لا يسعه مكان ولا يحلو منه مكان، وقوله انما اتنى منه ذرة يعنى المخلوق<sup>(١١)</sup> محبوبون عنه بأسمائه وصفاته وما أعظام<sup>(١٢)</sup> منه غير اسمه وذكره لانهم لا يطبقون<sup>(١٣)</sup> أكثر من ذلك، وفي ذلك كان ينشد الشبلي<sup>(١٤)</sup> رحمه الله ويقول،  
فَقُلْتُ أَلَيْسَ قَدْ قَضُوا كُنَايَ \* فَقَالَ نَعَمْ فَقُلْتُ فَذَلِكَ حَسْبِي،

وله ايضا،<sup>(١٥)</sup>

أَلَيْسَ مِنَ السَّعَادَةِ أَنَّ دَارِي \* مُجَاوِرَةٌ لِدَارِكَ فِي الْإِلَادِ،<sup>(١٦)</sup>

وأنشد،<sup>(١٧)</sup>

أَظَلَّتْ عَلَيْنَا مِنْكَ يَوْمًا غَمَامَةٌ  
أَضَاعَتْ<sup>(١٨)</sup> لَنَا<sup>(١٩)</sup> بَرَقًا<sup>(٢٠)</sup> وَأَبْطَى رِشَاءُهَا  
فَلَا غَيْبُهَا يَجْلُو<sup>(٢١)</sup> قِيَّاسَ طَائِعٍ  
وَلَا غَيْبُهَا بَأْنَى فَيَزُو عِطَاشُهَا،

Af.178a

٢٠

(١) A in marg. adds فلا يقدر. (٢) B om. من المخلوق. (٣) B om. فارجع. (٤) A. فانها في B. (٥) B. كذا. (٦) B om. فالله. (٧) B. فانها في B. (٨) B. كذا. (٩) B. كذا. (١٠) Kor. 58, 8. Kor. has. (١١) B. كذا. (١٢) B. كذا. (١٣) B. كذا. (١٤) B. كذا. (١٥) B. كذا. (١٦) B. كذا. (١٧) B. كذا. (١٨) B. كذا. (١٩) B. كذا. (٢٠) B. كذا. (٢١) B. كذا.

(١) وقال الشبلي رحمه الله كتب الحديث والفقه ثلاثين سنة حتى اسفر الصبح فجيئت الى كل من كتبته (٢) عنه فقلت اريد فقه الله تعالى فما كلمني احداً، ومعنى قوله حتى اسفر الصبح يعني به (٣) [حتى بدا] انوار الحقيقة ومنازلة ما دعت اليه حقيقة الفقه والعلم والمعرفة، معنى قوله هات فقه الله تعالى يعني التفتة في علم الاحوال الذي بين العبد وبين الله تعالى في كل لحظة وطرفة عين، قال وقال الشبلي للجيد رحمه الله (٤) [يا أبا بكر] ما تقول فيمن كان الله حسبه قولاً وحقيقة فقال له الجيد رحمه الله [يا أبا بكر] بينك وبين اكابر الناس في سؤالك هذا عشرة آلاف مقام اوله محو ما بدأت به، والمعنى في ذلك ان الجيد رحمه الله كان متشرفاً على حاله بفضل علمه وتمكيته فأوراه موضع ما يخشى عليه من الدعوى فيما يقول لأن من كان الله حسبه قولاً وحقيقة يستغنى عن السؤال فسأله الجيد رحمه الله عن ذلك (٥) ينبي عن انه مفارب لما هناك، وهكذا سمعت ابن علوان يقول كان الجيد رحمه الله يقول قد أوقف الشبلي رحمه الله في مكانه فما (٦) بعد ولو (٧) بعد لجاء منه إمام، وقال ابو عمرو ربما كان يحيى الشبلي رحمه الله الى الجيد رحمه الله فيسأله ١٥ مسائل فلا يجيبه ويقول يا أبا بكر هو ذا أشفق عليك وعلى ثباتك لأن هذا الاضطراب والانتزاع والحدّة والطيش والشطج ليست هي من احوال المتكئين وهي منسوبة الى احوال اهل البدايات والارادات، وكذلك حكى عن الشبلي رحمه الله انه قال قال الجيد (٨) [يوماً] يا أبا بكر أيش تقول فقلت انا اقول الله فقال مرّ سلمك الله يعني بذلك انك في خطر عظيم فان لم يسلمك الله في قولك الله من الالتفات الى شيء سوى الله فما أسوأ حالك، وكان الشبلي رحمه الله يقول الف عام ماضية في الف عام وارده هو ذا الوقت

(١) Here B proceeds (fol. 131v, last line): وقال الجيد في كلام له الخ. This passage occurs in the chapter entitled بعض نعض باب في وصاياهم التي اوصى بها بعض نعض (fol. 119a, penult. in A). (٢) Text om. (٣) Suppl. in marg. (٤) Suppl. in marg. The words كان الله and يا أبا بكر have been cut away in binding and are restored by conjecture. (٥) منى على. (٦) بعد. (٧) Suppl. above.



ولا تغرنكم الأشباح، وكان يقول انتم اوقانكم مقطوعة ووقتي ليس له <sup>(١)</sup> طرفان، وربما كان يشطح ويقول انا الوقت ووقتي عزيز وليس في الوقت غيري وأنا محق وكان ينشد هذين البيتين،

مَكِينٌ فِي مُعَامِلِهِ مَكِينٌ \* أَمِينُ الْحَقِّ <sup>(٢)</sup> أَمَنَهُ أَمِينٌ

نَعَارَزَ عِزَّهُ فَأَعْتَزَّ عِزًّا \* فَقَدْ فَاتَ الْبَقِيَّةُ مِنَ الْبَقِيَّةِ،

وربما كان يقول نظرت <sup>(٣)</sup> في كل عز فراد عزى عليهم ورأيت عزهم ذلك في عزى، ثم كان يتلو في إثره <sup>(٤)</sup> مَنْ كَانَ يُرِيدُ الْعِزَّةَ فَلِلَّهِ الْعِزَّةُ جَمِيعًا ثم يقول،

مَنْ أَعْتَزَّ بِذِي الْعِزِّ فَذُو الْعِزِّ لَهُ عِزٌّ،

١٠ قال الشيخ رحمه الله أما قوله الوقت فانه يشير الى النفس <sup>(٥)</sup> الذي بين

النفسين والمخاطر الذي بين المخاطرين اذ كان بالله وبه وهو الوقت واذا

فات نفس ولو في الف سنة فقد فات ما لا يلحق ولا يدرك بالتأسف عليه

يعنى ان الف عام ماضية وألف عام واردة وفيك نفسك الذي بين نفسك

يجب ان لا تنونك والعزير من اعزّه الله به فلا يلحقه احد في عزّه وكذلك

١٥ الدليل من شغله الله عنه بغيره لا يلحقه احد في ذلّه، وقوله لا تغرنكم

الأشباح فكل شيء سوى الله تعالى أشباح ان سكنت اليه فقد غرك، وقوله

انا محق يعنى في قولى انا الوقت انا الحق لانّ قوله انا لا يشير بذلك الى

إياه، وقوله وقتى ليس له طرفان لانّ في كل <sup>(٦)</sup> [شيء] مسامحة الا في

الوقت فان الاشتغال بغير الله والسكون الى جميع ما خلق الله تعالى في

٢٠ الوقت ليس فيه مسامحة ولو نفس في الف سنة، وحكى عن الشبلي انه قال

ايضاً اللهم ان كنت تعلم ان في بقية لغيرك فأحرفنى ببارك لا اله الا انت،

فهذا وما يشبه ذلك غلبات وجد عبر عنه على حسب ما وجد في وقته ولا

يكون ذلك على الدوام لان ذلك حال فيه الحال نازلة تنزل بالعبد في

(١) طرفين. (٢) أمينه. (٣) عن written above as variant. (٤) Kor. 35, 11.

(٥) الى.

(٦) Suppl. above.

الحَمِين ولا تَلِيكَ به على الدَّوَامِ وذلك رَفِيقٌ من الله عَزَّ وَجَلَّ بِأَوْلِيَّاهِ  
 Af.179a وخاصَّتَه ولو دام ذلك لِبَطْلُوهُ عن المَحْدُودِ والمَحْفُوقِ وتَعَطُّلُوهُ عن الآدَابِ  
 والأَخْلَاقِ ومَعَاشِرَةِ الخَلْقِ، أَلَا تَرَى أن اصْحَابَ رَسولِ الله صَلَّي اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ سَأَلُوهُ عن  
 ذلك رَسولُ الله صَلَّي اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالُوا يَرْسولُ الله إِنَّا إِذَا كُنَّا عِنْدَكَ وَسَمِعْنَا مِنْكَ  
 ه تَرَقُّ قُلُوبُنَا فَإِذَا خَرَجْنَا مِنْ عِنْدِكَ نَرْجِعُ إِلَى الاِسْتِغْثَالِ بِالْأَهْلِ وَالْوَلَدِ فَقَالَ  
 رَسولُ الله صَلَّي اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَوْ بَقِيتُمْ عَلَى الْحَالِ الَّذِي تَكُونُونَ عِنْدِي لَصَالَفْتُمْ الْمَلَائِكَةَ  
 كَمَا جَاءَ فِي الْحَدِيثِ، وَذَكَرَ عَنِ الشَّيْطَانِ رَحِمَهُ اللهُ أَنَّهُ كَانَ يَقُولُ لَوْ خَطَرَ  
 بِيَلَى أَنِ الْحَجِيمَ بَنِيْرَانِهَا وَسَعِيرَهَا تَحْرَقُ مَتْنِي شَعْرَةً لَكُنْتُ مُشْرِكًا أَوْ كَمَا قَالَ،  
 فَكَذَلِكَ نَقُولُ لَنَحْنُ أَيْضًا أَنِ جَهَنَّمَ لَيْسَ بِهَا شَيْءٌ مِنَ الْإِحْرَاقِ لِأَنَّهَا مَأْمُورَةٌ  
 ١٠ وَأَنَّهَا يُوصَلُ إِلَيْهَا الْإِحْرَاقُ إِلَى أَهْلِ النَّارِ بِقَدْرِ مَا قُسِمَ لَهُمْ، فَأَمَّا مَا حُكِيَ عَنْهُ  
 أَيْضًا أَنَّهُ قَالَ أَتَيْتُ أَعْمَلَ بَلَطِي وَسَقَرْتُ عِنْدِي أَنْ لَطَيْ وَسَقَرْتُ فِيهَا نَسَكُنُ يَعْنِي  
 فِي النِّطْبَةِ وَالْإِعْرَاضِ لِأَنَّ مِنْ عَرَفَهُ اللهُ بِالْقَطْبَةِ فَهُوَ أَشَدُّ عَذَابًا مِنْ عَذْبِهِ  
 بَلَطِي وَسَقَرْتُ، وَذَكَرَ عَنْهُ أَنَّهُ سَمِعَ قَارِئًا يَقْرَأُ هَذِهِ الْآيَةَ (١) آخَسُوا فِيهَا وَلَا  
 تُكَلِّمُونِ فَقَالَ الشَّيْطَانُ لَيْتَنِي كُنْتُ وَاحِدًا مِنْهُمْ كَأَنَّهُ أَشَارَ إِلَى رَدِّ جَوَابِهِ (٢) إِلَيْهِمْ  
 ١٥ فَقَالَ لَيْتَنِي كُنْتُ مِنْ بَرْدِ جَوَابِي وَلَوْ فِي النَّارِ مِنْ شِدَّةِ وَجَلِّهِ لِأَنَّهُ لَا يَدْرِي  
 مَا سَبَقَ لَهُ مِنْهُ بِالسَّعَادَةِ وَالشَّقَاوَةِ وَالْإِعْرَاضِ عَنْهُ أَوْ بِالْإِقْبَالِ عَلَيْهِ، وَذَكَرَ  
 عَنْهُ أَيْضًا أَنَّهُ قَالَ فِي مَجْلِسِهِ أَنَّ اللَّهَ عِبَادًا لَوْ بَزَقُوا عَلَى جَهَنَّمَ لَأَطْفَنُوهَا  
 فَصَعِبَ ذَلِكَ عَلَى جَمَاعَةٍ مِنْهُمْ كَأَنَّهُ سَمِعَ ذَلِكَ، وَقَدْ رَوَى عَنِ النَّبِيِّ صَلَّي اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
 أَنَّهُ قَالَ نَقُولُ جَهَنَّمَ يَوْمَ الْقِيَمَةِ لِلْمُؤْمِنِ جُزْءٌ بِأَنَّ مَوْثِقَ نُورِكَ لَهَا،  
 ٢٠ وَفِيهَا يُحْكَمُ عَنِ الشَّيْطَانِ رَحِمَهُ اللهُ مِثْلَ هَذَا كَثِيرٌ لَا يَنْبَغِي ذِكْرُهُ لِكِرَاهَةِ التَّطَوِيلِ  
 وَالْعَاقِلُ يَسْتَدِلُّ بِالْقَلِيلِ عَلَى الْكَثِيرِ وَبِاللهِ التَّوْفِيقُ،

(١) Kor. 23, 110.

(٢) إِيَّاهُمْ.

باب في ذكر أبي الحسين النوري رحمه الله <sup>(١)</sup> وما.....

.....صلعم وقالت بحمد الله لا بحمدك وكان شرقها وفضلها وفخرها برسول الله صلعم إلا أنها لم نلاحظ رسول الله صلعم عند ملاحظة الحق في نزول القرآن <sup>(٢)</sup> ببراءتها ولم يزدما <sup>(٣)</sup> ذلك عند رسول الله صلعم إلا رفعة ومحبة ودرجة وفضيلة، فمن على هذا المعنى جميع ما نسمع من نحو ذلك في هذا الباب، وإما قوله صلى عليهم بالاونار ولا تجعل لها في قلبك <sup>(٤)</sup> مقداراً ليس كما ظن المتعنت انه لا تجعل للانبيا عليهم السلم في قلبك <sup>(٤)</sup> مقداراً ولكن يريد بذلك اى لا تجعل لكثرة صلاتك عليهم عندك مقداراً اى لا تستكثر ذلك فانهم يستحقون أكثر من ذلك لأن النبي صلعم قال من صلى على مرة واحدة صلى الله عليه عشراً يقول وان كثرت الصلاة عليهم فلا تجعل لها في قلبك مقداراً باسكتارك لها لأن صلوات الله عليك اذا صليت على رسوله صلعم أكثر من صلاتك عليه، ومن قال انه اراد بقوله لا تجعل لها في قلبك <sup>(٤)</sup> مقداراً يعنى الانبياء عليهم السلم يعنى به عند مقدار عظمة الله تعالى

(١) At this point there is a considerable lacuna in the text (A), five whole chapters and a portion of a sixth chapter having fallen out. Their titles are given in the table of contents at the beginning of the MS. as follows:

باب في ذكر أبي الحسين النوري رحمه الله وما شهدوا عليه بالكفر عند الخليفة وغير ذلك

(٢) باب في ذكر أبي حمزة الصوفي رحمه الله

(٣) باب ذكر جماعة المشايخ الذين رموا بالكفر ونصبوا العبادة معهم ورفعواهم إلى السلطان

(٤) باب في ذكر أبي بكر علي بن الحسين بن يزيد انبار

باب في ذكر محمد بن موسى الفرغاني وبيان ما ذكر عنه من الكلام الذي ظاهره

مستبشع وباطنه مستقيم

(٥) باب في بيان ما قال الواسطي

مقدار. <sup>(٤)</sup> بذلك. <sup>(٣)</sup> ببراءتها. <sup>(٢)</sup>

وكبريائه لأنه لا يجوز أن يأخذ مقدار شيء من جميع ما خلق الله من  
الملائكة والأنبياء والجنّة والنار والعرش والكُرسي موضعاً من قلوب المؤمنين  
عند موضع مقدار عظمة الله تعالى وكبريائه وقدرته وسلطانه ووحدانيته فهذا  
في معنى التوحيد وحقيقة التفريد، وأمّا من حيث العلم والشرع وما ندب  
الله إليه الخلق ودعاهم إلى تعظيم الرُّسل والامان بما جاء به وبما خصّ الله  
به نبياً صلعم من جميع الرُّسل فقد ذكرتُ في هذا المعنى ابواباً في باب  
مستنبطات اهل الصفوة في تخصيص النبي صلعم من كتاب الله تعالى وأخبار  
رسول الله صلعم وما فُتح من ذلك على قلوب أولياء الله، وأقرب ما  
(١) يقول اهل الصفوة في الرسول صلعم انه عبدٌ اوحُدٌ لا يجوز لأحد أن  
يذكره في جميع ما خصّ به، سُبُل ابو يزيد البسطامي رحمه الله هل يزيد  
أحدٌ على النبي صلعم (٢) [فقال وهل يذكره أحدٌ] ثم قال ابو يزيد رحمه  
الله جميع ما يفهم المخلوق وأدركوه من شرف رسول الله صلعم فيما لم يفهمه ولم  
يدركه مثُل ذلك مثل قربة (٣) زرقاء (٤) ملأى من الماء فأرُشح (٥) ادرك  
المخلوق وفهموه من شرفه وفضله وما سوى ذلك فلم يفهمه أحدٌ ولم يذكره،  
١٥ وأقرب ما يصف به اهل الصفوة رسول الله صلعم انهم قالوا لِمَا (٦) وعد  
الله تعالى رسوله صلعم بأن يعطيه جميع ما يسأله بقوله يا محمد سلْ تُعْطَهُ فلا  
يجوز أن يسأله شيئاً إلا أن يعطيه، وكان من دعاياه صلعم اللهم اجعل من  
فوقي نوراً ومن تحتي نوراً وعن يميني نوراً وعن شمالي نوراً ومن ورائي  
نوراً (٧) [ومن قدامي نوراً] ومن خلفي نوراً اللهم اجعل في قلبي نوراً وفي  
٢٠ بصري نوراً وفي سمعي نوراً وفي لحمي نوراً وفي عظمي نوراً كما جاء في  
الحديث قالوا الدليل على أن الله تعالى اعطاه ذلك قوله صلعم والله أني

ملان (٤). أزرق (٥). Suppl. in marg. (٦). يقولون (٧).

(٥) Text om. from ادرك وما. وفصله. The words suppl. in marg. have been partially cut away in binding. In marg. ادرك المخلوق. (٦) وعد.

لَأَرَاكُمْ خَلْفَ ظَهْرِي كَمَا أَرَاكُمْ قَدَائِي، وَكُلَّ فَضِيلَةٍ وَشَرَفٍ خُصَّ بِذَلِكَ أَحَدٌ مِنْ أُمَّةٍ مُحَمَّدٌ صَلَّيَ اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَذَلِكَ شَرَفُ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّيَ اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَفَضْلُهُ فَلَا يَنْبَغِي لِأَحَدٍ أَنْ يَقُولَ مَا لَا يَعْلَمُ قَالَ بَعْضُ الْحُكَمَاءِ إِذَا أَلِفَ الْقَلْبُ الْإِعْرَاضَ عَنْ اللَّهِ تَعَالَى أَوْرَثَهُ الْوَقِيعَةَ فِي أَوْلِيَاءِ اللَّهِ تَعَالَى، وَالْمُسْتَبَحُّ عَنْ هَذَا الْعِلْمِ يَجِدُ فِي كُتُبِ هَؤُلَاءِ وَفِي كَلَامِهِمْ مِثْلَ ذَلِكَ <sup>(١)</sup> كَثِيرًا وَأَتَمَّا يَبْنِي هَاتَيْنِ الْكَلِمَتَيْنِ وَفَسَّرَتْ عَلَى الْإِخْتِصَارِ حَتَّى يَنَاسُ بِذَلِكَ عَلَى مَا لَمْ نَذْكُرْهُ وَبِاللَّهِ التَّوْفِيقُ،

## باب في ذكر من غلط من المترسمين بالتصوّف ومن أين يقع الغلط وكيف وجوه ذلك،

قال الشيخ رحمه الله سمعت أحمد بن علي الكرخي يقول سمعت أبا علي الروذباري رحمه الله يقول قد بلغنا في هذا الأمر إلى مكان مثل حدِّ السيف ١٠ فان قلنا كذبي ففي النار وإن قلنا كذبي ففي النار يعني أن غلطنا فيما نحن فيه بدقيقة فنصير من أهل النار لأن الغلط في كلِّ شيءٍ أهونُ من الغلط في التصوّف وفي علمه لأنها مقامات وإحوال وإرادات ومراتب وإشارات فمن <sup>AL1806</sup> تخطئ في ذلك إلى ما ليس له فقد اجتري على الله فيكون الله خصمه <sup>(٢)</sup> ١٥ فان شاء عفا عنه وإن شاء عاقبه بما شاء كيف شاء وكلُّ من ترسم برسوم هذه العصابة أو أشار إلى نفسه بأن له قدّم في هذه القصة أو توهم أنه متمسك ببعض آداب هذه الطائفة ولم يُعَظِّمْ أساسه على ثلاثة أشياء فهو مخدوع ولو مشى في الهواء ونطق بالحكمة أو وقع له قبول عند المخاطبة أو العامة وهذه الثلاثة أشياء أوّلها اجتناب جميع المحارم كبيرها وصغيرها والثاني أداء جميع الفرائض عسيرها ويسيرها والثالث ترك الدنيا على <sup>(٣)</sup> [أهل] الدنيا قليلها وكثيرها إلا ما لا بدّ للمؤمن منها وهو ما روى عن النبي صلعم أنه قال أربعة

(١) كثير.

(٢) تخطئ.

(٣) Suppl. above.

٤١. كتاب اللّٰع، باب في ذكر الفرقة الذين غلطوا وطبقاتهم،

في الدنيا وليست هي من الدنيا كسرة تسد بها جوعتك وثوب توارس عورتك ويبت نكث فيها وزوجة صالحة تسكن اليها، فاما ما سوى ذلك من الجمع والمنع والامساك وحب التكاثر والمباهاة فجميع ذلك حجاب قاطع ينقطع العبد عن الله عز وجل فكل من ادعى حالا من احوال اهل الخصوص او توهم انه سلك منزلا من منازل اهل الصفة ولم يبن اساسه على هذه الثلاثة فانه الى الغلط اقرب منه الى الاصابة في جميع ما يشير اليه او يدعيه او يترسم برسمه والعالم مُقِرُّ والجاهل <sup>(١)</sup> مدّعي.

باب في ذكر الفرقة الذين غلطوا وطبقاتهم وتفاوتهم في الغلط،

قال الشيخ رحمه الله ثم اتى نظرت الى الفرق الذين غلطوا فوجدتهم ١٠ على ثلاث طبقات فطبقة منهم غلطوا في الاصول من قلة احكامهم لأصول الشريعة وضعف دعائهم في الصدق والاخلاص وقلة معرفتهم بذلك كما قال <sup>Af.181a</sup> بعض المشايخ حيث يقول انما حرموا الوصول لتضييع الاصول، وطبقة ثانية منهم غلطوا في الفروع وهي الآداب والاخلاق والمقامات والاحوال والافعال والاقوال فكان ذلك من قلة معرفتهم بالاصول ومتابعتهم <sup>(٢)</sup> لحظوظ النفوس ومزاج الطبع لأنهم لم يدنوا ممن يروضهم ويحرمهم المرات ويوقفهم على المنهج الذي يؤتاهم الى مطلوبهم فنزلهم في ذلك كمثل من يدخل بيتا مظلمًا بلا سراج فالذي يفسد أكثر مما يصلحه وكلها ظن انه قد ظفر بجوهر نفيس فلم يجد معه الا خرقة خسيسا لأنه لم يتبع اهل البصيرة الذين يميزون بين الأشياء والأشكال والأضداد والأجناس فعند ذلك يقع لهم الغلط ويكثر منهم ٢٠ الهفوة والشطط فهم <sup>(٣)</sup> متغيرون <sup>(٤)</sup> ومتفرقون بين منهزم ومنفون، ومتغير محزون، <sup>(٥)</sup> ومتغير بالظنون، <sup>(٦)</sup> ومخترف بالجنون، ومتلبس بالجهون، ومكمد

ومعتر <sup>(٥)</sup> . ومتفرق <sup>(٤)</sup> . متغيرين <sup>(٣)</sup> . محظوظ <sup>(٢)</sup> . مدعي <sup>(١)</sup> .

ومعترف <sup>(٦)</sup> .

(١) بالشُّجون، (٢) ومدَّعٍ ومفتونٍ (٣) ومتبنٍّ للنون، فسبحان من قسم لم بذلك وهو العالم بدآيهم ودوآيهم، وسمَّهم وشنَّأيهم، والطبقة الثالثة كان غلظهم فيما غلطوا فيه زلة وهفوة لا علة وجفوة فاذا تبين ذلك عادوا الى مكارم الاخلاق ومعالى الامور فسدوا الخلخل ولموا الشعث وتركوا العناد وأذعنوا للحق وأقروا بالعجز فعادوا الى الاحوال الرضية والافعال السنية والدرجات الرفيعة فلم تنقص مراتبهم هفوتهم، ولم تُظلم الوقت عليهم جنوتهم، ولم يمتزج بالكدورة صفوتهم، وكل طبقة من هذه الطبقات الثلاثة على احوال شتى من التفاوت والارادات والمقاصد والنيات، وقد قال القائل،  
مَنْ تَعَلَّى يَغْيِرْ مَا هُوَ فِيهِ \* فَضَحَّتْهُ لِسَانُ مَا يَدْعُو،

١٠ وقد ذهب عليه ما روى عن النبي صلعم انه قال ليس الايمان بالغنى ولا بالتمنى ولكن هو ما وفر في القلب وصدقته الأعمال كما روى في الحديث، فمن غلط في الاصول فلا يسلم من الضلالة ولا يرجو لدآيه دواء الا ان Af.181b يشاء الله ذلك، والغلط في الفروع اقل آفة وان كانت بعيدة من الاصابة،

باب في ذكر من غلط في الفروع التي لم (٤) تُؤدِّهم الى الضلالة

١٥ ونبتدى في ذكر الطائفات الذين غلطوا في الفقر والغنا،

قال الشيخ رحمه الله ثم ان طائفة من المترسبين بالصوفية تكلموا في تشريف الغنا على الفقر وكانت اشارتهم في ذلك الى الغنا بالله لا الى الغنا بالأعراض الدنية من الدنيا (٥) [فغلطت طائفة] فطلبت التأويلات وتعلقت بالاحتياجات والاختراعات من الآيات والروايات أن تجعل الغنا بأعراض الدنيا حلاً محموداً او مقاماً من مقامات طلاب الآخرة فتاهت في ذلك

(١) بالسجون.

(٢) ومدعى.

(٣) ومتبنى.

(٤) تؤدبهم.

(٥) Suppl.

وغلطت لأن الذي تكلم في الفقر والغنا وعد الغنا حالاً من أحوال المنقطعين إلى الله تعالى أشار إلى الغنا بالله لا إلى الغنا بأعراض الدنيا التي لا تَرِنُ عند الله جناح بعوضة، وطبقة أخرى تكلمت في حقائق الفقر والافتقار إلى الله تعالى وما يقارنها من الصبر والشكر والرضا والتفويض والسكون والاطمأنينة عند العدم، فضلت طائفة أخرى وتوهمت أن الفقر المحتاج الذي يعدم الصبر والرضا لا فضيلة له ولا ثواب له على فقره والفقر المضطر المعدم الرضا والصبر له فضل على الغنى الذي يكون غناه بالدنيا، وخلفت النفس محتاجة وليس من صفات البشرية الاطمأنينة والسكون عند عدم القوام والقرى والفقر تكرهه النفس ولا يلاومه <sup>(١)</sup> الطبع والهوى لأنه من <sup>(٢)</sup> [الحقوق والغنا تحبه النفس ويلاومه الطبع والهوى لأنه من] المحظوظ، وقد وعد الله تعالى الغنى على الحسنة الواحدة إذا عملها عشر أمثالها لقوله عز وجل <sup>(٣)</sup> مَنْ جَاءَ بِالْحَسَنَةِ فَلَهُ عَشْرُ أَمْثَالِهَا، والحسنة من الفقير كاتبة في كل نفس لصبره على مرارة الفقر وليس لثواب الصبر نهاية معدودة لقوله Af.182a عز وجل <sup>(٤)</sup> إِنَّهَا يُؤْتَى الصَّابِرُونَ أَجْرُهُمْ بِغَيْرِ حِسَابٍ، والفقر في ذاته محمود ١٥ فان صحبته علة فاعلة فيه مذمومة لقول النبي صلعم الفقر أزين على المؤمن من العذار الحيد على خد الفرس، ولم يشترط مع الفقر غير الفقر شيئاً، والغنا بالدنيا في ذاته مذموم فان صحبته خصلة محمودة من أعمال البر فهي المحمودة لا نفس الغنا لقول النبي صلعم ليس الغنا عن كثرة العرض، ولم يشترط مع الغنا شيئاً غير الغنا فشتان بين خصلة محمودة في ذاتها لا يقع اسم المذمة ٢٠ عليها إلا بعلّة نادرة من أعمال الشر وخصلة مذمومة في ذاتها لا يقع اسم المحمودة عليها إلا بخصلة نادرة من أعمال الخير، وطبقة أخرى زعمت أن الفقر والغنا حالان ليس للعبد أن يتبعهما بل يجب عليه أن يعبرهما ولا يقف

(١) الطبع. (٢) Suppl. in marg. The words تحبه and لأنه have been cut away in binding and are restored by conjecture. (٣) Kor. 6, 161.

(٤) Kor. 39, 13.



معهما وهذا عند اهل الحقائق والمعارف وأحكام الحقيقة عند النهايات،  
 فظنّت طائفة اخرى ان الذي قال ذلك فقد ساوى بين الفقر والغنا وقالوا  
 لا فرق بين الفقر والغنا في معنى الحال، فيقال لهم قد رأيناكم كارهين للفقر  
 و' رأيناكم كارهين للغنا فان كانا <sup>(١)</sup> حالين مستويين فأين استواءكم في المساكنة  
 اليهما والاحتراز منهما والمعانقة لهما، فقد تبين غلطهم في ذلك، وغلطت  
 طائفة اخرى في الفقر فتوهمت ان المراد من حال الفقر العدم والفقر فقط  
 فاشتغلت بذلك ولم <sup>(٢)</sup> تسم بهمتها الى آداب الفقر وخفيت عليها ان رؤية  
 الفقر في الفقر حجاب الفقير عن حقيقة الفقر وليس للفقير الصادق في حال  
 الفقر خصلة اقل من الإعدام والفقر والصبر والرضا والتفويض في معانيها  
 اتم من الفقر الذي لم يكن مفرونا بهذه الخصال ورؤية الفقر والمساكنة الى  
 الفقر والإعجاب به علة في الحال وحجاب في المكان، والله اعلم بالصواب  
 وبالله التوفيق،

باب في ذكر من غلط في التوسّع وترك التوسّع من الدنيا بالتشّيف  
 والتقلّل ومن غلط في الاكتساب وترك الاكتساب،

١٥ قال الشيخ رحمه الله لا يصحّ الدخول في الساعات الا لنبى او صديق،  
 معناه لأنهم يكونون في الاشياء لغيرهم ويقومون في الاسباب بحقوقها لا  
 بحظوظها لأنهم يعرفون الاذن اذا أذن الله لهم بالإتفاق انفقوا واذا اذن لهم  
 بالإمساك امسكوا فمن لم يعرف الاذن ولم يكن من اهل الكمال والنهايات  
 فغاط عند دخوله في الساعات بالغرور والتأويلات، ومن زعم انه لا يسكن  
 الى ذلك فيقال له من لا يسكن الى ما في يديه من اسباب الدنيا ينبغي  
 ان لا يسكن ولا يطلب ويكون القليل والكثير عنه سواء فمن لم يكن

حالات مستويان (١)

نموا (٢)

القليل آثر عنه من الكثير<sup>(١)</sup> ولا يكون الواحد آثر عنه من الاثنين ولا يخلو سرُّه من الطلب<sup>(٢)</sup> المنفرد من اسباب الدنيا والإمساك لموجودها فهو من طلاب الدنيا والمرئطين باكتسابها بحظها لا بجنتها فمن توفهم بأن له حال غير ذلك فهو في غلط، وطبقة اخرى نعلقوا بالنفث والتفأل واعتادوا الدون من اللباس والقليل من الثوب وظنوا ان كل من رفع نفسه او تناول شيئاً من المباحات او أكل شيئاً من الطيبات ان ذلك علة وسقوط من المنزل وكُلَّ حال غير الحال الذي هم عليه عندهم زلة وقد غلطوا في ذلك لأن العلة كائنة في الثقل والنفث<sup>(٣)</sup> [كما ان العلة كائنة في الترفع والترفع والثقل والنفث] بالعادة والتكلف معلول إلا ان يكون العبد مراداً بذلك وقتاً من الاوقات او يكون تأديباً له او رياضة لنفسه فاذا شاهد آفاتها واستغنى ملاحظة الخلق له بذلك ولم يعمل في الانقلاع عنها بجهده فيكون هالكاً ولا يَرْجى خيره ابداً، وطبقة اخرى من<sup>(٤)</sup> المتنسكين نعلقوا بأخذ الثوب من الكسب وركنوا الى اكتسابهم وأنكروا على من لم يكتسب منهم Af.183a ونوهموا وظنوا ان الحال لا يصح إلا بالتصفية الغداء ونصفية الغداء والثوب عندهم لا يصح إلا بالاكتساب واحتجوا بقول النبي صلعم أحل ما يأكل المؤمن كسباً به، وقد غلطوا في ذلك لأن الكسب رخصة وإباحة لمن لم يُطَقَّ حال التوكل لأن التوكل حال الرسول صلعم وكانت الرسول صلعم مأموراً بالتوكل والثقة بالمؤمنين من الرزق وكذلك الخلق كلهم مأمورون بالتوكل على الله عز وجل والثقة بما وعدهم الله تعالى والسكون عند علم الرزق حتى يسوق الله عز وجل اليهم أرزاقهم فمن ضعف عن ذلك ولم يُطَقَّ فقد سنَّ له رسول الله صلعم الكسب المباح بشروطه حتى لا يهلك، وشروط الكسب ان لا يركن الى كسبه ولا يرى رزقه من كسبه<sup>(٥)</sup> ولا يكون في كسبه<sup>(٦)</sup> مغنماً

(١) ويكون الاثنين اثر عنه من الواحد. (٢) Suppl. in marg. المنفرد.

The last two letters of الترفع have been cut away in binding and are restored

by conjecture. (٦) مغنماً. (٥) ولم يكن. (٤) المتنسكين.

بل ينوى بذلك معاونة المسلمين ولا يشغله كسبٌ عن أوّل اوقات الصلاة المفروضة ويتعلّم العلم حتى لا يأكل الحرام فتى ما ترك خصلةً من هذه الحُصَال فقد صار كسبه معلولاً<sup>(١)</sup> بعاهة وإن كان له اخوانٌ ممن لم يكتسبوا ويعلم انهم محتاجون فيجب عليه ان يتنفّذهم بما فضل من قوته، فمن لم يَمُ بهذه الشروط فأخفى عليه الغلط في إعجابه وتعلّقه بأكسابه، وطبقة اخرى طعنوا على المكتسبين وجلسوا معتمدين على<sup>(٢)</sup> حالمٍ منشرفين الى من يتقدم وعندهم أن هذا هو الحال، وقد غلطوا في ذلك لأن الجلوس عن المكاسب ينبغي ان يكون من قوّة اليقين والصبر فمن ضعف بقيتهُ وغلب عليه طبيعة وطعمه يُؤمّر بالدخول في الطلب والطلبُ مباحٌ وترك الطلب بقوّة الايمان اثمٌ وأفضلُ،

## باب في ذكر طبقات الذين فتروا في الارادات وغلطوا في المجاهدات وسكّوا الى الراحة،

قال الشيخ رحمه الله ثم ان طبقة من الصوفية غلطت في العبادات <sup>Al.183b</sup> والمجاهدات ورياضات النفوس والمكابدات فلم تُعَهِم في ذلك اساسها ولم تَفْجِ الاشباه في مواضعها فانهمزمت ونكصت على أعقابها الفَهْرَى وذلك انهم حين سَمِعوا بمجاهدات المتفهمين وما نشر الله بذلك أعلامهم في خلقه بالنساء الحبيّل والقبول عند<sup>(٣)</sup> الناس وإظهار الكرامات فطمعت نفوسهم وتمنّوا فتكلّفوا شيئاً من ذلك فلما طالّت المدة ولم يصلوا الى مرادهم<sup>(٤)</sup> كسلوا فاذا دعاهم داعي العلم الى المجاهدة والعبادة ورياضة النفس لا يَمُ ذلك عندهم وزناً ولو جذبهم الحق جذبةً الى خدمته وأرادهم بالمناومة على طاعته وأدركهم بلطفه وعنايته لازدادت رغبانهم وقويت نيّاتهم ودامت على ما كانوا عليه نيّاتهم فلما لم يكونوا مُرادين بذلك لضعف دعائهم وفساد قصدهم توهّموا

كسوا. Text in marg. (٤) So in marg. (٣) الفاسن. (٢) حالم. (١) يعلمه.

ان ذلك فتور، وقد غلطوا في ذلك لأن الفتور ما يتروّج به قلوب المجتهدين وقتاً دون وقت ثمّ تعود الى الحال، فأمّا ما <sup>(١)</sup> وقع فيه هؤلاء فهو الكسل والتواني والاماني الكاذبة، قال وسمعت احمد بن عليّ الكرخي يقول سمعت ابا عليّ الروذباري رحمه الله يقول البداية هي كالنهاية والنهاية فهي كاللبداية فمن ترك شيئاً في نهايته ممّا كان يعمل في بدايته فهو مخدوع، وطبقة اخرى ساحت وسافرت ولقيت المشايخ وجلست ونصّدت ونطاولت على ابناء جنسها بأنها قد لقيت ما لم يلق قرناًؤها ونظرت الى ما لم ينظر اليه جلساًؤها وعدت نفسها من المستقلين، وقد غلطت في ذلك لأن السفر سعى سفيراً لانه يسفر عن اخلاق الرجال وانما يسافرون حتى يشاهدوا من انفسهم خلقاً مذموماً <sup>(٢)</sup> فيعملون في تبديلها ويعرفون ايضاً من انفسهم من <sup>(٣)</sup> الخبيات ما لم يعرفوا ذلك في حضرهم ومعارفهم ولقاء المشايخ يحتاج الى الادب والحرمة والرغبة والارادة وأن ينسى جميع ما يعلم ويقبل من الشيخ ما يوصيه به ويشير عليه ويطلب نفسه بحق الشيخ ولا يقتضى لنفسه من الشيخ <sup>Al.184a</sup> إقبالاً عليه ولا رفقاً ويحفظ قلبه ويغتنم نظره اليه ويخاف أن يكون صحبته <sup>١٥</sup> وألقاه للشيخ حجة عليه، فمن ساح او سافر او لقي شيئاً من المشايخ على غير ما ذكرت ونوّم انه من المسافرين او ممن قد صحب المشايخ فهو في غلط عظيم، وطبقة اخرى انفقوا الاموال والأموال وبذلوا وتوهّموا ان المراد البذل والإنفاق والتخلّي بالسخاوة والبذل والسماحة، وقد غلطوا في ذلك لأن مراد القوم وقصودهم فيما انفقوا وبذلوا لم يكن إظهار السخاوة ولا الاشتهار بالسماحة ولكن رأوا ان التعلّق بالاسباب مع المسبّب علّة في المكان وحجاب قاطع عن الحقيقة فكان إنفاقهم وبذلهم وخروجهم من الأملاك فراراً من العلّة وقطعاً للعلاقة فمن بذل شيئاً من طريق السماحة والسخاوة وظنّ ان طريقه طريق القوم فهو في غلط، وقوم آخر انبسطوا في البهاحات ولم يتكفّفوا المراءاة والافات وقالوا ليس لنا معلوم آتٍ ما وجدنا أكلنا ونمنا فذلك وقتنا،

(١) وفعوا.

(٢) يعملون.

(٣) الخبيات.

وقد غلطوا في ذلك لأن الوقت اذا فات لا يُدْرَك وليس الوقت ما يكون معوراً بالإفراق أنها الوقت ما يكون معوراً بدوام الذكر ومربوطاً بالاخلاص والشكر والرضا والصبر والنسْ والهوى والشيطان أعداء يطلبون فرصة الظفر بالعبد فاذا غفل العبد عنهم طرفة عين فلا يُرجى خيره ولا يؤمن هلاكه . فمن توفقه انه وصل الى حال قد آمين من ذلك فهو في غلط،

### باب في ذكر طبقات الذين غلطوا في ترك الطعام والعزلة والانفراد وغير ذلك،

قال الشيخ رحمه الله ثم ان جماعة من المريدين والمبتدئين سمعوا علم مخالفة النفوس فتوهموا ان النفس اذا انكسرت بترك الطعام يؤمن شرها ١٠ وبواقيها وعوايقها فتركوا عاداتهم من الطعام والشراب ولم يستعملوا الادب في ترك الطعام ولم يستجئوا عن الاستاذين آدابها فعدوا الى ترك الطعام وواصلوا الليالي والايام وظنوا ان ذلك حال، وقد غلطوا في ذلك لأن المريد ينبغي ان يكون له مؤدب يوقفه على ما يحتاج اليه حتى لا يتولد من ارادته بلاء وفتن لا يقدر ان يتلافها ولا يخلص من فسادها والنفس لا يؤمن شرها ١٥ ولا يذهب عنها ما جبلت عليه من الشر وهي الامارة بالسوء فمن ظن ان النفس اذا انكسرت بالمجموع بقلة المَطْعَم فقد زال عنها شرها وآفات بشرتها حتى يأمنها صاحبها فقد غلط، وسمعت ابن سالم يقول كانوا اذا ارادوا ان يتفلقوا ينقصون من طعامهم في كل جُبة مثل اذن السنور، وسمعه يقول كان سهل بن عبد الله رحمه الله يأمر اصحابه ان يأكلوا اللحم في كل جُبة مرة حتى لا يضعفوا عن العبادة، ولقد رأيت جماعة حملوا على انفسهم في مثل هذه الاشياء من التفلق وأكل المحشيش وترك شرب الماء حتى فاتهم الفريضة لأنهم لم يأتوا بها على سبيلها ولم يتأدبوا بأداب من سلك هذا المسلك من المتقدمين، وطائفة اعتزلت ودخلوا كهوف الجبال وظنوا انهم هو ذا

يهربون من الخلق أو يأمنون في الجبال والفلوات من شر نفوسهم أو بوصلم الله تعالى بالانفراد والخلوة الى ما اوصل اليه اوليآءه من الاحوال الشريفة ولا بوصلم الى ذلك بين الناس، وقد غلطوا في ذلك لأن الايمة من المشايخ الذين قل<sup>(١)</sup> طعمهم ودامت خلوتهم وانفرادهم واختاروا العزلة انما<sup>(٢)</sup> حذاهم على ذلك ودعاهم اليه داعي العلم وقوة الحال فورد على قلوبهم ما اذهلهم وشغلهم عن المعارف والاطمان وأخذهم عن الطعام والشراب وجذبهم الحق اليه جذبة اغناهم بها عن سواه فمن لم يكن مصحوبه قوة الحال وغلبة الوارد ثم يتكلف ويحمل على نفسه ما لا تطبيقه يظلم نفسه فيدخل على نفسه الضرر ولا يدرك ما فاته ويفوته ما معه فمن فعل شيئاً من ذلك بتكلفه ويتوهم انه ١٠ قد وصل الى شيء من مراتب المخصوصين فهو في غلط، قال ورأيت جماعة من الاحداث كانوا يُقَلِّون الطعام ويسهرون الليل ويذكرون الله تعالى على الدوام حتى كان احدهم ربها يُغشي عليه وكان يحتاج بعد ذلك الى ان يُدَارَى ويُرفق به أياماً حتى يقدر ان يصلي الفريضة، وجماعة جَبَّوا انفسهم وظنوا انهم اذا قطعوا ذلك سلموا من آفات الشهوة النفسانية، وقد غلطوا ١٥ في ذلك لأن الآفات تبدو من الباطن فاذا قُطعت الآلة والعلّة موجودة في الباطن لم ينفع ذلك بل يضر وتزداد الآفة فمن ظن ان الآفة في الآلة الظاهرة وتخلص بقطع ذلك من شرها فهو في غلط، وقوم هاموا على وجوهم ودخلوا البراري والبادى بلا زاد ولا ماء ولا آلة الطريق وتوهموا انهم اذا فعلوا ذلك نالوا ما نال الصادقون من حقيقة التوكل، وقد غلطوا في ذلك لأن القوم الذين كان هذا دأبهم كانت<sup>(٣)</sup> لهم بدايات وتأدبوا بأداب وراضوا انفسهم قبل ذلك بالمجاهدات وكانوا مستقّلين باحوالهم لم يبالوا بالقلّة ولم يستوحشوا من الوحدة فكم من مَوْتَةٍ ماتوا وكم من مرارة ذاقوا حتى استوت احوالهم في الخراب والعران والسهل والجبل والجماعة والوحدة والعزّ والذلّ والمجوع والشيع والحياة والموت، فمن فعل شيئاً من ذلك وتوهم انه قد

له. (٣) حذاهم. (٢) مطعمهم. (١) So text, but probably we should read

نطق بشيء من احوال المتوكلين فهو في غلط، وجماعة تكلفوا لبس الصوف  
واتخذوا المرقعات المعبولة وحملوا الركاء ولبسوا المصبوغات وتعلموا الاشارات  
وظنوا انهم اذا فعلوا ذلك انهم من الصوفية، وقد غلطوا في ذلك لأن  
الغنى والتلبس والنشبه لا يورث لصاحبه غير الحسرة والندامة والعنب والملامة  
والشنار والنار في يوم القيامة، فمن ظن او توهم انه يصل الى احوال اهل  
المخافين<sup>(١)</sup> بالتلبس والنشبه بهم فهو في غلط، وجماعة اخرى جمعوا علوم القوم  
وعرفوا اشاراتهم وحفظوا حكاياتهم وتكلفوا ألفاظاً صحيحة وعبارات فصيحة  
وظنوا انهم اذا فعلوا ذلك فقد صاروا منهم ووصلوا الى شيء من احوالهم  
وقد غلطوا في ذلك، وجماعة اخرى احرزوا قوتهم وسكنت نفوسهم بنفقة  
معلومة ودرهم موضوعة ثم عمدوا بعد ذلك الى اورادهم من الصوم والصلاة  
وقيام الليل والورع ولباس الخشن والبكاء والخشية وظنوا ان هذا هو الحال  
المقصود الذي لا يكون بعده حال، وقد غلطوا في ذلك وما اظن ان احداً  
ممن اشار الى علم التصوف يذكر عنه انه لم يخرج في بدايته من المعلوم ولم  
يامر اصحابه في اول الامر بقطع العلايق وأن يجعلوا قوتهم في الغيب فمن  
كان منهم<sup>(٢)</sup> ورجع الى سبب معلوم او ادخار قوت فان ذلك لم يكن من  
اجل نفسه ولكن لمن حوّلته من اصحابه وعياله ومن يرد عليه من إخوانه فمن  
اشار الى التصوف وادعى حالم وعدّ نفسه منهم ولم يكن اصله كذلك على  
ما ذكرت فهو<sup>(٣)</sup> [في] غلط، قال الشيخ رحمه الله وجماعة ظنوا ان التصوف  
هو السماع والرقص واتخاذ الدعوات وطلب الإرفاق والتكلف<sup>(٤)</sup> للاجتماعات  
على الطعام وعند سماع الفصايد والتواجد والرقص ومعرفة صياغة الأركان  
بالأصوات الطيبة واللغات الشجية والاختراع من الأشعار الغزلية بما يشبه  
احوال القوم على نحو ما<sup>(٥)</sup> رأوا من بعض الصادقين او بلغهم ذلك عن  
المحققين، وقد غلطوا في ذلك لأن كل قلب ملوث بحب الدنيا وكل نفس  
معتادة بالبطالة والغفلة فسماعه ووجوده معلول وحركته وقيامه تكلف، فمن

(١) بالنفس.

(٢) رجع.

(٣) Text om.

(٤) الاجتماعات.

(٥) راساً.

ظنّ انه يصير بتكلفه وحيله ونمّيه من المختفين في وقت السماع والحركة والوجود وغير ذلك فقد غلط في ذلك،

باب ذكر من غلط في الأصول وأدّاه ذلك الى الضلالة ونبتدئ  
بذكر القوم الذين غلطوا في الحرّية والعبودية،

Af.186a قال الشيخ رحمه الله نكّم قوم من المتقدمين في معنى الحرّية والعبودية على معنى ان العبد لا ينبغي له ان يكون في الاحوال والمقامات التي بينه وبين الله تعالى كالأحرار لأن من عادة الاحرار طلب الأجرة وانتظار العوّض على ما يعملون من الأعمال وليس عادة العبيد كذلك لأن العبد لا ينتظر من مولاه اجرة ولا عوضاً على ما يأمره به مولاه فمضى طبع في شيء من ذلك ١. فقد ترك سمة العبيد لأن العبيد ان اعطاهم مولاهم <sup>(١)</sup> [عطية] على ما امرهم به واستعملهم فيه كان ذلك من تفضّل مولاهم عليهم لا باستحقاقهم وليس عادة الاحرار كذلك، وقد صنّف شيخ من المشايخ كتاباً في مقامات الاحرار والعبيد في هذا المعنى فظنّت الفِرقة الضالّة ان اسم الحرّية اثم من اسم العبودية للمعارف بين المخلوق أن الاحرار أعلى مرتبة وأسنى درجة في احوال الدنيا من العبيد فقااست على ذلك فضلّت وتوهّمت ان العبد ما دام بينه وبين الله تعالى تعبد فهو مسمّى باسم العبودية فاذا وصل الى الله فقد صار حرّاً واذا صار حرّاً سقطت عنه العبودية، وانما ضلّت هذه الفرقة لقلّة فهمها وعلمها ونضيبها لأصول <sup>(٢)</sup> الدين، خفيت على هذه الفرقة الضالّة ان العبد لا يكون في الحقيقة عبداً حتى يكون قلبه حرّاً من جميع ما سوى الله عزّ وجل فعند ذلك يكون في الحقيقة عبداً لله وما سمّى الله تعالى المؤمنين

(١) Suppl. above.

(٢) Here the text adds: العبد من الدنيا من العبيد.

If these words are genuine, there must be a lacuna in the text.



باسم احسن من اسم العبد اذ يقول <sup>(١)</sup> وَعِبَادُ الرَّحْمَنِ <sup>(٢)</sup> نَبِيَّ عِبَادِي لِأَنَّهُ  
اسم سَمِيَ بِهِ مَلَائِكَتُهُ فَقَالَ <sup>(٣)</sup> عِبَادُ مُكْرَمُونَ ثُمَّ سَمِيَ بِهِ أَنْبِيَآءُهُ عَلَيْهِمُ السَّلَامُ  
وَرُسُلُهُ فَقَالَ <sup>(٤)</sup> وَأَذْكُرُ عِبَادَنَا <sup>(٥)</sup> وَأَذْكُرُ عِبْدَنَا وَقَالَ <sup>(٦)</sup> نِعَمَ الْعَبْدُ وَقَالَ  
لِحَبِيبِهِ وَصْفِيَّةَ صَلَاحٍ <sup>(٧)</sup> وَأَعْبُدْ رَبَّكَ حَتَّى يَأْتِيَكَ الْيَقِينُ، فَكَانَ صَلَاحٌ يَصَلِّي  
حَتَّى وَرَمَتْ قَدَمَاهُ فَبَقِيَ لَهُ بِرَسُولِ اللَّهِ الْيَسْرُ قَدْ غُفِرَ اللَّهُ لَكَ مَا تَقْدِمُ مِنْ  
ذَنْبِكَ وَمَا تَأْخُرُ قَالَ أَفَلَا أَكُونُ عَبْدًا شَكُورًا، <sup>(٨)</sup> أَوْ رَوَى عَنْ النَّبِيِّ صَلَاحٌ  
أَنَّهُ قَالَ خَيْرْتُ بَيْنَ أَنْ أَكُونَ نَبِيًّا مَلَكًا وَنَبِيًّا عَبْدًا فَأَشَارَ إِلَى جِبْرِيلَ عَلَيْهِ  
السَّلَامُ تَوَاضَعُ فَقُلْتُ بَلْ نَبِيًّا عَبْدًا، فَلَوْ كَانَ بَيْنَ الْخَلْقِ وَبَيْنَ اللَّهِ تَعَالَى دَرَجَةٌ  
أَعْلَى مِنْ دَرَجَةِ الْعِبَادَةِ لَمْ <sup>(٩)</sup> يَفُتْ ذَلِكَ <sup>(١٠)</sup> رَسُولَ اللَّهِ صَلَاحٌ وَاللَّهُ جَلَّ وَعَلَا  
أَكَانَ يُعْطِيهِ ذَلِكَ، وَبِاللَّهِ التَّوْفِيقُ،

### باب في ذكر من غلط من أهل العراق في الاخلاص،

قال الشيخ رحمه الله وزعمت الفرقة الضالة من أهل العراق <sup>(١)</sup> [وغيره]  
أن الاخلاص لا يصح للعبد حتى يخرج عن رؤية الخلق ولا يوافقهم في  
جميع ما يريد أن يعمل كان ذلك حقًا أو باطلاً وإنما ضلّت هذه الفرقة أن  
١٥ جماعة من أهل الفهم والمعرفة تكلموا في حقيقة الاخلاص أن لا يَصْنُوْهُمْ  
ذلك حتى لا يبقى على العبد بقية من رؤية الخلق والكون وكل شيء غير  
الله تعالى فظنّت هذه الفرقة وطمعت أن ذلك يصحّ لهم بالدعوى والتقليد  
والتكلف قبل سلوك مناهجها والتأدب بأدابها والابتداء ببدانها حتى يؤدبه  
ذلك إلى نهاياتها حالاً بعد حال ومقاماً بعد مقام فأدّاهم الدعوى والطمع  
٢٠ الكاذب إلى قلة المبالاة وترك الأدب ومجاوزة الحدود فأسرهم الشيطان

(١) Kor. 25, 64.

(٢) Kor. 15, 49.

(٣) Kor. 21, 26.

(٤) Kor. 38, 45.

(٥) Kor. 38, 40.

(٦) Kor. 38, 44.

(٧) Kor. 15, 99.

(٨) Suppl. in

marg.

(٩) written above as a variant.

(١٠) لرسول.

وغلبنهم النفس والهوى بما خيل اليهم انهم يرسم المخلصين في الاخلاص وهم في عين الضلالة والانتفاص وأتى لهم من ذلك الخلاص، وقد خفيت عليهم لشفافتهم أن العبد المطلوب بدرجة الاخلاص هو العبد المهذب المؤدب الذي هجر السيئات وجرد الطاعات وعمل في الارادات ونازل الاحوال والمقامات حتى اذاه ذلك الى صفاء الاخلاص، فاما من هو اسير هواه ورهين نفسه وشيطانه وهو في ظلمات<sup>(١)</sup> بعضها فوق بعض إذا أخرج يده لم يكد يراها فهو محجوب عن حال اهل البدايات فكيف يصل الى ما بعد ذلك، فقل هؤلاء كفل من سمع بالجوهر النفيسة أنها تكون صافية مدورة فوق في يد خزانة من الزجاج فاعجبته تلك لأنها مدورة صافية فلما احتاج اليها حملها الى من يعرف الجواهر فقال<sup>(٢)</sup> [له] هي زجاجة لا قيمة لها فلم يدعه الجهل والطع<sup>(٣)</sup> [الكاذب] ان يرى بها من قلة معرفته بالزجاج والجوهر، فهو هؤلاء كل يوم في ضلالتهم يخسرون وفي طغيانهم يعمهون اعادنا الله وإياكم،

### باب في ذكر من غلط في النبوة والولاية،

قال الشيخ رحمه الله ثم ضلت فرقة اخرى في تفصيل الولاية على النبوة<sup>(٤)</sup> ووقع غلطهم في قصة موسى والخضر عليهما السلم وتفكرهم في ذلك برأيهم اذ يقول جل وعز<sup>(٥)</sup> عَبْدًا مِنْ عِبَادِنَا آتَيْنَاهُ رَحْمَةً مِنْ عِنْدِنَا وَعَلَّمْنَاهُ مِنْ لَدُنَّا عِلْمًا، ثم قال لموسى عليه السلم مع تخصيصه بالكلام والرسالة وما كتب الله له<sup>(٦)</sup> في الآلواح من كل شيء مَوْعِظَةً وَتَنْصِيلًا لِكُلِّ شَيْءٍ يقول له الخضر عليه السلم<sup>(٧)</sup> إِنَّكَ لَنْ تَسْتَطِيعَ مَعِيَ صَبْرًا فيقول له موسى عليه السلم<sup>(٨)</sup> لَا تَوَاخِذْنِي بِمَا نَسِيتُ وَلَا تُرْهِقْنِي مِنْ أَمْرِي عُسْرًا الى آخر القصة،

ورفع<sup>(٤)</sup> (١) Kor. 24, 40. (٢) Suppl. above. (٣) Suppl. in marg.

(٥) Kor. 18, 64. (٦) Kor. 7, 142. (٧) Kor. 18, 66. (٨) Kor. 18, 72.

(١) فظننت هذه الطائفة الضالة ان ذلك (٢) نقص في نبوة موسى عليه السلام وزيادة الخضر عليه السلام على موسى في الفضيلة فأقام ذلك الى ان فصلوا الاولياء على الانبياء عليهم السلام وقد ذهب عنهم ان الله جل وعز يخص من يشاء بما يشاء كيف يشاء كما خص آدم عليه السلام بسجود الملائكة له وخص نوح عليه السلام بالسفينة وصالح عليه السلام بالناقة وإبراهيم عليه السلام بأن جعل عليه النار برداً وسلاماً وخص موسى عليه السلام بإحياء الموتى وخص نبينا صلعم بانشقاق القمر ونبع الماء بين اصابعه، فاما غير الانبياء عليهم السلام فقد ذكر الله تعالى مريم حيث يقول (٣) وَهَرَسَ إِلَيْكَ يَجْعَلُ آلَ نَحْلٍ تَسَافِطُ عَلَيْكَ رُطْبًا جَنِيًّا ولم تكن مريم نبيّة ولم يكن ذلك لغيرها من الانبياء عليهم السلام ولا يجوز لقابل (٤) [ان يقول] انها تريد بالفضل على الانبياء عليهم السلام، وأصف بن برخيا كان عنه علم من الكتاب حتى أتى بعرش بلقيس قبل ان يرتد (٥) [إليه] طرفة فكيف يجوز ان تقول انه اثم من سليمان عليه السلام مع ما آناه الله تعالى من النبوة والفهم والملك وقد سمعت بفضة الهذهد وكان قد خص بمعرفة المياه لم يخص بذلك غيره ١٠ من الطيور وغيرها من الجن والإنس، وقد روى عن النبي صلعم انه قال أفرصكم زيد وأفرأكم أبي وأعلمكم بالحلال والحرام معاذ بن جبل رضى الله عنهم، وقد شهد رسول الله صلعم لعشرة من الصحابة بالجنة ليس هؤلاء فيهم ونحن نعلم ان ابا بكر الصديق رضى الله عنه افضل منهم، ومثل ذلك كثير وكل ولي من الاولياء ينال ما ينال من الكرامة بحسن اتباعه لديه صلعم فكيف يجوز ان يفضل التابع على المتبوع والمفتدى على المفتدى به وانما (٦) يعطى الاولياء رشاة مما (٧) يعطى الانبياء عليهم السلام والذم قال ان الانبياء عليهم السلام يوحى اليهم بواسطة والاولياء يتلقون من الله بلا واسطة فيقال لهم غلطتم في ذلك لأن الانبياء عليهم السلام هذا حالهم على الدوام

(١) فضلت.

(٢) نقصا.

(٣) Kor. 19, 25.

(٤) is om. in the

text and يقول is suppl. above.

(٥) Suppl. in marg.

(٦) يعطون.

يعنى الإلهام <sup>(١)</sup> [والمناجاة] والتلقف من الله عز وجل بلا واسطة والاولياء وقتاً دون وقت، وللانبياء عليهم السلم الرسالة والنبوّة ووحى بنزول جبريل عليه السلم وليس للاولياء ذلك، ولو بدت ذرة على الخضر عليه السلم من انوار موسى عليه السلم وتخصيصه بالكلام لامتحن الخضر عليه السلم ولكن حجه الحق عن ذلك تهذيباً وزيادة لموسى عليه السلم فافهم ذلك ان شاء الله تعالى، والولاية والصدقية متورة بانوار النبوّة فلا تلحق النبوّة ابداً فكيف تنفصل عنها،

باب في ذكر الفرقة التي غلطت في الاباحة والمحظر والرد عليهم،

قال الشيخ رحمه الله ثم زعمت الفرقة الضالة في المحظر والاباحة ان  
١. الاشياء في الاصل <sup>(٢)</sup> مباحة وانما وقع المحظر للتعدى فاذا لم يقع التعدى  
تكون الاشياء على اصلها من الاباحة وتأولوا قول الله عز وجل <sup>(٣)</sup> فَأَنبَتْنَا  
فيها حباً وَعِنباً وَقَضْياً وَزَيْتُوناً وَنَخْلاً وَحَدَّائِقٍ غُلْباً وَفَاكِهَةً وَأَبّاً مَتَاعاً لَّكُمْ  
وَلَا نَعْلَمُكُمْ فقالوا هذا على الجملة غير مفصل فأداهم ذلك جهلهم الى ان  
طمعت نفوسهم بأن المحذور الممنوع منه المسلمون مباح لهم اذا لم يتعدوا في  
١٥ تناوله، وانما غلطوا في ذلك بدقيقة خفيت عليهم من جهلهم بالأصول وقلة  
حظهم من علم الشريعة ومتابعهم شهوات النفوس في ذلك أنهم سمعوا بمذاهم  
الأخلاق وحسن عشرة ومؤاخاة كانت بين جماعة من المشايخ المتقدمين  
فجرى بينهم احوال من رفع الحشمة والبسط بعضهم مع بعض حتى كان  
احدهم يمر الى دار اخيه ويمد يده فيأكل من طعامه ويأخذ من كسبه حاجته  
٢. وينتقد احوال اخيه وهو غائب كما ينتقد لنفسه، وهذا كما حكى عن فتح  
البوصلى انه مر الى دار بعض اخوانه فقال لجارسته أخرجى لى كيس اخي  
فأخرجته اليه فأخذ منه حاجته فلما رجع اخوه الى البيت أخبرته الجارية

(١) Suppl. in marg.

(٢) مباح.

(٣) Kor. 80, 27-32.

فقال ان كنت صادقة فأنت حرة لوجه الله تعالى، وكما ذكر المحسن البصري رحمه الله انه كان يأكل من رموس زنايل اخيه من اخوانه وهو غائب فسئل عن ذلك قال يا لكع وهل كان الناس قبلنا الا مثل هذا كان احدهم يمر الى بيت اخيه فيأخذ من طعامه ويأخذ من دراهمه يريد بذلك إدخال السرور على اخيه ويعلم ان ذلك احب اليه من حُب النعم، وكذلك جماعة كانوا يقولون ليس بين هذه الطائفة مراساة انما استنّ مذهبهم على المؤاساة كما قال ابراهيم بن شيبان كنا لا نصحب من يقول تعلى ومثل ذلك كثير، فظننت هذه الطائفة الضالة بالاباحة ان ذلك كان منهم على حال جاز لهم ترك الحدود او<sup>(١)</sup> [ان]<sup>(٢)</sup> مجاوزوا<sup>(٣)</sup> حدّ متابعة الأمر والنهي فوقعوا من جهلهم في التيه وناهوا وطلبوا ما مالت اليه نفوسهم من اتباع الشهوات وتناول المحظورات تأويلاً وحيلاً وكذباً ونوبهاً والذي زعم ان الاشياء في الاصل<sup>(٤)</sup> مباحة فهلا قال ان الاشياء في الاصل محظورة وانما وقعت اباحتها بالأمر والنهي في التوسعة والترخص حتى لا يقع في الغلط معاً ان الحلال ما حله الله تعالى والحرام ما حرّمه الله تعالى وليس احد من المؤمنين مستعبداً باستعمال الشرايع المتقدمة ولا باستعمال ما<sup>(٥)</sup> كان عليه الاوابل بل المؤمنون مستعبدون بالآيتار لما امرهم الله تعالى به والانتهاً عما نهاهم الله عنه واجتناب ما اشبه عليهم لقول النبي صلعم الحلال بين والحرام بين وبينهما امورٌ مشتهيات، وحرامُ الله حِمَى فمن وقع حول الحِمَى يوشك أن يقع فيه وليس قول من زعم ان الاشياء في الاصل على الاباحة بأوّل من قول من يقول ان الاشياء في الاصل محظورة واذا استملك لا يبيح ذلك لأحد الا بحجّة، وليس هذا من قياس النجاسة والطهارة لأن الاشياء عند الفقهاء وجماعة من اهل العلم في الاصل طاهرة حتى يقوم الدليل على نجاستها والفرق بين هذا وبين ذاك ان النجاسات والطهارات تدخل في

(١) Text om.

(٢) جاوزوا.

(٣) عن حد.

(٤) مباح.

كانوا.

العبادات والمحظَر والاباحه تنفع على الأملاك وما وقع عليه الملك لا يبيح ذلك لأحد إلا بدليل وحُجَّة وبالله التوفيق،

باب في ذكر غلط الحُلُولِيَّةِ وأقاويلهم على ما بلغني فلم اعرف منهم احداً ولم يصحَّ عندي شيء غير <sup>(١)</sup>البلاغ،

قال الشيخ رحمه الله بلغني ان جماعة من الحلوية زعموا ان الحق تعالى ذكره اصطفى اجساماً حلَّ فيها بمعاني الربوبية وأزال عنها معاني البشرية فان صحَّ عن احد <sup>(٢)</sup>[انه] قال هذه المقالة وظنَّ ان التوحيد أبدى له صَنَعَتَهُ بما اشار اليه فقد غلط في ذلك وذهب عليه ان الشيء في الشيء مجانس للشيء الذي حلَّ فيه والله تعالى باين من الاشياء والاشياء باينة منه بصفتها <sup>af.189a</sup>والذي اظهر في الاشياء فذلك آثار صنعته ودليل ربوبيته لأن المصنوع يدل على صانعه والمؤلف يدل على مؤلفه، وإنما ضلَّت الحلوية ان صحَّ عنهم ذلك لأنهم لم يميزوا بين القدرة التي هي صفة القادر وبين الشواهد التي تدل على قدرة القادر <sup>(٣)</sup>وصنعة الصانع فتاهت عند ذلك، فبلغني ان منهم من قال بالأنوار، ومنهم من قال بالنظر الى الشواهد المستحسنات نظراً يُجْهَلُ، ومنهم <sup>١٥</sup>من قال حالَّ في المستحسنات وغير المستحسنات، ومنهم من قال حالَّ في المستحسنات فقط، ومنهم من قال على الدوام، ومنهم من قال وقتاً دون وقت فيما بلغني، فمن صحَّ عنه شيء من هذه المقالات فهو ضالٌّ بإجماع الأمة كافر بلزمه الكفر فيما اشار اليه، والأجسام <sup>(٤)</sup>التي اصطفاه الله تعالى اجسام اوليائه واصفيائه اصطفاهم بطاعته وخدمته وزيتها بهدايته وبين فضائلها على خلقه والله تعالى موصوف بها وصف به نفسه كما وصف به نفسه ليس كمثله شيء هو السميع البصير، والذي غلط في الحلول غلط لأنه لم يحسن أن يميز

(١) البلاغه.

(٢) Text om.

(٣) وصفه.

(٤) الذي.

بين اوصاف الحق وبين اوصاف المخلوق لأن الله تعالى لا يحل في القلوب وأنها يحل في القلوب الايمان به والتصديق له والتوحيد والمعرفة وهذه اوصاف مصنوعاته من جهة صنع الله بهم لا هو بذاته او بصفاته يحل فيهم، تعالى الله عز وجل عن ذلك علواً كبيراً،

### باب في ذكر من غلط في فناء البشرية،

قال الشيخ رحمه الله أما القوم الذين غلطوا في فناء البشرية سمعوا كلام المتحققين في الفناء فظنوا انه فناء البشرية فوقعوا في الوسوسة فمنهم من ترك الطعام والشراب ونوهم ان البشرية هي <sup>(١)</sup> الغالب والمحنة اذا ضعفت زالت بشريتها <sup>(٢)</sup> فيجوز ان يكون موصوفاً بصفات الالهية، ولم تحسن هذه الفرقة ١٠ المجاهلة الضالة أن تفرق بين البشرية وبين أخلاق البشرية لأن البشرية لا تنزل عن البشر كما ان لون السواد لا يزول عن الأسود ولا لون البياض عن البياض وأخلاق البشرية تبدل وتغير بما يراد عليها من سلطان انوار الحقائق وصفات البشرية ليست هي <sup>(٣)</sup> عين البشرية والذي اشار الى الفناء اراد به فناء رؤيا الأعمال والطاعات ببقاء رؤيا العبد لقيام الحق للعبد بذلك وكذلك فناء المجهل بالعلم وفناء الغفلة بالذكر <sup>(٤)</sup> والذي طبع في فناء البشرية فناء البشرية طبع في ذلك وفناء البشرية بالبشرية صفة من صفات البشرية والذي يتوهم <sup>(٥)</sup> انه ذهاب النفس وزوال التلون عن العبد وقتاً دون وقت وذهاب البشرية فقد غلط وجهل عن وصف البشرية لأن التغيير والتلون من صفة البشرية فاذا زال عنها التغيير والتلون فقد تغير الآن عن صفتها <sup>(٦)</sup> وتلون عن معناها لأنها اذا لم تتغير ولم تتلون فقد تغير وتلون عن صفتها والله اعلم،

والتلون (٦). ان (٥). الذي (٤). غير (٣). يجوز (٢). الغالب (١).

## باب ذكر من غلط في الرؤية بالقلوب،

قال الشيخ رحمه الله بلغني عن جماعة من اهل الشام انهم يدعون الرؤية بالقلوب في دار الدنيا كالرؤية بالعيان في دار الآخرة ولم أر احداً منهم ولا بلغني عن انسان انه رأى منهم رجلاً له محصولٌ ولكن رأيتُ لأبي سعيد الخزاز رحمه الله كتاباً كتبه الى اهل دمشق يقول فيه بلغني ان بناحيتم جماعة قالوا كذا وكذا وذكر قولاً قريباً من هذا القول وبنيته أن في زمانه قوم غلطوا في ذلك وضلوا وتاهوا، والذي قال اهل الحق والاصابة في هذا المعنى وأشاروا الى رؤية القلوب انما <sup>(١)</sup> أشاروا الى التصديق والمشاهدة بالايمان وحقيقة اليقين كما روى في حديث حارثة حيث يقول كَأَنِّي انْظُرُ الى عرش ربي بارزاً كما جاء في الحديث بطوله حتى قال النبي صلعم عبدٌ نورٌ <sup>١٧١١٠٠٠</sup> الله تعالى قلبه او كما قال كما جاء في الرواية، والذي تاه ونوسوس في هذا المعنى قوم من اصحاب الضُّبَّي من اهل البصرة كما بلغني وقد رأيتُ جماعةً منهم وذلك أنهم حملوا على انفسهم في المجاهدة والسهر وترك الطعام والشراب والافراد والخلوة وكثرة التوكل وصحيم الإعجاب مع ذلك بما هم فيه فاصطادهم ابليس لعنه الله فُخِّلَ اليهم كأنه على عرش او سرير وله انوارٌ تتشعشع فمنهم من أَلْقَى الى بعض الاسنادين الذين يعرفون مكاييد العدو فعرفوهم ذلك ودلوهم وردوهم الى الاستقامة كما حكى عن سهل بن عبد الله رحمه الله ان بعض تلامذته قال له يوماً يا استاذ أنا في كل ليلة ارى الله بعين رأسي تعلم سهل رحمه الله ان ذلك من كيد العدو فقال له يا حبيبي اذا رأيته الليلة فابرق عليه قال فلبثاً رآه من ليلته بزع عليه قال فطار عرشه وأظلمت انواره ونحّص من ذلك ذاك الرجل ولم ير شيئاً بعد ذلك، ومن لم يقع

(١) اشار.



الى الاستاذين فيدفع ذلك ويتكلم بالهموس وينسلخ عن دينه بالظنون الكاذبة الى آخر عمره، وبلغني ايضاً ان جماعة هربوا من عبد الواحد بن زيد حيث كان يأمرهم بالمجاهدة والعبادة وأكل الحلال والزهد في الدنيا وبلغني ان عبد الواحد رحمه الله رأى واحداً منهم بعد مدة فسأله عن خبره وخبر اصحابه فقال يا استاذ نحن كل ليلة ندخل الجنة ونأكل من ثمارها قال فقال له خذوني الليلة معكم قال فأخرجوه معهم الى الصحراء فلما جنهم الليل فاذا يقوم عليهم ثياب خضر واذا بساتين وفواكه قال فنظر عبد الواحد الى رجل هؤلاء الذين عليهم الثياب الخضر فاذا هو مثل حوافر الدواب فعلم انهم شياطين فلما ارادوا ان يتفرقوا قال لهم الى اين تذهبون اليس إفرس النبي صلعم لهما دخل الجنة لم يخرج منها قال فلما اصبحوا فاذا هم على مزابل بين روث الدواب وبعر الحمار فتأبوا ورجعوا الى صحبة عبد الواحد بن زيد رحمه الله، ويتبعني ان يعلم العبد ان كل شيء رآته العيون في دار الدنيا من الانوار ان ذلك مخلوق ليس بينه وبين الله تعالى شبه وليس ذلك <sup>AL1906</sup>صفة من صفاته بل جميع ذلك خلق مخلوق، ورؤية القلوب بمشاهدة الايمان <sup>١٥</sup> وحقيقة اليقين والتصديق حق لقول النبي صلعم أعبد الله كأنك تراه فان لم تكن تراه فانه براك، والذي قال من التابعين لو كشف الغطاء ما ازددت يقيناً اشار الى حقيقة يقينه وصفاء وقته وتكلم بذلك من غلبات وجهه وليس الخبر كالمعاينة في جميع المعاني في الدنيا والآخرة، وقد قيل في قول الله تعالى <sup>(١)</sup> مَا كَذَبَ الْفُؤَادُ مَا رَأَى يعني لم تكذب عينه ما رآه بقلبه ولم يكذب فؤاده ما رآه بعينه وهذا خصوص للنبي صلعم ليس لأحد غيره،

### باب ذكر من غلط في الصفاء والطهارة،

قال الشيخ رحمه الله وطايفة ادعت الصفاء والطهارة على الكمال والدوام

(١) Kor. 53, 11.

وأن ذلك لا يزول عنهم وزعموا أن العبد يصفو من جميع الكدورات والعلل بمعنى اليبس منها، وقد غلطوا في ذلك لأن العبد لا يصفو على الدوام من جميع العلل وإن وقعت له الطهارة <sup>(١)</sup> وقتاً فلا يخلو من العلل وإنها تصفو له وقتاً دون وقت على مقدار أماكهم فيذكر الله بنعت الصفاء ثم يبقى عليه الذكر مع جريان أذكار الأشياء عليه، والطهارة تكون لقلب العبد من الغل والحسد والشرك والتهم فاما الصفاء الذي لا يحتمل العلة والطهارة من جميع اوصاف البشرية على الدوام بلا تلويح ولا تغيير ليس ذلك من صفات المخلوق لأن الله تعالى هو الذي لا تلحقه العلل ولا تقع عليه الأغيار والمخلوق مراد بالابتلاء أي يخلو من العلل والأغيار، وحكم العبد اذا كان ذلك كذلك ان يتوب الى الله تعالى ويستغفر الله تعالى في كل وقت لقول الله عز وجل <sup>(٢)</sup> وَتُوبُوا إِلَى اللَّهِ جِبِيعًا أَيُّهَا الْمُؤْمِنُونَ لَعَلَّكُمْ تُفْلِحُونَ كما روى Af.101a عن النبي صلى الله عليه وآله <sup>(٣)</sup> [قال] ليغان على قلبي فاستغفر الله في اليوم مائة مرة،

### باب ذكر من غلط في الانوار

قال الشيخ رحمه الله وطايفة غلطت في الانوار وزعمت انها ترى انواراً <sup>(٤)</sup> وبعضهم [يصف قلبه بأن فيه انواراً] ويظن <sup>(٥)</sup> [أن] ذلك من الانوار التي وصف الله تعالى بها نفسه، وهذه الطايفة تصف ذلك النور بصفة انوار الشمس والقمر وتزعم ان ذلك من انوار المعرفة والتوحيد والعظمة وتزعم انها ليست بمخلوقة، وقد غلط هؤلاء في ذلك غلطاً عظيماً لأن الانوار كلها مخلوقة نور العرش ونور الكرسي ونور الشمس والقمر والكواكب وليس له نور موصوف محدود والذي وصف الله تعالى به نفسه <sup>(٦)</sup> فليس ذلك بهدرك ولا محدود ولا يحيط به علم المخلوق وكل نور تحيط به العلوم والنهيم فهو مخلوق وانوار

(١) له وقتاً. (٢) Kor. 24, 31. (٣) Suppl. above. (٤) Text om.  
(٥) غلطوا. (٦) وليس.

الله تعالى كلمه هدايات الخلق وانوار المصنوعات دلایل وعبرة لبستدلوا بها على معرفة التوحيد بهتدى بها في ظلمات البر والبحر، ومعنى انوار القلوب معرفة الفرقان والبيان من الله عز وجل وذلك قوله <sup>(١)</sup> يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا إِنَّ تَقْوَى اللَّهِ يَفْعَلْ لَكُمْ فُرْقَانًا قَالُوا فِي التفسير نوراً يوضع في القلب حتى يفرق به بين الحق والباطل، هذا معرفة الانوار كما ذكرته في الوقت،

### باب ذكر من غلط في عين الجمع،

قال الشيخ رحمه الله وجماعة غلطوا في عين الجمع فلم يضيفوا الى الخلق ما اضاف الله تعالى اليهم ولم <sup>(٢)</sup> يضيفوا انفسهم بالحركة فيما تحركوا فيه وظنوا ان ذلك منهم احترازاً حتى لا يكون مع الله شيء سوى الله عز وجل فأذا هم ١٠ ذلك الى الخروج من الملة وترك حدود الشريعة لقولهم انهم مجبرون على *af.191b* حركاتهم حتى اسقطوا اللاية عن انفسهم عند مجاوزة الحدود ومخالفة الاتباع، ومنهم من اخرجه ذلك الى <sup>(٣)</sup> المجساة على التعدي والبطالة وطعنه نفسه على أنه معذور فيما هو عليه مجبور، وانما <sup>(٤)</sup> غلط هؤلاء لقلة معرفتهم بالأصول والفرع فلم يفرقوا بين الاصل والفرع ولم يعرفوا الجمع والنفرة فأضافوا ١٥ الى الاصل ما هو مضاف الى الفرع وأضافوا الى الجمع ما هو مضاف الى النفرة فلم يُحسِنوا وَضَعَ الاشياء في مواضعها فهلكوا، وقد سُبِّل سهل بن عبد الله رحمه الله عن ذلك كما بلغني ففيل له ما تقول في رجل يقول أنا مثل الباب لا أتحرك إلا أن يحركوني فقال سهل بن عبد الله هذا لا يقوله إلا احد رجلين إما رجل صدق او رجل زنديق، والمعنى فيما قال سهل ٢٠ رحمه الله الصدق يرى قوام الاشياء بالله ويرى كل شيء من الله تعالى ويرجع في كل شيء الى الله عز وجل مع معرفة ما يحتاج اليه من الاصول

(١) Kor. 8, 23.

(٢) يضيفوا.

(٣) المجساة.

(٤) غلطوا.

٤٢٣ كتاب اللّمع، باب في ذكر من غلط في الأنس والبسط وترك الخشية،

والفروع والحقوق والمحظوظ<sup>(١)</sup> [والمعرفة بين الحقّ والباطل] ومتابعة الأمر والنهي وحسن الطاعات والقيام بشرط الادب وسلوك المنهج على حد الاستقامة، وأما معنى قول الزنديقي بهذه المقالة فأنها يقول ذلك حتى لا يجره شيء من ركوب المعاصي انه أدّاه جهله الى<sup>(٢)</sup> المجسّارة والاعتداء باضافة افعاله . وجميع حركاته الى الله تعالى حتى ازال اللّاية عن نفسه في ركوب المآثم بغواية الشيطان<sup>(٣)</sup> ونسويله وتأويل الباطل، اعادنا الله وأياكم من ذلك،

باب في ذكر من غلط في الأنس والبسط<sup>(٤)</sup> [واترك] الخشية،

قال الشيخ رحمه الله وطبقة اشاروا الى القرب والأنس ونهّموا ان بينهم وبين الله عز وجل حالّ من القرب والدنو فأحشهم عند ذلك التوهم<sup>(٥)</sup> الرجوع والالتفات الى الآداب التي كانوا يراعونها وأحدود التي كانوا يحفظونها قبل ذلك فانبسطوا الى ما كانوا محتملين وأنسوا بأشياء كانوا عنها مستوحشين من قبل ذلك ونهّموا ان ذلك قُرْبهم ودنوهم، وقد غلطوا في ذلك<sup>(٦)</sup> [وهلكوا] لأن الآداب والاحوال والمقامات خلّعت من الله تعالى على عباده وكرامة لهم وهم<sup>(٧)</sup> مستوجبون الزيادة اذا صدقوا في قصودهم<sup>١٥</sup> فمتى ما تركهم وخلاهم عن نوفيته وعنايته بهم حتى جاوزوا الحدود وخالفوا ما أمروا به قد نكصوا على أعقابهم وسلبوا الخلق التي أكرموا بها من الطاعات وقد طردوا من الباب وصارت سيّتهم سمة المطرودين وهم عندهم أنهم من المقبولين وكلّما نهّموا ان الذي هم عليه قرب ودنو ازدادوا بذلك من الله سحفاً وتعدّاً، وهذا كما حكى<sup>(٨)</sup> [عن]<sup>(٩)</sup> ذى النون رحمه الله<sup>٢٠</sup> انه قال ينبغي للعارف ان لا يبطئ نور معرفته نور ورعه ولا يعتقد باطناً

(١) Suppl. in marg. (٢) الخسارة. (٣) ونسويل. (٤) Text om.

(٥) والرجوع. (٦) مستوجبين. (٧) ذا.

من العلم ينقض عليه <sup>(١)</sup> ظاهر من المحكم ولا تحمله كثرة الكرامة من الله تعالى على هتك أستار محارم الله تعالى كما كان يقول بعض الحكماء اللهم لا تشغلني بك عنك واشغلني بطلبك بعد ما كنت لي من غير طلب، فهذا على المعنى والله اعلم بالصواب،

### باب في ذكر من غلط في فتايم عن اوصافهم،

قال الشيخ رحمه الله وقد غلطت جماعة من البغداديين في قولهم انهم عند فتايم عن اوصافهم دخلوا في اوصاف الحق وقد اضافوا انفسهم بجهلهم الى معنى يؤيدهم ذلك الى التحول او الى مقالة النصارى في المسح عليه السلم، وقد زعم انه سُمع <sup>(٢)</sup> [عن] بعض المتقدمين او وُجد في <sup>(٣)</sup> كلامه انه قال في معنى الفتاء عن الاوصاف والدخول في اوصاف الحق، فالمعنى الصحيح من ذلك ان الارادة للعبد وهي من عند الله عطية ومعنى خروج العبد من اوصافه والدخول في اوصاف الحق خروجُه من ارادته ودخوله في ارادة الحق ومعنى أن يعلم ان الارادات <sup>(٤)</sup> [هي] عطية من الله تعالى وبمشيئته شاء وبفضله جعل له ما بعطية ذلك قطعه عن رؤية نفسه حتى ينقطع بكليته الى الله تعالى وذلك منزل من منازل اهل التوحيد، وأما الذين غلطوا في هذا المعنى انما غلطوا بدقيقة خفيت عليهم حتى ظنوا ان اوصاف الحق هو الحق وهذا كله كثر لأن الله تعالى لا يحل في القلوب ولكن يحل في القارب الايمان به والتوحيد له والتعظيم لذكره <sup>(٥)</sup> بمعاني التحفيق والتصديق ولا فرق في ذلك بين الخاص والعام غير أن <sup>(٦)</sup> للخاص معنى <sup>(٧)</sup> يتفردون به وهو مفارقتهم دواعي الهوى وإفناء حظوظهم من الدار وما فيها وخلوص أسرارهم بن آمنول به وسائر العوالم <sup>(٨)</sup> محجوبون عن هذه المحافيق <sup>(٩)</sup> بانقيادهم للهوى ومطابعتهم للنفس، فهذا هو الفرق بين الخاص والعام في هذا المعنى وبالله التوفيق،

(١) طاهرا. (٢) Text om. (٣) كلامهم. (٤) Suppl. in marg. The marginal passage reads أعطية من الله تعالى. (٥) ومعاني. (٦) الخاص. (٧) يتفردون. (٨) محجوبين. (٩) من انقيادهم.

## باب في ذكر من غلط في فقد المحسوس،

قال وزعمت طائفة من اهل العراق انهم يفقدون حسّهم عند المواجيد حتى لا يحسّوا بشيء ويخرجوا عن اوصاف المحسوسين، وقد غلطوا في ذلك لأن فقد الحسّ لا يعلمه صاحبه الا بالحسّ لأن الحسّ صفة البشرية وإن غلب عليه <sup>(١)</sup> بادي من الواردات التي تردّ على الأسرار <sup>(٢)</sup> وتقهّرها بسلطانها <sup>(٣)</sup> فيطّين <sup>(٤)</sup> ويمتحن ويكون مثل ذلك كمثل الكواكب اذا طلع عليها سلطان انوار الشمس فتطمس انوار الكواكب وهي ممتحنة في أماكنها فكذلك الحسّ لا يزول ولا يُفقد على <sup>(٥)</sup> البشر الحي ولكن ربّما يغيب العبد عن حسّه بحسّه عند المواجيد الحادة عن الأذكار القويّة كما حكى جعفر الخلدی ١٠ فبما قرأت عليه عن الجنيّد رحمه الله انه قال سألت سرّي السقّطي رحمه الله عن المواجيد الحادة عند الأذكار القويّة ممّا يقوى على العبد فقال نعم يضرب وجهه بالسيف ولا يحسّ وأنّما يعنى بقوله والله اعلم لا يحسّ يعنى لا يجد ألّها وهو بالحسّ لا يجد الّها كما أنه بالحسّ كان يجد الّها وما دام في العبد روحٌ وهو حيّ لا يزول عنه الحسّ لأن الحسّ مفروق بالحياة والروح ١٥ وبالله التوفيق،

## باب في ذكر من غلط في الروح،

قال الشيخ رحمه الله ثم جماعة غلطوا في الارواح وهم طبقات شتى كلّهم تاهوا وغلطوا لأنهم تفكّروا في كيفية ما رفع الله عنه الكيفيّة ونزّهه عن إحاطة العلم في ان يصنعه احدٌ إلا بما وصفه الله به، فقومٌ قالوا الروح نور

The السر (٥). ولا تمتحن (٤). فطّين (٣). يقهرها (٢). بادي (١).

word is almost obliterated.

(١) [من نور] الله فتوهّموا انه نور ذاته فهلكوا، وقوم قالوا حياة من حياة الله تعالى، وقوم قالوا الارواح مخلوقة وروح القدس من ذات الله تعالى، وقوم قالوا ارواح العامة مخلوقة وارواح الخاصة ليست بمخلوقة، وقوم قالوا الارواح قديمة إنها لا تموت ولا تعذب ولا تبلى، وقوم قالوا الارواح تتنازع من جسم الى جسم، وقوم قالوا للكافر روح واحد وللمؤمن ثلاثة ارواح وللانبياء والصديقين خمسة ارواح، وقوم قالوا الروح خلق من النور، وقوم قالوا الروح روحانية خلقت من الملكوت فاذا صفت رجعت الى الملكوت، وقال قوم الروح روحان روح لاهوتية وروح ناسوتية، وهؤلاء كلهم قد غلطوا فيما ذهبوا اليه وضلوا ضلالاً مبيناً وجهلوا ما يلزمهم في ذلك ١٠ من الخطأ وذلك من نعمتهم وتفكرهم بأراهم فيما منع الله تعالى قلوب العباد من التفكر فيه بقوله تعالى (٢) وَيَسْأَلُونَكَ عَنِ الرُّوحِ قُلِ الرُّوحُ مِنْ أَمْرِ رَبِّي، والذي عليه اهل الحق والاصابة عندي والله اعلم أن الارواح كلها مخلوقة وهي أمر من أمر الله تعالى ليس بينها وبين الله تعالى سبب ولا نسبة غير أنها من ملكه وطوّعه وفي قبضته غير متناحضة ولا تخرج من جسم فتدخل ١٥ في غيره وتذوق الموت كما يذوق البدن وتنعم بتنعم البدن وتعذب بعذاب البدن وتعيش في البدن (٣) الذي تخرج منه، وخلق الله تعالى روح آدم عليه السلام من المكوت وجسمه من التراب، ولكل فرقة من هؤلاء الذين ذكرت لهم في غلطهم احتجاجات ولأهل الحق والاصابة رد عليهم وبيان واضح لغلطهم، وقد اختصرت ذكر ذلك لكراهية التطويل وفيما ذكرتُ كنايةً وبلغتُ لمن عقل من المسترشدين والراغبين في هذا العلم ان شاء الله تعالى،

تم الكتاب بحمد الله وعونه وتوفيقه وحسبنا الله ونعم الوكيل  
وصلّى الله على سيدنا محمد وآله ما زهر كوكب، وما أظلم غيب،

(١) Suppl. in marg.

(٢) Kor. 17, 87.

(٣) التّٰى.

وما وضع فجر، وما عبر دهر، وما عرض فكر، وما ذكر ذاكر،  
وما سار سائر، وما هطل هاطل، وما أفل آفل، وما نطق  
قائل، وما امتد الظلّ، وما درّ<sup>(١)</sup> الوابل، وما عُرف الكلام، وما  
بقي الانام، وما حسن الاسلام، وما عسعس الدّيجور، وما اختلف  
الظلام والنور، وما فلق الأصباح، وما هبت الرياح، وما<sup>(٢)</sup> سبحت  
الأملاك، وما جرت الأفلاك، وما زال قىء، وما بقي حتى، وما  
عدّ عدد، وما بقي الأبد، وما نطق لسان، وصدق<sup>(٣)</sup> عيان، وما  
درّ الفطر، وما امتد الدهر، وما اضطربت الامواج، وما اضمآ  
السراج، وما تلالأت<sup>(٤)</sup> الأنواء، وما اعلنكست الظلماء، صلاة  
دائمة على الأبد، متصلة بلا نهاية ولا امد، فرغته في عاشر ربيع  
الآخر سنة ثلث وثمانين وستماية،

(١) الوهل. (٢) سبحت. If الأملاك is the plural of المَلَك (see Dozy),  
either سَبَّحت (cf. Kor. 79, 3) or سَبَّحت would be possible. عيان (٣)  
الانوار (٤) اعلنكست (٥)



## فهرست الرجال والنساء

۱

- الآجری، ابرهیم، انظر ابرهیم الآجری  
آدم، ۱۱۱، ۱۲۴، ۱۴۷، ۱۴۵، ۲۰۰، ۲۱۲، ۲۶۵، ۴۲۲، ۴۲۴، ۴۴۵  
آصف بن برخیا، ۴۲۴  
ابرهیم، ۶۶، ۷۴، ۱۱۰، ۱۱۱، ۲۱۲، ۴۱۹، ۴۲۴  
ابرهیم الآجری، ۵۵، ۴۴۹  
ابرهیم بن احمد الخواص، ۴۷، انظر ابرهیم الخواص  
ابرهیم بن ادم، ۱۵۰، ۱۶۴، ۱۷۸، ۱۹۶، ۱۹۹، ۲۰۱، ۲۶۱  
ابرهیم الحریری، ۱۰۴  
ابرهیم الخواص، ۴۷، ۴۹، ۵۹، ۱۴۶، ۱۴۷، ۱۵۰، ۱۶۸، ۱۶۹، ۱۷۰، ۱۷۲، ۱۷۴، ۱۷۵، ۱۷۶، ۱۸۰، ۱۸۹، ۱۹۰، ۱۹۶، ۲۰۱، ۲۰۸، ۲۱۱، ۲۲۶، ۲۵۰، ۲۸۵، ۴۲۸، ۴۴۲، ۴۴۷  
۴۵۶ ۴۶۲، ۴۶۶، ۴۶۷  
ابرهیم بن شیبان، ۱۵۸، ۱۶۸، ۱۷۰، ۱۷۵، ۱۷۶، ۱۷۸، ۱۸۴  
۱۹۱، ۲۶۶، ۴۲۹، ۴۳۵  
أبرهیم الصایغ، ۲۰۵  
ابرهیم المارستانی، ۶۶، ۱۸۶، ۲۶۲  
ابرهیم بن مهاجر، ۴۷۷  
ابرهیم بن المولّد الرقی، ۲۷، ۱۷۵  
ابلیس، ۴۲۸، ۴۶۱

الاجهري، ابو بكر عبد الله بن طاهر، ٢١٦، ٢١٢،

ابي بن كعب، ١٢٠، ٤٢٢

احمد، ١٧٨، وهو احمد بن ابي الحواري

احمد بن جابان، ابو عبد الله، ١٥٦، ١٦٤، ٢٩٥

احمد بن جعفر الطوسي، ابو بكر، ٤٨، ٢٠٢

احمد المجلاء، ١٨٤، انظر ابن المجلاء

احمد بن الحسين البصري، ٢٤٨

احمد بن حمويه، ابو بكر، ١٩٧

احمد بن ابي الحواري، ٥٢، ١٨٧، ٢٧١، ٢٨٢

احمد بن دلوبه، ١٧١

احمد الطرسوسي، ١٧٠

احمد بن عطاء البغدادي، ابو العباس، ٢٥، ٢٨، ٥٢، ٥٢، ٥٥، ٦٢،

٧١، ٨٨، ٩١، ١٤١، ١٤٢، ٢١١، ٢١٤، ٢١٨، ٢١٩، ٢٢٤،

٢٢٥، ٢٢٦، ٢٢٢، ٢٢٧، ٢٢٩، ٢٥٢، ٢٦٤، ٢٢٧، ٢٢٨،

٢٦٩، ٢٥٨، ٢٥١

احمد بن عطاء الروذباري، انظر الروذباري، ابو عبد الله

احمد بن علي الكرجي (الكرخي)، ٢٢٢، ٤٠٩، ٤١٦، انظر الوجيبي

احمد بن علي الوجيبي، ١٠٤، انظر الوجيبي

احمد الفلانسني، ابو عبد الله، انظر الفلانسني

احمد بن محمد البصري، ١٤٢،

احمد بن محمد بن سالم، ٤٥، انظر ابن سالم

احمد بن محمد السلي، ١٨٥، ٢٢٩

احمد بن محمد بن سنيدي، ١٦٢

احمد بن محمد الطلي، ٢٧١

احمد بن محمد بن مسروق الطوسي، ابو العباس، ١٨٢

- احمد بن محمد بن يحيى الجلاء، ابو عبد الله، ٢٦، انظر ابن الجلاء.  
 احمد بن مقاتل العنكي البغدادي، ابو الطيب، ١٠٤، ١٨٦، ٢٢٦،  
 ٢٧٢، ٢٨٢، ٢٨٩، ٢١٧  
 احمد بن ابي نصر الكوفاني، ابو نصر،  
 احمد بن يوسف الزجاجي، ١٧٧  
 ادريس، ٤٢٩  
 الأرموي، الكردي الصوفي، ٢٠٢، ٢٤٥  
 ابو الازهر، ٢٢٥  
 اسامة، ١٢٢، ١٤٠  
 اسحق بن ابراهيم الموصلی، ٢٧١  
 اسحق بن احمد، ٢١٩، ٢٢٦  
 اسحق بن محمد بن أيوب الهرجوري، ابو يعقوب، ٢٧٨، انظر الهرجوري  
 اسحق المغازلي، ١٩٥  
 اسرافيل، استاذ ذى النون المصري، ٢٢٨، ٢٨٨  
 اسرائيل، ٢٧٧  
 اسمعيل السلي، ٢٢٢.  
 اسمعيل بن علي بن باتكين الجوهري، ١  
 اسمعيل بن نُجَيْد، ابو عمرو، ١٠٢، ٢٠٨، ٢٧٧  
 أسيد بن حُضَيْر، ٢٢١  
 الاصبهاني، سهل بن علي بن سهل، انظر سهل بن علي  
 الاصبهاني، علي بن سهل، ٢٢٨  
 الاصفهري، ابو عمران، ٢١١  
 الاصفهري، يحيى، ٢١١  
 ابن الاعرابي، ابو سعيد، ٨١، ١٩٤، ١٩٩، ٢٠٥، ٢٤٢، ٢٠١،  
 ٢٠٢، ٢٠٨، ٢١٠، ٢١٤، ٢٦٩، ٢٧٠

- الافرع بن حابس، ٢٠٠  
 ابن الانباري، ٢٧٥  
 انس بن مالك، ١٠٠، ١٤٦، ١٤٧  
 الانماطي، ابو عمر، ٢٢٩  
 الاولاسي، ابو الحارث، ١٠٨، ٢٢٠  
 اويس القرني، ١٦، ٢٢٢  
 أيوب، ١١١  
 أيوب السخنياني، ٢٢٢، ٢٢٢

## ب

- البارزي، ابو بكر، ٢٠٧، ٢٦٤  
 البانياسي، محمد بن معبد، ٢٠٢  
 البراء، ١٦، ٢٨٠  
 البراء بن مالك، ١٤٦، ٢٢٢  
 البرائي، ابو شعيب، ٢٠٠  
 ابو نردة بنار، ٩٥  
 بريرة، ٩٦  
 البصري، انظر ابو عبيد البصري  
 البسطامي، طيفور بن عيسى، ابو يزيد، ٢٦، انظر ابو يزيد البسطامي  
 بشر بن الحارث الحافي، ابو نصر، ٤٥، ١٦١، ١٨٤، ١٨٥، ١٨٧  
 ١٩٥، ٢٠٠، ٢٠٤، ٢٠٧، ٢٥٥، ٢٧١، ٢٧٢  
 بشر الحافي، ٤٥، انظر بشر بن الحارث،  
 البصري، احمد بن الحسين، ٢٤٨  
 البصري، احمد بن محمد، ١٤٢  
 البصري، ابو الحسين، ٢١٦

- ابو بكر الابهري، انظر الابهري  
 ابو بكر احمد بن ابراهيم المؤدب البيروني، ٢٥٠  
 ابو بكر احمد بن جعفر الطوسي، ٤٨، ٢٠٣  
 ابو بكر البارزي، ٢٠٧، ٢٦٤  
 ابو بكر الزاهر اباذى، ٤١  
 ابو بكر الرقاق، انظر الرقاق  
 ابو بكر الصديق، ٢٨، ٣٦، ١٢٠، ١٢١-١٢٤، ١٢٦، ١٢٢، ١٢٩،  
 ١٤١، ١٥٨، ٢٧٤، ٢٩٣، ٣٢١، ٤٠٠، ٤٢٣  
 بكر بن عبد الله المزني، ١٢٣، ٣٢٢  
 ابو بكر الفرغاني، ١٥٩، ٢٢٨، انظر ابو بكر الواسطي  
 ابو بكر الكتاني، محمد بن علي، ٩٠، ١٢٠، ١٧٠، ١٧٨، ١٨٣، ١٨٤،  
 ١٨٥، ١٨٩، ١٩٠، ٣٢٥، ٣٣٠، ٣٣٨، ٣٥٢  
 ابو بكر الكسائي الدينوري، ٢٣٩، ٣٥٨  
 ابو بكر بن المعلم، ٢٠٨  
 ابو بكر الواسطي، ٣٨، ٣٩، ٤٢، ٥٢، ٥٤، ٦١، ٦٤، ٦٨، ٦٩، ٧١،  
 ٧٩، ٨٨، ٩١، ١٠٩، ١١٤، ١١٧، ١٢١، ١٢٢، ٢١٣، ٢١٦،  
 ٢٢٢، ٢٢٨، ٢٦٦، ٣٣٩، ٣٤٥، ٣٤٩، ٣٥٢، ٣٥٨، ٣٦٣،  
 ٣٦٤، ٣٦٦-٣٧٢  
 ابو بكر الوجيبي، ٤٨، انظر الوجيبي  
 ابو بكر الوزاق، ٦٣، ٢٦٥  
 بكران الدينوري، ٢١٠  
 ابو بكرة، ١٣٨  
 بلال، ٩٦، ١٤٠، ٢٧٥  
 بلفيس، ٤٢٣  
 البتاء، محمد بن يوسف، ٣٢٥، ٣٢٦

بنان الحمل ، ١٩٢ ، ١٩٤ ، ١٩٩  
ابن بنان المصرى ، ١٩٣ ، ٢٠٩  
البناني ، ثابت ، انظر ثابت البناني  
بندار بن الحسين ، ٢٦٩ ، ٢٧٢ ، ٢٧٨  
بندار الدينوري ، ١٠٤  
البيروني ، احمد بن ابراهيم المؤدب ، ابو بكر ، ٢٥٠

ت

ابو تراب ، ٢٢٢  
ابو تراب النخشي ، ٢٥ ، ٥١ ، ١٦٨ ، ١٧٩ ، ١٨٤ ، ١٩٢ ، ٢٠٥ ، ٢٠٦ ،  
٢٠٩ ، ٢١١ ، ٢١٥ ، ٢٢٥ ، ٢٢٦  
نسيم الداري ، ١٢٨  
التيقاني ، ابو الخير ، ٢٢٦ ، ٢١٧

ث

ثابت البناني ، ١٢٤ ، ٢٢٢ ،  
ثعلب ، ١٠٤  
ثعلبة بن ابي مالك ، ١٢٧  
الثوري ، ٢٠٢ ، انظر سفيان الثوري

ج

ابن جابان ، انظر احمد بن جابان  
جبريل ، ٦ ، ٢٤ ، ٢٥ ، ٨٠ ، ٩٦ ، ١٠٢ ، ١١٧ ، ٢٩٨ ، ٢٩٩ ، ٤٢١ ،  
٤٢٤  
جيلة ، شيخ ، ٢٨٧  
ابو جحيفة ، ١١٨ ، ١٢٩

ابن جريج، ٢٧٧

جريج الراهب، ٢٢٠

المجبري، ابو محمد، ٢٥، ٤٩، ٦٤، ١١٥، ١٧٩، ١٨٨، ٢٠٤، ٢١٠،

٢٢٨، ٢٢٢، ٢٦٢، ٢٢٨، ٢٤٦، ٢٥٢، ٢٦٧

ابو جعفر الحداد، ٢٢٢

جعفر الخلدی، انظر جعفر بن محمد الخلدی

ابو جعفر الدراج، ١٩٤

ابو جعفر الصيدلانی، انظر الصيدلانی

جعفر الطیالسی الرازی، ٢٥٩، انظر الطیالسی

ابو جعفر بن الفرجی، ١٧٩، انظر الفرجی

ابو جعفر النصاب، ٢٠٥

ابو جعفر القروی، ٢١٦

جعفر المبرقع، ٢٨٧، ٢٢٢

جعفر بن محمد الخلدی، ٤٥، ١٠٤، ١٤٦، ١٨١، ١٨٢، ١٨٨، ١٩٤،

١٩٧، ١٩٨، ٢٠١، ٢٠٤، ٢٠٥، ٢٠٨، ٢٠٩، ٢١٤-٢١٦،

٢٢٦، ٢٢٧، ٢٤٨، ٢٥١، ٢٦٢، ٢٦٤، ٢٧٢، ٢٩٥، ٢٩٩،

٢٠٦، ٢١٧، ٢٢٥، ٢٢٨، ٢٢١، ٤٢٤،

ابن الجلاء، احمد بن محمد ابو عبد الله، ٢٦، ٤٨، ٤٩، ٥٢، ٦١،

١٢٧، ١٦٩، ١٧٤، ١٧٩، ١٨١، ١٨٤، ٢٠٩، ٢٢١، ٢٨٧، ٢٧٢

الجلالی البصری، ١٤٢

الجنید بن محمد، ابو القاسم، ٢٥، ٢٦، ٢٩، ٣١، ٣٧، ٤٢، ٤٣، ٤٦، ٤٧،

٤٨، ٤٩، ٥٢، ٥٥، ٥٧، ٥٩، ٦٥، ٧٠، ٩٢، ١٠٣، ١٠٤،

١٠٨، ١١٥، ١١٧، ١١٨، ١٢٤، ١٢٩، ١٤٦، ١٥٢، ١٥٦،

١٦٥، ١٦٧، ١٧٤-١٧٧، ١٧٩-١٨٢، ١٧٤، ١٨٨-١٨٦،

١٩٤، ١٩٥، ١٩٧، ١٩٨، ٢٠١، ٢٠٤، ٢٠٥، ٢٠٧، ٢٠٩-

٢١٨، ٢٢٠، ٢٢١، ٢٢٢-٢٢٥، ٢٢٩-٢٣٢، ٢٣٥، ٢٣٨،  
 ٢٣٩، ٢٤١، ٢٤٢، ٢٤٧، ٢٤٨، ٢٥١، ٢٥٩، ٢٦٢-٢٦٥،  
 ٢٦٧، ٢٧٢، ٢٨٢، ٢٨٥، ٢٩٤، ٢٩٥، ٢٩٩، ٣٠١، ٣٠٥،  
 ٣٠٦، ٣٠٧، ٣١٥، ٣٢٤، ٣٢٨، ٣٣١، ٣٣٥، ٣٣٧، ٣٣٩،  
 ٣٤٢، ٣٤٣، ٣٤٦-٣٤٩، ٣٥١، ٣٥٤، ٣٥٦-٣٥٩، ٣٦١-٣٦٣،  
 ٣٦٧، ٣٦٩، ٣٧١-٣٧٣، ٣٨٠-٣٨٢، ٣٨٤-٣٨٨، ٣٩٤،  
 ٣٩٧، ٤٠٢، ٤٠٤، ٤٢٤

ابو جم، ٩٨

ابو جهير، ٢٨١

الجوهري، اسمعيل بن علي بن باتكين، :

## ح

ابو حاتم العطار، ١٨٠

الحارث، ٢١٧، انظر الحارث المحاسبي

الحارث بن اسد ابو عبد الله المحاسبي، ٢٣١، انظر الحارث المحاسبي

ابو الحارث الاولاسي، ١٠٨، ٢٢٠

الحارث بن عميرة، ١٢٤

الحارث المحاسبي، ٤٥، ١٨٢، ١٨٦، ٢١٧، ٢١٨، ٢٢٠، ٢٣١، ٢٦٩،

٢٣١

حارثة، ١٣، ١٠٢، ١١٧، ١٢٧، ٢٣٧، ٤٢٨

حبيب العجمي، ٢٢٢

حبيب بن مسلمة، ١٢٥

الحمداد، ابو جعفر، ٢٢٢

الحمداد، ابو حفص، انظر ابو حفص الحمداد

ابو الحديد، ٢٥٦



- حذيفة بن اليان، ١٩، ١٢٧، ٢٧٨  
 الحربي، ابرهيم، ١٠٤  
 حسن، شيخ، ١٧٨  
 الحسن البصري، ١٧، ٢٢، ٢٥، ١٤٢، ٢٢٢، ٢٤٤، ٤٢٥  
 الحسن بن ابي الحسن البصري، ١٤٢، انظر الحسن البصري  
 ابو الحسن بن رزغان، ٢٩٧  
 ابو الحسن العطوف، ٢٠٥  
 الحسن بن علي، ١٢١  
 الحسن بن علي بن حوية الدامغاني، ٤١، ٥٥، ٦٧  
 حسن القزاز الدينوري، ١٦٨، ٢٠١، ٢٩٢  
 الحسن بن محمد الخبوشاني، ابو محمد، ١  
 ابو الحسن المزين، ٢٢٠  
 ابو الحسن المكي، ١٦٥  
 الحسين بن احمد الرازي، ابو عبد الله، ٢١٦  
 ابو الحسين البصري، ٢١٦  
 حسين بن جبريل المرندي، ٢٢٨  
 الحسين بن خالويه، ابو عبد الله، ٢٧٥  
 ابو الحسين بن زيري، ٢٧٢  
 ابو الحسين السيرواني، ٢٨٥  
 الحسين بن عبد الله الرازي، ٢١٥  
 الحسين بن علي، ٥٨  
 حسين بن المصري، ١٩٨  
 الحسين بن منصور، ١٠٨، ٢٠٢، انظر الحلاج  
 الحصري، ابو الحسن، ٢٨، ١١٥، ١٤٥، ٢١٨، ٢٧٢، ٢٠١، ٢٩٦،  
 ٢٩٨

- الحصري، ابو عبد الله، ١٨٠، ١٨٤، ١٨٥، ١٩٤، ٢٢٢  
 ابو حفص، انظر ابو حفص الحداد  
 ابو حفص الحداد النيسابوري، ١٠٨، ١٧٧، ١٧٩، ١٨٨، ١٩٤، ١٩٦  
 ١٩٧، ٢٢٨، ٢٢٧، ٢٢٨، ٢٢٩  
 ابو حفص عمر الشمشاطي، ٢٥٠  
 حكيم بن حزام، ١٢٩  
 الحلاج، الحسين بن منصور، ١٠٨، ٢٢١، ٢٠٢، ٢٤٥، ٢٤٨  
 ابو حطان الصوفي، ٢٨٩  
 الحلواني، ابو عتبة، ١٢٠  
 حماد بن زيد، ٢٢٢  
 ابو حمزة، ٥٧، ١٨٢، ٢٦٢، ٢٢٥، ٢٤٦  
 ابو حمزة الصوفي، ٢٥٤، ٢٢١، ٢٦٧، ٢٧٠  
 حمزة بن عبد الله العلوي، ٢١٧  
 الحمصي، قيس بن عمر، ٢٨٨  
 حنظلة الكاتب، ١٢٩  
 الحيري، انظر ابو عثمان الحيري

## خ

- ابن خالويه، ابو عبد الله الحسين، ٢٧٥  
 الخبوشاني، الحسن بن محمد، ابو محمد، ١  
 ابن خبيق، ٦١  
 الخُدري، ابو سعيد، ٩٧  
 الخزاز، احمد بن عيسى، ابو سعيد، ٢٢، ٢٥، ٤٥، ٥٩، ٦٠، ٦٤،  
 ٦٨، ٧٩-٨١، ٨٩، ١٥٢-١٥٤، ١٧٧، ١٨٠، ١٩٦، ٢٠٥،  
 ٢٠٦، ٢١١، ٢١٤، ٢١٦، ٢٢٩، ٢٢١، ٢٢٢، ٢٢٧، ٢٢٩

٢٤٤، ٢٤٥، ٢٤٧، ٢٥٦، ٢٦٤، ٢٨٨، ٢٩٠، ٢٩٠، ٢٢٩،

٢٢٤، ٢٥٥، ٢٦٠، ٢٦٢، ٢٦٨، ٢٧٠، ٢٢٨،

الخضر، ١٢٩، ١٦٨، ٢٦٢، ٢٧٧، ٢٩٥، ٢٢٢-٢٢٤

ابن خفيف، ابو عبد الله، ٢٩٨

الخُلدي، انظر جعفر بن محمد الخُلدي

الخَوَّاص، انظر ابراهيم الخَوَّاص

الخَوَّاص، ابو سليمان، ٢١٦

الخولاني، انظر ابو مسلم الخولاني

الخيَّاط، ابو حفص عمر، ٢٠٧

الخيَّاط، ابو عبد الله الدينوري، ٢٦٥

ابو الخير التيناني، ٢٢٦، ٢١٧

خير النساء، ١٩٢، ٢٥٢، ٢٤٢، ٢٧١

#### د

الداراني، عبد الرحمن بن احمد، ابو سليمان، ٢٨، ٤٢، ٤٥، ٥٢-٥٥، ٦٧،

٨٩، ١٠٤، ١٨١، ١٨٥، ١٨٦، ٢٠٢، ٢٧١، ٢٨٢، ٢٢٩، ٢٢٩

الدامغاني، الحسن بن علي بن حمويه، ٤١، ٥٥، ٦٧

داود، ١١١، ١٦٢، ٢٦٨، ٢٨٠، ٤٠١

ابو داود السجستاني، ١٢٩

داود الطائي، ٢٢٢

الدراج، ٢٠٧، ٢٨٦، وهو ابو الحسين الدراج

الدراج، ابو جعفر، ١٩٤

الدراج، ابو الحسين، ٢٠٧، ٢٧١، ٢٨٦، ٢٩١

ابو الدرداء، ١٢٥، ٢٢١

امّ الدرداء، ١٢٥

الدُّقِّي، وهو أبو بكر محمد بن داود الدينوري، ٢٠، ١١٥، ١٥٩، ١٦٩،  
١٧، ١٧٣، ١٧٤، ١٧٨، ١٨١، ٢٠٤، ٢٠٧، ٢١٠، ٢٢٤،

٢٤٥، ٢٤٦، ٢٤٩، ٢٧٠، ٢٧١، ٢٨٥، ٢٨٧، ٢٩٢، ٢٩٥

دلف بن جحدر، أبو بكر، ٢٠، انظر الشُّبْلِي

الدينوري، أبو بكر الكسائي، ٢٣٩، ٢٥٨

الدينوري، أبو بكر محمد بن داود، ٢٠، انظر الدُّقِّي

الدينوري، بكران، ٢١٠

الدينوري، بندار، ١٠٤

الدينوري، أبو سعيد، ٢٦٠

الدينوري، أبو عبد الله الحنَّاط، ٢٦٥

### ذ

أبو ذرّ ١٢٠، ١٢٧، ١٤٥، ٢٧٧

ذو النون المصري، ٢٥، ٢٨، ٢٩، ٢٩، ٤٢، ٤٤، ٥٠، ٥٢، ٥٣،

٥٩، ٦٢، ٦٥، ٦٦، ١٠٤، ١٠٧، ١١٩، ١٧٦-١٧٨، ١٨١،

١٨٦، ١٩٧، ٢٠٣، ٢٠٤، ٢٠٨، ٢١٧، ٢١٨، ٢٢٥، ٢٤٦،

٢٤٧، ٢٥٧، ٢٥٨، ٢٦٥، ٢٦٦، ٢٦٩، ٢٧١، ٢٨٨-٢٩٠،

٢٢٩، ٢٣٦، ٢٣٩، ٢٤٢، ٢٤٨، ٢٦٢، ٢٦٨، ٢٧٢، ٤٢٢

### ر

رابعة العدويّة، ٢٢٢

الرازي، الحسين بن عبد الله، ٢١٥

الرازي، أبو عبد الله الحسين بن أحمد، ٢١٦

الرازي، أبو عثمان سعيد بن عثمان الواعظ، ٢٧٧

الرازي، يحيى بن معاذ، انظر يحيى بن معاذ

الرازي، يوسف بن الحسين، انظر يوسف بن الحسين

- ابو رافع، مولى النبى، ١٢٨، ١٢٩  
 رباب، ٢٧٦  
 الرباطى، عبد الله، ٢٢٨  
 الرباطى، ابو على، ١٧٨  
 الربيع بن خثيم، ٢٢٢  
 ابن رزعان، ابو الحسن، ٢٩٧  
 ابن ربيع الدمشقى، ١٩٧  
 الرقى، ابرهيم بن المولد، ٢٧، ١٧٥  
 الروذبارى، ٢٢٧، ٢٥٠، ٢٥٥، ٢٦٠  
 الروذبارى، احمد بن عطاء. ابو عبد الله، ١٤٥، ١٨٥، ١٩١، ٢٢٦  
 ٢١٦  
 الروذبارى. احمد بن محمد، ابو على، ٤٨، ٩٢، ١٢٩، ١٨٠، ١٨١  
 ١٧٢، ١٨٥، ١٨٩، ١٩٧، ٢٠٥، ٢١٠، ٢٢٤، ٢٢٤، ٢٤٢  
 ٢٤٩، ٢٦٩، ٢٧٢، ٢٨٦، ٢٩٩، ٣٢٧، ٣٤٧، ٣٥٩، ٣٧٤  
 ٤٠٩، ٤١٦  
 رُويم بن احمد بن يزيد البغدادى، ٢٥، ٣١، ٤٢، ٤٦، ٤٩، ٥٢، ٧٠  
 ١٦٣، ١٨٥، ١٨٩، ٢١٤، ٢١٥، ٢٢٧، ٢٦٢، ٢٨٨

## ز

- الزاهرا باذى، ابو بكر، ٤١  
 الزجاجى، ابو عمرو، ١٤٦، ١٧٠، ١٨٢، ٢٥٢  
 الزجاجى، احمد بن يوسف، ١٧٧  
 زرار بن اوفى، ١٢٩، ٢٨١  
 زريق، شخ، ٢٨٧  
 الزقاق، ابو بكر، ٤٨، ٥٢، ٩٢، ١٧٢، ١٧٤، ١٨١، ١٨٩، ١٩٧

١٩٨، ٢٠٤، ٢١٠، ٢١٥، ٢٢٤، ٢٩٥، ٢٩٢، ٣٥٨

زكريّا، ٥١

الزنجاني، ابو عمرو، ٢٥١

الزهرى، ٩٢

زياد بن حُدَيْر، ١٢٤

زيد، ١١٥، ١٢٠، ٤٢٢

زيد بن الخطاب، ١٢٦

ابن زيري، ابو الحسين، ١٩٤، ٢٧٢

زينب، امرأة زيد، ١١٥

### س

سارية، ١٢٥، ٢٢١

ابن سالم، احمد بن محمد، ابو الحسن، ٤٥، ٥٠، ١١٦، ١٢٧، ١٤٣،

١٥٢، ١٦٦، ١٦٧، ١٧٧، ١٩٥، ٢٠٢، ٢١٩، ٢٢٢، ٢٩٢، ٢٩٤،

٣٠٧، ٣١٥، ٣١٩، ٣٢٥، ٣٢٦، ٣٩٠-٣٩٢، ٣٩٤، ٤١٧

السجزي، ابو عبد الله، ١٩١

السجزي، ابو الوقت، انظر عبد الاول بن عيسى

السختياني، انظر أيوب السختياني

السراج، عبد الله بن علي الطوسي، ابو نصر، ١، ٤، ٨، ١١، ١٣، ١٦،

١٧، ٢٩، ٣٦، ٤٠، ٤٥، ١٤٥، ١٧٦، ١٧٨، ١٨١، ١٩١،

١٩٦، ٢٩٠

سرى السقطي، ابو الحسن، ٤٦، ١٨١-١٨٤، ١٩٧، ٢٠١، ٢١٥، ٢٣٥،

٢٢٨، ٢٥١، ٢٦٢، ٢٦٤، ٢٨٢، ٢٩٩، ٣٠٦، ٣٠٧، ٣٢٨،

٣٥٢، ٣٧٢، ٤٣٤

ابن سُرَيْج، ابو العباس، ١٠٤

- سُعاد، ٢٧٥، ٢٧٦  
 سعد بن الربيع، ١٤٠  
 سعد بن معاذ، ١٢٢  
 ابو سعيد، ٢٢١، انظر المختار  
 سعيد بن جبير، ٢٨٥  
 ابو سعيد الدينوري، ٢٦٠  
 سعيد بن عثمان الرازي الواعظ، ابو عثمان، ٢٧٧، انظر ابو عثمان المحبري  
 سعيد بن المسيب، ١٢٨، ١٤٢، ٢٢٢  
 سفيان، ٢٥١  
 ابو سفيان، ١٠١  
 سفيان الثوري، ٢٢، ٢٠٠، ٢٠٢، ٢٢٢  
 سلمان الفارسي، ٦٤، ١٢٦، ١٢٤، ٢٢١  
 السُّلي، احمد بن محمد، ١٨٥، ٢٢٩  
 السُّلي، اسمعيل، ٢٢٢  
 السُّلي، عطاء، انظر عطاء السُّلي  
 ابو سليمان، ٢٠٢، انظر الداراني  
 ابو سليمان الخواف، ٢١٦  
 ابو سليمان الداراني، انظر الداراني  
 سليمان بن داود، النبي، ١١١، ٤٠١، ٤٢٢  
 ابن السماك، ٢٠٨  
 السمرقندي، محمد بن الفضل، ٢٧  
 سمون، ٢٥، ٥٨، ١٠٨، ٢١٢، ٢٥٠  
 السنجي، فرقد، ٢٢٢  
 السندي، انظر ابو علي السندي  
 سهل بن عبد الله التستري، ٤٤، ٤٥، ٤٨، ٥٢، ٥٨، ٦١، ٦٥، ٦٦،

٧٤، ٨٢، ٨٩، ١٠٤، ١١٨، ١٢٧، ١٢٨، ١٤٢، ١٤٦، ١٤٨،  
 ١٥٢، ١٥٥، ١٦٣، ١٦٤، ١٦٧، ١٧٤-١٧٩، ١٨١، ١٩٢، ١٩٥،  
 ١٩٧، ١٩٨، ٢٠٢، ٢٠٤، ٢٠٦، ٢١٧-٢١٩، ٢٢٧، ٢٥٢، ٢٩٢،  
 ٢٩٣، ٣٠١، ٣٠٧، ٣١٥، ٣١٩، ٣٢٤-٣٢٦، ٣٢٠، ٣٤٩، ٣٥٢،  
 ٣٥٤، ٣٥٨، ٣٩٤، ٤١٧، ٤٢٨، ٤٣١

سهل بن علي بن سهل الاصمعي، ٤٨

السوسي، يوسف بن حمدان، ابو يعقوب، ٤٣، انظر ابو يعقوب السوسي  
 السير والخواص ابو الحسين، ٢٨٥  
 ابن سيرين، ٤٤

### ش

الشافعي، ٢٧٧

شاه الكرمانى، ٩١، ٢٢٨

الشلي، دلف بن جعفر، ابو بكر، ٢٧، ٣٠، ٣٢، ٣٤، ٣٦، ٤٦،  
 ٤٧، ٤٩، ٥٠، ٥٢، ٦٠، ٦٢، ٦٦، ٦٧، ٨٨، ٩١، ١٠٤،  
 ١١٢، ١١٦-١١٨، ١٤٨، ١٥٨، ١٦٦، ١٨١-١٨٣، ١٨٩،  
 ١٩٤، ١٩٧، ٢٠٦، ٢٠٧، ٢٠٩، ٢١٠، ٢١٤، ٢١٦، ٢٢٠-  
 ٢٢٢، ٢٢٥، ٢٢٨، ٢٣٢، ٢٥١، ٢٥٢، ٢٦٠، ٢٧٢، ٢٨١،  
 ٢٨٢، ٢٩٢، ٢٩٨، ٣٠٤، ٣٠٧، ٣٢٧، ٣٤٥، ٣٤٨، ٣٤٩،  
 ٣٥٠، ٣٥٤، ٣٥٥، ٣٥٧، ٣٥٩-٣٦١، ٣٦٢-٣٦٥، ٣٩٥-٤٠٠.

٤٠٢-٤٠٦

ابو شعيب البراثي، ٢٠٠

الشمشاطي، ابو حفص عمر، ٢٥٠

شهرک، ١٣٦

الشيرازي، ابو الطيب، ٢٤٢



## ص

- صالح، النقي، ٤٢٢  
 ابو صالح، ٣٢٤  
 صالح المزني، ٢٨١، ٢٢٢  
 الصايغ، ابرهيم، ٢٠٥  
 الصُّيحي، ابو عبد الله، ١٩١، ١٩٧، ٤٢٨  
 صفوان بن محرز المازني، ١٢٨  
 صلة بن اشم، ٣٢٢  
 صُهيب، ١٤٠  
 الصوري، ابو علي بن ابي خالد، ٢٢٤  
 الصيدلاني، ابو جعفر، ١٨٠، ٢١٥  
 الصيرفي، ابو الحسن علي بن محمد، ٢٨٨

## ط

- الطائي، انظر داود الطائي  
 الطبرستاني، ابو عمران، ١٧١، ١٩٠  
 طلحة بن عبيد الله، ١٢٤  
 طلحة العصائدي البصري، ٢٢٠  
 طلق بن حبيب، ١٦  
 الطلي، احمد بن محمد، ٢٧١  
 الطوسي، انظر محمد بن منصور  
 الطوسي، انظر ابن مسروق  
 الطوسي، ابو بكر، انظر ابو بكر احمد بن جعفر الطوسي  
 الطوسي، عبد الله بن علي السراج، ابو نصر، انظر السراج  
 الطيالسي الرازي، جعفر، ٢٨٨، ٢٢٦، ٢٥٩

ابو الطيّب الشيرازي، ٢٤٢  
 طيفور بن عيسى البسطامي، ١٠٢، ١٠٤، ٢٢٤

## ع

عامر بن عبد القيس، ٥٦، ٧٠، ٢٢٢  
 عائشة، ٨٤، ٩٥، ٩٨، ٩٩، ١١٦، ١٢٢، ٢٦٢، ٢٧٤، ٢٧٥  
 ابن عباس، ٢٥، ٤٠، ١٠٢، ١٢٦، ١٤١، ١٦٨، ٢٨٩، ٢٩٩  
 ابو العباس بن سُرَيْج، ١٠٤  
 ابو عبد الله بن جابان، انظر احمد بن جابان  
 عبد الله بن جحش، ١٢٨  
 عبد الله بن جعفر، ٢٧٦  
 عبد الله بن الحسين، ٢٤٨  
 ابو عبد الله الحصري، انظر الحصري، ابو عبد الله  
 ابو عبد الله بن خفيف، ٢٩٨  
 ابو عبد الله الحنّاط الدينوري، ٢٦٥  
 ابو عبد الله الرازي المقرئ، ١٤٩، انظر ابو عبد الله بن المقرئ  
 عبد الله الرباطي، ٢٢٨  
 عبد الله بن ربيعة، ١٤٠  
 عبد الله بن رواحة، ١٢٨  
 ابو عبد الله الروذباري، انظر الروذباري، احمد بن عطاء  
 ابو عبد الله السجزي، ١٩١  
 ابو عبد الله الصُّيحي، ١٩١، ١٩٧، ٤٢٨  
 عبد الله بن طاهر الابهري، ابو بكر، ٢١٢، ٢١٦  
 عبد الله بن طلحة، ١٢٢  
 عبد الله بن عباس، ١٠٢، انظر ابن عباس

- عبد الله بن علي الطوسي السراج، ابو نصر، انظر السراج  
 عبد الله بن عمر، ٦٨، ١١٧-١١٩، ١٢٧، ١٢٨، ١٤١، ٢٧٦، ٢٢١  
 عبد الله بن عمر بن علي بن زيد بن الليثي، ابو المنجاء، ١  
 ابو عبد الله القرشي، ٢٥٥، ٢٥٦  
 عبد الله بن المبارك، ١٤٢، ١٩٦  
 عبد الله المروزي، ١٧٨  
 عبد الله بن مسعود، ٧٢، ١٢٦  
 ابو عبد الله المغربي، ١٠٨، ١٦٨، ١٧٨، ٢٢٩  
 ابو عبد الله بن المقرئ، ١٩١، انظر ابو عبد الله الرازي المقرئ  
 ابو عبد الله النباخي، ٢٢٢  
 ابو عبد الله النصيبي، ١٩٠  
 ابو عبد الله الهيكلي، ٢٥٥، ٢٥٦  
 عبد الاول بن عيسى بن شعيب بن اسحق السجزي الصوفي الهروي الماليني،  
 ابو الوقت، ١  
 عبد الرحمن بن احمد، ٢٢٥  
 عبد الرحمن بن عوف، ١٤٠  
 عبد الرحمن الفارسي، ٤٠  
 عبد الواحد بن زيد، ٢٥، ٢٢٢، ٤٢٩  
 عبد الواحد بن علوان، ابو عمرو، ١٠٢، ١١٦، ١٢٩، ١٥٦، ١٨٢،  
 ١٩٢، ٢٤٧، ٢٨٥، ٣٠٧، ٣٣١، ٣٤٩، ٣٩٤، ٤٠٤  
 ابو عبيد البصري، ١٦٣، ٢٠٩، ٢٦٣، ٢٢٠  
 ابو عبيدة الجراح، ١٢٥  
 عتاب بن بشير، ٢٢١  
 ابو عتبة الحلواني، ١٢٠  
 عتبة الغلام، ٢٨٩، ٢٢٢

- ابو عثمان، ٢٠٨، ٢١٧، ٢٢٦، ٢٩٥، انظر ابو عثمان الحيرى  
 ابو عثمان الحيرى، ١٠٢، ١٧٧، ٢٠٥، انظر ابو عثمان وأبو عثمان سعيد  
 بن عثمان الرازى  
 ابو عثمان سعيد بن عثمان الحيرى، ١٠٢، انظر ابو عثمان الحيرى  
 ابو عثمان سعيد بن عثمان الرازى الواعظ، ٢٧٧، وهو ابو عثمان الحيرى  
 عثمان بن عثمان، ١٢٠، ١٢٧-١٢٩، ١٢٢، ١٤١  
 ابو عثمان المزين، ٢٠٧  
 ابو عثمان النهدي، ١٢٥  
 العجيني، انظر حبيب العجيني  
 عدى بن حاتم، ١٢٨  
 عرقوب، ٢٧٥  
 عزيز، ٢٩٢  
 العصائدي البصري، طلحة، ٢٢٠  
 ابن عطاء، انظر احمد بن عطاء  
 عطاء السلي، ٢٢٢  
 العطار، ابو حاتم، ١٨٠  
 العطار الدينوري، ابن مملوكة، ٢٠١  
 العطوفى، ابو الحسن، ٢٠٥  
 العكبرى، ابو الفرج، ٢٥٢  
 العكي، احمد بن مقاتل، انظر احمد بن مقاتل  
 العلأء بن الحضري، ٢٢١  
 العلوى، حمزة بن عبد الله، ٢١٧  
 العلوى، يحيى بن الرضا، ٢٨٩  
 على بن الامام ابى الفرج عبد الرحمن بن على بن محمد بن الجوزى، ابو  
 القسم، ١

- ابو علي بن ابي خالد الصوري ، ٢٢٤  
 ابو علي الروذباري ، انظر الروذباري ، احمد بن محمد  
 ابو علي السندي ، ١٧٧ ، ٢٢٥ ، ٢٢٤  
 علي بن سهل الاصهباني ، ١٦٠ ، ٢٢٨  
 علي بن ابي طالب ، ١٩ ، ٦٤ ، ١٢٠ ، ١٢٥ ، ١٢٦ ، ١٢٩-١٣٢ ، ١٤١  
 ٢٢١ ، ٢٥٠ ، ٢٧٨ ، ٢٨٠  
 ابو علي بن الكاتب ، ٢٠٦  
 علي بن محمد الصيرفي ، ابو الحسن ، ٢٨٨  
 ابو علي المشتولي ، ١٥٨  
 ابو علي المغازلي ، ٢٨١  
 علي بن الموفق ، ٢٩٠  
 ابو علي النورباضي ، ١٨٢  
 علي بن هند القرشي الفارسي ، ابو الحسين ، ٢٢٠  
 عمار ، ٦٤  
 عمر ، ٢٢٠ ، ولعله ابو عمر الانماطي  
 ابو عمر الانماطي ، ٢٢٩  
 عمر بن بحر ، ٢٦٠  
 عمر بن الخطاب ، ١٩ ، ١١٩ ، ١٢٠ ، ١٢٥ ، ١٢٦ ، ١٣١ ، ١٣٢ ، ١٤١  
 ١٥٩ ، ٢٧٤ ، ٢٢١ ، ٣٤٩ ، ٣٧٨  
 عمر الغفياط ، ابو حنص ، ٢٠٧  
 عمر بن عبد العزيز ، ٦٥ ، ١٢٨  
 عمر الملقى ، ٢٦١  
 ابو عمران الاصطخري ، ٢١١  
 عمران بن حصين ، ١٣٤  
 ابو عمر الطبرستاني ، ١٧١ ، ١٩٠

ابو عمرو اسمعيل بن نُجَيْد، ١٠٢، ٢٠٨، ٢٧٧  
 ابو عمرو الزجاجي، انظر الزجاجي  
 ابو عمرو الزنجاني، ٢٥١  
 ابو عمرو بن علوان، انظر عبد الواحد بن علوان  
 عمرو بن عثمان المكي، ٢٥، ٦٨، ٦٩، ٧١، ٧٨، ١١٧، ٢٢٠، ٢٢٣،  
 ٢٢٢، ٢٢٣، ٢٢٩، ٢٠٠، ٢٠٧، ٢٢٥، ٢٢٦، ٢٢٨، ٢٤٨،  
 ٢٥٧-٢٥٩، ٢٦٤

عمرو بن هند، ١٢٠  
 عُمَيّ، انظر موسى بن عيسى  
 عيسى، ٢١، ٧٠، ١١٥، انظر المسيح  
 عيسى القصار الدينوري، ١٤٨، ١٨٩، ٢٠٢، ٢٠٣

## ف

الفارسي، عبد الرحمن، ٤٠  
 فاطمة، ٢٢١  
 فتح بن شحرف (المروزي)، ٢٢٨  
 فتح الموصلي، ١٨٤، ١٨٥، ٢٠٠، ٤٢٤  
 الفراء، محمد بن احمد بن حمدون، ٤٠  
 ابو الفرج العكبري، ٢٥٢  
 ابن الفرجي، ابو جعفر، انظر الفرجي، محمد بن يعقوب  
 الفرجي، محمد بن يعقوب ابو جعفر، ١٧٩، ٢٠٩، ٢٥٤  
 فرعون، ٢٢٧، ٢٢٧، ٢٥٤، ٢٩٠  
 الفرغاني، ابو بكر محمد بن موسى، ٢٢٨، انظر ابو بكر الواسطي  
 فرقد السنجي، ٢٢٢  
 ابو فروة، ١٢٨  
 ابن الفوطي، ٢٨٦

ق

- ابو القاسم بن مروان النباهندي، ٢٨٨  
 ابو القاسم المنادي، ١٩٦، ١٩٨  
 القرشي، ابو الحسين علي بن هند الفارسي، ٢٢٠  
 القرشي، ابو عبد الله، ٢٥٥، ٢٥٦  
 القرمسيني، المظفر، ١٩١  
 القرني، انظر اويس القرني  
 القروي، ابو جعفر، ٢١٦  
 القصاب، ابو جعفر، ٢٠٥  
 القصاب، محمد بن علي، ٢٤  
 الصار، محمد بن علي، ١٩٩  
 القلاسي، ابو احمد مصعب بن احمد، ١٩٤، ١٩٩، ٢٠٥، ٢١٧  
 القلاسي، ابو عبد الله احمد، ١٧٥، ١٧٦  
 القناد، ابو الحسن علي بن عبد الرحيم، ٢٥-٢٧، ٥٠، ٥٣، ٦١، ٢٤٨  
 ٢٣٨، ٢٤٦، ٢٥٩، ٢٧١  
 قيس بن عمر الحبصي، ٢٨٨

ك

- الكتاني، انظر ابو بكر الكتاني  
 الكرجي، احمد بن علي، ٢٩٢، ٢٩٣، انظر الوجيبي، احمد بن علي  
 الكرجي  
 الكردي الصوفي الأرموي، ٢٠٢، ٢٤٥  
 الكرمانى، انظر شاه الكرمانى  
 كريمة ابنة عبد الوهاب بن علي بن الخضر القرشية، أم الفضل،  
 ابن الكريفي، ١٤٦، ١٨٢، ١٨٨، ١٩٨، ٢١٠، ٢٢٧، والصحيح ابن الكريفي

الكسائي، أبو بكر، ٢٣٩، ٢٥٨  
 كعب الأحبار، ١٢٦، ١٢٧  
 كعب بن زهير، ٢٧٥  
 كلثوم الفسائي، ١٤٢  
 كُجَل بن زياد، ١٢٠، ٢٨٠  
 الكوفاني، أحمد بن أبي نصر، أبو نصر، ١

## ل

ليد، ١١٠، ٢٧٥، ٢٨٧  
 اللجلاج، أبو كثير، ١٢٩  
 ليلي، ٢٥٢، ٢٦٠، ٢٦٨، ٢٨٦

## م

المارستاني، إبراهيم، انظر إبراهيم المارستاني  
 مالك بن انس، ٢٧٦  
 مالك بن دينار، ٤٣، ٢٢٢  
 مالك بن طوق، ١١٦، ٢٨٥  
 الماليني، انظر عبد الأول بن عيسى  
 ابن المبارك، ١٤٢، انظر عبد الله بن المبارك  
 مجاهد، ٢٧٤، ٣٤٤، ٣٧٧  
 مجنون بن عامر، ٣٦٠، ٢٨٦  
 المحاسبي، انظر الحارث المحاسبي  
 محمد، النبي، ٢، ٥، ٦، ٨، ٩، ١٢، ١٣، ١٦-١٩، ٢١، ٢٢، ٢٤،  
 ٢٧، ٢٩، ٤٢، ٤٤-٤٦، ٥٥، ٥٨، ٦١-٦٢، ٦٨، ٧٠، ٧٢،  
 ٨٠، ٨٤، ٨٥، ٩٣-١٠٦، ١٠٩-١٢٩، ١٣١-١٤٢، ١٤٩، ١٥٥.



١٥٦، ١٥٩-١٦٣، ١٦٧، ١٧٠، ١٨٤، ١٩٢، ١٩٥، ٢٠٠، ٢٠٥،  
 ٢٠٩، ٢١٧، ٢٢٠، ٢٢٢، ٢٢٦، ٢٤٢، ٢٦٠، ٢٦٧، ٢٦٨، ٢٧٤-  
 ٢٧٧، ٢٨٠، ٢٨١، ٢٨٣، ٢٠٠، ٢٠٢، ٢٠٤، ٢١٧، ٢٢٠-٢٢٣،  
 ٢٢٧، ٢٤٤، ٢٤٦، ٢٤٧، ٢٤٩، ٢٥٠، ٢٥٢، ٢٥٧، ٢٦٢،  
 ٢٦٧، ٢٧٣، ٢٧٤، ٢٧٧، ٢٧٨، ٢٨٢، ٢٨٤، ٢٩٦، ٢٩٨،  
 ٤٠٠-٤٠٢، ٤٠٦-٤٠٩، ٤١١، ٤١٢، ٤١٤، ٤٢١، ٤٢٢، ٤٢٥،

٤٢٨-٤٣٠

محمد بن احمد، ابو الحسن، ٢٩٢  
 محمد بن اسحق بن يسار، ٢٢  
 محمد بن اسمعيل، ١٨٩  
 محمد بن داود الدينوري، ابو بكر، ١١٥، ١٥٩، انظر الدقي  
 محمد بن سيرين، ١٤٢  
 محمد بن عبد الواحد بن احمد بن المتوكل على الله، ابو عبد الله، ١  
 محمد بن علي الفصّاب، ٣٤  
 محمد بن علي الفصّار، ١٩٩  
 محمد بن علي الكتّاني، ١٢٠، انظر ابو بكر الكتّاني  
 محمد بن الفضل السمرقندي، ٢٧  
 محمد بن كعب، ١٢٩  
 محمد بن مسروق البغدادي، ٢٩٧  
 محمد بن معبد البانياسي، ٢٠٢  
 ابو محمد المغازلي، ٢٠٩  
 محمد بن منصور الطوسي، ١٥٨، ١٨٢  
 محمد بن موسى الفرغاني، ابو بكر، ١١٨، ٢٢٨، انظر ابو بكر الواسطي  
 ابو محمد الهروي، ٢٠٩  
 محمد بن واسع، ٤٣، ٢٢٢

- محمد بن يعقوب الفرجي، ٢٨٧، ٢٥٤  
 محمد بن يوسف البناء، ٢٢٥، ٢٢٦  
 المرتضى النيسابوري، ابو محمد، ١٠٨، ١٦٠، ١٩٨، ٢٦٦، ٢٢٨  
 المرندي، حسين بن جبريل، ٢٢٨  
 مروان بن الحكم، ١٢٧  
 المروزي، عبد الله، ٧٨  
 المزي، انظر صالح المزي  
 مرم، ٢٢٠، ٤٢٢  
 المزي، انظر بكر بن عبد الله  
 المزين، ٢٢١  
 المزين، ابو الحسن، ٢٢٠  
 المزين، ابو عثمان، ٢٠٧  
 المزين الكبير، ١٨٩، ٢١٥  
 ابن مسروق البغدادي، محمد، ٢٩٧  
 ابن مسروق الطوسي، احمد بن محمد، ابو العباس، ١٨٢، ٢٠٩، ٢٢٨  
 ابن مسعود، ٢٨٠  
 ابو مسلم الخولاني، ٢٢٢  
 مسلم بن يسار، ٢٢٢  
 ابو المسيب، ٢٠٧  
 المسيح، ٤٢٢، انظر عيسى  
 المشتول، ابو علي، ١٥٨  
 المصري، ابو محمد المهلب بن احمد بن مرزوق، ٢٦٦  
 مصعب بن احمد ابو احمد الفلاني، ١٩٩، انظر الفلاني، ابو احمد  
 مصعب بن عمر، ١٤٠  
 مطرف بن عبد الله بن الشخير، ٦٥، ١٢١، ١٥٧، ٢٢٢

- المظفر القرميسيني، ١٩١  
 معاذ بن جبل، ١٢٠، ١٣٤، ٢٦٨، ٤٢٢، ٤٢٣  
 المعتضد، ١٩٥  
 معروف الكرخي، ١٨٥  
 المغازلي، اسحق، ١٩٥  
 المغازلي، ابو علي، ٢٨١  
 المغازلي، ابو محمد، ٢٠٩  
 المغربي، انظر ابو عبد الله المغربي  
 المنصحي (?)، ٢٢٠  
 المقرئ، انظر ابو عبد الله الرازي  
 ابن أم مكتوم، ١٣٣  
 المكي، ابو الحسن، انظر ابو الحسن المكي  
 المكي، عمرو بن عثمان، انظر عمرو بن عثمان  
 الملطي، عمر، ٢٦١  
 مشاذ الدينوري، ١٩٢، ٢٠٢، ٢٠٦، ٢٢٢، ٢٩٢  
 ابن مملوكة العطار الدينوري، ٢٠١  
 المنادي، ابو القاسم، ١٩٦، ١٩٨  
 المهلب بن احمد بن مرزوق المصري، ابو محمد، ٢٦٦  
 موزق، ٢٧٧  
 موسى، ١١٠، ١١١، ١٢٩، ١٨٦، ٢٧٠، ٢٧٧، ٢٩٥، ٤٢٢، ٤٢٣، ٤٢٤  
 ابو موسى الاشعري، ١٢٢، ١٣٦، ٢٦٨، ٢٨٠  
 موسى بن عيسى البسطامي المعروف بعمي، ١٠٣، ١٠٤، ٢٢٤  
 الموصلی، اسحق بن ابراهيم، ٢٧١  
 الموصلی، فتح، انظر فتح الموصلی  
 مكائيل، ٢٩٨، ٢٩٩

## ن

- النباجي، ابو عبد الله، ٢٢٢  
 النجاشي، ١٠١  
 ابن نُجَيْد، انظر اسمعيل بن نجيد  
 النسّاج، ٢٥٢، انظر خير النسّاج  
 النسّاج، ابو محمّد، ٢٩٩  
 ابو نصر، انظر السّراج  
 نصر بن الحنّاي، ٤٨  
 النصيبي، ابو عبد الله، ١٩٠  
 النعمان بن بشير، ١٠٢  
 النهاوندي، ابو القاسم بن مروان، ٢٨٨  
 النهدي، ابو عثمان، ١٢٥  
 النهرجوري، ابو يعقوب احمق بن محمّد بن أيوب، ٥٢، ٧٠، ٧١، ١٩٢،  
 ٢٠٢، ٢١٢، ٢٧١، ٢٧٨، ٢٠٤  
 نوح، ٤٢٢  
 النورياطي، ابو علي، ١٨٢  
 النوري، احمد بن محمّد، ابو الحسين، ٢٦، ٢٧، ٤٠، ٤٤، ٥٧، ٥٩،  
 ٧١، ١٠٨، ١٩٣، ١٩٥، ٢٠٩، ٢١٠، ٢١٢، ٢١٨، ٢٢٤، ٢٢٥،  
 ٢٢٢، ٢٢٩، ٢٤٧، ٢٤٨، ٢٩٠، ٢٠٤، ٢٠٥، ٢٢٥، ٢٢٧،  
 ٢٤٠، ٢٤٦، ٢٥٠، ٢٥٢، ٢٥٥، ٢٥٩، ٢٦٢، ٢٦٩، ٢٧٢، ٤٠٧  
 النيسابوري، ابو حفص، ١٠٨ انظر ابو حفص الحدّاد  
 النيسابوري، المرتعش، انظر المرتعش  
 ابو هاشم الصوفي، ٢٢

هرم بن حيان ، ٢٢٢  
 الهروي ، ابو محمد ، ٢٠٩  
 ابو هريرة ، ١٢٢ ، ١٢٧ ، ٢٠٩  
 هود ، ٢٨٠  
 ابو الهيثم بن النيهان ، ٩٨  
 الهيكلي ، ابو عبد الله ، ٢٥٥ ، ٢٥٦

## و

وابصة ، ١٦ ، ٤٥ ، ١٠٢  
 الواسطي ، ٢١٦ ، ٢٢٢ ، انظر ابو بكر الواسطي  
 الوجيبي ، احمد بن علي الكرجي (الكرخي) ، ابو بكر ، ٤٨ ، ١٠٤ ، ١٢٩ ،  
 ١٦٨ ، ١٧٩ ، ١٨٨ ، ١٩٢ ، ١٩٧ ، ٢٠١ ، ٢٠٤ ، ٢٠٥ ، ٢١٠ ، ٢١٥ ،  
 ٢٢٢ ، ٢٤٧ ، ٢٤٩ ، ٦٩ ، ٢٨٦ ، ٢٨٨ ، ٢٩٢ ، ٢٩٩ ، ٣٢٥ ، ٤٠٩ ،  
 ٤١٦  
 الوراق ، انظر ابو بكر الوراق

## ي

يجي ، ٢٠٦ ، انظر يجي بن معاذ الرازي  
 يجي الاصمغري ، ٢١١  
 يجي بن الرضا العلوي ، ٢٨٩  
 يجي بن معاذ الرازي ، ٢٧ ، ٢٩ ، ٤٧ ، ١٢٧ ، ١٨٨ ، ٢٠١ ، ٢٠٢ ، ٢٠٦ ،  
 ٢٠٨ ، ٢٠٩ ، ٢٢٤ ، ٢٢٥ ، ٢٢٩ ، ٢٥٢ ، ٢٦٠ ، ٢٦٩ ، ٢٩٥ ، ٢٢٧ ،  
 ٣٥١ ، ٣٥٢ ، ٣٥٨ ، ٣٦٥ ، ٣٨٥ ، ٣٩٦  
 ابن يزدانيار ، ١٨٠  
 ابو يزيد البسطامي ، ٢٦ ، ٩٢ ، ١٠٢ ، ١٠٤ ، ١٦٧ ، ١٧٢ ، ١٧٩ ، ١٨٨

٢٠١، ٢١٠، ٢٢٢، ٢٢٤، ٢٢٥، ٢٢٧، ٢٢٩، ٢٣٥، ٢٤٤،

٢٤٦، ٢٤٧، ٢٧٣، ٢٨٠-٢٨٣، ٢٨٤، ٢٨٥، ٢٨٧، ٢٨٨، ٢٩٠-

٢٩٢، ٢٩٤، ٢٩٥، ٢٩٧، ٤٠٨

يعقوب، ٢٨٢

ابو يعقوب، ٢١٧، ٢٢٥

ابو يعقوب السوسي، ٤٣، ٥٧، ٥٩، ١٥٨، ١٩٠، ١٩٣، ٢٠٧، ٢١٨،

٢٢٤

ابو يعقوب النهرجوري، انظر النهرجوري

ينار، ابو بردة، ٩٥

يوسف، ١٠٠

يوسف بن الحسين الرازي، ٢٨، ٣٠، ١٠٨، ١٧٨، ١٩٨، ٢٠٧، ٢١٦،

٢٢٠، ٢٢٦، ٢٢٣، ٢٢٦، ٢٢٩، ٢٤٦، ٢٥٥، ٢٥٨، ٢٦٣،

٢٩١، ٢٦٣

يوسف الصايغ، ١٩٧

يونس بن متى، ٩٨، ٢٩٦

## فهرست الاماكن والقبائل والكتب وغير ذلك،

الابنة، ٢٨٦  
أحد، ٩٦، ١٢٦، ١٢٨  
ازحان، ١٩٢  
ارم، ٢٧٢  
بنی اسرائیل، ١٧٤، ١٨٦، ٢٠٩، ٢١٥  
اصیهان، ٢٤٠  
اصحاب الصنّة، ١٢٦، انظر اهل الصنّة  
اطرابلس، ٢٦٠  
الأنصار، ٩٩، ١١٩، ١٤٠  
انطاكية، ٢٠٨، ٢٦١، ٢٧١  
اهل الصنّة، ٢٧، ١٢٢-١٢٤، ٢٨٠، انظر اصحاب الصنّة  
الياء، ١٧٠

### ب

بدر، ١٢٢  
بسطام، ٢٩١  
البصرة، ٤٥، ٥٠، ١١٦، ١٦٥، ١٦٨، ١٧٥، ١٨٠، ١٩٥، ٢٨٦  
٢٩٢، ٢٩٧، ٣١٩، ٣٢٠، ٣٢١، ٣٢٤، ٤٢٨  
البطانية، ١٦٨  
بغداد، ١، ٥٧، ١٦٣، ١٨٤، ١٨٦، ١٨٨، ١٩١، ١٩٥، ٢٢٢، ٢٨٩  
٢٠٤، ٢٩١

٤٦٨ فهرست الاماكن والقبائل والكتب وغير ذلك ،

بلخ ، ٢٢٩  
بيت المقدس ، ٢٠٥  
بيتر رومة ، ١٢٧

ت

تبريز ، ٢٥١  
نستر ، ١٢٦ ، ٢١٦  
نيه بني اسرائيل ، ١٧٣ ، ٢١٥ ، انظر متاهة بني اسرائيل

ح

الحجاز ، ١٦٩ ، ١٧٣ ، ١٨٧

خ

خراسان ، ٥٦ ، ٢٩٥ ، ٢٢١ ، ٢٥٩  
خيبر ، ١٠١

د

الدجلة ، ٢٨٦ ، ٢١٧ ، ٢٢٥ ، ٢٢٦  
دمشق ، ١ ، ١٧٤ ، ١٩٦ ، ٢٠٤ ، ٢٤٩ ، ٢٧٠ ، ٤٢٨  
دمياط ، ٢٨٥  
الدينور ، ١٦٣

الريذة ، ١٦٩  
ربيعة ، ١٦  
الرحبة ، ٢٨٥  
رحبة مالك بن طوق ، ١١٦ ، ٢٨٥



الرملة، ١٩١، ١٩٤، ٢٠٥، ٢٢٤، ٢٤٧، ٢٥٠، ٢٢٥

روذبار، ٢٢٤

رومة، ١٢٧

الري، ٢١١، ٢٩١

ز

رمزم، ١٧٠

س

بنو سليم، ١٢٨

ش

الشأم، ٢٦، ١٣٥، ١٧١، ١٧٨، ١٩٦، ٤٢٨

شامة، ٢٧٥

ص

الصنا، ١٧٢

صور، ٢٢٤

الضين، ٢٥٦، ٢٦٥

ط

طرسوس، ١٧٦

طغيل، ٢٧٥

طيزناياذ، ٢٩٧

ع

عاد، ٢٧٢

بنو عامر، ٢٦٠، ٢٨٦

عبادان، ٢١٦

الجم، ١٢٧

العراق، ١٢٥، ٤٢١، ٤٢٤

عرفات، ١٧٢

## ف

فدك، ١٠١

الفرات، ٢٧٥

## ق

القادسية، ١٦٩

ابو قيس، ٩٨

القدرية، ٢٢٥

القرآن، ٥، ٩، ١٢، ١٥، ١٦، ٢٢، ٢٤، ٢٨، ٤٧، ٤٩، ٥٢، ٥٥

٥٧، ٧٠، ٧٢-٨٠، ٨٢، ٨٦-٩٠، ٩٣-٩٥، ١٠٥-١٠٧، ١٠٩

١١٢، ١١٨، ١١٩، ١٢٤، ١٢٥، ١٢٦، ١٢٧، ١٢٨، ١٢٩

١٥٦، ١٨٩، ٢٠٦، ٢٠٧، ٢١٧، ٢١٩، ٢٢٥، ٢٢٦، ٢٤٢

٢٥٠، ٢٦٨، ٢٧٤، ٢٨٠-٢٨٥، ٢٨٧، ٢٩٢، ٢٩٤، ٢٩٦

٢٩٨، ٣٠١، ٣٢٠، ٣٤٦، ٣٩٢، ٤٠٧

بنو قريظة، ١٠١

بنو قشير، ١٢٩

قنطرة الصراة، ١٩٢

قيروان، ٢٨٧

## ك

كتاب المشاهدة، عمرو بن عثمان المكي، ٦٩، ١١٧

كتاب معرفة المعرفة، لابراهيم الخواص، ٢٦٢  
 كتاب المناجاة، للجنيد، ٢٥٩  
 كتاب الوجد، لأبي سيد ابن الاعرابي، ٢٠٨، ٢١٠، ٢١٤  
 الكعبة، ١٧١، ١٧٣، ٢٢١  
 الكوفة، ١٤١، ١٤٧

## ل

اللثام، ٢٠٨

## ٢

مناهة بني اسرائيل، ٢٠٩، انظر تيه بني اسرائيل  
 محبة، ٢٧٥  
 المدينة، ١٢٢، ١٤٠، ١٦٨، ٢٧٦  
 المروة، ١٧٢  
 المزدلفة، ١٧٢  
 المستاة، ٢٧٥  
 مصر، ١٥٨، ١٦٩، ١٧٣، ١٧٤، ١٨٠، ١٩٧، ٢٠٤، ٢١٠، ٢٥٠،  
 ٢٨٦  
 مضر، ١٦  
 المغرب، ٢٨٧  
 المقام، ٢٦٦  
 المقطم، ٢٦٦  
 مكة، ٢٢، ١٠٠، ١٤٦، ١٤٧، ١٥١، ١٥٦، ١٦٨-١٧١، ١٨١،  
 ١٨٥، ١٩٦، ٢٢١، ٢٢٨، ٢٧٧  
 منى، ١٧٢، ١٧٣  
 الموصل، ١٨٤

ن

نباچ، ١٦٨  
بنو النضير، ١٠١  
نہاوند، ١٢٥، ٢٢١  
النیل، ٢٢٧

نُذیل، ١٢٩

و

واسط، ١٦٦

ی

الین، ١٩٠، ٢٧٧

**(Translations of the three Inscriptions  
on the Cover.)**

**1. Arabic.**

**"These are our works which prove  
what we have done;  
Look, therefore, at our works  
when we are gone."**

**2. Turkish.**

**"His genius cast its shadow o'er the world,  
And in brief time he much achieved and  
wrought:  
The Age's Sun was he and ageing suns  
Cast lengthy shadows, though their time be  
short."**

*(Kemâl Pâshâ-zâde.)*

**3. Persian.**

**"When we are dead, seek for our  
resting-place  
Not in the earth, but in the  
hearts of men."**

*(Jalálu 'd-Dîn Rûmî.)*



*"E. J. W. GIBB MEMORIAL"*  
*SERIES.*

*VOL. XXII.*

*(All communications respecting this volume should be addressed to R. A. Nicholson, 12 Harvey Road, Cambridge, who is the Trustee specially responsible for its production).*





# THE KITĀB AL-LUMA' FI 'L-TAŞAWWUF

OF

ABŪ NAŞR 'ABDALLAH B. 'ALĪ AL-  
SARRĀJ AL-ṬUSĪ

EDITED FOR THE FIRST TIME, WITH CRITICAL NOTES,  
ABSTRACT OF CONTENTS, GLOSSARY, AND INDICES

BY

**REYNOLD ALLEYNE NICHOLSON,**  
M.A., Litt. D., Hon. LL.D. (Aberdeen),  
*Lecturer on Persian in the University of Cambridge,  
Formerly Fellow of Trinity College.*

AND PRINTED FOR THE TRUSTEES OF THE  
"E. J. W. GIBB MEMORIAL"

LEYDEN: E. J. BRILL, IMPRIMERIE ORIENTALE.  
LONDON: LUZAC & Co., 46 GREAT RUSSELL STREET.

1914.

PRINTED BY E. J. BRILL,  
LEYDEN (HOLLAND).

"E. F. W. GIBB MEMORIAL" SERIES.

PUBLISHED.

1. *The Bábar-náma, reproduced in facsimile from a MS. belonging to the late Sir Sálár Jang of Haydarábád, and edited with Preface and Indexes, by Mrs. Beveridge, 1905. (Out of print.)*
2. *An abridged translation of Ibn Isfandiyár's History of Tabaristán, by Edward G. Browne, 1905. Price 8s.*
3. *Al-Khazrajī's History of the Rasūlī Dynasty of Yaman, with introduction by the late Sir J. Redhouse, now edited by E. G. Browne, R. A. Nicholson, and A. Rogers. Vols. I, II (Translation), 1906, 07. Price 7s. each. Vol. III (Annotations), 1908. Price 5s. Vol. IV (first half of Text), 1913. Price 8s. Vol. V, (second half of Text), in the Press. Text edited by Shaykh Muḥammad 'Asal.*
4. *Umayyads and 'Abbāsids: being the Fourth Part of Jurjī Zaydān's History of Islamic Civilisation, translated by Professor D. S. Margoliouth, D. Litt., 1907. Price 5s.*
5. *The Travels of Ibn Jubayr, the late Dr. William Wright's edition of the Arabic text, revised by Professor M. J. de Goeje, 1907. Price 6s.*
6. *Yāqūt's Dictionary of Learned Men, entitled Irshād al-arīb ilā ma'rifat al-adīb: edited by Professor D. S. Margoliouth, D. Litt. Vols. I, II, 1907, 09. Price 8s. each. Vol. III, part I, 1910. Price 5s. Vol. V, 1911. Price 10s. Vol. VI, 1913. Price 10s.*
7. *The Tajāribu 'l-Umam of Ibn Miskawayh: reproduced in facsimile from MSS. 3116—3122 of Ayá Sofía, with Prefaces and Summaries by 'l-Príncipe di Teano. Vol. I, to A.H. 37, 1909; Vol. V, A.H. 284—326, 1913. Price 7s. Each. (Further volumes in preparation).*
8. *The Marzubán-náma of Sa'du'd-Dīn-i Wardwīnī, edited by Mirzá Muḥammad of Qazwīn, 1909. Price 8s.*
9. *Textes persans relatifs à la secte des Houroúfis publiés, traduits, et annotés par Clément Huart, suivis d'une étude sur la religion des Houroúfis par "Feylesouf Rizā", 1909. Price 8s.*
10. *The Mu'jam fī Ma'āyiri Ash'ari 'l-'Ajam of Shams-i Qays, edited from the British Museum MS. (Or. 2814) by Edward G. Browne and Mirzá Muḥammad of Qazwīn, 1909. Price 8s.*
11. *The Chahār Maqāla of Nidhāmī-i Arūdī-i Samarqandī, edited, with notes in Persian, by Mirzá Muḥammad of Qazwīn, 1910. Price 8s.*
12. *Introduction à l'Histoire des Mongols de Fadl Allah Rashid ed-Dīn, par E. Blochet, 1910. Price 8s.*
13. *The Dīwān of Hassán b. Thābit, edited by Hartwig Hirschfeld, Ph. D., 1910. Price 5s.*
14. *The Ta'rīkh-i-Guzīda of Ḥamdu'llāh Mustawfī of Qazwīn. Part I, containing the Reproduction in facsimile of an old MS., with Introduction by Edward G. Browne, 1910. Price 15s. Part II, containing abridged Translation and Indices, 1913. Price 10s.*
15. *The Earliest History of the Bábīs, composed before 1852 by Hājji Mirzá Jānī of Kāshān, edited from the Paris MSS. by Edward G. Browne, 1911. Price 8s.*

16. *The Ta'rikh-i Jahán-gushá of 'Alá'u'd-Dín 'Atá Malik-i Juwayni, edit. i from seven MSS, by Mirzá Muḥammad of Qazwin. Vol. I, 1912. Price 8s. (Vols. II and III in preparation).*
17. *A translation of the Kashf'u'l-Mahjúb of 'Alí b. 'Uthmán al-Jullábi al-Hujwiri, the oldest Persian manual of Súfism, by R. A. Nicholson, 1911. Price 8s.*
18. *Tarikh-i moubarek-i Ghazani, histoire des Mongols de la Djami el-Tévarikh de Fadl Allah Rashid ed-Din, éditée par E. Blochet. Vol. II, contenant l'histoire des successeurs de Tchinkkiz Khaghan, 1911. Prix 12s. (Vol. III, contenant l'histoire des Mongols de Perse, sous presse; pour paraître ensuite, Vol. I, contenant l'histoire des tribus turkes et de Tchinkkiz Khaghan.)*
19. *The Governors and Judges of Egypt, or Kitáb el 'Umará' (el Wuláh) wa Kitáb el-Qudáh of El Kindí, with an Appendix derived mostly from Raf' el Iṣr by Ibn Ḥajar, edited by Rhuvon Guest, 1912. Price 12s.*
20. *The Kitáb al-Ansáb of al-Sam'ānī. Reproduced in facsimile from the MS. in the British Museum (Add. 23,355), with an Introduction by Professor D. S. Margoliouth, D. Litt., 1912. Price £ 1.*
21. *The Diwāns of 'Abid ibn al-Abras and 'Amir ibn al-Tufail, edited, with a translation and notes, by Sir Charles Lyall, 1913. Price 12s.*
22. *The Kitáb al-Luma' fi l-Taṣawwuf of Abú Naṣr al-Sarrāj, edited from two MSS., with critical notes and Abstract of Contents, by R. A. Nicholson, 1914. Price 12s.*

#### IN PREPARATION.

- An abridged translation of the Ihyá'u 'l-Mulúk, a Persian History of Sistán by Sháh Husayn, from the British Museum MS. (Or. 2779), by A. G. Ellis.*
- The geographical part of the Nuzhatu 'l-Qulúb of Hamdulláh Mustawfi of Qazwin, with a translation, by G. le Strange. (In the Press.)*
- The Futúhu Miṣr wa 'l-Maghrib wa 'l-Andalus of Ibn 'Abdī 'l-Ḥakam (d. A.H. 257), edited and translated by Professor C. C. Torrey.*
- The Qábús-náma, edited in the original Persian, with a translation, by E. Edwards.*
- The Diwāns of al-Tufayl b. 'Awf and al-Tirmidhí b. Ḥakím, edited and translated by F. Krenkow. (In the Press.)*
- The Persian text of the Fárs Námah of Ibnu 'l-Balkhí, edited from the British Museum MS. (Or. 5983), by G. le Strange.*
- Extracts relating to Southern Arabia, from the Dictionary entitled Shamsu 'l-'Ulúm, of Nas'wán al-Ḥimyari, edited, with critical notes, by 'Azimu'd-Din Aḥmad, Ph. D. (In the Press.)*
- Contributions to the History and Geography of Mesopotamia, being portions of the Ta'rikh Mayyáfarikín of Ibn al-Azrak al-Fāriki, B. M. MS. Or. 5803, and of al-Ālák al-Khatira of 'Izz ad-Din Ibn Shaddád al-Ḥalabí, Bodleian MS. Marsh 333, edited by W. Sarasin, Ph. D.*
- The Rāhatu 's-Ṣudúr wa Áyatu 's-Surúr, a history of the Seljúqs, by Najmu'd-Din Abú Bakr Muḥammad ar-Ráwandí, edited from the unique Paris MS. (Suppl. persan, 1314) by Edward G. Browne.*

*This Volume is one  
of a Series  
published by the Trustees of the  
"E. J. W. GIBB MEMORIAL."*

*The Funds of this Memorial are derived from the Interest accruing  
from a Sum of money given by the late MRS. GIBB of Glasgow, to  
perpetuate the Memory of her beloved son*

*ELIAS JOHN WILKINSON GIBB,*

*and to promote those researches into the History, Literatur  
sophy and Religion of the Turks, Persians, and Arabs to which, from  
his Youth upwards, until his premature and deeply lamented Death  
in his forty-fifth year, on December 5, 1901, his life was devoted.*

تِلْكَ أَنَارُنَا تَدُلُّ عَلَيْنَا • فَانْظُرُوا بَعْدَنَا إِلَى الْآثَارِ

*"The worker pays his debt to Death;  
His work lives on, nay, quickeneth."*

*The following memorial verse is contributed by 'Abdu'l-Haqq Hāmid  
Bey of the Imperial Ottoman Embassy in London, one of the Founders  
of the New School of Turkish Literature, and for many years an  
intimate friend of the deceased.*

جمله بارانی وفاسيله ايدرکن تطيب  
کندی عمرنه وفا گورمدی اول ذاتِ ادیب  
گنج ایکن اولش ابدی اوج کاله واصل  
نه اولوردی باشامش اولسه ایدی مستر گیب



**"E. J. W. GIBB MEMORIAL":**

**ORIGINAL TRUSTEES.**

[*JANE GIBB, died November 26, 1904*],

*E. G. BROWNE,*

*G. LE STRANGE,*

*H. F. AMEDROZ,*

*A. G. ELLIS,*

*R. A. NICHOLSON,*

*E. DENISON ROSS,*

*AND*

*IDA W. E. OGILVY GREGORY (formerly GIBB),*  
*appointed 1905.*

**CLERK OF THE TRUST.**

*W. L. RAYNES,*

*15, Sidney Street,*

*CAMBRIDGE.*

**PUBLISHERS FOR THE TRUSTEES.**

*E. J. BRILL, LEYDEN.*

*LUZAC & Co., LONDON.*





## TABLE OF CONTENTS.

### ENGLISH PORTION.

Introduction . . . . .	I—XLIV
Addenda et Corrigenda. . . . .	XLV—L
Abstract of Contents of the Kitáb al-Luma'. . . . .	1—121
Index of subjects and technical terms . . . . .	122—130
Glossary . . . . .	131—154

### ARABIC PORTION.

Text of the Kitáb al-Luma' . . . . .	١٣٤—١
Index of Persons . . . . .	٢٩٦—٢٣٧
Index of Places, Tribes, Books, etc. . . . .	٢٧٢—٢٩٧

---



## INTRODUCTION.

This volume marks a further step in the tedious but indispensable task, on which I have long been engaged, of providing materials for a history of Šúfism, and more especially for the study of its development in the oldest period, beginning with the second and ending with the fourth century of Islam (approximately 700—1000 A. D.). A list of the titles known to us of mystical books written during these three hundred years would occupy several pages, but the books themselves have mostly perished, although the surviving remnant includes some important works on various branches of Šúfistic theory and practice by leaders of the movement, for example, Hārith al-Muḥāsibī, Ḥusayn b. Maṣṣūr al-Ḥallāj, Muḥammad b. ‘Alī al-Tirmidhī, and others whom I need not mention now. M. Louis Massignon, by his recent edition of the *Kitāb al-Ṭawāsīn* of Ḥallāj, has shown what valuable results might be expected from a critical examination of the early literature. It is certain that a series of such monographs would form the best possible foundation for a general survey, but in the meanwhile we have mainly to rely on more or less systematic and comprehensive treatises dealing with the lives, legends, and doctrines of the ancient Šúfis. I am preparing and hope, as soon as may be, to publish a work on this subject derived, to a large extent, from the following sources:

1. The *Kitāb al-Luma‘* by Abū Naṣr al-Sarrāj († 378 A. H.).
2. The *Kitāb al-Ta‘arruf li-madhhab ahl al-Taṣawwuf* by Abū Bakr al-Kalābādhī († 380 or 390 A. H.).

3. The *Qūt al-Qulūb* by Abú Ṭálib al-Makkí († 386 A. H.).
4. The *Ṭabaqāt al-Šúfiyya* by Abú ‘Abd al-Raḥmán al-Sulamí († 412 A. H.).
5. The *Ḥilyat al-Awliyá* by Abú Nu‘aym al-Iṣbahání († 430 A. H.).
6. The *Risálat al-Qushayriyya* by Abu ‘l-Qásim al-Qushayrī († 465 A. H.).
7. The *Kashf al-Maḥjúb* by ‘Alí b. ‘Uthmán al-Hujwírī († circa 470 A. H.).
8. The *Tadhkirat al-Awliyá* by Faríduddín ‘Aṭṭár († circa 620 A. H.).

Nos. 1, 3, 6, 7, 8 of the above list are now accessible in European or Oriental editions, and N<sup>o</sup>. 7 also in an English translation. Nos. 2, 4 and 5 are still unedited and therefore comparatively useless for purposes of reference. May I suggest that some of our younger scholars should turn their attention to the manuscript copies of these texts in London, Leyden, Vienna, Constantinople and elsewhere?

Little material exists for the biography of Sarráj. The authors of the oldest Šúfí Lives pass him over in silence.<sup>1)</sup> The first separate notice of him that is known to me occurs in the Supplement to the *Tadhkirat al-Awliyá* (II, 182), from which the article in Jámí’s *Nafaḥát al-Uns* (N<sup>o</sup>. 353) is chiefly compiled. Shorter notices are given by Abu ‘l-Maḥásin (*Nujúm*, ed. by Popper, II, part 2, N<sup>o</sup>. 1, p. 42), Dhahabí, *Ta’rikk al-Islám* (British Museum, Or. 48, 156a), Abu ‘l-Faláh ‘Abd al-Ḥayy al-‘Akárí (*Shadharát al-Dhahab*, MS. in my possession, I, 185ā),<sup>2)</sup> and Dará Shikúh,

1) Abú ‘Abd al-Raḥmán al-Sulamí, who does not notice Sarráj in his *Ṭabaqāt al-Šúfiyya* (British Museum, Add. 18520), appears to have supplied the omission in his *Ta’rikk al-Šúfiyya*. See the extract from Dhahabí cited below.

2) See *JRAS* for 1899, p. 911, and for 1906, p. 797. The article on Sarráj copies Dhahabí and concludes with a short quotation from Sakháwí:

*Safinat al-Awliyá* (Éthé, Catalogue of Persian manuscripts in the Library of the India office, col. 301, N<sup>o</sup>. 271). Since the passage in the *Ta'rikh al-Islám* has not been published before, I will transcribe it.

عبد الله بن علي بن محمد بن يحيى أبو نصر السراج الطوسي الصوفي  
مصنف كتاب المع في التصوف سمع جعفرًا الخلدی وأبا بكر محمد بن  
داود الدقي وأحمد بن محمد الساجج روى عنه أبو سعيد محمد بن علي  
النقاش وعبد الرحمن بن محمد السراج وغيرهم قال السلمي كان أبو نصر  
من أولاد الزهاد وكان المنظور اليه في ناحيته في الفتوة ولسان القوم مع  
الاستظهار بعلم الشريعة هو فقيه مشايخهم اليوم، ومات في رجب ومات  
ابوه ساجدًا

The few facts contained in this notice may be summarised as follows.

Abú Naṣr 'Abdallāh b. 'Alī b. Muḥammad b. Yaḥyá al-Sarrāj, the author of the *Kitāb al-Luma'* was a native of Tūs. His teachers were Ja'far al-Khuldī, Abú Bakr Muḥammad b. Dāwūd al-Duqqī, and Aḥmad b. Muḥammad al-Sá'ih.<sup>1)</sup> The family to which he belonged was noted for asceticism. Abú Naṣr was a zealous Sunnī, but although he based himself on knowledge of the religious law,<sup>2)</sup> he was learned in mystical theology and was regarded by the Ṣūfīs as an authoritative exponent of their doctrines. Amongst his countrymen

وقال السخاوى كان على طريقة السنة قال خرجت مع ابى عبد الله الروذبارى لئلى انبلىا  
الراهب بصور فتقدمنا الى ديره وقلنا له ما الذى حبسك ههنا فقال اسرتنى حلاوة قول  
الناس لى يا راهب

1) No person of this name is mentioned in the *Luma'*. It seems to me certain that الساجج is a mistake for السالى, in which case the reference will be to Abu 'I-Ḥasan Aḥmad b. Muhammad b. Sálīm. See under Ibn Sálīm in the List of Authorities.

2) الاستظهار بعلم الشريعة is literally "to use the knowledge of the religious law as a support or guard."

he was celebrated for his nobility of soul.<sup>1)</sup> He died in the month of Rajab, 378 A. H. = October—November, 988 A. D.<sup>2)</sup>

From the Persian biographies we learn that Sarráj was surnamed "the Peacock of the Poor" (*tā'ús al-fuqará*). The statement that he had seen Sarí al-Saqatí (*ob.* 253) and Sahl b. 'Abdallah al-Tustarí (*ob.* 283) is manifestly false, nor does the *Kitáb al-Luma'* bear out the assertion that he was a pupil of Abú Muḥammad al-Murta'ish of Naysabúr (*ob.* 328). It may be that, as the *Nafahát* says, he composed many works on Šúfism in addition to the *Luma'*, but if so, every trace of them has vanished. The following anecdote, which first occurs in the *Kashf al-Mahjúb* of Hujwírí,<sup>3)</sup> is related by both the Persian biographers. "Abú Našr al-Sarráj came to Baghdád in the month of Ramaḍán and was given a private chamber in the Shúníziyya mosque and was appointed to preside over the dervishes until the Feast. During the nightly prayers of Ramaḍán (*taráwih*) he recited the whole Kóran five times. Every night a servant brought a loaf of bread to his room. On the day of the Feast, when Sarráj departed, the servant found all the thirty loaves untouched." Another story describes how, in the course of a theosophical discussion, he was seized with ecstasy, and threw himself in

---

1) *Futuwwat* (altruism), the quality which was displayed by Iblís when he chose to incur damnation rather than deny the Unity of God by worshipping Adam. Cf. Massignon, *al-Hallāj*, in *Revue de l'histoire des religions*, 1911. The meaning of the word is discussed by Thorning in his *Beiträge zur Kenntniss des islamischen Vereinswesens* Türkische Bibliothek, vol. 16, pp. 184—221, and by R. Hartmann, *Das Šúfitum nach al-Kuschairi*, p. 44 foll.

2) According to the *Nujúm*, his death took place at Naysabúr while he was engaged in prayer (cf. the final words of Dhahabí's notice); but the *Nafahát* states that he was buried at Tús. Before his death he said, "Every one whose bier is carried past my tomb will be forgiven." Consequently the people of Tús used to bring their dead to his tomb and halt beside it for a time and then move on.

3) P. 323 of my translation.

the attitude of prayer upon a blazing fire, which had no power to burn his face. <sup>1)</sup>

He must have travelled extensively. The *Kitáb al-Lumá'* records his meetings and conversations with Šúfis in many parts of the Muḥammadan empire, *e.g.*, Bašra, Baghdád, Damascus, Ramla, Antioch, Tyre, Atrábulus, Raḥbat Málik b. Tawq, Cairo, Dimyát, Bistám, Tustar, and Tabríz. Probably the duties of a spiritual director were not congenial to him. It is interesting, however, to observe that the only one of his pupils who attained to eminence, Abu 'l-Faḍl b. al-Ḥasan of Sarakhs, afterwards became the Sheykh of the famous Persian mystic, Abú Sa'íd b. Abi 'l-Khayr. <sup>2)</sup>

Sarráj explains (p. f, l. 1. foll.) that he wrote the *Kitáb al-Lumá'* at the request of a friend, whose name he does not mention. His purpose in writing it was to set forth the true principles of Šúfism and to show by argument that they agree with, and are confirmed by, the doctrines of the Koran and the Apostolic Traditions; that they involve imitation of the Prophet and his Companions as well as conformity with the religious practice of pious Moslems. The work, therefore, is avowedly apologetic and controversial in character. Its contents are fully detailed in the Abstract, but a brief analysis will not be out of place here.

1) *Tadh. al-Awliyá*, II, 183, 3; *Nafahát*, 320, 2.

2) *Nafahát*, 320, 18.

Pages	
٤-١	Names of the persons by whom the <i>Kitáb al-Luma'</i> was transmitted to the anonymous editor. Doxology. The author's preface.
٢٠-٤	CHAPTERS I—IX. The relation of Şúfism to Islam. Traditionists, jurists, and Şúfis. Peculiar characteristics of the Şúfis. Their doctrine derived from the Koran and the Traditions of the Prophet.
٢٢-٢٠	CHAPTERS X—XI. Origin of the name 'Şúfi'.
٢٨-٢٢	CHAPTERS XII—XIV. Şúfism the esoteric science of Islam. Its nature, meaning, and derivation.
٤١-٢٨	CHAPTERS XV—XVIII. Unification ( <i>tawhíd</i> ) and Gnosis ( <i>ma'rifat</i> ).
٧٢-٤١	CHAPTERS XIX—XXXVII. The mystical stations ( <i>maqámát</i> ) and states ( <i>ahwál</i> ).
٩٢-٧٢	CHAPTERS XXXVIII—XLVI. The hidden meanings of the Koran and how they are interpreted by the Şúfis.
١٠٤-٩٢	CHAPTERS XLVII—L. Imitation of the Prophet. His character and virtues.
١١٩-١٠٤	CHAPTERS LI—LV. The Şúfistic method of interpretation of the Koran and the Traditions, with examples.
١٤١-١١٩	CHAPTERS LVI—LXII. The Companions of the Prophet regarded as patterns of the mystic life. Abú Bakr, 'Umar, 'Uthmán, 'Alí, the Ahl al-Şuffát and the other Companions.
٢١١-١٤١	CHAPTERS LXIII—LXXXVIII. The manners ( <i>ádáb</i> ) of the Şúfis: in their ablutions, in prayer, almsgiving, fasting, pilgrimage, social intercourse, mystical discussions, meals and entertainments,



Pages

- ecstasy, dress, travelling, begging, earning a livelihood, marriage, sitting alone or in company, hunger, and sickness; the manners of Sheykh's, disciples, and hermits; their manners in friendship and in the hour of death.
- ٢٢٢-٢١١ CHAPTER LXXXIX. The different answers given by Şúfis on many points of mystical doctrine.
- ٢٤١-٢٢٢ CHAPTER XC. Letters, or parts of letters, written by Şúfis to one another.
- ٢٤٦-٢٤١ CHAPTER XCI. Specimens of the introductions (*şudúr*) of Şúfistic epistles.
- ٢٥٧-٢٤٦ CHAPTER XCII. Specimens of Şúfistic poetry.
- ٢٦٢-٢٥٧ CHAPTER XCIII. Prayers and invocations to God.
- ٢٦٧-٢٦٢ CHAPTER XCIV. The precepts (*waşáyá*) given by Şúfis to one another.
- ٢٠٠-٢٦٧ CHAPTERS XCV—CVI. Audition (*samá<sup>c</sup>*).
- ٢١٤-٢٠٠ CHAPTERS CVII—CXII. Ecstasy (*wajd*).
- ٢٢٢-٢١٥ CHAPTERS CXIII—CXVIII. Miracles (*karámát*).
- ٢٧٤-٢٢٢ CHAPTERS CXIX—CXX. Explanation of Şúfistic technical terms.
- ٤٠٩-٢٧٥ CHAPTERS CXXI—CXXXII. Explanation of the ecstatic expressions (*shaṭḥiyyát*) used by Şúfis.
- ٤٢٥-٤٠٩ CHAPTERS CXXXIII—CLII. Account of the erroneous doctrines held by certain Şúfis.

The *Kitáb al-Lumá'* can hardly be called an original work in the sense that it deals with the author's theories and speculations on the subject of Šúfism. In the main he confines himself to recording and interpreting the spoken or written words of his predecessors, and he rebukes contemporary writers for the ostentatious discussions in which they indulged. From the historical point of view, his reserve is welcome. It throws into sharp relief the invaluable collection of documents which he has brought together and arranged, documents that are in many instances nowhere else to be found, illustrating the early development of Islamic mysticism and enabling us to study its language, ideas, and methods during the critical time of adolescence. Considering the variety of topics which the author has managed to include in a comparatively short treatise, we can easily forgive him for having often suppressed the *isnáds* and abbreviated the text of traditions and anecdotes; but if he had allowed himself a freer hand in exposition, his book would be even more instructive than it is. There are many passages which only a Šúfí could explain adequately.

Its compendious style, the wide range of its subject-matter, and the writer's close adherence to his authorities do not permit such a systematic and exhaustive analysis of mystical doctrines as we find, for example, in the *Qút al-qulúb* of Abú Tálíb al-Makkí. The nineteen chapters on 'states' (*ahwál*) and 'stations' (*m qámát*) occupy a little over thirty pages in the present edition — about half the space which Abú Tálíb devotes to the single *maqám* of 'trust in God' (*tawakkul*). Here as well as in other sections of his work Sarráj adopts an artificial scheme of classification by triads, which is characteristic of this kind of Šúfí literature. On the whole, however, it may be claimed for him that his readers will obtain a clear notion, uncomplicated by elaborate details, of what is most important for them to understand. Without attempting a complete

review, I would mention as especially novel or noteworthy the chapters on Śūfistic interpretation (*istinbāt*) of the Koran and the Ḥadīth; those on audition and ecstasy, which embody excerpts from the lost *Kitāb al-wajd* of Abū Saʿīd b. al-Aʿrābī and have been utilised by Ghazzālī in the *Iḥyāʾ*; the seventy pages on 'manners', treating of the ritual and social aspects of Śūfism; the interesting selection of poems and epistles; the large vocabulary of technical terms; the specimens of *shathīyyāt* with explanations partly derived from Junayd's commentary on the ecstatic sayings that were attributed to Abū Yazīd al-Biṣṭāmī; and the final chapters on errors of mystical doctrine. I have already published the text and translation of certain passages relating to the conception of *fanā* in an article entitled "The Goal of Muḥammadan Mysticism" (*J. R. A. S.* for 1913, p. 55 foll.)

As regards the word 'Śūfī', it is remarkable that Sarrāj favours (not on linguistic grounds, however) the now accepted derivation from *ṣūf*. He tells us that, according to some, 'Śūfī' was a modern designation invented by the people of Baghdād. This statement, though he naturally rejects it, does in all probability give a true account of the origin of the name.

Notwithstanding that Sarrāj takes for granted the reality of the higher mystical experiences and is eager to justify the apparent blasphemies uttered by many Śūfīs at such moments, he constantly appeals to the Koran and the Apostolic Traditions as the supreme arbiters which every Śūfī must recognise. If we admit his principles of interpretation, we cannot deny his orthodoxy. *Fanā* itself, as defined by him, means nothing more than realisation of the Divine Unity (*tawḥīd*) and is in logical harmony with Islamic monotheism. Whether this view indicates that the *fanā* theory, as Professor Margoliouth has contended,<sup>1)</sup> was simply evolved

1) *The Early Development of Mohammedanism*, p. 199.

from *tawhīd*, or whether it represents the result of impregnation of the monotheistic idea by foreign influences, is a difficult question. We cannot yet decide with certainty, but the evidence, so far as it goes, seems to me to render the latter hypothesis more probable.<sup>1)</sup> Sarrāj denounces *ḥulūl* and other heretical forms of the *fanā* doctrine. While disapproving of excessive asceticism, he enjoins the strictest obedience to the sacred law. The Šūfī (he says) differs from the ordinary Moslem only in laying greater stress upon the inward religious life of which the formal acts of worship are an outward expression.

Sarrāj was closely associated with Ibn Sálīm (Abu 'l-Hasan Aḥmad b. Muḥammad)<sup>2)</sup> of Baṣra, who, "though extremely orthodox in some respects, was opposed to certain fundamental articles of the Sunna".<sup>3)</sup> This Ibn Sálīm was the son of Abū 'Abdallah b. Sálīm; and their followers, a group of theologians known as the Sálīmīs, occupied an advanced position on the left wing of the mystical movement, as appears from the fact that they sympathised with Ḥallāj and defended his orthodoxy.<sup>4)</sup> From the account of their tenets given by 'Abd-al-Qádir al-Jílání in his *Ghunya*<sup>5)</sup> we might assert with confidence that Sarrāj cannot have been a member of the school. None of the heresies there enumerated occurs in the *Luma'*, and on the last page of his book Sarrāj declares that the spirit dies like the body, a state-

1) Cf. my *Mystics of Islam*, p. 16 foll.

2) See under Ibn Sálīm in the List of Authorities.

3) *Shadharát al-Dhahab*, I, 172a (citation from the *Ibar* of Dhahabí). Possibly these words refer to Ibn Sálīm the Elder. Muḥammadan writers frequently fail to distinguish between the father and the son.

4) Concerning the Sálīmīs and their doctrines see Goldziher, *Die dogmatische Partei der Sálīmijja*, ZDMG. vol. 61, p. 73 foll.; Amedroz in *JRAS*, for 1912, p. 573 foll.; and Massignon, *Kitáb al-Tawásin*, Index under Sálīmīyah.

5) Goldziher, *loc. cit.* p. 77.

ment which is at variance with the Sálímí belief in its immortality.<sup>1)</sup> On the other hand, it would be absurd to suppose that each individual Sálímí embraced all the heresies in 'Abd al-Qádir's list. That Ibn Sálím himself did so is most unlikely in view of the respect shown to him by Sarráj and the friendly intercourse that was maintained between them. Moreover, Sarráj on several occasions quotes sayings and verses by Halláj, whom he seems to have regarded as a profound Unitarian (cf. 303, 20 foll.). But though he agreed with the Sálímís on this point, I doubt whether any trace of their peculiar doctrines can be discovered in the *Luma'*. A follower of Ibn Sálím would scarcely have twitted his leader with excusing in Sahl b. 'Abdallah (the Sheykh of Abú 'Abdallah b. Sálím) what he condemned in Abú Yazíd al-Bisṭāmí, nor would he have described Sahl as "the Imám of Ibn Sálím and the most excellent of mankind *in his opinion*" (394, 12 foll.). It is a striking circumstance that two of the three oldest surviving Arabic treatises on Šúfism were directly influenced by Ibn Sálím. In the *Luma'* his personality stands out conspicuously amongst the author's contemporaries, and the *Qút al-qulúb* is the work of his pupil, Abú Ṭálib al-Makkí, whom the Sálímís justly claim as one of themselves.

Sarráj obtained his materials partly from books and partly from oral tradition, but the information which he gives us concerning his sources is by no means complete.

The following books are cited:

1. A History of Mecca (أخبار مكة), possibly the work of Azraqí (22, 12).
2. The *Kitáb al-musháhadat* by 'Amr b. 'Uthmán al-Makkí (69, 12 and 117, 8).

---

1) Cf. Massignon, *Kitáb al-Tawásin*, p. 136, n. 2.

3. The *Kitāb al-Sunan* by Abú Dāwūd al-Sijistānī (139, 13).
4. A work on the rules of prayer (*adab al-ṣalāt*) by Abú Saʿīd al-Kharrāz (153, 7).
5. A book of which the title is not mentioned, by Abú Turāb al-Nakhshabī (205, 19).
6. The *Kitāb al-munājāt* by Junayd (259, 2).
7. The *Kitāb al-wajd* by Abú Saʿīd b. al-Aʿrābī (308, 5; 310, 1; 314, 17).
8. The *Kitāb maʿrifat al-maʿrifat* by Ibrāhīm al-Khawwāṣ (362, 14).
9. A commentary by Junayd on the ecstatic expressions (*shaṭhiyyāt*) attributed to Abú Yazīd al-Bisṭāmī (381, 2; 382, 5, etc.).

The persons cited as authorities at first hand are forty in number, all being Ṣūfīs with a single exception — the celebrated philologist Ibn Khālawayh. Most of them are unknown, but the list includes several mystics of eminence, e. g. Duqqī, Abu ʿl-Ḥasan al-Ḥuṣrī, Jaʿfar al-Khuldī, Abú ʿAmr b. Nujayd, Abú ʿAbdallah al-Rūdhabārī, Abu ʿl-Ḥasan b. Sālīm, and Abu ʿl-Ḥusayn al-Sīrawānī. The names of the forty in alphabetical order, together with some biographical details and references, are printed below, and those most frequently cited are marked with an asterisk.

## LIST OF AUTHORITIES.

### Abbreviations: <sup>1)</sup>

- A = *Ansáb* of Sam<sup>ʿ</sup>ání (Gibb Memorial Series, vol. XX).  
H = *Hilyat al-Awliyá* of Abú Nu<sup>ʿ</sup>aym al-Iṣbahání, Leyden MS. 311b and 311a Warn.  
K = *Kashf al-Mahjúb* of Hujwírí, my translation (Gibb Memorial Series, vol. XVII).  
N = *Nafahát al-Uns* of Jámí, ed. by Nassau Lees (Calcutta, 1859). The figures cited refer to the numbered biographies, not to the pages.  
Q = Qushayrí's *Risála* (Cairo, 1318 A. H.).  
Sh = Sha<sup>ʿ</sup>rání's *Ṭabaqát al-Kubrá* (Cairo, 1299 A. H.).  
TA = *Tadhkirat al-Awliyá* of Faríduddín ʿAṭṭár, ed. by me in *Persian Historical Texts*, vols. III and V (1905—1907).  
TS = *Ṭabaqát al-Ṣúfiyya* of Abú ʿAbd al-Raḥmán al-Sulamí, British Museum, Add. 18520.  
Y = Yáqút, *Mu<sup>ʿ</sup>jam al-Buldán*, ed. by Wüstenfeld (1866—1873).

---

ʿAkkí, Abu 'l-Ṭayyib Aḥmad b. Muqátíl al-Baghdádí.

A 397a penult. قال ابو نصر السراج صاحب المصنف ثا ابو الطيب  
العكبي بعكا

This quotation does not occur in the *Luma<sup>ʿ</sup>*, but Sam<sup>ʿ</sup>ání may have found it in another work by Sarráj.

---

<sup>1)</sup> In referring to MSS. I have used the italicised letters *a* and *b* to denote the two pages which face each other when the MS. lies open before the reader, *a* being on his right hand and *b* on his left. According to the method commonly adopted *a* and *b* denote the front and back of the same leaf. Therefore the figures of the references given below are always one page ahead of the ordinary reckoning. For example, 200a = 199b and 200b = 200a.

‘Akkí reports a description of Shiblí’s behaviour on his deathbed, derived from his famulus, Bundár al-Dínawarí, whom ‘Akkí met on the same day in the house of Ja‘far al-Khuldí (104, 6); part of a letter written to Ja‘far al-Khuldí by Abu ‘l-Khayr al-Tínátí (236, 13); an account derived from Ja‘far al-Khuldí of the way in which Abu ‘l-Ḥusayn b. Zírí, a pupil of Junayd, expressed his approval or disapproval of *samā‘* (272, 13); an ecstasy of Shiblí which he witnessed (282, 17).

The author relates that ‘Akkí showed him a list that he had compiled of persons who recovered their lost property by means of a prayer which Ja‘far al-Khuldí used for that purpose (317, 6).

‘*Alawí*, Ḥamza b. ‘Abdallah. N. 64.

A pupil of Abu ‘l-Khayr al-Tínátí (ob. 349 A. H.). Speaking from personal experience, he vouches for his master’s telepathic powers (317, 8).

‘*Alawí*, Yahyá b. al-Riḍá.

He related at Baghdád, and copied for the author with his own hand, an anecdote of the Ṣúfí Abú Ḥulmán (289, 7).

‘*Aṣḍ’idí*, Ṭalḥat al-Baṣrí.

He related at Baṣra an anecdote of Sahl b. ‘Abdallah al-Tustarí which he derived from one of Sahl’s disciples (330, 8). The name of the disciple is defectively written in the MSS. and cannot be ascertained.

*Bániyási*, Muḥammad b. Ma‘bad.

He relates a story of al-Kurdí al-Ṣúfí (203, 5).

*Baṣrí*, Aḥmad b. Muḥammad.

Possibly identical with Abu ‘l-Ḥasan Aḥmad b. Muḥammad b. Sálím of Baṣra (see under *Ibn Sálím*).<sup>1</sup> He reports a saying of al-Jalájilí al-Baṣrí (143, 14).

<sup>1</sup>) The author uses the name Abu ‘l-Ḥasan Muḥammad b. Aḥmad (which is a mistake for Aḥmad b. Muḥammad) in reference to Ibn Sálím (292, 11).



*Baṣrī*, Abu 'l-Ḥusayn.

He may, perhaps, be Abu 'l-Ḥasan al-Ḥuṣrī of Baṣra (see under *Ḥuṣrī*). He reports, as eye-witness, a miracle that was granted to a negro *faqīr*, at 'Abbādān (316, 8).

*Baṣrī*, Ṭalḥat al-'Aṣā'idī. See *'Aṣa'idī*.

*Bayrūtī*, Abū Bakr, Aḥmad b. Ibrāhīm al-Mu'addib.

He recited to the author at Cairo some verses by Ibrāhīm al-Khawwās (250, 1).

*Bisṭāmī*, Ṭayfūr b. 'Īsā.

He reports two sayings of the celebrated Abū Yazīd al-Bisṭāmī on the authority of Mūsā b. 'Īsā al-Bisṭāmī (known as 'Umayy), who heard them from his father. He describes the poverty in which Abū Yazīd died (188, 12).

*Ibn Dillawayh*, <sup>1)</sup> Aḥmad.

He reports a saying of Abū 'Imrān al-Ṭabaristānī (171, 13).

*Dinawarī*, Abū 'Abdallah al-Khayyāt.

His *waṣīyyat* to the author (265, 11).

*Dinawarī*, 'Īsā al-Qaṣṣār.

He was the famulus of Shiblī (148, 7). He reports a saying of Ruwaym (189, 8). A saying by him on hunger (202, 14). He witnessed the removal of Ḥallāj from prison to the place of execution (24<sup>th</sup> of Dhu 'l-Qa'da, 309 A. H.) and reports the last words which he uttered before his death. (303, 20).

*Dinawarī*, Muḥammad b. Dāwūd. See *Duqqī*.

*Dinawarī*, Abū Sa'īd.

The author was present in his *majlis* at Aṭrābulus and gives the text of a prayer which he heard him pronounce on that occasion (260, 4).

---

<sup>1)</sup> For the name Dillawayh (Dillūya) or .Dallawayh see Nöldeke, *Persische Studien*, S. B. W. A. 1888, vol. 116, part I, p. 403. Zakariyyā b. Dillawayh of Naysābūr (ob. 294 A. H.) is noticed in N. 77, where the text has ذَكْوِيَّة.

\**Duqqí*, Abú Bakr Muḥammad b. Dáwúd al-Dínawarí. TS. 103*b*. Q. 33. N. 229. Sh. I, 158. A. 228*a*, 24.

Originally of Dínawar, he resided for some time at Baghdád and finally settled at Damascus, where he died in 359 or 360 A. H. He was a pupil of Abú Bakr al-Zaqqáq the Elder (see the List of Šúfis given below) and Abú ‘Abdallah b. al-Jallá (Q. 24. Sh. I, 116. N. 112). That Duqqí, to whom there are eighteen references in the *Luma‘*, was a trustworthy reporter may be judged from the fact that he made a special journey from Syria to the Hījáz in order to hear from the lips of Abú Bakr al-Kattání the true version of an anecdote concerning the latter (178, 18). He relates sayings and anecdotes of Jarirí, Abú Bakr al-Farghání, <sup>1)</sup> Abú Bakr al-Kattání, Ibn al-Jallá, Abú Bakr al-Zaqqáq, Abu ‘l-Ḥusayn al-Darráj, and verses of Abú ‘Alí al-Rúdhábárí. He also describes the hunger which he endured at Mecca (170, 6) and tells the story of the slave whose sweet voice was the death of his master’s camels (270, 3). <sup>2)</sup> The author mentions, several times, that he received information from Duqqí at Damascus.

*Farrá*, Muḥammad b. Aḥmad b. Ḥamdún. TS. 117*b*. N. 231. Sh. I, 166 (where *الفراد* is a mistake for *الفرء*).

His *kunya* is Abú Bakr. N. gives his name as Aḥmad b. Ḥamdún, which is incorrect. He was an eminent Šúfí of Naysábúr and died in 370 A. H. He reports a saying of ‘Abd al-Raḥmán al-Fárisí (40, 5).

*Ḥimṣí*, Qays b. ‘Umar.

He relates an anecdote of Abu ‘l-Qásim b. Marwán al-Naháwandí (288, 16).

1) Generally known as Abú Bakr al-Wásiṭí (Q. 29. K. 154. TA. II, 265. Sh. I. 132. N. 212).

2) See K. 399, where the same story is told on the authority of Ibráhím al-Khawwás.

*Huṣṣrī*, Abu 'l-Ḥasan. TS. 114a. Q. 35. K. 160. TA. II, 288. N. 290. Sh. I, 164.

Died 371 A. H. A native of Baṣra but resided at Baghdād. He was a pupil of Shiblī, two of whose sayings he reports (396, 8; 398, 6). Sarrāj quotes six sayings by Ḥuṣṣrī, including a definition of 'Ṣūfī' (28, 2) and a summary of the principles of Ṣūfism (218, 1).

*Ibn Fābān*, Abū 'Abdallāh Aḥmad.

He relates an anecdote of Shiblī, whose house he visited (395, 18).

*Ibn Khālawayh*, Abū 'Abdallāh al-Ḥusayn.

The well-known grammarian (Brockelmann, I, 125). He died in 370 A. H. He reports from Ibn al-Anbārī (Brockelmann, I, 119) fourteen verses of Ka'b b. Zuhayr's ode beginning with the words *Bānat Su'ād* (275, 8).<sup>1</sup>

*Khayyāt*, Abū Ḥafṣ 'Umar.

He reports Abū Bakr b. al-Mu'allim, who related to him at Antioch how, after sixty years, he was called upon to pronounce the Moslem profession of faith (207, 21).

\**Khuldī*, Ja'far b. Muḥammad b. Nuṣayr. Q. 33. K. 156. TA. II, 283. N. 278. Sh. I, 156. A. 205b, 13.

A native of Baghdād, pupil of Junayd and Ibrāhīm al-Khawwāṣ. He died in 348 A. H.

He reports Junayd and through him Sarī al-Saqatī (seven references). A story of his own pilgrimage to Mecca (168, 13). A manuscript in his handwriting is mentioned as the authority for an anecdote of Junayd (204, 5) and for an extract from a letter written by a certain Sheykh (237, 14). The author's use of the words *فما قرأت عليه* (251, 2; 306, 5; 434, 10) shows that in these cases he obtained from Ja'far al-Khuldī a personal assurance that the tradition was accurate.

<sup>1</sup> The word *بانشاد* (275, 9) is an obvious misprint for *باستاد*.

***Malatī, ʿUmar.***

He reports to the author at Antioch the reply which he received from a certain Sheykh whom he had asked to pray for him (261, 17).

***Muḥallab, Abū Muḥammad b. Aḥmad b. Marzūq al-Miṣrī.***

He associated with Abū Bakr b. Ṭāhir al-Abḥarī, who died *circa* 330 A. H. (N. p. 207, l. 4 foll.). He relates that Abū Muḥammad al-Murtaʿish of Naysābūr on his deathbed (*ob.* 328 A. H.) enjoined him to pay the debts which he (Murtaʿish) had contracted (266, 2).

***Abn Nuḡayḍ, Abū ʿAmr Ismāʿīl.*** TS. 105*a*. Q. 34. TA. II, 262. N. 281. Sh. I, 159.

Died in 366 A. H. He was the maternal grandfather of Abū ʿAbd al-Raḥmān al-Sulamī and the pupil of Abū ʿUthmān al-Ḥīrī of Naysābur. He reports three sayings of Abū ʿUthmān al-Ḥīrī.<sup>1)</sup>

***Rāzī, Abū ʿAbdallāh Ḥusayn b. Aḥmad.***

He reports (316, 12) a story told by Abū Sulaymān al-Khawwāṣ, a Maghribī, who died at Damascus and was contemporary with Abū ʿl-Khayr al-Tinātī (*ob.* 349 A. H.). See N. 286, where the same story is related.

***Rāzī, Ḥusayn b. ʿAbdallāh.***

He reports (215, 20) a saying of Abū Bakr ʿAbdallāh b. Ṭāhir al-Abḥarī who died *circa* 330 A. H.

***Rūdḥabārī, Abū ʿAbdallāh Aḥmad b. ʿAṭā.*** TS. 115*b*. Q. 35. N. 328. Sh. I, 164.

He lived at Ṣūr and died there in 369 A. H. He was a nephew (son of the sister) of Abū ʿAlī al-Rūdḥabārī (*ob.* 322 A. H.). He tells an anecdote of his uncle (185, 14) and recites some verses by him (249, 10). He relates

1) In the *Lumāʿ* his name is given as Saʿīd b. ʿUthmān al-Ḥīrī (al-Rāzī), but according to all other authorities it is Saʿīd b. Ismāʿīl. He was originally a native of Rayy.

that one night his prayer for forgiveness was answered by a heavenly voice (316, 17). The author states that Abú 'Abdallah al-Rúdhábári <sup>1)</sup> wrote an impromptu letter in his presence at Ramla, begging the owner of a slave-girl, who was famed for her singing, to permit the author and his companions to hear her performance (234, 6).

\**Ibn Sálím*, Abu 'l-Ḥasan Aḥmad b. Muḥammad. Dhahabí, *Ta'rikh al-Islám* (British Museum, Or. 48, 71a) cited in *Notes on some Šúfi Lives* by H. F. Amedroz in *JRAS* for 1912, p. 573, note 2. *Shadharát al-Dhahab*, I, 172a. He is the son of Abú 'Abdallah Muḥammad b. Sálím <sup>2)</sup> of Bašra (TS. 95b. H. II, 321b. N. 124. Sh. I, 154), who was a pupil of Sahl b. 'Abdallah al-Tustarí and founder of a school of mystical theologians known after him as the Sálímís (*al-Sálimiyya*). <sup>3)</sup> *Ibn Sálím Senior* died in 297 A. H. <sup>4)</sup> He is often confused with his son, the subject of the present notice, who died *circa* 360 A. H. Thus the author of the *Luma'* records (177, 21) a statement by *Ibn Sálím Junior* that he associated with Sahl b. 'Abdallah for a period of sixty years. Evidently this refers to his father and, as it happens, the mistake is corrected in a later passage (292, 11). Again, it must have been *Ibn Sálím Senior* who had the conversation with Sahl which is reported by *Ibn Sálím Junior* as a personal experience (293, 2).

1) The text has Abú 'Alí al-Rúdhábári, but the reading of B is correct.

2) Muḥammad b. Aḥmad b. Sálím, according to Abú 'Abd al-Raḥmán al-Sulamí, Abú Nu'aym al-Iṣbahání and Sam'ání.

3) See p. X above.

4) The passage cited by Dhahabí from the *Hilyat al-Awliyá* of Abú Nu'aym (ob. 430 A. H.) makes the latter say that he was born before the death of *Ibn Sálím the Elder*, which is absurd. The correct reading of the text after the words *وحافظ كلامه* (*JRAS*, 1912, p. 574, l. 7 of the Arabic text) is: سلك مسلک استاده سهل وابنه أبو الحسن ادركته وله اصحاب ينسبون اليه (H. II, 321b).

Abu 'l-Ḥasan b. Sálím is cited as authority for several anecdotes and sayings of Sahl b. 'Abdallah, and in about half of these instances it is expressly mentioned that his information was obtained from his father. If he and Aḥmad b. Muḥammad al-Baṣrī (143, 14) are the same person, he also reports a saying of al-Jalājilī of Baṣra, concerning whom nothing is known.

Sarrāj was intimately acquainted with Ibn Sálím. He was present in his *majlis* at Baṣra (195, 18; 390, 12; 394, 8); he reports conversations with him (319, 2; 326, 17, 390, 12) and a considerable number of his sayings (116, 9; 152, 13; 202, 9; 219, 2; 223, 3; 315, 12—316, 2; 417, 17).

*Ṣayrafi*, Abu 'l-Ḥasan 'Alī b. Muḥammad.

Apparently identical with Abu 'l-Ḥasan 'Alī b. Bundār b. al-Ḥusayn al-Ṣayrafi of Naysábūr, who associated with Ruwaym and died in 359 A.H. (Q 34, N. 118, Sh. I, 165). He reports a saying of Ruwaym (288, 12).

*Shimshāṭī*, Abú Ḥafṣ 'Umar.

He recited some verses by Ibráhīm al-Khawwās to the author at Ramla (250, 8).

*Shirāzī*, Abu 'l-Ṭayyib.

He reports a saying of one of his Sheykhṣ (342, 17).

*Sirawání*, Abu 'l-Ḥusayn. N. 336.

There are two Ṣúfis of this name: Abu 'l-Ḥusayn 'Alī b. Muḥammad al-Sirawání, a native of Sirawán in the Maghrib, who resided at Dimyāṭ (N. 283), and his pupil Abu 'l-Ḥusayn 'Alī b. Ja'far b. Dáwúd al-Sirawání al-Ṣaghír, who associated with Ibráhīm al-Khawwās in Egypt and afterwards settled at Mecca, where he died. Jámī says, on the authority of the *Ta'rikh al-Ṣúfiyya* of al-Sulamí, that al-Sirawání al-Ṣaghír lived to the age of a hundred and twenty-four. He is the person cited in the *Luma'*, for he is described as the *ṣāhib* of al-Khawwās.

He met Sarráj at Dimyát and related to him a saying of Junayd (285, 18).

*Ibn Sunayd*, Aḥmad b. Muḥammad.

Qāḍí of Dīnawar. He reports an anecdote of Ruwaym (163, 12).

*Şúrí*, Abú 'Alí b. Abí Khálid.

He recited to the author at Şúr some verses written by him to Abú 'Alí al-Rúḍhabarí and by the latter in reply to him (234, 14).

*Tallí*, <sup>1)</sup> Aḥmad b. Muḥammad.

He reported to the author at Antioch from his father, from Bishr (or 'Isá), a saying of Ishāq b. Ibráhīm al-Mawṣilí concerning the expert singer (271, 3).

*Tarasúsi*, Aḥmad.

He is probably Abú Bakr 'Alí b. Aḥmad al-Ṭarasúsi al-Ḥaramí, who associated with Ibráhīm b. Shaybān al-Qarmisíní (*ob.* 337 A.H.) and died in 364 A.H. at Mecca (N. 233). He reports from Ibráhīm b. Shaybān a story told by Ibráhīm al-Khawwāş (170, 14).

*Ṭúsi*, Abú Bakr Aḥmad b. Ja'far.

He reports a saying of Naşr b. al-Ḥammámí (48, 15) and relates to the author at Damascus an anecdote of Abú Ya'qúb al-Nahrajúrí, who died in 330 A. H. (203, 13).

\**Ibn 'Ulwán*, Abú 'Amr 'Abd al-Wáhid.

Fourteen references. He reports sayings and anecdotes of Junayd, whom he had met (116, 20), and a story of Abu 'l-Ḥusayn al-Núrí (193, 20). The author mentions twice that Ibn 'Ulwán communicated information to him at Raḥbat Málík b. Ṭawq.

\**Wajíhí*, Abú Bakr Aḥmad b. 'Alí.

Twenty-four references. He is called (293, 17) Aḥmad b. 'Alí al-Karají (or al-Karkhí), generally known as Wa-

1) Variant Ṭalḥí.

jihí. He reports Abú 'Alí al-Rúdhábárí (eleven references), Jarírí, Abú Bakr al-Zaqqáq, Ibn Mamlúla al-'Aṭṭár al-Dínawarí, Abú Ja'far al-Ṣaydalání, Ja'far al-Ṭayálisí al-Rází, and Muḥammad b. Yúsuf al-Banná. He relates anecdotes of Bunán al-Ḥammál, Ḥasan al-Qazzáz, and Mimshádh al-Dínawarí, and recites verses by Núrí.

*Zanjání*, Abú 'Amr.

He recited to the author at Tabríz some verses by Shiblí (251, 12).

About two hundred names of Ṣúfis are mentioned in the *Kitáb al-Lumá'*. Many of these are familiar and will be found in almost any Arabic or Persian 'Lives of the Saints'. On the other hand, a great proportion of them either do not occur in the published works of reference, or are recorded only in one or two of such works, or are not mentioned, to my knowledge, except in the *Lumá'*. In the hope that further information may be forthcoming, I append the names of those more or less obscure mystics, accompanied by a few notes which I have made while endeavouring to identify them. Names included in the List of Authorities are omitted from the following list, which is also arranged alphabetically.

---



## LIST OF ŞUFÍS.

1. 'Abdallah b. al-Ḥusayn (248, 15). 4<sup>th</sup> century.
2. 'Abd al-Raḥmān b. Aḥmad (325, 3). A *ṣāhib* of Sahl b. 'Abdallah of Tustar.
3. Abḥarī, Abú Bakr 'Abdallah b. Ṭāhir. Died 330 A. H. TS. 906. Q. 32. H. II, 315a, N. 223, Sh. I, 149.
4. Anmaṭī, Abú 'Umar (329, 20).
5. 'Aṭṭār al-Dīnawarī = Ibn Mamlūla.
6. 'Aṭṭār, Abú Ḥatīm (180, 17). Contemporary with Abú Turāb al-Nakhshabī (*ob.* 245 A. H.). Abú Sa'īd al-Kharrāz and Junayd were his pupils. N. 35.
7. 'Aṭūfī, Abū 'l-Ḥasan (205, 11). Contemporary with Abú 'Alī al-Rūdhabārī (*ob.* 322 A. H.).
8. Awlāsī, Abū 'l-Ḥārith. His name is Fayḍ b. al-Khaḍir. He was a pupil of Ibrāhīm b. Sa'd al-'Alawī (*ob. circa* 260 A. H.). N. 16.
9. Abū 'l-Azhar (325, 7). Contemporary with Abú Bakr al-Kattānī (*ob.* 322 A. H.).
10. Bannā, Muḥammad b. Yūsuf (325, 19). Author of many excellent works on Şufism. He travelled with Abú Turāb al-Nakhshabī (*ob.* 245 A. H.) and was the Sheykh of 'Alī b. Sahl al-Iṣbahānī (*ob.* 307 A. H.). N. 103. H. II, 328a.
11. Barāthī, Abú Shu'ayb (200, 3). He is described as one of the ancient Sheykhs of Baghdād. Junayd said that Abú Shu'ayb was the first who dwelt at Barāthā (a quarter of Baghdād) in a *kúkhi*, or hut made of

rushes, and devoted himself to asceticism. His wife, Jawhara, died in 170 A. H. (*Nujūm*, ed. by Juynboll, I, 460). H. II, 304*b*, gives the same anecdote which is related here.

12. Bārīzī, Abū Bakr (207, 6; 264, 4).
13. Baṣrī, Aḥmad b. al-Ḥusayn (248, 15). Contemporary with Junayd.
14. Bunān al-Ḥammāl al-Miṣrī. Died 316 A. H. Q. 28. N. 184. Sh. I, 130.
15. Ibn Bunān al-Miṣrī (193, 18; 209, 20). A pupil of Abū Saʿīd al-Kharrāz (*ob.* 277 or 286 A. H.). Notices of him under the name of Abu 'l-Ḥusayn b. Bunān <sup>1)</sup> occur in TS. 90*a*, H. II, 317*b*, Q. 32, and N. 271.
16. Bundār b. al-Ḥusayn. A pupil of Shiblī. He was a native of Shīrāz but resided at Arrajān, <sup>2)</sup> where he died in 353 A. H. H. II, 323*a*. Q. 34. Sh. I, 161. N. 280.
17. Busrī, Abū 'Ubayd. A pupil of Abū Turāb al-Nakhshabī (*ob.* 245 A. H.) Q. 26. A. 81*b*, 5. N. 114. Y. I, 621, 8. Sh. I, 118.
18. Dāmaghānī, al-Ḥasan <sup>3)</sup> b. 'Alī b. Ḥayawayh. <sup>4)</sup>
19. Darrāj, Abū Ja'far (194, 19).
20. Darrāj, Abū 'l-Ḥusayn, of Baghdād. N. 207. Famulus of Ibrāhīm al-Khawwās. He had a brother, Bukayr al-Darrāj, who was also a Ṣūfī (N. 208). Abu 'l-Ḥusayn al-Darraj died in 320 A. H.

1) بُنَان in N. is a mistake for بَنَان.

2) الرجاني, the reading of B at 278, 7, is a mistake for الرَجَانِي.

3) Qushayrī has al-Ḥusayn. See 41, 9, note 8.

4) Examples of the name Ḥayawayh, which appears to be the correct reading here, are found in my MS. of the *Shadharāt al-Dhahab* (see *JRAS.* for 1899, p. 911, and for 1906, p. 797) I, 177*a*, 24, Abū 'l-Ḥasan Muḥammad b. 'Abd-allah b. Zakariyyā b. Ḥayawayh al-Naysābūrī al-Miṣrī al-Qāḍī (*ob.* 367 A. H.); I, 183*a*, 17, Abū Bakr Muḥammad b. Ḥayawayh al-Karkhī, the grammarian (*ob.* 373 A. H.); and I, 188*a*, 10, Abū 'Amr b. Ḥayawayh al-Khazzāz of Baghdād, the traditionist (*ob.* 382 A. H.).

21. Dínawarí, Abú Bakr al-Kisá'í = Kisá'í.
22. Dínawarí, Bakrán (210, 14). Contemporary with Shiblí.
23. Dínawarí, Bundár (104, 7). Famulus of Shiblí.
24. Dínawarí, Ḥasan al-Qazzáz = Qazzáz.
25. Ibn al-Farají = Abú Ja'far Muḥammad b. Ya'qúb al-Farají. A *ṣāhib* of Ḥarith al-Muḥāsibí (*ob.* 243 A.H.). Author of the *Kitāb al-wara'*, the *Kitāb ṣifāt al-murīdīn* and other works on Ṣūfism. H. II, 293b.
26. Farghání, Abú Bakr Muḥammad b. Músá (228, 10) = Abú Bakr al-Wásiṭí (*ob. circa* 320 A. H.). Q. 29. K. 154. TA II, 265. N. 212. Sh. I, 132.
27. Fárisí, 'Abd al-Raḥmán (40, 6). Contemporary with Muḥammad b. Aḥmad b. Ḥamdún al-Farrá (*ob.* 370 A.H.).
28. Fárisí, Abu 'l-Ḥusayn 'Alí b. Hind al-Qurashí (230, 2). He associated with Junayd and 'Amr b. 'Uthmán al-Makkí, but himself belonged to a younger generation. TS 92a. N. 272. Sh. I, 150.
29. Faṭḥ al-Mawṣilí. Died in 220 A. H. N. 25. Sh. I, 105.
30. Faṭḥ b. Shakhraf al-Marwazí (228, 6). Died in 273 A.H. N. 26.
31. Ibn al-Fuwaṭí (286, 1) <sup>1)</sup>. Contemporary with Abu 'l-Ḥusayn al-Darráj (*ob.* 320 A. H.).
32. Ghassání, Kulthúm (142, 13).
33. Ḥaddád, Abú Ja'far (332, 5). There are two Ṣūfis of this name: (1) Abú Ja'far al-Ḥaddád al-Kabír of Baghdád, who was contemporary with Junayd (*ob.* 298 A. H.) and Ruwaym (*ob.* 303 A. H.); and (2) Abú Ja'far b. Bukayr al-Ḥaddád al-Ṣaghír al-Miṣrí, a pupil of Abú Ja'far al-Ḥaddád the elder. At first sight it would seem that the former is referred to here, since he is described as having had a conversation with Abú Turáb, whom we should naturally

---

<sup>1)</sup> Fuwaṭí (not Qúṭí or Ghúṭí) seems to be the correct form of the *nisba*. Cf. N. p. 216, l. 2 and *JRAS.* for 1901, p. 708.

- identify with Abú Turáb al-Nakhshabí (*ob.* 245 A.H.), but in N. p. 190, l. 1 foll. the same story is told of Abú Ja'far al-Ḥaddád the younger, and it is expressly stated on the authority of 'Abdallah Anṣarí that the Abú Turáb in question is not Abú Turáb al-Nakhshabí<sup>1</sup>). N. 201.
34. Abu 'l-Ḥadíd (256, 13). Contemporary with Abú 'Abdallah al-Qurashí.
  35. Ibn Ḥamawayh, Abú Bakr Aḥmad (197, 12). A *ṣāliḥ* of Ṣubayḥí (*q. v.*)
  36. Ibn al-Ḥammámí, Naṣr (48, 17). Contemporary with Abú Bakr Aḥmad b. Ja'far al-Ṭúsí. See List of Authorities under Ṭúsí.
  37. Harawí, Abú Muḥammad (209, 12). Contemporary with Shiblí.
  38. Ḥasan, Sheykh (178, 4). He consorted for seventy years with Abú 'Abdallah al-Maghribí (*ob.* 299 A. H.).
  39. Haykalí, Abú 'Abdallah. Contemporary with Abú 'Abdallah al-Qurashí.
  40. Abú Ḥulmán ál-Šúfi (289, 8). A Persian, who resided at Damascus and gave his name to the sect of the Ḥulmánís, who are reckoned among the Ḥulúlis. Cf. *al-Farq bayna 'l-firaq*, p. 245, l. 3 foll., and K. 260.
  41. Ḥuṣrí, Abú 'Abdallah, of Baṣra. A pupil of Faṭḥ al-Mawṣilí (*ob.* 220 A. H.). N. 116.
  42. Iṣbahání, Sahl b. 'Alí b. Sahl. (48, 7). Apparently the son of 'Alí b. Sahl al-Iṣbahání (*ob.* 307 A. H.).
  43. Iṣṭakhrí, Abú 'Imrán (211, 6). Contemporary with Abú Turáb al-Nakhshabí (*ob.* 245 A. H.).
  44. Iṣṭakhrí, Yaḥyá (211, 8). Contemporary with Ibn 'Aṭá of Baghdád (*ob.* 309 A. H.).

---

<sup>1</sup>) On the other hand it is said in H. II, 310<sup>b</sup> that Abú Ja'far al-Ḥaddád *صاحب ابا تراب و اكابر العباد*.

45. Jabala, Sheykh (287, 5). A Maghribí, contemporary with Abú 'Abdallah Aḥmad b. Yaḥyá al-Jallá (*ob.* 306 A.H.).
46. Ja'far al-Mubārqa' (287, 11; 332, 11). Probably identical with Ja'far ibn al-Mubārqa' (N. 117), who was contemporary with Abú 'Abdallah al-Ḥuṣrī (*q. v.*).
47. Jalājilī, al-Baṣrī (143, 15)<sup>1</sup>). Contemporary with Aḥmad b. Muḥammad al-Baṣrī = Ibn Sálīm (see List of Authorities).
48. Ibn al-Karanbí, Abú Ja'far, of Baghdád<sup>2</sup>). Teacher of Junayd and pupil of Abú 'Abdallah b. Abí Ja'far al-Baráthí (H. II, 304*b*). H. II, 275*b*. N. 72.
49. Ibn al-Kátib, Abú 'Alí (206, 7). Q. 32. Sh. I, 148. N. 249.
50. Khawwás, Abú Sulaymán. N. 286. See under Rázi, Abú 'Abdallah Ḥusayn b. Aḥmad in the List of Authorities.
51. Kisá'í, Abú Bakr al-Dínawarí. A *ṣaḥīb* of Junayd, whom he predeceased. N. 135.
52. Ibn al-Kurríní. See Ibn al-Karanbí.
53. Magházilí, Abú 'Alí (281, 19). Contemporary with Shiblí.
54. Magházilí, Isháq (195, 14). Contemporary with Bishr b. al-Ḥārith al-Háfí (*ob.* 227 A. H.).
55. Magházilí, Abú Muḥammad (209, 9). Contemporary with Ja'far al-Khuldí (*ob.* 348 A. H.). Cited in TA II 46,20 and 84, 6.
56. Makkí, Abu 'l-Ḥasan of Baṣra (165, 22). One of the author's contemporaries. Ibn Sálīm refused to salute

1) This passage is cited by Qushayrī, 152, 11 foll.

2) Karanbí (cabbage-seller) is probably the correct form of the *nisba*, which appears in the MSS. of the *Luma'* as كرنبي and in the present edition as كرنبي. The reading كرنبي (*Ihya*, Búláq, 1289 A. H. IV, 345, 26) is certainly false. According to H. and N. the name of this Ṣúfī is Ābū Ja'far al-Karanbí but he is called Ibn al-Karanbí (N. p. 93, l. 2) in a story of him which also occurs in the *Luma'*, 337, 16 foll. Cf. the Introduction to *al-Hidāya 'ilā farā'id al-qulūb*, ed. by Dr. A. S. Yahuda, p. 108.

him, on the ground that he had made himself celebrated by his fasting.

57. Ibn Mamlúla al-<sup>ʿ</sup>Atṭár al-Dínawarí (201, 14). According to H. II, 327*a*, Muḥammad b. Ma<sup>ʿ</sup>rúf al-<sup>ʿ</sup>Atṭár, generally known as Mammúla, was the Imám of the congregational mosque. He heard Traditions from Yaḥyá b. Sa<sup>ʿ</sup>íd al-Qaṭṭán (*ob.* 198 A. H.) and Yazíd b. Hárún (*ob.* 206 A. H.). The Mosque of Mammúla b. Ma<sup>ʿ</sup>rúf is named after him.
58. Marandí, Ḥusayn b. Jibríl (238, 1).
59. Máraṣṭání, Ibráḥím. His full name is Abú Isháq Ibráḥím b. Aḥmad al-Máraṣṭání. He was a friend of Junayd. H. II, 308*a*, where the text is given of a letter written to him by Junayd.
60. Marwazí, <sup>ʿ</sup>Abdallah (178, 20). Contemporary with Abú <sup>ʿ</sup>Alí al-Ribáṭí (*q. v.*).
61. Ibn Masrúq, Abu 'l-<sup>ʿ</sup>Abbás Aḥmad b. Muḥammad al-Ṭúṣí. Died at Baghdád in 298 or 299 A. H. Q. 27. K. 146. N. 83. TA I, 115.
62. Ibn Masrúq, Muḥammad al-Baghdádí (297, 5). Contemporary with Junayd (K. 415). Probably the same as N°. 61.
63. Mimshádh al-Dínawarí. Died in 299 A. H. N. 88. TA II, 157. Sh. I, 135.
64. Ibn al-Miṣrí, Ḥusayn (198, 16). Contemporary with Junayd.
65. Ibn al-Mu<sup>ʿ</sup>allim, Abú Bakr (208, 1). See the List of Authorities under Khayyát.
66. Muḥammad b. Aḥmad, Abu 'l-Ḥasan (292, 11) = Aḥmad b. Muḥammad Abu 'l-Ḥasan = Ibn Sálím. See the List of Authorities.
67. Muḥammad b. Ismá<sup>ʿ</sup>íl (189, 9). Contemporary with Abú Bakr al-Kattání (*ob.* 322 A. H.).
68. Muḥammad b. Ya<sup>ʿ</sup>qúb (287, 11) = Ibn al-Farají.

69. Munádí, Abu 'l-Qásim, of Naysábúr. Contemporary with Abu 'l-Ḥasan al-Búshanjí of Naysábúr (*ob.* 347 or 348 A. H.). Q. 125, 4 from foot and 126, 3.
70. Muqrí, Abú 'Abdallah al-Rázi (149, 16) = Abú 'Abdallah b. al-Muqrí (191, 22). His full name is Abú 'Abdallah Muḥammad b. Aḥmad b. Muḥammad al-Muqrí. He died in 366 A. H. TS 118*a*. N. 332. Sh. i, 166.
71. Abu 'l-Musayyib (207, 11). Contemporary with Abu 'l-Ḥusayn al-Darráj (*ob.* 320 A. H.).
72. Mushtúlí, Abú 'Alí (158, 21). His full name is Abú 'Alí Ḥasan b. 'Alí b. Músá al-Mushtúlí. He was a pupil of Abú 'Alí b. al-Katib and Abú Ya'qúb al-Súsi. He died in 340 A. H. N. 250.
73. Ibn al-Muwaffaq, 'Alí, of Baghdád (290, 18). He met Dhu 'l-Nún al-Miṣrī (*ob.* 245 A. H.). He performed more than fifty pilgrimages to Mecca. H. II, 301*a*. N. 108.
74. Ibn al-Muwallad = Raqqí.
75. Muzayyin, Abu 'l-Ḥasan. Died in 328 A. H. Q. 32. N. 188.
76. Muzayyin al-Kabír = Abu 'l-Ḥasan al-Muzayyin. See A 528*a*, 3 from foot and foll. According to 'Abdallah Anṣarí (N. p. 180, l. 18 foll.) there were two Šúfis named Abu 'l-Ḥasan al-Muzayyin. The elder, known as Muzayyin al-Kabír, was a native of Baghdád and was buried there. The younger, known as Muzayyin al-Šaghír, was also a native of Baghdád, but was buried at Mecca. Sam'ání, on the other hand, says that Abu 'l-Ḥasan al-Muzayyin al-Kabír was buried at Mecca.
77. Muzayyin, Abú 'Uthmán (307, 20).
78. Naháwandí, Abu 'l-Qásim b. Marwán (288, 16). A *ṣāhib* of Abú Sa'íd al-Kharráz (*ob.* 277 or 286 A. H.).
79. Naṣbí, Abú 'Abdallah (190, 1).
80. Nassáj, Abú Muḥammad (399, 1). 4<sup>th</sup> century.

81. Nawribátí, Abú 'Alí (183, 7). Perhaps the same as Abú 'Alí al-Ribátí (*q. v.*).
82. Nibájí, Abú 'Abdallah (222, 12). His full name is Abú 'Abdallah Sa'id b. Yazíd al-Nibájí. He was contemporary with Dhu 'l-Nún (*ob.* 245 A. H.) and was one of the teachers of Aḥmad b. Abi 'l-Ḥawārí of Damascus (*ob.* 230 or 246 A. H.), who related anecdotes of him. H. II, 181*b.* A. 553*a.*, 6. N. 86.
83. Qalánisí, Abú 'Abdallah Aḥmad. He is said to have been the teacher of Junayd (175, 20), but this statement, which has been added by a corrector, is probably untrue. The answer given by him (176, 3) is ascribed in H. and in the *Kitáb al-Luma'* itself (217, 16) to Abú Aḥmad al-Qalánisí. H. II, 256*a* and N. 111, merely relate how he saved his life by keeping a vow which he had made that he would never eat elephant's flesh.
84. Qalánisí, Abú Aḥmad Muṣ'ab. He originally belonged to Merv but resided in Baghdád. Abú Sa'id b. al-A'rábí associated with him. He died in 290 A. H. at Mecca. H. II, 299*b.* N. 109.
85. Qannád, Abu 'l-Ḥasan 'Alí b. 'Abd al-Raḥím. He related sayings of Ḥusayn b. Manṣúr al-Ḥalláj (*ob.* 309 A. H.). A. 462*b.*, 13.
86. Qarawí, Abú Ja'far (216, 5). One of the MSS. has Farwí.
87. Qarmísíní, al-Muẓaffar (191, 8). He was a *ṣāḥib* of 'Abdallah b. Muḥammad al-Kharráz, who died before 320 A. H. Al-Muẓaffar died at Ramla (N. p. 113, l. 18). TS. 91*a.* Q. 32. N. 270. Sh. I, 150.
88. Qaṣṣáb, Abú Ja'far (205, 15). He resided at Ramla and was contemporary with Abú Sa'id al-Kharráz (*ob.* 277 or 286 A. H.).
89. Qaṣṣáb, Muḥammad b. 'Alí (24, 20). Teacher of Junayd.



90. Qaṣṣār, Muḥammad b. ʿAlī (199, 10). Probably these two names refer to the same person.
91. Qazzáz, Ḥasan al-Dinawarī. Contemporary with Mimshádh al-Dīnawarī (*ob.* 299 A. H.).
92. Qurashī, Abú ʿAbdallah. His full name is Abú ʿAbdallah Muḥammad b. Saʿīd al-Qurashī. H. II, 310*a*, where a passage is quoted from a book by him entitled *Sharḥ al-tawḥīd*.
93. Raqqí, Ibráhīm b. al-Muwallad. TS. and N. call him Abú Isháq Ibráhīm b. Aḥmad b. al-Muwallad. He died in 342 A. H. TS. 94*b*. H. II, 317*b*. N. 265. Sh. I, 153.
94. Ibn Razʿán (?), Abu ʿl-Ḥasan (297, 13).
95. Ribátī, ʿAbdallah (328, 16). Contemporary with Abú Ḥafṣ al-Ḥaddád of Naysábúr (*ob.* 271 A. H.).
96. Ribátī, Abú ʿAlī (178, 20). A *ṣāḥib* of ʿAbdallah al-Marwazī. Perhaps identical with Ibráhīm al-Ribátī of Herát (N. 18), who was a pupil of Ibráhīm Sitanbah (N. 17), the contemporary of Abú Yazīd al-Bisṭāmī (*ob.* 261 A. H.).
97. Ibn Rufayʿ al-Dimashqī (197, 20). Contemporary with Abú ʿAlī al-Rúdhábārī (*ob.* 322 A. H.).
98. Šáʿigh, Ibráhīm (205, 2). He associated with Abú Aḥmad al-Qalánisī (*ob.* 290 A. H.).
99. Šáʿigh, Yúsuf (197, 16). Abú Bakr al-Zaqqáq (*q. v.*) met him in Egypt.
100. Samarqandī, Muḥammad b. al-Faḍl = Muḥammad b. al-Faḍl al-Balkhī (*ob.* 319 A. H.). Q. 24. K. 140. TA. II, 87. N. 119. Sh. I, 117.
101. Šaydalání, Abú Jaʿfar, of Baghdád. He was contemporary with Junayd and was one of the teachers of Abú Saʿīd b. al-Aʿrábī. He died in Egypt. N. 197.
102. Sijzī, Abú ʿAbdallah (191, 22). He associated with Abú Ḥafṣ al-Ḥaddád (*ob.* 271 A. H.). TS. 57*b*. H. II,

- 313*b*. N. 115. Sh. I, 132 (where الشجرى is a mistake for السجري).
103. Sindí, Abú 'Alí. Abú Yazíd al-Bisṭámí (*ob.* 261 A. H.) learned from him the theory of *faná*. N. 43.
104. Šubayḥí, Abú 'Abdallah, of Bašra. He was a great ascetic and is said to have lived for thirty years in a cellar. H. gives his name as Abú 'Abdallah al-Ḥusayn b. 'Abdallah b. Bakr. Abú Nu'aym al-Išbahání (*ob.* 430 A. H.). says that his father was a *ṣāḥib* of Šubayḥí, before the latter left Bašra and settled at Sús. TS. 75*b*. H. II. 315*a*. N. 190. Sh. I, 136 (where الصنحي is a mistake for الصبيحي).
105. Sulamí, Aḥmad b. Muḥammad (185, 23). Contemporary with Abú 'Abdallah al-Ḥuṣrú (*q. v.*).
106. Sulamí, Ismá'il (332, 13). Contemporary with Abú Bakr al-Zaqqáq (*q. v.*).
107. Súsí, Abú Ya'qúb. He resided chiefly at Bašra and Ubulla. He was the teacher of Abú Ya'qúb al-Nahr-ajúrí (*ob.* 330 A. H.). N. 139.
108. Ṭabaristání, Abú 'Imrán (171, 15; 190, 16).
109. Ṭayálisí, Ja'far al-Rází. The *nisba* Ṭayálisí is conjectural. See notes at 288, 10; 336, 13; and 359, 6.
110. Ṭúsí, Abu 'l-'Abbás Aḥmad b. Muḥammad = Ibn Masrúq al-Ṭúsí.
111. Túsí, Muḥammad b. Maṣṣúr of Baghdád (183, 4). He was the teacher of Ibn Masrúq al-Ṭúsí, Abú Sa'íd al-Kharráz, and Junayd. N. 53.
112. 'Ukbarí, Abu 'l-Faraj (252, 10). Contemporary with Shiblí.
113. 'Umar b. Baḥr (260, 9). Contemporary with Shiblí.
114. Urmawí, al-Kurdí al-Šúfí. Perhaps identical with Abu 'l-Ḥusayn al-Urmawí (N. 295), who was contemporary with Abú 'Abdallah al-Rúḥabárí (*ob.* 369 A. H.).

115. Ibn Yazdāniyār, Abú Bakr al-Ḥusayn b. 'Alí, of Urmiya. He followed a 'path' of his own in Ṣūfism and came into conflict with Shiblī and other Sheykhs of 'Irāq whose doctrines he opposed. It is greatly to be regretted that the chapter which Sarraj devotes to him in the *Kitāb al-Luma'* is wanting in both MSS. See p. f.v. TS. 94a. Q. 32. N. 219. Sh. I, 151.
116. Zāhirābādhī, Abú Bakr (41, 10).
117. Zajjājī, Aḥmad b. Yūsuf (177, 3).
118. Zaqqāq, Abú Bakr. His full name is Abú Bakr Aḥmad b. Naṣr al-Zaqqāq al-Kabīr al-Miṣrī. He was a contemporary of Junayd. Amongst his pupils were Abú Bakr al-Zaqqāq al-Ṣaghīr of Baghdād and Abú Bakr al-Duqqī. Q. 25. N. 213. Sh. I, 117 (where الدقاق is a mistake for الزقاق).
119. Ibn Zīrī (194, 2) = Abu 'l-Ḥusayn b. Zīrī (272, 14). A ṣāḥib of Junayd.
120. Zurayq, Sheykh (287, 6). A Maghribī, contemporary with Abú 'Abdallāh b. al-Jallā (ob. 306 A. H.).
-

Until five years ago the *Kitāb al-Lumāʿ fi 'l-Taṣawwuf* (Hājji Khālifa, ed. Fluegel, V 331, N°. 11178) was known only by its title. Since then two copies have come to light, one of which belongs to Mr. A. G. Ellis, while the other has recently been acquired by the British Museum (Or. 7710). Owing to the kindness of Mr. Ellis, the former MS. has remained in my hands from the date when I began to prepare this edition until the last proof-sheets were corrected. The conditions under which the British Museum codex is accessible are not attractive to any one living at a distance from London, and I have to thank Dr. Barnett, Head of the Oriental Department, for the readiness with which he granted my request that he would allow me to have the MS. photographed. The photographs made by Mr. R. B. Fleming are so excellent that whatever inaccuracies may be found in the critical notes are probably due to me.

In the following description of these two MSS. I shall call Mr. Ellis's manuscript **A** and the British Museum manuscript **B**. They are similarly designated in the critical notes.

**A** contains 197 folios. The text of the *Kitāb al-Lumāʿ* (ff. 1a—193b) is preceded by a title-page, bearing the inscription كتاب اللع للسراج في التصوف as well as a number of memoranda (mostly illegible) by different hands. Following the title-page is a full table of contents, beginning باب البيان and ending باب في ذكر من غلط في الروح تمت عن علم التصوف النهرة بمحمد الله وعونه وبمنه والمحمد لله رب العالمين وصلى الله على سيدنا محمد وآله وسلم. The text is written with great distinctness, each page containing twenty-one lines, but diacritical points are left out frequently, and vowel-marks almost invariably.

**A** is dated the 10th of Rabīʿ II, 683 A. H. = June 26th, 1284 A. D. The name of the copyist, Aḥmad b. Muḥammad

al-Zāhirī, occurs at the end of three of the four *samāʿs* (A ff. 193b—196a) which he transcribed from a MS. dated the 7<sup>th</sup> of Shaʿbān, 566 A. H. = April 15<sup>th</sup>, 1171 A. D. This MS. is the original (الأصل) of which A is a copy.

A is superior to B in all respects but that of age. There can be few manuscripts of the 13<sup>th</sup> century that are so well preserved. The ink seems to have lost scarcely anything of its firm and glossy blackness, and nearly every word is as clear as if it had been written yesterday. The margins have been curtailed by the binder's knife and honeycombed here and there by worms, so that a small portion of the numerous marginal notes has disappeared. These notes afford evidence of careful collation not only with the *aṣl*, to which I have referred above, but also with other MSS. of the work<sup>1</sup>). In some cases the scribe has copied *samāʿs* (ff. 21b, 43a, 63b, 85b, 109a, 128b, 147b, 163b, 177b, 183a); on f. 139b he has supplied several words that were omitted in the *aṣl*. Most of the annotations, however, have been made by later hands; they are plentiful in the first half of the text but then become sparse. Unfortunately A has a lacuna (179a, last line) which probably covers between ten and fifteen folios, and B does not fill the gap. Five chapters have been wholly lost:

- (1) Concerning the accusation of infidelity brought against Abu 'l-Ḥusayn al-Nūrī in the presence of the Caliph.
- (2) Concerning Abū Ḥamza al-Ṣūfī<sup>2</sup>).
- (3) Concerning a number of Sheykhs who were charged with infidelity and persecuted.
- (4) Concerning Abū Bakr 'Alī b. al-Ḥusayn (*read* al-Ḥusayn b. 'Alī) b. Yazdāniyār.

<sup>1</sup>) This is attested by such phrases as بلغ مقابلة, بلغ مقابلة وفراة, بلغ مقابلة, قول بأصله فصّح ان شاء الله تعالى and بأصل معتد.

<sup>2</sup>) Probably Abū Ḥamza Muḥammad b. Ibrāhīm al-Baghdādī (*ob.* 289 A.H.).

(5) Concerning Muḥammad b. Músá al-Farḡhání and some of his sayings.

The beginning of a sixth chapter, in explanation of the sayings of Wásití <sup>1)</sup>, has also disappeared.

**B** (British Museum, Or. 7710) is dated Jumádá II, 548 A. H. = August—September 1153 A. D. The text, though worm-eaten in many places, is written clearly and remains, on the whole, in a tolerable state of preservation. **B** contains 243 folios. After the *Bismillah* there is an incomplete table of contents (2a—b). The text begins in the middle of a sentence (3a, l. 1) and concludes (242b, l. 4 foll.) with a passage on love (*maḥabbat*), which is now for the most part illegible and which does not occur in **A**. This passage, however, covers less than a page. The omissions in **B** are very serious; as compared with **A**, it is defective to the extent of over a third of the text. Its arrangement is chaotic. The correct order is given in the second column of the following table, which also shows what portions of the text are missing.

<b>A</b>	<b>B</b>
A, fol. 1a, ll. 2—10.	B, om.
A, fol. 1a, ll. 10—16.	B, fol. 3a, ll. 1—11.
A, fol. 1a, l. 17—fol. 5b, l. 7.	B, om.
A, fol. 5b, l. 7—fol. 6a, l. 9.	B, fol. 3b, l. 1—fol. 4a, last line.
A, fol. 6a, l. 9—fol. 10b, l. 1.	B, om.
A, fol. 10b, l. 1—fol. 16b, l. 1.	B, fol. 4b, l. 1—fol. 15a, last line.
A, fol. 16b, l. 1—fol. 17a, l. 3.	B, om.
A, fol. 17a, l. 4—fol. 32a, l. 7.	B, fol. 15b, l. 1—fol. 43a, last line
A, fol. 32a, l. 7—fol. 41b, l. 15.	B, fol. 69b, l. 1—fol. 87b, l. 7.
A, fol. 41b, l. 15—fol. 62a, last line.	B, om.
A, fol. 62b, l. 1—fol. 63b, penult.	B, fol. 87b, l. 8—fol. 90a, last line
A, fol. 63b, last line—fol. 68b, l. 10.	B, fol. 43b, l. 1—fol. 52a, last line.
A, fol. 68b, l. 10—fol. 69a, l. 12.	B, fol. 68b, l. 1—fol. 69a, last line.
A, fol. 69a, l. 12—fol. 95b, l. 8.	B, om.
A, fol. 95b, l. 8—fol. 105b, l. 12.	B, fol. 90b, l. 1—fol. 109b, l. 1.
A, fol. 105b, l. 12—fol. 108b, l. 2.	B, fol. 232a, l. 6—fol. 238a, last line.

1) Abú Bakr al-Wásití, the same person as Muḥammad b. Músá al-Farḡhání mentioned in the preceding chapter. See List of Šūfis under Farḡhání.

A, fol. 108 <i>b</i> , l. 2—fol. 109 <i>a</i> , l. 16.	B, fol. 239 <i>b</i> , l. 1—fol. 241 <i>a</i> , last line.
A, fol. 109 <i>a</i> , l. 16—fol. 109 <i>b</i> , l. 12.	B, fol. 238 <i>b</i> , l. 1—fol. 239 <i>a</i> , last line.
A, fol. 109 <i>b</i> , l. 13—fol. 112 <i>b</i> , l. 8.	B, fol. 62 <i>b</i> , l. 1—fol. 68 <i>a</i> , last line.
A, fol. 112 <i>b</i> , l. 9—fol. 113 <i>b</i> , l. 4.	B, fol. 54 <i>b</i> , l. 1—fol. 56 <i>a</i> , last line.
A, fol. 113 <i>b</i> , l. 5—fol. 114 <i>a</i> , l. 7.	B, fol. 241 <i>b</i> , l. 1—fol. 242 <i>a</i> , last line.
A, fol. 114 <i>a</i> , l. 8—fol. 115 <i>b</i> , l. 4.	B, fol. 52 <i>b</i> , l. 1—fol. 54 <i>a</i> , last line.
A, fol. 115 <i>b</i> , l. 5—fol. 119 <i>a</i> , l. 19.	B, fol. 56 <i>b</i> , l. 1—fol. 62 <i>a</i> , last line.
A, fol. 119 <i>a</i> , penult.—fol. 147 <i>b</i> , l. 2.	B, fol. 131 <i>a</i> , last line—fol. 191 <i>a</i> , l. 4.
A, fol. 147 <i>b</i> , l. 2—fol. 153 <i>a</i> , l. 18.	B, fol. 109 <i>b</i> , l. 2—fol. 122 <i>a</i> , l. 10.
A, fol. 153 <i>a</i> , l. 18—fol. 172 <i>a</i> , l. 8.	B, fol. 191 <i>a</i> , l. 4—fol. 230 <i>a</i> , last line.
A, fol. 172 <i>a</i> , l. 8—fol. 172 <i>b</i> , l. 10.	B, om.
A, fol. 172 <i>b</i> , l. 10—fol. 173 <i>a</i> , last line.	B, fol. 230 <i>b</i> , l. 1—fol. 232 <i>a</i> , l. 6.
A, fol. 173 <i>a</i> , last line—fol. 178 <i>a</i> , l. 2.	B, fol. 122 <i>a</i> , l. 10—fol. 131 <i>a</i> , penult.
A, fol. 178 <i>a</i> , l. 3—fol. 193 <i>b</i> , l. 4.	B, om.
A, om.	B, fol. 242 <i>b</i> , ll. 4—17.

As regards the provenance of the present text of the *Kitáb al-Lumá*<sup>c</sup>, in the opening lines of **A** (p. 1, ll. 1.—1 in this edition) it is stated that the text was put together by an anonymous editor from written materials which were communicated to him by several persons residing in Baghdád and Damascus, all of whom derived their information from Abu 'l-Waqt 'Abd al-Awwal b. 'Isá al-Sijzî; and that Abu 'l-Waqt obtained his text in 465 A.H. from Aḥmad b. Abí Naṣr al-Kúfání, who in turn received it from Abú Muḥammad al-Ḥasan b. Muḥammad al-Khabúshání, presumably a pupil of the author.

This *isnád* will not bear examination. According to the *Shadharát al-Dhahab*, Abu 'l-Waqt died in 553 A.H. at the age of ninety-five,<sup>1)</sup> so that he was only seven years

1) Under 553 A.H. the *Shadharát* gives the following account of Abu 'l-Waqt:

وفيا توفي مسند الدنيا ابو الوقت عبد الاول بن عيسى السجزي ثم الهروي الماليني الصوفي الزاهد سمع الصحيح ومسند الدارمي وعبد ابن حميد (Brockelmann i, 157) من جمال الاسلام الداودي (ob. 467 A.H.) في سنة خمس وستين واربعمائة وسمع من ابي عاصم الفضلي (ob. 471 A.H.) ومحمد بن ابي مسعود وطائفة وصحب شيخ الاسلام الانصاري وخدمه وعمر الى هذا الوقت وقدم بغداد فازدحم الخلق عليه وكان خيرا متواضعا متوددا حسن السمت متين الديانة محبا للرواية توفي في سادس ذى القعدة ببغداد وله خمس وتسعون سنة قاله في العبر وقال ابن شعبة في تاريخ الاسلام حله ابوه

old at the time when Kúfání is alleged to have transmitted the text to him.<sup>1)</sup> Moreover, Kúfání died at Herát in 464 A. H.<sup>2)</sup> Then, as regards the persons (four men and one woman) whom the anonymous editor mentions by name as his immediate authorities, we learn from the *Ṭabaqát al-Ḥanábila* of Ibn Rajab that Abu 'l-Qásim 'Alí, the son of Abu 'l-Faraj 'Abd al-Raḥmán Ibn al-Jawzí, died in 630 A. H. at the age of eighty<sup>3)</sup>. He was therefore born in 550 A. H., three years before the death of Abu 'l-Waqt, and could not possibly have received information from him. A further anachronism is involved in the appearance of a great-grandson of the Caliph Mutawakkil as one of the five reporters of the text. Mutawakkil died in 247 A. H., and even if we allow 50 years for each generation we only reach 400 A. H.

At the end of **A** (ff. 193b, 16 — 196a, 8) the copyist, Aḥmad b. Muḥammad al-Zāhirí, has transcribed four *samā's*, which he found in his original.

The first of these was copied in an abridged form by Ibn Yaḥyá<sup>4)</sup> in 566 A. H. It gives the names of seven per-

من هراة الى بوسنج فسمع صحيح البخارى وغيره من جمال الاسلام الداودى عزم على  
الحجّ وهباً ما يحتاج اليه فاصبح ميّناً وكان آخر كلمة قالها يا ليت فوى يعلمون بما غفر  
لى ربى وجعلنى من المكرمين ودّمن بالشونيزية وعُمر حتى ألحق الاصاغر بالاكابر انتهى

1) The *Shadharát*, it will be noticed, makes the almost equally incredible statement that in the same year (465 A. H.) Abu 'l-Waqt attended lectures on the *Ṣaḥīḥ* of Bukhārī and other books of Traditions.

2) Yáqūt, ed. by Wüstenfeld, IV 321, 14 foll. The *Luma'* gives Abú Naṣr as his *kunya*, but Yáqūt reads Abú Bakr; which is confirmed by the *samā's* written on the margin of A. For Abu 'l-Waqt al-Baḥrī (l. 16) read Abu 'l-Waqt al-Sijzī.

3) I owe these details to Mr. A. G. Ellis, who possesses a MS. of the *Ṭabaqát al-Ḥanábila*. He adds that in the life of Ibn al-Jawzí (*ob.* 597 A. H.) it is stated that his eldest son, 'Abd al-'Azíz, received instruction from Abu 'l-Waqt and Muḥammad b. Nāṣir al-Silafī (*ob.* 550 A. H.). This is quite possible, since 'Abd al-'Azíz died in 554 A. H. during his father's lifetime.

4) Abu 'l-Ma'álí Aḥmad b. Yaḥyá b. Hibatallah al-Bayyī'. He seems to have been the owner of the original MS. from which A was copied. See below.



sons, including Abu 'l-Waqt al-Sijzī, who heard a portion of the *Kitāb al-Lumá'* in 465 A. H. The name of the person from whom they heard it is not mentioned.<sup>1)</sup>

The second was copied by 'Abd al-'Azīz b. Maḥmūd b. al-Akhḍar<sup>2)</sup> at an unspecified date. It gives the names of twenty-five persons (headed by Abu 'l-Ma'ālī Aḥmad b. Yahyá b. Hibatallah) who heard the whole of the *Kitāb al-Lumá'* in a series of sessions which were completed on the 12<sup>th</sup> of Rabī' II, 553 A. H. The names of two persons are added who attended every session except one. The text which these twenty-seven persons heard was read to them by Sheykh Abu 'l-Faṭḥ Yūsuf b. Muḥammad b. Muqallad al-Dimashqī on the authority of Abu 'l-Waqt al-Sijzī, from Kúfání, from Khabúshání.

The third *samá'* contains the names of a hundred and forty persons to whom the entire text, as derived from Abu 'l-Waqt, was read by Abu 'l-Faḍl b. Sháfi' during a number of sessions, the last of which took place on the 9<sup>th</sup> of Sha'bán, 553 A. H. Many of these names are illegible. Among them occurs the name of 'Abd al-Razzáq, the fifth son of 'Abd al-Qádir al-Jilī. 'Abd al-Qádir died in 561 A. H. 'Abd al-Razzáq (born 528 A. H.; died 623 A. H.) was twenty-five years of age when he heard the *Kitāb al-Lumá'* on this occasion.

The fourth *samá'* enumerates thirty-one persons, including two women, who heard Abu 'l-Waqt's text of the whole volume. At the head of the list stands the well-known author of the *Ádab al-murīdīn*, Abu 'l-Najīb 'Abd al-Qáhir b. 'Abd-

1) The same *samá'* is given more fully in various places on the margin of A (see p. XXXV *supra*), each record covering a certain portion of the text. These marginal *samá's* name Abū Bakr al-Kúfání as the authority for the text and Abū Ḥafṣ 'Umar al-Farāwī as the reader.

2) MS. *أحضر*. The penultimate letter is clearly *ṣād*, not *mīm*.

نقله أحمد بن محمد الظاهري في يوم الأربعاء عاشر ربيع الآخر من سنة  
ثلاث وثلاثين وستمائة كما شاهد على نسخة أبي المصالي أحمد بن يحيى النعنع  
بنظرة وضح

Had the authenticity of the text been doubtful, I should have felt myself obliged to print the *samā's* in full, since they might have helped us to settle the question one way or the other. But there is nothing in the book, as it stands, to support or justify such a suspicion, and the evidence from outside is equally convincing. Qushayrī in his *Risāla* (437 A. H.) cites many passages from the *Lumā'* which agree with our text. Hujwiri, writing twenty or thirty years later, made free use of the work, and he quotes verbatim a passage on *adab*, which occurs in the present edition, p. 117, l. 14.

fol. 1.) The *Kitāb al-Luma'* is one of the sources of Ghazzālī's *Ihyā'*.<sup>2</sup> M. Louis Massignon has called my attention to a passage in the *Tabaqāt al-Shāfi'iyat al-Kubrā* of Subkī (Cairo, 1324 A. H., part V, p. 123, ll. 13—19), where Sarraj is cited by Abu 'l-Qāsim al-Rāfi' as impugning the genuineness of the Hadīth, "Lo, a veil is drawn over my heart and I ask pardon of God a hundred times every day." This refers to *Luma'*, p. ٣٧, l. ٦, fol. (under (العين)).<sup>3</sup> Another passage of the *Luma'* (p. ٣١, l. ١, fol.) was cited in the lost *Ta'rīkh al-Shāfi'ya* of Sulamī (ob. 412 A. H.), whence it was extracted by Khatib and published by him in the *History of Baghdad*.<sup>4</sup>

The description of the two MSS. which has been given above will sufficiently explain my decision to make **A** the basis of the present edition, notwithstanding its relative inferiority in age. Although, as a rule, the textual differences are unimportant, I have recorded almost every variation, however trivial, so that the reader practically has both texts before him. The readings of **A** have been followed throughout except in a comparatively small number of instances which will be found in the foot-notes.

1) See *Kashf al-Mahjūb*, Lucknow ed., 265, 8 fol. = my translation, p. 341. The same passage is cited by Qushayrī, 153, 5 fol. and in Persian by 'Attār, *Tadhkirat al-Awliyā'*, II, 183, 15—21, and Jāmī, *Nafahāt al-Uns*, 320, 7—14.

2) Sarraj is cited by name in the *Ihyā'* (Bulāq, 1289 A. H.), II, 278, 6. The passage following, which has been translated by Prof. D. B. Macdonald in *JRAS* for 1901, p. 745, is an abridgment of *Luma'*, p. ٣٧, l. ٦, fol. Two quotations from Abū Sa'īd b. al-A'rābi (*Luma'*, p. ٣٧, ll. ١—١ and p. ٣١, ll. ١—٣) occur in the *Ihyā'*, II, 269, 17—29 = *JRAS* *ibid.*, p. 720. The extent of Ghazzālī's debt to Sarraj may be estimated by comparing the chapters in the *Luma'* that treat of music and ecstasy with the corresponding portion of the *Ihyā'*.

3) According to Rāfi' the Tradition in question was described by Sarraj as حديث منك, but the words used in the *Luma'* are خبر ضعيف.

4) See Massignon, *Quatre textes inédits, relatifs à la biographie d'al-Hosayn ibn Manjūr al-Hallāj*, p. 25\*, No. 23.

The omission of words or passages in one of the MSS. is always noted, but I have not thought it necessary to record every occasion when words which occur in **B** have been supplied in **A** by a later hand.

As regards spelling, the printed text does not retain all the peculiarities of the MSS., *e.g.* such forms as معاني for *مَعَانِي*, ندعو for *نَدْعُو*, اغنا for *أَغْنَى*. *Hamza* very rarely appears in the MSS., but I have generally restored it. Where it has been added over a medial *yā*, the dots under that letter are allowed to stand: thus, ملايكة (the MSS. write ملايكة). I must admit that my practice in this respect is not entirely consistent, for sometimes the MS. spelling has been left unaltered, as سئل = سئل. *Id* is often substituted for *alif hamzatum* in the final radical of the verb. *e.g.* أومأ = أومأ, and consequently we meet with many incorrect forms, *e.g.* تبرؤ = تبرؤ, النجاول = النجول, أطنأوها = اطنوها, أبطأ = أبطأ, and consequently we meet with many incorrect forms, *e.g.* تبرؤ = تبرؤ, النجاول = النجول, أطنأوها = اطنوها, أبطأ = أبطأ. In such cases the MS. readings have been retained.

One can only conjecture how far the author shares with his copyists responsibility for the numerous grammatical mistakes and irregularities which are found in the MSS. As he says (p. ۱۴۱ l. ۱۹ foll.), the *adab* of the *Ṣūfis* is not philological but theosophical; and though we may acquit him of gross blunders, it is more than likely that his knowledge of Arabic grammar was imperfect, and that in writing the language he did not observe all the niceties appropriate to a high standard of literary composition. The most common errors and solecisms may be classified as follows: Use of the accusative instead of the nominative (— instead of —), and of the nominative instead of the accusative (especially after *إن*); omission of the *ʿa'id*, with or without a preposition, after ما and الذي (19, 8; 95, 19; 154, 6, 16; 198, 2;

282, 4; 313, 4; 406, 5, *etc.*); use of the plural verb when it precedes a plural subject (17, 1; 18, 2; 158, 22; 165, 9; further examples in the foot-notes); use of the Imperfect in the apodosis of conditional sentences (116, 19; 165, 18 *et passim*); use of the Indicative instead of the Subjunctive; omission of ف after لما<sup>†</sup>. With regard to these irregularities and others of the same kind, I have acted on the principle that while an editor is bound to correct flagrant faults of syntax, it is no part of his business to improve the author's style.

But the chief difficulties of the *Kitáb al-Luma'* are not essentially linguistic; they arise from the subtlety and abstruseness of the ideas which mystical writers have to express. In their effort to express such ideas the Šúfis often employ language that no grammarian can make intelligible, though it undoubtedly suggests a meaning to the initiated: it may be comprehended as a whole, but will not bear logical analysis. A text of this character is peculiarly liable to corruption and almost beyond the reach of emendation. The critic is disarmed when the notions presented to him are so obscure and elusive that he cannot draw any sharp line between sense and nonsense, or convince himself that one reading is superior to another.

For a large portion of the book we have to depend on a single MS., and there are many passages which the author cannot have written exactly as they now stand. The mystical verses are sometimes unmetrical as well as corrupt. I have done my best to alleviate the difficulties of the text, without altering it except in a few places where the remedy seemed to be fairly obvious. That it requires further correction is evident, but in editing a work of this description for the first time, conjectural emendation is only justified when it can claim a high degree of probability.

The Abstract of Contents will, I believe, be found useful both by those who wish to refer to the original and by

those who do not read Arabic but are interested in the study of Muhammadan mysticism. It should be pointed out that the English Index (pp. 122—130) supplies references to the principal subjects discussed by Sarraj and also to the Arabic technical terms which he explains in the course of his work.

In the Glossary I have collected a number of words and forms which illustrate the author's somewhat unclassical style. Many of them occur in Dozy, but his examples of their usage are generally drawn from writers belonging to a much later period. The fact that Sufism was largely a popular movement in close touch with the poorer and uneducated Moslems could not fail to lower its literary standards and vulgarise its vocabulary; but this is not entirely to be deplored. Unlike the philologists and lexicographers, the Sufi authors availed themselves freely of the living and growing language of their time, and helped to overcome the academic influences which, if unchecked, would have raised a barrier against the extension and diffusion of Muhammadan culture amongst those who needed it most.

The book has been printed with the accurate and finished workmanship that Orientalists have learned to expect from Messrs Brill, and though the list of Corrigenda and Addenda is a long one, there are few serious errors. For these I am responsible, but I hope they will be excused as misfortunes which befall the most careful proof-reader in moments of preoccupation or fatigue. It only remains to express once more my gratitude to Mr. A. G. Ellis for having placed at my disposal, without any restriction whatever, the manuscript that forms the basis of the present edition and is the unique authority for a large portion of the original text.

REYNOLD A. NICHOLSON.

## ADDENDA ET CORRIGENDA.

- Page Line
- For *وَجَلَّاهَا* read *وَجَلَّاهَا*.
- ٦ ١٩ For *وَجَهْلُهُ مِنْ جَهْلُهُ* read *وَجَهْلُهُ مِنْ جَهْلِهِ*.
- ١٤ ١. For *وَأَمَارَاتُهَا* read *وَأَمَارَاتُهَا*.
- ١٤ ١٢ Dele the hamza in *وَالْتَبَرَى*.
- ١٨ ٣ For *واجبة* read *واجب*.
- ٢٢ ١٢ (note ١.) For *بشار* read *بشار*.
- ٢٥ ٦ *Anṣarī in his commentary on the Risāla of Qushayrī (I, 172, 1) says* *الجبوري بضم الجيم نسبة إلى* *جور بن عباد من بني بكر بن وائل*. On the other hand, Farīduddīn Ṭaṭār (*Tadhkirat al-Awliyā*, II, 132, 3) rhymes *جبوري* with *بصيري*, and though he is often at fault in historical matters, it seems to me that he is a more trustworthy authority than Anṣarī as regards the correct pronunciation of the *nisba*.
- ٢٨ ٨ For *الموحد* read *الموحد*.
- ٢٩ ٨ For *قدرته* read *قدرته*.
- ٣٢ ١ For *الآتية* read *الآتية*.
- ٣٥ ٣ For *جبريل* read *جبريل*.
- ٣٥ ١٩ For *المعرفة* read *المعرفة*.
- ٣٩ ١٩ For *ظاهر* read *ظاهر*. This saying in a somewhat different form is attributed by Qushayrī (12, 8) to Sarī al-Saqatī.

Page Line

٤. ١٤ For يَنْذِرْ read يَنْذِلْ.
- ٤٨ ١١ يعارض. The correct reading is probably يعارض. See Glossary.
- ٤٩ ٧ For صَدَقَ read صَدَّقَ.
٥. ٢ Delete ا after نل.
٥. ١٥ The accusative كَذَابِينَ, instead of the nominative, is contrary to rule, (Wright II, 85), but the author may have written it so.
- ٦٢ ٩ For اَرْجَى read اَرْجَى.
- ٦٨ ١٧ For الْعَبْر read الْعَبْر.
- ٦٩ ٧ " " " "
- ٦٩ ١٥ For وَالْخَصْر read وَالْخَصْر.
٧. ٩ For الْخَبْر read الْخَبْر. Cf. Freytag, *Arabum Proverbia*, II, 421.
- ٧٤ ٣ For رَبِّهِ read رَبِّهِ.
- ٩٩ ٩ For شَيْئًا read شَيْءًا.
- ٩٨ ١٣ For التَّيَّهَان read التَّيَّهَان.
- ١١٤ ٤ For وَأَمْر read وَأَمْر.
- ١١٩ ١٧ For جَعَلَ read جَعَلَ (as in A).
- ١١٨ ١٥ For حَاجِيْفَةً read حَاجِيْفَةً.
- ١٢١ ٥ رسول الله has dropped out before اصحاب.
- ١٣٩ ١٧ For تُحِبُّ read تُحِبُّ.
- ١٢٧ ١٣ For أَثَر read أَثَر.
- ١٣٣ ١٥ Read جماعة من أهل الصفة.
- ١٣٣ ١٩ For ترتفع (so A, but the points over the initial ت have been added by a later hand) read يرتفع.
- ١٣٥ ٢ For الْخَبِير read الْخَبِير.



- | Page | Line |   |
|------|------|---|
| ۱۴۹  | ۱    | For ابن الكرنبي read ابن الكرنبي. The same correction must be made on p. ۱۸۲, l. ۱., p. ۱۸۸, l. ۱۴, p. ۱۹۸, l. ۸, p. ۲۱۰, l. ۷, and p. ۳۳۷, l. ۱۷. See the Introduction, p. XXVII n. 2. |
| ۱۴۹  | ۳    | (note ۳). For تحارزه read تحارزه.   |
| ۱۵۳  | ۱۹   | For فالاذب read فالاذب.   |
| ۱۹۵  | ۴    | For يَفْتَحُ read يَفْتَحُ.   |
| ۱۹۸  | ۲۲   | Perhaps اظفرتنى الصرف.  |
| ۱۸۰  | ۷    | For مَجَابِك read مَجَابِك.   |
| ۱۸۴  | ۱۲   | For الكسائي read الكسائي.   |
| ۱۸۷  | ۶    | I have little doubt that we should read من غير تذاهب and omit the words الى ذلك. Cf. p. ۲۹۱, l. ۱, where read والتذاهب.   |
| ۱۸۸  | ۱۹   | For التبد read التبد.   |
| ۱۹۰  | ۱۸   | Read عِلْمٌ يسوسه وورع يحجزه ووجد يحمله وخلق يصونه.   |
| ۱۹۷  | ۲۰   | For رفيع read رفيع.   |
| ۲۰۴  | ۱۵   | For جلوسا read جلوسا.   |
| ۲۰۹  | ۱۳   | For الغداة read الغداة.   |
| ۲۲۱  | ۱    | Perhaps تملقت instead of تعلقت,   |
| ۲۲۲  | ۲    | Possibly لحظات instead of لدغات.  |
| ۲۲۲  | ۸    | Possibly ملاحظات instead of ملادغات.  |
| ۲۲۴  | ۶    | Read يُسْتَوْعَبُ حاله.   |
| ۲۲۴  | ۲.   | A f. 102a should be printed opposite this line.   |
| ۲۲۵  | ۳    | For لاشتغالها read لاشتغالها.   |
| ۲۳۲  | ۷    | Read شَيْءٌ for شَيْءٍ.   |
| ۲۳۳  | ۴    | For موقوف read موقوفًا.   |
| ۲۳۴  | ۸    | For ابا عبد الله الروذباري read with B ابا عبد الله الروذباري.  |

Page Line

- ٢٣٥ ٤ For نَجَّعْتَ read نَجَّعْتَ.
- ٢٣٥ ١٣ For أَنَسَكَ read أَنَسَكَ.
- ٢٤٢ ٢ For حَقِيقَةً read حَقِيقَةً.
- ٢٤٢ ١٤ The *saj* suggests إِكْنَانَهَا in the sense of "metaphorical description" or "symbolism".
- ٢٤٣ ١٧ For the construction بِصَالِحِ الْعَبِيد see Wright, II, 218 OD.
- ٢٤٤ ٧ Read مُلَوَّحًا for تَلَوَّحٌ.
- ٢٤٥ ٤ Perhaps مِنْ ذَلِكَ. Cf. p. ٢٤٦, l. ٦.
- ٢٤٨ ٥ The following verses occur thrice (pp. 22\*, 33\*, and 53\*) in Massignon's *Quatre textes inédits, relatifs à la biographie d'al-Hosayn ibn Mansour al-Hallāj*, where they are attributed to Hallāj himself. QT. gives eight verses, and the order is different from that in the *Luma*. The variants that seem to me worth noting are these:
- ٢٤٨, ٦ سَحَابُ الْوَحْيِ فِيهَا.
- ٢٤٨, ٨ أَوْدَى وَتَذَكَرَ.
- ٢٤٨, ٩ أَسْبَغَ for أَقْوَالَ.
- ٢٤٨, ١٠ مِنْ مَكْمَدِ الْكُظْمِ, but in the third version مِنْ مَكْمَدِ (sic) لَكُظْمِ.
- ٢٤٨ ٦ Read فِيهَا with B.
- ٢٤٨ ١٤—١٣ In the *Kashkūz* (Búlāq, 1288 A. H.), p. 118, l. 26, these verses are attributed to Hallāj.
- ٢٥٤ ٥ The metre of this verse requires ذَا لَعَجِبٍ, whereas in the remaining verses the rhyme-letter must be pronounced with the *irāb*. Moreover, the rhymes are highly irregular, although the MSS. present an appearance of uniformity, which has been obtained at the expense of grammar.

Page Line

٢٥٤ ٧ For يَجْتَمِعَا read يَجْتَمِعَان = يَجْتَمِعَان.

٢٥٤ ٢.—١١ These verses are cited by Qushayrī (95, 4 foll.), together with the opening verse:

أَهَابَكَ أَنْ أَبْدَى إِلَيْكَ الَّذِي أَخْفَى \* وَسَرَى بِيَدِي مَا يَقُولُ لَهُ طَرْفِي

See the supercommentary by Muṣṭafá al-ʿArúṣī on Zakariyyá al-Anṣarī's *Sharḥ al-Risálat al-Qushayriyya*, III, 62, 2 foll.

٢٥٤ ١٩ Read بِالْفَهْمِ مِنْكَ عَنِ الْكَشْفِ.

٢٥٤ ١٧ Read تَلَطَّفْتَ فِي أَمْرِي فَأَبْدَأْتَ شَاهِدِي. Qushayrī has فَاذْنَبْتُ.

٢٦٢ ٢١ For يَرِيد read يَرِيد.

٢٦٢ ١١ It is unnecessary to alter the reading of the MSS.

لَا جِي = لَا جِي، but cf. the Introduction, p. XLII.

٢٦٦ ٢ For الْمُهْلَب read مَهْلَبٌ.

٢٧٥ ٩ For بِأَنْشَاد read بِأَسْنَاد.

٢٧٦ ١٣ (note ١٤). For *Aghánt*, IV 21 foll. read *Aghánt*, IV 39, 21 foll.

٢٧٨ ٥ For مَطْرَحٌ read (probably) مَطْرَدٌ.

٢٨٧ ١ For تُرَاكَ read تُرَاكَ. Cf. ٢١., ٤

٢٨٨ ١. (note ٨). Dele the reference to the *Ansáb*. The person noticed there, Abú ʿAbdallāh Muḥammad al-Tayáṣīf al-Rázi, cannot be identified with this Ṣūfī, whose name is Jaʿfar (cf. ٣٥٩, ٥).

٢٩١ ١ For التَّنَاكُر read التَّنَاكُر.

٢٩٢ ١١ For أَحْمَدُ بْنُ مُحَمَّدٍ read أَحْمَدُ بْنُ مُحَمَّدٍ = Abu 'l-Ḥasan Aḥmad b. Muḥammad b. Sálīm.

٣٠٧ ٦ For فِيهَا read فِيهَا.

٣٢٥ ١٥ For تَضَيُّع read تَضَيُّع.

٣٣٣ ٢ For الْجَارِيَةِ read الْجَارِيَةِ.

٣٣٣ ٧ For التَّنَاكُر read التَّنَاكُر.

Page Line

٣٣٣ ١٢ For *وَالنَّفْسِ* read *وَالنَّفْسِ*.

٣٥٨ ٦ It seems probable that *أَنَمَسَ* and the following verbs should be read as Imperatives. In this case *أَخَفَ* must be substituted for *أَخَفَى* and *أَقَطَعَ* for *قَطَعَ*.

٣٦١ ١٧ For *الاشياء* read *الاشياء*. Cf. ٣٣٩, ٨٣٧١ ٤ For *تَعْطَفُ* read *تَعْطَفُ*.٣٩٢ ١٢ For *وَجْهَتَ* read *وَجْهَتُ*.٣٩٦ ١٧ For *تَفْضُلُونِي* read *تَفْضُلُونِي*.٤٠٣ ١ Perhaps *بلا حد*.٤٠٣ ٦ Grammar requires *واحدة*.٤٠٥ ٣٣ Read *والحال فائزة الخ*.

٤٠٩ ١١ Read *فان ملنا كذى فى النار وان ملنا كذى فى النار* (Cf. ٣٩٩, ١).

٤١٠ ٨ *الفرقة الذين غلطوا*. Cf. *الطبايعات الذين غلطوا* (٤١١, ١٥).٤١١ ٧ Read *الطبقات الثلاث*.٤١٣ ٨ Read *حاجاب للفقير*.

٤١٤ ١٢ Perhaps *المتمسكين* may stand. Cf. *التمسك بلاشد من* (١٣٩, ٩).

٤٣٣ ٦ Read *موسى* for *عيسى*.

## ABSTRACT OF CONTENTS.

78 9 For *laqá* read *liqá*.

# KITÁB AL-LUMA'

## ABSTRACT OF CONTENTS.

- 1 The anonymous editor mentions the names of several persons (four residing in Baghdád and one in Damascus) through whom the text of the *Kitáb al-Luma'* was transmitted to him. All of them derive it from the same authority, namely, Abu 'l-Waqt 'Abd al-Awwal b. 'Isá b. Shu'ayb b. Isháq al-Sijzí al-Şúfí al-Harawí al-Málíní, who received it in 465 A. H. from his teacher Abú Naşr <sup>1)</sup> al-Kúfání, to whom it was communicated by Abú Muḥammad al-Khabúshání. Doxology. Praise to God, who has endowed the elect among His servants with various degrees of knowledge and understanding of Himself. The whole of knowledge is comprised in three sources, (a) the Koran, (b) the Traditions of the Prophet,
- 2 (c) that which is revealed to the Saints. Blessings on the Prophet and his family. Preface. The author describes the nature of the present work. It is a treatise on the principles and sciences of Şúfism, including an account of the traditions and poems of the Şúfis, their questions and answers, their 'stations' and 'states', their peculiar symbolism and technical terms. The author has indicated the salient features of each topic to the best of his power. He writes as an orthodox Moslem and begs his readers to study the work in a spirit of pious devotion and friendliness towards the

---

1) This should be Abú Bakr.

Şúfis, who, though few in number, are highly esteemed and honoured by God. Some knowledge of the principles, aims, and method of genuine Şúfis is necessary in this age, in order that they may be distinguished from the impostors  
 3 who appropriate their name and dress. Description of the genuine Şúfis, whose hearts God has vivified by gnosis and whose bodies He has adorned with worship, so that they have renounced all things for His sake. Many of the author's contemporaries were only theoretically acquainted with Şúfism, yet they composed pretentious books on the subject. This contrasts unfavourably with the behaviour of the eminent Şúfis of old who did not discourse upon mystical questions until they had undergone austerities and had mortified their passions and had endeavoured to cut every tie that hindered  
 4 them from attaining to God, and who combined theory with perfection of practice. The author states that he has often suppressed the *isnáds* and abridged the text of the traditions and anecdotes in this volume. He has recorded the answers and sayings of the ancient Şúfis inasmuch as these enable him to do without the ostentatious discussions in which contemporary writers indulge. God is the enemy of any one who embellishes or clothes in different language a mystical thought belonging to the ancients and attributes it to himself for the purpose of winning fame or popularity.

CHAPTER I: "Explanation of the science of Şúfism and the doctrine of the Şúfis and their position in regard to the *‘ulamá*."

The author was asked, by some one who pointed out that many diverse opinions were held concerning Şúfism,  
 5 to explain the principles of its doctrine and to show by argument how it is connected with the Koran and the Apostolic Traditions. He replies by quoting Kor. 3, 16, where the most excellent of the believers and those of the highest rank in religion are described as "the possessors of knowledge"

(*ulu 'l-ilm*). Similarly, Muḥammad said that the savants (*'ulamá*) are the heirs of the prophets. The author divides these *'ulamá* into three classes: the Traditionists (*aṣḥāb al-ḥadīth*), the Jurists (*fuqahá*), and the Ṣúfis. Corresponding to these three classes there are three kinds of religious knowledge: knowledge of the Koran, knowledge of the Sunna, and knowledge of the realities of Faith. The last is identical with *iḥsán* (well-doing), which, according to the definition imparted to the Prophet by Gabriel, consists in "worshipping God as though thou sawest Him, for if thou seest Him not, yet He sees thee." Knowledge is joined with action, and action with sincerity (*ikhhlās*), and sincerity is this, that a man should seek God alone (*wajh Allah*) with his knowledge and his actions. The three classes mentioned above differ in their theory and practice and spiritual rank, each possessing characteristics peculiar to itself, as the author now proceeds to explain.

CHAPTER II: "Description of the classes of Traditionists, their system of transmission, their critical sifting of the Ḥadīth, and their special knowledge of it."

The Traditionists attached themselves to the external form of the Ḥadīth, and regarding this as the foundation of religion they travelled to all parts of the world and sought out the relaters of Traditions, from whom they handed down stories about the Prophet and his Companions. They took pains to verify all the information that they received, to discover whether the relaters were trustworthy or not, to arrange the materials which they had collected, and to distinguish the genuine Traditions from those which were of doubtful authority. In this critical investigation some achieved greater success than others and gained such a reputation for learning that their testimony as to what the Prophet said and did and commanded and forbade was universally accepted. The Prophet prayed that God would make radiant the face of

any man who heard an Apostolic Tradition and transmitted it: hence all Traditionists, it is said, have shining faces.

CHAPTER III: "Account of the classes of Jurists and the various sciences with which they are specially endowed."

9 It is the function of the Jurists to study, interpret, and codify the Ḥadīth — a task in which they are guided by the Koran, the Sunna, the consensus of public opinion, and analogy.

10 CHAPTER IV: "Account of the Ṣūfīs, their theory and practice, and the excellent qualities by which they are characterised."

The Ṣūfīs agree with the Traditionists and Jurists in their beliefs and accept their sciences and consult them in difficult matters of religious law. Should there be a difference of opinion, the Ṣūfīs always adopt the principle of following the strictest and most perfect course; they venerate the commandments of God and do not seek to evade them. Such is their practice in regard to the formal sciences handled by the Traditionists and Jurists, but having left these behind they rise to heights of mystical devotion and ethical self-culture which are exclusively their own.

CHAPTER V: "Account of the moral culture and spiritual feelings of the Ṣūfīs, and of the sciences in which the other *‘ulamā* have no share."

The first point of distinction is that the Ṣūfīs renounce what does not concern them, *i. e.* everything that hinders them from attaining the object of their quest, which is God only. In the next place, they possess many moral, ascetic, and mystical qualities. Enumeration of these (pp. 11--13).

13 CHAPTER VI: "How the Ṣūfīs are distinguished from the *‘ulamā* in other respects."

The Ṣūfīs are specially distinguished by their practical application of certain verses of the Koran and Traditions which inculcate noble qualities and lofty feelings and excellent actions such as formed part of the Prophet's nature



- and character. The *‘ulamá* and the jurists acknowledge the truth of these verses and Traditions without studying them closely and drawing forth their inmost meaning, but the Šúfis realise the qualities and feelings referred to, *e. g.*,  
 14 repentance, abstinence, patience, fear, hope, etc., so that each of these ‘states’ is represented by a special class of persons who attain to diverse degrees therein. Again, the Šúfis are distinguished by self-knowledge, for they examine themselves in order to detect any trace of hypocrisy and secret lust and latent polytheism, that they may escape from those evils and take refuge with God. Finally, they have derived from the Koran and the Traditions mystical sciences which it is hard for the jurists and *‘ulamá* to under-  
 15 stand. Examples are given. The Šúfis are distinguished from the rest of the *‘ulamá* by grappling with these recondite questions and solving them and speaking about them with the certainty that comes of immediate experience. The whole of Šúfism is to be found in the Koran and the Traditions of the Prophet, a fact which is not denied by the *‘ulamá* when they investigate it. Those who deny it are the formalists who recognise in the Koran and the Traditions only the external ordinances and whatever will serve them in controversy with opponents. The author laments that in his time this formal theology, inasmuch as it offered a ready means of obtaining power and worldly success, was far more popular than Šúfism, which involves bitterness and anguish and self-mortification.
- 16 CHAPTER VII: “Refutation of those who maintain that the Šúfis are ignorant, and that the Koran and the Traditions supply no evidence in favour of Šúfism.”

The Koran mentions numerous classes of men and women endowed with particular qualities, *e. g.* “the sincere”, “the patient”, “those who trust in God”, “the friends of God”, etc.

In the Traditions, too, we find examples not only of

special classes but also of individuals who are described as peculiarly holy, such as 'Umar b. al-Khaṭṭāb, al-Barā, Wābiṣa, Uways al-Qaranī, and Ṭalq b. Ḥabīb. The circumstance that these men, though included among the Faithful, are set apart  
 17 by special designations, indicates their distinction from the mass of believers. Moreover, the prophets, who occupy a more exalted position before God than the persons above-mentioned, are allowed by the greatest religious authorities to have been like common men in respect of eating and sleeping and the ordinary events of life. The distinction enjoyed by the prophets and by these holy persons was the result of their intimate communion with God and their exceeding faith in His Word; but the prophets are distinguished from the rest by inspiration (*waḥy*), the apostolic office, and evidences of prophecy.

CHAPTER VIII: "Account of the objection raised by the Ṣūfis against those who claim the title of jurist or divine (*faqih*), together with an argument showing what is meant by 'understanding in religion' (*al-fiqh fi 'l-dīn*).

Tradition: "when God wishes to confer a blessing on any one, He gives him understanding in religion." Definition of *faqih* by Ḥasan o. Baṣra. Religion is a term comprehending all the commandments, both outward and inward, and the endeavour to understand the mystical 'states' and 'stations' mentioned above is no less profitable than the endeavour to become expert in legal knowledge. The latter is seldom required and can be obtained from a lawyer whenever the  
 18 occasion for it arises, but knowledge of the 'states' and 'stations' in which the Ṣūfis strive to become proficient is obligatory upon all believers at all times. The lore deduced from the Koran and the Traditions by the Ṣūfis must be more abundant than the legal deductions drawn by the divines from the same source, because the mystical science is infinite, whereas all other sciences are finite.

CHAPTER IX: "The permissibility of a special endowment  
 19 in the religious sciences, and the exclusive possession of  
 every science by its representatives. Confutation of those  
 who arbitrarily refuse to recognise a particular science in-  
 stead of referring the question to the experts in that science."

Some *'ulamá* deny that there is any special endowment in  
 the science of religion. The Prophet, however, said, "If ye  
 knew what I know, ye would laugh little and weep much." Now, if this knowledge had been part of the knowledge which  
 he was commanded to proclaim to mankind, he would have  
 proclaimed it; and if it had been allowable for his Com-  
 panions to ask him about it, they would have asked him.  
 Hudhayfa, one of the Companions, had a special knowledge  
 of the names of the Hypocrites, and 'Alí b. Abí Tálíb  
 declared that he learned from the Prophet seventy catego-  
 ries of knowledge which the Prophet did not impart to any  
 one else. The truth is that the science of religion is divided  
 20 amongst the Traditionists, the Jurists, and the Şúfis, and  
 each of these three classes is independent of the others. No  
 traditionist will consult a jurist upon any difficulty connected  
 with the science of Tradition, nor will a jurist bring legal  
 problems to a traditionist. By the same rule, any one who  
 desires to be instructed in the mysteries of Şúfism must  
 seek information from those who have thoroughly mastered  
 the subject. Let none vituperate a class of men of whose science  
 and feelings and aims he knows nothing.

CHAPTER X: "Why the Şúfis are so called and why the  
 name is derived from their fashion of dress."

The author explains that the name Şúfí is not connected  
 with any science or spiritual condition, because the Şúfí is not  
 characterised by one particular science or quality but, on the  
 contrary, by all sciences and all praiseworthy qualities. He is  
 continually advancing from one state to another, and his pre-  
 21 dominant characteristics vary from time to time, so that he

cannot be designated by a name derived from them. The appellation Şúfi is derived from the garments of wool (*şúf*) which used to be worn by the prophets and saints: it is a general term connoting all that is praiseworthy. Similarly the disciples of Jesus were named *al-Ḥawáriyyún* on account of their white robes.

CHAPTER XI: "Confutation of those who say that they never heard mention of the Şúfis in ancient times and that the name is modern."

If it be argued that there were no Şúfis amongst the  
 22 Prophet's Companions, the reason is, that it was impossible to apply the name Şúfi to men who were known by the title of Companion, which is of all titles the highest and most honourable. The statement that 'Şúfi' is a name of recent origin invented by the people of Baghdád is absurd: the name was current in the time of Ḥasan of Baṣra and Sufyán al-Thawrí, and according to a tale related in the *History of Mecca* on the authority of Muḥammad b. Isháq and others it existed before the promulgation of Islam.

23 CHAPTER XII: "Demonstration of the reality of the esoteric science."

Some formalists recognise only the science of the external religious law comprised in the Koran and the Sunna, and declare that the esoteric science, *i. e.* Şúfism, is without meaning. In fact, however, the science of the religious law has an internal as well as an external aspect and inculcates inward as well as outward actions. The outward actions are bodily, such as hunger, fasting, almsgiving and the like, while the inward actions, or the actions of the heart, are faith, sincerity, knowledge of God, etc. 'The esoteric science'  
 24 signifies 'the science of the actions of the interior which depend on the interior organ, namely, the heart (*al-qalb*)', and is identical with Şúfism. The inward aspect of religion is the necessary complement of the outward aspect, and

*vice versâ*. Both aspects are inherent in the Koran, in the Traditions of the Prophet, and in Islam itself.

CHAPTER XIII: "The nature and quality of Šúfism."

- 25 Definitions of Šúfism by Muḥammad b. 'Alí al-Qaṣṣáb, Junayd, Ruwaym, Sumnún, Abú Muḥammad al-Jarírí <sup>1)</sup>, 'Amr b. 'Uthmán al-Makkí, and 'Alí b. 'Abd al-Raḥím al-Qannád.

CHAPTER XIV: "Description of the Šúfis and who they are."

- Sayings of 'Abd al-Wáḥid b. Zayd, Dhu 'l-Nún al-Miṣrí,  
26 Junayd, Abu 'l-Ḥusayn al-Núrí. The people of Syria call the Šúfis 'poor men' (*fugará*). Meaning of 'Šúfí' explained by Abú 'Abdallah al-Jallá. It is said that the original form of the word was *Šafawí*. According to Abu 'l-Ḥasan al-Qannád 'Šúfí' is derived from *šafá* (purity). Anonymous definitions of 'Šúfí'. The author's explanation of what is really implied by the name 'Šúfí'.

- 27 Qannád says that it refers to the dress in which the Šúfis resemble each other outwardly, though they are very different spiritually. Shibli's answer to the question why the Šúfis were so named. It has been said that they are a remnant of the *Ahl al-šuffa*. Ibráhím b. Muwallad al-Raqqí gave more than a hundred definitions of Šúfism. Verses by 'Alí b. 'Abd al-Raḥím al-Qannád on the decay of Šúfism. Three definitions by an anonymous Shaykh referring to three  
28 points of view from which Šúfism may be regarded. Definitions given by Ḥuṣrú to the author. Saying of the Caliph Abú Bakr.

CHAPTER XV: "On unification (*tawḥíd*)."

Definitions of unification, according to the sense which the Moslems generally attach to it, by Dhu 'l-Nún and Junayd.

- Definitions of the term, according to the sense which the  
29 Šúfis attach to it, by Junayd. The author's comment on the saying of Junayd that "man should return from his last state to his first state and be as he was before he existed". Saying

---

1) Or Jurayrí. See note on p. 10, l. 4 in List of Addenda et Corrigenda.

- 30 of Shiblī to the effect that the unity of God is utterly inexpressible and indefinable, with a brief explanation by the author. Explanation of three answers of Yūsuf b. al-Ḥusayn
- 31 al-Rāzī concerning unification. The author then calls attention to another class of definitions, namely, those uttered in the language of ecstasy, and says that he will explain them as far as is possible, lest any of his readers should be misled. One must be a mystic in order to understand mystical symbolism. Ruwaym's saying, that unification is the effacement of human nature, signifies the transformation of the nature
- 32 of the lower soul (*nafs*). Explanation of several anonymous sayings on *tawḥīd* and *waḥdāniyyat*, and of a saying by
- 33 Shiblī. Another anonymous definition of *tawḥīd*. Description of the first stage of *tawḥīd* and the first sign of *tawḥīd* by Abū Saʿīd al-Kharrāz, together with the author's commentary.
- 34 Saying of Shiblī: "egoism impairs unification". Another saying of Shiblī to the same effect, with the author's explanation. Distinction made by Shiblī between the 'unification of humanity' (*tawḥīd al-bashariyyat*) and the 'unification of Divinity' (*tawḥīd al-ilāhiyyat*). The author's explanation of this saying. Two contradictory sayings of Shiblī: on one occasion he said that whoever is acquainted with an atom of the science of unification cannot bear the weight of a gnat; but on another occasion he said that such a person sustains the whole heaven and earth on a single eyelash. Meaning of the latter saying. It is related that Gabriel covers
- 35 the East and the West with two of his six hundred wings. Other traditions respecting the size of Gabriel and the dimensions of the heavenly kingdom (*malakūt*). Saying of Aḥmad b. ʿAṭā al-Baghdādī: "the reality of unification consists in forgetting unification, etc." The author explains what this means.

CHAPTER XVI: "Concerning what has been said on the subject of gnosis (*maʿrifat*) and the characteristics of the gnostic (*ʿārif*)."

Two sources of gnosis according to Abú Sa'íd al-Kharráz. Description of the gnostic by Abú Turáb al-Nakhshabí. Two kinds of gnosis, *ma'rifat al-ḥaqq* and *ma'rifat al-ḥaqīqat*,  
 36 distinguished by Aḥmad b. 'Aṭā. The author's explanation of part of this saying: God is really unknowable; hence it has been said that none knows Him save Himself, and the Caliph Abú Bakr said, "Praise to God who hath given His creatures no way of attaining to the knowledge of Him except through their inability to know Him." Three sayings of Shiblī on gnosis. Abú Yazīd al-Bisṭāmī said, describing the gnostic, that the colour of water is the colour of the vessel  
 37 which contains it. The author explains the meaning of this metaphor. Saying of Junayd. Anonymous definition of gnosis. Saying of Junayd: what gnostics desire of God. Muḥammad b. al-Faḍl of Samarcand asserted that gnostics desire nothing and that they have no personal volition, but when some one asked him what gnostics desire of God he answered, "Steadfastness" (*istiḳāmat*)<sup>1</sup>). Description of the gnostic by Yaḥyá b. Mu'ādh al-Rāzī. Reply of Abu 'l-Ḥusayn al-Nūrī to one  
 38 who asked him why the intellect is unable to apprehend God. Explanation of this saying by the author. Saying of Aḥmad b. 'Aṭā (which is sometimes wrongly attributed to Abú Bakr al-Wāsiṭī): "What is deemed evil is evil only through His occultation, and what is deemed good is good only through His manifestation, etc." The author quotes a similar saying of Abú Sulaymān al-Dārānī and says that Ibn  
 39 'Aṭā's words bear the same meaning as the Tradition in which it is related that the Prophet went forth with a scroll in his right hand and another scroll in his left hand, and that he said, "Here are written the names of the people of Paradise, and here are written the names of the people of

1) Cf. Flügel, *Ta'rifāt*, p. 19, l. 18, where *istiḳāmat* is defined as "not preferring anything to God." The term is explained by Qushayrī, 111, 27 fol.

Hell." A saying of Abú Bakr al-Wásiṭī concerning gnostics, with the author's explanation thereof.

CHAPTER XVII: "Description of the gnostic and what has been said about him."

Three sayings of Yaḥyá b. Mu'ádh al-Rází. Three signs of the gnostic enumerated by Dhu 'l-Nún al-Miṣrī. Anonymous  
40 sayings: no one who describes gnosis is a true gnostic; if the gnostic turns from God towards mankind without His permission, God will abandon him; none can know God unless his heart is filled with awe. Perfect gnosis defined by 'Abd al-Raḥmán al-Fárisí. The author's explanation of this definition.

CHAPTER XVIII: "Concerning the means by which God is known. The difference between the believer and the gnostic." Abu 'l-Ḥusayn al-Nuṣrī said that God is known only through Himself, and that the intellect cannot know Him. On being asked what is the first duty imposed by God on His servants, he replied, "To know Him." Anonymous definition of gnosis.  
41 Gnosis is originally a divine gift. Distinction between the believer and the gnostic. The former sees by the light of God, the latter through God Himself. Three kinds of gnosis: gnosis of acknowledgment, gnosis of reality, gnosis of contemplation. Definition of gnosis by Abú Bakr al-Záhirábádhí.

## BOOK OF THE STATES AND STATIONS.

CHAPTER XIX: "Concerning the stations (*al-maḡámát*) and their realities."

Definition of the term *maḡám*.

42 Explanation by Abú Bakr al-Wásiṭī of the Tradition, "The spirits are hosts arrayed (*junúd mujannada*)."  
Examples of the qualities to which the term 'station' is applied.

CHAPTER XX: "Concerning the meaning of 'states' (*al-aḥwál*)."

Definition of the term *aḥwál* by the author.



Definition by Junayd. Anonymous description of the 'state' (*ḥāl*) as 'secret recollection' (*al-dhikr al-khāfi*). It is not gained, like the 'stations', by means of ascetic practices and works of devotion. Examples of 'states'. The author's explanation of a saying by Abú Sulaymán al-Daránī: "the body obtains relief when man's dealings with God pass over to the heart."

- 43 Sayings of Muḥammad b. Wāsi', Málík b. Dínár, and Junayd.

CHAPTER XXI: "On the station of repentance (*tawbat*)."

Definitions of repentance by Abú Ya'qúb al-Súsi, Sahl b. 'Abdallah al-Tustarī ("that you should not forget your sins"), and Junayd ("forgetting your sins"). The author points out that the definitions of al-Súsi and Sahl b. 'Abdallah refer to the repentance of disciples and seekers, whereas that of Junayd refers to the repentance of spiritual adepts. It was in the latter sense that Ruwaym defined repentance as "repenting of repentance."

- 44 So Dhu 'l-Nún said that common men repent of sin but the elect repent of forgetting God. The expressions used by gnostics and ecstasies in regard to repentance are illustrated by the definition of Abu 'l-Ḥusayn al-Núrí: "that you should repent of everything except God." Dhu 'l-Nún alludes to the above distinction in his saying, "The sins of the saints (*al-muqarrabín*) are the good deeds of the pious (*al-abrár*)."
- Another similar saying: "The hypocrisy of gnostics is the sincerity of disciples." Explanation of the different spiritual degrees.

CHAPTER XXII: "On the station of abstinence (*wara'*)."

Three classes of those who practise abstinence.

The first class abstain from what is 'dubious', *i.e.* neither plainly lawful nor plainly unlawful. Saying of Ibn Sírín.

- 45 The second class abstain from whatever their consciences bid them avoid. Definition of abstinence by Abú Sa'íd al-Kharráz. Ḥārith al-Muḥásibí never ate anything 'dubious':

a vein in his finger throbbed when he attempted to take such food. Story of Bishr al-Hāfi. Definition of 'lawful' by Sahl b. 'Abdallah al-Tustarī and the author's comment. Traditions justifying the appeal to conscience. The third class, namely, the gnostics and ecstasies, share the view of Abū Sulaymān al-Dārānī, that whatever diverts the attention from God is  
 46 abominable. Similar sayings by Sahl b. 'Abdallah and Shiblī.

CHAPTER XXIII: "On the station of renunciation (*zuhd*)."

Renunciation is the basis of spiritual progress, because every sin originates in love of this world, and every act of goodness and obedience springs from renunciation. The name of 'ascetic' (*sāhid*) is equivalent to a hundred names of praise. Renunciation has reference only to what is lawful, since the avoidance of unlawful and dubious things is obligatory. Three classes of ascetics (*zuḥḥād*). The first class are the novices whose hands are empty of possessions and whose hearts are empty of that which is not in their hands. Sayings of Junayd and Sarī al-Saqāṭī. The second class are the adepts in renunciation (*al-mutaḥaqqiqūn fi 'l-zuhd*), to whom Ru-  
 47 waym's definition of *zuhd* as the renunciation of all selfish interests is applicable. There is a selfish interest in renouncing the world, inasmuch as the ascetic gains joy and praise and reputation, but the real ascetic banishes all these interests from his heart. The third class are those who recognise the utter vanity of this world and hold it so cheap that they scorn to look at it: hence they regard even renunciation of it as an act of turning away from God. Sayings of Shiblī and Yaḥyá b. Mu'ádh al-Rázi.

CHAPTER XXIV: "On the station of poverty (*faqr*) and the characteristics of the poor."

Verse of the Koran describing the poor. Poverty is a great ornament to the believer (Tradition). Saying in praise  
 48 of poverty by Ibráhīm al-Khawwās. Three classes of poor men (*fuqarā*). The first class are those who possess nothing

and do not seek outwardly or inwardly anything from anyone, and if anything is offered to them they will not accept it. Saying of Sahl b. 'Alí b. Sahl al-Iṣbahání. The reality of poverty explained by Abú 'Abdallah b. al-Jallá. The question why faqírs refuse to accept food when they need it answered by Abú 'Alí al-Rúdhabárf and Abú Bakr al-Zaqqáq. Answer given by Naṣr b. al-Ḥammámí to the question why the Ṣúfis prefer poverty to everything else. The second class possess nothing and do not beg either directly or indirectly, but if anything is offered to them they accept it. Saying of Junayd: the sign of the true faqír. Definition of the true faqír by Sahl b. 'Abdallah al-Tustarí.

- 49 Real poverty defined by Abú 'Abdallah b. al-Jallá. Characteristics of the true faqír according to Ibráhím al-Khawwás. The third class do not possess anything, but when they are in want they beg of a brother Ṣúfí and expiate the act of begging by their sincerity.<sup>1)</sup> Sayings of Jarírf and Ruwaym.

CHAPTER XXV: "On the station of patience (*ṣabr*)."

- Sayings of Junayd and Ibráhím al-Khawwás. Dialogue  
50 between Shiblí and a man who asked him, "What is the hardest kind of patience?" The *mutaṣabbir*, the *ṣábir*, and the *ṣabbár* defined by Ibn Sálím. These definitions are illustrated by a saying of al-Qannád and stories of Dhu 'l-Nún and Shiblí. Verses which Shiblí used to quote.

- 51 Tradition as to the effect of one moan uttered by Zakariyyá, when the saw was laid on his neck.

CHAPTER XXVI: "On the station of trust in God (*tawakkul*)."

- Passages in the Koran showing that trust in God is connected with faith. Other passages referring to the trust of the 'elect of the elect' (*khuṣṣ al-khuṣṣ*). Three kinds of trust  
52 in God. The first is the trust of the faithful (*al-mu'mínín*).

1) Read <sup>صَلَفَةً</sup> instead of <sup>صَلَافَةً</sup> (cf. p. 19<sup>1</sup> l. 7. foll.). 'Sincerity' (*ṣidq*) involves the entire absence of self-interest and self-regard.

- Definitions of this by Abú Turáb al-Nakhshabí, Dhu 'l-Nún, Abú Bakr al-Zaqqáq, Ruwaym, and Sahl b. 'Abdallah al-Tustarí. The second kind is the trust of the elect (*ahl al-khuṣṣ*). Definitions by Ibn 'Aṭá, Abú Ya'qúb al-Nahrajúrí, Abú Bakr al-Wásiṭí, and Sahl b. 'Abdallah al-Tustarí. The third kind is the trust of the elect of the elect (*khuṣṣ al-khuṣṣ*). Definitions by Shiblí, an anonymous Ṣúfí, Ibn al-Jallá, Junayd, 53 Abú Sulaymán al-Dárání, and another anonymous mystic.

CHAPTER XXVII: "On the station of satisfaction (*riḍá*) and the characteristics of the satisfied."

- According to the Koran (9, 73), God's satisfaction with man precedes man's satisfaction with God. Definitions of *riḍá* by the author, Junayd, al-Qannád, Dhu 'l-Nún, and Ibn 'Aṭá. 54 Saying of Abú Bakr al-Wásiṭí. Three classes of the satisfied: (1) those who strive to preserve equanimity towards God in all circumstances (2) those who pay no regard to their own satisfaction but consider only the fact that God is satisfied with them (3) those who realise that the question whether they are satisfied with God and God with them depends absolutely on the eternal providence of God. Saying of Abú Sulaymán al-Dárání in this sense. *Riḍá* is the last of the 'stations' and is followed by the mystical 'states', of which the first is observation (*muráqabat*).

CHAPTER XXVIII: "On the observation of mystical states and the characteristics of such observers."

- 55 The observer is he who knows that God is acquainted with his most secret thoughts: consequently he keeps watch over the evil thoughts that hinder him from thinking of God. Sayings of Abú Sulaymán al-Dárání, 'Ibráhím al-Ājurrí, and Ḥasan b. 'Alí al-Dámaghání. Three types of *muráqabat*. The first is that of beginners and is described in the saying of Ḥasan b. 'Alí al-Dámaghání. The second is described in a saying of Ibn 'Aṭá. The third is peculiar to those who observe God and ask Him to keep their minds always fixed upon Him.

## 56 Saying of Ibn 'Aṭā.

CHAPTER XXIX: "On the state of nearness to God (*qurb*)."

Koranic texts declaring that God is near. The state of nearness belongs to one who contemplates God's nearness to him, and seeks to draw near to God by means of obedience to His commands, and concentrates his thoughts by constant recollection of God. Such persons form three classes. The first class are those who seek to draw near to God by various acts of devotion. The second class are those who realise God's nearness to such an extent that they resemble 'Amir b. 'Abd al-Qays who said, "I never looked at anything without regarding God as nearer to it than I was."

57 Verses describing the inward feeling of nearness produced by ecstasy. Saying of Junayd: God is near to man in proportion as man feels himself near to God. An anonymous saying to the same effect. The third and highest class are those whose nearness to God causes them to be unconscious of nearness. Sayings of Abu 'l-Ḥusayn al-Nūrī and Abū Ya'qūb al-Sūsī.

CHAPTER XXX: "On the state of love (*maḥabbat*)."

It appears from several passages in the Koran that God  
58 loves man and that God's love of man precedes man's love of God. The author describes the man who loves God. Three forms of love. The first is the love of the vulgar (*al-ʿāmmat*), which results from God's kindness towards them, according to the Tradition that men naturally love their benefactors. Descriptions of this form of love by Sumnūn, Sahl b. 'Abdallah al-Tustarī, Ḥusayn b. 'Alī<sup>1</sup>, and an anonymous authority on Ṣūfism. The second form of love, which is the love of the sincere (*al-ṣādiqūn*), is produced by regarding the majesty, omnipotence, and omniscience of God. Descriptions of it by Abu 'l-Ḥusayn al-Nūrī, Ibrāhīm al-Khawwās,  
59 and Abū Sa'īd al-Kharrāz. The third form of love, *i. e.* the

<sup>1</sup> Ḥusayn (Ḥasan) b. 'Alī al-Dāmaghānī is probably meant.

love of saints and gnostics (*al-ṣiddiqūn wa 'l-ʿarifūn*) results from their knowledge of the eternal and causeless Divine love: hence they love God without any cause for loving Him. Descriptions of this exalted love by Dhu 'l-Nún, Abú Ya'qúb al-Súṣí, and Junayd. Tradition: God becomes the eye, ear, and hand of any one whom He loves.

60 CHAPTER XXXI: "On the state of fear (*khawf*)."

Nearness to God (*qurb*) may produce either love or fear. Three kinds of fear mentioned in the Koran. While the vulgar (*al-ʿámmat*) fear the vengeance of God, the middle class (*al-awsáṭ*) fear separation from God and the occurrence of anything that might impair their gnosis. Sayings on the latter kind of fear by Shiblí, an anonymous gnostic in reply to Abú Sa'íd al-Kharráz, Ibn Khubayq, and al-Qannád. The  
61 third class are the elect (*ahl al-khuṣṣ*). Their fear is described by Sahl b. ʿAbdallah al-Tustarí, Ibn al-Jallá, and al-Wásiṭí.

CHAPTER XXXII: "On hope (*rajá*)."

62 Tradition: if the believer's hope and fear were weighed, they would balance each other. Some one whose name is not given said that fear and hope are the two wings of (devotional) work, without which it will not fly. Saying of Abú Bakr al-Warráq. Three kinds of hope: hope in God, hope in the abundance of God's mercy, and hope in God's recompense (*thawáb*). Description of one who possesses the second and third kinds of hope. Sayings by Dhu 'l-Nún and an anonymous Ṣúfí. He whose hope is in God desires nothing of God except God Himself. Sayings of Shiblí and a woman who met Dhu 'l-Nún in a desert.

SECTION: on the meaning of hope and fear.

The language used by spiritual adepts concerning hope and fear is illustrated by a saying of Ibn ʿAṭá.

63 Another saying in the same style by Abú Bakr al-Wásiṭí. Anonymous saying, that love is not perfect without fear, nor fear without hope, nor hope without fear.

CHAPTER XXXIII: "On the state of longing (*shawq*)."

Tradition on the longing for Paradise. The Prophet prayed, that he might be filled with longing to meet God, and he  
 64 also said that those who long for Paradise hasten to do good works. Another Tradition giving the names of three persons whom Paradise longed for. Description of the mystic who feels longing. Two anonymous definitions of *shawq*. Saying of Jaríri on the pleasure and pain of longing. Description by Abú Sa'íd al-Kharráz of those who feel longing. Three classes of such. The first class long for the blessings which God has promised to His friends, the second class long for Him whom they love, and the third class, contemplating God as present with them, not absent, say that longing is felt only in the absence of the desired object; hence they lose consciousness of the longing which characterises them in the eyes of their brethren.

CHAPTER XXXIV: "On the state of joy or intimacy (*uns*)."

The author's definition of *uns*: reliance on God and seeking help from Him; he adds that no further explanation is possible. Letter written by Muṭarráf b. 'Abdallah to 'Umar b. 'Abd al-'Azíz. Anonymous saying to the effect that those  
 65 who enjoy *uns* with God feel no fear of aught except Him. Description of one who is in the state of *uns*. Three classes of 'intimates'. The first class are intimate with the recollection (*dhikr*) of God and with obedience to Him. Saying of Sahl b. 'Abdallah al-Tustarí. The second class are intimate with God and shrink from all thoughts that distract them from Him. Sayings of Dhu 'l-Nún and Junayd.  
 66 Ibráhím al-Marástání defined *uns* as the heart's joy in the Beloved. The third class are they whose feelings of awe in the presence of God cause them to become unconscious of being 'intimate'. Saying of an anonymous gnostic, the answer written by Dhu 'l-Nún to a man who had said in a letter to him, "May God grant thee the joy

of being near to Him!", and a definition of *uns* by Shiblí.

CHAPTER XXXV: "On the state of tranquillity (*iṭma'ninat*)."

Saying of Sahl b. 'Abdallah al-Tustarí.

- 67 Explanation of the text, 'Those whose hearts are at rest in the recollection of God' (Kor. 13, 28), by Ḥasan b. 'Alí al-Dámaghání. Shiblí's interpretation of a saying of Abú Sulaymán al-Daránī. Characteristics of the tranquil man. Three kinds of tranquillity. The first belongs to the vulgar who find peace in thinking of God; the second to the elect who resign themselves to the Divine decree and are patient in tribulation, but at the same time are conscious of their devotional acts; the third to the elect of the elect who reverently acknowledge that their hearts cannot rest with God
- 68 inasmuch as He is infinite and unique: therefore they advance in their ardent search and fall into the unimaginable Sea.

CHAPTER XXXVI: "On the state of contemplation (*musháhadat*)."

Mystical interpretation of Kor. 85, 3 by Abú Bakr al-Wásiṭí. Sayings on contemplation by Abú Sa'íd al-Kharráz and 'Amr b. 'Uthmán al-Makkí. Saying of the Prophet: "worship God as though thou sawest Him." Explanation of *shahíd* (Kor. 5, 306).

- 69 Three more sayings by 'Amr al-Makkí. Three kinds of contemplation indicated respectively by Abú Bakr al-Wásiṭí, Abú Sa'íd al-Kharráz, and 'Amr al-Makkí in his *Kitáb al-musháhadat*.

- 70 CHAPTER XXXVII: "On the state of certainty (*yaqín*)."

Three forms of *yaqín* are mentioned in the Koran: *ilm al-yaqín*, *'ayn al-yaqín*, and *ḥaqq al-yaqín*. Tradition: "ask God for certainty in this world and the next." The Prophet also said that if Jesus had possessed more *yaqín* he would have walked in the air. Saying of 'Amir b. 'Abd Qays: "if the veil were lifted my certainty would not be increased." Saying of Abú Ya'qúb al-Nahrajúrí. The author says that *yaqín* is revelation (*mukáshafat*), which is of three kinds:



(a) ocular vision on the Day of Resurrection (b) revelation to the heart by real faith (c) revelation of the Divine Power by means of miracles. Three classes of those who possess *yaqīn*. The *yaqīn* of the first class is described by an anonymous Šūfī, Junayd, Abū Yaʿqūb (al-Nahrajūrī), and Ruwaym.

- 71 The *yaqīn* of the second class is described by Ibn ʿAṭā, Abū Yaʿqūb al-Nahrajūrī, and Abu ʿl-Husayn al-Nūrī; that of the third class by ʿAmr b. ʿUthmān al-Makkī and Abū Yaʿqūb al-Nahrajūrī. *Yaqīn* is the beginning and end of all the 'states': its extreme point is a profound and real belief in the Unseen. Saying of al-Wāsiṭī.

## 72 THE BOOK OF THE PURE IN UNDERSTANDING AND OBEDIENCE TO THE BOOK OF GOD.

CHAPTER XXXIII: "On conformity to the Book of God."

Tradition of the Prophet on this subject. Saying of ʿAbdallāh b. Masʿūd. The Koran is a guide to those who fear God and believe in the Unseen (Kor. 2, 1).

- 73 Verses of the Koran from which the Šūfīs infer that a hidden meaning lies beneath every word of the Holy Book, and that this meaning can be found only by means of deep thought and attentive study.

- 74 Such thought and study demand a sound heart (*qalb salīm*), i. e., a heart in which there is nothing but God. Saying of Sahl b. ʿAbdallāh al-Tustarī to the effect that the hidden meanings of the Koran are inexhaustible, because it is the Word of God, who is infinite: it cannot be understood by human minds, except in so far as God reveals its meanings to those whom He loves.

CHAPTER XXXIX: "On the particular application of the term *call* (daʿwat), and the nature of *election* (iṣṭifā)."

Sahl b. ʿAbdallāh said in reference to Kor. 10, 26, that *call* is general and *guidance* (hidāyat) special. Many are called but few chosen.

75 It appears from two passages of the Koran (22,74 and 35, 29) that the elect are (a) the Prophets (b) certain of the Faithful. The Prophets are distinguished by sinlessness, the revelation of God's Word to them, and the apostolic office; the other believers by their pure devotion, self-mortification, and cleaving to spiritual realities. All the Faithful are commanded to hasten to good works.

76 Verses of the Koran specifying different kinds of good works.

77 CHAPTER XL: "On the diversity of those who hear the Divine admonition and their various degrees in respect of receiving it."

Some hear the Divine command but are hindered from fulfilling it by worldliness and sensuality. Verses of the Koran referring to such persons.

78 Others hear the Divine command and comply with it and repent and become active in good works and devote themselves sincerely to the pursuit of moral and spiritual excellence. Verses of the Koran referring to persons of this sort. The meaning of *laghw* (Kor. 23, 3) explained by 'Amr b. 'Uthmán al-Makkí. A third class are the savants (*'ulamá*) who fear God (Kor. 35, 25). Among these, again, are a special class, whom the (Koran 3, 5) describes as "well grounded in knowledge."

79 Explanation by Abú Bakr al-Wásiṭí of the characteristics of those who are "well grounded in knowledge". The words of al-Wásiṭí are elucidated by a saying of Abú Sa'íd al-Kharráz. "To follow what is best in God's Word" (Kor. 39,19) refers to the wonderful things which are revealed to the hearts of mystics who hear the Koran with understanding.

80 CHAPTER XLI: "How the hidden meaning of the Koran is elicited by listening with studious attention when it is read aloud."

According to Abú Sa'íd al-Kharráz, there are three ways of listening attentively to the recitation of the Koran: (1) when you listen as though the Prophet were reading it to

you (2) when you listen as though you heard Gabriel reading it to the Prophet (3) when you listen as though you heard God reading it. In the last case, understanding is produced — you being absent from wordly concerns and from your 'self' — by power of contemplation and purity of recollection (*dhikr*) and concentration of thought.

81 This explanation is drawn from a verse of the Koran (2, 2) referring to belief in the Unseen. Saying of Abú Sa'íd b. al-A'rábí. Definition of the Unseen by Abú Sa'íd al-Kharráz: "that which God causes men's hearts to behold of conviction as to His attributes, whether described by Himself or conveyed by Tradition. Since the ultimate apprehension of the divine attributes, no less than of the divine essence, is impossible to man, mystical theologians are agreed that 'the Unseen' (*al-ghayb*) includes all the manifold experiences of theosophists, ecstasies, gnostics, and Unitarians."

82 CHAPTER XLII: "Description of the way in which the Koran is understood by mystics."

Mystical interpretation of Kor. 5, 39; 23, 57—59. The words *khashyat* and *ishfaq* distinguished and defined.

83 According to the mystic sense of Kor. 7, 158, there is no limit to the increase of faith, and all mystical experience, from beginning to end, is the fruit of real and infinite faith. Again, from Kor. 23, 61, it appears that those who fear God and believe in Him are free from polytheism (*shirk*). This *shirk*, as mystics interpret it, consists in having regard to one's acts of devotion and in seeking recompense for them; it is a thing insidious and hard to detect, and the only means of discovering and removing it is *ikhlas*, that is to say, a purely disinterested belief in God alone. Sayings on *ikhlas* by Sahl b. 'Abdallah al-Tustarí.

84 The Koran (23, 62) mentions those whose hearts are terror-stricken by the thought that they shall at last return to God, notwithstanding their piety and zeal in doing good

works. Mystics interpret this terror (*wajal*) as being due to the inscrutable fact that God, in His eternal foreknowledge, has doomed them either to happiness or to misery hereafter. They cannot know what their fate shall be, hence they turn to God with supplication and utter poverty of spirit. The words of the Koran quoted above do not refer to evil-doers, as is proved by the Prophet's answer to a question which 'A'isha asked him.

CHAPTER XLIII: "Account of the *sābiqūn* and the *muqarrabūn* and the *abrār* according to the method of mystical interpretation."

The author cites a number of passages in the Koran in 85-86 which these classes of persons are mentioned, and using the method called *istinbāt* (that is, drawing out the hidden sense), he shows that the *muqarrabūn* are superior to the *sābiqūn* and the *abrār*.

CHAPTER XLIV: "How the duty of exerting one's self to the utmost (*tashdīd*) is set forth in the Koran."

The Koran says (64, 16) "Fear God with all your might". This obligation in its real nature is such that, even if men should perform all the works of the angels and prophets and saints, that which they had done would be less than that which they had left undone. The angels themselves say, "Glory to Thee, O Lord! We have not worshipped Thee as Thou oughtest to be worshipped."

87 The true meaning of "Fear God with all your might". If you performed a prayer of a thousand *rak'as* and were able to perform one *rak'a* more, but postponed it to another time, you would have failed to pray 'with all your might'. Similarly in the case of recollection (*dhikr*) or almsgiving. A passage of the Koran (4, 68) implies that any inward reluctance to accept the decision of the Prophet, even were it a sentence of death against one's self, constitutes a departure from the Faith.

- 88 CHAPTER XLV: "Concerning what is said on the subject of the mystical sense of the Words (in the Koran) and the Divine Names."

It is said that whatever lies within the range of knowledge and understanding is derived from two phrases at the beginning of the Koran, viz., '*Bismillah*' (in the name of God) and *al-hamd lillah* (the praise to God), because the faculties of knowledge and understanding are not self-subsistent but are *through* God and *to* God. When Shiblí was asked to explain the mystical sense of the *B* in *Bismillah*, he replied that spirits, bodies, and actions subsist in God, not in themselves. In answer to the question, "What is that in which the hearts of gnostics put their trust?" Abu 'l-'Abbás b.

Aṭā said, "In the first letter of God's Book, i. e., the *B* in *Bismillah al-Raḥmán al-Raḥím*; for it signifies that through God all things appear and pass away and through His manifestation are fair, and through His occultation are foul; because His name *Allah* expresses His awfulness and majesty, and His name *al-Raḥmán* expresses His love and affection, and His name *al-Raḥím* expresses His help and assistance."

The author explains that good things are called good only because God accepts them, and that evil things are called evil only because God rejects them. Abú Bakr al-Wásiṭi

- 89 said that every divine Name (attribute) can be used as a means of forming one's character except the names *Allah* and *al-Raḥmán* which, like the attribute of Lordship (*ṣamadiyyat*), are beyond human comprehension. It has been said that the Greatest Name of God is Allah (الله) because when the initial *alif* is removed, there remains *llh* (= *lillah*, to Allah), and when you remove the first *lám*, there remains *lh* (= *lahu*, to Him), and when you remove the second *lám*, there remains *h*, in which all mysteries are contained, inasmuch as *h* means *huwa* (He). Thus the name Allah is unlike all the other names of God, which become meaning-

less when a single letter is taken away from them. Sahl b. 'Abdallah al-Tustarí said that *alif* is the first and chief of the letters, because it signifies Allah who united (*allafa bayn*) all things and is Himself separated from all things. Abú Sa'íd al-Kharráz said that when a man is concentrated on God, he reads the Koran with real understanding, which is greater in proportion to his love of God and his feeling of nearness to Him. Saying of Abú Sulaymán al-Darání: rapture, not reflection, is necessary for understanding the Koran. Saying of Wuhayb b. al-Ward on the emotional effects produced by reading and study of the Koran.

90 CHAPTER XLVI: "Description of the right and wrong methods of mystical interpretation (*istinbât*)."

A sound interpretation must be based on the following principles: (*a*) that the interpreter shall not change the order of the words in the Koran (*b*) that he shall not overpass the limits suitable to one who is a faithful and obedient servant of God (*c*) that he shall not pervert the form or meaning of the sacred text. Examples of such perversion (Kor. 21, 83; 93, 6; 18, 110). The sound method of interpretation is illustrated by Abú Bakr al-Kattání's explanation of *bi-qalb*<sup>in</sup> *salim*<sup>in</sup> (Kor. 26, 89).

91 The author elucidates the meaning of a phrase occurring in al-Kattání's explanation, *viz.*, "he passes away from God through God" (*faniya 'ani 'llah billah*). Further examples of sound interpretation: (1) Sháh al-Kirmání on Kor. 26, 78—80; (2) Abú Bakr al-Wásiṭí on Kor. 13, 28; (3) Shiblí on Kor. 24, 30; (4) Shiblí on Kor. 50, 36.

92 Another kind of interpretation is indirect and allusive (*ishárat*). Specimens of this are given: two from Abu 'l-'Abbás b. 'Aṭá, and others from Abú Yazíd al-Bisṭámí, Junayd, Abú 'Alí al-Rúdhábárf, and Abú Bakr al-Zaqqáq. Abú Yazíd al-Bisṭámí, when some one questioned him concerning gnosis, replied by quoting Kor. 27, 34: "Lo, when kings enter a

city they spoil it and abase the mighty men of its people", meaning to say that when gnosis enters the heart it consumes and casts out everything besides. The author declares that such interpretations are sound, though he adds that God knows best.

93           THE BOOK OF IMITATION OF THE  
                  APOSTLE OF GOD.

CHAPTER XLVII: "Description of the Pure (Şúffis) in respect of their understanding (the Koran) and their conformity and obedience to the Prophet."

The Prophet was sent to all mankind (Kor. 7, 157), that he might teach them "the Book and the Wisdom" (Kor. 62, 2), *i. e.*, the Koran and the Sunna. God has commanded all mankind to obey him (Kor. 24, 53), and has promised  
94 that those who obey him will be rightly guided, while the disobedient will suffer a grievous punishment. The love of God towards the Faithful depends on their following the Prophet (Kor. 3, 29). He is held up as a pattern to true believers (Kor. 33, 21), who must accept as binding every Tradition that has come down to them from him on trustworthy authority. Those who act in conformity with the Koran but do not follow the Sunna are really at variance with the Koran. Imitation of the Prophet in his character and actions, in doing what he commands and in not doing what he forbids, is incumbent on his followers, save in  
95 certain cases which the Koran or the Traditions expressly mention as exceptions to the general rule. Whereas theologians and lawyers have codified the religious and legal ordinances of the Prophet and are the recognised defenders, propagandists, and exponents of the religious law, the elect among them (namely, the Şúffis) have laid upon themselves the duty of imitating his moral and spiritual character. The Prophet's character, as 'A'isha said, is the Koran, *i. e.*, con-

formity with the Koran: he describes himself as having been sent "with a noble disposition" (*bi-makārim al-akhlaq*).

- 96 CHAPTER XLVIII: "What is related concerning the character and actions and feelings with which God endowed the Apostle."

Traditions regarding the excellence of the Prophet's conduct, his knowledge and fear of God, his humility, his asceticism, his trust in God.

- 97 He would not allow food to be kept for the next day's meal. He never found fault with his food. Signs of his humility. How he prayed for lowliness. Description of his manners and appearance by Abú Sa'íd al-Khudrí.
- 98 Saying of 'A'isha about his liberality. It was said of him that he gave like one who had no fear of being poor.

He always behaved with the utmost humility and meekness. Stories illustrating his frugality and dislike of ostentation.

- 99 He said that he loved equally those on whom he bestowed and those from whom he withheld his bounty. His praise of the *faqirs* of Medina. He said that the poor Moslems shall enter Paradise five hundred years before the rich. Religious men suffer tribulation, the prophets most of all. Sayings and anecdotes showing his unworldliness. The nobility of his character.

- 100 List of the virtues which he possessed. He was habitually sorrowful and thoughtful. In order that he might render due thanks to God, he stood in prayer until his feet became swollen. He did not revenge himself upon his enemies but returned good for evil. His kindness to widows and orphans. His clemency described by Anas b. Málík, and exemplified by his treatment of the Quraysh when he conquered Mecca.

- 101 CHAPTER XLIX: "On the Apostolic Traditions relating to the indulgences and alleviations which God has granted to the Moslem community."

Under this head the author enumerates various articles



of luxury owned by the Prophet and quotes the words which he addressed to his Companions, "Eat your fill". Had such indulgences not been granted by God, His creatures would have been undone, for He calls them not to money-making and industry and commerce (which are only permitted as a concession to human weakness), but to obey and worship Him and trust in Him and entirely devote themselves to Him.

102 In this respect the prophets are not as other men. Whereas the majority of mankind betake themselves to indulgences on account of the weakness of their faith and their propensity to pleasure, and consequently are sometimes led into sin, the prophets have within them a God-given strength that raises them above self-interest. Moslems comply with the Koran and obey the Prophet in different ways. Three classes may be distinguished: (1) those who avail themselves of indulgences; (2) those who base their conduct on knowledge of the religious law; (3) those whose knowledge of the law does not extend beyond what is indispensable, but who set their minds on spiritual states and good works and noble dispositions, and strive after perfection and truth and such real faith as Ḥāritha attained. It is said that the whole  
103 theory of mysticism is founded upon four Traditions, *viz.*, those of Gabriel, ʿAbdallah b. ʿAbbās, Wábiṣa, and Nuʿmān b. Bashīr. The author adds a fifth, namely, the saying of the Prophet, "No Moslem shall do harm to another with or without provocation."

CHAPTER L: "On what is recorded of the leading Ṣūfīs in regard to their following the Apostle of God".

Saying of Junayd: "Ṣūfism is intimately connected with the Apostolic Traditions". Saying of Abū ʿUthmān al-Ḥirī. Story of Abū Yazīd al-Bisṭāmī: how he turned his back without ceremony on a celebrated ascetic who spat on the floor of a mosque.

104 Another story of Abū Yazīd: from respect for the Prophet

he would not ask God to relieve him of the pains of hunger and lust, and God rewarded him by making him utterly insensible to the charms of women. Anecdote of Shiblī: when he was dying and unable to speak he seized the hand of his servant, who was washing him, and passed it through his beard in order that the ablution might be performed in the manner prescribed by the Prophet. Abū ‘Alī al-Rūdhabārī mentioned the names of his teachers in four subjects: Šúfism, theology, grammar, and the Apostolic Traditions. Dhu ‘l-Nún said: “I know God through God Himself and I know all besides God through the Apostle of God”. Sahl b. ‘Abdallah al-Tustarī declared that no ecstasy is real unless it is attested by the Koran and the Sunna. Saying of Abú Sulaymán al-Dárání to the same effect.

105 THE BOOK OF MYSTICAL INTERPRETATIONS  
(*al-mustanbaʿāt*).

CHAPTER LI: “On the method by which the Šúfis elicit the true meanings of the Koran and the Traditions, etc.”

Definition of *mustanbaʿāt*. They are derived by men of profound spiritual intelligence who, alike in theory and practice, conform to the Koran and obey the Prophet. When such men act upon that which they know, God endows them with the knowledge of that which they did not know before, a knowledge peculiar to themselves, and removes from their hearts the rust produced by sin and passion and worldliness. Then they utter on their tongues the mysterious lore which flows into their hearts from the Unseen.

106 The key to this knowledge is attentive study of the Koran (Kor. 4, 84). Its possessors constitute an elect class among the ‘ulamá (Kor. 4, 85). Only those who are thoroughly grounded in the rudiments of religious knowledge can reach the higher knowledge that belongs to mystics, as is shown

by the Prophet's reply to a man who sought instruction in the latter. The Moslem lawyers and divines have their own *mustanbatât*, which they use for controversial purposes; and so have the scholastic theologians. All these interpretations are good in the opinion of the people who make them, but the interpretations of the Şúfis are still more excellent.

- 107 CHAPTER LII: "On the nature of the difference in the interpretations of mystics concerning the meanings of their sciences and states."

The Şúfis differ in their interpretations just as the formalists do, but whereas the differences of the latter lead to error, differences in mystical science do not produce this result. It has been said that difference of opinion amongst the authorities on exoteric science is an act of divine mercy, because he who holds the right view refutes and exposes the error of his adversary. So, too, the difference of opinion amongst mystics is an act of divine mercy, because each one speaks according to his predominant state and feeling: hence mystics of every sort — whether novices or adepts, whether engaged in works of devotion or in spiritual meditation — can derive profit from their words. This statement is illustrated by the varying definitions of the true *faqîr*

- 108 (*al-faqîr al-şâdiq*) given by Dhu 'l-Nún, Abú 'Abdallah al-Maghribî, Abu 'l-Hârith al-Awlâsî, Yûsuf b. al-Ĥusayn, Ĥusayn b. Manşûr (al-Ĥallâj), Núrí, Sumnún, Abú Ĥafş al-Naysábûrî, Junayd, and Murta'ish. All these definitions are different in accordance with the different states and feelings of their authors, yet all are good; and every single definition is suitable and instructive to mystics of a certain class.

- 109 CHAPTER LIII: "On the Şúfistic interpretations of the Koran concerning the peculiar excellence of the Prophet and his superiority to other prophets."

- 110 Interpretations of Kor. 12, 108 and 7, 28.

Interpretation of Kor. 41, 53, confirmed by a line of La-

bid which the Prophet described as "the truest word that the Arabs have spoken". The Prophet's superiority to Moses is shown by a comparison of Kor. 20, 26—27, and Kor. 94, 1 foll.; his superiority to Abraham by a comparison of Kor. 26, 87 and Kor. 66, 8. Moreover, while God calls Muhammad to regard Himself (Kor. 25, 47). He bids all His other creatures consider His kingdom and glory and the wonders of His creation.

111 Again, love is more intimate than friendship, for love effaces from the heart all that is not itself: therefore Muhammad, the Beloved (*Habib*) of God, is superior to Abraham, who was His Friend (*Khalil*). Furthermore, it appears from several passages in the Koran that whereas the sins of other prophets are mentioned before the fact that God forgave them, in Muhammad's case the forgiveness is mentioned before the sin, *i. e.*, his sins were forgiven before they were committed. Muhammad wrought not only the same miracles as the former prophets did, but also many others which God vouchsafed to him alone. God bestowed on him no special attribute such as He bestowed on each of the former prophets (*e. g.*, on Abraham friendship, on Job patience): He attached nothing to Muhammad except Himself, and He said, "Thou didst not throw when thou threwest, but God threw" (Kor. 8, 17).

112 Mystical interpretation of Koran 18, 17 by Shibli. As regards the meaning of the words describing Muhammad's Ascension, "He transported His servant by night" (Kor. 17, 1), it has been said that if, as his opponents alleged, the Prophet had ascended to heaven in the spirit only, God would not have applied to him the name of 'servant', which necessarily includes the spirit and the body together. "The great favour that God conferred on the Prophet" (Kor. 4, 113) consisted in his being chosen by God, for the prophetic and apostolic offices are not conferred as a reward for merit:

otherwise Muḥammad would not have been judged superior to the rest of the prophets, who lived longer and performed a larger amount of good works. God demands patience from His creatures on the ground of the recompense which they shall receive hereafter, but He bade Muḥammad be patient inasmuch as he was in God's eye (Kor. 52, 48). That is to say, God honoured him too much to require him to do anything that entailed recompense. His position is one of unique distinction.

- 113 CHAPTER LIV: "On the Šúfistic interpretations of Apostolic Traditions relating to the peculiar distinction of the Prophet and his superiority to other prophets".

Mystical interpretation of the Tradition, "I take refuge from Thine anger in Thy good pleasure, and from Thy chastisement in Thy forgiveness, and from Thee in Thyself: I cannot praise Thee: Thou art even as Thou dost praise Thyself".

- 114 Meaning of the Traditions, "If ye knew what I knew, ye would laugh little and weep much, etc.," and "I am not as one of you; I am with my Lord, who gives me food and drink." The Prophet implored God to tend him as a child and never leave him to himself for a single moment. Saying of Abú Bakr al-Wásiṭí. Explanation of the words which were uttered by the Prophet on his deathbed, "O my grief!"

- 115 The Prophet said, "I am the chief of the children of Adam, but I make no boast of it." Explanation of this saying by Abú Muḥammad al-Jarírí. The point of the Prophet's words concerning Zaynab, the wife of Zayd, explained by Junayd. Explanation by Junayd of the Traditions, "I ask pardon of God and turn towards Him a hundred times daily," and "May God have mercy upon my brother Jesus! Had his faith been greater, he would have walked in the air." Comment by Ḥuṣrî on the Tradition, "Sometimes I am with God in a state which I do not share with anything other than God."

- 116 CHAPTER LV: "On the meanings derived by the Šúffis from certain Apostolic Traditions."

Explanation by Aḥmad b. Muḥammad b. Sálím of the Tradition, "A man's best food is that which his hand hath earned".

Explanation by Shiblí of the Tradition, "My daily bread is set under the shadow of my sword."

- 117 Explanation by Junayd of the Tradition, "If ye had trust in God as ye ought, He would feed you even as He feeds the birds, etc." Explanation by 'Amr b. 'Uthmán al-Makkí of the words addressed by the Prophet to 'Abdallah b. 'Umar, "Worship God as though thou sawest Him, for if thou seest Him not, yet He sees thee". Explanation by Abú Bakr al-Wásití of the Tradition, "The friend (*wali*) of God is created with a disposition to generosity and good-nature." Explanation by Shiblí of the Tradition, "When the lower soul (*nafs*) is assured of her sustenance, she becomes quiet." Explanation by Junayd of the Tradition, "Thy love for anything makes thee blind and deaf." Explanation by Shiblí of the Tradition, "When we see the afflicted, ask God to make you free from tribulation." Explanation by Shiblí of the Tradition, "A heart ruled by the present world is debarred from feeling the sweetness of the world to come." Explanation by Muḥammad b. Músá al-Farghání of the Prophet's advice to Abú Juḥayfa, "Question the savants and be on terms of sincere friendship with the sages and associate with the great (mystics)." Explanations by Sahl b. 'Abdallah al-Tustarí of the Traditions, "The true believer is he who is made glad by his good actions and grieved by his evil actions", and "Accursed is the world and accursed all that is therein except the recollection (*dhikr*) of God."

- The author declares that the principle of Šúfistic divination (*istinbát*) is founded on the Tradition that the Prophet 119 asked a number of his Companions, amongst whom was

‘Abdallah b. ‘Umar, “What tree resembles Man?” ‘Abdallah divined that the Prophet was referring to the date-palm, but since he was the youngest man present, he felt ashamed to answer. This proves that mystical divination does not depend on age or experience but on knowledge of the Unseen which is communicated by God.

## BOOK OF THE COMPANIONS.

CHAPTER LVI: “Concerning the Companions of the Prophet and their good qualities.”

20 Explanation of the Prophet’s saying, “My Companions are like the stars: whomsoever of them ye take as your pattern, ye will be rightly guided.” Their authority as regards matters of practice is well-known. The Prophet recognised the pre-eminence of particular Companions in certain details of external conduct. His description of their spiritual characteristics under four heads. Muḥammad b. ‘Alí al-Kattání enumerates the different religious and moral qualities which  
121 prevailed in the first four generations of Islam.

CHAPTER LVII: “Account of Abú Bakr the Veracious and how he was distinguished from the other Companions of the Prophet by states which the Šúffis imitate and model themselves upon.”

A saying of Abú Bakr showing the intensity of his fear as well as the greatness of his hope. His words to the Moslems immediately after the death of the Prophet. Definition of the term *rabbání*. Abú Bakr al-Wásiṭí said that Abú Bakr was the first Moslem who spoke mystically, alluding  
122 to the fact that, when he abandoned all his possessions and the Prophet asked him what he had left behind for his family, he replied, “Allah and His Apostle”. This is a sublime allegory for Unitarians. His being firmly grounded in unification (*tawḥíd*) is also indicated by his speech to the people after the Prophet’s death. When the Prophet implored

God to help the Moslems on the field of Badr, Abú Bakr calmed him, saying, "God will fulfil unto thee His promise. Such was the reality of his faith in God. The author explains the reason why the Prophet showed agitation and Abú Bakr equanimity, although the Prophet was more perfect than Abú Bakr. Moreover, Abú Bakr was endowed in a peculiar  
 123 degree with inspiration (*ilhám*) and insight (*firásat*). Three occasions on which he displayed these qualities. Bakr b. 'Abdallah al-Muzaní said that Abú Bakr surpassed the Companions of the Prophet, not in the amount of his fasts and prayers, but in something that was within his heart. It is said that this thing was the love of God.

124 Other sayings of Abú Bakr. Three verses of the Koran by which his mind was occupied. Lines by Abu 'l-'Atáhiya attributed to him. Junayd declared that the loftiest saying on unification is that of Abú Bakr, "Glory be to Him who hath given His creatures no means of knowing Him save their inability to know Him."

125 CHAPTER LVIII: "Account of 'Umar b. al-Khaṭṭáb."

'Umar was described by the Prophet as an inspired man (*muḥaddath*). Evidence of his inspiration afforded by the story of his crying out, "O Sáriya! the hill, the hill." Anecdotes and sayings of 'Umar.

126 Characteristics in respect of which 'Umar is taken as a pattern by the Šúfis. Discussion of his attitude towards quietists (*mutawakkilún*). Four things which, according to him, constitute devotion (*'ibádat*).

127 CHAPTER LIX: "Account of 'Uthmán."

He was specially distinguished by the quality of firmness (*tamkín*), which is one of the highest spiritual degrees. Although he was brought into contact with the things of this world, he really dwelt apart from them, as the true gnostic does: he used his wealth to benefit others, not for his own pleasure. Therefore he liked spending money better



- than amassing it. Instances of his generosity. Definition by Sahl b. 'Abdallah al-Tustarī of the person who is justified in departing from the rule of poverty. Sahl b. 'Abdallah said that sometimes a man who possesses great wealth is
- 128 more ascetic than any of his contemporaries, *e. g.*, 'Umar b. 'Abd al-'Azīz. Hence those who exalt wealth above poverty are mistaken, for wealth does not consist in abundance of worldly goods, nor poverty in the lack of such: it is true wealth to have God, and true poverty to need God. Anecdotes illustrating the asceticism of 'Uthmān. His steadfastness appeared in his behaviour on the day when he was murdered.
- 129 Saying of Junayd concerning firmness (*tamkīn*). Four things in which 'Uthmān found spiritual good comprised.

CHAPTER LX: "Account of 'Alī b. Abī Ṭālib."

Junayd said that if 'Alī had been less occupied with war he would have imparted to the Moslems much of the esoteric knowledge that was bestowed upon him. This esoteric knowledge was possessed by Khaḍīr (Kor. 18, 64), hence the erroneous doctrine that saintship is superior to prophecy.

- 130 Characteristics of 'Alī which are imitated by the Ṣūfīs. His definition of the nature of God. The mystery of Creation. Sayings on faith. His analysis of 'states' (*ahwāl*) and 'stations' (*maqāmāt*): if it be genuine, he was the first who discoursed on the subject. His answer to the question, "Who is safest from faults?" On one occasion 'Alī pointed to his breast and exclaimed, "Here is a secret knowledge, if I could but find any one worthy to receive it!"
- 131 'Alī was distinguished from the rest of the Companions by his power of elucidating mystical ideas such as unification and gnosis. Exposition (*bayān*) is a great gift. Saying on friendship. His asceticism: when 'Alī was murdered, his son Ḥasan announced that the whole of the worldly wealth which he had left behind was a sum of 400 dirhems. At the hour of prayer he used to tremble and turn pale for fear

that he might fail in the trust committed to him (Kor. 33, 72).

- 132 Comparison of the passions (*nafs*) to a flock of sheep which as soon as they are collected on one side break away on the other. Statement of the characteristics in respect of which each one of the four Orthodox Caliphs is an example to the Šúfis. Saying of ‘Alí concerning four things wherein spiritual good entirely consists.

CHAPTER LXI: "Description of the People of the Bench (*Ahl al-Šuffa*)."

- 133 Passages of the Koran in which they are mentioned. God rebuked the Prophet for treating one of their number scornfully. Marks of respect shown towards them by the Prophet. Their ascetic dress and food.
- 134 The Prophet approved of their quietism and did not command them to work or trade.

CHAPTER LXII: "Account of the other Companions from this point of view."

The author illustrates the asceticism and quietism of the Companions of the Prophet by relating anecdotes and sayings of the following: Ṭalḥa b. ‘Ubaydallah, Mu‘ádh b. Jabal, ‘Imrán b. Ḥuṣayn, Salmán al-Fárisí,

- 135 Abu ‘l-Dardá, Abú Dharr, Abú ‘Ubayda b. al-Jarráḥ,  
136 ‘Abdallah b. Mas‘úd, Bará b. Málik, ‘Abdallah b. al-‘Abbás, Ka‘b al-Aḥbár,  
137 Háritha, Abú Hurayra, Anas b. Málik, ‘Abdallah b. ‘Umar, Ḥudhayfa b. al-Yamán,  
138 Abdallah b. Jaḥsh, Šafwán b. Muḥriz al-Mázíní, Abú Farwa, Abú Bakra, ‘Abdallah b. Rawáḥa, Tamím al-Dárí, ‘Adí b. Ḥátim, Abú Ráfi‘ the Prophet’s client,  
139 Muḥammad b. Ka‘b, Zurára b. Awfá, Ḥanẓala al-Kátib, al-Lajláj (Abú Kuthayyir), Abú Juḥayfa, Ḥakím b. Ḥizám,  
140 Usama, Bilál, Šuhayb, ‘Abdallah b. Rab‘a, Muṣ‘ab b. ‘Umar, ‘Abd al-Raḥmán b. ‘Awf, Sa‘d b. al-Rab‘.

141 BOOK OF THE MANNERS (*adab*) PRACTISED BY  
THOSE WHO SEEK TO BECOME ŠUFĪS

CHAPTER LXIII: "Concerning Manners."

- 142 The Prophet said, "No sire ever begot a son more excellent than Good Manners", and he also said, "God disciplined me and made my manners good." Answer given by Muḥammad b. Sīrīn to one who asked him what manners bring a man nearest to God and most advance him in God's sight. Answer given by Ḥasan b. Abi 'l-Ḥasan al-Baṣrī to the question, "What manners are most useful in this world and bring one nearest to God in the next world?" Sayings of Sa'īd b. al-Musayyib and Kulthūm al-Ghassānī. Ibn al-Mubārak said, "We have more need of a little manners than of much knowledge." Another saying of Ibn al-Mubārak.

The author divides men, as regards their manners, into three classes: the worldly, the religious, and the elect among the religious. The manners of the worldly consist, for the most part, in such polite accomplishments as elegant  
143 speech, learning, poetry and rhetoric. The manners of the religious are mostly a discipline of soul and body: they keep the commandments, refrain from lusts, and devote themselves to piety and good works. Sayings of Sahl b. 'Abdallah and others on this topic. The manners of the elect among the religious (*i. e.*, the Šufīs) consist mainly in purity of heart, spiritual meditation, faithful observance of that which they have promised to perform, concentration on their mystical 'states', etc. Saying of al-Jalājilī al-Baṣrī. Definition of *adab* by Abu 'l-'Abbās b. 'Aṭā.

- 144 The Šufīs are distinguished from other people and recognised amongst themselves by their manners, which enter into every detail of their practical lives.

CHAPTER LXIV: "Concerning their manners in ablution and purification."

- The first thing requisite is to know what is obligatory, what is recommended, and what is most excellent in itself. Ordinary men should be excused if they take advantage of the indulgences and remissions which are granted to them,
- 145 but there is no excuse for Şúfis who fall below the highest standard of outward purity and cleanliness. The author mentions the exemplary practice of some Şúfis whom he had seen. It belongs to the manners of the Şúfis that they should always be in a state of purity both at home and abroad, so as to avoid the risk of dying unclean. Saying of Hıṣrî explained by the author. Anecdote of Abú ‘Abdallah al-Rúdhabárf. Saying concerning the endeavour of Satan to get something for himself out of every human action.
- 146 Story of Ibn al-Kurrínf (al-Karanbf) the teacher of Junayd. Why Sahl b. ‘Abdallah urged his disciples to drink plenty of water and pour as little as possible on the ground. Description of the rule of purity observed by Abú ‘Amr al-Zajjájf during his thirty years’ residence at Mecca. How Ibráhím al-Khawwáş preferred to suffer from thirst rather than neglect his ablutions in the desert. Various practices
- 147 adopted or rejected by Şúfis for the sake of purification. Account of the manner in which Ibráhím al-Khawwáş used to journey from Mecca to Kúfa. Certain eminent Şúfis disliked entering public baths, and when obliged to do so, took
- 148 strict precautions that decency should be observed. Practices connected with ablution and cleanliness. The most punctilious attention to these rules does not constitute *waswasat*,
- 149 which the author defines as a misplaced zeal for superfluities that causes neglect of what is obligatory. The right course in such matters depends on circumstances, *e. g.* the quantity of water available. Stories of Şúfis who persevered in ablution though it was hurtful to them.
- 150 Stories of Ibráhím b. Adham and Ibráhím al-Khawwáş.
- CHAPTER LXV: “Concerning their manners in prayer”.

The knowledge necessary for the due performance of  
 151 prayer. Šūfis should make themselves ready for prayer  
 before the hour arrives. Consequently they need some know-  
 ledge of astronomy and geography.

152 Sahl b. ‘Abdallah used to say that it was a sign of the  
 sincere mystic to have an attendant Jinnī who impelled  
 him to pray at the proper time, and awakened him if he  
 were asleep. Some Šūfis engaged in devotional exercises by  
 day and night, and through force of habit never failed to  
 perform them at the appointed time. Description of the initial  
 rites of prayer. Sayings of Junayd and Ibn Sálīm on the  
 importance of intention (*niyyat*). Answer given by Abú Sa‘íd  
 al-Kharráz to the question, "How should one enter upon  
 prayer?" Anonymous sayings describing the reverence that  
 153 should be felt by one who begins to perform the service of  
 prayer. At this time there must be no thought of anything  
 except God. Quotation from a book on the manners of  
 154 prayer by Abú Sa‘íd al-Kharráz, with explanations by Sarráj.

The holy meditation and concentration of mind which  
 prayer demands should commence before the prayer itself  
 and remain after it, so that the worshipper when he begins  
 to pray only proceeds, as it were, from one prayer to an-  
 other, and when he has ceased to pray, nevertheless continues  
 in the mental attitude of prayer.

155 Saying of the Prophet on this subject. Awe of God causes  
 some to blush or grow pale when they begin to pray. Story  
 of a man whose concentration in prayer was such that he  
 could not count the number of genuflexions which he per-  
 formed: accordingly he used to make one of his friends sit  
 beside him and count for him. Sahl b. ‘Abdallah was too  
 weak to rise from his place, but when the hour of prayer  
 arrived his strength was restored and he stood erect throughout  
 the service. Anecdote of a man who, though he was alone  
 in the desert, performed his devotions with the same punc-

tilious ceremony as at home. Account of a hermit who used to perform a prayer of two *rak'as* whenever he ate or drank or put on a garment, or entered or quitted the mosque, or felt joy or sorrow or anger.

- 156 Story of Abú 'Abdallah b. Jábán. The Şúfis dislike to act as Imám (leader in prayer), to pray in the first row in the mosque, and to make their prayers too long. Even if one of them knew the whole Koran by heart, he would prefer as Imám someone who could only recite the *Fātiha* and another chapter, because the Imám, as the Prophet said, is responsible (for the correctness of the prayer).

The reason why the Şúfis dislike to pray in the first row and to make long prayers. Junayd, notwithstanding his great age, refused to forgo his prayers, by means of which (he said) he had attained to God in the beginning of his religious life. Four qualities which belong to prayer.

- 157 CHAPTER LXVI: "Concerning their manners in almsgiving."

It is not obligatory on the Şúfis either to pay the legal tithes (*zakát*) or to give the voluntary alms (*ṣadaqa*), because God has removed from them the worldly wealth that would make it incumbent on them to give such alms. Saying of Muṭarraf b. 'Abdallah b. al-Shikhkhír. God has bestowed a greater favour on the Şúfis by taking wealth away from them than He would have bestowed by endowing them with much wealth. Verse of a poet who boasts that, in con-

- 158 sequence of his generosity, he is too poor to be liable for the payment of tithes. Reply given by Shiblí to Ibráhím b. Shaybán, who asked him what amount of tithes was payable on five camels. Some Şúfis neither ask for alms nor accept them when offered. Their motive in acting thus. Anecdote of Muḥammad b. Maṣṣúr. Story of a Şúfi who expended 1000 dínárs every year upon his poor brethren. Munificence of Abú 'Alí al-Mushtúlí towards the Şúfis. Story of an eminent  
159 Şúfi and a rich man. Extract from a letter written by a

celebrated Imám to a poor Šúfi. It is not proper that Šúfis should refuse to accept alms that have been freely offered by strangers. Tradition of the Prophet on this subject. Such alms are a gift from God and may either be used to purchase food or handed to any one whom the recipient knows to be more deserving than himself. Anecdote of Abú Bakr al-Farghání. Anonymous saying on the principle that should be followed in giving and receiving alms. The true criterion of the Šúfi who gives or takes or refuses alms for God's sake alone is that he feels no difference whether alms are given to him or withheld from him. Another class of Šúfis  
 160 choose to receive alms rather than presents, arguing that when they receive alms they only receive what is due to the poor from the rich, and that the refusal to take alms is a sort of pride and shows a dislike of poverty. Story of Abú Muḥammad al-Murtaʿish. The Prophet said that it is not allowable to give alms to the rich. Those who hold that the Šúfis ought not to accept alms base their objection upon this Tradition, for the Šúfis, though poor from a worldly point of view, are spiritually rich. Saying of ʿAlí b. Sahl al-Iṣbahání. Another interpretation of the Tradition quoted above. Derivation of the word *faqr* (poverty).

161 Although it is said that alms are filth, the poor may accept them without loss of dignity. If a man has no worldly wealth and is unable to give alms of that sort, let him give alms of kind words and deeds. Bishr b. al-Ḥārith urged the Traditionists to pay a tithe on the Traditions which they wrote down and committed to memory, *i. e.*, to practise five out of every two hundred Traditions. Four things necessary for those who pay tithes. The rich who pay tithes to the poor are only restoring what really belongs to the latter.

CHAPTER LXVII: "Concerning their manners in fasting."

Explanation of the Tradition that God said, "Fasting is Mine and I give recompense for it." Other Traditions on

fasting. The author defines the qualities which constitute good manners in fasting. Description of the fasting of Sahl b. 'Abdallah al-Tustarí.

- 163 How Abú 'Ubayd al-Busrí fasted during Ramaḍán. Voluntary fasts. Some eminent Šúfis used to fast continually, whether they were staying at home or travelling: their object was to protect themselves from the Devil and lust and passion. Story of Ruwaym and a girl of whom he begged a drink of water. Other Šúfis adopt the fast of David, *i. e.*, they fast every second day. The author explains why the Prophet declared this method of fasting to be the best.
- 164 Saying of Sahl b. 'Abdallah. Anecdote of Abú 'Abdallah Aḥmad b. Jábán, who fasted continually for more than fifty years. Some dislike continual fasting on the ground that the lower 'self' (*nafs*) is gratified by every habitual act, even though it be an act of devotion. Story of Ibráhím b. Adham, showing the importance of 'lawful' food. The state of the dervishes who are entirely detached from this world and depend on God for their daily bread is more excellent than the state of those who, when they break their fast, partake as usual of the food prepared for them. The dervishes of the former class have their own manners in fasting. For example, none of them will fast without having obtained permission from his companions, who need not wait for him
- 165 to complete his fast, unless he is an invalid or a spiritual director. Anecdote of Junayd. It is said, "When you see a Šúfi fasting voluntarily, hold him in suspicion, for he must have got with him something of this world." Rules of fasting applicable to a company of dervishes amongst whom there is a novice or a Sheykh. Story of a Sheykh who fasted for the sake of one of his disciples. The author relates that Abu
- 166 'l-Ḥasan al-Makkí, whom he saw at Baṣra, became celebrated for his fasting, and that Ibn Sálím banished him from his



presence on that account. Anecdote of a Šúfi of Wásiṭ. Saying of Shiblī.

CHAPTER LXVIII: "Concerning their manners in making the Pilgrimage."

The first rule is that they should make every possible effort to perform the Pilgrimage once at least during their lives.

167 Want of provisions and means of conveyance does not relieve them from this duty, since it is a rule of the Šúfis to fulfil the utmost obligations laid upon them by the religious law. Šúfis who make the Pilgrimage may be divided into three classes. The first class are those who perform only one Pilgrimage, and for the rest of their lives are content with mystical experiences. Sahl b. ʿAbdallah and other eminent Šúfis followed this rule. The second class are those who cut themselves free from all worldly ties and set out to make the Pilgrimage, penniless and unprovisioned; they journey alone through pathless deserts, trusting in none but God, and never tire of going as pilgrims to His holy  
168 temple. Anecdotes illustrating the manners of Šúfis who belong to this class. Ḥasan al-Qazzáz al-Dínawarī made twelve pilgrimages with bare feet and uncovered head. Stories of Abú Turáb al-Nakhshabī, Abú ʿAbdallah al-Maghribī, Jaʿfar al-Khuldī, and Ibráhīm al-Khawwās.

169 Another story of Ibráhīm al-Khawwās, who quitted Mecca with the resolution not to touch food until he should arrive at Qádisiyya. The third class are those who by their own choice become residents at Mecca or in the neighbourhood, either on account of the sanctity of the place or from ascetic motives. Their manners are illustrated by anecdotes of Abú ʿAbdallah b. al-Jallá,

170 Abú Bakr al-Kattání, Abú ʿAmr al-Zajjájī, and al-Duqqí. It is said that anyone who can endure hunger at Mecca for a day and a night can endure it for three days in the rest of the world. There used to be a saying that residence

- at Mecca alters the disposition and reveals the inmost nature, and that only true mystics can live there uncorrupted. Story of a dervish who refused some money which Ibráhm al-Khawwás offered to him. Tho reasons why Šúfis willingly
- 171 undergo hardships in travelling to Mecca. Story of some dervishes who found fault with one of their number for circumambulating the Ka'ba in the daytime, because they fancied that he did so in the hope of receiving alms. Another rule of the Šúfis is this, that when they have vowed to make the Pilgrimage they keep their word even though it should cost them their lives. Story of Aḥmad b. Dillawayh. Also, while crossing the desert, they perform the obligatory acts of devotion, so far as they can, no less punctiliously than at home. They do not travel by regular stages or complete the journey within a fixed time, but set out when God causes them to set out and halt when God causes them to halt. Every rite connected with the Pilgrimage should be accompanied by the spiritual action or feeling appropriate to it.
- 172-3 Exemplifying this principle in detail, the author describes the allegorical meaning of the various ceremonies, such as the *iḥrám*, the *talbiyat*, the kissing of the Black Stone, the standing at 'Arafát, the casting of the pebbles at Miná, and indicates the right way of performing them. Story, related by Ibráhm al-Khawwás, of a Sheykh who taught the doctrine of trust in God but proved false to it in practice. Anecdote of al-Zaqqáq: though starving, he would not accept food from some soldiers whom he met in the Desert of the Israelites.
- 174 Another story of al-Zaqqáq: how he lost the sight of one eye.

CHAPTER LXIX: "Concerning the manners of dervishes in their mutual intercourse, and the principles which they observe at home and abroad".

Two sayings of Junayd. Sayings of the above-mentioned

- Abú Bakr al-Zaqqáq and Abú 'Abdallah b. al-Jallá. Three rules of conduct for dervishes stated by Sahl b. 'Abdallah and by an anonymous Šúfí. Three things necessary for the dervish, according to Sahl b. 'Abdallah. Saying of Junayd. Twelve qualities of the dervish enumerated by Ibráhím al-Khawwás. Anonymous sayings on poverty. It is a breach of manners for a dervish to say anything that suggests egoism. Anecdotes of Ibráhím b. Shaybán, Abú 'Abdallah Aḥmad al-Qalánisí, and Ibráhím b. al-Muwallad al-Raqqí.
- 176 Three fundamental principles of Šúfism according to al-Qalánisí and another whose name is not mentioned. Anonymous saying on the false dervish. Saying of Ibráhím al-Khawwás: the dervish must not regard secondary causes (*asbáb*). Saying of Junayd: how to treat dervishes.

CHAPTER LXX: "Concerning their manners in companionship."

- Saying of Ibráhím b. Shaybán: "We were not used to associate with anyone who said, 'My shoe' or 'My bucket'." Sayings of Sahl b. 'Abdallah and Dhu 'l-Nún al-Miṣrí to the effect that God is the best companion for the Šúfí.
- 177 Sayings by Dhu 'l-Nún and Aḥmad b. Yúsuf al-Zajjájí. Disagreement condemned. Abú Sa'íd al-Kharráz said that he consorted with the Šúfis for fifty years and never quarrelled with them, because he always sided with them against himself. Junayd said that he preferred a good-natured libertine to an ill-natured pietist. Story of Abú Ḥafṣ. How Abú Yazíd and Abú 'Alí al-Sindí instructed one another. Story of Abú Ḥafṣ and Abú 'Uthmán (al-Ḥírf). Answer given by Sahl b. 'Abdallah to his pupil, Ibn Sálím, who complained that Sahl had never pointed out to him any of the *Abdál*.
- 178 Story told by Ibráhím b. Shaybán of his companionship with Abú 'Abdallah al-Maghribí. Sahl b. 'Abdallah would not take as his companion anyone who was afraid of wild beasts. Dhu 'l-Nún's answer to the question, "With whom

shall I associate?" Three conditions imposed by Ibráhím b. Adham on those who desired his company. How Abú Bakr al-Kattání overcame the dislike which he felt towards one of his friends. The duty of a true companion exemplified by 'Abdallah al-Marwazí while travelling with Abú 'Alí al-Ribá'í.

- 179 Three classes of men whose society, according to Sahl b. 'Abdallah, should be avoided.

CHAPTER LXXI: "Concerning their manners in discussing mystical topics".

Sayings of Abú Muḥammad al-Jaríri, Abú Yazíd al-Bisṭámí, Junayd, Abu Ja'far b. al-Farají, and Abú Ḥafṣ.

Story of Abú 'Abdallah b. al-Jallá who refused to speak on the subject of trust in God (*iawakkul*) until he had given away four small coins which he possessed.

- 180 Anecdote of Abú 'Abdallah al-Ḥuṣrú and Ibn Yazdáníyár. Saying of Ibráhím al-Khawwáṣ on the qualifications necessary for those who discuss the theory of mysticism. Abú Sa'íd al-Kharráz rebuked a man for using symbols (*ishárat*) in reference to God. Junayd said that he did not know any theory and practice more excellent than the theory and practice of Šúfism. Abú 'Alí al-Rúdhábá'í declared that the knowledge of the mystic cannot be expressed in plain words. Anecdote of Abú Sa'íd al-Kharráz and Abú Ḥátim al-'Aṭṭár. Saying of Junayd.

- 181 Shiblí told those who were listening to his discourse that the angels would like to be in their place. When Sarí al-Saqatí heard that Junayd gathered round him an audience of Šúfis in the mosque, he said, "Alas, you have become a resort for idle folk". How Sarí asked Junayd to explain the meaning of thanksgiving (*shukr*). Sahl b. 'Abdallah would not speak in public so long as Dhu 'l-Nún was alive. Sayings of Abú Sulaymán al-Daránání and Abú Bakr al-Zaqqáq on the value of oral instruction in Šúfism. Why al-

Jallá, the father of Abú 'Abdallah b. al-Jallá, was so named.

- 182 Saying of Hārith al-Muḥāsibī. How Junayd used to answer those who questioned him on matters which lay beyond their spiritual capacity. Abú 'Amr al-Zajjājī said that it is better to commit a gross breach of etiquette than to interrupt a Sheykh in his discourse. Saying of Ibn al-Kurrínī (al-Karanbí) to Junayd. Sayings of Shiblī and Sarī al-Saqatī.

CHAPTER LXXII: "Concerning their manners at meal-time and in their gatherings and entertainments".

Three occasions, enumerated by Junayd, when the divine mercy descends upon Ṣúfīs.

- 183 Muḥammad b. Maṣṣūr al-Ṭúsī said to his guest, "Stay three nights with us, and if you stay longer it will be a gift of alms from you to us." Saying of Sarī al-Saqatī on the difficulty of obtaining 'lawful' food. Saying of Abú 'Alī al-Nawribātī on the way to treat dervishes, theologians, and ascetics when they enter a house. Story of Abú Ḥamza and Sarī al-Saqatī. Sayings of Abú 'Alī al-Rūdhabārī in praise of dervishes who meet together. Eating after a meal condemned by Ja'far al-Khuldī. Another saying of Ja'far on gluttony. Two sayings of Shiblī.

- 184 How one should behave when eating with friends, men of the world, and dervishes. The author's account of the manners which it is proper for the Ṣúfī faqīrs to observe in eating. A Sheykh who had eaten no food for ten days was reproached by his host because he ate with two fingers instead of three. Saying of Ibrāhīm b. Shaybān. Abú Bakr al-Kattānī would not eat any food that was not offered spontaneously. Saying of Junayd. How Abú Turāb al-Nakhshabī was punished for refusing an offer of food. Saying of Junayd on the importance of purity as regards food, clothing, and dwelling-place. Sarī al-Saqatī said that the Ṣúfīs eat like sick men and sleep like men who are in danger of being drowned. Saying of Abú 'Abdallah al-Ḥuṣrī. Anecdote of

Faṭḥ al-Mawṣilī, describing the manner in which he was entertained by Bishr al-Ḥāfī.

- 185 Ma'rif al-Karkhī accepted every invitation, saying that he was only a guest in the world and had no home except the house that he was bidden to enter. Description by Abū Bakr al-Kattānī of a gathering of three hundred Ṣūfis at Mecca: instead of talking about religion they acted towards each other with good-nature and kindness and unselfishness. Saying of Abū Sulaymān al-Dārānī: eating deadens the heart. Ruwaym said that during twenty years he never thought of food until it was set before him. Story of Abū 'Alī al-Rūḍhabārī. Anecdote related by Abū 'Abdallāh al-Rūḍhabārī of a man who entertained a party of guests and lighted a thousand lamps; on being charged with extravagance, he successfully challenged his accuser to extinguish any lamp that had not been lighted for God's sake. Anecdote of Aḥmad b. Muḥammad al-Sulamī.

- 186 CHAPTER LXXIII: "Concerning their manners at the time of audition (*samā'*) and ecstasy."

Junayd mentioned three things necessary in audition, and if these were absent, he disapproved of it. Saying of Ḥārith al-Muḥāsibī. Story of Dhu 'l-Nūn's ecstasy on hearing some erotic verses recited. When Ibrāhīm al-Mārastānī was asked about dancing and rending the garments in audition, he quoted the word of God that was revealed to Moses, "Rend thy heart and do not rend thy garments." The author says that this subject will be fully set forth in a subsequent chapter.

- 187 Junayd said that excess of ecstasy combined with deficiency of religious knowledge is harmful. Explanation of this saying by the author. Ecstasy, provided that it is involuntary, is not improper for dervishes who are entirely detached from worldly interests. No one, however, should seek to produce ecstasy in himself by joining a number of

persons already enraptured and by participating in their audition. This, if it become a habit, is most destructive to spiritual illumination. So long as the heart is polluted with worldliness, audition is idle and vain.

CHAPTER LXXIV: "Concerning their manners in dress."

Three sayings of Abú Sulaymán al-Dárání. Reply given by a young Şúfí to Bishr b. al-Ĥáarith (al-Ĥáfi), who had expressed the opinion that Şúfis should not wear patched frocks (*muraqqa'át*).

- 188 Story related by al-Jaríri of a dervish who wore the same garment both in summer and winter because of a vision which he had seen. Saying of Abú Ĥafş al-Ĥaddád. Abú Yazíd's criticism of Yaḥyá b. Mu'ádh al-Rází. Abú Yazíd left nothing behind him except the shirt which he was wearing at the time of his death. Description of the patched frock belonging to Ibn al-Kurríní (al-Karanbí). The fine clothes worn by Abú Ĥafş al-Naysábúrí. The author mentions the general rules observed by dervishes in regard to dress.

- 189 CHAPTER LXXV: "Concerning their manners in travelling." Counsel given by Abú 'Alí al-Rúḥabárí to a man who was setting out on a journey. Ruwaym's advice to the traveller. Muḥammad b. Ismá'íl describes a journey on which he was accompanied by Abú Bakr al-Zaqqáq and Abú Bakr al-Kattání. Saying of Abu 'l-Ĥasan al-Muzayyin. Ibráhím al-Khawwás would not allow al-Muzayyin the Elder to kill a scorpion that was crawling on his thigh. What Shiblí said to his disciples who suffered hardships in travelling.

- 190 Three rules observed by Abú 'Abdallah al-Naşíbí during thirty years of travel. The author enumerates the various reasons for which Şúfis travel; he says that they perform their religious duties just as carefully as when they are at home, and if a party of dervishes are travelling together, they show the utmost consideration to their weaker brethren.

Other Šúffis follow a stricter rule, which is illustrated by sayings of Ibráhm al-Khawwás and Abú ‘Imrán al-Ṭabari-stání. According to Abú Ya‘qúb al-Súsi there are four qualities that are indispensable to the traveller: religious knowledge, piety, enthusiasm, and good-nature. Abú Bakr al-Kattání said that the Šúffis refuse to associate with any one of their number who journeys to Yemen more than once. Derivation of *safar* (travel).

- 191 CHAPTER LXXVI: "Concerning their manners in sacrificing prestige (honour, influence, popularity), and in begging, and in acting for the sake of their friends."

The author quotes a saying related by the pupils of Abú ‘Abdallah al-Šubayhí to the effect that it behoves the dervish to sacrifice the prestige that accrues to him in consequence of his having resigned all worldly goods; but he is not entirely 'poor' until he has made a further sacrifice, namely, the sacrifice of 'self'. Story of al-Muẓaffar al-Qarmísíní and another Šúffí who made themselves so despised that no one would give them anything. Ibráhm b. Shaybán's praise of al-Muẓaffar al-Qarmísíní. Anecdote of a Šúffí who abased himself by begging, which he disliked intensely. Story of a novice whose devotion and austerities had gained for him a great reputation: he was told by a certain Sheykh that he must go from door to door and beg his bread and eat nothing else, but he found himself unable to obey; and when he was reduced to beggary in his old age, he regarded this as a punishment for having disobeyed the Sheykh.

- 192 Story of an eminent Šúffí who never broke his fast except with pieces of bread that he had begged. Anecdote of Mim-shádh al-Dínawarí. How Bunán al-Ḥammál learned that he was a parasite. Story of a novice who begged food for his companions and partook of it with them: on this account he was blamed by some Sheykhs who said that he had really begged for himself. The author explains the true principles



of begging. Anecdote of a Sheykh who refrained from begging for fear that he might endanger the spiritual welfare of a fellow-Moslem, in accordance with the tradition that he who repulses a sincere beggar will not prosper.

- 193 CHAPTER LXXVII: "Concerning their manners when they receive a gift of worldly goods".

Story of a dervish who lost his faith and his spiritual feeling (*ḥál*) in consequence of receiving a gift. Another story of a dervish who, for the same reason, was deprived of the tribulation which mystics hold dear. Abú Turáb al-Nakhshabí said that any one upon whom much bounty was bestowed ought to weep for himself. How Bunán al-Ḥammál refused a thousand dinars.

Story of Ibn Bunán: four hundred dirhems were brought to him while he was asleep, but he was warned in a dream not to take more than he needed. Story of Abu 'l-Ḥusayn al-Núrí: he dropped three hundred dinars, one by one, into the Tigris. Anecdote of Ibn Zírí, a pupil of Junayd, who

- 194 came into possession of some money and left his companions.

Abú Aḥmad al-Qalánisí would not let his pupils visit one of their number who had travelled and returned with money. How Abú Ḥafṣ al-Ḥaddád spent a thousand dinars on the dervishes of Ramla. Story of Shiblí, who bestowed on dervishes nearly all the money that was given him to buy food for his starving children. Story of a Ṣúfí Sheykh who saved four dirhems in order that he might return them to God on the Day of Judgment and say, "These are all the worldly goods Thou hast given me."

- 195 Shiblí received a sum of money from the vizier of al-Mu'taḍid to distribute amongst the Ṣúfis of Baghdád; when every one had taken as much he wanted, Shiblí said, "The more ye have taken, the farther are ye from God, and the more ye have rejected, the nearer are ye to God."

CHAPTER LXXVIII: "Concerning the manners of those who earn their livelihood."

Sahl b. 'Abdallah said that while it is an offence against the Sunna to condemn work, it is an offence against the Faith to condemn trust in God. Saying of Junayd. How Ishāq al-Maghāzilī rebuked Bishr b. al-Ḥārith for earning his livelihood by spinning thread. The reply of Ibn Sālim to one who asked him whether it is the duty of Moslems to earn their livelihood or to trust in God.

- 196 Two sayings of 'Abdallah b. al-Mubārak in justification of earning. Abú Sa'īd al-Kharrāz once passed a whole night mending the shoes of the dervishes with whom he was travelling. Saying of Abú Ḥaṣṣ (al-Ḥaddād). Story of a negro at Damascus who was a follower of the Ṣūfīs. Anecdote of Abu 'l-Qāsim al-Munādī. Sayings of Ibrāhīm al-Khawwās, and Ibrāhīm b. Adham. General rules to be observed by Ṣūfīs who work.

- 197 Abú Ḥaṣṣ al-Ḥaddād earned a dinar every day and bestowed it upon the Ṣūfīs. Saying of Shiblī to a cobbler. Dhu 'l-Nūn said that the true gnostic does not attempt to gain a livelihood.

CHAPTER LXXIX: "Concerning their manners in taking and giving and in showing courtesy to the poor."

A short way to Paradise described by Sarī al-Saqatī. Saying of Junayd: none has the right to take money unless he prefers spending to receiving. Saying of Abú Bakr Aḥmad b. Ḥamawayh: money should be accepted or rejected for God's sake, not from any other motive. Story of al-Zaqqāq and Yūsuf al-Šā'igh. Anecdote showing the tact and delicacy with which Ibn Rufay' of Damascus bestowed a gift of money upon Abú 'Alī al-Rūḍhabārī.

- 198 Sayings of Abú Bakr al-Zaqqāq and Abú Muḥammad al-Murta'ish. How Junayd induced Ibn al-Kurrīnī (al-Karanbī) to accept some money from him. Whenever Abu 'l-Qāsim

al-Munadí saw smoke issuing from a neighbour's house, he used to send and ask for food. Story of Junayd and Ḥusayn b. al-Miṣrī. Answer given by Yūsuf b. al-Ḥusayn to the question whether one is justified in bestowing all one's property upon a brother in God.

199 CHAPTER LXXX: "Concerning the manners of those who are married and those who have children."

Story of the marriage of Abú Aḥmad al-Qalānisī. How Muḥammad b. 'Alī al-Qaṣṣār trained his little daughter to trust in God. Story of Bunán al-Ḥammál and his son, Ibráhīm b. Adham said that a man who marries embarks on a ship, and that he suffers shipwreck when a child is born to him.

200 Saying of Bishr b. al-Ḥārith. Story of a woman who offered herself in marriage to Abú Shu'ayb al-Baráthī and refused to enter his hut until he removed a piece of matting. The author says that a married Ṣúfī must not commit his wife and children to the care of God but must provide for their needs unless they are in the same spiritual state as he is. Ṣúfis ought to wed poor women and not take advantage of rich women who desire to marry them. One day when Faṭḥ al-Mawṣilī kissed his son he heard a heavenly voice saying, "O Faṭḥ, art not thou ashamed to love another besides Me?" The author points out that although the Prophet used to kiss his children and clasp them to his bosom, his spiritual rank and endowments were unique; and that God is jealous of the Ṣúfis when they turn their thoughts towards any one except Himself.

201 CHAPTER LXXXI: "Concerning their manners in sitting alone or with others."

Sitting in mosques condemned by Sarī al-Saqatī. His definition of generosity (*murawwat*). Saying of a Ṣúfī Sheykh: "the prayer-mat of the dervish ought to be on his buttocks." Stories of Abú Yazīd and Ibráhīm b. Adham which indicate that it is a breach of manners to stretch out one's feet or

to cross one's legs. Story of Ibráhím al-Khawwáṣ and a dervish who had an excellent way of sitting. Saying of Yaḥyá b. Mu'ádh (al-Rázi) on sitting with the unspiritual. Anecdote of Ibn Mamlúla al-'Aṭṭár al-Dínawarí. Anonymous saying: a man's friends show his character. Ḥasan al-Qazzáz, who often sat awake during the night, said that Ṣúfism is founded on three things: hunger, silence, and sleeplessness. Junayd preferred sitting with Ṣúfis to pray.

202 CHAPTER LXXXII: "Concerning their manners in hunger".

Two sayings of Yaḥyá b. Mu'ádh on hunger. Sahl b. 'Abdallah used to be strong when he abstained from eating and weak when he ate. Saying of Sahl b. 'Abdallah. Abú Sulaymán (al-Dárání) said that hunger is one of God's treasures which He bestows upon those whom He loves dearly. A saying of Sahl b. 'Abdallah on hunger repeated to the author by Ibn Sálím. Saying of 'Isá al-Qaṣṣár. Why a Ṣúfi Sheykh said, "Thou art a liar", to a man who said, "I am hungry". Another Sheykh's rebuke to a Ṣúfi who came to visit him after having eaten no food for five days.

203 CHAPTER LXXXIII: "Concerning their manners in sickness."

Anecdote of Mimshádh al-Dínawarí. It is related of al-Kurdí that part of his body was infested by worms, and when a worm fell to the ground he would put it back in its place. Story of Dhu 'l-Nún and a sick disciple to whom he paid a visit. Advice which Sahl b. 'Abdallah used to give to his disciples when they were ill. How Abú Ya'qúb al-Nahrajúrí refused to let himself be cured of a disease in his stomach by means of cautery. Saying of al-Thawrí to a disciple who made excuses for delay in visiting him. Sahl b. 'Abdallah know a remedy for piles but would not use it.

204 When Bishr al-Háfi described his symptoms to the physician, he was asked whether he was not complaining (of God): his reply. Saying of Dhu 'l-Nún quoted by Junayd when he was suffering from a severe illness.

CHAPTER LXXXIV: "Concerning the manners of the Sheykhs and their kindness to their disciples".

Saying of Junayd. How Bishr al-Ḥāfi sympathised with the poor when he was unable to help them. Courtesy shown by al-Zaqqāq to a party of dervishes. Story of Junayd and al-Jarīfī.

- 205 Story of Abú Aḥmad al-Qalānisī and a disciple. Anecdote of Junayd and a man who wished to abandon all his wealth. How Abu 'l-Ḥasan al-ʿAṭūfī procured food for his companions in the desert. How Abú Jaʿfar al-Qaṣṣāb followed Abú Saʿīd al-Kharrāz from Ramla to Jerusalem in order to obtain his forgiveness.

CHAPTER LXXXV: "Concerning the manners of disciples and novices".

Saying on wisdom (*ḥikmat*) cited from a book by Abú Turāb al-Nakhshabī. Saying of Junayd: anecdotes (of holy men) strengthen the hearts of disciples.

- 206 Saying of Yaḥyá (b. Muʿādh) on wisdom. Sayings of Mimshādh al-Dīnawarī, Abú Turāb al-Nakhshabī, and Abú ʿAlī b. al-Kātib concerning those who aspire to become Ṣūfīs. Saying of Shiblī on two kinds of amazement (*ḥayrat*) felt by disciples. How Shiblī, when he was a novice, prevented himself from being overcome by sleep. Manners and signs of the sincere disciple according to Abú Saʿīd al-Kharrāz. Saying of Sahl b. ʿAbdallāh on the things which should occupy the disciple's mind.

- 207 Description by Yūsuf b. al-Ḥusayn of the signs by which the disciple is known. Saying of Abú Bakr al-Bārizī.

CHAPTER LXXXVI: "Concerning the manners of those who prefer to live alone".

Saying of Bishr al-Ḥāfi. How al-Darrāj met the hermit, Abu 'l-Musayyib, and brought him to Shiblī. Saying of Junayd on the solitary life. Abú Yaʿqūb al-Sūsī said that only men of great spiritual power can endure solitude, and that

it was better for people like himself to perform their devotions in the sight of one another.

- 208 Story of Abú Bakr b. al-Mu'allim who retired to Mount Lukkám near Antioch and found that he was unable to perform his customary devotions; he remained ten years in solitude before he could perform them as well as he used to do amongst his acquaintances. A similar experience was communicated to Ibráhím al-Khawwás by a man whom he met in the desert.

CHAPTER LXXXVII: "Concerning their manners in friendship and affection".

Sayings of Dhu 'l-Nún and Abú 'Uthmán (al-Híri). Answer given by Ibn al-Sammák to a friend who quarrelled with him. Sayings on the nature of affection.

- 209 Sayings of Yaḥyá b. Mu'ádh, Junayd, Núrí, and Abú Muḥammad al-Magházilí.

CHAPTER LXXXVIII: "Concerning their manners in the hour of death".

Verses recited by Shiblí on the night before he died. Only two of the hundred and twenty disciples of Abú Turáb al-Nakhshabí died in 'poverty', namely, Ibn al-Jallá and Abú 'Ubayd al-Busrí. Description of the death of Ibn Bunán al-Miṣrí.

- 210 Story related by Abú 'Alí al-Rúḍhabarí of a youth who expired on hearing a verse of poetry. Saying of Abú Yazíd (al-Bistámí) on his deathbed. Saying of Ibn al-Kurríní (al-Karanbí) reported by Junayd, who was his pupil. Description of the death of Junayd by Abú Muḥammad al-Jarírí. The death of Shiblí described by Bakrán al-Dínawarí. Account of the death of Abu 'l-Ḥusayn al-Núrí. A saying of Abú Bakr al-Zaqqáq which was immediately followed by his death.
- 211 How Ibn 'Aṭá was killed. Ibráhím al-Khawwás died while performing an ablution. The corpse of Abú Turáb al-Nakhshabí was seen standing erect in the desert, untouched by

wild beasts. Description of the death of Yaḥyá al-Iṣṭakhrí. Junayd's remark when he was told that Abú Sa'íd al-Kharráz fell into an ecstasy before he died.

CHAPTER LXXXIX: "Concerning the differences of doctrine shown in their answers to questions on mystical subjects".

- 212 *Question concerning concentration (jam<sup>c</sup>) and dispersion (tafriqat).*

The author's definition of these terms. Their meaning explained by Abú Bakr 'Abdallah b. Ṭáhir al-Abharí. Verses by Junayd. Saying attributed to Núrí.

- 213 Anonymous doctrines on the subject. Sayings of Junayd and Abú Bakr al-Wásiṭí.

*Question concerning passing-away (faná) and continuance (baqá).*

Two sayings of Abú Ya'qúb al-Nahrajúrí: the true theory of *faná* and *baqá* requires that Man's normal relation to God — the relation of a slave to his master — should be maintained. The author says that *faná* and *baqá* are the attributes of those who declare God to be One, and who ascend in their unification to a particular degree, which is not reached by ordinary Moslems. He explains the original meaning and application of the terms. Two sayings of Sumnún.

- 214 Sayings of Abú Sa'íd al-Kharráz, Junayd, Ibn 'Aṭá, and Shibli. Saying attributed to Ruwaym. The author enumerates five stages of *faná*.

- 215 *Question concerning the realities (al-ḥaqā'iq).*

Description by Sarí al-Saqatí of those who seek the realities. Sayings of Junayd, Abú Turáb (al-Nakhshabí) and Ruwaym. Three kinds of reality (*ḥaqiqat*) distinguished by Abú Ja'far al-Ṣaydalání. Anecdote of Abú Bakr al-Zaqqáq: "every reality that contradicts the religious law is an infidelity". Ruwaym's answer to the question, "When does a man realise the meaning of servanthship ('ubúdiyyat)?" Another

saying of Ruwaym. A saying of Junayd. Definition by al-Muzayyin al-Kabír of the nature of God as conceived by the Šúfis.

- 216 Saying of ‘Abdallah b. Ṭáhir al-Abharí, in which he identifies reality with positive religion (*‘ilm*). Distinction made by Shiblí between *‘ilm*, *ḥaqíqat*, and *ḥaqq*. The reality of ‘humanity’ (*insániyyat*) explained by Abú Ja‘far al-Qarawí. Anonymous definition of the reality of ‘union’ (*wuṣúl*). Reality described by Junayd as that which removes every obstacle in the mystic’s way. Saying of Abú Bakr al-Wásiṭí.

*Question concerning veracity (ṣidq).*

Saying of Junayd. Definition of veracity given by Abú Sa‘íd al-Kharráz to two angels whom he saw in a dream. A detailed definition by Yúsuf b. al-Ḥusayn.

- 217 Sayings of an anonymous sage, Dhu ‘l-Nún, Ḥáarith (al-Muḥásibí), Junayd, Abú Ya‘qúb, and another whose name is not mentioned.

*Question concerning the fundamental principles (uṣúl) of Šúfism.*

Five qualities enumerated by Junayd. Two principles mentioned by Abú ‘Uthmán (al-Ḥírí). Saying of Junayd on the importance of taking care not to fail in fundamental principles. Three principles of the Šúfis, according to Abú Aḥmad al-Qalánisí. Seven principles of Šúfism enumerated by Sahl b. ‘Abdallah.

- 218 List of six principles, according to Ḥuṣrí, and another list of seven principles, according to an anonymous dervish.

*Question concerning sincerity (ikhlás).*

Definitions by Junayd, Ibn ‘Aṭá, Ḥáarith al-Muḥásibí, Dhu ‘l-Nún, and Abú Ya‘qúb al-Súsí. Two sayings of Sahl b. ‘Abdallah. Definitions by Junayd and an anonymous Sheykh. Three signs of the sincere man. Definition of sincerity attributed to Abu ‘l-Ḥusayn al-Núrí.

- 219 *Question concerning recollection (dhikr).*

Ibn Sálím distinguished three kinds of recollection: (a) with



the tongue, (b) with the heart, (c) recollection which he defined as "being filled with love and shame because of nearness to God". Ibn 'Aṭā said that recollection causes the human nature (*bashariyyat*) to disappear. Two sayings of Sahl b. 'Abdallah. Three verses of the Koran in which the Moslems are commanded to recollect God. There are different kinds of recollection, corresponding to the different language used in these verses. Saying of an anonymous Sheykh. Verbal recollection (repetition of the formulas "There in no god but Allah" and "Glory be to Allah!" or recitation of the Koran) and spiritual recollection (concentration of the heart upon God and His attributes).

- 220 Recollection assumes various forms in accordance with the predominant 'state' or 'station' of each mystic. Shiblī said that real recollection is the forgetting of recollection, *i. e.*, forgetfulness of everything except God.

*Question concerning spiritual wealth (ghinā).*

Junayd said that spiritual poverty and wealth are complementary, and that neither is perfect without the other. The signs of spiritual wealth described by Yūsuf b. al-Ḥusayn. Saying of 'Amr b. 'Uthmān al-Makkī on the spiritual wealth which consists in being independent of spiritual wealth.

- 221 Saying of Junayd.

*Question concerning poverty (faqr).*

Junayd said that poverty is a sea of tribulation but that all its tribulation is glorious. Description by Junayd of the true *faqir* who enters Paradise five hundred years before the rich. Ibn al-Jallā said that poverty must be accompanied by piety (*wara'*). Sayings of Junayd and al-Muzayyin.

*Question concerning the spirit (rúḥ) and the doctrines of the Ṣūfis on the subject.*

- 222 Two sayings of Shiblī. Abú Bakr al-Wāsiṭī distinguished two spirits, *viz.*, the vital spirit and the spirit whereby the heart is illumined. Other sayings of al-Wāsiṭī. Abú 'Abdallah

al-Nibájí said that there are two spirits in the gnostic who has attained to union with God. Distinction between the human spirit (*al-rúh al-bashariyya*) and the eternal spirit (*al-rúh al-qadíma*) in man. Traditions illustrating this doctrine.

- 223 The author declares it to be false. Ibn Sálím asserted that the spirit and the body together produce good or evil, and that both are liable to reward or punishment. Those who believe in metempsychosis and the eternity of the spirit go far astray from the truth.

*Question concerning symbolic allusion (ishárat).*

The meaning of *ishárat*. Sayings of Shiblí and Abú Yazíd al-Bisṭámí to the effect that God cannot be indicated by means of symbols. How a man rebuked Junayd for raising his eye to heaven. ‘Amr b. ‘Uthman al-Makkí said that the symbolism of the Šúfis is polytheism (*shirk*). Junayd said to a certain man, “How long will you give indications to God? Let God give indications to you.”

- 224 Abú Yazíd (al-Bisṭámí) condemned both theological and mystical symbolism. Zaqqáq said that *ishárat* is proper for novices, but the adept finds God by abandoning *ishárat*. Saying of Shiblí on nearness to God. Saying of Yaḥyá b. Mu‘ádh on the different kinds of symbolism used by different classes of religious men. Šúfism described by Abú ‘Alí al-Rúdhábárí as an *ishárat*. The use of *ishárat* disapproved by Abú Ya‘qúb al-Súsí.

*Diverse questions. Question concerning elegance (ẓarf).*

Definition of the term by Junayd.

*Question concerning generosity (muruwwat).*

Definition by Aḥmad b. ‘Aṭá.

*Question concerning the reason why the Šúfis are so called.*

- 225 Sayings by Ibn ‘Aṭá (who connects ‘Súfí’ with *ṣafá*), Núrí, Shiblí, and an anonymous mystic.

*Question concerning the daily bread (rizq).*

Sayings of Yaḥyá b. Mu‘ádh and another whose name is

not mentioned. Various opinions as to the cause of *rizq*. How Abú Yazíd (al-Bisṭāmī) rebuked a theologian who questioned him about the source of *rizq*.

*Question.* Junayd's answer to a question concerning the disappearance of the name of 'servant' and the subsistence of the power of God, (as happens in *faná*).

*Question.* Junayd was asked, "When is a man indifferent 226 to praise and blame?" His answer.

*Question.* Answer given by Ibn 'Aṭā when he was asked, "What is the means of obtaining security of mind (*salámat al-ṣadr*)?"

*Question.* "What is the explanation of the grief which a man feels without knowing its cause?" Answer by Abú 'Uthmán (al-Ḥirí).

*Question concerning sagacity (firásat).*

Comment by Yúsuf b. al-Ḥusayn on the Tradition, "Beware of the sagacity of the true believer, for he sees by the light of God."

*Question concerning the imagination (wahn).*

Definition of *wahn* by Ibráhīm al-Khawwās.

227 *Question.* Explanations by Abú Yazíd al-Bisṭāmī and other mystics of the words *sābiq*, *muqtaṣid*, and *ḡálim* in Kor. 35, 29.

*Question concerning wishing (tamanní).*

Ruwaym said that the disciple may hope, but that he should not wish. The reason of this distinction.

*Question concerning the secret of the soul (sirr al-nafs).*

Sahl b. 'Abdallah said that the secret of the soul was never revealed in any created being except in Pharaoh when he said, "I am your supreme Lord."

228 *Question.* Human and divine jealousy (*ghayrat*) distinguished by Shiblí.

*Question.* Faṭḥ b. Shakhraf asked Isráfíl, the teacher of Dhu 'l-Nún, whether secret thoughts (*asrár*) are punished before actual sins. The answer given by Isráfíl.

*Question.* Three different 'states' of the heart described by Abú Bakr al-Wásiṭí.

*Question.* Three kinds of tribulation (*balá*) described by Jaríri.

*Question concerning* the difference between the lower and higher degrees of love (*ḥubb* and *wudd*).

- 229 *Question concerning* weeping (*buká*).

Saying of Abú Sa'íd al-Kharráz. Eighteen causes of weeping.

*Question concerning* the term *sháhid*.

Definitions by Junayd and the author.

- 230 *Question concerning* the sincere practice of devotion.

Abu 'l-Ḥusayn 'Alí b. Hind al-Qurashí, when questioned on this subject by the Sheykh of Mecca, replied that sincerity in devotion depends on the knowledge of four things, viz., God, self, death, and retribution after death.

*Question as to the nature of* the generous man (*karim*).

Definitions of the generous man by Ḥáarith (al-Muḥásibí) and Junayd.

*Question concerning* generosity (*karámat*).

Two anonymous definitions.

*Question concerning* reflection (*fikr*).

Definitions of *fikr* and *tafakkur* by Ḥáarith al-Muḥásibí and others. Distinction between *fikr* and *tafakkur*.

- 231 *Question concerning* induction (*i'tibár*).

Definitions by Ḥáarith al-Muḥásibí and others.

*Question as to the nature of* intention (*niyyat*).

Definitions by Junayd and others.

*Question as to the nature of* right (*ṣawáb*).

Definitions by Junayd and another.

*Question.* Junayd's explanation of what is meant by compassion towards the creatures (*shafaqat 'ala 'l-khalq*).

*Question concerning* fear of God (*taqíyyat*).

Five definitions of the word.

*Question concerning* the ground of the soul (*sirr*).

Definitions. Saying of Ḥusayn b. Maṣṣūr al-Ḥallāj.

- 232 Two sayings of Yūsuf b. al-Ḥusayn. Verses concerning the *sirr* by Nūrī and others.

The author remarks that the questions discussed by the Ṣūfīs are too numerous to mention. Saying of ʿAmr b. ʿUthmān al-Makkī: "One half of knowledge is question, and the other half is answer."

CHAPTER XC: "Concerning the letters sent by Ṣūfīs to one another".

- 233 Words written by Mimshādh al-Dīnawarī on the back of a letter which Junayd wrote to him. Letter from Abū Saʿīd al-Kharrāz to Aḥmad b. ʿAṭā. Part of a letter addressed by ʿAmr b. ʿUthmān al-Makkī to the Ṣūfīs of Baghdād, together with the observations made upon it by Junayd, Shiblī, and Jarīrī. Part of a letter sent by Shiblī to Junayd.
- 234 Junayd's reply. The author relates how he and other Ṣūfīs asked Abū ʿAbdallāh<sup>1)</sup> al-Rūdhabārī to write a letter to a certain Hāshimite at Ramla, begging him to permit them to hear a singing-girl who was famous for the beauty of her voice. Copy of the letter which al-Rūdhabārī wrote *impromptu* on this occasion. Verses inserted by Abū ʿAlī b. Abī Khālid al-Ṣūrī in a letter which he wrote to Abū ʿAlī al-Rūdhabārī.
- 235 Verses written by Abū ʿAlī al-Rūdhabārī in reply to the above. Answer sent by Dhu 'l-Nūn to a sick man who had asked him to invoke God on his behalf. Another letter written by Dhu 'l-Nūn. Letter written by Sarī al-Saqatī to Junayd containing some verses which he heard a camel-driver chanting in the desert.
- 236 Letter written to (Abū ʿAbdallāh) al-Rūdhabārī by one of his friends. Part of a letter from Abū ʿAbdallāh al-Rūdhabārī to a friend. Letter written by an eminent Ṣūfī to a certain Sheykh. Extract from a letter addressed by Abu 'l-Khayr

---

1) This is the correct reading.

- al-Tínátí to Jaʿfar al-Khuldí. Letter written by a certain sage in answer to Yúsuf b. al-Ḥusayn, who had complained of being a prey to worldly feelings and dispositions.
- 237 Letter written by one sage to another who had asked him by what means he might gain salvation. Part of a letter written by Aḥmad b. ʿAṭá to Abú Saʿíd al-Kharráz, and the latter's reply. Letter of a lover to his beloved. Quotation from a letter written by a certain Sheykh.
- 238 Part of a letter written to Ḥusayn b. Jibríl al-Marandí by one of his pupils, relating how he became friendly with a gazelle and shared his food with it. Letter sent by Sháh al-Kirmání to Abú Ḥafṣ (al-Ḥaddád) and the latter's reply. Letter written by Sarí al-Saqatí to a friend. Part of a letter from Junayd to ʿAlí b. Sahl al-Iṣbahání.
- 239 The author says that it is impossible for him to quote the long epistles which celebrated Šúfis have written to one another, such as the epistle of Núrí to Junayd on the subject of tribulation (*balá*), etc., but that he will give the text of one short epistle written by Junayd to Abú Bakr al-Kisáʿí al-Dínawarí.
- 240 Continuation of the epistle of Junayd to Abú Bakr al-Kisáʿí.
- 241 Conclusion of the same.
- CHAPTER XCI: "Concerning the introductions (*ṣudúr*) of books and epistles'.
- 241-3 Five introductions by Junayd.
- 243 Specimens by Abú ʿAlí al-Rūḥabárí and Abú Saʿíd b. al-Aʿrábí.
- 244 Two more specimens by Ibn al-Aʿrábí, and one by Abú Saʿíd al-Kharráz.
- 245 Another by al-Kharráz and a third which the author attributes to him. An introduction by al-Kurdí of Urmiya. Another by Abú Bakr al-Duqqí.
- 246 Another by the same hand. Two anonymous specimens.
- CHAPTER XCII: "Concerning their mystical poems".

- 247 Verses by Dhu 'l-Nún and Junayd.
- 248 Verses by Abu 'l-Ḥusayn al-Núrí and Junayd.
- 249 Verses by Abú 'Alí al-Rúdhábárf.
- 250 Verses by Ibráhím al-Khawwás. Verses describing ecstasy by Sumnún al-Muḥibb. Two more verses by Sumnún.
- 251 Some verses which Sarí al-Saqatí often used to recite.  
Verses which Sarí recited while he was engaged in sweeping his room. Another verse frequently quoted by Sarí. Verses spoken by Shiblí on his deathbed. Verses by the same.
- 252 Verses composed or quoted by Shiblí on various occasions.
- 253 Two verses by Shiblí. Verses on patience which are said to have been composed by Sahl b. 'Abdallah. Verses by Yahyá b. Mu'ádh al-Rází. Verses on thanksgiving (*shukr*) by Abu 'l-'Abbás b. 'Aṭá.
- 254 More verses by Ibn 'Aṭá. Verses by Abú Ḥamza (al-Khurásání) on being rescued by a lion from a well into which he had fallen.
- 255 Verses by Bishr b. Ḥáarith (al-Ḥáfí), Yúsuf b. Ḥusayn al-Rází, and Abú 'Abdallah al-Qurashí. Verses written to the last-named by Abú 'Abdallah al-Haykalí.
- 256 Verses by Abú Sa'íd al-Kharráz. Verses written in reply to al-Haykalí by Abú 'Abdallah al-Qurashí or, according to others, by Abú Sa'íd al-Kharráz. Verses written by Abu 'l-Ḥadíd to Abú 'Abdallah al-Qurashí. Reply of al-Qurashí.
- 257 CHAPTER XCIII: "Concerning the prayers and invocations which the most eminent of the ancient Šúfis addressed to God."  
Two prayers by Dhu 'l-Nún.
- 258 A prayer by Yúsuf b. al-Ḥusayn (al-Rází). Prayer of a certain sage which was overheard by Yúsuf b. al-Ḥusayn.
- 259 Verse recited by a Šúfí Sheykh in the hearing of Yúsuf b. al-Ḥusayn. A prayer of Junayd, extracted from the *Kitáb al-Munájját*.
- 260 A prayer of Abú Sa'íd al-Dínawarí which the author heard

him utter at Aṭrābulus. A prayer of Shiblī. Prayers of Yaḥyá b. Muʿádh (al-Rází).

- 261 A number of prayers by the same. Answer given by a certain Shaykh to ʿUmar al-Malaṭí who had begged him to invoke God on his behalf. How Ibráhím b. Adham refused to pray for his fellow-passengers when they were overtaken by a storm at sea.

- 262 Anonymous saying on the effect of sincerity in prayer. Prayer of Sarí al-Saqatí. Prayer of Sarí in answer to the request of Abú Ḥamza. A prayer which Ibráhím al-Márasání learned from al-Khaḍir, whom he saw in a dream. A prayer which Abú ʿUbayd al-Busrí learned from ʿÁ'isha who appeared to him while he was asleep. Prayer of a Sheykh whose name is not mentioned. Answer given to the author by a certain Sheykh whom he questioned concerning the real purpose of prayer.

A prayer of Junayd.

- 263 CHAPTER XCIV: "Concerning their precepts (*waṣāyá*) to one another."

Precepts by Ruwaym and Yúsuf b. al-Ḥusayn (al-Rází).

- 264 Precepts by Sarí al-Saqatí, Abú Bakr al-Bárizí, Abu 'l-ʿAbbás b. ʿAṭá, Junayd, and Abú Saʿíd al-Kharráz.

- 265 Precepts by Dhu 'l-Nún, Junayd, Abú ʿAbdallah al-Khayyát al-Dínawarí, and Abú Bakr al-Warráq. Dhu 'l-Nún's reason for refusing to give a precept to a man who had asked him for one.

- 266 Story of Abú Muḥammad al-Murtaʿish: when dying, he gave instructions that his debts should be paid; and the sale of the clothes on his corpse produced eighteen dirhams, exactly the amount of his debts. A precept of Ibráhím b. Shaybán. Precept by an anonymous Sheykh.

Precepts by Abú Bakr al-Wásiṭí, by an unnamed Ṣúfí, by a man whom Dhu 'l-Nún met on Mount Muqaṭṭam, and by Dhu 'l-Nún himself.

- 267 Precept by Junayd.



THE BOOK OF AUDITION (*samāʿ*).

CHAPTER XCV: "Concerning the beauty of the voice, and audition, and the difference of those who practise it."

The Prophet said that all the prophets before him had fine voices.

268 Further Traditions showing that the Prophet held a sweet voice in high esteem and that he liked to hear the Koran read with a musical intonation. The author's explanation of the Tradition, "Beautify the Koran by your voices."

269 Sayings on this subject by Dhu 'l-Nún, Yahyá b. Muʿadh al-Rází, an anonymous Sheykh, Hárith al-Muḥásibí, and Bundár b. al-Ḥusayn. The subtle influence of sweet sounds is illustrated by the fact that they lull sick children to sleep and restore the health of persons suffering from melancholia. Moreover, the camel-driver's chant has a marvellous effect upon camels worn out by fatigue.

270 Story, related to the author by al-Duqqí, of a negro slave whose master had thrown him into chains because the sweetness of his voice excited the heavily laden camels to rush along with such speed that all of them, except one, died on arriving at the end of their journey. <sup>1)</sup>

271 Definition of the expert singer by Isháq b. Ibráhím al-Mawṣilí.

CHAPTER XCVI: "Concerning audition and the various opinions of the Šúfis as to its nature."

Definition by Dhu 'l-Nún. Saying of Abú Sulaymán al-Daránī on the recitation of poetry with a musical accompaniment. Definitions by Abú Yaʿqúb al-Nahrajúrí and an anonymous mystic. Description of *samāʿ* by Abu 'l-Ḥusayn al-Darráj.

---

1) The same story is told by Hujwírí, on the authority of Ibráhím al-Khawwás. See my translation of the *Kashf al-Maḥjúb* p. 399.

272 Sayings of Shibli, Junayd, and an unnamed Šúfi. Junayd said that audition is one of the three occasions on which the mercy of God descends upon dervishes. Audition condemned by Abú ‘Alí al-Rúdhabáirí. Abu ‘l-Ḥusayn al-Núrí defined the Šúfi as one who practises audition. Abu ‘l-Ḥusayn b. Zírí used to stay and listen to music (*samā‘*) if he approved of it; otherwise he would take up his shoes and go. Al-Ḥuṣrî wished for a *samā‘* that should never cease, and should be more desired the more it was enjoyed.

273 CHAPTER XCVII: “Concerning the audition of the vulgar (*al-‘ammāt*) and its permissibility when they listen to sweet sounds which inspire them with hope or fear and impel them to seek the afterworld”.

Saying of Bundár b. al-Ḥusayn on the pleasure and lawfulness of audition when it is not connected with any evil purpose. Quotations from the Koran showing that audition is lawful. The five senses enable us to distinguish things from their opposites, and the ear can distinguish sweet sounds from harsh.

274 Sweet sounds form part of the pleasures of Paradise which are enumerated in the Koran. Audition is not like wine-drinking: the latter is forbidden in this world, but the former is permitted. The Prophet allowed two singing-girls to play the tambourine in his house.

275 Verses recited by Abú Bakr, Bilál, and ‘Ā’isha. Many of the Prophet’s Companions recited poetry. Fourteen verses are quoted from the famous poem, *Bānat Su‘ādu*, which Ka‘b b. Zuhayr recited in the presence of the Prophet.

276 The Prophet said, “Wisdom is sometimes to be found in poetry”. Since poetry may be recited, there is no objection to reciting it with musical notes and melodies and with an agreeable intonation. Various divines and lawyers have pronounced in favour of audition, *e. g.*, Málik b. Anas. Story of Málik and a man whom he rebuked for singing badly.

It is well-known that Málík<sup>1)</sup> and the people of Medina did not dislike audition.

- 277 Sháfi'í was of the same opinion. Ibn Jurayj departed from Yemen and settled at Mecca in consequence of hearing two verses of poetry. He declared that audition is neither a good nor an evil act, but resembles an idle word (*laghw*) for which a man will not be punished hereafter (Kor. 2, 225). The author sums up the discussion by stating that audition is lawful, if it has no corrupt end in view and if it does not involve the use of certain musical instruments forbidden by the Prophet.

CHAPTER XCVIII: "Concerning the audition of the elect and their various degrees therein."

Description by Abú 'Uthmán Sa'íd b. 'Uthmán al-Rázi of three kinds of audition: (1) that of novices and beginners; (2) that of more advanced mystics (*ṣiddiqin*); and (3) that of gnostics (*'arifin*).

- 278 Three classes of auditors described by Abú Ya'qúb al-Nahrajúri. Three kinds of audition defined by Bundár b. al-Ḥusayn: some hear with their natures (*ṭab'*), some with their spiritual feelings (*ḥál*), and some through God (*ḥaqq*). The author's explanation of this saying.

- 279 The author's explanation continued. Three classes of auditors distinguished by an anonymous Ṣúfi: (1) the followers of realities (*abná al-ḥaqá'iq*); (2) those who depend on their spiritual feelings; (3) the poor (*fuqará*) who are entirely detached from worldly things.

- 280 CHAPTER XCIX: "Concerning the different classes of auditors".

Those who prefer to listen the Koran.

---

<sup>1)</sup> The contrary opinion is attributed to Málík and the Medina school by Ghazálí (*Iḥyá*, Búláq, 1289 A. H., II, 247, 17), but cf. Goldziher, *Muhamm. Studien*, II, 79, note 2.

Verses of the Koran and Traditions of the Prophet which prove that listening to the Koran is allowable.

- 281 Further Traditions on this subject. The Koran condemns those who listen only with their ears and praises those who listen with attentive minds. Examples of the emotion produced by listening to the Koran. In some cases the listeners die. Answer given by Shiblī to Abū ‘Alī al-Magházilī who complained that the effect produced by listening to the Koran was not permanent.
- 282 Abū Sulaymān al-Dārānī said that he sometimes spent five nights in pondering over a single verse of the Koran and that unless he had ceased to think about it he would never have continued his reading.

Ju‘ayd saw a man who had swooned on hearing a verse of the Koran. He recommended that the same verse should be read to him again; whereupon the man recovered his senses. A certain Ṣūfī repeated several times the verse, "Every soul shall taste death" (Kor. 3, 182). He heard a voice from heaven saying, "How long wilt thou repeat this verse which has already killed four of the Jinn?" Abū ‘l-Ṭayyib Aḥmad b. Muqātil al-‘Akkī describes the terror and anguish of Shiblī on hearing a verse of the Koran.

- 283 Those who lack the spiritual emotion which accords with the hearing of the Koran and is excited thereby are like beasts: they hear but do not understand.

CHAPTER C: "Concerning those who prefer listening to odes and verses of poetry".

Traditions of the Prophet in praise of poetry. The considerations which lead some Ṣūfīs to listen to poetry rather than to the Koran are stated by the author as follows. The Koran is the Word of God, *i. e.* an eternal attribute of God, which men cannot bear when it appears, because it is uncreated. If God were to reveal it to their hearts as it really

- 284 is, their hearts would crack. It is, however, a matter of

common knowledge that a man may read the whole Koran many times over without being touched with emotion, whereas if the reading is accompanied by a sweet voice and plaintive intonation he feels emotion and delight in hearing it. These feelings, then, are not caused by the Koran, but by sweet sounds and melodies which accord with human temperaments. The harmonies of poetry are similar in their nature and their effects and easily blend with music. Since a certain homogeneity exists between them and the spirit of man, their influence is much less powerful and dangerous than that of God's Word. Those who prefer listening to poetry are animated by reverence for the Koran.

- 285 "It is more fitting", they say, "that so long as we retain our human nature we should take delight in poetry instead of making the Koran a means of indulging ourselves". Some theologians have regarded with dislike the practice of trilling the Koran, but if this is done, the reason is that men shrink from hearing and reciting the Koran because it is a reality (*ḥaqḡ*), and they intone it musically in order that the people may be drawn to listen when it is read.

CHAPTER CI: "Concerning the audition of novices and beginners".

Story of a young man, a pupil of Junayd, who used to shriek whenever he heard any *dhikr*. Junayd threatened to dismiss him if he did so again, and after that time he used to put such restraint on himself that a drop of water trickled from every hair of his body, until one day he uttered a loud cry and expired. A saying of Junayd related by Abu 'l-Husayn al-Sírawání.

- 286 Story related by al-Darráj of a youth who died on hearing a slave-girl sing two verses of poetry <sup>1)</sup>. Another story of the same kind related by Abú 'Alí al-Rúdhábárí.

<sup>1)</sup> This story occurs in my translation of Hujwírí's *Kashf al-Maḥjúb*, p. 408 seq.

287 Abú 'Abdallah b. al-Jallá mentions two marvellous things which he saw in the Maghrib: (1) a Šúfī begging for alms; (2) a Sheykh named Jabala, one of whose disciples had died on hearing a passage of the Koran, came to the reader on the next day and asked him to recite part of the Koran. While he was reciting, Jabala gave a shriek which caused him (the reader) to fall dead on the spot. Anecdote of Ja'far al-Mubārqa'. The author states the conditions under which it is proper for novices to practise *samā'*.

288 If the beginner is ignorant of these conditions, he must learn them from a Sheykh, lest he should be seduced and corrupted.

CHAPTER CII: "Concerning the audition of the Šúfī Sheykhs."

Isráfīl, the teacher of Dhu 'l-Nún, asked al-Ṭayálisī al-Rázi whether he could recite any poetry. On receiving a negative answer, Isráfīl said to him, "Thou hast no heart." Ruwaym described the state of the Šúfī Sheykhs during audition as resembling that of a flock of sheep attacked by wolves. Abu 'l-Qásim b. Marwán al-Naháwandī, who had taken no part in the *samā'* for many years, attended a  
 289 meeting where some poetry was recited. The audience fell into ecstasy. When they became quiet again, Abu 'l-Qásim questioned them concerning the mystical meaning which they attached to the verse, and finally gave his own interpretation. Story of Abú Ḥulmán, who swooned on hearing the street-cry of a herb-seller. The author points out that the influence of *samā'* depends on the spiritual state of the hearer. Thus, the same words may be regarded as true by one mystic and as false by another. Story of 'Utba al-  
 290 Ghulám. Anecdote of Dhu 'l-Nún al-Miṣrī, who was overcome by ecstasy on hearing some verses recited, but rebuked a man who followed his example. Some Sheykhs possess insight into the spiritual state of those below them; in that case, they should not permit them to claim a higher state

than that which really belongs to them. Account of Núrf's ecstasy a few days before his death. The ecstasy of 'Alí b. al-Muwaffaq.

291 Description of a visit which Abu 'l-Ḥusayn al-Darráj paid to Yúsuf b. al-Ḥusayn at Rayy. The latter burst into tears on hearing two verses which al-Darráj recited, though he had previously read aloud to himself a large portion of the Koran without any such sign of emotion.

292 A verse that used to throw Shiblí into ecstasy. Another verse that had the like effect on al-Duqqí.

CHAPTER CIII: "Concerning the characteristics of the perfect adepts in audition."

During sixty years Sahl b. 'Abdallah never changed countenance when he heard the *dhikr* or the Koran or anything else; it was only the weakness of old age that at last caused him to show emotion. Another similar anecdote of Sahl b.

293 'Abdallah. The answer given by Sahl to Ibn Sálím who asked what it is that makes a man spiritually strong and enables him to retain his composure. Saying of the Caliph Abú Bakr. Sahl b. 'Abdallah said that his state during prayer was the same as his state before he began to pray. Explanation of this saying by the author. Sahl was the same after audition as he had been before it, *i. e.*, his ecstasy continued without interruption. Story of Mimshádh al-Dínawarí, who said that all the musical instruments in the world could not divert his thoughts from God.

294 The author observes that when Šúfis attain to perfection their senses are purified to such an extent that they take no pleasure in music and singing. Verse of the Koran quoted by Junayd in reply to one who noticed how quiet and unmoved he was during the *samā'*. Various reasons which induce spiritual adepts to attend musical concerts.

295 CHAPTER CIV: "On listening to *dhikr* and sermons and moral sayings."

The profound impression made upon Abú Bakr al-Zaqqáq by a saying of Junayd. Answer given by Junayd to the question, "When does a man regard praise and blame with equal indifference?" Saying on Wisdom (*hikmat*) by Yahyá b. Mu'ádh. It is said that when words come from the heart they penetrate to the heart, but when they proceed from the tongue they do not pass beyond the ears. Many further examples might be given of the ecstasy and enthusiasm caused by listening to *dhikr* or moral exhortations. Saying of Abú 'Uthmán (al-Hírf). Influences from the unseen world, whether they be audible or visible, produce a powerful effect upon the heart when they are in harmony with it, *i.e.*, when the heart is pure; otherwise, their effect is weak.

- 296 The adepts, however, are not affected in this way, although sometimes their spiritual life is renewed and replenished by hearing words of wisdom. The object of the Šúfis in audition is not solely the delight of listening to sweet voices and melodies, but rather the inward feeling of something homogeneous with the ecstasy already existent in their hearts, since their ecstasy is strengthened by feeling it.

CHAPTER CV: "Further observations concerning audition."

- The influence of *samad*<sup>c</sup> depends on, and corresponds with, the spiritual state of the hearer. Hence the Šúfis, when they listen to poetry, do not think of the poet's meaning, nor when the Koran is read aloud are they distressed by the negligence of the reader whilst they themselves are alert.
- 297 If speaker and hearer are one in feeling and intention, the ecstasy will be stronger; but the Šúfis are safe from any evil consequences so long as the divine providence encompasses them. Stories illustrating this. Muḥammad b. Masrúq of Baghdád was singing a verse in praise of wine when he heard some one say in the same metre and rhyme: "In Hell there is a water that leaves no entrails in the belly of him whose throat shall swallow it." This was the cause



of his conversion to Šúfism. Abu 'l-Hasan b. Raz'án(?) heard a mandoline-player singing some erotic verses, but a friend with whom he was walking improvised a mystical variation of them. Here, says the author, we have a proof that verses of which the intention is bad may be interpreted in a sense that accords with the inward feelings of the hearer.

298 Shibl's answer to a man who asked him to explain the meaning of "God is the best of deceivers" (Kor. 3, 47).

CHAPTER CVI: "Concerning those who dislike the *samâc* and dislike to be present in places where the Koran is recited with a musical intonation, or where odes are chanted and the hearers fall into an artificial ecstasy and begin to dance."

Different reasons for such dislike: (1) *samâc* is condemned by some great religious authorities; (2) *samâc* is very dangerous for novices and penitents: it may lead them to break  
299 their vows and indulge in sensual pleasures; (3) listening to quatrains (*rubâ'iyât*) is the mark of two classes of men, either the frivolous and dissolute or the adepts in mysticism who have mortified their passions and are entirely devoted to God. Accordingly, some Šúfis reject *samâc* on the ground that they are not yet fit for it. They think it better to occupy themselves with performing their religious duties and with avoiding forbidden things. Saying of Abú 'Alí al-Rúdhábárf on the dangers of *samâc*. Saying of Sarí al-Saqatí on the recitation of odes. (4) *samâc* is apt to lead astray the vulgar who misunderstand the purpose of the Šúfis in listening to music; (5) *samâc* may bring a man into bad company.

300 (6) Some abstain from *samâc* on account of the Tradition that a good Moslem leaves alone what does not concern him; (7) some advanced gnostics are so fully occupied with *inward* communion that they have no room for the *outward* experience of audition.

BOOK OF ECSTASY (*wajd*).

CHAPTER CVII: "Concerning the different opinions of the Šúfis as to the nature of ecstasy."

Definition of *wajd* by 'Amr b. 'Uthmán al-Makki.

- 301 The meaning of *wajd* explained by Junayd. It has been said that *wajd* is a revelation from God. In some cases it produces symptoms of violent emotion, while in others the subject remains calm. One of the ancient Šúfis distinguished two kinds of ecstasy: *wajdu mulk* and *wajdu laqá*. Explanation of these terms by another mystic. Abu 'l-Ḥasan al-Ḥuṣrī enumerated four classes of men, the last class being "ecstasies who have passed away from themselves." Sahl b. 'Abdallah said that if an ecstasy is not attested by the Koran and the Traditions, it is worthless.

- 302 Three quotations from Abú Sa'íd Ibn al-A'rábí on the nature of ecstasy.

CHAPTER CVIII: "On the characteristics of ecstatic persons."

The Koran and the Traditions show that fear and trembling and shrieking and moaning and weeping and swooning are among the characteristics of such persons. Ecstasy may be either genuine (*wajd*) or artificial (*tawájud*). The author divides those whose ecstasy is genuine (*al-wájidún*) into three classes:

- 303 (1) those whose ecstasy is disturbed at times by the intrusion of sensual influences; (2) those whose ecstasy is interrupted only by the delight which they take in audition; (3) those whose ecstasy is perpetual and who, in consequence of their ecstasy, have utterly passed away from themselves.

Also, there are three classes of those whose ecstasy is artificial (*al-mutawájidún*).

(1) those who take pains to induce ecstasy and imitate others, and those who are frivolous and despicable; (2) ascetics and mystics who endeavour to excite lofty states

(of ecstasy). Although it might become them better not to do this, such ecstasy is approved in them since they have renounced worldly things, and their ecstasy is the result of the joy which they feel in austerities and asceticism. They are justified by the Tradition, "Weep, and if ye weep not, then try to weep!" (3) mystics of the weaker type who, being unable to control their movements or to hide their inward feelings, fall into artificial ecstasy as a means of throwing off a burden which they find intolerable. The last words of Ḥusayn b. Maṣṣūr (al-Ḥallāj).

- 304 The criterion of 'sound' and 'unsound' ecstasy according to Abū Ya'qūb al-Nahrajūrī.

CHAPTER CIX: "Concerning the artificial ecstasy (*tawájjud*) of the Sheykhhs who are sincere."

- 305 Two anecdotes of Shiblī. Story of Núrí.

He threw a whole company into ecstasy by his recitation of some erotic verses. Abū Sa'īd al-Kharráz was frequently overcome by ecstasy when he meditated on death.

The reason of this explained by Junayd. Explanation by an unnamed Sheykh of the difference between *wujūd* and *tawájjud*. Those who dislike ecstasy, because of seeing some defect in the person whose ecstasy is induced by artificial means, follow the authority of Abū 'Uthmán al-Ḥírī.

- 306 He said to a man whom he saw in an ecstasy of this kind, "If you are sincere, you have divulged His secret, and if you are not sincere, you are guilty of polytheism." The author suggests what Abū 'Uthmán may have meant by these words.

CHAPTER CX: "Concerning the mighty power and transporting influence of ecstasy."

Sarī al-Saqāṭī expressed his conviction that if a man who had fallen into a deep fit of ecstasy were struck on the face with a sword, he would not feel the blow. According to Junayd, such a person is more perfect than one who devotes

himself to the religious law; but on another occasion he said that abundance of positive religion is more perfect than abundance of ecstasy. A saying of Junayd to the effect that the state of quiet in ecstasy is superior to the transport which precedes it, and that the ecstatic transport is superior to the state of quiet which precedes it. Explanation by the author.

- 307 The ecstasies of Sahl b. 'Abdallah described by Ibn Sálím. Junayd's criticism of Shiblí. A story, related by Junayd, of Sarí al-Saqatí who said that his love of God had shrivelled the skin on his arm; then he swooned, and his face became so radiant that none of those present could bear to behold it. Description by 'Amr b. 'Uthmán al-Makkí of the ecstasy which fills the soul and increases its knowledge of the divine omnipotence and makes it unconscious of all sensible objects.
- 308 Verse recited by Abú 'Uthmán al-Muzayyin.

CHAPTER CXI: "Concerning the question which is the more perfect, one who is quiet in ecstasy or one who is agitated".

This question is discussed by Abú Sa'íd Ibn al-A'rábí in his book on ecstasy. He declares that in some cases the proper and perfect condition is quiet, while in others it is agitation.

- 309 The quiet ecstasies are preferred on account of the superior firmness of their minds, the agitated on account of the superior strength of their ecstasies. Quiet would be more perfect, if we presupposed two equal minds; but no two minds or men or ecstasies are just on the same level, and therefore it is useless to assert that quiet is superior or inferior to agitation. The superiority or inferiority of either depends on the particular nature and circumstances of the ecstatic state.

- 310 CHAPTER CXII: "A compendious summary of the subject from the *Book of Ecstasy* composed by Abú Sa'íd Ibn al-A'rábí."

Various feelings and spiritual states by which ecstasy may

be produced. Definition and description of ecstasy. It comes in a moment and is gone in a moment. God shows His wisdom and His lovingkindness towards His friends by causing ecstasy to be so transient.

- 311 Were it otherwise, they would lose their wits. A further description of ecstasy. Some ecstasies are able to give a partial account of their experience, and this serves them as an argument against sceptics; else they would not divulge it. Remarks on the difficulty of distinguishing true ecstasy from the similar phenomena which sometimes result from sensuous impressions.
- 312 Description of the ecstasy of quietists who keep the path of Moslem theology, and of those mystics who diverge from it. The latter imperil their salvation by leaving this highway. Ibn al-A'rābī says that the foregoing observations refer to the outward sciences of ecstasy which can be explained in ordinary or symbolic language; the rest is indescribable, since it consists of immediate experience of the Unseen, self-evident to those who have enjoyed it, but incapable of demonstration.
- 313 The essence of ecstasy and of other mystical states is incommunicable, and is better described by silence than by speech.
- 314 Those who are fit to receive such knowledge do not ask questions, inasmuch as they feel no doubt.

Ecstatic states are a gift from God and cannot be acquired by human effort, though some of them are the fruit of good works. Any one who begs God to grant him an increase (of ecstasy) has thereby strengthened the capital that renders increase necessary, and any one who neglects this duty runs the risk of being deprived of the capital which he has.

315 BOOK ESTABLISHING THE REALITY OF DIVINE  
SIGNS AND MIRACLES.

CHAPTER CXIII: "Concerning the meanings of divine signs (*áyát*) and miracles (*karámát*), with some mention of persons who were thus gifted."

Saying of Sahl b. 'Abdallah on *áyát*, *mu'jizát*, and *karámát*. Sahl said that the gift of miracles would be granted to any one who sincerely renounced the world for forty days; if no miracles were wrought, his renunciation must have been incomplete. Saying of Junayd on those who dispute about miracles but cannot perform them. Saying of Sahl on one who renounces the world for forty days. Four principles of Faith, according to Ibn Sálím. One of these is faith in the power (*qudrat*) of God, *i. e.*, belief in miracles.

- 316 Sahl said to one of his companions, "Do not consort with me any more, if you are afraid of wild beasts." The author relates that he visited Sahl's house at Tustar and went into a room called 'the Wild Beasts' Room' where Sahl used to receive and feed the wild beasts. Story of a negro at 'Abbádán who turned earth into gold. Story of a donkey which spoke to Abú Sulaymán al-Khawwás when he was beating its head. Aḥmad b. 'Aṭá al-Rúḍhabárí tells how his prayer for forgiveness was answered by a heavenly voice.
- 317 How Ja'far al-Khuldí recovered a gem which had fallen into the Tigris by means of a 'prayer for lost property.' Text of the prayer. Abu 'l-Tayyib al-'Akkí showed the author a long list compiled by him of persons who, in the course of a short time, had used this prayer with success. How Abu 'l-Khayr al-Tínatí read the thoughts of Ḥamza b. 'Abdallah al-'Alawí. The author declares that all these men were famous for veracity and piety, and that their evidence is above suspicion.

318 CHAPTER CXIV: "Concerning the arguments of theologians who deny the reality of miracles, and the arguments in favour of miracles wrought by the saints, and the distinction between the saints and the prophets in this matter."

Some theologians hold that the gift of miracles is bestowed on the prophets exclusively, and assert that its attribution to others involves their equality with the prophets. The object of this doctrine is to confirm the prophetic miracles, but it is mistaken, because there are several points in which the two classes of miracles differ from each other: (1) the prophets reveal their miracles and use them as a means of convincing the people, whereas the saints ought to conceal theirs; (2) the prophets employ miracles as an argument against unbelievers, but the saints employ them as an argument against themselves for the purpose of strengthening their own faith.

319 Saying of Ibn Sálím illustrating the use of miracles as an aid to faith. Story of the advice given by Sahl b. 'Abdallah to Isháq b. Aḥmad who came to him in great anxiety lest he should be deprived of his daily bread. The lower soul (*nafs*) is satisfied with nothing less than ocular evidence.

320 (3) While the prophets are perfected and encouraged in proportion as a greater quantity of miracles is bestowed upon them, the saints in the same circumstances become more dismayed and fearful, because they dread that God may be secretly deceiving them and that the miracles which He bestows upon them may lead to loss of spiritual rank.

CHAPTER CXV: "Concerning the evidences for the reality of miracles wrought by the saints, and the unsoundness of the doctrine that miracles are wrought by none except the prophets."

It appears from the Koran and the Traditions that many persons who were not prophets had the gift of miracles, e. g., Mary, the mother of Jesus, the Christian anchorite

Jurayj, and the three men who took shelter in the cave (as is related in the *Ḥadīth al-ghār*).

- 321 Further Traditions concerning persons endowed with miraculous powers: 'Umar b. al-Khaṭṭāb, 'Alī, Fāṭima, Usayd b. Ḥudayr, 'Aṭṭāb b. Bashīr, Abu 'l-Dardā, Salmān al-Fārisī, al-'Alā b. al-Ḥaḍramī, 'Abdallāh b. 'Umar, al-Barā b. Mālik, 322 'Amir b. 'Abd al-Qays, Ḥasan al-Baṣrī, Uways al-Qarānī and others. These miracles are related and attested by the 323 greatest religious authorities, whose evidence on this subject is no less worthy of credit than their evidence, which is universally accepted, on matters of law and religion. All miracles that have been manifested since the time of the Prophet and all that shall be manifested until the Resurrection are granted by God as a mark of honour to Muḥammad. Some Moslems, however, consider miracle a temptation, and dread the loss of spiritual rank, and do not reckon amongst the elect those who desire them and are satisfied with them.

- 324 CHAPTER CXVI: "On the various positions occupied by the elect in regard to miracles, together with an account of those who dislike the miraculous grace manifested to them and fear lest it lead them into temptation."

Sahl b. 'Abdallāh said that the greatest miracle is the substitution of a good quality for a bad one. Abū Yazīd al-Bisṭāmī declared that when he paid no attention to the miracles which God offered to bestow on him, he received the gnosis. Other sayings of Abū Yazīd. Junayd said that the hearts of the elect are veiled from God by regarding His favours, by taking delight in His gifts, and by relying on miracles.

- 325 Warning given by Sahl b. 'Abdallāh to a man who boasted of a miracle which took place when he performed his ablutions. How Abū Ḥamza opened a door. Nūrī found the banks of the Tigris joined together in order that he might cross



the river, but he swore that he would not cross except in a boat. Story of Abú Yazíd al-Bisṭámí and his teacher, Abú 'Alí al-Sindí. Story of Abú Turáb al-Nakhshabí and a youth who was in his company.

326 Story of Isháq b. Aḥmad, who died in debt although he could transmute copper into gold and silver. Discussion between Ibn Sálím and Sahl b. 'Abdallah, and between the author and Ibn Sálím, as to the reason why Isháq b. Aḥmad refused to exercise the miraculous power which had been conferred upon him.

327 Story of Abú Ḥaṣṣ or another, who wished to kill a sheep for his disciples, but when a gazelle came and knelt beside him he wept and repented of his wish. Saying of an anonymous mystic to the effect that equanimity in misfortune is more admirable than thaumaturgy. Story of Núrí, who swore that he would drown himself unless he caught a fish of a certain weight. Junayd's remark on this. Saying of Yaḥyá b. Mu'ádh al-Rází.

328 CHAPTER CXVII: "Concerning those who, on account of their veracity and purity and spiritual soundness, reveal to their companions the miraculous grace vouchsafed to them."

Story of a sparrow which used to perch on the hand of Sarí al-Saqatí. Story of a mysterious person who appeared to Ibráhím al-Khawwás when he had lost his way in the desert. Story of Abú Ḥaṣṣ (al-Ḥaddád) of Naysábúr, who put his hand into a furnace and drew out a piece of red-hot iron.

329 The reason why Abú Ḥaṣṣ revealed this miraculous gift. Story of Ibráhím b. Shaybán's encounter with a wild beast. Anecdote of Dhu 'l-Nún related by Aḥmad b. Muhammad al-Sulamí. How Abú Sa'íd al-Kharráz, when faint from want of food, was miraculously strengthened, so that he journeyed twelve more days without breaking his fast. A miracle related by Abú 'Umar al-Anmátí.

330 A man stole two dirhems from Khayr al-Nassáj: he could

not open his hand until he came to Khayr and confessed what he had done.

CHAPTER CXVIII: "Concerning the states of the elect which are not regarded as miraculous, although they are essentially more perfect and subtle than miracles".

Sahl b. 'Abdallah used to fast for seventy days, and when he ate he became weak, whereas he became strong when he abstained from food. Saying of Abu 'l-Hārith al-Awlāsī. How Abū 'Ubayd al-Busrī fasted during the month of Ramaḍān. Saying of Abū Bakr al-Kattānī.

- 331 The meaning of security (*amn*) explained to Abū Ḥamza by a man of Khurāsān. How Junayd tested one of his disciples who was able to read men's thoughts

Story of Ḥārith al-Muḥāsibī, who could not swallow any food that was not legally pure.

- 332 Story of Abū Ja'far al-Ḥaddād and Abū Turāb al-Nakhshabī. Three persons endowed with extraordinary powers whom Ḥuṣrī had seen. Why Ja'far al-Mubārqa<sup>c</sup> did not make any vow to God during a period of thirty years. Story of Ismā'īl al-Sulamī who fell from the top of a mountain and broke his leg.

- 333 BOOK OF THE EXPLANATION OF OBSCURITIES.

CHAPTER CXIX: "Concerning the interpretation of the difficult words which are used in the speech of the Ṣūfīs."

List of Ṣūfistic technical terms.

- 334 Continuation of the above list.

CHAPTER CXX: "On the explanation of these words".

(1) *al-ḥaqq bi 'l-ḥaqq li 'l-ḥaqq*. *Al-ḥaqq* signifies Allah.

Sayings of Abū Sa'īd al-Kharrāz and Abū 'Alī al-Sindī.

- 335 (2) *al-ḥāl*. Definitions by the author and Junayd.

(3) *al-maqām*. Definition by the author.

(4) *al-makān*. The author defines the term and illustrates his definition by quoting an anonymous verse.

- (5) *al-musháhadat*. This term is nearly equivalent to *al-mukáshafat*. Definition by 'Amr b. 'Uthmán, al-Makkí.
- 336 (6) *al-lawá'ih*. Definition by the author. Saying of Junayd.
- (7) *al-lawámi'*. Almost synonymous with the preceding. Derivation of the term. Saying of 'Amr b. 'Uthmán al-Makkí.
- (8) *al-ḥaqq*. Allah, according to Kor. 24, 25.
- (9) *al-ḥuqúq*. These are 'states', 'stations', mystic sciences, etc. As al-Ṭayálisí al-Rází said, *ḥuqúq* are opposed to *ḥuḏúz*, which are associated with the lower self (*nafs*).
- (10) *al-taḥqíq*. The author's definition. Saying of Dhu 'l-Nún.
- (11) *al-taḥaqquq*. This term is related to *al-taḥqíq* as *al-ta'allum* (learning) is related to *al-ta'lim* (teaching).
- 337 (12) *al-ḥaqíqat* and its plural *al-ḥaqá'iq*. Definition. The answer given by Ḥáaritha to the Prophet's question, "What is the *ḥaqíqat* of thy faith?" Saying of Junayd.
- (13) *al-khuṣús*. Definition of *ahl al-khuṣús*.
- (14) *khuṣús al-khuṣús*. Definition. Both classes, *khuṣús* and *khuṣús al-khuṣús*, are referred to in Kor. 35, 29. A Saying of Junayd to Shiblí.
- (15) *al-ishárat*. Definition. Abú 'Alí al-Rúdhábárí said that the science of Šúfism is an *ishárat*.
- (16) *al-ímá'*. Definition. Anecdote of Junayd and Ibn al-Kurríní (al-Karanbí). According to Shiblí, *ímá'* in reference to God is idolatry.
- 338 Two verses by an anonymous poet.
- (17) *al-ramz*. Definition. Verse by al-Qannád. It has been said by a Šúfí, whose name is not mentioned, that those who wish to understand the symbolic utterances of eminent mystics should study the letters and epistles which they have written to one another, not their books.
- (18) *al-safá*. Definition. Sayings of Jarírí and Ibn 'Aṭá.

Definitions of *ṣafá* and *ṣafá al-ṣafá* by al-Kattání.

- (19) *ṣafá al-ṣafá*. Definition. Three verses explaining the term.
- (20) *al-zawá'id*. Definition. Saying of 'Amr b. 'Uthmán al-Makkí.
- 339 (21) *al-fawá'id*. Definition. Saying of Abú Sulaymán al-Dárání.
- (22) *al-sháhid*. Definition. Verse (by Labíd). Another meaning of *al-sháhid*. Definition of the term by Junayd.
- (23) *al-mashhúd*. Definition. Abú Bakr al-Wásiṭí said that *al-sháhid* is God, and *al-mashhúd* the created world.
- (24) *al-mawjúd* and *al-mafqúd*. Definitions. Saying of Dhu 'l-Nún.
- (25) *al-ma'dúm*. Definition. Distinction between *al-ma'dúm* and *al-mafqúd*. A certain gnostic said that the universe is an existence bounded on either side by non-existence (*'adam*).
- (26) *al-jam'*. A term denoting God without the created world.
- (27) *al-tafriqat*. This term denotes the created world.
- 340 The two preceding terms are complementary to each other. Unification (*tawḥíd*) consists in combining them. Verse on this subject.
- (28) *al-ghaybat*. Definition.
- (29) *al-ghushyat*. Definition.
- (30) *al-ḥuḍúr*. Definition. Verses by al-Núrí and another mystic.
- (31) *al-ṣaḥw* and *al-sukr*. These terms are nearly synonymous with *al-ḥuḍúr* and *al-ghaybat*. Verses by a Ṣúfí whose name is not mentioned. Explanation of the difference between *al-sukr* and *al-ghashyat*.
- 341 The difference between *al-ḥuḍúr* and *al-ṣaḥw*.
- (32) *ṣafw al-wajd*. Definition. A verse illustrating it.
- (33) *al-hujúm* and *al-ghalabát*. The former is the action

of one who is under the influence of the latter. Definition.

- (34) *al-faná* and *al-baqá*. These terms have been mentioned in a previous chapter. Definitions.
- (35) *al-mubtadi*<sup>1</sup>. Definition.
- (36) *al-muríd*. Definition.
- 342 (37) *al-murád*. Definition. This term denotes the gnostic in whom no will of his own is left.
- (38) *al-wajd*. Definition.
- (39) *al-tawájjud* and *al-tasákur*. Definitions.
- (40) *al-waqt*. Definition. Saying of Junayd.
- (41) *al-bádi*. Definition. Saying of Ibráhím al-Khawwás.
- (42) *al-wárid*. Definition. The difference between *al-wárid* and *al-bádi*. Saying of Dhu 'l-Nún.
- (43) *al-khátir*. Definition.
- (44) *al-wáqi*<sup>c</sup>. Definition. Saying of a certain Sheykh which the author heard from Abu 'l-Tayyib al-Shirázi. Explanation of the words *ma'a auwali khátirika* which were used by Junayd in speaking to Khayr al-Nassáj.
- 343 The thought that occurs first (*auwalu 'l-khátir*) is said to be the true one. Other meanings of *al-khátir*.
- (45) *al-qádiḥ*. This term is nearly synonymous with *al-khátir* but there is a difference in respect of its application. Derivation and primary meaning of *al-qádiḥ*. Saying of a mystic whose name is not recorded.
- (46) *al-ʿarid*. Definition and scope of the term. It is always used in a bad sense. An illustrative verse. <sup>1)</sup>
- (47) *al-qabḍ* and *al-basṭ*. These terms denote two lofty states peculiar to gnostics. The author explains what is involved in each state. Junayd identifies *al-qabḍ* with fear and *al-basṭ* with hope.
- 344 Verses describing the gnostic in the state of *al-qabḍ*

1) By Abú 'Abdallāh al-Qurashí. See p. 100, 1. 17.

and in the state of *al-baṣṭ*. The author explains that three classes of gnostics are distinguished in these verses. He adds that *al-ghaybat* and *al-ḥudūr* and *al-ṣakw* and *al-sukr* and *al-wajd* and *al-hujūm* and *al-ghalabāt* and *al-faná* and *al-baqā* are mystical states belonging to hearts which are filled with a profound recollection (*dhikr*) and veneration of God.

- (48) *al-ma'khúdh* and *al-mustalab*. These terms are synonymous although the former denotes a more complete state. The persons to whom they refer are described in two Traditions of the Prophet and in a saying of Ḥasan (al-Baṣrī) concerning Mujáhid.

345 A verse in which both terms are used.

- (49) *al-dahshat*. Definition. Story of a mystic who swooned after having asked God to grant him spiritual rest, and who excused himself by pleading that he was distraught by Divine Love. Verse on the *dahshat* caused by love. A saying of Shiblī.

- (50) *al-ḥayrat*. Definition. Saying of al-Wásiṭī.

- (51) *al-taḥayyur*. Definition. A certain Ṣúfī said that *al-taḥayyur* is the first stage of gnosis (*ma'rifat*), and *al-ḥayrat* the last. Verse on *al-taḥayyur*.

- (52) *al-tawáli'*. Definition.

346 Verses by Ḥusayn b. Manṣúr al-Ḥalláj.

- (53) *al-tawáriq*. Definition. An unnamed mystic said that he would not let *tawáriq* enter his heart until he had submitted them to (the test of conformity with) the Koran and the Sunna. The primary meaning of *al-tawáriq*. A Tradition of the Prophet in which the word occurs.

- (54) *al-kashf*. Definition. Saying of Abú Muḥammad al-Jarírī. Saying of Shiblī.

- (55) *al-shaṭḥ*. Definition. A saying of Abú Ḥamza which a man of Khurásán described as *shaṭḥ*. Meaning of the expression *shaṭḥ al-lisán*. Junayd wrote a commentary

on the *shatahāt* of Abú Yazíd al-Bisṭāmī, and he would not have done so if, in his opinion, Abú Yazíd was to be condemned for indulging in *shatḥ*.

Two verses by al-Qannád.

- 347 (56) *al-ṣawī*. Definition. The practice denoted by this term is a blameworthy one. Saying of Abú ʿAlī al-Rúḏhabārī. Reasons why *ṣawī* should be avoided. The term is also used in reference to advanced mystics who *yaṣūlūna billāh*, and the Prophet said in his prayer, "O God, by Thee I spring to the assault" (*bika aṣūlu*). A similar expression quoted from the writings of Ibrāhīm al-Khawwās. An anonymous verse.
- (57) *al-dhahāb*. Identical in meaning with *al-ghaybat* but more complete. Definition. Junayd, in his commentary on the ecstatic sayings of Abú Yazíd al-Bisṭāmī, explains the words *laysa bi-laysa* as being equivalent to *al-dhahāb* ʿan *al-dhahāb*. Other mystical terms used in the same sense are *fanā* and *faqd*.
- (58) *al-naḥas*. Definitions by the author and by an unnamed Ṣūfī. A synonym is *al-tanaḥḥus*.
- 348 Verses by Dhu 'l-Nún. Here *al-naḥas* is Divine, but it is also employed in reference to mankind. Saying of Junayd. An anonymous verse.
- (59) *al-ḥiss*. Definition. Saying of ʿAmr b. ʿUthmān al-Makkī concerning those who assert that they feel no sensation (*ḥiss*) in ecstasy.
- (60) *tawḥīd al-ʿāmmat*. Definition.
- (61) *tawḥīd al-khāṣṣat*. This term has been mentioned in the chapter on Unification. Definition. Explanation of the term by Shiblī.
- (62) *al-tafrīd*. Definition. A certain Ṣūfī said that there are many *muwaḥḥidūn* but few *mufarriḍūn*. Ḥusayn b. Maṣṣūr al-Ḥallāj, when he was about to be killed, said, *ḥasb al-wājid ifrād al-wāḥid*.

- (63) *al-tajrid*. Definition by the author.
- 349 Definition by an unnamed Sheykh. The terms *al-tajrid*, *al-tafrid*, and *al-tawhid* coincide in their meanings but are distinguished from each other in various ways by mystics. Anonymous verse on *al-tajrid*.
- (64) *al-hamm al-mufarrad* and *al-sirr al-mujarrad*. These terms mean the same thing. Definition. A saying of Ibráhím al-Ājurri addressed to Junayd. A saying of Shiblī.
- (65) *al-muhádathat*. A term describing the state of adepts. Saying of Abú Bakr al-Wásiṭī. The Prophet said that among the Moslems there are *muhaddathūn* and that ‘Umar was one of them. Sahl b. ‘Abdallah declared that God created His creatures in order that He might converse with them in secret (*yusárrahum*) and they with Him.
- (66) *al-munáját*. Definition. An example of Junayd’s *munáját*.
- 350 (67) *al-musámarat*. Definition by the author. Verse by al-Rúdhábáṛī. Definition by an unnamed Sheykh.
- (68) *ru’yat al-qulúb*. Definition. A saying of ‘Alí affirming spiritual vision of God in this world. A Tradition of the Prophet.
- (69) *al-ism*. Definition. Two sayings of Shiblī. Verse cited by Abú ‘l-Ḥusayn al-Núrí. Two more sayings of Shiblī.
- (70) *al-rasm*. Definition.
- 351 Saying of Junayd concerning one who has no *rasm*. The *rusúm* of a man are the knowledge and actions which are attributed to him. An anonymous verse.
- (71) *al-wasm*. Definition. Saying of Aḥmad b. ‘Aṭá.
- (72) *al-rúḥ* (*al-rawḥ*) and *al-tarawwuh*. Definition. Two sayings of Yaḥyá b. Mu‘ádh al-Rázi. A saying of Sufyán.
- (73) *al-na‘t*. Definition. The terms *al-na‘t* and *al-waṣf* may be synonymous, but the former is a detailed description, while the latter is a summary description.
- (74) *al-ṣifat*. Definition.



- (75) *al-dhāt*. Definition. Relation of the *ism* and *naʿt* and *ṣifat* to the *dhāt*.
- 352      Saying of Abú Bakr al-Wásiṭí. Two verses (by Abú ʿAbdallah al-Qurashí) <sup>1)</sup>.
- (76) *al-hijáb*. Definition. Saying of Sarí al-Saqatí. The author's explanation of a saying of Muḥammad b. ʿAlí al-Kattání.
- (77) *al-daʿwá*. Definition. Saying of Sahl b. ʿAbdallah. Verse on the pretence (*daʿwá*) of love <sup>2)</sup>. The author explains a saying of Abú ʿAmr al-Zajjájí.
- (78) *al-ikhtiyár*. Definition.
- 353      Saying of Yaḥyá b. Muʿádh.
- (79) *al-ikhtibár*. Definition. Explanation of the Prophet's saying *ukhbūr taqlah*.
- (80) *al-balá*. Definition. Saying of Abú Muḥammad al-Jarírí.  
A Tradition of the Prophet. Verses on the subject of *al-balá*.
- (81) *al-lisán*. Definition. The use of the term exemplified in a letter written by Núrí to Junayd.
- 354      Shibli's explanation of the difference between *lisán al-ilm*, *lisán al-ḥaqīqat*, and *lisán al-ḥaqq*.
- (82) *al-sirr*. Definitions by the author and another Šúfí.  
The meaning of *sirr al-khalq* and *sirr al-ḥaqq*.  
The meaning of *sirr al-sirr*. A saying of Sahl b. ʿAbdallah. Two verses. <sup>3)</sup>
- (83) *al-ʿaqd*. Definition. Saying of a sage (*ḥakīm*) on gnosis.  
The reason why Muḥammad b. Yaʿqúb al-Farají refrained from making an *ʿaqd* with God. Distinction between verbal promises and spiritual vows.
- 355 (84) *al-hamm*. Definition. Saying of Abú Saʿíd al-Kharráz.  
Saying of an unnamed mystic.

1) See p. ٢٥٩, l. ١١

2) Cf. p. ٢٥٦, l. ٢

3) Cf. p. ٢٣٢, l. ٩

- (85) *al-laḥṣ*. Definition. Verses by al-Rúḥabárí.
- (86) *al-maḥw*. Definition. *Al-maḥw* distinguished from *al-ṭams*. A saying of Núrí, with explanation by the author.
- (87) *al-maḥq*. Almost synonymous with *al-maḥw*. Saying of Shiblí in reply to a man who asked, "Is not He with thee and art not thou with Him?"
- 356 Verse of an anonymous poet.
- (88) *al-athar*. Definition. Saying of an unnamed mystic.
- Anonymous verse. A verse inscribed on the palace of a certain king. A saying of Ibráhím al-Khawwás on the *tawḥíd* of the Šúfis. Verse.
- (89) *al-kawn*. Definition.
- (90) *al-bawn*. Meaning of the term. Explanation of a saying of Junayd in which the terms *al-kawn* and *al-bawn* are used. Verses on the same topic.
- (91) *al-waṣl*. Meaning of the term. Saying of Yaḥyá b. Mu'ádh.
- 357 Saying of Shiblí. Anonymous saying and verse.
- (92) *al-faṣl*. Definition. Anonymous sayings and verse.
- (93) *al-aṣl*. Definition. Meaning of *al-uṣúl*.
- (94) *al-far'*. Definition. The relation of the *furú'* to the *aṣl*. Saying of 'Amr b. 'Uthmán al-Makkí. Saying of a certain theologian.
- (95) *al-ṭams*. Definition. Quotation from a letter written by Junayd to Abú Bakr al-Kisá'í
- 358 Quotation from the Koran. Saying of 'Amr b. 'Uthmán al-Makkí.
- (96) *al-rams* and *al-dams*. Meaning of these terms. Extract from a letter written by Junayd to Yaḥyá b. Mu'ádh, with explanation by Sarráj. Saying of Sahl b. 'Abdallah.
- (97) *al-qāṣm*. Meaning of the term. Saying of Abú Bakr al-Zaqqāq. Saying of al-Wásiṭí.
- (98) *al-sabab*. Definition. Saying of Aḥmad b. 'Aṭá.
- 359 Verses by Abú 'Alí al-Rúḥabárí.

- (99) *al-nisbat*. Definition. Saying of Ja'far al-Ṭayālīsī al-Rāzī. Definition of *al-gharīb* by al-Qannād. Saying of Nūrī. *Al-nisbat* is equivalent to *al-ī'tiráf*. Saying of 'Amr b. 'Uthmān al-Makkī.
- (100) *fulān ṣāhib qalb*. Meaning of the expression. Junayd used to apply it to the people of Khurāsān.
- (101) *rabb ḥāl*. Definition.
- (102) *ṣāhib maqām*. Definition. Junayd said that true gnosis cannot be attained until one has traversed the *aḥwāl* and *maqāmāt*. Saying of an anonymous Sheykh concerning Shiblī.
- (103) *fulān bilā nafs*.  
 360 Meaning of the expression. Description of such a person by Abú Sa'īd al-Kharráz.
- (104) *fulān ṣāhib ishārat*. Meaning of the expression. Verse by al-Rūḍhabārī.
- (105) *ana bilā ana* and *naḥnu bilā naḥnu*. Meaning of these expressions. Explanation of Kor. 16, 55 by Abú Sa'īd al-Kharráz.
- (106) *ana anta wa-anta ana*. The meaning of these words is explained in a saying of Shiblī which describes the love of Majnūn and how he used to say, "I am Laylá." A story of two lovers, related by Shiblī.
- 361 A story of Shiblī and a youth. Three citations of verse <sup>1</sup>).
- (107) *huwa bilā huwa*. Meaning of this expression. A saying of Junayd on *tawḥīd*.
- 362 (108) *qaṭ' al-'alā'iq*. Definition of *'alā'iq*. A saying of Abú Sa'īd al-Kharráz.
- (109) *bādī bilā bādī*. Meaning of the expressions *bādī* and *bilā bādī*. Quotation from the *Kitāb ma'rifat al-ma'rifat* by Ibrāhīm al-Khawwās.

1) The verses beginning *أنا من أعوى* (l. 11) are commonly attributed to al-Ḥallaj. Cf. Massignon, *Kitāb al-Ṭawāsīn*, p. 134.

- (110) *al-taḥalli*. Definition. A Tradition of the Prophet on the subject of faith.
- 363 Anonymous verse.
- (111) *al-tajalli*. Definition. A saying of Núrí. Mystical interpretation of Kor. 64, 9 by al-Wásiṭí. Another saying of Núrí<sup>1</sup>).
- Anonymous verse.
- (112) *al-takhalli*. Definition. Saying of Junayd. Explanation by the author. Saying of Yúsuf b. al-Ḥusayn.
- Anonymous verse.
- (113) *al-ʿillat*. Definition. A saying of Shiblí. The author's explanation of a saying of Dhu 'l-Nún.
- 364 Anonymous verse.
- (114) *al-azal*. This term is equivalent to *al-qidam*. The terms *azal* and *azaliyyat* are applied to God only. Saying of an ancient Ṣúfí, which some condemned on the ground that it involves the eternity of things (*qidam al-ashyá*).
- (115) *al-abad* and *al-abadiyyat*. These are attributes of God. Distinction between *azaliyyat* and *abadiyyat*. Definition of *al-abad* by al-Wásiṭí. Definition of *al-wasm* and *al-rasm* by al-Wásiṭí. Saying by an unnamed mystic. Sayings of Shiblí and ʿAmr b. ʿUthmán al-Makkí.
- (116) *waqti musarmad*. Meaning of this expression.
- 365 A verse by Shiblí.
- (117) *baḥrī bilá sháṭiʿ*. This expression has almost the same meaning as *waqti musarmad*. It was used by Shiblí in concluding one of his discourses. Explanation by the author. Anonymous saying and verse.
- (118) *naḥnu nusayyarín*. Meaning of this expression. Saying of Yaḥyá b. Muʿádh concerning the ascetic (*zāhid*) and the gnostic (*ʿarif*), with explanation by Sarraj.

---

1) Cf. p. 138, l. 8 foll.

- 366 Two verses by Shibli.
- (119) *al-talwin*. Definition. According to some mystics, *al-talwin* is a mark of *al-ḥaqīqat*, while others hold the contrary doctrine. The latter refer to *talwin al-ṣifāt*, whereas the former refer to *talwin al-qulūb*. Verse on *talwin al-ṣifāt*. Saying of al-Wāsiṭī.
- Anonymous verses describing the *musayyarīn*.
- (120) *badhl al-muhaj*. Meaning of this expression. Saying of Ibrāhīm al-Khawwāṣ.
- 367 Anonymous verse. Meaning of *al-muhaj*.
- (121) *al-talaf*. Equivalent in meaning to *al-ḥatf*. Story of the Ṣūfī Abū Ḥamza (al-Khurāsānī) and verses by him <sup>1)</sup>. Saying of al-Jarīrī.
- (122) *al-laja'*. Definition. Saying of al-Wāsiṭī. Mystical interpretation of Kor. 17, 82.
- (123) *al-inzi'āj*. Definition. Saying of Junayd. Answer given by a certain Sheykh (Ibrāhīm al-Khawwāṣ, in the author's opinion) to one who found fault with his disciples for asserting that they received their food from God.
- 368 (124) *jadhb al-arwāḥ*. The meaning of this and similar expressions, such as *sumuww al-qulūb* and *mushāḥadat al-asrār*, etc. Sayings of Abū Sa'īd al-Kharrāz and al-Wāsiṭī.
- (125) *al-waṭar*. Definition. Anonymous saying and verse. Two verses by Dhu 'l-Nún. How a certain sage answered the question, "What place does one love best as a home?"
- 369 (126) *al-waṭan*. Definition. Saying of Junayd. Verses by Nūrī. Explanation of a saying of Abū Sulaymān al-Dārānī on the superiority of *al-imān* to *al-yaqīn*.
- (126) *al-shurūd*. Definition. Sayings of Abū Sa'īd b. al-A'rabī and Abū Bakr al-Wāsiṭī.

1) Cf. p. 107, l. 17 foll.

- (127) *al-quṣūd*. Definition. Sayings of Ibn ʿAṭā and al-Wāsiṭī.  
 370 Explanation of the latter.
- (128) *al-iṣṭināʿ*. Definition. According to some, *al-iṣṭināʿ* is a degree that belongs to none of the prophets except Moses, while others maintain that it is shared by all the prophets. Saying of Abú Saʿīd al-Kharráz. Anonymous explanation of *al-iṣṭināʿ*.
- (129) *al-iṣṭifá*. Definition. Saying of al-Wāsiṭī.
- (130) *al-maskh*. Meaning of the term.
- (131) *al-laṭīfat*. The author says that the meaning of this term is too subtle to be expressed. Saying of Abú Saʿīd b. al-Aʿrābī.
- 371 Verse by Abú Ḥamza al-Šūfī (al-Khurásání).
- (132) *al-imtiḥán*. Definition. Saying of a certain youth addressed to Khayr al-Nassáj, who relates it. Three kinds of *imtiḥán*.
- (133) *al-ḥadath*. Definition. An anonymous saying.
- (134) *al-kulliyyat*. Definition. Two anonymous sayings and a verse.
- (135) *al-talbis*. Definition. Explanation of a saying of al-Wāsiṭī. Saying of Junayd.
- 372 Verse by al-Qannád.
- (136) *al-shirb*. Definition. Saying of Dhu 'l-Nún. Two anonymous verses.
- (137) *al-dhawq*. Definition. Saying of Dhu 'l-Nún. Anonymous verse.
- (138) *al-ʿayn*. Definition. Saying of al-Wāsiṭī.  
 Junayd said that the anecdotes related of Abú Yazīd al-Bisṭámī show that he attained to the *ʿayn al-jamʿ*, which is one of the names of *al-tawḥīd*. Verse by Núrí.
- (139) *al-iṣṭilám*. Definition. Anonymous saying.
- 373 Two verses by an unnamed author.
- (140) *al-ḥurriyyat*. Definition. A saying of Bishr (b. al-

Ḥārith al-Ḥāfi) to Sarī (al-Saqāṭi). Junayd said that *al-ḥurriyyat* is the last station of the gnostic. An anonymous saying.

- (141) *al-rayn*. Definition. A certain theologian includes *al-rayn* among four kinds of spiritual veils. The reason why the father of Ibn al-Jallā was called al-Jalla.
- (142) *al-ghayn*. The term occurs in a Tradition of weak authority, according to which the Prophet said *yughānu ʿalā qalbī*. This *ghayn* is compared by some to the momentary dimness of a mirror when it is breathed upon. Others deny that the Prophet's heart could be subject to any such creaturely invasion.

374

No one is entitled, the author says, to describe the state of the Prophet's heart either directly or symbolically. Verses on *ighānat* by Abū ʿAlī al-Rúḍhabārī.

The author professes to have explained the foregoing technical terms according to what God revealed to him of their meaning at the time. Desire for brevity has compelled him to leave much unsaid.

- (143) *al-wasāʾiʿ*. Definition. Three kinds of *wasāʾiʿ* distinguished by a certain Sheykh. Saying of Abū ʿAlī al-Rúḍhabārī.

375 BOOK OF THE INTERPRETATION OF ECSTATIC  
EXPRESSIONS (*shatḥiyyāt*) AND SAYINGS  
WHICH APPEAR TO BE DETESTABLE ALTHOUGH  
THEIR INNER MEANING IS TRUE  
AND RIGHT.

CHAPTER CXXI: "Concerning the signification of *al-shatḥ*, with a refutation of those who condemn it."

Definition and derivation of the term. Four anonymous verses, in the first of which *mishṭāḥ* denotes "a barn where flour is stored". Explanation of the word *mishṭāḥ*. The meaning of *al-shatḥ* as applied to ecstasy. It is wrong to

censure expressions of this sort instead of trying to remove the ground of offence by consulting those who understand them.

376 Just as a river in flood overflows its banks (*shataḥa 'l-mā' fi 'l-nahr*), so the Ṣūfī, when his ecstasy grows strong, cannot contain himself and finds relief in strange and obscure utterances, technically known as *shaṭḥ*, which express his real mystical experience and truly describe what God has revealed to his inmost self. Mystical experiences differ in degree, though not in kind, and the language in which they are shadowed forth must not be judged by ordinary standards. In such matters no one but an eminent theosophist  
377 has the right to criticise. The uninitiated will adopt the safe course if they abstain from faultfinding and ask themselves whether they may not be mistaken in regard to those whom they blame.

CHAPTER CXXII: "Concerning the sciences in general, and the difficulty which the mystical sciences present to theologians, and the proof that these sciences are true."

Knowledge (*'ilm*) is not bounded by the intellect. Let any one who doubts this consider the story of Moses and al-Khaḍīr (Kor. 18, 64 foll.), and the Tradition of the Prophet, "If ye knew what I know, etc.," which shows that the Prophet  
378 was endowed with a knowledge peculiar to himself. Three kinds of knowledge possessed by the Prophet. Hence no one ought to suppose that he comprehends all the sciences, and consequently he ought not to charge the elect with being infidels or freethinkers when he has never experienced their states. The sciences of the religious law (*al-shari'at*) fall into four divisions: Tradition, Jurisprudence, Scholasticism, and Mysticism. The last-named is the highest and most noble. Description of it.  
379 Questions connected with any one of these four sciences are decided by the experts in that science, but whereas the possessors of the other three sciences can have only a limited knowledge of mysticism, the mystics may possess all those



other sciences of which mysticism is the crown and goal: hence the former often deny the sciences of mysticism, but the latter do not deny any branch of the science of religion. Whoever has acquired a profound knowledge of one branch of religious science is recognised as the supreme authority in his department.

380 Similarly, a person who unites in himself all the four divisions of religious science, is the perfect Imám, the Quṭb, the Proof of God in this world, to whom ‘Alí b. Abí Ṭálíb refers in a saying addressed to Kumayl b. Ziyád.

To return to *al-shaṭḥ*. It is characteristic of those who have reached the end of self-will (which is the beginning of the state of perfection) and are advancing towards the goal but have not yet attained it. In the adept who has finished his mystical journey *al-shaṭḥ* is very seldom found.

CHAPTER CXXIII: "Concerning some ecstatic expressions related of Abú Yazíd al-Bisṭámí and explained in part by Junayd."

The author says that since Junayd has explained a small portion of the *shaṭaḥát* of Abú Yazíd, it is impossible for himself to neglect that explanation and put forward one of his own. He quotes some remarks of Junayd upon the reason why so many different stories are told of Abú Yazíd, upon 381 the difficulty of understanding his sayings, and upon the character of his mystical experience and attainments. The author observes that although the sayings of Abú Yazíd which he is about to mention are not recorded in books (*muṣannafát*), their meaning is much debated and commonly misinterpreted.

CHAPTER CXXIV: "Concerning an anecdote related of Abú Yazíd al-Bisṭámí."

The author says that he does not know whether Abú Yazíd really spoke the following words which many people attribute to him:

- 382 "Once He raised me up and caused me to stand before Him and said to me, 'O Abú Yazíd, My creatures desire to behold thee'. I answered, 'Adorn me with Thy Unity and clothe me in Thy I-ness and raise me to Thy Oneness, so that when Thy creatures behold me they may say that they behold Thee, and that only Thou mayst be there, not I'."

Junayd's explanation of this saying. The author points out that Junayd has not explained it in such a way as to meet the objections of hostile critics. Accordingly, he proceeds to interpret it himself. The words, "He caused me to stand before Him", signify spiritual presence, and the words, "He said to me and I said to Him", allude to inward communion and recollection (*dhikr*) when God is contemplated by the heart.

- 383 When a mystic feels and realises the nearness of God, every thought that enters his heart seems, as it were, to be the voice of God speaking to him. Anonymous verses on this subject. The remainder of Abú Yazíd's saying refers to the ultimate degree of unification and passing-away (*faná*) in the Oneness that is anterior to creation. All this is derived from the Apostolic Tradition that God said, "My servant ceases not to draw nigh unto Me by works of devotion until I love him; and when I love him, I am the eye by which he sees and the ear by which he hears, etc."

- 384 The poet uses similar language where he says, in describing his love for a mortal,

"I am he whom I love and he whom I love is I." <sup>1)</sup>

If human love can produce words like these, what feelings must not Divine Love inspire! A certain sage said, "Lovers do not reach the height of true love until one says to the other, 'O thou who art I!'"

CHAPTER CXXV: "Concerning the explanation of another story told of Abú Yazíd."

---

1) The two verses quoted here are usually ascribed to Ḥallāj.

It is related that he said, "As soon as I attained to His Unity, I became a bird with a body of Oneness and wings of Everlastingness; and I continued flying in the air of Quality for ten years, until I reached an atmosphere a million times as large; and I flew on, until I found myself in the field of Eternity, and I saw there the tree of Oneness." Then, after describing its soil and roots and branches and foliage and fruit, he said, "I looked, and I knew that all this was a cheat."

385 Junayd's explanation of this saying. The author defends the phrases "I became a bird" and "I continued flying" by quoting instances in which *ṭāra* is used metaphorically.

386 He shows that in applying the attributes of Oneness and Everlastingness to himself Abú Yazíd follows the familiar practice of ecstatic lovers, like Majnún, who could think of nothing but Laylá, so that on being asked his name he answered, "Laylá". Verses by Majnún and an anonymous poet.

387 The words "I knew that all this was a cheat" signify that those who regard phenomena are deceived. If Abú Yazíd had been far advanced in theosophy, he would not have thought of such things as birds, bodies, atmospheres, etc.

A hemistich by Labíd, which the Prophet described as the truest word ever spoken by an Arab.

CHAPTER CXXVI: "On the interpretation of a saying attributed to Abú Yazíd."

Text of the saying.

388 Explanation by Junayd. The subject of this saying is *faná* and *faná 'an al-faná*.

389 Remarks by the author on the difficulty of understanding topics of this kind without a profound knowledge of mystical theology, and on the uninterrupted progression of mystical experience from lower to higher states. The latter point is illustrated by the interpretation which 'Abdallah b. 'Abbás gave of a passage in the Koran (41, 10).

- 390 Explanation by a certain gnostic of the tradition, which occurs in some unnamed book, that God threatened to burn Hell with His greatest fires if it disobeyed His command. The author's explanation of what Abú Yazíd meant by the words *laysa bi-laysa fi laysa*.

CHAPTER CXXVII: "Concerning the interpretation of certain expressions attributed to Abú Yazíd, on account of which Ibn Sálím declared him to be an infidel, together with the author's report of a discussion of this question which took place between Ibn Sálím and himself at Baṣra."

How Ibn Sálím denounced Abú Yazíd for having said, "Glory to me!" (*subḥānī*).

- 391 The author's controversy with Ibn Sálím. He contends that if the whole saying of Abú Yazíd had been recorded, it would be clear that he used the phrase *subḥānī* in reference to God. The author adds that when he visited Bistām and asked some descendants of Abú Yazíd about this story, they asserted that they had no knowledge of it. Other sayings of Abú Yazíd which, according to Ibn Sálím, could only have been uttered by an infidel. The author's further apology on behalf of Abú Yazíd.
- 392 His explanation of Abú Yazíd's saying, "I pitched my tent opposite the Throne of God". His explanation of Abú Yazíd's saying, when he passed a cemetery of the Jews, "They are forgiven" (*ma'dhūrún*).
- 393 His explanation of Abú Yazíd's saying, when he passed a cemetery of the Moslems, "They are duped" (*maghrúrún*). The Prophet said that salvation does not depend on works, but on the divine mercy. Theologians have no right to criticise the obscure sayings of mystics who keep the religious law. Such words of profound wisdom are commonly misunderstood and misreported.
- 394 Junayd said that in his youth he used to associate with Śúfis and that although he did not understand what they

said, he bore no prejudice against them in his mind. The author relates that some time after the controversy mentioned above, he heard Ibn Sálím quote in public two sayings of Sahl b. 'Abdallah; whereupon he remarked to one of Ibn Sálím's pupils that Ibn Sálím would have condemned Sahl b. 'Abdallah and Abú Yazíd with the same severity, if he had not been so favourably disposed towards the former. The sayings of Sahl are equally open to criticism, and if a satisfactory explanation can be found in the one case, why not in the other?

- 395 Unless Moses had been divinely guided, he must have exacted the due penalty from al-Khaḍir when he slew the youth (Kor. 18, 73). Anecdotes showing the piety of Abú Yazíd.

CHAPTER CXXVIII: "Concerning some sayings of Shiblí and their explanation".

- 396 Shiblí said to a number of his friends who were taking leave of him, "Go: I am with you wherever you may be; you are under my care and in my keeping." The author explains that Shiblí meant to say, "God is with you", but at that time he was regarding himself as non-existent, and he spoke as one who contemplates the nearness (*qurb*) of God. Nevertheless, on another occasion Shiblí referred to the vileness of the Jews and Christians and said that he was viler than they. These two sayings do not contradict each other but are the expression of different states. Yaḥyá b. Mu'ádh al-Rází said that the gnostic is proud when he thinks of God, and humble when he thinks of himself. Similarly, the Prophet once said, "I am the chief of mankind", and he also described himself as the son of a woman who used to eat *qadíd*<sup>1</sup>).

- 397 Another anecdote of Shiblí. He said that his flesh (*nafs*)

1) Meat cut into strips and dried in the sun.

felt a craving for bread, though his spirit (*sirr*) would have been consumed with fire if it had turned aside, even for a moment, from contemplation of God. A saying of Shiblî concerning Abú Yazîd al-Bisţâmî, with explanation by Sarrâj. Shiblî, according to a certain Sheykh, discoursed exclusively on 'states' and 'stations', not on unification (*tawhîd*).

- 398 CHAPTER CXXIX: "On the meaning of an anecdote which is related of Shiblî".

He is reported to have said, "God ordered the earth to swallow me if, for one or two months past, there ~~were~~ any room in me for thought of Gabriel and Michael"; and he said to Ḥuşrî, "If the thought of Gabriel and Michael occurs to your mind, you are a polytheist." Inasmuch as the Prophet acknowledged the superiority of Gabriel, these sayings have given offence, but they would not give offence if instead of being presented in an abridged form they were related with their whole context and circumstances.

- 399 The complete version of the anecdote to which the former saying belongs, as related by Abú Muḥammad al-Nassâj.

- 400 CHAPTER CXXX: "Concerning various actions of Shiblî which were regarded with disapproval."

He used to burn costly clothes, ambergris, sugar, etc., although wastefulness is forbidden by the Prophet. Once he sold an estate for a large sum of money, which he immediately distributed amongst the people, without reserving anything for his own family. Here he is justified by the authority of Abú Bakr. Money is not wasted unless it is spent for a sinful purpose.

- 401 As regards his burning of valuable goods, he did this because they distracted his thoughts from God. Solomon acted on the same principle when he slaughtered three hundred Arab mares which had engaged his attention so deeply that he neglected to perform the evening prayer (Kor. 38, 29—32). The Prophet cursed the Jews for a like

reason. The author explains why the sun was turned back for Solomon, but not for the Prophet.

- 402 Mystics believe that whatever takes their thoughts away from God is their enemy, and they endeavour to escape from it by every means in their power. Traditions of the Prophet on this subject.

CHAPTER CXXXI: "Concerning the explanation of a saying uttered by Shiblī which is hard for theologians to understand, and of various conversations between him and Junayd."

Shiblī said, "I go towards the infinite, but I see only the finite, and I go on the right hand and the left hand towards the infinite, but I see only the finite; then I return and I see all this in a single hair of my little finger."

- 403 The author's explanation of this saying. Another saying of Shiblī, with the author's interpretation. Verses composed or recited by Shiblī.

- 404 He also said, "I studied the Traditions and jurisprudence (*al-fiqh*) for thirty years until the dawn shone forth. Then I went to all my teachers and told them that I desired knowledge (*fiqh*) of God, but none of them answered me." Explanation of this by the author. A question addressed by Shiblī to Junayd, and the latter's reply, with explanation by the author. A remark by Junayd concerning Shiblī. Another saying of Junayd to Shiblī. Report of a conversation between Shiblī and Junayd. Sayings of Shiblī on the subject of *waqt*.

- 405 Further ecstatic expressions of Shiblī in prose and verse, with explanations by the author. Such expressions are the product of a temporary state. If that state were permanent, all religious, moral, and social laws would be annulled.

- 406 A Tradition of the Prophet bearing on this question. Shiblī said that if he thought that Hell would burn a single hair of him, he would be guilty of polytheism. The author explains Shiblī's meaning and declares that he agrees with

it. Another saying of Shiblî, to the effect that Hell consists in separation from God. Two more sayings by him, the latter of which is supported by a Tradition of the Prophet.

407 CHAPTER CXXXII: "Concerning the explanation of the sayings of al-Wásitî" <sup>1</sup>).

A passage referring to 'A'isha. When her innocence was revealed (Kor. 24, 11 foll.), she praised God, not the Prophet. Explanation of the saying of al-Wásitî, "Bless them (the prophets) in thy prayers but do not attach any value to it in thy heart." He means, "Do not think much of the blessings which thou bestowest upon them" or "do not let reverence for them have any place in thy heart in comparison with the veneration of God".

408 This refers to the mystical doctrine of unity (*tawhîd*). The reverence due to the prophets, and the superiority of Muḥammad to all other prophets, has been discussed above <sup>2</sup>). Sayings of Abú Yazîd al-Bisṭámî on the pre-eminence of Muḥammad. The Şúfis believe that God granted to him whatever he asked. His prayer for light.

409 Every peculiar excellence with which a Moslem is endowed belongs to the Prophet. Criticism of the saints is the result of habitual turning away from God.

CHAPTER CXXXIII: "Concerning the errors of those who call themselves Şúfis and the source and nature of their errors."

Saying of Abú 'Alî al-Rúdhábárí. The author enumerates three principles which are the basis of all true Şúfism: (1) avoidance of things forbidden, (2) performance of religious duties, (3) renunciation of this world, so far as it is possible to the believer.

410 The Prophet mentioned four things which are *in* this

---

1) Between Chapters 131 and 132 there were originally five chapters which do not occur in either of the MSS. See note on p. f.v. The beginning of this chapter is also lost.

2) See Chapters 53 and 54.



world, but not *of* it: a piece of bread, a garment, a house, and a wife. Worldliness in other respects is an absolute barrier between God and man.

. CHAPTER CXXXIV: "Concerning the different classes of those who err and the variety of errors into which they fall."

Three classes of the erring: (1) those who err in the fundamentals (*uṣūl*); (2) those who err in the derivatives (*furūʿ*), *i. e.* in manners, morals, spiritual feelings, etc. Their error is caused by ignorance of the fundamentals, by selfishness, and by want of a director who should set them on the right way. Description of them.

- 411 (3) those whose error is a slip or a lapse rather than a serious fault, so that it can easily be repaired. Verse on affectation (*taḥalli*). The Prophet's definition of faith.

CHAPTER CXXXV: "Concerning those who err in the derivatives, which does not lead them into heresy; and in the first place, concerning those who err as regards poverty and wealth."

Some Ṣūfīs declare that wealth is superior to poverty, using the word 'wealth' in a spiritual sense. Others, however, have argued that worldly wealth is a praiseworthy state, and this is an error.

- 412 It is wrong to suppose that the *faqīr* who lacks patience and does not acquiesce in the divine will is not superior to the man who is rich in worldly goods — for the soul hates poverty and loves riches; but the *faqīr* who bears poverty with patience shall receive a recompense without end. Poverty is essentially praiseworthy, though it may be accompanied by some defect that incurs blame. Wealth, on the contrary, is essentially blameworthy and can only be praised in virtue of some good quality, *e. g.* pious works, that accompanies it, but not for itself. Some mystics hold that poverty and wealth are two states which must be transcended.

- 413 This is an advanced doctrine. It does not, as some have

maintained, imply that there is no spiritual difference between poverty and wealth. Those who pretend that there is no difference are proved to be in error by the fact that they dislike poverty but do not dislike wealth. True poverty consists, not merely in indigence, but also in patience and resignation and in having no regard to one's poverty and in taking no credit to one's self on account of it.

CHAPTER CXXXVI: "Concerning those who err in respect of luxury or frugality and asceticism, and those who err in respect of gaining the means of livelihood or of neglecting to do so."

Only a prophet or a saint has the right to live in abundance, because they know when God permits them to spend and when He permits them to refrain from spending. Until a man regards much and little as equal, he relies upon the  
 414 worldly goods which he possesses. If his heart is not empty of desire to obtain a worldly good that he lacks and of desire to keep the worldly goods that he has, then he is a worldling; and any one who imagines himself to be an exception to this rule is in error. Others, again, devote themselves to austerities and find fault with those who are less strict; but as luxury is unsound, so too is extreme asceticism when it is habitual and ostentatious and is not specially adopted for the purpose of self-discipline. Others of the religious insist on earning their daily bread and hold that no food is legally pure unless it is earned, but this is an error, since the Prophet and all mankind are commanded to trust in God and to feel assured that He will give them their appointed portion. To seek the means of livelihood is an indulgence granted to those who are too weak to trust in God absolutely. Conditions to be observed by those who seek the means of livelihood.

415 Others sit still and wait eagerly for some one who will attend to their wants, and they believe that this is the right

spiritual state. But they are mistaken. Any one who abstains from seeking a livelihood ought to be inspired by strong faith and patience; otherwise, he is commanded to seek a livelihood. The latter course is permissible, but the former is more excellent.

CHAPTER CXXXVIII: "Concerning the different classes of those who become remiss in their quest and err in respect of mortification and betake themselves to self-indulgence."

There are some who submit to austerities in the hope of gaining a reputation for sanctity and of being endowed with miraculous powers; and when they fail in their object, they discard asceticism and hold it in contempt, and this they call 'languor' (*futūr*).

416 'Languor', however, is only a temporary intermission which refreshes the hearts of mystics, whereas the conduct of the persons referred to here is properly described as laziness and negligence. Saying of Abū 'Alī al-Rūḍhabārī. Others travel and boast of the number of Sheykhs whom they have met and deem themselves in a privileged position. They are wrong, for the purpose of travel is moral improvement. Others spend money and bestow gifts and cultivate liberality, but this is not Ṣūfism. The Ṣūfīs regard worldly goods as an obstacle which prevents them from attaining to God, and their object in giving is the removal of that obstacle, not the desire to appear generous. Others indulge themselves unrestrainedly and claim that their spiritual state (*waqt*) justifies them in their license.

417 Such a belief is erroneous and leads to perdition.

CHAPTER CXXXVIII: "Concerning those who err in respect of abstaining from food, retirement from the world, solitude, etc."

Some aspirants and novices, supposing that hunger is the most effectual method of self-mortification, have abstained from food and drink during long periods of time, without

having consulted a spiritual director. They are wrong, since the novice cannot dispense with the guidance of a teacher, and it is a mistake to think that the wickedness of human nature can be eradicated by means of hunger. Sayings of Ibn Sálím and Sahl b. 'Abdallah. The author says that he has seen a number of persons who, on account of ill-regulated abstinence from food, were unable to perform their religious duties.

418 Others retire from the world and dwell in caves, fancying that solitude will deliver them from their passions and cause them to share in the mystical experiences of the saints, but the fact is that hunger and solitude, if self-imposed and not the result of an overpowering spiritual influence, are positively harmful. The author recalls instances known to him of young men who reduced themselves to such a state of weakness that they had to be nursed for several days before they could perform the obligatory prayers. Others castrate themselves in the hope of escaping from the lust of the flesh. This is useless and even injurious, inasmuch as lust arises from within and is incurable by any external remedy. Others imagine that they show sincere trust in God (*tawakkul*) when they roam through deserts and wildernesses without provision for the journey, but real *tawakkul* demands previous self-discipline and mortification.

419 Another erroneous belief is that Şúfism consists in wearing garments of wool and patched frocks and in carrying leathern water-buckets, etc. Such imitation avails nothing. Others vainly suppose that they can become Şúfis by learning mystical allegories and anecdotes and technical expressions, or by fasting, praying, and weeping, although they have already provided themselves with food and money. All Şúfis renounce worldly things in the initial stages of their spiritual progress and enjoin their disciples to do the same. If any of them acted otherwise, it was for the sake of his

family or brethren. According to others, Šúfism is music and dancing and ecstasy and the art of composing mystical ghazels. This is a mistake, because music and ecstasy are impure when the heart is polluted with worldliness and when the soul is accustomed to vanity.

- 420 CHAPTER CXXXIX: "Concerning those who err in the fundamentals and are thereby led into heresy; and in the first place, concerning those who err in respect of freedom and service."

Some ancient Šúfis held that in spiritual intercourse with God one should not be like a free man, who expects recompense for his work, but like a slave, who performs his master's bidding without expectation of wages or reward, and receives whatever his master may bestow upon him as a bounty, not as a right. A certain eminent Šúfi has written a book on this topic. There are heretics, however, who assert that as the free man is higher than the slave in ordinary life, so the relation of service (*‘ubúdiyyat*) to God only continues until union with God is attained; one who is united with God has become free and is no longer bound to service. They fail to recognise that no one can be a true servant (of God) unless his heart is free from everything except God. The name of 'servant' (*‘abd*) is the best of all the names which God has given to the Faithful.

- 421 Passages from the Koran and the Traditions in support of this statement. Had it been possible for any creature to gain a higher dignity than that of service to God, Muḥammad would have gained it.

CHAPTER CXL: "Concerning those ‘Iráqís who err in respect of sincerity (*ikhhlās*)."

The heretics of ‘Irāq declare that no one is perfectly sincere who regards created beings or seeks to please them by any action, whether good or bad. Now, certain mystics have held the doctrine that true sincerity involves the complete

absence of regard for created beings and phenomenal objects and, in short, for everything but God. The heretics in question have taken over this doctrine in the hope that by following it mechanically and deliberately, instead of letting it develop in themselves as the gradual result of spiritual experience, they would attain to perfect sincerity. Therefore it has produced in them recklessness and want of manners and antinomianism.

- 422 Sincerity must be sought by shunning evil, by devotion to pious works, and by cultivating morality and spiritual feelings. These pretenders are like a man who cannot distinguish a precious jewel from a glass bead.

CHAPTER CXLI: "Concerning those who err in respect of prophecy and saintship."

Some assert that saintship is superior to prophecy, an error which is caused by their arbitrary speculations on the story of Moses and al-Khaḍir (Kor. 18, 64 foll.).

- 423 God confers peculiar gifts and endowments in accordance with His inscrutable will. Examples of prophets and other persons who were thus distinguished. The miracles of the saints are granted to them in virtue of their obedience to the prophet of their time. How, then, can the follower be pronounced superior to the leader? As regards the argument that the saints receive inspiration directly from God, whereas the prophets receive it through an intermediary, the truth is that the inspiration of the prophets is continuous, while the inspiration of the saints is only occasional.

- 424 Al-Khaḍir could not have borne a single atom of the illumination which Moses enjoyed. Saintship is illumined by the splendour of prophecy, but it never equals prophecy, much less surpasses it.

CHAPTER CXLII: "Refutation of those who err in respect of permission and prohibition."

Those who err in this matter hold that all things were

originally permitted, and that prohibition refers only to excessive license. They justify their conduct by the example of the communism which prevailed amongst certain ancient Şúfis, who helped themselves to their brethren's food and money and gave extraordinary pleasure to the owner by doing so. Anecdote of Faṭḥ al-Mawşilí.

- 425 A story of Ḥasan of Başra and a saying of Ibráhím b. Shaybán. These heretics ignorantly suppose that the above-mentioned Şúfis allowed themselves to transgress the religious law: consequently they go astray and follow their lusts and do not abstain from what is forbidden. Why should they not believe that all things were originally prohibited and that their use was only permitted as an indulgence? — although, in fact, lawfulness and unlawfulness depend on the ordinance of Allah. That which He has forbidden is like a preserved piece of ground: whoever roams around it is in danger of trespassing, and the proprietor does not permit any one to take possession of it without establishing his claim. The case of purity and impurity is different, since, according to lawyers and some theologians, a thing is presumed to be pure until the contrary has been proved. The cause of the distinction is that purity and impurity fall within the category of worship (*‘ibádát*), while permission and prohibition refer to property (*amlák*).

- 426 CHAPTER CXLIII: "Concerning the doctrines of the Incarnationists (*al-Ḥulúliyya*)."

The author is careful to state that he is not acquainted with any of this sect and has derived his information from other sources.

Some of the Ḥulúlis assert that God implants in certain chosen bodies the attributes of divinity and that He removes from them the attributes of humanity. This doctrine, if it is really professed by any one as a revelation of the divine Unity, is false. That which is contained in a thing

must be homogeneous with that thing, but God is separate from all things, and all things are separate from Him in their qualities. God manifests in phenomena only the signs of His working and the evidences of His omnipotence. The Ḥulūlīs have erred because they make no distinction between the power which is an attribute of the Almighty and the evidences which demonstrate His power. Various Ḥulūlī doctrines. The author says that whoever holds any of these opinions is an infidel. The bodies chosen by God are the bodies of saints and prophets. God's attributes are beyond description, and there is nothing like unto Him.

- 427 The Ḥulūlīs confuse divine attributes with human. God does not dwell in men's hearts, but creaturely attributes dwell there, such as faith, and belief in the unity of God, and gnosis.

CHAPTER CXLIV: "Concerning those who err in respect of the passing-away of human nature (*faná al-bashariyyat*)."

This is a perversion of the mystical doctrine of *faná*. It is based on the notion that when the body is starved and weakened its human nature will disappear and that in this way a man may be invested with divine attributes. But human nature is inseparable from man, although its qualities are transmuted in the radiance of Reality. Human nature must be distinguished from the qualities of human nature. Definition of *faná* as the term is understood by true mystics. *Faná* does not involve the destruction of the 'self' (*nafs*) or the absence of change (*talwīn*), inasmuch as change and corruption are inherent in human nature.

- 428 CHAPTER CXLV: "Concerning those who err in respect of spiritual vision (*al-ru'yat bi 'l-qulūb*)."

The author says he has heard that some Syrian mystics claim to have spiritual vision of God in this world, resembling the ocular vision of Him which they shall enjoy hereafter. He adds that he has never seen any of them himself, nor received information that any man among them, whose



mystical attainments could be regarded seriously, had been seen by others; but he formerly perused a letter written to the people of Damascus by Abú Sa'íd al-Kharráz, which refers to these persons and mentions a doctrine closely akin to theirs. The vision of true mystics is contemplation (*mu-sháhadat*), which is the result of real faith (*yaqín*), as in the case of Háritha. Some Baṣrites, followers of al-Ṣubayḥí, went astray in this matter. Exalted by their austerities, they fell a prey to Iblís who appeared to them, seated on a throne and robed in light. Some of them were undeceived and brought back to the truth by their teachers. Story of a pupil of Sahl b. 'Abdallah.

- 429 Anecdote of some disciples of 'Abd al-Wáḥid b. Zayd. They imagined that every night they were transported to Paradise. On one occasion 'Abd al-Wáḥid accompanied them, and at daybreak they found themselves on a dunghill. The mystic must know that all lights (*anwár*) seen by the eye in this world are created and bear no likeness to God. Yet the vision of faith is real, as the Apostolic Traditions and the sayings of holy men attest. The Prophet's vision (Kor. 53, 11) was peculiar to himself and is not granted to any one else.

CHAPTER CXLVI: "Concerning those who err in respect of purity."

- Some pretend that their purity is complete and perpetual,  
430 and hold that a man may become purged of all defilements and defects, in the sense that he is separated from them. This is an error. No man is at all times free from all impurity, *e. g.* thought of phenomenal objects, sin, vice and human frailties. One must turn to God and continuously pray to be forgiven in accordance with the practice of Muḥammad, who used to ask pardon of God a hundred times daily.

CHAPTER CXLVII: "Concerning those who err in respect of illumination (*al-anwár*).

There are some who assert that their hearts are illuminated by divine light — the light of gnosis and unification and majesty — and this light they declare to be uncreated. They commit a grave error, since all the lights that can be perceived and known are created, whereas the light of God does not admit of description or definition and cannot be comprehended by human knowledge.

- 431 The correct meaning of 'the light in the heart' is knowledge, derived from God, of the criterion (*furqân*), which the commentators on Kor. 8, 23 interpret as "a light put in the heart in order that thereby truth may be distinguished from falsehood."

CHAPTER CXLVIII: "Concerning those who err in respect of essential union (*'ayn al-jam'*)."

- They refuse to attribute their actions to themselves, and they justify their refusal by the plea that the unity of God must be maintained. This doctrine leaves them outside the pale of Islam and leads them to neglect the laws of religion, inasmuch as they say that they act under divine compulsion and are therefore clear of blame. Their error is caused by inability to distinguish what is fundamental from what is derivative, so that they connect with union (*jam'*) that which belongs to separation (*tafriqat*). Sahl b. 'Abdallah was asked what he thought of a man who said, "I am like a gate: I do not move until I am moved." Sahl replied, "This is either the speech of a saint (*ṣiddiq*) or the speech of a freethinker (*ṣindiq*)." He meant that the saint regards all things as sub-
- 432 sisting through God and proceeding from God, but at the same time recognises the obligations of religion and morality, while the freethinker only holds this doctrine in order that he may commit as many sins as he pleases without incurring blame.

CHAPTER CXLIX: "Concerning those who err in respect of intimacy (*uns*) and unrestraint (*basf*) and abandonment of fear."

Some imagine that they are very near to God and stand in a close relation to Him, and when they believe this, they are ashamed to observe the same rules of discipline and keep the same laws as before. Hence they lose all restraint and become familiar with actions from which they would formerly have shrunk in horror; and they fancy that this is nearness (*qurb*) to God. But they are much mistaken. Rules of discipline and 'states' and 'stations' are the robes of honour which God bestows on His servants; if they are sincere in their quest, they merit an increase of bounty, but if they disobey His commands, they are stripped of these robes of good works and driven from the door. They may still deem themselves to be favourites, but in truth they have been rejected: the nearer to God they seem in imagination, the farther from Him are they in fact. Saying of Dhu 'l-Nún.

433 Saying of an anonymous sage.

CHAPTER CL: "Concerning those who err in respect of the doctrine of passing-away from their qualities (*al-faná 'an al-awṣāf*)."

Some mystics of Baghdád have held the erroneous doctrine that in passing-away from their own qualities they enter into the qualities of God. This involves the doctrine of incarnation (*ḥulúl*) or the Christian doctrine concerning Christ. The belief in question is said to be derived from one of the ancient Ṣúfis. Its true meaning is that when a man passes away from his own will, which is given to him by God, he enters into the will of God, so that he no longer regards himself but becomes entirely devoted to God. The doctrine in this form is strictly Unitarian. Those who give it a false interpretation suppose that God is identical with His qualities, and are guilty of infidelity, inasmuch as God does not become immanent in men's hearts. What becomes immanent in the heart is faith in God, and belief in His unity, and

reverence for His name; and this applies to the vulgar as well as to the elect, although the former, being in bondage to their passions, are hindered from attaining to the divine realities.

- 434 CHAPTER CLI: "Concerning those who err in respect of the doctrine of loss of sensation."

This doctrine is held by some mystics of 'Irâq. They assert that in ecstasy they lose their senses, so that they perceive nothing and transcend the qualities which belong to objects of sensible perception. But this is wrong, since loss of sensation cannot be known except by means of sensation; and sensation is inseparable from human nature: it may be obliterated in ecstasy, just as the light of the stars is rendered invisible by the sun, but it cannot be altogether lost. Under the influence of ecstasy a man may cease to be *conscious* of sensation; as Sarî al-Saqatî said, a person in this state will not feel the blow of a sword on his face.

CHAPTER CLII: "Concerning those who err in respect of the spirit (*al-rûh*)."

There are many theories as to the nature of the spirit, but all who speculate on this subject go astray from the truth, because God has declared that it is beyond human comprehension.

- 435 According to some, the spirit is part of the essential light of God: others say that it belongs to the life of God. Some hold that all spirits are created, while others regard the spirits of the vulgar as created, but the spirits of the elect as uncreated. Some think that the spirit is eternal and immortal, and does not suffer punishment hereafter; some believe in the transmigration of spirits; some give one spirit to an infidel, three to a Moslem, and five to prophets and saints; some hold that the spirit is created of light; some define it as a spiritual essence created of the heavenly kingdom (*al-malakût*), whither it returns when purified; some suppose there are two spirits, one divine, the other human.

All these manifestly erroneous doctrines are the result of forbidden speculation (Kor. 17, 87). In the author's opinion, orthodox Şúfis believe that all spirits are created; that there is no connexion or relationship between God and them except in so far as they belong to His kingdom and are subject to His absolute sway; that they do not pass from one body to another; that they die, like the body, and experience the pleasures and pains of the body, and are raised at the Resurrection in the same body from which they went forth.

---

# INDEX OF SUBJECTS, TECHNICAL TERMS, ETC., WHICH OCCUR IN THE ABSTRACT OF CONTENTS.

## A.

*abad*, 96.

*abadiyyat*, 96.

‘*abd*, 113.

*Abdál*, 47.

Ablution, manners of the Šúfis

in, 39, 40.

*abná al-ḥaqá‘iq*, 71.

*abrár*, 13, 24.

Abstinence, 13.

*adab*, 39. *See* Manners.

‘*adam*, 88.

*ahl al-khušúš*, 15, 18. *See*

Elect, the.

*aḥwál*, 12, 37, 95. *See* States,

mystical.

‘*alá‘iq*, 95.

*alif*, 26.

Allah, the greatest name of

God, 25.

Almsgiving, 42, 43.

*amlák*, 115.

‘*ámmat*, 17, 18.

*amn*, 86.

*ana anta wa-anta ana*, 95.

*ana bilá ana*, 95.

Antinomianism, 111, 114, 115,  
118.

*anwár*, 117.

‘*aqd*, 93.

‘*árid*, 89.

‘*árif*, 10, 18, 71, 96.

*asbáb*, 47.

Ascension of Muḥammad, the,  
32.

Asceticism, 110, 111. *See* Stat-  
ions, mystical, and *zuḥd*.

*ašḥáb al-ḥadith*, 3.

*ašl*, 94.

*asrár*, 63.

*athar*, 94.

Audition, 50, 51, 69—77, 78.

*awsát*, 18.

*áyát*, 82.

‘*ayn*, 98.

‘*ayn al-jam‘*, 98, 113.

‘*ayn al-yaqín*, 20.

*azal*, 96.

*azaliyyat*, 96.

## B.

*B* in Bismillah, the, 25.  
*badhl al-muhaj*, 97.  
*bádi*, 89, 95.  
*balri bilá sháti*, 96.  
*balá*, 64, 66, 93.  
*baqá*, 59, 89, 90.  
*bashariyyat*, 61, 116.  
*bast*, 89, 90, 118.  
*bawn*, 94.  
*bayán*, 37.  
 Begging, 52, 53, 74.  
*bilá bádi*, 95.  
*bilá nafs*, 95.  
*buká*, 64.

## C.

Communism, 115.  
 Companions of the Prophet,  
 the, 35 foll.  
 Companionship, of Šúfis with  
 one another, 47, 48.  
 Contemplation, 20, 106, 117.  
 See *mushahadat*.  
 Creation, the mystery of, 37.

## D.

*dahshat*, 90.  
*dams*, 94.  
*da'wá*, 93.  
*da'wat*, 21.  
 Death, manners of the Šúfis  
 at the time of, 58, 59.

Dervishes, manners of, 46, 47.

*dhaháb*, 91.

*dhát*, 93.

*dhawq*, 98.

*dhikr*, 19, 23, 24, 34, 60, 73,  
 75, 76, 90, 102.

*al-dhikr al-khafí*, 13.

Directors, spiritual, 109, 112.

See *Sheykhs*.

Doctrine, Šúfistic, differences  
 of, 59 foll.

Dress, of the Šúfis, 7, 8, 51.

## E.

Earning a livelihood, manners  
 of the Šúfis in, 54, 110, 111.

Eating, manners of the Šúfis  
 in, 49, 50.

Ecstasy, 50, 51, 76, 78—81,  
 91, 99—108, 113, 120. See  
*Audition*.

Elect, the, 5, 6, 7, 15, 16, 18,  
 20, 21, 22, 27, 30, 39, 84,  
 85, 120.

Errors, of the Šúfis, 108 foll.

Evil, 11, 25.

## F.

Faith, 23, 36, 37, 82, 83, 87,  
 96, 109, 117.

*faná*, 59, 63, 89, 90, 91, 102,  
 103, 116.

*faná 'an al-awşáf*, 119.

*faná al-bashariyyat*, 116.

*faná al-faná*, 103.  
*faqih*, 6.  
*faqir*, 109.  
*al-faqir al-ṣādiq*, 31, 61.  
*faqd*, 91.  
*faqr*, 14, 43, 61. *See* Poverty.  
*far*<sup>c</sup>, 94.  
*faṣl*, 94.  
 Fasting, 43—45, 85, 86.  
*fawā'id*, 88.  
 Fear, 18, 23, 24, 35, 37, 89.  
*fikr*, 64.  
*fiqh fi 'l-dīn*, 6.  
*firāsāt*, 36, 63.  
 Food, lawful, 13, 14, 44, 49, 86, 110.  
 Freedom, 113. *See* *hurriyyat*.  
 Friendship, manners of the Ṣūfis in, 58.  
*fuqahá*, 3.  
*fuqarā*, 9, 14, 71.  
*furqān*, 118.  
*furū*<sup>c</sup>, 94, 109.  
*futūr*, 111.

## G.

Generosity, 64.  
*ghalabāt*, 88, 90.  
*gharīb*, 95.  
*ghashyat*, 88.  
*ghayb*, 23.  
*ghaybat*, 88, 90, 91.  
*ghayn*, 99.  
*ghayrat*, 63.

*ghinā*, 61.  
 Gifts, bestowed on Ṣūfis, 53, 54.  
 Gnosis, 26, 27, 77, 93, 95. *See* *ma'rifat*.  
 God, the nature of, 11, 37, 60.  
 Grief, 63.

## H.

*ḥadath*, 98.  
*ḥāl*, 13, 53, 71, 86.  
*hamm*, 93.  
*al-hamm al-mufarrad*, 92.  
*ḥaqā'iq*, 59, 87,  
*ḥaqiqat*, 59, 60, 87, 97.  
*ḥaqq*, 60, 71, 73, 86.  
*ḥaqq al-yaqīn*, 20.  
*ḥayrat*, 57, 90.  
 Hell, spiritual conception of, 108.  
*hidāyat*, 21.  
*ḥijāb*, 93.  
*ḥikmat*, 57, 76.  
*ḥiss*, 91.  
 Hope, 18, 35, 89.  
*ḥubb*, 64.  
*ḥudūr*, 88, 90.  
*hujūm*, 88, 90.  
*ḥulūl*, 119. *See* Incarnation.  
 Hunger, 56, 111, 112.  
*ḥuqūq*, 87.  
*hurriyyat*, 98, 99. *See* Freedom.  
*huwa bilā huwa*, 95.  
*ḥuḏūz*, 87.



## I.

*‘ibádat*, 36, 115.  
*ifrád*, 91.  
*ighánat*, 99.  
*ihsán*, 3.  
*ikhlás*, 3, 23, 60, 113.  
*ikhhtibár*, 93.  
*ikhhtiyár*, 93.  
*ilhám*, 36.  
*‘illat*, 96.  
 Illumination, 61, 117, 118.  
*‘ilm*, 60, 100. *See* Knowledge.  
*‘ilm al-yaqín*, 20.  
*imá‘*, 87.  
*imán*, 97.  
 Imitation, 112.  
*imtihán*, 98.  
 Incarnation, 115, 116, 119.  
 Indifference to praise and blame, 63, 76.  
 Indulgences, 28, 29, 115.  
*insániyyat*, 60.  
 Interpretation, mystical, 22—  
     27, 30 foll., 74, 76, 77.  
*inzi‘áj*, 97.  
*ishárat*, 26, 48, 62, 87, 95.  
     *See* Symbolism.  
*ishfáq*, 23.  
*ism*, 92, 93.  
*istifá*, 21, 98.  
*istilám*, 98.  
*istindá‘*, 98.

*istinbát*, 24, 26, 34. *See* Interpretation, mystical.

*istiqdmat*, 11.

*i‘tibár*, 64.

*i‘tiráf*, 95.

*i‘mā‘nīnat*, 20.

## J.

*jadhb al-arwáh*, 97.

*jam‘*, 59, 88, 98, 118.

Jurists, the, 3, 4, 7.

## K.

*karámat* (generosity), 64.

*karámát* (miracles), 82 foll.

*karīm*, 64.

*kashf*, 90.

*kawn*, 94.

*khashyat*, 23.

*khátir*, 89.

*khawf*, 18.

*khusûs*, 87. *See* Elect, the.

*khusûs al-khusûs*, 15, 16, 87.

Knowledge, esoteric, 4—9, 22,  
     23, 30.

Knowledge, religious, three  
     kinds of, 3.

Knowledge, three sources of, 1.

Koran, conformity with the,  
     21 foll., 90.

Koran, hidden meaning of the,  
     21, 22.

Koran, mystical interpretation  
     of the, 22 foll, 30 foll.

Koran, recitation of the, 22,  
26, 69 foll.  
*kulliyyat*, 98.

## L.

*laghw*, 22, 71.  
*lahz*, 94.  
*laja*<sup>2</sup>, 97.  
*latifat*, 98.  
*lawā'ih*, 87.  
*lawā'mi*<sup>c</sup>, 87.  
*laysa bi-laysa*, 91, 104.  
Letters, written by Ṣūfīs to  
one another, 65 foll.  
Liberality, 111.  
Light, the inner, 117, 118.  
*lisān*, 93.  
*lisān al-ḥaqīqat*, 93.  
*lisān al-ḥaqq*, 93.  
*lisān al-ʿilm*, 93.  
Longing, 19.  
Love, 17, 18, 32, 36, 64, 80,  
90, 93, 95, 102.

## M.

*ma'dūm*, 88.  
*mafqūd*, 88.  
*maḥabbat*, 17.  
*maḥq*, 94.  
*maḥw*, 94.  
*makān*, 86.  
*ma'khūdh*, 90.  
*malakūt*, 10, 120.

Manners of the Ṣūfīs, the,  
39—59.

*maqām*, 12, 86, 95.

*maqāmāt*, 12, 37, 95. *See*  
Stations, mystical.

*ma'rifat*, 10, 11, 12, 90. *See*  
Gnosis.

*ma'rifat al-ḥaqīqat*, 11.

*ma'rifat al-ḥaqq*, 11.

Marriage, 55.

*mashhūd*, 88.

*maskh*, 98.

*mawjūd*, 88.

Miracles, 82 foll.

*mishdūh*, 99.

Mosques, sitting in, condem-  
ned, 55.

*muṭadāʿ*, 89.

*mufarridūn*, 91.

*muḥaddathat*, 92.

*muḥaddath*, 36, 92.

*muhaj*, 97.

*mu'jizāt*, 82.

*mukāshafat*, 20, 87.

*munājāt*, 92.

*muqarrabūn*, 13, 24.

*muqtaṣid*, 63.

*murād*, 89.

*murāqabat*, 16.

*muragga'āt*, 51.

*murid*, 89.

*muruwwat*, 55, 62.

*musamarat*, 92.

*musarmad*, 96.

*musayyarún*, 96, 97.  
*musháhadat*, 20, 87, 117. *See*  
 Contemplation.  
*musháhadat al-asrár*, 97.  
 Music, 113. *See samá'.*  
*mustalab*, 90.  
*mustanba'dát*, 30, 31.  
*mutašabbir*, 15.  
*mutawájidún*, 78.  
*mutawakkilún*, 36.  
*muwahhídún*, 91.

## N.

*nafas*, 91.  
*nafs*, 10, 34, 38, 44, 83, 87,  
 95, 105, 116.  
*naḥnu bilá naḥnu*, 95.  
*naḥnu musayyarún*, 96.  
 Names, the Divine, 25.  
*na't*, 92, 93.  
*nisbat*, 95.  
*niyyat*, 41, 64.  
 Novices, Šúfi, manners of, 57,  
 74.

## P.

Patience, 15.  
 Pilgrimage, the, 45, 46.  
 Poetry, mystical, specimens of,  
 66, 67.  
 Poetry, recitation of, 70, 72—  
 77, 79.  
 Poverty, 14, 15, 37, 43, 52,  
 61, 109, 110.

Prayer, 24, 37, 40—42, 75.  
 Prayers, specimens of, 67, 68.  
 82.  
 Precepts given by Šúfis, 68.  
 Predestination, 11, 16, 24.  
 Prophet, imitation of the, 27  
 foll.  
 Prophets, the, 6, 22, 29, 69,  
 83, 98, 108, 114, 116, 120.  
 Purification, manners of the  
 Šúfis in, 39, 40.  
 Purity, 115, 117. *See šafá.*

## Q.

*qabḍ*, 89.  
*qáddih*, 89.  
*qalb*, 8, 95.  
*qalb salim*, 21, 26.  
*qašm*, 94.  
*qaf' al-'alá'iq*, 95.  
*qidam*, 96.  
*qurb*, 17, 18, 105, 119.  
*qušúd*, 98.

## R.

*rabb ḥál*, 95.  
*rabbáni*, 35.  
*rajá*, 18. *See* Hope.  
*rams*, 94.  
*ramz*, 87.  
*rasm*, 92, 96.  
*rawḥ*, 92.  
*rayn*, 99.  
 Recollection, 60. *See dhikr.*

Repentance, 13.

*riḍā*, 16.

*risq*, 62, 63.

*rūḥ*, 61, 92, 120. *See* Spirit, the.

*al-rūḥ al-bashariyya*, 62.

*al-rūḥ al-qadima*, 62.

*rusūm*, 92.

*ru'yat al-qulūb*, 92, 116. *See*  
Vision of God.

### S.

*sabab*, 94.

*ṣabbār*, 15.

*ṣābir*, 15.

*sābiq*, 63.

*sābiqūn*, 24.

*ṣabr*, 15.

*ṣadaqa*, 42.

*ṣādiqūn*, 17.

*ṣafā*, 9, 62, 87, 88. *See* Purity.

*ṣafā al-ṣafā*, 88.

*saḡar*, 52.

*ṣaḡw al-wajd*, 88.

*ṣāhib ishārat*, 95.

*ṣāhib maqām*, 95.

*ṣāhib qalb*, 95.

*ṣaḡw*, 88, 90.

Saints, the, 83, 114, 116, 118,  
120.

Saints, criticism of the, 104,  
108.

Sainthood, asserted to be supe-  
rior to prophecy, 114.

*salāmat al-ṣaḡr*, 63.

Salvation, 104.

*samāʿ*, 50, 69 foll. *See* Audition.

*ṣamadiyyat*, 25.

*ṣawāb*, 64.

*ṣawl*, 91.

Self-sacrifice, 52.

Sensation, loss of, in ecstasy,  
79, 91, 120.

*shafaqat ʿala 'l-khalq*, 64.

*shāhid*, 64, 88.

*shahid*, 20.

*sharīʿat*, 100.

*shataḡāt*, 91, 101.

*shaṭṭ*, 90, 91, 99 foll.

*shaṭṭ al-lisān*, 91.

*shaṭṭhiyyāt*, 99 foll.

*shawq*, 19.

Sheykhs, manners of the, 57,  
74, 79.

*shirb*, 98.

*shirk*, 23, 62.

*shukr*, 48.

*shurūd*, 97.

Sickness, manners of the Ṣūfis  
in, 56.

*ṣiddiq*, 18, 71, 118.

*ṣidq*, 60.

*ṣifat*, 92, 93.

Sin, 13, 63.

Sincerity in devotion, 64.

Singing. *See* *samāʿ*.

*sirr*, 64, 65, 93, 106.

*sirr al-ḡaḡq*, 93.

*sirr al-khalq*, 93.

- al-sirr al-mujarrad*, 92.  
*sirr al-nafs*, 63.  
*sirr al-sirr*, 93.  
 Sitting, manners of the Şúfis  
     in, 55, 56.  
 Solitude, 57, 58, 112.  
 Spirit, the, 61, 62, 120, 121.  
     See *rúh*.  
 States, mystical, 12, 13, 16—  
     21, 37, 64, 103, 106, 119.  
     See *hál*.  
 Stations, mystical, 12—16, 37,  
     106, 119. See *maqám* and  
     *maqámát*.  
*subhání*, 104.  
 Şúfi, derivation of, 7, 8, 9, 62.  
 Şúfism, definitions of, 9.  
 Şúfism, founded on the Koran  
     and Traditions, 2 foll., 8, 22,  
     27 foll.  
 Şúfism, principles of, 47, 60,  
     108.  
*sukr*, 88, 90.  
*sumuww al-qulúb*, 97.  
 Symbolism, 10, 63, 87, 100.  
     See *ishárat*.
- T.**
- tafakkur*, 64.  
*tafríd*, 91, 92.  
*tafriqat*, 59, 88, 118.  
*tahállí*, 96, 109.  
*tahagguq*, 87.  
*tahayyur*, 90.  
*tahqiq*, 87.  
*tajallí*, 96.  
*tajríd*, 92.  
*takhallí*, 96.  
*talaf*, 97.  
*talbís*, 98.  
*talwín*, 97, 116.  
*tamanní*, 63.  
*tamkín*, 36, 37.  
*tams*, 94.  
*tanaffus*, 91.  
*taqiyyat*, 64.  
*tarawwuh*, 92.  
*tasákur*, 89.  
*tashdíd*, 24.  
*tawájud*, 78, 79, 89.  
*tawakkul*, 15, 48, 112. See  
     Trust in God.  
*tawáli'*, 90.  
*tawáriq*, 90.  
*tawbat*, 13.  
*tawhíd*, 9, 10, 35, 88, 92, 94,  
     95, 98, 106, 108. See Uni-  
     fication.  
*tawhíd al-<sup>c</sup>ámmat*, 91.  
*tawhíd al-bashariyyat*, 10.  
*tawhíd al-iláhiyyat*, 10.  
*tawhíd al-kháṣṣat*, 91.  
 Terms, technical, used by the  
     Şúfis, 86—99.  
 Thought-reading, 82, 86.  
 Traditionists, the, 3, 4, 7.  
 Travel, manners of the Şúfis  
     in, 51, 52.

Travel, the purpose of, 111.  
 Trust in God, 15, 16, 34, 54,  
 110, 112.

## U.

*ʿubūdiyyat*, 59, 113.  
*ʿulamā*, 2, 3, 4, 5, 7, 22, 30.  
 Unification, 36, 59, 102, 103,  
 107. See *tawhīd*.  
 Union, 118. See *jamʿ* and  
*wuṣūl*.  
*uns*, 19, 20, 118.  
 Unseen, the, definition of, 23.  
*uṣūl*, 60, 109.

## V.

Veils, spiritual, 84, 99.  
 Visic 1, of God, 116, 117.

## W.

*waḥdāniyyat*, 10.  
*wahm*, 63.  
*wahy*, 6.  
*wajal*, 24.  
*wajd*, 78, 89, 90.  
*wajdu liqā*, 78.  
*wajdu mulk*, 78.  
*wajh Allah*, 3.  
*wājidūn*, 78.  
*walt*, 34.  
*wāqīʿ*, 89.

*waqt*, 89, 107, 111.  
*waqtī musarmad*, 96.  
*waraʿ*, 13, 61.  
*wārid*, 89.  
*wasāʾit*, 99.  
*waṣāyā*, 68.  
*wasf*, 92.  
*waṣl*, 94.  
*wasm*, 92, 96.  
 Wastefulness, 106.  
*waswasat*, 40.  
*waṭan*, 97.  
*waṭar*, 97.  
 Wealth, worldly and spiritual,  
 61, 109, 110.  
 Weeping, eighteen causes of,  
 64.  
*wudd*, 64.  
*wujūd*, 79.  
*wuṣūl*, 60.

## Y.

*yaqīn*, 20, 21, 97, 117.

## Z.

*zāhid*, 14, 96.  
*zakāt*, 42.  
*zālim*, 63.  
*zarf*, 62.  
*zawāʿid*, 88.  
*zindiq*, 118.  
*zuhd*, 14. See Asceticism.

## GLOSSARY.

1

- أَبْدُ. "wilda, wildernesses" (240, 2).
- أَحَدٌ. أَحَدٌ = مِنْ أَحَدٍ in an affirmative sentence (195, 14).
- أَخَذَ. *With ب of person and إِلَى*, "to take any one to a place" (178, 16). *With acc. and مَعَ*, "to take a person with one" (192, 9; 429, 6).
- آخِرَ. II آخِرَ الْآخِرِ (37, 18).
- آخِرِيَّةَ (37, 19; 364, 11).
- أَخُو. III وَأَخِي (140, 10; 165, 16; 198, 20).
- أَدَى. II "to sing." Verbal noun تَأْدِيَّة (276, 16).
- إِذَا. Apparently used as an interrogative particle (225, 18).
- أَزَبَ. المِيزَاب (168, 12) is the water-spout of the Ka'ba.
- أَسُو. III آسَى = وَاسَى (133, 18).
- أَصْلٌ. أَصْلٌ, feminine (217, 17), but perhaps أَصُولٌ should be read.
- مَعْرِفَةُ النَّفْسِ وَأَمَارَاتُهَا وَخَوَاطِرُهَا. "an evil impulse". أَمَارَةٌ. أَمْرٌ (14, 10; 77, 12).
- أَيْنَ لَوْ. (157, 13). Cf. Wright, II, 376.
- أَنْ. Synonymous with أَنِيَّةٌ (255, 11; 386, 15, 16). See Massignon, *Kitāb al-Tawāsīn*, p. 162.
- أَنْبِيَّةٌ. "essence" (32, 10).
- أَنْبِجَانِيَّةٌ (98, 22). Dozy.

انف. X مُسْتَنَافٌ, "a beginner, a novice in Šúfiism" (142, 18).

اول. II أَوَّلُ الْأَوَّلِ (37, 18).

أَوَّلِيَّة (37, 19; 364, 4, 10).

أَيْشَ مَا (188, 20; 190, 15). (18, 6; 50, 14; 60, 19, etc.). أَيْشَ. ائِشَ.

أَيْمًا, *interrogative* (308, 5; 329, 17).

إِيَّا, after prepositions. إِيَّاهُ (34, 5); إِيَّاهُ (405, 17).

## ب

بَحْتٌ, "good fortune" (188, 12).

بَدَأَ. IV with اَلْمَی, "to manifest" = اَبْدَى (254, 17).

بَدَل. البَدَلَاءُ, a class of the saints (177, 23).

بَدْبَاحَت. The Persian words بَدْبَاحَت, "O unfortunate one!" occur in the reply made to Abú Ḥamza by a native of Khurásán (331, 4).

بَذَل. مبذول, "common, profane" (10, 18).

بَرَأَ. V تَبَرَّأَ for تَبَرَّأَ. Cf. 14, 12; 87, 1; 386, 5.

بَطَأَ. IV أَبْطَى in verse (251, 18).

بَطُل. With عَنِ, "to neglect, to abandon the observance of religious laws" (406, 2).

بَطْن. البَطَانِيَّة (168, 14) is mentioned as the name of a place where pilgrims were surrounded by an Arab brigand-chief (Ibn al-Athír, IX 129, 16). It belonged to the territory of the Banú Asad and lay on the road from Baghdád and Kúfa to Mecca. Cf. *Bibl. Geogr. Arab.*, VII, pp. 175 and 311.

## ت

تَخَارِيف (146, 3 = 188, 15), "pieces of cloth inserted in a garment for the purpose of widening it". Persian تَبْرِيز and تَبْرِيز.



See the Lexica under *دَخِرَص* and Jawálqí's *al-Mu'arrab* (ed. by Sachau), p. 4<sup>f</sup>, l. 3. I have not found any other example of the word written with *ز* in Arabic. The usual forms are *دَخِرَص*, *دِخْرِصَة* and *دِخْرِيص*, pl. *دَخَارِيص*, and *تَخْرِيص*, pl. *تَخَارِيص*.

تَغَلَّة. تَغَلَّةٌ, "a drop of spittle" (79, 6; 240, 5).

تَهْم. تَهْمَةٌ, "a foul smell". Shiblí said, "What think you of a science in comparison with which theology stinks?"

(182, 13). The words *فِيهِ تَهْمَةٌ* in this passage differ in meaning from the same phrase as cited in the Lexica.

### ث

ثَنَى. ثَنَى *opposed to* قَرَدَ (340, 4).

### ج

جَرَأٌ. VIII اجْتَرَى (409, 14).

جَزَى. V "to be satisfied". بِالْقَنَاعَةِ وَالتَّجَرُّى (237, 3).

جَلَسَ. جَلَسَ جَالِسًا. جلس (211, 10).

جُلُوسٌ, plural of جَالِسٌ (204, 15).

مَجْلِسٌ. قَلَمٌ مَجْلِسًا. (150, 4; 211, 4), where مَجْلِسٌ

= دَفْعَةٌ وَاحِدَةٌ لِلْبِرَاز. See Dozy.

جَمَعَ. X مُسْتَجْمِعُ الْهَمِّ, "concentrating my thoughts" (168, 19).

مُسْتَجْمِعِينَ in the same sense (297, 1).

مَتَجَمَّعٌ, "a box or chest". الْمَتَجَمَّعُ is enumerated among the possessions of the Prophet\* (101, 9).

جَوَّبَ. IV مُجَابٌ = إِجَابَةٌ (224, 15 = 180, 7), but the reading is doubtful.

## ج

حدد. حَدَّ, of ecstasy, "violent" (306, 7; 434, 9, 11).

حدق. IV العيونُ المُحدقة (27, 16). Does this mean "the eyes that are fixed intently"? Cf. Dozy under حدق II and IV.

حذف. With ب, "to throw" (193, 22).

حذن. حُجْرَةُ الْإِزَارِ = حُذْنٌ, "the end of the *izdr* or the part of the *izdr* where it is tied or folded round the waist" (136, 18). Freytag renders حُذْنٌ by "conclave domus", an error caused by his having mistaken حُجْرَةٌ for حُجْرَةٌ. See *Lisán* XVI, 264, 17 foll.

حرز. VIII مُحْتَرِزٌ, of language, "guarded", "safe from criticism" (398, 16).

حرن. With عن, "to refuse obstinately to do anything". Used of the *nafs* of a *Ṣūfī* who shrank from making an ablution in water that was intensely cold (146, 4).

حسن. IV "to be able". Followed by أَنْ and the Imperfect (131, 4; 156, 5; 166, 10; 291, 14). Followed by the Imperfect without أَنْ (50, 19; 288, 12).

حضر. لَحْضَرْتُ فِيهِ أَنْ أَمْشِيَ (181, 18), "I should have had a desire for his sake to walk...." See Dozy under حضر.

محاضر = "objects of sense" (388, 6).

حظوظ. الحُظُوظُ, "the desires and interests of the lower soul (*nafs*)". Whatever appertains to the *nafs* is حُظٌّ. The term حُظُوظ is opposed to حُقوق. See especially 47, 1 foll. and 336, 12 foll.; also 15, 17 (حُظُوظُ الْبَشَرِيَّةِ); 18, 7; 39, 6; 77, 11; 102, 9; 164, 8, 10; 413, 17; 414, 3.

حَلَوٌ = حَلَوَاءٌ or حَلَاوَةٌ, "sweetmeat" (101, 12).

حَلَاوِيٌّ, "confectioner" (185, 16).

حَمْلَانٌ, *in ecstasy*, "the state of quiet succeeding rapture"

(306, 15). حَمْلٌ *in used in the same sense* (306, 18).

مَحْمُولٌ, *of an ecstatic person*, "one who has passed into the state of quiet" (306, 17; 307, 1).

مَحْمَلٌ, *verbal noun* (284, 16).

حَنَى عَنْهُ حَنِينٌ *with* عَنْ, *verbal noun from* حَنَى, "he turned away from him" (229, 4).

حَيْثُ الْحَيَّاتِ II. (37, 17).

## خ

خَبَأَ. X "to hide" (139, 17).

خَبَطَ. V "to be agitated in ecstasy" (278, 6; 292, 4).

خَرَبَنْدَه. Persian خَرَبَنْدَه, "a man in charge of an ass".

خَرَز. *See under* ت.

خَرَفَ. VIII "to be disordered in mind, to dote" (410, 21), if the reading is sound.

خَرْقَةُ. *Muzaffar al-Qarmísíní* (191, 12) and *Abú Ḥafṣ al-Haddád* (194, 11) wore two *khirqas* at once. *See Dozy under* خَرْقَةُ.

خَرِيفَةٌ, "a rag" (188, 23).

خَسَفَ. (329, 21) "a hole (in the roof of a mosque)".

خَشْخَاشَةٌ (325, 5), something given to a crying child to amuse it, a rattle (?). Cf. شَخْشِيخَةٌ (*Dozy*).

الْخُصُوصُ. "the elect, the Ṣúffis who have enjoyed mystical experiences" (46, 4; 52, 16; 67, 12 *et passim*).

- خُصُوصُ الْخُصُوصِ, "the Ṣūfīs of the highest grade" (46, 5; 52, 17; 67, 16 etc.). See under عَمَم.
- أُولِيَاءُ اللَّهِ تَعَالَى وَأَهْلُ خَاصَّتِهِ, "intimacy". (400, 1).
- خَلَج. VIII noun of place. الْغَامِرُ الْمُخْتَلَجُ of the ocean of Deity (240, 5).
- خَلَس. VIII "to draw in the breath" (248, 18; 271, 6).
- خَلَص. V "to save, to rescue" (240, 15). See Glossary to Ṭabarī.
- خَلَط. خَلِيطٌ with ل, "mingled with" (256, 11).
- خَلَف. خِلَافِيٌّ, "controversial" (106, 14).
- خَلَق. خُلَيْقٌ, diminutive of خَلَقٌ, "a worn-out garment" (249, 2).
- خَنَس. خَنَسٌ, "withdrawn or concealed from the mind" (233, 15; 344, 8).
- خَوَّص. خَوْصٌ, "discussion" (394, 9).

## د

- دَابٌّ. دَائِبًا, "habitually, ordinarily" (391, 5).
- دَخَلَ. مَدْخُولٌ, of love, "corrupt, spurious" (208, 19).
- دَرَعَ. V with ب, "to wrap one's self in a garment" (38, 14).
- دَعَو. X "to induce ecstasy voluntarily or by means of music, etc. (187, 5; 277, 19; 303, 9; 336, 16; 342, 6).
- دَمَس. IV (358, 6) = رَمَس IV, q. v. VII اِنْدِمَاسٌ, used mystically (358, 7). مُنْكَمَسٌ, "obscure", "occult" (240, 2).
- دَمَاسٌ, explained as = مَقْبَرَةٌ (358, 5).
- دَوَّر. The Ṣūfīs do not travel لِلدَّوْرَانِ, "for the purpose of making a tour" (190, 4).

دوست. The Persian words يا دوست, "O friend!" were used by Sahl b. 'Abdallah of Tustar in speaking to the father of Ibn Sálím (326, 18).

دوم. دَبْمُومِيَّةٌ (33, 11; 243, 3; 384, 14).

## ذ

ذَكَرَ. pl. أَذْكَارٌ (14, 17; 42, 7; 54, 15; 296, 10; 335, 3).

ذَهَبَ. *With* عَلَى or عَنِ, "to escape the notice of *any one*" (128, 10; 423, 3; 426, 8).

IV with بِ, "to transport *the mind*" (344, 17).

VI "to affect the state known as ذَهَابٌ (*see the definition*, 347, 13) or to induce it by artificial means" (187, 6; 291, 1, where the correct reading is عَنِ التَّسَاكُرِ وَالنَّذَاهِبِ).

II. ذَوَّقَ. II "to let *any one* taste" (372, 10).

## ر

رَأْسًا بِرَأْسٍ. (266, 5). When dying, Murta'ish desired Abú

Muḥammad al-Muḥallab al-Miṣrī to pay his debts, which amounted to eighteen dirhems. After his funeral, the clothes which he wore were valued at eighteen dirhems

and were sold for that sum, رَأْسًا بِرَأْسٍ, *i. e.* the amount of money obtained by selling his clothes tallied exactly with the amount of his debts.

The phrase bears another meaning in the sentence لَيْتَنَّا خَلَصْنَا مِنْهُ رَأْسًا بِرَأْسٍ (272, 11), "Would that we were rid of it (the *samā'*) on even terms", *i. e.* with neither loss nor gain. *See* Dozy.

رَأَى. IV أَوْرَى (252, 19 *in verse*; 317, 6; 404, 9). *See* Dozy under وَرَى IV.

- ربب الحيوانيين *opposed to* الربانيين (368, 9).  
 ربع, رُبَاعِيَّاتٌ, "quatrains" (299, 3).  
 رجو, رَجَى *with* لِ, "giving more hope to *any one*" (62, 9, where the MSS. have رَجَا and the text, wrongly, رَجَاً).  
 رسم, *V with* بِ, to be characterised by *anything* (6, 17; 7, 1, etc.).  
 رسو, مُرَاسَاةٌ III, "adjustment of rival claims", *opposed to* مُوَاسَاةٌ (425, 6).  
 رعن, رَعُونَاتُ النَّفْسِ is explained by the author (61, 13) as تَدْبِيرُهَا وَدَعَاوُهَا وَنَظَرُهَا إِلَى طَاعَاتِهَا.  
 رفق, VIII *with* مِنْ, "to seek profit for one's self from *any one*" (200, 14).  
 رسم, الفناء في التَّوْحِيدِ IV *used mystically in reference to* (358, 7; 385, 5). VIII *in the same sense* (358, 7; 388, 11).  
 دمس, مَرَمَسٌ (358, 7). Cf. دمس.  
 روح, رُوحٌ *with* عَلَى, "most refreshing to the heart" (217, 2).

- رفن, اَشْيَخُ الرُّفَّانِ, "the dancing Sheykh" (290, 19).  
 زلف, زَلْفٌ *with* لِ, *relative of* IV (142, 6).  
 زمن, سَرْمَدِيَّةٌ *opposed to* زَمَانِيَّةٌ (29, 12).  
 زفر, لَشَدْتُ الزَّنَابِيرَ (397, 8), "I should have bound the girdles", appear to mean, "I should have caused my hearers to depart from the true doctrine of unification *tawhīd*". The زَنَارٌ is the badge of dualism.

## س

سَجَرٌ. يُوقَدُ فِي النَّارِ = (329, 11) according to the commentator on Qushayrī, 194, 11.

سِرَرٌ III, "secret converse", feminine (344, 8).

سَرْمَدٌ (29, 12). سَرْمَدِيَّةٌ (364, 19). سَرْمَدٌ.

سَعْتَرٌ بَرِّي, "wild marjoram" (289, 9). In the street-cry يا سَعْتَرَا بَرِّي the redundant *alif* is probably correct, though Kalábádhī in his *Kitáb al-Ta'arruf* has يا سَعْتَرُ بَرِّي (Massignon, *Notes sur le dialecte Arabe de Bagdad* [*Bulletin de l'Institut français d'archéologie orientale*, vol. XI], p. 11, n. 1).

سَكْرٌ VI. التَّسَاكُرُ defined (342, 5). See also under ذَهَبٌ VI.

سَكَنَ III with إِلَى, "to rely upon anything" (347, 8; 413, 4, 10).

VI with إِلَى, "to affect reliance upon anything" (187, 6), but see List of Addenda et Corrigenda. Instead of التَّسَاكُرُ (291, 1) read التَّسَاكِنُ.

مَسْكِينٌ is used as a Persian adjective in the words

يَا مَسْكِينُ يَا حَيُّ. "Poor Yahyá!" (188, 12).

سَمَحَ III passive, with لِ of person and بِ, "to be pardoned for a mistake" (7, 16).

سَمَارِيَّةٌ. سَمَرٌ (317, 2), "a kind of boat". See Dozy.

سَوَّ IV verb of surprise (404, 20).

سَوَّغَ II with acc. of person, "to permit" (177, 13).

سَوَّى سَوًى, "just measure, due proportion" (417, 22).

سَبَّيَ II "to let go, to leave unharmed" (327, 3).

## ش

- شتت. V تَشْتَتُ, "inattentiveness" *opposed to* اِسْتِجْمَاعُ (297, 1).  
 شَتَانِ بَيْنُ (44, 11; 412, 19).
- شد. II التَّشْدِيدُ, "the command that religious obligations should be rigorously and perfectly fulfilled" (86, 13; 87, 6, etc.).
- شرف. V *with* اِلْمَى, "to expect impatiently" (415, 6); *with* عَلَى, "to be acquainted with *anything*" = اَشْرَفَ عَلَى (404, 9).  
 X اِسْتَشْرَافٌ, "eager expectation" (159, 7).  
 شَرَفٌ = شُرَفَاءُ (47, 18). See Lane under شَرِيفٌ.
- شرى. شَرَى, "price" (131, 11).
- شُسْتَنَكَةُ. (317, 3), "a handkerchief used as a purse". Persian شُسْتَنَه.  
 The Arabioised form شُسْتَنَاجَه occurs in the *Burhān-i Qāṭi* (Vullers, *Lex. Pers.* II, 426).
- شطط. شَطَطٌ, "something unjust or tyrannical" (254, 5); "transgression" (410, 20).
- شطح. شَطَحَ *in a non-mystical sense* (375, 6; 376, 3); *in a mystical sense*, with ب (385, 12). See Dozy.  
 شَطَحٌ, *mystical term* (346, 11; 375, 5, etc.); pl. شَطَاحَاتُ (346, 17; 380, 12); شَطَحِيَّاتُ (374, 11; 380, 5).  
 شَطَحِيٌّ, *adjective*: كَلِمَاتُ شَطَحِيَّاتٍ (380, 10).  
 مِشْطَلُحٌ, "a barn where meal is sifted and stored" (375, 6—14). This word is unknown to the lexicographers.
- شعشع. II (284, 20; 345, 18; 346, 1). The last instance occurs in a verse by Ḥallāj and alludes to his نَوْرٌ شَعْشَعَانِيٌّ.  
 Cf. Massignon, *Kitāb al-Tawāṣin*, p. 138, n. 3.



شمـل. VIII *with* عن, "to be concealed from" (225, 3), but probably the correct reading is لاشتغالها.

شنع. V *with* على, *of a saying*, "to be unseemly or abominable in the opinion of *any one*" (398, 17).

شوشقة, "an ingot of gold or silver" (326, 11 foll.). Persian شوشه.

## ص

صحب, *with* مع (177, 2).

صـكـف. V *with* على, *of a saying*, "to be altered to the detriment of *any one*, to be perverted in such a way as to excite suspicion against *its author*" (393, 14).

صدق. V "to beg for alms" (197, 3; 210, 15).

صَدِيقِيَّة (72, 2; 424, 6). Cf. Dozy under صَدِيقِيَّة, which is incorrectly vocalised.

مُصِرٌّ عَلَى الْمَعْصِيَةِ = مُصِرٌّ (43, 6) IV. صرر.

صـفـح. The phrase أَبْلَى لَهُ صَفَحَتَهُ (generally used in a bad sense = كاشفه بالعداوة) means, I think, *with* ل of person and ب, "to reveal *anything* to *any one*", in a passage (426, 7), which may be rendered: "If any one really professed this doctrine and supposed that his teaching was revealed to him by Unification (*tawhīd*), he is in error".

صـفـع. صَفْعَان, "parasite" (192, 7). See Dozy.

صـفـو. صَوَافِي, "crown-lands" (169, 18).

صـلـم. VIII "to bewilder, to distract" (296, 19); *mystical term*, "to transport, to deprive of consciousness" (228, 12; 372, 19 foll.). Cf. my translation of the *Kashf al-Mahjūb*, p. 390.

صـدـد. صَدِيدِيَّة (162, 6).

صـوـغ. مَصْنُوع, *of sounds*, "composed into a melody" (285, 8).

## ض

ذَهَبَ ذَهَابًا = فَنِيَ فَنَاءً *used mystically* = ضَاعَ ضَيَاعًا. ضيع  
(387, 14 foll.; 389, 11, 12).

تَضَيَّعَ, *mystical term* (*ibid.*).

## ط

طَبَقَ. VI *of the eyelids*, "to become closed" (251, 1). VII *with*  
على, "to cover" (240, 3).

مُطَبَّقَةٌ, "a garment worn by Sūfis" (27, 13; 38, 15,  
where it is joined with مَرْقَعَةٌ). Not in the Lexica.

طَرَفَ. طَارِفٌ, *mystical term* (294, 3). See under طَوَارِفُ (346, 3).

طَرَا عَلَيْهِمْ = طَرَى عَلَيْهِمْ. طرى (303, 3).

طَعَنَ. طَعْنَةٌ, "a tumour caused by plague" (135, 17).

مَطْعَنٌ, "occasion of censure" (385, 13; 394, 20).

طَفَأَ. IV أَطْفَأَ (185, 21; 406, 16).

طَلَعَ. V *with* الى, "to look forward to, to desire" (108, 5).

طَالَعُ. In the phrase الطَالَعُ الْمُحَدِّثُ (349, 13) the  
meaning of the former word is uncertain. Read,  
perhaps, الْمُطَالَعُ.

طَلَقَ. بِرَّجَهَ طَلَقَ, "with a cheerful countenance" (161, 9).

طُمَأْنِنَةٌ. طُمَأْنِنَةٌ = طُمَأْنِينَةٌ (52, 1; 66, 10 foll.; 412, 5, 8) (14, 2).

طَمَسَ. طَمَسٌ, *mystical term*, 228, 14; 357, 20 foll.

اَنْطِمَاسٌ, *in a mystical sense* (388, 11).

طَمَعَ. طَمَعٌ, "object of desire" (98, 2; 147, 18; 158, 17).

طُنْبُرَانِيَّةٌ, "a female player on the *tunbūr*" (298, 6).

طوى. مطوى الدرى (344, 6), "reserved or morose in disposition".

طيب. III مطايبه (303, 12) appears to signify "cheerfulness, gaiety".

طيبة, purity of heart (279, 20).

مطيب, of salt, "mixed with ابرار, seasoned" (328, 9).

### ظ

ظلم. IV "to make dark" (411, 6).

درهم مظلمة. مظلمة, "a dirhem wrongfully obtained" (210, 15).

ظهر. VI with ب, تظاهر = ظهور (225, 6).

في ظهير الغيب. ظهير, "in absence" (265, 13). See Lane under ظهير.

### ع

عبد. X passive, with ب, "to have anything imposed upon one by God as an act of service" (116, 11; 195, 19; 318, 11, 13).

عاجم. X with عن, "to become effaced" = فنى (214, 5).

عدد. VIII اعتنتى, "keep the 'iddat" (139, 19), used as a formula of divorce.

عدو. X "to seek alms" (171, 7).

عرض. III "to present one's self to, occur to" (30, 15, 17; 71, 17; 83, 11); of a dervish, "to put one's self in the way of any one, to approach any one in the hope of receiving alms" (48, 21; 175, 1; 184, 13).

مُعَارَضَاتٌ, "objections to an argument" (9, 11); "doubts", "evil suggestions" (71, 2). Cf. Anṣārī's commentary on Qushayrī, II 150, 25 and the definition of عَارِضٌ (343, 8 foll.).

عرف. "to know *God*, to be or become a gnostic" (353, 3); V "to seek to know *God*" (353, 2).

مَعَارِفُ الْحَقِّ, "the acquaintances of *God*" = العَارِفُونَ, "the gnostics" (344, 3).

عزز. VI تَعَاَزَزَ عِزَّةً, in a verse recited by Shiblī (405, 5).

عزم. عَزِيمَةٌ, "an obligatory religious ordinance", opposed to رُخْصَةٌ (144, 15).

عسف. VIII of the *mind*, "to wander, to be distracted" (344, 6).

عطش. V with إِلَى, "to have a thirst for *mystical experiences*" (289, 3, 4).

عطل. V with عَنْ, "to cease from practising *rules of discipline*" (406, 2).

عظم. VI "to find the *vision of God* or the like too awful to be borne" (373, 2).

عقد. VIII "to form a thought in the *mind*" (331, 8 foll.).

عقل. عَقْلٌ, "fortress" (265, 3). According to Lane, this meaning is of doubtful authority.

علم. with acc. and مِنْ, "to know (distinguish) one person from another" (156, 20).

مَعْلُومٌ, "a means of livelihood on which one can reckon" (326, 6; 419, 13, 15). Such مَعْلُومَاتٌ are inconsistent with real trust in *God* (*tawakkul*). Cf. Richard Hartmann, *Das Šāfiṭum nach al-Kuschairī*, pp. 29 and 110.

- عمم. *الْخُصُوصُ*, opposed to *الْعُمُومُ*, "the Sūffis of the lowest grade, the novices who have not yet entered upon the mystical 'stations' and 'states'" (46, 4; 70, 16, etc.).
- عمل. *عَمِلَتْ عَلَيْهِ يَدُهُ*, "his hand festered" (304, 10). The same phrase is used by Abulfeda, *Annales Muslemici*, vol. III, p. 420, l. 16 (cf. Freytag under *عمل*) in reference to an Amīr who was wounded in the hand by an arrow and died of blood-poisoning. X *with acc. of person and ب, of God*, "to cause any one to be occupied with actions of a certain kind, to predestine any one to do good or evil" (26, 19, where *به* must be understood after *عَزَّ وَجَلَّ*; 38, 18; 392, 17).
- عمى. *عَمِيَ*, "blind" (255, 6).

## غ

- غرب. V "to become strange or extraordinary" (247, 10).  
*بَلَدٌ غَرَبَ*, "a foreign country" (192, 21).
- غرف. VIII *مُغْتَرَفٌ*, "a source of inspiration" (381, 2).
- غرق. II "to plunge any one in ecstasy" (381, 8).  
*غَرَفَ*, a term denoting absorption in ecstasy (381, 9).
- غزل. *الْأَشْعَارُ الْغَزَلِيَّةُ*, "erotic poems" (419, 21).
- غسل. *غَسِيلٌ*, "bleached" (187, 13). See Dozy.
- غضى. II *with acc. and عَلَى*, "to conceal any thing from any one" (290, 21).
- غمرة. *غَمْرَةٌ*, "senselessness caused by ecstasy" (311, 5).  
*غَمَارٌ*, of a mystical saying, "abysses, profundities" (181, 20).

غوث. X with إِلَى, "to implore the help of God" (173, 12; 184, 16).

غور. غَوْرٌ, of mystical language, "depth, profundity" (381, 1).  
غيب. غَيْبٌ, "absence" (387, 16, 17; 388, 16 foll.).

غين. IV and V used in a mystical sense (374, 4, 6). Cf. the definition of غَيْنٌ (373, 16 (foll.)).

## ف

فتنت. فَتَنَتْ, "gruel" (183, 10).

فتح. عِلْمُ الْفَتْوحِ, "the science of mystical revelation" = Sūfism (18, 16).

فرد. I do not know the meaning of فرد in the phrase فرد كَمَّةً وَخَارِبَةً (146, 3; 188, 15).

الفردانية, "the Absolute Oneness of God" (348, 19).

فسخ. V "to become disordered in intellect, to lose one's wits" (285, 20).

فقد. V with acc. and ب, "to provide any one with food" (415, 4). VIII in the same sense (415, 6).

فَقْدٌ, used mystically = قَنَاءٌ (388, 10).

## ق

قرأ. IV with acc. of person and سَلَامًا, "to deliver a greeting to any one from (مِنْ) any one" (375, 11). See Dozy and the Glossary to Ṭabarī.

قرب. قَرَّبَ with إِلَى, "bringing any one nearer to God" (142, 6).

فرج. IV "to fill *any one* with anguish" (266, 15), where the verb is parallel to, and apparently synonymous with, أَمَدَّ.

قرظ. Of a crude mystical saying; "to adapt for use, to soften it in order that it might be communicated to others" (234, 4). The reading, however, is doubtful.

قشع. V of clouds, "to be cleared away" (343, 5).

قشف. V "to practise austerities", used of material as opposed to spiritual asceticism (5, 2; 56, 1; 413, 13; 414, 4).

قضى. V of ecstasy, "to come to an end, to pass away" (310, 15, 16). أَقْضَى, relative of قَضَى (120, 12).

قطع, with ب of person, "to block any one's path, to prevent any one from going on his way" (62, 14). V "to be unable to continue one's journey" (189, 21; cf. Dozy under the seventh conjugation of قطع). VII "to be reduced to silence" (225, 18). X "to make one's self an obstacle to *any one*" (109, 11). The tenth conjugation does not seem to occur elsewhere except in the sense given by Dozy, which is inappropriate here.

قُطِعَتْ, "a piece of money, the fare paid to a boatman" (317, 3).

قعقع. II of gates that are opened quickly, "to rattle" (267, 5).

قلل. V "to eat little, to live frugally" (166, 9; 191, 17, etc.). X "to become capable of doing anything, to find one's strength restored" (329, 19).

لَا أَقَلَّ مِنِّي أَنْ أَرَاهُ, "the least I can do is to see him" (291, 6).

قول. قَوَّالٌ, "a professional chanter of poetry, which was generally erotic in character and was recited for the purpose of throwing the hearers into ecstasy" (186, 11; 290, 1; 292, 5).

قوم. قَامَ signifies "to rise to one's feet under the influence of ecstasy" (186, 15, 16); قِيَامٌ is used in the same sense (187, 5).

القَوْمُ, "the Ṣúffis" (186, 16, etc.).

قِيَامٌ, "diarrhoea" (150, 1).

قَوَامٌ, pl. of قَائِمٌ, "the attendants in a ḥammám" (147, 18).

قِيُومِيَّةٌ, "subsistence" (243, 3).

## ك

كَبَدٌ, مُكَابِدَاتٌ = مُجَاعِدَاتٌ (415, 14), "acts of self-mortification".

كُتْرٌ, حُبُّ التَّكَاتُرِ VI, "love of amassing riches" (410, 3).

كَنَفٌ VI with عَلَى, "to throng round any one" (233, 16).

كَدَى II "to beg" (191, 18; 199, 15).

كُسِيرَةٌ, كُسِيرَةٌ, "a small fragment or crumb of bread" (205, 16).

كَسُو, pl. كَوَاسٍ, of كَسَا, "clothed with flesh" (251, 4; 352, 18).

كَمَنٌ, مَكْمَنَاتٌ, "the hidden vices of the soul, the secret feelings of the heart" (171, 4; 172, 22; 296, 16).

كَنَّانٌ (242, 14) appears to signify "arcana, mysteries". The *saj*, however, suggests that the true reading may be كُنَّاءٌ, "metaphorical description".

كَنَفٌ, كَنَفٌ, "a bag or satchel used by Ṣúffis for storing small articles" (194, 20; 266, 6). According to the *Lisán* (XI, 221, 10 foll.) the كَنَفٌ is رَنْقَلِيَّةٌ يَكُونُ فِيهَا أَدَاةٌ



الراعى ومتاعه وهو ايضا وعاء طويل يكون فيه متاع التجار  
 ونفليحة Cf. Jawāliqī under وأسقاطهم  
 Dictionary under زنبيله.

صفة<sup>٥</sup> as منشأ<sup>٥</sup> seems to bear the same relation to تكي<sup>٥</sup> V. كنى.  
 to ذات<sup>٥</sup> (355, 8).

كون<sup>٥</sup> كائن<sup>٥</sup>, used as a noun, "nature (?)", 241, 19; 363, 18.

كائنة<sup>٥</sup> التغيير, "subject to change" (365, 1).

كل ما كان كائنه<sup>٥</sup> in verse (255, 13).

كيف<sup>٥</sup> II كيف<sup>٥</sup> الكيف (37, 17).

## ل

لا<sup>٥</sup> is equivalent to أو<sup>٥</sup> (399, 17). Cf. 398, 5, where B reads  
 أو<sup>٥</sup> instead of لا<sup>٥</sup>.

اللبد<sup>٥</sup> "felt" worn as a garment by Sūfis (188, 19). لبد<sup>٥</sup>  
 in the text is a mistake.

لدغ<sup>٥</sup> III ملاتغت<sup>٥</sup> (222, 8). Perhaps ملاحظت<sup>٥</sup> should be read.  
 لدغات<sup>٥</sup> للحقيقة<sup>٥</sup>. لدغة<sup>٥</sup> (222, 2).

لذذ<sup>٥</sup> II "to delight" (368, 7).

لسن<sup>٥</sup> feminine (121, 18; 411, 9). In these passages  
 is equivalent to بيان<sup>٥</sup> or عبارة<sup>٥</sup>. Cf. also 44, 2; 62, 18;  
 and the definition, 353, 19 foll.

لطف<sup>٥</sup> "a subtle or spiritual influence", such as resides  
 in music (269, 13; 284, 13).

لغ<sup>٥</sup> IV "to cause any one to lick (taste) anything" (253, 6;  
 372, 10).

لَقِف. V with <sup>و</sup>مِنْ, "to receive inspiration from God" (423, 22; 424, 1).

لَقِم. II "to give any one a mouthful of food" (184, 6). Cf. Dozy under لَقِم IV.

لَقِيَ. IV with إِلَى, "to communicate anything to any one" (428, 16).

لَمَأ. IV with بِ, of ecstasy, "to transport" (245, 14).

لَمَح. مَلَامِح, "gleams, flashes" (239, 19).

لَهَف. مَلْهُوفٌ, with إِلَى, "taking refuge with, having the utmost need of any one" (235, 15).

لَوَح. II with لِ of person and بِ, "to indicate or signify anything to any one" (244, 7).

لَوَذ. لِيَاذَةٌ verbal noun (100, 5; 173, 7).

لَيْسَ used as a negative particle (26, 8; 210, 11); as a term equivalent to فَتَى (387, 13 foll.).

لَيْسِيَّة (387, 13; 390, 5).

## م

مَا relative, followed by feminine pronoun (2, 7; 11, 8; 123, 19; 257, 2); by feminine verb (320, 8, 9).

مَتَعَ. مَتْعَةٌ, "enjoyment" (64, 7).

مَحَق. VIII = مَحَقَ (39, 5; 297, 11).

مَحَقَّ = مَحَقَّ (396, 5).

مَشْمِش, "apricots" (199, 16 foll.). See Dozy.

مَضَغ, used figuratively in the sense of "to read the Koran laboriously and without pleasure" (43, 3).

أهل البدايات, "adepts in Sūfism" *opposed to* المتتمتون V. مكن  
والارادات (404, 16).

في الخلّة, "in private", *opposed to* في الملا, ملا  
(262, 18).

مَلآن = مَلّا, "full" (194, 15). See Dozy.

مَتَعَة, "inaccessibility, secluding one's self from society"  
(312, 1).

مَهْنَةُ الدُّنْيَا, "the ordinary materials of life" such as  
food, clothing, etc. (11, 12).

موت II *with* عن, "to cause any one to die (in a mystical sense)  
to anything" (242, 4). IV *in the same sense* (244, 8).

ميز V. "to discern, to distinguish" (311, 19).

### ن

نبط X "to elicit by mystical interpretation the hidden meaning  
of the Koran and the Traditions of the Prophet" (4, 10;  
6, 3; 9, 1; 14, 14; 81, 2, etc.).

ندب VIII *with* ل, "to comply with a command" (230, 9).

ندو IV اِنْدَا, of a sweet voice, "melodiousness" (269, 17).

نزل II "to draw a deduction" (306, 17); III "to come to  
close quarters with, to have actual experience of any-  
thing" (15, 2, 14; 20, 6; 75, 13; 77, 3; 179, 17; 358, 4;  
369, 12; 379, 3; 404, 3; 422, 4).

مُنَاوِلَات, "mystical experiences of a permanent kind"

(3, 19; 78, 3; 378, 20). مُنَاوِلَةٌ (345, 12), "a mystical  
'state' that has become lasting". Cf. R. Hartmann, *Das  
Sūfitum nach al-Kuschairī*, p. 86, note 2, and p. 88.

نسف VIII *in a mystical sense*, "to enravish the heart" (228,  
12; 239, 18).

نشَق. X of *spiritual delight* (217, 3).

نَصَص. الْحَرَامُ النَّصُّ, "that which is absolutely and unquestionably unlawful" (221, 14).

نَصَب. نَصَبَ, "to be intent, to concentrate one's faculties to the utmost in prayer" (153, 15). Cf. the Glossary to Tabarī.

نَظَر. نَظَرَ, "mystical speculation, disputation" (239, 12, 13).

نَظِيرٌ, pl. نَظَائِرٌ, "one who speculates and disputes on mystical subjects" (239, 12).

نَعَش. IV "to refresh, revive, exhilarate" (106, 3); VIII "to be refreshed with joy" (303, 4).

نَفَرَ. III with نَ, "to be averse to anything" (164, 10); VII with عَ, in the same sense (169, 11; 285, 7).

نَفْس. النَّفْسَانِيَّةُ, "the sensual nature" (368, 13).

نَقَض. VIII of *purity*, "to be destroyed" (341, 2). Cf. Dozy.

نَكَى. أَنْكَى, *elative*, with لَ, "making grief more poignant" (261, 16).

نَوَط. نَيَّاطٌ, of those who are dumbfounded by fear of God, تَقَطَّعَ نَيَّاطٌ فَلَوْبِهِمْ (84, 6).

نَوَظ. V تَنَوَّظٌ, "elegance" (5, 2).

نَوَى. III مُنَاوَاةٌ *opp.* to مُوَالَاةٌ (2, 14).

هَتَرَ. X *passive*, with بَ, "to be possessed by the thought of God" (398, 13). التَّوَّاجِدِينَ وَالتَّسْتَقْبَرِينَ (386, 7).

هَجَم. V with فِ, "to plunge into sin" (265, 7).

عَفْوٌ, "error, mistake, slip" (1, 10, 106, 11; 393, 13; 410, 20; 411, 3, where it is opposed to جَفْوَةٌ).

هَنَا, تَهَنَّأَ = تَهَنَّى V, with ب, "to rejoice in contemplation of God" (372, 3).

هُوَ ذَا or هُوَ ذِي, used for the purpose of calling attention or for emphasis (65, 18, 19; 117, 3; 153, 19; 159, 11; 171, 7; 177, 23; 183, 11; 325, 6; 404, 15, 21). The phrase must be translated in different ways according to the context. Cf. the Glossary to Tabarī under عَو.

هُوِيَّةٌ, "essence or absolute nature of God" (81, 13; 255, 16).

عَيْجٌ, هَاجَتْ عَيْنِي, "my eye became inflamed" (174, 3).

هَاجِمٌ, contrasted with هَائِمٌ (349, 11).

هَيْهَاتَ, explained as meaning التَّمَكُّينَ (350, 1).

و

وَحْدٌ, تَيَمُّ التَّوْحِيدِ V (356, 18).

وَحْيٌ. See أَخُو.

وَرَخٌ, II = أَرَخَ (7, 13).

وَرَى. IV See رَأَى.

وَسَطٌ, "a waist-belt or girdle", in which money was carried (194, 12).

وَسْعٌ, سَعَةُ الْأَخْلَاقِ, "largeness of nature, generosity of disposition" (294, 18).

وَسَّوَسَ II with فِي, "to regard with suspicion".

وَسْوَاسَةٌ in ritual religion is defined by the author (149, 4 foll.). It denotes an excessive zeal for what

is superfluous, (*faḍḍ'il*), leading to the neglect of what is obligatory (*farḍ'id*). Cf. 145, 14; 148, 16.

وَسَوَاسٌ in the same sense, 149, 3; 154, 8; 156, 11.

Cf. Dozy under وَسَوَاسٌ.

وسى. See أسو.

وصل. VI تَوَاصَلَ opposed to عَدَدٌ and تَفَرَّقَ (340, 4, 5).

وضاً. II وَضَى (210, 16).

وطن. V with فِي, "to become settled and established in a mystical state or station" (369, 2).

وَطْنٌ, feminine (282, 2).

وعب. X "to bring to completion" (224, 6: read يَسْتَوْعِبُ الذى

حَالُهُ = "the adept in Sūfism" as opposed to the novice;

385, 9: الغَايَةُ الْمُسْتَوْعِبَةُ, "the ultimate goal"); "to take entire possession of" (343, 3).

وفر. VI with عَلَى, of benefits, "to be bestowed abundantly upon any one" (193, 14).

وقع, "to make an impression on the mind" (342, 18) = وقع في القلب. Cf. Dozy.

وَقَيْعَةٌ, with فِي, "detraction, censure" (2, 15; 20, 8; 376, 17; 393, 12).

وقى. واقية, "protection given by God" (240, 18).

وما. IV أَوْمَى (30, 6; 34, 2; 81, 16).